











# على هامش القرآن

تأليف

محمد الشريف

عضو الكليّة العلميّة وتربية القرآن الكريم بجامع الزيتونة

---

الطبعة الأولى

١٩٣٨





بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

تقديم الكتاب

---





## تقدمة

# حضرة صاحب السعادة محمد محمود خليل بك رئيس مجلس الشيوخ

« على هامش الدستور » كتاب له منه عظمه الدستور مطبوع ومعه روعة الدستور قيسى . وأنى  
لأؤقدم فى غبطة وسرور الى كل منه يراه منه الدستور والحياة الدستورية الشرح والبيان . والى كل  
الذيه يعنهم أنه يعلموا كيف حضر الدستور وأنه يعرفوا التقاليد التى جبرى العمل عليها فكانت لأشرفها  
منه نصوص الدستور وأنه يطلعوا على المقارنة بين الدستور المصرى وغيره منه دساتير العالم .  
ليستخلصوا منه ذلك ما شاءوا منه الحقائق والأوضاع ، فى مجازة تقنى عن المطبوعات ، وفى ونوع  
يكفل الرئس والصواب . وسيعر الذين عناهم البحث والتنقيب يوما فى شؤون الدساتير فظلموا من  
ذلك الجهر والنصب ونادوا بأفعال المطبوعات والكتب انه المؤلف قد جاز مثلهم هذه الشقة على بعدها  
وأنت قد حمل الهمم بعد ذلك من أطيب الثمرات ، فهو قيمين بالشكر ومدير بالشاء . وإذا استطاع  
مؤلف ناشئ لم يفارق حلقه الدرس الا من عهد غير بعيد أنه يقدم للحياة النبانية هذه البواكير  
الحسانه لأنه لنا انه نهته بهذا الفلوح المبكر ، وأنه ننتظر ما وراء هذا الفراسى الجميل منه ثم جليل .  
وبين هذا وذلك أترضى أمانى للكتاب ومؤلف الكتاب ؟

ممنه

٣ يولي سنة ١٩٣٨



# كلمة الاستاذ الجليل الدكتور وايت ابراهيم وكيل كلية الحقوق وأستاذ القانون الدستوري

لما كانت مصر حديثة العهد بالنظام الدستوري ، وما تزال تخطع المرحلة الأولى في سبيل توطيد أطلالها وترعيم تقاليد ، لانه من الطبيعي انه يختلف المشرعون والساكن والكتاب في وجهات النظر عند حدوث بعضهم الالتزامات السياسية ، فيكيفها كل حسب تقديره ويقيم الدولة على صحتها ما يذهب اليه ، فإذا طالع القارئ هذه الجحوث الفقهية صار في ترجيح احدى الكفتين .

وقد يكون العمل السياسي - المختلف عليه - مخالفا للنص الدستوري أو الروح أو الولاية أو النزاهة أو الزوق أو التقاليد ، وقد يكونه مطابقاً للدستور ولكنه بعيد عن التبصر السياسي لهذا كانت السوابق الدستورية في كل دولة هي التي تعطى لإعطاء الدستور قالبها النهائي .

والرسانير وانه تكن في الواقع منية لؤسرة واحدة في إنجلترا وفرنسا وبلجيكا ومصر ، انه كل دستور منها له قالبه الخاص بحكم تقاليد كل دولة وسوابقها الدستورية .

ولقد شبه بعض العلماء الحياة الدستورية بالإنسان أو الباهرة أو الآلة الميكانيكية وهم يفصرون بهذه التشبيهات الى انه الانظمة الدستورية مهما اختلفت فهي عرضة للمحصنة أو التوقف أو العطل ، فإذا ما عالجها الافصاؤون عالجها صميجاً نابعاً ، برأت واستردت نشاطها وقوتها .

فالخلاف السياسي انه ، والتصادم بين السلطات في أمره الامور هو المحك الذي يرغم التقاليد الدستورية ويكيفها حسب الغاية المثلى ، لانه هذا الخلاف مهما اشتد وتشتت نواحيه لا يبر وأنه ينتهي الى حل معين ثابت ، وهذا الحل هو التقليد المشهود .

وهكذا كلما تعددت أوجه الخلاف بين السلطات ، كلما تعددت تبعاً لها التقاليد في مختلف النواحي ، فمن غرضي السنوه حتى يأخذ الدستور قالبه النهائي .





ولقد اطلعت على هذا المؤلف النفيس القيم الذى يعتبر بحق مرجعا هاما جليلا للشئون والاحداث  
الرستورية ، فالقيت مؤلفه القدير قد استوعب هذه المادة استيعابا دقيقا ومزق اسرارها العميقة ،  
فعمد الى تسجيل التقاليد المصرية على ضوء المقارنات الرستورية العالمية والاعمال التحضيرية المصرية  
وبوبها تبويباً منظماً مدريئاً يسهل على الباحث متعة الدراسة والبحث فى المراجع المختلفة ، فجاه شامع  
وافيا يسحق الاعجاب والتقدير والشكر .

والى أهنيء الاستاذ محمد الشريف بهذا العمل الجليل ، كما افتخر بمجهوده القيم الذى دل على سعة  
المعرفة ونعمته فى هذه الدراسة الرستورية ، ويضاعف زهوى وفخارى أنه يكون هذا السفر النفيس  
ثمرة ممة غرس زميل نابه لانه يوما فى مقربة أبنائى الطلبة النوابع الزهية نوسنت فيهمهم حمل  
رسالتنا الى مصر المتوثبة الناهضة وأبناء الجيل الحديث .



٤ يولية سنة ١٩٣٨





## بيان

هدائي الى وضع هذا الكتاب عاملا :

الاول : تسهيل مهمة البحث على المستغلين بالمسائل الدستورية .

الثاني : المحافظة على ذلك التراث الثمين من التقاليد البرلمانية لشكوره هدى لنا في حياتنا النيابية .

فلقد لوحظت أثناء قيامي بإدارة مكتب رئيس مجلس الشيوخ انه الخوف كثيرا ما لاه يثار حول تفسير نص من نصوص الدستور ويسند الجدل وتفتتح مسائل البحث وبصعب الوصول الى الرأي الصواب . وتزداد هذه الصعوبة كلما اقتضى الحال سرعة الفصل .

ولما لاه على الباحث انه يرجع دائما الى اصل القانونه واعماله التحضيرية ليتعرف غرضه الشارع وهكمه وضع للنص . فقد لانت محاضر جلسات لجنة الدستور هي المرجع الاول للباحثين كما انه السوابق الدستورية كثيرا ما وجهت البحث ومهتة خاصة وكثيرا ما لاه في الادلاء بها فصل الخطاب . والرأي عند رجال الفقه جميعا انه التقاليد اذا ما استقرت اصبح لها حكم القانونه .

ولاه لزاما على الباحث انه يرجع الى الرسائل الاجنبية والى كتب الشراح الاجانب اذا لم يجد في الاعمال التحضيرية للدستور وفي التقاليد البرلمانية ما فيه غنيته . وهذا العمل فوق صعوبة يستقر كثيرا من الوقت والجهد .

لمست هذه الحال عمة قرب فتيين الى مبلغ هامة رئاسة المجلسين واعضاؤها وموظفيهما بل وكل مستغل بالسؤوه الدستورية الى كتاب يجمع بين دفتيه الاعمال التحضيرية لكل مادة ممة مواد الدستور على عدة ، مؤيرة باهم السوابق البرلمانية في المجلسين منذ بدء الحياة النيابية الى اليوم ، متفوعة بتلخيص وميزة لوقوال الشراح المصربين والاجانب مع عقد مقارنة بين مواد دستورنا واهم الرسائل



اوجينية وبخاصة الدستور الفرنسي والبلجيكي . ورأيت استكمال البحث انه ارجع لمخاض اللجنة  
الاستشارية التشريعية *Le Comité Consultatif* وهي اللجنة التي اعالت اليها الحكومة مشروع الدستور  
لصوغه في قالب القانوني . وقد ترجمت هذه المخاض مع ذكر اهم التعديلات التي اقرتها اللجنة  
على كل مادة من مواد الدستور .

واتماما للفائذة رأيت انه الخى بالجزء الاول للكتاب جزءاً آخر خاصاً بتقارير اللجان البرلمانية  
والمخاضها الدستورية في المجلسين مع الاشارة دائماً الى موضع البحث عند الكلام على النص .

وانه هذا الكتاب الذي أضعه بين يدي القراء ، انه اوعيت نفسي بعض الفضل في وضعه فانه  
لزممائي كل الفضل في تسيي على الاسراع في انهاءه الى غير الوجود بما بزلوه لي من عوده  
صادق وما استغوره على من عطف فالص .

وتلك خطوة قد هراي الله الى خطوها فانه تكن موفقة فذاك ما احمد الله عليه وما توفيقى  
الى بالله عليه توكلت واليه أنيب .

محمد سعيد

١٦ يولي سنة ١٩٣٨



## مراجع الكتاب

محاضر لجنة وضع المبادئ العامة للرستور ( لجنة الثمانية عشر )

محاضر اللجنة العامة لوضع الرستور ( لجنة الثمانيين )

محاضر اللجنة الاستشارية التشريعية

Le comité consultatif.

مضابط مجلس الشيوخ والنواب .

كتاب الموضوعات البرلمانية لقؤاد بك كال

كتاب القانون الرستوري للدكتور وايت ابراهيم والدكتور ومير رأفت .

كتاب « القانون السياسي » دوومين بير طبعة سنة ١٩٢٤

Traité de Droit Politique par EUGÈNE PIERRE.

كتاب « القانون الرستوري » لليون دوجي طبعة سنة ١٩٣١

Traité de Droit Constitutionnel par LÉON DUGUIT.

كتاب « القانون الرستوري الفرنسي والمقارنه » دوسميه طبعة سنة ١٩٢١

Droit Constitutionnel Français et comparé par A. ESMEIN.

كتاب « الدساتير الحديثة » لدارست طبعة سنة ١٩٣٢

Les Constitutions Modernes par DARESTE.

كتاب « القانون الرستوري » لجوزيف بارتلمي طبعة سنة ١٩٢٦

Droit Constitutionnel par JOSEPH-BARTHELEMY.

كتاب « رئاسة المجالس النيابية » لهنري ريبير طبعة سنة ١٩٠٨

La présidence des Assemblées Politiques par HENRY RIPERT.

كتاب « الرستور البلجيكي » لتونيس طبعة سنة ١٨٧٩

La Constitution Belge par J. J. THONISSEN.

كتاب « الحكومة الانجليزية » لالورنس لوبل طبعة سنة ١٩١٠

Le Gouvernement de L'Angleterre par A. LAURENCE LOWELL.



## الجزء الاول





## فهرس هجائي لمواد الدستور

الوضوع	صفحة	الوضوع	صفحة
حرف « ا »		انتخاب شيخ عن كل مائة وتعين ألفا	٣٦٥
الاحتكارات والالتزامات	٥٤١	عدم جواز انتخاب الامراء	٤٤٦
الأحكام العرفية :	٢١٤	انتقاد المجلس :	
١- حق الملك في اعلانها		تأجيله	١٩٢
جواز تعطيلها للدستور		العدد اللازم لصحته	٤٦٦
عدم تعطيلها للبرلمان		أوامر الملك :	
كيفية اعلانها		التوقيع عليها وعدم اعقابها الوزراء	٢٥١
من السبئية		من السبئية	
أحكام وقية لأول انتخاب	٦٢٢	أوقاف :	٥٧٦
✓ اختصاص مجلسي البرلمان — تساويه أو	٢٢٣	ميزانية وزارة الاوقاف	
عدم تساويه		حرف « ب »	
✓ الاستجوابات	٤٨٥	البرلمان :	
✓ الأسئلة	٤٨٥	تأليفه من مجلسين	٣٢٣
استقالة الوزارة عند سحب الثقة	٤٧٦	عدم جواز الجمع بين عضوية المجلسين	٤٣٩
استمرار المجلس المتبقي مدته في وظيفته		أدوار انعقاد المجلسين واحدة	٤٦٤
حق يجتمع المجلس الجديد	٥٠٨	صحة انعقاد الجلسات	٤٦٦
الاسلام دين الدولة	٥٨٧	صحة اصدار القرارات	٤٦٨
الأغلبية اللازمة لصحة قرارات المجلس	✓ ٤٦٨	مركزه	٤٣٧
اتراح القوانين — حق الملك والمجلسين	٩٢	انقاده بجبهة مؤخر	٥١٩
في ذلك		عدم جواز تعطيله	٥٩٢
الأقليات :		عدم مسؤولية الأعضاء	٤٩٥
حمايتها	١٤	دعوته للاجتماع بأمر الملك	✓ ٤٦٠
الامتيازات الأجنبية — عدم مساس		» بطلب (دعوة غير عاجلة)	١٩٤
الدستور بها	٥٩٢	عضو البرلمان ينوب عن الأمة كلها	٤٣٨
الانتخاب :		تأجيل البرلمان	١٩٢
بالاقتراع العام	٤٠١, ٢٣٥	البوليس — نظامه واختصاصاته	٥٨٤
انتخاب رئيس ووكيل مجلس النواب	٤٢٧	حرف « ت »	
تعيين رئيس مجلس الشيوخ وانتخاب	٣٩٤	تأجيل انعقاد البرلمان	١٩٢
وكيله		التحقيق — حق المجلسين في اجرائه	١٩٢
الانتخاب لملء المحل الخالي	٥٠٤		
انتخاب نائب عن كل سنين ألفا	٤٠٨		

[illegible]

الوضوع	صفحة	الوضوع	صفحة
حرف «ر»		حرف «ط»	
الرب والتياشين :		الطعون :	
عدم جواز منحها لأعضاء البرلمان	٥٠١	✓ حق كل من المجلين في الفصل في طعونه	٤٥٤
حق الملك في منحها	٢١٠	حرف «ع»	
حرف «س»		عرش الملكة المصرية — وراثته	١١٥
سرية جلسات البرلمان	٤٦٥	المرية لغة الدولة	٥٨٧
المخاطبات والתרقات والمواصلات	٤٩	المقو :	
التليفونية		المقو الشامل	٥٨٧
سقوط العضوية بالاستقالة	٥٠٤	المقو عن الوزير المحكوم عليه	٣٠٧
سقوط العضوة لعدم الأهلية أو فقدان الصفات		عقوبة النقي أو التقييد بمكان معين	٤٢
( انظر طعون )		مصادرة الأموال	٤٧
سك العملة	٢١٠	المقيدة :	
السكك الحديدية	٥٤١	حرية الاعتقاد	٥٠
سلطة الأمة	٨٣	عدم جواز الاحتجاج بالمقيدة للتخلص	
السلطة التشريعية	٨٦	من الواجبات الوطنية	٥٠
التنفيذية	١١٠	علنية جلسات البرلمان	٤٦٥
السلطة القضائية	١١٢	حرف «ف»	
السلف	٥٤١	فصل المعضر من مجله	٥٠٣
السودان	٦١٧	حرف «ق»	
حرف «ش»		الفرض على الأفراد	٤٠
شكل الحكومة	١	القضاة — تعيينهم وعزلهم	٥٢٠
الشيخ :		القوانين :	
طبقات انتدابهم وتعيينهم	٣٧١	اقتراحها	٩٢
مدة عضوية الشيخ	٣٩٢	التصديق أو عدم التصديق عليها	١١٩
عمر الشيخ	٣٦٩	اصدارها	٩١
حرف «ض»		حكم القوانين الصادرة منذ تعميل	٦٣٧
الضرائب :		الجمعية التشريعية	
عدم جواز الاعفاء منها الا بقانون	٥٤١	سريان القوانين غير المناقضة للدستور	٦٢٢
اختصاص الحكومة ومجلس النواب	٩٢		
بحق اقتراح تقريرها			

المرسوم	المرسوم	المرسوم	المرسوم
٢٥١	المرسوم الوزاري ✓ مشروعات ومقرحات القوانين :	٢٥١	حرف د
٤٧٢	احالة مشروعات الحكومة على اللجان المختصة	٥٨٧	اللائحة السياسية ومن تسليمهم
٤٧٢	احالة مقرحات الأغنياء على لجنة الاقتراحات	١٧٠	اللائحة الداخلية - حق كل من المجلسين في وضع لائحته
٤٧٢	أخذ الرأي على مشروعات القوانين مادة		اللائحة اللازمة لتنفيذ القوانين
٤٧٢	ارسال للمروعات التي يقرها أحد المجلسين الى المجلس الآخر	٢٤٤	حرف م
٤٧٢	عدم جواز اعادة النظر في مشروع سبق رفضه في نفس الدور	٥٣٤	مجلس الوزراء
٥٤١	الامانات والمكافآت والاعانات	٣٠٧	مجالس اللدريات والمجالس البلدية
٥١٤	المكافأة البرلمانية الملك		مجلس الأحكام المحصور
٨٦	اشتراكه مع البرلمان في السلطة التشريعية	٣٣٥	مجلس الشيوخ :
١٧٠	وضعه اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين	٣٦٩	تأليفه ونسبة التمثيل فيه
١١٧	رئيس الدولة الأعلى وذاته مصونة		شروط العضوية
١١٩	حقه في اصدار القوانين وتطبيقها	٣٩٢	مدة العضوية فيه وتجديده تجديدا
٢١٩	أنه القائد الأعلى للجيش	٤٤٦	نصفا
٢١٩	حقه في ابرام الصلح والمهادنات واعلان الحرب	٤٠٠	جواز تعيين أمراء الأسرة المالكة به
٢١١	حقه في تعيين وعزل الموظفين	٤٠٨	وقت جلساته اذا حل مجلس النواب
٢١٠	منع الرتب والياشين	٤٢٢	مجلس النواب - نسبة التمثيل فيه
٢١٤	اعلان الأحكام الفرعية ✓	١٧٢	شروط العضوية
٢١٠	سك العملة		حله ✓
٢٠١	سلطته في اصدار مراسيم لها قوة القوانين في عطلة البرلمان ✓		عدم جواز اعادة حله لنفس السبب
٢٢٧	حقه في تعيين وإقالة الوزراء ✓	٤٣٠	واشتغال أمر الحل على دعوة للتدوين
٢٢٤	مباشرته سلطته بواسطة وزرائه ✓	٢٧٦	عدم تهنه بالوزارة
٢٣٣	حقه في تعيين خلف له في حالة خلو العرش		المحاكم :
٢٣٢	اجتماع المجلسين بمجرد وفاته	٥٢٠	استقلالها ، اختصاصها وترتيبها ، علنية
	اختيار البرلمان خلفا للملك في حالة خلو العرش		أحكامها ، علنية جلساتها ، المحاكم العسكرية
٢٣٧		٣٠٧	محاكمة الوزراء ✓
		٥٠٩	مقاطعة البرلمان
		٧٨	مقاطعة السلطات العامة
		٢٤٠	مجموعات الملك والبيت المال وأوصياء العرش
			المراسم التي لها قوة القوانين ✓
			شروط اصدارها وأثرها

الوضـوع	صفحة	الوضـوع	صفحة
المنظم - المحافظة عليه في المجلس	٢٢٣	عدم جواز توليه أمور دولة أخرى إلا	٥٨٩
التيابة عامة عن الأمة	٥٨٩	برضى البرلمان	٥٩٧
حرف « و »	٥٩٧	سلطته فيما يختص بالمعاهد الدينية	٥١٨
وحدة أدوار الانقضاء للمجلسين	٥١٨	مواد الدستور التي لا تقبل مسا ولا تقضا	٥٥١
وراثته العرش	٥٥١	المؤتمر - رياسته	
الوزير :		الميزانية :	
اتهامه		مبدأ تقديمها للبرلمان ، مناقشتها في	
حقه في حضور كلا المجلسين والاستماعة		النواب أولا ، عدم جواز فض النور	
بكبار موظفيه متى يكون له رأى معهود		قبل الفراغ منها ، كيفية التصديق عليها ،	
عدم الثقة به		الخلاف بين المجلس عليها .	
عدم اشتراكه في ادارة الشركات أو		حق الحكومة في العمل بالميزانية القديمة	
استتجاره أو شرائه شيئا من أملاك الحكومة		حتى يصدق على الجديدة	
مصريته		ميزانية وزارة الأوقاف	
حرف « د »		عدم جواز صرف مبلغ غير وارد في	
عين أعضاء البرلمان		الميزانية إلا بموافقة البرلمان	
« أوصياء العرش		حرف « ن »	
« الملك		النائب ( انظر مجلس النواب )	

أمر ملكي رقم ٤٢ لسنة ١٩٢٣

بوضع نظام دستوري للدولة

نحن ملك مصر

بما أننا ما زلنا مذتبوأننا عرش أجدادنا وأخذنا على أنفسنا أن نحفظ  
بالأمانة التي عهد الله تعالى بها إلينا نطلب الخير دائماً لامتنا بكل ما في وسعنا  
وتتوخى أن نسلك بها السبيل التي نعلم أنها تفضي إلى سعادتها وارتقاءها وتمتعها  
بما تتمتع به الأمم الحرة المتمدينة .

ولما كان ذلك لا يتم على الوجه الصحيح إلا إذا كان لها نظام دستوري  
كأحدث الأنظمة الدستورية في العالم وأرقاها تعيش في ظله عيشاً سعيداً  
مرضياً وتمكن به من السير في طريق الحياة الحرة المطلقة ويكفل لها  
الاشتراك العملي في إدارة شؤون البلاد والإشراف على وضع قوانينها  
ومراقبة تنفيذها ويترك في نفسها شعور الراحة والطمأنينة على حاضرها  
ومستقبلها مع الاحتفاظ بروحها القومية والابقاء على صفاتها وميزاتها التي هي  
تراثها التاريخي العظيم .

وبما أن تحقيق ذلك كان دائماً من أجل رغباتنا ومن أعظم ما تتجه إليه  
عزائمتنا حرصاً على النهوض بشعبنا إلى المنزل العلى التي يؤهلها لها ذكاؤه  
واستداده وتتفق مع عظمتة التاريخية القديمة وتسمح له بتبوء المكان اللائق  
به بين شعوب العالم المتمدين وأمه .

أمرنا بما هو آت :

# الباب الأول

## الدولة المصرية ونظام الحكم فيها

مادة ١ - مصر دولة ذات سيادة وهي مرة مستقلة ملكها لا يعزأ ولا ينزل عن شيء منه ومكومتها ملكية وراثية وشكلها نيابي .

### الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية

مجلس النواب جلسة

٢ نوفمبر سنة ١٩٣٦ :

دعى البرلمان الى عقد

دورة غير عادية لنظر معاهدة

الصدائق والتحالف بين مصر

وبريطانيا العظمى - وهذه

المعاهدة وقع عليها أعضاء

الهيئة الرسمية المصرية في

٢٦ أغسطس سنة ١٩٣٦ في

قاعة لوكارنوبلندن - وجاء

على لسان رئيس مجلس

الوزراء في (مجلس النواب)

- ان تتمتع مصر بالاستقلال

معترف به في المادة الثالثة

ونصها وتوى مصر أن

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : ورد عن هذه المادة في صفحة ١ من مجموعة محاضر هذه اللجنة ما ياتي : -

دولة الرئيس - لنبحث المبادئ الأساسية واحدا بعد الآخر مبتدئين بشكل الحكومة .

حضرة عبد العزيز فهمي بك - أرى أن تكون الحكومة ملكية دستورية وراثية في عائلة محمد علي طبقا لقانون الوراثة الحالي .

معالي احمد طلعت باشا - ألا يحسن أن نذكر أن مصر مستقلة ذات سيادة وحكومتها ملكية دستورية الخ .

حضرة عبد العزيز فهمي بك - هذا معلوم بالبداية بدليل أن الأمة تشرع لنفسها .

حضرة عد الحميد بدوي بك - النص على هذا لا محل له في الدستور

لأنه متعلق بالمركز الدولي للبلد وتقريره يكون في المعاهدات لا في القوانين .

دولة الرئيس - في القانون الترويجي نص قد يني بالفرض الذي يشير اليه

طلعت باشا يمكننا اقتباسه فنقول ان مصر ملكة حرة مستقلة غير قابلة للتجزئة

ولا يجوز التنازل عن شيء من أراضيها .

للمادة ٣ في الدستور البلجيكي ، المادة ٢ من دستور ايطاليا

للمادة (١) يقابلها } للمادة ١ و ٢ من دستور استونيا ، المادة ٢ من دستور الترويج  
والمادة ١ من دستور الباعرك ، المادة ٢ و ٣ فقرة أولى من دستور تشيكوسلوفاكيا

تنص المادة الأولى من الدستور المصري على أن مصر دولة ذات سيادة وهي حرة مستقلة . ولاحظ أن معظم الدساتير الأوربية لم يرد بها مثل هذا النص لأنه يملق في الواقع بالمركز الدولي للدولة أكثر مما يملق بنظام الحكم الداخلي فيها . =

وبعد مناقشة تقرر أن يكون المبدأ الأول هو :  
حكومة مصر ملكية دستورية وراثية في أسرة محمد على .

اللجنة العامة لموضع الدستور : وورد عن هذه المادة في صفحة ١٢ وما

بعدها من مجموعة محاضر هذه اللجنة ما يأتي : —

تلى القرار الأول وهذا نصه :

تكون الحكومة ملكية دستورية وراثية في سلالة محمد على .

حضرة محمود أبو النصر بك — أطلب أن يزداد على هذه العبارة كلمة

سبقت المناقشة فيها وهي كلمة « مستقلة » .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — الاضافة الآن لا محل لها لأن القرارات

المطروحة الآن للنظر ليست هي النصوص الدستورية النهائية وأرى أن تنحصر

المناقشة الآن في نقد القرارات التي وضعت كما هي بغير تعرض الى ما تجب

اضافته فانه سيضاف الى هذه النصوص عند التحرير شيء كثير من الاحكام

والتفاصيل .

حضرة محمود أبو النصر بك — المقام يسمح يبحث هذه المسألة الآن

لانه سبق التعرض لها ولست أجهل أن لجنة التحرير ستشتغل بوضع النصوص

المفصلة ولكن لجنة التحرير لا تستطيع أن تزيد شيئاً على المبادئ العامة والذي

نحن بصده الآن مبدأ عام سبقت المناقشة فيه وترك للجنة العامة البت فيه نهائياً .

تطلب الانضمام الى عصبة  
الأمم وبما أن حكومة  
صاحب الجلالة في المملكة  
المتحدة تعترف بأن مصر  
دولة مستقلة ذات سيادة  
فانها ستؤيد أى طلب  
تقدمه ... »

وفي جلسة ١١ نوفمبر

سنة ١٩٣٦ :

تناقش المجلس في تقرير  
لجنة الشؤون الخارجية عن  
هذه المعاهدة وجاء في هذا  
التقرير تحت عنوان حقوق  
مصر كدولة مستقلة —  
« لاشك في أن أحكام  
المعاهدة قد حققت لمصر  
سيادتها واستقلالها وأن  
من مظاهر هذه السيادة  
وآثارها ما نصت عليه المادة  
الثالثة في أن مصر تنوى

== أما نص المادة بأن « ملك مصر لا يجزأ ولا ينزل عن شيء منه » فالتصود به أن « سلطانها لا يجزأ » — بدليل النص

الفرنسي لهذه المادة. Les droits de Souveraineté sont indivisibles et inaliénables.

ومثل هذا المعنى ورد بالدستور البلجيكي

Les limites de l'Etat, des provinces, et des communes ne peuvent être changées...

كما ورد أيضاً في الدستور الروماني

Le royaume de Norvège est un Etat libre, indépendant, indivisible et inaliénable.

أما ما جاء في الدستور المصري من « أن حكومة مصر ملكية وراثية وشكلها نيابي » فالتصود به أن حكومتها ملكية وراثية  
دستورية . والملكية الدستورية نظام تكون فيه سلطة الملك مستمدة مباشرة من الدستور والقوانين . وبناء على ذلك تكون حقوق  
الملك واضحة المعالم والحدود — وهذا وقد قرر الأمر في الكرم الصادر في ١٣ إبريل سنة ١٩٢٢ النظام المتبع في وراثة العرش .

وهذا النص مقتبس من الدستور الروماني أيضاً

La forme du gouvernement est celle d'une monarchie limitée et héréditaire.



الانضمام الى عضوية عصبة الأمم . . . . . ومن مظاهر السيادة أيضا ما نصت عليه المادة الثانية من تساوى البلدين في التمثيل السياسى بسفراء معتمدين بالطرق المراجعة . ولمصر مطلق الحرية في علاقاتها مع الدول الأجنبية، — وقد وافق المجلس على هذا التقرير .

#### مجلس الشيوخ جلسة

١٦ نوفمبر سنة ١٩٣٦ :

تناقش المجلس في تقرير لجنة الشؤون الخارجية عن المعاهدة المصرية الانجليزية الذى جاء فيه ، وقد تأكد اعتراف إنجلترا باستقلال مصر وسيادتها انه عند حدوث خلاف بينها وبين إنجلترا بشأن تطبيق أحكام هذه المعاهدة أو تفسيرها وإذا لم يتيسر تسوية الخلاف بالمفاوضات بينهما يرفع الأمر الى عصبة الأمم لتحلّه بمقتضى أحكام عهدها بشأن الدول التى يرتبط بعضها مع بعض بمعاهدات وفى ذلك التساوى بين الطرفين . . . . . وجاء فيه ، وهذه حال مصر بعد المعاهدة تلخصها

سعادة اسماعيل أباطه باشا — هذه مسألة سبق التكلم فيها واختلفت اللجنة الفرعية بشأن النص عليها فلماذا لا يعاد طرحها الآن لنفصل فيها معكم .  
معالي الرئيس — سأألو عليكم ما ورد بشأن هذه المادة في التقرير .  
وتلا معاليه العبارة الخاصة بها .

سعادة اسماعيل أباطه باشا — لقد كشفت لنا عبارة التقرير عن موطن الخلاف في هذه المادة وأرجو أن يأذن معالي الرئيس عند عرض كل قرار للنقاش بتلاوة ما ورد بشأن ذلك القرار في تقرير اللجنة الفرعية .

حضرة محمود أبو النصر بك — اذا أنا طلبت اضافة كلمة « مستقلة » فليس لأنى أرى رأى من يقولون أن مسألة الاستقلال أمر داخلى محض فليس هو كذلك وانما هو داخلى وخارجى في آن واحد ونحن في ظروف تحتم علينا أن نص على هذه الكلمة في تعريف شكل الحكومة لأن مسألة الاستقلال تناولتها الأبحاث وأخذ بعض الكتاب منا ينكرونها حتى بعد التصريحات الرسمية .  
فحق علينا أن نأتى بهذه الكلمة في تبيان شكل حكومتنا قطعاً لهذا النزاع .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح زيادة على ما اقترحه حضرة أبو النصر بك اضافة أخرى يكون بها النص هكذا ( حكومة مصر ملكية حرة مستقلة ذات سيادة ) وأن يضاف بعد كلمة ( وراثية ) عبارة ( اعتماداً للأمرين الصادرين بتاريخ كذا وكذا ) وهما الأمر الكريم الصادر باعلان الاستقلال والأمر الكريم الصادر بتنظيم وراثه العرش وأن يضاف بعد عبارة ( فى سلاله محمد على ) عبارة ( وهذه القواعد لا تمس ) وذلك تمهيداً لمبدأ آخر أريد النص عليه وهو مبدأ سيادة الأمة لأنه ملحق بالمبدأ السابق وقد اقترحت النص على ذلك فى اللجنة الفرعية وأقر الآن أن الحق الذى اكتسبته الأمة انما هو نتيجة جهادها وليس مستمداً من سلطة أخرى فلها الحق اذن أن تنص فى دستورها على أنها مستمسكة به الى النهاية حتى لا يكون دستورنا منحة بل مستمداً من الأمة التى لها الحق أن تضع دستورها وأن تقرر مصيرها بنفسها .  
وهذا يستدعى النص على المبدأ فى الدستور وقد كان مقبولا بالاجماع فى اللجنة الفرعية وانما اختلف على النص وعدمه وأرجو أن توافق اللجنة العامة على وجوب النص .

سيادة ، واستقلال ،  
ومساواة ، وإطلاق حرية ،  
واستئثار بشؤوننا ، وكسب  
مكان بين الأمم المجيدة (١)  
وقد وافق المجلس على  
هذا التقرير .

حضرة محمود أبو النصر بك — أترح أن يفصل هذا المبدأ عن المبدأ  
السابق وأن يقصر البحث الآن على شكل الحكومة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — المبدأ أن مرتبطان وأرى أنه يحسن  
البت فيهما معا .

سعادة منصور يوسف باشا — لى اقتراح خاص بالقرار الأول وهو أن  
يكون نصه هكذا : حكومة مصر ملكية دستورية ذات سيادة وراثية فى عائلة  
محمد على وملكها يلقب بملك مصر والسودان .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لقد نص على ذلك فى موضع آخر .

(١) هذه المعاهدة التى صادق عليها البرلمان المصرى هى فى الواقع نتيجة لمدة محاولات بدأت منذ نهضت مصر تطالب باستقلالها فى  
١٣ نوفمبر سنة ١٩١٨ — فى ١٧ يولى سنة ١٩٢٠ قدم الوفد المصرى مشروع معاهدة الى لجنة اللورد مائر . نصت للمادة الأولى  
منه على أن « تعترف بريطانيا العظمى باستقلال مصر . وتنتهى الحماية التى أعانتها بريطانيا على مصر فى ١٨ ديسمبر سنة ١٩١٤ هى  
والاحتلال العسكري وبذلك تسترد مصر كامل سيادتها الداخلية والخارجية . وتكون دولة ذات نظام دستورى » — ولكن هذه  
المفاوضات أخفقت لأن اللجنة لم تعجل ادخال التعديلات التى أبدتها الأمة المصرية على مشروعه قبل اجراء المفاوضات الرسمية . وأمام  
هذه التعديلات وجوب النص صراحة على إلغاء الحماية — وسنة ١٩٢١ جرت مفاوضات أخرى بين الحكومة المصرية برئاسة  
المفوض له عدلى يكن باشا وبين اللورد كيرزون وزير الخارجية البريطانية يومئذ — وقد وقف اللورد فى أول جلسة يسأل الوفد المصرى  
عن برنامجه — فأجابته المفوض له عدلى باشا « برنامجه ينحصر فى أن مصر تريد استقلالها وإلغاء الحماية أما الضمانات فعلى أمر يستقيم »  
وتحسب مستعدون للمناقشة فيها على هذا الأساس . وقد فشلت هذه المفاوضات أيضا لأسباب عديدة أهمها ان الحكومة البريطانية  
اشترطت أن ترتبط القوات البريطانية فى مصر فى أى مكان ولأى زمان .

وفى ٢٨ فبراير سنة ١٩٢٢ أصدرت بريطانيا العظمى من جانبها وحدها نصريها ألفت فيه الحماية واعترفت بأن مصر دولة مستقلة  
ذات سيادة ولكنها احتفظت لملكها وأهلها بأمور أربعة حتى يحصل الاتفاق عليها بمفاوضات حرة تجرى بين البلدين — وهذه التعديلات  
هى الدفاع عن مصر ، وحماية للمواثبات البريطانية ، وحماية للأجانب والأقليات ، وسألة السودان .

وفى سنة ١٩٢٣ صدر الدستور المصرى وتكونت أول وزارة دستورية برئاسة المفوض له سعد زغلول باشا وجرت بينه وبين  
المستر مكدونالد رئيس الوزارة البريطانية يومئذ محادثات لم تستغرق أكثر من ثلاث جلسات .

وفى سنة ١٩٢٧ جرت محادثات أخرى بين المفوض له عبد الحافظ ثروت باشا ورئيس الحكومة المصرية ووزير خارجيتها وبين  
السير أوسطن تشمبرلين وزير الخارجية البريطانية إذ ذاك وأفضت الى مشروع عرض على الوزارة المصرية فرفضته لأنه « لا يتفق فى  
أساسه ونصوه مع استقلال البلاد وسيادتها ويجعل الاحتلال العسكري البريطانى شرعا » .

وفى سنة ١٩٢٩ جرت محادثات بين صاحب الدولة محمد محمود باشا ورئيس الوزارة المصرية وبين المستر هندرسون وزير الخارجية  
البريطانية يومئذ . وعلى أثرها قدم المستر هندرسون الى الحكومة المصرية مقترحات عرضت فى سنة ١٩٣٠ على البرلمان المصرى  
فقوضت الوزارة القائمة برئاسة صاحب الدولة مصطفى النحاس باشا فى أن تتفاوض فيها مع الحكومة البريطانية للحصول على اتفاق  
شريف وطيد يوثق عرى الصداقة بين البلدين .

وفى مارس سنة ١٩٣٠ سافر الوفد الرسمى واستمرت المفاوضات مع المستر هندرسون الى ٨ مايو سنة ١٩٣٠ ولكنها أخفقت لعدم  
الاتفاق على مسألة السودان — وفى سنة ١٩٣٢ تحدث صاحب الدولة اسماعيل صدقى باشا رئيس الوزارة المصرية مع السير جون  
سيمون وزير الخارجية البريطانية يومئذ تمهيدا للدخول فى مفاوضات .

سعادة منصور يوسف باشا — لكى أقرح أن يجمع النصان في صدر الدستور لأن في ذلك ضخامة وعظما .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — العبارة الأخيرة من اقتراح سعادة منصور باشا الواردة في باب السلطة التنفيذية ولسنا الآن بصدد التبويب والتنسيق وإنما نعرض القرارات للتقد والتحصيص أما اختيار المكان اللائق بنص معين فيجب أن يترك للجنة التحرير .

حضرة محمد على بك — النص المقترح وضعه بشأن استقلال مصر وما الى ذلك يمكن اقتباسه من عبارة تقرير اللجنة الفرعية فإنه يتضمن النص الذى كان اقترحه معالى طلعت باشا ولذا أقترح أن نأخذ الصيغة الواردة بالتقرير كما هي فيكون النص هكذا :

( مصر دولة حرة مستقلة ذات سيادة غير قابلة للتجزئة ولا يجوز التنازل عن شيء من أراضيها وحكومتها ملكية دستورية وراثية في سلالة محمد على ) .  
سمحة السيد عبد الحميد البكرى — طلبت مثل هذا النص في تقريرى الخاص وانى أتلو على حضراتكم العبارة التى ذكرتها في تقريرى وهى : أن اللجنة أقرت المبدأ الذى نصت عليه المادة باجماع الآراء وانما وقع الخلاف فى أنه يجوز النص فى الدستور على ما اقترح أنه يضاف الى هذه المادة من أن مصر دولة مستقلة ذات سيادة أو لا يجوز وذلك باعتبار أنه أكثر ارتباطا بالدول منسبه بنظام مصر الداخلى الذى هو مناط أحكام الدستور كما جاء بتقرير اللجنة .

وحيث أن كون هذا النص أكثر ارتباطا بعلاقة مصر بالدول منه بنظام مصر النخ . هو مما يدعو الى وجوب النص على مثل هذا فى الدستور (١) لأن الدستور كما يجب أن ينص فيه على الأحكام المتعلقة بنظام مصر الداخلى يجب أيضا أن ينص فيه على ما يتعلق بعلاقاتها بالدول (٢) أنه كلما كان ما ينص عليه فى الدستور أكثر ارتباطا بعلاقة مصر بالدول يكون الداعى الى النص عليه فى الدستور أكيد . على أن كون الحكومة ملكية دستورية لا يقتضى أن الدولة مستقلة ذات سيادة فان كثيرا من الحكومات ملكية دستورية وليست مستقلة ذات سيادة .

وأما وصفنا للحكومة بأنها دستورية فلأن الحكومة هي التي توصف بأنها دستورية دون الدولة وبأنها نيابية فلأن بعض الحكومات تكون دستورية دون أن تكون مسئولة أمام السلطة التشريعية فلا تكون نيابية كحكومتى ألمانيا والولايات المتحدة فإن وزارة كل من المملكتين ليست مسئولة أمام مجلسها النيابي وإن كانت دستورية . وهذه هي القاعدة التي انبثت عليها مسئوليّة الوزارة أمام المجلس النيابي فلا بد من النص عليها في الدستور .

حضرة توفيق دوس بك — أؤيد حضرة المكباتي بك في أن يضاف الى النص عبارة (طبقاً للأمرين الصادرين بتاريخ كذا وكذا) وإن يذكر في ختام النص أن القواعد الواردة به لا تنقض ولا تمس — وإنى وإن كنت لا أوافق حضرة المكباتي بك على النص على سيادة الأمة في هذا الموضع إلا أن للنص على عدم المساس بالقواعد التي سيتضمنها القرار الأول أهمية كبرى فقد اتفقتنا في اللجنة الفرعية على أن نأخذ بكل تطبيقات مبدأ سلطة الأمة دون النص عليه حتى لا يفهم من النص عليه جواز تغيير شكل الحكومة في المستقبل .

فاذا قررنا الآن عدم جواز المساس بالمبادئ التي يتضمنها القرار الأول وجاء دور النص على مبدأ سيادة الأمة يكون قد زال الحرج الذي كان يمنع من تقرير ذلك النص . أما ما يقترحه سماحة السيد البكرى من النص على أن الحكومة نيابية فلا أرى لزوماً إذ لا فرق بين الحكومة النيابية والدستورية والنص الذي يدور عليه البحث الآن فيه أن حكومة مصر دستورية وفي هذا ما يغنى عن وصفها بأنها نيابية .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — عبارة ( أن الحكومة نيابية ) التي اقترحتها أقصد بها هناك فرقا بين ما يسمونه Gouvernement Représentatif أى حكومة نيابية وما يسمونه Gouvernement Constitutionnel أى حكومة دستورية فمثل ألمانيا قديما والولايات المتحدة الآن لا تسمى حكومتها نيابية لأنها غير مسئولة أمام مجلس النواب .

معالي توفيق رفعت باشا — لعل سماحة السيد البكرى يريد أن يذكر في النص أن الحكومة برلمانية فإن الحكومات توصف بأنها برلمانية أو غير برلمانية فالبرلمانية هي التي يختار وزراؤها من أعضاء البرلمان كإنجلترا وفرنسا إلا

ماندر ويكون وزراؤها مسئولين امام الهيئة النيابية وغير البرلمانية ما ليست كذلك كالولايات المتحدة فان وزراها لا يختارون من اعضاء المجالس التشريعية وليسوا مسئولين امامها وكلا النوعين يطلق عليه اسم الحكومة الدستورية ولكن النوع الاول يسمى حكومة دستورية برلمانية والثاني يسمى حكومة دستورية غير برلمانية والأحكام التي اقتبسناها من الدساتير المختلفة هي احكام الحكومة البرلمانية فيصح ان ننص على ذلك ايضا في شكل الحكومة. حضرة على ماهر بك — النص على أن الحكومة نيابية أو برلمانية لا أخالف فيه ولا أتمسك به اذ يكفي عندى أن ينص في الدستور على قواعد الحكومة البرلمانية ومن هذه النصوص يفهم شكل الحكومة . ولكنى أوافق على رأى حضرتى المكباتى بك ودوس بك وأضيف تأييدا لهما أن النص على عدم المساس بشكل الحكومة له نظير في الدستور الفرنسى فانه ينص على أن شكل الجمهورية لا يس . كذلك أوافق على الصيغة الأصلية التي اقترحها حضرة محمد على بك وأطلب أن يضاف اليها اقتراحات حضرتى المكباتى بك ودوس بك. حضرة محمد على بك — أنا أوافق على ما قاله حضرة ماهر بك وأقول أن الصيغة ترضى سماحة السيد البكرى .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — وأنا موافق .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — النص المقترح خطأ من حيث مبناه وان كان معناه مقبولا فان وصف الحكومة بأنها ملكية غير صحيح لأن هذا الوصف انما يصدق على الدولة لا على الحكومة فاذا وضعنا لفظ دولة بدلا من لفظ حكومة لم يعد في مقدرنا بعد ذلك أن نصفها بأنها وراثية فان هذا اللفظ لا ينصرف الا الى الملك وقد أردت أن ألفت النظر الآن الى ما في تركيب العبارة من التنافر والى أنه يحسن عند التحرير أن يجرأ النص الى جملة أجزاء فيوضع كل جزء في المكان اللائق به في أبواب الدستور .

حضرة توفيق دوس بك — المهم أن لجنة التحرير لا تخرج عن هذه المبادئ ولها بعد ذلك أن تجزى فيها ما تشاء وتضع الصيغ المناسبة في الأماكن اللائقة . معالى الرئيس — تؤخذ الأصوات على الصيغة التي اقترحها حضرة محمد على بك مضافا اليها اقتراحات حضرتى المكباتى بك ودوس بك .

فقرر بالإجماع أن يوضع القرار الأول بالصيغة الآتية :

مصر دولة حرة مستقلة ذات سيادة وأراضيها غير قابلة للتجزئة ولا يجوز التنازل عن شيء منها وحكومتها ملكية دستورية وراثية في سلالة محمد علي طبقاً للأمرين الصادرين في ١٥ مارس و ١٣ أبريل سنة ١٩٢٢ وهذه المبادئ ثابتة لا تنقض ولا تمس .

وأن يكون للجنة التحرير أن تقدم أو تؤخر في الوضع أو تجزئ العبارة إلى جملة مواد على ألا تخرج عن مدلولها .

وعادت اللجنة العامة للنقاش في هذه المادة في صفحة ١٢٤ لما أمر الرئيس

#### بتلاوة مواد المشروع .

الباب الأول — تليت المادة الواردة في هذا الباب ونصها : مصر دولة سيدة حرة مستقلة ملكها لا يجزأ ولا ينزل عن شيء منه وحكومتها ملكية وراثية نائية .

معالي توفيق رفعت باشا — لى اعتراض على كلمة ( سيدة ) الواردة بهذه المادة فقد أريد التعبير بها عن مدلول كلمة Souveraineté بالفرنسية ولكن السيد كما جاء في تعريفات الجرجاني هو الذى يملك تدبير السواد الأعظم . وقد جاء في التعريفات أيضاً ان القدرة هي الصفة التي يتمكن بها الحى من الفعل وتركه بالارادة وربما كان التعبير بلفظ قادرة ادل على المعنى المقصود على انى افضل استعمال كلمة الولاية في هذا المعنى فيقال ( مصر دولة لها الولاية العظمى على نفسها ) .

فضيلة الشيخ بخيت — ويصح ان يقال ( لها القدرة التامة ) اما لفظ ( السيد ) فعناه في اللغة ( الشريف ) .

حضرة محمود ابو النصر بك — اطلب بقاء النص على حاله وحجتي في ذلك ما قاله معالي رفعت باشا من ان السيد هو الذى يملك تدبير السواد الأعظم ولا اظنكم تريدون حجة اقوى من هذه على صلاحية الكلمة التي تخيرناها وقد قضينا وقتاً طويلاً في البحث عن كلمة تؤدي معنى Souveraineté فلم نجد سواها . قد تكون الكلمة غير مألوفة ولكن الزمن كفيف بأن يخفف من غرابتها على الاذهان . اما الاعتراض على الكلمة بأن معناها ( شريفة ) فلا محل له لأن هذا

المعنى منتف بالمرة ولا يمكن ان ينصرف الذهن اليه .  
فضيلة الشيخ بجيت — نريد أن نعبر بعبارة لا تحتمل اشتباها والسيادة  
لها معنيين معنى السؤدد ومعنى نفاذ القول ولهذا أطلب تجنبها لأننا نريد أن  
نضع دستوراً يفهمه كل انسان .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح أن يضاف وصف الى هذه  
الكلمة دفعا لكل اشتباه فقد قال لنا معالى رفعت باشا الآن أن كلمة سيده تفيد  
السيادة على السواد الأعظم وسمعت أن لجنة التحرير تجنبت استعمال عبارة  
( ذات سيادة ) لأنها لا تفيد السيادة التامة . فلماذا أطلب أن يقال ( مصر دولة  
تامة السيادة ) لأن كلمة ( سيده ) فيها من النقص ما فى عبارة ( ذات سيادة ) .  
حضرة محمود أبو النصر بك — القاعدة اللغوية أن الشيء متى أطلق  
انصرف الى أكله فلا محل للاعتراض على الكلمة من هذه الوجهة .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — اذا روى بقاء المادة على أصلها فاقترح  
أن يقدم لفظ ( مستقلة ) على لفظ ( حرة ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا التعريف قد احتدنا فيه مثال  
التعاريف الوضعية المسلم بها عند العلماء فلا أوافق على التقديم أو التأخير .  
حضرة ابراهيم الهلباوى بك — إذا وضعت كلمة ( حرة ) بعد كلمة  
( مستقلة ) أصبحت لغوا .

معالى الرئيس — يؤخذ الرأى على بقاء المادة على أصلها أو التعبير  
بعبارة ( تامة السيادة ) .

فقرر بالأغلبية ابدال كلمة ( سيده ) بعبارة ( تامة السيادة ) .

وفى الصفحة ١٥٣ عادت اللجنة للنقاش فى هذه المادة

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — لوحظ على المادة الأولى من الباب الأول  
أن تقييد السيادة بالتام مع عدم النص عليه بالنسبة للسلطات الأخرى يفيد  
أننا لا نريد التام الا للسيادة دون الاستقلال لذلك أقترح العودة للنص الذى  
عرضته لجنة التحرير وهو : مصر دولة سيده مستقلة الخ .

حضرة على ماهر بك — يمكن الاستغناء عن كلمة ( سيده ) فتكون المادة :  
مصر دولة حرة مستقلة . . . وفى هذا تمام الكفاية .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — هذه الاوصاف لا توضع عبثا وانما نحن مقيدون في وضعها بالاصطلاح السيامى لا اللغوى ومن الواجب النص على السيادة لذلك ألتمس بقاء النص كما عرضته لجنة التحرير .  
معالي رفعت باشا — لا زلت أقول ان كلمة Souveraineté معناها الولاية العظمى لا السيادة .

فضيلة الشيخ بجيت — السيادة لا معنى لها هنا والسيد هو الشريف الكريم ، فاذا كان لا بد فليوضع النص هكذا :  
« مصر دولة مستقلة حرة ذات ولاية على نفسها » .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — مصر في عهد الحماية كانت حرة ومستقلة ككل الدول التى تحت الحماية فجزيرة هايتى منصوص فى قانون حمايتها أنها حرة ومستقلة . والجزر الايونية وضع لها نظام حكم نص فيه على أنها حرة مستقلة تحت حماية فرنسا . وكذلك تونس ومراكش . فالحرية والاستقلال شئ . والسيادة شئ آخر . وقد كانت بلادنا حرة مستقلة تحت سيادة تركيا ثم انتقلت السيادة الى انجلترا . فالحرية والاستقلال يصح وجودهما مع فقدان السيادة .

لدينا مقتضى خاص يدعو للنص على السيادة . وهو أن سيادتنا كانت مفقودة أيام الترك والانجليز ثم ردت الينا فيجب علينا أن نقرر أن بلدنا أصبحت سيده . والسيادة قانونا كل مكون من عناصر مختلفة : عنصر وجود وطن . وعنصر وجود أمة . وعنصر القدرة على تسيير هذه الأمة فى هذا الوطن . ووضع التشريع الملزم . هذه السيادة وجودها يجب غيرها . قصير الأمة التى لها السيادة فى وطن مخصوص على أشياء مخصوصين وحدة عالمية فى العالم الدولى . ويترتب على ذلك أنها حرة لا يشترك معها أحد لا فى أمورها الداخلية أو الخارجية . وتكون الحرية والاستقلال فرعين ناشئين عن السيادة .

فاذا قلنا ( مصر دولة حرة مستقلة ذات سيادة ) فتكون كمن يقول ( هو قاهر قاهر اله ) مع أنه يجب تقديم كلمة إله لأن القدرة والقهر أثر من آثار الألوهية ويجب كذلك تقديم السيادة .



ولا يتفق أن يقال ( مصر دولة تامة السيادة حرة مستقلة ) لأنه بعد النص على تمام السيادة لا محل مطلقا للنصي على الحرية والاستقلال . ولكن لا غنى لنا عن النص عنهما كأثر من آثار الدساتير القديمة ولأنهما ( الحرية والاستقلال ) الصفتان اللتان جعلتهما معاهدات الصلح شرطا للقبول في جمعية الأمم .

لقد كان من مقتضى السياق أن نقول تامة السيادة والحرية والاستقلال ولكن يكون من التزيد التام الذى يعتبر فى التقنين حشوا . لذلك أرى حذف كلمة ( تامة ) وأطلب الموافقة على النص الذى عرضته لجنة التحرير أما الاعتراض الذى قام على كلمة ( سيده ) من أنها تتحمل معانى أخرى فردود لأن القرينة تعين المدلول .

معالي رفعت باشا — ولم لا نستعمل كلمة ولاية ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لأنها كلمة مشتركة لها مدلول مادى وهو الأقليم أو المديرية وتستعمل بمعنى ساطة من السلطات كولاية القضاء وولاية التشريع .

معالي الرئيس — يؤخذ رأى .

فقرر بالأغلبية إعادة النص كما وضعت لجنة التحرير وهو :

مصر دولة سيده حرة مستقلة وملكها لا يجرأ الخ المادة .

# الباب الثاني

في حقوق المصريين وواجباتهم<sup>(١)</sup>

مادة ٢ - الجنسية المصرية بمجردها القانونيه .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة  
٢٤ مايو سنة ١٩٢٨ :

اللجنة العامة لوضع الدستور :  
ورد عن هذه المادة في صفحة ٧٤ من مجموعة محاضر اللجنة العامة ما يأتي  
أمر معالي الرئيس فليت المادة (١) وهذا نصها :  
( الشروط اللازم توفرها لحيازة الجنسية المصرية تتعين بالقانون ) .  
حضرة على المزلأوى بك — ألا يحسن أن نضع قانوناً للجنسية المصرية ؟  
معالي الرئيس — هذا ليس داخلا في حدود مهمتنا .  
فضيلة الشيخ بخت — أقترح أن يضاف الى هذه المادة النص الآتي :  
ويعمل بقانون الجنسية الحالي حتى يصدر قانون جديد للجنسية المصرية

نظر المجلس في تقرير  
لجنة الشؤون الخارجية عن  
مشروع قانون الجنسية  
المصرية الذي كان قد أحيل  
على اللجنة في شهر نوفمبر  
سنة ١٩٢٦ .

(١) تناقشت اللجنة العامة في استبدال كلمة المصريين الواردة في عنوان الباب الثاني بكلمة ( الأفراد ) ووافقت الهيئة على هذا الاقتراح في ١٩٢٨ في مجموعة المحاضر — ولكن عدلت اللجنة عن هذا الرأي وقررت بقاء العنوان كما هو في ص ١٥٤ .  
وقد تكلم العلامة الدستوري الشهير « امين » في مؤلفه عن حقوق الأفراد فقال ان حقوق الأفراد تجمعها كلها صفة غالبية هي انها تمتد من حقوق الدولة .

Les droits Individuels presentent tous un caractère commun, ils limitent les droits de l'Etat. (Esmein Tome I Septieme Edition Page 548).

وقد تطورت هذه الحقوق في الدساتير الحديثة وأخذت مظاهر لم تكن معروفة من قبل مثال ذلك ان الدستور السويسري قرر حق اشراك الشعب في التشريع Initiative populaire وحق الاستفتاء الشعبي referendum بل لقد تطورت حقوق الأفراد واتسعت حتى شملت النواب أنفسهم فنصار للشعب حق إزالة النواب قبل انتهاء مدتهم اذا رأى أنهم لا يبررون عن رأيهم بحسب التعبير وهذا ما يسمونه dissolution par vote

واللادة (٢) : تقابلها اللادة ٤ من دستور بلجيكا واللادة ١ من دستور أسبانيا لللكى واللادة ٢٠ من دستور أستونيا واللادة ٤ من دستور تشكوسلوفاكيا

ويلاحظ أن الدستور لم يفر من هو المصري الذي يشترع بالحقوق ويخضع عليه الواجبات الواردة في نصومعه المختلفة . ولعل مركز

وفي جلسة ٩ يونيه  
سنة ١٩٢٨ قرر المجلس  
تأجيل نظر المشروع إلى  
الدورة التالية  
وفي جلسة ١٧ سبتمبر  
سنة ١٩٣٦ .

ذكر الوكيل البرلماني  
لوزارة الداخلية ، أن عدد  
الطلبات التي وردت لوزارة  
الداخلية بطلب التجنس  
بالجنسية المصرية من يوم  
العمل بالقانون رقم ١٩  
سنة ١٩٢٩ لغاية الآن  
١٢٢٥ طلباً أوجب منها  
٢١٣ طلباً .

وفي جلسة ٢٥ يولي  
سنة ١٩٣٧ .

وافق المجلس على تقرير  
لجنة الخارجية الخاص  
بمشروع قانون الموافقة  
على اتفاق الجنسية بين مصر  
وتركيا الموقع عليه بأقره  
في ٧ أبريل سنة ١٩٣٧ .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لدى نص مادة أتלוه على الهيئة وهو  
مغن فبا يطلبه الأستاذ الشيخ بجيت وفي غيره مما لا تنفي به القوانين الحالية وما  
لا يتمشى مع أحكام الدستور . وهو : القوانين الحالية يبقى معمولاً بجميع  
أحكامها التي لا تناقض أحكام هذا الدستور . ويجب تعديلها في أقرب وقت  
لتكون متمشية مع أحكام الدستور كما يجب وضع قوانين جديدة تأدية  
للأغراض التي يرى إليها .

حضرة علي المنزلاوي بك — في الانتخابات الجديدة هل يقوم العمل على  
القانون الحالي أم على قانون يسن حديثاً ؟  
حضرة توفيق دوس بك — إذا لم يوضع قانون جديد فالعمل طبعاً يجري  
طبقاً لأحكام القانون الحالي .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأي على اقتراح الأستاذ الشيخ بجيت .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — أحكام الدستور عامة . والاضافة حكم  
مؤقت ولا محل لها على النص الدستوري العام .  
هذه الاضافة يصح أن تكون في آخر الدستور كحكم عام بالنسبة لكل  
القوانين .

حضرة الشيخ محمد خيرت راضي بك — كان من اللازم أن ينص في الدستور  
على الجنسية المصرية وأحكامها . ولكن لما كان قانون الجنسية المصرية يتوقف  
أمره على اتفاقات دولية لم تعقد بعد بل ولم يبدأ الكلام على ما نعلم فيها فقد  
صرفنا النظر الآن عن سن هذا القانون . ولكن لما كان الانتخاب للبرلمان

---

== مصر الخاص بسبب الامتيازات الاجنبية من جهة ورعاية المصريين من جهة أخرى كان مانعاً من تحميل شروط الجنسية المصرية  
ونظام التجنس في صلب الدستور لما كان يستلزمه ذلك من وقت طويل فضل معه واضع الدستور أن يتركوه لقانون خاص — وقد صدر  
هذا القانون في ٢٧ فبراير سنة ١٩٢٩ . وقبل صدور هذا القانون عقدت مصر عدة اتفاقيات مع الدول الأجنبية بشأن رعاياها أو  
التأيين لها .

منها الاتفاق مع إيطاليا بشأن جنسية الاوربيين المقيمين بالقطر المصري وقد عقد في ١٤ أبريل سنة ١٩٢٣ — والاتفاق مع فرنسا  
بشأن جنسية السوريين واللبانين المقيمين بمصر وقد عقد في ١٤ و ١٦ مارس سنة ١٩٢٥ — وبمضمون الراكثيين في  
٢٥ مارس سنة ١٩٢٤ .

وقد عدل قانون الجنسية بالرسوم بقانون رقم ٩٢ لسنة ١٩٣١ — ويلاحظ أنه قبل صدور قانون الجنسية المصري كان العمل  
يجري بالنسبة للانتخابات طبقاً للنسب للمادة ٩٣ من قانون الانتخاب الصادر في سنة ١٩٢٣ .

المصري لا يمكن الابدع بيان المصريين الذين يصح أن يكونوا ناخبين ومنتخبين  
قد وجب النص صراحة على العمل بقانون الجنسية الحالي حتى يوضع قانون  
جديد .

ثم اتفقت الهيئة بالاجماع على قبول هذا المبدأ على أن يراعى عند التحرير .  
وورد عن هذه المادة في صفحة ١٢٤ من مجموعة محاضر اللجنة العامة ما يأتي :  
تليت المادة الأولى وهذا نصها :  
الجنسية المصرية يحددها القانون .  
تقررت الموافقة عليها بالاجماع .

مادة ٣ - المصريون لدى القانون سواء وهم متساوون في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية  
وفيما عليهم من الواجبات والتكاليف العامة لا تمييز بينهم في ذلك بسبب الأصل أو اللغة أو  
الدين . والبرهم ومدهم يعبر بالوظائف العامة مدنية كانت أو عسكرية ولا يولى الأجانب هذه  
الوظائف الا في احوال استثنائية يعبرها القانون .

الاعمال التحضيرية :      التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور :

ورد عن هذه المادة في صفحة ٣٥ من محاضر هذه اللجنة ما يأتي :

دولة الرئيس — طلب الانجليز قيامهم بحماية الاقليات ونريد نحن أن  
نقهم أن حماية الاقليات محققة بمقتضى دستورنا وذلك بأن نضع في هذا  
الدستور نفس النصوص التي وضعوها هم في مشروع اللورد كيرزن لناخذ  
عليهم طريق هذا الطلب وأمر بتلاوة تلك النصوص وأخذ رأى الهيئة  
عليها وهي :

مادة ١ — لجميع سكان مصر الحماية التامة الكاملة لأرواحهم وحرثهم

مجلس الشيوخ جلسة  
١٩ ديسمبر سنة ١٩٣٧ .

تعرض المجلس لنص  
المادة الثالثة من الدستور  
عند نظره في عريضة من  
نقيب الاشراف بمركز  
الواسطي وآخرين يتظلمون  
من أشغال العونة وخسر

المادة (٢) في الدستور المصري تعالها المادة ٦ من دستور بلجيكا والمادة ٢٤ من دستور ايطاليا والمادة ٦ من دستور اليونان  
والمادة ٦ و ١٢ من دستور استونيا والمادة ٧٧ من دستور النمسا

من غير تمييز بسبب مولدهم أو تبعيتهم الدولية أو لغتهم أو جنسهم أو دينهم .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك - فيما يتعلق بالمادة الأولى أختشى أنها  
توجب على الحكومة المصرية تعويض الأجاناب فى كل وقت عن كل ما  
يحدث لهم من المساس بأرواحهم وحريرتهم ويكون هذا الضمان الزاميا  
وفى كل الأحوال .

دولة الرئيس - المقصود من هذه الضمانات أن لا تزيد على الضمانات التى  
عليها للمصريين وفى حدود القوانين .  
( موافقة بالاجماع ) .

وفى صفحة ٣٦ وافقت اللجنة على المواد الآتية :

مادة ٢ - جميع الحائزين للرعية المصرية يكونون متساوين أمام القانون  
ويكون لكل منهم التمتع بما يتمتع به الآخرون من الحقوق المدنية والسياسية  
من غير تمييز بسبب الجنس أو اللغة أو الدين .

مادة ٣ - اختلاف الأديان والعقائد والمذاهب لا يؤثر على أى شخص  
حائز للرعية المصرية فى المسائل الخاصة بالتمتع بالحقوق المدنية والسياسية

---

== خشى واضعوا الدستور المصرى احتمال استمرار ادعاء الانجليز حماية الأقليات فى مصر فقررُوا أن ينصوا فى صلب الدستور على  
أن المصريين لدى القانون سواء وانهم جميعا يتمتعون بنفس الحقوق المدنية والسياسية وأن لا تفرق بين مصرى ومصرى بسبب الأصل  
أو اللغة أو الدين .

ومثل هذا النص ورد فى الدستور البلجيكى « البلجيكيون لدى القانون سواء » « Les Belges sont egaux devant la loi » كما  
ورد فى الدستور الدستور الداخلى فى شئ من التفعيل « Nul ne peut, à raison des ses croyances religieuses, être privé de la jouissance intégrale des ses droits civils et politiques... » وترجمته « لا يجوز أن يحرم أحد من التمتع بحقوقه المدنية  
والسياسية بسبب عقيدته الدينية » .

ومثل هذا النص ورد فى أكثر الدساتير الأوروبية كالدستور اليونانى والاطال والاسونى .

وقديما قال كتاب علم الاجتماع الفرنسيين Les distinctions sociales ne peuvent être fondées que sur l'utilité commune.

« ولد الناس أحراراً ويعيشون أحراراً متساوين فى الحقوق لا تميز بينهم إلا بالصالح العام » .  
ولقد رغب بعض أعضاء لجنة الدستور فى وضع نظام يضمن تمثيل الأقليات فى البرلمان بنسبة تتفق وعدد هذه الأقليات وذلك أسوة  
ببعض الدساتير الأوروبية ( ولو أن أساس تمثيل الأقليات عندهم هو تمثيل الأقليات السياسية بقصد تمثيل وجهات النظر السياسية  
المتنوعة ) . ولقد استغرق بحث هذا الموضوع وقتاً طويلاً فى اللجنة وأخيراً رفض هذا الاقتراح لعدة أسباب أهمها أن مثل هذا النص  
يناقض القاعدة الدستورية المروفة « أن النائب يوزع فى البرلمان عن الأمة بأجمعها وليس عن طائفة خاصة . . - ولأن مثل هذا  
النص يفرق بين طوائف الأمة إلى الأبد - ولأنه من الصعب أن ينس على تمثيل أقلية خاصة بطائفة معينة دون باقى الطوائف .  
ولقد كان تعاضن الأمة المصرية على اختلاف طوائفها فى ثورة سنة ١٩١٩ لا يزال ماثلاً أمام أعضاء اللجنة وفى ذلك أكبر دليل  
على أن النص على الأقليات مناف لآرادة الأمة .

مثل الدخول في الخدمات العمومية والتوظيف والحصول على ألقاب الشرف أو مواولة المهن أو الصناعات .

( موافقة بالاجماع ) .

مادة ٤ — الأشخاص الحائزون للرعاية المصرية التابعون للأقليات القومية أو الدينية أو اللغوية يكون لهم الحق في القانون وفي الواقع في نفس المعاملة والضمانات التي يتمتع بها غيرهم من الحائزين للرعاية المصرية وعلى الخصوص يكون لهم حق مساو لحق الآخرين في أن ينشئوا أو يديروا أو يراقبوا على نفقتهم معاهد خيرية أو دينية أو اجتماعية ومدارس أو غيرها من دور الترية ويكون لهم الحق في أن يستعملوا فيها لغتهم الخاصة وأن يقوموا بشعائر دينهم بحرية فيها .

حضرة المكباتى بك — لا أوافق على أن يذكر في دستورنا وجود أقليات . وأود لو ثبتت الحقوق الواردة في هذه المواد بصفة عامة لجميع المصريين المنتمين بالرعاية المصرية لئلا يحتج علينا في المستقبل بهذه الأقليات . ويتخذ ذلك ذريعة للتدخل الأجنبي في المستقبل .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقررت المادة الرابعة بأغلبية الآراء .

دولة الرئيس — بناء على المبادئ التي قررها الدستور أصبحت هذه الأقليات محمية حماية تامة بحكم القانون الأساسى لمصر . فلم يعد هنا لك محل للحفاظ الانجليزى الخاص بحماية الأقليات . ويترب على هذا أنه لا يصح لأحد أن يدعى حق التدخل في شئون مصر من هذه الناحية . وإنى لو ائق أن المفوضين المصريين يقفون تجاوز الانجليز عن الحفاظ الخاص بهذا الموضوع في الاعلان لمصر .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لست أوافق على ذكر شيء من ذلك لأن ذكر هذا الحفاظ بالذات يفيد أن المصريين ان كانوا قد استطاعوا ان يثبتوا عدم أحقية الانجليز في هذا الحفاظ فهم لم يستطيعوا ان يثبتوا عدم أحقيتهم في سائر التحفظات الأخرى .

دولة الرئيس — إنما أفردنا هذا الحفاظ بالذكر لأنه قد دعت اليه مناسبة

أما التحفظات الأخرى فلم تدعنا مناسبة للكلام فيها .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — ما دمنا قد تكلمنا عن التحفظات فإني أرى  
أن يذكر شيء عن المركز الخاص للندوب السامى . فإن هذا المركز يتنافى  
مع النصوص التى وضعناها من تقرير سيادة مصر .  
دولة الرئيس — بجئ الآن قاصر على حماية الأقليات ولا محل للتعرض  
الآن لما عداه والمسألة التى أشرت إليها تتعلق بالمفاوضات المقبلة هذا وإنى أرى  
وجوب النص بعد ذكر هذه المبادئ على أنها مبادئ خالدة مقدسة لا تنقض  
ولا تمس .  
( موافقة عامة ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ما ذا يراد بعبارة ( فى الواقع ) الواردة  
فى هذه المادة بعد قوله ( فى القانون ) لآنى أخشى أن تفسر هذه العبارة على  
وجه يفيد أن التابعين لهذه الأقليات يجب على الدولة المصرية أن تضمن لهم  
فى الواقع تنفيذ ما هو مقرر لهم ولغيرهم نظرياً فى القانون بمعنى أنه إذا لم يحصل  
أحد من أفراد هذه الأقليات مثلاً على أن ينتخب فعلاً فى مجلس من المجالسين  
تكون الدولة مضطرة الى أن تأمر بانتخاب بعضهم فيها لأن الموجود فى المجالسين  
يدخل تحت لفظة الضمانات الواردة بالمادة . فإن كان هذا هو المراد فإني أطلب  
رفض المادة برمتها .

دولة الرئيس — المراد بعبارة ( فى الواقع ) هو أن القانون لا يكون حبراً  
على ورق أى لا يقال مثلاً إن كل المصريين لهم أن ينتخبوا وينتخبوا فتمنع  
الحكومة ترشيح أحد من الأقليات للانتخاب أو تمتعه من التصويت فى  
الانتخاب استبداداً . أما أن يؤخذ من هذا أنه عند ما تسفر نتيجة الانتخاب  
عن عدم انتخاب أحد من الأقليات تكون الحكومة ملزمة باتخاذ اجراءات  
أخرى لتمثيل هذه الأقليات فى مجالسها فهذا ما لا تعنيه العبارة المذكورة حتى  
أن الحكومة الانجليزية فى أثناء المفاوضات الأخيرة لم تطلب من المفاوضات  
المصريين شيئاً من هذا القبيل .

حضرة توفيق دوس بك — أخشى أن يؤول هذا التفسير إلى أنه بمثابة  
فصل فى مسألة لم يطرح البحث فيها بعد وهى مسألة تمثيل الأقليات .

دولة الرئيس — الجواب على ذلك ان هذا لا يمنع أن مصر من تلقاء نفسها تقرر تمثيل الأقليات .

وتعرضت اللجنة لبحث موضوع تمثيل الأقليات ثانية في صفحة ٣٧ من مجموعة محاضرها :

دولة الرئيس — هنا نقطة ثانية . هل ترون أن نضع نظاما للأقليات يضمن تمثيلها النيابي

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أنا أعارض في ذلك .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — وأنا لى هنا كلام .

حضرة توفيق دوس بك — أقترح أن يوضع للأقليات نظام يضمن تمثيلها في مجلس النواب بنسبة تتفق مع عدد هذه الاقليات ولذلك سيبان : سبب سيامي وسبب قانوني . أما الاول فهو الذى ذكره دولة الرئيس من أن لا نريد أن نفتح باباً لأجنبي يدعى حق التداخل في مصر باسم حماية الأقليات . نريد أن تتمتع الأقليات بجميع الحقوق التي لغيرهم بما فيها حق التمثيل . ولا يعترض على هذا بأن الأقليات مفتوح أمامهم باب التمثيل كغيرهم فهم ناخبون ويحق لهم أن ينتخبوا كذلك لا يعترض بأن في وضع هذا النظام تفرقة بين المصريين . بل أنا أرى العكس وأن اهمال هذا النظام يكون مثارا للفرقة لأنى أخشى إذا ظهرت نتيجة الانتخاب ولم يظهر فيها منتخبون من الأقليات فيظن جمهورها في هذه الحالة إن خطأ وان صوابا ان حقها مهضوم . ولا يمكن مطلقا الحكم على دستور اغاليات الجمهور فقد تؤثر عليها المظاهر اكثر مما يؤثر الواقع . هنالك يشعرون بأن لهم حقا قد ضاع . خصوصا وان القانون الحالى للجمعية التشريعية نص صراحة على حفظ مراكز معدودة للأقليات وانى لاخشى كثيرا ان هذا الشعور الذى اتوقعه يفتح علينا باباً يهمننا كثيرا ان يبقى مقفلا . خصوصا وان الذين يتهيئون للدخول من هذا الباب . يتلسون لأنفسهم المعاذير لا يعنيتهم إن كانت صحيحة ام كاذبة . واما السبب الثانى فلأنه مع عدم تنافى مصالح بعض المصريين للبعض الآخر إلا انه قد يوجد في بعض المنظمات ما قد يمر على اعضاء المجلس عن سلامة نية ويعتبره بعض الأقليات مضرا بحقوقه مما لو نبه اليه المجلس لتلافى ذلك



الضرر الذى لم يكن ليقصده . واضرب لذلك مثلا القانون الذى قدمته الحكومة الى مجلس شورى القوانين خاصا بدخول الطلبة فى الكتاتيب التابعة لمجالس المديرىات . حيث قيد قبولهم فيها باداء امتحان فى القرآن الشريف وقد كان يفهم من هذا الشرط ان المراد به قصر هذه المكاتب على الطلبة المسلمين ومنعها كل من عداهم .

ولقد جاشت بعض الأنفس بالاعتراض على هذا الخطر . فى حين لم أعتقد قط ان ذلك كان ملحوظا للمجلس عند تقرير هذا الشرط .

وليس فى تمثيل الأقليات بدعة مطلقا فن القوانين والدساتير ما عنى بوضع نصوص لتمثيل الأقليات . كدستورى بلجيكا وأسبانيا ولو أن أساس الأقليات هناك غير أساسها هنا . وعلى فرض ان مثل هذا الضمان لم يحقق فى اى قانون آخر فنحن غير مقدين بالتزام القوانين الأخرى بل نحن مقيدون بما نراه محققا لمصلحة بلدنا وأرى ان هذا جوهرى جدا لحفظ وحدة الأمة المصرية والدفاع عنها .

والطريقة العملية التى تحقق لنا هذا الغرض تنحصر فى نظرى فى احد أمرين :

اولا — يجرى الانتخاب العام بالطريقة التى قررتها . فاذا اسفرت النتيجة عن انتخاب عدد يتفق مع نسبة الأقليات انتهى الأمر . اما اذا نقصت هذه النسبة او انعدمت نلجأ الى احدى حالتين (الأولى) عدد الأقليات فى كل مديريةية ومحافظة محصور . فلو فرضنا مثلا ان مديريةية كأسيوط فيها من السكان مليون بينهم مايتا الف من الأقباط كان لهم طوعا لحكم هذا الفرض خمس عدد النواب . فبعد ان يتم الانتخاب اذا لم يتفرد فى مجموع اقباط القطر العدد الكافى كما قلنا يحصل انتخاب عام فى مديريةية أسيوط باعتبارها دائرة واحدة من المسلمين والأقباط لا تتخاب العدد اللازم من الأقباط . ولهذا مزية وهى أن لا تنفرد الأقليات وحدها بانتخاب ممثليها . بل يشترك فى انتخابهم كل سكان القطر على السواء .

ثانيا — أن ينتخب مجلس النواب من يكمل النسبة العددية للأقليات من بين مرشحيهم هذا فيما يتعلق بمجلس النواب . أما فى مجلس الشيوخ فهناك

رأيان أيضا . إما أن تكفل الحكومة ضمن الأعضاء الذين تعيينهم النسبة العديدة للأقليات . أو أن تتبع هذه الطريقة عينها بين الأعضاء المنتخبين بنسبة عددهم .  
حضرة عبد الحميد بلوى بك — لست أبني بهذا الكلام اعتراضا وإنكارا ولا أريد أن أثير خلافا وإنما الأمر كله رغبة مغلصة للتفاهم .  
ليس فينا من ينكر على أية طائفة من طوائف الأمة أن تكون لها كلمة وأن تؤدي حاجاتها ومصالحها على أحسن منوال . ولكن الصورة التي أعطيت لأول مرة لتمثيل الأقليات تثير في النفس أشياء . لذلك أريد أن أبين وجه الحقيقة فيها . يخالفني بصددها كثير من الشكوك والخاوف أريد أن أعرضها على حضراتكم .

أورد حضرة دوس بك تبريرا للصورة التي جلاها علينا سيدين سياسى وعلى أما السبب السياسى فهو أنه ليس من مصلحتنا أن نسمح لغريب بالدخول فى شئوننا باسم الأقليات وبدعوى حمايتهم . وأنه خير لنا لو تولينا ذلك بأنفسنا ويمكننى أن أثبت توفيق بك الى أنه لم يجر عرف قديم أو حديث مطلقا بأن التداخل لحماية الأقليات يقتضى المطالبة بتمثيلهم تمثيلا خاصا . بل هو مقصور على طلب حفظ الحقوق العامة للأقليات وإنكار استثنائهم منها . وهذه الأمثلة التى تعطينا إياها المعاهدات التى عقدت بعد الحرب العظمى مع الحكومات التى نشأت على أثرها والتى كانت قائمة قبل شوب تلك الحرب والتى تمتاز بوجود أقليات جنسية مهمة فيها ( بولونيا . تشيكوسلافكيا . يوجوسلافيا . رومانيا . الخ ) فإنها لم ترد على أن تقرر للأقليات الحقوق العامة التى تتمتع بها الأكريات ولم تكن هذه الأقليات تتمتع بها دائما قبل ذلك . أما تمثيل الأقليات فى المجالس النيابية فلم يكن قط من حقوق الدول ولا من مطالبتهم . والمثال الحسى الذى تسمه أيدينا فى هذا الموضوع نفسه أن اقتراحات إنجلترا على ما نرى فيها من الافتئات على حقوقنا ليس فيها أقل إشارة إلى هذا التمثيل . ويكفى فى تبين ذلك مراجعة النص الذى وضع فى مشروع كرزون عن هذا الموضوع .

أما السبب المحلى فقد قال توفيق بك عنه أنه قد تمر بأعضاء البرلمان عن بيلامة نية مسائل ربما تقوت فيها مصلحة الأقليات اذا خلا المجلس عن يمثلهم

وليس يذهب عنه أن الاكثرية نفسها قد تنقسم الى طوائف وفرق لكل منها مصلحة الخاصة كالتيجار والملاك وأرباب المهن المختلفة ولا يمكن أن يقال أن عدم وجود ممثلين لكل من أولئك في المجلس يذهب بمصلحهم لأن المفروض وهو الواقع أيضا أن هنالك صلة شديدة بين المجلس وبين الرأي العام الى الحد الذي يكفل تبين وجوه المصالح للمجلس ونفوذ الاقتراحات اليه . ولا يظن بالمجلس تخطيطها أو الافتئات عليها تمعدا للعدوان فانه أن فعل ذلك قومه الرأي العام وأصلحه خوف التهمة .

وقد ذكر لنا توفيق بك مثالا جرى في عهد مجلس شورى القوانين كاد المجلس يقر فيه حكما فيه حيف على الأقليات ( اشتراط حفظ القرآن في الكتابات ) . ولكنه لم يفعل وكأني بهذا ردا كافيا على توفيق بك فانه لم يكن في مجلس الشورى تمثيل للأقليات ولكن الحيف مع ذلك لم يقع بهم . ثم أن المثال الذي ذكره يمكن القول بأنه يتضمن شيئا من المساس بالحرية . وعلاج ذلك مضمون بالدستور نفسه . ويكفي أن ينبه المجلس ولو من الخارج إلى أن في عمله اعتداء على حقوق الأقليات . فأمر يكون مضمونا بالدستور نفسه وبالاتصال الدائم بين المجلس والرأي العام لا يصح أن يكون أساسا لانتقلا بخطر في أنظمتنا الأهلية .

هذا فيما يتعلق بالأسباب التي ذكرها توفيق بك فلست مغاليا ان قلت أنها غير مقنعة ومن جهة أخرى يمكنني أن أقول ان هذه المسألة أثارت شعورا قويا بأنه يراد منا أن نخرج عن تقاليدنا وتقاليد العالم . ولقد عاشت الاقلية بيننا منذ وجد النظام النيابي ولم يفكر في تمثيل الاقليات .

نعم انبعث مثل هذا الرأي في عهد انشاء الجمعية التشريعية . على أنه لم يدم طويلا ولعله كان فكرة فردية لم تلحظ آثارها الاجتماعية البعيدة ولا يصح على أية حال أن تتقيد به في عملنا الذي نعالجه اليوم .

قلت أنه مخالف أيضا لتقاليد العالم . فانك لن تجد في دساتير العالم شيئا من هذا مع أن البلاد الأوروبية لا تخلو من الاقليات الدينية ولقد استشهد حضرة دوس بك بنظام بلجيكا ويشير بذلك إلى التمثيل النسبي وهو نظام انتخابي قد يوجد بيننا يوما ما . وليس من ينكره ذلك نظام قائم على معنى الاحزاب

السياسية ووجوب تمثيلها تمثيلا يتكافأ ويتناسب مع قوة أنصارها . وفرق بين هذا وبين تمثيل أقلية دينية فإن المجلس النيابي ليس مجلسا دينيا وإنما هو مجلس سياسى فالجمع فيه بين المنازعات السياسية بحسب قوانينها الصحيحة طبعى ومفهوم ولكن الأقلية الدينية من حيث هى مجموع مشترك فى دين غير دين الاكثرية لا يمكن القول بأنها مذهب سياسى قائم بذاته بل هذا هو الذى يجب تجنبه. فى البلاد الأوروبية ينقسمون الى طوائف سياسية لكل منها وجهة نظر فى ادارة الأعمال العامة فلكن لا تسحق الاكثرية هذه الأقليات كان ذلك النظام الانتخابى الذى يضمن لكل وجهة من وجهات النظر فى السياسة صوتا من مجلس النواب يرفعه فى مصلحة القضية العامة لا فى مصلحة طائفة خاصة وللا تمثيل النسبى غاية ترتبط بتكوين الاكثرية التى تؤيد الحكومة وجعلها ثابتة لارتكازها على الأحزاب أكثر مما تركز على الأشخاص . فمسألة التمثيل للنسبى ليست حجة فى موضوعنا هذا .

الواقع من جهة أخرى أن النظرية التى يقوم عليها المعنى النيابى تنافى كل المناפה تمثيل الأقليات على الوجه الذى يقترحه حضرة توفيق بك دوس لأن النائب يمثل الامة كلها والقاعدة أن يترك لجميع الناس اختيار مندوبى الامة بقدر ما تلهمهم الميول السياسية . لا يلحظ فى النائب أنه يمثل جهة خاصة ولا طائفة معينة وكذلك يتحدث النائب عن الامة كلها اذا استوى على كرسىه فى البرلمان هذه القاعدة لا يحدها الا تقسيم البلاد الى مناطق أو دوائر انتخاب اذ لا يمكن أن يطلب من الامة جميعها انتخاب ممثلها جميعهم .

اما انتخاب النائب بوصف خاص وعن طائفة بعينها فلا يمكن ان يتفق مع ذلك المعنى النيابى ولو اشترك فى انتخابه الناس من جميع النحل والاديان ، المسألة التى تشغلى كثيرا والتى اجمل توفيق بك الكلام فيها هى خوف الشقاق وقد قال فيه انه اذا لم يقرر النظام كالأذى يقترحه يتضمن تمثيل الاقلية شعرت هذه الاقلية بأن الاكثرية تعتمد اذاعة حقوقها الخاصة ولقد اعلم ان فى انظمتنا الخاصة التى ورثناها عن الماضى القديم آثارا كثيرة من النظام الاميرى ( Patriarcale ) وهو الذى كان يعيش فيه الناس فى ظل «سلطة الأب» والذى كان اساسه العطف والتراحم فلما جاء العهد الجديد

بتجديد الحقوق قام التنازع عليها ودخل الشقاق في العائلات كذلك عشنا الى الآن في أنظمتها العامة بعرف من التفاهم والتسامح بين الاكثرية والاقليات . نعم ظهر من وقت لآخر أنواع من الخلاف ، ولكن كان مثارها حوادث استثنائية . وكان التفاهم والتعاطف هو الاصل على كل حال . ولئن كانت الاقليات تذكر الماضي البعيد وما كان يقع عليها من المظالم والمغرام فلقد كانت الاكثرية والاقلية تعيشان جميعا في ظل حكومة استبدادية تظلم فيها الاكثرية كما تظلم الاقلية . ولسنا نريد أو نفكر في نظامنا الحديث أن نحیی آثار التاريخ القديم .

إن الفارق الديني أخذ يضعف حتى عندنا . ولن يطول عليه الزمن حتى ينمحي في علاقتنا الاجتماعية . وتعفی تماما جميع آثاره ، فحالة ابقاء هذا الفارق محاولة لاستدامة هذا الماضي وانكار للامتزاج الحاصل من نفسه بفعل الزمن . والذي يجب أن نشجعه ونعجل خطاه لا أن نستبقى شبح هذا الخلاف محسوسا ماثلا للعيان . فاذا وجد تمثيل خاص للاقليات وجدت بالطبع وجهة خاصة لها تحرص كل الحرص عليها . وأخذت الفوارق والفواصل بينها وبين الوجاهات الاخرى تظهر وتنمو بحكم التنازع وبحكم انقساس المجال له . ومن العيب بعد ذلك أن نرجو زوال هذه الفوارق فان ذلك يكون مخالفا للطبيعة . إذ الطبيعة تأتي أن يطلق لها العنان في مجال خاص ثم يحاول أن يسد عليها الطريق بعد ذلك قد يقوم للاقليات شعور بأن لهم حقا في المطالبة بالتمثيل ولكن أرجو أن تنظر الهيئة الى الحقيقة في ذاتها فاذا كانت تدعونا إلى إزالة هذه الفوارق وجب أن تتخطى هذا الشعور المؤقت لأننا لا ينبغي لنا فقط ارضاء شعور وقى سائد وإنما نريد تحریر المصلحة الدائمة للأمة . ينبغي أن نوازن بين هذا الشعور الوقى وبين المصلحة الخالدة . حتى اذا هدانا طول تحقيقنا وتحرينا الى أن هذا الشعور لا يقوم على أساس صحيح . فقد حق علينا ألا نتردد في تضحيته في سبيل مصلحة صادقة للأمة .

هذه المسألة أخشى منها كثيرا في عصر قلت فيه مظاهر التفرقة الدينية . وأصبح العامل الذي يربط بين الناس في حياتهم الاجتماعية هو عامل المصلحة

المشتركة بغير نظر الى مذهب ولا دين . وإلى لآتى أن أرى اليوم الذى يجمع كل أسباب مراقبتنا حتى فى الزواج والطلاق وما الى ذلك من أحوالنا الشخصية تحت نظام واحد . بحيث نعيش جميعاً فى ظل حياة مدنية محكمة منظمه .

لقد عبث التفرق الدينى بالحياة الاجتماعية فى أوروبا دهرًا . وتجسعت البلاد أشد الغصص من توجيه الحياة العامة على مقتضى النزعات الدينية والميول المذهبية بين يهودية ومسيحية وبين كاثوليكية وبروستانتينية .

مضى هذا الدهر وعفت كل آثاره وقامت مصالح الناس على أسس أخرى أرجو أن تصبح أساسا لاجتماعنا نحن أيضا .  
فاذا نحن وضعنا بأيدنا الأساس الثابت لهذا الخلاف فلن نرجو أن يزول يوما مهما تطاول عليه الزمان .

ان تقسيم التمثيل على هذه الصورة التى تميز بين أقلية وأكثريه يحى فكرة التعصب التى نرجو كلنا أن تجمى نهائيا .

نريد سياسة قومية خالصة لا تلتفت فى طريقها التنبيل الى الأديان والمذاهب ولكنها تتجه دائما الى مصلحة الوطن . فدعوا الناخب حرا يتفقد الناس وينقدم حتى اذا أصاب الكفء قدمه للنيابة عنه غير ناظر الى دينة . أرجو أن تحتفظ بالوحدة القومية . وأرجو ألا نضع بأيدنا نظاما يفرق بين عناصر الأمة فيشطرها الى أقليات وأكثريات . اذ الحياة لا تكون بعد ذلك الا مشادة بينهما . أو ترجون بعد هذا أن تمنح الأجنبي من الدخول فى شئوننا بدعوى حماية الأقليات ؟

دولة الرئيس — لقد سمعنا مقالتين نفيستين تخالف كل منهما وجهة النظر التى ترى اليها الأخرى . ونحن نكتفى اليوم بهذا القدر على أن يفكر سائر الأعضاء فى هذا الموضوع الخطير ويدلى كل برأيه فى الجلسة المقبلة .

اللجنة العامة لوضع الدستور :

ورد عن هذه المادة فى صفحة ٧٥ من محاضر هذه اللجنة ما يأتى : —

ثم تليت المادة ( ٢ ) وهذا نصها :

ليس فى المولة أى تمييز بين الطبقات بل جميع المصريين متساوون أمام

القانون يتمتع كل منهم بما يتمتع به الآخرون من الحقوق المدنية والسياسية من غير تمييز بينهم بسبب الأصل أو اللغة أو الدين . وهم ملزمون كافة بأداء الضرائب وغيرها من التكاليف العمومية . وهم وحدهم الذين يعهد إليهم بأداء الوظائف العمومية ملكية كانت أو عسكرية أما الأجانب فلا يقبلون في هذه الوظائف إلا في أحوال استثنائية تعينها القوانين تعيينا خاصا .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه العبارة أدمج فيها نص من النصوص التي سبق أن قررتها اللجنة الفرعية وهو نص المادة (١٠١) .

هذا النص لا يجعل امتيازاً لأحد على أحد فليس في البلاذ أشرف وصعاليك ولا فضل لعربي على أعجمي . نحن إنما نريد التساوى بين جميع المصريين في الحقوق والواجبات العامة وذلك حكم الديمقراطية الذي تتطلع إليه البلاد . وإنما أردنا العرب بنوع خاص فلا يبق لهم امتياز على سائر أهالي البلاد . ولا يبق من حقوق الإعفاء من الخدمة العسكرية .

سعادة صالح الملووم باشا — أطلب أن تترك هذه المسألة للبرلمان فهو وحده صاحب القول الفصل فيها .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — نحن الآن نضع قانون البرلمان نفسه . ولقد فصلنا فيما هو أعظم من هذه المسألة وأخطر فلماذا تخرج من الفصل فيها أيضاً ؟

سعادة صالح الملووم باشا — للعرب قوانين خاصة ترتبط بهذه المبادئ ولهم حقوق مكتسبة من قديم الزمان ولا زلت على رأيي في وجوب تأجيل النظر في هذه المسألة حتى يقضى فيها البرلمان .

حضرة على المنزلاوى بك — في كلام سعادة صالح الملووم باشا شيء من الوجهة فإن العرب امتيازاً يتمتعون به يرجع إلى عهد المرحوم سعيد باشا فليس لنا أن نتقدم إلى إلغاء هذا الحق من الآن بل يجعل بنا أن ننتظر قضاء البرلمان في هذا الأمر الخطير . فهو أعرف بحال البلد وأقدر على الحكم في بقاء أو إلغاء هذا الامتياز .

حضرة محمود أبو النصر بك — أساس الدستور هو المساواة بين أهل البلاد وأنه سبب أن يبقى مثل هذا الامتياز لطبقة من الأمة على سائر الطبقات .

فضيلة الشيخ بنحيت — ما يقوله صالح باشا ليس خاصا بالعرب فإن هنالك طوائف أخرى كطلبة المعاهد الدينية يعفون من الخدمة العسكرية . فإذا أردتم أن يزداد على هذه المادة استثناء الطوائف التي لها امتيازات فذلك اليكم . أصوات كثيرة : لا . لا .

حضرة توفيق دوس بك — القاعدة العامة تقضى بجواز تجنيد جميع المصريين . وهذا لا يمنع استثناء الولد الوحيد لو لديه مثلا ومن يدفع البدل النقدي والطالب الديني وغير أولئك .

حضرة عبد اللطيف المسكباني بك — هذا استثناء لا امتياز .

حضرة زكريا نامق بك — تساوى الطبقات بحكم الدستور ضرورى جدا . وان دستورا يقوم على تمييز طبقات الأمة بعضها على بعض عدمه أولى .

حقيقة قد اكتسب العرب حقوقا ونالوا امتيازات ولكن كان ذلك لاسباب . ولقد عوفوا من القرعة العسكرية لانهم كانوا يحرسون أطراف البلاد ويقومون بصد الغارة عنها . والآن قد وضع عنهم هذا الباع كما أنهم أصبحوا يشاركون الفلاحين في جميع مرافق الحياة ويساهمونهم في كل الحقوق العامة فهم يزرعون الأرض ويدخلون في الانتخابات ويتولون النيابة في المجالس على اختلاف أنواعها . فجعل امتياز لبعض الطوائف هدم لقواعد الدستور من أساسها .

حضرة محمد على بك — أوافق على المادة كما هي لأننا كلفنا وضع دستور طوعا للأنظمة الحديثة . ومعنى ذلك تحقيق الديمقراطية الحديثة بأجلى معانيها وأول مظاهرها هدم الفوارق التي تقوم بين الطبقات . ولقد حدثني كثير من أعيان العرب وقالوا لي إن بقاء هذا الامتياز مسببة لهم وعار عليهم . لانه لا يصح وقت المحنة أن ينفر المصريون كافة للدفاع عن وطنهم والذود عن شرف أمتهم ويبقى العرب وحدهم جاثمين في عقر دورهم . قالوا ليس هذا امتياز . إنما هو ميسم عار لطائفة من أكرم طوائف المصريين .

ليست معافاة من يعفون من الخدمة العسكرية بحكم القانون امتياز ولكن عفاة في مقابل منقعة للوطن . فان حامل الشهادة العالية إنما يعفى لاحتياج الوطن إلى علمه وكفاءته . ثم ان في الأمر من جهة أخرى تحريضا على طلب العلم وطول



مدارسه . على أنه حين يتسع عندنا نطاق التعليم وينتشر العرفان يزال هذا الاعفاء أيضا أسوة بفرنسا مثلا .

سعادة صالح الموم باشا -- لا أملك التصرف في امتياز العرب لأن هذا حقهم لا حق .

حضرة محمد على بك -- إنما يطلب منك رأيك أنت .

معالي الرئيس -- تؤخذ الآراء على المادة ( ٢ ) .

فقررت الموافقة عليها بأغلبية الآراء ووافقت الهيئة على النص الآتي في

صفحة ٧٧ من مجموعة المحاضر :

« اختلاف الأديان والعقائد والمذاهب لا يؤثر على أى شخص حائز للرعوية المصرية في المسائل الخاصة بالتمتع بالحقوق المدنية والسياسية مثل الدخول في الخدمات العمومية والتوظيف والحصول على ألقاب الشرف ومزاولة المهن والصناعات » .

وفي صفحة ٧٩ من مجموعة المحاضر أمر معالي الرئيس فتلبيت المادة ٢٣ من مشروع حضرة عبد العزيز فهمى بك ونصها : ( جميع الأجانب الذين يوجدون في القطر المصرى بدون تمييز بين تبعيتهم الدولية أو مولدهم أو أصلهم أو لغتهم أو دينهم يتمتعون كالمصريين تماما بالحماية التى يقررها القانون للأرواح والحرية ولكنهم ملزمون بتأدية الضرائب وغيرها من التكاليف المفروضة لمصلحة الحكومة أو البلديات ما لم يكونوا معفيين منها باتفاقات دولية ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك -- حصلت مناقشة في هذه المادة ولاجل أن أبين الغرض من وضعها بكيفية نيرة اسمحوالى أن أقول أننا كنا وضعنا المادة ٩٩ في المشروع الأول ونصها : ( لجميع سكان مصر الحماية التامة الكاملة لأرواحهم وحريتهم من غير تمييز بسبب مولدهم أو تبعيتهم الدولية أو لغتهم أو جنسيتهم أو دينهم ) وهذه المادة منقولة عن مشروع اللورد كرزون ولكنها تشمل المصريين والأجانب بلا تمييز بينهم كالمادة ١٠٠ بخلاف المواد الأخرى المنقولة عن ذلك المشروع فانها خاصة بالأجانب وذلك لأن الواضع لها لم يخطر بباله أنواع الحريات التى يتمتع بها المصريون أما وقد بينا بالتفصيل أنواع هذه الحريات فلا محل للاتيان بهذا النص الاجمالى هذا من جهة ومن جهة

أخرى لاحظت في الجلسة السابقة أنه ليس لـإنجلترا ولا لدولة من الدول أن ترغمنا نحن المصريين على أن نراعى مصلحة الاكثرية في بلادنا فنحن الاكثرية نحدد الحريات كما نشاء بلا تدخل لأحد وللأقليات أن تتمتع بنفس هذه الحريات . فبقاء المبدأ على ما هو عليه خطر جدا واذ كنا مجبرين على وضع مبادئ لضمانة حقوق الاقليات فلسنا مجبرين على ضمان حقوق الاكثرية بوحى دولة أجنبية وقد فصلنا أنواع هذه الحريات في جلسة الامس فلا يبقى من المادة ٩٩ الا ما يتعلق بالأجانب ويصح أن نفرد له نصا خاصا ثم أن النص الانجليزي مطلق ويبيح لـإنجلترا التدخل لأدنى سبب حتى فيما خرج عن حدود الضمان القانوني مع أن الحكومة ليست ملزمة الا في حدود القانون لهذا رأيت أن يحذف من النص ما يتعلق بالوطنيين وأن تقصر المادة على الأجانب فقط فوضعت المادة ٢٣ التي تليت على حضراتكم مراعىاً في وضعها دفع ما يئته من المخدورات التي كانت تحتلها المادة المنقولة عن مشروع كرزون.

حضرة عبد الحميد بدوى بك — يجب أن تتجنب بأى حال أن يكون للأجانب حرية مطلقة تسمح لهم أن يشاركوا المصريين في كل شئ. فهناك حد أدنى للحريات يشترك فيه الوطنيون والأجانب على السواء ولكن في كل البلاد يتمتع الوطنيون فوق ذلك بمزايا خاصة يحرم منها الأجانب كزواولة المهن الحرة وعقد الشركات والتوريد للحكومة والاحتكار كما أن حريتهم تقيد في أنواع من الملكيات كالطيارات والمراكب فهذه الأمور وأشباهها يجب أن تخرج عن حد الحرية التي يسمح بها الأجانب وأن تبقى امتيازاً خاصاً بالوطنيين ولهذا أطلب أن نحدد الحرية المنصوص عليها في اقتراح حضرة عبد العزيز فهمى بك بالحرية الشخصية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الحريات الاساسية مباحة في كل بلاد العالم للأجانب أسوة بالوطنيين كحرية المنازل وحرية الملك فاذا قصرنا النص على الحرية الشخصية لم يعد يشمل ما عداها من الحريات المسلم بها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — الحرية الشخصية لها معنيان عام وخاص والعالم يشمل كل ما ذكر وعلى كل حال فالمراد تحديد المركز الذى يراد جعله للأجانب فيما ينبدل لهم وما يحظر عليهم حتى اذا حددنا ذلك وحصرناه أمكننا

أن تتخير النص الذى يؤديه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — حضرة بدوى بك يطلب محالا لأن الأمر مرجعه الى ما للاجانب من الامتيازات ولسنا نفسى أنه فى كل يوم يقع خلاف بين الحكومة المصرية والدول الأجنبية فيما يتعلق بمحدود هذه الامتيازات . لقد وضعنا فى دستورنا نصاً عاماً وهو أن هذا الدستور لا يخل بحقوق الأجانب فى مصر ولست أريد بعده الدخول فى تفاصيل هذه الامتيازات . على أتى أقبل دفعا لكل اعتراض أن تأخذ فى دستورنا بما نص عليه الدستور البولونى من اشتراط التبادل اذ يقول ( الأجانب يتمتعون بشرط التبادل بجميع الحقوق التى تتمتع بها الرعايا البولونيون وعليهم نفس الواجبات ما عدا الأحوال التى يشترط فيها القانون الجنسية البولونية ) . فانا أرى أن نضع مثل ذلك فى دستورنا فالدولة التى تمنحنا مركزاً خاصاً فى بلادها نمنحها مركزاً خاصاً فى بلادنا .

حضرة على ماهر بك — يريد حضرة عبد العزيز بك بتعديل المادة ٩٩ أن يتقى تداخل الانجليز لضمان حرية الأكرثية المصرية ولكن هذا متصور اذا كان النص موضوعا فى معاهدة بيننا وبين انجلترا ولكننا الآن نضع مشروعا للدستور المصرى ونريد أن نقرر فيه حقوق الأفراد فلا خوف علينا من مثل ما يتخوف منه حضرة عبد العزيز بك وقد كان دولة رشدى باشا يريد من وضع هذه النصوص أن لا يخرجنا الانجليز فيملوها علينا املاء ولهذا أقترح بقاء نص المادة ٩٩

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لقد تشتت المناقشة فقد بدأت حول المادة ٩٩ وهى جزء من عدة مواد لم تفصل كلها الموضوع تفصيلا كافياً الا أن حضرة عبد العزيز بك قد وضع مشروعا أحاط بالحريات وحصرها حصراً دقيقاً فبدأ ببيان الحقوق الشخصية للمصريين ولاحظ فيها حماية حريات الأقليات ثم عقب بالنص على حريات الأجانب فبعد هذا التفصيل لم يبق محل للاجمال لأن مشروع كرزى كان يشمل حقوق الأجانب والأقليات ولكن دستورنا الآن يقرر حقوق المصريين عامة وهذا هو الأصل فاذا احتاج الأمر الى ذكر حقوق الأجانب فلا محل لتكرار النص العام مرة أخرى بعد التفصيل السابق اذ ليس

الدستور محلاً للتبسط والفضول في القول فإن تحرير القوانين يستدعي الحصر والضبط والابحاز في التعبير وعلى هذا لا أرى محلاً لذكر المادة ٩٩  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — اذن نضيف الى النص الخاص بالأجانب  
عبارة صغيرة وهي (بشرط التبادل) ولكي لا يتعارض نصنا مع الامتيازات  
الأجنبية نضع نصاً آخر في الدستور بأن أحكام هذا الدستور لا تخل بالامتيازات  
الأجنبية وقد وضعناه من قبل .

حضرة توفيق دوس بك — قد تستفيد الدول الأخرى في اشتراط  
التبادل أكثر مما نستفيد فإن هجرة المصريين إلى البلاد الأخرى نادرة وإذا  
نكون قد أفسحنا للأجانب بهذا النص مجالاً للارتفاع في بلادنا بغير مقابل  
فينقلب النص ضرراً علينا .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — أرى أن يحذف من النص عبارة  
(المصريين تماماً) . ولا لزوم للنص على التبادل .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — نحن الآن في صدد وضع دستور أخص  
ما يطلب منا فيه بيان علاقة الحاكم بالمحكوم وسلطة الأمة أما ما يتعلق بحقوق  
الأجانب فتحن فيه بين أمرين : فإما أن نزيد على ما هو موجود منها وأما أن  
نقره ، ولكن لا يصح مجال أن نضع نصاً يثير شبهة أننا نريد انقاص هذه  
الحقوق ونص التبادل قد يشعر بذلك فضلاً عن أنه ليس فيه لنا فائدة فإن  
الدول الأخرى قد قيدت الهجرة الى بلادها من عهد طويل بقيود كثيرة أما  
في مصر فقد اكتسب الأجانب بحكم الامتيازات حق الدخول والاقامة في  
بلادنا فضلاً عن اكتسابهم بالعرف حق مزاوله كثير من المهن الحرة وليس  
من الهين أن يرضى لنا الأجانب بأن تتمتع في بلادهم بمثل ما يتمتعون به في  
بلادنا فإذا قصرنا النص على غير أصحاب الامتيازات أصبحت فائدته ضئيلة  
جداً . والذي أراه هو ألا نضع في دستورنا نصاً يكسب الأجانب في بلادنا  
حقوقاً قد لا تكون معترفاً بها كما أننا لا نضع نصاً يخيف الأجانب على  
حقوقهم ويشعرهم بأننا نريد انقاصها بل نكتفي بوضع نص عام يريح الأجانب  
ولا يقف عقبة في سبيل المفاوضات المقبلة التي ستتناول مسألة الامتيازات  
حتى اذا استطعنا تغيير هذه الامتيازات بقي النص قائماً بغير حاجة الى تغيير .

ويكنى أن يقال بوجه عام أن الدستور يحترم حقوق الأجانب أو حريتهم .  
فضيلة الشيخ محمد بحيث — المناقشة طالت كثيرا ولا أشك في أن مبدأ  
مساواة الأجانب بالمصريين متفق عليه من الجميع كما أن حريتهم وأموالهم  
واجبة الاحترام وقد كانت براءات تعيين القناصل تسجل في محاكم مصر  
والاسكندرية وبور سعيد ولم يكن يذكر فيها شيء من الامتيازات الأخيرة التي  
قررها العرف ولغاية سنة ١٣٠٤ هجرية كانت حجج الأجانب تسجل في المحاكم  
الشرعية وبدون في آخرها أن الأجنبي خاضع هو وأمواله للقوانين المصرية.  
لهذا أؤيد سعادة عبد الحميد بك في أن يوضع نص عام بغير تفصيل .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أقترح حذف المادة ٢٣ والسكوت عنها  
تماما . والحقيقة أنه في سياق ذكر الحقوق الشخصية قد جرى التعبير بالنسبة  
للحريات الكبرى بصيغة الاطلاق فقد قيل ان الحريات كلها مضمونة والواقع  
أن الدساتير توضع لأهل البلد وانما تنتظم حقوق الأجانب بطريق التبعية .  
الا أن مركزنا خاص بحكم الامتيازات الأجنبية وهي حقوق لم تقرر للأجانب  
بحكم دستورنا بل بحكم المعاهدات والعرف فلماذا أريد أن يترك أمر الأجانب  
اما لامتيازاتهم واما للقاعدة العامة في البلاد الدستورية وهي أنه لا ينص  
في الدستور على ما للأجانب من الحقوق . لقد كانت الامتيازات الأجنبية  
كفيلة بحماية حقوق الأجانب وقت أن كان الشرق محكوما بالاساليب الاستبدادية  
فليس لهم أن يزعموا في ظل حكومة دستورية . فلنترك الأجانب أصحاب  
الامتيازات لامتيازاتهم بغير أن ينص في دستورنا على شيء مما يتعلق بهم  
خصوصا وأن هذه الامتيازات ستكون محل مناقشة وقد تتغير أو تُلغى . أما  
ما يتعلق بالأجانب الذين ليس لهم امتيازات فلم يدع أحد لهم بحق خاص  
ولا معنى لأن ننشئ لهم من تلقاء أنفسنا حقوقا خاصة بل يجب أن يرجع  
في شأنهم الى القانون العام وقد بينت أن الدستور لا يلحظ فيه غير أهل  
البلد أما الأجانب فلا شأن لهم به لكن اذا كفل الدستور لأهل البلد حريتهم  
استمتع ذلك ضمان حرية الأجانب بطريق التبعية .

حضرة توفيق دوس بك — أؤيد اقترح حضرة بك مع بعض التعديل  
وذلك بأن نحذف المادتين ٢٣ و ٩٩ ونستغنى عنهما بالنص في المواد الأخرى

كالمادة ٣ من مشروع حضرة عبد العزيز بك على أن يحكمها يسرى على الوطنيين والأجانب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وأنا منضم الى حضرة بدوى بك وأرى حذف المادتان ٢٣ و ٩٩ اكتفاء بالمادة ١١٧

حضرة عبد الحميد بدوى بك — المادة ٩٩ وضعت فى دساتير بلاد ليس فيها امتيازات أجنبية فربما كان مركز الأجانب بها محل شك ومن أجل هذا وضع النص على عمومته الذى ترونه ولم يذكر فيه شئ خاص بالأجانب أما فى بلادنا فالأجانب محميون بالامتيازات فلا ضرر من حذف المادة ٩٩ أيضا .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا تنسى أن انجلترا متمسكة بحماية الأجانب ونريد أن نظهر لها أن الدستور يضمن لهم هذه الحماية فلماذا أرى ابقاء النص الاصلى للمادة ٩٩ على عمومته لان دولة رشدى باشا كان محقا وحكيما فى وضعه وأن يستغنى عن المادة ٢٣ لانه لا يصح أن نضع مبدأ خاصا بالأجانب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد فكرت طويلا وأقول ان المادة ٢٣ ضرورية ولا بأس من ذكر التبادل اذا أردتم .

حضرة محمود أبو النصر بك — رأى حضرة بدوى بك هادم لذلك المبدأ الذى قررناه باتخاذ تلك المواد درعا تتقى به تدخل الانجليز فى شئوننا حينما يحين وقت المفاوضات . نحن قبلنا مبادئ حضرة عبد العزيز بك على أن تكون للمصريين ونحن لا نستطيع إلا أن نقرر حقوقا للمصريين ويبقى حتما أن نتعرض للأجانب وأن نشير الى أننا لم تنقص من حقوقهم شيئا وبدون ذلك نكون قد ضربنا صفحا عن فكره اقتباس النصوص من مشروع كرزون معنا للانجليز من التدخل فى شئوننا . بقيت مسألة التبادل ومن رأى يبي أنها لا توضع ولكن ليس للسبب الذى ذكره سعادة عبد الحميد مصطفى باشا بل لأن فيها خطرا لأن الأجانب يستفيدون من مصر كثيرا بينما المصريون قليلوا الميل الى الهجرة والاغتراب فاذا قررنا مبدأ التبادل نزع الينا أجانب من جميع الجهات ونصبح وقد حرمتنا أنفسنا من حقوق كان يصح أن نستبقها لنا . لهذا أرى ابقاء المادة ٢٣ بغير نص على التبادل ولكن يجب التفكير فى كلمة أو صيغة

تمنع مشاركة الأجانب لنا في المن الحرية . وأن تمنح المادة ٩٩ لأنها لا تتماشى مطلقا مع المواد التي وضعها حضرة عبد العزيز بك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — التبادل الذى يتخوف منه حضرة أبو النصر بك ممنوع خطره بالقيء الوارد في آخر النص البولونى وهو قوله : ( ماعدا الأحوال التى يشترط فيها القانون الجنسية البولونية ) ولا زلت مصرا على اقتراحى الأخير وهو حذف المادة ٩٩ وإبقاء المادة ٢٣ مع إضافة القيدين البولونيين أى شرط التبادل ثم اخراج الأحوال التى ينص فيها القانون على ضرورة الجنسية المصرية لماكن التمتع بالحق .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — حقيقة الدساتير إنما توضع لأبناء البلد ولكنا في ظرف خاص يدعونا إلى وضع نص خاص لتطمين الأجانب على حقوقهم . أما وقد وضعنا المادة ٩٩ ويفهم منها أن للأجانب حرية وحقوقا محمية فاذا حذفناها ولم نستبدلها بنص آخر كان أثر ذلك سيئا في الخارج — لهذا أرى ضرورة وضع نص خاص بالأجانب وأخالف حضرة بدوى بك فيما ذهب إليه من عدم ذكر شيء خاص بالأجانب مطلقا كتفاء بأن حقوقهم محفوفة طبقا للقوانين فإنا إذا قلنا لهم ذلك أجابوا بأن حقوقنا إذا أصبحت رهنا بما تضعونه من القوانين فقد تشرعون غدا ما ينقصها . أما إذا وضعنا لهم نصا خاصا في الدستور ولو بعبارة عامة كأن نقول ان للمصرى وللأجنبي نفس الحقوق فإنا ندرأ بذلك عن أنفسنا الشبه ونسد باب الاعتراض .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أؤيد سعادة عبد الحميد مصطفى باشا وأرى إبقاء نص المادة ٩٩ ولا تكرار فيه وحكمة إبقاء هذا النص أنتما قادمون على مفاوضات ونريد أن نقطع بهذا النص الحجة على الإنجليز في طلب حماية الأجانب .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — المادة ٩٩ وما نقلت عنه لم توضع خصيصا لمصر بل شرعت لبلاد أخرى كبولونيا ورومانيا ونص عليها في دساتير تلك البلاد تحت عنوان حماية الأقليات ولم يكن الأجانب عندنا هم المحوطين فيها وإنما أجانب تلك البلاد لأن فيها عناصر أجنبية تكون أقليات جنسية ولغوية ودينية وبينها نزاع مستمر ولم يكن بهذه البلاد تشريع سابق

يحمي تلك الأقليات فأريد أن يحتاط لذلك بوضع نصوص خاصة تحول دون العبث بحقوق أولئك الأجانب الذين لم تكن لهم حماية خاصة — لما دار الحديث في مسألة حماية الأقليات في مصر لم تجر في الموضوع مناقشة ما بل نقلت النصوص البولونية كما هي بدون بحث فركزنا من هذه الوجهة سليم إلى الآن .

نحن الآن نضع دستورنا فيجب أن تراعى فيه ظروفنا الخاصة . ليس عندنا نوع من الأجانب مجهول المركز بل أغلب الأجانب الذين يعيشون بيننا محدود مركزهم بالامتيازات والطوائف القليلة الاخرى التي ليس لها امتيازات ليس لها من الأهمية ما يستدعي النص عليها في الدستور والذي جعلهم يعيشون بيننا في ظل الاحكام القديمة من شأنه أن يجعلهم يعيشون بالاولى في ظل الاحكام الجديدة — على أن ما نضعه نحن من أحكام جديدة للأجانب ليس له أهمية خاصة ولا يمكن أن يكون قاطعاً في الموضوع لانه ستجرى مناقشات حتماً فيما يتعلق بمركز الاجانب في مصر ولا يمكن أن نضامصرياً يمنع مناقشة في مسألة دولية . فكل المسألة من جهتنا نحن تنحصر في النص على حقوق الاقليات أما الاجانب فستجرى بشأنهم مناقشة مستقبلية ولا شأن للدستور بهم ولا أقول هذا أخذاً بالمبادئ العامة التي جرت عليها كافة الدساتير فقط بل وبالنظر الى ظروفنا الخاصة أيضاً .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — بعض الدول تريد أن تكون له بمصر علاقة مباشرة أفلا يصح لقاء ذلك أن نعمل مباشرة على تطين هذه الدول على حقوق رعاياها حتى لا يقال اننا هضمنا حقوقهم . اتنى أطلب بقاء المادة ٩٩ تحقيقاً لهذه الغاية .

حضرة ابراهيم البلباوى بك — أرى أن تحذف المادة ٩٩ بعد ان قررنا المبادئ التي تضمنتها المواد ١ — ٢٣ اذ لم يبق للبادة ٩٩ محل بعد هذا التعديل فلقد ضمننا في هذه المواد للمصرى حقوقه بالتفصيل ولم تبق قائمة لهذا النص العام بعد ذلك . تبقى بعد ذلك مسألة الاجانب وبرى حضرة بدوى بك أن الدخول فيها يقضى إلى شيء من الارتباك فضلاً عن أنها ستكون على مناقشة حتماً ولكن هناك فرقاً بين أن يتقدم المصرى الى المفاوضات



ويده دستور مقرر لحقوق الاجانب وأن يتقدم ويده خالية من ذلك لهذا أرى أن تبقى المادة ٢٣ ولكن إذا رأيتم على نصها اعتراضاً فهدويه بما يتفق مع الغرض المقصود منها .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على اضافة المادة ٩٩ الى النصوص الواردة في باب حقوق الافراد أو حذفها .

تقرر بالأغلبية إضافة نص المادة ٩٩ على أن تتولى لجنة التحرير التوفيق بين نصها والنصوص السابقة .

وفي صفحة ١٠١ من مجموعة المحاضر قال الرئيس — ورد علينا خطاب من فضيلة شيخ الجامع الأزهر يبلغنا فيه ملاحظة من بعض حضرات العلماء على اللجنة لأنها قررت في المادة (١٣) من باب حقوق الأفراد أنه ليس لوطنى أن يحتج بأحكام دينه للتخلص من واجباته كوطنى أو جندى وقال ان في هذا النص على الجملة مساساً بالدين الاسلامى الذى هو الدين الرسمى للحكومة وطلب تعديل المادة بما يزيل الشبهة .

وأمر معاليه فلى نص الخطاب وهذه صورته :

حضرة صاحب المعالى نائب رئيس لجنة الدستور .

تشرف بأن نخب معاليكم أن جمعاً من العلماء حضروا عندنا وقالوا أن المادة (١٣) من مشروع الدستور تقول ( ليس لوطنى أن يحتج بأحكام دينه للتخلص من الواجبات المفروضة عليه كوطنى أو جندى) وقالوا ان هذه المادة فيها على الجملة مساس بالدين مع أن دين الحكومة المصرية الاسلام . وأظن يا معالى الباشا أنه لو عدل هذا النص تعديلاً يدفع عنه توهم عدم الاعتداد بالدين لكان حسناً ومعاليكم الراى الأعلى .

والله سبحانه وتعالى يوفق معاليكم الى السداد والسلام عليكم ورحمة الله .

٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٤٠ شيخ الجامع الأزهر

٢٢ أغسطس سنة ١٩٢٢ ، محمد أبو الفضل ،

ثم قال معاليه ان اللجنة بالطبع لم تمس الدين الاسلامى ولا غيره من الاديان وانما كان الغرض من تقرير المادة أن يكون المصريون سواء فى أداء الواجبات المفروضة عليهم فلا يساح لاحد أن يفر من أداء هذه الواجبات

تدعوا بأحكام الدين وقد سبق أن ذكر لنا حضرة عبد العزيز فهمى بك عند المناقشة في المادة مثلاً من الأمثلة التي أحرز عنها بهذه المادة وهو أنه عند اعلان الحرب الكبرى حاول التخلي عن الحرب شريعة من الانجليز بزعم أن عقيدتهم تحرم سفك الدماء .

سعادة حافظ حسن باشا — قابلي فضيلة شيخ الجامع بحفلة الحمل وقال لي ان ظاهر المادة يفيد أنه قد تتناقض أحكام الدين مع الواجبات الوطنية وأنه عند التناقض تفضل الواجبات الوطنية وطلب أن تصاغ المادة على صورة لا يفهم منها وجود ذلك التناقض فذكرت له أمثلة بما يراد أن يحتز عنه هذه المادة كالحارس الذي يترك الحصن معتذراً بأنه يريد أن يؤدي فريضة الجمعة وسائق القطار الذي يترك القطار ليؤدي صلاة العصر في ميعاتها فوافقني على أن الواجب في هذه الأحوال مقدم على أداء الفريضة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لو أن بلدنا قاصر على المسلمين فقط ولم يكن فيه سوى الدين الاسلامي لحكمتنا الدين الاسلامي في كل أمورنا الوطنية ولكن بلدنا يضم المسلم والمسيحي واليهودي وقد يدخل في المصرية أيضاً البوذي والبرهمي واللاذيني وكلهم في نظر القانون سواء لاننا قد قررنا حرية الأديان . وسيلحظ في كل الأوضاع والأنظمة الحكومية أن تكون مطابقة بقدر الامكان للدين الرسمي وهو الاسلام . فاذا فعلنا ذلك ولحظنا دين الأكثرية في أنظمة الحكومة تحتم أن يقع تعارض بين هذه الأنظمة وأحكام الأديان الأخرى . فهل يصح لمن يدين بأحد هذه الأديان الأخرى أن يحتاج بأن نظاماً من هذه الأنظمة يتعارض مع أحكام دينه واذا احتج بمثل ذلك فهل تقبل احتجاجه ؟

بيننا رجل هو أكبر علماء المسلمين في الوقت الحاضر وهو فضيلة الاستاذ الشيخ بخيت وفي استطاعته أن يرد عن اللجنة ما اتهموها به من الخروج عن الدين . فضيلة الشيخ بخيت — العبارة كلها أن العلماء لم يفهموا مدلول هذه المادة فاذا رأي معالي الرئيس أن أرد عليهم فعلت .

حضرة الشيخ خيرت راضى بك — المسألة في غاية البساطة . وقد بين سعادة حافظ باشا الوجهة التي اتجه اليها وهم شيخ الجامع الأزهر وبعض

العلماء وقد بين حضرة عبد العزيز بك أن المادة لم توضع للدخول في مسائل الاعتقادات الشخصية ولكنها حكم عام يتعلق بالواجبات الوطنية العامة وكل ما يريد شيخ الأزهر أن يقوله هو أن الواجبات الوطنية العامة لا تتنافى مع أحكام الدين الاسلامى فالجهاد والدفاع عن الوطن وما أشبه ذلك من الواجبات كلها مفروضة على المسلم بحكم الدين ولكنه يخشى أن يفرض على المسلم واجبات أخرى تتنافى مع دينه وليس هذا بما قدرنا وقوعه عند وضع المادة وعلى كل حال فاني أقترح دفعا لكل شبهة أن يضاف الى بص المادة كلمة « العامة » بعد عبارته ( الواجبات الوطنية ) .

حضرة على ماهر بك — لى ملاحظتان على كلام حضرة خيرت نك فاولا — الخاضوع لقوانين البلاد من الواجبات الوطنية العامة وقد يكون في القوانين الوضعية ما يتعارض مع بعض الاديان فالطريق التي أراد أن يخلصنا منها لا تجدى وثانياً — ان ما يتألم منه شيخ الجامع الأزهر لا يزال موجودا فان النص الذي يقترحه حضرة خيرت بك لا يزال يوهم ما توهمه وهو احتمال المساس بالدين .

ثم ان لى اعتراضين على أصل المادة أولهما — ان حكمها لا يشمل من يحتج بعقيدة فلسفية غير دينية وثانيهما — انه لا يكفى في القانون أن يكون مقبولا عند من يطبق عليهم . فلماذا اقترح أن يعدل النص على الصورة الآتية وهي : « ليس لوطى أن يحتج باى حجة ما للتخلص من الواجبات الوطنية الخ » وبذلك ندفع هذا الوهم من جهة ونمد في حكم المادة حتى تتناول من يعتذرون بعقيدة فلسفية أو غير ذلك .

فضيلة الشيخ بنحيت — أقترح أن يرد على فضيلة الشيخ الجامع بما يأتي : « ان هذه المادة لا تمس الدين الاسلامى بشئ . وذلك لأن الوطنى في المادة لا يختص بالمسلم ولا يغيره بل هو عام وكذلك أحكام الدين لا تختص بدين الاسلام . والواجبات المفروضة على الوطنى كوطنى أو جندى هي الواجبات العامة فلا تتنافى مع الأحكام الخاصة بعقائد الأديان الخصوصية . ومع ذلك فلا إزالة كل لبس قد زيد على كلمة ( الواجبات ) في المادة بكلمة ( العامة ) . فوافقت اللجنة بالإغلبية على هذا الرد وأن يكتب به الى فضيلة شيخ الجامع

الازهر وأن تضاف كلمة العامة على المادة ١٣ من باب حقوق الأفراد .  
ثم قام سماحة السيد عبد الحميد البكرى وقال أقترح أن يعدل نص المادة ١٣ على الوجه الآتى : ( ليس لوطنى أن يحتج بأى سبب أو حجة للتخلص من الواجبات العامة الخ ) وذلك كما قال حضرة ماهر بك لأن بعض الطوائف لا تدين بدين ما بل بعقيدة فلسفية ولا يوجد فى النص ما يمنهم من الاحتجاج بهذه العقيدة .

فضيلة الشيخ بخيت — ليس المراد بالدين الدين السماوى فقط بل كل ما يدين به كل انسان .  
حضرة على ماهر بك — كلنا مقتنعون بأن النص الاصلى فى موضوعه لا غبار عليه ولكننا نريد أن يتبعد عن كل محذور . وانتهى أؤيد سماحة السيد البكرى .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقرر بالأغلبية رفض اقتراح حضرتى ماهر بك والسيد البكرى .  
وفى صفحة ١٠٨ وما بعدها من مجموعة محاضر هذه اللجنة عادت الهيئة لبحث موضوع تمثيل الاقليات ودافع حضرة توفيق بك دوس عن مبدأ تمثيل الاقليات وأورد بعض حجج منها ان النص على تمثيل الاقليات سلاح قوى لمحاربة ادعاء التجلثرا حماية الاقليات فى تصريح ٢٨ فبراير سنة ١٩٢٢ — وقال حضرته إنه لا يقصد من تقرير هذا الحق ضمان مصلحة للاقباط لانهم متمتعون فى ظل جلالة الملك فواد بكل الحقوق — فهذا الطلب فى الواقع ليس لمصلحة الاقباط بل هو للصالح العام .

وقد تعرض حضرته لاقوال المعارضين فقال عن عدم جواز النص على تمثيل الاقليات الدينية فى دستور المفروض فيه أنه قائم على أحدث النظم بما يأتى : « يجب ان لا ينسب انتساق فى الشرق لا يميز كما يجب بين السياسة والدين وما دمننا فى جميع أحوالنا الشخصية نرتكن على القواعد والاسس الدينية فسيفقى مظهر حياتنا السياسية مصبوغا بدرجة ما بطابع الدين ! »

ورد على حجة المعارضين بأن مثل هذا النص ينشأ عنه تمثيل مختلف الاقليات التى لا يعلم عددها إلا الله بمنزلة بلادنا من الاجانب ذوي الامتيازات

أو ينزلها في المستقبل . بقوله « هذه الأقليات إما أن تعتبر نفسها مصرية فتندمج مع المصريين المسلم منهم مع المسلم المصري والمسيحي مع المسيحي المصري وهكذا أو تعتبر نفسها غير مصرية فلا شأن لها بمجلس النواب »  
أما عن حجة المعارضين بأن النص على تمثيل الأقليات فيه تخليد وإتمام لروح التفرقة بين طوائف الأمة فقد رد عليها حضرته « إن هذا الفرق الديني باق وسيمضي ما دمنا نرتكبن على الدين في معاملتنا الشخصية »  
واستمرت المناقشة بين الاعضاء في هذا الموضوع حتى جلسة ١٦ أغسطس سنة ١٩٢٢ ( صفحة ١١٣ من مجموعة المحاضر ) حيث قررت الهيئة بالأغلبية عدم تمثيل الأقليات .

## مادة ٤ - الحرية الشخصية مكفولة .

الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : رأيت اللجنة في صفحة ٧٤ من المحاضر أن تنتقل إلى المناقشة في مشروع حضرة عبد العزيز فهمي بك المتعلق ببيان حقوق الأفراد قتلت المادة (٣) وهذا نصها :  
الحرية الشخصية مضمونة .  
فقررت الموافقة عليها بالاجماع .

---

للادة (٤) يقابلها المادة ٧ من دستور بلجيكا واللادة ١٠ من دستور اليونان الملكية واللادة ٨ و ١٩ من دستور استونيا واللادة ١٠٧ من دستور تكساسولافيا  
نصت أكثر الدساتير الأوربية على حقوق المواطنين وواجباتهم واهتمت جميعها بالنص على مبدأ ضمان الحرية الشخصية في أول هذه الحقوق .  
وقد عرفت علماء الدستور الحرية الشخصية بأنها « امكان فعل كل ما لا يضر بالغير » « La liberté individuelle consiste à faire tout ce qui ne nuit pas a autrui ».  
وفي الواقع أن هذا الحق هو أساس الحقوق الفردية Les droits individuels جميعها التي فصلتها الدساتير الحديثة في موادها المختلفة — وقد تطور هذا الحق ونما مسارا تقدم للدين وانتشارها ففرغت عنه حرية العبادة La liberté de culte وحرية الاجتماع La liberté de réunion وحرية الصحافة La liberté de la presse وحرية التعليم La liberté d'enseignement وحرية تكوين الجمعيات La liberté d'association وحرية التجارة والصناعة La liberté du commerce et de l'industrie كما فرغت عنه بعض الضمانات surtées — مثل الضمان ضد القبض {garantie contre arrestation} والضمان ضد السجن garantie contre emprisonnement وحرمة المسكن L'inviolabilité du domicile والملكية الفردية La propriété individuelle .

وفي صفحة ١٢٤ من مجموعة محاضر جلسات هذه اللجنة وافقت الهيئة  
للمرة الثانية على نص المادة دون تعديل .

**مادة ٥ -** لا يجوز القبض على أي إنسان ولا حبسه إلا وفق أحكام القانون .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٦ من مجموعة المحاضر :  
استمرت اللجنة في مناقشة مشروع حضرة عبد العزيز فهمي بك المتعلق ببيان  
حقوق الأفراد فليت المادة (٤) من المشروع وهذا نصها :  
لا يجوز القبض على أي شخص أو حبسه أو محاكمته أو الحكم عليه إلا  
وفق أحكام القانون .

حضرة علي ماهر بك - أرى أن يضاف إلى هذه المادة أنه لا يجوز محاكمة  
مصري أمام محكمة استثنائية إلا بمقتضى قانون صادر قبل ارتكاب تلك الجريمة .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك - هذا مستفاد من قول المادة : « وفق  
أحكام القانون » .

حضرة توفيق دوس بك - هب أنه وقعت حادثة رأى البرلمان أن تجري  
المحاكمة فيها على أسلوب خاص .  
حضرة علي ماهر بك - هذا الذي أطلب تفاديه .  
معالي الرئيس - تؤخذ الآراء على أصل المادة أولاً .  
فقررت الموافقة عليها بالإجماع .

وفي صفحة ١٢٤ من مجموعة محاضر اللجنة العامة وافقت الهيئة للمرة  
الثانية على نص المادة بالألفاظ الآتية : « لا يجوز القبض على أي إنسان أو  
حبسه إلا وفق أحكام القانون » .

---

المادة (٥) مقابلها المادة ٧ من دستور بلجيكا . ولادة ٨ و ٨ من دستور إسبانيا . ولادة ٨ فقرة من ثانية دستور استونيا .  
ولادة ٧٨ دانمركي .

نس الدستور البلجيكي على عدم جواز القبض على أي إنسان إلا بناء على أمر من القاضي على أن يكون هذا الأمر مسبباً .

Nul ne peut être arrêté qu'en vertu de l'ordonnance motivée du juge.

ومثل هذا النص ورد بالدستور الإسباني والاستوني والدانمركي .

مادة ٦ - رجمينة ورو عفونة الا بناء على قانونه . ورو عقاب الو على الاعمال  
اللامعة لصدور القانونه الذى ينص عليها .

الأعمال التحضيرية :      التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : عند المناقشة فى المادة الخامسة من الدستور  
اقترح حضرة على ماهر بك فى صفحة ٧٦ من مجموعة محاضر هذه اللجنة  
أن يضاف نص يقضى بعدم جواز محاكمة مصرى أمام محكمة استثنائية إلا  
بمقتضى قانون صادر قبل ارتكاب تلك الجريمة .  
فأخذ الرئيس الرأى على هذه الإضافة .

وبعد المناقشة فى أن ذلك مستفاد من نص المادة أم غير مستفاد تقرر  
بإجماع الآراء أن المبدأ مقبول وأن ذلك المعنى يراعى عند تحرير المشروع .  
ثم تليت المادة ( ٥ ) من المشروع وهذا نصها :

عقوبة الاعدام ملغاة فى الجرائم السياسية المحضة إلا إذا كان التعدى  
المستوجب لهذه العقوبة واقعا على شخص الملك أو ولى عهد المملكة .  
حضرة توفيق دوس بك — من الجرائم السياسية غير القتل ما يعاقب  
القانون الحالى عليه بالاعدام . فهذه الجرائم أوافق على الغاء حكم الاعدام

المادة ٩ من دستور استونيا }  
والمادة ٨ من دستور اليونان } المادة (٦) يقابلها  
والمادة ٩      »      »      »  
والمادة ١٦      »      »      »

جاء نص الدستور فى هذه المادة صريح فى عدم جواز خلق عقوبة جديدة وتطبيقها على أمر لم يكن معاقبا عليه وقت وقوعه والحكمة  
فى ذلك واضحة لأن « أثر العقوبات الجنائية ظاهر فى تهديد حرية الأشخاص » ولهذا يقول رجال القانون « بوجوب انذار الناس  
قبل توقيع عقوبة عليهم » ويقولون — « كل مالىس ممنوع مباح » ويلاحظ أن حكم هذه المادة قاصر على المسائل الجنائية — أما  
المسائل المدنية فإن الدستور ينص فى المادة ٢٧ على جواز سريان القانون على الماضى بشرط النص على ذلك . ولم ينص الدستور البلجيكى  
فى المادة التاسعة على مبدأ عدم رجعية القوانين — mon rétroactivité de lois — كما فعل الدستور المصرى — فى حين نص الدستور  
الاسبانى على هذا المبدأ فى المادة السادسة عشر ونصها « لا يجوز القبض على شخص ولا محاكته إلا بواسطة القاضى المختص وطبقا  
لقوانين سابقة على الجريمة وبالشكل الذى ينص عليه اتقانوا .

Nul Espagnol ne peut être poursuivi, ni condamné, si ce n'est pas par le juge compétent en vertu de lois  
antérieures au délit et en la forme prescrite par ces lois.

عقوبة عليها . أما جرائم القتل العمد مع سبق الاصرار ، فاني أرى أنها ولو ارتكبت لغرض سياسي يجوز الحكم فيها بالاعدام .  
حضرة زكريا نامق بك — أقترح حذف هذه المادة بتاتا . نعم قد نحتاج اليها بعد سنين عدة وحيثئذ ينبغي أن نفكر فيها .  
لقد اختلف العلماء في عقوبة الاعدام على الجرائم العادية نفسها أن بعض الدول تحتها من قوانينها . ولكننا قوم ناشئون في الحياة السياسية وقد يكون إثبات هذا الحكم المقترح علينا مدرجة لبث فن وتحريرك جرائم لا تقوى البلاد على احتلالها خصوصا وهي في أول عهدها بالحياة السياسية .  
حضرة محمود أبو النصر بك — أؤيد حضرة زكريا نامق بك كل التأييد واطلب حذف هذه المادة لأنها قد تثير من الاوهام المجرمة ما لا يتفق مع مصلحة نهضتنا .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء أولا على حذف هذه المادة .  
تقرر بأغلبية الآراء حذفها .

وعند تلاوة مواد مشروع الدستور في صفحة ١٢٤ من مجموعة محاضر اللجنة العامة وافقت الهيئة على هذه المادة بالألفاظ الآتية ، لا جريمة ولا عقوبة إلا بقتل ولا عقاب إلا على الأفعال اللاحقة لصدور القانون .

## مادة ٧ - ويجوز ابعاد مصرى منه الدبار المصرى .

ولا يجوز ان يحظر على مصرى الوفاة في جهة ما ولا انه يلزم الوفاة في مكان معين الا في الاموال المبقية في القانون .

التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

اللجنة العامة اوضع الدستور : صفحة ٧٦ من مجموع المحاضر  
تليت المادة (٦) من مشروع الدستور وهذا نصها :

المادة ١٧ من دستور استونيا  
المادة ٩ من دستور اسبانيا  
المادة ١٠٨ من دستور تشيكوسلوفاكيا

جاء الدستور الاسباني في المادة التاسعة بحكم يشابه حكم المادة التاسعة من الدستور المصرى فقد حرم ارغام شخص على تغيير



منع إبعاد أى مصرى من الأراضى المصرية .  
وكذلك لا يجوز أن يجبر على أى مصرى الإقامة فى جهة ما من البلاد  
ولا أن يلزم بالإقامة فى مكان مخصوص إلا فى الأحوال المبينة صراحة  
فى القانون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لاحظوا أن تقرير هذا المبدأ يتعارض  
مع ما سبق للجنة تقريره من جواز إيقاف عقوبة النفي على الوزراء .  
معالي طلعت باشا — لا تعارض بين المبدأين فإن إبعاد الوزراء انما  
يكون بحكم والظاهر من هذه المادة منع الإبعاد بمجرد أمر إدارى .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — نحن نريد أن تلغى بتاتا عقوبة الإبعاد  
من القانون أيضاً .

معالي طلعت باشا — إذن نصوا على ذلك صراحة كان يقال لا يجوز  
إبعاد مصرى سواء بحكم أو بغير حكم .  
فقرر بالإجماع حذف عقوبة النفي خارج البلاد التى يجوز أن تقع على  
الوزراء فى المادة (٨٤) من المبادئ العامة .  
حضرة توفيق دوس بك — هل هذا النص يشمل أيضاً عدم جواز  
النفي بمقتضى حكم قضائى .

معالي الرئيس — نعم يشمل .  
ووافقت الهيئة على جواب معالي الرئيس بالإجماع  
ثم تقرر الموافقة بالإجماع على المادة (٦) .

وفى صفحة ٩٠ فى مجموعة محاضر اللجنة العامة ثارت المناقشة التالية :

حضرة على المنزلاوى بك — قررنا ضمن القواعد السابق تقريرها  
أنه لا يجوز إبعاد مصرى وأرى تعديل هذه المادة بإضافة عبارة (إلا بقانون)

---

== عمل اقامته الا فى الأحوال المبينة فى القانون وعلى أن يصدر الأمر من السلطة المختصة — ونس المادة :

Nul Espagnol ne pourra être forcé de changer de domicile ou de residence, si ce n'est en vertu d'un ordre emanant de l'autorité competente et dans les cas prévus par la loi.

ويلاحظ أن الدستور المصرى حظر إبعاد المصرى من الديار المصرية ولعل السبب فى ذلك هو عدم وجود مستعمرات للدولة المصرية  
يمكنها أن تنى إليها من يستحق هذه العقوبة ولا يجوز أن تتخلص الدولة من الأشخاص غير المرغوب فيهم على حساب دولة أخرى .  
وقد لاحظت اللجنة الاستشارية التشريعية Le comite consultatif أن نص هذه المادة لا يمنع من إعادة إبعاد الحدوى السابق إذا  
تمكن من دخول مصر وذلك بمقتضى القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الذى قضى بإبعاد الحدوى السابق عن الديار المصرية .

لأنه لا يصح وضع نص يحرم البرلمان من حرية التشريع في هذا الموضوع فقد تضطر الظروف لاجراء مصرى أو متجنس بالجنسية المصرية — وليس يصح أن يضع الاعضاء المعينون من الحكومة قيودا يتقيد به البرلمان المنتخب من الأمة .

حضرة توفيق بك دوس — هذا اعتراض ينصرف لا على هذه المسألة وحدها ولكن على كل المسائل . والذي دعا الى وضع القاعدة التى أشرت اليها أن مصر لا مستعمرات لها لتبعد فيها . على أن النص لا يمنع من الابعاد الى أى جهة من القطر كالمطور أو السودان .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — عند وضع مبدأ دستورى يجب أن نفكر فى طريقة تنفيذه فبدأ الابعاد مقرر فى أوروبا لأن لهم مستعمرات أما نحن فلا مستعمرات لنا نبعد اليها وليس فى استطاعتنا أن نكلف دولة أخرى بقبولى مبعديننا . فما فائدة هذا النص إذا كان تنفيذه مستحيلا .

حضرة على المنزلاوى بك — ولم نخشون أن يقرره البرلمان بقانون اذا كان مستحيلا .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على اقتراح حضرة المنزلاوى بك . فتقرر بالأغلبية رفضه .

وعند إعادة تلاوة مواد مشروع الدستور وافقت اللجنة العامة فى صفحة ١٢٤ على النص الآتى : لا يجوز ابعاد مصرى من الديار المصرية — وكذلك لا يجوز أن يحظر على مصرى الإقامة فى جهة ما ولا أن يلزم الإقامة فى مكان معين إلا فى الأحوال المبينة فى القانون ،

**مادة ٨** — للنازل حرمته . فلا يجوز دخولها الا في الاحوال المبينة في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه

**الاعمال التحضيرية :** **التقاليد البرلمانية :**

اللجنة العامة لوضع الدستور صفحة ٧٦ من مجموعة المحاضر تليت المادة (٧) من مشروع الدستور وهذا نصها :

للنازل حرمة واجبة فلا يجوز دخولها لتفتيشها أو معاينتها إلا في الاحوال وبالكيفية المنصوص عنها في القانون .

فقررت الموافقة عليها بالإجماع .

وعند إعادة تلاوة مواد مشروع الدستور على اللجنة العامة في صفحة ١٢٤ حدثت المناقشة الآتية :

تليت المادة السابعة ونصها :

للنازل حرمة فلا يجوز دخولها لتفتيشها أو معاينتها الا في الاحوال المبينة في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — المفهوم أن المنازل لا يجوز دخولها إطلاقاً فأطلب حذف عبارة ( لتفتيشها أو معاينتها ) .

حضرة توفيق دوس بك — هذا الاعتراض في محله .

فوافقت اللجنة بالإجماع على المادة بعد حذف عبارة ( لتفتيشها أو معاينتها )

المادة ١١٢ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ١٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ٧٩ من دستور النمسا  
والمادة ٨ و ٦ من دستور اسبانيا  
والمادة ١٠ من دستور استونيا

المادة (٨) يقابلها

نصت المادة العاشرة من الدستور البلجيكي على ما نصت عليه المادة الثامنة من الدستور المصري فقد ورد بها أن للنازل حرمة —  
وانه لا يجوز دخولها الا في الأحوال المبينة في القانون .

Le domicile est inviolable; aucune visite domiciliaire ne peut avoir lieu que dans les cas prévus par la loi est dans la forme qu'elle prescrit.

ونس الدستور الاسباني في المادتين السادسة والثامنة على نفس الحكم فبما « انه لايجوز دخول المنازل بغير رضاه اصحابها الا في الأحوال التي حددها القانون — واشترط أيضا عدم جواز الدخول الا بحضور صاحب المنزل أو أحد أقربائه فلم لم يتوفر ذلك فلا بد من احضار شاهدين من الجيران واشترطت المادة أن يكون أمر دخول المنزل مسبباً » .

**مادة ٩** — الملكية حرمة فلا ينزع عن امر ملكه الا بسبب المنفعة العامة في الأحوال

المهيئة في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه وبشرط تعويضه عنه تعويضا عادلا .

التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٦ من مجموعة المحاضر

تليت المادة (٨) من مشروع الدستور ونصها :

« للملكية من أى نوع كانت حرمة واجبة فلا يجوز حرمان أحد من ملكه إلا بسبب المنفعة العامة وفي الأحوال المقررة في القانون وبشرط تعويضه عنه تعويضا عادلا » .

فقررت الموافقة عليها بالاجماع .

ووافقت اللجنة العامة على هذه المادة بالصيغة التالية في صفحة ١٢٥ :

« للملكية حرمة فلا ينزع من أحد ملكه إلا لسبب المنفعة العامة في الأحوال المهيئة في القانون وبالكيفية المنصوص عليها فيه وبشرط تعويضه عنه تعويضا عادلا » .

فوافقت الهيئة عليها بالاجماع عدا حضرة الملباوى بك الذى اعترض على ذكر عبارة (تعويضاً عادلاً) وطلب حذفها .

المادة ١١ من دستور بلجيكا  
والمادة ١٠ من دستور اسبانيا  
المادة ٢٤ من دستور استونيا  
والمادة ٨٠ من دستور النمسا  
والمادة ١٠٩ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
المادة (٩) يقابلها

جاء نص الدستور في هذه المادة ضامناً للمالك ما يملكه مقررراً عدم جواز سلب أحد ما يملكه الا اذا كان ذلك للمنفعة العامة وبشرط .  
ولكن هل معنى ذلك ان حق الملكية في مصر مطلق ؟

اتفق علماء القانون المدني أن الملكية المطلقة لا وجود لها في القانون — بل ان حرية التصرف في الملك مقيدة بقيود منصوص عليها في القوانين المختلفة فمثلا حق التوريث مقيد بما نص عليه النازع « ولا وصية لوارث الا اذا أجاز ذلك باقى الورثة » « ولا وصية لغير الوارث بأكثر من الثلث » .

وفوق ذلك فان الفقهاء متفقون على أن جميع الحقوق مقيدة بقيد « عدم اضرار الغير » .

ويكاد يكون نص الدستور المصرى مطابقاً لنص الدستور البلجيكى مع فارق بسيط هو أن الدستور المصرى أضاف الى صدر المادة عبارة « للملكية حرمة » كذلك نص الدستور الاسبانى على أن « عقوبة المصادرة محظورة ولا يجوز حرمان أحد مما يملك الا بواسطة السلطة المختصة وبسبب المنفعة العامة وبشرط تعويضه تعويضا عادلا » .

## مادة ١٠ - عقوبة المصادرة العامة للأموال محظورة .

### الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٧ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة ( ٩ ) من مشروع الدستور ونصها :

« عقوبة مصادره الأموال عامة ممنوعة » .

فقررت الموافقة عليها بالاجماع .

وعند إعادة تلاوة مواد مشروع الدستور على اللجنة العامة ثارت المناقشة

الآتية صفحة ١٢٥ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة التاسعة ونصها :

« عقوبة المصادرة العامة للأموال محظورة » .

حضرة محمد على بك — النص خاص بالمصادرة التي تقع على عموم المال

فهل مصادرة ثلاثة أرباع المال جائزة ؟

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه المسألة لها أصل تاريخي فقد كانت

المصادرة تقع على عموم الاملاك دائما ومن أجل هذا نص على منعه في الدساتير

فاذا أراد الشارع أن يتجمل على الدستور بإباحة مصادرة البعض دون الكل

لم يكن ذلك جائزا على ما أعتقد ووجب منعه بحكم المادة التي نحن بصدد

ولا غنى لنا على كل حال عن ابقاء كلمة ( العامة ) في النص لأن رفعها يخرجنا

من حرج موهوم إلى حرج حقيقي وهو منع المصادرة اطلاقا وهذا غير مقبول

لأن المصادرة جائزة في أحوال كثيرة خاصة كمصادرة السلاح والخيش

والآلات التي استعملت في ارتكاب الجرائم وغير ذلك .

حضرة الياس عوض بك — ليس الغرض هنا بيان حكم مصادرة الأشياء

الممنوعة وإنما الغرض معرفة ما اذا كان يباح مصادرة جزء من الملك المشروع

المادة (١٠) يقابلها { المادة ١٢ من دستور بلجيكا  
والمادة ١٠ من دستور اسبانيا ( فقرة أول )

يكد يكون النص البلجيكي هو نفس النص الوارد في الدستور المصري  
établie. وترجمتها « عقوبة المصادرة للأموال محظورة »  
La peine de la confiscation des biens ne peut être

سعادة قليني فهمي باشا — أطلب منع المصادرة اطلاقاً لأنها من الأحكام الاستبدادية القديمة التي لا يجوز ابقاؤها في القرن العشرين وابدالها بأى عقاب كالنرامة أو الحبس وأن يستثنى من ذلك فقط الحشيش والأسلحة وما أشبهها من الأموال المنوعة بشرط أن لا تتناول المصادرة ما سوى ذلك من الأشياء التي قد يستعان بها على التهريب كالمراكب والجمال وغيرها لجواز أن تكون هي كل ما يملك الشخص من ثروة فإذا صودرت جرد الشخص من كل ما يملك من أسباب الرزق .

فضيلة الشيخ بخيت — المصادرة شرعاً هي أخذ المال بطريق غير مشروع ولهذا حرمت في الشريعة وأما اعدام الضار فلا يسمى مصادرة ولهذا أجازوا اعدام الحشيش وارقة الخمر وكسر دناتها وغير ذلك مما لا يعتبر في عرفهم مصادرة . فلذلك أقترح أن يكون نص المادة (مصادرة الأموال منوعة) .

حضرة محمد علي بك — أريد أن أطمئن على مسألتين (الأولى) عوقب شخص بمصادرة ثلاثة أرباع ماله أو تسعة أعشاره فهل يجوز هذا أو لا يجوز؟ (والثانية) هرب شخص حشيشاً فصور الحشيش والمراكب التي كانت تحمله وكانت هي كل ما يملك المهرب فهل المصادرة هنا جائزة أو لا؟

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أما عن المسألة الأولى فهذا النوع من المصادرة ممنوع لأنه تحيل على الدستور . وأما عن المسألة الثانية فالمصادرة جائزة لأنها واقعة على مفردات الملك ولو استغرقت في النهاية كل ما يملك المهرب لأن الغرض لم يكن مصادرة عموم ماله .

حضرة توفيق دوس بك — أقترح أخذ الرأى على بقاء المادة على حالها مع الاخذ بالتفسيرين اللذين استفسر عنهما حضرة محمد علي بك وأجاب بهما حضرة بدوى بك .

<sup>١</sup> مغالى الرئيس — يؤخذ الرأى على ذلك .

فقرر بالاغلبية الموافقة على بقاء النص على حاله مع الاخذ بالتفسيرين المذكورين .

## مادة ١١ — لا يجوز افشاء أسرار الخطابات والتلغرافات والمواصفات التليفونية أو في الأعمال المبنية في القانون .

### الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

الجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٧ من مجموعة المحاضر : تناقشت  
الهيئة في المشروع المقدم من حضرة عبد العزيز فهمي بك والمتعلق ببيان حقوق  
الأفراد وتليت المادة (١٠) منه ونصها :  
« أسرار الخطابات والتلغرافات التي تودع بمكاتب البريد والتلغراف واجبة  
الصون الا في حالة التحقيقات الجنائية » .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — لم تناول المادة حكم مراقبة المخابرات

المادة ٢٢ من دستور بلجيكا  
والمادة ٨٩ من دستور الفانرك  
والمادة ١٤ من دستور استونيا  
والمادة ١١٦ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٧ من دستور اسبانيا  
والمادة ٢٧ من دستور رومانيا

المادة (١١) يقابلها

اقتصر الدستور البلجيكي والاسباني والتشيكوسلوفاكي على حظر افشاء أسرار الخطابات فبما في الدستور البلجيكي :

Le secret de lettres est inviolables.

وترجمتها « سرية الخطابات مكفولة » .

وجاء في دستور اسبانيا .

L'autorité gouvernementale ne pourra, ni saisir ni ouvrir la correspondance confiée a la poste.

وترجمتها « ليس للحكومة أن تحجز أو تفتح الخطابات المودعة بمكاتب البريد » وكفل الدستور الفانركي سرية الخطابات ولم يجوز  
الاطلاع عليها الا بناء على حكم أو في الأحوال التي تحددها القوانين .

وجاء في الدستور التشيكوسلوفاكي "Le secret des lettres est garanti" وترجمتها « سرية الخطابات مكفولة » .  
أما الدستور الاستوني فانه ضمن سرية المواصلات البريدية والتلغرافية والتلفونية وغيرها .

Le secret de la correspondance postale telegraphique, ou telefonique ou par quelque autre moyen  
generalement usite, est assuré.

وعند ما عرض مشروع الدستور المصري على لجنة التحرير ( اللجنة الاستشارية التشريعية Le comité consultatif ) قالت اللجنة  
« ان الاستثناء للعموس عليه في المادة ١١ — تقصد عبارة ( الا في الأحوال المبنية في القانون ) ليس قاصراً على حالة التحقيق  
الجنائي — بل يجب أن يمتد الى حالة الافلاس البسيط faillite ( أي في حالة عدم وجود اجراء جنائي يتماق بالافلاس بالتدليس )  
فان للسنديك أن يفتح الخطابات والتلغرافات الموجهة للفلس » .  
لهذا رأيت اللجنة أن يكون الاستثناء عاما بد أن كان قاصراً على حالة التحقيق الجنائي كما هو ظاهر من محاضر اللجنة العامة .

التليفونية . فهل ترى الهيئة النص أيضا على حرمة المخابرة بالتليفون فلا يجوز مراقبتها سواء بتكليف العامل أو غيره باستراق السمع .  
فقررت الهيئة الموافقة بالاجماع على أصل المادة مع اضافة النص الآتي إليها :  
وكذلك أسرار المواصلات التليفونية .  
وفي صفحة ١٢٥ من مجموعة المحاضر وافقت اللجنة العامة على النص الآتي بالاجماع .

(١٠) لا يجوز افشاء أسرار الخطابات والتلغرافات التي تودع مكاتب البريد والتلغراف ولا أسرار المواصلات التليفونية الا في حالة التحقيقات الجنائية .

مادة ١٢ - حرية الاعتقاد مطلقة .

مادة ١٣ - تحمي الدولة حرية القيام بشعائر اديانهم والعقائد طبقا للعادة المهرية في الديار المصرية على أنه لا يخل ذلك بالنظام العام ولا ينافي الآداب .  
التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور :

ورد في صفحة ٣٥ من مجموعة محاضر هذه اللجنة على لسان رئيسها ما يأتي :  
« طلب الانجليز قيامهم بحماية الاقليات ونريد نحن أن نفهمهم أن حماية الاقليات محقة بمقتضى دستورنا وذلك بأن نضع في هذا الدستور نفس النصوص التي وضعوها هم في مشروع اللورد كيرزون لناخذ عليهم طريق هذا الطلب ، وأمر بتلاوة تلك النصوص وأخذ رأى الهيئة عليها .  
وورد في المادة الثانية من هذا المشروع أن « لجميع سكان مصر الحق في أن

المادة ١٤ من دستور بلجيكا .  
والمادة ١١ من دستور استونيا  
والمادة ١٢١ و ١٢٢ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٧٥ و ٧٦ من دستور النمرك  
والمادة ١١ من دستور اسبانيا  
والمادة ٢٢ من دستور رومانيا

المادة (١٢) و (١٣) هابلها

ورد بأكثر الدساتير الأوروبية ضمانات حرية الاعتقاد وحرية القيام بشعائر الأديان المختلفة فقد جاء بدستور رومانيا نفس



يقوموا بحرية تامة علانية أو غير علانية بشعائر أية ملة أو دين أو عقيدة ما دامت هذه الشعائر لا تنافي النظام العام أو الآداب العمومية .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٧ من مجموعة المحاضر : رأيت الهيئة أن تتنقل للناقشة في مشروع حضرة عبد العزيز فهمى بك المتعلق ببيان حقوق الافراد فقلت المادة (١١) من هذا المشروع ونصها :

« حرية الاعتقاد الدينى مطلقة . فجميع سكان مصر الحق في أن يقوموا بحرية تامة علانية أو غير علانية بشعائر أية ملة أو دين أو عقيدة ما دامت هذه الشعائر لا تنافي النظام العام أو الآداب العمومية » .  
فتقررت الموافقة عليها بالاجماع .

وفي صفحة ١٢٥ من مجموعة محاضر اللجنة العامة وافقت الهيئة على النص الآتى : « حرية الاعتقاد مطلقة » .

وافقت الهيئة في صفحة ١٢٥ في مجموعة المحاضر على النص الآتى « تحمى الدولة حرية القيام بشعائر الأديان والعقائد طبقا للتقاليد المرعية في الديار المصرية على أن لا يخل ذلك بالآداب ولا ينافي النظام العام » .

---

الحكم الوارد بالدستور المصرى La liberté de conscience est absolue وترجمته « حرية الاعتقاد مطلقة » .

كما ورد بالدساتير الأخرى نصوصا شبيهة بهذا النص فقد جاء بالدستور الاستونى « حرية الدين والاعتقاد موجودة في استونيا »  
"La liberté de religion et de conscience existe en Esthonie".

وورد بالدستور الاسبانى « لا يُسأل أحد عن آرائه الدينية ولا عن قيامه بشعائر دينية مادام يحترم العادات المسيحية » .

Nul ne pourra être inquiété sur le territoire espagnol pour ses opinions religieuses, ni pour l'exercice de son culte, sauf le respect dû à la morale chretienne.

والنس البلجيكى قريب الشبه بهذا النص .

La liberté des cultes, celle de leur exrcice public, ainsi que la liberté de manifester ses opinions en toute matiers, sont garanties, sauf la repression des delits commis a l'occasion de l'usage de ces libertés.

وترجمته « حرية العبادات وإقامة الشعائر العامة ... مضمونة إلا اذا نشأ عن استعمال هذه الحريات جريمة » .

مادة ١٤ - حرية الرأي مكفولة . ولكل انسان الاعراب عن فكره بالقول أو الكتابة أو بالتصوير أو بغير ذلك في حدود القانون .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

المحنة العامة لوضع الدستور صفحة ٧٧ من مجموعة المحاضر تناقشت الهية في المشروع المقدم من حضرة عبد العزيز فهمي بك والمتعلق ببيان حقوق الأفراد فتلقت المادة ١٤ في هذا المشروع ونصها :  
حرية الرأي مضمونة لكل انسان الحق في التعبير بحرية عن فكره .  
سواء بالكلام أو بالكتابة وبطريق الصحف أو بالتصوير بشروط أن يراعى حدود القانون .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — كلمة « بشرط أن تراعى حدود القانون » تجعل هذه المادة في حكم العدم . فأقترح إبدالها بكلمة « بشرط أن تراعى حدود القوانين العامة » لأننا لو حددنا حرية الصحافة فقد هدمنا بأيدينا كل ما نحاول تشييده من قواعد الحرية .

المادة ١٤قرة ثانية من دستور بلجيكا  
والمادة ٨٤ من دستور النمسا  
والمادة ١١٧ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ١١قرة ثالثة و١٣ من دستور استونيا  
والمادة ١٣ من دستور اسبانيا  
والمادة ٢٥ من دستور رومانيا

المادة (١٤) هابلها

حرية الرأي هي احدى الضمانات الأساسية التي اهتمت أكثر الدساتير الأوروبية بالنص عليها — فقد نص الدستور التشيكوسلوفاكي على أن « لكل فرد في حدود القانون حق الاعراب عن أفكاره بالقول والكتابة والصحف والصور وبأى طريق آخر »  
"Chacun peut dans la mesure permise par la loi manifester ses opinions par la parole, l'écriture, la presse, les images ou par d'autres moyens analogues".

كما ضمن دستور رومانيا هذه الحريات « الا اذا اسيء استعمالها فانطبق عليها أحد نصوص قانون العقوبات »  
"... étant responsable de l'abus de cette liberté dans les cas déterminés par le code pénal".

وورد بدستور استونيا نص يضمن حرية الاعراب عن الأفكار بالقول أو الكتابة أو التصوير أو النحت ولا تعيد هذه الحرية الا معافاة على الأخلاق والنظام العام .

"... Cette liberté ne peut être sestreinte que pour des raisons de morale et pour la sécurité de l'Etat".

ومثل هذا المعنى ورد بالدستور الاسباني والنمساوي والبلجيكي .

حضرة على ماهر بك — أرى تقرير النص الآتى : بحيث تصاغ له مادة جديدة وهو : « حرية الصحافة مضمونة فلا يجوز وضعها تحت الرقابة ولا تقييدها بامتنياز . والمسؤولية المترتبة على اساءة استعمال هذه الحرية يحددها القانون .

الحرية الصحفية هي المظهر الأول لسائر أنواع الحريات الأخرى وإنما أريد من إثبات هذا النص أنه لا يمكن ولا للبرلمان وخصوصا فى الأحوال العادية وضع الصحافة تحت أية مراقبة . ولا أن يكون للسلطة الادارية الحق فى منع أحد من اصدار صحيفة .

أرى أن يكون هذا الحق ثابتا مطلقا من كل قيد . فاذا أساء أحد استعماله بأى نوع من أنواع الاساءة فى القانون العادى غنى وكفاية .

حضرة محمد على بك — أرى أنه لا يجوز لكل شخص أن يصدر صحيفة . حضرة على ماهر بك — إذا أردتم اشتراط صفات خاصة فى الصحافى فينبوها فأن لا يكون محكوما عليه بما يخجل بالشرف ونحو ذلك ولكن لا تفسحوا المجال لتحكم الادارة .

وإنى مع موافقتى على أصل المادة المعروضة اقترح اضافة مادة جديدة بالنص الذى ذكرته .

فضيلة الشيخ محمد نجيت — أقترح أن يضاف إلى حرية الصحافة حرية التأليف .

حضرة محمود أبو النصر بك — هذا يدخل فى حرية الكتابة . حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد أجلت الفكر طويلا فى هذه المسألة وكان مما عرض لى وضع النص الآتى : « ولا يجوز فى أى حال أن يقيد القانون هذا الحق فى ذاته ، وهذا النص واف بما يرى اليه حضرة عبداللطيف المكباتى بك .

وكان عرض لى كذلك المبدأ الآتى : « لا حاجة إلى تصريح سابق من أى سلطة كانت لاجراء أى نشرة من أى نوع يكون . ولا يجوز اقتضاء أية ضمانة من مؤلف النشرة أو مديرها أو ملتزم طبعها أو طابعها . والمراقبة والاندازات الادارية للنشرات المطبوعة ممنوعة .

ترددت في تقرير هذين المبدئين بين رأيين مختلفين وهما هل يجب أن نكون أحرارا في صحافتنا حرية مطلقة لا يحدها أى اعتبار أم الواجب أن نأخذها بقيود خاصة ضمانا لحيادها في أنفع الطرق وأمثلا لمصلحة البلاد. والسؤال هو هل نضع في يد البرلمان حق تقييد الصحافة بقيود وأخذها بشروط خاصة بحيث يستطيع منع السبايين ونهشه الاعراض مثلاً من معالجة مهنة الصحافة . وبحيث لا يسمح لكاتب بالاخلال بالنظام أو مخالفة الآداب العامة ؟

أم أن نطلق الحرية الصحافية اطلاقا تاما . والحرية نفسها كفيلة بتنظيم نفسها وتطورها مع الزمن الى الاصلح الانفع فلا يجد السباب المعتدى من يقبل على قرأه جريدته فهو بين أن يستقيم وبين أن يترك المهنة بتاتا . وأى الرأيين أجدى علينا وأنفع في ظروفنا ؟ وإنى أميل الآن للرأى الثانى وهو إطلاق الحرية للصحافة .

ولقد عرضت على حضراتكم ما بدا لى من وجوه الرأى فى هذه المسألة ولكم أن تقرروا ما ترون .

حضرة محمد على بك — أوافق على ابقاء المادة ١٤ على أصلها . والموضوع إنما ينحصر فى النقطة الآتية :

هل يعطى للبرلمان الحق فى سن القوانين اللازمة للصحافة تأميناً للنظام وصونا للاعراض أم لا :

حضرة على ماهر بك — هذا تكفل به قانون العقوبات . والذى أريده الا يكون للبرلمان وخصوصا فى الاحوال العادية الحق فى تقرير قوانين تنيح للحكومة مراقبة الصحف أو عدم الترخيص باصدارها . سعادة قطاوى باشا — لماذا تضعف ثقتنا بالبرلمان إلى هذا الحد . إن البرلمان من جهة أخرى لا يعسر عليه أن يقرر اعلان الاحكام العرفية وحيثئذ يستطيع القبض على ناضية الصحافة وتعطيل حريتها .

معالى الرئيس — يؤخذ الرأى أولا على ابقاء المادة ١٤ أو تعديلها كما اقترح حضرة المكباتى بك .

تقرر بأغلبية الآراء الموافقة عليها من غير تعديل .

معالي الرئيس — إذن يؤخذ الرأى على المادة الجديدة التى اقترح وضعها حضرة على بك ماهر .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — إن من أعظم الخطر على البلاد أن يسمح لكل إنسان بأن يتصدى للصحافة ويجلس فى مجلس الارشاد العام .

حضرة توفيق دوس بك — نعم هذا خطر شديد .

حضرة على ماهر بك — أسلفت أنه لا مانع من تقييد هذا الحق كأن ينص على أنه لا يجوز مزاوله الصحافة للأشخاص المحكوم عليهم بأحكام تخل بشرفهم .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — النص الذى اقترحه حضرة على بك ماهر يتضمن أمرين : أولهما أن كل إنسان له الحق فى مزاوله مهنة الصحافة بدون تصريح . والثانى أنه لا يمكن إصدار قانون يجعل الجرائد تحت مراقبة أو عقوبة إدارية . فالنص الذى عرضه لا يجيى مباشرة مع النص الذى وافقتم عليه وعلى ذلك ينبغى تعديله كما يأتى لا حاجة الى تصريح سابق من أى سلطة كانت الخ .

حضرة على ماهر بك — إنى أقبل ذلك وأترك للهيئة اختيار أحد النصين .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية رفض كلا الاقتراحين .

وفى صفحة ١٢٥ من مجموعة محاضر اللجنة العامة وافقت الهيئة على النص الآتى : « حرية الرأى مكفولة ولكل إنسان الاعراب عن فكره بالقول او بالكتابة او بالتصوير او بغير ذلك فى حدود القانون .

**مادة ١٥** — الصفاة مرة فى مرور القانونه والرفافه على الصفاة مخطورة . وانذار الصفاة أو  
وففها أو الفافها بالطرفى الودارى مخطور كذلك الا اذا لاه ذلك ضروريا لوفافه  
النظام الاجتماعى .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة  
٢ سبتمبر سنة ١٩٢٦ :  
قدم أحد الأعضاء مشروع  
قانون خاص بمحاكمة  
اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٧ فى مجموعة المحاضر : رأت الهيئة  
أن تنتقل الى المناقشة فى مشروع حضرة عبد العزيز فهمى بك المتعلق ببيان  
حقوق الأفراد فليت المادة ١٤ فى هذا المشروع ونصها  
« حرية الرأى مضمونة فلكل انسان الحق فى التعبير بحرية عن فكره سواء

المادة ١٨ من دستور بلجيكا  
والمادة ٢٨ من دستور إيطاليا العملة بقانون ٣١ ديسمبر  
سنة ١٩٢٥  
والمادة ١٣ من دستور استونيا  
والمادة ١٦ من دستور اليونان  
والمادة ١١٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٢٥ فقرة ثالثة من دستور رومانيا

مادة (١٥) تقابلها

كانت الصحافة المصرية منظمة بالأمر المالى الصادر فى ٢٦ نوفمبر سنة ١٨٨١ وبمقتضاه كان للحكومة حق انذار الصحف  
وتعطيلها ووقفها .

وفى ١٦ يونيه سنة ١٩١٠ صدر القانون رقم ٢٧ بشأن دعاوى الجنب التى تقع بواسطة الصحف أو غيرها من طرق النشر .  
وفى ١٥ أغسطس سنة ١٩٢٥ صدر قرار من وزير الداخلية بتقديم نسخ الى ادارة المطبوعات بوزارة الداخلية من الكتب والرسائل  
التي تطبع فى القطر المصرى — كما صدر قرار آخر فى ٧ مارس سنة ١٩٢٧ بشأن ما يتبع نحو النسخ المفردة من كل ما يكتب أو ينشر  
بواسطة الطباعة فى القطر المصرى وفى ٢٧ فبراير سنة ١٩٣٦ صدر للرسوم بقانون رقم ٢٠ بشأن للطبوعات كما صدر للرسوم  
بقانون رقم ٢١ بشأن نظام المحكوم عليهم فى جرائم الصحافة .

وفى ٢٠ ابريل سنة ١٩٣٦ صدر مرسوم بقانون باعتماد نظام جمعية الصحافة للعمل على رفع شأن الصحافة والسعى للاعتراف  
بمغفوها ولتنمية روح الاخاء والتعاون بين الصحفيين .

هنا وقد جاء بدستور سنة ١٩٣٠ بالمادة ١٥٣ « يجوز أن تعطل الجرائد والنشرات الدورية من شهر الى ثلاثة بقرار من محكمة  
الاستئناف بناء على طلب النيابة العمومية اذا انتهكت حرمة الآداب انتهاكا خطيرا أو اذا استوسلت — بالأخبار الكاذبة أو  
بالكتابات الشديدة أو بنبر ذلك من وجوه التعريض والاثارة — فى حملة من شأنها أن تعرض النظام الذى قرره الدستور للكرهية  
أو الاحقار أو أن تهدد السلام العام » .

وبلاحظ أن اللجنة الاستشارية التشريعية ( لجنة تحرير الدستور ) قد فسرت الاستثناء الوارد فى آخر للمادة ١٥ من الدستور  
« الا اذا كان ذلك ضروريا لوفافه النظام الاجتماعى » بأنه استثناء أوجبه ظروف الأحوال لمحاربة الدعاية الشيوعية .

بالكلام أو بالكتابة وبطريق الصحف أو بالتصوير بشروط أن يراعى حدود القانون .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — كلمة و بشرط أن تراعى حدود القانون ، تجمع هذه المادة في حكم عدم . فأقترح ابدالها بكلمة « بشرط أن تراعى حدود القوانين العامة ، لأننا لو حددنا حرية الصحافة فقد هدمنا بأيدينا كل ما نحاول تشييده من قواعد الحرية .

حضرة على ماهر بك — أرى تقرير النص الآتى : بحيث تصاغ له مادة جديدة وهو : « حرية الصحافة مضمونة فلا يجوز وضعها تحت الرقابة ولا تقيدها بامتنياز . والمسؤولية المترتبة على إساءة استعمال هذه الحرية يحددها القانون .»

الحرية الصحافية هي المظهر الأول لساير أنواع الحريات الأخرى وانما أريد من اثبات هذا النص أنه لا يمكن ولا للبرلمان وخصوصا في الأحوال العادية وضع الصحافة تحت أية مراقبة . ولا أن يكون للسلطة الادارية الحق في منع أحد من اصدار صحيفة .

أرى أن يكون هذا الحق ثابتا مطلقا من كل قيد . فاذا أساء أحد استعماله بأى نوع من أنواع الاساءة ففي القانون العادى غنى وكفاية .

حضرة محمد على بك — أرى أنه لا يجوز لكل شخص أن يصدر صحيفة حضرة على ماهر بك — اذا أردتم اشتراط صفات خاصة في الصحافى فينبوها كأن لا يكون محكوما عليه بما يخل بالشرف ونحو ذلك ولكن لا نفسحوا المجال لتحكم الادارة .

وانى مع موافقتى على أصل المادة المعروضة أقترح اضافة مادة جديدة بالنص الذى ذكرته .

فضيلة الشيخ محمد بخيت — أقترح أن يضاف الى حرية الصحافة حرية التأليف .

حضرة محمود أبو النصر بك — هذا يدخل في حرية الكتابة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد أجلت الفكر طويلا في هذه المسألة . وكان مما عرض لى وضع النص الآتى : « ولا يجوز في أى حال أن يقيد

الصحافيين والناشرين وأقترح فيه إلغاء القانون نمرة ٢٧ سنة ١٩١٠ الذى قضى بأن الجنب الذى تقع من الصحف أو غيرها من طرق النشر تحكم فيها محاكم الجنايات ويكون حكمها غير قابل للاستئناف ، ورأى صاحب الاقتراح أن لا محل مطلقا لهذا التشديد في عصر نطلب الأمة كلها التمتع بكامل الحرية . وقرر المجلس حالة المشروع على لجنة الحقاينة وقدم عضو آخر في نفس

#### الجلسة مشروع قانون

خاص بمعاملة المحكوم عليهم في جرائم النشر . فافق معه وزير الداخلية على اعادة المشروع الى اللجنة لتحديد الجرائم التى ينطبق عليها هذا القانون بشكل أدق . وعند ذلك صرح رئيس المجلس التصريح التالى وواقعه عليه وزير الداخلية ، من المفهوم أن الجرائم أو الجنب الصحفية قسم في الجرائم السياسية وأن الامتياز الذى يعطى للجرائم السياسية يشمل

القانون هذا الحق في ذاته ، وهذا النص واف بما يرمى اليه حضرة عبد اللطيف المكتباتى بك .

وكان عرض لى كذلك المبدأ الآتى : . لاجابة الى تصريح سابق من أى سلطة كانت لاجراج أى نشرة من أى نوع يكون . ولا يجوز اقتضاء أية ضمانة من مؤلف النشرة أو مديرها أو ملتزم طبعها أو طابعها . والمراقبة والاندازات الادارية للنشرات المطبوعة ممنوعة .

ترددت في تقرير هذين المبدأين بين رأيين مختلفين وهما هل يجب أن نكون أحرارا في صحافتنا حرية مطلقة لا يحددها أى اعتبار أم الواجب أن نأخذها بقيود خاصة ضمانا لجرياتها في أنفع الطرق وأمثالها لمصلحة البلاد .

والسؤال هو هل نضع في يد البرلمان حق تقييد الصحافة بقيود وأخذها بشروط خاصة بحيث يستطيع منع السبابين ونهشة الأعراض مثلا من معالجة مهنة الصحافة . وبحيث لا نسمح لكاتب بالاخلال بالنظام أو مخالفة الآداب العامة ؟

أم أن نطلق الحرية الصحفية اطلاقا تاما . والحرية نفسها كفيلة بتنظيم نفسها وتطورها مع الزمن الى الأصلح الأنفع فلا يجد السباب المعتدى من يقبل على قراءة جريدته فهو بين أن يستقيم وبين أن يترك المهنة بساتا وأى الرأيين أجدى علينا وأنفع في ظروفنا ؟ وانى اميل الآن للرأى الثانى وهو اطلاق الحرية للصحافة .

وفي صفحة ٩٠ من مجموعة محاضر اللجنة العامة ثارت المناقشة التالية :

حضرة على ماهر بك — لقد تليت المبادئ الخاصة بحقوق الافراد مرة واحدة فأرى أن تتلى مرة ثانية — فأتى أريد أن أتكلم عن حرية الصحافة المتعلقة بالمادة ١٤ من تلك المبادئ .

حرية الصحافة قانونا معناها حرية اصدار الصحف . لأن حرية الرأى والكتابة قد سبق لنا تقريرها . وحرية اصدار الصحف لا تكون إلا إذا لم توضع قيود وعقبات في سبيلها . وأهم القيود الرقابة والرخص .

وليس معنى منع الرقابة ألا تحاكم الجرائد على ما تكتب . كلا . اتنى معكم

جرائم الصحافة . .

وفي نفس الجلسة أيضا

قدم عضو آخر اقتراح بمشروع قانون باستثناء جرائم النشر من تطبيق قواعد الحبس الاحتياطى

وفي جلسة ٧ مايو  
سنة ١٩٢٨ .

قدمت لجنة الحقاينة

بالمجلس تقريرها عن مشروع قانون قدمه أحد الأعضاء يقضى بالنسب القانون نمرة ٢٧ لسنة ١٩١٠ الذى يقرر أن الجنج التى تقع بواسطة الصحف أو غيرها في طرق النشر تحكم فيها محاكم الجنابات ويكون حكمها غير قابل للاستئناف ورأى مقدم المشروع إلغاء هذا القانون والرجوع الى أصل التشريع في محاكمة الصحفيين والناشرين بمحاكمهم أمام محاكم الجنج وان تسأف الأحكام التى تصدر عليهم .

ووافق المجلس على مشروع القانون بجلسته

٢١ مايو سنة ١٩٢٨



مجلس الشيوخ جلسة

١٠ يونيو سنة ١٩٣٧ :

جاء على لسان الوكيل  
البرلماني لوزارة الداخلية  
بمناسبة نظر ميزانية وزارة  
الداخلية ما يأتي و صدر في  
عهد وزارة حضرة صاحب  
الدولة على ماهر باشا  
مرسوم بقانون رقم ٢١  
لسنة ١٩٣٦ بشأن نظام  
المحكوم عليهم في جرائم  
الصحافة وتنص الفقرة  
الأولى في المادة الأولى في  
هذا المرسوم بقانون على  
ما يأتي ، .

تنفذ عقوبة الحبس  
مع الشغل المحكوم بها في  
الجنح التي ترتكب بأحدى  
طرق العلانية المخصوص  
عليها في المادة ١٤٨ من  
قانون العقوبات في أماكن  
مستقلة عن الأماكن  
المخصصة للسجونيين  
الآخرين وتقدر لكل  
محكوم عليه غرفة خاصا  
تجهز بالطريقة التي يحددها  
قرار من وزير الداخلية ،  
وهذا القانون قائم  
ومعول به ولم يتطروا  
بالداخلية حتى تبني أمكنة

في أنه يجوز للبرلمان في ظروف خاصة أن يزيد ان شاء في الجرائم الصحافية  
لاثنى لا أرضى القوضى أبدا . لكن هذا يقع بعد صدور الصحف . أما ما أتكلّم  
الآن عنه فرقابة الصحف قبل صدورها . وهذه هي الرقابة التي قررت الدساتير  
منعها . فليس يصح أن تعرض صحيفة قبل نشرها على هيئة إدارية للتصريح  
بنشر شيء وتحريم نشر شيء آخر فيها . هذا لا يجوز مطلقا في الأزمنة العادية .  
ولهذا تقرر مبدأ عدم الرقابة حتى في روسيا العسكرية وحتى في تركيا . وكما أننا  
لا نريد القوضى فنحن لا نريد الاستبداد . فارجو أن تقررروا أن الرقابة على  
الصحف قبل نشرها ممنوعة .

سعادة حافظ حسن باشا — الرقابة على الصحف غير موجودة حتى  
في قانون المطبوعات .

حضرة على ماهر بك — إنما اطلب تقرير حرية موجودة الآن فعلا لأن  
الرقابة على الصحف غير موجودة الآن بحكم القوانين المصرية .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — حضرة على ماهر بك يريد منع  
الرقابة على الصحف قبل اصدارها وهو يريد منع الـ "Censor" ولكن للبرلمان  
ان يضع في قانون الصحف ما شاء غير هذا .

حضرة على ماهر بك — أريد أن تنشر الصحف بدون تقديم لرقيب .  
وهذا واقع اليوم بالفعل .

حضرة توفيق دوس بك — وهذا مسلم به من الجميع .

حضرة محمود ابوالنصر بك — لكن الرقابة موجودة في الأحكام العرفية .  
حضرة على ماهر بك — في وقت الأحكام العرفية تعطل أحكام الدستور  
وتحرم البلاد من حريات كثيرة .

حضرة توفيق دوس بك — وتقررنا منع الرقابة على الصحف قبل  
اصدارها إنما نريد به أن يكون في الأيام العادية .  
فتقررت الموافقة على ذلك .

حضرة على ماهر بك — النقطة الثانية أن لكل فرد حق اصدار الصحف  
بلا حاجة الى ترخيص خاص متى توفرت فيه الصفات التي يقررها القانون  
حتى لا تتحكم الادارة في العطاء والمنع ولا تمييز بين الأشخاص الذين

يتقدمون لها ما داموا حائزين للصفات التي اشترطها القانون .  
حضرة توفيق دوس بك — أرى أن لا تقيّد البرلمان فيما يضعه من القوانين للصحف فقد يجوز أن يعطى للإدارة هذا الحق .

حضرة على ماهر بك — انما نريد أن نحول دون استبداد الإدارة ومتى كان الطالب حائزا للشروط المطلوبة قانونا وجب أن يرخص له بإصدار صحيفته .  
حضرة توفيق دوس بك — يجوز أن يقرر البرلمان شروطا أخرى غير الشروط الشخصية .

حضرة على ماهر بك — نريد أن نمنع البرلمان من هذا .  
حضرة زكريا نامق بك — البرلمان هو الذى يمنع الإدارة من الاستبداد فى إعطاء الرخص .

حضرة محمد على بك — يرى زكريا بك أن القانون اذا أعطى للحكومة هذا الحق فالبرلمان يراقبها فى تنفيذها تنفيذًا عادلا . ويرى حضرة على ماهر بك عدم ترك التصرف بإعطاء الرخص وعدم إعطائها للحكومة . واثى أؤيد حضرة ماهر بك . فقد يكون طالب الرخصة من حزب الاقلية . ترفض الحكومة إعطاء الرخصة . والحكومة دائما من حزب الاكثرية فتجد من حزبها مؤيدا لها فى عملها واذ ذاك تستبد الاكثرية بالأقلية استبدادا يمنعها من أن تنشر آراءها .

حضرة على ماهر بك — أضرب مثلا يوضح فكرتى . أشترط للدخول فى مدرسة الحقوق أن يكون الطالب حائزا للبكالوريا وأن يكون سنه كذا فلا يصح منعه بعد ذلك من دراسة الحقوق مثل هذا هو ما أطلبه للصحافة .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — فى أول عهد الدستور يدخل الأمة دخلاء كثيرون . فسيكون يومئذ مصريون حقيقيون يصدر عن الصحافة لخدمة الأمة ومصريون بالاسم يدخلون فى الصحافة لخدمة سياسة أجنبية . فلا حل لشل يد البرلمان عن أن تمتد لمنح مثل هذا الأذى عن البلاد .

حضرة على ماهر بك — ان هذا التفريق بين مصرى ومصرى هدم لما سبق تقريره من أن المصريين متساوون فى الحقوق والواجبات — فان كان الضرر بالمصلحة العامة هو ماتخشى فأمامك طريقان : طريق العقوبة فى الأحوال

للمسجونين السياسيين  
فأصدر فى ١١ أغسطس  
سنة ١٩٣٦ قرارا قال فيه  
ان المسجونين السياسيين  
تنفذ عليهم العقوبة فى أماكن  
مستقلة عن الأماكن  
المخصصة للمسجونين  
الآخرين وتنفرد لكل محكوم  
عليه غرفة خاصة تجهز  
بالأثاثات الآتية وهى  
سرير ومرتبة ومخدة .. الخ  
ولا يجبر المسجونون  
المذكورون على لبس  
الكسوة المقررة فى السجن  
فالوزارة لم تفعل هذا  
القانون بل أخذت به  
وأدرجت فى مشروع  
ميزانية وزارة الأشغال  
مبلغ أربعة عشر ألفا من  
الجنهات لبناء سجن خاص  
للمسجونين السياسيين»

العادية وطريق اعلان الاحكام العرفية اذا استفحل الخطر .  
حضرة على المتزلاوى بك — أرجو حضرة على ماهر بك أن يضع اقتراحه  
في صيغة نص ويتلوه علينا .

حضرة على ماهر بك — الصحافة حرة والرقابة ممنوعة ولكل مصرى  
حق اصدار الصحف ما دام حائزا للشروط التى يقررها القانون .

حضرة محمود أبو النصر بك — اذن لاختلاف بينك وبين حضرة مكباتى بك.  
حضرة زكريا نامق بك — هذا مفهوم المادة ١٤ .

حضرة على ماهر بك — المادة ١٤ لم تعرض مطلقا لحرية اصدار الصحف  
على أننا ما دمنا متفقين على المبدأ فلنقرره وتدع الامر للتحرير فان كان هناك  
محل لهذا النص بعينه أثبت وان أغنت النصوص الأخرى عنه لم تكن حاجة  
للاثبات .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أنا متفق مع حضرة على بك ماهر  
اذا هو استبدل عبارة ( الشروط التى يقررها القانون ) بعبارة ( فى الحدود  
التي يقررها القانون ) .

حضرة على ماهر بك — هذا قد يسمح للبرلمان أن يضع قانونا يجعل  
للحكومة حق الترخيص بالصحف وعدم الترخيص بها .

حضرة محمد على بك — عبارة ( الشروط التى يقررها القانون ) إنما  
تقصد بها صفات شخصية فالحكم فى وجود هذه الصفات وعدم وجودها هو  
القانون أما عبارة ( فى حدود القانون ) فقد تسمح بوضع قانون يميز للحكومة  
اعطاء التصريح أو عدم اعطائه .

سعادة حافظ حسن باشا — لقد قررنا أنه لا رقابة الا فى وقت الاحكام  
العرفية ولم يكن عندنا قط رقابة بحكم القانون . أما مسألة التصريح باصدار  
الصحف عند توفر شروط خاصة فى عليه اعتراض ذلك أن الادارة كثيرا  
ما ترى أناسا تتوفر فيهم جميع الصفات القانونية ولكنهم على جانب عظيم  
من الانحطاط الخلقي فالشخص الذى الأخلاق وإن توفرت فيه الصفات  
القانونية يخشى منه على الأخلاق العامة . وهذا أمر يجب ترك تقديره لجهة  
من جهات الحكومة . للمجلات العمومية والترخيص بها شروط . فإذا فرضنا

أن حصل خلاف بين صاحب المحل والحكومة ترى الرجل غالباً يفتح المحل بدون رخصة وفي هذه الحالة يكون الحكم للقضاء بدلى كل من الطرفين أمامه بمجته وهو صاحب القول الفصل في الموضوع وما دام ذلك فعندنا ضمانان : أولهما نظر البرلمان فيما إذا كان هناك محل لرخصة أم لا . والثاني مراقبة القضاء وذلك خير من ترك الأمر فوضى فيدخل في الصحافة كل من أراد . ولذلك أرى أن يكون النص : لكل مصرى حق اصدار صحيفة في حدود القانون معالى الرئيس — رأى حضرة على ماهر بك أن لكل مصرى حق اصدار الصحف ما دام حاصل على الشروط التى يقررها القانون بلا حاجة إلى ترخيص خاص . ورأى سعادة حافظ باشا أن تترك للبرلمان وضع شروط اصدار الصحف وقد يشترط القانون الذى يضعه البرلمان أخذ رخصة وقد لا يشترط .

حضرة توفيق دوس بك — أما حضرة على ماهر بك فلا يرى بحال من الأحوال استصدار رخصة .

حضرة على ماهر بك — النص الذى وضعته لا يحرم البرلمان من كل أنواع المراقبة لتوطيد الأمن وحماية الآداب فللبرلمان أن يقرر ما شاء في حدود النظام .

هناك في بلاد أخرى ضمانات للصحافيين كاشتراط المحلفين في محامتهم حتى في الجنح وأنا لم أقترح هذا تاركاً للبرلمان أمر النظر فيه . وهناك حظر دفع التأمين ولم أقترح أنا حظره . ثم أن الضمان ضد ما نخشاه سهل . فيمكن النص في القانون الذى يصدره البرلمان على أنه لا يتولى الصحافة غير الأكفاء . ويمكن تشديد العقوبة عند المساس بالآداب العامة وهذا أفضل أثراً من الترخيص والرقابة . فقد رأينا تحت حكم قانون المطبوعات ان الجرائد التى تعتدى على الآداب لم تمس بسوء . مع ان البرلمان له ان يمنع ذوى الأخلاق الفاسدة من احتراف الصحافة .

حضرة محمود ابو النصر بك — تؤخذ الآراء على النصين .

معالى الرئيس — نص حضرة ماهر بك هو الصحافة حرة والرقابة ممنوعة ولكل مصرى حق اصدار الصحف ما دام حائزاً الشروط التى يقررها

القانون . فهل تأخذ الهيئة به او تأخذ بالنص الثانى .  
تقرر الأخذ بالنص الثانى وهو ( الصحافة حرة والرقابة ممنوعة ولكل  
مصرى حق اصدار الصحف فى الحدود التى يقررها القانون ) على ان تكون  
مادة ١٤ مكررة .

وعند تلاوة مواد مشروع الدستور فى صفحة ١٢٥ من مجموعة محاضر  
اللجنة العامة وافقت الهيئة على النص الآتى :

« الصحافة حرة فى حدود القانون والرقابة على الصحف قبل نشرها  
محظورة » .

حضرة على ماهر بك — ألاحظ أن لجنة التحرير أنقصت شيئاً مما  
تقرر فى اللجنة العامة وهو النص على أن لكل مصرى حق اصدار الصحف  
فاذا أريد حذف ذلك فأقترح أن يكون النص ( حرية الصحافة مكفولة ) .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — روى أن بين المادتين ١٣ و ١٤ بعض  
التداخل فالأولى قررت حرية الاعراب عن رأى بكل الطرق ومنها الكتابة  
فلم يبق لحرية الصحافة معنى سوى ابداء الرأى على صورة مخصوصة وهى  
اصدار الصحف وهذا المعنى هو الذى يؤدى صدر المادة ١٤ فذكر عبارة  
أن لكل مصرى حق اصدار الصحف الخ بعد ذلك تكرار لا مسوغ له .  
فوافقت الهيئة بالاجماع على بقاء المادة على حالها .

وفى صفحة ١٥٤ من مجموعة محاضر اللجنة العامة تكلم أحد الأعضاء

عن حرية الصحافة فقال :

حضرة على ماهر بك — أريد أن أتكلم عن المادة الرابعة عشرة من باب  
حقوق المصريين وواجباتهم الخاصة بالصحافة ونصها هو ( الصحافة حرة  
فى حدود القانون . والرقابة على الصحف قبل نشرها محظورة ) .

تكلمنا عن هذا النص كثيراً ودولة رشدى باشا أبلغنا أمس أن له  
ملاحظات على هذه المادة ويود أن يبلغها للجنة وهى ادخال تعديلين على  
النص وزيادة ققرة عليه .

أما التعديل الأول فهو زيادة كلمة ( العام ) بعد عبارة — فى حدود  
القانون — حتى لا تكون الصحافة مقيدة فى حريتها الا بالقانون العام .

والتعديل الثانى هو حذف عبارة ( قبل نشرها ) ليكون النص ( والرقابة على الصحف محظورة ) أى بصفة عامة .  
أما الفقرة التى يريد اضافتها فهى ( ان الصحف لا يجوز أن تكون محلا لعقوبات ادارية .

معالى طلعت باشا — الاضافة الأخيرة لا لزوم لها اكتفاء باضافة كلمة ( العام ) لأن هذا النص يمنع جهات الادارة من التعرض للصحافة بأى عمل كان  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اتنا الآن فى حالة انتقال وأول واجب علينا هو تربية الشعور العام على المبادئ الصحيحة ونشر الآراء السليمة .  
وحالنا قابل للتطرف وأول ما يقبل التطرف هو الصحافة ومع الأسف أقرر أن كثيرأ من الصحف لا يعمل للمصلحة العامة بل يسير وراء آراء أو أغراض خاصة لذلك أرى أن يترك للبرلمان الحرية التامة لوضع الانظمة التى يرى وضعها للصحافة .

لقد مرت ايطاليا بتجارب عديدة تشبه ما نمر وما ينتظر أن نمر به وقد وضعت لنفسها دساتير تقرب من العشرين وقد جاء فى دستورها الأخير نص حكيم يتعلق بالصحافة أرجو أن تتخذة نبزاسا لنا فى وضع نص مثله فى دستورنا وهذا هو نص المادة فى الدستور الايطالى :

( الصحف حرة ولكن للبرلمان أن يقيد التطرف فيها ) .

نرى الآن الكثير من صحفنا لا يتبع الطريق القويم وأخشى أن يزداد ذلك فأرجو أن يترك البرلمان حرا ليتمكن وضع العلاج الذى يكون ضروريا لحالة البلاد . وذلك بأن نضع فى دستورنا نصا شديدا بنص الدستور الايطالى .  
حضرة الياس عوض بك — المادة بنصها الحالى فيها الضمان الكافى .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — النص الحالى هو النص الذى أدخل على الدستور التركى فى سنة ١٩٠٩ أى عقب الثورة التركية . ومع ذلك فلا أعارض فى التوسع فى حرية الصحافة فقد كان لى نص عرضته فيما مضى أوسع من كل هذا .  
ولكنى أعارض فى زيادة كلمة ( العام ) فى أول المادة لأنه لا يمكن أن يسمح على البرلمان وضع قانون خاص للصحافة .

حضرة على ماهر بك — المراد هو منع تسلط الادارة على الصحف بأى طريقة من الطرق . فلا يباح للادارة انذار الصحف أو اقفالها .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - نحن متفقون على منع جهة الادارة من ارسال اذنارات الى الصحف أو وقفها بغير حكم قضائى وسأتفق مع حضرة على ماهر بك على وضع الصيغة المطلوبة .

موافقة عامة على ذلك وأن يعرض النص غدا فى أول الجلسة .  
وفى الجلسة التالية أعيد بحث الموضوع ثانية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - قررت فى الجلسة الماضية تعديل نص المادة ١٤ من باب حقوق المصريين الخاصة بحرية الصحافة فأقترح عليكم النص الآتى :

( الصحافة حرة فى حدود القانون والرقابة على الصحف محظورة واذنار الصحف أو وقفها أو الغاؤها بالطريق الادارى محظور كذلك ) .  
موافقة عامة .

**مادة ١٦ -** لا يسوغ تغيير صيغة أمر فى استعماله أية لغة أراد فى المعاملات الخاصة أو التجارية أو فى الامور الدينية أو فى الصحف والمطبوعات أيا لده نوعها أو فى الاجتماعات العامة .

**الاعمال التحضيرية :** التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للرستور : أخذت الهيئة فى صفحة ٣٦ من مجموعة محاضرها فى استعراض المواد التى رأى دولة رئيسها أنها تتضمن افهام الانجليز أن حماية الأقليات محققة بمقتضى الدستور حتى لا يستمروا فى دعواهم بحمايتهم ونصت المادة الخامسة من مشروع هذه المواد على أنه « لا يسوغ فرض أى قيد على أى شخص متمتع بالرعية المصرية فى حرية استعماله لأية لغة فى معاملاته

المادة ٢٣ من دستور بلجيكا

المادة (١٦) تطالبها { والمادة ١ فقرة رابعة من دستور بروسيا

نص الدستور البلجيكي على أن « استعمال اللغات جائز ولا يمكن تنظيم ذلك الا بقانون وبمصرط أن يكون ذلك فيما يتعلق بالسلطة العامة أو الأعمال القضائية :

"L'emploi des langues usitées en Belgique est facultatif; il ne peut être réglé que par la loi, et seulement pour les actes de l'autorité publiques et pour les affaires judiciaires".

ونس الدستور الروسى على وجوب استعمال اللغة الألمانية فى مخاطبة السلطات العامة .

La langue des affaires et de debats dans le service public est la langue allemande.

الخصوصية أو التجارية أو في الدين أو في الصحف أو في المطبوعات من أى نوع أو في الاجتماعات العمومية ، وقد وافقت الهيئة على هذا النص بالإجماع .  
اللجنة العامة للدستور : شرعت اللجنة في مناقشة مشروع حضرة عبدالعزيز فهمي بك المتعلق ببيان حقوق الأفراد . وفي صفحة ٧٨ من مجموعة محاضر اللجنة العامة فتليت المادة ١٥ من هذا المشروع ونصها :  
لا يسوغ فرض أى قيد على أى شخص متمتع بالرعاية المصرية في حرية استعماله لأية لغة في معاملاته الخصوصية أو التجارية أو في الدين أو في الصحف أو في المطبوعات من أى نوع كانت أو في الاجتماعات العمومية .  
فقررت الموافقة عليها بالإجماع .

وفي صفحة ١٢٥ من مجموعة محاضر اللجنة العامة أعيدت تلاوة المادة بالشكل الآتي :

« لا يسوغ تقييد حرية مصرى في استعماله أية لغة أراد في المعاملات الخاصة أو التجارية أو في الأمور الدينية أو في الصحف أو المطبوعات أيا كان نوعها أو في الاجتماعات العامة » .  
فأثارت المناقشة التالية :

حضرة على ماهر بك - أقرح حذف كلمة (مصرى) من المادة فيقال ( لا يسوغ تقييد حرية استعمال أية لغة النخ ) اذ المفهوم أن الدستور موضوع للبصريين .

فضيلة الشيخ بخت - وأنا أقرح حذف عبارة (أو في الأمور الدينية) حتى لا تباح قراءة القرآن بغير اللغة العربية .  
معالي الرئيس - يؤخذ رأى .  
فقرر بالأغلبية بقاء المادة على حالها .

وفي صفحة ١٢٧ من محاضر اللجنة العامة تناقشت اللجنة في إبدال كلمة « مصرى ، بكلمة « أحد ، لعموم النص . وقد وافقت اللجنة على ذلك فصار النص « لا يسوغ تقييد حرية أحد ... الخ » .

وفي صفحة ١٦٦ اقترح أحد الأعضاء ( عبدالعزيز فهمي بك ) الرجوع



إلى أصل النص بإعادة كلمة (مصرى) بدل (أحد) وعلل ذلك بأن اللجنة تشجع المصريين ولا يصح أن نضع نصاً متمسك به غير المصريين — وقد وافقت الهيئة على هذا التغيير .

**مادة ١٧** — التعليم حر مالم يخل بالنظام أو ينافي الآداب .

**مادة ١٨** — تنظيم أمور التعليم العام يكونه بالقانون .

**مادة ١٩** — التعليم الأولي الرسمى للمصريين من بنين وبنات . ولفوز مجازى فى الخطاب العام .

الاعمال التحضيرية : **التقاليد البرلمانية :**

مجلس النواب جلسة

أول سبتمبر سنة ١٩٢٦ :

أقترحت لجنة التحقيق

البرلمانية بمجلس النواب

اللجنة العامة لوضع الدستور : بدأت الهيئة فى استعراض مشروع حضرة عبد العزيز فهمى بك عن بيان حقوق الأفراد — وفى صفحة ٧٨ تليت المادة (١٦) فى هذا المشروع ونصها : التعليم حر مالم يخل بالآداب أو النظام العام .

المادة ١٧ من دستور بلجيكا  
واللادة ١٢ الفقرة الثانية من دستور اسبانيا  
واللادة ١٢ من دستور استونيا  
واللادة ١١٩ و ١٢٠ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
واللادة ٢٤ من دستور رومانيا  
واللادة ٨٣ من دستور الباترك } للواد ١٧ و ١٨ و ١٩ يقابلها

نصت بعض المسانير الأجنبية على ضمان حرية التعليم — كالدستور البلجيكي فى المادة ١٧ ونصها : التعليم حر وكل عمل يفيد هذه الحرية يتبر باحلالا — والجرائم يعدها القانون وتنظيم أمور التعليم العام الذى تقوم به الحكومة ينظمه القانون .

L'enseignement est libre; toute mesure preventive est interdite; la repression des délits n'est réglée que par la loi. L'instruction publique donné aux frais de l'Etat est également réglée par la loi.

أما دستور رومانيا فقد نص على حرية التعليم فى حدود القانون وما دام لا يضر النظام العام وحسن الآداب .

L'enseignement est libre dans les conditions établies par les lois speciales et en tant que son exercice ne port pas atteinte aux bonnes moeurs ou à l'ordre public.

وكذلك كفل كل من الدستور التشيكوسلوفاكى والدستور الاستونى والدستور الاسبانى حرية التعليم فى حدود القانون .

ونص دستور رومانيا على أن التعليم الأولى الزامى . وهو مجازى بمدارس الحكومة .

L'enseignement primaire est obligatoire. Dans les école de L'Etat il sera donné gratuitement.

ونص دستور الباترك ( فى المادة ٨٣ ) على مجانية التعليم بالنسبة للأطفال الفقراء .

Les enfants dont les parents n'ont pas les moyens d'assurer l'instruction recevront un enseignement gratuit dans les écoles publiques.

ومثل هذا المعنى ورد بالدستور البلجيكي والاستونى .

ومنذ صدور الدستور المصرى صدرت كثير من القوانين المنظمة لشؤون التعليم منها المرسوم الصادر فى ١١ مارس سنة ١٩٢٥ بإنشاء الجامعة المصرية وتنظيمها وللرسوم بقانون الصادر فى ١٠ مايو سنة ١٩٢٦ بتعديل نظام مدرسة الهندسة للملكية . والقانون رقم ٤٠ لسنة ١٩٢٤ بشأن تنظيم المدارس الحرة .

فقررت الموافقة عليها بالاجماع ، ثم تليت المادة (١٧) وهذا نصها :  
التعليم الأولي الزامي للبصريين من بنين وبنات وهو مجاني في المعاهد  
الأميرية والتعليم الابتدائي والثانوي والعالي يكون مجانيا أيضا بقدر الامكان  
في المدارس الأميرية ويصير وضع قانون لتنظيم جميع أمور التعليم العام .  
سعادة صالح للموم باشا — لا محل لجعل تعليم البنات الزاميا .  
سعادة ابراهيم أبو رحاب باشا — وأنا على رأى سعادة صالح للموم باشا .  
فضيلة الشيخ نجيت — وأنا معارض في ذلك أيضا . وأطلب تعديل  
المادة هكذا :

والتعليم الأولي يكون عاما لجميع المصريين . ويكون الزاميا بالنسبة للبنين .  
سعادة ابراهيم أبو رحاب باشا — لا مانع من جعل تعليم البنات الزاميا  
بشرط ألا يجبرون على التعليم في مدرسة بل لمن أن يتعلم في بيوتهن .  
معالي الرئيس — المادة لا تأتي هذا ما دام هذا التعليم خاضعا لرقابة  
الحكومة ضمانا لجريانه على الاساليب التي تقرر في برنامج التعليم العام .  
ووافقت الهيئة على ذلك .

سعادة حافظ حسن باشا — من ثلاث سنوات تكونت لجنة في وزارة  
المعارف للنظر في جعل التعليم اجباريا فوصلت الى أنه من المحال جعل ذلك  
دفعه واحدة لعدم وجود الكفاية سواء من المعلمين أو الأموال أو الأمكنة .  
فأرى تقرير المبدأ على أن تحدد مدة كافية لتنفيذ ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — الأمر لا يدعو الى كبير مشقة فان  
التعليم الأولي يمكن قضاؤه بأيسر كلفة . ولقد تعلمنا كثيرا وحفظ كثير منا القرآن  
الكريم على فقيه القرية لم يعد لنا مكان ولا أنفقنا أكثر من رغيف نجرية  
يوميا للفقير .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على المادة .  
فقررت الموافقة عليها بالاجماع .  
وفي صفحة ٩٢ في مجموعة محاضر اللجنة العامة ورد عن هذه المواد  
ما يأتي :

حضرة علي ماهر بك — لي ملاحظتان على المادتين الخاصتين بالتعليم وهما

على المجلس أن يطلب من  
وزارة المعارف المبادرة  
بتقديم مشروع القانون  
المنظم لشؤون التعليم طبقا  
للمادة ١٨ من الدستور —  
وانتهى الأمر بتنازل اللجنة  
عن هذا الطلب لما لاحظته  
دولة رئيس المجلس من أن  
القانون رقم ١٣  
لسنة ١٩٢٠ بني بهذا  
الغرض — وإذا اقتضى  
الأمر تعديله فانه يعدل  
بالطريقة الدستورية .

وفي جلسة ٢١ يناير  
سنة ١٩٢٧ :

قرر المجلس أن يجلس  
الوزراء لا يستطيع أن يتبع  
أية مدرسة الى جهة معينة  
بمجرد قرار بل يجب أن  
يكون ذلك بقانون .

وفي جلسة ٢١ مارس  
سنة ١٩٢٧ .

قرر المجلس أن ما  
عملته الحكومة باصدار  
مرسوم ١٠ مايو سنة ١٩٢٦  
الخاص باللائحة التنفيذية  
لمدرسة الهندسة خطأ لأن  
تلك اللائحة شاملة لخطط  
الدراسة الواجب أن  
لا تصدر الا بقانون كنظام  
المدرسة العام نفسه .

مجلس النواب جلسة

١٢ يونيو سنة ١٩٢٤

وافق المجلس على  
صرف مبلغ ١٠٠ ألف جنيه  
لوزارة المعارف لانشاء  
مدارس أولية . .

مجلس الشيوخ جلسة

٨ يوليو سنة ١٩٣٦

سأل أحد الأعضاء  
وزير المعارف دهل هو  
معظم تعميم التعليم الأولي  
الاجبارى فى هذا العام  
وتعديل القانون بما يكفل  
الالزام منذ بداية العام  
الدراسى المقبل ؟

فأجاب الوزير «بديى  
أنه لا يمكن جعل التعليم  
الزوامى الا بعد اعداد العدد  
الكافى من المكاتب لقبول  
جميع الأولاد — وأن  
الوزارة لا تستطيع فى حدود  
ميزانيتها أن تنشئ فى العام  
المقبل أكثر من ٨٠ مدرسة  
فى حين أن اللازم انشاء  
١٨٠٠ مدرسة .»

وفى جلسة ٢٣ يونيو

سنة ١٩٣٧

صرح وزير المالية  
بمناسبة نظر ميزانية وزارة

المادتان ١٦ و ١٧ وملاحظتى الأولى راجعة الى أن الحالة المالية تكون مانعا من تنفيذ هذه المادة فى أمر التعليم الأولى . والثانية أن النص فى أمر التعليم الابتدائى والثانوى والعالى بعبارة ( بقدر الامكان ) تجعل هذه الفقرة ولم تقرر أمراً ولا نهياً ولم تضع ضابطا يقتضى الدستور وضعه .  
كذلك فى ملاحظات عملىة . يتقدم فى بعض المدارس العالية والثانوية طلاب بمصاريف يربو عددهم على أربعة أضعاف الحال الحالية فهؤلاء الاغنياء لا محل لتعليمهم بجانبنا لأننا بحاجة الى المال فى وجوه انفاق أخرى كتنظيم الفقراء وترقية حالهم .

لذلك رأيت أن أقدم نصوصا تحل محل هاتين المادتين هى :

- ١ — التعليم الأولى اجبارى لجميع السكان . ومدته ومواده وأساليه تحدد بقانون .
- ٢ — كل مصرى مكلف أن يربى أولاده وأن يكفل لهم التعليم الأولى .
- ٣ — الأطفال المحرومون من العناية الأبوية فى التعليم الأولى لآى سبب كان تقوم الحكومة بتعليمهم الأولى بجانبنا .
- ٤ — تدفع الحكومة للطلبة الفقراء اذا امتازوا بالمصاريف فى المدارس الابتدائية والثانوية والعالية .
- ٥ — كل فرد له حق التعليم وانشاء المدارس مادام حائزا للصفات التى يشترطها القانون ومادام يقوم بالواجبات المفروضة عليه قانونا لحماية الأطفال الموكول اليه تعليمهم .

- ٦ — للحكومة مراقبة جميع المدارس الخاصة والعامة فى حدود القانون .
- حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه المواد لم تضاف شيئا على الاصل .
- حضرة محمد على بك — انما يلاحظ فيها موضوع عدم مجانية المدارس العالية
- حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه المواد لم تضاف شيئا على الاصل .
- المدارس العالية بالمصروفات وهذا مبدأ قابل للنقاش فان المدارس العالية هى وحدها المجانية فى اليونان . وعلى كل حال فاذا جعلنا التعليم بكل درجاته مجانيا بقدر الامكان حسب عبارتى الأصلية سمح ذلك للبرلمان أن يتقاضى من الحكومة فى كل عام زيادة الأموال التى تقرر للتعليم حسب ما تحتمله الميزانية .

المعارف أن عدد المكاتب العامة للتعليم الأولي بلغ خمسة آلاف مكتب وهذا العدد يتجاوز ثلثي العدد المطلوب للقطر كله ويتعلم فيها أكثر من ٨٥٠ ألف طفل وطفله .

حضرة محمد علي بك — لو جعلت للفقراء الممتازين الحق في المجانية الا يكون ذلك كافيا .  
سعادة حافظ حسن باشا — مسألة التعليم مسألة فنية ومسألة هامة . عليها ترتب سعادة البلد وتقدمها ونجاحها . فليس يصح لنا هنا أن نضع قواعد تفصيلية لامور التعليم بل نكتفي أن نضع أساس هذه القواعد وأن نترك للحكومة تجهيز القانون التفصيلي وعرضه على البرلمان ليقرر ما يراه في مصلحة البلاد .

لا أظن أن حضرة علي ماهر بك يطمع في أن يصبح التعليم عاما من الاسكندرية الى حلغا في حين أن بلادا كبلاد الدر لا يعرف أطفالها كلمة من اللغة العربية وفي حين أنا لو بحثنا في بعض الواحات لما وجدنا رجلا واحدا يعلم الناس . فيجب والحالة هذه ترك كل أمور التعليم ينظمها القانون .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — النص الاصلي كغفل بذلك لأنه يترك الأمر لتنظيم القانون .

سعادة حافظ حسن باشا — كذلك فان شروط انشاء المدارس ومراقبتها والمجانبة فيها انما محلها في القوانين التي تسن للتعليم . وليس يصح أن تتدخل لجنة الدستور في هذه التفاصيل . ولما لجرنا البحث إلى النظر في لغة التعليم والمدرسين والبرامج وغير ذلك مما لا ينتهي . لهذا أرى أن يكفي بالنص على أن ( التعليم الأولي الزامي للبصريين من بنين وبنات ويصير وضع قانون لتنظيم جميع أمور التربية والتعليم ) .  
حضرة علي ماهر بك — ألا تنص على ( أن التعليم الأولي مجاني لجميع القادرين ) .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — يجب أن ينص على المجانية للفقراء مادام ينص على أن التعليم الأولي الزامي .  
حضرة محمد علي بك — أنا أوافق على هذا وعلى الاكتفاء بنص مختصر كالذي يقترحه سعادة حافظ باشا لا يدخل في التفاصيل .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — عبارة ويصير وضع قانون لتنظيم أمور التعليم تحول دون ما يخشاه سعادة حافظ باشا .

البلد فيها فقر كثير وجبل كثير . والنص بحسب ما وضع ينص على مسألتين : الأولى التعليم حر . وهذا معنى عما في نص حضرة على بك ماهر عن حرية التعليم وإنشاء المدارس وغير ذلك . والتعليم حر بشرط أن لا يخل بالأداب ولا بالنظام العام وهذا يقتضى مراقبة الحكومة مراقبة لا يمكن التعرض لها الآن بسبب وجود الأجانب . أما المستقبل فيستظر البرلمان في هذا الأمر .

المسألة الثانية محاربة الامية . نحن نريد أن نزيل الامية من البلاد لذلك قررنا جعل التعليم الأولى الزاميا ولما كان من الناس فقراء لا يستطيعون تعليم أولادهم فقد قلنا أن التعليم في مدارس الحكومة مجاني حتى تسع أولاد الفقراء .

حضرة على ماهر بك - وعلى هذا فاما أن يزاحم الأغنياء الفقراء في مدارس الحكومة وإما أن يحرم الأغنياء من التعليم في هذه المدارس وقد شاهدنا أنها أدق من المدارس الأهلية وأنظم . ولذلك أعود إلى ما سبق لي أن طلبته وأطلب أن يضاف الى النص ( وهو مجاني لغير القادرين ) حتى يدفع القادر . .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك - ولم ذلك . الأغنياء هم الذين يدفعون الأموال التي يتعلم بها أولاد الفقراء . فلم لا يتعلم أولاد الأغنياء التعليم الأولى مجاناً أيضاً اذا أرادوا وان في هذه المساواة لما يضع أساس الديمقراطية .  
حضرة على ماهر بك - واذا لم توجد أموال لتعليم الكل فن ذا الذي نعله مجاناً . الفقراء أم الأغنياء .

حضرة على المنزلاوى بك - كل هذه تفاصيل أولى بها ان ترك لمجلس النواب المسيطر على الميزانية العامة فهو الذى يقرر ان كان التعليم مجاناً او غير مجاني ومجانى للكل او للبعض والشروط اللازمة لذلك  
حضرة زكريا نامق بك - المادة ١٦ لا كلام فيها .  
موافقة بالاجماع .

حضرة زكريا نامق بك - أما صدر المادة ١٧ وهو ( التعليم الأولى اجبارى للمصريين من بنين وبنات ) فقاعدة دستورية لا كلام فيها أما بقية

النص فتفاصيل يحسن أن تترك لتنظيمها بالقوانين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يجب حتما النص على المجانية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لو أن مجالس المديرية حولت كل ميزانيتها للتعليم لقت المجانية وتم لنا الغرض الذى نريده لكن الواقع أن أغلب أموالها ذاهبة لردم البرك وإقامة المباني .

فضيلة الشيخ محمد نجيت — أرى بقاء النص على حاله مع استبدال عبارة بقدر الامكان بعبارة كلما سمحت الميزانية بذلك . لقد بحثت الحكومة مسألة التعليم وجعله اجباريا فرأت عدم امكان اتمام ذلك قبل ثلاثين سنة .  
معالي الرئيس — ما رأى اللجنة .

تقرر بالاجماع ما يأتى : ( التعليم الأولى الزامى للمصريين من بنين وبنات وهو مجاني فى المعاهد الأميرية . ويصير وضع قانون لتنظيم جميع أمور التعليم العام فى كل درجاته .

وفى صفحة ١٢٦ من محاضر اللجنة أعيدت تلاوة المواد الخاصة بالتعليم فتلقت المادة ١٧ وتناقش فيها الأعضاء .

التعليم حر ما لم يخل بالأداب أو بالنظام العام .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ماذا يقصد بالنظام العام هنا ؟ كلنا نعلم أن المدارس الأهلية منشأة للكسب والاتجار وليس فيها نظام ولا ترتيب ولا مراعاة لقواعد الصحة . فاذا بدا للبرلمان أن يراقب هذه المدارس ليجعل التعليم فيها على أساس قويم فهل تحول هذه المادة دون ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المدارس فى بلادنا ليست كلها أهلية بل كثير منها أجنبي وليس فى استطاعتنا أن نضع نصا يقرر حق مراقبة المدارس عامة ولا أن تنص على أن الرقابة تكون خاصة بالمدارس الأهلية دون الأجنبية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — تحت اسم النظام العام والأداب العامة تستطيع الحكومة أن تراقب التعليم على الوجه الذى يريده سعادة عبد الحميد باشا . وكل ما أريد بالمادة السادسة عشرة أن لا يكون التعليم ملكا للحكومة أو لطائفة معينة فوافقت الهيئة بالاجماع على المادة وعلى التفسير .

فوافقت الهيئة بالاجماع على المادة وعلى التفسير .

ثم تليت المادة (١٨) .

يوضع قانون لتنظيم أمور التعليم العام .

حضرة على ماهر بك — عبارة المادة تفيد أن الحكم وقى وأقترح أن يقال

( تنظيم أمور التعليم العام يكون بالقانون ) .

فوافقت الهيئة بالاجماع على هذا التعديل .

ثم تليت المادة (١٩) .

التعليم الاولى إلزامى للمصريين من بنين وبنات وهو مجاني في المكاتب العامة .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — كيف يستطيع تنفيذ حكم هذه المادة فورا

من وقت العمل بالدستور وليس لدينا الكفاية من المدارس ولا من المدرسين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا، يطالب انسان بمستحيل فلينفذ الحكم

في حدود الطاقة .

معالي طلعت باشا — في فرنسا تقرير التعليم الالزامى فى الدستور ولكن

التنفيذ لم يتم الا بعد خمسين عاما .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرجو ان لا تغيروا الحكم واتركوا

للأمة أن تطالب الحكومة بالتنفيذ .

معالي الرئيس — يؤخذ الراى .

فتقرر بالاغلبية بقاء المادة على حالها .

**مادة ٢٠ -** للمصريين حق الاجتماع في هدوء وسكينة غير عاملين سلاحا . وليس لأحد منهم رجال البوليس أنه يحضر اجتماعهم ولا حاجتهم إلى اسلحاه . لكن هذا الحكم لا يجرى على الاجتماعات العامة فانها خاضعة لأحكام القانون . كما أنه لا يقيد أو يمنع أي تدبير يتخذ لوقاية النظام الاجتماعي .

### الاعمال التحضيرية :

### التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٨ من مجموعة المحاضر - رأت الهيئة أن تنتقل للنقطة في مشروع حضرة عبد العزيز فهمي بك التعلق ببيان حقوق الأفراد - فتليت المادة ١٨ من هذا المشروع ونصها :  
للمصريين حق الاجتماع في هدوء وسكينة غير حاملين سلاحا للنقطة فيما يعين لهم من المسائل من أي نوع كانت وليس لأحد من رجال البوليس أن يحضر اجتماعهم ولا حاجة لهم في هذا الصدد إلى اشعار البوليس أو تصريح

بجلس النواب جلسة  
أول يولي سنة ١٩٢٤ :

وافق المجلس بالإجماع  
على تقرير لجنة الداخلية بالقاء  
القانون رقم ١٤ الصادر  
في ٣٠ مايو سنة ١٩٢٣

المادة ١٩ من دستور بلجيكا  
وللمادة ١٨ من دستور استونيا  
وللمادة ١٣ من دستور اليونان  
وللمادة ٣٢ من دستور إيطاليا  
وللمادة ٨٦ من دستور النمسا  
وللمادة ١٣ فقرة ثانية من دستور اسبانيا  
وللمادة ١١٢ فقرة ثانية من دستور تشيكوسلوفاكيا  
وللمادة ٢٨ من دستور رومانيا

المادة (٢٠) ناهيا

صدر قانون الاجتماعات في ١٩٢٣ ( قانون رقم ١٤ لسنة ١٩٢٣ ) وأدخلت عليه تعديلات هامة في ١٩٢٤ - وعدل مرة أخرى بمرسوم القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٩

وإذا رجعنا لأحكام المسانير الأجنبية في هذا الشأن لوجدنا في الدستور البلجيكي النص الآتي :

"Les Belges ont le droit de s'assembler paisiblement et sans armes..."

وترجمته « للبلجيكيين حق الاجتماع في هدوء ودون سلاح » .

وجاء نص الدستور الاسباني بهذا الحكم أيضا :

"Tous les Espagnols ont droit de se réunir pacifiquement".

وجاء بالدستور الايطالي والستونوي والتشيكوسلوفاكي أحكام لا تخرج في معناها عن النصوص سابقة الذكر .  
في حين نص الدستور اليوناني على حرية الاجتماع في سكوت مع جواز حضور البوليس للاجتماعات العامة ومنته هذه الاجتماعات اذا نشأ عنها خطر على الأمن العام على أن يكون هذا اللام بالطريقة التي يحددها القانون .

"Les Helènes ont le droit de se réunir tranquillement et sans armes; la police n'a le droit d'assister qu'aux reunions publiques. Les reunions en plein air peuvent être interdites, dans le cas ou en résulterait un danger pour la sureté publique, de la façon déterminée par la loi".



سابق . لكن لا يسرى هذا الحكم على الاجتماعات التي تحصل في المجال العمومية اذ هذه يلزم لها اشعار البوليس مقدما ويكون له حق حضورها . ولا على التجمعات التي تحصل في العراء اذ هي خاضعة تماما لقوانين البوليس . فقررت الموافقة عليها بالاجماع .

وفي صفحة ١٢٦ من مجموعة محاضر اللجنة العامة امر الرئيس بتلاوة مواد مشروع الدستور ونصت المادة التاسعة عشرة منه على ان : للمصريين حق الاجتماع في هدوء وسكينة غير حاملين سلاحا وليس لأحد من رجال البوليس أن يحضر اجتماعهم ولا حاجة بهم الى اشعاره . لكن هذا الحكم لا يجرى على الاجتماعات العامة فانها خاضعة لأحكام القانون .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ماذا يراد بالاجتماعات العامة ؟  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه يعرفها القانون . والقرض من المادة أمران الأول تقرير حق الاجتماع على اطلاقه والثانى ترك ما يوصف بالاجتماعات العامة للقانون يفصل أحكامها ويدخل في هذا النوع الاجتماع في المحلات العمومية وفي الشوارع وفي الأماكن الخاصة اذا كانت الدعوة إليه عامة .

فوافقت الهيئة بالاجماع على المادة .  
وفي صفحة ١٢٨ تقدم أحد الأعضاء بالطلب الآتى : —  
حضرة على ماهر بك — أطلب أن يؤخذ رأى على اقتراحى الخاص بخذف كلمة (المصريين) من المادتين ١٩ و ٢٠ ليكون حكمهما عاما .  
معالى الرئيس — يؤخذ رأى .  
فقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح .

والخاص بتقرير أحكام للاجتماعات العيسامة والمظاهرات فى الطرق العمومية . ( زاجع نص تقرير اللجنة فى صفحة ٧ من الجزء الثانى من هذا الكتاب ) .

وفى جلسة ١٠ يوليو سنة ١٩٢٤ :

تلى الرئيس خطابا واراد من مجلس الشيوخ يفيد بأنه قد وافق فى جلسات ٨، ١٧، ٩ يوليو سنة ١٩٢٤ على مشروع قانون بتعديل القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٢٣ الخاص بالاجتماعات — ثم قرر المجلس إحالة هذا المشروع على لجنة الداخلية — ولما كانت هذه الجلسة هى آخر جلسات الدورة فقد طلب أحد الأعضاء من رئيس الحكومة أن يعد المجلس بأن لا يعمل بهذا القانون إلى دور الإنعقاد القادم فصرح الرئيس بأن : فى نية الحكومة ألا تنطبق هذا القانون إلا عند الضرورة القصوى عند ما ترى أن الأمن مهددا وأنها لا بد

أن تتدخل أو يتدخل غيرها  
على كره منها .

وفي جلسة ٢٠ ديسمبر

سنة ١٩٢٧ :

وافق مجلس النواب  
على تقرير لجنة الداخلية عن  
مشروع القانون الذي  
اقترحه أحد الأعضاء بالغاء  
القانون رقم ١٠ لسنة  
١٩١٤ الخاص بالتجمهر  
( راجع تقرير اللجنة  
صفحة ١٠٧ من الجزء الثاني  
من هذا الكتاب ) .

وفي جلسة ٣ يناير

سنة ١٩٢٨ :

وافق مجلس النواب على  
مشروع قانون الاجتماعات  
مصدلاً بعد أن بحث  
التعديلات التي أدخلها عليه  
مجلس الشيوخ وعدل فيها  
( راجع تقرير لجنة الداخلية  
بالمجلس في صفحة ١١١  
من الجزء الثاني من هذا  
الكتاب ) .

مجلس الشيوخ جلسة

١٧ يناير سنة ١٩٢٨ :

عرض مشروع قانون  
الاجتماعات على المجلس  
فاستقرت مناقشته عدة  
جلسات ( ١٧ يناير ، ٦ فبراير ،  
٣٠ أبريل سنة ١٩٢٨ )  
وأخيراً قرر المجلس تأجيل  
نظر المشروع إلى الدور  
المقبل بناء على طلب  
الحكومة

## مادة ٢١ — للمصريين من تكوين الجمعيات . وكيفية استعمال هذا الحق يبينها القانون .

### الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

#### مجلس النواب جلسة

٢٤ يونيه سنة ١٩٣٦ :

وافق المجلس على تقرير

لجنة الاقتراحات الخاص

بإقترح مشروع قانون

بشأن نقابات العمال قدمه

أحد الأعضاء وقرر المجلس

أحاطه على لجنة العمال

والشؤون الاجتماعية .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٩ من مجموعة المحاضر :  
تناقشت الهيئة في المشروع المقدم من حضرة عبد العزيز فهمي بك المتعلق  
ببيان حقوق الأفراد فتلقت المادة ١٩ من هذا المشروع ونصها :  
« للمصريين حق الاشتراك وفق المقرر بالقوانين التي تبين كيفية استعمال  
هذا الحق »  
فقررت بالإجماع الموافقة عليها مع تغيير كلمة « حق الاشتراك » بكلمة  
« حق تكوين الجمعيات » ( Association ) .  
وفي صفحة ١٢٦ وافقت اللجنة على أصل المادة دون تعديل .  
ثم تعرضت اللجنة في صفحة ١٢٨ لحذف كلمة المصريين الواردة بهذه  
المادة .

حضرة علي ماهر بك — أطلب أن يؤخذ الرأي على اقتراحى الخاص

المادة ٢٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ١٨ من دستور استونيا  
المادة (٢١) يقابلها } والمادة ١٣ فقرة ثالثة من دستور اسبانيا  
والمادة ٨٥ من دستور البافريك  
والمادة ١١٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا

حق تكوين الجمعيات Droit de s'associer من أم الحقوق الفردية التي اهتمت أكثر الدساتير الحديثة بالنس إليها .  
وإذا قارنا نص المادة ٢١ من الدستور المصرى بنصه من النصوص الواردة في الدساتير الأوروبية رأينا أنه كثير الشبه بالنس الوارد  
بالدستور البلجيكي مع فارق هام — فالدستور البلجيكي أطلق حق تكوين الجمعيات في حين أن الدستور المصرى جعل حق تكوين  
الجمعيات خاضع لأحكام القانون فالنس البلجيكي يقول :

“Les Belges ont le droit de s'associer; ces droit ne peut être soumis à aucune mesure preventive”.

ومثل هذا المعنى ورد بالدستور الاستونى :

“Le droit d'association est assuré à tous en Esthonie”.

في حين أن دستور تشيكوسلوفاكيا نص على أن « حق تكوين الجمعيات ينظم بقانون — ولكن لا يجوز فرض جمعية إلا إذا  
كان نشاطها يهدد السلام أو الأمن الماد أو يخالف قانون العقوبات » .

“L'exercice des droits de reunion et d'association est réglé par la loi. Une association ne peut être dissoute  
qu'au cas où ses actes portent atteinte à la loi criminelle ou à la paix et à l'ordre publics”.

بحذف كلمة « المصريين » من المادتين ١٩ و ٢٠ ليكون حكمها عاما .  
معالى الرئيس — يؤخذ الرأي .  
فتقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح .

مادة ٢٢ — لاؤثراد المصريين انه مخاطبوا السلطات العامة فيما يعرض لهم من الشؤون  
وذلك بكتابات موقع عليها بأسمائهم . اما مخاطبة السلطات باسم المجاميع  
فلا تكون الا للهيئات النظامية والاشخاص المعنوية .

### التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٩ من مجموعة المحاضر — تناقشت  
الهيئة في المشروع المقدم من حضرة عبد العزيز فهمى بك والمتعلق ببيان  
حقوق الأفراد قتليت المادة ٢١ من هذا المشروع ونصها :  
« لكل مصرى أن يخاطب السلطات العمومية باسمه الخاص وذلك بعرائض

المادة ٢١	من دستور بلجيكا	المادة (٢٢) تطالبها
والمادة ٣٠	من دستور رومانيا	
والمادة ١١٥	من دستور تشيكوسلوفاكيا	
والمادة ٥٧	من دستور إيطاليا	
والمادة ٦٢	من دستور النازيك	
والمادة ١٣	من دستور اسبانيا	

حق مخاطبة السلطات العامة من الحقوق التي عرفها التشريع المصرى منذ عهد بعيد — فقد قرره قانون سنة ١٨٨٣ كما قرره  
القانون النظامى سنة ١٩١٣ .

وهذا الحق من أكبر الضمانات الدستورية وأهمها للأفراد . فلكل فرد أن يشكو من أى اعتداء وقع عليه أو أن يطالب بحق  
سلب منه — كما يمكن هذا الحق الأفراد من الادلاء بآرائهم فى الشؤون العامة فهو فى الواقع نوع من اشراك الأهل فى توجيه الأمور  
العامة للبلاد . وبمقارنة نص الدستور المصرى بالدساتير الأوربية نجد أن الدستور البلجيكى أبقى بنفس الحكم اذ قال « لكل فرد حق  
مخاطبة السلطات العامة بكتابات موقع عليها من شخص أو أكثر — أما مخاطبة السلطات باسم المجاميع فلا يكون الا للهيئات النظامية »

“Chacun a le droit d'adresser aux autorités publiques des pétitions signées par une ou plusieurs personnes.  
Les autorités constituées ont seuls le droit d'adresser des pétitions en nom collectif”.

وهذا الحق بالضبط ورد بدستور رومانيا واسبانيا أما دستور إيطاليا فقد شرح الأدوار المختلفة التى تمر بها العرائض الرسالة من  
الأفراد للبرلمان بما لا يتعدى ما ورد بالألحقة الداخلية للجلسين فى مصر ( مواد من ٨٨ — ٩٥ لألحقة مجلس الشيوخ وفى ١١٧ — ١٢٥  
لألحقة مجلس النواب ) .

ونس دستور تشيكوسلوفاكيا على أن « لكل فرد حق تقديم العرائض على أن هذا الحق لا يمنح للجماعات أو الأشخاص  
القانونيين الا فى حدود وظائفها » .

Le droit de pétition appartient à chacun, il n'appartient aux personnes juridiques et aux associations  
que dans les limites de leurs fonctions.

يكون موقعا عليها من واحد أو أكثر . أما العرائض الاجتماعية فلا تكون إلا من الهيئات النظامية والأشخاص المعنوية .

فضيلة الشيخ بنيت — ما هي العرائض الاجتماعية ؟ فلو قدرنا أن أهالي بلد واحد لهم مصلحة واحدة هل يمنعون من تقديم عريضة واحدة منهم بطلب تحقيق مصلحة مشتركة .

معالي الرئيس — المنوع هو دعوى النيابة من أحد عن المجموع إلا للهيئات النيابة والأشخاص المعنوية طبقا للمادة .

ووافقت الهيئة على هذا البيان .

ثم تقرر الموافقة على المادة باجماع الآراء .

وعندما أمر الرئيس في صفحة ١٢٦ بتلاوة مواد مشروع الدستور ثارت

المناقشة التالية عند قراءة هذه المادة ونصها :

« لأفراد المصريين أن يخاطبوا السلطات العامة فيما يعرض لهم من الشؤون وذلك بكتابات موقع عليها بأسمائهم . أما مخاطبة السلطات باسم المجاميع فلا تكون إلا للهيئات النظامية والأشخاص المعنوية » .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أطلب ألا يخص النص بالمصريين فإن في بلادنا أجانِب والعرائض التي تقدم للسلطات إما اقتراحات أو شكاوى وقد يقع حيف على الأجانِب كما يجوز أن يقع على المصريين فيجب أن نمكنهم من الشكوى إلينا قبل أن يلجأوا إلى السلطات الأجنبية وأن يعم النص حتى يعلم الأجانِب أنهم بحكم دستورنا سيقولون انصافا من السلطات المحلية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ما يطلبه سعادة الباشا مكفول بالواقع فلا يمنع أجنبي من تقديمه شكوى . ولكن فرق بين أن يفعل الأجنبي ذلك بالواقع وبين أن ننص له عليه كحق في الدستور . إن كلمة السلطات عامة ولكن أخص ما تنصرف إليه البرلمان وإلى هذا أشير في المادة ٢٥ من باب الأحكام العامة للجلسين ولكن الحكم خاص بالعرائض التي تقدم من المصريين الذين يعنى الدستور بشأنهم إذ المعلوم أن حق تقديم العرائض حق سياسي ولا يمكن شراك الأجانِب فيه .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لقد أصبحت بعد تفسير حضرة

بدوى بك أكثر اصرارا على رأيي فقد كنت أفهم أنه يجوز لأن عضو في البرلمان أن يسأل الوزير عن ضرر لحق بأجنتي .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذا حق للعضو ولا نزاع فيه .

حضرة محمود أبو النصر بك — من قواعد التشريع أن تخصيص الشيء بالذكر لا ينفي الحكم عما عداه . فإذا قلنا (لأفراد المصريين أن يخاطب السلطات) فليس معنى ذلك أن مخاطبة السلطات محرمة على الأجنبي . ولهذا أرجو بقاء المادة على حالها .

معالي توفيق رفعت باشا — هذه المسألة كانت موضوع بحث في سنة ١٧٩١ في فرنسا فقد قدم شابليير الى الجمعية الوطنية في ٩ مايو سنة ١٧٩١ تقريرا اقترح فيه التمييز بين حق الشكوى وحق تقديم العرائض بالمعنى الصحيح وقال عن الشكوى أنها حق طبيعي مقدس فلكل فرد أن يشكو الى السلطات العامة من قرار فردى صدر عليه وجده — أما حق مطالبة المشرع باصدار قرار عام متعلق بمسألة عامة تهم الجميع . فعلى حسب لشابليير يكون حق تقديم العرائض بهذا المعنى المحدود حقا سياسيا ولهذا أطلب أن لا يمنح الا للوطنيين . ولكن اقترح لشابليير صادف معارضة شديدة في الجمعية الوطنية ورد عليه كثير من الأعضاء قائلين ان حق تقديم العرائض على الدوام وفي كل الأحوال حق غير قابل للسقوط يتمتع به كل انسان يعيش في المجتمع فهو حق لكل كائن مفكر . وقد كان نصيب هذا الرأي الأخير الفوز في الجمعية الوطنية فقررت بأغلبية عظمى جعل حق تقديم العرائض حقا للجميع باعتباره حقا طبيعيا للأفراد مهما كان الغرض منه وحقا مدنيا أيضا يعترف المجتمع به ويكفل صيانه حضرة على ماهر بك — أؤيد سعادة عبد الحميد مصطفى باشا وأطلب حذف كلمة (مصرى) من كل مادة في هذا الباب وان كنت مخالفا له في الأسباب .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — نحن نشرع للمصريين لا للأجانب والدستور ليس من شأنه العناية بالأجانب . وحق الشكوى معتبر من الحقوق السياسية فنحن مقيدون بهذا الاعتبار ولا يمكننا التخلص منه ولهذا جعلنا النص خاصا بالمصريين . أما الأجانب فليس ثمة ما يمنعهم من الشكوى ولكن الشكوى

باعتبارها واقعا غيرها باعتبارها حقا. فحق الشكوى كحق سياسى وهو المعروف بحق تقديم العرائض حق للمصريين فقط .

حضرة على ماهر بك - الدستور موضوع للمصريين حقيقة ولكننا نريد أن يوضع بصيغة تسمح بإمكان تطبيقه على جميع السكان إذا زالت الامتيازات الأجنبية . ولست أفهم لماذا اتبعت صيغة الاطلاق في بعض نصوص هذا الباب وخصصت نصوص أخرى بالمصريين .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - لا أريد أن أعطى الاجانب حقا ليس لهم وإنما أريد أن لا تغل يد البرلمان عن قبول العرائض من الاجانب إذا رأى ذلك فنطلق النص بحيث يكون ( للأفراد أن يخاطبوا السلطات ) وبذلك يستطيع البرلمان مثلا أن يفرق بين الشكاوى والاقتراحات فيجعل الاولى حقا للجميع والثانية خاصا بالمصريين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - جوابى على حضرة ماهر بك أن الحريات نوعان أساسية وسياسية فالحرريات الأساسية المستمدة من القانون الطبيعى توضع في كل الدساتير بصيغة الاطلاق فالحرية الشخصية من الحريات الأساسية ولذلك نجدها مضمونة في كل الدساتير على اطلاقها فلا يضيرنا ان نفعّل ما فعلته الدساتير الأخرى من قبلنا ومن هذا القبيل عدم جواز القبض على انسان او حبسه وكذلك حرمة المنازل وحرمة الملك وحرية الاعتقاد وحرية الرأى - أما المادة ١٥ فقد أريد بها اطلاق الحرية للمصريين وللأقليات المصرية بنوع خاص في استعمال أية لغة وهى مقتبسة بنصها من مشروع كرزى - لماذا لم تعمموا نصها تطبيقا للقاعدة التى جرتم عليها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - لا نعارض في رفع كلمة ( مصرى ) من المادة الخامسة عشرة .

فوافقت الهيئة على استبدال كلمة (مصرى) بكلمة (احد) في المادة المذكورة. حضرة عبد العزيز فهمى بك - أما المواد ١٩ و ٢٠ و ٢١ فانها تنص على حقوق سياسية وهذه لا يمكن الاطلاق فيها لأن الحقوق السياسية خاصة بالمصريين دون سواهم .

حضرة محمد علي بك — أنا منضم إلى رأى سعادة عبد الحميد باشا وحضرة  
ماهر بك . قررنا ضمن المبادئ العامة المبدأ ٩٩ وهو ( لجميع سكان مصر  
الحرية التامة الكاملة لأرواحهم وأموالهم الخ ) وهو مبدأ جميل إذا وضعناه  
في دستورنا دل على رغبتنا في حماية الأجانب عامة ولكن لجنة التحرير رأّت  
حذف هذا النص وأنا لا أوافق على حذف هذا المبدأ أبداً لأن السبب الذي  
أبدته اللجنة لم يقنعني لأن من سكان مصر اجانب ليس لهم امتيازات كما ان  
أحكام الامتيازات ليس من شأنها البقاء : فهمنا اذن ان نضع في دستورنا  
نصا عاما يمكن أن يتمتع به الاجانب عند الغاء الامتيازات كما يتمتع به الآن  
الاجانب الذين ليس لهم امتيازات . ولهذا السبب عيّنه أطلب ان يكون نص  
المادة ٢١ ( للأفراد أن يخاطبوا السلطات الخ ) .

حضرة علي ماهر بك — كذلك اطلب حذف كلمة ( مصريين ) من  
المادتين ١٩ و ٢٠

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اقترح استبدال كلمة ( المصريين )  
الواردة في عنوان هذا الباب بكلمة ( الأفراد ) فيكون العنوان ( في حقوق  
الأفراد وواجباتهم . موافقة عامة

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى على بقاء المادة ٢١ كما هي أو تعديلها .  
تقرر بالأغلبية بقاء المادة على اصلها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — اقترح اذن ان يكون النص ( لأفراد  
المصريين ان يخاطبوا الملك والسلطات العامة ) .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذا تحصيل حاصل لأن الملك هو  
رأس السلطات العامة وأولها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — إذا وافقتم على هذا فليثبت على أنه تفسير  
موافقة عامة .

حضرة علي ماهر بك — أطلب أن يؤخذ الرأى على اقتراحى الخاص  
بحذف كلمة ( المصريين ) من المادتين ١٩ و ٢٠ ليكون حكمها عاما .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى .  
تقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح .



# الباب الثالث

السلطات

## الفصل الأول

أحكام عامة

مادة ٢٣ — جميع السلطات مصدرها الأمة واستعمالها يكون على الوجه المبين بهذا الدستور.  
الاعمال التحضيرية :  
التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣ من مجموع المحاضر

حضرة المكباتى بك — جاء فى خطاب دولة رئيس الوزراء أن الدستور الذى تقوم به الآن هو منحة من جلالة الملك ولكننى أقرر أن ما تتمتع به الآن من الدستور انما هو ثمرة من ثمار جهاد الأمة وأن للأمة السيادة التى يجب أن تكون بارزة فى نصوص الدستور وعلى هذا الأساس نحن نشترك فى العمل . وهناك مبادئ يجب أن نقرها قبل انتخاب اللجان والبدء فى عملها منها أن سلطة الأمة يجب أن تكون بارزة وأن مسئولية الوزارة يجب أن تكون بارزة وأن الدستور الذى نعدده الآن يجب أن يكون قابلاً للتعديل أمام مجلس

المادة (٢٣) تقابلها  
المادة ٢٥ من دستور بلجيكا  
والمادة ٣٣ من دستور رومانيا  
والمادة ٢ من دستور اليونان  
والمادة ١ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٣ من دستور بروسيا  
والمادة ٢٩ و ١ من دستور استونيا

- يبين الباب الثالث من الدستور للصرى بخلاف السلطات الدستورية — وتنس المادة الأولى من هذا الباب على أن جميع هذه السلطات مصدرها الأمة . =

النواب ومجلس الأعيان بأغلبية ثلاثة أرباعها وأنه يجب أن يكون الانتخاب بدرجة واحدة أو بدرجتين وأن تكون نيابة الأمة في مجلس واحد أو بمجلسين . دولة رثدى باشا — كل هذه المبادئ سلم بها دولة رئيس الوزراء على أنها جميعها هي الدستور المطلوب منا اعداده فما على كل منا سوى الادلاء برأيه عند المناقشة و تقرير المبادئ التي يرى وضعها في القانون ومتى تم وضع المشروع وعرض على اللجنة العامة للمناقشة فيه كان لكل عضو من حضرات الأعضاء حق ابداء رأيه والدفاع عنه أما الآن فكل هذه الأمور سابقة لأوانها . حضرة توفيق دوس بك — هذه المبادئ كلها ستقرر أمام اللجان المختصة وتكون موضع المناقشة والبحث فيها فان وافق قرارها رأى حضرة العضو كان بها والا فله أن يطرح الأمر للمناقشة فيه من جديد أمام اللجنة . وما لا نزاع فيه ان واجبتنا أن نعرض مشروع دستور تتمثل فيه سلطة الأمة بأوسع معانيها طبقا لأحدث المبادئ الدستورية وأحدث مبادئ القانون العام . حضرة الياس عوض بك — المسائل التي عرضها المكباتى بك أمور مسلم بها في كل دستور في العالم فلا محل لتقريرها وهي تعرض على اللجان . حضرة الهلباوى بك — المعبود لنا هو وضع قانون نظامى والقانون النظامى كله مبادئ فاذا أردنا تقرير المبادئ التي يريدها مكباتى بك فان هذا هو كل القانون والمناقشة الآن معناها وضع القانون برمته .

---

== وقد نس دستور بلجيكا على هذا المعنى في المادة (٢٥) .

“Tous les pouvoirs émanent de la nation.”

كما نرى عليه دستور رومانيا ودستور تشيكوسلوفاكيا أما دستور استونيا فقد نس في المادة الأولى على أن « استونيا دولة جمهورية مستقلة والشعب هو صاحب السلطان » .

“L'Esthonie est une republique independante, on le pouvoir souverain est entre les mains du peuple”.

وبينت المادة ٢٩ كيفية استعمال الشعب لهذا السلطان .

“Le peuple exerce le pouvoir souverain par 1° le referendum; 2° le droit d'initatives législatives, et 3° le pouvoir d'élire les membres de l'Assemblée d'état”.

وترجمتها : « يستعمل الشعب هذا السلطان بواسطة . (١) حق الاستفتاء الشعبي . (٢) حق اقتراح القوانين . (٣) حق انتخاب أعضاء البرلمان » .

ومثل هذا المعنى ورد بدستور بروسيا في المادة الثالثة .

وقد أغفلت بعض النسايب الأخرى ايراد مثل هذا النص ولعل السبب في ذلك هو قدم الحياة النيابية عندهم مما نشأ عنه اعتبار مثل هذا الحكم من البدييات .

دولة رشدى باشا — أنا أفهم ان عبارة سيادة الأمة مسألة نظرية محضة وأن المهم هو أثرها في نصوص الدستور وتطبيقها عمليا بأوسع ما يمكن كمسئولية الوزارة وحق الأمة في تعديل الدستور بواسطة مجالسها النيابية وكأن ينص في الدستور على أن يقسم جلالة الملك يمين المحافظة عليه .  
وفي صفحة ٥ في مجموعة المحاضر أثار بعض الأعضاء نفس الموضوع .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا زلت متمسكا بفكرتى التى أبديتها في الجلسة السابقة وهى وجوب تقرير المبادئ العامة أولا لتعرف كل لجنة القواعد التى ستتبناها اللجنة الأخرى . لأن عملهما مرتبط تمام الارتباط وقد تسير أحدهما على قواعد تتخالف ما تقرره الأخرى .

دولة الرئيس — لأعضاء كل لجنة حضور جلسات اللجنة الثانية .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ومع هذا الحق . وما سمعناه في الجلسة السابقة من التسليم ببعض المبادئ فلا زلت أعتقد وجوب تقرير جميع المبادئ الأساسية التى تتبع في وضع مشروع الدستور وقانون الانتخاب قبل البدء في العمل .

دولة الرئيس — هذه المبادئ ستضمنها النصوص التى ستوضع . وأعتقد أن الخلاف بيننا شكلي فقط . وأنا مدرك غرضك : تريد من الآن أن يتقرر مبدأ « سيادة الأمة » فأقول لك انى مسلم بهذا المبدأ ولكن وقت التدوين لم يأت بعد ويمكنك عند الانتظام في لجنة أن تقنع اخوانك بما تراه .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — قد يفهم من هذه المناقشة وجود معارضة في تقرير هذا المبدأ مع أنه لا معارضة فيه .  
وفي صفحة ١٤ من مجموعة المحاضر .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — إذن أقترح أن ينص في الدستور على مبدأ سلطة الأمة وأن كل سلطة في البلاد مستمدة من الأمة .

تلى ما ورد عن ذلك في تقرير اللجنة الفرعية .  
أيد جملة أعضاء حضرة المكباتى بك في اقتراحه .  
سماحة السيد عبد الحميد البكرى — أقترح أن ينص على أن كل السلطات من تشريعية وقضائية وتنفيذية مستمدة من الأمة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الأولى الايجاز فى التعبير كما فى الدستور  
الفرنسى فىقال جميع السلطات مصدرها الأمة .  
معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .  
موافقة عامة على أن ينص على أن ( جميع السلطات مصدرها الأمة ) .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — أطلب أن يضاف إلى هذا النص عبارة  
( واستعمالها يكون على الوجه المبين بهذا الدستور ) .  
معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .  
موافقة عامة .  
ووافقت اللجنة على النص الآتى فى جلسة يوم السبت ٣٠ سبتمبر سنة ١٩٢٢  
« جميع السلطات مصدرها الأمة واستعمالها يكون على الوجه المبين بهذا  
الدستور » .

مادة ٢٤ — السلطة التشريعية يتولها الملك بالاشتراك مع مجلسى الشيوخ والنواب .  
مادة ٢٥ — يصدر قانونه اذا فرره البرلمان وصدق عليه الملك .

### التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

مجلس الشيوخ جلسة	اللجنة العامة لوضع الدستور صفحة ١٥
٢٩ يونيو سنة ١٩٢٦	معالى الرئيس — يتلى القرار الثانى .
قرر المجلس بأنه	تلى القرار الثانى وهو ( السلطة التشريعية يشترك فيها الملك والبرلمان فلا
لا يجوز السلطة التنفيذية	يصدر قانون الا اذا فره للبرلمان وصدق عليه الملك )

المادة ١ من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
والمادة ٢٦ من دستور بلجيكا  
والمادة ٦ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٢ من دستور البافرك  
والمادة ٣٤ و ٨٨ من دستور رومانيا  
والمادة ١٨ من دستور اسبانيا  
والمادة ٣ من دستور ايطاليا

المادة (٢٤) يغالبها

ينص الدستور المصرى على أن الملك يتولى السلطة التشريعية بالاشتراك مع مجلس الشيوخ ومجلس النواب كما ينص على أنه يتولى ==

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان وضع المادة على هذه الصورة  
يخلق لنا اشكالات كبيرة فقد ترتب على تقرير أن للملك حق التصديق على  
القوانين اعطاؤه حتى تعطيل القانون سنة وحق حل المجلس إذا أصر على  
القانون الخ . وأرى أن تحصر السلطة التشريعية في البرلمان فقط ولا يترك  
أثناء تعطيل البرلمان أن  
تتبدى على حقوق السلطة  
التشريعية فقصدر قرارا  
تعدل به قانونا سبق أن  
أصدره البرلمان — وذلك

== السلطة التنفيذية في حدود الدستور — مادة ٢٩ — فهل هذا يحقق مبدأ الفصل المطلق بين السلطات ؟  
في الواقع أن مبدأ الفصل المطلق بين السلطات لا يمكن أن يتحقق في النظام البرلماني وما ذكره مونتسكيو في كتابته « روح  
القوانين » الذي طهر سنة ١٧٤٨ من أن الدستور الانجليزي يحقق فيه مبدأ فصل السلطات غير صحيح لأن الملك في إنجلترا يترك  
في وضع القوانين وفي التصديق عليها — وفوق ذلك فإن السلطة التشريعية مندرجة لحد ما في السلطة القضائية وذلك باحتفاظ مجلس  
الأوردات باختصاصات قضائية واسعة . من هذا نرى أن الدستور الانجليزي ليس في الواقع مؤسسا على فصل السلطات بل على  
التعاون بينها .

وإذا كان مبدأ فصل السلطات لا يتحقق في النظام البرلماني Le Regime Parlementaire . فانه يتحقق الى حد كبير في النظام  
الرئيسى ( الرئاسى ) Le Regime Presidentiel . وهذا النوع من النظم لا يوجد الا في الجمهوريات وهو متفرع على الخصوص في  
الفارة الأمريكية : وفيه يخضع الوزراء لرئيس الجمهورية خضوعا تاما مع استغلالهم عن البرلمان كما يملك رئيس الجمهورية حق اقتراح  
القوانين وكل ما له هو حق الاعتراض عليها Veto .

وإذا قلنا نص المادة ٢٤ من الدستور المصرى بما يقابله في الدساتير الأوربية لرأينا أنه مقتبس عن الدستور البلجيكي الذى نص  
في المادة ٢٦ على أن « السلطة التشريعية يتولاها الملك بالاشتراك مع مجلس النواب ومجالس الشيوخ » .

Le pouvoir legislatif s'exerce collectivement par le roi, la chambre des représentants et le sénat.

ومثل هذا الحكم ورد بدستوررومانيا وإيطاليا وإسبانيا والبايمرك أما دستور تشيكوسلوفاكيا فندخى البرلمان بالسلطة التشريعية.

Le pouvoir législatif est exercé pour tout le territoire de la République tchecoslovaque par l'assemblée nationale qui se compose de deux chambres.

من هذا نرى اختلاف مدى سلطان المجالس النيابية في التصريح فالبعض يملك هذه السلطة وحده — كالولايات المتحدة الأمريكية  
وتشيكوسلوفاكيا — والبعض يملكها بالاشتراك مع الرئيس الأعلى للدولة كما هو الحال في إنجلترا وفرنسا وبلجيكا وإيطاليا ورومانيا  
واسبانيا والبايمرك ومصر . وتحت هذا النوع الأخير نجد فصلتين مختلفتين من الدساتير — الأولى يملك فيها الرئيس الأعلى حق  
التصديق المطلق Droit de Sanction كما في إنجلترا وبلجيكا ورومانيا — والثانية لا يملك فيها الرئيس الأعلى الا حق التصديق المؤقت  
أو ما يسمى الاعتراض المؤقت Veto suspensif كما في فرنسا ومصر — وبمقتضى هذا الحق يكون للرئيس الأعلى حق رد مشروع  
القانون المقترح الى البرلمان فإذا أقره ثانية بأغلبية خاصة — كما في الدستور المصرى — أو بالأغلبية العادية — كما في الدستور  
الفرنسى . صار له حكم القانون وأصدر .

المادة ٣ —قرة ثانية من قانون فرنسا الدستورى الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
وللمادة ٦٩ من دستور بلجيكا  
وللمادة ٤٤ ، ٣٠ من دستور استونيا  
وللمادة ٢٥ من دستور بولونيا  
وللمادة ٤١ ، ٤٢ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
وللمادة ٣٤ ققرة ثالثة من دستور رومانيا

المادة (٢٥) يقابله

عرف العلماء (القانون) بأنه « التصريح الذى يكون مضمونه في خصائص الهيئة التي يملكه القنطين بمقتضى الدستور » .

بمناسبة قرار مجلس الوزراء  
في ٣ مايو سنة ١٩٢٥  
بإتخاذ مكالفة أعضاء  
البرلمان المقررة بالقانون  
رقم ١ لسنة ١٩٢٤

للك حق التصديق بل يكون له فقط امضاء القوانين وانفاذها وهذا فرع  
عن مبدأ فصل السلطات وبذلك نمنع قيام الخلاف بين السلطة التشريعية  
والسلطة التنفيذية .

حضرة على ماهر بك — أنا متفق مع حضرة المكباتى بك فى ملاحظته  
وان كنت لا أطلب ألا يعد الملك جزءا من السلطة التشريعية بل أطلب فقط

== وبإشارة أخرى « هوكل تقنين ذو صفة عامة » .

ويجب ملاحظة الفرق بين القانون Loi والمرسوم decret loi والمرسوم بقانون decret ayant force de loi واللائحة reglement .

فالقانون : تقرر السلطة التشريعية ويصدق عليه الملك .

والمرسوم : تصدره السلطة التنفيذية دون حاجة الرجوع إلى البرلمان لافتراره كمرسوم تعيين كبار الموظفين .

والمراسم المختلفة لا تصدر من الملك الا بناء على ما يرضه عليه وزراءه وموافقة مجلس الوزراء ولذلك تصدر المراسيم بالصيغة  
الآتية : « نحن . . . ملك مصر ، بناء على ما عرضه علينا وزير . . . وموافقة رأى مجلس الوزراء رسمنا بما هو آت » ويعمل  
المرسوم بمجانب توقيع الملك توقيع رئيس الوزراء والوزير المختص .  
ويجب أن نلاحظ الفارق الهام بين المرسوم Decret والأمر الملكي Rescrit Royal . وقد سبق أن عرفنا الأول أما الثانى فهو أمر  
كتابى يصدره الملك وحده فلا يرض على مجلس الوزراء ولا يحمل عادة الا توقيع الملك وحده مثل الأمر الملكى بتعيين رئيس الديوان  
الملكى الصادر فى نوفمبر سنة ١٩٢٧ .

أما المرسوم بمشروع قانون : فهو المرسوم الذى يشتمل على مشروع قانون تبغى السلطة التنفيذية عرضه على البرلمان لافتراره .  
وقد وضعت لجنة قضائية الحكومة صيغة خاصة تصدّر بها المراسيم التى تقدم للبرلمان وقد صدر بهذه الصيغة مرسوم فى ٢٤ أبريل  
سنة ١٩٢٤ نص على أن يكون تقديم مشروعات قوانين الحكومة إلى البرلمان ابتداء من اليوم بالشكل الآتى :

نحن قواد الأول ملك مصر

بناء على ما عرضه علينا وزير . . . وموافقة رأى مجلس الوزراء

رسمنا بما هو آت

مشروع القانون الآتى نمه يقدم باسمنا إلى البرلمان :

( نص للمشروع )

صدر . . . فى . . .

كما قرر المرسوم أن يكون التصديق على القوانين ابتداء من ذلك التاريخ بالشكل الآتى :

نحن قواد الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيخ ومجلس النواب القانون الآتى نمه وقد صدقنا عليه وأصدرناه . . .

( نص القانون )

نأمر بأن يصم هذا القانون بنجاء الدولة وأن ينشر فى الجريدة الرسمية وينفذ كقوانين من قوانين الدولة .

أما المرسوم الذى له قوة القانون فهو المرسوم الذى يشمل تشريعا صادرا فيما بين أدوار الانقضاء لطرواف طارئة أو لسبب حاجة  
ماسة ويصدر طبقا للمادة ٤١ من الدستور وهو يطبق بمجرد صدوره ولكن يجب دعوة البرلمان لمرة غير عادية لرضه عليه ==

وفي جلسة ٢٧ أبريل

سنة ١٩٢٧ :

قرر مجلس الشيوخ  
أن كل ما يجب الموافقة  
عليه في المجلس في مسائل  
التشريع أو المالية ينبغي  
أن يفرغ في صيغة القانون.

مجلس النواب جلسة

٢٤ مارس سنة ١٩٣٠ :

راجعت لجنة الشؤون  
الدستورية المراسيم بقوانين  
التي صدرت في فترة تعطيل  
الحياة النيابية وقررت أنها  
من الاجرامات التشريعية

حفظ الحق لى في الكلام على حق الملك في التصديق على القوانين وعندى  
انه يحسن بنا اتباع المبدأ الانجليزى وهو ان الملك ملزم بالتصديق على ما  
يقرره المجلسان .

سعادة عبد الحيد مصطفى باشا — يقول حضرة المكباتى بك أن كل  
القواعد لدستورية أساسها فصل السلطات وأن هذا يقتضى منع الملك من  
الاشتراك في السلطة التشريعية ولكن الذى أذكره أنه لا يوجد دستور في  
دولة ملكية الا وفيه مثل النص الذى أمانا بل نصت دساتير الجمهوريات على  
تحويل هذا الحق لرئيس الجمهورية ايضا وأنا أطلب من حضرة المكباتى بك  
أن يطلعنا على دستور ليس فيه هذا الحق .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ليس التأذى من وضع هذا النص فان  
اشراك الملك في التشريع أمر ضرورى جدا لاستقامة احوال الحكم ولكن  
الذى نخشاه هو نتائج هذه القاعدة وما يمكن ان ينطوى تحتها من جواز عدم  
التصديق وما يترتب على امتناع الملك عن التصديق . وليس هنا محل الكلام

== ومعنى ذلك أن هذا للرسوم يكتب صفة القانون بمجرد صدوره ولو أن هذه الصفة وقتية تتقلب دائما برضه على البرلمان وعدم  
معارضة أحد المجلسين فيه .

أما اللامحة : فهى نظام تصدره السلطة التنفيذية ايضاها قانون أو تسهلا لتطبيقه بشرط أن لا يتضمن حكما جديدا أو تعديلا  
للقانون الحاس به ولا حاجة لمرس الخواص على البرلمان .

ويجب أن نلاحظ أن الدستور المصرى اشترط وجوب موافقة المجلسين على مشروع القانون حتى يمكن رفعه الى الملك للتصديق  
عليه ومع أنه اشترط هذا الشرط فانه لم يأت بحل حالة اختلاف المجلسين على تحرير مشروع قانون من القوانين — وقد رأيت لجنة  
المستور أن تترك حل هذا الاشكال للامحة الداخلية للمجلسين — وقد قررت اللامحة الداخلية لمجلس الشيوخ (مادة ١٢٣ و ١٢٤)  
واللامحة الداخلية لمجلس النواب (مادة ١٤٣ و ١٤٤) أنه في حالة الخلاف يؤلف كل مجلس لجنة للسمى للاتفاق فان أخفقا أو لم يقل  
أحد المجلسين تأليف لجنة للانغام فان هذا الموضوع لا يجوز النظر فيه قبل مضي شهر . وظاهر من هذا أن الخلاف اذا استمر واستحكم  
فلا سبيل الا اعمال المشروع .

يستثنى من ذلك القوانين المالية باعتبارها جزء من الميزانية فان المادة ١٦٦ من الدستور توجب اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر لفصل  
في كل خلاف يقع بينهما على تقرير باب من أبواب الميزانية .

وحكم الدستور المصرى في اشتراط موافقة المجلسين على مشروعات القوانين كحكم الدستور الفرنسى والبلجيكى — في حين أن  
بعض الدساتير الحديثة قد ميزت مجلس النواب فنصت على جواز اصدار قانون رغم معارضة مجلس الشيوخ — اذا وافق عليه مجلس  
النواب بصفة معينة ( دستور تشيكوسلوفاكيا مادة ٤٤ ) كما نص دستور بولونيا في المادة (٢٥) على جواز اصدار القانون اذا لم  
يبعد مجلس الشيوخ أوجه اعتراضه في ظرف ٣٠ يوما بل ان القانون الانجليزى الصادر في ١٨ أغسطس سنة ١٩١١ أجاز اصدار  
القوانين رغم معارضة مجلس اللوردات اذا أقرها مجلس العموم في ثلاث دورات متتالية وعلى شرط أن يعضى بين اقرارها في المرة الأولى  
واقرارها في المرة الثالثة سكتان على الأقل .

في هذه النتائج فإن نتائج قاعدة التصديق قد نص عليها في مكان آخر ولهذا اقترح ارجاء الكلام في هذه المسألة الى دورها موافقة عامة .

حضرة الياس عوض بك — ارى الاكتفاء بالشطر الاول من النص وحذف الشطر الثاني لأنه لا محل لقصر الحكم على هذه النتيجة .  
حضرة علي ماهر بك — اوافق حضرة الياس بك على حذف الجزء الأخير من النص لأن هذه ليست هي النتيجة الوحيدة المترتبة على اشتراك الملك في التشريع .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على بقاء النص كما هو او تعديله .  
فتقرر بالأغلبية بقاء النص كما هو مع شطره الى قسمين منفصلين .  
ووافقت اللجنة على النص الآتي في جلسة يوم السبت ٣٠ سبتمبر

سنة ١٩٢٢ :

« السلطة التشريعية يتولاها الملك بالاشتراك مع البرلمان » .  
كما وافقت على النص الآتي ايضا ، لا يصدر قانون إلا إذا قرره البرلمان  
وصدق عليه الملك

التي يحتم الدستور صدورها  
بقانون بالطريقة التي ينص  
عليها في المادة ٢٥ وبما أنها  
لم تعرض على البرلمان ولم  
يقرها فتعتبر غير دستورية  
وباطلة بطلانا أصليا  
ويرتب على هذا البطلان  
سقوط جميع الآثار المترتبة  
عليها من وقت صدورها  
( راجع تقرير اللجنة  
صفحة ٤٦ من الجزء الثاني  
من هذا الكتاب ) .



**مادة ٢٦ -** تكون القوانين نافذة في جميع القطر المصري باصدارها منه جانب الملك

ويستفاد هذا الاصدار من نشرها في الجريدة الرسمية .

وتنفذ في كل جهة من جهات القطر المصري من وقت العلم باصدارها .

ويعتبر اصدار تلك القوانين معلوما في جميع القطر المصري بعد نشرها بثلاثين

يوما ويجوز قصر هذا الميعاد أو مره بنص صريح في تلك القوانين .

**مادة ٢٧ -** لا تجرى أملاك القوانين الا على ما يقع من تاريخ نفاذها ولا يترتب عليها أثر

فما وقع قبل ما لم ينص على غير ذلك بنص خاص .

**الاعمال التحضيرية :** التقاليد البرلمانية :

المادة ٧ في قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولي سنة ١٨٧٥  
والمادة ٦٩ من الدستور البلجيكي  
والمادة ٥٣ والمادة ٥٤ من دستور استونيا  
والمادة ٧ فقرة ثانية والمادة ٤٩ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٣٧ والمادة ٣٨ من دستور رومانيا

الاصدار Promulgation عمل قانوني لا بد منه لنفاذ القانون . وهو يتضمن شيان .

(١) اقرار رئيس الدولة أن القانون قد وافق عليه البرلمان بمجلسيه .

(٢) أمر لجميع الهيئات والسلطات في الدولة بتنفيذ هذا القانون كل فيما يخصه .

ويأخذ الاصدار عادة شكل مرسوم .

أما النشر Publication فهو عمل مادي يتم بظهور القانون في الجريدة الرسمية للدولة ( وتسمى في مصر الوقائع المصرية ) ولا يصح

أن ينفذ قانون على الأفراد قبل نشره — ولا ينفذ القانون عادة بمجرد نشره في الجريدة الرسمية بل بعد ذلك بفترة من الزمن حددها

الدستور المصري بثلاثين يوما الا إذا نص في القانون على خلاف ذلك .

ويلاحظ أن الدستور الفرنسي نص في المادة ٧ من القانون الدستوري الصادر في ١٦ يوليو سنة ١٨٧٥ على أن رئيس الجمهورية

يصدر القوانين التي أقرها البرلمان في مدى شهر من تسليمها للحكومة من آخر مجلس أقرها كما قصر تلك المدة على ثلاثة أيام اذا قرر

البرلمان اصدارها على وجه الاستعجال . قرر الدستور الفرنسي هذه الأحكام في حين لم ينص عليها الدستور المصري صراحة في المادة ٢٦

فهل معنى هذا أن الملك أن يتمتع عن اصدار قانون أقره البرلمان ؟ للجواب على ذلك نقول ان المادة ٣٥ من الدستور منحت الملك مهلة

أقصاها شهر لتصديق على القانون واصراره فإذا انتهت المدة دون أن يعيده للبرلمان عد ذلك تصديقا من الملك وصدر القانون وإذا

رد وأقرته أغلبية الثلثين صدر كذلك والا سقط على أن يجوز اقراره بالأغلبية المطلقة في دور آخر مادة (٣٦)

من هذا نرى أن مدة الاصدار في مصر لا تتجاوز في الأحوال العادية شهرا واحدا .

**مادة ٢٨ —** للملك وللمجلس الشيوخ والنواب حق اقتراح القوانين عدا ما طاله منها خاصا بانشاء الضرائب أو زيادتها فافترامه للملك وللمجلس النواب .

**التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :**

مجلس النواب جلسة ٢٨ يونيه سنة ١٩٢٦ :  
قرر المجلس أن القانون لا يبط العمل به إلا بقانون وأن القرار الوزاري الذي تصدره الوزارة لتعديل القانون لا يؤثر عليه بحال .

لجنة وضع المبادئ العامة لل دستور : تناقش الأعضاء في الاستثناءات التي يمكن ادخالها على مبدأ المساواة بين المجلسين . وفي صفحة ٩ من مجموعة المحاضر أقرح حضرة عبد العزيز فهمي بك — النص على الاستثناء الأول بما يأتي :  
كل قانون متعلق بإيرادات ومصروفات الدولة يجب أن يعرض أولا على مجلس النواب .  
حضرة عبد الحميد بدوي بك — هذا البحث سابق لأوانه لأنه يجب أن

المادة ٨ من القانون الدستوري الفرنسي الصادر في ٢٤ فبراير سنة ١٨٧٥  
وللادة ٣ من القانون الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
وللادة ٢٧ من دستور بلجيكا  
وللادة ٢٣ ، المادة ٤٣ من دستور النمرك  
وللادة ٣٥ من دستور رومانيا  
وللادة ٤١ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
وللادة ١٠ من دستور إيطاليا

المادة ٢٨ تعالها

رأى الدستور المصري اتباعا لمبدأ المساواة بين المجلسين أن يقرر لكل منهما حق اقتراح القوانين اطلاقا — وقصر حق انشاء الضرائب أو زيادتها على الملك ومجلس النواب — ولعل السبب في منح هذا الحق لمجلس النواب دون مجلس الشيوخ راجع الى طبيعة تكوين مجلس الشيوخ — والى جواز حل مجلس النواب اذا ما اقترح انشاء ضريبة ورأت الحكومة أنه لا يمثل في هذا الطلب رأى الأمة في حين أن مجلس الشيوخ لا يمكن حله .

وليس معنى قصر حق انشاء الضرائب وزيادتها على مجلس النواب أن القوانين المالية يجب أن تمر أولا به بل يجوز دائما للحكومة أن تبدأ بمجلس الشيوخ ( ماعدا قانون الليزانية — مادة ١٣٩ دستور ) . قلنا ان الدستور نص على حق اقتراح القوانين بالنسبة لمجلس الشيوخ وبالنسبة لمجلس النواب — مادة ٢٨ — ونصت للمادة ١٠٥ على أن كل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين يمت به رئيسه الى المجلس الآخر — ولكن الدستور لم ينص على الحل فيما لو رفض المجلس الآخر مشروع القانون — وقد رأيت لجنة وضع المبادئ العامة للدستور في صفحة ١٣ من مجموعتها محاضرها أن تترك حل هذا الاشكال للأئمة الداخلية للمجلسين وقد قررت اللائحة الداخلية لمجلس الشيوخ — مادة ١٢٣ و ١٢٤ — يقابلها ١٤٣ و ١٤٤ من لائحة مجلس النواب — انه في حالة الخلاف يؤلف كل مجلس لجنة للاعتاق فاذا لم تتفق اللجنتان أو لم يقبل المجلس الآخر اقتراح تأليف اللجنة فان هذا المشروع لا يجوز النظر فيه قبل مضي شهر .

ويلاحظ أن لجنة وضع المبادئ العامة للدستور رأيت كذلك الحكومة انه اذا قدمت مشروع قانون الى مجلس النواب فوافق =

تبحث الحقوق المشتركة أولاً كحق البدء في اقتراح مشروعات القوانين .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — قد يكون بدوى بك محققاً من الوجهة  
القانونية . ولكن تفصيل الحقوق والواجبات . مسألة تحرير وتصنيف ونحو

== عليه ثم رفضه مجلس الشيوخ أنه يجوز في هذه الحالة حل مجلس النواب ( مادام مجلس الشيوخ غير قابل للحل ) فان أيد المجلس  
المجديد رأى الحكومة نفذ القانون والا أهمل .

ولكن الدستور جاء خلواً من نص بهذا المعنى ولم يقع هذا الخلاف في البرلمان المصرى الى الآن .  
وقد يتساءل البعض عن جواز سحب مشروعات القوانين من المجلس بعد ابتداءه في نظرها ؟ وللجواب على ذلك قول ان  
مشروع القانون اما أن يقدمه عضو من أعضاء المجلس أو أن تقدمه الحكومة — فان كان للمشروع مقدم من أحد الأعضاء فان اللائحة  
الداخلية — ٨٤ شيوخ ٧٦ نواب تبيح للعضو أن يسترد مشروعه بطلبه ذلك من رئاسة المجلس — أما مشروعات القوانين التي  
تقدمها الحكومة — وهي تقدمها بمراسيم — فلا بد لسحبها من استصدار مرسوم — وهذا ما قررت لجنة الشؤون الدستورية  
في مجلس النواب في جلسة ٩ فبراير سنة ١٩٢٧ وما حدث بمجلس الشيوخ في جلسة ١٣ ابريل سنة ١٩٢٨ . ولكن هل يجوز  
للمجلس التمسك بمشروع القانون بعد سحبه ؟ في حالة العضو تنس اللائحة الداخلية على حق الأعضاء في التمسك بالمشروع رغم سحب  
صاحبه له — أما اذا كانت الحكومة هي صاحبة المشروع فان اللائحة الداخلية سكنت عن ايراد الحل لهذا الاشكال وليس للموضوع  
سابقه في مصر — أما في فرنسا فان الحكومة اذا سحبت مشروع قانون سبق أن دعمته الى المجلس فانه يحرم على المجلس الاقتراح  
عليه — ( أوجين بيريس ٧٩ بند ٧٦ ) .

وعند الاطلاع على محاضر لجنة تحرير الدستور ( اللجنة الاستشارية التشريعية ) لاحظنا أن النص الذي واقتت عليه اللجنة قصر حق  
اقتراح القوانين الخاصة بانشاء ضرائب أو زيادتها على الملك دون مجلس النواب .

وهذا هو ما فعله دستور سنة ١٩٣٠ وعلا ذلك في مذكرته التفسيرية بما يأتي « والمأمور عن الحياة الدستورية في أوروبا أن  
تدخل المجالس النيابية في اقتراح القوانين المالية ضرائب أو اعتادات ، أن زيادة أو نقصانها ، لم يكن محمود العافية بل قد نشأت عنه  
مساوئ اضطرت كثيراً من اللوائح الداخلية الى احاطة حق أعضاء المجلس بقيود شديدة سواء فيما يتعلق بحق الاقتراح أو حق  
التعديل . والعمل مع ذلك في إنجلترا تقسها على اقتراح القوانين المالية للملك » .

وإذا قلنا نص الدستور المصري بالنصوص الأجنبية لرأينا أن بعضها قد ساوى بين المجلسين في حق اقتراح القوانين بوجه عام  
مثل الدستور البلجيكي — مادة ٢٧ .

L'initiative appartient a chacune des trois branches du pouvoir legislatif.

وكذلك فعل دستور تشيكوسلوفاكيا .

وبعضها اتبع مبدأ المساواة مع اشتراط أن تعرض القوانين المالية على مجلس النواب أولاً كدستور رومانيا — مادة ٣٥ .

L'initiative appartient à chacune de trois branches du pouvoir legislatif. Néanmoins les lois relatives aux  
recettes et aux dépenses de l'Etat et au contingent de l'armée doivent être votées d'abord par la chambre  
des députés.

كما نص الدستور الايطالي على أن « للملك وللجديدين حق اقتراح القوانين عدا ما كان منها خاصاً بانشاء ضريبة أو باعتماد الميزانية  
فيجب عرضه أولاً على مجلس النواب » .

L'initiative des lois appartiendra au roi et à chacune des deux chambres. Néanmoins toute loi établissant  
un impôt ou approuvant les budgets et comptes de l'Etat sera présentée d'abord à la chambre de députés.

ذلك . وقد قلنا فيما مضى أن سلطة التشريع من حق المجلسين والملك أى أن لكل سلطة منها حق اقتراح القوانين .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى تحديد الاستثناءات أولاً فنبداً بالميزانية التى يجب أن تمرهى وكل قانون مالى بمجلس النواب أولاً وأن يكون له حق النظر المطلق فيها وفى ميزانية الأوقاف أيضاً بنص صريح .  
أما مسئولية الوزارة فتكون أمام مجلس النواب فقط لعدم تشتت المسئولية .

وفى صفحة ١٢ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة الآتية :

معالي الرئيس — والآن أطرح على الهيئة المناقشة فى اختصاص المجلسين .  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لاجدال فى أن لكل من المجلسين حق اقتراح القوانين وعرضها ولكن ألا يحسن أن نختاط فى أول الأمر حتى لا تفاجأ الهيئة بتقديم قوانين من أعضاء البرلمان ما كان يحسن تقديمها ولذلك أوافق على فكرة وردت فى مشروع الدستور الذى وضعه حضرة عبد العزيز بك فهى وذلك أن كل مشروع يقدم من عضو أو أعضاء من النواب أو الشيوخ لا يصح عرضه الا بعد أن يحال على لجنة من المجلس تفحصه .  
حضرة محمود أبو النصر بك — هذه مسألة تفصيلية مسلم بها فى كل الدساتير .  
حضرة المكباتى بك — هذا يحتاج توضيحاً وتفصيلاً .  
حضرة عبد العزيز فهى بك — المبدأ لا معارضة فيه ولكنه تفصيل .  
تقرر اعتبار المسألة تفصيلية تترك لبحث اللجان .  
معالي الرئيس — اذن تقرر أن يكون لكل من المجلسين الحق فى اقتراح القوانين .  
موافقة عامة .

حضرة عبد العزيز فهى بك — سبق لنا تقرير المبدأ العام المختص بالتشريع وهو أنه لا يجوز اصدار أى قانون الا اذا أقره المجلسان وصادق عليه الملك . لكن للمجلسين اختصاصات أخرى كالتصديق على المعاهدات والموافقة على الاحتكارات وهذه لها أبواب خاصة ليس هذا وقتها وإنما الذى يجب بحثه الآن ما اذا كان هناك امتياز لأحد المجلسين على الآخر فيما يتعلق

بقرار القوانين . قالوا ان القوانين المالية يجب أن تعرض على مجلس النواب أولا وأن يقرها كذلك القوانين الخاصة بقوى الجيش وأنا لا أجد طعما لهذا التمييز إلا فيما يتعلق بالضرائب .

حضرة محمد علي بك — الميزانية ليست إلا تصريف ضرائب الفلاح . سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — هذه ليست ضرورية لأن الميزانية من قوانين الحكومة والحكومة تعرض قوانينها أولا على مجلس النواب . حضرته محمد علي بك — هذا حسن ، وأنا أرى لذلك أن كل قانون تعرضه الحكومة يجب أن يعرض بادىء الرأى على مجلس النواب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا حجر على مجلس السناتو وهو أيضا اعتبار للسناتو كأنه استئناف لمجلس النواب وهذا يتناقض مع ما قررناه من مساويتهم .

حضرة الملباوى بك — هذه الطريقة تؤدي الى أحد أمرين إما أن يكون مجلس الشيوخ مجلس تصديق على قرارات مجلس النواب . وإما أن تتأثر كرامته فيرفض كل ما يعرض عليه .

حضرة زكريا نامق بك — فى تقديم القوانين للنواب أولا شبهة جعل الشيوخ مجلسا استئنافيا . وهذا لا ينهى وجود اعتراضات على الرأى القائل بعدم ضرورة تقديم القوانين للنواب أولا . وقد سكت القانون البلجيكى عن النص على شىء فى هذا الباب وهو حق فى سكوته . فيجب أن تترك المسألة لحسن تصرف الحكومة ولتقديرها حسب الظروف .

فضيلة الشيخ نجيت — لا يجوز الحجر على حرية الحكومة ولكن على أن تقدم القانون لاحدى الهيئتين ثم تنتظر أن تبدى رأيا فيه .

حضرة محمد علي بك — أنا لا زلت مصمما على فكرتى . انما يراد بمجلس الشيوخ تلطيف ما قد يكون من حدة مجلس النواب . فاذا عرضت القوانين على مجلس الشيوخ أولا ضاعت المزية التى كانت سبب وجوده .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اذا قررنا هذا المبدأ كنا متناقضين مع أنفسنا وترتب عليه أن لا يكون لمجلس الشيوخ حق اقتراح القوانين ومناقشتها فى دائرته ابتداء . وذلك يصدق تماما ما دمتا نعتبر الشيوخ مجلسا معدلا أو

منظماً أو استئنافياً لمجلس النواب ويتمين بناء على ذلك سلب الشيوخ حق اقتراح القوانين وقد قررنا له هذا الحق قبل الآن ولتفادى هذا التناقض سكت المشرعون عن هذه النقطة .

حضرة محمد على بك — أغلب القوانين تقدم من الحكومة أو من مجلس النواب ومن النادر أن يبتكر مجلس الشيوخ قانوناً والنادر لا حكم له . ونحن لأننا قررنا هذا البادر حتى لا تنزع من مجلس الشيوخ قانوناً اقترحه أحد أعضائه . وألا يصح أن يكون تقديم هذا القانون إلى مجلس النواب أولاً .

حضرة الهلباوى بك — طريقة ذكرى بك أوفق لأن النص يوجب سوء تفاهم بين المجلسين . ولو أن لمجلس الشيوخ الكلمة الأخيرة لكانت هذه ترضية لهم . ولكن الكلمة الأخيرة ستكون لمجلس النواب .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — راجعت كتاب أسمان واتفقت مع ذكرى بك فيما عدا القوانين المالية ورجعت عن رأى الأول .

حضرة على المتراوى بك — أؤيد نظرية محمد على بك لما في عدم النص من الخطورة . وتقديم القوانين للشيوخ أولاً فيه تهديد لمجلس النواب الممثل للأمة . أما إذا حصلت المناقشة في النواب فهي تثير الموضوع وتوضح كل الآراء المتعلقة به وتجعل الشيوخ في موقف أحسن يمكنهم من دقة تقدير كل ما في القانون .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى على السكوت عن النص على شيء في هذا الموضوع أو وجوب النص عليه .

تقرر بالأغلبية عدم النص على شيء .

وفي صفحة ١٣ عادت الهيئة للمناقشة (في هذا المبدأ)

معالي الرئيس — لنبحث الآن في الخلاف بين المجلسين .

حضرة محمود أبو النصر بك. — يقع الخلاف بين المجلسين عندما يعرض على أحدى الهيئتين قانون ترسله إلى الهيئة الأخرى فترفضه أو تعدله ففي هذه الحالة يعيد المجلس الثانى المشروع إلى المجلس الأول بتقرير شامل لأسباب الرفض أو التعديل فإذا وافق المجلس الأول على رأى المجلس الثانى زال الخلاف وإذا أصر على رأيه وأبى أن يسمع لرفض المجلس الثانى أو لتعديله

فأذا ذاك يختار كل من المجلسين لجنة اقترح ان يكون عدد اعضائها عشرة من كل هيئة وي طرح الخلاف على اللجنتين وما يقررانه يكون ملزما لكلا المجلسين حضرة هلباوى بك — هل قال بهذا احد المشرعين او نص على ذلك فى القوانين النظامية .

حضرة محمود ابو النصر بك — هذا الحل قريب من الحلول التى تأخذ بها الدولة ذات المجلسين المتساويين فى الحقوق مثل فرنسا فان المادة ١٥٩ من قانونها النظامى تنص على حل يقرب من هذا ولكن فى ألمانيا إذا رفض المشروع مجلس الشيوخ يعاد إلى مجلس النواب فإذا أقره بأغلبية الثلثين ينفذ القانون والسبب فى هذا ان مجلس الشيوخ فى المانيا ليس مساويا فى السلطة لمجلس النواب .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — مسألة الخلاف بين المجلسين ليست مسألة محلية بل هى مسألة تفصيلية لأن الأصل هو انه لمجرد الخلاف بين المجلسين يسقط المشروع ومسألة التوفيق بين المجلسين عند وقوع خلاف بينهما هى مسألة إجراءات مرجعها إلى اللائححة الداخلية وهى مسألة تفصيلية على كل حال والكلام فى انتخاب لجنة يكون رأيا ملزما لكل من المجلسين تازل منهما عن سطاتهما لا يملكانه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أنا من رأى بدوى بك فى أنها مسألة داخلية يصح أن كلا من المجلسين يتفق مع الآخر بأى طريقة من الطرق فإذا اتفقا نفذ القانون وإن لم يتفقا سقط القانون هذا معنى وجود مجلسين ولولا هذا لكان كل قانون يجب أن ينفذ والخلاف الذى يصح الكلام عليه يكون فى حالة ما إذا اتفق المجلسان على قانون صادر منهما ولم يصدق عليه الملك ففى هذه الصورة إما ان يصدق الملك على القانون او يحل مجلس النواب . فإذا وافقت الهيئة النيابية الجديدة على القانون وجب على الملك أن يصدق عليه كذلك يقع الخلاف فى صورة أخرى عند ما يوافق احد المجلسين على قانون صادر من الحكومة ولا يوافق عليه المجلس الآخر . ففى هذه الحالة إما ان تهمل الحكومة القانون اذا كان غير جوهري فى نظرها وإما ان تحل مجلس النواب فإذا جاءت الهيئة الجديدة وأيدت رأى المجلس يجب على

الحكومة أن ترضخ لهذا الرأي .

حضرة توفيق دوس بك — ولكن ما العمل إذا كان مجلس الشيوخ هو المعارض للحكومة في القانون .

حضرة عبد العزيز بك — إما أن ترضخ الحكومة أو تحل مجلس النواب أيضا ومعنى هذا هو أنها تريد أن تعرف رأى الأمة فإذا كان مجلس النواب الجديد من رأى الاول نفذ القانون ولو لم يوافق عليه مجلس الشيوخ .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أوافق على رأى حضرة عبد العزيز بك فهمى على شرط أن يكون رأى مجلس النواب الجديد ملزما .

حضرة محمد على بك — رأى أنه في حالة الخلاف بين المجلسين إما أن تأخذ الحكومة برأى مجلس النواب أو تحله فإذا رأى المجلس الجديد بأغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء الموافقة على القانون ينفذ القانون .

هنا حضر معالى عبد الفتاح يحيى باشا .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أى دستور نص على هذا الحل ؟

حضرة محمد بك على — في دستور التشكوسلواك وبولونيا مثلا

سعادة عبد الحميد باشا مصطفى — هذه جمهورية ونحن نضع الدستور هنا لحكومة ملكية وأرى ان رأى حضرة محمد على بك لا يتفق مع مبدأ التساوى بين المجلسين الذى سبق لنا ان قررناه .

حضرة توفيق دوس بك — لى اعتراض على الحل الذى يقترحه حضرة عبد العزيز بك فهمى لأنه يرى في كلا الحالتين أن تحل الحكومة مجلس النواب ولو كان من رأيها وكان المخالف لها مجلس الشيوخ واطن ان الأقرب الى العقل ان الخلاف يحل بان يجتمع المجلسان ويكون رأيهما بأغلبية خاصة ملزما للحكومة .

هنا حضر حضرة صاحب الدولة حسين رشدى باشا وسعادة قطاوى باشا حضرة على ماهر بك — أقترح في حالة الخلاف إما أن يجتمع المجلسان وما تقرره الأغلبية يكون نافذا واما أن يعطى لمجلس النواب الحق في تقرير القانون بأغلبية خاصة .

دولة الرئيس رشدى باشا — الجزء الاخير من الاقتراح يهدم المجلس



الآخر ويناقى مبدأ المساواة بين المجلسين.

حضرة عبد الحميد بدوى بك — اذا اختلف المجلسان سقط المشروع فاذا كان مجلس الشيوخ من رأى الحكومة وخالفها مجلس النواب وأصرت الحكومة على رأيها فالحل المقرر نظاما هو أن تحل مجلس النواب بعد موافقة مجلس الشيوخ . فاذا جاء المجلس الجديد وكان على غير رأى الحكومة فالواجب على الحكومة أن ترضخ لرأيه ولا يجوز بأى حال من الاحوال الجمع بين المجلسين لتقرر أغلبية منهما نفاذ القانون . لأن فى هذا اخلالا بقاعدة المساواة بينهما . دولة الرئيس — هذه المسائل محل البحث عنها عند النظر فى سلطة الملك . فضيلة الشيخ بحيث — كل قانون يوافق عليه أحد المجلسين يرسله للمجلس الآخر فأما أن يرفضه أو يؤيده ، فاذا رفضه لا يعاد النظر فيه فى دور الانعقاد وان كان الخلاف بين المجلسين فى التعديل فالملك مغير إما أن يحل مجلس النواب . وإما أن يجمع لجنة من المجلسين بعدد متساو تحت رئاسة رئيس مجلس الشيوخ وما تقررره اللجنة يكون نافذا .

دولة الرئيس — هنا أكرر ملحوظتى السابقة وأقترح أن يكون للمجلسين على السواء حق اقتراح القوانين أما الحكومة فيجب ان تعرض مشروعاتها أولا على مجلس النواب ثم ترسلها الى مجلس الشيوخ .

حضرة الهلباوى بك — قررنا فى غياب دولتكم أن الحكومة مخيرة فى أن تعرض قوانينها على مجلس النواب أو مجلس الشيوخ على السواء وقد راعينا فى ذلك أن تترك للحكومة اختيار أسهل الطرق لتنفيذ مشروعاتها ولأنه يخشى ان قررنا أن لمجلس النواب الاولوية على مجلس الشيوخ أن تقع الوحشة بين المجلسين ويؤثر ذلك فى نفس الشيوخ فيظنون أنهم آلة لتنفيذ ما يوافق عليه المجلس الاول .

دولة الرئيس — لا محل لهذا الخوف لأن لمجلس الشيوخ حق اقتراح القوانين كمجلس النواب .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — يكفى أن تكون الاولوية لمجلس النواب فى القوانين المالية فقط .

حضرة هلباوى بك — ان ما يقترحه دولة الرئيس لا نظير له فى القوانين النظامية.

دولة الرئيس — اقتراحى هو المتبع عملا في جميع البلاد الدستورية .

حضرة هلباوى بك — اذن ترك هذا للعمل .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ان اقترح دولة الرئيس يجعل مجلس

الشيوخ بمثابة استئناف لمجلس النواب .

دولة الرئيس — مجلس الشيوخ أقل تمثيلا للأمم من مجلس النواب في

نظر الجمهور فيجب أن يؤخذ رأى مجلس النواب أولا في القوانين التي تعرضها

الحكومة . ولم أر قط أن قانونا قدم لمجلس الشيوخ من الحكومة قبل مجلس

النواب في البلاد الدستورية وهذا أمر يرجع فيه الى التقاليد . أما في بلادنا

فالتقاليد لا وجود لها ، فيجب اذن أن نص على ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ما هو الخطر من عرض القانون أولا

على مجلس الشيوخ ؟

دولة الرئيس — أخشى أنكم بعد أن أترتم المناقشة في هذا وأثبتموها

في محاضركم أن ترجع الحكومة اليها في تفسير الدستور كأعمال تحضيرية

وتجرى على قاعدة تقديم قوانينها أولا لمجلس الشيوخ . وهذا يكون له تأثير

سيى على رأى العام في البلاد وأزيد على ذلك أن عدم وجود تقاليد دستورية

في بلادنا يدعونا الى ضرورة النص .

بعض الأعضاء — تؤخذ الآراء من جديد .

فضيلة الشيخ بخيت — تؤخذ الآراء أولا في جواز اعادة النظر في القرار

السابق .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء في جواز اعادة النظر في القرار .

تقرر بالأغلبية جواز اعادة النظر فيه .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ما أشار اليه دولة الرئيس من أن القوانين

تعرض أولا على مجلس النواب أمر يرجع الى الواقع لا الى حق خاص

بمجلس النواب وانى لا أرى رأى دولة الرئيس في أن مجلس النواب يمثل

الامة اكثر من مجلس الشيوخ اذ ان المجلسين سواء في تمثيل الامة ويحسن

ان تبقى هذه المسألة مسألة تقاليد لا ان يرجع فيها الى حق مبنى على علة معينة

اذ يخشى ان يترتب على هذا جعل مجلس النواب ممتازا على مجلس الشيوخ .

دولة الرئيس - الامتياز حاصل بالفعل في مسألة مسؤولية الوزارة والقوانين المالية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - هذا امتياز لا أهمية له لأن مسؤولية الوزارة موجودة بالفعل أمام مجلس الشيوخ لأن في استطاعته أن يوقف أعمال الحكومة فيضطرها بذلك الى الاستقالة .

حضرة المكباتى بك - ان اعطاء الاولوية لمجلس الشيوخ في نظر القوانين التى تعرضها الحكومة هو قلب لوظائف المجلسين .

دولة الرئيس - اهتماى بهذا الامر هو أنكم تناقشتم فيه فجعلتم للحكومة الحق في أن تقدم قوانينها أولاً لمجلس الشيوخ .

حضرة بدوى بك - يكفى أن تشير في التقرير الى أن المفهوم هو أن تقدم الحكومة مشروعاتها أولاً لمجلس النواب .

دولة الرئيس - أنا أكتفى بهذه الاشارة في التقرير .

حضرة مكباتى بك وتوفيق بك دوس ومحمد على بك - نطلب النص في الدستور .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - النص على هذا يجعل لمجلس النواب أفضلية على مجلس الشيوخ وهذا يخالف مبدأ التساوى بين المجلسين .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - يرى اسمان أن للحكومة الحق في تقديم قوانينها لأحد المجلسين قبل الآخر .

حضرة على بك المنزلاوى - هذا أدعى الى النص في مصر .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - لا أهمية لهذا النص لأن الحكومة تستطيع أن توعز لأحد الاعضاء في مجلس الشيوخ بأن يقترح المشروع الذى تريده فيكون للمجلس حق النظر فيه قبل مجلس النواب .

دولة الرئيس - ولكن في هذه الحالة يجب أن يزكى المشروع عدد من الاعضاء بخلاف الحكومة فان مشروعاتها يجب حتما النظر فيها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - الأجدر بنا ونحن مبتدون أن ننشئ لنا عرفا خاصا يوافق أخلاقنا ونسير عليه وليس معنى عدم النص تحويل الحكومة الحق في أن تقدم قوانينها الى مجلس الشيوخ قبل المجلس الآخر

بل أن تجرى على العرف .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أنكر الصيغة التي يقترحها سعادة عبد الحميد مصطفى باشا لأن التعبير بأننا لا نخول الحكومة الحق معناه انكار الحق وهذا مناف لمبدأ المساواة بين المجلسين .

دولة الرئيس — المساواة بين المجلسين مصونة بقاعدة أن القانون لا ينفذ الا اذا صدق عليه المجلسان .

حضرة زكريا نامق بك — أنا الذى اقترحت فى الجلسة الماضية عدم النص ولكن أرى الآن بعد أن طال الجدل يتنا على هذا وجوب النص على أنه يجوز للحكومة أن تقدم مشروعا الى مجلس الشيوخ قبل عرضه على مجلس النواب .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

حضرة عبد العزيز بك — قبل أخذ الآراء أريد أن أنه أن النص الذى تريدونه يعطى لمجلس النواب الأولوية على مجلس الشيوخ .

دولة الرئيس — هذه مسألة اجراءات لاتمس مبدأ التساوى بين المجلسين .  
حضرة عبد العزيز بك — ولكن ربما يترتب على هذا أن مجلس النواب يهمل المشروع المقدم اليه فيمنع الحكومة من الحق الذى لها فى عرض مشروعها على مجلس الشيوخ .

دولة الرئيس — اذا أهمل مجلس النواب المشروع يكون ذلك بمثابة الرفض .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ان النص على ذلك مخالف للقوانين النظامية فى البلاد الدستورية وهادم لمبدأ المساواة بين المجلسين .

دولة الرئيس — ان اثاركم للناقشة فى هذا يجعل للحكومة الحق فى أن تقدم مشروعاتها الى مجلس الشيوخ . أما ما يخشاه حضرة عبد العزيز فهمى بك فان الحكومة يمكنها اذا أهمل المجلس مشروعها ولم ينظر فيه أن تعتبر هذا رفضا للمشروع وتسعى إلى حل المجلس .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ولكنى لا أفهم العلة فى هذا النص .  
دولة الرئيس — العلة هى أن مجلس النواب هو الذى يمثل الأمة تمثيلا

أكمل أما اعتراضك بأن في هذا مساساً بمبدأ المساواة فلا محل له لأن القاعدة أن كل قانون لا يتفد الا اذا أقره المجلسان ولذا أطلب أخذ الاصوات وأضع السؤال كما يأتي :

هل يجب عرض قوانين الحكومة أولاً على مجلس النواب وهل ينص على ذلك أم لا .

تقرير بالأغلبية رفض الاقتراح وتأييد القرار السابق أى عدم النص .  
اللجنة العامة لوضع الدستور : تناولت الهيئة هذا المبدأ بالمناقشة في الصفحة ٣٥ من مجموعة المحاضر لما تلى القرار الخامس والأربعون وهذا نصه :  
الاصل أن يكون المجلسان متساويين في الاختصاص .

حضرة على ماهر بك — أخالف اللجنة في معظم القرارات التي بنتها على هذا الأساس وهذه فرصة أتكلم فيها على جملة المبادئ المتعلقة بمجلس الشيوخ. حين يكون المجلس التشريعي واحدا يكون من مزاياه الكبيرة توحيد العمل وسرعة انجازه وفي ذلك قوة للهيئة التشريعية غير أن التجارب أثبتت أن له بجانب ذلك عيوباً أهمها ما يقع من التصادم بينه وبين السلطة التنفيذية وأثر ذلك سيئ لأنه يؤدي الى استبداد السلطة التشريعية بالسلطة التنفيذية بما للأولى من السيطرة والرقابة على الثانية وفي ذلك اضعاف للسلطة التنفيذية ضار بعمل الحكومات . وإذا كان من الواجب استقلال كل من الهيئتين عن الأخرى فان التعاون بينهما أوجب ولكن التعاون لا يتحقق مع دوام التصادم . من أجل هذا جاءت فكرة مجلس الشيوخ فهو إنما ينشأ لسد هذا النقص فقط وليكون ملطفاً للحكومة وللمجلس النواب . فاذا أرادت الحكومة حل مجلس النواب وجب أن تشرك مجلس الشيوخ معها في الرأي وإذا اندفع مجلس النواب في رأي من الآراء وقف مجلس الشيوخ في طريقه وذلك باعادة النظر في عمل مجلس النواب وتبيين ما فيه من وجوه النقص فاذا رد المشروع بعد ذلك الى مجلس النواب وأعضاؤه هم الأكثر تمثيلاً للأمة والأكثر شعوراً بالمسئولية فلا يمكن الا أن يكون رأيهم في المرة الثانية هو عين الصواب خصوصاً اذا اشترطت أغلبية خاصة في هذا الدور .

على هذا يكون مجلس الشيوخ حكماً بين الحكومة ومجلس النواب وبهذا

المعنى أخذت الدساتير الحديثة وعلى الخصوص تلك الدساتير التي وضعت بعد الحرب كدستور ألمانيا ودستور بولونيا ودستور تشيكوسلوفاكيا. وإلى هذه الفكرة أيضا اتجهت الممالك الدستورية القديمة فوضع بعضها من القوانين ما يجعل لمجلس النواب التفوق على مجلس الشيوخ كإنجلترا وجرى البعض الآخر على هذا الرأي في الواقع ولو أن النصوص لم تتغير. فإذا كان هذا ما وقع في البلاد الدستورية القديمة كان حقا علينا ونحن ننقل عنها أحكام دستورنا أن نأخذ بأحدث ما وصلت إليه تلك البلاد من الآراء والأحكام.

ولا يرد على هذا بأن لمصر حالة خاصة فإن آلة التشريع واحدة في كل البلاد فإذا أردنا أن ننقلها إلى بلادنا وجب أن ننقلها على أحدث طراز وصلت إليه خصوصاً وليس في تاريخنا ولا في حوادثنا العامة ما يدعو إلى وجود هيئة ذات اختصاص ومزايا معينة، ولم يكن لنا فيما مضى سوى هيئة نيابية واحدة فإذا أنشأنا هيئة ثانية فأنما يكون ذلك لسد ما عساه يوجد من النقص في الهيئة الواحدة. ويجب أن يتحقق هذا المعنى على الأخص في الدستور المصري بعد أن أوجدنا تلك الفروق الهائلة بين المجلسين سواء من حيث مدة النيابة وهي في مجلس الشيوخ عشر سنين ومن شأنها أن تجعل لمجلس الشيوخ بعيداً عن الاتصال بالرأي العام الذي يتطور من وقت إلى آخر أو من حيث العدد أو من طريقة الانتخاب أو كيفية التأليف وكلها أمور تستوجب التفرقة بين اختصاص المجلسين بحيث لا يكون مجلس الشيوخ إلا مجلس استشارة أو مجلس إعادة نظر.

فإذا لم يؤخذ بهذا الرأي كانت نتائج نظرية المساواة (أولاً) تعطيل القوانين حتى ما كان منها بسيطاً ولا يحتاج إلى كثرة الأخذ والرد (ثانياً) شل الحركة الدستورية لأننا بالمساواة نجعل لمجلس الشيوخ الكلمة الأخيرة ولو بطريقة سلبية إذ يكفي لاسقاط أى قانون أن يمتنع مجلس الشيوخ عن الموافقة عليه. حضرة توفيق دوس بك — هذا الاعتراض يصدق أيضاً على مجلس النواب.

حضرة على ماهر بك — مجلس النواب يمثل الأمة تمثيلاً صحيحاً أما مجلس الشيوخ فلا. فإذا قال مجلس النواب لا فذلك حقه.

ثم انا جعلنا لمجلس النواب السيطرة على الحكومة فلا تعيش الا بقوته ولكننا بالتسوية بين المجلسين نعطي مجلس الشيوخ سلطة اسقاط الوزارة بطريقة غير مباشرة ولقد حصل ذلك في فرنسا فان مجلس الشيوخ رفض الموافقة على اعتماد طلبته الوزارة لجزيرة مدغشقر فاضطرت الوزارة الى الاستقالة .

لما تقدم من الاسباب اطلب ( أولا ) أن لا يكون لمجلس الشيوخ حق اقتراح القوانين ( ثانيا ) أن تعرض القوانين أولا على مجلس النواب فاذا أحيلت الى مجلس الشيوخ وجب أن تتحدد له مدة لينظرها ( ثالثا ) أن تكون الكلمة النهائية لمجلس النواب وذلك يتحقق باحدى وسيلتين ( الأولى ) اذا حصل خلاف بين المجلسين وأعيد القانون الى مجلس النواب وجب أن يتفد ذلك القانون متى أقره مجلس النواب في المرة الثانية بأغلبية خاصة ( والثانية ) إذا حل مجلس النواب وأعيد تأليفه وجب أن يكون رأى المجلس الجديد نهائيا بالأغلبية العادية ولو خالف رأى مجلس الشيوخ لأن تجديد الانتخاب يعد بمثابة استفتاء عام يرجع فيه الى الأمة لاستطلاع رأيها في الأمر الذي كان سبب الحل فالمجلس الجديد يعبر تماما عن رأى الأمة في المشكلة القائمة فوجب إذن أن يكون رأيه حاسما بأغلبية عادية .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لا خلاف في هذه النقطة الأخيرة فقد قررنا فيما سبق أنه إذا حل مجلس النواب لسبب ما فلا يجوز حله مرة أخرى لنفس السبب .

سعادة قليني فهمي باشا — أخالف حضرة ماهر بك في رأى . لانه استند أولا على أن مجلس الشيوخ يكون مطلقا للهيئة الأخرى والحكومة فإلية التي تفرض لما هذه القيمة وتجعلها بمثابة حكم بين الحكومة ومجلس النواب لا يليق أن تقلل من أهميتها ونحط من نفوذها الى الحد الذي يريده لأن في ذلك من التناقض مالا يخفى . ثم أنه كرر أن المجلس الذي يمثل الأمة تمثيلا حقيقيا هو مجلس النواب فما حكم مجلس الشيوخ إذن وهلا يمثل أعضاؤه الأمة ايضا ؟ فلماذا نجعل لمجلس النواب موضع الثقة كلها ونحرم مجلس الشيوخ من ذلك ؟ يقول ان في مجلس الشيوخ أعضاء معينين فهل المعينون أقل وطنية وغيره من

سائر الاعضاء ؟ وهل اذا راعينا اختيار بعض الاعضاء بطريق التعيين لثقل الكفافات وسد النقص الذي يحدثه الانتخاب يكون ذلك مدعاة لانقاص قيمة مجلس الشيوخ ؟ اتى على العكس من ذلك أن مجلس الشيوخ ووظيفته هى ما ذكرنا من أنه فى حكم المجلس الاستثنائى يجب ان يكون على الأقل مساويا لمجلس النواب إن لم يكن هو اعلى المجلسين لأنه فضلا عما له من الاختصاصات البادية الذكر يضم الطبقات العليا من أهل الوطن وصفوة المتعلمين والاختصاصيين وعليه اطلب بقاء المادة على اصلها .

هنا حضر حضرة عبد الحميد بدوى بك .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أرجو أن توافق الهيئة على بقاء النص على أصله . رأى حضرة ماهر بك يرجع إلى علة واحدة من العال التى دعت الى انشاء مجلس ثان بجانب المجلس الاول . قال ان وجود مجلس واحد يكون ادعى إلى سرعة العمل إلا أن خوف التصادم هو الذى اقتضى وجود مجلس آخر . ربما كان هذا من أسباب وجود المجلس الثانى ولكنه ليس السبب الوحيد . لكن لنا من تجارب الأمان عظة ولناخذ بالقواعد التى دلت التجارب على صحتها فلقد أنشأ بعض الممالك مجلسا نيايا واحدا رغبة فى السرعة ولكنها لم تلبث ان تبين لها ان مجلسا واحدا غير مأمون الخطأ . وهذه فى الواقع أكبر علة دعت الى انشاء مجلس ثان ولهذا جرت كل الدساتير تقريبا على نظام المجلسين . ليست المجالس النيابية معصومة ولا يكتفى ان يظهر خطأ المجلس بعد اصدار القانون ولهذا اجمع الشراح على أن أهم أسباب وجود المجلسين انما هو تدارك ما قد يقع فيه أحدهما من الخطأ . ولا يمكن رفع خطأ وقع فيه أحد المجلسين الا اذا كان المجلس الثانى مساويا له فى السلطة . أما اقتراح حضرة ماهر بك فانه لا يوصلنا الى هذه الغاية لأنه يريد أن يجعل لأحد المجلسين الكلمة النهائية ولا فائدة بعد هذا من عرض القانون على مجلس آخر ليس له من الأمر شئ بل أقول انه لا فائدة من وجود مجلسين فى هذه الحالة .

يستند حضرة ماهر بك على النظام الانجليزى ونسى أن مجلس اللوردات فى انجلترا ورائى ولا فضل للمعضو فيه بل هو يتلقى منصبه التشريعى وراثه عن أبيه فضلا عن أن هذا المجلس لا يمثل إلا فئة محصورة قليلة العدد ذات



مصلح خاصة ومن الطبيعي أن لا يكون له من النفوذ ما لمجلس العموم ولكن مجلس الشيوخ ومجلس النواب في مصر يمثلان مصلحة واحدة فلا محل للفرقة بينهما في السلطة .

ارتكن حضرة ماهر بك على أن بين المجلسين في بعض البلاد الأوربية فوارق أوجدها العمل من شأنها أن تقلل من سلطة المجلس الثاني ولو أن الدساتير لم تنص عليها . هذه الفكرة صحيحة ومن أجل هذا وضعنا القاعدة التي نحن بصدها وقلنا أن الأصل التساوى كما نصت دساتير غيرنا وأردنا بذلك أن يأخذ مجلس نوابنا لنفسه حقوقا كما أخذ غيره في أوروبا حقوقا . نريد أن يأخذ مجلس النواب حقوقا تتفق مع حالتنا ويثبتنا فالمسألة محلية ولا يصح القياس فيها بما حصل في فرنسا أو إيطاليا أو غيرها لأننا نخشى أن نعطي لمجلس النواب ما لا يتفق مع مصلحتنا .

لقد أعطينا مجلس النواب سلاحا يستطيع به أن يحصل لنفسه على امتيازات ليست لمجلس الشيوخ وهو سلاح المسؤولية الوزارية فإذا أحسن استعماله استطاع أن يكسب من الحقوق ما يجعل له التفوق على مجلس الشيوخ .

يقول حضرة ماهر بك أن الأنظمة الدستورية الحديثة تفرق بين المجلسين . ولكنه نسي أن هذه الأنظمة وضعت لبلاد كلها جمهوريات وهذا فارق كبير لا يصح التغاضي عنه وليست حداثة هذه القوانين بكافية في اعتبارها صالحة لبلادنا فإن النظام الجمهوري يجب أن يكون كله متاسكا مع بعضه كما يجب أن يكون النظام الملكي كذلك . وأرجو أن تبنى الفوارق بين المجلسين على الاعتبارات المحلية وأن تكون نتيجة العمل والتجارب لا أن تقتبسها من غيرنا اقتباسا قد لا يكون من مصلحتنا في شيء .

كذلك قال ماهر بك أن التساوى في السلطة قد يمكن مجلس الشيوخ من اسقاط الوزارة وجعلها مسئولة أمامه وإنني أتمنى أن يقع ذلك فتكون لنا على الحكومة رقابتان لا رقابة واحدة .

حضرة على ماهر بك — إن تعدد الرقابة خطر كبير جدا لأنه يؤدي إلى تصادم المجلسين وفي ذلك ما فيه من أضعاف السلطة التشريعية فيصبح ضرر مجلس الشيوخ أكثر من نفعه ونكون بذلك قد خرجنا عن عدم اضعاف

السلطة التنفيذية إلى أضعاف السلطة التشريعية مع أن الواجب ومصلحة البلاد يقتضيان أن تقوى من السلطة التشريعية ما استطعنا .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — اعترض حضرة ماهر بك الآن ربما كان له وزن من الوجهة النظرية ولكنه قليل التأثير من الوجهة العملية وإلى أطلب إليه أن يذكر لنا بضعة أمثال وقع فيها ما يخشاه ويبين لنا حوادث استطاع فيها مجلس الشيوخ أن يسقط وزارة كانت حائزة لثقة الأمة حرام علينا أن نتلس الفروض النظرية التي لا تقع في الخارج إلا نادرا ثم نحاول أن نبني عليها نظام مستقبلا . ان المزايا المترتبة على تساوى المجلسين معروفة وهى التى دعت أكثر الدساتير إلى الأخذ بفكرة التساوى والخطر الذى يتوقفه حضرة ماهر بك غير موجود بل هو خطر موهوم ولا يمكن أن نتخذه أساسا للفرقة بين المجلسين خصوصا ونحن داخلون على عصر جديد لا ندرى ما يكون من أمرنا فيه .

وبما يدل على أن اقتراح حضرة ماهر بك لا يمكن الأخذ به أن احدى نتائجه لا تتفق مع ما قرناه فهو يريد أن يحرم مجلس الشيوخ من حق اقتراح القوانين ولست أرى ضرا في اقتراح مجلس الشيوخ للقوانين ما دام لمجلس النواب سلطة الرفض . أما مسألة عرض القوانين أولا على مجلس النواب فقد تناقشنا فيها وتبين لنا أن لا ضرر من عرض القانون على أى المجلسين أولا ما دام الغرض توفير الوقت وسرعة إنجاز العمل وعلى كل حال فهذه المسألة لا تنفرع عن التساوى بين المجلسين .

بقى من اقتراح حضرة ماهر بك أنه إذا قبل مجلس النواب مشروعاً ورفع الى مجلس الشيوخ فرفضه وجبت اعادته الى مجلس النواب مشفوعاً برأى مجلس الشيوخ وللمجلس النواب بعد ذلك الكلمة الأخيرة فى القبول أو الرفض . اذا وافقتم على ذلك فأرجو أن تقررُوا الغاء مجلس الشيوخ ولا تجعلوا لنا مجلسين أحدهما لا عمل له .

هنا حضر سعادة قطاوى باشا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أساس اقتراح حضرة على بك ماهر أن يكون مركز مجلس الشيوخ مركز أشرف بحيث يكون حكما بين السلطة

التفذية ومجلس النواب ولذلك رأى ألا يكون للوزارة حل مجلس النواب إلا بموافقة فيجلس له هذا الاشراف وهذه المنزلة تقتضى أن تكون له سلطة أوسع من سلطة مجلس النواب ولكن حضرة على بك يريد مع ذلك أن يقيد مجلس الشيوخ بقيود تجعله أقل سلطة من مجلس النواب وهذا تناقض فى رأى وما أظن أن اقتراح حضرة ماهر بك سيصادف قبولا .

حضرة على ماهر بك — ان من يقرأ دستور المانيا وبولونيا يفهم أن لا تناقض فيما أقول .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — القاعدة التى هى مدار البحث الآن وضعت بعد مناقشة طويلة وإذا كان بقاؤها على أصلها واجبا قبل اليوم فهو اليوم أوجب بعد أن جعلنا عدد أعضاء مجلس الشيوخ على نسبة خاصة من النواب وقيدنا المعينين منهم بعدد محدد لا يقبل الزيادة بينا المنتخبون قابلون للزيادة بنسبة زيادة النواب فأصبح الفريق الأهم فى مجلس الشيوخ هو الفريق المنتخب بمعرفة الأمة والاحتياط الذى روعى فى اختيارهم سواء من حيث طريقة الانتخاب أو من حيث تحديد الطبقات التى ينحصر فيها الانتخاب يحملهم ممثلين للأمة على أكمل وجه ولا يمكن أن يتهموا بأنهم أقل تمثيلا من النواب بل يصح لى أن أقول أن تمثيلهم أحكم من تمثيل النواب وإذا امتاز النواب بكثرة العدد فإن الشيوخ يمتازون بأنهم أنضج عقلا وأوسع علما وأحكم نظرا .

معلى الرئيس — تؤخذ الآراء .

فتقرر بالإجماع عدا حضرة على ماهر بك بقاء النص على حاله .

تلى القرار السادس والأربعون وهذا نصه :

يكون لسكل من المجلسين حق اقتراح القوانين .

فوافقت عليه الهيئة بالإجماع ما عدا حضرة ماهر بك .

ووافقت اللجنة على النص الآتى فى جلسة يوم السبت ٣٠ سبتمبر

سنة ١٩٢٢ :

• لسكل من ركنى السلطة التشريعية حق اقتراح القوانين عدا ما كان منها خاصا بإنشاء الضرائب أو زيادتها فإقتراحه للملك .

## مادة ٢٩ - السلطة التنفيذية بنورها الملك في مرود هذا الدستور :

### التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

مجلس الشيوخ جلسة ١٤ يونيه سنة ١٩٢٦ :  
قدم أحد الأعضاء.  
اقتراحا يقضى بأن يقرر  
المجلس إعادة العهد  
المرفوتين لأسباب سياسية

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — تنتقل الآن الى السلطة التنفيذية وقد سبق لنا تقرير  
مبدأ متعلق بها وهو انحصار الملك في سلالة محمد علي  
والآن أقترح النص على أن الملك هو الرئيس الأعلى للدولة وذاته مصونة  
لا تمس — فوافقت الهيئة .

المادة ٢٩ من دستور بلجيكا  
والمادة ٤٣ من دستور بولونيا  
والمادة ٥٠ من دستور أسبانيا  
والمادتين ١١ ، ٢ من دستور النازك  
والمادة ٤ من دستور اليونان  
والمادة ٣٩ من دستور رومانيا  
والمادتين ٣ ، ٥٧ من دستور استونيا

المادة (٢٩) يقابلها

تعريف : المقصود من السلطة التنفيذية بالمعنى العام مجموع الموظفين الذين يقومون بتنفيذ قوانين البلاد ما عدا رجال السلطة التشريعية والقضائية .

وقد اتفق الكتاب على تعريف مبدأ « وحدة صاحب السلطة التنفيذية » وكذلك أخذت به كل الدول مع استثناء سويسرا فان السلطة التنفيذية مركزة في مجلس مكون من سبعة أشخاص متساوين في السلطة يقبض أحدهم يقبض رئيس .  
وليس معنى وحدة السلطة التنفيذية أن يقوم صاحب السلطة بنفسه بكل أمور الدولة بل على التمييز نلاحظ أن الدساتير الحديثة جعلت كل ما للرئيس الأعلى للدولة من سلطة هو أن تدار باسمه شؤون الدولة . فهو صاحب السلطة إسماء فقط في حين يقوم بالسلطة الفعلية أشخاص آخرون .

وقد قرر الدستور المصري في المادة ٢٩ أن السلطة التنفيذية يتولاها الملك في حدود الدستور وفصلت المادتان ٤٨ ، ٦٠ طريقة تولى الملك هذه السلطة فذكرت المادة ٤٨ أن « الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه » وذكرت المادة ٦٠ أن « توقيعات الملك في شؤون الدولة يجب لنفاذها أن يوقع عليها رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون » .  
وقررت المادة ٣٣ أن ذات الملك مصونة لا تمس كما قررت المواد ٦١ ، ٦٢ ، ٦٥ وما بعدها مسؤولية الوزراء .  
وإذا علمنا أن المادة ٢٣ قررت مبداء عاما هو أن « جميع السلطات مصدرها الأمة » أمكننا أن نفهم مدى تطبيق المادة ٢٩ من الدستور المصري .

ويلاحظ أن دستور سنة ١٩٣٠ مل على تقوية يد الحكومة بأحكام لم ترد بدستور سنة ١٩٢٣ . ومن هذه الأحكام القيود الخاصة بإسقاط الوزارة ومنح الحكومة بطريقة أوسع حق التشريع فيما بين أدوار الانقضاء فقد نص في المادة ٦٦ « لا يمكن النظر في طلب الاقتراع بدم الثقة مريحا كان أو ضمينا يجب أن يوقع عليه ثلاثون نائبا على الأقل وأن تبين فيه الشؤون التي ستجرى ==

دولة الرئيس — أقرح النص على أن السلطة التنفيذية يقوم بها الملك  
في الحدود المقررة في هذا الدستور .  
( موافقة عامة )  
اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ٥٧ من مجموعة المحاضر  
واقفت الهيئة على المبدأ الآتي « السلطة التنفيذية يقوم بها الملك في الحدود  
المقررة في هذا الدستور »  
— فعارض الرئيس في  
عرض الاقتراح على المجلس  
بهذه الصيغة — لأنه خارج  
عن اختصاص المجلس  
وواقع في اختصاص السلطة  
التنفيذية — ووافق المجلس  
على ذلك وطلب من العضو  
تعديل اقتراحه .

== فيها للمناقشة بياناً واضحاً ونس في المادة ٤١ على أن الراسم التي تصدر في فترة العطلة لا يدعى البرلمان لدور غير عادي لمرضا عليه كما  
لم يستلزم عرضها عليه في أول اجتماع له بل انه مد فترة الرض شهراً من تاريخ اجتماعه الأول كما أنه ساوى بين فترة العطلة وفترة الحل .  
كما أجاز للسلطة التنفيذية ( في فترة العطلة أو الحل ) نفع اعتمادات اضافية أو غل مبلغ من باب إلى آخر من أبواب الميزانية .  
كذلك رأى دستور سنة ١٩٣٠ أن يشير بصورة واضحة الى تحريم التدخل في أعمال السلطة التنفيذية نفس في المادة ٩٧ على أنه  
« لا يجوز لأى عضو من أعضاء البرلمان أن يتدخل في الأعمال التي تكون من شؤون السلطة التنفيذية » وعلت المذكرة التفسيرية هذا  
الحكم بقولها « ومثل هذا التحريم نتيجة لازمة لفصل السلطات وعل ما يملكه أعضاء البرلمان هو الرقابة على أعمال تلك السلطة بطريق  
السؤال أو الاستجواب . والاشارة الواضحة الى التي عن التداخل تكون عادة من التزيد ولكن ما جرى من المساوىء في هذا  
الشأن يجعلها ضرورية لثقت العضو الى حدوده ولتسكين المجلس التابع له العضو من حساب على مخالفة التي بل ومن فصله اذا وقع  
ما يستدعي ذلك » .

هذا ولو أن دستور سنة ١٩٢٣ لم يرد به مثل هذا النص الا أن التقاليد قد توارثت بالتزام الهيئة التفسيرية حدودها من هذا ما  
حدث في مجلس النواب في جلسة ٥ ابريل سنة ١٩٢٤ فقد أجاب رئيس الوزراء ( سعد زغلول باشا ) رداً على سؤال عن أسباب  
تعيين أحد النواب وكيلًا لحفظة مصر ان « حتى تعيين الموظفين هو للحكومة وحدها وهي ليست ملزمة بأن تبين أسباب اختيارها لأى  
كان ما دامت لم تخالف نصاً من النصوص القائمة » ووافق المجلس على ذلك .

وفي جلسة ١٣ سبتمبر سنة ١٩٢٦ فقد صرح رئيس المجلس ( سعد زغلول باشا ) بمناسبة عدم موافقة المجلس على تعيين أحد  
الموظفين بالجامعة « نحن ها سلطة تفسيرية وليس لنا حق التعرض للسائل الادارية بالناء أو بطلان انما مهمتنا عند بحث الميزانية هي  
أن نهر اعتماداً أو لا نهر فاذا كان رأى المجلس الآن أن هذا التعيين غير قانونى فلا يصح أن يساعد المجلس على مخالفة القانون باعتماد  
المبلغ المخصص له . فرد رئيس الحكومة « . . . اذا رأى المجلس أن لا يبنى هذا الاعتداء فان الحكومة تصرح من جانبها ( وهي  
غير مسؤولة عن هذه المخالفة ) بأن تصلح هذه المخالفة » . فقال رئيس المجلس « لا مانع بعد هذا التصريح از من الحكمة أن لا تصدى  
اختصاصنا » .

وفي جلسة ١٠ نوفمبر سنة ١٩٣٧ أجاب وزير المالية عن سؤال وجهه اليه أحد النواب في أمر الموظفين بأن تعيين الموظفين  
وترقيتهم هو من خصائص السلطة التنفيذية وان كل ما يطلب اليها في هذا المصد هو أن تعمل في حدود القوانين والوائح فاذا ما  
راعت ذلك لم يكن هناك أى مأخذ عليها .

وفي جلسة ٢ مايو سنة ١٩٣٨ أجاب رئيس مجلس الوزراء على سؤال قدمه أحد النواب بشأن عدد الموظفين الذين فصلتهم الوزارة  
بما يأتي : بعد أن استشهد الرئيس ببعض التقاليد سابقة الذكر « هذه هي القواعد التي تكرر تهرزها أمام البرلمان والتي وافق عليها  
في مختلف أدوار انعاده — وهي ما تتمسك به الحكومة احتراماً لمبدأ فصل السلطات وتوطيداً للتقاليد الدستورية » .

مادة ٣٠ - السلطة القضائية تتولاها المحاكم على اختلاف أنواعها ودرجاتها .

مادة ٣١ - تصدر أملاك المحاكم المختلفة وتنفذ وفق القانون باسم الملك .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : أمر الرئيس بتلاوة المبادئ التي قدمها  
حضرة عبد العزيز فهمي بك ومنها أن السلطة القضائية تقوم بها المحاكم  
على مقتضى القانون وتنفذ باسم الملك .  
حضرة علي المتزلاوي بك - أقترح أن يقال : الأحكام تصدر وتنفذ  
باسم الملك .

مجلس النواب جلسة

١٣ ديسمبر سنة ١٩٣٧ :

سأل أحد الأعضاء وزير  
الحماية عن تحقيق تجريبه  
النيابة فأجاب الوزير بأنه  
وليس من حق المجلس أن

المادة ٣٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ٢ من دستور النمسا  
والمادة ٤٠ من دستور رومانيا  
والمادة ٨ من دستور بروسيا  
والمادة ٦٨ من دستور إيطاليا  
والمادة ١٠١ من دستور تشيكوسلوفاكيا

المادتين ٣٠ ، ٣١ غالبا

تعريف : السلطة القضائية هي السلطة التي يهد إليها تفسير القانون وتطبيقه على الوقائع المعينة . وأعضاؤها هم القضاة على اختلاف  
درجاتهم . ويفضل أغلب الكتاب طريقة اختيار القضاة بواسطة السلطة التنفيذية باعتبار أنها خير طريقة لاختيارهم . لأن الكفاءات  
اللازم توفرها في القضاة يسهل الوقوف عليها لهيئة تنفيذية أكثر مما يسهل على مجموع التاخير فضلا عن اختيارهم بعمرة السلطة التنفيذية  
يساعد على رفع مستواهم لأنه يبعد عن النزول الى معترك السياسات الحزبية فيزدادون كرامة واستقلالاً ( رسالة الدكتور وايت ابراهيم  
صفحة ١٤٣ ) .

وقد اقتبس الدستور المصري نص المادة ٣٠ عن الدستور البلجيكي الذي جاء به :

Le pouvoir judiciaire est exercé par les cours et tribunaux. Les arrêts et jugements sont exécutés au nom du roi.

وترجمته « السلطة القضائية تتولاها المحاكم العليا والإبتدائية . وتصدر الأحكام باسم الملك » .

نص دستور النمسا على أن السلطة القضائية تتولاها المحاكم :

«Le pouvoir judiciaire appartient aux tribunaux»

ونص دستور تشيكوسلوفاكيا على أن الأحكام تصدر باسم الجمهورية :

«Les jugements sont rendus au nom de la République.

ومثل هذا المعنى ولو أنه ورد في أكثر الدساتير الأوربية إلا أن بعضها قد أمهله على اعتبار أن السلطة القضائية فرع من السلطة  
التنفيذية . وعمدت بعض الدساتير الى تفصيل اختصاصات السلطة القضائية ولكن حال دون ذلك في مصر تشعب هيئات القضاء فعمدت  
لجنة الدستور الى النص على الأحكام الأساسية ( في المادة ١٢٤ وما بعدها ) وتركزت التفصيلات لتواظف يصدرها البرلمان كلما  
سنتت الظروف .

حضرة محمود أبو النصر بك — وكيف تصنعون في أحكام المحاكم الشرعية وهي إنما تصدر باسم الله ؟  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا النص مقرر في دساتير الدول الملوكية كلها .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — المادة ضرورية ولكن يجب أن تنفدى الحرج في أحكام المحاكم التشريعية .

حضرة زكريا نامق بك — كيف تنفذ الأحكام باسم الملك ؟  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — أى أن الصيغة التنفيذية التى تذيل بها الأحكام تكون باسم الملك .

حضرة محمود أبو النصر بك — الذى يجرى به العمل الآن أن الأحكام تصدر باسم الملك ولكنها لا تنفذ باسمه .

سعادة حافظ حسن باشا — المادة على ظاهرها لا شئ فيها ولكن عند ايمان النظر تبدو لنا بعض الملاحظات عليها . السلطة القضائية تقوم بها المحاكم . هذا بديهى . ولكن لا ننسى أن عندنا هيئات ادارية تتولى القضاء فى بعض المسائل ك لجنة مخالفات الترع والجسور . فهل بهذا النص يراد ابطال مثل هذا القضاء ؟ على أنها الآن لا تصدر أحكامها باسم الملك . وعقوباتها استثنائية لا تحدد بقانون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اذا أطلقنا لفظ « المحاكم » تناول كل هيئة رسمية لها حق الفصل فى الخصومات ، فالمجالس العسكرية لها قضاؤها ، والمحاكم الشرعية لها قضاؤها ، والمجالس الادارية كذلك . وكل هذه تجمعها كلمة « المحاكم » ، فاذا صدر حكم من أية هيئة من هذه الهيئات نفذ باسم الملك . سعادة صالح الموم باشا — أقترح حذف هذه المادة جملة . لأنه مادام لم يتجه للغرض إلى إلغاء المحاكم الادارية كما يقول حضرة عبد العزيز بك فان هذه المادة تتنافى مع وجود تلك المحاكم .

حضرة محمود أبو النصر بك — أقترح تعديل النص كما يأتى « تصدر الأحكام القضائية باسم الملك وتنفذ طبقا للقانون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المادة لم توضع لهذا الغرض . وكل

ما سبقت له هو بيان من يقوم بالسلطة القضائية . ولقد سبق لنا أن قررنا أن جميع السلطات مصدرها الأمة . ثم قسمنا هذه السلطات الى ثلاث : السلطة التنفيذية ويقوم بها الملك ، والسلطة التشريعية وتقوم بها المجالس النيابية ، والآن نذكر ان السلطة الثالثة وهى القضائية انما تقوم بها المحاكم بصفة عامة سواء منها ما كان اهليا او شرعيا او عسكريا او اداريا .

فضيلة الشيخ بخيت — اقترح تغيير كلمة « المحاكم » بالهيئات القضائية .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فتقرر بالأغلبية بقاء هذه المادة على حالها .

وفى صفحة ١٢٨ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص الآتى  
« السلطة القضائية تتولاها المحاكم على اختلاف أنواعها وأحكامها تصدر وفق القانون وتنفذ باسم الملك » .



## الفصل الثاني

### الملك والوزراء

### الفرع الاول

#### الملك

مادة ٣٢ - عرش المملكة المصرية ورأى في أسرة محمد على .

وتكون وراثته العرسه وفق النظام المقرر بالأمر الكريم الصادر في ١٥ شعبان سنة ١٣٤٠ (١٣ أبريل سنة ١٩٢٢) .

#### التقاليد البرلمانية :

#### الاعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة ٨ مايو

سنة ١٩٣٦

اجتمع المجلسان اثر وفاة

المفقور له الملك فؤاد الاول

(طبقا للمادة ٥٢ في الدستور)

وابلغ رئيس الوزراء الهيئة

بأ تبوء حضرة صاحب

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ١ بدأت الهيئة في بحث

مبادئ الدستور الأساسية

دولة الرئيس - لتبحث المبادئ الأساسية واحدا بين الآخر مبتدئين

بشكل الحكومة .

حضرة عبد العزيز بك - أرى أن تكون الحكومة ملكية دستورية

وراثية في عائلة محمد على طبقا لقانون الوراثة الحالي .

المادة ٦٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ٧٧ من دستور رومانيا  
والمادة ١ من دستور السويد  
والمادة ٥٩ وما بعدها من دستور أسبانيا  
والمادة ٢ من دستور ايطاليا  
والمادة ١ من دستور النمسا

المادة (٣٢) تقابلها

قررت المادة الأولى من الدستور المصري أن حكومة مصر ملكية وراثية ونصت المادة ٣٢ على أن عرش مصر ورأى في أسرة محمد على وعلى أن يكون نظام الوراثة وفق النظام المقرر بالأمر الكريم الصادر في ١٣ أبريل سنة ١٩٢٢ - وبهذا النص أصبح هذا =

معالي طلعت باشا — ألا يحسن أن نذكر أن مصر مستقلة ذات سيادة وحكومتها ملكية دستورية الخ .  
حضرة عبد العزيز بك — هذا معلوم بالبدهة بدليل أن الأمة تشرع لنفسها .

حضرة بدوى بك — النص على هذا لا محل له في الدستور لأنه متعلق بالمركز الدولي للبلد وتقريره يكون في المعاهدات لا في القوانين .  
دولة الرئيس — في القانون الترويجي نص قد يفى بالغرض الذي يشير اليه طلعت باشا يمكننا اقتباسه فنقول ان مصر ملكة حرة مستقلة غير قابلة للتجزئة ولا يجوز التنازل عن شيء من أراضيها .  
وبعد مناقشة تقرر أن يكون المبدأ الأول هو :  
حكومة مصر ملكية دستورية وراثية في أسرة محمد علي .  
وفي صفحة ٣ من مجموعة المحاضر

أمر دولة الرئيس بتلاوة محضر الجلسة الماضية قتل وصدقت الهيئة عليه

الجلالة فاروق الأول عرش البلاد وفقا للامر الملكي رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٢  
وفي جلسة ٢٩ يولييه سنة ١٩٢٧ : اجتمع المجلسان وأقسم بينهما جلالة الملك الهين الدستورية المنصوص عليها في المادة ٥ من الدستور .  
ومن يومها باشر جلالة سلطته الدستورية .

== الأسر جزءا من الدستور — وجاء في مذكرة وزير الحفانية التي نشرها قبل اصدار الدستور عن نظام وراثة العرش ما يأتي :  
« أما نظام وراثة العرش فلا يقرر بالدستور نفسه ولكن الدستور بإشارته إلى مرسوم ١٣ أبريل سنة ١٩٢٢ يكسب هذا النظام صفة دستورية حقيقية وقد نص صراحة على أن النصوص الخاصة بنظام توارث العرش لا يمكن أن تكون عرضة لاقتراع إعادة النظر فيها . وغنى عن البيان أن من المصلحة الدبلوماسية أن يكتمل لهذه النصوص أعظم ثبات مستطاع فالملك الذي جرد نفسه مختارا من الجانب الأكبر من سلطاته يجب على الأقل أن يكون موثقا أن قوانين ارث العرش لا تكون من المواضيع التي يتنافس فيها البرلمان ويجب أن يظل العرش فوق المناقشات السياسية » .

وخلاصة هذا النظام التي أشار اليه الدستور — أن ولاية الملك تنتقل إلى الأبناء ، فإن لم يكن هناك أبناء تنتقل إلى الأخوة وأولاد الأخوة للأولاد . . . الخ — على أن يكون الأبناء دائما من زوجة شرعية . مع حرمان النساء من ولاية الملك واشترائط الاسلام في الأيوين . وقد وضع استثناء خاص بالمجدوي السابق فلا ينتقل إليه الملك بأي حال . ولكن هذا المنع لا يتصداه إلى أبنائه وذريته .

وفي ١٠ يونيو سنة ١٩٢٢ صدر القانون رقم ٢٥ الخاص بـ « نظام الأسرة المالكة » .  
وإذا قرأنا نص الدستور المصري بالنصوص المشابهة له في الدساتير الأوروبية لوجدنا أنه قريب الشبه بدستور بلجيكا ودستور رومانيا ودستور النمسا .  
وقد نص دستور النمسا على أن « شكل الحكومة ملكي والملكية وراثية وفق النظام المقرر في قانون وراثة العرش الصادر في ٢١ يولييه سنة ١٨٥٣ » .

La forme du gouvernement est celle d'une monarchie limitée. Le pouvoir royal est héréditaire: l'ordre de succession est celui qui a été établi par la loi de succession au trône du 31 Juillet 1853.

كما نص دستور بلجيكا على أن عرش بلجيكا ورأى في أسرة ليوبولد جورج كريستيان فردريك دي ساكس كوبرج .

ما عدا فضيلة الشيخ بحيث فانه لاحظ أنه ذكر عبارة في الجلسة السابقة في معرض الكلام عن شكل الحكومة لم تثبت في المحضر وطلب اثباتها وهي :  
« أرى ان مصر تكون دولة ملكية دستورية ذات سيادة على نفسها وأرضها وملكها جلالة الملك فؤاد الأول ومن بعده يؤول الملك الى ولى عهده الأمير فاروق وهكذا طبقا لما هو مدون بالمرسوم السلطاني الصادر بتاريخ ١٥ شعبان سنة ١٣٤٠ و ١٣ ابريل سنة ١٩٢٢ » .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٢٨ تليت المادة الثانية من مشروع الفصل الأول الخاص بالملك والوزراء ونصها :  
« عرش المملكة المصرية وراثي في أسرة محمد علي وتكون وراثة العرش وفق النظام المقرر بالأمر الكريم الصادر في ١٥ شعبان سنة ١٣٤٠ ( ١٣ ابريل سنة ١٩٢٢ )  
ووافقت عليها الهيئة .

مادة ٣٣ - الملك هو رئيس الدولة الأعلى وزاته مصونة لا تمس .

الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر بدأت الهيئة في وضع قواعد أساسية لمشروع الدستور

دولة الرئيس -- ننتقل الآن إلى السلطة التنفيذية وقد سبق لنا تقرير مبدأ متعلق بها وهو انحصار الملك في سلالة محمد علي والآن اقترح النص على ان

للادة ٦٣ من دستور بلجيكا	} المادة (٣٣) بما يلها
واللادة ٨٧ من دستور رومانيا	
واللادة ٤٨ من دستور أسبانيا	
واللادة ٤ من دستور إيطاليا	
واللادة ١٢ من دستور النمسا	
واللادة ٦٦ من قانون فرنسا الدستوري	}
الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥	
واللادتين ٦٦ ، ٦٧ من دستور تشيكوسلوفاكيا	

تقضى الصلابة المامة بأن لا يكون الرئيس الأعلى للدولة خاضعا لسلطة هو على رأسها وقد تقرر هنا المبدأ في الدول الملكية وفي بعض الجمهوريات . =

« الملك هو الرئيس الأعلى للدولة وذاته مصونة لا تمس » .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٧ من مجموعة المحاضر : وافقت  
الهيئة على النص الآتي :

« الملك هو الرئيس الأعلى للدولة وذاته مصونة لا تمس »  
وفي صفحة ١٢٨ وافقت الهيئة على المادة بالصيغة الآتية « الملك هو  
رئيس الدولة الأعلى وذاته مصونة لا تمس » .

---

== نص الدستور البلجيكي على أن « ذات الملك مصونة وأن وزراءه هم المسؤولون » :

La personne du roi est inviolable ; ses ministres sont responsables.

ونص دستور الدانمرك على أن « الملك غير مسؤول وذاته مقدسة » :

Le roi est irresponsable ; sa personne est sacrée.

ونص دستور أسبانيا على أن « ذات الملك مقدسة ومصونة » :

La personne du roi est sacrée et inviolable.

أما الجمهوريات فإن أحكام دساتيرها لم تصل إلى هذه الدرجة من تقرير عدم المسؤولية المطلقة .  
فثلاث نص الدستور الفرنسي على أن « رئيس الجمهورية غير مسؤول إلا في حالة الخيانة العظمى » .

Le président de la République n'est responsable que dans le cas de haute trahison.

كما نص دستور تشيكوسلوفاكيا في المادة ٦٦ على عدم مسؤولية رئيس الجمهورية . ونص في المادة ٦٧ على عدم جواز التحقيق مع رئيس الجمهورية إلا في حالة الخيانة العظمى على أن يكون ذلك أمام مجلس الشيوخ بناء على اتهام مجلس النواب له .

(66) Le président de la République n'est pas responsable de l'exercice de ses fonctions.

(67) Le président ne peut être poursuivi au criminel que pour haute trahison et devant le Sénat, sur l'accusation de la chambre des députés.

كما نص دستور بولونيا في المادة ٥١ على أن رئيس الجمهورية لا يتحمل أى مسؤولية مدنية أو سياسية عن أعماله أثناء تأدية وظيفته.

"Le président de la République n'encourt pour les actes de sa fonction aucune responsabilité, ni civile, ni parlementaire."

ولكنه قرر مسؤولية في حالة الخيانة العظمى وفي حالة اعتدائه على الدستور أو ارتكابه جريمة عادية مع عدم جواز محاكمته إلا بإذن من البرلمان وبأغلبية خاصة .

وقد أضاف القانون الإنجليزي على مبدأ عدم مسؤولية الملك مبدأ آخر (ولواته في الواقع تفسير للبدا الأول) هو أن « الملك لا يخطئ » :

The King can do no wrong.

وإذا كان الملك غير مسؤول بالفعل ( كما رأينا في كل الدساتير الملكية ) فإن هذه المسؤولية قد انتقلت إلى عاتق وزرائه فهم مسؤولون بالتضامن لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للدولة وكل منهم مسؤول عن أعمال وزارته « مادة ٦١ من الدستور المصري — وسبب هذه المسؤولية أن «توقيعات الملك في شؤون الدولة يجب تنفيذها أن يوقع عليها رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون (مادة ٦٠) »  
فالملك في الواقع لا يحكم أو كما يقولون « الملك يسود ولا يحكم » Le Roi regne mais ne gouverne pas .

ولما كانت المسؤولية تتبع السلطة «La ou est la responsabilité la ou va l'autorité» فإن الوزراء أصبحوا هم المسؤولون في الدساتير الملكية في حين أن الملك ذاته مصونة لا تمس حتى ولو كان هو الأمر إذ « أن أوامر الملك شفعية أو كتابية لا تخفى الوزراء من المسؤولية بحال » مادة ٦٢ من الدستور المصري .

مادة ٣٤ — الملك يصدر على القوانين ويصدرها

مادة ٣٥ — إذا لم يرد الملك التصديق على مشروع قانونه أقره البرلمان رده إليه في مدى

شهر لإعادة النظر فيه .

فإذا لم يرد القانون في هذا الميعاد عد ذلك تصديقا من الملك عليه وصدر .

مادة ٣٦ — إذا رد مشروع القانون في الميعاد المتقرب وأقره البرلمان ثانية بموافقة ثلثي

الأعضاء الذين يتألف منهم كل من المجلسين صار له حكم القانون وأصدر .

فانه ثلث الأغلبية أقل منه الثلثين امتنع النظر فيه في دور انعقاد نفسه .

فإذا عاد البرلمان في دور انعقاد آخر إلى إقرار ذلك المشروع بأغلبية الأراء

المطلقة صار له حكم القانون وأصدر .

الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر

تناقشت الهيئة في حكم المادة ٢٤

دولة الرئيس — سبق أن قررنا أن السلطة التشريعية يقوم بها الملك

بالاشتراك مع البرلمان فلا يصدر قانون إلا إذا وافق عليه البرلمان وصدق

المادة ٦٩ من دستور بلجيكا

والمادة ٥١ من دستور اسبانيا

والمادتين ٤٧ و ٤٨ من دستور تشيكوسلوفاكيا

والمادة ٨٨ من دستور رومانيا

والمادة ٢٤ من دستور النمسا

والمادة ٧ من دستور إيطاليا

والمادة ٣٢ من دستور استونيا

والمادة ٣ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يوليو سنة ١٨٧٥

والمادة ٣ من قانون فرنسا الدستوري ٢٥ فبراير الصادر في سنة ١٨٧٥

المواد (٣٤) و(٣٥) و(٣٦) يقابلها

ثار الجدل في اللجنة العامة لوضع الدستور حول هذه المواد الثلاثة كما تار في لجنة وضع المبادئ العامة لما تنطوى عليه هذه المواد ==

عليه الملك وتكملة لهذا أقترح أن ينص في باب السلطة التنفيذية على أن الملك يصدق على القوانين ويصدرها ويضع اللوائح اللازمة لتنفيذها في حدود القوانين .  
( موافقة عامة ) .

== من تحرير حق من أم حقوق الملك ومن أخطر الحقوق الدستورية وأجدها أثراً في حياة البلاد وتقدمها — وهو حق التصديق على القوانين droit de sanction . وهذا الحق في الواقع يترك الملك اضراً كأفعاليها في التشريع ويجعل إرادته فيما يتعلق بين القوانين تبادل إرادة البرلمان تماماً — ولقد تنال بعض العلماء في تصوير هذا الحق فقالوا إن مناقشة البرلمان وإقراره لمشروع القانون ليس إلا قبيل الأعمال التحضيرية — ( راجع في ذلك مؤلف الدكتور وايت ابراهيم والدكتور وحيد رأفت ص ٣٩٥ ) . وإذا قلنا نص الدستور المصري بالنصوص الأجنبية لظهر لنا أن المادة (٣٤) مأخوذة عن المادة ٦٩ من الدستور البلجيكي التي تنص أن « الملك يصدق على القوانين ويصدرها » Le Roi sanctionne et promulgue les lois .

ومعنى هذا أن الدستور البلجيكي أطلق حق التصديق أى أنه لم يورد عليه القيود الواردة في نص المادتين ٣٥ و٣٦ — التي اعتبرت أولاهما أن عدم الرد يعتبر تصديقا — واعتبرت الثانية الأقرار بشكل خاص في مقام التصديق . ولا شك أن هذه القيود جعلت حق التصديق في مصر حقاً غير كامل أو ما يسميه علماء الدستور القيتو (Le Vêto) أو حق الاعتراض التوقيني Veto suspensif الجائز أن يكون الدستور المصري قد أخذ هذا الحكم عن الدستور الفرنسي ( الفقرة الثانية من المادة السابعة من القانون الدستوري الصادر في ١٦ يوليو سنة ١٨٧٥ ) . التي جاء بها — يجوز لرئيس الجمهورية في الفترة الممنوحة له للإصدار أن يعيد القوانين للبرلمان برسالة مسببة طالباً إعادة التداول فيها — فإذا أقرها البرلمان بالأغلبية العادية لا يجوز له رفضها مرة أخرى .

Dans le délai fixe pour le promulgation, le président de la république peut, par un message motivé, demander aux deux chambres une nouvelle deliberation qui ne peut être refusé.

أما الدستور الروماني فقد نص في المادة ٨٨ الفقرة الثانية والثالثة على حق الملك في التصديق على القوانين وإصدارها وعلى حقه في رفض هذا التصديق دون قيد ولا شرط .

Le Roi sanctionne et promulgue les lois, il peut sefuser sa sanction.

من هذا نرى أن حق التصديق كامل وصريح في رومانيا — وهذا ما أراد بعض أعضاء لجنة الدستور المصري أن يفعلوه ولكن الأغلبية أبت ذلك فجاء النص وسطاً بين الإطلاق للتناهي والتقييد المطلق . فاشتراط الدستور أغلبية خاصة لاعتبار المشروع مصدقاً على بدلاً من أن يمسك بوجوب التصديق كال دستور الروماني أو أن يفرط فيه كل الفريط كال دستور الفرنسي .

ومثل هذا الحكم ورد في الدستور التشيكوسلوفاكي مادة ٤٧ و ٤٨ .

فاشتراط لإصدار القانون أغلبية خاصة . ولهذا يعتبر الدستور التشيكوسلوفاكي والدستور المصري وأمثالهما « من الدساتير التي لا تقرر حق التصديق بل يلقى الشكل » اللهم إذا استثنينا في الدستور المصري نص المادة ١٥٧ التي تشترط وجوب تصديق الملك على القرار الذي يصدره المجلسان يطلب تعديل نص من نصوص الدستور — ونظراً لما لهذا الحق من بريد الأثر في الحياة التشريعية للبلاد ولما يستتبعه استعماله من حذر وحيلة وتوفر أسباب عامة ودواع ماسة تثير تعطيل رغبة ممثلي الأمة — بل والقضاء على هذه الرغبة في بعض الأحوال — نجد أنه لم يستعمل في أوروبا منذ وقت طويل حتى أصبح من الحقوق المنثرة — في إنجلترا مثلاً لم يرفض الملك التصديق على قانون أقره البرلمان منذ سنة ١٧٠٧ .

وإذا بحثنا عن حكمة منح حق التصديق — بنوعيه — للرئيس الأعلى للدولة لنتضح لنا . أولاً : أنه قد يستعيب بهذا الحق عن استعمال حق الحل — فقد يرى أنه من المصلحة العامة أن ينتج عن التصديق على قانون أقره البرلمان فإذا لم يمنحه الدستور حق الاعتراض فلا سبيل أمامه إلا حل مجلس النواب لاستطلاع رأى الأمة في حين أن البرلمان قد يرجع عن رأيه إذا أعيد القانون إليه .  
وهكذا تتجنب معركة انتخابية وما يتبعها من اضطراب في الحياة العامة للبلاد . ==

وفى صفحة ١٣ من مجموعة المحاضر أثار أحد الأعضاء المناقشة في المبدأ

المتعلق بالمادة ٣٥

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الخلاف الذى يصح الكلام عليه يكون فى حالة ما إذا اتفق المجلسان على قانون صادر منهما ولم يصدق عليه الملك ففى هذه الصورة إما أن يصدق الملك على القانون أو يحل مجلس النواب . فإذا وافقت الهيئة النيابية الجديدة على القانون وجب على الملك أن يصدق عليه كذلك يقع الخلاف فى صورة أخرى عندما يوافق أحد المجلسين على قانون صادر من الحكومة ولا يوافق عليه المجلس الآخر . ففى هذه الحالة إما أن تهمل الحكومة القانون إذا كان غير جوهرى فى نظرها وإما أن تحل مجلس النواب فإذا جاءت الهيئة الجديدة وأيدت رأى المجلس يجب على الحكومة أن ترضخ لهذا رأى .

حضرة توفيق دوس بك — ولكن ما العمل إذا كان مجلس الشيوخ هو المعارض للحكومة فى القانون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — إما أن ترضخ الحكومة أو تحل مجلس النواب أيضا ومعنى هذا هو أنها تريد أن تعرف رأى الأمة فإذا كان مجلس النواب

---

== ثانيا : قد يصدر البرلمان قانونا به شيء من التمس — فيتدارك الرئيس الأعلى للدولة هذا الأمر بارجاع القانون للبرلمان لاستكمال التمس أو لاصلاح الخطأ .

وقد أراد الدستور المصرى تحقيق هذه الفوائد فنس فى المادة ٣٦ على أنه يجوز للملك رد القانون للبرلمان لاعادة النظر فيه — فإذا أثرته الأغلبية بنصاب خاص ( ثلثا الأعضاء ) عد هذا دليل على أن البرلمان يعتقد صلاحية هذا القانون بمد أن أعاد النظر فيه وقلب الأمر على وجهه المختلفة فى ضوء الآراء التى يبديها رأى المأم بواسطة الصحافة أو المرائس أو غير ذلك . ولقد لاحظ الدستور صعوبة تحقيق هذه الأغلبية فنس على جواز اعادة النظر فى القانون فى دور انعقاد آخر وغاذه بالأغلبية العادية للأعضاء .

هذا وقد لاحظت اللجنة الاستشارية التشريعية بوزارة الحفانية وهى اللجنة التى قامت بصياغة مواد مشروع الدستور — أنه من الصعب على السلطة التنفيذية أن تبدي أسباب رفضها التصديق على مشروع القانون الذى أقره البرلمان . ولاحظت أنه حتى فى البلاد المقرر بها حق التصديق المطلق لم يجز العرف على إبداء أسباب الرفض .

أما دستور سنة ١٩٣٠ فقد تناول هذه المواد بالتعديل فرأى أن فترة الشهر ( المنصوص عليها فى المادة ٣٥ ) قصيرة فجعلها شهرين — واستكثر تفسير عدم رد القانون بأنه تصديق وعد ذلك اسراف فى الاستنتاج وبناء الفرائن ففسر عدم الرد بأنه رفض للتصديق — وقال إن فى جواز عودة البرلمان الى مناقشة القانون المردود فى دور الانعقاد نفسه تفويت لكثير من حكمة الاعتراف للسلطة التنفيذية بحق الرد فقرر عدم جواز اعادة النظر فى مشروع رفض التصديق عليه فى دور الانعقاد نفسه . وجاء فى مذكرته التفسيرية كذلك أن مدة الشهرين سابقة الذكر تبدأ من ابلاغ المشروع للمروع لذلك .

الجديد من رأى الأول نفذ القانون ولو لم يوافق عليه مجلس الشيوخ .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - أوافق على رأى حضرة عبد العزيز بك فهمى على شرط أن يكون رأى مجلس النواب الجديد ملزما .

حضرة محمد على بك - رأى أنه فى حالة الخلاف بين المجلسين إما أن تأخذ الحكومة برأى مجلس النواب أو تحمله فإذا رأى المجلس الجديد بأغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء الموافقة على القانون ينفذ القانون ،

هنا حضر معالى عبد الفتاح يحيى باشا .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - اى دستور نص على هذا الحل ؟

حضرة محمد بك على - فى دستور التشكوسلوفاك وبولونيا مثلا .

سعادة عبد الحميد باشا مصطفى - هذه جمهورية ونحن نضع الدستور هنا للحكومة ملكية وأرى أن رأى حضرة محمد على بك لا يتفق مع مبدأ التساوى بين المجلسين الذى سبق لنا أن قررناه .

حضرة توفيق دوس بك - لى اعتراض على الحل الذى يقترحه حضرة عبيد العزيز بك فهمى لأنه يرى فى كلتا الحالتين أن تحمل الحكومة مجلس النواب ولو كان من رأيها وكان المخالف لها مجلس الشيوخ وأظن أن الأقرب الى العقل أن الخلاف يحل بأن يجتمع المجلسان ويكون رأيهما بأغلبية خاصة ملزما للحكومة .

هنا حضر حضرة صاحب الدولة حسين رشدى باشا وسعادة قطاوى باشا حضرة على ماهر بك - أقتراح فى حالة الخلاف إما أن يجتمع المجلسان وما تقرره الأغلبية يكون نافذا وإما أن يعطى لمجلس النواب الحق فى تقرير القانون بأغلبية خاصة .

دولة الرئيس - الجزء الأخير من الاقتراح يهدم المجلس الآخر وينافى مبدأ المساواة بين المجلسين .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - اذا اختلف المجلسان سقط المشروع فإذا كان مجلس الشيوخ من رأى الحكومة وخالفها مجلس النواب وأصرت الحكومة على رأيها فالحل المقرر نظاما هو أن تحمل مجلس النواب بعد موافقة مجلس الشيوخ - فإذا جاء المجلس الجديد وكان على غير رأى الحكومة



قالوا يجب على الحكومة أن ترضخ لرأيه ولا يجوز بأى حال من الأحوال الجمع بين المجلسين لتقرر أغلبية منهما نفاذ القانون — لأن فى هذا اختلافا بقاعدة المساواة بينهما

وفى صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر تناقشت الهيئة فى نفس المبدأ .

دولة الرئيس — كل مشروع قانون رفضه البرلمان نهائيا أو لم يصدق عليه الملك ولم يردده للبرلمان لاعادة النظر فيه فلا يجوز أن ينظر مرة ثانية فى دور الانعقاد نفسه . فاذا تجدد القانون الذى لم يصدق عليه الملك فى دور انعقاد آخر فاما أن يصدق الملك على القانون أو يحل المجلس .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أقترح أنه اذا لم يصدق الملك على القانون أعاده الى المجلس . فاذا أقره البرلمان بأغلبية خاصة وجب التصديق عليه من الملك . وان لم يصدق يحل المجلس .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذا شئ . يجب الرجوع فيه للحكم العام . وهو أنه اذا رفض الملك التصديق وحل المجلس فأصر المجلس الجديد على رأى سلفه عند عرض المشروع مرة أخرى وجب تصديق الملك عليه . أما الذى لا أفهمه فهو أن عدم تصديق الملك يمنع من اعادة عرض المشروع على البرلمان فى دور الانعقاد نفسه . وفى النهاية لا يكون لهذا أثر إلا تعطيل المشروع سنة بدون مسوغ .

دولة الرئيس — هل حضرة المكباتى بك موافق على أنه فى حالة رفض المجلس لقانون فانه لا يجوز إعادة النظر فيه فى نفس الدور ؟

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — نعم .

دولة الرئيس — وما الحكمة فى ذلك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لأن هذا الرفض مستأنس فيه برأى البلاد الذى يعبر عنه المجلسان .

دولة الرئيس — افترض بالعكس بأن قبل المجلسان ورفض الملك فأتت تريد ألا تمنع إعادة نظر القانون فى نفس الدور فى هذه الحالة . وكيف يكون هذا وقد قررنا بالاجماع أن السلطة التشريعية مشتركة بين الملك والمجلسين . ومن مقتضى هذه الشراكة عدم التفرقة بين السلطتين فى حقوق التشريع .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان النظر والقانون كلاهما يؤيدان دولة الرئيس . أما العمل فلا . لأنه لا مصلحة للبلد فى ارجاء نظر قانون مدة دور كامل على أنه فى مكتبة الملك الخروج من هذا الموقف بحل المجلس . اذا أراد وانى لا أتناقض مع فكرة التساوى فى التشريع بأن الفكرة التى نحن بصدها الآن هى مسألة اجراءات .

دولة الرئيس — على أنه ليس من رأى أن نعمل فى معالجة كل خلاف إلى حل المجلس بل يجب التماس طريق أخف حتى اذا تعذرت الوسائل فهناك يمكن الاتجاه الى هذا الحل على أن المفروض أن الملك لا يأبى التصديق على قانون إلا إذا رأى فيه منافاة لمصلحة البلد فينبغى أن يجعل رأيه اعتبار .

فضيلة الشيخ بخت — ما الغرض من تشكيل مجلس النواب ومجلس الشيوخ ؟ أليس الغرض أن تحكم الأمة نفسها بنفسها ؟ ألسنا نعمل على أن يكون الملك دستوريا وحكومته دستورية . فاذا أعلنت الأمة رأيا فى الأمر مشخصة فى مجلسها النيابين أليس من مقتضى كون الملك دستوريا أن يعمل بحكم الشورى ويصدق على ما قرره المجلسان ؟ .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — كل ملوك أوروبا دستوريون ولم يظعن فى دستورتهم أن لهم جميعا هذا الحق .

فضيلة الشيخ بخت — نرجع النظر إلى عهد الاستبداد . وأضرب مثلا لجنة انتخاب القضاة الشرعيين فانه من باب الأدب قد نص فى اللائحة أنه متى قررت اللجنة الانتخاب والتعيين تعرض الأمر للحضرة الخديوية لتصدر الأمر بذلك والواقع أن ذكر الحدود على هذه الصورة إنما كان محض تأدب . فى حين أن ولى الأمر إنما كان ملزما بالتعيين طوعا لقرار اللجنة بحيث لا يجوز له تعطيه ذلك كان الشأن فى عصر الاستبداد فكيف بنا ونحن مقبلون على عصر الدستور ؟ اتنا باعطاء الملك ذلك الحق إنما نعمل على جعل وظيفة المجالس النيابية شورية محضة .

دولة الرئيس — الأستاذ يرمى الى حرمان الملك من حق التصديق أى من ان يكون له رأى فى القانون ومن الغريب ان هذا النظام المقترح موجود فى جميع البلاد الدستورية ولم يقل احد ان رأى مجالسها النيابية مقصورا على

الشورى كما يقول الأستاذ الشيخ بخيت .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أقترح حذف الجزء الأخير من النص اى عبارة « فاذا تجدد الخ » ، لأنه مفهوم من القواعد العامة . وما دمتا قد قررنا انه فى الازمات بين السلطة التشريعية والسلطة التنفيذية يجوز للملك حل المجلس فلا معنى للنص من جديد على تطبيق تلك القاعدة ، لأن الحالة التى نحن بصدها لا تخرج عن ان تكون ازمة بين السلطين .

حضرة محمد على بك — هل يريد دولة الرئيس من اقتراحه أنه إذا جاء المجلس الجديد وصادق على قرار المجلس القديم وجب تصديق الملك على القانون ؟

دولة الرئيس — نعم .

حضرة محمد على بك — اذا أبى الملك التصديق على قرار البرلمان وطرح الأمر على المجلس فى دور الانعقاد الثانى وصادف أن المجلس كان مجلسا جديدا لانهاء مدة المجلس الاول فاذا يكون الحكم ؟ أنا أرى أن قرار المجلس فى هذه الحالة يكون قطعيا ، ويجب أن يصدق الملك لا أن يحل المجلس .

دولة الرئيس — أنت تفرض فى هذه الحالة مجلسا جديدا ، واذن يكون قد تحقق الغرض الذى ترى اليه بحل المجلس واعادة الانتخاب توسلا إلى الوقوف على رأى البلاد ، وأرى أننا قد استوفينا المناقشة واطلب من الهيئة أخذ الرأى على اقتراحى .

تقرر بأغلبية الآراء الموافقة على اقتراح دولة الرئيس .

الليجنه العامه لوضع الدستور : صفحة ١٥ من مجموعة المحاضر :

تلى القرار الثانى وهو ( السلطة التشريعية يشترك فيها الملك والبرلمان فلا يصدر قانون الا اذا أقره البرلمان وصدق عليه الملك ) .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان وضع المادة على هذه الصورة يخلق لنا اشكالات كبيرة فقد ترتب على تقرير أن الملك حق التصديق على القوانين اعطاؤه حق تعطيل القانون سنة وحق حل المجلس اذا أصر على القانون الخ . وأرى أن تحصر السلطة التشريعية فى البرلمان فقط ولا يترك للملك حق التصديق بل يكون له فقط امضاء القوانين وانفاذها وهذا فرع عن مبدأ

فصل السلطات وبذلك نمنع قيام الخلاف بين السلطة التشريعية والسلطة التنفيذية .

حضرة على ماهر بك — أنا متفق مع حضرة المكباتى بك فى ملاحظته وان كنت لا أطلب ألا يعد الملك جزءا من السلطة التشريعية بل أطلب فقط حفظ الحق لى فى الكلام على حق الملك فى التصديق على القوانين وعندى أنه يحسن بنا اتباع المبدأ الانجليزى وهو أن الملك ملزم بالتصديق على ما يقرره المجلسان .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — يقول حضرة المكباتى بك أن كل القواعد الدستورية أساسها فصل السلطات وأن هذا يقتضى منع الملك من الاشتراك فى السلطة التشريعية ولكن الذى أذكره أنه لا يوجد دستور فى دولة ملكية الا وفيه مثل النص الذى أماننا بل نصت دساتير الجمهوريات على تحويل هذا الحق لرئيس الجمهورية أيضا وأنا أطلب من حضرة المكباتى بك أن يطعننا على دستور ليس فيه هذا الحق .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ليس التأذى من وضع هذا النص فان اشراك الملك فى التشريع أمر ضرورى جدا لاستقامة أحوال الحكم ولكن الذى نخشاه هو نتائج هذه القاعدة وما يمكن أن ينطوى تحتها من جواز عدم التصديق وما يترتب على امتناع الملك عن التصديق . وليس هنا محل الكلام فى هذه النتائج قاعدة التصديق قد نص عليها فى مكان آخر ولهذا أقترح ارجاء الكلام فى هذه المسألة الى دورها .

موافقة عامة .

وفى صفحة ٣٨ وما بعدها من مجموعة المحاضر تلى القرار التالى فثارت الهامة الآتى ذكرها :

« كل مشروع قانون رفضه البرلمان نهائيا أو لم يصدق عليه الملك ولم يرده للبرلمان لاعادة النظر فيه فلا يجوز أن ينظره مرة ثانية فى دور الانعقاد نفسه فاذا تجدد القانون الذى لم يصدق عليه الملك فى دور انعقاد آخر فاما أن يصدق الملك على القانون أو يحل المجلس ، » .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذا القرار يفرض فرضين ، الاول :

ان المجلسين بعد المناقشة في مشروع رفضانه فلا يصح أن يعاد النظر فيه في دور الانعقاد نفسه وهذا مفهوم ومسلم به . والقرض الثاني : ان المجلسين يقران مشروعا ويرفع الى الحكومة فلا يصدق عليه الملك فلا يجوز نظره الا في دور انعقاد ثان وهذا غير مفهوم فان تعطيل فضلا عن مخالفته لرغبة الأمة لا فائدة فيه ولا مبرر له وهذا فضلا عن الاجراءات التي تلي ذلك في السنة التالية وقد تنتهي بمجل المجلس . واني أقترح حذف عبارة ( أو لم يصدق عليه الملك ) فلا يعطل القانون بناء على أن الملك لم يصدق عليه وأطلب أن يكون حق الملك مقصورا على أن يقبل أو يرفض فان قبل ينفذ القانون وان رفض يحل المجلس ويكون للمجلس الجديد أن يرى رأيه في القانون وبذلك نوفر على الأمة سنة . أما أن يباح للحكومة أو للملك تعطيل القانون سنة لعدم رغبتهما في انفاذه فذلك منافي لمصلحة الأمة ورغائبها .

فضيلة الشيخ بخت — كتبنا في المذكرة التي قدمناها عن هذه المسألة ما يأتي : ان القاعدة الدستورية الصحيحة المبنية على مبدأ فصل السلطات تقتضي بأن القانون متى أقره البرلمان تحتم صدوره والعمل به ولا يكون في هذا مساس بحق السلطة التنفيذية وانما هو واجب توديه ولا يجوز لها أن تمتنع عن أدائه خصوصا وقد قال الأستاذ أسمان ان هذا الحق ( حق تصديق السلطة التنفيذية على القانون الذي يقرره البرلمان ) أصبح مهملًا لا يعمل به وان كل حق يمنح للسلطة التنفيذية للتصديق أو لرفض القوانين التي يقررها البرلمان . حق ينافي كل المنافاة مبدأ فصل السلطات — أنظر أسمان ص ٤٧٤ وما بعدها طبعة سنة ١٩١٤

حضرة عبد الحميد بدوى بك — اقترح فضيلة الأستاذ بخالف اقترح حضرة المكباتى بك الذى يسلم بحق الملك في التصديق فيقول أما التصديق أو الحل . أما فضيلة الأستاذ فيريد الغاء حق التصديق ويحتم صدور القانون بمجرد موافقة المجلسين . فأمامنا الآن اقتراحان مختلفان .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اننى محتفظ بحق الكلام على تصديق الملك لاني أردت أن أسبقى ذلك الى المادة ٦٤

حضرة على ماهر بك — قررنا في صدر دستورنا أن مصدر السلطات هي

الامة . واليوم يعرض علينا مبدأ يقرر للملك حقوقا كبيرة ومتعددة وليست بمتفقة مع سلطة الامة . فقد جعل للملك بعد موافقة المجلسين على قانون أن يحفظ ذلك القانون فلا يصدق عليه ولا يردّه . فاذا تجدد البحث في هذا القانون في السنة التالية وأقره المجلسان كان للملك أن يحل مجلس النواب ولا توجد وسيلة لهدم مبدأ سلطة الامة وتنظيم الاستبداد أعظم من ذلك .

حكمة الامة مجتمعة في المجلسين تتفق على رأى والحكومة تشاركهما طول مدة البحث ثم يأتى الملك فيهدم ما اتفق عليه ممثلو الامة . ان الملك وله تلك المكانة العليا ينبغي اجلالا لمقامه أن يبقى بعيدا عن كل هذه المنازعات وأن نزبا به عن أن يصادم أمته . هذا الحق ولا وجود له في الدساتير قالوا انه موجود في إنجلترا وهذا غير صحيح لانه كان موجودا لغاية سنة ١٧١٤ ولكنه لم يستعمل بعد ذلك التاريخ فحق لم يستعمل مدة قرنين نشأت فيها كل الحياة الدستورية الحديثة لا يجوز أن نأخذ به في دستورنا على أن القواعد الدستورية في إنجلترا تقرّر بالتقدم وقد ترتب على عدم استعمال هذا الحق في العهد الأخير أن تقررت قاعدة أن الملك يجب أن يصدق على ما يقرره المجلسان . سمعت من بعض اخواني أن لهذا الحق وجودا في امريكا والحقيقة ان رئيس الولايات المتحدة لم يقرر له حق تأجيل القوانين ولا حل المجلس وانما له أن يعارض في القانون في ظرف عشرة أيام فاذا وافق المجلسان من جديد على القانون بأغلبية الثلثين نفذ القانون رغم معارضة الرئيس . وشتان بين هذا وبين ما نقرره في دستورنا .

إن كل ما نعطيه للسلطة التنفيذية من الحقوق التي يمكنها بها ان تقضى على حقوق السلطة التشريعية انما نهدم به سبيل الضغط لدولة قوية تريد مخالفتنا وسيكون لها جيش على صفة القتال فهي تلجأ الى هذه الوسيلة لاستدامة الضغط على الامة . لهذا اقترح وجوب تصديق الملك على كل قانون يصدره المجلسان .

حضرة محمود ابو النصر بك — نحن امام اقتراحين احدهما حضرة المكباتى بك والآخر حضرة على ماهر بك واقترح ماهر بك مقدم في البحث بحسب الترتيب الطبيعي . اذكر ان حضرة ماهر بك كان معنا عند ما قررنا المبدأ

الثاني من المبادئ التي ننظرها الآن وهو ان السلطة التشريعية يشترك فيها الملك والبرلمان وليس الاشتراك في شيء الا ان يكون للشخص يد في عمل ذلك الشيء. وما دام الملك واجبا عليه ان يرضخ حتما لراى البرلمان فليس له اشتراك بل هو اداة منفذة لارادة الغير فاذا اخذنا باقتراح حضرة ماهر بك وجب ان نعود بالنقض على ما قررناه في المبدأ الثاني .

مسألة أن للملك حق التصديق أو عدم التصديق على القانون بعد اقراره من المجلسين مسألة تناولتها أبحاث الكتاب وآراء العلماء الذين تصدوا لشرح القوانين الدستورية . وقد يظهر لأول وهلة أن اعطاء الملك حق عدم التصديق على قانون أقره المجلسان فيه مساس بسلطة الأمة التي يمثلها المجلسان . ولكن إذا نظر الى هذه العملية في نهايتها تبين أن فيها كل معنى المحافظة على سلطة الأمة لا المساس بها لأنه إذا أعيد نظر القانون الذي رفضه الملك في دور انعقاد آخر وأقره المجلسان ولم يصدق عليه الملك بعد ذلك كان حقا عليه أن يحل المجلس . فتحن هذه العملية نضع الملك في موقف يوجب عليه أن يرضخ لسلطة الأمة لأنه لا معنى لحل المجلس سوى الرجوع الى سلطة الأمة وبذلك تنتفي فكرة تنظيم الاستبداد .

نحن في بلد ملوكية فيها ملك يجلس على العرش وله مركز خاص فكيف نوفق بين ما نقرره له من الحقوق وبين جعله سلطة مسلوية الحقوق .

بقي شيء آخر وهو أن الأمر قد يتأدى الى مدة سنة وفي ذلك اضاعه للوقت وفيه ما فيه من النقص كما يقول حضرة المكباتى بك . واذا تبين أن في هذه العملية تفاديا لحل المجلس من اول الأمر وحفظا لمركز الملك ورجوعا الى سلطة الأمة في النهاية واتقاء لمصادمة ارادة الملك بغير مقتضى ولغير فائدة وجب أن تترك المادة على حالها .

حضرة على ماهر بك — حضرة أبو النصر بك يريد أن يقول أن الملك لا يمكنه أن يجلس على العرش ويخضع لأمره .

حضرة محمود أبو النصر بك — لم أقل ذلك وإنما قلت ان الملك يجب أن يحفظ له سلطانه مع حفظ سلطة الأمة .

حضرة على ماهر بك — سلطان الملك من سلطان أمته وعظمته من عظمتها وأكبر ملك في العالم هو ملك الانجليز وليس له هذا الحق .  
حضرة محمود أبو النصر بك — في الطريقة التي رسمها القرار الذي نحن بشأنه الملك يخضع حقيقة لسلطة الأمة لأنه بحل المجلس يرجع الى الأمة ويعمل برأى المجلس الجديد الذي يعبر عن رأى الأمة . أما الطريقة التي يقررها حضرة ماهر بك فمن شأنها ان تجعل الملك يرضخ لرأى المجلس فقط لا لرأى الأمة وقد قال المؤلفون :

إن هناك ظروفا كثيرة يفقد فيها المجلس الاتصال بالأمة فلا يكون معبرا عن رأيها . فالأولى أن يكون الخضوع الى سلطة الأمة نفسها التي هي صاحبة السلطان على الجميع .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — المسألة بولغ في تصويرها بما أفرغ عليها من الألفاظ الضخمة والواقع أنها أبسط مما صورت ، اعترض حضرة على ماهر بك على القاعدة التي يدور عليها البحث بأنها منتظمة للاستبداد ومخالفة لسلطة الأمة والواقع أن سلطة الأمة لا تتأثر بهذه القاعدة . المسألة التي نحن بصدها ترجع الى طريقة تقسيم السلطات فاذا جعل من حق السلطة التنفيذية توقيف القوانين التي تعتقد أنها ضارة بمصلحة البلاد لم يكن في ذلك غمط لحق الأمة لأن المرجع اليها في النهاية على كل حال وهي صاحبة السلطة الأخيرة ولكن الرجوع اليها لا يكون الا عند اشتداد الأمر واستعصاء الحل لأن الأمة لا تتولى أمرها بنفسها بل تترك شؤونها للسلطات التي تتولى الحكم نيابة عنها ولا ينقص من سلطة الأمة في شيء أن يكون لكل من هذه السلطات حق توقيف عدوان السلطات الأخرى وردها الى حدود القانون والمصلحة .  
فسلطة الأمة تترك المجال واسعا جدا لتنظيم كل طرق الحكم بحيث لا يرجع اليها الا عند الاشكال ووقوع الخطر .

المسألة التي نحن بصدها لا تخرج عن أن تكون فرعا عن حق السلطة التنفيذية في حل مجلس النواب ولا يمكن تصورها بدونها فإذا سلم للسلطة التنفيذية بحق الحل فلا غضاضة علينا في التسليم لها بهذا الحق أيضا .  
على ماهر بك — وهل قلنا أن الحل يكون بعد موافقة المجلسين ؟



حضرة عبد الحميد بدوى بك - حالة الحل لم تعين لها صورة خاصة وإنما وضعت للموازنة بين التشريع والتنفيذ فإذا رأت السلطة التنفيذية أن المجلس أصبح لا يعبر عن رأى الأمة كان لها أن تحله وتأمّر بأجراء انتخابات جديدة فالحل إنما هو وسيلة للرجوع الى الأمة والاحتكام اليها فى الخلاف القائم وهذه هى الحالة الكبرى التى لزمّت أذهاننا كلما تصورنا الحل .

حضرة على ماهر بك - اذا اجتمع المجلسان على شىء فلا يكون هناك طريق سوى الاستفتاء العام .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - ليس حل مجلس النواب وانتخاب مجلس جديد الا استفتاء بطريقة غير مباشرة ولا نزاع فى أن هذه صورة من صور الاستفتاء .

اذ الاستفتاء أن نقول للناخبين ابدوا آراءكم او انتخابوا من يرون رأيكم ولكن هذا الحل لا يلجأ اليه إلا فى الحالات الشديدة التى يرى فيها أن المجلس يخطئ خطة لا توافق مصلحة الشعب . فإذا سلم بحق الحل فليس فى الطريقة المعروضة الا تلطيف لهذا الحق . حق الحل حق خطير فلا تلجأ اليه السلطة التنفيذية ولا تجرؤ على الجهر بان المجلس لا يعبر عن رأى الأمة الا عند الضرورات القصوى .

قد يكون هناك أسباب تحول دون تطبيق قانون معين وضعه المجلسان كان تكون الفكرة التى بنى عليها القانون غير ناضجة والبلد غير مستعد لتطبيق ذلك القانون أو غير ذلك من الأسباب فإذا اعتقدت السلطة التنفيذية أن الأمة تناصرها فى رأيها كان لها أن تلجأ اليها بحل المجلس ولكنها قد ترى دون هذا سيلا وتعتقد ان المجلس يتبدى فى نظره ويعبر عن رأيه الذى شط فيه فأصبح لها بدلا من استئصال حق الحل ان توقف التصديق على القانون كيما تعطل المجلس ويعدل عن القانون فإذا لم يصادف الايقاف محل عظة واصر المجلس عن رأيه واعاد تقرير القانون كان معنى ذلك ان المسألة أصبحت من المشادة بحيث لا يمكن الخروج منها الا بالرجوع الى الأمة .

فالتحويل فى المسألة بانها تنظيم للاستبداد ومخالفة لسلطة الأمة لا اثر له من الحقيقة مطلقا وإنما هى تمهيد لحق الحل الذى هو فى ذاته طريقة للرجوع الى

سلطة الأمة . يجب ان نستوفى كل الطرق الممكنة للوصول الى حكم هادى . معقول وليس من الحكمة الالتجاء الى الطرق العنيفة من بادى الامر كلما بدا اشكال أو نجم خلاف فقبل الرجوع الى سلطة الأمة يحسن ان نخطط طريقا وسطا هو اشبه بالانذار تحضيرا للوصول الى معرفة رأى الأمة فهو طريق يلجأ اليه كلما اريد اتقاء خطورة الحل واستعماله يكون فيما يتعلق بالقوانين دون المسائل الادارية .

قيل أيضا ان هذا الحكم غير موجود فى القوانين الأخرى . بل هو موجود فى الدستور البلجيكي والدستور الايطالى وغيرهما .  
حضرة على ماهر بك — لم يذكر بهذا الشكل .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — قد لا يذكر المبدأ بالتفصيل الذى اوردناه فان الجزء الثانى من نصنا نتيجة مفهومة بطبعها . وقيل ان اxtm كلامى اقول أن البعض منا يهوله ان يعطل القانون فتضيع على الأمة سنة بغير فائدة ولكنى ارجو الا تنظروا الى المسألة من هذه الوجهة كما رجوت الا تنظروا اليها باعتبارها تنظيمًا للاستبداد وانما ارجو ان تنظروا اليها على اساس انها خطوة تحضيرية تحول دون الحل مباشرة . فاذا رأيتم ان الالتجاء الى الحل فى كل مسألة اولى فاحذفوا هذا النص .

حضرة على المنزلاوى بك — أرى أن يؤجل أمام البحث فى هذه المسألة الى الجلسة القادمة .

فوافقت الهيئة على ذلك .

#### وفى الجلسة التالية استمرت المناقشة

حضرة محمد على بك — المناقشة الآن فى المبدأ (٥١) وهو مضاف الى مبدأ المسؤولية الوزارية عبارة عن كل الدستور . لا أوافق على المبدأ الحادى والخمسين ولى رأى يتفق تقريبا مع اقتراح حضرة على بك ماهر ان الحكمة فى وضع مجلس الشيوخ بجانب مجلس النواب هى تقليل حدة مجاس النواب كما قال حضرة على ماهر بك أو تصحيح الخطأ الذى قد يقع فيه كما يقول سعادة عبد الحميد باشا مصطفى فالقانون الذى يوافق عليه المجلسان بما فيهما المجلس الرشيد الذى جمع بين رزاة السن وبين الخبرة يجوز بمقتضى المبدأ الحادى والخمسين أن

لا يصدق عليه الملك ويحل بسببه مجلس النواب . ان حل مجلس النواب في هذه الحالة هو بمثابة حل لمجلس الشيوخ وهو ما لم يقل به أحد منا . ما ذنب مجلس النواب وقد شاركه في رأى مجلس الشيوخ . لقد فكرت كثيرا في هذا الأمر والآن أرى أن حضرة على بك ماهر لا يغالى حين يقول ان هذا تنظيم للاستبداد . ان أغلب الدساتير تقدس رأى الهيئة النيابية وللتقليل من حدة سلطتها وضعت بجانبها مجلسا من الشيوخ ولكن لا يجوز أن يبالغ في هذا لدرجة أن يكون رأى المجلسين عرضة للرفض من جانب الملك . نعم جعلوا للملك في بعض البلاد الحق في أن يعيد القانون للمجلسين للنظر فيه من جديد واختلفوا في مقدار الأغلبية اللازمة للواقعة على القانون فبعضهم يرى أن الأغلبية المطلقة كافية والبعض الآخر كأمريكا يشترط أغلبية الثلثين لجميع الأعضاء . ويقول الأستاذ « اسمان » أن هذا الحق الذى خول لرئيس الجمهورية في أمريكا شديد جدا لانه ثبت بالاختبار أن الوصول إلى هذه الأغلبية أمر متعذر للغاية وأن رئيس الجمهورية يستطيع بهذا شل أعمال المجلس وإسقاط كل قانون . والحل الذى أوافق عليه ويرتاح اليه ضميرى هو الاقتراح الآتى : ( كل مشروع قانون أقره البرلمان يصادق عليه الملك في مسافة شهر او يردده للبرلمان مشفوعا بملاحظات في هذه المدة ورأى البرلمان في هذه الحالة الأخيرة يكون نافذا اذا كان صادرا بأغلبية النصف زائدا واحدا لأعضاء كل مجلس من المجلسين ) .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — وحق الحل هل توافق عليه أم لا ؟ يظهر انك لا تسلم به ؟

حضرة محمد على بك -- تتكلم عليه في موضوعه عند الكلام على حقوق الملك لا بمناسبة تنفيذ المشروعات التى يصادق عليها المجلسان .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ولكن في هذه الصورة هل الملك يستطيع حل المجلس ليتبين رأى الأمة أم لا ؟

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أهم صور الخلاف بين السلطة التنفيذية والسلطة التشريعية الاختلاف في التشريع فهل يستطيع الملك أن يحل المجلس في هذه الحالة أم لا ؟

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — إذا كان القانون الذى وقع بسببه الخلاف لا يتفق مع رأى الأمة فهل فى هذه الحالة يحل الملك المجلس أم لا؟  
حضرة محمد على بك — أرى أن اتفاق المجلسين على قانون مرتين متواليتين كاف ولا يجوز أن يعطى للملك فى هذه الحالة حق الحل .  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — يحسن اذن ان ننظر اولاً فى حق الحل ونضع قواعده .

فضيلة الشيخ بخيت — لا يوجد هذا الحق فى دستور ما ومن يقول بغير ذلك فليأتنى بالنص الذى يخول للملك حق حل مجلس النواب عند وقوع خلاف بينه وبين المجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا الحق مقرر فى فرنسا وغيرها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ساذكر لفضيلة الأستاذ من التصوص والمواد ما فيه الكفاية عند ما تكلم حضرة على بك ماهر فى الجلسة الماضية على هذا المبدأ عبر عنه بأنه تنظيم للاستبداد وأنا أرى أن هذا التعبير ينطبق على اقتراحه . ان الاستبداد يجب أن نقف فى وجهه ونمنعه سواء أتى من جانب السلطة التنفيذية أو من جانب السلطة التشريعية وهذا النوع الأخير هو أشد أنواع الاستبداد ولا سبيل لمنعه الا بالرجوع الى رأى الأمة . ان المجلس النائب عن الأمة لم يوجد الا ليعبر عن رأيها لا لأن يستبد بها . وليس معنى حل مجلس النواب هو ازالة العقاب به لمخالفته لرأى السلطة التنفيذية بل لأنه هو الطريق الوحيد لمعرفة رأى الأمة وتحقيق رغبتها . نعم ان اتفاق المجلسين على رأى يكون غالباً هو الصواب والسلطة التنفيذية تحترم هذا رأى فى جميع الأحوال الا النادر ولا نعلم أحوالاً كثيرة استعمل فيها حق الحل ولكن وجود هذا الحق هو شبح نافع يقف فى وجه الاستبداد . ان القواعد التى يريد وضعها حضرة على ماهر بك هى من قواعد النظام الجمهورى الذى لم توافقوا عليه .

حضرة على ماهر بك — لم أطلب أن يكون لنا نظام جمهورى ولا أرى فى نظام الجمهورية خيراً لمصر .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لم يطلب حضرة على ماهر بك هذا

النظام ولكن اقترحه يؤدى اليه . حق الحل محول في انكثرتا للملك ولو أنه لم يستعمله من قرنين أو أكثر وهو حق مسلم به ولللك نظريا أن لا يصدق على القانون ويرى أحد الشراح وهو اللورد برايس أن هذا الحق قد انتقل من الملك الى الوزارة .

معالي توفيق رفعت باشا — تعزيزا لرأى سعادة عبد الحميد باشا مصطفى أذكر أنى قرأت في هذا الصباح انه حصل في عهد الملكة فكتوريا ان الوزارة طلبت من مجلس اللوردات السماح لبعض الموظفين الفتيين بحضور المناقشة في قانون له ارتباط بأشغال عمومية ولما رفض المجلس هددته الوزارة بأنه اذا لم يجبها الى ما طلبت ستنصح الملك بأن لا يصدق على القانون .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أما في باقى البلاد الملوكة كهولاندا والنمسا وإيطاليا واسبانيا واليونان فللك نص صريح أن لا يصدق على القانون . وفي بلجيكا مع وجود نص صريح في دستورها على أن كل سلطة مصدرها الأمة خول لللك الحق في أن لا يصدق على القانون الذى يوافق عليه المجلسان ( وتلا المادة ٦٩ من الدستور البلجيكي والتعليق عليها ) .

حق التصديق اذن مقرر في جميع البلاد ذات النظام الملكى .. فهو اذن لا يتناقض مع سلطة الأمة كما قال حضرة على ماهر بك . أما في الجمهوريات فهذا الحق لم يحول لرئيس الجمهورية الفرنسية لما يخشونه هناك من أن وضع سلطة كبيرة في يد رئيس الجمهورية خطر على النظام الجمهورى وقد استطاع رئيس الجمهورية فيما مضى أن يقلب الجمهورية الى امبراطورية مستبدة . أما في أمريكا فرئيس الجمهورية له حق المعارضة في القوانين واذا عارض فيها لا تنفذ الا بأغلبية ثلثي الأعضاء وقد قرأ حضرة محمد على بك رأى و اسمان ، في ذلك ولكنه لم يقرأ في الصحيفة التالية من كتابه ان رئيس الجمهورية يتالك عند الجمهور حظوة كبرى باستعماله هذا الحق ويكون ذلك مدعاة لاعادة انتخابه وقد حصل أن استعمل رئيس الجمهورية كليفلاند هذا الحق في مدة رياسته بقدر ما استعمله رؤساء الجمهوريات السابقين جميعهم وكان ذلك سببا في اعادة انتخابه . ذلك أن الشعب يرى أن رئيس الجمهورية يحمي بهذا من استبداد المجلس الذي قد يندفع وراء الشهوات أو تحت تأثير أقلية صخابة من الشعب .

حضرة على ماهر بك — رئيس الجمهورية في أمريكا مسئول يمكن عزله ومحاكمته ولا يملك تأجيل المجلس ولا حله فلأجل ان يكون القياس صحيحا يجب ان تراعى هذه الاعتبارات .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — العزل والمحاكمة عند الخيانة العظمى لا من اجل مخالفته لرأى المجلس في قانون من القوانين .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — حق المعارضة في القانون مقرر اذن في جمهورية أمريكا وفي ملوكيات أوروبا . فهل يراد وضع نظام غريب في بلادنا . يقول حضرة على ماهر بك أن رئيس الجمهورية يمكن محاكمته وأنا أرى أنه لا يعرض نفسه للمحاكمة باستعماله حقا وضع لمنع الاستبداد بالأمة . في البلاد الملكية يستعمل الملك هذا الحق بمفرده ولا يسأل عن ذلك ولا تسأل الوزارة عن تصرفه أما في بلادنا فلن يستعمل الملك هذا الحق إلا بواسطة مجلس وزرائه وهذا يجعل الوزارة مسئولة عن هذا التصرف وفي هذا انتقال حسن في التشريع .

حضرة على ماهر بك — ألاحظ أن الوزارة اذا فقدت الثقة بسبب هذا يجوز حل المجلس على رأيكم .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — هذا خروج عن الموضوع وسيأتى الكلام على المسئولية الوزارية — ان الضمانة التي وضعت في بلادنا لا نظير لها في أوروبا فقد جعلت الوزارة مسئولة عن حق الملك في المعارضة ووضعت ضمانة أخرى بجانبها لا نظير لها كذلك في البلاد الأخرى وهى أن تصديق الملك على القانون واجب اذا كان المجلس في المرة الثانية يرى رأى المجلس الأول . فاستعماله اذن لهذا الحق هو لمنع الاستبداد بالأمة .

سعادة قلبي فهمى باشا — الأمة ممثلة في المجلسين فكيف يمكن القول بأن المجلسين لا يعبران عن رأيها وهذا يحل مجلس النواب .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الغرض من حل المجلس هو رفع الاستبداد عن الأمة ولا يتصور أن الاستبداد يأتي من السلطة التنفيذية وحدها بل الاستبداد يأتي أيضا من جانب السلطة التشريعية فقد تأثر الهيئة بالشهوات

أو بمؤثرات خارجية ولكي يعرف رأى الأمة لا مناص من الرجوع إليها بطريق حل المجلس .

وفي النظام الألماني الحديث لم يخول رئيس الجمهورية حق التصديق لأن له كان في استفتاء الأمة Referendum أما في بلادنا فقد وضعنا نظاما صالحا بأن أحطنا حق التصديق بضمتين ( الأولى ) مسئولية الوزارة ( والثانية ) أن الملك ملزم إما أن يصدق على القانون أو يحل المجلس للوقوف على رأى الأمة .  
حضرة محمد على بك — قال الأستاذ « اسمان » في الصفحة ٨٥ من كتابه أن رئيس الجمهورية في أمريكا له حق المعارضة في القوانين وعند ما يستعمل هذا الحق يشترط لفاذ القانون أغلبية الثلثين لأعضاء المجلسين وقد انتقد الأستاذ هذا النظام وقال انه من عيوب النظام الأمريكي لأن رئيس الجمهورية يستطيع بهذا الحق قيد القانون لتعذر الوصول الى هذه الأغلبية . لهذا اقترحت حلا وسطا واشترطت أغلبية النصف زائدا واحدا لمجموع أعضاء كل من المجلسين . والذي سمعته من سعادة عبد الحميد مصطفى باشا لم يرضى . يقول ان السلطة التشريعية قد تستبد وهذا يكون جدرا بالاعتبار اذا فرضنا أن هذه السلطة هي مجلس النواب ولكن موافقة مجلس الشيوخ فيه الضمان الكافي ولا يعقل ان المجلسين يخالفان رأى الأمة لأنهما اذا خالفاه في المرة الأولى فلا يعقل أن يخالفاه في المرة الثانية .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لقد تلوت من كتاب اسمان ما يفيد ان الأمة في أمريكا استراحت كثيرا لاستعمال رئيس الجمهورية لحق المعارضة وفي جميع الممالك ذات المجلسين معترف للبلك بحق الحل لأنه من الصعب أن يعترف المجلسان بخطئهما ويعدلا عما قراره .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — المسألة فيها سوء تفاهم غريب . حضرة محمد على بك مثلنا من القائلين بوجوب التصديق ولكنه يختلف معنا في كيفيته وهو يريد وضع صيغة تختلف عن الصيغة التي رسمتها المادة ٥١ فلا خلاف بيننا وبينه في المبدأ ولكن الخلاف في الزمن اللازم للتصديق فهو يرى أن القانون الذى أقره المجلسان يعرض على الملك فإذا لم يصدق عليه في مدة معينة كعشرة أيام مثلاً أعاده للمجلس ونرى نحن انه اذا لم يصدق عليه الملك فلا

يجب عليه رده للمجلسين ولكن اذا عاد اليه المجلسان في دور انعقاد آخر وأقره وجب التصديق . هذا اذا لم يكن الملك يرى في الأمر ما يدعو لحل مجلس النواب . وأمر الخلاف بيننا وبين حضرة محمد علي بك هين ولكن الخلاف الحقيقي هو الخلاف بيننا وبين من يقول بأن القانون يكون نافذا بمجرد اقرار المجلسين له وهو رأى الأستاذ الشيخ بخيت .  
فضيلة الشيخ بخيت — لم أقل هذا .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذا هو ما فهمته من أقوال الأستاذ ولا أظننى خطأ ولكن الأستاذ ينكر الآن هذا الرأى . حيثذ من حيث مبدأ التصديق يظهر أن لا خلاف مطلقا بين حضرات الأعضاء وكل ما بيننا من الخلاف شئ يتعلق بكيفية التصديق . أما المبدأ فسلم به . وكيفية التصديق في قرار اللجنة أن الملك لم تطلق له الحرية في عدم التصديق بل حددت له المادة دور انعقاد كامل وهذا ما يراه بعض الاخوان طويلا . فاذا أصر المجلس على رأيه في دور انعقاد آخر كان الملك بين أمرين إما أن يصدق أو أن يتعرف رأى الأمة نفسها فيحكمها بينه وبين السلطة التشريعية . الذى فهمته أن حضرة محمد علي بك يرى أن الفترة طويلة ويجب أن تختصر شهر — على أنه يجب أن يلاحظ في تحديد المدة مرور الوقت الكافى لنضوج فكرة القانون وزوال الشبهات التى أقر القانون تحت تأثيرها ولا يعقل أن عشرة أيام مثلا تكون كافية في تهذبة النائرة القائمة . ذكر سعادة عبد الحميد باشا مصطفى نصوصا تقطع بأن هذا الحق مسلم به في البلاد الملكية . ان من يريد أن ينكر حق التصديق يجب عليه أن يبيح أولا في سلطة الملك وفيما اذا كان الملك رئيس السلطة التنفيذية فقط أم هو شريك أيضا في السلطة التشريعية والذى لا نزاع فيه من الوجهة التاريخية . ان السلطة التشريعية كانت أولا في يد الملك وحده ثم قامت الحركات القومية ترى الى مشاركته في ذلك أو سلب الحق منه . فمن سلب منه الحق تحولت بلاده الى جمهورية ولا يمكن أن يقال في البلاد الملكية ان الحق اغتصب من الملك أصلا ما دام هناك ملك وكل ما يقال انه أصبح للأهلين حق مشاركته في السلطة ولذلك بقى الملك في كل البلاد جزءا من السلطة التشريعية . على أنه اذا سلم بأنه جزء من السلطة التشريعية وهو كذلك



بحكم التطور في كل البلاد الملكية وبحكم طبيعة وجوده وجب أن يأخذ حظه من تلك السلطة التي هو أحد أركانها . حظه يختلف عن حظ المجلسين لأن عمل الملك لا يخرج عن كونه تصديقا بالجملة أو رفضا بالجملة فليس له أن يعدل في القانون بعكس المجلسين .

ونتيجة هذا أنه يجب أن تنكر أن الحاكم ملك قبل أن نقول أنه ليس جزءا من السلطة التشريعية لك أن تقلل من آثار الحق وأن تضعف من سطوته في استعماله ولكن لا يمكنك أن تنكر هذا الحق لأن انكار هذا الحق انكار لوجوده . وقد سبق لنا أن قررنا أنه جزء من السلطة التشريعية ولكن هذا الحكم يجب أن يكون له معنى ونتيجة . أما هذا المعنى وهذه النتيجة فهو أن يكون للملك حق التصديق . لا اعلم أن هناك من ينكر هذا الحق لأن هذا الحق مستمد من معنى أن الملك جزء من السلطة التشريعية . حتى رؤساء الجمهوريات الذين ليسوا جزءا من السلطة التشريعية لهم حق لا يختلف عن حق التصديق وهو حق الاصدار وهذا الحق يملكه الملك أيضا . واختلف في تكيفه هل هو عمل تشريعي أو عمل تنفيذي وعلى أي حال ليس للتشريع قيمة بدونه . فيقيد من هذا أن لرؤساء الجمهوريات أنفسهم نصيبا من السلطة التشريعية مع أن السلطة التشريعية تكونت مستقلة عنهم وقبل وجودهم .

كل الخلاف يتناوب بين حضرة محمد علي بك في طريقة التصديق واعتقد أن مضي مدة كافية يضمن زوال الشهوة والعوامل الوقتية . لذلك أرى الموافقة على نص المادة (٥١) .

حضرة علي ماهر بك — الواقع ينقض نظريتك فإن ملك إنجلترا يجب عليه التصديق .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — أنا أنكر أن ملك إنجلترا يجب عليه التصديق .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — المسألة التي نحن بصدها فيها نقطة متفق عليها وهي المحافظة على سلطة الأمة ومنع استبداد السلطة التنفيذية والسلطة التشريعية . إذا كان الغرض هو المحافظة على سلطة الأمة وجب علينا أن تمتنع بكل التطورات والأنظمة الحديثة التي وجدت لمصلحة ذلك المبدأ

ولا يصح أن يعترض علينا بأننا نريد وضع نظام جمهورى . أقول انه يجب أن تتمتع بكل التطورات التى حصلت حديثا وخصوصا بعد الحرب فيما يتعلق بقرار المصير . ان التطورات الحديثة فى أوربا كانت فى صالح النظام الجمهورى للفقور العام من النظام الملكى ولا تتشاور الأفكار الشيوعية غير أننا بالرغم من هذا يجب أن نحافظ هنا على نظامنا الملكى لانه الوحيد الذى يلائم طباعنا وعواندنا فإذا ما ابتعدنا عن النظام الجمهورى لا يصح أن نتبعد عن التوسع فى سلطة الأمة والتمتع بالمزايا التى وجدت . وضعنا مبدأ أن كل سلطة مصدرها الأمة وأن الملك يملك ولا يحكم وأن الملك يحكم بواسطة وزرائه وأن ليس له فى مجلس الوزراء صوت محدود . بعد كل هذا لا يصح أن نضع نصوصا تقضى على هذه المبادئ . ويجب أن نلاحظ أن دستورنا هو أحدث دستور فيجب أن يشمل المزايا التى أوجدها التطور .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — انى أرى سلطة الأمة فوق المجلسين وأريد أن أمنع عنها استبداد السلطة التنفيذية والسلطة التشريعية .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — الأمة ممثلة فى المجلسين فكل قانون يوافقان عليه مفروض أنه يعبر عن رأيها . يتصادم هذا مع حق التصديق بدعى أن الأمة ليست من رأى المجلسين . فمن أين يأتى هذا العلم للملك أو للسلطة التنفيذية . مجرد التقدير فى هذا هو مبدأ الخطأ الذى يبنى عليه سعادة عبد الحميد مصطفى باشا نظريته . وتعليل هذا فى الحقيقة هو بقاء شئ من السلطة الاستبدادية . ويجب علينا فى الوقت الحاضر أن تتمتع بما وصلت اليه الأمم بأن نجعل سلطة المجلسين فوق كل اعتبار .

معالى الرئيس — أنت تمنى أن الملك له حق الاشتراك فى التشريع .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى — لماذا يصعب علينا أن نتمسك بأحدث النظريات وأن نأخذو حذو القانون البولندى مثلا . خصوصا أننى طلبت بشأن القرار الخاص بعناصر السلطة التشريعية أن تكون هذه السلطة فى يد المجلسين فقط .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — هذه جمهورية لا يقاس عليها . وقد وضعنا فى رأس دستورنا أن مصر دولة ملكية دستورية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — يجب أن تتمتع بأحدث المبادئ مع المحافظة على شكل الحكومة الملكى . لهذا أقترح أن الملك له أن يعيد القانون للمجلسين فإذا أصرا عليه وجب أن يصدق الملك على القانون .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الى الآن لم يرد حضرة مكباتى بك على اعتراضى وهو كيف يمكن حماية الأمة من الاستبداد من أى طريق يأتى :

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — كيف تريد أن تحمى الأمة من نفسها . ان المجلس هو الممثل لها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ان قلت أن المجالس لا تتأثر يكون عندك حق ولكن اذا جاز أن تستبد كما شوهد فيجب أن نضع حدا لهذا الاستبداد .

#### وفى الجلسة التالية استمرت المناقشة فى هذا المبدأ

حضرة على المنزلاوى بك — لقد تكلمنا فى هذه المسألة كثيرا ويظهر اننا سنكلم فيها كثيرا أيضا . على أن لدى تعديلا أقترحه وأطلب أخذ الرأى عليه اختصارا للمناقشة وتوفيرا للوقت . واقتراحى هو : فى حالة تصديق البرلمان على قانون ورفعه لتصديق الملك وعدم التصديق عليه يرد للبرلمان فى ظرف شهر فإذا وافق البرلمان عليه بأغلبية الثلثين من أعضاء كل مجلس من المجلسين وجب أن يصدر القانون .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أعتبر هذا الاقتراح أقوى من النص الحالى . وأنا عند ما أبدت القاعدة لم أذهب إلى مدى ما يذهب اليه هذا الاقتراح . فإذا أنتم وافقتم عليه فانا موافق معكم .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا الاقتراح كاقترح حضرة محمد على بك مع استبدال عشرة الأيام بثلاثين يوما . ولى كلفة أبدتها . ان هذا الاقتراح يقتضى شطر القاعدة التى تناقشها فالشطر الأول يكون : كل مشروع قانون رفضه البرلمان فلا يجوز له أن ينظره مرة ثانية فى دور الانعقاد نفسه والشطر الثانى يكون : كل مشروع قانون قرره المجلسان ولم يصدق عليه الملك يرد فى ظرف ثلاثين يوما للبرلمان مشقوعا بالملاحظات الموجبة لعدم التصديق لاعادة النظر فيه فان صمم البرلمان على رأيه بموافقة ثلثى اعضاء كل من المجلسين

فالملك . يصدق على المشروع .

حضرة توفيق دوس بك — وإذا لم يعد الملك القانون لا بلان ؟

أصوات — يعتبر القانون نافذا ويجب إصداره .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — يعتبر ان هناك تصديقا سكوتيا وعلى

ذلك ينشر القانون ويعمل به .

حضرة توفيق دوس بك — إذن يضاف هذا على النص المقترح .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — نعم يجب ان يوضع نص لهذه الحالة

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اقترح إذن ان يضاف إلى النص العبارة

الآتية :

إذا مضى ثلاثون يوما ولم يرد المشروع الى المجلس فيصير إصداره

وتنفيذه .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — إذا عرض القانون على البرلمان بعد رده

من عند الملك ولم يحصل على أغلبية الثلثين مع حصوله على أغلبية عادية فإذا

يكون الحل ؟

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — المتبع في أمريكا أنه إذا لم تتوفر أغلبية

الثلثين يسقط المشروع ولا يجوز إعادة النظر فيه في دور الانعقاد نفسه وإنما

يصح أن ينظر في دور انعقاد تال . ذلك بأن مبدأ الشئ المحكوم فيه غير

موجود في الأساليب الدستورية بل يمكن إعادة البحث في كل مشروع في

كل دور .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — على ذلك إذا لم تتوفر أغلبية الثلثين في

المررة الثانية سقط المشروع ويجز مجلس النواب عن أن يقر قانونا بأغلبية عادية.

وهذا شل لمجلس النواب .

حضرة توفيق دوس بك — يمكن التوفيق بين الرأيين : رأى حضرة

هلباوى بك ورأى حضرة عبد العزيز فهمى بك .

حضرة على ماهر بك — لم يحىء بعد وقت التوفيق . نحن نريد أن نتنور

أولا . ظاهر اقتراح حضرة على بك المتزلاوى تأيد سلطة الأمة والمحافظة

على المبادئ الدستورية . لكن نتيجته تؤدي الى عكس هذا الظاهر . فان لثلث

أعضاء أحد المجلسين أن يشلوا القوانين إلى الأبد . وقد يكون هذا الثلث ثلث أعضاء مجلس الشيوخ . ومجلس الشيوخ لا يمثل الأمة ولكنه يمثل طبقات مخصوصة .

وبذلك تتحكم الأقلية تحكما يتنافى مع القاعدة الدستورية الأساسية قاعدة حكم الأغلبية .

حضرة عبد الطيف المكباتى بك — إنما نشترط الأغلبية الخاصة لزيادة الضمان ، إذ أنه متى تحققت هذه الأغلبية بعد رد الملك للقانون كنافى غنى عن حل المجلس والرجوع لرأى الأمة بالاستفتاء ، وإذن فلا محل للقول بأن الأقلية تسبّد بالأغلبية . أن لكل صورة من الصور التى يعالجها التشريع أسبابا كثيرة متشعبة ولكنها غير متناقضة ولا متعارضة .

حضرة على ماهر بك — مهما كان السبب الذى دعا لاقتراح مثل هذا المبدأ فنتيجته تحكم ثلث الاعضاء فى الثلثين متى أريد اسقاط مشروع القانون حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — يقول حضرة ماهر بك أن أغلبية الثلثين تعارض مع وجوب سيادة الأغلبية المطلقة . وأقول أنا ان لكل خروج فى التشريع عن متعارف القواعد حكمته . فنحن بدلا من أن نجعل الملك يحل المجلس لمعرفة رأى الأمة قد اكتفينا بأغلبية الثلثين فى المرة الثانية لتقرير المشروع كضمان لمعرفة رأى الأمة

حضرة على ماهر بك — ما زلت عند رأى وأضيف لتأييده ان حق المعارضة لا يتفق عمليا مع النظام الدستورى وبيانه اذا دافعت وزارة جهد طاقتها ضد مشروع يتناقض فيه البرلمان ولم يفلح دفاعها وصدق المجلسان على المشروع كانت الوزارة قد خسرت الاغلبية التى تؤيدها وتحم عليها أن تستقيل إذا رأت أن القانون معارض لسياستها . فاذا استقالت حلت محلها وزارة من جانب الأغلبية التى أيدت هذا القانون . وقد قررنا قاعدة أن الملك إنما يستعمل حقوقه بواسطة وزرائه . وظاهر أن الوزارة الساقطة لا تملك أن تطلب من الملك معارضة القانون . كما أنه لا يفهم أن الوزارة الجديدة التى جاءت من حزب الأغلبية الذى أقر القانون هى التى توافق على المعارضة ومن ذلك يتضح أن هذا الحق وهمى .

حضرة توفيق دوس بك — يصح جدا أن تكون الوزارة التي خسرت في الدفاع ضد القانون حائزة لثقة المجلس تماما . وهذه حال لا يكون معها الا أن تعترض الوزارة تنفيذ القانون ما دامت لا ترى في امكانها تنفيذه ثم هي تبقى في كراسيها اعتمادا على ثقة المجلس بها .

حضرة على ماهر بك — نحن انما نفرض حالة تصادم بها الوزارة مع المجلس بسبب مشروع قانون تصادما حادا يؤدي بها عند الفشل الى اعتراض القانون وعدم تنفيذه . هذه حال لا يتصور الانسان فيها بقاء الوزارة في مناصبها ما دامت لا تستطيع تنفيذ قانون أقره المجلس . وقال الشراح ان هذا السبب وهو المسؤولية الوزارية هي التي تجعل حق رئيس جمهورية فرنسا في عدم اصدار القوانين وهميا .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — كأن حضرة على بك ماهر ينسى أن هناك الى جانب البرلمان والوزارة قوة أخرى ذات أثر هي قوة الملك . صحيح أن الملك لا يتدخل في شؤون القوانين مباشرة وهذه نتيجة مترتبة على عدم مسؤوليته وعلى أن شخصه مقدس لا يمس . لكن عدم مسؤوليته وكون شخصه مقدسا لا يمس لا يمنع أن له وزنا وأثرا — أم أن حضرة على بك يفرض وجود مجلس ووزارة فقط .

حضرة على ماهر بك — لم أكن لأفرض ونحن نضع هذا الدستور أن شخصية الملك مستقلة في هذا الباب خصوصا بعد ما قررنا أن الملك يحكم بواسطة وزرائه وأن كل أمر للملك يوقعه الوزير المختص ويتحمل مسؤوليته . فأما ان كنتم ترون اليوم غير هذا وصح أن يحكم الملك من غير واسطة وزرائه فهذا يكون رجوعا الى حكم الفرد .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أفكر أن للملك شخصية تسمح له أن يقول ان هذا القانون يخرب البلاد فيجب أن أوقفه . وهو يجد حينئذ وزارة توافق على رأيه .

حضرة محمد على بك — اسمعوا ما يقوله أسمن في هذا الباب ( وتلا فقرة من أسمن تفيد أن للملك حق إيقاف القانون اذا وجد وزارة تؤيده في ذلك) .  
حضرة على ماهر بك — هذا مستحيل عملا كما بينت .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اذا أقر المجلس قانونا لحله الملك  
وجرى انتخاب مجلس جديد أقر القانون فهل يتحتم سقوط الوزارة ؟  
حضرة على ماهر بك — متى أعتقدت الوزارة أنها لا تستطيع البقاء  
في مناصب الحكم لأنها لا تعتمد على ثقة المجلس وجب عليها أن تستقيل .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أعتقد أن الوزارة يجب أن تخضع  
لرأى الأمة في الحالة الثانية وتنفذ القانون .

حضرة على ماهر بك — هذا في سويسرا حيث يعين الوزير لسته  
وتكون مأموريته تنفيذ قرارات الاغلبية .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — كأنما يريد حضرة ماهر بك أن  
تستقيل الوزارة حتما كلما اختلفت فى رأى مع المجلس — أما أنا فأعتقد أن  
الثقة وعدم الثقة مسألة اعتبارية .

حضرة على ماهر بك — أختتم كلامى بأن حق معارضة القوانين ليس  
من مصلحة العرش فى شيء . وليس من المصلحة أن يصادم العرش المجلسين .  
وقد أشرت الى ذلك فى تقريرى من غير أن أشرحه . أما اليوم فانكم تضطروننى  
لشرحه اضطرارا . تكلم كثيرون عما للملك انكثرا من حق معارضة القوانين  
أما أنا فأكرر أن هذا الحق أصبح نظريا وسقط فى العمل بالاهمال وعدم  
الاستعمال وهو انما أهمل بعد حوادث لا يزال التاريخ يذكرها . فقد كان كل  
ما للمجالس فى بادىء تكوينها فى انكثرا أن تقدم للملك عرائض تطلب فيها  
اليه أن يصدر قانونا فى شأن معين . وكان هو يقدر ضرورة الاصدار أو عدمه .  
ثم تطور ذلك وأصبحت المجالس تقدم مشروعات القوانين للملك كى يصدرها  
اذا رأى ذلك . وهذا أساس حق التصديق فى انكثرا . وقد كان للملك الى جانب  
ذلك حقوق أخرى ، منها اصدار أوامر باسم Ordenances بدون اشتراك  
المجلس وتكون سارية على جميع أهل البلاد . ومنها ايقاف سريان القانون  
الذى يصدره مجلس النواب فى زمن معين . وكان له أكثر من ذلك أن يقيد  
القوانين العامة بوقت معين أو حال معينة . وكان له أن يفرض ضرائب  
تجنى لجنيه الخاص وكان كرئيس عام للجيش يصرفه كيف شاء ولا يلجأ للمجلس  
فى شيء من أمره الا اذا أراد أن يفرض ضريبة عامة للجيش . هذه حقوق

لا يمكن تصورهما في الوقت الحاضر . وقد ظلت وظل معها حتى إيقاف القوانين وعدم التصديق عليها الى القرن السابع عشر الذي أسرف فيه في استعمال حق المعارضة وكان من نتائجها اضطرابات قومية وحروب أهلية أدت إلى قيام جمهورية كرمويل وإلى أمور خطيرة لا يرضاها مصري لبلاده بعد هذه الحوادث أصبح الملك يصدق على كل ما يوافق عليه المجلسان من القوانين فلم يستعمل حق المعارضة من سنة ١٧١٤ فن ذلك الحين لم يستعمل حق اعتراض القوانين في انكلترا أبدا وأصبحت القاعدة الثابتة كما قررنا وجوب تصديق الملك على كل قانون يقره البرلمان رغما من تفسير رجال القانون من استمرار بقاء هذا الحق نظريا . اذن فتقرر حق المعارضة ليس من مصلحة العرش في شيء . وما دامت الأمة مصدر كل سلطة فيجب أن تكون كلمة نواب الأمة نافذة حتما . قيل لنا أن لرئيس جمهورية فرنسا أن يرد القانون في ظرف شهر للمجلس كي يعيد النظر فيه ولكن قرر الشراح أن هذا الحق لا معنى لوجوده في الحياة الدستورية الفرنسية . وهو حق لم يستعمل أبدا من سنة ١٨٧٥ أى من وقت تفريره . يعترضنا سعادة عبد الحميد مصطفى باشا ويقول أن حق التصديق على القوانين لا يتناقض مع سيادة الأمة ويحتج بدستور البلجيكي الذي يقرر سلطة الأمة وحق الملك في التصديق جنبا لجنب . لكن وضع الدستور البلجيكي على هذه الصورة لم يسلم من نقد الشراح إياه بأنه لم يستطع أن يوفق بين سلطة الأمة وحقوق السلطة التنفيذية . هذا فضلا عن أن حق معارضة القوانين لم يستعمل في بلجيكا الا في أحوال نادرة لا أهمية لها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ما دامت الأمم تقبل قوانينها النظامية فلا عبرة بمعارضة الشراح . تلك معارضة نظرية لا قيمة لها أمام الواقع وهو قبول الأمم . على أن بين يدي كتابا يقرر أن حق اعتراض القوانين باق في انكلترا الى الآن .

فضيلة الشيخ نبخت — كانت المناقشة دائرة في الجلسة الماضية حول ما إذا كان للسلطة التنفيذية حل المجلس أم لا . ولا نزال الى الآن نعالج المسألة للوصول الى حل ولم نصل . ونحن نرى رأى أغلب الشراح أن اشتراط توفر



أغلبية مكونة من ثلثي الأعضاء أصعب من حل المجلس . ثم أن في الاقتراح خلطا بين الدساتير فقد أخذ الشهر من قانون فرنسا وأغلبية الثلثين من أمريكا وقد جعل الدستور الأمريكي التصديق أو حق المعارضة قائما لعشرة أيام فقط .  
حاضرة على المنزلاوى بك — أعدل اقتراحي لعشرة أيام .

فضيلة الشيخ بخت — على أن القانون الأمريكي الذي لم يعدل من مائتي سنة خمس عشر مرة معترض عليه من أكثر الشراح . ذلك لأن تعليقه اصدار المشروع الذي يعترضه رئيس الجمهورية على أغلبية ثلثي أعضاء المجلس تعليق على شبه مستحيل مؤداه أن المشروع يجب أن يرفض . أعطينا حق اقتراح القوانين للحكومة وللجلسين . فإذا قدمت الحكومة قانونا تريد من المجلسين اقراره كان من غير المفهوم أن تعترضه بعد الاقرار ولو تعدلت بعض موادها إذ لا يصح رفض قانون بسبب تعديل طرأ على موادها . وإذا اقترح أحد المجلسين قانونا فقد قرره ألا ينظر في المجلس إلا بعد أن تفحصه لجنة ترى ماذا كان صالحا للنقاش ومقيدا للأمة وفي هذا ضمان كاف يجعل رفض الحكومة لقانون اتخذت في شأنه كل هذه الاحتياطات غير جائز .  
وهنا أرى أن ملاحظة حاضرة على ماهر بك وجهة وتستحق الاعتبار أزيد على ما تقدم وجوب الأخذ بما ورد في قانون فرنسا بشأن القوانين التي يقرر المجلسان الاستعجال في شأنها . فهذه يجب تنفيذها في ظرف ثلاثة أيام من اقرار المجلسين إياها .

وعلى العموم فاني موافق لرأى حاضرة محمد على بك .

حاضرة زكريا نامق بك — نحن منذ أمس ندور حول هذه المادة التي وضعها اللجنة الفرعية رجاء زحزحتها ثم لا نستطيع ذلك لأنها جمعت في صلبها مبدأين : حق التصديق وحق الحل . ونحن لا نستطيع أن نحورها إلا إذا هدرنا أحد الحقين فنمنع حق التصديق او نمنع حق الحل . على أن عيب المادة الحقيقي هو جمع الحقين فيها معا من غير أن يكون لهذا الجمع مقصود . ان حق الملك في الاشتراك في التشريع حق ثابت مقدس وحكمته عدم ترك المجالس التشريعية مطلقة الحرية في الاستبداد بالأمة على نحو ما قرر سعادة عبد الحميد مصطفى باشا . وهذا الاستبداد بالأمة وحملها على أن تسير على غير

رأيها ممكن . فقد يوجد في المجالس زعيم قوى كبير الأثر في من حوله فينال لفظه وتأثير سلطانه أغلبية قد تكون ضعيفة ولكنها على كل حال ملزمة ترى لو تحققت الأغلبية بصوت واحد ثم انضم الملك للجهة الأخرى افلا يعدل صوته هذا الصوت الذى كون الاغلبية وكونها مسحورة بلفظ الزعيم .  
فحق التصديق مقدس وحق الحل مقدس . وليس في امكاننا ان ننقض اساس المادة التى جمعتها على هذا النحو المخيف الذى نرى . فهلا يمكن ان نحذفها حذفاً تاماً من الدستور ، واذا نحن حذفناها فهل يوجد في نصوص الدستور الأخرى ما يسد النقص الذى ينشأ بحذفها ، ما أشك بذلك . وليس الدساتير الأخرى اى مادة تقابلها بل كلها تكتفى بالنص على حق التصديق وحق الحل .

حضرة توفيق دوس بك — لا يصح أن نفر من الصعوبة بحذف المادة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هل تريد حذف المادة ؟

حضرة زكريا نامق بك — نعم .

حضرة محمود أبو النصر بك — اكتفاء بماذا .

حضرة زكريا نامق بك — اكتفاء بما يتقرر في العمل وما تقرره التقاليد اذا قدم قانون للمجلسين وأقره ورفع للملك صاحب حق التصديق فاما أن يصدق وتلك هى القاعدة . واما أن لا يصدق وهذا هو الاستثناء الذى لا يلجأ الملك اليه الا اذا أيقن أن المجلسين تحت تأثيرات خارجية يصبحان معها غير معبرين عن رأى الأمة — وفي هذه الحالة للملك أن يرفض التصديق أو يرد القانون للمجلسين وله أن يرجع إلى الأمة اذا أراد وكل ذلك تطبيقاً للقواعد العامة ومن غير احتياج إلى نص مرعب كالنص الذى أمامنا .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — تجمع المادة ٥١ بين ثلاث مبادئ الأول خاص بأن كل قانون رفض أو لم يصدق الملك عليه لا ينظر في دور الاعتقاد نفسه — الثانى حق التصديق — الثالث حل مجلس النواب .

وقد ورد حق التصديق في المادة ٦٤ وحق الحل في المادة ٦٥ فكان من الواجب مناقشة المواد الثلاثة معا .

نحن الآن في حالة ملك جاء وعرض علينا ان نقاسمه سلطته . فنحن

في اقتسامنا اياها نبقى له من السلطة ما لسائر ملوك أوروبا . فلكل ملك حق التصديق وحق الحل ونحن لا تنازع فيما . وانما المسألة التي تناقشها الآن متعلقة بما اذا أقر المجلسان قانونا فاعترضه الملك . لقد قرر سعادة عبد الحميد مصطفى باشا بالأمس أن من النادر جدا أن يعارض الملك المجلسين حينما يقران أمرا معا . فتحزن اذن الآن في صدد حال نادرة وخاصة بالتفاصيل . ولا يصح أن تكون مثل هذه الحال موضع نص في الدساتير . فانما تضع الدساتير المبادئ العامة وتترك التفاصيل للعمل . ودخولنا في التفاصيل هو الذي أدى بنا الى هذا الموقف الحرج .

سعادة ابراهيم الهلباوى بك — وأى حرج . انما نحن نتناقش .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — حرج جدا يا هلباوى بك . نحن لا نسلم بأن يهدم ما قرره المجلسان . فان شئتم أن يكون حق التصديق حقا عاما يستعمله الملك حسب الظروف فإني موافق وأنا أؤمن بحق الملك في التصديق . أما في الحالة التي نحن فيها وهي إعادة النظر في القانون بعد توقيفه بستة فأنا أرى من المحتم أن يصدق الملك على القانون .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — قلت انك تريد أن تعطى الملك بمقدار ما الملوك أوروبا فهل عدلت عن رأيك .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — أنا لازلت على رأيي وأريد أن يحذف من المادة نصفها الأخير .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا ضد مصلحة الأمة . الواقع اننا نتناقش الآن على مجهول . ويجب قبل أن نتناقش في هذه المسألة أن نعرف حقوق ملوك أوروبا مملكة مملكة في أمر التصديق على القوانين .

حصل خلاف بيننا في أمر انجلترا وفيما إذا كان حق الملك في التصديق لا يزال باقيا أم هو قد سقط بعدم الاستعمال . وإنى أرجو أن أوجه لهذه المناسبة سؤالا : اذا فرضنا أن استعمل ملك انجلترا حقه في التصديق على اعتبار أنه حق مقرر له في الدستور فهل تثور البلاد .

حضرة على ماهر بك — نعم تثور .

حضرة الياس عوض بك — الذي يحكم بالفعل في انجلترا هو رئيس الوزارة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يستشهد حضرة الياس عوض بك بأن الحكومة الانكليزية هى وحدها المسئولة . صحيح ان الملك لا يستعمل حقوقه الا بواسطة حكومته . ولكن ذلك لا يغير شيئا فاذا فرضنا ان الحكومة امتنعت عن التصديق ووافقها الملك فهل لهما هذا الحق أم لا ؟

حضرة الياس عوض بك — هذا الحق سقط بعدم الاستعمال .  
حضرة توفيق دوس بك — ردا على هذا اسمحوا لى ان أتلو عليكم ما يأتى :  
(وتلا من كتاب يرجس مترجما من الانكليزية الى العربية) اقرر هنا ان حق عدم التصديق الممنوح للتاج لم يستعمل من سنة ١٧١٤ . فهل يصح لذلك اعتبار هذا الحق ساقطا لعدم استعماله ؟ ان من مبادئ الدستور الانكليزى ألا يضيع حق من حقوق التاج بمجرد الإهمال او عدم الاستعمال . على انا يجب ان نفرق هنا بين حالتين . حالة الحق المقرر بالقانون . وحالة الحق المقرر . العرف . فاما الحق المقرر بالقانون فيبقى ما بقى القانون . واما الحق المقرر بالعرف فيسقط باهماله وعدم استعماله .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لقد قرر الشارع هنا ان المنصوص عليه لا يسقط بالتترك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اما والمسالة خلافية فى سقوط الحق بالتقادم وعدم سقوطه فلترك القانون الانكليزى . لكن ما قولكم فى باقى دساتير أوروبا التى صدرت فى القرن التاسع عشر وعدل بعضها فى آخره (سنة ٨٤ وسنة ٨٦) وبعضها فى القرن الحالى سنة ٩٠٢ وسنة ٩٠٥ وهذه كلها دساتير وضعتها امم اخذتها من ملوكها عنوة عقب حروب او ثورات . على انى ارجو أن نفرق دائما بين الملوكيات والجمهوريات فى هذا الشأن . ويجب استيفاء البحث ان نستعرض الدساتير الملوكية واحدا بعد الآخر منقولة عن كتاب دارست .

هولنده : دستور ٣٠ نوفمبر سنة ١٨٨٧ مادة ٧١ — الملك يقدم للبيئات النيابية مشروعات القوانين وغيرها من المعروضات التى يراها لازمة — وله حق التصديق على ما تقرره الهيئة النيابية من مشروعات القوانين كما له حق رفضها .  
لوكسمبرج : دستور سنة ١٨٦٨ — الجراندوق يصدق على القوانين

ويصدر ويبين مراده في ظرف الستة الأشهر التالية لقرار المجلس .  
روسيا : دستور سنة ١٨٥٠ معدل . مادة ٦٢ ص ٢١٣ أول — التشريع

مشترك بين الملك والمجلسين فاتفقهم واجب لوضع القانون .

مادة ٥١ ص ٢١٢ أول — للملك حق حل المجلسين معا أو بالانفراد .

النمسا : دستور سنة . . . مادة ١٣ ص ٣٧ أول — مشروعات القوانين

تقدم للرشترات من الحكومة وللرشترات أيضا اقتراح القوانين مما يدخل في اختصاصه وكل قانون يلزم له اتفاق المجلسين وتصديق الملك . . . .

( لا ميغاد للتصديق ) .

مادة ١٩ ص ٢٩ — حق الحل والتأجيل هو للإمبراطور (بلا تحديد صور) .

إيطاليا : دستور سنة ١٨٤٨ . مادة ٧ ص ٦٧٥ أول — الملك يصدق على

القوانين ويصدرها .

مادة ٥٦ ص ٦٨٢ أول — اذا كان أحد فروع السلطة التشريعية أو

التنفيذية يرفض مشروع قانون فلا يمكن تقديمه في نفس دور الانعقاد

( لا يوجد حكم يضطر الملك للتصديق حتى ولو صمم المجلسان على رأيهما في

دور انعقاد آخر) .

إسبانيا : دستور سنة ١٨٧٦ . مادة ٥١ ص ٧٠٤ — الملك يصدق على

القوانين ويعلمها .

مادة ٤٤ ص ٧٠٣ — اذا رفضت إحدى الهيئتين مشروع قانون أو امتنع

الملك عن التصديق عليه فلا يمكن تقديمه في نفس دور الانعقاد (شرح الملحوظة

بالنسبة لإيطاليا) .

البرتغال : دستور سنة ١٨٢٦ . مادة ١٣ ص ٧١٦ أول — السلطة التشريعية

للجالس بشرط تصديق الملك .

مادة ٥٥ ص ٧٢٢ أول — مضمونها أن المجلسين اذا وافقا فآخر

موافق منهما يرسل القانون مع وفد للملك للتصديق عليه .

مادة ٥٧ ص ٧٢٣ أول — اذا لم يصادق الملك فيجب ، الملك يرغب

التأمل ليرى رأيه في الوقت اللازم ، والمجلس يجيب عليه بالشكر .

مادة ٥٨ — امتناع الملك عن التصديق حكمه مطلق .

مادة ٥٩ — وإنما الملك يصدق أو يمتنع عن التصديق في ظرف شهر من تاريخ تقديم المشروع له ( لحق التصديق وعدمه مطلق بلا أدنى رقابة على الملك ) .  
السويد : دستور سنة ١٨٦٦ وسنة ١٩٠٩ . مادة ٨٧ ص ٧٢ ثانی — وضع القوانين العامة من حقوق الريكسداغ بالاتفاق مع الملك . . . . . فلا يمكن للملك بدون رضا الريكسداغ ولا للريكسداغ بدون رضا الملك أن يضع أى قانون جديد أو يلغى قانونا قديما . وباقي المادة تشير أن للملك رفض التصديق نهائيا ولكن على شرط اخطار المجلس بأسباب الرفض .  
الدانيمارك : دستور سنة ١٨٦٦ . مادة ٢٤ ص ٨ ثانی — موافقة الملك ضرورية لجعل قرارات الريكسداغ قانونا . . . . . اذا قرر الريكسداغ مشروعا ولم يصدق عليه الملك قبل دور الانعقاد الثانى اعتبر كأنه لم يكن .  
الروسيا : مادة ٨٦ ص ١٥٨ ثانی — تصديق الملك شرط في نفاذ القانون .  
مادة ١١٢ ص ١٦١ ثانی — المشروعات التى أقرها المجلسان ولم يصدق عليها الملك لا يعاد نظرها في نفس الدور ( يلاحظ أن الملك لا شئ يجبره على التصديق ) .

رومانيا : دستور سنة ١٨٦٦ ومعدل سنة ١٨٨٤  
مادة ٣٢ ص ٢٣٧ ثانی — حاصلها أن تصديق الملك ركن في التشريع .  
مادة ٩٣ ص ٢٤٨ و ٢٤٧ ثانی — للملك أن يرفض التصديق على القوانين .  
مادة ٩٥ ص ١٤٨ ثانی — للملك حل المجلسين او احدهما .  
السرب : دستور سنة ١٩٠٣ . مادة ٣٣ و ٣٥ ص ٢٦٥ ثانی — التشريع من حق الملك والهيئة النيابية معا فاتفقهما ضرورى .  
مادة ٤٣ ص ٢٦٦ ثانی — الملك يصدق على القوانين ويصدرها .  
مادة ٥٤ ص ٢٦٧ ثانی — الملك له حق حل المجلس (وهو مجلس واحد) .  
اليونان : دستور سنة ١٨٦٤ . مادة ٢٢ ص ٢٠٤ ثانی — التشريع من حق الملك والمجلس معا .  
مادة ٣٦ ص ٣٠٥ ثانی — الملك يصدق على القوانين ويصدرها وكل مشروع قانون أقره المجلس ولم يصدق عليه الملك في ظرف شهرين من انتهاء دور الانعقاد يعتبر مرفوضا .

مادة ٣٧ ص ٣٠٦ ثانى — للملك حق حل المجلس .....  
اليابان : دستور سنة ١٨٨٩ مادة ٥ ص ٦٨٧ ثانى — التشريع من حق  
الامبراطور بموافقة البرلمان .

مادة ٦ ص ٦٨٨ ثانى — الامبراطور يصدق على القوانين .....  
مادة ٧ ص ٦٨٨ ثانى — الامبراطور له حل مجلس النواب .  
النرويج : دستور سنة ١٨١٤ حصلت فيه تعديلات مختلفة وبعض موادها  
تعديل سنة ١٩٠٨ .

مادة ٨٧ ص ١٣٨ ثانى — متى وافق المجلسان أو وافق البرلمان مجتمعاً  
على قانون فيرفع لتصديق الملك .  
مادة ٧٨ ص ١٣٨ ثانى — .....

إذا امتنع الملك عن التصديق رد القرار لمجلس النواب مبيناً انه لا يرى  
من المناسب الموافقة الآن ولا يمكن حينئذ أن يقدم القرار للملك في نفس  
دور الانعقاد .

مادة ٧٩ ص ١٣٩ ثانى — إذا صدق البرلمان على مشروع قانون بعد  
ثلاثة انتخابات متوالية في ثلاثة أدوار انعقاد عادية منفصل بعضها عن بعض  
بدورين عاديين على الأقل وبدون أن يكون صدر من البرلمان مشروع مخالف  
في الفترة بين الرأى الاول والرأى الأخير ثم عرض هذا المشروع على الملك  
برجاء التصديق عليه اذ هو قد صار بحثه بحثاً دقيقاً واتضحت صلاحيته فان  
هذا المشروع يكون قانوناً ولو لم يصدق عليه الملك .

مادة ٨٠ ص ١٣٩ ثانى — ( تعديل ١٩٠٨ ..... بعد انتهاء العمل  
وتأجيل الانعقاد بأمر الملك فالملك يبين أيضاً رأيه في المشروعات التي لم يسبق  
له اعطاء رأيه فيها بأن يوضح ما اذا كان يعتمدها أو يرفضها وكل قرار لم  
يعتمده صراحة يعتبر مرفوضاً ) .

مادة ٨١ ص ١٣٩ و ١٤٠ — ( تعديل سنة ١٩٠٨ ) فيها صيغة تصديق  
الملك على القوانين .

بلجيكا : دستور سنة ١٨٣١ المعدل سنة ١٨٩٣  
مادة ٣٦ ص ٧٧ أول — التشريع بالاشتراك بين الملك والمجلسين .  
مادة ٦٩ ص ٨٥ أول — الملك يصدق على القوانين ويعلمها :

فهذه الدساتير كلها تعطى الملك على ما ترون حق التصديق أو الرفض باعتباره ركنا من أركان السلطة التشريعية . والقانون الذى لم يصدق عليه الملك شأنه شأن القانون الذى صدق عليه أحد المجلسين ولم يصدق عليه المجلس الآخر . وهذه الدساتير كلها صدرت فى القرن التاسع عشر وكثير منها عدل فى مواده لغاية سنة ١٩٠٨ هذا الحق المطلق فى التصديق أو الرفض هو ما نريد الآن أن نتفاده لآنا لا نريد أن نجعل لسلطة الأمة وزنا فى دستورنا أكثر مما هو مقرر لأمم أوروبا فى دساتيرها . ولئن وجدت فى أوروبا أمة حاولت أن تربأ بسلطة الأمة عن أن يكون تصديق الملك ذاهبا بها فذلك هى النرويج التى عدل فى دستورها الى سنة ١٩٠٨ والتي تضع نصوصا لمسألة التصديق فى المواد ٧٧ و٧٨ و٧٩ مما تلى عليكم وقد رأينا أن حق التصديق لا يصبح مقيدا الا اذا مر القانون بثلاثة مجالس متوالية تستغرق تسع سنوات فاذا أقر المجلسان القانون بعد ذلك لم يكن من التصديق مفر .

هل تأخذ بهذا الحل ؟ — كلا .

حضرة على ما هربك — هذا الحل كان موجودا فى فرنسا بقانون سنة ١٧٩١  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد غيرت فرنسا نظامها بسبب الانقلاب الجمهورى . أما الملوكيات فبقى التصديق فيها مطلقا الا من القيد الذى وضع فى دستور نرويج — على أنى لا أخالف حضرة على بك ما هرب فى وجهة نظره . بل أرى أيضا أن من العقل عليا ونظريا أن لا أقع فى التناقض فأقول بأن الأمة مصدر كل السلطات ثم أعطى الملك حق اعتراض القوانين بصفة مطلقة . وقد كنت أميل الى اقتراح حضرة محمد على بك أو حضرة منزلاوى بك على شرط أن تتفادى الضجة القائمة حول حق التصديق من غير أن تزيد فى حقوق الملك أو تنقص منها — فيمكن الخروج من ذلك بان تنقل حكم احدى الجمهوريات كأمريكا مثلا وذلك أو افق على اقتراح حضرة على بك المنزلاوى ارضاء للجميع  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — بعد ما استعرضت كل هذه القوانين لا يصح أن نلجأ لحل يخالفها بنية تفادى ضجة فليس يصح أن يكون ذلك من أسس الدساتير — وها هى القوانين كلها مجمعة على حق التصديق واطلافة .  
حضرة توفيق دوس بك — عندى تعديل لرأى حضرة على بك المنزلاوى



— ان اقتراحه مؤيد لسلطة الأمة من حيث ان الملك اذا اعترض المشروع ثم أقره البرلمان بأغلبية الثلثين من مجموع أعضاء كل من المجلسين وجب أن ينفذ — وان لم يعترضه في بحر شهر اعتبر ذلك تصديقاً منه . أما اعتراض حضرة هلباوى بك فقام على انه اذا رد القانون ونال أغلبية عادية ولكنها دون الثلثين فانه يسقط الى الأبد . لذلك أرى ان يضاف : في حالة رد الملك المشروع للمجلسين وتصديقهما عليه بأغلبية دون الثلثين وجب حل المجلس والرجوع لرأى الأمة — نحن هنا نتعالج ثلاث حالات . الاولى اذا أقر المجلسان مشروعاً وصدق عليه الملك يصبح قانوناً نافذاً . الثانية اذا رد الملك مشروعاً فأقره المجلسان من جديد بأغلبية ثلثي الأعضاء فانه يصبح قانوناً نافذاً . والثالثة اذا رد الملك المشروع فساد المجلسان لاقاره ولكن بأغلبية دون الثلثين وجب الرجوع الى رأى الأمة بحل مجلس النواب فاذا صدق المجلس الجديد على المشروع بأغلبية عادية وجب نفاذه وعلى ذلك أقترح أن يكون نص القاعدة كما يأتي :

كل مشروع أقره البرلمان ولم يصدق عليه الملك يرد الى البرلمان في بحر شهر . فاذا أقره بأغلبية ثلثي الأعضاء في كل مجلس وجب تنفيذه فاذا لم يرد في بحر شهر اعتبر هذا مصادقة من الملك عليه . أما اذا رد وحاز أغلبية عادية أقل من الثلثين وجب إما تصديق الملك أو حل المجلس وما يقره المجلس الجديد بأغلبية عادية يجب انفاذه .

حضرة محمد علي بك — اذا حاز القانون أغلبية مطلقة في مجلس الشيوخ وأغلبية الثلثين في مجلس النواب فاذا يكون الحال ؟  
حضرة توفيق دوس بك — يجرى الحكم الذي اقترحت لاني اشتطرت أغلبية الثلثين في كل من المجلسين .

حضرة علي المنزلاوى بك — اقتراح دوس بك تصعب يجعل الرجوع للقاعدة الأصلية أفضل من الأخذ به . لذلك أصر على رأى وأرى أنه خير ما يمكن العمل به الآن . ان للملك كمشارك في السلطة التشريعية وكرئيس للسلطة التنفيذية أن يعترض القوانين . وهو لا يعترضها حبا في اعتراضها بطبيعة الحال وانما يعترضها لضرورة يراها . فقد يقرر البرلمان رفع أقصى

ضريبة الفدان من ١٥٠ قرشا إلى ٤٥٠ قرشا فيرى الملك أن الأمة لا ترتاح إلى هذا القانون فإذا هو رده إلى المجلس فأقره من جديد بأغلبية الثلثين كان ذلك دليلا على أن الأمة راضية . أضف إلى ما تقدم أن الملك يحكم بواسطة وزرائه والوزراء مسئولون أمام البرلمان فلا خوف من اشتراط أغلبية الثلثين . ولسنا أرقى من الولايات المتحدة التي طبقت هذا الحكم منذ مائة وعشرين سنة ولا ضرورة لا يرد حق الحل في كل موضوع .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — اقترح حضرة على المنزلاوى بك اقتراحه الخاص بالثلثين وقال انه نظام جرت عليه الولايات المتحدة وهي أمة راقية فيصح أن نأخذ به في دستورنا . ليست المسألة مسألة رقى ولكن المسألة متعلقة بتماكك أجزاء القانون . فالنص على أغلبية الثلثين تماكك مع باقى أحكام دستور أمريكا ولكنه يختلف عن باقى الأنظمة . ذلك بأن الحق الذى أباح للرئيس اعتراض القانون ورده وعدم انفاذه الا اذا حاز أغلبية خاصة متصل تمام الاتصال بنظام تقسيم السلطات فى أمريكا . فليس لرئيس الجمهورية حق حل المجلس وليس تحت مسئولية وزارية أمام المجلس . أما نحن فنصدر فى كل اعتباراتنا عن نظام بنى على المسئولية الوزارية وهى حجر الأساس فى دستورنا . لذلك اذا صح أن نستأنس فيكون استئناسنا بالقوانين الأوروبية . والقانون العام فى أوروبا يجعل للملك حق الامتناع عن التصديق الى غير اجل على نحو ما عرضه علينا حضرة عبد العزيز فهمى بك . وقد يرتب على هذا الحق ان يستمر الملك فى الامتناع وان يهمل القانون نهائيا الى الأبد . على ان للمسألة اتصالا وثيقا بالمسئولية الوزارية يزيل هذا التخوف ويبين لنا جليا أن المسألة اعطيت أهمية اكثر مما يجب لها فى الواقع .

ان القانون الذى يصدق عليه المجلسان ويمتنع الملك عن التصديق عليه لا يعدو أن يكون أحد اثنين . قانون يمس السياسة العامة للوزارة فهى لا تستطيع أن تحكم بمقتضاه وترى نفسها عاجزة عن تسيير الأمور اذا هو نفذ . وقانون دون ذلك وهو الغالب . وقوانين هذا الصنف ليست من الخطورة بحيث تستدعى كل ما أحيط به أمرها من العناية فى هذه المناقشات . لأن القانون حادث والأحوال كانت جارية على غيره أو بدونه قبل أن يسن

ومن السهل تصور البلاد سائرة بدونه . ومثل هذا القانون ليس الا صورة من صور الاصلاح يتعذر القول بأن الحياة العامة لا تستقيم الا به . فلا معنى لأن يحظر على الملك ابداء رأيه فيه ولا لأن نحاول تعطيل أثر هذا الرأي . لذلك ترون كل البلاد المملوكة لا تتحرج أن ترى قانونا يسقط الى الأبد لامتناع الملك عن التصديق عليه .

أما اذا كان القانون ماسا بالسياسة العامة في المسؤولية الوزارية العلاج الكافي . ذلك بأن الوزارة اذا رأت أنها لا تستطيع القيام بوظيفتها التنفيذية من غير قانون معين ولم يوافقها البرلمان على هذا القانون فلا يحصى لها من أن تستقبل فان أغلبية المجلس ارأت السير بدون هذا القانون وتمسكت به الوزارة كان للمجلس اسقاطها ، والعكس صحيح . فلو أن المجلس أراد سن قانون رآه جوهريا في السياسة العامة فخالفته الوزارة كان له أن يسقط الوزارة لتجى وزارة تنفذ رأى الهيئة النائية عن الأمة .

وما دمنا قد جعلنا أغلبية المجلس العادية كافية لاسقاط الوزارة متى قررت تلك الأغلبية عدم الثقة بها فلا يصح مطلقا وضع أغلبية غير عادية فيما هو دون ذلك أهمية . لأن المسؤولية الوزارية هي أكبر مقياس للخلاف بين السلطتين . فاذا قررت الأغلبية العادية قانونا ماسا بعمل الوزارة ورأت الوزارة أنها لا تستطيع السير بهذا القانون كانت في خلاف مع الأغلبية اللازمة لبقائها . أما ان كان القانون غير ماس بالسياسة العامة كان من التجوز الذى لا يستقيم مع النظر الصحيح أن نطلب أغلبية خاصة تزيد على الأغلبية اللازمة لبقاء الوزارة .

لهذا كله لا أفهم معنى لاشتراط أغلبية خاصة لنفاذ القانون بعدما اشترطنا أغلبية عادية لمسئولية الوزارة مع أن الاولى أقل أهمية من الثانية .

بقى وجه آخر للسألة . أنا أسلم بأن المادة بأحكامها الخاصة هي التي خلقت هذا الاشكال . ولو فصل الحكان عن بعضهما على نحو ما قاله حضرة زكريا نامق بك وتقرر للملك حق التصديق من جهة وحق الحل من جهة أخرى لما كان ثمت محل للاعتراض على ذلك . فأتى لا أذكر الا صوتا واحدا ارتفع جند حق التصديق . أما حق الحل فلم يعارض فيه أحد . وما دام الأمر كذلك

فلا أرى محلا لعدم التسليم بالمادة خصوصا بعدما بين لنا حضرة عبد العزيز بك أن الدساتير كلها لا تضع حدا لحق التصديق وهذه المادة تضع له حدا فضلا عما سبق فإن الدستور الذى وضعناه قائم فيما أرى على فرض أن الأغلبية العادية هى التى تقرر الأمور فيما عدا تعديل الدستور لما لهذه المسألة من الخطورة الخاصة . وهذه الأغلبية العادية هى التى تتحكم فى كل شئ حتى فى أعظم المظاهر البرلمانية ، مظهر المسئولية الوزارية .

وانما لوحظت الأغلبية الخاصة فى تعديل الدستور لأن الأمر من الخطورة بحيث لا ينظر فيه الى رأى مجلس واحد بعينه بل الى رأى الأمة كلها فانما الدستور حياة البلاد اذ انه هو الذى يكيف صورة الحياة العامة . فالأخذ فيه بالأغلبية الخاصة معقول . أما فيما سواه فلا محل لأغلبية خاصة وقد لوحظ ذلك كله فى أوروبا . ولذلك جعل حق الملك فى التصديق مطلقا لا مقيدا له . ولقد بالغت الدول التى أرادت تقييد هذا الحق فى الاحتياط كما حصل فى زويج ولم تنتقل دولة من حق التصديق أو الرفض المطلق الى الزام الملك بالتصديق أو الرفض فى شهر على نحو ما هو مقترح أمامنا .

لذلك لا أرى موافقة حضرة عبد العزيز فهمى بك فى التخرج أمام الضجة العامة عن الأخذ بقواعد القانون العام . ان حق اعتراض القوانين لا يستعمل كل يوم ولا يمكن استعماله كل يوم . ولو أنكم بنيتم كل مخاوفكم على أن الحكومة ستقف أبدا بالمرصاد للمجلس لما كان هنا محل لدستور فانما يلحظ فى وضعه الأوقات العادية لا الحركات الاستثنائية . ثم ان هذه المخاوف لاوجه لها مع وجود المسئولية الوزارية وأنا انما نضع نصوصا لعموم الأحوال . وعموم الأحوال تقتضى احترام رأى العام . لذلك أرجو أن تلاحظوا عند التفكير فى تقييد حق الملك فى التصديق . إن عدم التصديق ظاهرة نادرة وأن تصوروا المسألة بصورتها الحقيقية فأتى أعتقد أنها أحيطت بكثير من الغموض والابهام . ولو أنها ظاهرة واضحة لما كان لكل ما أبدى من التخوف محل ولما قيل بأن المادة فيها شئ من التهديد للحريات .

حضرة عبد اللطيف المسكبى بك — المسألة تنورت .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كلا . فان كلام حضرة بدوى بك يقتضى

التفكر في معالجتها على طريقة كطريقة المبدأ النرويجي.

وفي جلسة ٢١ يونيه استمرت المناقشة في نفس المبدأ.

معالي الرئيس — هل ترون أن نبدأ بأخذ الأصوات على القاعدة الحادية والخمسين؟

حضرة الياس عوض بك — لى كلمة أريد توجيهها قبل أخذ الأصوات. لا يوجد نص في الدساتير كالنص الذى نريد وضعه. وإنما تعطى الدساتير للملك حق التصديق وحق الحل من غير تحديد. أما الاجراءات فلا ينص في الدستور عليها. والقاعدة الحالية ليست الا اجراءات يحسن تركها لتقرر بحسب التقاليد البرلمانية.

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — وماذا يكون الحال اذا لم يصدق الملك؟

حضرة الياس عوض بك — أكرر أن مثل هذا النص غير موجود في الدساتير. ومسئولية الوزارة تقوم مقام هذه القاعدة. ونحن لما أردنا أن ننبع في نصوص الدستور بقينا جلستين ثم لم نصل الى حل. فخير لنا أن نترك للمستقبل تنظيم التقاليد من غير أن نسعى لتحديد صورها المختلفة من اليوم وأن نجرى في دستورنا على سنة الدساتير الأخرى فنكتفى بالنص على حق التصديق وحق الحل.

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لى اعتراض أوجهه الى حضرة الياس بك عوض — صحيح أن الدساتير كلها تكتفى بالنص على التصديق ولا تضع حكما بعدم التصديق. وحق التصديق باق نفا في القانون الانجليزى رغم ما ذكره حضرة على ماهر بك. وقد نص الكاتب الدستورى ويسى على ذلك وقرر ان لوجود حق التصديق ولو نظريا أهمية كبرى. ولكننا نحن هنا قد اردنا ان نخطو خطوة نحو الحرية ونريد ان نصورها. فحق الملك فى التصديق موجود باتفاقنا جميعا.

فضيلة الشيخ نجيت — هذا مسلم به ولكن هل هو واجب أو جائز؟  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — الموجود فى كل الدساتير الجواز اى أن للملك ان يصدق او لا يصدق.

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — لا اعتراض على حق الملك فى التصديق ولكن الحالة التى نحن بصدها ليست من الحالات التى يصح فيها الحل ولذلك لا نوافق على الحل .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — مسألة الحل مسألة اخرى . أرجو ان تسمحوا لى بالاستمرار فى كلامى — عبارة حضرة الياس عوض بك وجيهة لأن حق التصديق وحق الحل مقرران فى الدساتير جميعا والتقاليد هى التى تحدد صور استعمال هذه الحقوق فهو يقترح لذلك عدم النص على هذه الصور التفصيلية ويرى الاكتفاء بتقرير الحقين تاركا التفاصيل وتطبيقها للتقاليد والظروف . وهذه الفكرة على وجاهتها قد وجدت ردا عليها فى اللجنة . ذلك أن الاكتفاء بالنص على حق التصديق والحل من غير اشارة الى ما نحن الآن بصدهه يكسب تلك القوة العظيمة قوة الملك سلطة كبيرة فى ايقاف أعمال البرلمان والتحكم فى شأن القوانين . وقد أردنا أن نقيدها هذا الحق تفاديا من مداخلة هذه القوة الهائلة وحتى لا تكون للملك الكلمة الأخيرة فى أعمال البرلمان ، لأن حق التصديق المطلق يقتضى حق الرضا المطلق ويجعل الكلمة الأخيرة للملك . وهذا يتنافر مع ما قررناه من أن كل سلطة مستمدة من الأمة . وقد قال العلماء بوجوب تحديد حق التصديق رغم وجوده فى كل الدساتير تحديدا ينتهى بعدم استعماله . ولهذا فكرت اللجنة الفرعية فى إيجاد حل متسق مع القواعد الأخرى وأهمها سلطة الأمة واهتدت الى القاعدة الحادية والخمسين موضع مناقشتنا الآن .

يعاب على هذه القاعده أنها نصت على الحل وأن الحل سلاح فى يد الحكومة . وأنا شخصا لا أجد على المادة مطعنا لأننا بها كسبنا حقا جديدا . ولو لم توجد هذه المادة لكان للملك أن لا يصدق على قانون الى ما شاء الله أما المادة فقد فتحت بابا للجلوس اذ جعلت له أن يصدق على القانون فى دور آخر وعندئذ وجب اما أن يصدق الملك على القانون أو يشكو المجلس للأمة لتجرى انتخابات جديدة يكون قول النواب بعدها حاسما . وهذا لا شك هو الرجوع لسلطة الأمة وهذا هو الكسب الذى وصلنا اليه .

يقول المعارضون أن هذه طريقة معيبة غير مقبولة وأنا نرجوهم أن يبحثوا

عن طريقة سواها . ولكننا نريد من حضرة الياس عوض بك أن لا يطلب منا الرجوع الى الورا .

سالنا معالي طلعت باشا بالأمس عن نص قانون تركيا في هذا الشأن وقد كنت نسيت الاطلاع عليه . وقانون تركيا يعالج المسألة بما يتفق مع الاقتراحات المقدمة من حضرات محمد علي بك . وعلى المنزلاوى بك . فقد نصت المادة التاسعة منه (معدلة في سنة ١٩٠٩) على حق التصديق والاصدار والنشر .

ونصت المادة ٣٥ على المسؤولية الوزارية ووجوب الاستقالة .

ونصت المادة ٤٤ على مداولة المجلسين في مشروع القوانين واعتمادها وتصديق الملك عليهما ثم استوجبت أغلبية الثلثين ووقفت عند ذلك من غير أن تنص على وجوب التصديق ولكن الواقع أن هذا السكوت تادب في حق الملك وإن الواجب يقضى بفاذ القانون . فهذا علاج من نوع علاج حضرة المنزلاوى بك — وهناك علاج آخر أشرت اليه عند ما تكلمت عن القانون النزويجي في مسألة التصديق فتخيروا العلاج الذى تشامونه . أما أنا فأعتقد بدمى وضميرى ان الأولى بقاء القاعدة الحادية والخنسين لأنها من أحكم المواد وغاية ما يمكن أن تعدل تعديلا بسيطا .

معالي أحمد طلعت باشا — لى تعديل أعرضه على حضراتكم وهو : كل مشروع قانون أقره البرلمان يصدق عليه الملك أو يرده لاعادة النظر فيه فى ظرف ( كذا ) فاذا مضى الميعاد ولم يصدق ولم يرد نفذ القانون . ولا يجوز نظر القانون المردود فى دور الانعقاد نفسه — أو فى خلال سنة — فاذا أصر البرلمان على رأيه نفذ القانون فى مدة شهر ان لم يستعمل الملك حقه المخول بمقتضى الدستور وهذا بدون اخلال بما للملك من الحقوق المخولة بمقتضى الدستور .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لى تعديل أقدمه على اقترح معالي طلعت باشا وهو يبعد فكرة الحل الاختيارى للملك . الواقع ان معارضة الحكومة لقانون أقره المجلسان من الأمور النادرة . لأنه اذا كان القانون مقترحا من الحكومة فالمفروض ان الحكومة توافق عليه . فاذا هى لم توافق على قانون أقره المجلسان فاقترح بدل أن نجعل للملك حق الحل أن تتوسط فى المسألة وذلك بأن نجعل التصديق واجبا متى أقر القانون برلمان جديد جاء بعد انتخاب

جديد بالطرق العادية .

حضرة محمد على بك — أى بعد ست سنوات .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — وقد يكون فى السنة الثانية اذا وقعت الحادثة فى آخر المدة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد قرر القانون النرويجى وجوب التصديق اذا مر القانون بثلاث برلمانات متتالية وقد رأيت التعديل لما هو أحسن فقلت فى الانتخابات التالية العادية .

سعادة قلبنى فهمى باشا — ولم لا تأخذ باقتراح حضرة منزلاوى بك ؟  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — تعارضنا فى ذلك الفكرة التى أبدأها حضرة عبد الحميد بدوى بك عند كلامه بالألمس . وكان كلامه قانونيا صرفا . لأن اشتراط أغلبية خاصة فى هذه الحالة خروج عن المواطن التى يصح أن نفرض فيها الأغلبية الخاصة . والآن فامامكم أمران : اما أن تأخذوا باقتراح حضرة على بك المنزللاوى أو باقتراحى .

حضرة الشيخ محمد خيرت راضى بك — تبين لى من خلال المناقشات والاقتراحات أن اللجنة على اتفاق تام فى تقرير مبدأ واحد . وهذا المبدأ هو تحقيق ارادة الأمة . لقد وضعت اللجنة الفرعية المبدأ للأسباب التى شرحها سعادة عبد الحميد مصطفى باشا وأهمها التصادى من تحكم المجلسين بالأمة وخروجهما على ارادتهما . ولو أن المجلسين تحكما فى الأمة فعلا لوجب تقييد كل قراراتهما . لكن اتهام المجلسين بالخروج على ارادة الأمة لا يصح اعتباره قضية مسلما بها ما لم يتعرف رأى الأمة . والملك وهو على رأس البلاد لا يقدم على حل المجلس والاتجاه للأمة إلا إذا قامت لديه الدلائل على أن رأى المجلس غير متفق مع رأى الأمة . إلا أن حضرة محمد على بك يقول أنه متى توفرت أغلبية نصف مجموع أعضاء كل من المجلسين كان ذلك دالا على رأى الأمة نافيا اتهام المجلسين بعدم تمثيلها . قد اقترح حضرة منزلاوى بك ان يرجع إلى البرلمان من جديد وأن تتوفر أغلبية الثلثين من مجموع أعضاء كل من المجلسين ليكون ذلك قاطعا فى الدلالة على رأى الأمة وقد أثارت هذه الفكرة عدة ملاحظات . فأبدى حضرة على بك ماهر انها تجعل لثلث أعضاء أحد



المجلسين حق التحكم في البرلمان والامة . وعندى أن مناقشة المسألة من هذه الجهة مناقشة نظرية ليست لها فائدة عملية ذات نتيجة بل كثيرا ما ينتج الجدل النظرى عكس المقصود منه . وقد يرى حضرة ماهر بك ان أغلبية الحاضرين في جلسات الشيوخ والنواب تقيد بمجموع الامة مع أنها نظريا قد لا تمثل أغلبية المجلس الحقيقية بل قد يكون معناها تحكم أغلبية لا تزيد على ربع عدد أعضاء كل من المجلسين أو قليلا في المجلسين جميعا .

فضلا عن اعتراض حضرة على ماهر بك على اقتراح حضرة منزلاوى بك فقد اعترض عليه حضرة هلباوى بك اعتراضا أدى الى أن يقدم حضرة توفيق دوس بك تعديلا للاقتراح .

وقد اقترح حضرة الياس عوض بك وسعادة حسن عبد الرازق باشا وجماعة معهما حذف المادة . ويعتني ما رد به حضرة عبد العزيز فهمى بك على هذه الفكرة عن التكرار . والحق اننى لست أفهم كيف نرفض مسألة خلقتها المناقشة وأمضينا في بحثها وقتا غير قليل .

قدمت على هذه المادة اقتراحات وتعديلات أخرى والواقع أن شبح هذه المادة الخفيف هو الذى أدى الى كل هذه الاقتراحات . وانى أقدم باقتراح أعتمد أنه سيقبل مع شيء من التعديل الطفيف وهو :

كل مشروع قانون رفضه البرلمان نهائيا فلا يجوز نظره مرة أخرى في دور الانعقاد نفسه . كل مشروع قانون وافق عليه البرلمان ولم يصدق عليه الملك بماد في خلال ثلاثة أشهر للنظر فيه مشقوعا بالأسباب الموجبة لذلك على أنه متى أقره البرلمان نهائيا بأغلبية ثلاثة أخماس كل من الهياتين أو بعد نظره وإقراره لدى مجلس نواب تجدد انتخابه وجب إصداره .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — الأستاذ لم يتفاد في اقتراحه طريقة حل المجلس .

حضرة الشيخ محمد خيرت راضى بك — اتفقنا جميعا على أن للملك حق الحل وحق التصديق على نحو ما هو مقرر في الدساتير جميعا . وزيد ان تتفادى التصادم بين الملك والبرلمان من غير أن تقع في تطويل قانون الترويج مثلا .

هنا حضر سعادة حافظ حسن باشا .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لى اقتراح آخر وهو : كل مشروع قانون يصدق عليه الملك أو يعيده مشفوعا بملاحظات فى ظرف شهرين . فاذا أصر البرلمان على رأيه وامتنع الملك عن التصديق فلكل من المجلسين أن يطلب حل مجلس النواب وعلى الملك أن يصدر أمرا بالحل وما يقرره المجلس الجديد يكون نافذا نهائيا ولهذا الاقتراح مزية اقرار مجلس الشيوخ بأن ارادة الأمة متفقة مع رأى المجلسين فاذا كان المجلسان يريان أن رأى الأمة معهم فليحتكما اليها .

سعادة ابراهيم أبو رحاب باشا — إذا لم يطلب المجلسان حل مجلس النواب فاذا يكون العمل ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اذن لا ينفذ القانون .  
حضرة محمود أبو النصر بك — واذا لم يحل الملك مجلس النواب بناء على طلب أحد المجلسين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يجب أن يحله ما دام نص الدستور يقضى بالايجاب وإلا كان مخالفا للدستور الذى أقسم على احترامه .  
سعادة قلبنى فهمى باشا — أظن أن اقتراح حضرة منزلاوى بك أقرب الى ارضاء الجميع .

حضرة زكريا نامق بك — رد حضرة عبد العزيز فهمى بك على طلبنا حذف هذه المادة . وانى أعود فأكرر أنه لا فائدة من المادة أصلا ما دامت المسؤولية الوزارية موجودة لأن الوزارة مسئولة أمام المجلس عن تصديق الملك . ونحن انما لاقينا هذه الصعوبة التى أماننا لأتنا أردنا أن نبتكر ونبدع .  
والآن أرى حذف المادة أو بقاءها على أصلها .

حضرة محمد على بك — بعد الذى حصل أرى الخطر كل الخطر فى أن تتفق مع حضرة نامق بك فيما يريده من حذف المادة . ان ما أوجب الحيرة فى هذه المادة أنها تتضمن مبدأين خطيرين جدا ولو أنهما وزعا على مادتين لما كان لهما كل هذا الشأن .

اشتملت هذه المادة على كل الدستور . ففيها حل المجلس وحق المعارضة

في القوانين فيجب علينا عند ما نضع هذه المادة أن نفكر في تقرير قاعدة عامة لمبدأ الحل يؤخذ بها في التفصيلات من غير نص عليها . فتعطي الملك حق الحل ثم تفكر في الظروف .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — حق الحل تضمنته المادة ١٦  
حضرة محمد علي بك — يسمح لي حضرة هلباوى بك أن أقول له أن المادة ١٦ تتضمن إحدى نتائج الحل .

ربما تاحذون بالرأى القائل بأن للملك حق الحل في أى وقت شاء ومن غير بيان لأسباب الحل . وقد تأخذون برأى من وجوب مصادقة مجلس الشيوخ لامكان حل مجلس النواب انما الذى يؤلى أننا كلما تكلمنا في موضوع أدخلنا مسألة الحل في هذا الموضوع . ونحن ندخلها في أمر سن القوانين مع أنه الأمر العادى الذى يتعرض له البرلمان كل يوم . اننى لم أر مسألة الحل مكررة في دساتير أوروبا على هذا النحو لهذا أرى أنه لا يصح لنا أن نجعل الحل سيفا معلقا على رأس المجلس في كل مسألة اتفق فيها مجلس النواب مع مجلس الشيوخ أو اختلف معه أو اختلف مع الحكومة .

أما رأى حضرة الياس بك عوض فردود . لأن الحذف كان يصح القول به اعتمادا على التقاليد ، ونحن مع الأسف ليس لنا تقاليد . فيجب أن نحوط هذه المادة بتقاليد مكتوبة تقوم مقام التقاليد المتعارفة .

عندنا في القوانين العادية نصوص وعندنا الى جانبها أحكام المحاكم . وكل قانون جديد يراد عمله يجب أن يؤخذ فيه بما اتفقت عليه أحكام المحاكم . كذلك نحن هنا اذا أردنا وضع مادة في دستورنا وجب أن لا تقتصر على النظر في نصوص الدساتير الأخرى بل أن نرى تقاليد الأمم الأخرى التي هي تطبيقات الدساتير . فاذا رأينا مادة اندرست وعي من العمل أثرها وحب أن ننقلها كما هي بل تأخذ بما اتفق عليه دستورنا عندنا .

أضف الى ما تقدم عدم امكان حذف المادة اطلاقا لأننا لسنا كباقي الأمم وأرجو أن تتذكروا هذا فلا تضعوا الحل سيفا مسلولا على رأس المجلسين . لذلك أرجو أن تفصلوا في المادة بقرارين : الأول هل يذكر حل المجلس في هذه المادة أم لا ؟ فان رأيتم عدم ذكر الحل كان الأمر قاصرا على حق

المعارضة فاذا وجد قانون صدق عليه المجلسان ولم يصدق عليه الملك وجب رده للمجلسين فاذا صدقا عليه بأغلبية تتفقون عليها وجب انفاذ القانون .  
على هذا الوضع تكون المادة قاصرة على حق المعارضة ولا يكون للكلام عن الحل موضع فيها وانما يكون النص على حق الحل في مكان آخر وهناك  
توضع قواعد لذلك .

حضرة محمود أبو النصر بك — حتى في الحالة التي أمامنا ؟  
حضرة محمد علي بك — اذا قررتم حق الحل مطلقا فالملك يطبقه كيفما  
شاء . وعلى كل حال فليس في هذه المادة موضع النص عليه . ورأى الخاص  
أن لا يحل مجلس النواب الا بموافقة مجلس الشيوخ وعليه فلا يمكن الحل هنا  
لاتفاق المجلسين في الرأي .  
حضرة توفيق دوس بك — اذا تقرر حق الحل للملك اطلاقا فهل له أن  
يحل في هذه الحالة أم لا ؟

حضرة محمد علي بك — نعم اذا كان الحق مطلقا .  
حضرة توفيق دوس بك — بناء على رأيكم اذا رد الملك القانون للمجلس  
ووافقت عليه أغلبية الثلثين ناقصة واحدا يسقط القانون الى الأبد مع أن  
أغلبية الأمة تريد على نحو ما بين حضرة هلباوى بك بالأمس .  
حضرة محمد علي بك — أمريكا وضعت الثلثين وتركيا كذلك .  
حضرة ابراهيم الهلباوى بك — في أمريكا ليس لرئيس الجمهورية حل المجلس .  
حضرة توفيق دوس بك — اذن فالنص الأصلي للمادة أفضل من هذا  
الاقتراح .

حضرة محمد علي بك — اقتراحي أنا أن أغلبية أعضاء كل مجلس تكفي  
فاعترض حضرة هلباوى بك ليس موجها لاقتراحي .  
حضرة توفيق دوس بك — اذا وصلنا لتقييد حق الحل كان اقتراحك  
متجا أما اذا بقي الحل مطلقا فالنص الأصلي أرجح .

حضرة محمد علي بك — كل اعتراض وما أطلبه هو عدم النص على الحل  
في هذه المادة ، وأنا أطلب أخذ الرأي على اقتراحى وعلى سائر الاقتراحات .  
فضيلة الشيخ بخيت — استلفت نظر الهيئة الى أننا نتكلم في الأحكام العامة  
فلا معنى للعرض لحقوق الملك والواجب أن نقصر كلامنا على حقوق المجلسين .

حضرة محمود أبو النصر بك — أقترح تأجيل البحث في هذه المادة الى ما بعد تقرير حقوق الملك لأنت الحيرة والاضطراب سيهما حق الحل .  
وحضرة محمد علي بك رأى في هذا الحق قد يفوز به وفوزه يؤثر على قرارنا في المادة الحالية فاطلب التأجيل .

معالي الرئيس — ما رأى حضراتكم في هذا الشق من المادة ( كل مشروع قانون رفضه البرلمان نهائيا فلا يجوز أن ينظره مرة ثانية في دور الانعقاد نفسه ) ، هل تقرونه ؟  
موافقة عامة .

حضرة محمود أبو النصر بك — لازلت أكرر طلب تأجيل البحث في الشق الثاني من المادة الى ما بعد تقرير حقوق الملك .  
تقرر رفض التأجيل .

حضرة توفيق دوس بك — كان لي اقتراح أمس أعدله اليوم بالصيغة الآتية :

« كل مشروع قانون أقره البرلمان ولم يصدق عليه الملك يرد للبرلمان في بحر شهر مشفوعا بالأسباب التي أدت الى عدم التصديق . فاذا أقره البرلمان ثانية بموافقة ثلثي أعضاء كل من المجلسين وجب انفاذه .

واذا لم يرد للبرلمان في بحر شهر اعتبر هذا مصادقة من الملك عليه ووجب انفاذه أما اذا رد الى البرلمان وحاز أغلبية عادية ولكنها أقل من الثلثين تأجل نظر القانون الى دور انعقاد آخر فاذا أقره البرلمان بأغلبية عادية نفذ القانون .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .

فقررت الموافقة عليه بالأغلبية .

وفي صفحة ٥٧ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص الآتي :  
« الملك يصدق على القوانين ويصدرها ويضع اللوائح اللازمة لتنفيذها في حدود القوانين ، » .

وفي صفحة ١٢٨ من مجموعة المحاضر شطرت الهيئة هذا النص شطرين  
فوافقت على أن « الملك يصدق على القوانين ويصدرها ، في نص خاص كما وافقت على أن « الملك يضع اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين بما ليس فيه

تعديل أو تعطيل لها أو اعفاء من تنفيذها ، في نص آخر

كما وافقت الهيئة على المبدأ الآتي :

« إذا لم يرد الملك التصديق على قانون رده إلى البرلمان في مدى شهر مشفوعاً بأسباب عدم التصديق لاعادة النظر فيه . فإذا لم يرد القانون في هذا الميعاد عند ذلك تصديقا من الملك عليه وصدر .

ثم تليت المادة السابعة وهذا نصها :

إذا رد القانون في الميعاد المتقدم وأقره البرلمان ثانية بموافقة ثلثي أعضائه كل من المجلسين أصدره الملك . فإذا كانت الأغلبية أقل من الثلثين امتنع النظر فيه في دور الانعقاد نفسه . فإذا عاد البرلمان في دور انعقاد آخر إلى اقرار ذلك القانون بالأغلبية العادية للأعضاء الحاضرين صدر .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أطلب حذف هذه المادة — تناقشنا كثيرا في هذه القاعدة لمعرفة ما هو حق الملك في التصديق وكان مشار الخلاف في القاعدة القديمة الجمع بين حق الحل وحق التصديق في مادة واحدة وقد أدى البحث بنا إلى تقرير المادة التي نحن الآن بصدها — هذه المادة لا تتفق مع نظام الحكومات الملكية لأن هذا النوع من الحكومات يقوم على التوازن بين السلطين التشريعية والتنفيذية . ومهما جاز وضع مراقبة فعالة على السلطة التنفيذية فإنه من اللازم أن يكون هناك سلاح لمنع السلطة التشريعية من تجاوز حدودها — قد يظهر لأول وهلة أن هذا أمر غير طبيعي لأن السلطة التشريعية تمثل الأمة فسلطتها لا حد لها وفي الواقع ليس غرضنا تقييد سلطة الأمة بل غرضنا صيانة نوابها من الوقوع في الخطأ وهذا أمر جائز فقد يقعون في الخطأ تحت تأثير زعيم خلاب أو لفقدان الصلة بينهم وبين ناخبهم بحيث لا يعبرون عن رأى الأمة — لهذا نصت كل الدساتير الملكية على أن الملك حق التصديق على القوانين وهو لبعده عن التأثير بالمؤثرات الحزبية يكون خير حكم بين السلطات . على أن هذا الحق لا يستعمل إلا نادرا وقد لا تدعو الضرورة لاستعماله في بلادنا ولكن من الحكمة ونحن داخلون على عهد جديد أن نضع حدا لكل سلطة من السلطات حتى لا تتجاوز حدودها خصوصا ونحن في بلد لم تتكون فيها الأحزاب ولا ينتظر

أن تتكون في عهد قريب . وكل الدساتير الملوكية تنص على أن القانون لا ينفذ الا إذا صدق عليه الملك ما عدا الدستور البلجيكي فإنه لم ينص على ذلك صراحة ونص على أن كل السلطات مصدرها الأمة . فاقترح أن نحذو حذو هذا الدستور ونحذف المادة ٧ من دستورنا ولا ضرر في ذلك ففي دستورنا نص بأن الملك يستعمل سلطته بواسطة وزراءه فإذا أسرف في استعمال هذا الحق كانت الوزارة مسؤولة عن ذلك .

حاضرة زكريا نامق بك — لقد سبق لي أن طلبت في لجنة الثمانية عشر حذف هذه المادة ولا أزال على رأيي . لقد أردتم تقييد سلطة الملك فاضعتم سلطة البرلمان . ان الأغلبية المطلقة هي القوة الفعالة في كل شيء فهي التي تقرر القوانين وتسقط الوزارات وهي الحكم في كل أمر من الأمور فما بالك قد تجاوزتم عنها واشترطتم أغلبية الثلثين عند ما جاء دور التصديق . مع عليكم بانها أغلبية قلبا يحيرها قانون لقد كنا في غنى عن ذلك لأن التوازن بين السلطة التنفيذية والسلطة التشريعية قائم على أربع قواعد أساسية وهي حق الملك في التصديق وحقه في حل مجلس النواب هذا من جانب السلطة التنفيذية يقابله من جانب السلطة التشريعية مسئولية الوزارة أمام مجلس النواب بالأغلبية العادية وكون الملك يحكم بواسطة وزراءه . فلو فرض أن قانونا رفع للملك ولم يصدق عليه كانت الوزارة مسئولة عن ذلك وقد تفقد ثقة المجلس فتأني بعدها وزارة تأخذ على عهدها تنفيذه . وللملك سلاح آخر وهو حل المجلس . هذا التوازن ينعدم اذا ابقينا المادة السابعة وتضعف معه سلطة مجلس النواب . لهذا اقترح ان نحذو حذو الدساتير الملوكية ونحذف نصا لا ضرورة له بل قد يترتب على وجوده ضرر كبير . ان فعلنا ذلك لا نكون قد اضعنا حقا على الملك ولا على البرلمان .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — في بقاء المادة ٦ بعض الفائدة ولا أدى ضرورة لحذفها .

حاضرة عبد اللطيف المسكباني بك — هذه مسألة قلناها بحثا ويكفي أن تؤخذ فيها الآراء .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بقاء المادة السابعة على حالها .

**مادة ٣٧** — الملك يضع اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين بما ليس فيه تعميل أو تعطيل لها أو إعفاء من تنفيذها .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — سبق أن قررنا أن السلطة التشريعية يقوم بها الملك بالاشتراك مع البرلمان فلا يصدر قانون الا اذا وافق عليه البرلمان وصدق عليه الملك وتكمله لهذا أقترح أن ينص في باب السلطة التنفيذية على أن الملك يصدق

المادة (٣٧) بما يالها  
 { المادتين ٦٧ و ١٠٧ من دستور بلجيكا  
 والمادتين ٣٨ و ٨٨ الفقرة التاسعة من دستور رومانيا  
 والمادة ٥٥ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
 والمادة ٦ من دستور إيطاليا

اللائحة : هي تصريح ثانوى تصدره السلطة التنفيذية تنفيذاً لقانون أو توضيحاً لبعض أحكامه أو تمهيداً لتطبيقه بشرط أن لا تعدل أو تعطل أو تنق من الحكم الأصل للقانون . ويضمن حسن استعمال السلطة التنفيذية لهذا الحق أمران الأول : المسؤولية الوزارية والثاني : رقابة الحاكم : فان للحاكم سلطة غش قانونية أو شرعية اللوائح — فلها أن تحكم بعدم تطبيق لائحة لمخالفها القانون — مثال ذلك حكم محكمة مصر الابتدائية الأهلية الصادر في ٢٢ فبراير سنة ١٩٣٤ ( مجموعة رسمية ١٩٣٤ حكم رقم ١٩٣ من ٤٨٣ ) التى جاء به أنه « من القواعد المقررة في نفع القانون الدستورى انه يجوز الطعن دائماً في اللوائح التى تضعها السلطة التنفيذية بجواز مدى السلطة المخولة للهيئة التى أصدرتها » .

وقد يتبادر البعض عن الميثاق التى تملك سلطة اصدار اللوائح ؟ للجابة على ذلك نقول بأنه بعد أن صدر الدستور في سنة ١٩٢٣ كان من الواجب طبقاً للمادة ٣٧ أن لا تصدر اللوائح بقرار وزارى (Arreté ministeriel) وأن يكون اصدارها بمرسوم ملكى — وعلى هذا رأى الدكتور عبد الله العزى بك والدكتور وحيد رانت — وقد أضاف الدكتور رانت تأييداً لهذا رأى الميادة الآتية « ويمكن تأييداً لهذا رأى القول ان الوزير ليس في حاجة الى سلطة مستقلة لاصدار اللوائح لأن في امكانه أن يستعمل الحق المعطى لرئيس الدولة اذ جميع حقوق الملك المتصاغة يشؤون الدولة بما فيها سلطة عمل اللوائح انما يستعملها في الواقع الوزراء » . ولكن سار العمل على عكس ذلك واستمر الوزراء بعد صدور الدستور على وضع واصدار لوائح في شكل قرارات . وبناء على خطأ هذا العمل حكمت بعض المحاكم أن هذه اللوائح العامة الصادرة على شكل قرارات وزارية تعتبر باطلة لصدورها من جهة لم تعد تلك هذا الاصدار ( حكم محكمة الاسكندرية الكلية الأهلية بتاريخ ٢٨ ابريل سنة ١٩٣٥ — مجلة المحاماة السنة السابعة عشر عدد مايو سنة ١٩٣٧ ) .

وبلاحظ أن بعض القوانين التى يقرها البرلمان تشمل نصوص خاص بدعوة الحكومة لوضع لوائح لتنفيذ هذه القوانين — والسلطة التشريعية لا تقصد بهذا النص منح السلطة التنفيذية حقاً جديداً لأن هذا الحق ثابت لها بمقتضى المادة ٣٧ من الدستور — وانما تقصد أن تلزم الحكومة بوضع هذه اللوائح — وقد تحدد لها مدة لوضعها — ومسؤولية الوزارة أمامها تكفل دقة تنفيذ هذا الامر . وبهذه المناسبة نقول ان السلطة التنفيذية دأبت حتى بعد صدور الدستور على اصدار لوائح بوليس دون أن تستند فيها الى قانون أصدرته السلطة التشريعية — أى دون أن يكون الداعي لاصدارها تنفيذ قانون أو تسهيل تطبيقه . ولقد اختلفت الآراء فى شرعية =



على القوانين ويصدرها ويضع اللوائح اللازمة لتنفيذها في حدود القوانين .  
موافقة عامة .

اللجنة العامة لوضع الدستور : استعرضت اللجنة في صفحة ١٢٨ من مجموعة  
محاضرها المواد الست الأولى من الفصل الأول الخاص بالملك والوزراء  
ووافقت عليها الهيئة ، ومن هذه المواد أن :  
« الملك يضع اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين بما ليس فيه تعديل  
أو تعطيل لها أو إعفاء من تنفيذها » .

---

== هذه اللوائح — فرأى البعض أن الحكومة لا تملك هذا الحق لأن الدستور لم يمنحها إلا سلطة إصدار اللوائح الخاصة « بتنفيذ  
القانون » فليس لها أن تصدر لوائح مستقلة لا تستند إلى قانون — ولأن لوائح البوليس كثيرا ما تخيد بعض الحريات التي كفلها الدستور —  
وهذه الحريات لا يجب أن تصدر بشأنها قيود عامة إلا بناء على قانون .

ويرى البعض الآخر الأخذ بما جرى عليه العمل بفرنسا من إباحة ذلك بسبب ما تحويه هذه اللوائح غالبا في مسائل تنفيذية سريعة  
التغير — ولقد ثبت هذا الحق للسلطة التنفيذية بالمادة وأصبح تقليد دستور *une coutume constitutionnelle*  
وكذلك اعتادت السلطة التنفيذية في مصر أن تصدر لوائح لتنظيم المصالح العامة — وهذه اللوائح في المادة لا تستند إلى قانون —  
وتستند السلطة التنفيذية معها في إصدار هذه اللوائح من المادة ٤٤ من الدستور التي تقرر أن الملك « يرتب المصالح العامة » وهذه  
اللوائح تسمى عادة بـ « اللوائح التنظيمية » .

وإذا قلنا أن المادة ٣٧ من الدستور المبررى بالنصوص المتأبلة له في الدساتير الأجنبية لظهر لنا أن أقرب النصوص إليه هو نص  
الدستور البلجيكي فقد نصت المادة ٦٧ على أن « للملك أن يضع اللوائح والأحكام اللازمة لتنفيذ القوانين بما ليس فيه تعطيل لقوانين  
نفسها أو إعفاء من تنفيذها » .

« Il (le roi) fait les règlements et arrêtés nécessaires pour l'exécution des lois, sans pouvoir jamais ni suspendre les lois elles memes, ni dispenser de leur exécution ».

== ونص الدستور البلجيكي صراحة على أن للمعالم سلطة غش شرعية اللوائح المطلوب منها تطبيقها .

Les cours et tribunaux n'appliqueront les arrêtés et règlements généraux, provinciaux et locaux, qu'autant qu'ils seront conformes aux lois.

كما نص الدستور الإيطالي على حق الملك في إصدار اللوائح تنفيذا لقوانين بما ليس فيه تعطيل أو إعفاء من حكمها . ومثل هذا  
الحكم ورد أيضا بدستور رومانيا في المادة ٨٨ .

« Il (le roi) fait les règlements nécessaires pour l'exécution des lois, sans pouvoir jamais modifier, ou suspendre les lois elles-mêmes ni dispenser de leur exécution ».

كما اشترط في المادة ٣٨ أن يكون نصر اللوائح بالطريقة المبينة في القانون .

ونص دستور تشيكوسلوفاكيا في المادة ٥٥ . على أن المراسم الحكومية لا تصدر إلا تنفيذا لقانون وفي حدود هذا القانون .

« Les decrets gouvernementaux ne peuvent être promulgués que pour l'exécution d'une loi quelconque et dans les limites de cette loi ».

## مادة ٣٨ — للملك من حل مجلس النواب .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — اقترح ان ينص على ان الملك هو الذى يدعو البرلمان  
الى الاجتماع وله تأجيل انعقاده وله حل مجلس النواب ومع ذلك فلا يجوز  
أن يزيد التأجيل على شهر ولا أن يتكرر فى دور الانعقاد الواحد بدون  
موافقة المجلسين .

مجلس النواب جلسة

٢٣ مارس سنة ١٩٢٥

تلى مرسوم حل مجلس  
النواب

للادة • من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
واللادة ٧١ من دستور بلجيكا  
واللادة ٣١ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
واللادة ٩ من دستور ايطاليا  
واللادة ٣٢ من دستور اسبانيا  
واللادة ١٤ من دستور بروسيا  
واللادين ٢٢ ، ٤٢ من دستور النمسا  
واللادين ٣٢ ، ٦٤ من دستور استونيا

للادة (٢٨) هابها

نس الدستور المصرى على أن للملك حق حل مجلس النواب خشية أن تستبد الهيئة التشريعية بالأمر استبدادا قد لا يكون أقل  
خطرا من استبداد الهيئة التنفيذية فاذا ما اقتنع الملك بأن مجلس النواب أصبح لا يعبر عن رأى الأمة وأنه لطول العهد أو لتطور الأمور  
قد انقطع ما بينه وبين الأمة من صلة — أو أنه قد اندفع فى عرقلة أعمال الحكومة لغير سبب تقتضيه المصلحة العامة — أو أن  
خلقا قد وقع بين مجلس النواب ومجلس الشيوخ ولم تخلص فيه وسائل التوفيق أو أن المجلس قد انقسم إلى ثنائ متعددة يصدر منها  
قيام أغلبية متجاسئة ثائية — هذه الأسباب وغيرها مما لا يمكن حصره قد تدعو الملك الى حل المجلس . وبالاتجاه الى الحل تصبح هذه  
الهيئة مسؤولة أمام الأمة مصدر جميع الحقوق والسلطات — وفى الواقع أن حق الحل هو المقابل الطبيعى لمسؤولية الوزارة أمام المجلس  
وبتقرير هذا الحق للملك تتحقق الى حد كبير الموازنة بين السلطتين التشريعية والتنفيذية — فلما أقرته دساتير الدول ذات النظام البرلمانى  
لأنه الحق الضابط لهذا النظام وفيه كل التأييد لسلطة الأمة — وفى هذا المعنى يقول الأستاذ لاراديل أستاذ القانون الدستورى بكلية  
باريس « طالما ظن فى البلاد الديمقراطية أن حق الحل سلاح معلق على رأس الأمة وأنه طريقة لاعدام المجالس قبل نهاية مدة نيابتها  
وأنه أداة تهديد سلطة الأمة . على أن الأمر على العكس من ذلك اذ حق الحل هو الطريقة الوحيدة لتنقيح احترام سلطة الأمة  
احتراما مطلقا فان المجلس لما كان معينا لأجل محدود يجوز فى أثناءه أن يتغير رأى الصام فقد يمكن أن تأتى فترة يقطع فيها المجلس  
عن التعبير عن ارادة الأمة فالمل يكون إذن وسيلة لاعادة وحدة الارادة بين البرلمان والبلاد — تلك الوحدة التى انقسمت عراها  
مؤقتا — فالمل ليس معناه الاستطالة على سلطة الأمة بل احياء هذه السلطة باستشارة البلاد » ( صفحة ١٧٩ من مذكرات الدكتور  
وايت ابراهيم ) .

وقد حل مجلس النواب فى مصر ست مرات — الأولى فى ٢٨ ديسمبر سنة ١٩٢٤ والثانية فى ٢٣ مارس سنة ١٩٢٥ والثالثة  
فى ١٩ يولييه سنة ١٩٢٨ ( وفى هذه المرة حل منه مجلس الشيوخ ) والرابعة فى ٢٢ أكتوبر سنة ١٩٣٠ ( وفيها ألغى الدستور )  
والخامسة فى ٣٠ نوفمبر سنة ١٩٣٤ ( وفيها ألغى دستور سنة ١٩٣٠ وحل للمجلسين ) والسادسة فى ٢ فبراير سنة ١٩٣٨ .

وفي صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر عادت الهيئة الى مناقشة هذا المبدأ  
بمجلس الشيوخ  
١٣ أبريل سنة ١٩٣٨  
نظر المجلس في مشروعات  
قوانين كان قد أقرها مجلس  
النواب الذي حل في  
الموضوع.

وبالرجوع الى الدساتير الأجنبية نجد أن الدستور الفرنسي قد نص على حق رئيس الجمهورية في حل مجلس النواب بعد موافقة  
مجلس الشيوخ:

"Le président de la République peut, sur l'avis conforme du Sénat dissoudre la chambre des députés avant l'expiration de son mandat".

ولو أن هذا الحق لم يستعمل في فرنسا منذ سنة ١٨٧٧ .  
كما تقرر لما اجتاز حق حل مجلس العموم ولو أنه لم يستعمل هذا الحق من أمد بعيد أيضا .  
ونسو دستور إيطاليا على حق الملك في حل مجلس النواب :

"Le Roi convoque chaque année les deux Chambres; il peut en proroger les sessions et dissoudre la chambre des députés.

ونسو الدستور البلجيكي في المادة ٧١ على حق الملك في حل المجلسين معا أو أحدهما فقط ولكنه لم يفرض مسؤولية الوزارة على  
مجلس النواب وفي نفس الوقت لم ينص صراحة على أن الوزارة مسؤولة أمام مجلس الشيوخ بل سكت عن هذا الصريح واكتفى بذكر  
مبدأ المسؤولية بجملا إذ جاء في المادة ٨٩ : " لن يخفى أمر الملك الشفوي أو المكتوب وزيراً من المسؤولية بحال من الأحوال " ثم  
جرت العادة على أن الوزارة مسؤولة أمام المجلسين .

Art 71 - "Le Roi a le droit de dissoudre les Chambres, soit simultanément, soit séparément.

Art 89 - "En aucun cas l'ordre verbal ou écrit du roi ne peut soustraire un ministre à la responsabilité".

ونصت بعض الدساتير على منح الشعب حق حل مجلس النواب مثل الدستور البروسي — كما نص الدستور الاستوني على حل  
مجلس النواب اذا رفض الشعب قانوناً أقره المجلس أو وافق على قانون رفضه المجلس — ومعلوم أن للشعب في استونيا حق  
اقتراح القوانين :

"Si le peuple repousse une loi adoptée par l'Assemblée d'Etat, ou accepte une loi repoussée par elle, de nouvelles élections de l'Assemblée seront faites.

واذا كانت أكثر الدساتير قد نصت على حق الحل كما نصت على المسؤولية الوزارية لحفظ التوازن بين السلطة التشريعية والسلطة  
التنفيذية فإن دستور استونيا قد شذ عن هذه القاعدة فقرر المسؤولية الوزارية دون أن ينص على حق السلطة التنفيذية في حل  
مجلس النواب .

"Le gouvernement de la République doit posséder la confiance de l'Assemblée d'Etat. Le gouvernement ou  
cœur de ses membres qui se verraient refuser cette confiance doivent démissionner".

وظاهر أن الدستور المصري لم ينص على جواز حل مجلس الشيوخ وقد حدث في ١٨ يولييه سنة ١٩٢٨ أن صدر أمر ملكي  
بحل مجلس الشيوخ ومجلس النواب ولكن عادت السلطة التنفيذية في سنة ١٩٣٠ واعتبرت أن هذا العمل مخالف للدستور وأعادت  
مجلس الشيوخ القديم واعتبر البرلمان أن حل مجلس الشيوخ عمل باطل من أساسه وقضى باعتبار مجلس الشيوخ موجود بل وفتح  
اعتماد بصرف مكافأة الأعضاء عن المدة التي عطل فيها المجلس ( راجع تقرير لجنة الحفانة بمجلس الشيوخ صفحة ١٢٧ و١٣٨ و١٤٠  
من الجزء الثاني من هذا الكتاب .

وقد جاء في محاضر اللجنة الاستشارية التشريعية عن جواز حل مجلس الشيوخ ما يأتي : لم نعلم اللجنة سبب الفقرة بين المجلسين —

٢ فبراير سنة ١٩٣٨ دون  
أن تبدى الحكومة معارضة  
في ذلك ودون أن يتعرض  
حاضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب أن لا يكون للملك حق حل  
المجلس الا بعد أخذ رأى مجلس الوزراء .  
دولة الرئيس — سبق ان قررنا أن الملك انما يحكم بواسطة وزرائه .

في هذا العدد ما دامت أغلبية مجلس الشيوخ ليست من الأعضاء المعينين بحكم القانون أو المعينين مدى الحياة بل ان الأغلبية مؤلفة من أعضاء منتخبين — وقد نشأت أسباب قوية تدعو الى حل مجلس الشيوخ وحده أو مع مجلس النواب — فقد يختلف المجلسان فتحل الحكومة مجلس النواب فيظهر أن الرأى العام مؤيد له في رأيه وليس ثمة حل للأشكال مادام مجلس الشيوخ غير قابل للحل وأعضاؤه منتحبون لمدة عشر سنوات تجدد نصفهم بعد خمسة سنوات .

وقد يتساءل البعض عن أثر حل مجلس النواب أو انتهاء مدته بالنسبة للأعمال التي تكون قائمة أمامه ؟

للجواب على ذلك نقول ان جميع الأعمال التي تكون قائمة أمام المجلس تسقط بمحله أو بانتهاء مدته — فكل مشروعات القوانين والائتمارات والأسئلة والاستجابات التي قدمت للمجلس المنحل تعتبر كأن لم تكن ما دام لم يفصل فيها — وإذا أريد استئناف نظرها فان ذلك يكون بأجراء جديد (اما من جانب الحكومة أو من جانب الأعضاء) .

وعلى هذا جرى العمل في مصر — وآخر السوابق في ذلك ما حدث بعد حل مجلس النواب في فبراير سنة ١٩٣٨ واجتماع المجلس الجديد في ابريل من السنة نفسها وعلى هذا سار العمل في فرنسا وبلجيكا وانجلترا .

في فرنسا اذا جدد مجلس النواب تمجديدا كاملا يبدأ المجلس الجديد أعماله « بصحيفة بيضاء يطلقون عليها اصطلاحا "Table rase" الا أنه في جلسة ١٦ يونيو سنة ١٩٠٣ قرر مجلس النواب اضافة العبارة الآتية الى المادة ١٨ من لائحته الداخلية وهي التي صارت للمادة ٣٦ « اذا تمجدد المجلس بكامل هيئته يجوز الاستفادة من التقارير التي تم وضعها من لجان المجلس السابق وارسالها الى اللجان الجديدة ، سواء أ كان ذلك بناء على طلب اللجان أم على طلب مقدم من عشرين عضواً ولكل لجنة أجل عليها تقرير باق من الدورة السابقة أن تقرر الأخذ به بدون تعديل — وإذا وجدت اللجنة عللا لتعديل مادة أو أكثر يكون تقريرها اذن قاصرا على المواد المعدلة فقط » ( أوجين بير — للمعق طبعة سنة ١٩٢٤ ص ٨٢ بند ٧٨ ) .

أما في بلجيكا : فقد أجاب العلامة الأخصافي أوجين بير سنة ١٨٩٢ على مجلس النواب البلجيكي مغالبا سكرتير المجلس بما يأتي « ان الأسئلة التي تفضلت بوضعها لي تختلف الحل فيها باختلاف ما اذا كانت متعلقة بمجلس للنواب يجدد انتخابه جلة فوق انه معرض للحل أو متعلقة بمجلس للشيوخ غير قابل للحل وانما يجدد تمجديدا جزئيا أما فيما يخص الأول فان التجديد الكامل عقب انتهاء الأجل التشريعي يعمو كل مشروعات الحكومة واقتراحات لنواب والشيوخ بصرف النظر عن الحالة على اللجان أو وضع اللجان للتقرير . . . في اجتمع المجلس الجديد وجب أن تكون صحيفته بيضاء وليس بمكتبه شيء مما ترك المجلس القديم والأسباب لذلك ظاهرة وهي مبنية على اعتبارات قانونية وأخرى سياسية — فاما القانونية فانه من غير المفهوم أن يرث مجلس انتخب انتخابا جديدا كاملا ما تركه مجلس قديم زال ولما السياسية فانه تقتضى الا يجدد المجلس الجديد الطريق مزودة أمامه بمشروعات للمجلس القديم قد لا يتفق مرلما وأراءه » (أوجين بير ص ٨٣٦ بند ٦٩٠) .

وفي إنجلترا : جرى العمل لا على اعتبار المشروعات كلها لم تكن في حالة تجديد الانتخاب فحسب — بل على اعتبارها كذلك كلما أجل البرلمان دور انعقادها ( ارسكين ماى ص ٥٦ )

ويقرر عن بحث هذا الموضوع بحث مشكلة أخرى هي هل لمجلس الشيوخ أن يبحث مشروعا أقره مجلس نواب منحل أو متجدد تمجديدا كاملا ؟ جرى العمل أولا في فرنسا على أن تسقط مشروعات القوانين التي أقرها مجلس النواب وأحالها إلى مجلس الشيوخ وحل مجلس النواب قبل اقرارها نهائيا وذلك من باب القياس على ما هو متبع في القانون المدني فيما يتعلق بالالتزامات بين الأفراد من حيث انه اذا عرض شخص على آخر قبول القيام ببذل بشروط معينة وتوفى ذلك الشخص قبل أن يقبل العروض عليه هذه الشروط فلا يكون هناك تعاقذ ولا التزام أصلا ولا يمكن للعروض عليه أن يتسلك بالشروط المذكورة .

ولكن وجد بعد ذلك أن هذا القياس في غير محله وأنه يؤدي الى التكرار والتعقيد بلا مبرر ولذا رأت من الأنسب ان مشروعات =

أحد الأعضاء لمناقشة هذا  
الموضوع كما حدث في  
مجلس النواب في جلسة  
٢ مايو سنة ١٩٣٨ .

حضرة المكباتي بك — الحكم قد ينسحب على حق التشريع فقط فهل  
يدخل فيه حق حل المجلس .  
دولة الرئيس — نعم القاعدة عامة ويدخل فيها حق حل المجلس . وبهذه  
المناسبة اقترح انه اذا حل مجلس النواب بسبب ما فلا يجوز حل المجلس الجديد  
لنفس السبب الذي حل من أجله المجلس الأول .  
( موافقة عامة ) .

== القوانين التي يقرها مجلس النواب يجب أن يكون لها قيمة قياسا على حالة الموظف الذي أتم عملا أثناء تأديته وظيفة ثم توفي أو عزل  
فانه لا يصح لمن يأتي بعده أن يتخض ما أتته سلفه (اسمان الجزء الثاني ص ٤١٢) .

وحدث في فرنسا سنة ١٩٠٢ أن انتهت مدة الهيئة التشريعية السابعة في ٢٥ مارس بعد أن أقرت قانونا ماليا لم يتمكن مجلس الشيوخ  
من نظره لانتهاء الدورة — وقبل اجتماع الهيئة التشريعية الثامنة بحث الإدارة المالية في حل يجوز دستوريا أن يعرض هذا القانون  
على مجلس الشيوخ واستشارت في ذلك الكثير العام للمجلس الذي أجاب « لا يوجد مانع قانوني من أن ينظر مجلس الشيوخ مشروع  
قانون أقره مجلس النواب السابق » (اوجين بير — الملحق — ص ٨٤ بند ٧٩)

وفي بلجيكا : يجوز حل المجلسين كما سبق أن ذكرت وقد صدر قانون في أول يولييه سنة ١٨٩٥ نص على أنه « في حالة حل  
المجلسين فالمشروعات التي لم يقرها أحد المجلسين للمحلين تنقط . وكل من المجلسين الجديدين يعتبر من تلقاء نفسه مختصا بمشروعات  
القوانين التي أقرها المجلس الآخر قبل الحل — والتي لم يكن هو قد قبلها أو رفضها .»

« وفي حالة حل أحد المجلسين فان مشروعات القوانين التي كانت قدمت للمجلس المنحل والتي لم يكن قد أقرها تبطل .»

« والمجلس الجديد يكون مختصا — بدون حالة جديدة — بنظر المشروعات التي أقرها المجلس المنحل قبل الحل والمجلس الآخر  
يعتبر مختصا بنظر مشروعات القوانين التي أقرها المجلس المنحل » (اوجين بير ص ٨٣٨ بند ٦٩٠) .

هذا التشريع صدر في بلجيكا عام ١٨٩٥ وقبل صدوره استفتى مجلس النواب البلجيكي العلامة المعروف اوجين بير عن أثر حق  
الحل أو التجديد الكلي — فأجاب عن أثر الحل بالنسبة لمجلس النواب بما سبق أن ذكرناه وأجاب عن أثر الحل بالنسبة للأعمال  
التي سبق أن قررها المجلس المنحل وبنت بها إلى مجلس الشيوخ بما يأتي . . . وأرى من واجبي في الختام أن أدلك على تأثير التجديد  
الكامل أو الحل الذي يصيب مجلس النواب على الأعمال التي سبق له إقرارها ثم قدمت فعلا لمجلس الشيوخ .

يقسم مجلس الشيوخ هذه الأعمال إلى قسمين : ما كان منها مقترحا من الحكومة وما كان منها مقترحا من النواب فيعتبر الأول  
قائما لا بناء على قرار مجلس النواب ولكن بناء على الرسم الذي عرشته به الحكومة وهذا الرسوم يبق أثره ما لم يتبدل — أما  
الثاني فقد تنوعت فيه الاجراءات : فقديما جرى مجلس الشيوخ على اعتباره انه خرج من اختصاصه بمجرد حل المجلس الآخر استنادا  
على أن روح الدستور تضي بأن يكون تقرير القوانين من هيئتين معاصرتين ولأن في نص رئيس الدولة لقانون لم يقره المجلس الجديد  
فعلا اعتمادا على حقوق هذا المجلس . ولكن من بضع ستين ضعف التثبيت بهذه الاعتبارات الدستورية تقرر مجلس الشيوخ أن  
يقتضي مختصا بالنظر اذا كانت الاجراءات قد وصلت الى تقديم التقرير من اللجنة التي أحيل اليها للمفروع ملام ذلك بأنه متى أدرج  
للمفروع في جدول أعمال المجلس أصبح استيعاده غير ممكن .»

أما في إنجلترا — فكما سبق أن ذكرنا — يجري العمل على اعتبار المشروعات كأن لم تكن ليس فقط في حالة التجديد أو الحل  
بل حتى كلما أجل المجلسان دور انعقادهما (اوجين بير ص ٨٣٦ بند ٦٩٠) .

وفي مصر : حدث أن قدمت الحكومة لمجلس النواب في ١٦ يناير سنة ١٩٣٢ مشروع القانونين الخاصين بالموافقة على معاهدتي  
التوفيق والتحكيم الموقعتين بين المملكة المصرية وجمهورية الولايات المتحدة الأمريكية فاحالها المجلس الى لجنة الخارجية — وكان قد  
سبق للمجلس المنحل أن وافق عليها فرأت اللجنة أن المجلس غير مختص بالنظر فيها وقد وافقها المجلس على هذا الرأي في جلسة==

## مجلس النواب جلسة

٢ مايو سنة ١٩٣٨

بحث المجلس في أثر الحل  
بالنسبة لمشروع قانون أقره  
المجلس السابق وهو  
معروض الآن على مجلس  
الشيوخ — فرأى البعض  
أن للمجلس الحالي حق  
نظره من جديد بما أن  
الانتخابات قد دلت على  
تغيير اتجاه الرأي العام  
وان لا داعي للاستشهاد  
بالسوابق في الدستور  
الفرنسي وإلّا مآقره مجلس  
الشيوخ الفرنسي في سنة

دولة الرئيس — اقترح أيضا أن يحدد في امر الحل ميعاد لاجراء  
الانتخاب للمجلس الجديد .

( موافقة عامة ) .

وفي صفحة ٣٥ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — ارى ان القاعدة التي وضعناها فيما يتعلق بحق حل مجلس  
النواب تشمل الحالة الآتية : اذا أعلن المجلس عدم الثقة بالوزارة فرفعت  
استقالتها الى الملك فرفض قبولها . فان له طبعاً هذا الحق . وفي هذه الحالة  
يكون له ان يستعمل حقه في حل مجلس النواب بعد اخذ رأى الوزارة  
( موافقة عامة )

وفي صفحة ٤٣ من مجموعة المحاضر : اثار أحد الاعضاء المناقشة في

نفس المبدأ

حاضرة على ماهر بك — ان احوال حل مجلس النواب لا تحصر لكنه  
مسلم بأنها وسيلة استثنائية لا يلجأ اليها إلا إذا كان هناك مظنة أن المجلس  
أصبح لا يمثل رأى الناحين ، فلا معنى لوضع قاعدة حل المجلس لابقاء

٢ مارس سنة ١٩٣٢ وقرر « ان موافقة مجلس النواب السابق على مشروعى القوانين الخاصين بالموافقة على معاهدتي التوفيق  
والتحكيم وأحالتها على مجلس الشيوخ تمنع مجلس النواب من اعادة النظر فيها وتحملها متلفتين باختصاص مجلس الشيوخ » .  
ولما عرض هذان للمشروعان على مجلس الشيوخ بمجلة ١٤ ابريل سنة ١٩٣٢ أقر المبدأ الفائل بانه له حق النظر في مشروعات  
القوانين التي أحالها عليه مجلس النواب قبل أن يجل .

وفي جلسة ٢٤ ابريل سنة ١٩٣٢ عرض على مجلس الشيوخ تقرير لجنة الحفانية عن مشروع قانون كان قد ورد من مجلس  
النواب للنحل خاماً بضمير الفضيا — وقد حركته اللجنة من تلقاء نفسها وعرضت تقريرها على المجلس فثار مناقشة حول صحة  
هذا العمل — وأعيد التقرير الى اللجنة لبحث الخلاف في النقطة الدستورية التي نشأت بعرض هذا المشروع — وفي جلسة ٢٤ مايو  
سنة ١٩٣٣ وافق المجلس على رأى اللجنة ووافق بالتالي على مشروع القانون .

وفي ١٣ ابريل سنة ١٩٣٨ وافق مجلس الشيوخ على بعض مشروعات قوانين كان قد أقرها مجلس النواب للنحل ولم تبد  
الحكومة معارضة في هذا الدال إلا أنها سحبت أحد مشروعات هذه القوانين وهو المشروع بقانون الخاص بالتسوية القارية لادخال  
بعض تعديلات عليه — وهذا العمل في ذاته دليل على ان مجلس الشيوخ كان يملك حق نظره واعتماده لولا هذا السبب .

وفي جلسة ٢ مايو سنة ١٩٣٨ ثارت مناقشة في مجلس النواب حول حق المجلس في نظر مشروع قانون أقره المجلس للنحل  
وأرسله الى مجلس الشيوخ وذلك بمناسبة تقرير لجنة المالية عن مشروع قانون بفتح اعتماد اضافي — جاء فيه « وقد اجتمعت اللجنة  
بتاريخ ٢١ ابريل سنة ١٩٣٨ لبحث المشروع فظهر لها ان هذا الموضوع سبق ان عرض على المجلس ووافق عليه بمجلة ٢٧ ديسمبر  
سنة ١٩٣٧ وأحيل على مجلس الشيوخ وقبل ان ينتهي من بحثه حل مجلس النواب — ولا زال المشروع معروضاً على مجلس الشيوخ  
وبعد مناقشة الموضوع رأت اللجنة أن تراز مجلس النواب السابق لا يزال قائماً ولا حاجة لرضه على هذا المجلس مادام رأى الحكومة  
فيه لم يتغير بدليل قائم مطروحاً فلما نظر بمجلس الشيوخ « ولكن المجلس على أثر مناقشات طويلة قرر احالة الموضوع على لجنة  
الشؤون الدستورية لبحثه .

١٨٨٧ من أن كل القوانين التي يوافق عليها مجلس النواب المتحل تأخذ سيرها إلى مجلس الشيوخ

ورأى البعض الآخر من الأعضاء — ما رأيته اللجنة المالية — من أن المجلس لا يملك إعادة النظر في مشروع اقره وان السوابق سارت على ذلك واحداها قانون التسوية العقارية فان المجلس السابق وافق عليه فرض على مجلس الشيوخ — ولولا أن الحكومة سحتة لادخال تعديلات عليه لنظر المجلس كما أن مجلس الشيوخ نظر عدة مشروعات قوانين أخرى في هذه الجلسة كان قد اقرها المجلس السابق وقام وزير المعارف وذكر المجلس بسابقه حدثت في مجلس الشيوخ سنة ١٩٣٣ فان مجلس النواب أقر في سنة ١٩٣٠ قانون تحضير القضاء واحاله على مجلس الشيوخ ثم حدث أن حل مجلس النواب ومجلس الشيوخ بل والى الدستور كله — ثم أثرت المسألة

الوزارة في مراكرها لأن القواعد الدستورية تقضى بان حق إبقاء الوزارة في مراكرها انتقل من الملك إلى مجلس النواب ، فهل نحن نقرر قاعدة جديدة أم تتبع نفس القاعدة العامة ؟ وهى أن الملك لا يلجأ الى حل المجلس إلا إذا ظن أنه أصبح لا يمثل رأى الناخبين .

دولة الرئيس — جرى العرف على أن الوزارة تستقيل بمجرد فقدانها للثقة ولم ينص في دستور ما على أنه يجب عليها أن تستقيل ما عدا الدستور العثماني فانه نص على الاستقالة واشترط لذلك أغلبية خاصة ، والمفهوم أن الملك لا يلجأ الى حل المجلس إلا في أحوال استثنائية عند ما يرى أن الهيئة النيابية أصبحت لا تمثل رأى العام توصلا لتعيين اتجاه السياسة العامة . فاذا جاء رأى المجلس الثانى موافقا لرأى المجلس الأول وجب على الوزارة أن تستقيل . حضرة على ماهربك — إذا كانت القاعدة أن الملك لا يحل المجلس إلا إذا رأى أنه أصبح لا يمثل رأى الأمة بقصد إبقاء الوزارة في مراكرها فأنا أَرْضى بهذا التفسير .

دولة الرئيس — هذا مفهوم .

معالي عبد الفتاح يحيى باشا — عند ما تقدم الوزارة استقالتها للملك فيمقتضى ما له من حق النصيحة له أن يشير عليها بأن تبقى في مراكرها وتطلب منه حل المجلس إذا رأى أنه لا يمثل رأى البلاد .

دولة الرئيس — في كل الأحوال لا يحل الملك مجلس النواب إلا بناء على طلب الوزارة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب أن لا يثبت في نصوص دستورنا ولا في التفسير أى إشارة الى أن الوزارة يجوز لها أن تبقى في مراكرها بعد ما تفقد ثقة المجلس وذلك حفظا للظهر الدستورى وحفظا لكرامة المجلس الذى يمثل الأمة واحتراما للشعور الوطنى والذوق السليم . وأرى أن لا يسمح بحل المجلس بمجرد مخالفته لحظنة الوزارة . ولا مبرر لحله إلا إذا وجد خلاف بينها وبين المجلس في مشروع هام يترتب على قبوله أو رفضه خير كبير أو ضرر جسيم بالمصالح الحيوية للبلاد .

دولة الرئيس — تغيير الوزراء ليس معناه تغيير الأشخاص بل معناه تغيير

للخطة السياسية التي تجري عليها الحكومة . ولهذا التغيير أهمية كبرى فلا يصح أن يسمح لأغلبية المجلس . وقد تكون قليلة العدد . أن تغير السياسة العامة إذا كانت قد فقدت الاتصال بمنتخبها وأصبحت لا تعبر عن شعور الأمة . لذلك حق الملك إذا وجد عنده هذا الاعتقاد أن يقبل استقالة الوزارة إذا استقالت ولم تبادر من نفسها بطلب حل المجلس وأن يرجع إلى الأمة ويحل هذا المجلس لاتخاب مجلس جديد يتعرف به رأيها . وهذه الحالة بالضرورة تكون بعد أخذ رأى وزرائه وموافقتهم . ثم في الحقيقة وفي الواقع حق الحل يستعمل بالأخص عند اظهار عدم الثقة بالوزارة لأسباب سياسية لا بمناسبة قانون وهذا هو الجارى في جميع الممالك الدستورية . ومكباتى بك يريد ابتداء بدعة في قانوننا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ليس في الدساتير الأخرى نص ولا تفسير . أنا لا أريد منع الملك ولكن أريد أن تتبع العرف الذي سيجد عندنا في المستقبل . وقد تفقد الوزارة الثقة لا من أجل السياسة العامة بل من أجل مسألة مالية كأن تشتري أسهما وتخصر فيها كما حصل في الماضي فيخشى ان بقيت في مراكزها ان يكون معلوما مقدما لدى اعضاء المجلس ان الحالة في عدم الثقة بالوزارة ستولى الى حل المجلس . وهذا يجعل تقريرا من المستحيل الاقتراح بعدم الثقة بالوزارة ما دام ان فكرة حل المجلس تكون ماثلة امامهم .

دولة الرئيس — المسائل المالية لها ارتباط تام بالسياسة العامة . أما التأثير الذي تخشاه فهذا طعن على الأمة وعلى كفاءتها .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فهمت من تفسير دولة الرئيس انه إذا حصل خلاف بين المجلس والوزارة وقرر المجلس عدم الثقة بها قد يحل الملك المجلس دون ان تقدم الوزارة استقالتها ويرفض الملك قبولها : فأريد ان اتبين هذه النقطة .

دولة الرئيس — تفسيرى ان الملك في حالة الاستقالة لا يقبلها ويعرض على الوزارة حل المجلس لمعرفة رأى الأمة وكما ان الوزارة عوضا عن ان تستقيل ان تعرض على الملك مباشرة حل المجلس وهو له ان يجيبها الى ذلك

في مجلس الشيوخ سنة ١٩٣٣ ( يقصد جلسة ٢٤ أبريل سنة ١٩٣٣ ) وانتهى الرأى الى تقرير حق مجلس الشيوخ في نظر مشروع القانون . وقد استعرض الوزير أثناء كلامه نظرية تلاق الارادتين (concours des volontés) التي تقوم على وجوب أن يكون تصديق الملك على قرار اتخذه المجلسان القائمآن حتى تلاق ارادة مجلس النواب بارادة مجلس الشيوخ ويكون في تلاق الارادتين مسوغا لاصدار القانون وأخيراً قرر المجلس احالة الموضوع على لجنة الشؤون الدستورية . وقد وافقت اللجنة على رأى لجنة المالية الذي يقضى بعدم جواز نظر مشروع قانون سبق أن أقره المجلس السابق .



او يرفض . وفي هذه الحالة لا بد ان تستقيل .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — تلا عبارة من اسمين مؤيدة لرأى دولة الرئيس . وقال ان مسألة حل المجلس لها صورتان : أما أن الوزارة ترى أن المجلس أصبح لا يمثل رأى الأمة فتطلب من الملك — دون أن تقدم استقالتها — أن يأمر بحل المجلس . وأما أنها تبدأ بالاستقالة ويرى الملك أن المجلس أصبح لا يمثل رأى الأمة فيطلب من الوزارة البقاء ويعرض عليها حل المجلس . أى أن ابتداء الرأى بالحل قد يكون من الملك كما يمكن أن يكون من الوزارة .

فضيلة الشيخ نجيت — ان حل المجلس عندما يقرر عدم الثقة بالوزارة فيه تهديد له فلا ينتظر منه أن يشتغل بالحرية التامة . ان مسئولية الوزارة مترتبة على أن للأمة أن تدير شئونها بالحرية التامة . والمجلس هو النائب عنها وهو الحائز لثقتها ما دامت لم تنزع منه هذه الثقة . فالواجب اذا قرر المجلس عدم الثقة بالوزارة أن تستقيل وأن تكون هذه القاعدة العامة لا أن يقال ان المجلس لا يمثل الرأى العام لأنه لا سبيل الى معرفة الرأى العام ولأنه سينقضى وقت طويل قبل أن يتكون في بلادنا رأى عام . ولا يجوز حل المجلس الا اذا أبدى الملك والوزارة سببا جوهريا لذلك يدل بوضوح على أن الرأى العام مخالف للمجلس . والا كيف يناح لوزراء عددهم لا يتجاوز العشرة أن يحلوا مجلسا من مائتى عضو انتخبته الأمة لاحتمال أن رأيه يخالف رأى الأمة .

دولة الرئيس — سبق لى القول أن اسقاط الوزارة عمل جوهرى لا عمل تافه . فحل المجلس بهذه المناسبة يكون لسبب جوهرى . وبالطبع لا يقدم الملك على حل المجلس الا اذا اعتقد تماما أنه لا يعبر عن رأى الأمة وأنه فقد الاتصال بها . وانى لا عجب لرأى الاستاذ الشيخ نجيت في هذه المسألة فإن فى الجمهوريات نفسها يعطى لرئيس الجمهورية الحق فى أن يحل المجلس فى هذه الحالة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ان مسألة حل مجلس النواب مبنية على النفسية العامة للأشخاص الذين يتولون الحكم . فقد يقع الانتخاب

في وقت تنصرف فيه مشاغل الأمة الى جهة معينة فيتأثر الناخبون بالموضوع  
المأرور عليهم ويقع الانتخاب على من يمثلون المنتخبين في موضوع الخلاف.  
ولكن بعد الانتخاب قد تعرض مسائل لم تطرح وقت الانتخابات وقد  
يكون للنواب رأى خاص لم يتبينوا فيه رأى ناخبهم كما أن الحكومة  
في اتصالها بالرأى العام قد تعرف أن للرأى العام نزعة خاصة تخالف النزعة  
التي يذهب اليها النواب — والنواب على كل حال ليسوا معصومين من الخطأ —  
المقروض أنهم يعكسون صورة الرأى العام ولكن ليس لهم حق الاستبداد  
بالرأى العام . فاذا قدرت الوزارة أن المجلس قد زاغ بصره في مسألة معينة .  
يجب أن تمكن سلطة من القول ان المجلس خالف ارادة الأمة . وقد وضع  
هذا الحق في يد السلطة التنفيذية وجعل من حق الملك لانه هو الشخص  
الدائم . وما دام المرجع هو للرأى العام فلا خوف على النظام .

فضيلة الشيخ بنحيت — ان القول بأن النواب غير متصلين بالرأى العام  
غير صحيح لأن النواب هم محل ثقة الأمة وهم أكثر من الوزراء بحثا وتقيا  
عن الرأى العام وانتخابهم ملحوظ فيه الكفاءة والثقة . لهذا أرى أنه يجب  
على الوزراء أن يستقيلوا اذا فقدوا ثقة المجلس فاذا رفض الملك قبول  
لاستقالة وجب عليه أن يبين السبب لذلك ولا يحل المجلس الاسبب  
جوهرى .

دولة الرئيس — الملك لا يقدم على المجلس الا اذا كان مقتنعا تمام  
الاقتناع بأن المجلس الجديد سيوافق على رأيه وبغير ذلك تكون هذه هزيمة  
له ويستوى أن يبين الملك السبب أو لا يبينه لأنه لا يحل المجلس الا وهو  
يعتقد ان المجلس لا يمثل رأى الأمة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح أنه في حالة عدم الثقة  
بالوزارة يجب حتما أن تستقيل الوزارة ولا يصح للملك أن يرفض قبول  
استقالتها . لأنه اذا تحقق المجلس ان تقرير عدم الثقة بالوزاره يترتب عليه  
سقوطه هو لا سقوط الوزارة لا يقدم على هذا الاقتراح ويصعب جدا ان  
يجد نائبا يعرض مركزه للضياع بدون فائدة .

دولة الرئيس — أنت تسمى الظن جدا بنواب الأمة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اتنا نخرج الآن من حكومة استبدادية ومن الصواب الا نضع الأساس لوجود التنازع بين النواب والوزراء والمملك. يجب مراعاة عوائدنا ولا نأخذ بما هو معمول به فى فرنسا لأن عوائدها تخالف عوائدنا. ومن المحال فى بلادنا إيجاد مجلس نواب يفضل ترك مجالسه على مجارة الوزراء. فالأولى بنا أن لا نجعل نار الخلاف تستعر بين النواب والوزراء فقد يحصل ما لا تحمد عقباه ونندم من اجله اشد الندم.

دولة الرئيس — أنت تسمى الظن بنواب الأمة ولا خوف مطلقا من وجود نزاع فى نقطة معينة بين السلطين التنفيذية والتشريعية مادام هذا النزاع ينحسم قطعيا بوضوح رأى الأمة بالانتخابات الجديدة — فهل ترون رأى مكباتى بك فى أنه عند ما يقرر المجلس عدم الثقة بالوزارة لا يحل المجلس؟  
حضرة محمدعلى بك — أنا لى اقترح آخر وهو ألا يحل المجلس الا بموافقة رأى مجلس الشيوخ.

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أنا لا أريد أن أحرم الملك من حق حل المجلس، انما أقول أن الوزارة التى يقترح على عدم الثقة بها يجب أن تسقط حتما.

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء.

تقرر بالأغلبية عدم الموافقة على اقتراح مكباتى بك.

حضرة عبد العزيز فهمى بك — بعد أن تقرر رفض اقتراح مكباتى بك أريد أن اعرف ما يمكن عمله عند ما تقدم الوزارة استقالتها ولا يقبلها الملك.

دولة الرئيس — سبق لى القول أن العرف يقضى على الوزارة بالاستقالة عند ما تفقد ثقة المجلس ولا يوجد دستور ينص صراحة على أن الوزارة يجب عليها فى هذه الحالة أن تستقيل ما عدا الدستور العثمانى وهو يشترط أغلبية خاصة أى نصف جميع أعضاء المجلس زائدا واحدا.

حضرة عبد الحميد بدوى بك — المسألة تعرض فى صورتين: الأولى أن الوزارة التى تفقد ثقة المجلس ترى أنه لا يمثل رأى العام فتعوض على الملك ذلك وتطلب منه حل المجلس فاذا وافقها يصدر أمره بحل المجلس وتبقى الوزارة فى مناصبها ولا يمكن فى آن واحد حل المجلس وإسقاط الوزارة اذ

لا يمكن للملك أن يأمر بإجراء الانتخابات بنفسه ولأن في هذا العمل تناقضا لأن حل المجلس معناه اقرار الوزارة على عملها . ولا أفهم أن اسقاط الوزارة يطلب لذاته ويصرف النظر عن المعنى المستفاد منه . والثانية ان يرى الملك نفسه ان المجلس فقد الاتصال بالرأى العام فهو يرفض استقالة الوزارة ويحل المجلس بموافقته .

دولة الرئيس — ما يقوله بدوى بك داخل في حكم القاعدة العامة وهو أن المجلس لا يحل الا بناء على طلب الوزارة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد تقرر رفض اقتراح المكاتب بك وهو ان الوزارة بعد ان تفقد الثقة يجب عليها حتما ان تستقيل وللملك الا يقبل استقالتها ويحل المجلس .

دولة الرئيس — هذه النقطة سبق الفصل فيها وقلنا ان العرف يقضى بالاستقالة ولكن لا ينص على ذلك في الدستور .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اتفقنا على ذلك .

دولة الرئيس — محمد على بك يقترح الا يحل المجلس الا بموافقة راي مجلس الشيوخ — انا اخالفه في هذا لأن مجلس الشيوخ لا يمكن حله وقد يرفض حل مجلس النواب حتى اذا كان غير معبر عن راي الامة فتقع في اشكال . والواجب دائما الرجوع إلى راي الامة بإجراء انتخابات جديدة حتى يمكن حل الخلاف القائم بين الوزارة وبين المجلس .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لم يعط هذا الحق لمجلس الشيوخ في بلاد حكومتها ملكية . وهو معتبر من حقوق الملك بوصف انه مقوم لاستبداد السلطة التشريعية . ويتعلق استعماله بالملك الذى هو على راسها والذى يحكم بواسطة وزرائه . ولم يشرك مجلس الشيوخ في هذا الحل الا في فرنسا . وقد يعلل ذلك بان رئيس الجمهورية ليس فيه معنى الدوام كما في معنى الملك .

دولة الرئيس — ازيد على هذا أن مجلس الشيوخ منتخب كمجلس النواب لغائه كحالة المجلس الذى سيعمل . فاذا اعطينا لمجلس الشيوخ هذا الحق كأننا نريد ألا يحل مجلس النواب إلا بعد أخذ رأى مجلس النواب .

حضرة محمد على بك — ان رأى مجلس الشيوخ في هذا يكون كعلامة

ظاهرة على عدم صحة رأى الوزارة وعلى أن مجلس النواب يعبر عن رأى الأمة خلافا لما تدعيه الوزارة . وفى هذا ضمانه لعدم استبداد السلطة التنفيذية بمجلس النواب . والاحتياط واجب فى مثل هذه الحالة خصوصا فى بلد كبلدنا حديث العهد بالانظمة النيابية . لهذا أصمم على اقتراحى .

حضرة زكريا نامق بك — اذا جعلنا رأى مجلس الشيوخ مرجحا فى حالة الخلاف بين الوزارة وبين مجلس النواب نكون قد أشركناه بطريق غير مباشرة فى مسألة الثقة بالوزارة وأعطيناه حق الاقتراع على الثقة بهما مع أننا أعطينا هذا الحق لمجلس النواب وحده اكبارا لشأن الأمة .

حضرة محمد على بك — وهل فى اعطاء الوزارة وحدها حق حل المجلس اكبار لشأن الأمة ؟

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ليس للاقتراح الذى عرضه محمد على بك نظير الا فى الدستور الفرنسى — ولما أنشئت الجمهورية الالمانية بحثت فى هذه المسألة وتقرر عدم الأخذ بالرأى الفرنسى وأعطى لرئيس الجمهورية الألمانية وحده حق حل المجلس — فبالاولى فى بلد ملكية كبلدنا يجب أن يكون هذا من حق الملك وحده — ولنا فى ذلك أسوة بسائر الدول الملكية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ألاحظ أن الدستور الالمانى الحديث سار على مبدأ الرجوع الى الأمة لحل كل خلاف دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية رفض الاقتراح المقدم من محمد على بك .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر :

حضرة على ماهر بك — لا اعتراض لى فى باب الوزارة على نصوص المشروع ولكن ورد فى تقرير اللجنة العبارة الآتية : « فاذا حصل الاقتراع وقعدت الوزارة ثقة المجلس كان عليها أن ترجع الى الملك لتعرض الامر عليه أو لترفع استقالته له . فان أقامها وعين غيرها حائزة ثقة المجلس كان بها . على أن له ألا يقبل الوزارة وأن يحل مجلس النواب ويأمر باجراء انتخابات جديدة . فاذا أيد المجلس الجديد الوزارة فيها والا كان حتما أن تستقيل » .

وأرى حذف هذه العبارة من التقرير جملة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — قاعدة المسئولية تقررت فى المحاضر  
ثم أُلقيت أسئلة انتهت بتفسيرات أدت الى اثبات هذه العبارة فى التقرير وأنا  
أضف الى حضرة ماهر بك فى طلب حذفها .

حضرة عبد العزيز فهمى — هذه قاعدة دستورية ولست أوافق البتة  
على حذفها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — العلة التى دعت الى ذكر هذه العبارة  
فى تقرير اللجنة أن الوزارة قد تقتضى المجلس رأيه فى سياستها فلا يوافق عليها  
فى حين يرى الملك أن الأمة فى الواقع على رأى الوزارة لا على رأى المجلس .  
فليس هناك طريقة لتعرف رأى الأمة صراحة فى ذلك النزاع الا بجل المجلس  
وتعرف رأى الأمة بالانتخابات الجديدة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن تحذف هذه العبارة  
من التقرير وأن يحذف كذلك كل ما يتعلق بها فى محاضر الجلسات . بحيث  
يترك الأمر للمجلس ينظمه عند وقوعه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — قرار الهيئة بالحذف هو قضاء فى المسألة  
وتنظيم لها من الآن .

حضرة محمود أبو النصر بك — لا سبيل الى تعرف رأى الأمة الا  
بحل المجلس .

حضرة على ماهر بك — القاعدة أن كل من يعمل باسم غيره يقدم حسابه  
اليه . والاثار الظاهر لهذا أن يتخلص من وكيله اذا أساء  
الوكالة أو أسرف فى أداء ما عهد اليه . هذه قاعدة تنطبق تماما على المسئولية  
الوزارية .

الحياة الدستورية تقتضى مسؤولية الوزارة أمام البرلمان بحيث يكون  
للبرلمان حق التخلص من الوزارة اذا رآها لا تعمل لمصلحة البلد .

لقد يفرض أن يقع الخلاف بين الوزارة والمجلس على قانون تجرى  
أحكامه على البلاد . جرى الانجليز فى هذه الحالة على حل المجلس واعادة  
الانتخاب ومعنى ذلك التحاكم فى ذلك القانون الى الأمة وطلب رأيها فيه .

ولعل هذه أعدل صورة من صور حل المجلس وقد رأيت إحصائية تضمنت أنه في خلال خمس وعشرين سنة تعاقبت فيها ست وزارات سقطت منها أربع بسبب خلاف على قوانين وعمدت الحكومة الى الحل .

على أنه في حالة عدم الثقة بالوزارة لا يجوز بقاؤها في مراكزها . فقولنا بالرجوع الى استفتاء الأمة في هذه الحالة انكار على المجلس في اخص خصائصه . ولا يدفع هذا بدعوى عدم اتصال النواب بموكليهم لأن النواب انما انتخبوا لمدة . وهم فيها عادة على اتصال بهم فكيف مع اعلان عدم الثقة بالوزارة لا نقيم وزنا لرأى المجلس والاصل فيه التعبير عن رأى الأمة استبقاء لسلطة غير موثوق بها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — تطبيقا للبدأ الذى قررناه وهو ان كل سلطة تستمد من الأمة يجب ان تكون الوزارة خاضعة لثقة المجلس فقط وان هذه الثقة لا يمكن تحديدها حتى تستفى البلاد فيها بالحل بخلاف النزاع الذى يقوم بشأن قانون معين ويجسّن بخصوصه حل المجلس . فان الأمة في هذه الحالة انما تملى رغبتها في شىء معين بالتعيين وهو القانون المذكور . واذا سلمنا بأنه يمكن حل المجلس من اجل عدم الثقة بالوزارة فان ذلك يؤدى الى ان الوزارة تكون مسؤولة امام الملك فقط لا امام المجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — قدمت لحضراتكم أن هذه قاعده دستورية لا يمكن مطلقا الاستغناء عنها . وحذفها الآن من التقرير يكون خطأ اذ يكون معناه اعطاء مجلس النواب من التحكم المطلق فى السلطة التنفيذية واسقاط الوزارة ما يشاء ولو خالف عمله ارادة الأمة وحرمان السلطة التنفيذية من الشكوى للأمة لا يقف هذا المجلس عند حده .

ان عبارة حل المجلس هى التى تشوش علينا وهى التى ينفر الناس منها بعلّة أنها تكون سلاحا ماضيا فى يد السلطة التنفيذية . هذا تحكيم للعواطف دون الفكر الصحيح فان هذا السلاح ان كان ماضيا كما يقال هو الدواء الوحيد المتعين لتلك العلة الكبرى علة تحكم المجلس فى السلطة التنفيذية أو هو الطريق الوحيد لتعرف رأى الأمة على حقيقة عندما يظن فى نوابها الحياد عن رأيها

والأخذ بها تمكين لسلطة الأمة وجعل المرجع الأخير إليها ، ورفع لمقامها فوق كل مقام .

حضرة زميلنا على بك ماهر يعرف رجلا من العلماء هو الأستاذ لا براديل أستاذ القانون الدستوري في كلية باريس .

( هنا قال ماهر بك وهو مستشار قضائي خارجية فرنسا ) هذا الأستاذ الذى يعرفه على بك ويحترمه له مؤلف فى القانون النظامى مطبوع فى سنة ١٩١٢ وما أنا أتلو بعض أقواله الخاصة بمسألة حل المجلس لعل فيها مقنعا .

قال بصحيفة ٢٩٤ بصدد كلامه عن حق الحل فى الحكومة الملكية :  
( اذا قام خلاف بين المجلسين أو بين الحكومة ومجلس النواب أو على العموم بين الأحزاب فان الملك يتدخل ) وتدخل الملك هو بالضرورة باستعمال حق الحل . وقال فى الصحيفة نفسها ( ان حق الحل أبعد عن أن يكون مخالفا لروح النظام الجمهورى بل بالعكس ربما كان ألزم فى الجمهورية منه فى الملكية ) ثم ذكر بعد ذلك بصحيفة ٢٩٥ أن حق الحل يكون للملك أو لرئيس الجمهورية أى أنه يكون للوزارة نفسها .

ثم قال : ( ان الحل يسمح للملك بأن يرقب التوافق بين فكر البرلمان واردة الأمة ) وذكر مزايا حق الحل الذى لرئيس الجمهورية وما قاله بالحرف الواحد :

( طالما ظن فى البلاد الديمقراطية أن حق الحل سلاح معلق على رأس الأمة وأنه طريقة لاعدام المجالس قبل نهاية مدة نياتها وأنه أداة لتهديد سلطة الأمة . على أن الأمر على العكس من ذلك فان حق الحل هو الطريقة الوحيدة لتحقيق احترام سلطة الأمة احتراما مطلقا فان المجلس لما كان معينا لأجل محدود يجوز فى أثناءه أن يتغير رأى العام فقد يمكن أن تأتى فترة ينقطع فيها المجلس عن التعبير عن ارادة الأمة فالحل يكون إذن وسيلة لاعادة وحدة الارادة بين البرلمان والبلاد تلك الوحدة التى انفصمت عراها مؤقتا . فالحل ليس معناه الاستطالة على سلطة الأمة بل احياء هذه السلطة باستشارة البلاد ) .  
هذا ما يقوله الأستاذ لا براديل الذى يعرفه ماهر بك ويحله والخطأ الذى



يعترض عليه بعبارة التي تلوتها هو بذاته ما نسمعه يتردد في بلدنا كلما ذكرت مسألة الحل فأرجو أن يكون في قوله مقنع لنا وألا نسير وراء العواطف .

قال حضرة ماهر بك أنه لا يعترض على حق الحل فيما يتعلق بالخلاف الذي يحصل بشأن القوانين ولكن الخلاف الذي يؤدي الى تقرير عدم الثقة بالوزارة هو الخلاف في أمر سياسي قد لا يكون محدودا . لست أرى محلا لهذا التدقيق فان الخلاف السياسي الذي يقوم بين المجلس والحكومة ويترتب عليه قرار الثقة وعدمها يكون دائما أمرا معروفا ولئن جاز الحل لخلاف بشأن قانون من القوانين فانه يجوز من باب أولى في شأن المسائل السياسية فان خطأ المجلس في السياسة قد يجر على البلاد ويلات عظيمة بخلاف الخطأ في قانون من القوانين اذ هو يمكن تغييره والغاؤه في كل وقت .

ومع ذلك فاني لعدم اطالة الكلام أعرض رأى الأستاذ لابراديل نفسه في هذه النقطة : ( قد يكون الحل أيضا وزاريا ، فاذا كان الوزراء مسئولين سياسيا لدى البرلمان فان حق الحل يسمح للوزارة التي لم تحز الأغلبية في المجلس المنتخب أن تستأنف حكمه لدى الأمة . وكل جمهورية ذات نظام برلماني لا يمكنها أن تستغنى عن حق الحل ) — هذه العبارة تفيد من جهة أن الوزارة نفسها حتى في البلاد الجمهورية لها أن تطلب حل مجلس النواب . ومن جهة أخرى هي صريحة في افادة أن هذا الحق تستعمله مطلقا وعلى الخصوص في الأمور السياسية لأن مبنى العبارة برمتها في كلام المؤلف هو مسئولية الوزراء السياسية .

بل أضيف الى ذلك نقلا صحيفة ٢٩٥ وما بعدها أن البلاد التي فيها مجلس النواب ينتخب لزمن مديد كسبع سنوات أو ست أو خمس فان الحل يحصل بانتظام قبل نهاية المدة المقررة وذلك لتخفيف وطأة طول مدة النيابة . فالمسألة اذن فيما يتعلق بحق الحل مطلقا أصبحت واضحة ومن الخطأ بحسب ما أرى حذف العبارة الواردة في التقرير بهذا الخصوص وهي أن الوزارة التي يقرر عدم الثقة بها تستقيل ولكن الملك أن لا يقبل الاستقالة وأن يعرض أمر الخلاف على الأمة بمحل المجلس . ولا يسعني الا أن ألاحظ أن استعمال حق الحل لخلاف بين الحكومة والبرلمان ينتج عنه قرار بعدم

الثقة بالوزارة لن يكون إلا أندر من النادر فإن فيه مسئولية كبرى على الأمرين به وعقابا شديدا لهم إن أتى رأى الأمة مؤيدا برأى المجلس المنحل فالمناقشة في هذا الموضوع ليست كبيرة الفائدة لأنه موضوع غير عملي .

حضره على ماهر بك — إني ذكرت جواز الحل في حالة الخلاف بين الوزارة والمجلس بمناسبة تقرير قانون على سبيل التمثيل ولكن الخلاف في الأمور السياسية حكمه حكما أى يجوز الحل فيه في نظرى أيضا . لأن الحل في نظرى جائز دائما . ولكن الذى أخالف فيه رأى حضرة عبد العزيز بك أنه في حالة اعلان عدم الثقة بالوزارة يجوز الحل ورأى في هذا وجوب استقالة الوزارة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — وضع حضرة على بك ماهر أساسا فرع عليه أن كل وكيل يؤدى لموكله حسابا حتى إذا رآه قد أساء الوكالة كان من حقه التخلص منه وأطلق هذه القاعدة بكل أحكامها على الوزارة باعتبارها وكالة الهيئة التشريعية .

على أن في هذا التشبيه بعض التجوز لأن الوزارة وكالة السلطة التنفيذية مشخصة في الملك ، وكييله من جهة أخرى عن السلطة التشريعية . فإذا بدا رأى لأحد الأصليين وخالفه الآخر فيه فامضاء أحد الرأيين ترجيح من غير مرجح . فالحل هو الرجوع الى الاصيل الاكبر وهو الأمة والاحتكام إليها في ذلك الخلاف . . . هنالك مسألة أخرى وهى أن الواقع أن الثقة في المجالس النيابية لا تنصرف إلا الى معنى السياسة . والسياسة لها صور متعددة فرة تكون في وضع قانون وفي مرة أخرى تكون في تصرفات ادارية وقد يكون للبلد رأى في كل منها فإذا كان حقا أن يتعرف حكمه في أحدهما كان كذلك حقا أن يتعرف رأيه في الآخر . إلا أن مسألة الثقة قد أسىء فهمها في مصر إذ صرفها الناس الى الاشخاص لا الأعمال والمبادئ .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — أقترح اثبات النص الآتى : ه الوزراء مسئولون بالتضامن لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للأمة وبالاقتراء عن كل اجراء مخالف للقوانين يقع منهم أو من مرؤوسيههم أثناء تادية وظائفهم وإذا اقترح المجلس التصويت على الثقة بالوزارة أو طلبت الوزارة ذلك أو

عرضت مشروعا على المجلس واشترطت أنه اذا لم يقرر تستقيل وقرر ثلاثة أرباع أعضاء مجلس النواب الحاضرين عدم الثقة بالوزارة في الحالتين الاولين او رفض المشروع في الحالة الثالثة تسقط الوزارة حتما وتترك مقاليد الحكم لتغيرها،

وسبب وضع النص على هذا الأسلوب أن القوانين الدستورية واعمال الأمم البرلمانية كلها على هذا المبدأ كما هو معلوم للخاص والعام ومعلن في كل الجرائد . وان مبدأ المسؤولية الوزارية هو محور النظام الدستوري وجوهره والشرط الاساسي للحرية السياسية في كل بلد من البلدان . وليس للمسئولية الوزارية سوى معنى واحد وعرف واحد وهو ان يتحتم على الوزارة الاستقالة إذا فقدت ثقة أغلبية مجلس النواب فانها متى فقدت هذه الثقة فقدت ثقة الأمة باجمعها بفقدان ثقة نوابها . فلا معنى بعد ذلك لأن تبقى الوزارة في مناصبها وتباشر شيئا من أعمال الأمة وبالجملة فلا معنى للدستور بدون أن ينص فيه على المسؤولية الوزارية الصحيحة بالمعنى المذكور — راجع كتاب الحقوق الدستورية ف . مورو من ٣٨٦ — ٣٩٠ طبعة سنة ١٩٢١ وفيها شرح المؤلف أحوالا مختلفة تتعلق بضرورة استقالة الوزارة اذا لم تحز ثقة مجلس النواب .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على طلب حضرة على ماهر بك حذف الجملة التي طلب حذفها من التقرير .

فقرر بأغلبية الآراء عدم حذفها .

وفي صفحة ٩٥ من مجموعة المحاضر

حضرة على ماهر بك — قبل المناقشة في المبادئ التي قدمها حضرة عبد العزيز فهمي بك استأذن في عرض هذا الاقتراح وهو :

« يحل مجلس النواب اذا طلب ذلك ثلثا أعضائه، وحكمة ذلك ظاهرة . وهي أنه في حالة الخلاف بينه وبين مجلس الشيوخ قد يرى من نفسه الرجوع الى رأى الأمة واستفتاءها في موطن الخلاف : ان اختلاف المجلسين يؤدي حتما الى اسقاط القانون المعروض . فلماذا لا نلتمس طريقا آخر لحل ذلك الخلاف دون أن يكون ذلك الحل على حساب اسقاط القوانين ؟ ان الأمة

هي المرجع الأخير في كل قانون يراد فرضه على البلاد . فلماذا لا تختصر الطريق ويمكن مجلس النواب من رغبته في استفتاءها إذا اقتنع بذلك ثلثا أعضائه؟ حتى إذا أعادت الأمة انتخابهم في المجلس الجديد كان ذلك قضاء بصحة رأيهم والا كان العكس .

على أن ثلثي الاعضاء لن يلبأوا الى هذه الطريقة الا مدفوعين بحكم الضرورة القصوى . ولقد قيل ان مجلس النواب أخوف ما يكون من الحل . على أنكم اذا لم تقررروا ذلك ولجأا للثلاثين الى الاضراب فقد تعطلت أعمال البرلمان جملة وأصبحت الحكومة مضطرة الى حل مجلس النواب . فدعوه إذن يحل نفسه .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذه الطريقة شديدة الخطر لأن فيها الغاء لسلطة مجلس الشيوخ على العموم . يقع الخلاف بين النواب والشيوخ وهؤلاء ملحوظ أنهم من طبقة خاصة . وأنهم رجال قد اجتمعت لهم كفامات في مختلف الفنون . وأنهم اهل بصيرة بالأمور وتجربة . فرأيهم لا بد أن يعتد به في وجوه القوانين التي تسن للبلاد واقتراح حضرة على ماهر بك يجعل الثنتين على الدوام في يد النواب وحدهم . اذ كلما نجم الخلاف بينهما وبين الشيوخ عمدوا الى حل المجلس . ولقد يكون القانون المختلف عليه ضارا جدا ولكنه مزوق يخلب أنظار الجمهور ولا تنفذ بصيرته الا ما فيه من معاييب فيعيد انتخاب أولئك النواب وكذلك ينفذ القانون .

المسئول عن تسيير الأعمال العامة هو الحكومة . وهي أكفا الهيئات كلها على تقدير ما تقضى الضرورة به لتوجيه تلك الأعمال . فهي اذا لجأت يوما الى حل مجلس النواب فلأنها لا ترى مصلحة البلد مستطاعة بغير ذلك القانون الذي رفضه المجلس أو لا تراها مستطاعة في ظل ذلك القانون الذي أقره سنه .

والخلاصة أن في طريقة حضرة على ماهر بك شلا لمجلس الشيوخ وقضاء على الضمانات التي للأمة في الحكومة باعتبارها معالجة للأمور وفي مجلس الشيوخ باعتباره مجربا خيرا بمواضع الصواب .

حضرة على ماهر بك — لست أرى بهذا الاقتراح الى فض كل خلاف

بين المجلسين بهذا الأسلوب . على أتني لم ألحظ فيه حالة معينة انما أضع قاعدة عامة لها مزايا قد تكون هذه الصورة واحدة منها .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذه القاعدة لا يتصور تطبيقها الا في حالة الخلاف بين المجلسين . أما عند الخلاف بين الحكومة والمجلس فان لها أن تتخذ ما هو مخول لها من حق الحل . وهي لاجئة اليه ان رأت فيه ضرورة ولا تدع المجلس حتى يحل نفسه .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — نريد من حضرة على ماهر بك أن يبين لنا طائفة من الفروض الأخرى التي تظهر فيها مزايا هذه القاعدة .

حضرة على ماهر بك — انما تكون الضمانة الدستورية أبلغ اذا تعددت أسباب التوازن بين القوى التشريعية . على أن ما أطلبه لا يخول مجلس النواب حقاً جديداً . فلقد سبق لحضرتكم أن قررتم انه عند حل مجلس النواب واعادة الانتخاب يكون رأى المجلس الجديد قاطعاً . لأن الامر حينئذ يكون بمثابة استفتاء الأمة . هذا حق قررناه . واقتراحي لا يزيد على ذلك وتلك طريقة لحل خلافات كثيرة . على أن اشتراط طلب الثلثين ضماناً لا يستهان بها .

حضرة عبد اللطيف المكباتي — كل هذا يحوم حول أمور نظرية .

حضرة على ماهر بك — أريد أن أعد من وسائل حل الخلاف بين القوى التشريعية بقدر ما تصل اليه الاستطاعة . وأهم مظاهر هذا المبدأ في العمل هو عند قيام الخلاف بين المجلسين على قانون .

حضرة محمد على بك — أنا معارض في اقتراح حضرة على ماهر بك . وان أكبر مظهر من مظاهره كما يقول حضرة عبد العزيز بك شل مجلس الشيوخ والغاء رأيه كلما خالف مجلس النواب .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على اقتراح حضرة على ماهر بك . فتقرر بالأغلبية رفضه .

وفي صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر

وافقت الهيئة على النص التالي :

« للملك حق حل مجلس النواب »

**مادة ٣٩ —** للملك تأجيل انعقاد البرلمان على أنه لا يجوز أنه يترد التأجيل على ميعاد شهر واحد.  
أن يتكرر في دور الانعقاد الواحد بدون موافقة المجلسين .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة  
٢٨ يونيو سنة ١٩٢٨ .  
تلى مرسوم تأجيل انعقاد  
البرلمان شهرا وبعد تلاوته

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — أقترح أن ينص على أن الملك هو الذى يدعو البرلمان  
الى الاجتماع وله تأجيل انعقاده وله حل مجلس النواب ومع ذلك فلا يجوز

المادة ٢ من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥  
والمادة ٧٢ من دستور بلجيكا  
والمادة ٢١ من دستور الدانمرك  
والمادة ٨٠ من دستور اليونان  
والمادة ٩ من دستور ايطاليا  
والمادة ٣٠ فقرة ثانية من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٩٠ فقرة سابعة من دستور رومانيا

المادة (٣٩) يقابها

قرر الدستور الملك حق الحل على أنه أحد سبل الموازنة بين السلطين التشريعية والتنفيذية ولكنه أراد أن يقلل من استعمال هذا الحق بقدر الامكان وأن يجعله الدوام الأخير اذا ما استعصى الباء فقرر الملك حق التأجيل اذ قد تكون فترة التأجيل خير علاج لتهدئة النفوس وللانفاس في جو هادئ. بيد عن الجدل والاضغلات النفسية والحط السياسية واللؤثرات المختلفة . كذلك أراد الدستور أن يهيئ للأعضاء فرصة للانضال بخبرهم واستطلاع رأيهم ومبادلتهم للشوة كما أراد أن يمنح الحكومة وقتا قد تستفيد فيه بما يديه الرأي العام عن طريق الصحف والمرائض وغيرها من تأييد أو استجهان لا اعتزمت عمله مما قد يدعوه الى المدول عنه أو التسلك به إفا رأت أن الأمة تؤيدها فيما ذهبت اليه . كذلك كثيرا ما لجأت السلطة التنفيذية الى تأجيل البرلمان قبل حله — وفى مصر أجل البرلمان فى ٢٥ نوفمبر سنة ١٩٢٤ قبل أن يحل فى شهر يولييه وأجل فى شهر يولييه سنة ١٩٣٠ قبل أن يحل فى شهر اكتوبر — كما أجل فى شهر يناير سنة ١٩٣٨ قبل أن يحل فى شهر فبراير .  
ومن الدستور الفرنسى على أن لرئيس الجمهورية تأجيل المجلسين — على أنه لا يجوز أن يزيد التأجيل عن ميعاد شهر على أن لا يحدث أكثر من مرتين فى دور الانعقاد الواحد .

Le président peut ajourner les chambres. Toutefois l'ajournement ne peut excéder le terme d'un mois, ni avoir lieu plus de deux fois dans la même session.

وكذلك نص دستور بلجيكا دستور الدانمرك ودستور رومانيا ودستور تشيكوسلوفاكيا على مثل هذا الحكم مع اختلاف بسيط فى مدة التأجيل وفى تكراره .

أما دستور اليونان فقد جاء به نص يختلف بعض الشيء عن هذه النصوص فقرر لرئيس الجمهورية الحق فى تأجيل أعمال المجلسين مرة واحدة فى كل دورة على أن لا يزيد ذلك عن ثلاثين يوما سواء أ كان هذا التأجيل قبل افتتاح الدورة أو فى أثنائها تعطيل الجلسات ولا يجوز أن يتكرر هذا التأجيل فى دور الانعقاد الواحد بدون قرار من المجلس .

Le president de la Republique a le droit, une fois seulement par session, de proroger les travaux des Chambres pour trente jours au plus, soit en ajournant leur ouverture, soit en suspendant leurs cours. La prorogation ne peut se répéter dans la même session sans decision de la Chambre.

قال رئيس المجلس : بناء على ذلك يؤجل انعقاد المجلس شهرا على أن ينعقد من تلقاء نفسه في الساعة السادسة من يوم السبت ٢٨ يولييه سنة ١٩٢٨ .  
وكذلك تلى هذا المرسوم في نفس التاريخ بمجلس الشيوخ .

مجلس الشيوخ جلسة  
٣ يناير سنة ١٩٣٠ :

تلى مرسوم تأجيل انعقاد البرلمان شهراً ولم يتل في مجلس النواب لاضطراب الجلسة واضطرار الرئيس لرفعها قبل تلاوته .

أن يزيد التأجيل على شهر ولا أن يتكرر في دور الانعقاد الواحد بدون موافقة المجلسين .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٩ من مجموعة المحاضر .  
ثم تلى القرار الخامس والستون وهذا نصه .

الملك هو الذى يدعو البرلمان الى كل اجتماع غير عادى وله تأجيل انعقاد البرلمان وله حل مجلس النواب ومع ذلك فلا يجوز أن يزيد التأجيل على شهر ولا يمكن أن يتكرر في دور الانعقاد الواحد بدون موافقة المجلسين .

حضرة محمد على بك — لا زلت على رأيي في أن حل مجلس النواب لا يكون إلا بعد أخذ رأى مجلس الشيوخ .

حضرة عبد اللطيف المسكباني بك — وأنا أوافق حضرة محمد على بك في ذلك .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية بقاء المادة على حالها .

وفي صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص التالي :

للك تأجيل انعقاد البرلمان . على أنه لا يجوز أن يزيد التأجيل على شهر ولا أن يتكرر في دور الانعقاد الواحد بدون موافقة المجلسين .

**مادة ٤٠** — المللك عند الضرورة أنه يدعو البرلمان الى اجتماعات غير عادية وهو يدعوهم أيضاً متى طلب ذلك بغيره تمضيها الاغلبية المطلقة لأعضاء أى المجلسين . ويعلن المللك فصح الاجتماع غير العادى .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب ٢ نوفمبر سنة ١٩٣٦ :  
اجتمع المجلس بناء على المرسوم الصادر فى ٢٤ أكتوبر سنة ١٩٣٦ بدعوة البرلمان لدورة غير عادية لنظر معاهدة الصداقة

لجنة وضع المبادئ العامة : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أريد أن ينص على حكم يتمتع بمقتضاه أن يكون للملك سلطة تعطيل انعقاد البرلمان .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فى قانوننا القديم كانت الجمعية التشريعية تنعقد من تلقاء نفسها فى مواعيد محددة فى قانونها فلا مانع من أن ينص على أن البرلمان يتعقد من تلقاء نفسه فى الأدوار العادية فى مواعيد مقرر .

- المادة ٢ . فقرة ثانية من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ١٦ يوليه سنة ١٨٧٥
- والمادة ٧٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ٢٧ من دستور بلغاريا  
والمادة ٢٠ من دستور النمسا  
والمادة ٤٢ من دستور استونيا  
والمادة ٢٨ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمواد ٦٨ و ٦٩ و ٧٠ من دستور الترونج  
والمادة ٢٥ من دستور بولونيا  
والمادة ٤٩ من دستور السويد  
والمادة ٣٧ من دستور البانيا  
والمادة ٣٣ من دستور لبنان  
والمادة ٤٠ من دستور العراق

المادة (٤٠) هجابها

نص الدستور المصرى فى المادة ٩٦ على أن الملك يدعو البرلمان سنوياً الى عقد جلساته العادية قبل يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر فاذا لم يُدع الى ذلك يجتمع بحكم القانون فى اليوم المذكور على أن يدوم دور انعقاده العادى مدة ستة شهور على الأقل .  
وسمى ذلك أن دور الانعقاد العادى يبدأ عادة حوالى ٢٠ نوفمبر وينتهى فى أواخر شهر مايو على الأقل — ثم تبدأ العطلة البرلمانية .  
الا أن الدستور قرر للملك — عند الضرورة — دعوة البرلمان أثناء العطلة إذا حدث فى هذه الفترة دواع هامة وخطيرة ترى معها السلطة التنفيذية وجوب استعارة البرلمان قبل البت فيها برأى — كما منبج هذا الحق للاغلبية المطلقة لأعضاء أى المجلسين .  
وبالرجوع الى تعاليدنا البرلمانية نجد أن السلطة التنفيذية لم تستعمل هذا الحق الا مرة واحدة وذلك بمقتضى المرسوم الصادر فى



دولة الرئيس — هل تقصد بذلك أن تقصر دعوة الملك البرلمان الى التحالف بين مصر وبريطانيا العظمى .  
الاجتماع على الانقضاء غير العادى .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا مانع من ابقاء النص على حاله ولكن  
ينص أيضا على أن البرلمان في أدواره العادية يتعقد من تلقاء نفسه في المواعيد  
المقررة فينصرف معنى النص الأول الى الاجتماع غير العادى .  
مجلس الشيوخ جلسة  
١٤ نوفمبر سنة ١٩٣٦ :  
دافع أحد الأعضاء

== ٢٤ أكتوبر سنة ١٩٣٦ بدعوة البرلمان الى اجتماع غير عادى في يوم الاثنين ٢ نوفمبر سنة ١٩٣٦ نظرماهدة الصداقة والتحالف بين مصر وبريطانيا العظمى .

أما حق الأعضاء في دعوة البرلمان لدورة غير عادية فانه لم يستعمل الى اليوم — وفي الدورة غير العادية السالف ذكرها قدم أحد أعضاء مجلس الشيوخ استجوابا للحكومة ولكن مكتب المجلس رأى أن الدورة غير العادية قد خصصت لنظر مشروع الماهدة فلم يبرج الاستجواب بجدول الأعمال — وفي ١٢ نوفمبر سنة ١٩٣٦ — قام العضو مقدم الاستجواب ودافع عن نظرية « حق البرلمان أثناء الدورة غير العادية في نظر كل ما ين له من الأسئلة والاستجابات والمشروعات وغير ذلك » — وعارضه في هذا الرأي بعض الأعضاء — وأخيرا قرر المجلس إحالة الموضوع الى لجنة الحفانية لدرسه وتقدم تقريره للمجلس — وفي جلسة ٣٠ يناير سنة ١٩٣٧ قدمت اللجنة تقريرها الى المجلس وجاء في نهاية هذا التقرير « ترى اللجنة انه في أثناء اجتماع البرلمان لدور غير عادى يجب أن يخصص الوقت أولا لنظر المسائل التي من أجلها انعقد ذلك الاجتماع غير العادى فإذا ما انتهى منها جاز له النظر فيما لا يجد من أمور خطيرة تتطلب العرض في دور غير عادى مما يدخل تحت نطاق المادة ٤١ من الدستور اذا وافق على ذلك المجلس » .

وتلاحظ على هذا التقرير ما يأتي: (١) ذهبت اللجنة الى تخصيص الوقت « أولا لنظر المسائل التي من أجلها انعقد ذلك الاجتماع » ولا شك أن اللجنة بإيرادها هذا الشرط قد تنال في الاستنتاج دون أن تستند الى نص في الدستور . بل انها باتباعها هذا الرأي تمطل حقان أهم الحقوق الدستورية ألا وهو حق الرقابة المقررة للسلطة التشريعية على السلطة التنفيذية والتي تتحقق باسئتمال حق السؤال وحق الاستجواب وحق التحقيق .

فهى باشتراطها هذا الترتيب في العمل قد رفعت الرقابة البرلمانية في هذه الفترة مع أن المعلوم أن هذه الرقابة موجودة دائما حتى وقت العطلة وبالأولى تكون موجودة والبرلمان منعقد .

وهي بهذا التخصيص قد منحت السلطة التنفيذية حق التدخل في جدول أعمال المجلس (ordre du jour) — ما دام للحكومة حق تحميم البدء بنظر مشروعاتها أولا — مع أن هذا الجدول ملك للمجلس وحده ينظمه كيف شاء ولا يستطيع كائن من كان أن يلزمه بنظر موضوع قبل غيره من الموضوعات . وفي هذا المعنى يقول المائدة ديجي « انه من المبادئ البرلمانية أن يكون المجلس سيد جدول أعماله يمدله ويغيره ويلينه متى شاء وكيف شاء وأن هذا البداة له صفة دستورية » :

C'est un principe du droit parlementaire qu'une assemblée est toujours maitresse de son ordre du jour, qu'elle peut l'interrompre, le modifier, l'intervertir. Mais elle seule peut faire cela.

ويقول في فقرة أخرى :

... le principe qui ayant le caractère constitutionnel ...

Dugué Traite de Dr. Const. T. IV p. 35 et 46.

(٢) ولقد زجت اللجنة بمادة ٤١ من الدستور في هذا الموضوع دون مبرر ولاداع لهم الا اذا أرادت أن تستدل بها على أن مايجوز عرضه على المجلس يجب أن تدعو الضرورة الى نظره قياسا على شرط الضرورة الوارد في المادة ٤١ فيما يتعلق باستصدار مراسيم لما قوة القانون — ولكنه قياس مع الفارق — اذا صحت أن لسمية قياسا لأن الأمر هنا لا يتعلق باستصدار مراسيم في غيبة البرلمان . وبعد أن تناقش المجلس في هذا التقرير رأى أن يرده الى اللجنة لاعادة بحثه . راجع نص التقرير صفحة ١٦٠ من الجزء الثاني في هذا الكتاب .

عن حق المجلس في نظر غير دولة الرئيس — الأولى أن يقصر النص على الدعوة الى الاجتماع غير  
ما اشتمل عليه مرسوم العادى .  
الدعوة للدورة غير العادية موافقة عامة .

== وفي جلسة ١٧ مارس سنة ١٩٣٧ تقدمت اللجنة بتقريرها الثانى للمجلس الذى أعاده اليها بناء على طلب الحكومة ( راجع  
نص التقرير صفحة ١٦٢ من الجزء الثانى في هذا الكتاب ) .

وقبل تقديم هذا التقرير — تعرض المجلس لبحث الموضوع في جلسة ٣ فبراير سنة ١٩٣٧ وذلك بمناسبة اعتراض أحد الأعضاء  
على صرف الحكومة لمبلغ بتاريخ ١٥ نوفمبر سنة ١٩٣٦ مع ان البرلمان كان يجتمع في هذا التاريخ ورد عليه وزير المالية بأنه  
« لا أرادت الحكومة فتح هذا الاعتماد الاضافى كان البرلمان يجتمع في دور غير عادى وكان يجتمع بنص المرسوم لنرض بحث المعاهدة  
المصرية الانجليزية . . . ومحت المسألة في مجلس الوزراء . . . وكان الرأى غير مستقر فأرأينا أن نحيل الأمر الى قلة قضايا الحكومة  
فاقام لنا الدليل من السوابق الدستورية في البلاد الأخرى على أنه لا يجوز لنا ان تقدم الى مجلس النواب في دور غير عادى عقد لنرض  
خاص بأمر آخر غير الذى حدد في المرسوم الصادر بدعوته الى هذا الانقضاء » —

كان هنا هو رأى الحكومة في فبراير سنة ١٩٣٧ ولكنها عدلت عن هذا الرأى وقررت في مجلس النواب في جلسة ٢٣ أكتوبر  
سنة ١٩٣٧ على لسان رئيسها أن « الحكومة تضمم الرأى القائل بان للمجلس الحق في ان يستعمل سلطته الدستورية لرقابة الحكومة  
ولانظر في كل ما يمين لحضرات الأعضاء من الآراء أثناء الدورة غير العادية » ثم قرر للمجلس احوالة الموضوع على لجنة الشؤون  
الدستورية لبحثه . وقبل أن تقدم اللجنة بتقريرها للمجلس أعلن سعادة رئيس مجلس النواب (الدكتور أحمد اهر) رأيه في مذكرة قيمة  
ضمنها حججا تؤيد الرأى القائل بعدم جواز نظر أى شيء خلاف ما دعى البرلمان لاجله .

بدأ سعادته المذكورة يبحث المسألة التي قصدتها المشرع من العطف البرلمانية فشرح ذلك شرحا وافيا ولكنه لم يبين لنا مدى  
سلطة البرلمان في زمن العطف — هل هو سلوب السلطة سلوب الرقابة ؟ هذا ما لا يمكن التسليم به مطلقا — والمتفق عليه بين  
رجال الفقه الدستورى ان سلطة البرلمان ورقابته لا تنقطع طوال الفصل التشريعى legislature الا أنها تحدد بين الدورة والدورة —  
بدليل أن الهيئة تجتمع في الحال اذا بدا لأغليتها أن في الأمر ما يدعو الى عساسة الحكومة على عمل أته أو لتكليفها بعمل تقوم به .  
واذا قلنا بتغير ذلك ساوينا بين العطف والتعطيل وهذا قول غير مفهوم . ومادنا قد اعترفتا للبرلمان برقابة ولو ممنوية أثناء عطلة  
فكيف لا نترف له أثناء انقضاء برقابه الفصلية سواء أكانت الدعوة للانقضاء موجهة اليه من الحكومة أم بناء على رغبة أغلبية أعضاء  
أى المجلسين . ولا يمكن تقييد هذا الحق الا بنص صريح كذلك النص الذى ورد في الدستور السويدي .

Le roi pourra toutefois convoquer le Riksdag en session extraordinaire dans l'intervalle de deux sessions ordinaires. Seuls peuvent être traitées en session extraordinaire les affaires qui ont donné lieu à la convocation du Riksdag ou celles qui lui sont autrement soumises par le roi, et aussi toutes les questions se rattachant à ces affaires d'une manière inseparable.

وترجمته « ولذلك أن يدعو البرلمان الى دورة غير عادية فيما بين أدوار الانقضاء العادية — ولا يمكن أن يبحث المجلس أثناء  
الدورة غير العادية الا ما جاء في أمر دعوته أو ما يرض عليه بقانون أو ما يحصل بهذه المسائل اتصالا وثيقا » .  
وكذلك ورد مثل هذا الحكم بدستور البانيا أيضا مادة ٣٧ .

"... il se reunit aussi en session extraordinaire, quand il est convoqué par le roi. En de semblables sessions il n'y a d'autres discussion que celles des questions fixes par le pouvoir executif dans le decret de convocation".

وترجمته « ويجتمع أيضا (البرلمان) في دورة غير عادية بناء على دعوة الملك . وفي هذه الدورات لا يتناقض في غير المسائل المحددة  
في مرسوم دعوته للاجتماع » .

وكما ورد هذا الحكم بدستور لبنان مادة ٣٣ . ودستور العراق مادة ٤٠ .

ولقد حاولت مذكرة سعادة رئيس مجلس النواب أن تفرق بين الأحوال المختلفة للاجتماعات غير العادية — تلك الأحوال ==

من الاعمال وعارضه بعض  
الأعضاء في ذلك — فقرر  
المجلس إحالة الموضوع على  
لجنة الحقاينة لدرسه وتقديم  
تقرير عنه .

وفي صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — يلثم البرلمان كل سنة في يوم السبت الثالث من شهر  
نوفبر لعقد جلساته العادية ويمتد دور انعقاده الى آخر شهر ابريل من السنة  
التالية . ويجوز عند الضرورة دعوة البرلمان الى الاجتماع بصفة غير عادية .  
ومدة انعقاده تحدد في أمر الدعوة .  
موافقة عامة :

== النصوس عليها في اللادتين ٤٠ و ٤١ من الدستور وهي (١) أما بناء على رغبة الملك ولا تكون الا عند الضرورة (٢) اذا  
اصدرت الحكومة مراسيم لها قوة القانون في فترة العطلة (٣) اذا طلب ذلك أغلبية أعضاء المجلسين .  
فقال « وظاهر من مقارنة هذه الحالات الثلاث بعضها ببعض ان الحالتين الأوليين تختفان اختلافا جوهريا عن الحالة الثالثة وهو  
ما نجيل الى اعتباره أساسا للنتائج التي تستخلصها ونصل اليها في تفسيرها وتحديد مدلولها — وذلك أنه بينما حدد الدستور في الحالتين  
الأوليين الفرض من اجتماع البرلمان في هذه الدورة نراه أطلق في الحالة الثالثة الأمر اطلاقا من غير تحديد أو تعييد . ومن رأينا أنه  
في الحالتين الأوليين لا يمكن مجال من الاحوال أن ينظر البرلمان في دورانه غير العادية الا فيما دعى من أجله وحدد في مرسوم الدعوة .  
أما في الحالة الثالثة فيجوز أن يجتمع البرلمان بموجب مرسوم مطلق النص صدر بناء على طلب أغلبية أى المجلسين وفي هذه الحالة ينظر  
البرلمان في سائر ما يمرض له أو لأحد أعضائه أو للحكومة من المسائل » .  
وعلى هذه الفتره بنت المذكورة كل ما وصلت اليه من نتائج — وبناء عليها أيضا رأيت الذكره أنه لا يمكن القياس على السوابق  
في فرنسا وبلجيكا لأن حق الرئيس الأعلى للدولة في كليهما لم يقيد بضرورة — كالحالة الأولى — أو بسبب معين بالذات — كالحالة الثانية .  
ولقد تناولت لجنة الشؤون الدستورية مجلس النواب هذه الحجج بالرد فقلت في تقريرها المقدم للمجلس بجلسته اول نوفمبر  
سنة ١٩٣٧ ( راجع نص التقرير صفحة ١٦٨ من الجزء الثاني في هذا الكتاب ) . « ولا ترى اللجنة في اغفال هذين الدستورين  
لمبارة « عند الضرورة » أية أهمية في الموضوع اذ المفروض والطبيعي ان لاتعمد الحكومة الى عقد البرلمان في فترة العطلة الا لضرورة  
فهذه الضرورة ان لم يقتضها هناك النص اقتضاها العقل والا كان عمل الحكومة استغنافا مجردا عن الفطنة والحكمة — وليس أدل  
على ذلك من أن علماء الفقه الدستوري في فرنسا لم يذهبوا نصهم الا على هذا الوجه الذي قررناه فبينوا في شروحه أن الدعوة انما  
تكون طليا عند قيام الضرورة » .

وقد انتهت اللجنة في تقريرها الى عدم اعتبار المجلس مقبلا بالأعمال التي وردت في مرسوم الدعوة . ووافتها المجلس على هذا الرأي .  
وبهذه المناسبة تقول ان نص الدستور المصري جاء أكثر تساهلا في طلب الدعوة من الدستور الفرنسي فلم يشترط الا أغلبية أعضاء أحد  
المجلسين في حين استلزم النص الفرنسي أغلبية أعضاء كل من المجلسين .

Le president de la Republique prononce la cloture de la session. Il a le droit de convoquer extraordinaire-  
ment les chambres. Il devra les convoquer si la demande en est faite, dans l'intervalle des sessions, par la  
majorité absolue des membres composant chaque chambre.

وينص الدستور المصري على :

« ... cette convocation aura également lieu quand elle est demandée par pétition signée par la majorité  
absolue des membres composant l'une ou l'autre des deux chambres.

من هذا نرى أن الدستور المصري قد خطا خطوة أوسع نحو تمتع السلطة التشريعية بحق دعوة نفسها الى الاجتماع فلم يشترط أغلبية  
كل من المجلسين بل اكتفى بأغلبية أحدهما — وما دام لهذه الأغلبية حق طلب الانعقاد للنظر في موضوع تراه جديرا بذلك أفلا  
يكون لها حق نظر هذا الموضوع اذا كانت مجمعة بالنسب ؟ لاشك أن الجواب على ذلك لا يمكن أن يكون الا بالإيجاب ولا شك  
كذلك انه لا يمكن حرمانها من هذا الحق دون وجود نص صريح كالذي ورد بالدساتير التي سبق ذكرها . ==

وفي جلسة ٣٠ يناير  
سنة ١٩٣٧ : قدمت اللجنة  
تقريرها الى المجلس (راجع  
نص التقرير في صفحة ١٦٠  
من الجزء الثاني من هذا  
الكتاب ) وقرر المجلس  
اعادته للجنة .

اللجنة العامة لوضع الدستور  
تلى القرار الثامن والثلاثون وهذا نصه :  
« يجوز عند الضرورة دعوة البرلمان الى اجتماع بصفة غير عادية ومدة  
انعقاده تحدد في آخر الدعوة .  
وفي صفحة ٥٩ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية  
حضرة علي ماهر بك — كما أن الملك أن يدعو البرلمان الى اجتماع غير

== هذا وقد جرى العمل في فرنسا على أن البرلمان عندما يدعى للاجتماع يكون له مطلق الحرية في بحث أى موضوع يشاء « وأجيب  
ببرس ٥٣٣ بند ٤٩٩ » .  
وبهذه المناسبة نقول ان دستور سنة ١٩٣٠ قد عدل هذا النص فاشتراط قيام « الضرورة » أيضا عند طلب الأعضاء للاجتماع .  
كما اشترط أن توقع عريضة طلب الاجتماع الأغلبية المطلقة للأعضاء الذين يتألف منهم كل من المجلسين . وعملت الذكرة التفسيرية  
هنا التغيير بما يأتي « ومن هذه الأمور أن لجنة الدستور تناقشت طويلا فيما اذا كان يجب أو لا يجب النص على حق أعضاء البرلمان  
في طلب دور انعقاد غير عادي واستشهد في هذا الشأن بالدستور الفرنسي . فلما جاء دور التحرير لم يشترط في هذا الطلب الا الأغلبية  
المطلقة لأعضاء أى المجلسين مع أن الدستور الفرنسي يشترط الأغلبية المطلقة لأعضاء كل من المجلسين ولا يتبين من الناقشة التي دارت  
في هذا الصدد علا هذا الاختلاف مما قد يدل على أنه حصل سهوا . والواقع أنه لا وجه له . ولذلك يجب أن يصبح الحكم المصري  
( مادة ٤٠ ) ليثبه الحكم الفرنسي كما يحسن أن يشار الى قيام الضرورة بالنسبة لطلب الأعضاء أيضا لا ليسهل على السلطة التنفيذية  
أن ترفض الاجتماع غير العادي بحجة عدم الضرورة اذا طلبته الأغلبية المطلقة لكل من المجلسين ولكن ليستشر كل عضو يوقع على  
الطلب أنه ليس حقا مطلقا بل هو مشروط بالضرورة الماسة »  
و اذا قارنا الدستور المصري بالدساتير الأوربية لوجدنا أن بعض هذه الدساتير قد منحت الملك وحده حق دعوة البرلمان لدور  
غير عادي — كدستور بلجيكا مادة (٧٠) ودستور بلغاريا مادة (٢٧) ودستور الدانمارك مادة (٢٠) ودستور الترويج مادة (٧٠) .  
(art 70 const. Belg.) Le roi a le droit de convoquer extraordinairement les chambres.  
ومنح البعض الآخر هذا الحق لرئيس المجلس او لمكتب المجلس كدستور استونيا مادة ٤٢ فقد نص على أن لمكتب المجلس أن  
يدعو المجلس لاجتماعات غير عادية اذا دعت الضرورة . وواجب عليه أن يدعو للاجتماع اذا طلبت الحكومة منه ذلك أو طلبه ربع  
الأعضاء الذين يتكون منهم المجلس .

«Le bureau de l'Assemblée d'Etat peut convoquer celle-ci en séances extraordinaires si les circonstances l'exigent. Il y est obligé si la demande en est faite par le gouvernement de la République ou un quart des membres de l'Assemblée d'Etat.

وقرر دستور تشيكوسلوفاكيا في الفقرة الثانية من المادة ٢٨ ان رئيس الجمهورية حق دعوة المجلسين الى اجتماع غير عادي اذا  
دعت الضرورة — واذا طلبت الأغلبية المطلقة لأعضاء مجلس النواب أو مجلس الشيوخ من رئيس الوزراء دعوة المجلسين وينوا  
في الطلب موضوع المناقشة — ورئيس الجمهورية ملزم بإجابة هذا الطلب على أن يكون الاجتماع في ظرف خمسة عشر يوما من تاريخ  
تقديم الطلب واذا لم يفعل يجتمع المجلسان في الحصة عشر يوما التالية بناء على دعوة من رئيسيهما » .

Outre ces sessions, le président convoque les chambres en séances extraordinaires, selon la nécessité. Si la majorité absolue des membres de la chambre de députés ou du Sénat en fait la demande au président du conseil en indiquant l'objet de la discussion, le président de la République est tenu de convoquer les chambres, de telle façon qu'elles se réunissent dans un délai de quinze jours à dater du jour de la demande ; s'il ne le fait pas, les deux Chambres se réunissent en même temps, dans les quinze jours suivants, sur l'appel de leurs présidents respectifs.

وفي جلسة ١٧ مارس  
سنة ١٩٣٧ تقدمت اللجنة  
الى المجلس بتقريرها الثاني  
الذى أعيد اليها بناء على  
رغبة الحكومة (راجع نص  
التقرير فى صفحة ١٦٢  
من الجزء الثانى من هذا  
الكتاب).

وفي جلسة ٣ فبراير  
سنة ١٩٣٧: اعترض أحد  
أعضاء مجلس الشيوخ على  
الحكومة لصرفها مبلغ  
٢٠.٠٠٠ جنيه بتأريخ  
١٥ نوفمبر سنة ١٩٣٦ دون  
اذن البرلمان مع أن  
البرلمان كان متنعدا فى دور  
غير عادى لنظر المعاهدة  
المصرية الانجليزية فرد عليه  
وزير المالية بأن البرلمان  
كان مجتمعاً لغرض خاص  
هو بحث المعاهدة وأن  
مجلس الوزراء بحث مسألة  
جواز التقدم للبرلمان بشئ  
غير المعاهدة وكان رأى  
غير مستقر فرأى المجلس  
أن يحيل الأمر الى قلم قضايا  
الحكومة الذى أتى بعدم  
جواز ذلك .

عادى فانى أقترح كذلك أن يدعى البرلمان الى اجتماع غير عادى إذا طلب  
ذلك عدد مخصوص من أعضاء أى المجلسين .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ينبغي قبل أخذ رأى على هذه  
الاضافة بيان العدد الذى يصح منه هذا الطلب . وهل فى هذه الحالة يكون  
الاجتماع مطلقاً أم خاصاً بمسألة أم مسائل معينة تحدد فى نفس الطلب .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

حضرة محمود أبو النصر بك — ما دامت أغلبية أحد المجلسين كافية  
لعقد البرلمان فأنا أرى أن يشترط لصحة الطلب أن يقدم من ثلثى أحد المجلسين  
على الأقل .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — وأنا أرى اشتراط أغلبية ثلاثة أرباع  
أحد المجلسين .

حضرة محمد على بك — لست أرى حاجة الى اشتراط أغلبية خاصة  
مطلقاً فان العبرة بالموضوع نفسه وذلك مرجعه فى النهاية الى ما شرطه الدستور  
من توفر الاغلبية المطلقة كانت أو خاصة بحسب المسائل المعروضة فى كل  
من المجلسين .

حضرة على المنزلاوى بك — هذه مادة جديدة ويجب أن تترك لهيئة  
اللجنة الفرصة الكافية لتدبرها وتبين وجوه رأى فيها .

حضرة زكريا نامق بك — هذه مسألة يجب أن تحاط بكثير من القيود  
بحيث تكون صعبة التنفيذ . لأن طلب عقد البرلمان فى غير وقت الانعقاد  
لا يكون إلا لأمر خطير . والمفروض فى هذه الحالة أن الحكومة لا ترى  
حاجة تدعو الى عقده . فتحرك بعض الاعضاء من أنفسهم لهذا لا يتصور  
الا للرغبة فى احداث أمور استثنائية خطيرة وذلك تحقيق بالاحتياط التام .  
فأقترح ألا يعقد البرلمان فى هذه الحالة إلا إذا طلب ثلثا الاعضاء فى كل من  
المجلسين معا .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — لا غضاضة على الحكومة ولا على الأمة  
من أن يعقد البرلمان اجتماعاً غير عادى بطلب أحد المجلسين وليس فى الأمر  
أى لإخلال بالنظام . وأرى أنه يكفى طلب ثلثى أحد المجلسين .

حضرة محمود أبو النصر بك — القانون الفرنسى يشترط طلب الأغلبية المطلقة لكل مجلس من المجلسين معا ( وتلا نص القانون الفرنسى مؤيدا لذلك ) .

حضرة على ماهر بك — أرى أن نضم الطريقة الفرنسية الى الطريقة التى اقترحها بحيث يجب عقد البرلمان متى طلبت ذلك الأغلبية المطلقة فى كل منهما معا أو طلب أحدهما بأغلبية الثلثين .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية الأخذ بحكم القانون الفرنسى بمعنى أنه يجب اجتماع البرلمان اجتماعا غير عادى متى طلبت ذلك الأغلبية المطلقة فى كل من المجلسين

وفى صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر تليت المادة ١٠ ونصها

« للملك عند الضرورة أن يدعو البرلمان الى اجتماعات غير عادية وهو يدعوها أيضا متى طلبت ذلك أغلبية أى المجلسين » .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لا أدرى لماذا يحرم الملك من الحق فى دعوة البرلمان للاجتماع فى الادوار العادية كما هو المتبع فى الدساتير الأخرى .

معالي احمد طلعت باشا — لم يكن له هذا الحق فى عهد الجمعية التشريعية حضرة عبد العزيز فهمى بك — ليس الغرض حرمان الملك من ميزة بدليل اتناجعلنا له فى كل سنة أن يفتح البرلمان . وغاية الأمر أننا لا نريد أن نفقد حقا سبق لنا أن اكتسبناه .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بقاء النص على ما هو عليه .

وفى صفحة ١٣٨ من مجموعة المحاضر تليت المادة الثامنة فى مشروع

الفرع الثالث الخاص بتقرير أحكام عامة للمجلسين ووافقت عليه الهيئة بالإجماع وهذه المادة تقرر ما يأتى « عند دعوة البرلمان إلى الاجتماع بصفة غير عادية تحدد مدة انعقاده فى أمر الدعوة » .

وفى جلسة ٢٣ أكتوبر

سنة ١٩٢٧ : صرح رئيس

الحكومة فى مجلس النواب

أن الحكومة تضم للرأى

القائل بأن للمجلس الحق فى

أن يستعمل سلطته

الدستورية لرقابة الحكومة

وللنظر فى كل ما يعن

لحضرات الاعضاء من

الآراء أثناء الدورة غير

العادية .

وفى جلسة أول نوفمبر

سنة ١٩٢٧ : وافق مجلس

الشيوخ على تقرير لجنة

الحقانية كما وافق مجلس

النواب على تقرير لجنة

الشؤون الدستورية . وقد

اتفقت اللجنتان على أن

اجتماع البرلمان لدور غير

عادى لنظر أمر معين بالذات

وارد فى الدعوة لا يمنع

من نظر أية مسألة أخرى .

( راجع نص التقرير

الأول صفحة ١٦٥ ونص

التقرير الثانى صفحة ١٦٨

من الجزء الثانى من هذا

الكتاب ) .

**مادة ٤١** — اذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الإسراع الى اتخاذ تدابير لا تحتل التأخير فللملك أنه يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط أنه لا تكون مخالفة للدستور ويجب دعوة البرلمان الى اجتماع غير عادي وهرم هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فإذا لم تعزمه او لم يقرها أحد المجلسين زال مآكاه لها منه بقوة القوانين .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — أقترح أن ينص على أنه اذا حدث في فترة العطلة بين أدوار الانعقاد من الضرورات ما يستدعي الإسراع ولا يحتمل التأخير الى أن يدعى البرلمان للاجتماع بصفة استثنائية فللملك أن يصدر مراسيم يكون لها قوة القانون وهذه المراسيم يجب عرضها على البرلمان في أول اجتماع له .  
( موافقة عامة ) .

يجلس النواب جلسة  
٧ أغسطس سنة ١٩٢٦ :  
وافق المجلس على  
تقرير لجنة الشئون  
الدستورية عن المراسيم  
بقوانين التي صدرت

المادة ٣ من قانون إيطاليا الدستوري الصادر في ٣١ يناير سنة ١٩٢٦ ( قانون رقم ١٠٠ ) والمادة ٢٥ من دستور الدانمرك . والمادة ٤٤ من دستور بولونيا والمادة ٢٣ ، والمادة ٤٠ من دستور ساكس والمادة ٢٦ ، والمادة ٥٥ من دستور بروسيا والمادة ٧٧ من دستور اليونان والمادة ٤٧ ، والمادة ١٢٥ من دستور بلغاريا	للمادة ٤١ يقابلها
---	-------------------

قرر الدستور المصري حق التصريح للملك بالاشتراك مع مجلسي الشيوخ والنواب ( مادة ٢٤ ) ، كما نص في المادة ٢٥ على أن « لا يصدر قانون الا اذا أقره البرلمان وصدق عليه الملك » .

ثم نص في المادة ٤١ على استثناء لحكم المادتين سالفتي الذكر اذ منح السلطة التنفيذية حق اصدار مراسيم لها قوة القانون — ولا كان هذا الحق عظيم الأثر فقد قيده الدستور بقيود عديدة واشترط لاستعماله شروط معينة :  
الشرط الأول : من حيث وجوب توفر ظرف خاص : فقد نصت المادة ٤١ على أنه « اذا حدث . . ما يوجب الإسراع الى اتخاذ تدابير لا تحتل التأخير » — فيجب إذن أن تلازم الضرورة أو الحاجة الملحة لصدور كل تصريح من هذا النوع كما يجب أن تكون السلطة التنفيذية قد فوجئت بوقوع هذا الظرف الذي يستلزم علاجاً سريعاً لا أن تكون قد اشترت فرصة العطلة البرلمانية لاصدار هذا التصريح — سيما منها في المروب من الرقابة البرلمانية ولو لأمد قصير .  
==

والبرلمان معطل — كما وافق مجلس الشيوخ على تقرير لجنته أيضا بجملة ١٨ أغسطس ومضمون التقريرين « ان جميع المراسيم بقوانين الصادرة من تاريخ حل مجلس النواب الذي حصل في ٢٤ ديسمبر

اللجنة العامة لوضع الدستور صفحة ٦٠ من مجموعة المحاضر

تلى القرار السادس والستون وهذا نصه :

إذا حدث في فترة العطلة بين أدوار الانعقاد من الضرورات ما يستدعي الاسراع ولا يحتمل التأخير الى أن يدعى البرلمان للاجتماع بصفة استثنائية فذلك أن يصدر مراسيم يكون لها قوة القانون . وهذه المراسيم يجب عرضها على البرلمان في أول اجتماع له .

تقررت الموافقة عليه بالإجماع .

== يؤيد هذا الرأي ويقرر أن اللجنة العامة لوضع الدستور اشترطت في النص الذي وضعته ما يأتي « اذا حدثت بين أدوار الانعقاد من الأمور ما يوجب الاسراع الى اتخاذ احتياطات بالمحافظة على الأمن أو لدرء خطر يهدد الدولة وكانت لا يحتمل التأخير الى الاجتماع بصفة غير عادية . . . »

وظاهر أن النص اشترط قيام الطرف الخامس في الفترة الواقعة بين أدوار الانعقاد — ومعنى هذا أن السلطة التنفيذية تكون قد فوجئت بقيامه في هذه الفترة . كذلك رأت اللجنة أن يكون هذا الأمر من الأحداث الهامة التي تهدد الأمن العام أو كيان الدولة وزادت شرها ما آخر وهو أن لا يحتمل علاج هذه الأمور لتأجيل لاجتماع البرلمان بصفة غير عادية — أى لا يحتمل التأخير يوما أو يومين .

الشرط الثاني : من حيث الزمن فقد قصر الدستور استعمال هذا الحق على فترة « ما بين أدوار الانعقاد »

“ Dans l'Intervalle des sessions du parlement ”

والقصد بذلك العطلة العادية التي تخضع بين دورة وأخرى ( عادية أو غير عادية ) .

الشرط الثالث : من حيث عدم مخالفة الدستور : فلا يجوز لهذه المراسيم أن تتحدى على الدستور أو مخالفة فقد ورد بالنص « بمرط ألا تكون مخالفة للدستور » — فثلا لا يجوز أن تصدر السلطة التنفيذية مرسوما بقانون معدلا للدين العام .

الشرط الرابع : من حيث وجوب دعوة البرلمان في الحال : فقد استلزم الدستور دعوة البرلمان لدورة غير عادية لمرط هذه المراسيم

عليه — وجاء في النص الفرنسي لفائدة وجوب دعوة البرلمان لدورة غير عادية في الحال immédiatement ويلاحظ أن هذه المراسيم ولو أنها تكتسب صفة القانون بمجرد صدورها إلا أن هذه الصفة وقتية يزول ما يكون لها من قوة القانون اذا لم تعرض على البرلمان حين انعقاده أو لم يقرها أحد المجلسين ومعنى ذلك أنها لا تستلزم لائنها صدور قانون خاص .

تطبيق المادة ٤١ :

استند الى نص المادة ٤١ من الدستور في استصدار بعض مراسيم بقوانين وكان هذا الاستناد خطأ محض في بعض الأحوال كما كان عين الصواب في البنى الآخر وكان يحتمل التغطية والتصويب في البنى الثالث . ففي أثناء دور الانعقاد المادى الثاني للبرلمان الذى بدأ يوم ١٢ نوفمبر سنة ١٩٢٤ أجل البرلمان شهرا بمقتضى المرسوم الصادر في ٢٤ نوفمبر سنة ١٩٢٤ ثم صدر مرسوم بتاريخ ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بجل مجلس النواب — واجتمع المجلس الجديد في ٢٣ مارس سنة ١٩٢٥ وصدر المرسوم بمحله في اليوم ذاته — وظلت الحماية التباينة معطلة حتى أعيدت في ١٠ يونيو سنة ١٩٢٦ — وفي فترة التعطيل هذه صدرت عدة مراسيم بقوانين استندت الحكومة في إصدارها الى المادة ٤١ . فهل كان هذا الاستناد صحيحا ؟

للجواب عن ذلك نقول : سبق أن ذكرنا أن حكم المادة ٤١ هو في الواقع استثناء من الببدأ الأساسى للتشريع الذى فصلته المادتين ٢٤ ، ٢٥ من الدستور — ومن القواعد المقررة أن حكم الاستثناء لا يقبل التوسع ولا يصح القياس عليه — اذ التوسع فيه قد يهدم الأصل المستثنى منه — وقد سبق أن ذكرنا ضمن القيود التي اشترطها الدستور ، قصر حق التشريع على فترة « ما بين==



وفي صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر تلى النص التالي ووافقت  
عليه الهيئة .  
مادة ١١ — اذا حدث فيما بين أدوار الانعقاد أمور توجب الاسراع  
١٩٢٦ غير دستور بقرابطة البرلمان في ١٠ يونيه سنة ١٩٢٤ لغاية انعقاد

== أدوار الانعقاد — ولا يمكن أن نقول ان واضع الدستور قصدوا بقوله « فيما بين أدوار الانعقاد » الفترة التي يكون البرلمان فيها معطلا . لأن فترة الحل هي الفترة الواقعة بين فصلين تشريعيين أو بين هيئتين تشريعتين مختلفتين ( وفرق كبير بين الفصل التشريعي والدورة ، فالقصر التشريعي يشمل عدة دورات ) . يؤيد ذلك أيضا أن النص الذي اقترحه رئيس لجنة الدستور على اللجنة جاء به « انه اذا حدث في فترة العطلة بين أدوار الانعقاد ... » وظاهر من هذا أن اللجنة قصدت العطلة العادية .

ولما رأى للشرع أن فترة ما بين أدوار الانعقاد لا يمكن أن تستمر فتشمل فترة التعطيل نص صراحة في دستور سنة ١٩٣٠ على حالة الحل اذا قال « اذا حدث فيما بين أدوار الانعقاد أو في فترة حل مجلس النواب ... » .  
وقد يتساءل البعض هل تشمل عبارة « فيما بين أدوار الانعقاد » حالة تأجيل البرلمان ؟

والجواب عن ذلك قول ان التأجيل لا يعتبر فضا لدور الانعقاد بل يظل الدور مستمرا قائما والبرلمان حين يود لقد جلساته بعد فترة التأجيل لا يبدأ دورة جديدة بل يتم نفس الدورة القائمة .

وبناء على ذلك فلا يتصور لدينا فترة تقع بين دور انعقاد وآخر . وعليه فلا يجوز للسلطة التنفيذية أن تصدر في فترة التأجيل مراسيم لها قوة القانون بالاستناد الى المادة ٤١ .

وحدث عند ما عرضت الحكومة على البرلمان المراسم بقوانين الصادرة في الفترة بين ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ ، ١٠ يونيو سنة ١٩٢٦ — أن أحال كل من المجلسين هذه المراسم على لجنة الشؤون الدستورية به لبثها وانفقت اللجان على أن الحكومة لا يجوز لها اصدار مراسيم لها قوة القانون في فترة التعطيل وإن المادة ٤١ لا تنطبق على حالة اصدار هذه المراسم ولذلك فإن القوانين المروضة عليها « بأمانة بطلاناً أصلياً في منعة الدستور » — غير أن تعميم حكم البطلان على نتائج كثير من هذه المراسم قد يقرب عليه ضرر يبلغ بالمصالح العامة وحقوق الأفراد وهو ما لا يصح تعرض البلاد له — لذلك رأت اللجان أن حكم هذا البطلان يسرى على نتائج مراسيم معينة في كنف خاص — وفيما عداها يصدر به قانون يجعلها في حكم الصحيحة من يوم صدورها ما لم يقرر أحد المجلسين عدم الموافقة عليها — وبالفعل صدر القانون رقم ٢ لسنة ١٩٢٦ وقد وافق المجلسان على حالة المراسم بقوانين التي اعتبرها هذا القانون صحيحة على اللجان لبثها ( راجع تقرير لجنة الشؤون الدستورية بمجلس النواب والشيخ صفحة ٣٤ وصيغة ٣٩ من الجزء الثاني من هذا الكتاب ) .

وفي ١٩ يولييه سنة ١٩٢٨ صدر الأمر للسلك رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ بمجلس النواب ومجلس الشيوخ وتعطيل الحياة النيابية لمدة ٣ سنوات قابلة للتجديد — وجاء في هذا الأمر « أما السلطة التشريعية في فترة الثلاث سنين المذكورة أو في أي فترة أخرى تؤجل إليها الانتخابات فتستولاهما طبقاً لحكم المادة ٤٨ من الدستور وذلك بواسطة مراسيم لها قوة القانون » وصدرت في هذه الفترة عدة مراسيم بقوانين تنطبقا للفترة الثالثة من المادة الأولى من الأمر المذكور وعند اجتماع البرلمان في ١١ يناير سنة ١٩٣٠ مرضت الحكومة تلك الاجراءات التشريعية على البرلمان — وشرعت اللجان في درسها — ورأت لجنة الشؤون الدستورية بمجلس النواب عدم الموافقة على تسعة من هذه المراسم ووافقتها المجلس على ذلك في ٢٤ مارس سنة ١٩٣٠

غير أن لجنة الحفاية بمجلس الشيوخ رأت أنه لا يمكن أن يقرر أحد المجلسين عدم الموافقة على أحد المراسم المذكورة ليصبح ملغى واقترحت على المجلس القيام بإجراء تشريعي لإبطال هذه القوانين وعملت ذلك بقولها « ولكنها ترى ( أي للجنة ) من جهة أخرى أنه يجب اشتراك مجلس الشيوخ والنواب في تقدير نتائج هذه المراسم ولا يكفي لقطوعها أو لسقوط بعضها وزوال ما يترتب عليها من آثار قرار من أحد المجلسين لأن هذه المراسم لم تعرض على المجلسين باعتبار أنها مراسيم بقوانين صدرت بصحة استنادا الى المادة ٤١ من الدستور حتى يجوز لأحد المجلسين أن يتسكك بحقه في إسقاطها بمجرد اعلانه عدم إقرارها وأما عرضت على المجلسين معاً لأنها من الاجراءات التشريعية التي يجزم الدستور صدورها بقانون يقرره البرلمان »

( راجع نص تقرير لجنة الشؤون الدستورية بمجلس النواب صفحة ٤٦ ونص تقرير لجنة الحفاية بمجلس الشيوخ صفحة ٥٣

من الجزء الثاني من هذا الكتاب ) =

بطلانا أصليا احتراماً ولا تحتل التأخير إلى أن يدعى البرلمان إلى الاجتماع بصفة غير عادية فلذلك  
لأحكام الدستور — وأن أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون . ويجب عرض هذه  
حكم هذا البطلان يسرى المراسيم على البرلمان في أول اجتماع له .

== وصرح وزير الحفانية في نفس الجلسة أنه موافق على رأى اللجنة وأعلن مقرر لجنة الحفانية أنه انصل بلجنة الشؤون الدستورية  
بمجلس النواب وأنها توافق أيضا على هذا الرأى . وقد قدمت الحكومة مشروع القانون إلى مجلس النواب ولكنه لم يتمكن في نظره  
اصدور المرسوم بتأجيل البرلمان شهرا ثم صدور مرسوم آخر بفض الدورة . وأخيرا صدر الأمر الملكي رقم ٧٠ لسنة ١٩٣٠ بوضع  
نظام دستوري جديد وبمجلس الشيوخ والنواب . ونصت للمادة السادسة « أن كل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر والقوانين  
والقرارات من الأحكام ، وكل ما سن أو اتخذ من قبل من الأعمال والاجراءات طبقا للأصول والأوضاع التي كانت نتيجة حتى نشر  
أمر تاريخ ٤٢ لسنة ١٩٢٣ وكل ما قرره المراسيم التي أعتبرها قانون رقم ٢ لسنة ١٩٢٦ في حكم الصحيح من الأحكام ، يبقى نافذا  
بشرط أن يكون نافذا متفقا مع مبادئ الحرية والمساواة التي يكفلها الدستور وكل ذلك بدون إخلال بما للسلطة التشريعية من حق  
القائم وتمديدها في حدود سلطتها على ألا عس ذلك بالبدل للقرار بالمادة السابعة والعشرين من الدستور بشأن عدم سريان القوانين على  
الماضي وكل الأحكام وكل ما سن أو اتخذ من الأعمال والاجراءات طبقا للأصول والأوضاع التي قررها أمرنا رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨  
ينهى كذلك فأنه بدون إخلال بما للسلطة التشريعية من الحق المتقدم ذكره في الفقرة السابعة وتظل نتيجة آثارها غير مقطعة الحكم في  
الماضي » .

وجاء في المادة ٣ من هذا الأمر « انه من تاريخ نشر الدستور الجديد وقد نشر في ٢٣ أكتوبر سنة ١٩٣٠ — وإلى حين انعقاد  
البرلمان يقول الملك بواسطة وزرائه — السلطة التشريعية والسلطات الأخرى التي خس بها البرلمان بمقتضى الدستور — بمراسيم لها قوة  
القانون — كما قرر وجوب عرض جميع المراسيم بقوانين التي صدرت في غيبة البرلمان — أى منذ ٢١ يونيو سنة ١٩٣٠ — حتى اجتماع  
البرلمان الجديد على المجلسين في دور الانعقاد الأول فإن لم تعرض بطل العمل بها في المستقبل — وقرر أنه لا يجوز أن تنسخ المراسيم  
بقوانين المروضة أو تعدل إلا بقانون — وقد عرضت جميع هذه المراسيم بقوانين على البرلمان في ٢٠ يونيو سنة ١٩٣١ فأقرها .  
وفي ٣٠ نوفمبر سنة ١٩٣٤ صدر الأمر الملكي رقم ٦٧ بالفاء دستور سنة ١٩٣٠ وقد جاء في هذا الأمر « إلى أن ينفذ  
الأمر الملكي بوضع النظام الدستوري الذى يدل على النظام المشار اليه في المادة الأولى تنولى نحن السلطة التشريعية والسلطات الأخرى  
التي خسر بها البرلمان حتى الآن كما تنولى السلطة التنفيذية . . . » — وذكرت المادة ٤ من هذا الأمر « تعرض المراسيم بقوانين التي  
تصدر طبقا لأمرنا هذا على البرلمان الجديد في دور انعقاده الأول — فإن لم تعرض بطل العمل بها في المستقبل ولا يجوز أن تنسخ  
المراسيم بقوانين المروضة أو تعدل إلا بقانون . »

ولا صدر الأمر الملكي رقم ١١٨ لسنة ١٩٣٥ بإعادة دستور سنة ١٩٢٣ قرر استبقاء المادة الرابعة من الأمر الملكي رقم ٦٧  
لسنة ١٩٣٤ واستمرار العمل بها إلى تاريخ انعقاد البرلمان .  
وبناء على هذين الأمرين الملكيين صدر في عهد وزارتي توفيق نسيم باشا وعلى ماهر باشا حتى انعقاد البرلمان في ٨ مايو سنة ١٩٣٦  
ما يقرب من ٣٠٠ مرسوم بقانون .

وفي يوم ٨ مايو سنة ١٩٣٦ قدمت الحكومة ( وزارة على ماهر باشا ) إلى مجلس النواب ومجلس الشيوخ بيانا بهذه المراسيم .  
واسكتها لم تودع تلك المراسيم المجلسين — ولذلك اعتبر هذا العرض ناقصا ( راجع نس تقرير لجنة الشؤون الدستورية بمجلس النواب  
صفحة ١٧٧ من الجزء الثانى من هذا الكتاب ونس تقرير لجنة الحفانية بمجلس الشيوخ صفحة ٥٩ ) .

ولاحظ أن هناك فرقا بين الأمر الملكي رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ والأمر الملكي رقم ٦٧ لسنة ١٩٣٤ — فإن الأول جاء خلا  
من اشتراط وجوب عرض المراسيم بقوانين على البرلمان عند عودة الحياة النيابية وبالتالى لم يبين طريقة القاء أى حل يكفي معارضة أى  
المجلسين فيها لم يجب صدور قانون بهذا الالغاء لذلك تار الخلاف الذى سنفصله بعد .

في حين أن الأمر الملكي الثانى أوجب عرضها على البرلمان كما نس على وجوب أن يكون النسخ والتعديل بقانون .  
وفي ١٤ أكتوبر سنة ١٩٣٧ صدر مرسوم بدعوة البرلمان لأجتماع غير عادى في يوم السبت ٢٣ أكتوبر سنة ١٩٣٧ « لنظر ==

وفي صفحة ١٨٦ من مجموعة المحاضر أثار أحد الاعضاء المناقشة الآتية على نتائج المراسيم بقوانين  
المينة بالكشف المرافق  
بالتقرير — وفيها عداها  
بخصوص هذا النص :

المراسيم بقوانين التي صدرت بعد انتهاء دوراتقاده الأخير والمينة بالكشف المرافق وكذا التي تصدر بعد تاريخ هذا المرسوم وتعلق  
بتطبيق النظام الجديد للحاكم المختلطة .  
ولعل هذه الدعوة هي التطبيق الوحيد الصحيح في الحياة البرلمانية في مصر التي قد تنشأ عنه ساعة في استكمال المادة ٤١  
من الدستور .

وقد قرر المجلسان احالة هذه المراسيم بقوانين الى اللجان المختصة لمصدها . وبهذه الاحالة تارث منافسة في مجلس الشيوخ عن عدم  
صواب هذه الاحالة ما دامت هذه المراسيم منظورة أمام مجلس النواب — فرد الرئيس ان الاحالة هي من قبيل الأعمال التصديرية  
واللائحة حرمت المناقشة فقط وقال أحد الأعضاء أن المراسيم بقوانين المروضة ليست مقروعات قوانين بل هي قوانين نافذة فعلا  
وهي تعرض على المجلس ولكل عضو ألا يوافق على احداها . . . واحالتها الى اللجان في الواقع تكليف للجان أن تقوم بعمل الأعضاء  
في مراجعتها . . . وان الاحالة الى اللجان ان هي الا تسهيل لعمل الأعضاء فقط . ووافق على هذا الرأي رئيس الحكومة والمضو  
المترضى وتنازل عن اعتراضه .

وإذا دققنا النظر في هذه المراسيم بقوانين التي صدرت طبقا للمادة ٤١ نجد أن بعضها كان يجب ألا يصدر في فترة العطلة —  
وان في صدوره اساءة لاستعمال الحق المنوح للسلطة التنفيذية — فبعضها قد فقد شرط الحاجة للاسة أو الضرورة الملجئة التي تدعو  
الى سرعة التشريع ، مثال ذلك المرسوم بقانون الصادر بالرسوم المقررة بواسطة المجالس البلدية والمحلية والقروية — أو المرسوم بقانون  
المعادي بتخصيص مبلغ ٢٤٥ ألف جنيه من الاحتياطي العام لأعمال الإصلاح في الأقطار الجزائرية .

وفي الفترة بين ٢ يناير ، ١٢ ابريل سنة ١٩٣٨ ( وهذه الفترة تشمل مديتين مختلفتين الأولى من ٢ يناير الى ٢ فبراير — أجل  
نها البرلمان شهرا طبقا للمادة ٣٩ من الدستور — والثانية حل فيها مجلس النواب طبقا للمادة ٣٨ من الدستور ) .

أصدرت الحكومة مجلة مراسيم بقوانين استنادا الى نص المادة ٤١ من الدستور فهل كان هذا الاستناد صحيحا ؟  
سبق أن ذكرت أنه لا يمكن أن تقيس فترة التأجيل على فترة « فيما بين أدوار الانقضاء » وذكرت أسباب ذلك .  
كما لا يمكن قياس فترة التعطيل على فترة « ما بين أدوار الانقضاء » . وزيادة على ذلك فإن بعض هذه المراسيم — ان فرضنا  
جدلا جواز الاستناد الى المادة ٤١ — فانه لا يمكن أن يشمل حكم المادة .

مثل المرسوم بقانون الصادر بالموافقة على بعض الأفراد — اذا ما لا شك فيه أن مثل هذا المرسوم لم تستدعه حاجة ماسة أو ظرف  
طارئ أي أن الشروط التي اشتراطها الدستور لامكان التشريع قد خولفت وبهذا يكون هذا المرسوم وأمثاله باطلا من أساسه وفوق  
ذلك فان هذا المرسوم بالذات يخالف الدستور مخالفة صريحة فقد اشترطت المادة ١٥٢ أن المرسوم الشامل لا يكون الا بقانون . ومعنى  
ذلك أن لا يكون بمرسوم له قوة القانون .

وقد يتساءل البعض عن طريقة ابطال هذه المراسيم وعن السبل الى تعديلها ان رغب البرلمان مع ابدال بعض التعديلات

على نصوصها ؟

للجواب عن ذلك نقول :

اذا كانت هذه المراسيم بقوانين قد صدرت طبقا للمادة ٤١ وفي حدودها الصحيحة التي سبق أن بيناها — فان الانهاء يكون  
بسم اقرار أحد المجلسين لما طبقا لفقرة الأخيرة من المادة ٤١ .

أما اذا كان صدورها مخالفا للمادة ٤١ بشكل صريح كصدورها في فترة التأجيل أو التعطيل — فان هذه المراسيم تكونت باطلة بطلانا  
أسليا اذا أنها صدرت من سلطة لا تملك التشريع — ولا يمكن أن يكون الاستناد الى نص المادة ٤١ مسبقا عليها الصحة — وإذا  
أريد لها الوجود فيجب أن تقدم بها الحكومة مرسوم قانون يأخذ سيره العادي بالمجلسين — ولا يمكن تصحيحها في حالتها الراجعة  
لأن البطلان لا يُلغى الأجازة — ولا يمكن الاحتجاج بأن بعض هذه المراسيم قد ترثت عليه آثار وتسلطت به حقوق لأن الحقوقي

يصدر قانون يجعلها  
نظيراً في الدساتير الأوروبية الا في ثلاثة منها دستور بروسيا ودستور الترك  
صححة .

== لا تتعلق بىء لا وجود له ولم يكن له وجود .

ولهذا الأمر سابقة فقد قرر مجلس النواب في جلسة ١٢ أبريل سنة ١٩٢٦ أن القانون الصادر في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ استناداً الى المادة ٤١ بشأن الانتخابات باطل ورفضه المجلس ولم يقبل أن يلغى بقانون ذلك اعترافاً ضمناً بأن هذا القانون كانت له قوة وجود — وكان غرض المجلس اذ ذاك هو محو كل أثر اعتداء على الدستور حتى لا يكون هذا الاعتداء سابقة سيئة وحتى لا تنبئ تعاليدنا الدستورية على هذه السوابق الرائقة — وبناء على هذا القرار سحب رئيس الحكومة مشروع القانون الذى أعدته الحكومة لالغاء القانون المذكور ( راجع نص تقرير لجنة الشؤون الدستورية صفحة ١٣ من الجزء الثانى من هذا الكتاب ) . وأرى من الواجب أن أذكر في هذا المقام أن محكمة القضا المصرية رأيت في حكمها الصادر في ٥ ديسمبر سنة ١٩٣٠ أن قرار البرلمان ( مجلس النواب جلسة ٢٤ مارس سنة ١٩٣٠ ومجلس الشيوخ جلسة ٤ يونيو سنة ١٩٣٠ ) باعتبار بعض هذه المراسيم باطلاً — غير صحيح — وأن هذا القرار يكون صحيحاً . لو أن هذه المراسيم كانت قد صدرت وأحكام السلطة التشريعية في دستور سنة ١٩٢٣ قائمة غير موقوفة وكان صدورها في فترة بين أدوار الانقضاء والتطبيق لنس المادة التـ . . . أما الصورة التى بمبدها البحث فهى بعيدة عن تلك بمدا ظاهراً إذ المادة ٤١ المذكورة كانت موقوفة بكل أحكامها وللرسوم الجارى النظر فيه ( وكان مرسوماً خاصاً يحفظ النظام في معاهد التعليم وقد صدر طبقاً للأمر الملكى رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ ) هو وغيره من المراسيم أمّا صدرت بطريقة خاصة عيبتها السلطة التشريعية في البلاد بأمر منها لم تؤسس على المادة ٤١ من الدستور — ولم تجعل في لئى مجلس من مجلس البرلمان الحق — بمجرد قرار يصدره في الغاء التشريعات التى تسـ بحسب أوضاعه واذن فليس لهذه المحكمة أن تعتبر أن قرارات المجلسين ( التى هي في ذاتها ليست قوانين ) قد ألغت تلك المراسيم .

وقد يتساءل البعض عن أثر هذا الالغاء ( بوجه عام ) أى هل يترتب أثره من يوم معارضة أحد المجلسين في الرسوم أم يفسح على الماضي ؟

للجواب عن ذلك نأتى بترجمة جزء من محضر اللجنة الاستشارية التشريعية ( لجنة تحرير الدستور ) .  
« قد لا تعرض هذه المراسيم بقوانين على البرلمان عند أول اجتماع له — وفي هذه الحالة تفقد مالها من قوة القانون من ذلك اليوم — وأما أن تعرض على البرلمان وفي هذه الحالة تنظر نافذة الى أن يرفضها أحد المجلسين .  
وظاهر من هذه البشارة أن أثر الرضى يكون ابتداء من يوم وقوعه . أما عن حق التعديل فنقول ان مجلس النواب في جلسة ٢٧ يناير سنة ١٩٢٧ وافق على تقرير لجنة الحفانية التى جاء به « ان اللواقعة على القانون معدلة هو تصديق ضمنى من المجلس وان لا حاجة للواقعة على المرسوم كما هو متعارف مواجة مجلس الشيوخ ثم اقتراح التعديل بعد ذلك بطريق التصريح العادى » — ووافق المجلس على ثلاثة القانون بما فيه المواد المعدلة —

ولكن عدل المجلس عن هذا الرأى في جلسة ٣١ يناير سنة ١٩٢٧ وقرر انشاء قانون جديد يشمل المواد التى عدلت والمواد التى لم يحسبها التعديل مع اضافة مادة في ذيل القانون بان « القانون القديم يظل معمولاً به حتى يسل بالقانون الجديد » .  
وحدث في جلسة ٢٧ ديسمبر سنة ١٩٢٧ أن أبدي أحد أعضاء مجلس الشيوخ اعتراضات على الرسوم بقانون الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٩٢٥ ( والمجلس يصدر بعض مواد قانون الرافعات ) عند مناقشة تقرير لجنة الحفانية عن هذا القانون وكان المجلس على وشك اتخاذ قرار بعدم اقراره ولكن رؤى تأجيل أخذ الرأى الى جلسة أخرى ليسنى لوزير الحفانية أن يبدى رأيه في الموضوع . وبجلسة ٥ يناير سنة ١٩٢٨ حضر وزير الحفانية ( زكى أبو السعود باشا ) وقرر أنه اذا أصدر المجلس قراره بعدم اقرار القانون يكون هناك دور انتحال وقد تكون هناك قضايا معلقة — وهذه المرحلة يجب أن تنظم — فذلك فهو يطلب من المجلس أن يكون الالغاء موقفاً على اسداس تبرع تعقم به وزارة الحفانية ينظم دور الانتحال — ووافق المجلس على ذلك وتهدمت المحكمة معزوع قانون ينظم دور الانتحال ونس في احدى مواده على الغاء المرسوم الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٩٢٥ بمجرد العمل بمفعوع القانون القديم .

واذا رجعنا الى الدساتير الأوروبية لوجدنا أن دستور النمسا عرك قد آتى بنس شبيه بنس الدستور المصرى == .

مجلس الشيوخ جلسة

١٥ فبراير سنة ١٩٢٨

واقق المجلس على أن القوانين التي تقدم للبرلمان طبقاً للمادة ١٤ من الدستور لا تقرأ ثلاث قراءات ولا يؤخذ الرأي عليها بالمناداة بل يكفى بأخذ الرأي على قبولها أو رفضها مرة واحدة. جلسة ٢٣ أكتوبر

سنة ١٩٣٧ :

دعى البرلمان لاجتماع غير عادى لظفر المراسيم بقوانين التي صدرت بعد انتهاء دور انعقاده الأخير مجلس النواب جلسة

١٨ أبريل سنة ١٩٣٨ :

أودع رئيس الحكومة سكرتارية المجلس المراسيم بقوانين التي صدرت في فترة حل مجلس النواب. وقد أودعها سكرتاريته مجلس الشيوخ في جلسة ١٣ أبريل سنة ١٩٣٨ .

ودستور فرنسا القديم وقد حذفت من دستور فرنسا وبقيت في الدستور العثاني . وكانت مقيدة في تلك الدساتير بقبول شديدة جدا هي ( المحافظة على الأمن العام أو منع خطر وطني ليس في الحسبان وفي غير وقت اجتماع المجلسين . وقد نقلنا هذه المادة الى دستورنا ولم نخط لها بوضع هذه القيود — لهذا أقترح تعديلها على الوجه الآتي : ( اذا حدثت بين أدوار الانعقاد من الامور ما يوجب الاسراع الى اتخاذ احتياطات بالمحافظة على الأمن العام أو لدره خطر يهدد الدولة وكانت الحال لا تحتتمل التأخير الى أن يدعى البرلمان الى الاجتماع بصفة غير عادية فللملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط أن لا تكون مخالفة للدستور . ويجب عرض هذه المراسيم على البرلمان في أول اجتماع له بحيث اذا لم يقرها المجلسان معا سقطت ) . ( موافقة عامة ) .

يجوز للملك فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ( الرغداج ) اذا دعت الحاجة الماسة أن يصدر مراسيم بقوانين مؤقتة على أن لا تكون مخالفة للدستور وعلى أن تعرض على البرلمان في أول اجتماع له فاذا لم تعرض يعتبر القانون كأن لم يكن .

Dans les cas particulièrement urgents, le roi peut, dans l'intervalle des sessions du Rigsdag, décréter des lois provisoires, qui toutefois ne pourront être contraires à la constitution, et devront toujours être présentées au cours de sa prochaine session au Rigsdag, sans l'adhésion duquel la loi est considérée comme non avenue. ونس دستور بروسيا في المادة ٥٥ « يجوز لمجلس الوزراء في حالة غياب البرلمان حفظ الأمن العام أو لضرورة علاج كارثة عامة وبعد الاتفاق مع اللجنة الدائمة أن يصدر أوامر لها قوة القانون على أن لا تتعارض والدستور — ولا بد أن تعرض هذه الأوامر على البرلمان في أول اجتماع له ليرها .

Si le maintien de la sécurité publique ou la nécessité de remédier à une calamité publique exceptionnelle l'exigé impérieusement, le cabinet, lorsque le Landtag n'est pas réuni, peut, d'accord avec la commission permanente prévue à l'article 26, faire avec force de loi des ordonnances qui ne soient pas contraires à la constitution. Ces ordonnances doivent être soumises à la ratification du Landtag dès sa première réunion.

ونصت بعض الدساتير الأخرى على جواز اصدار مثل هذه المراسيم في حالة الحل دون حالة العطلة مثل دستور بولونيا مادة ٤٤ كما نص البعض الآخر على جواز اصدار مراسيم بقوانين في فترة العطلة ولكن في حدود تفويض سابق كدستور ايطاليا ودستور اليونان .

مادة ٤٢ - الملك يفتتح دور الانعقاد العادى للبرلمان بمخطبة العرسه فى المجلسين مجتمعين

يستمره فيها أموال البلاد ويقدم كل ممه المجلسين كتابا يضمن جوابه عليها .

التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

اللجنة العامه اوضع الدستور

مجلس النواب جلسة

٢٩ نوفمبر سنة ١٩٢٦

وافقت اللجنة فى صفحة ٨٢ من مجموعة محاضرها على أن يتلو حضرة عبد العزيز بك فهمى اقتراحاته بغير مناقشة على أن تدور المناقشة فيها فى جلسة أخرى .

ومن هذه الاقترحات النص التالى

وعند افتتاح دور الانعقاد العادى يبين الملك احوال البلاد بمخطاب يرد عليه المجلسان

جاء على لسان وزير الخارجية ( عبد الحاقى ثروت باشا ) ان من تقاليد بعض البلاد الدستورية ان تفتح كل دورة نياية بمخطاب عرش

أخذ الدستور المصرى نظام خطبة الرش عن التقاليد الانجليزية — وهذا الخطاب تعده الوزارة ويقيه رئيس الوزراء نيابة عن الملك . ويتضمن عادة خطة الوزارة السياسية ومفعولاتها الحيوية الهامة كما تستعرض فيه الوزارة احوال البلاد وعلاقتها بالدول الأجنبية . ويتنخب كل من المجلسين فى بده كل دورة لجنة تسمى « لجنة الرد على خطاب الرش » لاعداد الكتاب الذى يتضمن جواب المجلس على الخطبة .

وقد جرت العادة فى مصر أن يتنزه الأعضاء فرصة مناقشة تقرير اللجنة لهاجمة الوزارة وانتقادها ان كانوا فى حزب المعارضة ، واطرائها ومدحها ان كانوا من المؤيدين لها . وفى اعتقادى أن هذا السبل بيد عن الروح الدستورية فالواجب أن يحفظ العضو برأيه حتى تتقدم الحكومة بمفعولاتها وأعمالها التى وردت بمخطاب الرش .

وحيث يدعى ما يمن له من آراء ومقترحات . ولست أقصد بهذا أن يمنع الأعضاء بناتا عن مناقشة الرد اذ قد تدعو الحاجة الى التشجيع أو التحذير من المضى فى سياسة اعترفتها الحكومة . كذلك يجب على اللجنة أن تنصر ردها على شكر الوزارة مع تمنيتها النجاح لها فى مهماتها ومفعولاتها . حتى لا يتقيد المجلس برأى تضمنه التقرير الذى وافق عليه . وقد سارت التقاليد فى مصر على أن يبلغ رد المجلس على خطبة الرش على يد هيئة المكتب . وقد استن سعد زغلول باشا رئيس مجلس النواب سنة ١٩٢٦ سبحة تلاوة الرد بين يدي الملك . ولكن مجلس الشيوخ سار على تعهد الرد دون تلاوة .

وقد ورد بمهامر اللجنة التشريعية عن هذا الأمر أن « العادة فى البلاد البرلمانية التى تتلى فيها خطبة عرش أن يمد كل مجلس ردا على الخطبة ويعمل مكتب المجلس هذا الرد الملك — وعمن أن يشار فى السادسة ٤٢ أن الرد على خطبة الرش يجب أن يكون على شكل كتاب » .

ولعل فى الفقرة الأخيرة من هذا التلخيص ما يدل على أن سلطة المكتب تقتصر على تسليم الرد دون تلاوة .

وحدث فى ٢ فبراير سنة ١٩٣٨ أن استصدرت الوزارة مرسوما بمجلس النواب — وقد جاء فى هذا المرسوم أن مجلس النواب مدعو للاجتماع فى يوم ١٢ أبريل سنة ١٩٣٨ وذلك طبقا للمادة ٨٩ من الدستور .

وفى يوم ١٢ أبريل سنة ١٩٣٨ اجتمع المجلسان وافتتح الملك دور الانعقاد بمخطبة عرش .

فهل كان هذا الاجراء صحيحا فى كل تفاصيله ؟

ظاهر كل الظهور أن مرسوم الحل سابق الذكر لم يشتمل الا على دعوة النواب — وان أعضاء مجلس الشيوخ لم توجه اليهم الدعوة للاجتماع لا فى هذا المرسوم ولا فى أى مرسوم آخر تلاه .

وفي صفحة ٩٨ من مجموعة المحاضر تلى المبدأ العاشر وهذا نصه  
« عند افتتاح دور الانعقاد العادى يبين الملك أحوال البلاد بخطاب  
يرد عليه المجلسان .

فقررت الموافقة عليه بالإجماع .  
وفي صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص التالى  
يفتح الملك دور الانعقاد العادى للبرلمان بخطاب فى المجلسين مجتمعين  
يستعرض فيه أحوال البلاد وهذا الخطاب يرد عليه كل من المجلسين .

توجهه الى نواب البلاد .  
كما أن هناك بعض بلاد  
دستورية أخرى ليس هذا  
من تقاليدنا فى البلاد  
الأولى يتضمن خطاب  
العرش برنامج الوزارة  
الذى تقدم به الى النواب  
لتنال ثقتهم وتأييدهم فى  
توليها زمام الأحكام وقد  
تعدد الدورة البرلمانية  
والوزارة باقية فى كراسيها  
فلا تكرر الحكومة فى  
خطابات عرشها المتتالية  
ما سبق لها أن فصلته فى  
خطاب العرش الأول  
ما دام أن برنامجها هو هو  
بعبته لم يطرأ عليه تغيير  
أو تصوير ... أما فى البلاد  
الثانية أى التى تكتفى  
الحكومة فيها بوضع برنامج  
تفصيلى عند توليها الحكم  
فان الدورات البرلمانية  
تتوالى فيها دون أن يكون  
هناك تصريح جديد فى كل  
مرة من جانب الحكومة .

لذلك رأى البعض أن أعضاء مجلس الشيوخ ما كان لهم أن يحضروا هذا الاجتماع وبالتالي أنه لم يكن هناك داع لحظية العرش —  
وقد قيل هذا رأى فى معرض الدفاع عن وجوب استمرار مكتب مجلس الشيوخ فى عمله وكذلك الأجانب ما دام دور الانعقاد لم ينته .  
وفى اعتقادى أن هذا رأى مبالغ فيه وأنه لا يستند الى نص فى الدستور وغاية الأمر أنه كان من الواجب على الحكومة — اعتمادا  
لشكيلة الاجتماع — أن تستعبد مرسوما بدعوة للمجلسين للاجتماع فى هذا اليوم .  
أما ما رثبه أصحاب الرأى سالف الذكر من النتائج على هذا النص فى الشكل فتورد عليه بما يأتى —  
من السلم به أن خطبة العرش اجراء ملازم لافتتاح كل دور عادى حتى أنه يمكن أن نعرف الدورة بأنها « مجموعة الجلسات التى  
يقعدها المجلس بين كل خطبة عرش والخطبة التى تليها » .  
وما دام للمجلس قد بدأ دورة جديدة فطبقا للبادة ١١ من لائحته الداخلية يجب أن ينتخب سكرتيرين ومراقبين جددا — وطبقا  
للادة ٢٠ من لائحته الداخلية يجب أن يعيد انتخاب لجانه .

مادة ٤٣ — الملك ينشئ ويمنع الرتب المرتبة والعسكرية والنياشين وألقاب الشرف الأخرى .  
وله حق سك العملة تخفيها للقانون كما أنه له حق العفو وتخفيفه العقوبة .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٤٣ من مجموعة المحاضر

تلى القرار السابع والستون وهذا نصه

الملك يرتب المصالح العمومية ويعين ويعزل جميع الموظفين الملكيين والعسكريين ويمنع الرتب وجميع عناوين الشرف وله حق سك العملة وحق العفو وتخفيض العقوبة وعلان الاحكام العرفية وكل ذلك يكون بالكيفية المهيئة بالقوانين .

وفي صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتي

ووافقت عليه الهيئة الملكة الملك يرتب المصالح العامة ويولى ويعزل جميع الموظفين المدنيين والعسكريين ويمنع ألقاب الشرف والرتب والنياشين . وله حق سك العملة وحق العفو وتخفيض العقوبة وحق اعلان الاحكام العرفية — كل ذلك مبين بالقوانين .

في جلسة نواب

٩ يونيه سنة ١٩٢٤

اقترح أحد الأعضاء (الدكتور فؤاد سلطان بك) الاقتراح التالي ووافقه المجلس عليه وبما أن الطريقة المتبعة الآن في إصدار ورق العملة تجعل العملة المصرية تابعة للعملة البريطانية . وهذا خطر عظيم على الحالة الاقتصادية المصرية فاقترح أن تفكر الحكومة من الآن في إيجاد طريقة تكون

للادة (٤٣) بنالها } للادة ٧٤ ، ٧٥ من دستور بلجيكا ، للادة ١٢٢ من دستور اليونان  
واللادة ٢٨ من دستور الفانك ، اللادة ٧ من دستور استونيا  
قرر الدستور الملك حق إنشاء ومنح الرتب والنياشين وألقاب الشرف لتشجيع المتفوقين من رعيته وتصفيتهم بهذه الرتب والألقاب  
مكانة لهم على ما قاموا به للبلاد من خدمات وأعمال —  
وقد صدرت عدة أوامر ملكية ومراسيم منشئة عددا من الرتب والنياشين منها :

١ — نشان نجمة السلطان فؤاد العسكرية قررت بناء على أمر ملكي كريم صادر في ٦ ديسمبر سنة ١٩١٩ وعُدل في ٢٥ ديسمبر سنة ١٩٢٢ ٢ — نشان اسماعيل قرر بالأمر الملكي رقم ٩٦ لسنة ١٩٢٢ ٣ — نشان محمد علي ، أمر ملكي رقم ٤ لسنة ١٩٢٣ ٤ — نشان النيل ، أمر ملكي رقم ٥ لسنة ١٩٢٣ ٥ — كما صدر الأمر الملكي رقم ٣ لسنة ١٩٢٣ بتعديل بيض الرتب المدنية وإنشاء رتبة الرياسة والاختياز ٦ — وأمر ملكي رقم ٦ لسنة ١٩٢٣ بإنشاء نشان الفلاحة ٧ — وأمر ملكي رقم ٧ لسنة ١٩٢٣ بإنشاء نشان السكّال ٨ — تموت الجعارة في ٦ يناير سنة ١٩٢٣ بالأمر الملكي رقم ٧ — وفي ١٥ أغسطس سنة ١٩٣١ صدر الأمر الملكي رقم ٦٧ بتعديل شروط الاستئذان الواجب بمقتضى الأمر الملكي رقم ١٩ بتفسير المعنى للتفصود من ألقاب الشرف المشار إليها في الأمر المذكور — ومن هذا التاريخ صدرت الأوامر العسكرية بإنشاء عدة نياشين أخرى أهمها نشان الزراعة ونشان المعارف ونشان الصناعة والتجارة في سنة ١٩٣٢ .

وفي ٢٣ مايو سنة ١٩٣٣ صدر الأمر الملكي رقم ٣٣ بوضع قواعد الاستئذان الواجب على الأجانب الموظفين بالحكومة المصرية لجل أو استعمال النياشين أو الرتب أو ألقاب الشرف الأجنبية .

وإلاحظ أن اللجنة الاستشارية التشريعية ( لجنة التحرير ) قد فصلت الأحكام المتعلقة التي تضمنها النص الذي اقترحت لجنة الدستور في اللواد ٤٣ ، ٤٤ ، ٤٥ مقالة في ذلك الدستور الفرنسي والبلجيكي وأكثر الدساتير الأوربية



شاملة الضمان الكافي  
وللبرونة اللازمة وتجعل  
العملة المصرية مستقلة عن  
العملة البريطانية .

فرد عليه مقرر اللجنة  
المالية (الدكتور احمد ماهر)  
بأن « هذا الاقتراح يتفق  
مع رأى اللجنة المالية » .

## مادة ٤٤ — الملك يرتب المصالح العامة ويؤلى ويعزل الموظفين على الوجه المبين بالقوانين .

الاعمال التحضيرية :

جلس النواب جلسة

٥ أبريل سنة ١٩٢٤ :

رفض رئيس الوزارة

أن يجب على سؤال يتعلق  
بتعيين أحد الموظفين لأن  
الحكومة ليست ملزمة بأن  
تبين أسباب اختيارها

لجنة وضع المبادئ العامة للرستور : صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — أقرح النص على أن الملك يرتب المصالح العمومية  
ويعين ويعزل جميع الموظفين الملكيين والعسكريين ويمنح الرتب وجميع  
عناوين الشرف وله حق سلك العملة وحق العفو وتخفيض العقوبة وعلان  
الأحكام العرفية وكل ذلك يكون بالكيفية المبينة في القانون .  
موافقة عامة .

المادة ٣ فقرة ثالثة من دستور فرنسا الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥

والمادة ٦٤ ، ٨٦ من دستور هولندا

والمادة ٦٥ ، ٧٣ ، ٧٤ من دستور بلجيكا

والمادة ١٧ فقرة ثانية من دستور المانرك

المادة (٤٤) يقابلها

هنا الحق كثير من الحقوق التي قررها الدستور الملك — يتولى بواسطة وزرائه على الوجه المبين في القوانين المختلفة .

والقصد بترتيب المصالح العامة هو انشاء الوزارات والمصالح والناوذا وتنظيمها وتحديد أعمالها واختصاصاتها أو نقل هذه  
الاختصاصات من وزارة الى وزارة أو من مصلحة الى أخرى . أما عن حق الملك في تولية الموظفين وعزلهم فقد بينته القوانين المختلفة  
والديكرينات الصادرة منذ سنة ١٨٨٣ الى اليوم وأهمها الديكرينو الصادر في ٢٤ يونيو سنة ١٩٠١ وللشمل على لائحة المستخدمين  
للكيئين في مصالح الحكومة — وقد جاء هذا الديكرينو بمدلا لمدة ديكرينات صدرت بين سنة ١٨٨٣ وسنة ١٩٠١ .  
وفي ١٧ يونيو سنة ١٩٠٦ صدر القانون رقم ٧ الخاص بتحديد سلطة الموظفين الذين ينيهم مجلس النظار مؤقتا عن الموظفين  
العيين بمرسوم .

وفي ٢٢ سبتمبر سنة ١٩٣٠ صدر مرسوم ببيان طريقة فصل الموظفين المعين بمرسوم .

وصدر المرسوم بقانون رقم ٥٩ في ١١ ديسمبر سنة ١٩٣٠ ببيان المعاشات العسكرية كما صدر القانون رقم ٣٢ في ٢٧ مايو  
سنة ١٩٣٣ ببيان كيفية استبدال حقوق الموظفين والمستخدمين وضباط الجيش في المعاش .

للموظفين ما دامت لم تخالف  
نصاً من النصوص القائمة .  
وفي جلسة ١٠ نوفمبر  
سنة ١٩٣٧ :

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ٦٠ من مجموعة المحاضر .  
تلى القرار السابع والستون وهذا نصه :  
الملك يرتب المصالح العمومية ويعين ويعزل جميع الموظفين الملكيين  
والعسكريين ويمنح الرتب وجميع عناوين الشرف وله حق سك العملة وحق  
العفو وتخفيض العقوبة وإعلان الأحكام العرفية وكل ذلك يكون بالكيفية  
المينة بالقوانين .  
ثم تناقشت الهيئة في مبدأ إعلان الأحكام العرفية وانتهت بالمواقفة  
على النص .

أجاب وزير المالية عن  
سؤال يتعلق بتعيين موظفين  
وترقيتهم بأن هذا العمل  
هو من خصائص السلطة  
التنفيذية وأن كل ما يطلب  
إليها في هذا الصدد هو أن

وفي ٢٨ مارس سنة ١٩٢٣ صدر القانون رقم ٧ بالفواعد الخاصة بقسوة المعاشات واللكافات للموظفين وللمستخدمين الذين  
لم مد خدمة دائمة في الحكومة وفي وزارة الأوقاف .

وفي ٤ مايو سنة ١٩٣٦ صدر المرسوم بقانون رقم ٤٤ مينا شروط توظيف الأجانب .  
هذه القوانين أو المراسيم أو الأوامر قد حددت كيفية التوظيف وكيفية تحرير المعاشات للموظفين وقد سبق أن ذكرنا أن الملك  
يتولى تعيين والعزل وبواسطة وزرائه فهل معنى ذلك أن الوزراء يستقلون بتعيين الموظفين ؟ مادام مجلس الوزراء هو المهيمن على مصالح  
للمادة ٥٧ من الدستور .

أما أن معناه العكس أي أن الوزير لا يعين موظفا إلا بمرسوم أي أن تصديق الملك لازم على أمر التعيين ؟  
للجواب على ذلك نقول أن السبل سار في مصر من زمن بعيد على منح حق التعيين في الوظائف العامة والانتسبة لثقات عديدة من  
المستندمين والموظفين إلى الوزراء ورؤساء المصالح . وذلك طبقاً لديمقراطيات عديدة وأخصها بالذكر ذكريتو ٢٤ يونيو سنة ١٩٠١ .  
كما جرى العمل على تعيين البعض الآخر بمراسيم .

والى سنة ١٩٢٥ لم يكن مينا على وجه التحديد من م الموظفين الذين يعينون بمرسوم إلى أن صدر المرسوم الملكي في ٨ فبراير  
سنة ١٩٢٥ مينا من م الموظفين الذين ينطبق عليهم وصف « كبار الموظفين » ويلزم تعيينهم صدور مرسوم بناء على طلب مجلس  
الوزراء أو الوزير المختص م :-

- (١) وكلاء الوزارات ومساعدوا وكلاء الوزارات .
- (٢) قضاة المحاكم المختلطة والأهلية والشرعية والنائبان العموميان ورؤساء النيابة وكلاء النيابة لدى المحاكم المختلطة والمحاكم الأهلية .
- (٣) المستشارون للملكيون ومساعدوهم .
- (٤) السكرتيريون العامون للوزارات وللمجلس الوزراء .
- (٥) المديرين والمخاطفون وكلاء المديرين والمخاطفات .
- (٦) المديرين العامون للمصالح وكل موظف لا يقل راتبه السنوي عن ١٧٥٠ جنيا .

ومن هذا المرسوم صراحة على استمرار تعيين موظفي الحاشية للملكية من ملكيين وعسكريين بأمر ملكي أو بإرادة ملكية .  
والسبب في إصدار هذا المرسوم كان الرغبة في معارضة فتوى رئيس لجنة قضايا الحكومة بشأن تعيين حسن نشأت باشا وكيلاً للديوان  
الملكي فقد أعترض رئيس مجلس الوزراء ( سعد زغلول باشا ) على هذا التعيين دون أخذ موافقة رئيس الوزارة . وقد أفتى رئيس  
لجنة قضايا الحكومة « السيويولا كازيلي » بما يفيد وجوب أخذ رأى الوزارة وبناء على هذه الفتوى وقع رئيس الوزارة على أمر  
التعيين تصحيحاً له . وفي سنة ١٩٢٥ اجتمعت لجنة قضايا الحكومة وأفتت بمكس ما أفتى به السيويولا كازيلي وبناء على هذه الفتوى  
الثانية صدر مرسوم ٨ فبراير سنة ١٩٢٥  
من هذا نرى أن هناك فئة من الموظفين لابد لتعيينهم من صدور مرسوم .

وفي صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر تلى النص التالى وواقعت عليه اللجنة  
مادة ١٣ — الملك يرتب المصالح العامة ويولى ويعزل جميع المدنيين  
والعسكريين ويمنح ألقاب الشرف والرتب والنياشين . وله حق سك العملة  
وحق العفو وتخفيض العقوبة وحق اعلان الأحكام العرفية . كل ذلك  
على الوجه المبين بالقوانين .

وفي جلسة ٢ مايو  
سنة ١٩٣٨ :

استشهد رئيس الوزارة  
ببعض هذه السوابق في عدم  
الرد على سؤال يتعلق بتعيين  
موظفين .

وفي جلسة ١١ أبريل  
سنة ١٩٣٧ :

قرر مجلس النواب أن  
إنشاء المصالح والوزارات  
لا يكون إلا بقانون .

---

وقد يقاسم البعض عن مدى حق البرلمان في رقابة الحكومة فيما يتعلق بتعيين الموظفين وعزلهم — أى هل هذا العمل مما يجوز  
للبرلمان التداخل فيه ؟ .

للجواب على ذلك تأتي بفقرة من كتاب العلامة الدستوري الشهير اسمين س ١١٨ من الجزء الثاني « لا يجب أن ننسى أن هذا  
العمل كغيره يخضع لقواعد الحكم البرلماني ، ولو أن الوزراء هم الذين يختارون وأن رئيس الجمهورية هو الذي يصدق على هذا  
الاختيار » — وكذلك فإن للبرلمان عند عرض الميزانية عليه أن يرفض اعتماد المرتب المخصص للموظف الذي لا يوافق على تعيينه . وإلى  
سنة ١٩٣٠ كان من الممكن عزل كبار الموظفين المعيّنين بمرسوم بإقرار من مجلس الوزراء — ولكن صدر في ٢٢ سبتمبر  
سنة ١٩٣٠ مرسوم ملكي مقرر أن هؤلاء الموظفين المعيّنين بمرسوم لا يكون عزلهم إلا بمرسوم — حتى يكون العزل والتصيين  
بطريقة واحدة لأن من يملك التصيين هو الذي يملك العزل دون غيره . وهناك فئة من الموظفين يمتنع بأمر ملكي *Rescrit Royal*  
مثل رجال الدين ورجال الحاشية الملكية والعسكرية .

وقد صدر المرسوم بقانون رقم ٤٩ لسنة ١٩٣٠ بإعادة تنظيم الجامع الأزهر والمعاهد الدينية واحتفظ هذا التشريع للملك وحده  
بحق تعيين شيخ الجامع الأزهر ووكيله وتعيين كبار العلماء ومناصب كليات الجامعة الأزهرية .

أما عن ترتيب المصالح العامة فكما سبق أن ذكرنا أنه من اختصاص مجلس الوزراء ولم يمر العمل في هذا الشأن على وتيرة واحدة  
ففي بعض الأحيان يصدر قانون بإنشاء مصلحة وفي حين أخرى يكتفي باستصدار مرسوم أو بإصدار قرار وزاري . لهذا فضل البعض أن  
توحد الطريقة على أن يكون إنشاء الوزارات أو المصالح العمومية بمراسيم كما استلزم إصدار مراسيم بتنظيم القواعد الأساسية للوزارات  
والمصالح على أن يكفى بالقرارات الوزارية في الترتيبات الداخلية .

وكأن تعيين الموظفين خاضع لرقابة البرلمان — كما سبق أن أوضحنا — فإن ترتيب المصالح خاضع كذلك لهذه الرقابة —  
وفي إمكان البرلمان رفض الاعتماد المخصص لإنشاء وزارة أو إدارة حتى يمنع نشأتها .

**مادة ٤٥** — الملك يعلن الأوامر العرفية . ويجب أنه يعرضه لأمم الأعيان العرفية فوراً على البرلمان ليقرر استمرارها أو إلغاؤها . فإذا وقع ذلك الأوامر في غير دور الانعقاد وجبت دعوة البرلمان لاجتماع على وجه السرعة .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع الجاوىء العامة للدستور : صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — أقرح النص على أن الملك يرتب المصالح العمومية ويعزل ويعزل جميع الموظفين الملكيين والعسكريين ويمنع الرتب وجميع عناوين الشرف وله حق سك العملة وحق العفو وتخفيض العقوبة وعلان الأحكام العرفية وكل ذلك يكون بالكيفية المبينة بالقوانين .  
موافقة عامة .

القانون الفرنسي الصادر في ٣ أبريل سنة ١٨٧٨  
والمادة ٧٣ فقرة ثالثة من دستور بلغاريا  
والمادة ٦٠ والمادة ٧٤ من دستور استونيا  
والمادة ٩٧ من دستور اليونان  
والمادة ٦٢ من دستور ليتوانيا  
والمادة ١٢٤ من دستور بولونيا  
والمادة ٣٤ من دستور ليتوانيا  
والمادة ١٢٨ من دستور رومانيا  
المادة (٤٥) يقابلها

تضمن مشروع الدستور حكم هذه المادة مع أحكام أخرى كحكم ترتيب المصالح وتعيين الموظفين ومنع الرتب . ولكن اللجنة الاستشارية التشريعية رأيت أن تفصل بين هذه الأحكام لخطورتها خصوصاً الحكم الذى تضمنته المادة (٤٥) — ففصلت .  
ويلاحظ أيضاً أن النص الذى وافقت عليه لجنة الدستور استلزم دعوة البرلمان للاجتماع في مدى الثلاثة الايام التالية للاعلان وأن هذا الاجتماع يكون صحيحاً أياً كان عدد الحاضرين . ولكن اللجنة الاستشارية التشريعية عدلت في هذا النص فرفضت قيد الفترة المحددة وعللت ذلك بأن ميعاد الثلاثة أيام المنصوص عنه لوجوب دعوة البرلمان يعتبر في بعض الأحيان فترة ضيقة وما يصعب تنفيذه —  
فقد تملن الأحكام العربية في أيام عطلة رسمية — أو قد يكون إعلان الأحكام العرفية مقرباً على اضطراب الحالة الدولية أو وجود خطر حرب مما يجعل اجتماع البرلمان في وقت ضيق كهذا مستحيلاً أو غير مرغوب فيه على الأقل . ويمكن في الحالة هذه أن ينص على وجوب دعوة البرلمان على وجه السرعة كما رأيت اللجنة أنه ليس هناك ما يبرر مخالفة القاعدة العامة المنصوص عليها في المادة ٩١ والتي تشترط لصحة الانعقاد حضور أغلبية الأعضاء إذ أن مخالفة كهذه قد تؤدي إلى عكس الغرض المقصود .  
ولقد نص الدستور المصرى على هذا الحق لسيين :

الأول : ان الأحكام العرفية لا تملى عادة بقانون بل بمجرد أمر ادارى فوجب أن يتضمن الدستور نفسه تحديد علاقة المجالس بهذه المسألة الادارية التي لها أهمية خاصة لأنها تنطوى على تعطيل بعض الحقوق العامة والأنظمة العادية زماناً قد يطول .  
الثاني : ان إيراد هذا الحكم بالدستور يضمن له قوة وثباتاً لا تنهياً له بالقوانين العادية .  
وقد أخذ الدستور المصرى هذا الحكم عن القانون الفرنسي الصادر في ٣ أبريل سنة ١٨٧٨

الجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٠ من مجموعة المحاضر

تلى القرار السابع والستون وهذا نصه :

الملك يرتب المصالح العمومية ويعين ويعزل جميع الموظفين الملكيين والعسكريين ويمنح الرتب وجميع عناوين الشرف وله حق سك العملة وحق العفو وتخفيض العقوبة وعلان الأحكام العرفية وكل ذلك يكون بالكيفية الميئة بالقوانين .

حاضرة على ماهر بك — ان اعلان الأحكام العرفية أمر خطير . وأرى أنه يجب فصل هذا الحكم من المادة وافراده بمادة خاصة يقرر فيها أن الأحكام العرفية من حقوق حكومة جلالة الملك فاذا أعلنتها وكان المجلس منعقدا

التي نصت المادة الأولى منه على أن الأحكام العرفية لا تملن الا في حالة خطر دائم ناشئ عن حرب خارجية أو ثورة مسلحة ، ولا يمكن اعلانها الا بقانون .

“L'Etat de siège fiefid ou politique ne peut être déclaré qu'en cas de peril imminent resultant d'une guerre étrangère ou d'une insurrection à main armée, et qu'il ne peut être déclaré que par une loi.”

ونصت المادة الثانية من هنا القانون على أنه في حالة تأجيل انعقاد المجلسين يمكن أيضا لرئيس الجمهورية اعلان الأحكام العرفية بعد أخذ رأى مجلس الوزراء مع وجوب اجتماع البرلمان من تلقاء نفسه بعد مرور يومين من هنا الاعلان .

“En cas d'ajournement des Chambres le president de la République peut déclarer l'état de siège de l'avis du Conseil des ministres, mais alors les Chambres se réunissent de plein droit deux jours après.”

ونس دستور رومانيا على أن أحكام الدستور لا يمكن تعطيلها في مجموعها أو في بعضها — ولكن في حالة الخطر الذي يهدد الدولة يمكن اعلان الأحكام العرفية بصفة عامة أو جزئية .

“La présente Constitution ne peut être suspendue, ni en totalité, ni en partie.

En cas de danger pour l'Etat, l'Etat de siege, général ou partiel, peut être déclaré.

ونس دستور بلغاريا في الفقرة الثالثة من المادة ٧٣ على حكم اعلان الأحكام العرفية وقد جاءت هذه المادة في الباب السادس الخامس بالحريات الشخصية ( أو ما سماه الدستور للصرى حقوق الأفراد ) فكان دستور بلغاريا أراد أن يقرر أن اعلان الأحكام العرفية وما يتبعه من اعتداء على الحريات هو استثناء من الضمانات التي كفلتها نصوص هذا الباب وفي اعتقادي أنه قد أحسن الوضع وأجاد الترتيب وقد اشترطت المادة أن لا يكون اعلان هذه الأحكام الا في زمن الحرب أو غارة أجنبية أو ثورة مسلحة — ويكون هنا الاعلان بقانون — وإذا كان البرلمان غير مجتمع فإن مجلس الوزراء يصدر بها مرسوم يجعل الوزراء مسؤوليته بالتضامن — على أن يدعى المجلس في ظرف خمسة أيام للتصديق على هذا المرسوم .

En temps de guerre, ou lorsqu'en raison d'une invasion étrangère ou d'une insurrection armée le pays ou une des parties est déclarée en état de siège. . . L'état de siege est proclamé par une loi, si l'Assemblée nationale est réunie, ou, sinon, par décret emis sous la responsabilité collective des ministres. Dans ces dernier cas l'Assemblée nationale doit être appelée dans le cinq jours a ratifier le décret.

ونس دستور استونيا في الفقرة الخامسة من المادة (٦٠) على أن لحكومة أن تملن الأحكام العرفية بصفة عامة أو جزئية على أن تعرضها على المجلس للتصديق عليها .

“Proclame l'état de siege du territoire, partiel ou total, et le porte à la ratification de l'Assemblée d'Etat.

ونصت بعض الدساتير الأخرى كدستور ليتوانيا وبولونيا واليونان وليتوانيا على مثل الأحكام .

عرض الأمر عليه في أول جلسة وإذا كان الاعلان في وقت اجازة المجلس  
دعي في الحال للنظر في بقائها أو الغائها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - لزيادة وضوح المسألة يجب أن ننظر  
أولاً : هل اعلان الأحكام العرفية يجب أن يكون بنظام دستوري ينص عليه  
في الدستور أم هو نظام يرجع حكمه الى القوانين العادية يجب أن يفصل  
في هذه النقطة أولاً . وعندى أن القوانين العادية لا تملك تحديد علاقة المجالس  
بالحیثیات الأخرى وسلطتها في الأمور المختلفة . وقد حددنا علاقة المجالس  
وسلطتها فيما يتعلق باصدار القوانين . ولو كانت الأحكام العرفية تعلن  
بقانون لكان في ذلك الكفاية ولكنها لا تعلن عادة بقانون بل بمجرد أمر  
إداري فيجب أن يتضمن الدستور نفسه تحديد علاقة المجالس بهذه المسألة  
الإدارية التي لها شأن خاص لأنها تنطوي على تعطيل الحقوق العامة والنظم  
العادية زمنياً متفاوت في الطول والقصر . ولو ترك الأمر تتولاه القوانين العادية  
لجاز أن ينسخ حكمها بقانون آخر فايداع الحكم في الدستور يضمن له قوة وثباتاً  
لا تتبأ له بالقوانين العادية . لذلك إذا تقرر أن يكون للمجلس تداخل إداري  
في اعلان الأحكام العرفية فيجب أن ينص على ذلك في الدستور ولا يكفي أن  
يترك الأمر فيه للقوانين العادية .

على أن كثيراً من البلاد الأوروبية ليس لها قانون الأحكام العرفية يحدد  
معناها ومضمونها وتفصيلها مكتفية في ذلك بالاصطلاح والعرف . ولكن لما  
كان الاصطلاح والعرف لا يحدد شأن المجالس في تصحيحها أو الغائها فإن  
سلطة المجلس في ذلك يجب أن تقرر بنص دستوري .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - نصت المادة على أن كل ما ذكر فيها  
ومنه اعلان الأحكام العرفية يكون بالكيفية المبينة بالقوانين . فالأحكام  
العرفية على هذا يجب تنظيمها وبيان حدودها بقانون وهذا لا تنافي بينه وبين  
عدم ذكر حدود اعلان الأحكام العرفية في الدستور لأن نفس الدستور أباح  
عمل قانون لذلك .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - هنالك أحكام كثيرة ذكر أنها تسير طبقاً

القانون وتلك القوانين قد لا تصدر لعدم قيام الضرورة اليها وامكان الاستغناء عنها. ولكن الأحكام العرفية من ضرورات الحكم التي لاغنى عنها وقد تدعو الحال لاعلانها قبل اصدار ذلك القانون المتعلق بها. أفتكون صحيحة بمجرد الاعلان؟  
حضرة الشيخ محمد خيرت راضى بك — هذه المادة تضمنت حقوقا للملك . ومنها الأحكام العرفية وقد جاء في العبارة الأخيرة ونصها ( وكل ذلك يكون بالكيفية المبينة بالقوانين ) وهذه العبارة لا تتناول كيفية اعلان الأحكام العرفية ولا كيفية الغائها فيجب أن يقيد اعلانها بأخذ رأى المجلس .  
حضرة محمود أبو النصر بك — القانون الفرنسى يقيد اعلان الأحكام العرفية بأحدى حالتين : الحرب الخارجية والثورة المسلحة . على أن لرئيس الجمهورية اعلانها في غير هاتين الحالتين وحيث أن انعقد البرلمان من نفسه بقوة القانون ليقرر الغاءها أو استمرارها .

فضيلة الشيخ بخت — أرى أن يكون للبرلمان وحده الحق في اعلان الأحكام العرفية اذا أصبحت البلاد في خطر حقيقى مهددة بثورة داخلية مسلحة أو اغارة على البلاد من دولة أجنبية . فاذا حصل تهديد البلاد على وجه ما ذكر في دور انعقاد البرلمان فعليه أن يجتمع من تلقاء نفسه ويعلن الأحكام العرفية . أما اذا كان في غير دور انعقاده فللملك بعد أخذ رأى مجلس الوزراء حق اعلان الأحكام العرفية في الجهة التي تهددت بالثورة أو وقعت فيها الاغارة دون غيرهما وعلى البرلمان أن يجتمع من تلقاء نفسه في اليومين التاليين لاعلان الأحكام العرفية لتقرير ما يراه في ذلك . أما اذا حصل ذلك في حالة حل مجلس النواب أو إجراء عملية الانتخاب وفرض وقوع حرب أجنبية أو ثورة داخلية في هذه الفترة فللملك أن يعلن الأحكام العرفية في الجهات المهددة باغارة العدو أو بالثورة الداخلية دون غيرهما بشرط أن يدعو الناخبين وأن يجمع المجلس في أقرب وقت ممكن .

واذا حصل خلاف بين المجلسين في الموافقة على اعلان الأحكام العرفية من قبل الملك في الحالتين الأخيرتين كانت تلك الأحكام العرفية ملغاة من تلقاء نفسها . أما في غير هاتين الحالتين السابقتين فليس للملك اعلان لأحكام العرفية مطلقا ولو في حالة حل مجلس النواب وإجراء عملية الانتخاب.

### وأسباب ذلك

اتنا بر اجعتنا للمواد التي استندت عليها اللجنة في تقريرها وهي مواد ٦٠ و ٧٣ و ٧٤ بلجيكي و ٦٤ و ٦٨ هولاندى و ٦ و ٨ ايطالى لم نجد فيها شيئا يتعلق بالاحكام العرفية ولكن رأينا التعديل الذى أحذناه مذكورا بالدستور الفرنسى ( أنظر قانون ٣ أبريل ص ٧٤٢ و ٧٨٢ من كتاب الأستاذ اسمى مبادئ حقوق الدستور الفرنسى والمقابل ) .

وعلى ذلك فاعلان الاحكام العرفية خطر جدا يجب أن يحتاط له كل الاحتياط فلذلك وجب أن يكون حق ذلك الاعلان للسلطة التشريعية وفى حالة الضرورة القصوى تكون للملك بالقيود المارة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى أن يزداد على المادة العبارة الآتية « وعلى أى حال يجب عرض أمر اعلان الاحكام العرفية على البرلمان ليقرر استمرارها أو إلغاؤها »

فقررت الموافقة على اضافة ذلك على القرار السابع والستين بأغلبية الآراء .  
حضرة على ماهر بك — أقترح النص على أنه لا يجوز محاكمة غير رجال العسكرية أمام المحاكم العسكرية الا أثناء الحرب ولأمور متعلقة بها .  
وهذا النص وارد فى مشروع الدستور الارلندى .  
معالى الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .  
فقرر رفضه بأغلبية الآراء .

صفحة ١٢٩ من مجموعة المحاضر تلى النص التالى ووافقت عليه الهيئة باجماع الآراء .

والملك يرتب المصالح العامة ويولى ويعزل جميع الموظفين المدنيين والعسكريين ويمنح ألقاب الشرف والرتب والنياشين . وله حق سك العملة وتخفيض العقوبة وحق اعلان الاحكام العرفية . كل ذلك على الوجه المبين بالقوانين .  
« على أن اعلان الاحكام العرفية يجب عرضه فوراً على البرلمان ليقرر استمرارها أو إلغاؤها فاذا وقع ذلك الاعلان فى غير دور الانعقاد وجبت دعوة البرلمان ليجتمع فى مدى الثلاثة الأيام التالية للاعلان ويكون الاجتماع صحيحاً أياً كان عدد الحاضرين . »



**مادة ٤٦** — الملك هو القائم الأعلى للقوات البرية والبحرية وهو الذي يولي وي عزل الضباط ويعلن الحرب ويعقد الصلح ويبرم المعاهدات ويبلغها البرلمان متى سمحت مصلحة الدولة وأمرها مشفوعة بما يناسب منه اليأس .

على أنه إعلان الحرب الهجومية لا يجوز بدونه موافقة البرلمان . كما أنه معاهدات الصلح والتحالف والتجارة والملاحة وجميع المعاهدات التي يترتب عليها تعديل في أراضي الدولة أو نقص في حقوق سيادتها أو تحميل غزاتها شيئاً مما تنفقات أو مساس بحقوق المصريين العامة أو الخاصة لا تكون نافذة إلا إذا وافق عليها البرلمان .

لا يجوز في أي حال أن تكون الشروط السرية في معاهدة ما منافسة للشروط العلنية .

## الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

مجلس النواب جلسة  
٣٠ مارس سنة ١٩٢٧ :

رأى رئيس المجلس أن  
لمعاهدات يجب عند  
عرضها أن تقدم بها  
الحكومة مشروع قانون .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦١ من مجموعة المحاضر

تلى القرار الثامن والستون وهذا نصه :

الملك هو القائد الأعلى للجيش البرية والبحرية وهو الذي يعلن الحرب ويعقد الصلح ويبرم المعاهدات ويعلم بها البرلمان بمجرد ما تسمع بذلك مصلحة الدولة وأمرها .

المادة ٣ ( الفقرة الخامسة ) من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
والمادة ٨ ، والمادة ٩ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولية سنة ١٨٧٥  
والمادة ٦٨ من دستور بلجيكا  
والمادة ٥ من دستور إيطاليا  
والمادة ١٨ من دستور البافرك  
والمادة ٣٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا

المادة (٤٦) تقابلها

علقت اللجنة الاستشارية التفسيرية على حق الملك في تولية وعزل الضباط بقولها : يتمتع الملك حالياً بامتيازات خاصة فيما يتعلق بتعيين وعزل الضباط وتنظيم الواجبات الخاصة بالجيش — وأن حقوقه أزاء الجيش أوسع من حقوقه الأخرى في المصالح المختلفة . =

قارنا هذا الاعلام بما يناسب من البيانات . ومع ذلك فلا يجوز له إعلان حرب هجومية بدون موافقة البرلمان كما أن معاهدات الصلح والتحالف والتجارة والملاحة وجميع المعاهدات التي يترتب عليها تعديل أراضي الدولة أو نقص في حقوق سيادتها أو مصروفات على طرف الخزانة العمومية أو التي يكون فيها مساس بالحقوق العامة أو الخاصة بالوطنين المصريين فكلها لا تكون نافذة المفعول الا اذا وافق عليها البرلمان . وفي أى حال لا يجوز أن تكون الشروط السرية في معاهدة ما منافية للشروط العلنية .

فقررت الموافقة عليه بالاجماع .

مجلس النواب جلسة  
١٨ أبريل سنة ١٩٣٨ :  
استفسر أحد الأعضاء  
عن نوع الوثائق التي أودعها  
رئيس مجلس الوزراء  
سكرتارية المجلس بمناسبة  
المعاهدة بين إيطاليا  
وانجلترا وسأل هل  
المقصود بهذا الإيداع

== ومن المستحسن أن توفق بين حالة الملك الخاصة هذه وبين المبادئ الجديدة التي تضمنها الدستور عن حقوق الملك بوجه عام .  
فهنالك مصلحتان يجب أن نعمل على التوفيق بينهما  
أولا : الاحتفاظ بحقوق الملك الخاصة قبل الجيش بصفته القائد الأعلى لقوات البر والبحر — نظرا لما في ذلك من المصلحة لاستتباب النظام في الجيش وهذا ما تستدعيه القواعد العسكرية لكل جيش منظم .  
ثانيا : عدم المساس — بقدر الامكان — بنظام المسؤولية الوزارية والرقابة البرلمانية — اذ أنهما ركان من النظام الجديد .  
ولم تزل اللجنة علا لا تترامح ما في هذا الصدد واكتفت بلفت النظر سابق الذكر » .  
كما علقت اللجنة الاستشارية التشريعية على حق الملك في إبرام المعاهدات بما يأتي « ان النص بوجه عام على مبدأ وجوب موافقة البرلمان على المعاهدات تد يترتب عليه أن تتعارض الفقرتان الأولى والثانية من المادة نفسها . اذ أن الأولى تعترف للملك بحق إبرام المعاهدات بينما تنص الثانية على وجوب موافقة البرلمان على المعاهدات قبل نفاذها .  
من البينهي أن نلتزم موافقة البرلمان على معاهدات الصلح والتحالف — ولكن هل من الحكمة أن نطلب هذه الموافقة على اتفاقات تجارية أو الائتلافات الخاصة بالملاحة ؟  
في الواقع أن موافقة البرلمان على المعاهدات تكون واجبة اذا تضمنت هذه المعاهدات تعديلا في أراضي الدولة أو نقضا في سيادتها أو تحميلا لخزائنها أو مساسا بحقوق المصريين العامة أو الخاصة .  
والنص المقترح يطابق ما سارت عليه التقاليد في البلاد الدستورية الأخرى » .  
وإذا رجعنا الى الفئتين الأجنبية نجد أن الدستور الفرنسي والإيطالي هما أقربها شبيها بالدستور المصري فقد نص الدستور الفرنسي على أن رئيس الجمهورية يصدق المعاهدات ويصدق عليها ويلقبها البرلمان متى سمحت مصلحة الدولة — معاهدات الصلح والتجارة التي يترتب عليها تحميل مالية الدولة أو مساس بحقوق الأفراد أو حقوق الفرنسيين في الخارج لا تكون نافذة إلا إذا وافق عليها المجلس — ولا تنازل ولا تعديل ولا ضم لأراضي الدولة إلا بقانون » .

Le président de la République négocie et ratifie les traités. Il en donne connaissance aux Chambres aussitôt que l'intérêt et la sûreté de l'Etat le permettent. — Les traités de paix, de commerce, les traités qui engagent les finances de l'Etat, ceux qui sont relatifs à l'état des personnes et au droit de propriété de Français à l'étranger, ne sont définitifs qu'après avoir été votés par les deux Chambres. Nulle cession, nul échange, nulle adjonction de territoire ne peut avoir lieu qu'en vertu d'une loi.

ونصت المادة ٩ على أن رئيس الجمهورية لا يمكنه أن يعلن الحرب بدون موافقة البرلمان .

Le président de la République ne peut déclarer la guerre sans l'assentiment préalable de deux Chambres.

كما نص دستور إيطاليا على أن الملك هو الرئيس الأعلى للدولة بأمر قوات البر والبحر ويصدق معاهدات الصلح ==

وفي صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر .

تليت المادة ١٤ ونصها :

الملك هو القائد الأعلى للقوات البرية والبحرية وهو الذى يعلن الحرب ويعقد الصلح ويبرم المعاهدات ويلفها البرلمان متى سمحت مصلحة الدولة وأمنها مشفوعة بما يناسب من البيان .

على أن اعلان الحرب الهجومية لا يجوز بدون موافقة البرلمان . كما أن معاهدات الصلح والتحالف والتجارة والملاحة وجميع المعاهدات التى يترتب عليها تعديل فى أراضي الدولة أو تقص فى حقوق سيادتها أو تحميل خزايتها شيئاً من النفقات أو مساس بحقوق المصريين العامة أو الخاصة لا تكون نافذة الا اذا وافق عليها البرلمان .

ولا يجوز فى أى حال أن تكون الشروط السرية فى معاهدة ما مناقضة للشروط العلنية .

طلب التصديق من المجلس ، فأجاب الرئيس بأن المادة

٤٦ تقضى بأن كل ما يتم من مفاوضات من هذا القبيل فى الخارج يحظر به المجلس وقال أحد الوزراء إن المادة فرقّت بين ما يجب التصديق عليه وما يكتفى فيه بالاختار فقط .

مجلس النواب جلسة

٢ مايو سنة ١٩٣٨ :

أجاب وزير الخارجية على استجواب بشأن

== والتحالف والتجارة وغيرها ويلفها البرلمان متى سمحت مصلحة الدولة وأمنها مشفوعة بالمستندات — والمعاهدات التى يترتب عليها تحميل للعالية أو تعديل لأراضى الدولة لا تكون نافذة الا اذا وافق عليها البرلمان .

Il (le roi) et le chef suprême de l'Etat, commande toutes les forces de terre et de mer, déclare la guerre, fait les traités de paix, d'alliance, de commerce et autres, en les portant à la connaissance des Chambres dans la mesure ou l'intérêt et la sécurité de l'Etat le permettent, et en y joignant les communications opportunes.

Les traités qui entraîneraient une charge pour les finances ou une modification du territoire de l'Etat n'auront d'effet qu'après avoir reçu l'assentiment des Chambres.

ونص دستور بلجيكا على أن الملك هو القائد لقوات البر والبحر وهو الذى يعلن الحرب ويعقد معاهدات الصلح والتحالف والمعاهدات التجارية . ويلفها المجلس متى سمحت مصلحة الدولة وأمنها مشفوعة بما يناسب من البيان .

والمعاهدات التجارية أو التى تمس الدولة أو الأفراد لا تكون نافذة الا اذا وافق عليها البرلمان .

لا تنازل ولا تبادل ولا ضم لأراضى الدولة الا بقانون — ولا يجوز فى أى حال أن تكون الشروط السرية فى معاهدة ما مناقضة للشروط العلنية .

Le roi commande les forces de terre et de mer, déclare la guerre, fait les traités de paix, d'alliance et de commerce. Il en donne connaissance aux chambres, aussitôt que l'intérêt et la sécurité de l'Etat le permettent, en y joignant les communications convenables.

Les traités de commerce, et ceux qui pourraient grever l'Etat ou lier individuellement, des Belges, n'ont d'effet qu'après avoir reçu l'assentiment des Chambres.

Nulle cession, nul échange, nulle adjonction de territoire ne peut avoir lieu qu'en vertu d'une loi. Dans aucun cas les articles secrets d'un traité ne peuvent être destructifs des articles patents.

كما ورد بدستور الفانكوك ودستور تشيكوسلوفاكيا ودستور ايطاليا فنصوصا لا تخرج من معناها عن النصوص سالفة الذكر .

ويلاحظ أن جميع الدساتير قد اتفقت على تبسيد سلطة الملك فيما يتعلق باعلان الحرب الهجومية لاحتلال تكليفها الشعب ما لا يطبق من نتائج كما اشترطت موافقة البرلمان لتنفيذ المعاهدات التى يترتب عليها تعديل فى أراضي الدولة أو تقص فى حقوق سيادتها أو تحميل خزايتها شيئاً من النفقات أو مساس بحقوق الأفراد العامة أو الخاصة .

حضرة الياس عوض بك — لا يمكن التفرقة بين الحرب الهجومية والحرب الدفاعية فكثيرا ما تأخذ الحرب الهجومية شكل حرب دفاعية لذا أقترح أن توافق البرلمان على كل حرب هجومية كانت أو دفاعية .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لو نص على ذلك لتعذر تنفيذه ولا مناص من أن تترك للسلطة التنفيذية الأمر في درء الخطر عن البلاد اذا اعتدى عليها معتد وللجلوس بماله من حق الاستجواب أن يطلب من الوزارة الايضاحات اللازمة .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — ان موافقة البرلمان لازمة في حالة اعلان الاحكام العرفية فهي ألزم في حالة الحرب التي قد تستنفذ جميع موارد البلاد .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — يكفي أن يشترط عرض اذار الحرب على البرلمان .

حضرة زكريا نامق بك — اذا اشترط في الحرب الدفاعية موافقة البرلمان كان هذا علامة ضعف ظاهرة في دستورنا يستفيد منها الاعداء فيسارعون الى شن الغارة علينا قبل أن نستطيع الحصول على موافقة البرلمان فنصبح مغنا للغير — الدفاع أمر واجب ولا يستلزم أخذ الرأي فأرجو أن تبقى المادة على أصلها .

حضرة محمد علي بك — وأنا أوافق على بقاء المادة من غير تعديل . فضيلة الشيخ نجيت — وأنا أطلب بقاءها لأنه لا يمكن أن نقف مكتوفي الايدي اذا اعتدى علينا معتد وتتركه يمتدى علينا حتى يأمرنا البرلمان بالدفاع . لنا أسوة في ذلك بالبلاد الأخرى التي عليها الحوادث كيف تتدبر الأمر فيلزم أن لا نعيد عنها .

حضرة الشيخ خيرت راضي بك — أقترح في حالة الحرب الدفاعية أن يخطر بها البرلمان في ظرف الثلاثة الأيام التالية لاعلانها وبعد ذلك يتبع ما هو جار بالنسبة للاحكام العرفية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بقاء المادة على حالها .

مفاوضة انجلترا وإيطاليا بخصوص الحدود المصرية وقناة السويس وختم اجابته بالعبارة الآتية « على أن الوزارة التي فوضت في التوقيع على هذه الاتفاقات وقامت بتنفيذها لم تبلغها كذلك الى البرلمان كما تقتضى بذلك المادة ٤٦ فقرة أولى من الدستور وتبادر الوزارة الحاضرة فتودعها مكتب المجلسين » .

مادة ٤٧ - لا يجوز للملك أن يتولى مع ملك مصر أمور دولة أخرى بغير رضا البرلمان .  
ولا تصح مداولة أى المجلسين فى ذلك الا بحضور ثلثى أعضائه على الأقل ولا  
يصح قراره الا بأغلبية ثلثى الأعضاء الحاضرين .

التقاليد البرلمانية :

الاعمال التحضيرية

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٩٨ من مجموعة المحاضر  
تلى المبدأ التاسع وهذا نصه .

« لا يجوز للملك فى مدة ولايته أن يتولى أمر دولة أخرى بدون رضى  
البرلمان ولا يجوز لأى المجلسين المداولة فى هذا الأمر الا بحضور ثلثى  
أعضائه على الأقل ولا يصح قراره الا بأغلبية ثلثى الأعضاء الحاضرين .  
فقررت الموافقة عليه بالإجماع .

وفى صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر

وافقت الهيئة على النص التالى

لا يجوز للملك أن يتولى مع ملك مصر أمور دولة أخرى بغير رضا  
البرلمان . ولا تصح مداولة أى المجلسين فى ذلك الا بحضور ثلثى أعضائه على  
الأقل ولا يصح قراره الا بأغلبية ثلثى الأعضاء الحاضرين .

المادة (٤٧) تطالبها } المادة ٦٢ من دستور بلجيكا  
والمادة ٨٦ من دستور رومانيا }  
والمادة ٤ من دستور الدانمرك

قرر الدستور المصرى عدم جواز تولى الملك شؤون دولة أخرى الا بعد موافقة البرلمان مع اشتراط نصاب خاص فى عدد الحاضرين  
( ثلثى الأعضاء ) ونصاب خاص فى عدد المواقين . وسبب هذا التشدد أن اجتماع دولتين مستقلتين تحت رياسة ملك واحد قد يجر  
مصاعب كبيرة خصوصا على أضعفهما ( راجع كتاب القانون الدستورى للدكتور وايت ابراهيم والدكتور وحيد رأفت صفحة ٥٠٣ ) .  
وقد نص دستور بلجيكا على أنه « لا يجوز للملك أن يكون رئيسا لدولة أخرى بغير رضا البرلمان — ولا يمكن المناقشة فى هذا  
الا بحضور ثلثى الأعضاء الذين يكون منهم المجلس ولا يصح قراره الا بأغلبية ثلثى الأصوات » .

Le roi ne peut être en même temps chef d'un autre Etat, sans l'assentiment des deux Chambres. Aucune des deux Chambres ne peut délibérer sur cet objet, si deux tiers au moins des membres qui la composent ne sont présents, et la resolution n'est adoptée qu'autant qu'elle réunit au moins les deux tiers des suffrages.

كما نص دستور رومانيا وكذلك دستور الدانمرك على أنه لا يجوز للملك أن يكون رئيسا لدولة أخرى بغير رضا البرلمان

## مادة ٤٨ - الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — أقترح النص على أن « الملك يباشر سلطته مع مجلس  
وزارته وبواسطته » .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لفظ « مع » يشعر بأن الملك يشترك في  
الأعمال اشتراكاً فعلياً وأرى أن يقتصر على عبارة « بواسطة مجلس الوزراء » .  
حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — لا أريد أن يكون للملك اشتراك  
فعلي في الأعمال العامة ولا أن يرأس مجلس الوزراء بل أقترح اتباع النظام  
الانجليزي كما يكون الملك فوق المناقشات والخلافات السياسية .

مجلس النواب جلسة

٢٤ مارس سنة ١٩٣٠ :

ورد في الأمر الملكي

رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ الذي  
قضى بتعطيل الحياة النيابية  
ما يأتي « أما السلطة  
التشريعية في فترة السنين  
الثلاث المذكورة أو في أي  
فترة أخرى توجل إليها

المادة ٧٨ من دستور بلجيكا  
والمادة ٩٢ من دستور رومانيا  
والمادة ٦٤ فقرة ثانية من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٤ من دستور اليونان  
والمادة ١١ من دستور الدانمرك

المادة (٤٨) يقابلها

الملك الدستور المصري قد أخذ بالنظام البرلماني Le regime parlementaire ولا كان السلم به في النظم البرلمانية أن الملك يسود  
ولا يحكم Le Roi regne, mais ne gouverne pas . ولا كانت المسؤولية تتبع السلطة أو كما يقولون . حيثما توجد المسؤولية توجد  
السلطة La où est la responsabilité, la où est l'autorité .

فإن الدستور المصري نص على أن الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه — وأن أوامر الملك شفهية أو كتابية لا تخفى الوزراء من  
المسؤولية بحال — مادة ٦٢ — ورب على ذلك أن ذاته مصونة لا تمس وأن الوزراء مسؤولون سياسياً وجنائياً أمام البرلمان —  
مادة ٦١ ، ٦٦ من الدستور .

ويترتب على مبدأ «تولى الملك سلطته بواسطة وزرائه» أن جميع الحقوق التي قررها الدستور للملك لا يستعملها إلا بواسطةهم —  
فإن اقتراح القوانين وإصدار المراسيم وتعيين كبار الموظفين وعزلهم وإعلان الأحكام العرفية وتأجيل انعقاد البرلمان وحله وتعيين خشي  
أعضاء مجلس الشيوخ وإعداد خطبة العرش . كل هذه الأعمال وغيرها يبدأها مجلس الوزراء ويرفعها للملك للتوقيع عليها ولما يمنع الملك  
عن التوقيع ما دامت الوزارة حائزة لثقة البرلمان . اللهم إلا إذا رأى في الأمر ما يدعو إلى الرجوع إلى الأمة — مصدر السلطات —  
لاستئنافها . فيلجأ إلى حل البرلمان .

ولما كانت لجنة الدستور تبذل إلى حصر السلطة في مجلس الوزراء فقد وافقت على ما اقترحه بعض الأعضاء بأن يستبدل بعبارة  
« الملك يتولى سلطته مع وزرائه » عبارة « الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه » لأن العبارة الأولى تشر أن الملك يشترك مع

دولة الرئيس — ولماذا لا يتبع النظام الفرنسى ونجعل للملك حق رئاسة مجلس الوزراء اذا أراد وأى خطر نخشاه من ذلك والوزارة مسئولة امام البرلمان عن تصرفاتها فضلا عن انه قد يكون لرأى الملك فى بعض الامور فائدة عظيمة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — يجب ان لا ننسى اننا فى بلاد شرقية وان آفة البلاد الشرقية واكبر اسباب ضعف الروح الديموقراطية فيها انما هو نفوذ الملوك .

حضرة محمد على بك — لست ارى محلا لهذا الخوف .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا محل للخوف فان الوزير لا يستطيع موافقة الملك ومخالفة البرلمان الذى له حق اسقاط الوزارة .

دولة الرئيس — ان لنا فى هذا الشأن تقاليد خاصة لا ارى وجها لمخالفتها والمسئولة الوزارية كفيلة بمنع كل تأثير وارى ان يكون للملك حق رئاسة مجلس الوزراء وهذا لا يمنع انعقاد المجلس بغير رياسته فى بعض الاحيان واطلب اخذ الآراء على اقراسى .  
( تقرر بالاغلبية قبول الاقتراح ) .

وفى صفحته ٣٣ من مجموعة المحاضر

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اعود الى المناقشة فى المبدأ الذى سبق ان قررناه هو :

ان الملك يحكم مع وزرائه وبواسطتهم . هذا المبدأ يجعل الدستور عديم القيمة لأنه يحول الملك حق الاشتراك الفعلى فيكون له بذلك رأى معدود فى مداولات المجلس وفى اجراء مقتضيات السلطة التنفيذية هذا هادم للدستور

الانتخابات فستولاهما طبقا لحكم المادة ٤٨ من الدستور وذلك بمراسيم تكون لها قوة القانون . . وقد ردت لجنة الشؤون الدستورية على ذلك بما يأتى . وظاهر أن المادة ٤٨ المشار اليها فى هذا الأمر ليس فيها ما يسمح للسلطة التنفيذية باصدار مراسيم تكون لها قوة القانون وأن الحالة الوحيدة التى يجيز فيها الدستور للسلطة التنفيذية أن تصدر مراسيم يكون لها قوة القانون هى التى نصت عليها المادة ٤١ دون غيرها . .

( راجع نص التقرير والمناقشات التى دارت حوله ص ٤٦ وما بعدها من الجزء الثانى من هذا الكتاب ) .

== الوزراء اشتراكا فعليا — وفى هذا تمييز لثاته المصونة التى هى فوق المناقشات والمسؤوليات .

وليس معنى عدم اشتراك الملك بشخصه فى تعريف شؤون الدولة أنه قد أصبح ولا عمل له الا التوقيع على القوانين والمراسيم والأوامر . بل أن الواقع غير ذلك فالملك هو الممثل الأول للدولة خارج المملكة ودخلها وهو عنصر الثبات والاستقرار فيها كما أن لحيثة أعظم الأثر فى توجيه وزرائه الى ما فيه خير البلاد . وهو دائما العامل الأول فى التقريب بين وجهات النظر المختلفة عند وقوع الخلاف بين زعماء الأحزاب — كما أنه الملجأ الأخير لأفراد الأمة وجماعاتها . لهذا رأينا أن ملوك إنجلترا رغم ابتعادهم عن الأعمال العامة للدولة قد نبوا منزلة سامية وكان لأرائهم السديدة أعظم الأثر فيما وصلت اليه الامبراطورية البريطانية من عظمة وسؤدد .

— تداخل الملك في أعمال مجلس الوزراء يجعل الوزارة آلة في يده ويجعل له تسلطا على أعمال الحكومة مباشرة — ومن مصلحة الملك والأمة معا أن يكون الملك بعيداً بالفعل عن مباشرة أعمال الحكومة وأن يكون فوق الأحزاب وأن يبقى فقط المشخص للأمة يملك ولا يحكم.

لهذا أقترح حذف كلمة « مع » من النص .

دولة الرئيس — اذا كنت تفهم من كلمة « مع » في النص الذي تقرر أن الملك له صوت محسوب فأنا أقترح رفعها — الملك له حق النصيحة فقط ومع حذف هذه الكلمة فليس ما يمنع الملك اذا تراءى له أو لمجلس الوزراء عقد المجلس بحضرته وعلى الاخص في المسائل الهامة . وأطلب اخذ الرأي على بقاء كلمة « مع » أو حذفها .

تقرر بالاجماع حذف كلمة « مع » وجعل النص قاصرا على . ( الملك يباشر سلطته بواسطة الوزراء .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — ان وجود الملك في مجلس الوزراء فيه تأثير على كل حال وأنا اطلب الا يحضر المجلس اصلا .

دولة الرئيس — مع وجود المسؤولية الوزارية لا خوف من ذلك مطلقا وقد يكون رأى الملك مفيدا جدا في بعض الاحيان .

ورفعت الجلسة حيث كانت الساعة الواحدة والاربعين دقيقة بعد الظهر على أن تعود للانعقاد في يوم السبت في الساعة الرابعة بعد الظهر .

### اللجنة العامة لوضع الدستور

وافقت الهيئة بالاجماع في صفحة ٦١ في مجموعة المحاضر على النص الآتي: —

« الملك يباشر سلطته بواسطة وزرائه » كما وافقت الهيئة على نفس النص في صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر

---



مادة ٤٩ - الملك يعين وزرائه ويقيلهم . ويعين الممثلين السياسيين ويقيلهم بناء على ما يعرضه عليه وزير الخارجية .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — اقترح النص على ان الملك يعين وزرائه ويقيلهم .  
( موافقة عامة ) .  
مجلس النواب جلسة  
٢٥ يونيو سنة ١٩٢٨ :  
تلى رئيس الوزراء

المادة ٦٥ من دستور بلجيكا واللادة ٧٠ من دستور تشيكوسلوفاكيا واللادة ٥٤ من دستور اسبانيا واللادة ٨٨ من دستور رومانيا واللادة ١٣ من دستور البافرك واللادة ٦٥ من دستور ايطاليا واللادة ٧٠ من دستور استونيا واللادة ٤٥ من دستور بروسيا	المادة (٤٩) تقابلها
---	---------------------

قرر الدستور الملك حق تعيين الوزراء واقتلهم باعتباره رئيسا للسلطة التنفيذية واعتبار الوزراء وكلاءه في ادارة ولاب العمل في الحكومة .

وفي هذا المعنى يقول أوجين بير بند ٩٧ صفحة ١٠٨ : « إن حق الملك في تعيين الوزراء واقتلهم يكوّن الصفة الأساسية لرئيس السلطة التنفيذية » .

« Le droit de nommer et de revoquer les ministres constitue l'attribut essentiel du chef du Pouvoir exécutif »  
وكا يختار الملك الوزراء من الاشخاص الحائرين لثقته فانه يشترط فمين يختارهم أن يكونوا حائزين أيضا لرضاء البرلمان لينتخبهم تأييده . لهذا جرت العادة أن تؤلف الوزارة من أعضاء حزب الأغلبية أو من أعضاء حزبين أو أكثر اذا لم تتوفر الأغلبية لحزب معين .

فحق الرئيس الاعلى ليس مطلقا في اختيار الوزراء ولذا قبل أن البرلمان هو الذي يعين الوزراء وشبهوا الوزارة بلجنة برلمانية يختارها البرلمان لتتولى السلطة التنفيذية (بيجوت « الدستور الانجليزى » صفحة ١٠١ ) وقيل إن مجلس النواب يتدخل بطريقة غير مباشرة في اختيار الوزراء . (أوجين بير بند ٩٩ صفحة ١٠١) .

وفي فرنسا لم تنس القوانين الدستورية على حق رئيس الجمهورية في تعيين الوزراء ولكن هذا الحق ثابت له باعتباره رئيس السلطة التنفيذية المختص بصين الموظفين المدنيين والعسكريين .

ومن التقاليد الدستورية في فرنسا أن يستشير رئيس الجمهورية رئيسى مجلسى الشيوخ والنواب قبل اختياره لرئيس الوزارة الجديد— كما جرى العرف على أن يقدم رئيس الوزارة لرئيس الجمهورية قائمة Liste بأسماء زملائه .

وإذا اختفأ الرئسان على اختيار وزير أو أكثر وتمسك رئيس الوزارة بهذا الاختيار فان رئيس الجمهورية يكلف شخصا آخر بتأليف الوزارة — ويطلقون على هذا التفسير اصطلاحا « une combinaison avortée » أي « محاولة فاشلة » .

(أوجين بير بند ٩٨ صفحة ١١٠) .

## الأمر الملكي بإقالة الوزارة النحاسية الأولى .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦١ من مجموعة المحاضر  
واقفت الهيئة على النص الآتي « الملك يعين وزراءه ويقيلهم ،  
كما واقفت الهيئة على نفس النص في صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر

— فمن هذا يصنع أن الرئيس الأعلى للدولة ولو أنه لا يختار بنفسه الوزراء — إلا أن له أن يرفض تعيين وزير بذاته مع تركه مطلق الحرية لرئيس الوزراء في اختيار من يمل محله وبهذا توفق بين احترام حق الرئيس الأعلى في تعيين الوزراء كما تحقق التعاون والتضامن والانسجام بين الوزراء ورئيسهم ما دمت لم تفرض عليه شخصا معينا بالقبول .  
والملك حق إقالة الوزراء .

والقصد بهذا إقالة الوزارة بأكملها أو وزير بذاته وهذا الحق ثابت له بما أنه هو الذي يعين الوزراء « ومن علك التعيين يملك الزل » .  
وكما قلنا في حق التعيين أنه مفيد برغبة الأغلبية البرلمانية فإن حق الزل كذلك مفيد بهذه الرغبة — فإذا أقال الملك وزارة حائرة لفئة الأغلبية فإن هذه الأغلبية لن تمنح قتها للوزارة الجديدة التي يختارها الملك — اللهم إلا إذا كانت الوزارة السابقة قد قدمت تأييد الأغلبية أو إذا تمكن الملك من تحويل رأى الأغلبية واتقاعها بتأييد الوزارة الجديدة .  
ولكن قلنا يحدث ذلك لهما بليلاً الملك عادة لحل المجلس وإجراء انتخابات جديدة لمعرفة رأى الأمة — فإذا أسفرت الانتخابات عن فوز الأغلبية القديمة وجب أن يخضع رئيس الدولة لإرادة الأمة — وإذا حدث العكس وتحققت نظرية الرئيس الأعلى كانت هذا تأييداً له في سياسته ونجاحاً لحطه .

وقد استعمل هذا الحق في مصر مرتين : الأولى في ٢٥ يونيو سنة ١٩٢٨ عند ما أقال المنفور له الملك فؤاد الأول الوزارة النحاسية الأولى بالأمر الملكي رقم ٣٧ لسنة ١٩٢٨ — وهذا هو نص الإقالة :  
عزيزي مصطفى النحاس باشا

لما كان الائتلاف الذي قامت على أساسه الوزارة قد أصيب بصدم شديد فقد رأينا إقالة دولتكم شاكرين لكم ولحضرات الوزراء زملائكم ما أدبتم من عمل في خدمة البلاد . فؤاد

وقد علق الدكتور وايت إبراهيم والدكتور وحيد رأفت على هذه الإقالة في صفحة ٥١٥ من كتاب القانون الدستوري بما يأتي :  
« وما من شك في عتاقة هذه الإقالة للدستور . لأنه بالرغم من تصدع الائتلاف بين الحزبين المكونين للوزارة كان الوفد وحده الأغلبية الساحقة لا في البرلمان فقط بل في الأمة أيضاً وبين صفوف الناخبين فإقالة الوزارة في هذه الظروف لا يمكن أن يقصد به الرجوع إلى الأمة لاستشارتها أو الاحتكام إليها بل إبعاد الحزب الذي له الأغلبية في البلاد ، وبالتالي تعطيل الحياة النيابية الدستورية . وهذا ما وقع فعلاً في ٢٥ يونيو سنة ١٩٢٨ صدر الأمر الملكي رقم ٣٨ لسنة ١٩٢٨ إلى محمد محمود باشا زعيم الأحرار الدستوريين ( حزب الأقلية ) بتأييد الوزارة الجديدة ، وصدر المرسوم بتفكيكها في ٢٧ يونيو . وفي اليوم التالي أجل انعقاد البرلمان شهراً . وفي ١٩ يولييه صدر الأمر الملكي رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ بوقف تطبيق بعض مواد الدستور وبمحل مجلس النواب والشيخوخة لمدة ثلاث سنوات قابلة للتجديد . أما الإقالة الثانية فقد كانت لوزارة النحاس باشا الرابعة بالأمر الملكي رقم ٣٨ الصادر في ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٣٧ . ونصها هو كالآتي :

عزيزي مصطفى النحاس باشا

نظراً لما اجتمع لدينا من الأدلة على أن شعبنا لم يعد يؤيد طريقة الوزارة في الحكم ، وأنه يأخذ عليها بجافاتها لروح الدستور ، وبسببها من احترام الحريات العامة وحمايتها ، وتضرب إيجاد السبيل لاستصلاح الأمور على يد الوزارة التي ترأسوها ، لم يكن بد من إقالةكم جميعاً لإقامة حكم صالح يقوم على تعرف رأى الأمة تستقر به السكينة والصفاء في البلاد ويوجه سياستها خير وجهة في الظروف الدقيقة التي تجازها ويمحق آمنا العطفية في رقبها وعزتها .  
وإني أشكر لتمامكم الرفيع ولحضرات زملائكم ما تم على أيديكم من الخير للبلاد .  
وأصدرنا أمرنا هذا لتمامكم الرفيع بذلك . فاروق

**مادة ٥٠** — قبل أنه يباشر الملك سلطته الدستورية يحلف الميمين الالمانية أمام هيئة المجلسين  
مجمعين : « أحنف بالله العظيم أنى أحنرم الدستور وقوانين الامة المصرية  
وأحافظ على استقلال الوطن وسوءن أراضيه » .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٣ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — اقترح ان ينص على ان الملك يحلف الميمين على احترام  
الدستور .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — اقترح أن يكون النص هكذا يحلف  
الملك الميمين الالانى أمام هيئة المجلسين مجتمعين : « أحنف بالله العظيم أنى أحنرم  
الدستور وقوانين الامة المصرية وأحافظ على استقلال الوطن وسلامة  
الدستور .

المادة ٨٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ٥٢ من دستور هولنده  
والمادة ٢٢ من دستور ايطاليا  
والمادة ٧ من دستور الباترك  
والمادة ٩ من دستور الرومىج  
والمادة ٦٥ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٨٢ من دستور رومانيا  
للمادة (٥٠) تقابلها

قبل أن يباشر الملك سلطته الدستورية يجب عليه أن يحلف الميمين التى نص عليها الدستور فى هذه السادة وليس معنى هذا أن ول  
المهد لا يصبح ملكا الا بعد أداء هذا القسم ولكن الواقع أن ول المهد يصير ملكا بمجرد وفاة الملك السابق وان كان لا يباشر سلطته  
الدستورية الا بعد حلف الميمين .

وقد حدث عند وفاة المنفرد له الملك فؤاد الأول فى ٢٨ ابريل سنة ١٩٣٦ أن نادت الوزارة بصاحب الجلالة فاروق الأول ملكا  
على البلاد — ولو أنه لم يباشر سلطته الا بعد أن أقسم الميمين للنصوص عليها فى هذه السادة فى ٢٩ يوليه سنة ١٩٣٧ أمام هيئة  
المجلسين مجتمعين .

وقد نص الدستور البلجيكى فى المادة (٨٠) على أن الملك لا يتولى العرش الا بعد أن يقسم أمام هيئة المجلسين مجتمعين الميمين التالى  
« أقسم أن أحنرم الدستور وقوانين الامة البلجيكية . وأن أحافظ على استقلال الوطن وسلامة أراضيه » .

Il (le roi) ne prend possession du trône qu'après avoir solennellement prêté, dans le sein des chambres réunies, le serment suivant: "je jure d'observer la constitution et les lois du peuple belge, de maintenir l'indépendance nationale et l'intégrité du territoire".

ونص دستور ايطاليا على أن « الملك عند ارتقائه العرش يقسم أمام المجلسين مجتمعين أن يحافظ باخلاص على النظام المحاضر » .

Le roi, en montant sur le trône, prête en presence des chambres reunies, le serment d'observer loyalement le présent Statut.

ورود بياتى الدساتير الأخرى نصوص لا تخرج فى معناها عن الصيغ سالتى الذكر .

أراضيه ، وهذه الميّن يؤدّيها كل ملك جديد قبل أن يباشر أمور الحكم .  
( موافقة عامة ) .

وفي صفحة ٥١ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية  
فضيلة الشيخ بجيت — أريد أن أعرض على الهيئة بعض قواعد اقترح  
إضافتها إلى أحكام الدستور . فأطلب أولا أن ينص على أن الدين الرسمي  
للدولة المصرية هو الدين الاسلامي .  
دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .  
فتقرر بالإجماع قبوله .  
فضيلة الشيخ بجيت — ولي ملاحظات على بعض النصوص السابقة  
تقريرها .

فأولا — واقترح أن يعدل نص يمين الملك هكذا ،  
« والله العظيم لأحافظن على ديني وعلى التضامن مع شعبي للعمل بهذا  
الدستور وعدم الإخلال بشيء من نصوصه » .  
ولكن الهيئة قررت رفض هذا الاقتراح

اللجنة العامة لوضع الدستور : وافقت اللجنة في صفحة ١٣٠ من مجموعة  
محاضرها على النص بالصيغة سالفة الذكر .

مادة ٥١ - لا يتولى أوصياء العرشه عملهم الا بعد انه يؤودوا لدى المجلسين مجتمعين الميعين المنصوص عليها في المادة السابقة مضافا اليها : « وأنه تكون مخلصين للملك » .

## الاعمال التحضيرية التقاليد البرلمانية :

مؤتمر ٨ مايو سنة

١٩٣٦ :

أقسم الأوصياء على  
العرش الميعين المنصوص  
عليها في المادة ٥١ من  
الدستور .

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٣ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس - نريد كذلك النص على اليمين التي يحلفها أوصياء الملك .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك - اقترح النص الآتي : ( لا يستلم أوصياء  
العرش مقاليد وظيفتهم الا بعد ان يؤدوا علنا لدى المجلسين مجتمعين اليمين  
المنصوص عليها في المادة كذا ( وهي الخاصة بيمين الملك ) ، مضافا اليها  
« وان تكون مخلصين للملك » .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦١ من مجموعة المحاضر  
واقفت الهيئة على النص سالف الذكر .

المادة (٥١) تطلبها  
المادة ٨٢ من دستور بلجيكا  
والمادة ٦٩ من دستور اسبانيا  
والمادة ٢٢ من دستور إيطاليا  
والمادة ٨٣ من دستور رومانيا

لما كان أوصياء العرش يباشرون سلطة الملك وجب أن يقسموا اليمين التي يقسمها الملك قبل مباشرة سلطته ولما كانوا يؤدون تلك  
السلطة نيابة عنه وجب أن يقسموا عين الاخلاص له - والملك هو الذي يختار أوصياء العرش ويحصل هذا الاختيار بجرير وثيقة من  
أصليين تحفظ أحدهما بديوان الملك والأخرى برئاسة مجلس الوزراء ولا يفض المظروف المحتوي على كل منها الا أمام البرلمان وبعد  
وفاة الملك وهذا الاختيار لا بد لتعاضد من موافقة البرلمان .

وقد عين الأمر الكريم الصادر في ١٣ ابريل سنة ١٩٢٢ الطبقات التي يمكن اختيار أعضاء مجلس الوصاية من بينها وهذه الطبقات  
هي : أمراء الأسرة المالكة وأصحابهم الأقربون - رؤساء مجالس الوزراء الحاليين والسابقين - رؤساء مجالس النواب الحاليين  
والسابقين - الوزراء أو من تولوا مناصب الوزراء - رئيس وأعضاء مجلس الشيوخ ورؤساءه السابقون . وغنى عن البيان انه  
اذا وقع الاختيار على موظف أو وزير ليكون عضوا في مجلس الوصاية كان لزاما عليه أن يستقيل من مركزه مادام أعضاء مجلس  
الوصاية يتناولون الملك ويتتمون بكل حقوقه ومنها عدم المسؤولية إذ يستحيل الجمع بين مسؤولية الموظف وعدم مسؤوليته باعتباره  
عضوا في مجلس الوصاية .

وقد اختار المظفورة الملك فؤاد الأول محمد توفيق نسيب باشا وعدلى يكن باشا ومحمود فكري باشا أوصياء على العرش . ولكن البرلمان  
هدل هذه الرغبة واختار سمو الأمير محمد علي وعبد العزيز عزت باشا وشريف صبري باشا وقد أدوا اليمين الدستورية امام هيئة  
المجلسين مجتمعين في ٨ مايو سنة ١٩٣٦ .

**مادة ٥٢** - أثر وفاة الملك يجتمع المجلس له بحكم القانون في مدى عشرة أيام منه تاريخ  
اعلام الوفاة . فاذا طاب مجلس النواب منحله وطاب الميعاد المعين في أمر الحل  
للمجمع يتجاوز اليوم العاشر فانه المجلس القديم يعود للعمل متى يجتمع المجلس  
الذي يخلفه .

### التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٩٨ من مجموعة المحاضر  
تلى المبدأ السابع ونصه :  
« بمجرد وفاة الملك يجتمع المجلس ولو بلا دعوة ولا يتأخر اجتماعهما  
عن عشرة أيام من تاريخ اعلان الوفاة فان كانا منحلين من قبل وكان الميعاد  
المحدد في أمر الحل لاجتماعهما يتجاوز اليوم العاشر فانهما يرجعان لوظائفهما  
الى حين اجتماع المجلسين اللذين يخلفانهما . »  
فقررت الموافقة عليه بالاجماع .  
وفي صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص التالي

مؤتمر ٨ مايو سنة  
١٩٣٦ :

اجتمع المجلسان هيئة  
مؤتمر عقب وفاة المغفور  
له الملك فؤاد الاول

المادة (٥٢) تنالها } المادة ٧٩ من دستور بلجيكا  
والمادة ٣٣ من دستور اسبانيا }  
والمادة ٧ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥

حدد الدستور قتره اجتماع المجلس اثر وفاة الملك بمدة أقصاها عشرة أيام من تاريخ اعلان الوفاة سواء في ذلك أ كان البرلمان  
في عطلة أو كان مجلس النواب منحلًا وكان الميعاد المعين في أمر الحل للاجتماع يتجاوز اليوم العاشر فان المجلس القديم يعود للعمل حتى  
يجتمع المجلس الذي يخلفه والسبب في هذا الاحتياط الشديد من الدستور هو رغبته في وقاية مصالح البلاد من الاضطراب الذي قد  
يحدث في الفترة الواقعة بين وفاة الملك وبين مباشرة خلفه أو الأوصياء على العرش سلطتهم الدستورية .  
ويكاد يكون حكم الدستور المصري في هذا الأمر هو حكم الدستور البلجيكي الذي نص على انه « اذا توفي الملك يجتمع المجلس  
من غير دعوة في اليوم العاشر على الأكثر من تاريخ الوفاة — واذا كان البرلمان بمجلسيه منحلًا وكان الميعاد المعين في أمر الحل  
للاجتماع يتجاوز اليوم العاشر فانها يعودان للعمل حتى يجتمع المجلسان اللذان يخلفانها .  
واذا كان مجلس واحد هو المنحل اتجنا بما تنص القاعدة السابقة » .

A la mort du roi, les chambres s'assemblent sans convocation, au plus tard le deuxième jour après celui du décès. Si les chambres ont été dissoutes antérieurement, et la convocation faite dans l'acte de dissolution pour une époque postérieure au deuxième jour, les anciennes chambres reprennent leurs fonctions, jusqu'à la réunion de celles qui doivent les remplacer. S'il n'y a qu'une chambre dissoute, on suit la même règle à l'égard de cette Chambre.

و أثر وفاة الملك يجتمع المجلسان بلا دعوة في مدى عشرة أيام من تاريخ اعلان الوفاة . فاذا كان مجلس النواب منتحلا وكان الميعاد المعين في أمر الحل للاجتماع يتجاوز اليوم العاشر فان المجلس القديم يعود للعمل حتى يجتمع المجلس الذي يخلفه .

**مادة ٥٢** - اذا لم يكمل منه بخلف الملك على العرش فللملك أن يعين خلفا له مع موافقة البرلمان مجتمعاً في هيئة مؤتمر . وبشرط لصحة قراره في ذلك مضمونة بأربع كل من المجلسين وأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين .

**الأعمال التحضيرية :** التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٩٧ من مجموعة لمحاضر

تلى المبدأ الرابع ونصه :

« اذا لم يوجد مستحق للعرش فللملك أن يعين من يخلفه بموافقة البرلمان موافقة تحصل بالكيفية المنصوص عليها بالمادة كذا فاذا لم يحصل التعيين بهذه الكيفية يكون العرش خاليا . »

حضرة زكريا تامق بك — لى ملاحظة على هذه المادة والمواد المرتبطة بها والمتصلة بمعناها من المبادئ المطروحة علينا اليوم .

تعللون حضراتكم أنه عند تشكيل هذه اللجنة صدر قانون الوراثة . معنى ذلك أن اللجنة ممنوعة من التعرض لهذا الجزء في أحكام الدستور وفيه بلاغ ضمنى بأن من واجب اللجنة أن تأخذ هذا القانون كما هو من غير أن تتناوله برأى أو تسلط عليه يدا بالتبديل والتغيير .

هذا القانون لا جدال في أن اللجنة ممنوعة بتاتا من أن تعدل فيه أو

---

المادة (٥٣) قرر الدستور الملك حق اختيار خلفه بمد موافقة البرلمان وذلك اذا لم يكن له خلف — واستلزم الدستور ذلك موافقة البرلمان مجتمعاً في هيئة مؤتمر واشترط لصحة القرار حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين وموافقة ثلثي الأعضاء الحاضرين .  
ويلاحظ أنه اذا حضر كل أعضاء أحد المجلسين وبعض أعضاء المجلس الآخر مما يكمل ثلاثة أرباع مجموع الأعضاء جميعاً كان القرار باطلاً لأن الدستور اشترط ثلاثة أرباع أعضاء كل مجلس على حدة لا ثلاثة أرباع المجلسين .

تتقص منه . ولكن الذى يجب التساؤل عنه هو : ترى أليس للجنة أيضا أن تزيد شيئا عليه ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — انى أسبق حضرة زكريا بك وأقرر أن اللجنة ليس لها أيضا أن تضيف شيئا عليه . ولكن هذه المادة وما يلحقها من المواد لاعلاقة لها بقانون الوراثة . قانون الوراثة مخصوص بمن يلى العرش من عائلة محمد على على النسق والترتيب المبين فيه . ولكن كلامنا فيمن يتولى ملك مصر بعد الأعمار الطويلة اذا انقطعت سلالة محمد على ولم يبق منها لا أذن الله أحد .

ان القوانين تحتاط لكل احتمال وترصد الأحكام لكل فرض . فهل تترك الامر حتى اذا وقع بعد الاجيال المتراخية توقع البلاد يومئذ في ثورة ؟ نحن ننظم أمورنا في المستقبل يستوى في ذلك قريبه وبعيده . ونحن الآن نشرع حكما لامر محتمل والسكوت عليه قد يفضي بالبلاد يوما من الايام الى ثورة . وهذا الذى يجب علينا تفاديه مهما قررنا له من بعد الزمان .

حضرة زكريا نامق بك — اللهم ان كان لا علاقة لهذا بالوراثة فهو حتما من اختصاصنا . ولكن اذا كان هذا الجزء متمما لنفس القانون كما قد أرى فأظن انه من اللياقة ان تتركه للجهة التى اصدرت قانون الوراثة لتكمل به القانون ان ارادت .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — استوفى قانون الوراثة أحكامها فيما يتعلق بمن يولن العرش من عائلة محمد على . ولكن ما نحن فيه اليوم انما يتعلق بحكم آخر هو حكم من يتولى العرش على فرض انقراضهم — لا سمح الله — بعد الاجيال البعيدة . فأى ارتباط بين الحالين .

حضرة محمود أبو النصر بك — لست أشاطر حضرة زكريا بك رأيه . فى أن نقرر هذا ليس من اختصاصكم . ولكنى فى الوقت نفسه ارى ان زمن هذا البحث لم يحن بعد . حقيقة الامر من اختصاصكم . ومن اختصاص الأمة ان تحتاط لتلك الاوقات العصيبة التى يحدث فيها من الاحداث ما قد يقلب كيانها . ولكن اين نحن الآن من هذا . اذا نظرنا الى عائلة محمد على وعدنا



افرادها وما بارك الله في أنسألم وذرائعهم أمنا بحمد الله هذا الخطر الى قرون واجيال .

فضيلة الشيخ بحيث — رأي أن الموضوع من اختصاصنا ومن الواجب المحتم علينا أن تتولى نظره الآن .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لو لم يعمل قانون الوراثة لكان من حقنا عمله . ولكنه عمل فتحدد بذلك اختصاصنا . على أن شارع القانون لم يتجاوز به حدود الحق . ولم يتناول فيه ما لا يملك الملك تناوله .

ان النقطة التي أفضى اليها البحث الآن هي هل لجلالة الملك أن يحدث قانونا كقانون الوراثة يقول فيه لمن يكون ملك مصر اذا لا سمح الله انقرضت عائلة محمد علي .

لست أرى للملك هذا .

ولكن حضرة زكريا بك يريد أن يقول أن هذه أيضا داخلية في قانون العرش . ومن حق الملك أن يعين من يستحق الملك على مصر اذا انقرضت عائلة محمد علي . هذا حق الأمة . وجلالة الملك قد تركه عمدا فكان من واجب واضعي الدستور أن ينصوا عليه .

كل انسان معرض للفناء والزوال . وعائلة محمد علي يجرى عليها ما يجرى على الانبياء والملوك . الأشخاص قانون والأمة خالدة . نحن انما نشرع للأجيال المستقبلية غير محدودة بزمن ولا مأخوذة بحياة فرد .

وما كان أحقنا في هذا بأن تناسى بقانون الوراثة نفسه فلقد بنى كل أحكامه على تقدير الفناء لأشخاص كرام علينا وعلى الأمة . ولكن الامر كله تسليم بقانون الطبيعة وهو ماض في طريقه لا يخشى قواعد الذوق ولا يعرئ أصول اللياقة .

هذه المسألة من أعظم المظاهر الحية لسلطة الأمة . اننا نتكلم في حكم حالة لا تقع الا بعد الأزمان البعيدة جدا وبعد أن تفرغ عائلة محمد علي من الدنيا . أتحيون تركها وتعريض البلد لأعظم الأحداث رعاية للذوق حتى بعد موتهم وانقطاع احساسهم بالدنيا ؟ من أجل هذا لا أوافق مطلقا على ارجاء هذه المسألة . وان من حقنا ومن واجبنا أيضا أن نقرر فيها حكما .

وسنرفع المشروع للحكومة . فان رأيت فيه جرحا للعرش أو خروجاً عن أدب اللياقة فلنحذفه أو لنر فيه ما ترى .

كلنا اجماع على اجلال العائلة واحترامها المطلق . وهذا لا ينافيه أننا نشرع للأجيال المستقبلية مهما تهادى بها الزمان .

حضرة محمد على بك — أنا من رأى الأستاذ عبد العزيز فهمى بك . وذلك الحكم مقرر فى جميع دساتير الأمم المملوكية .

فضيلة الشيخ بجيت — الأشخاص قانون والامة باقية على الدهر مستقلة ان شاء الله . لسنا نعمل لليوم فحسب إنما نعمل لحياة الأمة الباقية الى فناء العالم . وليس ما نحن بسيله اليوم بدعا . فان هذا أمر قد جاء به الشرع أيضا . اذ ورد النص على أن الخلافة فى قریش . فاما أن يعقد الملك ولاية العهد لشخص بعده والا كان الأمر لا تتخاب الأمة . وملكنا مد الله فى حياته لم يول أحدا بعد انقراض عائلة محمد على . فكان هذا منه ايذاناً لنا بالرأى فيه .  
حضرة عبد اللطيف المكباني بك — اذا كان الفرد منا وهو يتصرف فى ملكه الخاص بالوقف محتاط حتى للفروض النادرة ويضع وجه الاحكام لما لا يمحتمل وقوعه الا بعد الأزمان البعيدة والأجيال العديدة . فكيف بنا ونحن ننظم قواعد الحياة المستقبلية للوطن ؟ ان حق مصر على من يضعون قوانين حياتها الاجتماعية أوجب عليهم ألا يفرطوا فى أسباب الاحتياط لكل فرض وتوجيه الاحكام على كل تقدير وخصوصا فى مثل هذه الامور الجسام .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى على جواز النظر فى هذا الموضوع .

فتقرر بأغلبية الآراء النظر فى الموضوع والتصديق على المبدأ الرابع .

وفى صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص الآتى :

« اذا لم يكن من يخلف الملك على العرش فللملك أن يعين خلفا له مع موافقة البرلمان مجتمعاً فى هيئة مؤتمر ويشترط لصحة قراره فى ذلك حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين . وأغلبية ثلثى الاعضاء الحاضرين . فاذا لم يتم التعيين على هذا الوجه جرى الأمر من بعده على حكم المادة الآتية » .

م تليت المادة (٥٤) .

**مادة ٥٤ -** في حالة خلو العرش لعدم وجود من يخلف الملك أو لعدم تعيين خلف له وفقا لأحكام المادة السابقة يجتمع المجلسان بحكم القانون فوراً في هيئة مؤتمر لاختيار الملك . ويقع هذا الاختيار في مدى ثمانية أيام من وقت اجتماعهما . ويشترط لصحة حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين وأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين . فإذا لم يتسن الاختيار في الميعاد المتقدم ففي اليوم التاسع يشترع المجلسان مجتمعين في الاختيار بأبأ له عدد الأعضاء الحاضرين . وفي هذه الحالة يكون الاختيار صحيحاً بالأغلبية النسبية . وإذا كان مجلس النواب مفقود وقت خلو العرش فإنه يعود للعمل متى يجتمع المجلس الذي يخلفه .

### الآعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٩٨ من مجموعة المحاضر .

تلى المبدأ الثامن وهذا نصه :

« في حالة خلو العرش يجتمع المجلسان فوراً في هيئة واحدة ولو بلا دعوة وفي ظرف ثمانية أيام على الأكثر من وقت اجتماعهما يختاران ملكاً ويشترط لصحة هذا الاختيار حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين وأغلبية مكونة من آراء ثلثي الأعضاء الحاضرين — اذ لم يكن من المتيسر اجراء الاختيار في الميعاد المتقدم وفي الساعة كذا من اليوم التاسع يشترع المجلسان مجتمعين في الانتخاب مهما كان عدد الأعضاء . ويكون الانتخاب صحيحاً بمجرد الأغلبية العادية . وإذا كان المجلسان منحلين وقت خلو العرش فيكون الاجراء كما هو منصوص بالمبدأ السابق » .

للادة (٥٤) يقابلها } للادة ٨٥ من دستور بلجيكا  
واللادة ٤٢ من دستور السويد

المصوبد بخلو العرش عدم وجود ولي للمهد وعدم تعيين الملك خلف له .

ونص الدستور في هذه الحالة على وجوب اجتماع المجلسين فوراً في هيئة مؤتمر لاختيار الملك . وقد اشترط لصحة هذا الاجتماع حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين (لا ثلاثة أرباع مجموع أعضاء المجلسين) على أن يصدر القرار بأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين .

فقررت الموافقة عليه بالاجماع مع تعيين الساعة الثالثة بعد الظهر من اليوم التاسع لشروع المجلسين في الانتخاب .

وفي صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص الآتي .  
« في حالة خلو العرش يجتمع المجلسان فوراً في هيئة مؤتمر ولو بلا دعوة لاختيار الملك ويقع هذا الاختيار في مدى ثمانية أيام من وقت اجتماعهما ويشترط لصحته حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين وأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين فإذا لم يتسن الاختيار في الميعاد المتقدم ففي الساعة الثالثة بعد ظهر اليوم التاسع يشرع المجلسان مجتمعين في الاختيار أياً كان عدد الأعضاء الحاضرين . وفي هذه الحالة يكون الاختيار صحيحاً بالأغلبية النسبية وإذا كان مجلس النواب منحلاً وقت خلو العرش فإنه يعود للعمل حتى يجتمع المجلس الذي يخلفه » .

---

— وخفى واضعو الدستور أن ينال الأعضاء في المناقصات مع بقاء العرش خالياً فحددوا فترة الاختيار بثمانية أيام من وقت اجتماع البرلمان — وفي حالة عدم توفر الأغلبية المطلوبة حتى اليوم التاسع يصبح الاختيار أياً كان عدد الحاضرين والأغلبية النسبية .  
وإذا قرأنا هذا النص بالنصوص الأجنبية نجد أن الدستور الياباني قد أوجب حل البرلمان مباشرة عقب هذا الاختيار لضمان حياد الأعضاء وعدم تأثرهم بما أن أموريتهم تنتهي بمجرد الاختيار .

En cas de vacance du trône, le Chambres, deliberant en commun, pourvoient provisoirement à la regence jusqu'à la réunion des Chambres integralement renouvelées ; cette réunion a lieu au plus tard dans les deux mois. Les Chambres nouvelles, deliberant en commun, pourvoient definitivement à la vacance.

كما نص دستور السويد على أنه إذا تعرض جنس الذكور في العائلة المالكة وإلى أن يجتمع البرلمان (الريكداج) وينتخب عائلة أخرى ويأمر الملك المنتخب سلطته تنتقل إلى مجلس الوزراء .

Si, par malheur, toute la dynastie royale a laquelle est réservé le droit de succession au trône venait à s'éteindre dans la ligne masculine, le Conseil d'Etat gouvernait de même, avec les pouvoirs déterminés à l'article 39, jusqu'à ce que la Riksdag put se réunir — et faire choix d'une nouvelle dynastie, et que le roi élu eut pris le gouvernement.

**مادة ٥٥** — من وقت وفاة الملك الى انه يؤدي خلفه او اصباه العرش المعين تكونه سلطات الملك الدستورية لمجلس الوزراء بتولاها باسم الأمة المصرية وتحت مسؤوليته.

**الاعمال التحضيرية :**

**التقاليد البرلمانية :**

**اللجنة العامة لوضع الدستور :** صفحة ٩٨ من مجموعة المحاضر  
تلى المبدأ الخامس ونصه :  
« من وقت وفاة الملك الى حين أداء الميعين من يخلفه على العرش أو من  
مؤتمر ٨ مايو سنة ١٩٣٨ :  
تلى التبليغ الوارد من

للادة (٥٥) يقابلها } للادة ٧ فقرة ثانية من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
واللادة ٧٩ من دستور بلجيكا  
واللادة ٧٠ من دستور اسبانيا

نص الدستور على انتقال سلطات الملك الدستورية لمجلس الوزراء من وقت وفاة الملك الى أن يؤدي خلفه أو أوصياء العرش الميعين المنصوص عليها في المواد (٥٠) أو (٥١) .  
وعند وفاة الملك فؤاد الاول في ٢٨ أبريل سنة ١٩٣٦ وقبل أن يحلف الأوصياء الميعين بأمر مجلس الوزراء سلطات الملك الدستورية وأبلغ ذلك للبرلمان بخطاب هذا نصه :

#### الى الأمة المصرية

متين مصر بفقد ملكها المحبوب وقضى رئيس الدولة .  
وان أول واجب في هذه الظروف المحزنة على مجلس الوزراء الذى اضطلع حتى الآن بقبضات الحكم بفضل ثقة ذلك الملك هو العمل على تنفيذ أحكام النظام التى تلتى مهمته في ظله .  
ولذلك فانه ولاء للأسرة المالكة واحتراما للدستور وبعد أن نادى بالملك الجديد حضرة صاحب الجلالة فاروق الاول يتولى مجلس الوزراء منذ اليوم سلطات الملك الدستورية باسم الأمة المصرية وتحت مسؤوليته حتى الوقت الذى يجب أن يسلم مقاليدها الى مجلس الوصاية . عاش الملك .  
التاريخ ٢٨ أبريل سنة ١٩٣٦

وواضح من نص الدستور أن عمل الوزراء بهذه الصفة وفي أثناء هذه الفترة انما يكون تحت مسؤوليتهم فهم مسؤولون بالتضامن أمام مجلس النواب — فلا يمكن أن يقال أنهم يباشرون سلطة الملك ويمثلونه وأن الدستور قرر أن ذات الملك مصونة ولا تمس ( مادة ٣٣ ) فترفع عنهم المسؤولية . لا يمكن أن يقال ذلك لأن عدم مسؤولية الملك انما قرره الدستور لأنه يباشر سلطته بواسطة وزرائه ولأن هؤلاء الوزراء مسؤولون أمام البرلمان . فعدم مسؤولية الملك مرتبطة أشد الارتباط بمسؤولية وزرائه .  
واذا حرمت البلاد من سؤال الملك وحاسبتها للسبب للتقدم ولأن ذلك من الصلصة العساسة فلا يجوز أن يضم الى ذلك عدم مسؤولية الوزراء أيضا — اذ أن في ذلك اهدار لوجود الأمة مصدر كل الحقوق والسلطات . واذا قارنا هذا النص بالنصوص الاجنبية لوجدنا أنه مقتبس من نص الدستور البلجيكي الذى قرر أن « من تاريخ وفاة الملك والى أن يؤدي خلفه أو الوصى على العرش الميعين تكون سلطات الملك الدستورية لمجلس الوزراء بجمتها بتولاها باسم الأمة البلجيكية وتحت مسؤوليته » .

«A dater de la mort du roi et jusqu'à la prestation du serment de son successeur ou trône ou du régent, les pouvoirs constitutionnels du roi sont exercés, au nom du peuple belge, par les ministres réunis en conseil, et sous leur responsabilité».

ونص الدستور الفرنسى على أنه في الفترة بين وفاة رئيس الجمهورية وتولى خلفه يتولى مجلس الوزراء السلطة التنفيذية .

«Dans l'intervalle, le conseil des ministres est investi du pouvoir exécutif».

أوصياء العرش تكون سلطات الملك الدستورية لمجلس الوزراء يستعملها باسم الامة المصرية وتحت مسؤوليته .  
فقررت الموافقة عليه بالاجماع .  
وفي صفحة ١٣٠ من مجموعة محاضر اللجنة نليت بعض المواد المتعلقة بالفرع الاول الخاص بالملك ومنها المادة التالية  
« من وقت وفاة الملك الى ان يؤدى خلقه أو أوصياء العرش اليمين تكون سلطات الملك الدستورية لمجلس الوزراء يتولاها باسم الامة المصرية وتحت مسؤوليته .  
ووافقت عليها الهيئة .

رئاسة مجلس الوزراء  
للمجلس بتولية سلطات  
الملك الدستورية باسم الامة  
وتحت مسؤوليته حتى يسلم  
مقاليدها إلى مجلس الوصاية

مادة ٥٦ - عند تولية الملك نعيه مخصصاته ومخصصات البيت المالكة بقانونه وذلك لمدة حكمه . ويعين القانون مرتبات أوصياء العرش رسمه على ان تؤخذ منه مخصصات الملك .

### الاعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر .  
تلى القرار الثانى والسبعون وهذا نصه :  
ينص فى الدستور على أن مخصصات جلالة الملك والبيت المالكة مبلغ كذا (وهو المبلغ الحالى) وأنه يجوز زيادته بقرار من البرلمان .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن مخصصات الملك ينظر فيها البرلمان كلما ارتقى العرش ملك جديد ويكون تقديرها على نسبة المخصص لملوك أوروبا باعتبار ميزانيات حكوماتهم . أما مخصصات العائلة فتتظر فى كل عام أسوة بسائر أبواب الميزانية وعلى كل حال لا أريد أن أتعرض لمخصصات جلالة الملك الحالى .  
معالي الرئيس — مخصصات العائلة أو بعضها على الاقل لهم فى مقابلها حقوق عينية أخذت منهم .

### التقاليد البرلمانية :

مؤتمر ٨ مايو سنة ١٩٣٦ :  
تنازل جلالة الملك فاروق الاول عن ٥٠ ألف جنيه من مخصصاته مدة الوصاية ومدة حكمه .  
مجلس النواب جلسة ٢٩ يونيو سنة ١٩٣٦ :  
وافق المجلس على مشروع القانون الذى حدد مخصصات الملك بمبلغ

١٠٠ ألف جنيه سنويا وذلك  
منذ آل اليه العرش وطول  
مدة حكمه وحددت  
مخصصات البيت المالك  
( عدا مخصصات ) جلالة  
الملك وصاحب السمو  
الملكى ولى العهد ٧٨ ألف  
جنيه سنويا .

وحددت مخصصات  
جلالة الملك ٦ آلاف جنيه  
سنويا (على سبيل التذكار )  
ومخصصات صاحب  
السمو الملكى ولى العهد  
٦ آلاف جنيه سنويا  
لا يستحقها الا يلوغسه  
السابعة من عمره كاملة تزداد  
الى ١٢ ألف جنيه سنويا  
يلوغه سن الرشد  
وحددت مرتبات أوصياء  
جلالة الملك ٧ آلاف جنيه  
سنويا لكل منهم على أن  
تؤخذ من مخصصات جلالة  
الملك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - نحن ازاء تشريع جديد .  
معالي احمد طلعت باشا - التشريع الجديد لا سلطان له على الحقوق  
المكتسبة .

حضرة محمد على بك - أوافق حضرة المكباتى بك .  
حضرة ابراهيم الهلباوى بك - وأنا كذلك .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك - سبق لى أن طلبت استبقاء المناقشة فى  
هذه المادة حتى تأتينا الحكومة ببيان المخصصات الحالية ولا زلت على رأى  
فى ذلك .

معالي الرئيس - تؤخذ الآراء .

فقرر بأغلبية الآراء ابقاء القرار على أصله .

وفى صفحة ٩٨ من مجموعة المحاضر

تلى المبدأ الحادى عشر وهذا نصه

القانون يعين مخصصات الملك وعائلته ويعين أيضا مرتبات أوصياء  
العرش وهى تؤخذ من مخصصات الملك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - ثارت اعتراضات حول هذه المسألة .  
ليست تمضى المناقشة فى مخصصات الملك بالذات . ولكن الذى يهمنى البحث  
فيه هو مخصصات العائلة وأوصياء العرش . الملك القاصر له مرتبة . فاذا لم  
يوضع نص خاص بأن مرتب أوصيائه يؤخذ من مخصصاته فافهم مقتضاها  
حتما من الحكومة .

بقى شئ آخر : لقد نفهم أن يقال أن الملك خصص له كذا طبقا للبلنغ  
الذى قررناه ويمكن زيادته بقانون . ان صح هذا فيما يتعلق بالملك فهو فيما  
يتعلق بالعائلة موضع النظر . أفراد العائلة كثيرون وهم بالطبع غير محددين  
على الزمن بعدد معين فهم قابلون للزيادة وهم قابلون للنقص . وفيهم الفاضل  
وفيهم المفضول . وفيهم ذو العائلة قد اتسعت حاجاته وعظمت نفقاته . وفيهم  
من لا يقوم الا بنفسه وفى القليل كفاية له وغنى . فكيف يكون القدر  
المقرر لهم واحدا لا يتغير مهما تغير عددهم وتبدلت حالاتهم ؟ أن قررنا  
مرتبا لحسين فاصبحوا خمسة أيقضى هؤلاء كل ما كان موظفا لاولئك .

أما الملك فواحد أبدا لا يحتمل أمره مثل هذا الفرض .  
فيل ان شطرا من مخصصات العائلة انما هو بدل أعيان أخذت منهم .  
لا أرى حرجا من بقاء هذا القسم دون مساس . وأما ما كان مرتبا صرفا  
فالرأى ان يكون النظر فيه داخلا في اختصاص البرلمان .

حضرة على المنزلاوى بك — هذه المسألة كانت موضع مناقشة طويلة  
أيام كانت اللجنة تعقد في مصر . وأذكر أن حضرة عبد اللطيف بك المكباتى  
كان طلب فيما عدا ما يتعلق بجلالة الملك الحالى أن يكون نظر جميع  
المخصصات من حقوق البرلمان . وقد رد عليه يومئذ حضرة عبد العزيز بك  
وقضى في آخر الأمر برفض ذلك الاقتراح .

والذى أراه أن يكون تخصيص مرتبات العائلة من حقوق جلالة الملك  
باعتباره رئيسا لها . وأما الاحتجاج بزيادة العائلة ونقصها فاننا نراها بمحمد  
الله في زيادة مطردة .

وأما مرتبات أوصياء الملك فانى أوافق على أخذها من مخصصاته . وأما  
مرتبات العائلة على العموم فبقى كما في آخر ميزانية .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — أعدل اقتراحى بما يأتى : « القانون  
يعين مخصصات عائلة الملك ويعين أيضاً مرتبات أوصياء العرش وهى تؤخذ  
من مخصصات الملك » .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا زلت على رأى فى أن مخصصات  
جلالة الملك الحالى تبقى كما هى دون أن يكون للبرلمان حق النظر فيها . أما  
مخصصات كل ملك فى المستقبل فان البرلمان يقدر له مخصصاته عند مايرتقى  
العرش بحيث يكون مرتب كل ملك جديد متناسبا مع حالة البلد المالية وذلك  
أسوة بما هو متبع فى مملكة انجلترا التى هى أكبر مملكة دستورية فى العالم .  
وأما مخصصات العائلة فأرى أن يكون للبرلمان حق تعيينها وتوزيعها أيضا  
على أفراد العائلة . أما ملكتنا دستورى وان تقسيم المرتبات على هذا  
الاسلوب من اعظم مظاهر الدستور .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا خارج عن اختصاصنا . لانه قد  
مضى به قانون قيدنا فى مهمتنا بأن لا نتناوله . أما مرتبات أوصياء الملك



فذلك لم يتعرض لها القانون فمن حقنا أن نقرر فيها أمراً . ورأي أن يقدرها البرلمان على أن تؤخذ من منخصصات الملك .

حضرة محمد على بك — أقترح تقرير النص الآتي : « مرتبات أوصياء العرش تقرر بقانون وتؤخذ من منخصصات الملك . أما مرتبات الملك فان منخصصات جلالة الملك الحالية تبقى كما هي . ويقرر البرلمان مرتبات كل ملك عند ارتقائه العرش » .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أعدل اقتراحي على الصورة الآتية : وعند تولية الملك تعين منخصصاته ومنخصصات العائلة المالكة بقانون وتعين أيضاً بقانون مرتبات أوصياء العرش وهي تؤخذ من منخصصات الملك .

ومن المتفق عليه أن منخصصات جلالة الملك الحالية لا يجوز انقاصها . معالي الرئيس — يؤخذ الرأي أولاً على الفقرة الاولى من هذا الاقتراح .

فتقرر قبولها باغلبية الآراء .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأي على الفقرة الثانية .

فتقرر قبولها بالاجماع .

وفي صفحة ١٣٠ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص التالي

« عند تولية الملك تعين منخصصاته ومنخصصات البيت المالكة بقانون . ويعين القانون مرتبات أوصياء العرش على أن تؤخذ من منخصصات الملك ،

## الفرع الثاني الوزراء

مادة ٥٧ - مجلس الوزراء هو المهيمن على مصالح الدولة .

التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٣١ من مجموعة المحاضر .

للادة ٥٨ ، ٦٠ من دستور استونيا  
واللادة ٨٥ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
واللادة ٩٣ من دستور رومانيا  
واللادة ١٤٨ من دستور بلغاريا  
للادة (٥٧) يقابلها

أنشئ مجلس الوزراء (مجلس النظار) في ٢٨ أغسطس سنة ١٨٧٨ بناء على أمر من الحديو اسماعيل الى نوبار باشا — وقبل هذا التاريخ كانت السلطة كلها في يد الوالي لا يشاركه فيها أحد معاونه في ادارة شؤون البلاد مجلس استشاري هو « المجلس المخصوص » كل وظيفته تنفيذ مقررات الحديو .

وقد تم انشاء مجلس النظار في عهد اسماعيل بناء على رغبة لجنة التحقيق وبعد أن رأى اسماعيل أن السلطة قد سلبت منه وانتقلت الى لجنة صندوق الدين والرافقين الأجانب .

وفي ١٠ ديسمبر سنة ١٨٧٨ صدر أمر على توزيع الأعمال على النظارات وهي الخارجية والمالية والمجاذبة والبحرية والمعارف والأوقاف والداخلية والحفانية والأشغال .

وفي أغسطس سنة ١٨٧٩ ألغى الحديو توفيق مجلس النظار وكون مجلساً آخر يجتمع في السراي تحت رئاسته . ولكنه عاد في شهر سبتمبر من السنة نفسها وكلف رياض باشا بتأليف وزارة ولكنه حفظ لنفسه حق حضور اجتماعات المجلس وتولى رئاسته وصدر في سنة ١٨٨٣ أمر نظامي جاء فيه « لا يسرى قانون أو أمر منا ما لم يوقع عليه رئيس مجلس النظار والناظر الذي يختص بنظارته ذلك القانون أو الأمر » — وصدر في سنة ١٩١٣ أمر نظامي آخر بهذا المعنى . واستمر الحال على هذا النوال حتى عهد السلطان حسين فاستبدت كلمة ناظر بوزير ومجلس النظار بمجلس الوزراء وكلمة نظارة بوزارة . وفي سنة ١٩٢٣ صدر الدستور فتغير الحال وأصبحت الوزارة مسؤولة أمام البرلمان بعد أن كانت مسؤولة أمام ولي الأمر وحده . وصار لمجلس الوزراء نشاط سياسي بعد أن كانت كل أعماله إدارية بحتة .

وقد ورد عن هذا الاختصاص بمذكرة وزير الحفانية التي نشرها قبل اصدار الدستور ما يأتي : —

« أنه بموجب نظام الحكم المعمول به الآن يتولى الملك الحكم مع مجلس وزرائه وبواسطة هذا المجلس (انظر ديكر يتو الحديوي اسماعيل بتاريخ ٢٨ أغسطس سنة ١٨٧٨) ولكن مع وجود هذا المجلس حفظ ولي الأمر في يده جميع السلطات التي لم يندب لها سواء ندبا صريحا ومن ذلك أنه حفظ لنفسه بالأمر الكريم الصادر في سنة ١٨٧٨ حق الموافقة على قرارات مجلس الوزراء فالملك كان يجتهد نصيبا في استعمال السلطة التنفيذية رأسا لا بواسطة فقط . أما الدستور الجديد فيمنع على نظام يختلف كل الاختلاف عن ذلك فكل عمل يصمله الملك وتكون له علاقة بشؤون الدولة يجب لتنفيذه أن يوقع عليه رئيس الوزراء والوزراء ذوو الاختصاص فالملك يستعمل سلطته بواسطة وزرائه والوزراء مسؤولون سياسيا عن جميع أعمال الملك . وبموجب التفسير الوارد في غير هذا المكان عن أمور مشابهة تكون كل أعمال الملك حتى الخطب السياسية التي يلقيها داخلية في مسؤولية الوزراء » .

تليت أحكام البقرة الثاني الخاص بالوزراء فوافقت الهيئة على المواد الست الأولى ومنها النص التالي :

« مجلس الوزراء هو المهيمن على مصالح الدولة » .

« وهذه الهيئة على مصالح الدولة مستمدة من حق الملك في ترتيب للمصالح العامة — مادة ٤٤ — ومن أن الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه .

ولما كان مجلس الوزراء مهيمن على مصالح الدولة أو كما جاء في النص الفرنسي لهذه المادة « على رأس مصالح الدولة » a la tête des services de l'Etat فإن لهذا المجلس أثر كبير في الإداة الحكومية لما له من اختصاصات واسعة متنوعة تلخصها فيما يلي :

- (١) يقرر مجلس الوزراء السياسة العامة للدولة ويكلف كل وزير بتابعها في وزارته .
- (٢) لمجلس الوزراء اختصاصات واسعة فيما يتعلق بشئون الموظفين من حيث التعيين والترقية وقرر للمال والعرل وذلك بمقتضى ديكريات وأوامر ملكية مختلفة نخص بالذكر منها ديكريو ٢٤ يونيو سنة ١٩٠١ وللرسوم بقانون الصادر في مايو سنة ١٩٢٩ والخاص بالماشات (راجع التعليق على مادة ٤٤ من الدستور) .
- (٣) يمد مجلس الوزراء مشروعات القوانين التي تفتحها السلطة التنفيذية ويرضها على الملك لتوقيعها لكي تخدم بعد ذلك الى البرلمان في شكل مراسيم بمشروعات قوانين .
- (٤) ترتيب المسائل الادارية التي تهم جملة وزارات والتي لا يمكن لوزارة واحدة الاضطلاع بأعبائها كانشاء الكنتات العسكرية وكتفيع الماهدات .
- (٥) يتولى مجلس الوزراء سلطات الملك الدستورية من وقت وفاته الى أن يؤدي خلفه أو أوصياء العرش المين المنصوص عليها في الدستور .

وقد فصل دستور استونيا هذه الاختصاصات في المادة ٦٠ اذ قال « تتولى الحكومة السياسة الداخلية والخارجية للدولة والسهر على كيان الدولة الخارجية وأمنها الداخلي وتمتد مشروع ميزانية الدولة وتعرضه على المجلس لاقراءه — وتعين وتنزل الموظفين المدنيين والعسكريين اذا لم يبين القانون هيئة أخرى لهذا العمل — وتعد الماهدات باسم الجمهورية الاستونية وترضها على المجلس لاقراءها — تعلن الحرب وتعد ماهدات السلام بعد موافقة المجلس — وتعلن الاحكام العرفية على أراضي الدولة أو على جزء منها وترضها على المجلس لاقراءها وتقر القوانين على المجلس — وتصدر الاوامر والمراسيم المنفذة للقوانين وتقرر طلب العفو الشامل .

Le gouvernement de la Republique Jirige la politique interieure et exterieure de l'Etat ; il veille à l'intégrité exterieure, au maintien de la securité interieure, à l'accomplissement des lois.

Le gouvernement :

1. Etablit le projet des recettes et des depenses du budget de l'Etat, et le propose à la ratification de l'Assemblée d'Etat.
2. Nomme et revoke les fonctionnaires militaires et civils, quand ce droit n'est pas confie par une loi à un autre organe.
3. Conclut au nom de la Republique esthonniene les traités avec les Etats étrangers, et les soumet à la ratification de l'Assemblée d'Etat.
4. Declare la guerre et conclut la paix selon les decisions de l'Assemblée d'Etat.
5. Proclame l'Etat de siege du territoire, partiel ou total, et le porte à la ratification de l'Assemblée d'Etat.
6. Propose des lois à l'Assemblée d'Etat.
7. Rend des decrets et des ordonnances en accord avec lois,
8. Decide des demandes d'amnistie,

مادة ٥٨ — لا على الوزارة المصرية .

مادة ٥٩ — لا على الوزارة أمر منه الأسرة المالكة .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٥٨ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — أقتراح ألا يكون الوزير إلا مصرياً .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقتراح تعديل النص باشتراط أن

يكون الوزير مصرى المولد .

دولة الرئيس — يؤخذ رأى على اقتراح مكباتى بك .

تقرر الأغلبية عدم الموافقة على اقتراح مكباتى بك والموافقة على اقتراح

دولة الرئيس .

دولة الرئيس — يؤخذ رأى هل يكون الأمراء وزراء أم لا ؟

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — كنت أقترح ولا أزال أقتراح أن

لا يمنع الأمراء من دخول الوزارة .

حضرة محمود أبو النصر بك — أوافق على اقتراح هلباوى بك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أعارض فى هذا الاقتراح كما أنى

لا أزال معارضا فى جواز قبولهم بالمجلسين لاحتمال أن يكون بين الأعضاء

عدد كبير من مستأجرى ضياعهم وأملأهم فيتأثرون بأرائهم .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية أن لا يكون الأمراء وزراء .

المادة (٥٨) و (٥٩)

اشتراط الدستور المصرى أن يكون الوزير مصرىا مقلبا فى هذا الدستور البلجيكى الذى نص على أن لا على الوزارة الا من كان بلجيكى المولد أو حائز للجنسية البلجيكية — مادة (٨٦) .

Nul ne peut être ministre ; s'il n'est Belge de naissance, ou s'il n'a reçu la grande naturalisation.

كما قرر الدستور المصرى أن لا على الوزارة أحد من الأسرة المالكة وحكمة ذلك أن تولى الحكم يقتضى تحمل مسؤوليات مما لا يفتق مع مركزهم الخاص واصلتهم بالملك مما قد ينشأ عنه إخراج له .

ولاحظ أن الدستور المصرى سكت عن جواز تعيين وزراء بلا وزارة او وزراء دولة ولكن هذا لا يمنع من اقتباسنا هذا النظام والعمل به فى مصر . وبالفعل عندما تكونت وزارة محمد محمود باشا الثانية فى ديسمبر سنة ١٩٣٧ أخذت بهذا النظام .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار الرابع والسبعون وهذا نصه :

لا يكون الوزير الا مصرياً .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح أن ينص على أن الوزير ينبغي أن يكون مولوداً مصرياً . وقد بالغ كثير من القوانين فى الاحتياط الجنسية الوزير . واحتاطت كذلك فى جنسية النواب والشيوخ . ثم تلا نص القانون البلجيكى فى هذا الباب .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقرر بأغلبية الآراء ابقاء القرار على أصله .

وفى صفحة ٩٥ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — سبق لى أن اقترحت ألا يلى الوزارة

الا من كان مصرياً مولوداً من والدين مصريين . وذلك مقرر فى دساتير بلجيكا وانجلترا وإيطاليا .

اننا فى بدء نهضتنا وسيجنس كثير من الجنسية المصرية توسلا الى مآرب عدة وكان حقاً علينا أن نختاط كما احتاطت أمم قبلنا . ولعلنا قد ارتقى الى الوزارة من ليس لهم عرق فى المصرية بحكم التدرج فى مناصب الحكومة حتى اذا استلبوا أزمة الحكم كانوا بالآلى وبال على البلاد . لهذا أعيد اقتراحى وأرجو الموافقة عليه .

حضرة محمود أبو النصر بك — دارت مناقشة فى مجلس نواب فرنسا فى هذا الموضوع نفسه . وتساجل الخطباء وأدلى كل فريق بما حضره من فنون الحجج وكان من حجج من تشيع للجنسين أنهم انما يدخلون فى الجنسية عن رغبة فيها ونزعة تعصب لها . وأولئك قد يكونون أفضل من الفرنسيين بحكم أنهم من والدين فرنسيين .

فضيلة الشيخ بنحيت — لقد دلتنا الحرب العظمى على أن كثيرين تجنسوا بجنسيات أخرى لمجرد التجنس والحاق الأذى بمن دخلوا فى جنسيتهم . فانا أؤيد حضرة المكباتى بك بكل قواى . وأرى أنه لا يجوز أن يكون فى الوزير عرق غير مصرى .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نحن نشرع دستوراً ومن قواعده أن كل مصرى له مثل الحق الذى للآخر . الوظائف مباحة لجميع المصريين وهم كل من أحرز لقب الجنسية المصرية . لا فضل بينهم لعربى على أعجمى ولا لتركى على أرمنى .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — نحن أيضاً نسن دستوراً طبقاً لما درجت عليه الأمم الأخرى مسترشدين بتجاربها وما صدمها من أنواع الحوادث . وأذكر حضراتكم بأن تاريخ مصر مشحون بالعظائم البائعات مما كان اختلاف العرق فيه سبباً لويلات لا يدرىها الإحصاء .

سعادة صالح الموم باشا — انى أرى ما يراه حضرة عبد اللطيف المكباتى بك .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — هل تمنعون المتجنس بالجنسية المصرية أن يكون نائباً . ثم اذا كان نائباً هل تمنعون مجلس النواب أو مجلس الشيوخ أن ينتخبه رئيساً ؟

أصوات كثيرة كلا لا تمنع .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — فاذا أجمعت أن يكون المتجنس بالجنسية المصرية رئيساً لمجلس النواب وللمجلس الشيوخ فكيف تمنعونه الوزارة وليست أجل من ذينكم المراكز خطر ؟

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على اقتراح حضرة المكباتى بك .  
فتقرر رفضه بأغلبية الآراء .

وفى صفحة ٥٩ من مجموعة المحاضر

تلى القرار الخامس والسبعون وهذا نصه :

لا يكون الأمراء وزراء .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أرى أن يضاف الى منع الأمراء من تقلد الوزارة النبلاء كذلك .

فوافقت الهيئة بأغلبية الآراء على اضافة ذلك القرار .

وفى صفحة ١٣١ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النصين التاليين .

• لا يلى الوزارة الا مصرى . .

• لا يلى الوزارة أحد من الأسرة المالكة . .

مادة ٦٠ — توقيعات الملك في شؤون الدولة يجب نفاذها انه يوقع عليها رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

مجلس الشيوخ جلسة

١٣ ابريل سنة ١٩٢٧ :

لا يجب نفاذ القوانين التي تنص على جرائم من اختصاص المحاكم الفصل فيها أن يوقع عليها وزير

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور: صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — أقرح النص على أن جميع القوانين وأوامر الملك المتعلقة بشؤون الحكومة لا تكون نافذة للمفعول الا اذا كان موقعاً عليها من رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصين .  
( موافقة عامة ) .

المادة ٣ (قرة ثامنة) من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥  
وللمادة ٦٤ من دستور بلجيكا  
وللمادة ٤٩ من دستور اسبانيا  
وللمادة ١٣ (قرة ثالثة) من دستور النمسا  
وللمادة ٦٧ من دستور ايطاليا  
وللمادة ٦٦ من دستور استونيا  
المادة (٦٠) تقابلها

يقرر الدستور المصري وجوب توقيع رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون بمجان توقيعات الملك في شؤون الدولة لنفاذها . وهذا المبدأ مرتبط أشد الارتباط بالمبدأ الذي يقرر أن « ذات الملك معصونة لا تمس » — وانه يباشر سلطته بواسطة وزرائه — لعدم مسؤولية الملك مرادف لعدم قدرته على تنفيذ رغباته في شؤون الدولة بآرائه المنفردة أو كما يقول الانجليز « ليس للملك قدرة على العمل وحده » . "The king can not act alone".

ولما كانت الوزارة مسؤولة عن كل أعمال الملك — أو كما جاء بمذكرة وزير الحفانية التي صدرت قبل اصدار الدستور « تكون كل أعمال الملك حتى الخطاب السياسية التي يلقها داخله في مسؤولية الوزراء » .  
لما كان الأمر كذلك فان الوزراء في أكثر الدول البرلمانية يقومون بدور هام في مساعدة الملك ورؤساء الجمهوريات على الاضطلاع باعباء الحكم حتى في شؤونهم الخاصة كالخطب والمحادثات والزيارات والمقابلات .  
ويلاحظ أن الفيد الوارد في هذا النص قاصر على توقيعات الملك في شؤون الدولة دون توقيعاته في شؤونه الخاصة .  
وقد نص الدستور الفرنسي على أن كل عمل من أعمال رئيس الجمهورية يجب أن يوقع عليه أحد الوزراء .

Chacun des actes du président de la Republique doit être contresigné par un ministre.

أما الدستور البلجيكي فقد نص على « أعمال الملك لا يكون لها أي أثر اذا لم يوقع عليها أحد الوزراء — وبهذا فقط يصبح الوزير مسؤولاً » .

Aucun acte du roi ne peut avoir d'effet s'il n'est contresigné par un ministre qui, par cela seul, s'en rend responsable. ==

المقانية ويكتفى في وجوب  
نفاذها أن يوقعها الوزراء  
الذين صدرت القوانين بناء  
على عرضهم — فهؤلاء  
وخدمهم الوزراء المختصون  
طبقاً للمادة ٦٠ دستور.

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر  
تلى القرار السادس والسبعون وهذا نصه :  
جميع القوانين وأوامر الملك المتعلقة بشئون الحكومة لا تكون نافذة  
المفعول الا اذا كان موقعا عليها من رئيس الوزراء والوزراء المختصين .  
فوافقت الهيئة عليه بالإجماع .

وفي صفحة ١٣١ وافقت الهيئة على النص التالي  
« توقيعات الملك في شؤون الدولة يجب لنفاذها أن يوقع عليها رئيس  
مجلس الوزراء والوزراء المختصون » .

وفي صفحة ١٥٠ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — نصت المادة الخامسة من الفرع  
الثاني في الوزراء على أن توقيعات الملك في شؤون الدولة لا تنفذ الا اذا  
وقع عليها رئيس الوزراء والوزير المختص . فكيف يتفق مع هذا النص أن  
يعين الملك رئيسا لوزارة جديدة اذا سقطت الوزارة القديمة :  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — البديهة تقضى بانفراد الملك بهذا الأمر  
من حيث انه لا وزارة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اطلب ان ينص صراحة على  
استثناء هذه الحالة فيقال ان التعيين يتم بمجرد توقيع الملك .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — الأمر بديهي لا يحتاج إلى نص .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على اقتراح حضرة عبد اللطيف  
المكباتى بك .  
فتقرر بأغلبية الآراء رفضه .

---

== ونسب دستور اسبانيا على أن أوامر الملك لا تنفذ اذا لم يوقعها أحد الوزراء — وبهذا العمل يتحمل هذا الوزير المسؤولية .

Aucun ordre du roi ne peut être mis à exécution s'il n'est contresigné par un ministre, lequel, par le fait même, en assume la responsabilité.

ولم تخرج باقي النصوص التي وردت بالسنابير الأخرى عن هذا المعنى .



مادة ٦١ - الوزراء مسؤولون متضامنين لدى مجلس النواب عماه السياسية العامة للدولة

وكل منهم مسؤول عماه أعمال وزارته .

مادة ٦٢ - أوامر الملك تفرية أو كناية لا تخلى الوزراء من المسؤولية بحال .

الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — أقترح النص على أن الوزراء مسئولون بالتضامن لدى

مجلس النواب عن السياسة العامة للأمة وبالأفراد عن كل إجراء مخالف

للقانون يقع منهم أو من مرؤوسهم أثناء تأدية وظائفهم .

( موافقة عامة ) .

المادة ٨٩ بلجيكي

والمادة ٦ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥

والمادة ٦٦ من دستور تشيكوسلوفاكيا

والمادة ٦٧ من دستور إيطاليا

والمادة ١٢ و ١٣ من دستور النمرك

يقوم النظام البرلاني La regime parlementaire على التعاون بين الهيئة التنفيذية والهيئة التشريعية وعلى الرقابة المتبادلة بين هاتين الهيئتين والتي تتحقق بالمسؤولية الوزارية وحق الحل — فللوزارة حق حل مجلس النواب كما أن لمجلس النواب حق الاقتراح على عدم الثقة بالوزارة ويتوافر هذين الحقيين يضيق التوازن للطلوب في النظام البرلاني بين السلطة التنفيذية والسلطة التشريعية وبهذا يميز النظام البرلاني عن غيره من الأنظمة كالنظام الرئاسي Le regime Présidentiel أو الحكومة الجمعية Gouvernement d'Assemblée بدأت هذه المسؤولية باعتبارها مسؤولية جنائية فكان وزراء الملك ومستشاروه مسئولين جنائيا ومدنيا أمام المحاكم العادية — ثم وجدت محاكم خاصة لمحاكمة الوزراء ثم نشأت فكرة impeachment اتهام الوزراء بواسطة مجلس النواب أمام مجلس اللوردات التي تمنح سلطة المحكمة العليا .

ثم تطورت المسؤولية وتحولت من مسؤولية جنائية الى مسؤولية جنائية سياسية Politico-Penale ثم الى مسؤولية سياسية بحتة . لهذا يمكن تقسيم مسؤولية الوزراء الى ثلاثة أقسام — مسؤولية مدنية — ومسؤولية جنائية — ومسؤولية سياسية . فالوزير مسؤول مدنيا كأي فرد من أفراد الأمة اذا ارتكب خطأ نشأ عنه ضرر لأحد الأفراد . وهو مسؤول جنائيا اذا ارتكب أثناء تأدية عمله جريمة من الجرائم المنصوص عليها في قانون العقوبات أو في القانون الخاص بمحاكمة الوزراء ( وهو لم يصغر في مصر بعد ) كما يسأل جنائيا اذا ارتكب جريمة خارج عمله . وهو مسؤول سياسيا عن أعمال وزارته ويترب على هذه المسؤولية استقالة الوزير فالجزاء سياسي بحت بعكس الجزاء في الحاليتين السابقتين فقد يكون مدني كما في الحالة الأولى أو جنائي كما في الحالة الثانية . كذلك تتميز المسؤولية السياسية عن المسؤولية الجنائية والمسؤولية المدنية بأن الأخيرتين شخصيتان في حين أن المسؤولية السياسية تضامنية أي أن الوزارة بأجمعها قد تتحمل مسؤولية خطأ وزير أو أكثر . كما أن الوزارة قد تتضمن مع الوزير المسؤول وتهدم استقالتهما . =

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقترح النص على ان أوامر الملك شفعية كانت أو كتابية لا يمكن بحال من الأحوال ان تخلى الوزراء او غيرهم من موظفى الحكومة من المسئولية .

دولة الرئيس — لا مانع عندى واطلب رأى الهيئة .

(تقرر بالاجماع الموافقة على ذلك) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر :

تلى القرار السابع والسبعون وهذا نصه :

الوزراء مسئولون بالتضامن لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للدولة .

وبالانفراد عن كل اجراء مخالف للقوانين يقع منهم او من رؤوسهم أثناء تأدية وظائفهم .

تقررت الموافقة عليه بالاجماع ما عدا فضيلة الأستاذ الشيخ محمد بنحيت

ثم تلى القرار الثامن والسبعون وهذا نصه :

أوامر الملك شفعية كانت أو كتابية لا يمكن بحال من الاحوال ان تخلى

الوزراء او غيرهم من موظفى الحكومة من المسئولية .

تقررت الموافقة عليه بالاجماع .

---

== ويسر العلامة ديجى المسئولية التضامنية عن السياسة العامة للدولة « بأنها مسؤلية ترتب عن كل عمل عمله الوزارة خارج البلاد وداخلها سواء تم هذا العمل بقانون أو لائحة أو بأمر للموظفين أو كان يتعلق بتعيين أو عزل موظف — أو حتى بامتناع مجلس الوزراء عن القيام بعمل « ديجى جزء رابع صفحة ٨٤٨

Tout ce que l'on peut dire, c'est que les ministres sont solidairement responsables de tout acte qui révèle les tendances generales de la direction que le gouvernement imprime aux affaires du pays, soit a l'interieur, soit a l'exterieur. Cette direction générale peut se révéler par un projet de loi déposé, par un règlement publié, par des ordres ou des instructions donnés aux fonctionnaires, par des actes administratifs particuliers faits par un ministre, comme la nomination ou la revocation d'un fonctionnaire. Enfin l'abstention même du cabinet peut engager sa responsabilité.

وينس الدستور على مسئولية الوزير عن أعمال وزارته — وظاهر أن هذه المسئولية تختلف عن مسئولية الوزارة عن السياسة العامة للدولة — إذ أن هذه المسئولية تشمل كل عمل من أعمال الوزير في وزارته وكل عمل يقوم به أحد الموظفين التابعين له حتى ولو كان هذا العمل لإدارة محض — فإذا استنكر المجلس عمل من هذه الأعمال وجب على الوزير أن يستقيل .

وقد اعترض البعض على هذا التفسير في فرنسا لا يتضمنه من تدخل من السلطة التنفيذية في أعمال السلطة التنفيذية .

ويرد الأستاذ ديجى على هذا الاعتراض بأن الدستور عندما نص على المسئولية الفردية للوزير بعد ذكره للمساءلة العامة السياسية قصد أن يميز بين المسئولين وبأن هذه المسئولية الفردية تطبق لطبى النظام البرلمان ( راجع ديجى صفحة ٨٥١ جزء رابع ) .

ويقول العلامة بارثلمى ( في كتابه القانون الدستورى طبعة ١٩٣٣ صفحة ٧٠٧ ) بأنه لكى تتحقق المسئولية الفردية للوزير يجب توفر ثلاثة أركان :

وفي صفحة ١٣١ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النصين التاليين :  
« الوزراء مسؤولون متضامنين لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للدولة وكل منهم مسؤول عما يقع منه أو من رؤوسه في تأدية وظائفهم مخالفا للقوانين » .

« وأما الملك شفهية أو كتابية لا تخلى الوزراء وغيرهم من عمال الدولة من المسؤولية بحال » .

وفي صفحة ١٥٢ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المسؤولية الوزارية في الدساتير  
الأوربية مطلقة غير مقيدة بمثل القيد المنصوص عليه في دستورنا ( في المادة الرابعة من باب الوزراء ) التي تقضى بأن الوزراء مسؤولون متضامنين لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للدولة . وتزيد على ذلك بأن كل وزير مسؤول أيضا عما يقع منه أو من رؤوسه في تأدية وظائفهم مخالفا للقوانين . وقد تكلمنا طويلا عن هذا القيد ورأى بعض اخواننا ومنهم

(١) أن لا يكون العمل الذي ترتب عليه هذه المسؤولية متعلق بالسياسة العامة للدولة .

(٢) أن لا يكون مجلس الوزراء قد تناقش فيه .

(٣) أن لا يطرح رئيس الوزراء مسألة الثقة على المجلس بهذه المناسبة .

واللشئولية الوزارية قررعا الدستور المصرى لدى مجلس النواب وحده يكس المال فى فرنسا وبلجيكا فان الوزارة مسؤولة أمام مجلس الشيوخ أسوة بمجلس النواب . ولو أن هذه المسؤولية لم ينص عليها الدستور صراحة في البلدين . فان المادة ٦ من القانون الفرنسى الصادر فى ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥ تنص على أن « الوزراء مسؤولون بالتضامن أمام المجلسين عن السياسة العامة للحكومة وكل منهم مسؤول شخصيا عن أعماله » .

"Les ministres sont solidairement responsables devant les chambres de la politique generale du gouvernement et individuellement de leurs acts personnelles".

كما أجل الدستور البلجيكي مبدأ المسؤولية الوزارية أمام المجلسين دون أن ينص عليها صراحة إذ قال « لن يخلى أمر الملك الذى ي أو المكتوب وزيرا من المسؤولية بحال من الأحوال » .

"En aucun cas l'ordre verbal ou écrit du roi ne peut soustraire un ministre à la responsabilité".

ورغم ذلك فان مسؤولية الوزارة أصبحت مقررة أمام مجلس الشيوخ الفرنسى فقد سحب الثقة من وزارة ادوارد هربو سنة ١٩٢٥ كما سحب الثقة من وزارة تارديو سنة ١٩٣٠ ومن وزارة لافال سنة ١٩٣٢ .

( راجع بارثلى وديز صفحة ٧٠٨ وما بعدها طبعة سنة ١٩٣٣ ) .

كما تهررت هذه المسؤولية أمام مجلس الشيوخ البلجيكي أيضا رغم عدم صراحة النص .

حضرة المكباتى بك حذفه أو تعديله وأنا أقترح على حضراتكم تعديل الجزء الأخير من المادة كالآتى :

« وكل منهم مسئول عن اجراءاته هو ومروسيه فى تأدية وظائفهم » .  
حضرة على ماهر بك — أرى أن يحذف أيضا من هذا التعديل ما يتعلق بالمروسين لأن هذا تفصيل .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — وأنا أوافق على ذلك لأن جميع الدساتير لم تنص على مسؤولية الوزير عن أعمال مروسيه وعلى كل حال فأعمال المرووس يسأل عنها الرئيس متى أقرها ولكن كيف يسأل الوزير عن جريمة ارتكبها أحد مروسيه خصوصا اذا لم يثبت أن الوزير أهمل أو قصر فى التحقيق أو فى معاقبة المرووس وأن نحدوا حدو النص الموجود فى فرنسا .

سعادة قلىنى فهمى باشا — أوافق على تعديل حضرة عبد العزيز فهمى بك وأخالف حضرتى ماهر بك والمكباتى بك وأرى أن يكون الوزير مسئولا عن عمل مروسيه لأنهم شركاؤه فى العمل وهو المشرف على أعمالهم وعليه مراقبتهم بكل دقة وفى النص الذى أوافق عليه ما يجعل المروسين متبئين دائما هم والوزير للتخلص من هذه المسؤولية .

حضرة الياس عوض بك — الأولى بقاء النص على حاله .

فضيلة الشيخ بخت — هذه المناقشات سبق ذكرها . وقد قلنا إن المسؤولية شيء والمواخنة شيء آخر . ولا يلزم من أن يكون الوزير مسئولا أن يؤخذ على ما وقع . وربما وقعت المسؤولية عند حد الاستبصار من الوزير .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — يظهر أنه يوجد بعض الالتباس فى كلمة ( مسئول ) التى قد يظن البعض أن المقصود منها توجيه سؤال للوزير مع أن المسؤولية هنا يقصد بها ( التبعة ) . ولا شك أن الوزير لا يكون متضامنا فى التبعة مع مروسيه فى أغلاطهم الا اذا أقرم عليها أو قصر فى مراقبتهم أو جزاء المرتكب منهم .

حضرة محمد على بك — لا يخفى أن الوزراء يتعاقبون فى الوزارات . وليسوا

هم الذين اختاروا جميع الموظفين الذين يعملون تحت رياستهم . فمسؤولية الوزير لا تتعلق بالجريمة التي يرتكبها موظف مرؤوس له وإنما تتعلق بأعمال الوزير في تحقيقها — وتوقيع الجزاء على من أخطأ أو في إقرار الخطأ . هذا ما يسأل عنه الوزير ، أما الصورة المدونة في المادة فلم أر لها نظيرا في دستور من الدساتير .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — لاحظنا في وضع دستورنا أن لا نذكر من الأحكام الا الضرورى بقدر الحاجة . فجعلنا للتواب ازالة الوزراء حقا أولا هو المسؤولية الوزارية وحقا متفرعا منه وهو السؤال والاستجواب وبذلك يهيمن المجلس على أعمال الوزراء جميعا . فلا محل للنص بعد ذلك على أعمال المرؤوسين . لأن عمل الوزير فى الغالب بواسطة مرؤوسيه والقول بأن الوزير مسؤول كاف لأن الموكل مسؤول عن عمل وكلائه . وعدم الاشارة الى المرؤوسين لا يضيع علينا حقا لأن الوزير مسؤول عن عملهم حتما اذا كان له ضلع معهم .

معالي سابا باشا — كلنا متفقون على مسؤولية الوزير خصوصا الوزير العامل وإنما أخشى اذا بقى النص كما هو أن يحصل التباس ويفسر بأن الوزير متضامن مع مرؤوسيه فى جميع الاحوال فرعنا لهذا اللبس أقترح أن يعدل الشق الأخير من المادة هكذا :

« وكل منهم مسؤول عن أعمال وزارته » .

تقرر بالأغلبية قبول هذا التعديل .

**مادة ٦٣** — للوزراء أنه يحضروا أى المجلسين ويجب أنه يسمعون كلما طلبوا الكلام .  
ولا يكون لهم رأى معدود فى المداولات اذا كانوا أعضاء . ولهم أن يستعينوا  
بمن يرون من كبار موظفى دوائرتهم أو أنه يستنيوهم عنهم ولكل مجلس  
أنه يحتم على الوزراء حضور جلساته .

### التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٢٢ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — أقرح النص على أن لا يكون للوزراء رأى معدود فى  
مداولات أى المجلسين إلا إذا كانوا من أعضائه ولكن لهم دائماً حق حضور  
المجلسين وواجب سماع قولهم كلما طلبوا الكلام ولهم فى بعض المسائل أن  
يستعينوا بمن يرونه من كبار موظفى دوائرتهم أو أن يستنيوهم عنهم ولكل  
مجلس حق تحميم حضور الوزراء لجلساته .  
( موافقة عامة ) .

مجلس الشيوخ جلسة  
١٠ يونيو سنة ١٩٣٧ :  
اعترض مقرر لجنة  
الداخلية على القا. بيان من  
غير الوزير أو الوكيل  
البرلمانى بوزارة الداخلية  
— وقال أن مدير مصلحة  
السجون انما يوجد بالمجلس

المادة ٦قرة ثانية من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥  
وللادة ٨٨ من دستور بلجيكا  
وللادة ٦٦ من دستور ايطاليا  
وللادة ٣٩ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
وللادة ٢٤ من دستور روسيا  
وللادة ٥٨ من دستور النمسا

للمادة (٦٣) تقابلها

قرر الدستور حق الوزراء فى حضور جلسات أى المجلسين كما قرر وجوب أن يسمعون كلما طلبوا الكلام لبدانوا عن أعمالهم  
ومعروفتهم كما أجاز لهم أن يستعينوا بكبار موظفى دوائرتهم ليسهل لهم وسائل الدفاع كما أن لهم أن يستنيوهم عنهم .  
كما نس الدستور على عدم جواز اشتراك الوزراء فى عملية التصويت فى مجلس ليسوا أعضاءآ فيه .

ولكن هل يجوز لهم التصويت على مسألة الثقة بالوزارة ؟

الدستور لا يمنع ذلك بل ان فى القول بمحرماتهم من التصويت فى أى أمر من الأمور اعتداء على سلطتهم الدستورية ككتاب عن  
الأمة وممثلين لها .

ولنا فى حاجة بعد ذلك الى القول بأن الوزراء الاشتراك فى أى مناقشة تثار فى المجلس الذين هم أعضاء فيه .

وقد نس الدستور البلجيكى على أن الوزراء ليس لهم رأى معدود فى المداولات الا فى المجلس الذين هم أعضاء فيه ولكن لهم حق

حضور أى المجلسين ويجب أن يسمعون كلما طلبوا الكلام — والمجلسين أن يحتما على الوزراء حضور جلساتهم . =

للمعاونة فقط — فرد عليه  
الوكيل البرلماني للوزارة  
بأن الدستور في المادة ٦٣  
لم يمنع كبار الموظفين الذين  
يأذن المجلس بحضورهم من  
الكلام وإن عبارة « أو  
بستانيوم عنهم » الواردة  
في المادة تدل على جواز أن  
يتكلم المستناب عن

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر

تلى القرار التاسع والشعوب وهذا نصه :

« لا يكون للوزراء رأى معهود في مداوات أى المجلسين إلا إذا كانوا  
من أعضائه ولكن لهم دائماً حق حضور المجلسين وواجب سماع قولهم كلما  
طلبوا الكلام . ولهم في بعض المسائل أن يستعينوا بمن يرون من كبار موظفي  
دواوينهم أو أن يستنيبهم عنهم ولكل مجلس حق تخيم حضور الوزراء  
لجلساته . فوافقت الهيئة بالأغلبية عليه .

Les ministres n'ont voix deliberative dans l'une ou l'autre chambre que quand ils en sont membres. ==

Il ont leur entrée dans chacune des chambres, et doivent être entendus quand ils le demandent.

Le Chambres peuvent requérir la presence des ministres.

كما نص دستور تشيكوسلوفاكيا مادة ٣٩ على أن للوزراء حضور جلسات المجلسين وجلسات اللجان — ويجب أن يسمح لهم  
بالكلام كلما طلبوا .

ونص في المادة ٤٠ على أنه يجب على الوزير أن يحضر بنفسه جلسات المجلس أو اللجان كلما طلبوا منه ذلك — كما له أن يستنيب  
أحد الموظفين عنه إذا لم يطلب حضوره بشخصه .

Art 39. — Le ministres ont les droit d'assister en tout temps à toutes les seances de deux chambre  
et de leurs comités. La parole leur est donnée quand il la demandent.

Art 40. — 1. Sur le demande de l'une quelconque des chambres ou de leurs commissions, un ministre  
doit se rendre en personne à la seance.

2. Dans les autres cas il peut se faire remplacer par des fonctionnaires de sont ressort.

قلنا أن الدستور قد قرر للوزير حق الكلام في البرلمان كلما طلبه وذلك كي يتمكن من الدفاع عن أعماله وسياسته ومصرفاته  
ولكن يشرح للأعضاء ما خفي عنهم قبل أن تسيطر عليهم فكرة خاطئة قد تؤدي إلى سحب الثقة من الوزارة في بعض الأحيان دون  
أن يكون لذلك مبرر حقيق ولا مقضى . ويلاحظ أن أكثر الدساتير التي أخذت بنظام المسؤولية الوزارية قد نصت على حق الوزراء  
في حضور الجلسات وفي الكلام كلما طلبوا ذلك بعكس الدساتير التي لم تأخذ بهذا النظام (كدستور الولايات المتحدة الأمريكية)  
فإنها لم تنص على حق الوزراء في حضور الجلسات بل حرمت عليهم هذا الحضور .

كما نص الدستور على حق الوزراء في الاستعانة بكبار موظفي دواوينهم وعلى حقهم في استنابهم عنهم كما سبق أن ذكرنا .  
ولكن هل يجوز لهؤلاء الموظفين أن يقيموا على الاستجابات الموجهة للوزراء ؟

من رأي أننا إذا أجزنا الاستعانة في الأمور قليلة الأهمية كالرد على أسئلة الأعضاء واستفساراتهم عن الأمور المصلحية المادية فانه  
لا يمكننا أن نسمح بذلك في الرد على الاستجابات لا ينطوي عليه من عنصر المسؤولية الشخصية للوزير المستناب مما قد يؤدي إلى سحب  
الثقة منه أو استقالته .

وزيادة على ما نهدم فأننا إذا أجزنا ذلك تكون قد قلنا الأوضاع الصحية إذ جعلنا من الرؤوس مدفا عن أعمال الرئيس مع أن  
المفروض أن يدافع الرئيس عن رؤوسه — وإذا كان الدستور قد رتب المسؤولية الوزارية قبل الوزراء وحدهم فكيف بهل أن يتحمل  
عنهم هذه المسؤولية موظفين غير مسئولين أمام البرلمان ؟ ومن هذا الرأي العلامة ديجي ( صفحة ٤٨٨ جزء رابع من كتابه  
القانون الدستوري ) .

ويرى أوجين بير ( صفحة ٧٧٢ ) أن هؤلاء الموظفين يماوتون الوزراء ولكن لا يمكن أن يحلوا محلهم — بمعنى أنه للجلس  
أن يؤجل مناقشة الموضوع إذا رأى أن حضور الوزير واجب — ==

وفي صفحة ١٣١ من مجموعة المحاضر تليت المادة الثامنة ونصها :

للوزراء أن يحضروا أى المجلسين ويجب أن يسمعوا كلها طلبوا الكلام ولا يكون لهم رأى محدود في المداولات إلا إذا كانوا أعضاء ولهم أن يستعينوا بمن يرون من كبار موظفي دواوينهم أو أن يستنيوهم عنهم . ولكل مجلس أن يحتم على الوزراء حضور جلساته .

فضيلة الشيخ نجيت — أطلب أن ينص في هذه المادة على أن الوزراء لا يستنيون عنهم من كبار موظفي دواوينهم إلا من كان مصرياً .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذا مفهوم ومحل النص عليه في اللائحة الداخلية ،

( موافقة عامة ) .

استنابه — ووافق المجلس على ذلك .

(مجلس النواب جلسة

٧ أغسطس سنة ١٩٢٦ )

طلب وزير الحرية

من المجلس السماح لبعض

موظفي وزارته بحضور

الجلسة فسأله الرئيس هل

كلهم من كبار الموظفين

— فأجاب الوزير د من

بينهم ثلاثة أرجو وجودهم

لا للأنابه وإنما ليساعدونا

على تسديم الأوراق

والبيانات اللازمة .

فأجاب الرئيس —

واذن ليس لهم حق الكلام،

Les commissaires du Gouvernement assistent les ministres, ils ne les remplacent pas.

وفي هذا المعنى يقول أحد أعضاء مجلس النواب الفرنسي في جلسة ١٤ نوفمبر سنة ١٩٠٤ (راجع أوجين بير الملحق صفحة ٩٠٣ بند ٦٤٢) .

« لا يسمح للوزير أن يساعد بواسطة أحد موظفيه في الرد على استجواب لأن الاستجواب قد تنشأ عنه المسؤولية الشخصية للوزير فإذا سمحنا للموظف أن يحل محل الوزير أو حتى يساعده فإتينا نقول الموقت إذ يصبح الموظف مدافعاً عن رئيسه أمام البرلمان » .

... Les ministres ne peuvent pas être assistés d'un commissaire du Gouvernement pour la discussion d'une interpellation. En effet, dans une interpellation, c'est la responsabilité personnelle du ministre qui est en jeu, et si nous admettions que le ministre puisse se faire représenter ou seulement assister dans ce cas par un commissaire du gouvernement, la situation serait pour ainsi dire retournée nous finirions par voir les fonctionnaires couvrir leurs chefs devant les chambres.



مادة ٦٤ - لا يجوز للوزير أنه يشتري أو يستأجر شيئاً منه أملاك الحكومة ولو كان ذلك بالمزاد العام كما لا يجوز له أن يقبل أثناء وزارة العضوية بمجلس إدارة أية شركة ولو أنه يشتري اشتراكاً فعلياً في عمل تجارى أو مالى .

الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار الثمانون وهذا نصه :

لا يجوز للوزير مدة وزارته أن يشتري أو يستأجر باسمه أو باسم غيره أطيان الحكومة بغير المزداد العمومى ولا أن يحصل على امتياز من الحكومة أو احتكاراً أو أى منفعة شخصية تعود عليه بالربح .  
فقررت الموافقة بالإجماع .

المادة (٦٤) تقابلها { المادة ٧٤ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٦١ من دستور بولونيا

رأى الدستور أن يرتفع بالوزراء عن مواطن الشبهات والظنون وأن يبعد عن كل ما يؤثر في حسن قيامهم بواجبات وظائفهم فنص على أنه ليس لهم أن يشتروا أو يستأجروا أطياناً من الحكومة ولا أن يحصلوا من الحكومة على امتياز أو احتكار أو أى منفعة شخصية تعود عليهم بالربح مدة وزارتهم ولا أن يقبلوا أثناء الوزارة العضوية بمجلس إدارة أية شركة .  
ولكن ليس المقصود بذلك أن الوزير ان كان في الأصل عضواً في مجلس إدارة شركة ودخل الوزارة يتحم عليه أن يتارك عضوية الشركة . والنس صريح في هذا اذ يقول « لا يجوز له أن يقبل أثناء وزارته » ومعنى ذلك أن المخطور هو قبول العضوية بعد دخول الوزارة . وهذا ما قرره لجنة الدستور صفحة ١٥٧ من مجموعة محاضرها .

ولعل الدستور قد قصد بذلك أن لا يحرم الأكفاء الذين يشتغلون بالأعمال المالية من الاشتغال بإدارة الشركات ولا أن يمنع من يشتغلون في إدارة الشركات من الدخول في الوزارة اذ قد يجهدوا من مصلحتهم عدم الدخول في وظائف هى بطبيعتها غير نابعة فتكون قد حرمتنا من كفاءتهم وخبرتهم .

وقد ورد بمحاضر لجنة الدستور ( صفحة ٥٦ ، ٥٨ ، ٥٩ ، ١٥٧ ) نص يمنع النائب من شراء أو استئجار أطيان الحكومة بغير المزداد المالى ولا أن يحصل على امتياز من الحكومة أو احتكار أو أية منفعة شخصية تعود عليه بالربح مدة نيابته — ولكن هذا النص لم يرد له ذكر بالدستور .

وبالرجوع الى النصوص الاجنبية نجد أن نص الدستور البولونى يشابه الى حد كبير نص الدستور المصرى فقد جاء به أنه « لا يجوز للوزراء أن يبايعوا عملاً آخر ولا أن يشتروا في مجلس إدارة شركة أو ترتيب عمل له غرض مالى .

Les ministres ne peuvent exercer aucune autre fonction, ni faire partie des conseils d'administration ou de controle de sociétés et institutions poursuivant des buts lucratifs.

كما ورد بالدستور التشيكوسلوفاكى نص بهذا المعنى أيضاً .

وفي صفحة ١١٨ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن يضاف على المبدأ الثمانين ما يأتي : « ولا يجوز للوزير أن يكون رئيساً أو عضواً في شركة ذات ربح أثناء وجوده في الوزارة » .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى أن يحال هذا الاقتراح على لجنة التحرير لفحصه ووضع النص الذى يفي بالقرض بعد دراسة المسألة درساً وافياً وعرض الأمر على اللجنة العامة .  
موافقة بالأغلبية على ذلك .

وفي صفحة ١٣٢ من مجموعة المحاضر

حضرة توفيق دوس بك — حذفت لجنة التحرير المبدأ ٩٢ من المبادئ العامة وهو القاضى بأن لا يجوز للوزراء أن يكونوا رؤساء لشركات ذات ربح ولا أن يحصلوا على امتياز ولا احتكار الخ وقد تناقشنا في ذلك وكان من رأيي بقاء هذا المبدأ .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا وجود لهذا المبدأ في دستور ما عدا الدستور البولونى الذى هو خليط من الدساتير ولا يعول عليه فالامتياز والاحتكار جعلناهما من اختصاص البرلمان فإذا منحنا لوزير كان هذا بموافقة البرلمان فلا حرج في ذلك وإذن يكون هذا القسم من المبدأ لا لزوم له . أما باقى المبدأ فقيه حرج شديد لأنه كيف يمنع الوزير من أن يشتري أطياف الحكومة إلا بمزاد إذا كانت قوانين الحكومة تجيز البيع بالممارسة ولماذا يحرم على الوزير ما هو مباح للأفراد . في هذا حجر على الحر .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — إذا أجاز للوزير أن يكون رئيساً لشركة فيخشى أن يدافع عنها بغير حق والمشروعات في بلادنا كثيرة وطريق الاستهواء فيها واسع جداً فأطلب بقاء المبدأ ٩٢ على حاله .

فضيلة الشيخ بحيث — كان من الواجب على لجنة التحرير أن لا تحذف المبدأ وأن تضعه في الدستور ثم تقترح حذفه — وقد كان من رأيي عند ما اقترح هذا المبدأ وضع استثناءين للقاعدة ولكنكم رفضتم طلبي واليوم تردون حذف المبدأ برمته فلا أفهم لذلك علة .

حضرة محمد على بك — أن ما تقرر من النصوص كفيل بجائى الامتياز والاحتكار ويمكن حذف هذا من المبدأ ٩٢ أما الاحوال الأخرى المنصوص عليها في المبدأ فأطلب بقاءها وأقترح النص الآتى :

( لا يجوز لوزير في مدة وزارته أن يشتري أو يستأجر باسمه أو باسم غيره أطيان الحكومة بغير المزداد العام ولا أن يكون رئيسا أو عضوا في شركة ذات ربح ولا أن يتولى عملا من الأعمال يجعله مسئولا امام مصالح الحكومة ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا غير قانونى وفيه حجر على الحرية الشخصية .

حضرة توفيق دوس بك — القوانين الحالية حرمت على القاضى والمحامى وموظفى المحاكم على العموم ان يشتروا حقا متنازعا فيه وعلى الموظفين الاداريين ان يشتروا أطيانا في دائرة اختصاصهم ولم يقل احد ان هذا حجر على الحرية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا الحرمان قاصر على الحقوق المتنازع عليها في دائرة الاختصاص . ولكن سلطة الوزير تشمل القطر برتمه والحرمان يتناول كل بقعة في الأراضى المصرية وفي هذا حجر شديد على الحرية ولا أفهم معنى لحرمان الوزير من ان يكون عضوا في شركة ذات ربح فقد يصادف أن رأس ماله كله الذى آتى اليه من طريق الميراث موضوع في هذه الشركة . لقد فكرنا كثيرا في ذلك في لجنة التحرير ورأينا في النهاية ان هذا المبدأ يجب حذفه برتمه على أنه اذا لم يكن بد من وضع حكم لهذه الحالة فالأولى ان تترك هذا للقانون الذى سيدين أحوال محاكمة الوزراء .

حضرة محمود ابو النصر بك — لاحظت لجنة التحرير ان هذا المبدأ من خصائص التشريع وبعيد جدا عن ان يكون من خصائص الدستور لهذا تركناه لمن يعنون بأمر التشريع . على أنى لا أرى هذا ولا ذاك فقد توالت علينا الوزارات ولم نجد ما تؤاخذها عليه من هذه الوجهة .

حضرة على ماهر بك — أود ان لا يسوقنا حضرة الزميل الى التعرض للأشخاص .

حضرة محمود ابو النصر بك — أطلب اذن ان يترك هذا للقانون .  
سعادة قلبنى فهمى باشا — أرى كل الخطر فى أن يباح للوزراء مشترى  
أطيان الحكومة بغير المزا .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر أن ينص فى الدستور على ما هو محرم على الوزير وأن يناط بحضرة  
محمد على بك وضع النص وعرضه على الهيئة فى جلسة تالية .  
وفى صفحة ١٤٧ عادت الهيئة للمناقشة فى هذا الموضوع .

حضرة محمد على بك — ان النص الذى وضعته لبيان المحظور على الوزراء  
فى هذا الباب هو : « لا يجوز للوزير أن يشتري أو يستأجر أطيان الحكومة  
بغير المزاى العمومى ولا أن يكون رئيساً أو عضواً فى مجلس ادارة شركة  
مساهمة ولا أن يكون فى غير أحوال القرابة وصيا او قيا أو ناظرا على  
وقف . ويستثنى من هذا المنع الاخير الأوصياء المختارون والنظار المعينون  
بشرط الواقف » .

من هذا ترون حضراتكم أننا أطلقنا الحظر فى كل شراء أو استئجار الا  
إذا كان بطريق المزاى العمومى . نعم قد يرد على هذا أن هناك من زوائد  
المساحات أو رؤوس القبائل ما جرت العادة ببيعه بغير المزاى وتلكم أمور  
نافية لا تستحق وضع الاستثناءات من أجلها فى الدستور . ولا أرى كبير  
خطر على الوزير أن يتربص بنفسه دون شرائها حتى يخرج من الوزارة .

وقد حذف كلمة باسمه او باسم غيره لأنها لم تؤد معنى جديداً أما  
الشركات فكثيرة وليس يخشى القانون منها الا الشركات المساهمة ولذلك  
أفردناها بالحكم أما شركات التضامن فالوزير محظور من الدخول فيها بحكم  
القانون الذى يمنع الموظف ان يكون تاجراً .

كذلك حظرتنا على الوزير الوصاية والقوامة فى غير القرابة اللهم الا  
إذا كان مختاراً من الوصى أما المنع فى القرابة فغير لائق بالدستور أن  
يحجر القيام بواجب عائلى . وأما اباحة قبول الوصاية المختارة ونظارة  
الوقف بحكم شرط الواقف فلأنه لا يتصور فى هاتين الحالتين التأثير  
الذى نخشاه .

فضيلة الشيخ بجيت — كيف تمنعون الوزير من تولي نظارة وقف الا اذا كان بشرط الواقف وأول مادة في لائحة وزارة الأوقاف توجب على وزيره قبول نظر كل وقف يحمله عليه القاضي ؟  
حضرة توفيق دوس بك — المراد منع الوزير من نظارة الوقف لشخصه لا بحكم وظيفته .

فضيلة الشيخ بجيت — اذن نصوا على ذلك في التفسير .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذه المسألة في ذاتها شديدة الارتباك وأرجو أن توجلا الكلام فيها حتى تدبرها حتى التدبر .

حضرة محمود أبو النصر بك — أرجو أن تحذفوا هذه المادة من دستورنا جملة لأننا إنما نختدئ في كل ما نسند دساتير من قبلنا ولم يقرر واحد منها حكما كهذا اللهم الا الدستور البولوني الذي شذ في هذا الباب عن مناهج جميع الدساتير المحكمة . فضلا عن أن هذا الحكم فيه مساس لكرامة الوزراء وتسلف سوء النية فيهم فانه في ذاته تشريع معيب . على أن حذف هذا النص ليس معناه اطلاق يد الوزير في مال الحكومة ولا في منافعها يؤثر نفسه منها بما يشاء فان رقابة البرلمان قائمة وعين الجمهور ساهرة ولن يجزأ على شيء من ذلك وزير . ففي مسؤوليته كفاية وغناء .

حضرة توفيق دوس بك — اذن نلغى النص الخاص بمنع اعطاء الرتب والنياشين لاعضاء البرلمان في مدة نيابتهم .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هنالك فرق بين المسألتين فان شراء الاطيان واستجارها معاوضة مال بمال أو منفعة بمال أما الرتب فمنح في غير مقابل !

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — ان مبدأ الحظر قد قرره بالفعل والمناقشة الآن يجب أن تدور في حدوده ولقد كلفنا حضرة محمد علي بك بوضع النص فالكلام الآن يتبني أن يقصر على ما يباح وما لا يباح للوزراء لا على حذف المبدأ أو إبقائه . مسألة النص مفروغ منها . خصوصا وقد وقعت من هذا القبيل حوادث من حقنا أن نتقى أمثالها في المستقبل .

حضرة الياس عوص بك — الغرض من التعيين ووضع الاحكام أن

يكون لها أثر لا أن تكون مجرد حبر على ورق فالوزير الذى لا ضمير له  
يمكنه برغم ما تضعون من النصوص وألوان العقوبات أن يعيث بمال  
الحكومة وما يكون تحت يده من مراقبها بوسائل غير ظاهرة .  
ثم أنكم أعطيت مجلس النواب حق الاتهام وشكلتم محكمة خاصة لمحكمة  
الوزير الذى يرتكب مخالفة . وهل هناك أفدح من ارتكاب السرقة .  
الواقع اننى لا أرى لمثل هذا النص فائدة اللهم الا مجرد إثارة الريب  
والشبهات فلذلك أقترح حذفه .

حضرة على المنزلاوى بك — حين تناقشنا فى هذه المادة كنت مع  
الغالبين ببقائها ولزوم وجودها ولكننى الآن غيرت رأيى للأسباب الآتية :  
فى المناقشة التى دارت من يومين فى شرط احسان القراءة والكتابة رأيت  
الأغلبية التى يجب الخضوع لها أنه من العار شرط القراءة فى مجلس الشيوخ  
فص الدستور الذى يطلع عليه العالم . بعد أن أخذنا بهذا الرأى وبعد أن  
رأينا ان مثل هذا فيه مساس بكرامتنا فمن باب أولى يجب حذف هذا النص  
بالنسبة للوزراء والنواب أيضا خصوصا لأنه لم يوجد الا فى قانون عرفوه  
بأنه شاذ

وكل الأدلة التى أوردها أنصار هذا النص أنه حدثت حوادث كريمة  
يجب أن تبقى وقوع مثلها فى المستقبل . هذا كلام وجيه فيما اذا كانت الحال  
تبقى كما كانت أما والمفروض أننا مقبلون على عصر حكومته فى يد الأمة  
ولا يقضى أمر الا بقرائها وعليها مشخصه فى برلمانها فلا محل لمثل هذا  
الكلام .

لمجلس النواب من السيطرة على الوزارة وله من حق الاتهام والافتقار  
الى المحاكمة على الجرائم جليها ودقيقها ما لا يأذن بوقوع مثل هذه الجرائم .  
ثم ختمت حضراتكم من أن يكون الوزير عضوا فى مجلس ادارة شركة  
خوفا من أن يساعدها بحوله وطوله فى الحكومة بما لا يتفق مع الواجب  
ومع المصلحة العامة . ان مثل هذا الوزير الذى يجازف بحق بلاده لمصلحة  
شركة لا بد أن يكون خرب الذمة وبهذا لا يعيد عليه وهو ليس له علاقة  
ظاهرة بها أن يساعده بكل الوسائل وهو بعيد عن كرسي رياستها اكثر مما

لو كان في هذه الشركة لأنه لو كان فيها لظلت الایصار شاخصة اليه والى تصرفاته فلا يملك في هذا الباب حركة بخلاف ما لو كان في الظاهر بعيدا عنها .

ثم أن الذى حدث الى الآن ونحن في عهد حكومة الفرد لا سلطان للامة ولا رقابة فان كل وزير انحرف في سلوكه عرف من الجمهور وعد عليه تصرفه وكثيرا ما كان ذلك سببا في الحيلولة بينه وبين الوزارة مرة أخرى .

وعلى هذا أرى حذف هذا المبدأ سواء فيما يتعلق بالوزراء أو النواب .

حضرة ابراهيم الملباوى بك — حقيقة من الامور الصعبة أن تضع في دستورنا شيئا له مساس باتهام ذمم الوزراء والنواب وأن نحجر عليهم في ضرب من حرية المعاملات المباحة لسائر الناس . وأصعب من ذلك أن يطلب تأييد مبدأ لا وجود له في الدساتير الأخرى . ولكننى مقتنع بان الامر — برغم ذلك كله — في مصلحة بلادى .

أما فيما يتعلق بحرية المعاملات فالحرية في كل شيء لها حدود فاذا هي أفضت الى شبهة الجور على بعض الحقوق العامة وجب كفها وتقييدها . فاذا قررنا أن الوزراء يجب تقييد خريتهم في بعض الاحوال وجب علينا أن نبين فائدة ذلك . قرر الشرع أن من له ولاية على مال الغير حرم عليه أن يتعاقد فيه لشخصه وان كان في ظاهر العقد مصلحه لصاحب المال . لماذا ؟ ابعادا لولى المال عن الشبهة وتنزيها له عن المظنة . اطرحوا من أذهانكم أننا نريد بمثل هذا النص كفى يد الوزير عن العبث بمال الحكومة لأننا نقدر ذلك في وزاراتنا . حاشا أن يمتد بنا الظن الى ذلك . كل ما نريده للوزير البعد عن الشبه وتجنب مسالك التهم . فاذا قلت أن كل التصرفات التى لها مساس باشخاصهم خير لهم ألا يعالجوها باشخاصهم ولا يحكم وظائفهم فلا أكون قد أسأت الرأى فيهم وانما أردت تنزيهم ومنع الشبهة عنهم . يقولون أنه يجوز الاحتيال مع النص أيضا فالامر على كل حال رهن بذمة الوزير وضميره . هكذا يقولون . لنفرض أن وزراءنا مقدسون لا ينحرفون عن حدود الامانة فى سرهم ولا فى اعلانهم . ولكن لا يذهب عن حضراتكم

أن هناك في المسئلة عنصرا آخر . عنصرا لا علاقة له بذمم الوزراء ولا بطهارة أنفسهم وهو الشعور العام يقدم الوزير على شراء صفقة الحكومة يشتريها كما يشتري سائر الناس بثمن المثل أو أعلى من ثمن المثل . ولكن الجمهور مهما حسن ظنه بالوزير يابى عليه ادراكه الا أن يظن بفعلته الظنون . سيظن الجمهور حتما أنه حوبى . سيظلم الوزير قطعاً . ونحن انما نبغى للوزير سلامة من هذا الظلم ونجاة من مثار الظنون .

في النفس ضعف قديم يحمل الافراد دائماً على مجاملة الوزير ظناً أن هذا يرضيه . فاذا كان رئيساً لمصرف مثلاً أو عضواً في ادارته سعت بالناس أوهاهم الى ايداع أموالهم فيه . ونحن نريد تخليص السواد من هذه الأمور . اللهم لا قانون العقوبات الذى نبغى بسلطة هذه المادة ولا قانون محاكمة الوزراء . وانما نريد أن نحول بين الوزير الطاهر وبين الشبهات . ذلك غرضنا الذى نبتغيه . فاذا قدر لهذا البلد وزير يعمل على الاضرار بالمصلحة فهذا الذى يمكن تطبيق العقوبات عليه .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لقد يصعب على الكلام بعد هذا البيان الذى فاه به الأستاذ ابراهيم الملباوى بك . على اننى محاول تجاوز

الاسباب الادبية الى الأدلة المادية .

سواء فى تاريخنا أو تاريخ من سبقنا من الأمم نجد الانسان دائماً هو الانسان . فلا يمكن تجريده عن الشهوات ولا تنزيهه عن نزوة الاغراض . وكل عمل مالى ذى ربح يجوز أن يكون طريقاً للاستهواء ووزارواً ونوابنا يعالجون بحكم وظائفهم أعمالاً كثيرة قد تكون مدرجة للاستهواء ومشاراً لاطماع النفس البشرية . ويجب أن نفرض العصمة من الآن فى كل وزرائنا ونوابنا على تهادى الزمان حتى نطمس سلفاً الى أن نفوسهم لا تخضع لقوانين الطبيعة البشرية ولا يجوز أن يجرى عليها من أحكامها ما يجرى على سائر الناس . والعصمة لا تكون إلا للانبياء .

نعم هنالك تشريع بالعقوبة على من يرتكب الجريمة . ولكن هناك أيضاً تشريعاً يمنع ارتكاب الجريمة . ومنع وقوع الخطر خير من علاجه . ونحن بهذا التشريع انما نريد أن نعصم وزراءنا من الوقوع فى مثل هذه الاخطار .



هذا المبدأ مقرر في قوانيننا العادية . فلقد منع المحامون والخبراء من شراء حق متنازع فيه . وإذا سلم بهذا في القانون العادى فأحر بنا أن نحتفظ به في دستور البلاد .

فضيلة الشيخ بخت — القوانين كلها مساوية ووضعية منهاها سوء الظن والالما كان هنالك موضع لخطر ولا انذار ولا وعيد . على أن القوانين لا يقصد بها منع وقوع الشر بتاتا وانما التقليل منه بما فيها من تخويف وانذار العقاب .

حضره زكريا نامق بك — هذا الموضوع لا أحسبه ابن اليوم بل لا بد أن يكون قد فكر فيه من سبقونا بمئات السنين في التشريع والتقنين . ولا بد أن يكونوا قد أطالوا النظر والتفكير فيه ومع ذلك خرجت دساتيرهم كلها خالية من الإشارة اليه اللهم الا ذلك القانون البولونى الذى وضع بسرعة عظيمة . ولعل لهذا التشريع عندهم سببا يرجع الى طبيعة بلادهم .

العصمة لله وحده ولكن التقنين في باب الحظر والاباحة اطلاقا يجب ألا يصادم قاعدة خطيرة وهى حرية التعامل .

أعمال الوزراء على الأخص قد تكون خفية وهى التى من شأنها أن تضر وهذه لا يمكنها ضبطها ولا اختصاصها بقاعدة حتى تظهر والأعمال الظاهرة هى طبعاً خاضعة لرقابة البرلمان ومن السهل منع ما يقع منها ضارا بالامة . فأمام القاعدة الهامة الخطيرة قاعدة حرية التعامل لا يصح أن نوازنها بفكرة منع الشبهات ودرء أسباب الظنة عن الوزراء .

لهذا أقترح حذف هذا المبدأ بتاتا .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على اثبات هذا المبدأ فيما يتعلق بالوزراء والنواب أو حذفه .

فقرر بأغلبية الآراء حذفه .

وفي صفحة ١٥٥ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية

حضره الياس عوض بك — كنت من رأى القائل بحذف المبدأ ٩٢ من المبادئ العامة وقد وافقت الأغلبية على حذفه وقد فكرت في الأمر

بعد ذلك وأريد أن أسأل هل يفهم من قرارنا هذا أن وجود الوزير في إدارة شركة من الشركات أمر مباح؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كل ما ليس محظورا مباح والوزير بالطبع خاضع في ذلك لرقابة الملك والبرلمان.

حضرة الياس عوض بك — ما قصدت هذا عند اعطاء الرأى ولست أرى أن الجمع بين الوزارة وإدارة الشركات أمر جائز.

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المناقشة انتهت في هذا الموضوع فإن أريد العودة إليها لا بد من موافقة الهيئة.

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء.

تقرر بالأغلبية إعادة المناقشة في هذه المسألة.

حضرة الياس عوض بك — أطلب الموافقة على الاقتراح الذى عرض في الجلسة الماضية وهو أنه لا يجوز للوزير أن يكون رئيساً أو عضواً في شركة ولا أن يشتري أطيان الحكومة بغير المزداد العام.

حضرة حسن عبد الرازق باشا — اقتراحى هو أنه لا يجوز للوزير أن يشتري أو يستأجر شيئاً من أطيان الحكومة بغير المزداد العلى ولا أن يكون رئيساً أو عضواً في شركة مساهمة لها بالحكومة علاقة مالية خاصة كأن تتناول من الحكومة اعانة أو تكون ضامنة لها.

سعادة قلبنى فهمى باشا — أوافق على اقتراح حضرة الياس بك عوض وأضيف عليه أنه محظور على الوزير أن يكون وصياً أو قیماً.

حضرة الياس عوض بك — القوامة والوصاية من الأمور الشخصية التى لا تهم كثيراً ولا داعى للنص عليها.

حضرة محمد على بك — لا زلت مصمماً على اقتراحى السابق وهو : ( لا يجوز للوزير أن يشتري أو يستأجر أطيان الحكومة بغير المزداد العام ولا أن يكون رئيساً أو عضواً في مجلس إدارة شركة مساهمة ولا أن يكون في غير أحوال القراية وصياً أو قیماً أو ناظراً على وقف ويستثنى من هذا المنع الأخير الأوصياء المختارون والنظار المعينون بشرط الواقف ).

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى على الجزء الاول من اقتراح حضرة

محمد على بك وهو : ( لا يجوز للوزير أن يشتري أو يستأجر أطيان الحكومة بغير المزداد العام ) .

تقرر بالأغلبية قبوله .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى على الجزء الثانى من اقتراح حضرة

محمد على بك وهو :

ولا أن يكون رئيساً أو عضواً فى مجلس ادارة شركة مساهمة ) .

ملاحظة : هنا حضر حضرة عبد الحميد بدوى بك .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لا أفهم أساساً لهذا الحرمان .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان البلاد لا تزال بكرا وينتظر أن تتألف فيها شركات عديدة فان جاز للوزير أن يكون عضواً أو رئيساً فى مجلس ادارتها أخشى أن تستغل الشركات هذا الاسم وتستهوى العامة ليقبلوا على الكتاب فى أسهمها وبعد أن تصل إلى غايتها أو بعد أن يخرج الوزير تبدد هذه الأموال أو يساء التصرف فيها فتقع الشركة فى الافلاس وتضيع على الناس أموالهم وأخشى كذلك أن تدفع مصلحة الشركة الوزير الى المعارضة فى كل رسم يراد فرضه عليها . لهذا أرى من الواجب أن يحظر على الوزير الاشتراك فى هذه الأعمال حتى لا يحصل التلاعب بأموال الناس وحتى نمنع التعارض بين المصلحة الشخصية والمصلحة العامة .

حضرة محمد على بك — أضيف إلى ما سبق لى ذكره فى الجلسة الماضية أن الاكتتابات فى أسهم الشركة تتبع عادة الاسماء الضخمة وقد يكون العمل غير جدى أو غير محاط بالضمانات اللازمة فيصيب المساهمين الخراب وهذا ما حصل فى الشركات التى تأسست فى سنة ١٩٠٥ وسنة ١٩٠٦ — أما الذى أخشاه من الشركات القائمة فعلا فهو أنها بنفوذ من فيها من الوزراء تدفع الحكومة الى مشروعات كبيرة تستفيد منها وحدها وتستنفد أموال الحكومة . لهذا أرجو حرصاً على سمعة الوزراء وخدمة للمصلحة العامة أن تقرر هذا الحرمان .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — العلاج الذى يقترحه حضرتنا محمد

على بك وعبد اللطيف المكباتى بك يزيد بكثير عن الضرر الذى يخفيانه .

هذا المرض له وجود في أوروبا ويعالج بقدره لأن الضرورات تقدر بقدرها والمثال الذي صور هو مثال خاص ولكن النص المقترح نص عام . ان كان اعلان اسم الوزير في الدعوة للاكتتاب مجلة للمال فاعلان اسم العضو في المجلس هو أيضا كذلك . والعلاج الذي وضع لهذا هو أن يتمتع على الوزير أو النائب أن يذكر اسمه في اعلان التأسيس مقروناً بوظيفته . هذا علاج على قدر المرض ومتناسب معه — زميلي حضرة عبد اللطيف المكباتي ضرب مثلا بالشركات الوهمية وجوابي على هذا أن قانون العقوبات كفيل بهذه الشركات التي تقوم على النصب والاحتيال ولا اظن ان في بلاد غنية كبلادنا مجال العمل فيها واسع جدا يخشى من أمثال هذه الشركات شر كبير — فهل مع هذا ترون وجها لتقييد حرية الوزير وتجمعون وجوده في شركة من الشركات مظنة للعب دائما — يرى البعض أن الوزير يجب أن يكون بعيدا عن كل مركز تتعارض فيه مصلحته الشخصية مع المصلحة العامة . ان ساغ هذا فأنا أقول لكم أن النائب في المجلس تتعارض كل يوم مصلحته الخاصة مع المصلحة العامة لأن هذه المجالس مؤلفة من طبقات مختلفة من التجار وللصناع والزراع والملاك وغيرهم وكل له مصلحة في أن لا يقع عبء الضرائب مثلا وأن تحتمله الطوائف الأخرى فهل لهذا يمنع النواب من الاشتراك في هذه الأعمال — لا — لأن هذه المجالس وجدت ليكون من ملثقي هذه المصالح الخاصة وسيلة الى تحقيق المصلحة العامة . أفهم أن يفكر في العلاج حيث تكون مظنة الشبهة قوية كأن يحرم على الوزير أن يكون عضوا في شركة مضمونة من الحكومة لا أن يطلق الحكم فيشمل الحرمان كل شركات المساهمة وهي تقوم بما يقوم به عادة الفرد من الاعمال التجارية والزراعية والصناعية ولا يقوى عليه الا المجموع فحرمان الوزير من الاشتراك في هذه الاعمال هو حرمان له من ككل مورد للرزق غير المرتب الذي يتناوله من الحكومة . ان في هذا التضيق احرارا شديدا لا مسوغ له . وان كنتم تخشون أن تستغل أسماء الوزراء فان ذلك حدا وجزاء هو مسئولية الوزير امام المجلس والا فما معنى هذه المسئولية وهذا الجزاء ان كنتم تقررون لكل مسألة جزاء خاصا — المسئولية الوزارية عامه لم توضع

لاغراض خاصة فى تنطبق فى كل حالة يمكن تصورهما . ان البلاد التى تقوم حياتها على الشركات لم تستطع الى اليوم أن تقيد هذا الحق بمثل ما تريدون . فلماذا لا نحدد حذرهم ولماذا نفرد بنظام نكون فيه مبتدعين - يمكننا أن نضع فى عقود الامتياز التى مع الشركات ما نشاء من القيود حرصا على المصلحة العامة ولكن وضع نص عام فى الدستور أمر خطير قد لا ندرك من الآن مداه فقد يؤدى الى الحرمان من حريات كثيرة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - يقول حضرة بدوى بك أن الشركات الوهمية لم توجد فى مصر ولا ينتظر أن يكون لها أثر فيها وأنا اذكر له من الشركات الوهمية التى تكونت فى مصر تحت أسماء ضخمة شركة ويلكوكس فقد نالت ثقة كبرى باستخدامها اسم المستر ويلكوكس الذى كان مفتشاً للرئى ثم أصابها الافلاس فأضاعت أموال الناس فبالك اذا كان وزير يستخدم اسمه لهذا الغرض ؟ الضرر لا يخشى فقط من اشتراك الوزير فى الشركات التى لها علاقة بالحكومة بل يخشى أيضا من الشركات التى لا تربطها أية رابطة بالحكومة فان هذه الشركات قد تستخدم نفوذ الوزير ان كان عضوا فيها للحصول على التوريدات التى تحتاج اليها الحكومة . وقد نسب الى أحد وزراء فرنسا الذى نيطت به أمور التكوين فى الحرب الكبرى أنه أئرى اثره فاحشا بسبب علاقته ببعض الشركات .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك - ان شركة تجزئة الاراضى لم تكن شركة وهمية كما يقول حضرة مكباتى بك بل كانت شركة صحيحة قام بعضوية مجلس ادارتها أشخاص من نهباء المصريين منهم المحرمون حس عبدالرازق باشا وحس عاصم باشا ومحمود عبد الغفار بك ومنهم حضرة محمد راسم بك واذا كانت هذه الشركة لم تبلغ المبلغ الذى كان مقدرها لها من النجاح فليس ذلك لأنها كانت شركة وهمية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - ولكن ذلك لا يمنع أن الاسم الذى كان معروفا وصاحب الشهرة العامة وقت الاكتتابات هو اسم المستر ويلكوكس على أنى أرى أن الوزير يجب أن يوجه كل مجهوداته لخدمة البلاد لا أن يخصص منها شيئا لخدمة الشركات . يقولون ان فى المسئولية الوزارية

الضمان الكافي وأنا أقول لهم أن المسؤولية الوزارية لا تجدى بعد فوات الوقت وبعد أن تكون الشركات قد وصلت الى غايتها — نعم في فرنسا لم توضع للآن أحكام لهذه الأحوال وذلك لأن مجالسهم مؤلفة من مالين لا يريدون بالطبع أن تقيد حريتهم ولكننا هنا في بلاد زراعية ولم توجد عندنا الآن المشروعات المالية الكبرى ويتظر أن يوجد منها الكثير في المستقبل القريب لهذا أرى أننا في حاجة الى وضع حكم من الآن أن يحرم على الوزير وعضو أى المجلسين على السواء الاشتراك في ادارة إحدى الشركات .

حضرة الياس عوض بك — تهافت الشركات عندنا على اشراك الوزراء في مجالس ادارتها شديد لهذا أرى أن لا مندوحة لنا من أن نحرم على الوزير الاشتغال بمثل هذه الأعمال في مدة وزارته .

حضرة زكريا نامق بك — لا أريد أن أكرر لحضراتكم ما قلته في الجلسة الماضية تأييدا للرأى القائل بعدم النص واكتفى بأن ألقت نظركم الى أنه يجب الاحتراس من وضع قيد كهذا في الدستور ولا أضرب لكم مثلا بأكثر مما حصل بيننا في هذه اللجنة في هذا الموضوع فقد قررتم أولا وضع هذا القيد ثم حذفتموه ثم جزأتم القيود الى أقسام ووضعتم لذلك نصوصا مختلفة . كل هذا لأننا مبتدعون لا نريد أن نسير على سنن من سبقنا . فاحذروا اذن من النص فان عدم وجوده لا يفيد الإباحة ورقابة البرلمان في ذلك كافية .

حضرة توفيق دوس بك — أميل الى تقييد النص الذى اقترحه حضرة محمد بك على بما أورده حضرة بدوى بك في مذكرته التى وضعها في هذا الموضوع ووزعها عليكم . وأقترح النص الآتى : ( ولا أن يكون عضوا بمجلس ادارة أو مراقبة شركة أو عمل أو ادارة بما يكون الغرض منه ماليا أو صناعيا أو تجاريا اذا كان للشركة أو العمل أو الادارة عقود دائمة مع الحكومة أو كانت الحكومة ضامنة لقوائدها أو ارباحها أو كانت تتقاضى اعانات من الخزينة الاميرية الا اذا كانت هذه الاعانات مرتبة حتما على قانون عام يسرى على الجميع على السواء ) .

حضرة محمد علي بك — أعارض في هذا النص للأسباب الآتية :

( ١ ) إذا أنشئت شركة مساهمة لاصلاح الأقطان البور وكان الوزير عضوا في مجلس ادارتها ألا تخشون أن يدفع الحكومة الى عمل ترع ومصارف ترفع ثمن هذه الأقطان من قرش الى خمسين جنبا ( ٢ ) اذا كان الوزير عضوا في شركة السكر مثلا وتوصلت الشركة الى سعر معين له ألا تخشون أن يساء الظن في هذا الوزير ويكون عرضة للتقولات ( ٣ ) اذا كان الوزير عضوا في شركة الترامواى مثلا وقررت الحكومة اضافة المليم الى ثمن التذكرة بما يجعل ايراد الشركة يزيد بمقدار الخمس ألا ترون أن هذا يكون محلا للطعن في ذمة الوزير ولو كان من أظهر الناس . كل هذه حالات لا تدخل تحت النص الذى يقترحه حضرة دوس بك ويجب أن نضع لها حكما .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — النص الذى وضعه حضرة دوس بك يشمل كل الحالات التى أشار اليها حضرة محمد علي بك .

حضرة محمد علي بك — هو لا يشمل مطلقا المثل الذى ضربته لشركة تقوم باصلاح الأراضى البور ويشترك أحد الوزراء في مجلس ادارتها لتستعين به على تكليف الحكومة بانشاء ترع ومصارف لاصلاح أراضيها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لا أظن أن وزارة تسقط لا أكثر من هذا .

حضرة توفيق دوس بك — أعدل اقتراحى بالآتى : ( ولا ان يكون عضوا في مجلس ادارة شركة اذا كان لها عقود مع الحكومة أو كانت الحكومة ضامنة لقوائدها أو أرباحها أو كانت تتقاضى اعانات من الخزانة الاميرية الا اذا كانت هذه الاعانات مرتبة على قانون عام ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا زلت أرى أن لا فائدة من النص على هذا ولكنى اذا خيرت بين الاقتراحات المعروضة أفضل اقتراح حضرة دوس بك بشرط أن يصاغ على الوجه الآتى : ( ولا أن يقبل أثناء وزارته أن يكون عضوا في مجلس ادارة شركة الخ ) وغرضى من ذلك أن الوزير ان كان في الأصل عضوا في شركة ودخل الوزارة فلا حرج في ذلك لأنه يكون قد حاز ثقة الملك وثقة البرلمان وان لم يكن عضوا فيها قبل دخوله في الوزارة فلا يجوز له أن يدخل فيها وهو وزير — والفائدة العملية لذلك هو

أنتا لا نحرم من الأكفاء الذين يشتغلون بالأعمال المالية وكثير ما هم وأخشي  
ان حرمانا على من يشتغلون في ادارة الشركات الدخول في الوزارة أن يحدوا  
من مصلحتهم عدم الدخول في وظائف هي بطبيعتها غير ثابتة . فنكون قد  
حرمانا من كفاءتهم وخبرتهم .

فضيلة الشيخ بجيت — وجود الوزير أو النائب في شركة من الشركات  
يدعو الى التعارض بين مصلحته الشخصية والمصلحة العامة فللغداى من ذلك  
أرى ضرورة النص على أن هذا غير جائز وهذا يطابق الشرع الشريف أيضا  
— لهذا أوافق على اقتراح حضرة محمد على بك .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية الأخذ بالاقتراح المقدم من حضرة عبد العزيز فهمى بك .  
حضرة محمد على بك — تنازلت عن الجزء الأخير من اقتراحى الخاص  
بالقوامه والوصاية .  
موافقة بالأغلبية .

وعلى هذا يكون نص المادة ( لا يجوز للوزير أن يشتري أو يستأجر  
أطيان الحكومة بغير المraz العام ولا أن يقبل أثناء وزارته أن يكون عضوا  
في مجلس ادارة شركة اذا كان لها عقود مع الحكومة أو اذا كانت الحكومة  
ضامنة لفوائدها أو أرباحها أو كانت تتقاضى اعانات من الخزانة الاميرية  
الا اذا كانت هذه الاعانات مترتبة على قانون عام ) .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أقترح النص على أنه ( لا يجوز لعضو  
أحد المجلسين بغير المraz العلنى أن يشتري أو يستأجر من أطيان الحكومة  
ولا أن يتعاقد معها على عقود مالية ذات ربح ) وهذا يتفق مع ما قرره  
بالنسبة للوزراء ويدعو اليه الاتحاد فى التشريع .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا تخلو جهة من جهات القطر من  
أطيان الحكومة وفى بلادنا يتهاوت الناس على شرائها أو استئجارها . وقد  
يكون هذا بابا للاستهواء لأن كل الحكومات تسعى لأن يكون لها حزب  
فى المجلس والنائب الذى يفوز بصفقة من هذه الصفقات يرى أن هذا جميل  
فى عنقه وكذلك الحال بالنسبة للشركات المالية فان النائب اذا كان له صلة



باحدى هذه الشركات وكان داخلا فى حزب من أحزاب المجلس ربما استمال محازيه الى موافقته على ما قد يكون فيه ترويج لعمل الشركة التى هو عضو فى مجلس ادارتها . ولا يمكننا أن ندعى العصمة للتواب فلهذا أوافق على اقتراح حضرة الهلباوى بك .

حضرة الياس عوض بك — حضرة الهلباوى بك يحرم على العضو أن يتعاقد مع الحكومة على أى عمل مالى — وهذا نص عام يترتب عليه شل المعاملات فى البلاد .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — تنازلت عن الجزء الثانى من اقتراحى وأطلب أخذ الآراء على الشق الأول .  
معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية رفض الاقتراح المقدم من حضرة هلباوى بك .

وفى صفحة ١٨٦ من مجموعة المحاضر عادت الهيئة الى النظر فى هذا النص

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لى ملاحظات على صيغة المادة التاسعة من فرع الوزراء من مشروع الدستور وأقترح تعديلها على الوجه الآتى :

لا يجوز للوزير أن يستأجر أطيان الحكومة بغير المraz العام . ولا أن يقبل أثناء وزارته العضوية بمجلس ادارة شركة لها مع الحكومة عقود أو تكون ضامنة لفوائدها أو أرباحها أو شركة تستولى على اعانات من الخزانة الأميرية الا اذا كانت هذه الاعانات واجبة الاداء بمقتضى قانون عام .

فوافقت الهيئة على ذلك .

مادة ٦٥ — إذا قرر مجلس النواب عزم الثقة بالوزارة وجب عليها أنه تستقبل . فإذا طرد القرار فخاصا بأمر الوزراء وجب على اعتزال الوزارة .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة ١٨ أبريل سنة ١٩٢٧ :  
قدم بعض الأعضاء اقتراحا بشكر الحكومة على ما قدمته من التعضيد لبنيك مصر منذ توليها الحكم فاعترض أحد الأعضاء على هذا الاقتراح قائلا :  
« إنني أقترح رفض هذا

لجنة وضع المبادئ العامة للمرسوم : صفحة ١٥ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — تتكلم الآن عن الاستثناءات ( يقصد الاستثناءات الواردة على مبدأ المساواة بين المجلسين ) .  
حضره المكاتبى بك — قلنا عن الاستثناءات أن الوزارة لا تكون مسئولة إلا أمام مجلس النواب وأن كل القوانين المالية بما فيها ميزانية جميع الوزارات تعرض أولا على مجلس النواب .  
حضره عبد الحميد بدوى بك — ما وجه تخصيص المسؤولية الوزارية بمجلس النواب .

المادة (٦٥) يقابلها

المادة ٥٥ من دستور بافاريا	}
المادة ٨٨ من دستور اليونان	
المادة ٦٤ من دستور استونيا	
والمادة ٥٧ من دستور بروسيا	
والمواد من ٧٥ — ٧٨ من دستور تشيكوسلوفاكيا	

عرف الأستاذ بارثلمى (J. Barthelemy) المسؤولية السياسية بأنها « الاتفاق الذى يجب أن يندم بين الوزارة وأغلبية عملى الأمة — وأن هذا الاتفاق لن انقصت عراه فى يوم من الأيام فعنى ذلك أن الوزارة قد فقدت ثقة المجلس ووجب عليها أن تنسحب وتقدم استقالتها » .

La responsabilité politique, piece capitale du mécanisme, s'exprime dans cette règle que le ministre doit toujours être d'accord avec la majorité de la représentation nationale. Le jour ou cet accord cesse, jour ou le cabinet a perdu la confiance de la chambre, il doit se retirer en donnant sa demission » J. Barthelemy et Paul Duez P. 164 Edition 1933.

ويقول بارثلمى أن هذه المسؤولية لكي تتحقق على الوجه الأكمل يجب توفر شرطين .

(١) أن يكون البرلمان ممثلا للأمة تمام التمثيل .

(٢) أن تلبى الوزارة إلى حل المجلس إذا رأت أنه لا يمثل الأمة فى الرأى الذى ذهب إليه .

وقد جرت العادة فى فرنسا أن الوزارة إذا شمرت بخرج مركزها أن تبدأ هى بطرح الثقة — والسؤال الذى تلقىه الوزارة للمجلس هو « إذا لم يصوت المجلس فى صالح هذا المشروع فانتنا نعتبر أنفسنا غير حائزين لتفكك وتقدم استقالتها » .

« Si vous ne votez pas dans tel ou tel sens, nous considererons que nous n'avons plus votre confiance et nous nous retirerons » Duguit IV P. 849.

وفد تعتبر الوزارة رفض المجلس لاعتاد إضائى أولأقترح من الاقتراحات أولمشروع من المشروعات بمثابة عدم ثقة بها فتسار =

حضرة المكاتبى بك — لأن القوانين المالية ماسة بحاجة البلاد الجهورية  
ومجلس النواب هو أقرب في التمثل الى الأهالى الذين تتعلق بهم المشاريع  
المالية مباشرة ولأنه يجب عدم تشتت المسؤولية الوزارية ولأن أعضاء مجلس  
النواب ضعف أعضاء مجلس الشيوخ .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — النص فى فرنسا يشير الى أن الوزارة  
مسؤولة أمام المجلسين وفى الواقع فإن مجلس الشيوخ يستطيع أن يعطل أعمال

الى تهم استغاثها — وفى هذه الحالة على الرئيس الأعلى للدولة أن يقدر الموقف ويزن الأمور فإن رأى أن الوزارة قد تفتت  
تفهم المجلس واستعمال التعاون بينهما وأن هذا المجلس يعبر فيها ذهب اليه عن رأى الأمة — قبل استقالة الوزارة والارضى قبولها إن  
اتضح له أن عدم الموافقة على الاعتقاد الاضافى أو المشروع اللقدم منها لا يحل معنى عدم الثقة وان التعاون لا زال موجوداً بين الوزارة  
والمجلس — وقد يلجأ الرئيس الأعلى الى حل المجلس لأن رأى أنه لا يعبر عن رأى الأمة خصوصاً اذا كان المشروع المرفوض من  
الضرورات الحيوية الهامة .

وهذا يكون الرئيس الأعلى للدولة قد حافظ على سلطته الدستورية باعتباره العامل الأساسى فى استقرار الأمور وفى المحافظة على  
التوازن بين السلطات .

وقد فسر الدستور المصرى المسؤولية الوزارية على مجلس النواب دون مجلس الشيوخ وذلك باعتبار مجلس النواب أكل تمثيلاً  
للأمة من مجلس الشيوخ وباختيار ان حق الحل مأمور على مجلس النواب دون مجلس الشيوخ — ولأن حفظ التوازن بين السلطين يقتضى  
أن حق الحل تقابله المسؤولية الوزارية .

وقد حل الدستور المصرى بنص صراحة على المسؤولية الوزارية أمام مجلس النواب وحده مشكلة من أدق المشكلات التى أثبتت فى  
البيان الدستورية التى لم يصرح دستورها بهذا الصريح كالستور الفرنسى مثلاً .

ولاحظ أن الدستور لم يشترط أغلبية خاصة للاقتراع على عدم الثقة بالوزارة فى حين استلزم دستور سنة ١٩٣٠ لاسقاط الوزارة  
أغلبية نصف الأعضاء زائداً واحداً — مقلداً فى ذلك دستور بروسيا وبافاريا وساكس والنمسا واليونان — وقد عللت المذكرة  
التفسيرية لستور سنة ١٩٣٠ ذلك بقولها « على أن الدستور الحالى ترك أمر الغالبية التى تقرر عدم الثقة بالوزارة الى القاعدة العامة  
فأصبح من الممكن بالتطبيق للعادتين ٩٩ ، ١٠٠ أن يكفى لاسقاط الوزارة — نظرياً على الأقل — ربع عدد الأعضاء زائداً واحداً .  
ذلك انه بحسب المادة ٩٩ يكفى لمسة الاجتماع حضور أغلبية الأعضاء وانه بحسب المادة ١٠٠ تصدر القرارات بالأغلبية المطلقة للحاضرين »  
وقد اقتبس دستور سنة ١٩٣٠ قيوداً أخرى يراد بها منع الاسراف فى اسقاط الوزارات وتلخص هذه القيود فى وجوب ان يطلب  
الاقتراع بعدم الثقة عدد مخصوص من الأعضاء وان يمضى زمن ولو قصير بين انتهاء المناقشة فى موضوع الاقتراع وبين الاقتراع نفسه  
وفذلك لكى يكون الاضطراب الذى تحدثه مثل تلك المناقشة عادة قد هدأ واستقر — وقد جاء بالمذكرة التفسيرية « ان هذه القيود  
يشترط مراعاتها جميعاً سواء ذكر النص صراحة انه يريد طلب الاقتراع على عدم الثقة او اكتفى بأن يطلب من المجلس قراراً ينطوى  
ضمناً على معنى عدم الثقة » .

ولاحظ ان سقوط الوزارات فى اللبان التى اخنت بالنظام البرلمانى — من اشد الأمور التى تثن منها الأمم فى فرنسا مثلاً بكاد  
يكون بقاء الوزارة فى الحكم أكثر من ستة شهور من النادر قليل الحدوث — ولا شك ان هذا التغيير المستمر يترتب عليه تعطيل  
فى الأعمال وضياح لاصاغ الافراد . لهذا فكرت لجنة الدستور فى وضع مبادئ للتوفيق بين عيوب مبدأ المسؤولية الوزارية ومخاسنه —  
خصوصاً فى المدة الأولى من الحياة النيابية خشية اندفاع البرلمان فى اسقاط الوزارات . ولكن هذا التوفيق استحال عليها ففضلت ان  
يكون ثبات الوزارات واستمرارها مقروناً بإرادة الأمة ونيل ثقتها . وغاية الأمر ان تمنح الوزارة فرصة للدفاع عن نفسها بطلب تأجيل  
للمناقشة لمدة غائية إيام فى الاقتراع على عدم الثقة بها ( مادة ١٠١ دستور ) .

الحكومة فيضطرها الى الاستقالة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى وجوب النص على أنه اذا قرر المجلس عدم الثقة برئيس الوزارة وجب على الوزارة أن تستقيل اذ يخشى في حالة عدم النص ألا تستقيل الوزارة فتتعطل أعمال الحكومة .  
دولة الرئيس — يجب أن نبحت أولا أمام أى المجلسين تكون الوزارة مسئولة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — رأى أنها مسئولة أمام مجلس النواب فقط لأن أعضاء مجلس الشيوخ أقرب الى الترشيح الى مناصب الوزارة فأخشى أن يسقط كل يوم وزارة .

سعادة عبد الحميد باشا مصطفى — أرى أن تكون الوزارة مسئولة أمام مجلس النواب فقط ولى في ذلك وجهة نظر خاصة فقد يجوز أن يكون للوزارة رأى تؤيدها فيه الأمة ويخالفها فيه مجلس النواب ولا وسيلة للخلاص من هذا الموقف الا بأن تحل الوزارة بمجلس النواب وتجرى انتخابات جديدة يتبين منها رأى الأمة فمن المقول أن تكون الوزارة مسئولة أمام هذا المجلس لا أمام مجلس الشيوخ الذى لا تستطيع حله .

حضرة محمود أبو النصر بك — الحق على مقدار الواجب وما دامت الوزارة لا تستطيع حل مجلس الشيوخ فلا يمكن جعلها مسئولة أمامه أما اذا جعلنا هذا الحق مشتركا بين المجلسين وقرر مجلس النواب عدم الثقة بالحكومة وكان مجلس الشيوخ يؤيدها فإذا يكون العمل .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — قبل الكلام على اشتراك المجلسين أو افرادهما في المسؤولية الوزارية أرى أنه يجب البحث أولا في نتائج هذه المسؤولية .

دولة الرئيس — المسألة محصورة في أحد أمرين اما الاستقالة واما حل المجلس .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لكن مع هذا لا ارتباط بين الحل وبين المسؤولية الوزارية فقد يمكن ان تكون الوزارة مسئولة ولكن مع ذلك لا تملك حل المجلس ولا تناقض في ذلك .

عدم تنفيذها بعض قرارات المجلس فكيف نوفق بين شكرها اليوم وانتقادها غدا .

فصفق المجلس لهذا رأى — ولما أخذ الرئيس رأى على هذا الاقتراح قررت الاغلبية رفضه .

وبعد أن رفعت الجلسة للاستراحة انسحب الوزراء ولم يحضروا باقى الجلسة وقال الرئيس : يظهر أن الوزارة متأثرة بما حدث قبل الاستراحة من رفض الاقتراح الذى كان متضمنا شكر الحكومة ومشتتلا على طلبات أخرى تتعلق ببنك مصر ويظهر أنها رأت أن رفض الاقتراح معناه عدم الثقة بها . ولكنى لا أظن مطلقا أن هذه الفكرة قد جالت بخاطر المجلس وكل ما فهمته هو أن الاقتراح السالف الذكر كان متشعبا ولهذا رفضه المجلس

اكتفاء بالاقتراحات المعينة التى قرر إحالتها على لجنة المالية لمصها . فهل يخالفنى أحد فيما صرحت

فضيلة الشيخ بنحيت — يجب ان يكون لمجلس الشيوخ ما لمجلس النواب من السلطة فاذا قرر احد المجلسين عدم الثقة بالوزارة يجب ان تستقيل .  
حضرة الهلباوى بك — ارى ان لا تتخلى الحكومة عن مركزها الا اذا فقدت ثقة المجلسين لانه يلزم ان تكون الوزارة ثابتة فى مبدأ الامر مدة ما على الأقل فى الدور الاول .

دولة الرئيس — أرى أن هذا الاقتراح مخالف لبرنامج الوزارة ومضجع للدستور ومأموريتنا هى وضع دستور على أحدث المبادئ الدستورية .  
وبعد أخذ الآراء تقرر بالاغلبية رفض الاقتراح المقدم من ابراهيم الهلباوى بك .

دولة الرئيس — هل يكون حق تقرير عدم الثقة بالوزارة للمجلسين او لمجلس النواب فقط .

تقرر بالاغلبية ان يكون حق تقرير عدم الثقة بالوزارة لمجلس النواب وحده .

دولة الرئيس — ما هى الاغلبية اللازمة لتقرير عدم الثقة ؟ أقترح أن تكون النصف زائدا واحدا من مجموع أعضاء المجلس جميعا .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقترح ان تكون ثلثى الاعضاء الحاضرين .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أقترح ألا يقترح على الثقة بالوزارة قبل أن يحضر الأعضاء قبل انعقاد المجلس .

حضرة على المنزلاوى بك — لا لزوم لهذا ما دام ان الاغلبية ستكون اغلبية مطلقة لعموم اعضاء مجلس النواب .

حضرة محمد على بك — ولكن حضور بعض الاعضاء الغائبين قد يؤدى الى نتيجة أخرى والى تفاهم اتم ويكون الراى اكثر نضوجا .

حضرة على ماهر بك — ارى انه يكفى فى اسقاط الوزارة الاغلبية المطلقة للحاضرين فقط .

حضرة على المنزلاوى بك — والمكباتى بك — وافقا على رأى حضرة على ماهر بك .

وبالفعل قدمت  
الوزارة استقالتها للبلک  
قبلها وكلف دولة  
عبد الحاق ثروت باشا  
بتأليف الوزارة بالمرسوم  
الصادر في ٢٦ أبريل  
سنة ١٩٢٧ .

حضرة عبد الحميد بى بك - الاقتراع على الثقة لا يكون عادة الا بعد  
طلب ايضاح من الوزارة Interpellation وهذا وحده كاف لأن يعطى للسألة  
أهمية خاصة .

دولة الرئيس - تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية الاخذ باقتراح دولة الرئيس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - ان هذا يجعل مسؤولية الوزارة أمرا تافها .

وفي صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر بمناسبة تلاوة محضر الجلسة السابقة  
وبمناسبة ما تقرر فيها بشأن الأغلبية اللازمة لاسقاط الوزارة قال دولة الرئيس  
ولو أنى طلبت بالأمس أغلبية خاصة في الدور التشريعى الاول لاسقاط  
الوزارة غير أنى أرى أن عبارة « بشرط ألا تنقص هذه الأغلبية عن ثلث  
مجموع أعضاء المجلس » فيها صدمة ولو سطحية للنطق وكان الأولى أن تكون  
الأغلبية الخاصة مكونة من نصف عدد النواب أجمعين زائدا واحدا ولكن  
يظهر أن أغلبكم لا يريد تقرير مثل هذه الأغلبية ولذلك أرى عدم اشتراط  
أغلبية خاصة حتى في الدور الاول اكتفاء بسبق الاعلان .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك - أنا غير موافق على هذا رأى الجديد  
ولا زلت أرى وجوب اشتراط أغلبية خاصة .

دولة الرئيس - تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية الموافقة على رأى دولة الرئيس .

وفي صفحة ٥٠ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :

دولة الرئيس - بحسب ما ورد في هذا المحضر فان اللجنة موافقة على  
ما أراه أنا من أن صدور قرار من مجلس النواب بعدم الثقة بالوزارة يترتب  
عليه أن تستقيل الوزارة وأن لها اذا رأت أن الأمر الذى حصل فيه الخلاف  
بينها وبين المجلس لا يعبر فيه المجلس عن رأى الأمة أن تبين الحالة للبلک والمملك  
حر ان شاء قبل استقالتها وان شاء لم يقبلها ويحل المجلس - ولكنى أرى أن  
حضرة عبد العزيز بك فهمى أساء فهم تفسيرى . نعم العرف يقضى على الوزارة  
في حالة الاقتراع على عدم الثقة بها أن تقدم استقالتها ولكن هذا لا يمنع

الوزارة اذا رأت أن المجلس لا يعبر عن رأى الأمة من أن لا تستقيل بل  
تطلب من الملك مباشرة حل المجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الذى أراه أن حق الملك فى حل المجلس  
هذا حق يستعمله عند ما يحس أن المجلس أصبح لا يعبر عن رأى الأمة ولا  
يتقيد فى ذلك بصورة الخلاف الذى يترتب عليه صدور قرار بعدم الثقة  
بالوزارة أو بغير هذه الصورة . إنما فى الصورة التى يصدر فيها قرار بعدم  
الثقة بالوزارة فإن الوزارة عليها أن تستقيل وإذا كان من رأيها أن المجلس  
لا يعبر عن رأى الأمة فمح تقديمها الاستقالة لها أن تبين ذلك للملك وله أن  
لا يقبل استقالتها وأن يأخذ بنصيحتها فيحل المجلس . أما أن يصدر قرار  
بعدم الثقة فتلزم الوزارة مركزها ولا تحترم هذا القرار فهذا ما لا أراه .

دولة الرئيس — عبد العزيز بك متفق معى تماما فى الموضوع ولكنه  
يختلف معى فى مسألة شكلية محضة . وهى انى أرى أن الوزارة أن تطلب  
مباشرة وبدون الاستقالة حل المجلس وهو يرى أنها تستقيل وفى آن واحد  
تشير على الملك بعدم قبول الاستقالة وبحل المجلس . ولا معنى فى نظرى لهذه  
اللفة والأليق أن يكون للوزارة الحق فى أن لا تستقيل وأن تطلب حل  
المجلس . هذا هو الأصح والأليق على ما أرى .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ليست المسألة مسألة صراحة من الوزارة  
أو عدم صراحة ولا مسألة صورية كما يقال — المجلس ينوب عن الأمة فمضى  
أصدر قراره بعدم الثقة بالوزارة كان من الوجوب أن يكون لهذا القرار  
قيمه الدستورية وقيمه الدستورية تؤول الى واجب على الوزارة هو أن  
تستقيل . والفروض دائما أن المجلس يشخص الأمة ويعبر عن رأيها وهذا  
ما يجب أن يكون ملاحظا وما يجب أن يكون هو اليقين الاعتبارى . فإزالة  
هذا اليقين بالشك غير جائزة . فالوزارة عليها أن تجرى مقتضى هذا اليقين  
احتراما للمجلس بأن تقدم استقالتها ثم اذا كانت تتشكك أو ترى أن المجلس  
لا يعبر عن رأى الأمة فليس ما يمنعها من أن تبين للملك أنها احتراماً للقواعد  
الدستورية قد قدمت استقالتها ولكنها تتشكك أو تدعى أو ترى أن المجلس  
أصبح لا يعبر عن رأى الأمة وتترك للملك الحرية المطلقة فى أن يقبل

استقالتها أو يأخذ بدعواها ويحل المجلس وهذا ما أراه أكرم للجلوس وللوزارة معا .

دولة الرئيس — مع احترامى الكلى لعبد العزيز فهمى بك أستسمحه فى أن أقول أن هذا الكلام لم يهدم بنظرتى مطلقا بل هو مجرد زخرف . أما قرار المجلس بعدم الثقة فاحترامه محقق بدون أن تقدم الوزارة استقالتها فى حالة ما يكون المجلس معبرا عن رأى الأمة فى هذه المسألة من الطبعى أن الملك يرفض طلب الحل فتضطر الوزارة إذن للاستقالة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أضيف الى رد دولة الرئيس المتعلق بتفصيل معنى نظريته من الوجهة العملية أن اليقين الاعتبارى الذى يبنى عليه حضرة عبد العزيز بك وجوب استقالة الوزارة لا يخرج فى الواقع عن أن يكون حكما مستمدا من حالات متعددة جرى بها العرف فى البلاد الدستورية وليس فى أيها شئ من تحميم الاستقالة ولكن الوزارة تصبح عادة بعد الاقتراع على عدم الثقة بحيث لا تستطيع أداء عملها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن فكرة حضرة عبد العزيز بك ليست مسألة زخرف بل هى مسألة جوهرية لأننا اذا فرضنا التساوى بين سلطة التشريع وسلطة الملك فلا يصح أن تميز احدهما عن الأخرى لأننا باتباع فكرة دولة الرئيس نصل الى أن الملك يتحكم فى أمرين معا : الأول بقاء الوزارة مع عدم الثقة بها والثانى تقدير رأى الأمة . على أنه اذا رجعنا الى الحق فان الوزارة التى تقوم على ثقة المجلس بها يجب أنه متى ارتفعت هذه الثقة يكون لارتفاعها أثر ما فى بقاء الوزارة — أما عن الأمر الثانى فانه ان صح تقدير رأى الأمة فان مجلس النواب باصداره قرار بعدم الشقة يكون معبرا عن رأى الأمة وحينئذ رأى الأمة فى هذه الحالة الذى يسميه عبد العزيز بك هو اليقين الاعتبارى يجب أن يؤخذ به الى أن تستشار الأمة فى مجلس جديد ففكرة التساوى بين سلطتى المجلس والملك لا تتحقق فى هذه الحالة بل التغليب فى بقاء الوزارة وفى تقدير رأى الأمة فى يد السلطة التنفيذية ويصح قرار المجلس بعدم الثقة خبرا فى ورق .

دولة الرئيس — لا أزال أكرر أن الفرق بينى وبين عبد العزيز بك



ينحصر في مسألة شكلية محضة . أما التقدير فيما اذا كانت الهيئة النيابية معبرة عن راي الامة ام لا فهذا حق مطلق للملك . ومكباتى بك الذى يقول انه ينضم الى عبد العزيز بك يخالف عبد العزيز بك تمام المخالفة فان عبد العزيز بك يعترف للملك بهذا الحق المطلق في التقدير وبان له الا يقبل استقالة الوزارة والحقيقة أن المكباتى بك يرمى في هذه الحالة الى تجريد الملك من حق الحل المعترف به لرؤساء الحكومات في كل البلاد الدستورية . ولا معنى غير هذا لما يطلبه مكباتى بك من أن الوزارة يتحتم عليها ان تستقيل ويتحتم على الملك أن يقبل الاستقالة — وانى اطلب اخذ الراى على تفسيرى .  
فقرر بالاغلبية الاخذ بتفسير دولة الرئيس .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٢٣ من مجموعة المحاضر :

تلى القرار الرابع عشر وهذا نصه :

يكون لمجلس النواب وحده حق تقرير عدم الثقة بالوزارة .

موافقة عامة على بقاء النص على حاله .

وفي صفحة ٦٣ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :

حضرة على ماهر بك — لا اعتراض لى في باب الوزارة على نصوص المشروع ولكن ورد في تقرير اللجنة العبارة الآتية : « فاذا حصل الاقتراع وفقدت الوزارة ثقة المجلس كان عليها أن ترجع الى الملك لتعرض الأمر عليه أو لترفع استقالتها له . فان أقالها وعين غيرها حائزة لثقة المجلس كان بها . على أن له ألا يقبل الوزارة وأن يحل مجلس النواب ويأمر باجراء انتخابات جديدة . فاذا أيد المجلس الجديد الوزارة فيها والا كان حتما أن تستقيل » .  
وأرى حذف هذه العبارة من التقرير جملة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — قاعدة المسئولية تقررت في المحاضر ثم ألفت أسئلة انتهت بتفسيرات أدت الى اثبات هذه العبارة في التقرير وأنا أنضم الى حضرة ماهر بك في طلب حذفها .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه قاعدة دستورية ولست أوافق البتة على حذفها .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — العلة التي دعت الى ذكر هذه العبارة في تقرير اللجنة ان الوزارة قد تقتضى المجلس رايه في سياستها فلا يوافق عليها في حين يرى الملك ان الامة في الواقع على راي الوزارة لا على راي المجلس . فليس هناك طريقة لتعرف راي الامة صراحة في ذلك النزاع الا بجل المجلس وتعرف راي الامة بالانتخابات الجديدة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ارى ان نحذف هذه العبارة من التقرير وان يحذف كذلك كل ما يتعلق بها في محاضر الجلسات . بحيث اترك الامر للمجلس ينظمه عند وقوعه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — قرار الهيئة بالحذف هو قضاء في المسألة وتنظيم لها من الآن .

حضرة محمود أبو النصر بك — لا سبيل الى تعرف راي الامة الا بجل المجلس .

حضرة على ماهر بك — القاعدة ان كل من يعمل باسم غيره يقدم حسابه اليه . والاثر الظاهر لهذا ان من حق الموكل ان يتخلص من وكيله اذا أساء الوكالة أو أسرف في أداء ما عهد اليه . هذه قاعدة تنطبق تماما على المسؤولية الوزارية .

الحياة الدستورية تقتضى مسؤولية الوزارة أمام البرلمان بحيث يكون للبرلمان حق التخلّص من الوزارة اذا رآها لا تعمل لمصلحة البلاد .

لقد يفرض أن يقع الخلاف بين الوزارة والمجلس على قانون تجرى أحكامه على البلاد . جرى الانجليز في هذه الحالة على حل المجلس وإعادة الانتخاب ومعنى ذلك التحاكم في ذلك القانون الى الامة وطلب رأيها فيه . ولعل هذه أعدل صورة من صور حل المجلس وقد رأيت احصائية تضمنت أنه في خلال خمس وعشرين سنة تعاقبت فيها ست وزارات سقطت منها أربع بسبب خلاف على قوانين وعمدت الحكومة الى الحل .

على أنه في حالة عدم الثقة بالوزارة لا يجوز بقاؤها في مراكزها . فقولنا بالرجوع الى استفتاء الامة في هذه الحالة انكار على المجلس في أخص خصائصه . ولا يدفع هذا بدعوى عدم اتصال النواب بموكليهم لأن النواب

انما اتخبوا المدة . وهم فيها عادة على اتصال بهم فكيف مع اعلان عدم الثقة بالوزارة لا يقيم وزنا لرأى المجلس والاصل فيه التعبير عن رأى الأمة استبقاء لسلطة غير موثوق بها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — تطبيقا للبدا الذى قررناه وهو أن كل سلطة تستمد من الأمة يجب أن تكون الوزارة خاضعة لثقة المجلس فقط وأن هذه الثقة لا يمكن تحديدها حتى تستفى البلاد فيها بالحل بخلاف النزاع الذى يقوم بشأن قانون معين ويحسن بخصوصه حل المجلس ، فإن الأمة في هذه الحالة انما تملئ رغبها في شيء معين بالتعيين وهو القانون المذكور ، وإذا سلمنا بأنه يمكن حل المجلس من أجل عدم الثقة بالوزارة فإن ذلك يؤدى الى ان الوزارة تكون مسئولة امام الملك فقط لا امام المجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — قدمت لحضراتكم ان هذه قاعدة دستورية لا يمكن مطلقا الاستغناء عنها . وحذفها الآن من التقرير يكون خطأ اذ يكون معناه اعطاء مجلس النواب من التحكم المطلق في السلطة التنفيذية واسقاط الوزارة ما يشاء ولو خالف عمله ارادة الأمة وحرمان السلطة التنفيذية من الشكوى للامة لايقاف هذا المجلس عند حده .

ان عبارة حل المجلس هي التي تشوش علينا وهي التي ينفر الناس منها بعلة أنها تكون سلاحا ماضيا في يد السلطة التنفيذية . هذا تحكم للعواطف دون الفكر الصحيح فان هذا السلاح ان كان ماضيا كما يقال هو الدواء الوحيد المتعين لتلك العلة الكبرى علة تحكم المجلس في السلطة التنفيذية أو هو الطريق الوحيد لتعرف رأى الأمة على حقيقته عند ما يظن في نواياها الحياذ عن رأيها وألاخذ بها تمكين لسلطة الأمة وجعل المرجع الاخير اليها . ورفع لمقامها فوق كل مقام .

حضرة زميلنا على بك ماهر يعرف رجلا من العلماء هو الأستاذ لا براديل أستاذ القانون الدستوري في كلية باريس .

( هنا قال ماهر بك وهو مستشار قضائي خارجية فرنسا ) هذا الأستاذ الذى يعرفه على بك ويحترمه له مؤلف في القانون النظامى مطبوع في سنة ١٩١٢ وها أنا أتلى بعض أقواله الخاصة بمسألة حل المجلس لعل فيها مقبعا :

قال بصحيفة ٢٩٤ بصدد كلامه عن حق الحل الحكومة الملكية :

( اذا قام خلاف بين المجلسين أو بين الحكومة ومجلس النواب أو على العموم بين الأحزاب فان الملك يتدخل ) وتدخل الملك هو بالضرورة باستعمال حق الحل . وقال في الصحيفة نفسها ( ان حق الحل أبعد عن أن يكون مخالفا لروح النظام الجمهورى بل بالعكس ربما كان ألزم في الجمهورية منه في الملكية ) ثم ذكر بعد ذلك بصحيفة ٢٩٥ أن حق الحل يكون للملك أو لرئيس الجمهورية أى أنه يكون للوزارة نفسها .

ثم قال : ( ان الحل يسمح للملك بأن يرقب التوافق بين فكر البرلمان وإرادة الأمة ) وذكر مزاياء حق الحل الذى لرئيس الجمهورية ومما قاله بالحرف الواحد :

( طالما ظن في البلاد الديمقراطية أن حق الحل سلاح معلق على رأس الأمة وأنه طريقة لاعدام المجالس قبل نهاية مدة نيابتها وأنه أداة لتهديد سلطة الأمة . على أن الأمر على العكس من ذلك فان حق الحل هو الطريقة الوحيدة لتحقيق احترام سلطة الأمة احتراما مطلقا فان المجلس لما كان معنا لأجل محدود يجوز في اثنائه ان يتغير الراى العام فقد يمكن ان تأتى فترة ينقطع فيها المجلس عن التعبير عن إرادة الأمة فالحل يكون اذن وسيلة لاعادة وحدة الارادة بين البرلمان والبلاد تلك الوحدة التى انفصمت عراها مؤقتاً . فالحل ليس معناه الاستطالة على سلطة الأمة بل احياة هذه السلطة باستشارة البلاد ) .

هذا ما يقوله الأستاذ لابراديل الذى يعرفه ماهر بك ويحله والخطأ الذى يعترض عليه بعبارته التى تلوّتها هو بذاته ما نسمعه يتردد . في بلدنا كلما ذكرت مسألة الحل فأرجو أن يكون في قوله مقنع لنسأ وألا نسير وراء العواطف .

قال حضرة ماهر بك أنه لا يعترض على حق الحل فيما يتعلق بالخلاف الذى يحصل بشأن القوانين ولكن الخلاف الذى يؤدى إلى تقرير عدم الثقة بالوزارة هو الخلاف فى أمر سياسى قد لا يكون محدودا ، لست أرى محلا لهذا التدقيق فان الخلاف السياسى الذى يقوم بين المجلس والحكومة ويترب عليه قرار

الثقة وعدمها يكون دائما أمرا معروفا ولئن جاز الحل لخلاف بشأن قانون من القوانين فإنه يجوز من باب أولى في شأن المسائل السياسية فإن خطأ المجلس في السياسة قد يجر على البلاد ويلات عظيمة بخلاف الخطأ في قانون من القوانين إذ هو يمكن تغييره والتأوه في كل وقت .

ومع ذلك فاني لعدم إطالة الكلام أعرض رأي الأستاذ لا براديل نفسه في هذه النقطة : ( قد يكون الحل أيضا وزاريا ، فإذا كان الوزراء مسئولين سياسيا لدى البرلمان فإن حق الحل يسمح للوزارة التي لم تحز الأغلبية في المجلس المنتخب أن تستأنف حكمه لدى الأمة . وكل جمهورية ذات نظام برلماني لا يمكنها أن تستغنى عن حق الحل ) — هذه العبارة تفيد من جهة أن الوزارة نفسها حتى في البلاد الجمهورية لها أن تطلب حل مجلس النواب . ومن جهة أخرى هي صريحة في إفادة أن هذا الحق تستعمله مطلقا وعلى الخصوص في الأمور السياسية لأن مبنى العبارة برمتها في كلام المؤلف هو مسئولية الوزراء السياسية .

بل أضيف إلى ذلك نقلا عن هذا الكتاب صحيفة ٢٩٥ وما بعدها أن البلاد التي فيها مجلس النواب ينتخب لزمه مديد كسبع سنوات أو ست أو خمس فإن الحل يحصل بانتظام قبل نهاية المدة المقررة وذلك لتخفيف وطأة طول مدة النيابة .

فالمسألة إذن فيما يتعلق بحق الحل مطلقا أصبحت واضحة ومن الخطأ بحسب ما أرى حذف العبارة الواردة في التقرير بهذا الخصوص وهي أن الوزارة التي يقرر عدم الثقة بها تستقيل ولكن للبلك أن لا يقبل الاستقالة وأن يعرض أمر الخلاف على الأمة بمحل المجلس . ولا يسعى الا أن الأحظ أن استعمال حق الحل لخلاف بين الحكومة والبرلمان ينتج عنه قرار بعدم الثقة بالوزارة لن يكون الا أند من النادر فإن فيه مسئولية كبرى على الأمرين به وعقابا شديدا لهم ان أتى رأي الأمة مؤيدا برأى المجلس المنحل فالمنافسة في هذا الموضوع ليست كبيرة الفائدة لأنه موضوع غير عملي ..

حاضرة على ماهر بك — انى ذكرت جواز الحل في حالة الخلاف بين الوزارة والمجلس بمناسبة تقرير قانون على سبيل التمثيل ولكن الخلاف في

الأمور السياسية حكمه حكمها أى يجوز الحل فيه فى نظرى أيضا . لأن الحل فى نظرى جائز دائما . ولكن الذى أخالف فيه رأى حضرة عبد العزيز بك أنه فى حالة اعلان عدم الثقة بالوزارة يجوز الحل ورأى فى هذا وجوب استقالة الوزارة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — وضع حضرة على بك ماهر أساسا فرع عليه أن كل وكيل يودى لموكله حسابا حتى اذا رآه قد أساء الوكالة كان من حقه التخلص منه وأطلق هذه القاعدة بكل أحكامها على الوزارة باعتبارها وكالة الهيئة التشريعية .

على أن فى هذا التشبيه بعض التجوز لأن الوزارة وكالة السلطة التنفيذية مشخصة فى الملك ووكالة من جهة أخرى عن السلطة التشريعية . فاذا بدا رأى لاحد الأصلين وخالفه الآخر فيه فامضاء أحد الرأيين ترجيح من غير مرجح . فالحل هو الرجوع الى الأصل الأكبر وهو الأمة والاحتكام إليها فى ذلك الخلاف . هنالك مسألة أخرى وهى أن الواقع أن الثقة فى المجالس النيابية لا تصرف الا الى معنى السياسية . والسياسة لها صور متعددة فمرة تكون فى وضع قانون وفى مرة أخرى تكون فى تصرفات إدارية وقد يكون للبلد رأى فى كل منها فاذا كان حقا أن يتعرف حكمه فى أحدهما كان كذلك حقا أن يتعرف رأيه فى الآخر . الا أن مسألة الثقة قد أسىء فهمها فى مصر اذ صرفها الناس الى الأشخاص لا الأعمال والمبادئ .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — أقترح اثبات النص الآتى :

« الوزراء مسؤولون بالتضامن لدى مجلس النواب عن السياسة العامة للأمة وبالانفراد عن كل اجراء يخالف للقوانين يقع منهم أو من رؤوسهم أثناء تأدية وظائفهم . واذا أقرح المجلس التصويت على الثقة بالوزارة أو طلبت الوزارة ذلك أو عرضت مشروعا على المجلس واشترطت أنه اذا لم يقرر تستقيل وقرر ثلاثة أرباع أعضاء مجلس النواب الحاضرين عدم الثقة بالوزارة فى الحاليتين الأوليين أو رفض المشروع فى الحالة الثالثة تسقط الوزارة جتبا وتترك مقاليد الحكم لغيرها .

وسبب وضع النص على هذا الأسلوب أن القوانين الدستورية وأعمال

الأمم البرلمانية كلها على هذا المبدأ كما هو معلوم للخاص والعام ومعان في كل الجرائد . وأن مبدأ المسؤولية الوزارية هو محور النظام الدستوري وجوهره والشرط الأساسي للحرية السياسية في كل بلد من البلدان . وليس المسؤولية الوزارية سوى معنى واحد وعرف واحد وهو أن يتحم على الوزارة الاستقالة اذا فقدت ثقة أغلبية مجلس النواب فلها متى فقدت هذه الثقة فقدت ثقة الأمة بأجمعها بفقدان ثقة نوابها . فلا معنى بعد ذلك لأن تبقى الوزارة في مناصبها وتباشر شئنا من أعمال الأمة وبالجلة فلا معنى للدستور بدون أن ينص فيه على المسؤولية الوزارية الصحيحة بالمعنى المذكور — راجع كتاب الحقوق الدستورية ف مورو ص ٣٨٦ — ٣٩٠ طبعة سنة ١٩٢١ وفيها شرح المؤلف أحوالا مختلفة تتعلق بضرورة استقالة الوزارة اذا لم تحز ثقة مجلس النواب .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على طلب حضرة على ماهر بك حذف الجملة التي طلب حذفها من التقرير .  
تقرر بأغلبية الآراء عدم حذفها .

وفي صفحة ٨٣ من مجموعة المحاضر عادت الهيئة لبحث موضوع الاقتراع على الثقة بالوزارة .

حضرة عبد اللطيف المسكباتي بك — لنبحث الآن في التفسير الذي وضعت اللجنة الفرعية في تقريرها عن المبدأ ٧٧ الخاص بمسئولية الوزارة أمام مجلس النواب والذي يقضى بجواز بقاء الوزارة مع تقرير مجلس النواب عدم الثقة بها وحل المجلس . وأطلب عدم الأخذ بهذا التفسير واستبداله به أنه اذا قرر المجلس عدم الثقة بالوزارة يجب حتما سقوطها « والاسباب هي :  
أولا — ما قررناه من أن الأمة مصدر كل سلطة والمجلس هو النائب عن الأمة .

ثانيا — ان حل المجلس يمكن قبوله اذا وقع الخلاف على قانون أقره المجلس ورفضه الملك أو نحو ذلك مما يراد معرفة رأى الأمة فيه وفي هذه الحالة تبدى الأمة رأيها في أمر معين . أما اذا كان الخلاف لأمور غير معينة

فلا يجوز حل المجلس مطلقا لأنه في هذه الحالة لا يكون أمام الأمة شيء معين يراد استفتاءها فيه .

أما إذا أخذنا بالتفسير الذى وضعته اللجنة الفرعية فإن الوزارة تصيح في غير حاجة للحصول على ثقة المجلس اكتفاء بثقة الملك بها . لهذا يجب أن يبين صراحة أنه إذا قرر المجلس عدم الثقة بالوزارة يجب عليها حتما أن تستقيل . وهذا لا يتأتى الا باستبدال التفسير الأول بالتفسير الذى عرضته .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لم تحصل مناقشة في مبدأ من المبادئ التى قررتها اللجنة الفرعية أكثر مما حصل في هذا المبدأ وحضرة المكباتى بك أعاد الآن ما سمعناه في الجلسات السابقة والرد عليه سيكون طبعاً هو ما أوجب به في تلك الجلسات . ولكن الشيء الذى بلغت النظر اليوم هو أنه في المرات السابقة كانت المعارض على تفسير اللجنة الفرعية يقنع بحذف هذا التفسير أما اليوم فإن حضرة المكباتى بك يعرض استبداله بتفسير آخر يناقضه . وأول دليل قدمه هو أن الأمة مصدر كل سلطة فتجيبه على ذلك بأننا ما وافقنا على تفسير اللجنة الفرعية الا لأن الأمة مصدر كل سلطة فيجب معرفة رأيها عند وقوع الخلاف بين السلطة التشريعية والسلطة التنفيذية . النواب يمثلون الأمة ولكن ليس لهم مطلقاً أن يقرروا رأياً يخالف رأيها فاذا وقع شك في أن ما قرره المجلس يخالف رأى الأمة وجب الرجوع اليها لأنها مصدر كل سلطة . ليس في بلادنا أحزاب سياسية ترشح الأعضاء في دوائر الانتخاب ليعرف المنتخبون أميال وآراء الأعضاء بحسب الأحزاب التى يتمنون اليها . لذلك لا يسهل مطلقاً معرفة ما اذا كان النواب يمثلون رأى الأمة حقيقة عند وقوع الخلاف بين السلطين . وقد رأينا أن خير حل للخلاف هو أن تلجأ الى الأمة نفسها لاستفتاءها ومعرفة رأيها .

والدليل الثانى الذى قدمه حضرة مكباتى بك هو جواز حل المجلس لخلاف على قانون يراد معرفة رأى الأمة فيه ولا يجوز في غير ذلك . وجوابى على هذا أن السياسة العامة للوزارة تتكيف في أوامر واجراءات وقوانين فهل اذا وقع الخلاف على جزء من السياسة يسلمون بالرجوع الى الأمة وإذا وقع على الكل لا يجيزون ذلك .



حضرة على ماهر بك — وكيف تتحقق المسؤولية الوزارية اذا جاز بقاء الوزارة التي لم تحز ثقة المجلس وحل المجلس نفسه .

سعادة عبد الحيد مصطفى باشا — ليس من السهل على كل وزارة يقرر المجلس عدم الثقة بها أن تطلب حل المجلس . بل الوزير يفضل الاستقالة على هذا . ولكن مصلحة الأمة فوق كل شيء . فقد يكون الخلاف على مسائل يتوقف عليها مستقبل الأمة . وتعتقد الوزارة أن المجلس لم يعبر فيها عن رأى الأمة التي قد تشارك الوزارة رأيها . في مثل هذه الحالة يجب الرجوع لرأى الأمة لهذا أقترح بقاء تفسير اللجنة الفرعية الذى سبق أن أقرته اللجنة العامة كما هو .

حضرة على المتزلاوى بك — لا اكتفى باستبدال تفسير اللجنة الفرعية بتفسير آخر كما طلب حضرة المكباتى بك بل أطلب ان يضاف إلى المبدأ الرابع عشر ونصه : « يكون لمجلس النواب وحده حق تقرير عدم الثقة بالوزارة » نصاً آخر وهو ( متى قرر المجلس عدم الثقة بالوزارة وجب على الوزارة أن تستقيل ) لانه لا يصح مطلقاً ان المجلس يقرر عدم الثقة بالوزارة فتبقى الوزارة في مجلسها ويحل المجلس الذى ينوب عن الأمة ويمثلها ويقال ان هذا تأييد لسلطة الأمة . يجوز أن المجلس يوافق على سياسة الوزارة ولكنه يعتقد ان رجالها لا يستطيعون تنفيذ هذه السياسة او يتساهلون في تنفيذها ويود استبدالهم بمن هم اقدر منهم فيقرر عدم الثقة بهم .

حضرة على ماهر بك — تفسيراً لعبارة حضرة المتزلاوى بك أقول أن السياسة في فرنسا من بعد الحرب ظلت واحدة ولكن الوزارات تعاقبت وتأتى الواحدة منها فتقرر أنها ستتع سياسة الوزارة السالفة بلا تغيير في بروجرامها السياسى . فلماذا اذن تبدلت الوزارات ؟ أقول تبدلت لعدم الثقة في أشخاص رجالها من حيث التشدد في تنفيذ السياسة المتفق عليها . لا تكون الوزارة قوية الا اذا حازت ثقة الملك والمجلس معا وفي إنجلترا سقطت وزارات كثيرة لأنها لم تكن حائزة ثقة الملك . مع أن الملك لم تكن له سياسة خاصة .

لهذا يجب أن تكون الوزارة حاصلة على ثقة السلطتين .

حضرة على المنزلاوى بك — لا يكون لنا دستور حقيقى الا اذا تقرر وجوب سقوط الوزارة عند تقرير عدم الثقة بها . أما حق الحل لحق عام قائم بذاته وللملك فى كل وقت أن يحل المجلس اذا رأى ذلك .

حضرة توفيق دوس بك — وكيف يوفق حضرة المنزلاوى بك بين تخيم الاستقالة عند عدم الثقة . وبين حق الملك فى حل المجلس فى كل وقت . لنفرض أن وزارة لم تحز ثقة المجلس فرفضت استقالتها للملك فقبلها ثم عين نفس الوزراء ثانياً أو وزراء من مبدئهم ورأيهم وقرر حل المجلس واجراء انتخابات جديدة . أليس للملك هذا الحق ؟

حضرة على المنزلاوى بك — الملك لا يلجأ لحل المجلس الا اذا عرف أن البلاد تؤيده .

حضرة توفيق دوس بك — فى جميع الأحوال لا يقع الحل الا اذا وثق الملك من تأييد البلاد له فى ذلك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا يحل الملك المجلس ويستيق الوزارة التى لم تحز ثقة المجلس الا اذا أراد انقلاباً سياسياً .

حضرة على ماهر بك — ما فرضه حضرة دوس بك ينقصه شئ واحد وهو أن الوزارة الجديدة سواء كانت هى الوزارة التى لم تحز ثقة المجلس أو غيرها من مبدئها لا يمكنها أن توافق الملك على حل المجلس قبل أن تتقدم للبرلمان ليعلن ثقته بها ويبرجرامها .

حضرة توفيق دوس بك — وهل هناك مانع قانونى يمنعها من أن توافق على الحل دون أن تتقدم للمجلس .

حضرة على ماهر بك — عملياً هذا لا يكون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ان التفسير الوارد فى تقرير اللجنة الفرعية هو التفسير القانونى المضبوط . لأن حق الحل حق مطلق للملك لا يمكن تحديده . وقد أقر ذلك كل من تكلم من المعارضين لهذا التفسير ولكنهم أرادوا أن يقيدوه بطريقة ملتوية .

لا يوجد دستور فى العالم ينص على مثل ما يريد حضرة المنزلاوى بك أن ينص عليه فى دستورنا الا الدستور التركى الذى قرر فى سنة ١٩٠٩ اضافة

مثل النص الآتي للدستور :

« إذا قرر مجلس النواب أن لا ثقة له في أحد الوزراء وجب على الوزير الخروج من الوزارة . فإذا كان القرار خاصا برئيس الوزراء فالوزارة كلها تستقيل .

هذا كل ما استطاع الأتراك أن يقولوه في ثورتهم . ولم يقولوا أبدا وعلى الملك قبول الاستقالة .

حضرة على المنزلاوى بك — ومن الذى قال بوجود قبول الاستقالة ؟ حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقول أن الأتراك لم يقولوا ( ويجب قبول الاستقالة ) لأن هذا يتعارض مع حق الحل المطلق . فإرضاء للمعارضين دونوا في الدستور النص العثماني مع العلم بأنه لا يلزم الملك بقبول الاستقالة ولا يقيد حق الحل مطلقا .

حضرة زكريا نامق بك — التفسير الذى جاء في تقرير اللجنة الفرعية عن المبدأ ٧٧ هو الذى أثار كل هذه المناقشات كما أثار سخط الكثيرين . لأنه يشعر بأن لا مسؤولية على الوزارة . إذ العبارة مطلقة وتشعر بأنه يجوز حل المجلس كلما اقترح على عدم الثقة بالوزارة . مع أننا نعتقد أن الحل لا يكون إلا في حالة استثنائية محضنة ولا يلجأ إليه إلا إذا رأى الملك أن الرأي العام يؤيد الوزارة في سياستها ولا يوافق المجلس على رأيه فيها . هذه هي الحالة التي يجوز فيها حل المجلس لذلك أقترح تغيير عبارة التفسير المدونة في تقرير اللجنة الفرعية بما يفيد ذلك .

إذا قرأنا تفسير اللجنة الفرعية لا نجد فيه كلمة واحدة تشير الى الظروف الاستثنائية التي يقع فيها الحل .

حضرة توفيق دوس بك — ومن القاضى الذى يقدر هذه الظروف الاستثنائية ؟

حضرة زكريا نامق بك — هو الملك . ولهذا أعرض على حضراتكم نصا جديدا يؤخذ به بدل التفسير الذى ذكر في تقرير اللجنة الفرعية عن المبدأ ٧٧ ويذكر في التقرير النهائي وهذا هو :

« إن الأصل في عدم الثقة بامتناع الوزارة وقبول تلك الإستقالة إلا

أنه يجوز بطريقة استثنائية الرجوع الى رأى الأمة فى ذلك إذا ظهر أن المجلس لا يعبر فى عدم الثقة عن رأى الأمة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - تسأل حضرة على ماهر بك فى أوائل هذه الجلسة كيف تتحقق المسؤولية الوزارية إذا جاز بقاء الوزارة التى لم تحز ثقة المجلس - فاجبته أن عبارة التقرير المعترض عليها هى أشبه بفقہ القانون منها بالتشريع لأنها تدور على اقتراضات لا على أحكام . والواقع أن تقرير المسؤولية الوزارية وبناء الحكم المترتب عليها لا يتوقف على ذكر حق الحل معها بل لكل منهما حكم قائم بذاته . والعرف الدستورى يقضى باستقالة الوزارة متى اقترح بعدم الثقة بها دون أن يكون فى أى دستور نص بذلك . هذا حكم قائم بذاته . وكذلك حكم الحل قائم بذاته . ولم يعد أى دستور الحالات التى يحصل فيها حل المجلس . ولسوء الحظ جمعت عبارة التقرير بين الحكمين ( المسؤولية الوزارية والحل ) فى جملة واحدة فظن أن بينهما تلازما لا فكك له والواقع ان كلا منهما مستقل ولكن قد يقع بينهما شئ . من التفاعل فى ظروف استثنائية يقتضى وجود حل كالذى ورد فى التقرير .

سأل حضرة ماهر بك كيف تتحقق المسؤولية الوزارية اذا جاز بقاء وزارة لم تحز ثقة المجلس . وأنا تسأل ايضا كيف يتحقق حق الحل اذا لم يمكن استعماله فى كل ظرف . حضرة المنزلاوى بك قال ان للملك حق الحل فى اى وقت . ثم عقب ذلك بما يفهم منه عدم جواز الحل عند ما يقترح على عدم الثقة بالوزارة . فان كان هذا ما قصده فليذكر لنا نصا دستوريا ذكر فيه هذا الاستثناء .

حضرة على المنزلاوى بك - قلت ان حق الحل حق عام .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - نحن لا نبتدع فى تشريعنا ولكنا وقت حتى اذا اقترح بعدم الثقة بالوزارة . ولكن حق الحل والمسؤولية الوزارية مسألتان مستقلتان تمام الاستقلال ولو أنه قد يحصل بينهما تفاعل فى بعض الاحيان .

حضرة على ماهر بك - لم يحصل فى بلد دستورى ان اقترح على عدم

الثقة بالوزارة فبقيت الوزارة وحل المجلس.

حضرة عبد الحميد بدوى بك — نحن لا نتبدع فى تشريعنا ولكننا نأخذ المبادئ عن الدساتير الأخرى فإن كانت هذه المبادئ لم تنتج مطلقا ان حل مجلس عقب إقراره على عدم الثقة بالوزارة فسيكون الحال عندنا كذلك . ولكن منطقيا هذا الفرض ليس ممتنعا .

والنص عليه فى تفسير اللجنة الفرعية لا يفيد حصوله دواما .  
حضرة على ماهر بك — بناء على نظرية بدوى بك أطلب حذف الفقرة الخاصة بذلك من تقرير اللجنة الفرعية .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الحذف الآن يفيد العدول عما جاء فى تفسير اللجنة الفرعية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وأنا بناء على ما أبداه حضرة بدوى بك أطلب بقاء الفقرة لا حذفها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا تنسوا أننا أمة كانت خاضعة للاستبداد زمنا طويلا والآن تريد أن تستنشق نسيم الحرية فلا يجوز أن نضع فى سبيلها عقبات تحول بينها وبين ما ترى إليه .

قد تعرض مسائل هامة لا يسهل تكييفها فيقع بسببها تصادم بين الملك والمجلس . فيجب أن نصف من الآن العلاج الناجع ولا أرى لذلك إلا وجوب استقالة الوزارة متى فقدت ثقة المجلس . بدون هذا تحصل مشادة بين الملك والمجلس . فالملك يرى وهو فرد أنه أقدر على تعرف رأى الأمة الحقيقي من مجلس نوابها المنتخب لتمثيلها فيقرر حل المجلس ليعرف رأى الأمة فيقع التصادم الذى لا تريده ونسعى لالتقائه ولو اقتضى ذلك تحديد حق الملك فى حل المجلس . حقا لا يوجد فى الدساتير نص يقيد حق الحل . ولكن نظام الأحزاب والرقى العام فى البلاد الأوربية يغنيان عن ذلك النص هناك ولا مانع قانونيا بمنعنا من النص عليه فى دستورنا .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — عبارة التفرير فى هذا الموضع مهمة . وقد يفهم منها أن حل المجلس متلازم مع قرار عدم الثقة بالوزارة . فنعا لهذا يمكن ايضاح الموضوع فى التقرير النهائى الذى سترفعه اللجنة مع مشروعها

فبين فيه أن حل المجلس أمر استثنائي لا يلجأ إليه إلا إذا تبين أن المجلس لا يعبر عن رأى الأمة .

فضيلة الشيخ بحيث — تعلمون أننا قسمنا المبادئ الدستورية الى أقسام فذكرنا اختصاص المجلسين وجعلنا من اختصاص مجلس النواب الاقتراع على الثقة بالوزارة . ثم انتقلنا الى حقوق الملك وقررنا أن للملك حق حل المجلس فينتج من ذلك أن المسؤولية الوزارية حكم قائم بذاته كما أن حل المجلس حق مطلق قائم بذاته ولا معنى للجمع بينهما بل يجب على الوزارة إذا فقدت الثقة أن تستقيل وهذا هو المعمول به في سائر البلاد الدستورية ولا يناقض حق الملك في حل المجلس . وإذا كان دستور في العالم تعرض لأمر الحل عندما تفقد الوزارة ثقة المجلس فاذكروه لنا .

حضرة محمود أبو النصر بك — سمعتم حضراتكم أن ليس في دستور من دساتير العالم نص يقضى بوجوب سقوط الوزارة عندما يقرر المجلس عدم الثقة بها مع أن قوام هذه الدساتير سلطة الأمة . فلا يعيب دستورنا عدم وجود هذا النص فيه . ولا يعتبر هذا تنكرا لسلطة الأمة . الذين يقولون منا بوجوب الاستقالة عند قرار عدم الثقة يتمسكون بأن المجلس يمثل الأمة ولكنه تمثيل اعتبارى أكثر منه حقيقى . والقاتلون بجواز الحل يريدون أن يتبنوا رأى الأمة الحقيقى لا الاعتبارى . ولو أن كلا منهما متمسك بسلطة الأمة . لاجل هذا أرى بقاء المادة والتفسير على أصلهما .

حضرة محمد على بك — أرى أن يستبدل نص المادة الرابع عشر بنص الدستور العثماني الذي أشار إليه حضرة عبد العزيز بك . وأن يذكر في تقرير اللجنة النهائي تفسير لهذا النص الجديد يمحو أثر عبارة التقرير التي أثارته كل هذه المناقشات .

من مزايانا النص العثماني أنه يسهل معه التخلص من وزير على انفراد إذا كان عدم الثقة قاصرا عليه ومن رأيي أن الوزارة إذا فقدت ثقة مجلس النواب يجب حتما أن تستقيل . كما أن للملك الحق المطلق في أن يحل المجلس في أى وقت أراد . ويجب تنفيذ القاعدتين الى نهايتهما .

قد يرى الملك أن الوزارة التي اقترع بعدم الثقة بها أنفع للبلاد وحاضرة

لثقة الأمة فله بعد أن يقيها أن يعيدها الى مراكرها كما حصل أخيرا في إيطاليا فقد اقترح بعدم الثقة بوزارة فكنتا فاستقالا وقبلت الاستقالة ولكن الملك عين الرئيس المستقيل رئيسا للوزارة الجديدة . وتقدمت للمجلس فأولاهها ثقته . قد يقال اذا كان للملك حق اعادة الوزارة المستقيلة الى مراكر الحكم فلماذا يحتم قبول الاستقالة ولا يترك له الخيار في قبولها أو رفضها .

وعلى هذا يجب بأن الفرق عظيم بين رفض الاستقالة وبين قبولها واعادة تشكيل الوزارة نفسها ولو أن عبارة التقرير لم تفرق بين الحالتين . لأن قبول الاستقالة تنفيذا لقرار المجلس . أما اعادة تعيينها فحق للملك بصفته الرئيس الأعلى للسلطة التنفيذية وله حق تعيين الوزراء واقتلهم كما أن ابتعاد الوزارة عن الملك بعد قبول الاستقالة يجعل الملك حرا في تقدير جواز اعادة الوزارة مرة أخرى أم لا وهذا لاشك أمر استثنائي لا يحصل إلا في أحوال نادرة .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — لى سؤال أريد عرضه على حضراتكم اذا كان من واجب الوزارة أن تستقيل اذا فقدت ثقة المجلس فهل ترون أنه يجب على الملك أن يقبل الاستقالة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذا ما نريده .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — للملك أن يقبل الاستقالة وله أن لا يقبلها ويحل المجلس .

حضرة توفيق دوس بك — نحن نحوم حول نقطة أساسية يجب الفصل فيها أولا وهى : هل حق الحل مطلق أو مقيد .

حضرة محمد على بك — رأي دائما أنه يجب أخذ رأى مجلس الشيوخ فى ذلك .

حضرة على المنزلاوى بك — نحن لم نتعرض لهذه المسألة وليست الآن محل بحث .

حضرة توفيق دوس بك — هذا فى صلب الموضوع إذ لا معنى للقول بأن الملك لا يستطيع رفض الاستقالة إلا اذا كان غرضنا تقييد حق الحل فيجب أن نقرر أولا هل حق الحل مطلق أو مقيد ثم نتقل الى وجوب

استقالة الوزارة عند قرار عدم الثقة بها .

حضرة على ماهر بك — يوجد فرق كبير جدا بين وضع نص في الدستور يقيد حق الحل وبين عدم تطبيق حق الحل عمليا . اذا ذكر في الدستور نص يقيد حق الحل اتخذ مجلس النواب هذا النص سلاحا ضد كل وزارة يعلن عدم الثقة بها في كل وقت . وهذا خطر جدا كخطر النص على اطلاق حق الحل . المرونة واجبة في هذا الموقف ولذلك أطلب حذف التفسير وترك الأمر للتقاليد البرلمانية .

سعادة عبد الحميد مصفى باشا — يظهر أن حضرة ماهر بك يسلم بوجود حالات يقرر فيها المجلس عدم الثقة بالوزارة ولا يلزم معها أن تستقيل الوزارة .

حضرة على ماهر بك — الذى أراه هو أنه لا ينص في الدستور على تقيد حق الحل حتى لا يستبد المجلس بالوزارة . وأطلب أن لا يؤخذ رأى على سؤال حضرة دوس بك لأنه ليس بحاسم في الموضوع . حصلت مناقشة في أى الاقتراحات يؤخذ عليه رأى أولا فتقرر أن يؤخذ رأى على حذف نص الفقرة المفسرة للمبدأ ٧٧ من تقرير اللجنة القرعية أو تعديله .

ثم تقرر بأغلبية الآراء تعديل عبارة التفسير .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقترح أن يعدل التفسير كالآتي : اذا حصل الاقتراع وفقدت الوزارة ثقة المجلس كان عليها أن ترجع الى الملك لتعرض الأمر عليه ولترفع استقالتها له على أن له استثنائيا إذا رأى أن مجلس النواب أصبح لا يعبر عن رأى الأمة أن لا يقبل الاستقالة وأن يحل المجلس .

حضرة زكريا نافع بك — الأصل في حالة عدم الثقة أن تستقيل الوزارة وأن تقبل الاستقالة ولكن بطريقة استثنائية اذا ظهر للملك أن المجلس أصبح لا يعبر عن رأى الأمة أن لا يقبل الاستقالة ويامر بحل المجلس وأقترح أخذ رأى على التعديل الذى عرضته أولا .



حضرة عبد العزيز فهمى بك — أنا متنازل عن اقتراحى وأنضم الى تعديل حضرة زكريا بك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — التعديل الذى اقترح أخذ الرأى عليه هو : ( اذا اقترح المجلس بعدم الثقة بالوزارة تستقيل الوزارة ويتبع فى هذا الصدد ما هو متبع عادة فى البرلمانات الاوربية وخصوصا برلمان انجلترا ) .

معالى الرئيس — يؤخذ الرأى على قبول التفسير الذى عرضه حضرة زكريا بك أو التفسير المعروض من حضرة المكباتى بك .  
أخذ الرأى فتقرر بالأغلبية قبول تفسير حضرة زكريا بك وهذا نصه :  
« ان الأصل فى عدم الثقة استقالة الوزارة وقبول تلك الاستقالة الا أنه يجوز بطريقة استثنائية الرجوع الى رأى الأمة فى ذلك اذا ظهر أن المجلس لا يعبر فى عدم الثقة عن رأى الأمة .  
وأن يذكر هذا التفسير فى تقرير اللجنة النهائى .

وفى اليوم التالى ( صفحة ٨٨ من مجموعة المحاضر ) عادت الهيئة للنقاش فى هذا المبدأ .

حضرة على المنزلاوى بك — قررت الهيئة أمس تعديل التفسير الوارد بالقرار فيما يتعلق بالمسئولية الوزارية وبقي الاقتراح الذى قدمته ولم تؤخذ عليه الآراء واقتراحى هو أن يزداد على المادة ١٤ العبارة الآتية ( ومضى قرر مجلس النواب عدم الثقة بالوزارة وجب عليها أن تستقيل ) فأطلب إضافتها الى المادة المذكورة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى أن هذا النص مستفاد من التفسير التى وضع بالأمس .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الأفضل أن ينقل التفسير الى النصوص وأن لا نضيف النص الذى يقترحه حضرة على بك المنزلاوى .

حضرة توفيق دوس بك — توفيقا بين الراىين يمكن أن نجعل اقتراح حضرة على بك المنزلاوى كتكميل للتفسير الذى وضعناه أمس .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أريد أن أسأل حضرة على بك هل

التفسير الذى وضعناه بالأمس ينصب على الاقتراح الذى يقدمه اليوم .  
حضرة على بك المنزلاوى — نعم ينصب عليه وأنا أطلب أن يضاف

الى المادة ١٤

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر أن يضاف الى المادة ١٤ العبارة الآتية :

( إذا قرر المجلس عدم الثقة بالوزارة وجب عليها أن تستقيل ) .

وفى صفحة ١١٨ من مجموعة المحاضر . أثار أحد الاعضاء موضوعا

هاما يتعلق بالمسئولية الوزارية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أريد التكلم فى موضوع القرار  
٧٧ الخاص بمسئولية الوزارة واستقالتها وأقترح أن يضاف إلى نصه ما يأتى :  
« ويجب أن يستقيل مع الوزراء من يكون فى درجتهم من الموظفين فى معية  
الملك كرئيس الديوان الملكى ورئيس التشرىفات » وذلك طبقا لما يحصل فى  
بعض بلاد أوروبا كإنجلترا . أقترح هذا وأنا مخلص للعرش وللواجب الذى  
نقوم به جميعا . وغرضى من هذا الاقتراح توحيد المبدأ السياسى حتى لا يحصل  
احتكاك بين الوزارة وكبار رجال البلاط ، لأن الملك لا يعمل بمفرده بل  
يسترشد فى آرائه بأراء المقربين من كبار رجال البلاط . فإذا كان هؤلاء  
الرجال ليسوا من رأى الوزارة فى السياسة العامة وقع التنافر بين الوزارة  
والسراى . خصوصا وقد قررنا أن الملك يملك ولا يحكم وإن الوزارة هى  
المسئولة عن السياسة العامة فيجب توحيداً لتلك السياسة أن يكون كبار  
رجال البلاط من رأى الوزارة .

حضرة زكريا نامق بك — ردا على هذا الاقتراح لا يسعنى الا أن  
أقترح أنه اذا سقطت الوزارة فلا يسقط معها وزير الاوقاف لانه لا دخل  
له فى السياسة العامة .

فضيلة الشيخ نجيت — وزير الاوقاف يعين بمرسوم ملكى كسائر  
الوزراء ولكن لا يقوم بأعمال وزارته الا اذا صدر له توكيل من جلالة  
الملك باعتبار أنه ناظر على الأوقاف . وعلى ذلك فالذى يولى وزير الأوقاف  
هو الملك والذى يمدّه بالسلطة هو الملك ولو أنه معين بمرسوم مثل باقى زملائه

الوزراء . هذا بيان لحالة وزير الأوقاف لتحكموا بعد ذلك ان كان يجب أن يسقط مع الوزارة أم لا .

حضرة زكريا نامق بك — طرحت اقتراحي دفعا لاقتراح حضرة مكباتى بك . لاني لم أر الا كفاء بتنفيذ اقتراحه وعدم الأخذ به بل مبالغة في الاعتراض عليه اقترحت أن لا يسقط وزير الاوقاف اذا سقطت الوزارة وانى متمسك بهذا الاقتراح .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — اقتراح حضرة المكباتى بك من المسائل الدقيقة جدا في موضوعها وفي مسؤوليتنا بالنسبة لها فيجب أن نبحث بلا تطرف وبلا خنوع .

في الواقع أن رجال البلاط الذين في درجة الوزراء يجب خصوصا في عهد التطور الأول أن يكونوا مسئولين أمام الامة أسوة بالوزراء . ولا تاتى مسئوليتهم لمحض كونهم كبار رجال البلاط بل يجب أن يكونوا وزراء فعلا ولكن بلا وزارة . لأن كل مسئولية يجب أن يقابلها حق . فيجب أن يكونوا وزراء بدون وزارة وأن يحضروا مناقشات مجلس الوزراء مقابل الواجب الذى منحلهم إياه . وأنا متفق مع حضرة مكباتى بك في أن بقاء كبار رجال السراى مسئولين أمام الملك دون غيره لا يصح أن يستمر مع أنهم يقومون بأعمال هامة جدا للامة ويجب أن يكون للامة اشراف عليهم كما يجب أن يكون لهم صوت مع الوزراء في ادارة الشؤون العامة فيقاسمون الوزراء المسئولية العامة والثقة العامة .

أما عن اقتراح زكريا بك فالذى أراه أن كل وزير مهما كان عمله حضر جلسات مجلس الوزراء فهو شريك بذلك في ادارة المملكة ويجب أن يشترك في المسئولية . ومن هنا وجدت فكرة التضامن في المسئولية بين الوزراء .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — مع احترامى لرأى حضرة الهلباوى بك أقول ان اشتراط جعل كبار رجال البلاط وزراء بلا وزارة يحضرون جلسات مجلس الوزراء ويشتركون في مداولاته مع انهم لا يباشرون بالفعل عملا من اعمال الوزارة فيه خطر كبير . ولم أبني اقتراحي على المسئولية

الوزارية بل على وجوب اتحاد الوجهة السياسية بين رجال الوزارة ورجال السراى .

حضرة على المنزلاوى بك — أطلب باعلى صوت رفض اقتراح حضرة المكباتى بك وتعديل حضرة الهلباوى بك ولا محل للنقاشه فيها اذ لا يترتب على ذلك أى منفعة للامة مطلقا . لا أفهم أن كبير الأمناء وكبير ديوان الملك يسقطان مع الوزارة مع انهما لا يعملان معا . وليس من المصلحة ان يكونا وزراء بلا وزارة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — فى انجلترا استطاعوا ان يفهموا انه توحيدا للسياسة العامة يسقط مع الوزراء كبار رجال البلاط . فحن نريد ان نأخذ بهذه القاعدة توحيدا للسياسة وحرصا على عدم الخلف ومنا الاحتكاك المضر .

حضرة على المنزلاوى بك — هل يوجد فى انجلترا قانون ينص على وجوب استقالة كبار رجال السراى مع الوزارة أو هى التقاليد السياسية التى قررت ذلك ؟ ان كانت التقاليد فيجب أن ننظر ما تقررره تقاليدنا . وان كان يوجد نص قانونى فاذكروه لنا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — دستور انجلترا مكون من تقاليد وعادات أصبحت فى حكم القانون . وقد تبين فى انجلترا أنه عند ما يكون رجال السراى من حزب غير حزب الوزارة يؤدى هذا الى مشادة بين السراى والوزارة والى تضارب فى الخطط السياسية لذلك يجب علينا أن نعتبر بتجارب غيرنا ونأخذ بها فى دستورنا .

محضرة على المنزلاوى بك — لا يحسن بنا أن نأخذ بالتقاليد الشاذة أمامنا دساتير الحكومات الملكية الأخرى وليس فيها مثل هذا النص لذلك أطلب رفض اقتراح حضرة مكباتى بك وتعديل اقتراح حضرة هلباوى بك .

فضيلة الشيخ بخيت — أطلب رفض اقتراحات حضرات زكريا بك ومكباتى بك وهلباوى بك

أما عن اقتراح حضرة زكريا بك فقد قلت عند بيان وظيفة وزير الاوقاف أنه يعمل بتوكيل من جلالة الملك . ولكن هذا التوكيل خاص بالأعمال

القضائية . وهو في باقى الاعمال كسائر الوزراء يشترك معهم فى سائر الاعمال العامة فحكمه حكمهم .

وأما اقتراح حضرة المكباتى بك فيتوقف على اتفاق عادتنا وتقاليدها مع عادات وتقاليده الانجليز وهذا غير حاصل . فان رئيس البلاط الملكى فى انجلترا له حالة خاصة ويشترك مع الوزراء وليس الحال عندنا كذلك . فان رجال السراى عندنا يعملون كسائر الموظفين العادين وليس لهم مشاركة مع الوزراء .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — حضرة منزلاوى بك يقول (لا يحسن بنا أن نأخذ بالشاذ من التقاليد ) هذا القول قد يكون صحيحا ولكن فى غير هذا الموضوع لانه فى عهد المرحوم السلطان حسين صدر مرسوم بأن يكون رئيس الديوان وكبير الامناء فى درجة الوزراء ولولا أنهم أرادوا أن يتخلوا عن مسؤولية الوزارة لجرى عليهم ما هو حاصل فى انجلترا . ورأى أنهم الآن فى صف واحد مع الوزراء يقبضون مرتباتهم . ويعاملون معاملتهم . فيجب أن يشتركوا مع زملائهم الوزراء فى التضامن سياسيا .

حضرة على المنزلاوى بك — المرحوم السلطان حسين لم يرد إلا أن يحسن مرتبات كبار رجال بلاطه ويرفع من منزلتهم ولم يرد مطلقا أن يجعلهم وزرا مسؤولين أو غير مسؤولين .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك -- كبار رجال البلاط هم بحكم مركزهم مستشارو جلالة الملك ينصحون الملك فى أغلب الامور . فمن يرد أن يحفظ العرش ويوطد مركزه بحيث لا يقع من الامور ما لا يتفق مع مصلحة البلاد وكرامة جلالة الملك فليؤيد ما طلبته من رجال البلاط مسؤولين أسوة بالوزراء توحيدا للسياسة العامة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — عجبت لاقتراح حضرة زكريا بك وظنفت أنه لم يرد به الا التشدد فى الاعتراض على ما اقترحه حضرة مكباتى بك لولا أنى سمعته يقول أنه متمسك بذلك الاقتراح .

تقوم وزارة الأوقاف بإدارة أملاك الأوقاف التى انقرض أصحابها فهذه الأوقاف لا مالك لها سوى الأمة فيجب أن تكون خاضعة لرقابتها . اذا كان

الملك ناظرا على هذه الاوقاف فلأنها تمحضت للخير العام ولمصلحة الأمة جميعا فأصبحت كالأموال العامة التي يشرف عليها الحاكم . كانت الاوقاف تحت اشراف الخليفة فكان يولى القاضى الشرعى الاكبر كما كان يولى الخديوى . وكان للقاضى حق تعيين نظار الاوقاف والآن صارت بلادنا مستقلة . والقاضى الاكبر يعينه ملك مصر . فاذا كانت وزارة الاوقاف تدير أوقافا عين الملك ناظرا عليها من قبل القاضى فى استطاعة البرلمان أن يقرر أن على القاضى الشرعى أن يعين وزير الاوقاف مباشرة ناظرا على تلك الاوقاف .

سلطة الأمة تقضى بأن تكون الأمة هى الرقبة على أملاكها وأوقافها . والاوقاف كأموال الميرى الحرة تديرها الحكومة بارشاد البرلمان . الاوقاف لم تات من جانب الملك بل من جانب الأمة فيجب أن تديرها وزارة مسؤولة للبرلمان لا للملك . لا أهم كيف يقال أن وزير الاوقاف لا يكون مسؤولا للأمة عن أعمال وظيفته مع أنه يجب أن يكون مسؤولا للأمة عما تحت يده من أموالها وما يتصرف فيه من مصالحها كمسؤولية وزير المالية وغيره . ليست أعمال مجلس الوزراء قاصرة على السياسة الخارجية بل أهمها المسائل الداخلية كالبوليس والمحاكم والتعليم وإدارة الاملاك التى لا مال لها ومن ضمنها الاوقاف . وقد علمتم أن إيرادها السنوى يربو على مليون جنيه . بناء على هذا يكون الاقتراح فى غير محله لان نتيجته أن يقال أن الملك وحده له التحكم المطلق فى إدارة الاوقاف وهو ما لا يمكن لمصرى أن يقول به .

أما اقتراح حضرة مكباتى بك فليس اقتراحا منكرا ، وان كنت لا أوافق عليه فلأن الحالة التى نحن عليها الآن لا تسمح بالأخذ بهذا الاقتراح وكنت أرجو أن حالتنا تسمح به . لأنكم بعد أن قررتم أن حكومتنا دستورية وأن الوزارة مسؤولة أمام البرلمان . وأن الملك لا يعمل بنفسه وإنما بواسطة وزرائه . وأن الملك غير مسؤول مطلقا . وأن شخصه مقدس وذاته مصونة لا تمس . وأن أى أمر من أوامر الملك لا يخلى الوزير أو الموظف من المسؤولية . بعد كل هذا وجب عليكم أن تحتفظوا بكرامة الملك أن لا تعيث بها وشاية الواشين أو دسيسة الدسائسين وأن تضمنوا لكل فريق حقوقه

وللوزارة حقوقها فلا تدعوا في البلاط الملوكي من يدس الدسائس للوزارة بل يجب أن يكون كل من حول الملك على رأى الوزارة حتى لا ينتقد من حول العرش على الوزارة انتقادا يضر بمصلحة البلاد .

لقد جعل الدستور الملك مقدسا مع أنه بشر ككل البشر — الملك يأكل الطعام ويمشى في الأسواق — وله أذن وله شهوات . ولكنه مقدس بحكم الدستور فاذا تركتم بجانب الملك أناسا لهم سياسة وآراء خاصة تخالف سياسة الوزارة يراهم الملك كل يوم . هم كتبتة . هم أعوانه . هم خدمه الذين يدخلون عليه ليل نهار . هم أكثر من يسمع الملك من الأمة — وأنا أتكلم على الملوكية عامة لا على الملك الحالى لأن جلالة ملكنا حفظه الله رجل قويم الخلق سعاد في مصلحة البلد — ولكن من الجاز أن يأتي ملك سماع للوشاية ويكون بجانبه من رجال بلاطه من يدس الدسائس للوزارة وهو يعلم أن من حق الملك أن يقلل الوزراء وأن يعين من يخلقهم . فهل من مصلحة البلد أن يسقط الملك كل يوم وزارة ويعين غيرها عملا بنصائح رجال بلاطه .

البرلمان يقرر عدم الثقة بوزارة قسقط وتأتى وزارة أخرى موظفو البلاط على غير رأيها . ماذا تعمل الوزارة الجديدة اذا كان موظفو البلاط يسعون لدى الملك ضدها فيعرقلون أعمالها ؟ أظن أن وحدة الفكر بين الوزراء والقائمين حول العرش واجبة ما دتمت قررتهم أن الملك فوق الأحزاب وأن ذاته مقدسة . وأنه يعمل برأى برلمانه ، لذلك أرى أن اقتراح حضرة المكباتى بك في محله ويمكن الأخذ به . ولكن يؤلم ضميرى أن تأخذ به قبل تعديله كاقترح حضرة هلباوى بك . نعم يؤلم ضميرى أن يكون على كبار رجال البلاط أن يتركوا مراكزهم عند سقوط الوزارة دون أن يكون لهم حق حضور جلسات مجلس الوزراء والمداولة معهم . اذ كل وجب يقابله حق . ولكن في اعطاء هذا الحق من الصعوبات مالا يخفى . كما أن حالة بلدنا لا تطيق الأخذ باقتراح حضرة مكباتى بك . لأن الملوكية عندنا لها نعمة وجدة وكل جدة لها شدة والشدة لا تؤخذ بالشدة . وانما تؤخذ باللين .

وإذا كانت انجلترا قد قررت هذا وكان سائنا لنا أن نأخذ بما فعلته انجلترا

فإن الزمن لم يمنح بعد للأخذ بهذا الأمر في بلادنا . بل لنا أسوة بالممالك الأخرى التي لم تأخذ بهذا الحكم . ولتتنا نصل الى ما وصلت اليه بدون .  
والخلاصة أنى أرى رفض اقتراح حضرة زكريا بك . وأثنى كل الشاء على اقتراح حضرة المكباتى بك وتعديل حضرة الهلباوى بك ولكن مع الأسف الشديد أرى أن الظروف الحالية لا تسمح بالأخذ بهما .  
حضرة على المنزلاوى بك — بعد هذه المحاضرة البليغة والحجج التي أدلى بها حضرة عبد العزيز بك لا زلت على رأيي الأول بأن اقتراح حضرة المكباتى بك وتعديل حضرة الهلباوى بك يجب رفضهما .

يستنتج من كلام حضرة عبد العزيز بك أن الملك قد يستمع لحاشيته ضد الوزارة فتكون الوزارة عرضة للسقوط من وقت لآخر . لذلك يجب أن يكون كبير الديوان وكبير الامناء من رأى الوزارة يسقطون عند سقوطها وهذا كلام له شئ من الوجهة . ولكن هلا يوجد في بلاط الملك من ليس في درجة الوزراء ويستطيع أن يدس للوزارة عند الملك . وقد يكون له من التأثير عليه أكثر مما لكبير ديوانه وكبير أمنائه . إذن الاقتراح لا يمنع الضرر الذى نخشاه فضلا عن أن النظام المقترح لا نظير له في الممالك الأخرى غير انجلترا . ولدينا متسع من الوقت بعد تشكيل البرلمان أن ينظر في إيجاد هذا النظام أو عدم إيجاده . أما الآن فأطلب رفض اقتراح حضرة مكباتى بك وتعديل حضرة الهلباوى .

معالي الرئيس — يؤخذ رأى على اقتراح حضرة زكريا بك .  
أخذ فتقرر بالأغلبية رفضه .

معالي الرئيس — يؤخذ رأى على اقتراح حضرة المكباتى بك .  
أخذ فتقرر بالأغلبية رفضه .

معالي الرئيس — يؤخذ رأى على تعديل حضرة الهلباوى بك .  
أخذ فتقرر بالأغلبية رفضه .

وفي صفحة ١٢١ من مجموعة المحاضر : تليت المادة فوافقت عليها الهيئة وهذا نصها :

« إذا قرر مجلس النواب عدم الثقة بالوزارة وجب عليها أن تستقيل فإذا كان القرار خاصا بأحد الوزراء وجب عليه اعتزال الوزارة » .



مادة ٦٦ - لمجلس النواب ومعه من أترام الوزراء فيما يقع منهم من الجرائم في تأديبه ولما تقرهم ولا يصدر قرار الاتهام إلا بأغلبية ثلثي الآراء .

ومجلس الأعلام المخصوص ومعه من محاكم الوزراء عما يقع منهم من تلك الجرائم . ويعين مجلس النواب من أعضاء من ينوب تأييد الاتهام أمام ذلك المجلس .

مادة ٦٧ - يؤلف المجلس المخصوص من رئيس المحكمة الأهلية العليا رئيسا ومنه ستة عشر عضوا ثمانية منهم أعضاء مجلس الشيوخ يعينونه بالقرعة وثمانية من قضاة تلك المحكمة المصريين بترتيب الأقدمية . وعند الضرورة يكمل العدد من رؤساء المحاكم التي تليها ثم من قضائها بترتيب الأقدمية كذلك .

مادة ٦٨ - يطبق مجلس الأعلام المخصوص قانون العقوبات في الجرائم المخصوص عليها فيه . وتبين في قانون خاص أحوال مسؤولية الوزراء التي لم يتناولها قانون العقوبات .

مادة ٦٩ - تصدر الأعلام بالعقوبة من مجلس الأعلام المخصوص بأغلبية اثني عشر صوتا .

مادة ٧٠ - إلى من صدر قانون خاص ينظم مجلس الأعلام المخصوص بنفس طريقة السير في محاكمة الوزراء .

مادة ٧١ - الوزير الذي يترجمه مجلس النواب يوقف عنه العمل إلى أن يقضى مجلس الأعلام المخصوص في أمره . ولا يمنع استغاثته من إقامة الدعوى عليه أو الاستمرار في محاكمته .

مادة ٧٢ - لا يجوز العفو عنه الوزير المحكوم عليه من مجلس الأعلام المخصوص إلا بموافقة مجلس النواب .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة

١٦ أغسطس سنة ١٩٢٦ :

رأى بعض الأعضاء

في تصرف وزير الخارجية

السابق في مسألة شراء دار

للفوضيية المصرية في لندن

لمجة وضع المبادئ العامة لرسم : صفحة ٢٧ وما بعدها من مجموعة

-

المحاضر

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لم نذكر عند الكلام عن المسئولية

الوزارية الجمة التي يحاكم إليها الوزير على التهم التي تسند إليه أثناء قيامه

بأعماله أو هل يكون ذلك من حق البرلمان أم من حق اختصاص المحاكم العادية

المادة ٩ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٤ فبراير سنة ١٨٧٥

والمادة ١٢ ( فقرة ثانية ) من القانون الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥

والقانون الصادر في ١٠ أبريل سنة ١٨٨٩

والمادة ٩٠ ، ٩١ من دستور بلجيكا

والقانون البلجيكي الصادر في ١٣ يولييه سنة ١٨٦٥

وكذلك القانون الصادر في ١٨ يولييه سنة ١٨٦٩

والذي عدل في اول ابريل سنة ١٨٧٩

والمادة ٤٧ من دستور ايطاليا

والمواد ١٤ ، ٢٦ ، من ٦٦ — ٦٩ من دستور الماروك

والمادة ٣٤ ، ٧٩ من دستور تشيكوسلوفاكيا

والمادة ٥٨ من دستور بروسيا

والمادة ٦٧ من دستور استونيا

{ المواد ٦٦ ، ٦٧ ، ٦٨ ،  
٦٩ ، ٧٠ ، ٧١ }

سبق أن يتناكف تطورت المسئولية السياسية للوزراء وكيف تميزت عن المسئولية الجنائية ( راجع التعليق على المادة ٦١ ، والمادة ٦٥ ) .

ويمكن أن نشير في هذا المقام الى أن النسابير المختلفة التي صدرت في فرنسا قبل سنة ١٨٧٥ لم تميز بين المسئولية الجنائية والمسئولية السياسية — وأن أول نص ورد عن المسئولية السياسية هو نص المادة السادسة من القانون الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥ — وبهذا تميزت عن المسئولية الجنائية المنصوص عليها في المادة ١٢ من القانون الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥ .

كذلك سبق أن ذكرنا أن هناك مسؤولية ثالثة — هي المسئولية المدنية . ويقول العلامة بارلمنى في كتابه القانون الدستوري طبعه ١٩٢٣ صفحة ٧٠٥ : ان المسئوليات الثلاث تتميز بجزاءاتها :

فالمسئولية السياسية جزاؤها الاستقالة . والمسئولية الجنائية جزاؤها يلحق الشخص في جسمه أو ماله . والمسئولية المدنية جزاؤها تمويض من أصابه الضرر .

ويقول أن هذه المسئوليات الثلاث قد تتحقق عن عمل واحد يأتيه الوزير — مثال ذلك إذا سرق من مال الدولة . فانه يصاب جنائيا ، ويرد ما أخذه ، كما يستقيل من وظيفته . ومن الواجب أن نميز بين الجرائم التي تقع من الوزراء أثناء تأدية وظائفهم وبين الجرائم التي لا علاقة لها بهذه الوظائف أو بعبارة أخرى الجرائم التي تقع منهم في حياتهم الخاصة . فالأخيرة ميسألون عنها كسائر الأفراد ويحكمون من أجلها أمام المحاكم العادية ويطبق عليهم بسببها قانون العقوبات المادى .

أما الأولى فقد نص الدستور صراحة على من له وحده حق تحريك الاتهام فيها وهو مجلس النواب . كما نص على هيئة خاصة ==

محمد على بك — الأولى أن تتبع في هذا الباب النظام الذى درجت عليه  
أكثر الدول وهو أن يكون لمجلس النواب حق الاتهام وللمجلس الشيوخ  
الرئيس أحد الأعضاء عن  
هذه الجريمة رد عليه بما يلى  
حق المحاكمة .

لحاكمتهم على أن تطبق هذه الهيئة قانون العقوبات في الجرائم المنصوص عليها فيه على أن يصدر قانون خاص بين احوال مسؤولية  
الوزراء التي لم يتناولها قانون العقوبات كما يصدر قانون آخر لتنظيم إجراءات المحاكمة — وإلى الآن لم تصدر هذه القوانين — رغم  
تصریح البرلمان مرارا برغبته في أن تسرع الحكومة باصدارها ولكن جميع المحاولات في هذا الموضوع كان نصيبها الفشل التام —  
بل القضاء على الهيئة التي قامت بالمحاولة .

ولمنا ندرج حجج المعارضين في هذا الرأي إذا رجعنا الى المذكرة التفسيرية لدستور سنة ١٩٣٠ التي جاء بها « ولا ترى الوزارة  
مبررا للاشارة الى أن قانونا سيصدر بتحديد احوال المسؤولية الجنائية فان تطور الأنظمة البرلمانية أهل المسؤولية السياسية على  
المسؤولية الجنائية ولم يعد لهذه ذكر أو تطبيق في هذا المصير . . . . . وإذا قدر بالرغم ما تقدم ان هيئة تشريعية رأيت أن تنس على  
جرائم خاصة بالوزراء فينبغي ألا تكون العقوبة غير سياسية وألا تمدى الحرمان من الحقوق الوطنية حرمانا مؤقتا أو نهائيا . وذلك  
للعلامة بين العقوبة والجرم الذى هو بطبيعته عمل سياسى والمقصود هنا بالحقوق الوطنية حق الانتخاب وتولى الوظائف العامة والتشيل  
بالرئب والتأشيل » .

ولكن لا شك في أن ذلك يتناقض مع ما رآته لجنة الدستور من وجوب تقرير مسؤولية جنائية بمجانب المسؤولية السياسية للوزير  
اذ قد تبلغ تصرفات الوزير أو الوزارة حد الجنابة سواء كان ذلك عن إهمال أو عن قصد — قررت اللجنة هذا رغم ما كان ظاهرا  
أمامها في كتب الشراح الأجانب من أن هذا الحق لم يستعمل في أوروبا منذ زمن طويل لحد مراقبة البرلمان لأعمال الوزارة يحمل  
ارتكاب الوزير لجريمة أمرا بعيد الحصول ولكن اللجنة رأيت الأخذ بالأحوط وليس من شك في أنها أصابت فيما ذهبت إليه .

ولو أن هذا النس في اعتقادي يقرر امتيازاً للوزراء إذ يجعلهم غير خاضعين للسلطة القضائية العادية ولا للهيئة السودية في أية جريمة  
يرتكبوها أثناء عملهم — ففي قصر حق الاتهام على مجلس النواب وحده تأمهن لهم من رفع الدعوى السودية كلياقي الأفراد . ولكن  
يخفف من أثر هذا الامتياز أمران . الأول — ان الأمة مثلة في نوابها هي صاحبة حق الاتهام . الثاني — الرغبة في عدم تعريض  
الوزير لاتهامات الأفراد التي قد يكون الدافع اليها حقد الأفراد عليه ورغبتهم في النيل من شرته وإذاعة الأفتاويل والأشاعات حوله .  
ما يصرف عن أعماله ويضعف الثقة العامة فيه — بل في الوزارة جميعها .

ويلاحظ أن الدستور خشي أن يسارع الوزير الى تقديم استقالته هربا من تحريك الدعوى ضده فنص على أن استقالة الوزير لا تمنع  
من إقامة الدعوى عليه ولا من الاستمرار فيها ان كانت قد بدأت . كما نص على منع الوزير عن العمل الى أن يقضى المجلس المحفص  
في أمره . وذلك حتى لا يتمكن الوزير بما له من نفوذ من إخفاء معالم جرمه أو من التأثير على الشهود . كما راعى الدستور في تكوين  
المجلس المحفص أن يكون ممثلا للهيئة التشريعية والهيئة القضائية — الأولى لأنها تمثل الأمة صاحبة الحق الأول في المراقبة والاتهام  
والثانية لأنها تمثل السلطة صاحبة السلطة المحفوظ في الفصل في المنازعات والمحفصات والتي لها من درجتها واستقلالها خير سبيل على احقاق  
الحق وإقرار العدل بين الناس .

وكان الدستور جد حريص حين اشترط في المادة ٧٢ عدم جواز العفو عن الوزير المحكوم عليه من مجلس الأحكام المحفص الا  
بموافقة مجلس النواب وذلك حتى لا تنهد المسؤولية الجنائية من أساسها اذا تركنا للملك وحده حق العفو — اذ قد يحمي الملك وزيره  
فيفعو عنه بعد أن يكون مجلس النواب الممثل للأمة قد اتهمه وبعد أن يكون المجلس المحفص قد أدانته — لهذا أراد الدستور  
أن تكون الأمة هي المرجع أولا وآخرأ فهي صاحبة الحق في الاتهام وهي صاحبة الحق في العفو . أما حكمة قصر الموافقة على مجلس  
النواب دون مجلس الشيوخ فلأن هذا الأخير هو القاضي الذى حكم بالأدانة ولو اشترطنا في العفو موافقته لكان في هذا حرج عليه  
اذ أن فيه معنى الاعتراف بالخطأ أو التجاوز عن محاصل وفى كلا الحالتين اخراج الهيئة المجلس أحسن الدستور صمتا بتبرئها عنه —

حضرة رفعت باشا — انى أميل الى رأى حضرة محمد على بك لأن الجرائم التى تنسب الى الوزير فى هذه الحالة انما هى جرائم سياسية ورجال السياسة أقدر من رجال القضاء على وزنهما وتحديد جهات المسؤولية فيها كما أنه يحسن ابعاد القضاء بقدر الامكان عن الدخول فى المسائل السياسية ، هذا الى أن المحاكم انما ترجع فى تعيين المسؤولية وتوقيع العقوبة الى الجرائم المنصوص عليها فى القانون والجرائم السياسية ليس لها قانون يضبطها ويحدد أنواعها فالعقوبة على الجرائم الوزارية انما يعينها البرلمان طبقا للظروف وطوعا لمقدار المسؤولية السياسية .

حضرة طلعت باشا — تريدون الجرائم التى تقع من الوزراء بسبب وظائفهم .  
( موافقة عامة ) .

والجريمة هى تبديد الأموال لانه إذا اتضح أنه دفع جزءا من الأموال التى أؤتمن عليها ولم يدفع الباقي فكأنه غش موكله واغتنى على حسابه — لهذا أطلب تشكيل لجنة للتحقيق ولا أعلن أن اقتراحى هذا يختلف كثيرا أو قليلا عن اقتراح حضرتى موجهى السؤال لأن الغرض هو بحث المسألة من جميع

ولهذا أجاز الدستور البلجيكي فى المادة ٩١ لمجلس الشيوخ طلب العفو عن الوزير لأنه لا يشترك فى محاكمته اذ أن الوزراء يحاكمون أمام محكمة التقضى .

Le Roi ne peut faire grâce au ministre condamné par la cour de cassation que sur la demande de l'un des deux chambres.

وإذا رجعنا الى الدساتير الأجنبية نجد انها تختلف من حيث تعيين الهيئة التى تملك حق الاتهام كما تختلف فى تكوين الهيئة التى تتولى المحاكمة .

والدستور الفرنسى ينص على أن مجلس النواب له حق اتهام الوزراء فيما يقع منهم من الجرائم فى تأدية وظائفهم وفى هذه الحالة يحاكموا أمام مجلس الشيوخ .

Les ministres peuvent être mis en accusation par la chambre des députés pour crimes commis dans l'exercice de leurs fonctions. En ce cas, ils sont jugés par le Sénat.

فى حين نص الدستور الليجيكى على أن تكون المحاكمة أمام محكمة التقضى .

“La chambre des représentants a le droit d'accuser les ministres et de les traduire devant la cour de cassation. ....”

ومثل هذا النص ورد بالدستور الايطالى أيضا «ان من حق مجلس النواب اتهام الوزراء واحالتهم الى المحكمة العليا» .

La Chambre des députés à le droit d'accuser les ministres du roi et de les traduire devant la Haute Cour de justice.

كما ورد هذا الحكم بدستور استونيا .

ونص دستور البافريك على حق الملك ومجلس النواب فى اتهام الوزراء بسبب أعمالهم . وعلى اختصاص المحكمة العليا بالفصل فى هذا الاتهام .

Les ministres peuvent être mis en accusation par le roi ou par le Folketing à raison de leur administration La Haute-Cour juge les accusations ainsi portées contre les ministres,

حضرة رفعت باشا - لذلك أرى أن يكون القضاء قضاء سياسيين أى أعضاء مجلس الشيوخ لأنهم تميزوا فى الأمور السياسية وحذقوها وهم الذين يحسنون تقديرها وإيقاع العقوبة المناسبة لها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - بدأت مسؤولية الوزراء جنائية ولكن المسؤولية السياسية نسختها تقريبا ونظرا لما فى المسؤولية الوزارية من السهولة والمرونة والكفاية مع ذلك تدرج العرف فى أوروبا الآن على عدم محاكمة الوزراء محاكمة جنائية اكتمل بمسئوليتهم السياسية أمام البرلمان والوزارة التى يكون فى عملها ما يوقفها موقف المسؤولية الجنائية تسقط ولا تحاكم ولا يقع هذا النوع فى أوروبا الا نادرا جدا وظروف خاصة بل أن بعض الدساتير لا تتضمن الاجرامات التى يجب اتباعها فى أمثال هذه المحاكمات وقد أشير فى دستور فرنسا لسنة ١٨٧٥ الى مشروع اجرامات لمحاكمة رئيس الجمهورية والوزراء ولكنه لم يعمل الى الآن . فهل هناك ما يقضى بالنص على نظام المسؤولية الجنائية للوزراء عندنا .

حضرة محمد على بك - وأظن أنه عمل قانون اجرامات لمحاكمة الوزراء .

حضرة عبد العزيز بك - لا أجد أن هذه الطريقة سليما لها عندنا فان المسؤولية الوزارية كافية . وإذا ارتكب أحد الوزراء ما يدعو الى محاكمته جنائيا فله بنا قانون العقوبات وهو كفيل بأمرهم بحيث تكون المحاكمة العادية مختصة فى هذه الحالة بنظر جرائمهم .

حضرة محمد على بك - أرى وجوب النص على هذه المسألة لأن ذلك أصون لمصلحة الوزراء وأحفظ لكرامتهم ، فان مجلس النواب هو الذى يطلب رفع الدعوى ومجلس الشيوخ هو الذى يحكم .

حضرة الهلباوى بك - أريد أن أسأل أولا هل تريدون أن يحاكم الوزير على مسألة لا يعاقب عليها قانون العقوبات ، أظن لا اذن فأى مصلحة فى ألا يحال الوزير الجانى على محكمة الجنايات .

معالي رفعت باشا - بين يدى الآن كتاب اسمن وهو يؤيد رأى الذى يذهب الى وجوب محاكمة الوزراء أمام محاكم غير المحاكم العادية ، لأنه يخشى أن لا تجرى الأحكام كما ينبغى .

نواحيا فأت وجدت مسؤولية جنائية وجبت محاكمة المسئول حتى يكون فى ذلك عبرة لمن تحدته نفسه بالاعتداء على الدستور وإن لم يتضح أن هناك مسؤولية جنائية فيمكن اتباع الطريق المدنى ، .

وذكر عضو آخر أن المواد ٩٨ ، ١٠٢ ، ١٠٣ من قانون العقوبات تطبق على تصرفات الوزير المذكور .

وأخيرا طلبت الوزارة مهلة أسبوع للرد .

وفى نفس هذه الجلسة تقدم اقتراح من أحد الأعضاء ( الدكتور حافظ عفيفى بك ) هذا نصه وأطلب من هيئة المجلس الموقر أن توافق على أن يطالب وزير الخارجية والمالية أحمد زيور باشا سفير روما الأسبق وأحد ذو الفقار باشا سفير روما السابق برد المبالغ التى استوليا عليها ظلما من جراء قرارات أصدرها الأول بصفته وزيرا للمالية

حضرة الهلباوى بك — لست أرى محلا لذلك . فان الوزير متى قدم الى المحاكمة فان يصبح له من قوة السلطان ما يمنع المحاكمة من القيام بواجبها ازاده .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — يجب الاعتبار بما قد يؤول اليه النظام النيابى عندنا وما قد يتفرع عنه من انشاء الأحزاب ومن الأمور الجائزة مع النظام الحزبى أن الوزارة الجديدة تعتمد الى التشهير بسيئات الوزارة السابقة ، وقد نرى من أفضل الوسائل لهذا محاكمة أفرادها فلو أنه جرت المحاكمة بالطريق العادى وكان رفع الدعوى من شئون النيابة فان ذلك لا يخلو من الخطر لأن لو وزير الحقاينة سلطة عليها لا تنكر فالأولى إيجاد بعض الرقابة والضوابط وذلك بأن يعطى المجلس النيابى على الأقل سلطة الاذن برفع الدعوى هذا اذا لم يعط مجلس الشيوخ حق المحاكمة وما دامت الجرائم التى يمكن أن يحاكم عليها الوزراء بهذه الصورة لا تنخرج عن الحياة المظلمة من نحو مخايرة الاعداء والتراخى فى الدفاع عن الوطن وما الى ذلك . وأن المجلس النيابى مهما يكن من غلبة حزب الوزارة الجديدة فيه أحسن تقديرا وأخلص نية وأرقى سلطة فى رفع مثل هذه الدعوى لثبات مركزه على العموم وضمان مركز أعضائه بوجه خاص فى هذه القاعدة ضمان الوزراء وصون المصلحة العامة وأسرار الدولة وأعمالها من البذل والتشهير تحت تأثير الخصومات الحزبية والعداوات الشخصية .

معالي رفعت باشا — يقول اسمين : « انه مهما كان من خطر الجريمة السياسية فانها فى اعتبار الناس لا تعرض مرتكبها للاحتقار الذى يستهدف له مرتكب الجريمة العادية غير السياسية ولتحقيق هذا النظر العام يجب التفريق بين الجريمتين ليس فى نوع العقوبة وحدها بل وفى الهيئة التى تقوم على المحاكمة أيضا ، وذلك فى مصلحة شهرة الرجال الكبار ومحاكمتهم أمام تلك الهيئة السياسية قد يكون أوفى الى العدل لأن الحياة اذا لم يتم الغرض المقصود منها ...

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هنا قال لم يعد لهذا الأمر أهمية لأن الواقع عيلا أنه ربما مضى قرن ولا يحاكم وزير فوضع نظام طويل عريض

بالنيابة وتقضى هذه القرارات بمرتين أحكام بعض قرارات مجلس الوزراء على الماضى فاستفاد هو شخصا من هذه التصرفات الشاذة كما استفاد زميله أيضا واستوليا بذلك بدون حق على أموال من الخزانة العامة فيجب أن ترد هذه الأموال كما يجب أن تسترد الحكومة ما قد يكون صرف لبعض الآخرين من الأموال بناء على هذه القرارات . وقد وافق المجلس على هذا الاقتراح بالإجماع . وقرر المجلس أن تكون مطالبة الوزيرين بالطرق القانونية واقتراح البعض أنه فى حالة الرفض تخضع هذه المبالغ من معاشهما ولكن المجلس ترك التصرف للوزارة .

وفى جلسة ٢١ أغسطس سنة ١٩٢٦ أجاب وزير الخارجية عن الأسئلة التى وجهت اليه بجملة ١٦ أغسطس وانتهى الأمر بموافقة المجلس على اقتراح قدمه أحد الأعضاء (مصطفى

النحاس باشا) جاء فيه

« يستنكر المجلس كل الاستنكار هذا التصرف من زبور باشا وزملائه الذين شاركوه فيه ويدعو الحكومة أن تتخذ الاجراءات للحفاظ على حقوق الدولة في هذا الخصوص وأن تضمن مشروع القانون المصوص عليه في المادة ٦٨ من الدستور والذي انققت مع المجلس على تقديمه نصا بمعاينة كل وزير يقدم على تكليف الخزانة بمبلغ لعل لم يكن في الميزانية اعتماد بخصوصه ولم يصدر عنه اعتماد من البرلمان » ووافق المجلس بالاجماع على هذا الاقتراح .

وفي جلسة أول

سبتمبر سنة ١٩٢٦ قدمت

لجنة التحقيق البرلمانية التي

كونها مجلس النواب

تقريرها عن تصرفات وزير

المعارف السابق - وبعد

أن أثبتت اللجنة المخالفات

والنتائج التي ترتبت عليها

اقتрحت على المجلس .

أولا : أن يعلن أسفه

لأمر لا ترتكب الا في كل قرن مرة لا جدوى فيه .

ولكن اذا أريد النص على كيفية هذه المحاكمة حتما وكان لا بد لمن يتولاها علم بالسياسة وأريد عدم تدخل النعرة الحزبية في تقدير العدالة فليس يغيب عن الهيئة الموقرة أن الحزب الغالب في مجلس النواب يقابله في أكثر الأحيان حزب غالب في مجلس الشيوخ فاذا كان مجلس النواب هو الذي يتهم ومجلس الشيوخ هو الذي يحكم فلفقد حق أن يخشى تسلط الخصوم السياسيين وهذا المحذور يمكن تلافيه بأن يجعل لرؤساء القضاة المنزهين مشاركة في هذه المحاكمة بحيث يكون النصف منهم والنصف من أعضاء مجلس الشيوخ وتكون الرئاسة لرئيس محكمة النقض وهذا يعصم الوزير من تحكم الشهوات الحزبية أن تحرك في صدور الشيوخ غرض واذا لم يكن هناك قانون يضبط الجرائم السياسية الوزارية ويوزع أنواع العقوبات على أصنافها فاني أرى أن تحول هذه المحكمة حق الحكم بالحسب في الجرائم التي لا ينص عليها قانون العقوبات. حضرة محمد علي بك - تتفاهم أولا في طريقة تأليف هذه المحكمة والقضاة الذين يتولون النظر في مثل هذه الجرائم يكونون عادة من محكمة النقض وليس لدينا الآن محكمة للنقض ثم اذا انتخب رئيس مجلس الشيوخ عضوا في المحكمة يكون مرموسا لرئيس محكمة النقض .

معالي الرئيس - أرى أن هذه المناقشة يجب أن يسبقها البحث في وجوب أو عدم وجوب انشاء محكمة خاصة لمحاكمة الوزراء على الجرائم السياسية المتعلقة بوظائفهم .

تقرر بأغلبية الآراء وجوب ذلك .

معالي الرئيس - اذن فن الذي يتهم ومن الذي يقضى ؟ حضرة عبد الحميد بدوى - بينا اليوم تقرير هذا المبدأ الخطير على أن تترك طريقة المحاكمة لوقت الدخول في التفاصيل .

حضرة عبد العزيز فهمي بك - يجب أن نبحت الآن في كل فروع المسألة لانها جوهرية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - كيفية تشكيل المحكمة مسألة تفصيلية ويمكن أن تترك النص عليها في الدستور لاننا هنا انما نستقصي المبادئ

لهذه التصرفات السيئة .

ثانيا : أن يستحث الحكومة على السرعة في تقديم القانون الخاص بمحاكمة الوزراء المشار اليه في المادة ٦٨ من الدستور ووافقها المجلس على ذلك .

جلس النواب  
١٧ يونيو سنة ١٩٣٠ :

وقف رئيس مجلس الوزراء (مصطفى النحاس باشا) و فاه بالبيان الآتي و عندما تولت الوزارة الحاضرة الحكم قطعت على نفسى عهدا أن نضون أحكام الدستور وأن نحوطه بسياج من التشريع يكفل له حياة متصلة ونموا مطردا .

ولقد أشرت إلى ذلك في الكتاب الذى تشرفت برفعه الى جلالة الملك بقبول اسناد رئاسة الوزارة الى ، كما تضمنته خطاب العرش الذى تلى على سامع حضراتكم .

ولكن الوزارة لم تتمكن من أن تقدم الى البرلمان هذا التشريع ، الذى

الكبيرة فقط وليس من شأننا الدخول فى المسائل التفصيلية .

معالي رفعت باشا — هذه مسألة أساسية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ما قررت أن لجنة الدستور ينحصر عملها فى مجرد الكتابة والتحرير بل أن مهمتها على ما أرى تقرير جميع المسائل التفصيلية ولو كانت أساسية .

حضرة محمد على بك — أرى أن يترك البحث فى الجهة الخاصة التى تتولى محاكمة الوزراء الى وقت آخر .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى الفصل فى هذه المسألة اليوم وأعرض على الهيئة أن تقررا ما اذا كان الوزراء يحاكمون أمام مجلس الشيوخ وحده أم يضاف اليه عدد من رجال القضاء كما أرى لأن مجلس الشيوخ يكون فى الغالب متأثرا بالزعات الحزبية والخصومات السياسية لضمانة المصلحة والعدل معا وأن يكون نصف رجال المحكمة من أعضاء مجلس الشيوخ ونصفهم من رجال القضاء .

حضرة محمود أبو النصر بك — طريقة عبد العزيز بك أدق وأحكم من رأى الذى يذهب الى اختصاص مجلس الشيوخ بمحاكمة الوزراء . معالي الرئيس — هل من رأى حضراتكم تشكيل هيئة المحكمة من هيئة مختلطة أم من مجلس الشيوخ فقط أم من هيئة قضائية صرفة ؟

فقرروا بأغلبية الآراء أن تكون الهيئة التى تتولى محاكمة الوزراء على الجرائم

السياسية المتعلقة بوظائفهم مختلطة من مجلس الشيوخ ومن القضاة على أن  
يؤجل الفصل فى كيفية تأليف المحكمة وعدد قضاتها الى وقت آخر .

معالي رفعت باشا — هل يجوز محاكمة الوزراء على جرائم لم ينص عليها فى القانون ؟

عبد العزيز فهمى بك — أقترح تقرير النص الآتى : إلى حين اصدار قانون خاص ببيان أحوال مسئولية الوزراء والعقوبات التى توقع عليهم وطريقة السير عندهم يكون العمل كما يأتى : (أولا) مجلس النواب أن يتهمهم وللمجلس المخصوص أن يحاكمهم بخصوص جرائم خيانة الوطن والتلاعب بالاموال العمومية وتحصيل ضرائب غير قانونية وكل ما يقع منهم فى أثناء تأدية وظائفهم



تقضى به المادة ٦٨ من الدستور ولذلك رأيت من واجبا أن ترفع استقالتي الى السدة الملكية ، والله نسال أن يوفقنا جميعا الى ما فيه خير البلاد .

وبعد الانتهاء من هذا البيان غادر الجلسة حضرة صاحب الدولة رئيس مجلس الوزراء وحضرات الوزراء .

قام أحد الأعضاء (الدكتور أحمد ماهر) وقال وحضرات الثواب المحترمين سمعتم يان حضرة صاحب الدولة رئيس مجلس الوزراء فيجب أن تسمع الأمة صوتكم اليوم ، نعم يجب أن تسمع البلاد تأييدكم لصاحب الدولة الرئيس في موقفه المشرف الذي يعمل به للدفاع عن الحياة النيابية وعن النظام الدستوري للبلاد .  
( تصفيق حاد )

من الاجراءات المخالفة للدستور والقوانين . (ثانيا) ينظم المجلس نفسه طرق الاجراءات الواجب اتباعها ويطبق العقوبات المنصوص عليها في قانون العقوبات وفي الأحوال التي لم ينص عليها في القانون المذكور لا يجوز الحكم على الوزير بعقوبة أجسم من عقوبة الحبس .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لست أوافق على فرض عقوبة الحبس وأرى الحكم بالنفي لأنه المتبع في أكثر الدساتير وهو أدخل في المعنى المقصود وقد جرى العمل به من عهد الرومان الى الآن ويمكن جعل النفي مؤقتا أو مؤبدا .

حضرة محمد علي بك — أرى أن يفرض حق الحبس .  
حضرة محمود أبو النصر بك — وأنا أرى ذلك أيضا لأن العقوبة بالنفي انما تسوغ في الدول التي لها مستعمرات يمكن أن يبعد اليها المحكوم عليهم وفيها مجال لتعليمهم وتحصيل أسباب رزقهم .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لا أوافق على نفي وطني من بلده مطلقا .  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — أن الرجل الذي يخون وطنه غير جدير بالمقام فيه .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أن الحكومة تطعم السجين ولكن ماذا عسى أن يكون عيش المنفي المشرّد وليس له أرض يطمئن اليها وكيف يقبله ربان المركب وهو لا يحمل جوازاً وإذا قبله فهل يقضى العمر في المركب لأن البلاد لا تفتح لمثله لهذا أقدر أن عقوبة النفي أشنع بكثير من عقوبة الحبس ونعم لو أن لنا مستعمرات لا بعدنا أولئك فيها ولو كانت لنا قوة لأرغمنا الغير على قبوله في أرضه .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — انما تطعم الحكومة السجين لأنها هي التي قيده وحالت بينه وبين وسائل السعي والكسب وما كان لنا أن نغني بشأن من أخرج من أرض الوطن لأنه خانه لأن القوانين انما تغني بانزال العقاب على قدر الجريمة وما كانت لتجعل من شغلها استقراء آثار الأحكام في حياة المحكوم عليهم ولا ما يترتب عليها في تكيف أحوال معيشتهم . على نه كثيرا ما يضر المجرمون أنفسهم ولم يعوزهم أسباب العيش والمسالمة في نظر

القانون ليست أكثر من أن رجلاً خان بلده فحرم المقام فيه وإن كان الأمر يحل بإعطاء المنى جوازاً فلا بأس بأن يعطى هذا الحواز .

حضرة الهلباوى بك - أوافق على النص الذى اقترحه حضرة عبدالعزيز بك وأطلب أن يضاف إليه أو عقوبة النفى لمدة لا تزيد عن عشر سنوات .

معالي رفعت باشا - يحسن أيضاً تحديد مدة الحبس لأنى أخشى أنه ربما وقعت لمدة طويلة كما حصل لوزراء شارل العاشر فتقرر قبول النص الذى اقترحه حضرة عبد العزيز فهمى بك بجعل عقوبة الحبس لا تزيد على ثلاث سنوات والنفى لمدة لا تزيد على عشر سنوات .

عبد العزيز فهمى بك - بقى البحث فى طريقة تشكيل المجلس المخصوص وقد رأى من الهيئة ميلاً إلى تأجيل البحث فى ذلك إلى جلسة أخرى فهل تؤجلها ؟

( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ٦٢ من مجموعة المحاضر

تلى القرار الثانى والثمانون وهذا نصه :

تنشأ محكمة خاصة لمحاكمة الوزراء على ما يقع منهم من الجرائم السياسية المتعلقة بوظائفهم .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - أقترح حذف كلمة ( السياسة ) من هذه المادة .

فتقرر بإجماع الآراء الموافقة على المادة مع حذف كلمة ( السياسة ) منها . فتقرر بالإجماع أن يكون نص المادة ما يأتى :

و تكون الهيئة التى تتولى محاكمة الوزراء على الجرائم المتعلقة بوظائفهم مكونة من أعضاء مجلس الشيوخ ومن القضاة . .

ورأت الهيئة أن يؤجل الفصل فى كيفية تأليف المحكمة وعدد قضاتها . إلى وقت تحرير المشروع الذى يتضمن النص التفصيلى الوافى .

ثم تلى القرار الرابع والثمانون وهذا نصه :

إلى حين إصدار قانون خاص ببيان أحوال مسئولية الوزارة والعقوبات التى تقع عليهم وطريقة السير ضدّهم يكون العمل كما يأتى :

أولاً - لمجلس النواب أن يهتمهم وللجلس المنصوص أن يحاكمهم بخصوص جرائم خيانة الوطن والتلاعب بالأموال العمومية وتحصيل ضرائب غير قانونية وكل ما يقع منهم في أثناء تأدية وظائفهم من الاجراءات المخالفة للدستور والقوانين .

ثانياً - ينظم المجلس المنصوص نفسه طرق الاجراءات الواجب اتباعها ويطبق العقوبات المنصوص عليها في قانون العقوبات . وفي الأحوال التي لم ينص عليها القانون المذكور لا يجوز الحكم على الوزير بعقوبة أجسم من عقوبة الحبس الذي لا تزيد مدته عن ثلاث سنوات أو النفي لمدة لا تزيد عن عشر سنوات .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - أرى استبدال كلمة ( مسؤلية ) في المادة بكلمة ( محاكمة ) فتمت الموافقة بالإجماع على المادة مع التفسير الذي اقترحه حضرة بدوى بك .

وفي صفحة ٧٩ من مجموعة المحاضر تليت المادة (٢٢) وهذا نصها :

« لكل مصرى أصاب حقوقه ضرر من تصرف موظفى الحكومة وعمالها في استعمال سلطتهم أن يداعهم الى القضاء بدون احتياج لتصريح سابق وهذا الحق لا يجوز تقييده الا فيما يتعلق بالوزراء والقضاة والجنود الذين تحت السلاح » .

حضرة توفيق دوس بك - أقترح حذف الاستثناء ابتداء من قول المادة : « الا فيما يتعلق » إلخ .

معالي الرئيس - تؤخذ الآراء على ذلك .

فقرر بأغلبية الآراء حذف هذا الاستثناء مع بقاء باقى المادة .

وفي صفحة ٩٩ من مجموعة المحاضر تلى المبدأ الثالث عشر وهذا نصه :

« لا فرق بين الوزراء وبين الأفراد فيما يتعلق بدعاويهم الخاصة التي لا علاقة لها بوظائفهم بل هذه الدعاوى تكون من اختصاص المحاكم . فقرر قبوله بالإجماع .

ثم تلى المبدأ السادس عشر وهذا نصه :

« يتشكل المجلس المنصوص من رئيس محكمة الاستئناف الاهلية رئيساً

ومن أربعة وعشرين عضوا منهم اثنا عشر عضوا من مجلس الشيوخ يؤخذون بطريق الاقتراع واثنا عشر مستشارا من مستشارى محكمة الاستئناف الأهلية يؤخذون بترتيب الأقدمية فان لم يكف عدد هؤلاء المستشارين فيكمل العدد من رؤساء المحاكم الأهلية ثم من وكلائها بترتيب الأقدمية أيضا .

حضرة محمد علي بك - لى على هذه المادة ملاحظة . سبق الاتفاق على أن تكون المحكمة مختلطة من مجلس الشيوخ ومستشارى الاستئناف . وأرجىء تعيين العدد الى ما بعد . وأرى أن العدد الذى عينه حضرة عبدالعزيز بك فى هذه المادة كثير . ان قانون الدائمرك جعل أعضاء هذه المحكمة ستة عشر . وأرى هذا العدد مناسبا وبه تنفادى من تعيين قضاة من غير المستشارين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - اذا كانت محاكمة أصغر قاض تكون أمام الجمعية العمومية لمحكمة الاستئناف وقد يجتمع فيها ثلاثون مستشاراً فيكون كثيرا فى محاكمة وزير أن يجتمع لها أربعة وعشرون ؟ حوكم وزير فى فرنسا فكانت المحكمة بمجلس الشيوخ برمه .

حضرة محمد علي بك - أرى أن ستة عشر فوق الكفاية . على أن الكثرة ليست ضمانة . ان الضمان يكون أبلغ كلما تركزت المسؤولية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - أوافق على جعل العدد ستة عشر . معالى الرئيس - يؤخذ رأى على عدد أعضاء المحكمة .

تقرر بالاجماع جعلهم ستة عشر عضوا نصفهم من مجلس الشيوخ ونصفهم من مستشارى المحكمة العليا الأهلية .

وفى صفحة ١٠٢ من مجموعة المحاضر :

أمر معالى الرئيس قتل المبدأ الثامن عشر من مقترحات حضرة عبدالعزيز فهمى بك وهذا نصه :

« يترتب المجلس المخصوص من دائرتين احدهما دائرة الاتهام والاخرى للحكم فدائرة الاتهام تتكون من سبعة أعضاء بالقرعة منهم ٣ من مجلس الشيوخ و ٤ من القضاة ودائرة الحكم تؤلف من الرئيس والسبعة عشر عضوا الآخرين .

الاحالة الى دائرة الحكم تكون بقرار من دائرة الاتهام صادر بأغلبية الآراء وتصدر الاحكام النهائية من دائرة الحكم بأغلبية احد عشر صوتا ولكل من الدائرتين اجراء ما تراه لازماً من التحقيقات .

تأييد الاتهام لدى دائرتي المجلس المخصوص يكون بمعرفة مجلس النواب الذى يتدب لهذا الغرض أحد رجال القانون من أعضائه .

حضرة على ماهر بك - أقترح جعل عدد أعضاء المحكمة ستة عشر بما فيهم الرئيس وأن تكون دائرة الاتهام مكونة من خمسة أعضاء ودائرة الحكم من احدى عشر عضوا . فلم توافق اللجنة على ذلك .

وتقرر بالأغلبية قبول المبدأ مع تغيير العدد سبعة بخمسة وثلاثة باثنين وأربعة بثلاثة والسبعة عشر بعبارة ( والاحد عشر ) وعبارة ( احد عشر صوتا ) بعبارة ( سبعة أصوات ) وتعديل عبارة ( أحد رجال القانون ) بعبارة ( واحد أو أكثر من رجال القانون ) .

وفي صفحته ١٣١ من مجموعته المحاضر :

تليت المادة العاشرة ونصها :

لمجلس النواب وحده حق اتهام الوزراء فيما يقع منهم من الجرائم فى تأدية وظائفهم ولا يصدر قرار الاتهام الا بأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين . وتكون محاكمة الوزراء أمام مجلس الاحكام المخصوص . ويعين مجلس النواب من أعضائه من يتولى تأييد الاتهام أمام ذلك المجلس .

حضرة على المنزلاوى بك - هذه الأغلبية كبيرة ولا محل لها وأرى أن الأغلبية المطلقة فيها الضمان الكافى .

حضرة توفيق دوس بك -- أوافق على ما يقترحه حضرة على بك المنزلاوى خصوصا وأن أحكام المجلس المخصوص لا تصدر الا باثني عشر صوتا حضرات محمد على بك ومحمود أبو النصر بك وعبد اللطيف المكباتى بك : نوافق على ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - أطلب بقاء المادة على أصلها وذلك لأن مجلس النواب له شأن كبير فى البلاد فإذا قرر بأغلبية عادية اتهام وزير

دوت أرجاء البلاد بهذا القرار ويخشى من تأثير ذلك على المجلس الخصوص  
وقد علمتنا الحوادث مقدار التأثير بالألغيط العامة فإذا لم يحصل احتياط  
شديد في محاكمة الوزراء فقد لا يتال الوزير نصيبه من العدل ولو كان الوزير  
يحاكم أمام محكمة عادية لكان الأمر ولكنه يحاكم أمام محكمة مخصوصة يبقى  
حكمها لاصقا بشرفه وشرف أولاده إلى الأبد . كما أنه يخشى أن حزبا من  
الأحزاب تكون له الأغلبية العادية يتحكم في وزير من الحزب المعارض له  
ويوجه إليه الاتهام وفي هذا من الخطر ما فيه .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — الوزراء أناس ألقت البلاد أنهم من  
أرقى أفراد الأمة فقرار الاتهام بالنسبة لهم عقوبة خطيرة في ذاته فإذا  
كانت الأغلبية العادية كافية لاسقاطهم من مراكزهم فهي لا تكفى لمحاكمتهم  
خصوصا وأنهم قد يعاقبون على جرائم يصعب تحديدها وقد لا يعاقب عليها  
قانون العقوبات .

فضيلة الشيخ بحيث — اشتراط أغلبية الثلثين مغالاة في الاحتياط لأن  
الأغلبية العادية كافية وفوق الكفاية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — يجب أن ننظر للسألة لا من وجهة  
المركز الذى يشغله الوزير فقط بل من وجهة الأمانة والسلطة التى وضعت فى  
يده فلا يجوز أن نكثر من القيود بحيث نجعل محاكمة الوزير أمرا غير ميسور  
إذا خان الأمانة التى عهدت إليه . والضمانات السابقة على المحاكمة كافية ولا  
داعى للزيادة عليها . ولهذا أرى الاكتفاء بالأغلبية العادية .

حضرة محمد على بك — رأى أنه لا يجوز اتهام وزير الا اذا سبق استجوابه  
فان تقرر هذا يكفى لاتهامه قرار من الأغلبية العادية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — طبعى أن الاتهام لا يكون الا بعد .  
تحقيق — وقد قررنا أن لكل من المجلسين الحق فى عمل التحقيق وأهم  
ما يستعمل فيه هذا الحق هو البحث عما يقع من الوزراء من الأعمال المخالفة  
للقوانين .

حضرة محمود أبو النصر بك — المجلس الخصوص مؤلف من رجال ذوى  
خبرة وكفاءة عالية فالأغلبية العادية كافية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالاغلبية بقاء النص على ما هو عليه .

وتليت المواد ١١ و ١٢ و ١٣ و ١٤ فوافقت عليها الهيئة وهذا نصها :

مادة ١١ — يؤلف المجلس المخصوص من رئيس المحكمة الاهلية العليا رئيسا ومن ستة عشر عضوا ثمانية منهم من أعضاء مجلس الشيوخ يعينون بالقرعة وثمانية من قضاة تلك المحكمة المصريين بترتيب الاقدمية . وعند الضرورة يكمل العدد من رؤساء المحاكم التي تليها ثم من قضاتها بترتيب الاقدمية كذلك .

مادة ١٢ — يطبق مجلس الأحكام المخصوص قانون العقوبات في الجرائم المنصوص عليها فيه وتبين في قانون خاص أحوال مسئولية الوزراء التي لا يتناولها قانون العقوبات .

مادة ١٣ — تصدر الأحكام النهائية من مجلس الأحكام المخصوص باغلبية اثني عشر صوتا .

مادة ١٤ — إلى حين صدور قانون خاص ينظم مجلس الأحكام المخصوص بنفسه طريقة السير في محاكمة الوزراء .

ثم تليت المادة الخامسة عشر وهذا نصها :

الوزير الذي يتهمه مجلس النواب يوقف عن العمل إلى أن يقضى مجلس الأحكام المخصوص في أمره ولا يمنع استعفاؤه استمرار اجراءات التحقيق والمحاكمة .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — هل الوزير الذي يتهمه مجلس النواب يجب خروجه من الوزارة أم لا مع العلم بأن قرار الاتهام أقوى من قرار عدم الثقة الموجب لاعتزال الوزير .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الوزير الذي يتهمه المجلس يبقى وزيرا ولكن يوقف عن العمل فقط وذلك لأن مصلحة العدالة تقتضى بقاءه حتى يبرئه المجلس أو يدينه .

موافقة عامة .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — ما هو الحال في وزير خرج من الوزارة

ثم لاحظ عليه مجلس النواب أمورا تستوجب محاكمته هل يدخل هذا في اختصاص مجلس النواب والمجلس الخصوص أو يكون من اختصاص المحاكم العادية وإن كان من اختصاص المجلس الخصوص فالى أى زمن ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا التفصيل يحل في القانون الخصوص الذى يوضع لمسئولية الوزراء وهو المشار إليه في المادة ١٢

موافقة عامة على المادة وعلى اجابة حضرة عبد العزيز فهمى بك .  
أما فيما يتعلق بالمادة ٧٢ في الدستور : فقد ورد عنها ما يأتي في صفحة ٩٩

في مجموعة محاضر اللجنة العامة :

تلى المبدأ الثانى عشر وهذا نصه « لا يجوز العفو عن الوزير المحكوم عليه من المجلس الخصوص إلا بموافقة مجلس النواب كما لا يجوز إيقاف التحقيق الحاصل ضد الوزارة » .

وتقرر قبوله بالإجماع .

وفي صفحة ١٣٣ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة التالية :

حضرة على المنزلاوى بك — قبل الفراغ من هذا ألفت نظر حضراتكم إلى أنى لا أوافق على ما جاء بالمادة ١٦ من هذا الفرع وأطلب أن يشترط للعفو عن الوزير المحكوم عليه من المجلس الخصوص موافقة البرلمان أى موافقة مجلس النواب ومجلس الشيوخ معا لا بمجلس النواب وحده لأن محاكمة الوزير أحيطت بضمانات كثيرة ولا معنى لأن يسهل له باب العفو بعد أن ثبتت ادائته وحكم عليه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الوزراء مسؤولون أمام مجلس النواب لهذا كان من حقه أن يهتمهم وإن يكون صاحب رأى فى العفو عنهم . والعفو في ذاته من حق الملك وله أن لا يعفو حتى مع موافقة مجلس النواب . وهذا هو الجارى الآن بالنسبة للأفراد فانه مع اشتراط أخذ رأى وزير الحاقية في العفو فان الملك غير مقيد برأيه . أما مجلس الشيوخ فهو القاضى الذى يحكم ولو اشترط في العفو عن الوزير موافقة مجلس الشيوخ لكان في هذا حرج على المجلس لأنه لا يمكن أن يطالب القاضى بالاعتراف بخطئه .

حضرة على المنزلاوى بك — ليست المسألة مطالبة المجلس بالاعتراف



بخطئه بل المسألة تجاوز عن حكم وأرى على الأقل أن يشترط أغلبية ثلثي  
مجلس النواب للعفو عن الوزير .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .  
تقرر بالأغلبية بقاء النص على حاله .

## الفصل الثالث

### البرلمان

مادة ٧٣ — يتكون البرلمان من مجلسين : مجلس الشيوخ ومجلس النواب .

التقاليد البرلمانية :

الأعمال التحضيرية :

مجلس الشيوخ جلسة

٢٨ يونيو سنة ١٩٢٦ :

قال أحد الأعضاء .

« أنا أطلب من مجلس

الشيوخ أن يخبر مجلس

النواب عن هذه الرغبة

بصفته الأخ الأرشيد »

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : بدأت اللجنة باستعراض المبادئ  
الأساسية التي يقوم عليها الدستور في أول جلسة لها (١٩ أبريل سنة ١٩٢٢) .  
دولة الرئيس — هل يشكل البرلمان من هيئة أو هيتين ؟  
تقرر بالإجماع أن يكون من هيتين وكل أعضاء الهيئة الأولى ينتخبون  
ويسمى مجلس النواب .

المادة ١ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥

والمادة ٣٢ من دستور بلجيكا

والمادة ١٩ من دستور اسبانيا

والمادة ٣ من دستور إيطاليا

والمادة ٦ من دستور تشيكوسلوفاكيا

والمادة ٢ من دستور يولونيا

والمادة ٧ من دستور البرتغال

والمادة ٣٤ من دستور رومانيا

السادة (٧٣) يقابلها

رأى أعضاء لجنة الدستور أن يتكون البرلمان من مجلسين لاعتقادهم بعدم صلاحية نظام المجلس الواحد وخشية استبداد هذا المجلس  
واندفاعه ورغبة منهم في استكمال بحث الأمور وتخفيف حدة الأحكام السريعة ومهما يكن في تداول القوانين التي يختص المجلسان عليها  
من إضاعة بعض الوقت فإن خلافهما في الرأي دليل على عدم القطع بصلاح هذه القوانين والوقت الذي يضيع في تعميمها وردّها لحدود  
الحكمة ومقتضيات التطور لا يعتبر ذاها هباء .

فرد عليه الرئيس ( حسين  
رشدى باشا) وليس مجلس  
الشيخ الأَخ الأرشد  
لمجلس النواب وانما هما  
اخوان فى مستوى واحد» .  
وفى جلسة أول نوفمبر  
سنة ١٩٣٧ :  
نارت مناقشة فى مجلس

وفى صفحة ٨ من مجموعة المحاضر نارت المناقشة التالية :  
معالى الرئيس — اتينا من عرض طرق الانتخاب والآن نستعرض  
مسألة اختصاص المجلسين .  
حضرة على ماهر بك — أرى أن مجلس النواب هو الممثل للأمة مباشرة  
وهذه الصفة له أفضلية على مجلس الشيخ وقد اقتصرت بعض البلاد على  
مجلس واحد ثم رأى بعضها الحاجة لمجلس ثان يخفف من حدة مجلس النواب  
ويمنع استبداده بالحكومة وفى أكثر البلاد اختصاص المجلسين المدون واحد

== وأئن اغتت الدول التى أخذت بنظام المجلسين Systeme bicameral على أن يكون المجلس الاول — أو المجلس الادنى  
Chambre basse — كما يسميه البعض — منتخباً جميعه قد اختلف فى تكوين المجلس الثانى أو المجلس الأعلى Chambre haute .  
وفى الوقت الذى نرى فيه بعض الدساتير قد جعل هذا المجلس كله منتخباً كفرنسا وبلجيكا وبولونيا وتشيكوسلوفاكيا ترى البعض  
الأخر جعل هذا المجلس كله وراثياً أو ميثاقياً كإنجلترا وإيطاليا واليابان — فى حين أن بعض الامم الأخرى أخذت بنظام وسط فجعلت  
بعض أعضائه معينين أو بحكم مراكرهم والبعض منتخبين كرومانيا وحق الدول التى اتفقت على مبدأ الانتخاب بالنسبة لكل أو بعض  
الأعضاء قد اختلفت فى شروط الترشيح للمضوية كما اختلفت فى طريقة انتخاب أعضاء هذا المجلس . ويمكننا أن نجزم بأنه لا يوجد  
مجلسان فى العالم قد اتفقا فى كل التفاصيل . ويتج عن هذا الاختلاف فى التكوين اختلاف فى السلطة فالعضو ساوى بين المجلسين  
فى السلطة الى حد يكاد يكون تاماً كبلجيكا والبعض فرق بين المجلسين الى حد بعيد كإنجلترا — ونحن أن نشير فى هذا المقام إلى أن  
مجلس اللوردات كان مساوياً لمجلس العموم فى أكثر الحقوق حتى صدور قانون ١٨ أغسطس سنة ١٩١١ والمعروف باسم  
The Parliament Act ففقد سلطة مجلس اللوردات تقييداً كبيراً — ويقول الفراح ان هذا القانون كان عظيم الأثر فى الدساتير التى  
ظهرت بعد الحرب إذ أنها علمت على إضمار للجلس الثانى كدستور تشيكوسلوفاكيا — بل لقد ذهب بعضا الى الاكتفاء بمجلس  
واحد مادام للمجلس الآخر يكاد يكون عديم الأثر كدستور استونيا وبروسيا وساكس ولتوانيا .

وقد رأت لجنة الدستور — أمام هذه الحال ولظروف مصر الخاصة ولحداثة عهدنا بالنظام النيابى أن تأسى بين المجلسين  
فى الاختصاص مع أن التمس على بعض الاستثناءات التى لابد منها باعتبار أن المجلس الاول — أكثر تمثيلاً للأمة وأنه قابل للحل —  
وإذا استعرضنا نصوص الدستور المصرى انضج أن الاستثناءات تنحصر فيما يأتى :

- المادة ٢٨ — نصت على قصر حق اقتراح القوانين المالية الخاصة بإنشاء ضرائب أو زيادتها على مجلس النواب .
- المادة ٦١ و٦٥ — نصتا على مسؤولية الوزارة سياسياً أمام مجلس النواب دون مجلس الشيخ .
- المادة ٦٦ — نصت على حق مجلس النواب وحده فى اتهام الوزراء فيما يقع منهم من الجرائم فى تأدية وظائفهم .
- المادة ١٣٩ — نصت على وجوب نظر الميزانية وتقريرها فى مجلس النواب أولاً .

وفى عدا ذلك فالمجلسان متساويان فى الحقوق .

ولقد اقترح بعض أعضاء لجنة الدستور أن ينس فى الدستور على وجوب بدء الحكومة بمجلس النواب عند عرض القوانين على  
البرلمان لكن اللجنة رفضت هذا الاقتراح لمناقضته للقاعدة الاساسية — قاعدة تساوى المجلسين فى الحقوق — ولأن بعض امور  
الدولة التشريعية قد تقتضى السرعة وقد يكون مجلس النواب مشغولاً بالنظر فى قانون آخر غير القانون المطلوب .  
وبلاحظ ان دستور سنة ١٩٣٠ لم يمس مبدأ ازدواج المجلسين وجاء فى مذكرته الإيضاحية عن ذلك « ترى الوزارة أن مسألة  
ازدواج المجلس النيابى امر مفروغ منه وانه يجب أن يظل مبدأ كلياً من مبادئ الدستور المصرى وهو لحداثة عهد النظام النيابى فى مصر  
الزم عندنا منه عند غيرنا ممن رسخت لديهم قدمه ونهت اصوله » .

الشيخ حول مركز المجلس بالنسبة لمجلس النواب واستقلاله عنه وذلك بمناسبة تفسير مادة من مواد الدستور .

قال أحد الأعضاء .  
« أرى أنه في قبول الرأي القائل بأن ننظر الى أن يصدر مجلس النواب قراره في هذا الموضوع سابقة خطيرة ونحن لا نقبل بأى حال أن تصدر منا سابقة كهذه لأننا لسنا مهيمنين على مجلس النواب وليس المقروض فينا أن نوافق على كل ما يقره مجلس النواب ... »

( أصوات : نعم . نعم ) .

لا . لا وأرجو عدم المقاطعة . أقول لحضراتكم إن مجلس النواب إذا ما اتخذ قراراً في أمر ما ، فلمجلس الشيخ كامل الحرية في أن يوافق عليه أو يخالفه .  
والنتيجة أن كل مجلس مستقل عن الآخر وليس هناك مجلس ابتدائي وآخر استثنائي ومجلس الشيخ الحق في أن يبدأ النظر في أى موضوع إلا في المسائل

ولكن الأفضلية في الواقع عملاً هي لمجلس النواب فيكفي الوزارة أن تنال ثقة أغلبية مجلس النواب لتسير في عملها والذي أراه أن نضع نصوصاً صريحة تحدد سلطة كل من المجلسين . وإذا جعلنا الهيئتين متماثلتين في الاختصاص أمكن لكل منهما أن يحو سلطة الأخرى لذلك أرى أن مجلس النواب بصفته ممثلاً مباشراً للأمة لا يخضع لسلطة مجلس الشيخ . فإذا أقر مجلس النواب قانوناً ورفع لمجلس الشيخ ولم يقره يرد الى مجلس النواب فإذا أقره مرة ثانية بأغلبية كبيرة تعادل أغلبية المجلسين مجتمعين يكون هذا القرار الثاني ملزماً لمجلس الشيخ وينفذ القانون .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — يجب أن نقصر البحث أولاً على النقطة الأولى وهي هل مجلس الشيخ مساو لمجلس النواب أو ملطف ؟  
حضرة على ماهر بك — هو ملطف لمجلس النواب لأنه يمنع إنفاذ القانون إلا إذا أقرته أغلبية كبرى . وملطف كذلك للوزارة فلا تستطيع حل مجلس النواب إلا بموافقة مجلس الشيخ .

معالي رفعت باشا — بهذه الطريقة لا يكون لمجلس الشيخ حق البدء باقتراح مشروع قانون .  
حضرة على ماهر بك — له هذا الحق على أن يبحث المشروع مجلس النواب أولاً .

حضرة عبد الحميد مصطفى بك — أرى وجوب التساوى في اختصاص المجلسين إلا في أمور يجب عرضها أولاً على مجلس النواب . في أغلب البلاد يوجد مجلسان وبعض البلاد التي بدأت بمجلس واحد ورأت اندفاعه أخذت بنظام المجلسين .

يقول ماهر بك أن الاختصاص المدون يساوى بين المجلسين ولكن في العمل استطاع مجلس النواب أن يجعل لنفسه سلطة أكبر . لذلك أرى أن تتبع هنا هذه الطريقة لتساوى أولاً بين المجلسين فإذا استطاع مجلس النواب الحصول على سلطة أكبر كان هذا وليد التجارب والكفاءة . حقيقة في إنجلترا اختصاص مجلس النواب أوسع كثيراً من اختصاص مجلس اللوردات ولكن علة هذا أن مجلس اللوردات من طبقة خاصة ولا شبيه له عندنا . لذلك

أرى التساوى فى اختصاص المجلسين .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — حضرة على ماهر بك اجتهد أن يصور لنا أن المجالس ابتدأت بالتساوى فى الاختصاص واتته بالتفاوت فيه والواقع أن الاختلاف فى الاختصاص لا يصدق الا على الدساتير التى وضعت منذ سنة ١٩١٩ لأن الأصل التسوية والفروق حصرت فى أمور قليلة ولكن العمل لم يصل بعد الى أن يصبح الواقع مخالفا تمام المخالفة للسكرتوب ولا معنى لأن نأخذ بتجربة جديدة لم يمض عليها الزمن الكافى لتقدير قيمتها .

حضرة محمد على بك — مجلس الشيوخ مكون من عقلية أخرى والغرض من تشكيله لتلطيف حدة مجلس النواب . لذلك أرى عند قيام خلاف تشكيل لجنة من مجلس الشيوخ وأخرى من مجلس النواب تبحثان موضوع الخلاف وتتفاهمان وبعد ذلك يعرض المشروع على مجلس النواب ثانياً . فإذا أقره بأغلبية ساحقة يصدر القانون أو يحل مجلس النواب . وإذا حل المجلس يعرض المشروع على المجلس الجديد فإن أقره بأغلبية مخصوصة ينفذ حتماً .

حضرة أبو النصر بك — لقد خرجنا من مبحثنا الأصلي وهو « هل يتساوى المجلسان فى الحقوق والواجبات » الى مبحث آخر وهو « كيف يحل الخلاف بين المجلسين » .

وهذا البحث الأخير له وقت آخر ورأى هو تساوى المجلسين لأنه اذا كان مجلس النواب بطريقة انتخابه هو الممثل للأمة مباشرة فلا يغيب عنا ما لمجلس الشيوخ من المزايا التى تتمثل فى أعضائه بسبب تلك القيود والاعتبارات التى قيدت بها الطوائف التى ينتخب منها الأعضاء .

حضرة المكباتى بك — أرى انفراد مجلس النواب بأشياء خاصة والتساوى فيما عداها . وأن تكون الوزارة مسئولة أمام مجلس النواب دون مجلس الشيوخ .

معالي طلعت باشا — الأصل المساواة إلا ما استثنى . ونقطة مسئولية الوزراء لم تصل اليها بعد .

حضرة توفيق دوس بك — أرى حصر المستثنيات أولاً ثم تقرر القاعدة  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — القاعدة العامة أن لمجلسين متساويان

الخاصة بالميزانية... لذلك لا أرى محلاً لأن نأتى الآن من تلقاء أنفسنا ونقول انتظروا الى أن يقرر مجلس النواب ما يراه وبذلك تعطل أعمالنا من أجل هذه السابقة الخطيرة ، هذه السابقة التى لا يليق مطلقاً بحضراتكم أن تقبلوها .

وقال عضو آخر « فى الدستور نص هو المادة ١٣٩ تقول صراحة وتكون مناقشة الميزانية وتقررها فى مجلس النواب أولاً ، وفى اللائحة الداخلية مادة هى المادة ١١٩ ونصها : وإذا تقدم لكل من مجلسي النواب والشيوخ اقتراح أو مشروع قانون عن موضوع واحد وكانت المناقشة فيه قد بدأت فى مجلس النواب فهذا الاقتراح أو المشروع لا يدرج فى جدول أعمال مجلس الشيوخ الا بعد صدور قرار نهائى بشأنه فى مجلس النواب » . يفهم من هاتين المادتين فكرة واضح الدستور وفكرة المشرع وهى أن كلا من المجلسين حر فيما يراه .

ولكن مع هذا التحديد  
الذى نصت عليه اللائحة  
الداخلية لا يصح أن يقال  
بعد ذلك على لسان أحد  
حضرات الشيوخ المحترمين  
أنه يجب على مجلس الشيوخ  
أن ينتظر ما يقره مجلس  
النواب كما أن القول بأن  
مجلس الشيوخ يعتبر بمثابة  
محكمة استئناف لقرارات  
مجلس النواب قول خاطئ.  
ومخالف لروح الدستور  
والتشريع ولا أريد أن  
يثبت في المضبطة .  
واتهى رأى الى نظر  
المجلس الموضوع المطروح  
عليه .

ويستثنى من ذلك أمور معينة مثل عرض الميزانية وكل قانون إيراد أو مصرف  
على مجلس النواب أولا ليقره . ومثل مسئولية الوزارة فيجب أن يكون  
البحث على هذه الصورة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أعرض اقتراحا ليؤخذ الرأى عليه وهو:  
الأصل أن يكون المجلسان متساويين فى الاختصاص .

معالى الرئيس — يؤخذ الرأى على ذلك .  
تقرر بأغلبية الآراء الموافقة على أن الأصل أن يكون المجلسان متساويين  
فى الاختصاص .

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ١٥ من مجموعة المحاضر :

معالى الرئيس — يتلى القرار الثالث . \*

تلى القرار الثالث وهو ( يؤلف البرلمان مجلسين ) .

فضيلة الشيخ بختيت — أطلب أن يكون النص هكذا ( يؤلف مجلسان )  
أحدهما يسمى مجلس الشيوخ والثانى يسمى مجلس النواب ومجموعهما يسمى  
الجمعية الوطنى أو المؤتمر ) وغرضى من ذلك أن تتحاشى استعمال لفظ غير  
عربى وهو « البرلمان » .

سعادة اسماعيل أباطة باشا — أطلب تلاوة التقرير فيما يتعلق بهذا القرار .  
فليت عبارة التقرير .

سعادة منصور يوسف باشا — أرى أن يؤلف البرلمان من مجلس واحد  
لأن الأصل فى المجالس النيابية أن تكون من مجلس واحد وهذا وارد  
فى الدساتير القديمة ومن المرغوب فى تكوين الحكومة النيابية أن يكون  
هناك مجلس نيابى واحد واسع ويكون فيه أعضاء من الطبقات التى ينتخب منها  
أعضاء مجلس الشيوخ عادة فيكون فى وجودهم ما يغنى عن إيجاد مجلس ثان  
ومن المجلس النيابى الواحد تنتخب لجنة لسن القوانين وفحصها وعرضها على  
على البرلمان مجتمعاً لاقراره والسلطة التنفيذية هى صاحبة الحق فى تنفيذ  
القوانين أو عدم تنفيذها وفى هذا النظام مزية عدم إضاعة الوقت وتعطيل  
الأعمال خصوصاً فى دور التكوين .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على مجلس أو مجلسين .  
تقرر بالإجماع ما عدا المقترح ابقاء نظام المجلسين .  
وفي صفحة ٣٥ وما بعدها من مجموعة المحاضر تناقش الأعضاء في  
ختصاص المجلسين عندما تلى القرار الخامس والأربعون وهذا نصه :  
الأصل أى يكون المجلسان متساويين فى الاختصاص .

حضرة على ماهر بك — أخالف اللجنة فى معظم القرارات التى بتها على  
هذا الأساس وهذه فرصة أتكلم فيها على جملة المبادئ المتعلقة بمجلس الشيوخ  
حين يكون المجلس التشريعى واحدا يكون من مزاياه الكبيرة توحيد العمل  
وسرعة إنجازة وفى ذلك قوة للهيئة التشريعية غير أن التجارب أثبتت أن له  
بجانب ذلك عيوباً أهمها ما يقع من التصادم بين السلطة التنفيذية وأثر  
ذلك سيمى . لأنه يؤدى الى استبداد السلطة التشريعية بالسلطة التنفيذية بما  
للأولى من السيطرة والرقابة على الثانية وفى ذلك أضعاف للسلطة التنفيذية  
ضار بعمل الحكومات . وإذا كان من الواجب استقلال كل من الهيئتين  
عن الأخرى فإن التعاون بينهما أوجب ولكن التعاون لا يتحقق مع دوام  
التصادم . من أجل هذا جاءت فكرة مجلس الشيوخ فهو إنما ينشأ لسد هذا  
النقص فقط وليكون ملطفاً للحكومة وللمجلس النواب . فإذا أرادت  
الحكومة حل مجلس النواب وجب أن تشرك مجلس الشيوخ معها فى رأى  
وإذا اندفع مجلس النواب فى رأى من الآراء وقف مجلس الشيوخ فى طريقه  
وذلك بإعادة النظر فى عمل مجلس النواب وتبين ما فيه من وجوه النقص  
فإذا رد المشروع بعد ذلك الى مجلس النواب وأعضاؤه هم الأكثر تمثيلاً  
للأمة والأكثر شعوراً بالمسئولية فلا يمكن إلا أن يكون رأيهم فى المرة  
الثانية هو عين الصواب خصوصاً إذا اشترطت أغلبية خاصة فى هذا الدور .

على هذا يكون مجلس الشيوخ حكماً بين الحكومة ومجلس النواب  
وبهذا المعنى أخذت الدساتير الحديثة وعلى الخصوص تلك الدساتير التى  
وضعت بعد الحرب كدستور ألمانيا ودستور بولونيا ودستور تشكوسلوفاكيا  
ولى هذه الفكرة أيضاً اتجهت الممالك الدستورية القديمة فوضع بعضها من  
القوانين ما يجعل لمجلس النواب التفوق على مجلس الشيوخ كأنجلترا وجرى

البعض الآخر على هذا الرأي في الواقع ولو أن النصوص لم تتغير . فإذا كان هذا ما وقع في البلاد الدستورية القديمة كان حقا علينا ونحن ننقل عنها أحكام دستورنا أن نأخذ بأحدث ما وصلت إليه تلك البلاد من الآراء والأحكام .

ولا يرد على هذا بأن لمصر حالة خاصة فإن آلة التشريع واحدة في كل البلاد فإذا أردنا أن ننقلها إلى بلادنا وجب أن ننقلها على أحدث طراز وصلت إليه خصوصا وليس في تاريخنا ولا في حوادثنا العامة ما يدعو إلى وجود هيئة ذات اختصاص ومزايا معينة . لم يكن لنا فيما مضى سوى هيئة نيابية واحدة فإذا أنشأنا هيئة ثانية فإما يكون ذلك لسد ما عساه يوجد من النقص في الهيئة الواحدة . ويجب أن يتحقق هذا المعنى على الأخص في الدستور المصري بعد أن أوجدنا تلك الفروق الهائلة بين المجلسين سواء من حيث مدة النيابة وهي في مجلس الشيوخ عشر سنين ومن شأنها أن تجعل مجلس الشيوخ بعيدا عن الاتصال بالرأي العام الذي يتطور من وقت إلى آخر أو من حيث العدد أو طريقة الانتخاب أو كيفية التأليف وكلها أمور تستوجب التفرقة بين اختصاص المجلسين بحيث لا يكون مجلس الشيوخ المجلس الاستشاري أو مجلس إعادة نظر .

فإذا لم يؤخذ بهذا الرأي كانت نتائج نظرية المساواة ( أولا ) تعطيل القوانين حتى ما كان منها بسيطا ولا يحتاج إلى كثرة الأخذ والرد ( ثانيا ) شل الحركة الدستورية لأننا بالمساواة نجعل لمجلس الشيوخ الكلمة الأخيرة ولو بطريقة سلبية إذ يكفي لاسقاط أي قانون أن يمتنع مجلس الشيوخ عن الموافقة عليه .

حضرة توفيق دوس بك — هذا الاعتراض يصدق أيضا على مجلس النواب .

حضرة علي ماهر بك — مجلس النواب يمثل الأمة تمثيلا صحيحا أما مجلس الشيوخ فلا . فإذا قال مجلس النواب لا فذلك حقه .

ثم أننا جعلنا لمجلس النواب السيطرة على الحكومة فلا تعيش إلا بثقة ولكننا بالتسوية بين المجلسين نعطي مجلس الشيوخ سلطة اسقاط الوزارة

بطريقة غير مباشرة ولقد حصل ذلك في فرنسا فان مجلس الشيوخ رفض الموافقة على اعتماد طلبته الوزارة لجزيرة مدغشقر فاضطرت الوزارة الى الاستقالة .

لما تقدم من الاسباب اطلب ( أولا ) أن يكون لمجلس الشيوخ حق اقتراح القوانين ( ثانيا ) أن تعرض القوانين أولا على مجلس النواب فاذا أحيلت الى مجلس الشيوخ وجب أن تحدد له مدة لينظرها ( ثالثا ) أن تكون الكلمة النهائية لمجلس النواب وذلك يتحقق باحدى وسيلتين ( الأولى ) اذا حصل خلاف بين المجلسين وأعيد القانون الى مجلس النواب وجب أن ينفذ ذلك القانون متى أقره مجلس النواب في المرة الثانية بأغلبية خاصة ( والثانية ) اذا حل مجلس النواب وأعيد تأليفه وجب أن يكون رأى المجلس الجديد نهائيا بالأغلبية العادية ولو خالف رأيه مجلس الشيوخ لان تجديد الانتخاب يعد بمثابة استفتاء عام يرجع الى الامة لاستطلاع رأيها في الامر الذى كان سبب الحل فالمجلس الجديد يعبر تماما عن رأى الامة في المشكلة القائمة فوجب اذن ان يكون رأيه حاميا بأغلبية عادية .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لا خلاف في هذه النقطة الاخيرة فقد قررنا فيما سبق انه اذا حل مجلس النواب لسبب ما فلا يجوز حله مرة اخرى لنفس السبب .

سعادة قلبي فهمي باشا — أخالف حضرة ماهر بك في رأيه . لأنه استند أولا على أن مجلس الشيوخ يكون مطلقا للهيئة الأخرى وللحكومة فالحكمة التي تفرض لها هذه القيمة وتجعلها بمثابة حكم بين الحكومة ومجلس النواب لا يليق أن تنقل من أهميتها ونحط من نفوذها الى الحد الذي يريده لأن في ذلك من التناقص ما لا يخفى . ثم أنه كرر أن المجلس الذي يمثل الامة تمثيلا حقيقيا هو مجلس النواب . فما حكم مجلس الشيوخ اذن وهلا يمثل أعضاؤه الامة أيضا ؟ فلماذا نجعل مجلس النواب موضع الثقة كلها ونحرم مجلس الشيوخ من ذلك ؟ يقول ان في مجلس الشيوخ أعضاء معينين فهل المعيّنون أقل وطنية وغيره من سائر الأعضاء ؟ وهل اذا راعينا اختيار بعض الأعضاء بطريق التعيين لتمثيل الكفاءات وسد النقص الذي يحدثه الانتخاب يكون ذلك



مدعاة لاتقصا قيمة مجلس الشيوخ ؟ اتى ارى على العكس من ذلك أن مجلس الشيوخ ووظيفته عى ما ذكرناه من أنه فى حكم المجلس الاستثنائى يجب أن يكون على الأقل مساويا لمجلس النواب ان لم يكن هو أعلى المجلسين لأنه فضلا عما له من الاختصاصات البادية الذكر يضم الطبقات العليا من أهل الوطن وصفوة المتعلمين والاختصاصيين وعليه أطلب بقاء المادة على أصلها .

هنا حضر حضرة عبد الحميد بدوى بك .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أرجو أن توافق الهيئة على بقاء النص على أصله . رأى حضرة ماهر بك يرجع الى علة واحدة من العلل التى دعت الى انشاء مجلس ثان بجانب المجلس الاول . قال ان وجود مجلس واحد يكون ادعى الى سرعة العمل الا أن خوف التصادم هو الذى اقتضى وجود مجلس آخر . ربما كان هذا من أسباب وجود المجلس الثانى ولكنه ليس السبب الوحيد . ليكن لنا من تجارب الأمم عظة ولناخذ بالقواعد التى دلت التجارب على صحتها فلقد أنشأ بعض الممالك مجلسا ثانيا واحدا رغبة فى السرعة ولكنها لم تلبث أن تبين لها أن مجلسا واحدا غير مأمون الخطأ . وهذه فى الواقع أكبر علة دعت الى انشاء مجلس ثان ولهذا جرت كل الدساتير تقريبا على نظام المجلسين . ليست المجالس الثنائية معصومة ولا يكتفى أن يظهر خطأ المجلس بعد اصدار القانون ولهذا أجمع الشراح على أن أهم أسباب وجود المجلسين انما هو تدارك ما قد يقع فيه أحدهما من الخطأ . ولا يمكن رفع خطأ وقع فيه أحد المجلسين الا اذا كان المجلس الثانى مساويا له فى السلطة . أما اقترح حضرة ماهر بك فانه لا يوصلنا الى هذه الغاية لأنه يريد أن يجعل لأحد المجلسين الكلمة النهائية ولا فائدة بعد هذا من عرض القانون على مجلس آخر ليس له من الأمر شئ . بل أقول انه لا فائدة من وجود مجلسين فى هذه الحالة

يستند حضرة ماهر بك على النظام الانجليزى ونسى أن مجلس اللوردات فى انجلترا ورائى ولا فضل للعضو فيه بل هو يتلقى منصبه التشريعى ورائة عن أيه فضلا عن أن هذا المجلس لا يمثل الا فئة محصورة قليلة العدد ذات مصالح خاصة ومن الطبيعى أن لا يكون له من النفوذ ما لمجلس العموم

ولكن مجلس الشيوخ ومجلس النواب في مصر يمثلان مصلحة واحدة فلا محل للفرقة بينهما في السلطة .

ارتكن حضرة ماهر بك على أن بين المجلسين في بعض البلاد الأوربية فوارق أوجدها العمل من شأنها أن تقلل من سلطة المجلس الثاني ولو أن الدساتير لم تنص عليها . هذه الفكرة صحيحة ومن أجل هذا وضعت القاعدة التي نحن بصدها وقلنا أن الأصل التساوى كما نصت دساتير غيرها وأردنا بذلك أن يأخذ مجلس نوابنا لنفسه حقوقا كما أخذ غيره في أوروبا حقوقا . نريد أن يأخذ مجلس النواب حقوقا تتفق مع حالتنا ويثبتنا فالمسألة محلية ولا يصح القياس فيها بما حصل في فرنسا أو إيطاليا أو غيرها لأننا نشئ أن نعطي لمجلس النواب ما لا يتفق مع مصلحتنا .

لقد أعطينا مجلس النواب سلاحا يستطيع به أن يحصل لنفسه على امتيازات ليست لمجلس الشيوخ وهو سلاح المسؤولية الوزارية فإذا أحسن استعماله استطاع أن يكسب من الحقوق ما يجعل له التفوق على مجلس الشيوخ .

يقول حضرة ماهر بك أن الأنظمة الدستورية الحديثة تفرق بين المجلسين . ولكنه نسي أن هذه الأنظمة وضعت لبلاد كلها جمهوريات وهذا فارق كبير لا يصح التغاضي عنه وليست حداثة هذه القوانين بكافية في اعتبارها صالحة لبلادنا فإن النظام الجمهوري يجب أن يكون كله متماسكا مع بعضه كما يجب أن يكون النظام الملكي كذلك . وأرجو أن تبني الفوارق بين المجلسين على الاعتبار المحلية وأن تكون نتيجة العمل والتجارب لا أن تقتبسها من غيرنا اقتباسا قد لا يكون من مصلحتنا في شيء .

كذلك قال ماهر بك أن التساوى في السلطة قد يمكن مجلس الشيوخ من اسقاط الوزارة وجعلها مسؤولة أمامه وانني آتني أن يقع ذلك فتكون لنا على الحكومة رقابتان لا رقابة واحدة .

حضرة على ماهر بك — ان تعدد الرقابة خطر كبير جدا لأنه يؤدي الى تصادم المجلسين وفي ذلك ما فيه من اضعاف السلطة التشريعية فيصبح ضرر مجلس الشيوخ أكثر من نفعه ونكون بذلك قد خرجنا عن عدم اضعاف السلطة التنفيذية الى اضعاف السلطة التشريعية مع أن الواجب ومصلحة

البلاد يقتضيان أن تقوى من السلطة التشريعية ما استطعنا .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — اعترض حضرة ماهر بك الآن ربما كان له وزن من الوجهة النظرية ولكنه قليل التأثير من الوجهة العملية وأنى أطلب اليه أن يذكر لنا بضمة أمثال وقع فيها ما يخشاه ويبين لنا حوادث استطاع فيها مجلس الشيوخ أن يسقط وزارة كانت حائزة لثقة الأمة حرام علينا أن تنلس الفروض النظرية التي لا تقع في الخارج إلا نادراً ثم نحاول أن نبني عليها نظام مستقبلنا . ان المزايا المترتبة على تساوى المجلسين معروفة وهي التي دعت أكثر الدساتير الى الأخذ بفكرة التساوى والخطر الذي يتوقعه حضرة ماهر بك غير موجود بل هو خطر موهوم ولا يمكن أن نتخذه أساساً للتفرقة بين المجلسين خصوصاً ونحن داخلون على عصر جديد لا ندرى ما يكون من أمرنا فيه .

وما يدل على أن اقتراح حضرة ماهر بك لا يمكن الأخذ به ان احدى نتائجه لا تتفق مع مآقرناه فهو يريد أن يحرم مجلس الشيوخ من اقتراح القوانين ولست ادرى ضرراً في اقتراح مجلس الشيوخ للقوانين مادام لمجلس النواب سلطة الرفض . أما مسألة عرض القوانين أولاً على مجلس النواب فقد تناقشنا فيها وتبين لنا أن لا ضرر من عرض القانون على أى المجلسين أولاً ما دام الغرض توفير الوقت وسرعة انجاز العمل وعلى كل حال فهذه المسألة لا تتفرع عن التساوى بين المجلسين .

بقى من اقتراح حضرة ماهر بك أنه إذا قبل مجلس النواب مشروعاً ورفع إلى مجلس الشيوخ فرفضه وجبت إعادته إلى مجلس النواب مشغوعاً برأى مجلس الشيوخ وللمجلس النواب بعد ذلك الكلمة الأخيرة في القبول أو الرفض وإذا وافقتم على ذلك فأرجو أن تقرروا الغاء مجلس الشيوخ ولا تجعلوا لنا مجلسين أحدهما لا عمل له .

هنا حضر سعادة قطاوى باشا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أساس اقتراح حضرة على بك ماهر أن يكون مركز مجلس الشيوخ مركز اشراف بحيث يكون حكماً بين السلطة التنفيذية ومجلس النواب ولذلك رأى ألا يكون للوزارة حل مجلس النواب

الا بما وافقت فجلس له هذا الاشراف وهذه المنزلة تقتضى أن تكون له سلطة أوسع من سلطة مجلس النواب ولكن حضرة على بك يريد مع ذلك أن يقيد مجلس الشيوخ بقيود تجعله أقل سلطة من مجلس النواب وهذا تناقض فى الرأى وما أظن أن اقتراح حضرة ماهر بك سيصادف قبولا .  
حضرة على ماهر بك — ان من يقرأ دستور ألمانيا وبولونيا يفهم أن لا تناقض فيما أقول .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — القاعدة التى هى مدار البحث الآن وضعت بعد مناقشة طويلة واذا كان بقاؤها على أصلها واجبا قبل اليوم فهو اليوم أوجب بعد أن جعلنا عدد أعضاء مجلس الشيوخ على نسبة خاصة من النواب وقيدنا المعينين منهم بعدد محدد لا يقبل الزيادة بينما المنتخبون قابلون للزيادة بنسبة زيادة النواب فاصبح الفريق الأهم فى مجلس الشيوخ هو الفريق المنتخب بمعركة الأمة والاحتياط الذى روعى فى اختيارهم سواء من حيث طريقة الانتخاب أو من حيث تحديد الطبقات التى ينحصر فيها الانتخاب يجعلهم ممثلين للأمة على أكل وجه ولا يمكن أن يتهموا بانهم أقل تمثيلا من النواب بل يصح لى أن أقول أن تمثيلهم أحكم من تمثيل النواب واذا امتاز النواب بكثرة العدد فان الشيوخ يمتازون بانهم أنضج عقلا وأوسع علما وأحكم نظرا .

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقدر بالاجماع عدا حضرة على ماهر بك بقاء النص على حاله .  
وفى صفحة ١٣٣ فى مجموعة المحاضر تليت أحكام الفصل الثانى الخاص بالبرلمان ووافقت الهيئة على المادة الأولى الخاصة بتشكيل البرلمان وهذا نصها :  
« يتكون البرلمان من مجلسين مجلس الشيوخ ومجلس النواب »

## الفرع الاول مجلس الشيوخ

مادة ٧٤ - يؤلف مجلس الشيوخ من عدد من الاعضاء يعين الملك همسبهم ويختب الشيوخ  
الاعماس الباقوه بالاقتراع العام على مقتضى أمطام قانونه الانتخاب .

الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

مجلس النواب جلسة

٢ يولييه سنة ١٩٢٤

وافق المجلس على تقرير

لجنة الحفانية الذى ورد به

ما يأتى :

لجنة وضع المبادئ العام للدرستور : صفحة ٤ فى مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس . الآن تتكلم فى مجلس الشيوخ وأرى أن يسمى كذلك .

( موافقة عامة )

دولة الرئيس - فكم يكون أعضائه .

للادة ١ من قانون فرنسا النطالى الصادر فى ٩ ديسمبر سنة ١٨٨٤  
وللادة ٥٣ من دستور بلجيكا  
وللادة ٣٣ من دستور ايطاليا  
وللادة ١٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
وللادة ٣٦ من دستور بولونيا  
وللادة ٥٧ من دستور رومانيا

المادة (٧٤) تقابلها

نس الدستور فى هذه اللادة على كيفية تكوين مجلس الشيوخ فذكر أن ثلاثة أخماس المجلس ينتخب بالاقتراع وأن خمسين بينهم  
للك - وقد اختلفت الآراء فى لجنة الدستور على طرقة انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ وأخيرا تقرر أن يكون انتخابهم على ثلاثة  
درجات وأن يكون انتخاب أعضاء مجلس النواب على درجتين .

وحكمة ذلك بالنسبة لأعضاء النواب هى عدم تعود البلاد على الانتخاب المباشر ولأن أكثرية سكان المنطقة لا تعرف فى الغالب  
شيئا كثيرا عن الأشخاص الذين يقدمون للنيابة عنهم . وفى المادة يكون مندوبوا الناخبين أرقى من الناخبين وأكثر سرفة بالناس  
منهم - أما بالنسبة لمجلس الشيوخ فحكمة جعل انتخابهم على ثلاثة درجات هو أن يكون ناخبهم أقرب اتصالا بالعائلات التى يجوز  
لها الترشيح والمنصوص عليها فى المادة ٧٨ من الدستور وأكثر معرفة لما وأصح حكما عليها وهذا ما لا يفسر عادة للتدوين الناخبين  
وقد انتخب فعلا أعضاء البرلمان المصرى الأول طبقا لهذه القواعد ولكن القانون رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ جعل الانتخاب على درجة  
واحدة لكلا المجلسين - وما يجب ذكره أن هذا القانون قد عدل مرارا بعد ذلك فقد صدر مرسوم بقانون فى ٨ ديسمبر  
لسنة ١٩٢٥ منظم للانتخاب فى الدرجتين وألغى القانون رقم ٢ لسنة ١٩٢٦ ثم ألغى هذا القانون الأخير بالقانون رقم ١٩٢٣  
ثم صدر القانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٣٠ مينا شروط الانتخاب وقواعده - وألغى هذا الأخير بالقانون رقم ٤٨ لسنة ١٩٣٥  
الذى أعاد الانتخاب المباشر .

وقد نس الدستور المصرى على أن يكون انتخاب أعضاء الشيوخ والنواب بالاقتراع العام suffrage universal وليس معنى ذلك  
أن لكل فرد من أفراد الأمة حق الانتخاب فمعلوم أن النساء والأجانب والمحكوم عليهم بسبب قتل يمه القانون جنابة أو لسرفة==

١١ مايو سنة ١٩٢٤	حضره عبدالعزيز فهمى بك — أرى أن يكون عدداً عضائه ستين منهم أربعون بالانتخاب وعشرون بالتعيين.
قرار المجلس إحالة قانون الانتخاب نمرة ١١ لسنة ١٩٢٣ على لجنة الحاقية	حضره محمد على بك — يحسن أن يكون العدد تسعين لأن هذا المجلس بحكم مهمته سيؤلف من أعضائه لجانا كثيرة لبحث المسائل المختلفة لا يكون فيها الستون.

== أوصب أو خيانة أو نحو ذلك وكذلك المحكوم عليهم في جريمة من الجرائم الانتخابية للنصوص عليها في قانون الانتخاب وكذلك انقصر والمحجور عليهم والذين أشهر الاسم — كل هؤلاء محرومون من الانتخاب . وحرمانهم لا يمنع من أن قانون الانتخاب للصرى يأخذ بمبدأ الاقتراع العام مادام لا يشترط نصاباً مالياً أو شهادة دراسية خاصة أو فئات معينة من الأمة . ولا شك أن هذا النظام يحقق مبدأ الديمقراطية Le principe démocratique إذ أنه يمكن أكبر عدد من الأمة من الاشتراك في الانتخاب خصوصاً إذا أفرغنا النساء من الانتخاب وفي باقي الحقوق السياسية ولو أن هذا يتخذ الآن في مصر نظراً لعادات والتقاليد الإسلامية .

ويلاحظ أن دستور سنة ١٩٣٠ خالف هذا المبدأ إذ نص في المادة ٨١ على أن يكون الانتخاب على درجتين بحيث يجري انتخاب الدرجة الأولى على أساس الاقتراع العام . أما الدرجة الثانية فيجب أن يتوفر في نخبها شرط نصاب مالى . وعلى أن يعدد قانون الانتخاب مدى هذا الشرط ويجوز أن يبنى منه الناخبين الذين تتوفر فيهم حالة كفاءة خاصة نص عليها قانون الانتخاب في المادة ١٩ . وقد جاء بمذكرته التفسيرية عن ذلك . ولم يوضع بالدستور ( قصد دستور سنة ١٩٢٣ ) نص خاص بصفة الانتخاب أيكون مباشراً أو غير مباشر غير أن لجنة الدستور التي وضعت مشروع الدستور ومشروع قانون الانتخاب معاً أسست عملها على أن يكون الانتخاب لمجلس النواب ذا درجتين وما شكت لحظة في أن سيظل ذلك من بنية النظام النيابى الناضج . وقد تدرج اعتقادها إلى تحرير الدستور فوضعت المادة ٨٩ فشرطت عند حل مجلس النواب أن يدعى المتدويون لأجراء انتخابات جديدة وهو تعبير اصطلاح عليه لتعريف ناخبي الدرجة الثانية .

وانتقدت المذكرة الانتخاب المباشر في قولها « والانتخاب المباشر وإن شاع السبل به ليس في نظر مجذبه انهم أكثر من صوره من صور الحكم أفنى إليها تطور الأحوال الاجتماعية في أوروبا ويجعل منها ضرورة حاضرة من ضرورات النظام النيابى فيها ومع ذلك فأهل الراى في امره على خلاف وكثير ممن كتبوا في أزمة الأنظمة البرلمانية يؤثرون عليه نظام الانتخاب ذى الدرجتين ويقولون إنه « كالشرع يطعك ما شد نفاه وصفاء دون ان يغير ينبوعه »

ثم انتقدت المذكرة طريقة الانتقال إلى الانتخاب المباشر ظفرة واحدة دون ان يقع بين سنة ١٩٢٢ وسنة ١٩٢٤ من الأحداث ما يدعو إلى اى تغيير .

هنا من أعضاء مجلس الشيوخ للتخمين ولقد نص الدستور على أن غشى الأعضاء بينهم الملك .

وسأله النيين ليست بدعة في التفرع المصرى فلما سوابق في الجمعية التشريعية وفي مجلس شورى انقواين — وهى ليست بدعة لقائنا لأن بعض مجالس الشيوخ في أوروبا ( إيطاليا مثلاً ) ومجلس شيوخ اليابان معينة كلها . على أن اللجنة لم تكف بالنظر إلى التقاليد بل هى قد لاحظت ما تقتضيه حال البلاد من ضرورة التمكن من اكالم ما قد يبقى بعد الانتخاب من قس في تمثيل الكفاءات الفنية وغيرها مما لا يضمنه الانتخاب تماماً .

ولقد نص دستور سنة ١٩٣٠ في المادة ٧٥ على أن « يؤلف مجلس الشيوخ من مائة عضو يعين الملك ستين منهم وينتخب الأربعمائة الآخرون » أى على عكس النسبة الواردة بدستور ١٩٢٣ إذ جعل الميعنين ثلاثة أخماس الأعضاء والمنتخبين الخمسين — وجاء بالمذكرة التفسيرية عن ذلك « والواقع في أمر الاعتبارات التي بنى عليها مجلس الشيوخ وأريد بسببها للمفارقة بينه وبين تفكيك مجلس النواب أن نصيب مصر منها أكثر من نصيب غيرها من البلاد . فان التزاع المستمر الذى اقترن بالانتخابات منذ شرعت سننها الجديدة وما علق يستتبعه من تعريض السمكارات للهوان ومن الحاق صنوف الأذى بمن تحدته نفسه بالنفد للانتخابات جعل كثيراً ==

حضرة عبداللطيف المكباتى بك — قبل تقرير العدد يحسن أولاً تقرير  
نسبة المعينين إلى المنتخبين .  
دولة الرئيس — أرى أن يكون النصف بالتعيين على الأقل في المدة الأولى  
والنصف الآخر بالانتخاب .  
مع قوانين أخرى ونظراً  
لما لهذا القانون من الأهمية  
الخاصة رأيت اللجنة أن  
تأدر يحثه ... وفي أثناء  
قيام لجنة الحقاينة بالنظر

==عجيج عن دخولها . ومثل هذا الاحجام طبيعى خصوصاً بسبب حداثة العهد بالنظام النيابى . وهو يسوغ أن يكون مجلس الشيوخ  
عدداً معيناً كله . غير أن الوزارة تكنى بزيادة نسبة المعينين بأن يكونوا م ثلاثة أخماس الاعضاء ولن يترتب طبعاً على هذه الزيادة  
غض من قوة مجلس الشيوخ أو زنته أو نفس من معنى التثيل للنطوى عليه . . ولكن مما لاشك فيه أن المذكرة التفسيرية لهذا  
المستور قد تغالت في حسن الظن بمجلس أ كثرية أعضائه معينين — إذ أن مجلس هذه صفته لا يمكن أن نعتبره معبر عن رأى  
الامة تمام التعبير حتى ولو قلنا أن العضو المين يتوب عن الامة كما يتوب عنها العضو المنتخب تماماً بدليل أن الدستور يقول في المادة  
٩١ « وان عضو البرلمان يتوب عن الامة كلها » اذ المعروف أن نيابة الاعضاء المعينين هي نيابة اعتبارية أ كثر منها حقيقية لانه ينقصها  
الشرط الاساسى لنيابة السياسية ألا وهو الانتخاب بواسطة الامة .

من ذلك يمكننا أن نقول ان مجلس الشيوخ طبقاً للمستور سنة ١٩٢٣ يتمتع بالصفة النيابية أ كثر من مجلس شيوخ تنتخب طبقاً  
لمستور سنة ١٩٣٠ ولا شك بأن الظروف التى لايت وضع دستور سنة ١٩٣٠ هي التى دفعت بوضايعه الى سلوك هذا السبيل  
للتفقد فقوم أن هذا الدستور كان وليد انقلاب سياسى خطير خشى منه واضموه عدم نجاحه فعمدوا الى تقوية السلطة التنفيذية بقدر  
الامكان — مما سبق لنا شرحه —

وبمناسبة تعيين أعضاء المجلس نقول ان هذا الحق طالما كان موضع خلاف بين الملك والوزارة .  
فنى سنة ١٩٢٤ اختلف رئيس مجلس الوزراء ( سعد زغلول باشا ) مع الملك على مدى سلطة الوزارة في اختيار الأعضاء المعينين  
وأثير هذا الخلاف مرة ثانية في سنة ١٩٣٧ .  
وفي المرة الأولى اتفق على احوالة الأمر على السيو بيولا كازالى رئيس أعلام قضايا الحكومة التى أتى بأن هذا الصين يتبر عملاً  
من أعمال الحكومة وان مبادئ الدستور المعرى تأبى الاعتراف بأن يكون تعيين الشيوخ بعمل شخصى من جانب الملك وزيادة في  
أعام البحث مستتب هنا الترجمة الحرفية لهذه المذكرة العيمة .

القاهرة في ١٩ فبراير سنة ١٩٢٤

حضرة صاحب الدولة سعد زغلول باشا رئيس مجلس الوزراء ووزير الداخلية .  
أنصرف بأن أصرح لولتكم — ردا على السؤال الذى وجهته الى — . بأنى أرى أن مبادئ الدستور المعرى تأبى الاعتراف بأن  
يكون تعيين الشيوخ بأمر ملكى أى بعمل شخص من جانب الملك لا تشمله المسؤولية الوزارية لأن هذا التعين يتبر عملاً من أعمال  
الحكومة ويكون بادء ذى بدء موضوع مناقشة مجلس الوزراء ويجب أن يوقع عليه الوزراء تطبيقاً لنص المادة ٦٠ من الدستور .  
وهذا الرأى مستند أولاً من التفسير الحرفى للواد ٧٤ و ٤٨ و ٦٠ و ٦١ و ٦٢ من الدستور .  
فللادة ٧٤ تنص على أنه : « يؤلف مجلس الشيوخ من عدد من الأعضاء بين الملك خسيهم » .  
وللواد ٤٨ و ٦٠ و ٦١ تنص على المبدأ الدستورى الائيس من أن الملك يتولى سلطاته بواسطة وزرائه وتحت مسؤوليتهم .  
وهذه المواد تنظم كيفية استعمال هذا المبدأ .

فإذا سلمنا جدلاً بان هناك محلاً لفترعة بين هذه السلطات الدستورية لللك التى تنظم استعمالها المواد المشار اليها وبين بعض سلطات  
شخصية استثنائية لللك يستعملها بغير واسطة وزرائه وتحت مسئوليتهم فانه يجب علينا على الأقل أن نوضح أن تعيين الشيوخ لا يدخل  
في نطاق تلك السلطات الشخصية والاستثنائية . على أنه ليس في منطوق المادة ٧٤ ما يستدل منه على أن تعيين الشيوخ يدخل ضمن  
هذه السلطات الاستثنائية . ==

في هذا القانون تقدم من  
حضرة صاحب الدولة  
رئيس مجلس الوزراء  
مشروع قانون معدل لبعض  
نصوص القانون المذكور.  
وأحيل على اللجنة بجملة

حضرة المكباتى بك — بل يكون الثلث معينا والثلثان بطريق الانتخاب  
حضرة عبدالحيد بدوى بك — المفروض دائما أن تكون مجالس الشيوخ  
ملطفة لمجالس النواب ضابطة لأعمالها ولا يتم لها ذلك إلا إذا كان عملها واقعا  
في أكثر الشروط تسهلا لأداء وظيفتها وقلة العدد قد تكون أوفى إلى القصد  
لأن المناقشة في الجماع الكبيرة أقل فائدة منها في الجماع الصغرى .

== وهذه المارة « بينهم الملك » تماثل المارة التى اشتملت عليها مواد الدستور الواردة في نفس الباب الذى قرر سلطات الملك  
المختلفة . فاذا أردنا تفسير هذه المارة بأنها تتمثل بسلطة شخصية للملك فانه يجب تطبيق هذا التفسير على جميع النصوص الأخرى مثال  
ذلك النص الذى يعطى الملك حق التصديق على القوانين واصدارها ( المواد ٢٥ و ٢٦ و ٣٤ ) وحق اقتراح القوانين ( مادة ٢٨ )  
وحق وضع اللوائح اللازمة لتنفيذ القوانين ( مادة ٣٧ ) وحق حل مجلس النواب ( مادة ٣٨ ) وحق تأجيل انعقاد البرلمان ( مادة ٣٩ )  
الخ الخ . ويكون معنى هذا التفسير أن الدستور قد منح الملك بوجه عام سلطات شخصية ويعنى آخر يكون الدستور قد نظم حكما  
أوتوقراطيا وهذا ما لا يستطيع أحد أن يسلم به .

وان كان النص الحرفى للمادة ٧٤ لا يستدل منه على أن تعيين الشيوخ عمل شخصى للملك فان روح المادة أكل تبييرا لهذا التفسير.  
وفى الواقع ان من الواضح ان تعيين الشيوخ عمل من أعمال الملك التى ترتبط بشؤون الدولة حسب المعنى الدستورى للمادة ٦٠ وهذا  
التعيين مظهر من مظاهر السياسة العامة للحكومة المسؤول عنها الوزراء بالتضامن أمام مجلس النواب طبقا للمادة ٦١ . ويمكن للافتتاح  
بصفة ما هو أن تصفح كتب الفقه الدستورى في البلاد التى أجازت تعيين الشيوخ بواسطة الملك وأن نذكر البور الذى لعبه هذا  
التعيين في سياسة تلك البلاد .

فهذا المبدأ لا يمتاز في إيطاليا — وهى البلد الدستورى الوحيد في أوروبا الذى احتفظ بنظام تعيين الشيوخ — مع أن الدستور  
الإيطالى ينص في المادة ٣٣ على عبارة المادة ٧٤ من الدستور المصرى على أن مجلس الشيوخ بين من أعضاء بينهم الملك . فضلا عن  
ذلك فان المرسومين الصادر أحدهما في ٢٥ أغسطس سنة ١٨٨٦ والآخر في ١٤ نوفمبر سنة ١٩٠١ ينصان بطريقة قاطعة على أن تعيين  
الشيوخ يجب أن يكون موضع مداوات مجلس الوزراء .

ولا يوجد هناك ما يستدل منه على أنه أريد أن يخرج الدستور المصرى عن هذه المبادئ . بل الأمر على العكس من ذلك فان  
المادة ٩٥ التى تنص على أن كلا من المجلسين له الفصل وحده في صحة نيابة أعضائه تؤكد هذه المبادئ . لأنه اذا فرضنا أن تعيين  
الشيوخ عمل شخصى للملك فيكون من غير القول أن يكون هذا التعيين محلا لمراقبه أيأ كانت اذ أن شخصى الملك — وفقا لقاعدة  
دستورية مطلقة — لا يجوز أن يكون محلا لمناقشة سياسية . ولقد جعل مجلس الشيوخ بإيطاليا من استعماله حق الفصل في صحة نيابة  
أعضائه سلاحا سياسيا فأجل الفصل في صحة نيابة بعض الشيوخ الذين رفض قبولهم الى أجل غير مسمى . فهذا العمل من جانب مجلس  
الشيوخ يعتبر تحديا للشرش اذا أخذنا بنظرية أن تعيين الشيوخ عمل شخصى للملك .

ولقد أبدت دولكم أنه من الجائز أن يترشح على هذا القول بأن الدستور المصرى لم يدخل بسد في دور التنفيذ وبناء على ذلك  
تكون المبادئ التى سردناها غير قابلة للتطبيق على تعيين الشيوخ في الوقت الحاضر اذ لم يزل الملك متمتعا بسلطته الشخصية المطلقة .  
وهذا الاعتراض على ما يلوح لي لا يستند الى أساس .

فأولا ليس من الحق أن يقال ان الملك يتمتع الآن بسلطة شخصية مطلقة لأن الأمر الصادر من صاحب السمو اسماعيل باشا بتاريخ  
٢٨ أغسطس سنة ١٨٧٨ والمادة العاشرة من القانون النظامى الصادر في سنة ١٩١٣ لم يزل نافذا المفعول .

غير أننا — بصرف النظر عن هذه الملاحظة — نرى أن تعيين الشيوخ وبالتالى انتخابهم وانتخاب النواب هى العناصر التى تتكون  
منها النيابة التى يجب أن يباشرها الشيوخ والنواب في البرلمان طبقا للدستور . وهذه النيابة يجب أن لا تمنح وفقا لقواعد المنصوص ==



سعادة قطاوى باشا — ان البلاد التى فيها مجلس للشيوخ جرت العادة بأن يكون عدد أعضائه ثلث أعضاء مجلس النواب على أن البلاد المتحدة مثل سويسرا فان كل ولاية منها لا تنيب عنها لمجلس الشيوخ إلا عضوين اثنين وأمريكا كلها لا يتجاوز مجلس الشيوخ فيها ستة وستين عضوا .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية أن يؤلف مجلس الشيوخ من ثمانية عشر عضوا .

يوم الاحد ١٥ يونيه سنة ١٩٢٤ فأخذت اللجنة فى دراسة المشروع المقدم الحكومة مع التقرير المقدم من حضرات أعضاء اللجنة الفرعية . واستخلصت من نتائج بحثها التعديلات التى

== عليها فى الدستور . ويجب على مجلس الشيوخ والنواب أن لا يصحبا نيابة صدرت من سلطة شخصية ليس لها أو لم يصبح لها الحق فى هذا الصدد .

ولسنا فى حاجة الى أن نضيف الى ما تقدم انه اذا قلنا هذا الاعتراض لوقتنا فى تناقض اذ سيكون فى مجلس الشيوخ أعضاء معينون بأمر ملكى قبل نفاذ الدستور وأعضاء معينون بعد نفاذه بعد أخذ رأى مجلس الوزراء . أى سيكون هناك ثقتان من الشيوخ اللتين لكل منهما طابع خاص وهذا مالا يمكن التسليم به .

وفى هذا البيان الذى سردته وذكرت فيه ضرورة اشتراك الوزارة فى تعيين الشيوخ فرضت جدلا أنه يوجد فى نظام الدستور المصرى سلطات شخصية للملك من غير اشتراك الوزراء .

غير أن هذا البيان يصبح لنوا اذا لم نستبعد هذا الفرض . أتى أرى وجوب استبعادها لأنه من المؤكد فى نظرى أن جميع السلطات التى يمنحها الدستور للملك هى سلطات يستعملها بالاشتراك مع الوزراء .

وتعلمون دولتكم أن مشروع الدستور قد وضعت لجنة الثلاثين بناء على قرار صادر من مجلس الوزراء بتاريخ ٣ أبريل سنة ١٩٢٢ وقد أشير فى هذا القرار الى تصريح رئيس الوزراء فى كتابه المؤرخ أول مارس سنة ١٩٢٢ التى رشفه الى جلالة الملك ردا على الأمر الملكى بتكليفه تأليف الوزارة حيث قال :

« وستجعل الحكومة نصب عينها أن تضع حالا مشروع الدستور طبقا لمبادئ القانون العام الحديث . وسيقرر هذا الدستور مبدأ المسؤولية الوزارية وسيسمح للبرلمان بالرقابة على الأعمال السياسية التى تتخذ » .

وكان تفكيك تلك اللجنة ضمانا للاشتراك فى أعمال هذه المهمة .

وكان يرى عمل اللجنة الى انصاع مبدأ المسؤولية الوزارية الى أقصى حد . والى توسيع رقابة البرلمان الى أبعد من الحدود التى رسمتها السانتيير الأكثر ديموقراطية .

وبناء على المالحى عُرض مشروع لجنة الثلاثين على اللجنة الاستشارية التشريعية فبحثته وراجعتها فى جلساتها للتعقد فى أيام ٦ و ٧ و ١٢ و ١٣ و ١٤ نوفمبر سنة ١٩٢٢ .

وقد انحصرت مهمة اللجنة التشريعية فى تعديل الصيغة القانونية لبعض نقط المشروع التى ظهرت لها ممية .

وفضلا عن ذلك فان اللجنة — طبقا لتعاليدها — رأت أن تقترح عدة اقتراحات بشأن بعض نصوص المشروع من حيث موضوعها واكتفت اللجنة بلفت نظر الوزراء المختصين الى تلك الاقتراحات اذ لا يدخل فى اختصاصها الرسمى تقديم مقترحات .

وكان الفرض من بعض هذه المقترحات هتوية سلطة الملك سواء بصفة كونه مساهما فى السلطة التشريعية أو بصفة كونه رئيسا للسلطة التنفيذية .

نفقد لاحظت اللجنة التشريعية أن نظام السلطات الدستورية الذى اقترحت له اللجنة الثلاثين يتقضى التوازن ولا يتفق مع التناهي الحديثة فى القانون الأوروبى لأن هذا النظام المقترح يبالغ فى سلطة البرلمان متمشيا مع نظريات القانون الدستورى النقية فى القرن الماضى فبناء مشروع اللجنة قائما على مركز الحكومة فى صالح البرلمان .

وقد استوحيت اللجنة التشريعية فى تفحصها هذا النظام هذه الفكرة وهى أنه فى الدول الحديثة وعلى الأخص فى مصر يجب أن ==

أدخلها على القانون المذكور  
مسترشدة في هذا السيل  
بما أملة عليها نتيجة  
الاختبار متوخية اصلاح  
أعظم العيوب وأخطر  
المضار التي ظهرت عند  
العمل بقانون الانتخاب  
الحالى وقبل التعرض لابتداء

وفي صفحة ٧ في مجموعة المحاضر أثار أحد الاعضاء المناقشة التالية :

معالي رفعت باشا — ألهمنى طريقة انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ الفرنسي  
أن أقترح على حضراتكم أن يكون انتخاب الأعضاء المنتخبين في مجلس  
الشيوخ عن كل مديرية بواسطة ممثليها في مجلس النواب منضمّاً إليهم أعضاء  
مجلس المديرية ونائبون يختارهم المتدبون الناخبون في المديرية بشروط خاصة  
تجعلهم أكثر أهلية لتقدير الكفاءة اللازمة لعضوية مجلس الشيوخ كأن  
تكون سن الناخب ٤٠ سنة وأن يجيد القراءة والكتابة .

== يكون للوزارة التي تتمتع بثقة البرلمان سلطات — تحت رقابة معقولة — تتناسب ومسؤولياتها الخطيرة .  
على أن هذه المقترحات التي أخذ بها كلها تقريباً بعد ذلك لم يكن الفرض منها الا تعوية سلطة الملك التي يستعملها بالاشتراك مع وزرائه .  
فلم تقترح اللجنة التشريعية — ولم يكن لها أن تقترح — منح الملك سلطات شخصية لا أثر لها في المشروع الذي عرض  
عليها لفحصه .  
ومع ذلك فلم تكن اللجنة تنتهي من عملها في مراجعة نصوص المشروع حتى عرض عليها وزير الحفانية الجديد تعديلات معينة  
لصياغتها في الصيغة القانونية .  
وأم هذه التعديلات مما يربط بالسألة المروضة عليها هو ما كان يصل بساطة الملك الشخصية المعترف له بها في الحرية الاسلامية .  
تلقد قيل أن النظام الدستوري الأوربي يجب أن يتفق في دولة اسلامية مثل مصر مع مبادئ الشرع الاسلامي الذي يمنع بعض  
السلطات لشخص رئيس الدولة ومع الحقوق التي تؤول الى الملك بصفة كونه رئيساً للأسرة المالكة .  
وقد صيغ هذا التعديل في جلسة اللجنة التشريعية المنعقدة في يوم ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٢٢ في الصيغة الآتية : —  
« ان تطبيق هذا الدستور لا يمكن أن يخل بحقوق الملك التي يستنتج بها شخصياً بصفة كونه رئيساً للدولة في كل ما يختص بمجاهد  
التعلم الدينية الاسلامية والاقواف الموضوعة تحت ادارة وزارة الاوقاف الموقية . وبالجملة في كل مسألة احتفظ لها بها طبقاً للحرية  
أو الامانات المربعة بمصر مما يتعلق بالنظمة الدينية المختلفة المعترف بها في الديار المصرية .  
وكذلك الشأن فيما يتعلق بحقوق الملك الشخصية بصفة كونه رئيساً للأسرة المالكة وعلى الاخص بالحقوق المعترف بها في القانون  
رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٢ الخاص بنظام الأسرة المالكة » .  
وقد علقت اللجنة التشريعية تعليقاً بسيطاً على هذا التعديل لاحظت فيه « ان جميع هذه الحقوق اعتبرت حقوقاً شخصية للملك لأن  
الصيغة الدينية لهذه الحقوق هي التي تبرر اخراجها كما هو الحال الآن — من النظام العام الذي رسمه الدستور لاستعمال الملك حقوقه  
(انظر المادتين ٤٨ و ٦١ (٦٠) الجديدتين) . وازاء الصيغة العامة لنص المادتين ٤٨ و ٦١ الجديدتين يكون من الضروري أن  
يتضمن الدستور نصاً يحفظ في هذا الصدد بالحالة الراهنة » .  
غير أن هذا التعديل قد عدل في اللادة ١٥٣ الحالية لا فيما يختص بحقوق الملك بصفته رئيساً للأسرة المالكة . وفي الواقع تنص  
هذه اللادة على أنه « ينظم القانون الطريقة التي يباشر بها الملك سلطته طبقاً للبادئ المقررة بهذا الدستور فيما يختص بالمعاهد الدينية... »  
وبهذا فقد أعيدت سلطة الملك تحت نظام المسؤولية الوزارية .  
وقد اقترح في نفس الجلسة اقتراح آخر خاص بالادة ٤٣ وهي المادة الخاصة بحق الملك في منح الرتب والتياشين وكان الفرض من  
التعديل الاحتفاظ بالنظام المعمول به وتتميز غير أن التعديل بالمثل لم يدمج في النص الحالي .  
وكيفي بعد أن أوردت هذه السوابق من الأعمال التشريعية أن لاحظ أنه من البت أن نبعت عن أثر الحق شخصي الملك  
في الباب الثالث من الدستور الذي نظم سلطات الدولة . ==

أما في المحافظات فيكتفى بأعضاء مجلس النواب ويمثل المندوبين الناهيين .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — على أى نسبة ؟  
معالي رفعت باشا — اذا قبلت الطريقة تقدر النسبة في جلسة أخرى لأنها  
تحتاج لعمليات حساية .

== ان المادة ٢٣ الواردة في صدر هذا الباب تنس في صراحة على أن « جميع السلطات بمعبرها الأمة واستعمالها على الوجه المبين بهذا الدستور » .  
وسلطات الملك واردة ضمن فئتين كبيرتين من السلطات احداها السلطة التشريعية ( مادة ٢٤ ) التي يباشرها مع مجلس الشيوخ ومجلس النواب والأخرى السلطة التنفيذية ( المادة ٢٩ ) التي يتولاها في الحدود المبينة في الدستور .  
وفي الفصل الخاص بالملك ووزرائه استعملت نفس الصيغة لوصف حقوق الملك المختلفة . والقاعدة العامة المنصوص عليها في المادة ٤٨ والتي بمقتضاها يتولى الملك سلطته بواسطة وزرائه يجب أن تطبق على هذه الحقوق بلا تفرق وبالمثل فان مبدأ المسؤولية الوزارية عن كل عمل من أعمال الملك وهو المنصوص عليه في المادة ٦١ يجب تطبيقه بلا أدنى تفرقة .  
والاستثناء الوحيد من هذا النظام الذي رسمه الدستور صراحة هو الفقرة الثانية من المادة ١٥٣ التي تنص بطريقة جلية قاطعة على حق يتمتع به الملك شخصيا .

وطبقا لقاعدة منطقية وهي في الوقت ذاته قاعدة قانونية فان الاستثناء يؤكد القاعدة في جميع الحالات التي لم تستثن .  
وبناء على ما تقدم فاني أرى أن الحقوق السياسية التي منحتها الدستور للملك يجب أن يتولاها بنفسه في حدود الدستوري لا بالاشتراك مع وزرائه .

وهذه النتيجة لا تنهد بطبيعة الحال أن الملك لا يساهم في حكومة بلاده . ان القاعدة الثابتة بأن الملك يملك ولا يتحكم قدرها جانبها الفقه الدستوري الحديث فان نظام المسؤولية الوزارية لا يمنع مساهمة الملك في الحكومة بل هو على العكس يفرضها عليه . وغاية ما في الامر يتحمل وزرائه الذين يمينهم ويقبلهم مسؤولية نشاطه .

وبناء على ما تقدم أرى يا صاحب الدولة فيا يختص بتعيين الشيوخ ان أكثر الصيغ انطباقا على القانون هي صيغة مرسوم يصدر كالمعاد بعد أخذ رأى مجلس الوزراء وتوقيع عليه بصفتك رئيسا لمجلس الوزراء ووزيراً للداخلية .  
وهناك صيغة أخرى أقل انطباقا على القانون ولكن يمكن اعتبارها ضمانا لتطبيق مبدأ المسؤولية الوزارية وهي صيغة أمر ملكي موقع عليه من جميع الوزراء .

المجلس  
١ . ميولا كازالي

وفي سنة ١٩٣٧ عند ما اختلفت الوزارة النحاسية مع الملك على هذا الأمر أعدت الوزارة مذكرة تضمنت رأيها في خمسة مسائل .  
( الأولى ) المراسيم التي تقدم بها مشروعات القوانين للبرلمان : وما يترتب على عدم امضاء هذه المراسيم أو على تأخيرها من حرمان الحكومة من عرض مشروعاتها على البرلمان أو تأخير عرضها وطارنت المذكرة بين حق مجلس الوزراء المكون من عدد من أعضاء البرلمان وبين حق العضو الواحد العادي داخل البرلمان .

( الثانية ) مسألة تعيين الموظفين وفصلهم : وعن حق الوزارة في ذلك ما دامت هي المسؤولة عنهم أمام البرلمان .  
( الثالثة ) منح الرتب والتياشين : وعن حق الوزارة في ذلك أيضا باعتباره شأن من شؤون الدولة داخل في مسؤولية الوزارة السياسية .

( رابعا ) تعيين كبار موظفي السراي : وعن وجوب توقيع رئيس الوزراء على أوامر تعيينهم باعتبارهم موظفين في الحكومة وطبقا للمادة ٦٠ من الدستور .

( خامسا ) تعيين الشيوخ : وسنأت على ما جاء بالمذكرة حرفيا بهذا الخصوص .

(١) إلغاء طريقة الانتخاب ذات الدرجات من أعظم العيوب التي أظهرها العمل بقانون الانتخاب الحالي طريقة الانتخاب بالدرجات فإن هذه الطريقة كان من شأنها حرمان الجزء الأعظم من الناخبين من مباشرة

حضرة محمد علي بك — أوافق على نظرية معالي رفعت باشا .  
حضرة عبدالحمد بك بدوي — تحديد طريقة انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ مبالغ في صعوبتها مع أنه لا صعوبة فيها بعد أن حددنا طبقات المنتخبين بخلاف ما جاء في القانون الفرنسي الذي عين طبقة المنتخبين ولم يحدد طبقات المنتخبين وزيادة على ذلك فمجلس الشيوخ في فرنسا له معنى خاص فانه يمثل القرى الـ «Communes» ولذلك ترك انتخابه لممثلها أنفسهم . أما عندنا فقد سهلت مهمة الانتخاب بتعيين طبقات المنتخبين . ولذلك لا محل لأطالة البحث في أمر الناخبين .

== أما عن تعيين الشيوخ فسلم من جميع الجهات أنه يصدر مرسوم فلا محل للتفريق بين مرسوم ومرسوم وفوق ذلك فإن أعمال لجنة الدستور ناطقة بأن تعيينهم من حق الوزارة وكل للناقشات التي دارت في هذا الموضوع في جلسات لجنة الدستور عقيد أن جميع الأعضاء كانوا مسلمين بهذا الحق ونملا أخذت المناقشات مجراها على هذا الأساس وعلى أساس اقتراض أن الحكومة تعيينهم « من أنصارها ومظاهرها » راجع صفحة ٢٦ من محاضر لجنة الدستور .

فأذا أضيف إلى ذلك رأى المسيو فان دون بوش وهو الذي قبل جلالة المغفور له الملك فؤاد والمغفور له سعد زغلول باشا بتعيينه في الموضوع تبين أن حق الوزارة في تعيين الشيوخ لا يصح أن يكون محل جدل .

وفي هذه المناسبة نثير إلى ما كرهه البعض مرارا من أن المسيو ييولا كازلي أتى في هذا الموضوع بغير فتوى المسيو فان دون بوش مع أن الواقع غير ذلك فقد أتى المسيو ييولا كازلي في ١٩ فبراير سنة ١٩٢٤ بان تعيين الشيوخ من الأعمال السياسية التي يتولاها الملك بواسطة وزرائه وتحت مسؤوليتهم ولا فرق بينه وبين باقي الأعمال التي تتعلق بشئون الدولة وأن الملك ليس له في ذلك حقوق شخصية وأن القول بغير ذلك تأييد للادعوى القاطبة وذلك لأن تعيين الشيوخ أمر يتعلق بشئون الدولة طبقا للمادة ٦٠ من الدستور وهو مظهر من مظاهر السياسة العامة للحكومة يدخل في مسؤولية الوزراء أمام مجلس النواب وأن الدستور المصري في ذلك شأنه شأن الدساتير الأخرى .

وقبل أن نتناول هذه المذكرات بالبحث نأتى على ما جاء بخصوص الأعضاء العيين وعن طريقة تعيينهم في المذكرة التفسيرية لدستور سنة ١٩٢٠ — « ذهب بعضهم إلى أن القاعدة التي وضعتها المادة ٤٨ من أن الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه تطبيق على تعيين الشيوخ . ويكون الحكم بناء على ذلك أن الملك يعين الشيوخ بناء على طلب لوزارة القائمة ولا يبين إلا من شاءت تعيينه . غير أن هذا التأويل من شأنه أن يجعل التعيين في مجلس الشيوخ أمرا حزيا ويصبح مجلس الشيوخ وقد اختارته الحكومة القائمة من بين أنصارها أداة عاطلة ولن تزال كذلك حتى تغير الحكومة . ولا شك في أن تأويل النظام البرلاني على مثل هذا الوجه تجاوز للحد المقبول فان تعيين الشيوخ ان كان من الترقيمات في شؤون الدولة فانه في ذاته عمل ينطبق بمثل عضو أساسى في جسم الهيئة التي تتولى شؤون الدولة ويرتبط بحياة الأحزاب قاطبة وبالمياه السياسية العامة وله بهذه المثابة أهمية خاصة وامتياز واضح على سائر التوقيعات . ولا يتصور أن يكون شخص الملك — مستغلا عن وزرائه — يتبنا عن المساهمة فيه سواء في الاقتراح أو فيا يتخذ من القرارات بل أن هذا الحق والتأويل لا يمكن أن يكون إلا عمرة اشتراك الملك والوزارة . وكما أنه حيث يدخل في تشكيل مجلس الشيوخ أعضاء وراثيون أو أعضاء بمحكم القانون كما هو الحال في بعض الدساتير يكون هؤلاء الأعضاء حتى الجلسات ولو لم ترغب فيهم الوزارة ، كذلك تأليف مجلس الشيوخ كله أو بعضه بطريق التعيين يجب أن يكون بحيث يجعل مكانا للعتازين من غير أنصار الوزارة من يرأى الملك ، في نظره المجردة عن الهوى وفي تخيله لمعان الحكم القائمة الثابتة ، لاثنتين للثباتية عن الأمة ، مما يترتب عليه أن تكون الكلمة الأخيرة في هذا التعيين للملك . ==

فضيلة الشيخ بجيت — وظيفة مجلس النواب والشيخ واحدة وهي النيابة عن الأمة وتمثيلها فيلزم إذن أن تنبع في انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ نفس الطريقة المتبعة في انتخاب أعضاء مجلس النواب أي أن يوكل انتخاب الشيوخ للسندوين الناخبين .

حقوقهم الانتخابية بأنفسهم  
وقد جاء بمذكرة الحكومة  
ما نصه :  
ومن أهم أغراض  
هذا المشروع إلغاء طريقة

ومن مزاياما هدم أنه يحمل الوزارة عن أن لا ترشح من أنصارها إلا من تستطيع أن تتحج له بالاختيار والبيان الكاملة للنيابة عن الأمة . وفي اشتراط توقيع الوزارة على أسماء المعيينين جديدا ضمانة لأن يتم هذا الاشتراك بين الملك والوزارة في نظام معقد متج . بهذه الطريقة من الحاق والتأليف — وبها وحدها — يمكن أن يستوى مجلس الشيوخ خلفا سويا ويمكنه أن يؤدي مهمته على أحسن الوجوه ، بما تحققه من أحكام التوازن بين أجزاء الهيئة التشريعية وبمجويد التمثيل لمختلف الطبقات ، مما هو منفع مع روح النظام النيابي . وإذا كان في المدل على هذه الطريقة تفويت لبعض النفوذ العاجل على أية حكومة قائمة فانها لا شك معيبة به مزايما أجله يوم تكون هي بدورها في صف المعارضة .

بعد أن استعرضنا آراء الطرفين — باعتبار مذكرة السيويولا كازالي ومذكرة الوزارة النحاسية الرابعة طرفا والمذكرة التفسيرية ل دستور سنة ١٩٣٠ طرفا آخر نقول أن مواد الدستور صريحة في أن كل حق يتولاه الملك وكل أمر يصدره يجب لغازده أن يوقع عليه رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون حتى تنصبر المسؤولية في شخص أو أشخاص مسؤولين أمام الأمة مصدر جميع الحقوق والسلطات .

وليس تعيين أعضاء مجلس الشيوخ إلا عمل من أعمال السلطة التنفيذية التي نس الدستور في المادة ٢٩ على أن الملك يتولاه في حدوده — وقد فصلت للمادتان ٤٨ ، ٦٠ هذه الحدود فذكرت الأولى أن الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه ونصت الثانية على أن توقيعات الملك في شؤون الدولة يجب لغازدها أن يوقع عليها رئيس مجلس الوزراء والوزراء المختصون . إزاء صراحة هذه النصوص لا يمكن بحال من الأحوال أن نقول بأن تعيين أعضاء مجلس الشيوخ حق شخصي للملك يتولاه وحده وتحت مسؤوليته . أما القول بأن « تعيين الشيوخ اذا كان من التوقيعات في شؤون الدولة فانه في ذاته عمل يتعلق بخلق عضو أساسي . . . . . وله بهذه المثابة أهمية خاصة وامتياز واضح على سائر التوقيعات » فهو قول جليل ومقبول اذا وجد في الدستور نص يؤيده . أما وقد جاء الدستور خلوا من هذا النص فلا سبيل الى هذا التفسير .

وعلى العموم فمن واجب الوزارة أن تحرس الحرس كله على الاعتدال التام في اختيار الأعضاء المعيينين وأن تراعي في ذلك المصاحبة العامة قبل المصلحة الحزبية فيجب أن تتحج الحبال للناخبين من أفراد الأمة ولو خالفوها في الرأي والبدأ . وان للملك باعتباره الرئيس الأعلى للدولة أن يخفف من إندفاع الوزارة الحزبي وأن يرشدها الى جادة الصواب فان أيت واندفعت في حزبيتها فأفلاها الملك ورجع الى الأمة ممثلة في نوابها — فان تضامن مجلس النواب مع الوزارة ورأى الملك أن في تضامنه خروجا عن رأى الأمة أمر بجله . ورجع الى الامة مصدر جميع الحقوق والسلطات .

واذا رجعنا الى المسائير الأجنبية في انتخاب وتعيين أعضاء مجلس الشيوخ لوجدنا أن مجلس الشيوخ الفرنسي ينتخب أعضائه بواسطة هيئة مجالس المديرات والبلديات والمجالس المحلية .

ويتألف مجلس الشيوخ في بلجيكا من نوعين من الاعضاء — أعضاء ينتخبون بواسطة دوائر الانتخاب على طريقة انتخاب أعضاء مجلس النواب بنسبة عدد السكان مع اشتراط أن لا تقل سن الناخب عن ثلاثين سنة — وأعضاء ينتخبون بواسطة مجالس المقاطعات من طوائف معينة بدون شرط ولا قيد .

ويتألف مجلس الشيوخ الإيطالي من أعضاء كلهم معينين .

ويتألف مجلس شيوخ رومانيا من فريقين أحدهما منتخب والآخر معين بنس القانون Senateurs de Droit .

ويتألف مجلس اللوردات House of Lords في إنجلترا من أعضاء تلقوا العضوية بطريق الوراثة ومن أعضاء بمحكم القانون Law Lords وهم خمسة معينون مدى الحياة .

حضرة توفيق دوس بك - متى سلمنا بانتخاب بعض أعضاء مجلس الشيوخ فلا معنى لأن يكون انتخابهم بطريقة تختلف عن الطريقة العامة لانتخاب أعضاء مجلس النواب

ويكفي التمييز بينهما بشروط الصلاحية للانتخاب .

حضرة عبدالعزيز فهمي بك - تلخص المناقشات التي دارت على انتخاب الشيوخ المنتخبين في ثلاث حالات :

اما أن يكون انتخابهم بواسطة مندوبين ناخبين مع اشتراط شروط خاصة في المندوب الناخب وهو رأى حضرة أبو النصر بك .

أو يكون الانتخاب بواسطة أعضاء المجالس الأخرى ونائبين عن المندوبين الناخبين حاصلين على شروط خاصة وهي نظرية معالى رفعت باشا .

أو أن يتبع في انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ نفس الطريقة المتبعة في انتخاب أعضاء مجلس النواب وهو رأى فضيلة الشيخ نجيت والآن أقترح تأجيل البحث في هذه النظريات الثلاث للجلسة الآتية .

حضرة أبو النصر بك - أوافق إلى تأجيل البحث في ذلك إلى الغد .

حضرة على ماهر بك - لي ملاحظتان : ( الأولى ) أن يكون الانتخاب لمجلس الشيوخ بدرجة واحدة كما اقترحت بالنسبة لانتخاب مجلس النواب ولكني أشرت في الناخبين لأعضاء مجلس الشيوخ معرفة القراءة والكتابة وأن يكون سنهم ثلاثين سنة على الأقل ، ( الثانية ) أني كنت أحجم عن تقديم ملاحظاتي على القرارات السابقة انتظاراً لتحديد اختصاص كل من المجلسين وأرى أن هذا مرتبط ببيان الطبقات وطريقة الانتخاب - ثم انتقلت الهيئة لبحث اختصاص المجلسين

وفي صفحة ١٠ من مجموعة المحاضر عادت الهيئة للمناقشة

معالى الرئيس - تؤخذ الآراء أولاً على جعل الانتخاب للشيوخ مباشرة من درجة واحدة وهو رأى على ماهر بك .

أخذت الآراء فتقرر رفض هذا الرأي .

حضرة المكباتى بك - إذن يؤخذ الرأى على اقتراح فضيلة الاستاذ الشيخ نجيت وهو أن يكون الانتخاب لمجلس الشيوخ كالانتخاب لمجلس النواب سواء بسواء .

الانتخاب ذات الدرجتين أو الثلاث الدرجات لأن من أثرها تطويل مدة الانتخاب وتقيددها وحصر الوكالة الانتخابية في أيدي فريق قليل من الناس وهذا مخالف لمبدأ الانتخاب العام الذي يجب عملاً بالدستور أن يتخذ أساساً لنظام الانتخاب كما أن من أثره تسهيل المساومة في الأصوات على أن النظم التي من ذلك القبيل قد عدل عنها على وجه العموم في الشرائع الحديثة فلها نرى أن يكون الانتخاب على قاعدة التصويت المباشر سواء في ذلك الانتخاب لمجلس النواب أو لمجلس الشيوخ .

واللجنة توافق على هذه الأسباب وعلى مقتضاها ألغت جميع النصوص الخاصة بانتخاب المندوبين ومندوبى المندوبين واستبدلت في النصوص الأخرى من القانون المعمول به بكلمات « مندوب » أو « مندوب المندوبين » كلمات « ناخب » أو « ناخبين » .

أخذت الآراء فتقرر رفض هذا الرأي .

حضرة أبو النصر بك — أرى أن يكون الانتخاب للشيخ من درجتين وأرى عدم الأخذ بالرأى القائل بانتخاب الشيخ بمعرفة مجالس المديرات . لانتالم نعلم بعد كيفية تشكيل مجالس المديرات وأنا أرجح انتخاب مجلس الشيخ بمعرفة مندوبين ناخبين استوفوا شروطا خاصة على انتخابهم بمعرفة هيئات أخرى لمجالس المديرات لعدة أسباب :

أولها أننا سويتنا بين مجلس النواب ومجلس الشيخ في الحقوق والواجبات فوجب أن يتوفر معنى النيابة في كلا المجلسين وما دمنّا قدقررنا طريقة لانتخاب مجلس النواب فأجدر أن تكون طريقة انتخاب مجلس الشيخ قرية من طريقة انتخاب النواب قدر المستطاع ، وطريقتي تؤدي هذا المعنى وتؤدي إلى انتخاب المجلس بطريقة نياية أقرب إلى عمومية النيابة منها إلى خصوصيتها . ثم أن انتخاب الشيخ بمعرفة مجالس المديرات والبلديات معناه انتخاب أحد أعضاء هذه المجالس ولو تورطا . ولا يتق هذا الخطر إلا بترك الانتخاب عاما تظهر فيه الكفاءات وهذا ما تضمنه طريقتي .

حضرة الهلباوى بك — ترجع صعوبة انتخاب الشيخ إلى أن هذا المجلس من طبقات خاصة وإلى قلة عدده . هذه الصعوبة قد تؤدي إذا نحن أخذنا بنظرية الانتخاب العام إلى محذور وهو عدم معرفة الناخبين للكفء الذى يحسن اختياره . فاذا أخذنا بنظرية اختيار الشيخ بمعرفة المجالس النياية على درجاتها المختلفة وقمنا فى محذور آخر .

ذلك أن مجلس الشيخ يكون مدننا لمن انتخبوه فى كل أموره وهذا عيب جوهري يعتبر عيب الانتخاب العام ثانويا إلى جانبه .

لذلك أذكرى رأى حضرة محمود أبو النصر بك بجعل الانتخاب عامامع وضع بعض شروط للناخبين .

حضرة زكريا نامق بك — أنا لا أذكرى رأى محمود بك . والساتير جميعا تنص على أن يكون انتخاب الشيخ أرقى درجة من انتخاب النواب .

فاذا كان انتخاب النواب من درجتين وجب أن يكون انتخاب الشيخ من ثلاث ولا محل للمحذور الذى يقول عنه الهلباوى بك فان عمو مجلس الشيخ

بمجرد انتخابه سيدقى فى كرسىه عشرين يتغير أثناءها ناخبوه ويكون هو فى غير حاجة اليهم . وأى دين لهم عليه وهو فضله الذى أدى إلى انتخابه . وكثيراً ما كان الأعضاء المعينون فى الجمعية التشريعية ضد الحكومة لأن المسألة ليست مسألة انتخاب ولا تعيين ولكنها مسألة ضمائر والنواب الناخبون الذين قال عنهم الهلباوى بك قد لا يحسنون اختيار الشيوخ خصوصاً فى الأرياف . أما طريقة معالى رفعت باشا فتوصلنا إلى انتخاب خمسين شخصاً من أحسن الناس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كنت أود مع السرور أن أوافق على رأى معالى رفعت باشا لولا محذور بسيط . فإن أعضاء مجلس الشيوخ سيكون عددهم محصوراً عن كل مديرية والذين ينتخبونهم بحسب رأى معالى رفعت باشا هم من ثلاث طوائف . أعضاء مجلس النواب وأعضاء مجلس المديرية ونواب منتخبون لدرجة ثالثة ، فالنواب وأعضاء مجلس المديرية يكونون قليلين جداً إلى جانب المندوبين الناخبين إذ تجد منهم مئات فى كل مديرية وأغلب المندوبين الناخبين يقرأون ويكتبون وسنهم أربعون وعددهم كثير وكل قرية لا يعوزها واحد مستوف لشروط الانتخاب .

معالى رفعت باشا — ألاحظ ان طريقى لا ترمى إلى أن يدخل المندوبون الناخبون فى انتخاب الشيوخ بل ينتخبون مندوبين عنهم يكون عددهم قليلاً خصوصاً وأنهم سيمنتخبون عن كل مركز ويكون عددهم بحيث لا يزيد على عدد أعضاء الهيئات الأخرى وبذلك لا يستغرقون الأعضاء الآخرين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه الطريقة لا تركز على أساس لأنها لا تركز على القرية وهى لذلك صناعية .

معالى رفعت باشا — بل تركز على المركز وهو عندنا الوحدة التى تقابل ( السكومين ) وأما أنها صناعية فى القوانين أشياء كثيرة صناعية .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لى اعتراض على رأى معالى رفعت باشا إن أزيل أقاليم أوافق عليه . فاعترض على اشتراك مجالس المديرية والمجالس البلدية فى انتخاب الشيوخ لأن القاهرة وبعض المحافظات الأخرى لا بلديات لها وعلى ذلك فستضطّر لاستحداث نظام خاص بهما . كذلك



لا أوافق على انتخاب الشيوخ بمعرفة النواب لأن هذا لا يتفق مع الفرض الذى أردناه حين خلقنا الشيوخ ولا يضمن الحصول على مجلس من عقلية أخرى تطلق عقلية النواب. وإنى أقترح أن يكون انتخاب الشيوخ من ثلاث درجات بأن ينتخب المندوبون الناخبون مندوبين عنهم تتوفر فيهم شروط خاصة وهؤلاء المندوبون الآخرون هم الذين يختارون مجلس الشيوخ. حضرة أبو النصر بك — هذه الطريقة تحرم أناسا من إبداء آرائهم مع أن مقتضى التسوية بين حقوق المجلسين لا تقتضى هذا الحرمان .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ان مجرد تقييد المندوبين الناخبين بأى وصف غير المشروط فى ناخبى النواب يقتضى أيضا حرمان طبقة من الاشتراك فى الانتخاب .

حضرة المكباتى بك — قررنا أن ينتخب جزء من مجلس الشيوخ وأن يعين الباقون وذلك لمعى خاص هو أنه اذا لم يوف الانتخاب بكل الغاية أكمل التعيين النقص الذى يتركه . واذا وجب أن يكون تمييز فى الانتخاب فان عندنا مجالس المديرىات والمجالس البلدية والمحلية وأعضاؤها أقدر على حسن اختيار الشيوخ ولا محل من الاعتبار بفكرة مديونية الشيوخ لناخبيهم والا لعرضت نفس الفكرة فى اختيار مجلس النواب ولذلك أرى أن يكون انتخاب الشيوخ بواسطة الهيئات ويبقى عندنا الزراعة والتجارة وهؤلاء ينص على شروط انتخابهم على طريقة تقررها اللجنة الخاصة . وعندئذ نضمن حسن انتخاب مجلس الشيوخ . فاذا فاتت مزايا أو طبقات لم تراعى سدت الحكومة النقص وهذا يوفر علينا الانتخاب من ثلاث درجات .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فكرتك مبنية على أن المجالس البلدية والمحلية معمرة فى بلادنا على أنه اذا كان عندنا مجالس فى بعض القرى فالأغلبية العظمى لا مجالس فيها .

حضرة المكباتى بك — هذا لا يمنع .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — بل يمنع فنظام البلديات ليس عاما كما أن التمثيل بالنواب ومجالس المديرىات وطبقة التجار والمزارعين على أنها طبقات مختلفة غير صحيح .

حضرة زكريا نامق بك — وقد يجمع الشخص بين عضوية المجلس البلدى ومجالس أخرى وأرى أن المسألة المعروضة الآن يمكن تصفيتا بأن نسال اذا كان انتخاب الشيوخ من درجتين أو ثلاث درجات ، فإذا كان من درجتين انتهينا ، وإن كان من ثلاث درجات تنظر فى كيفية الوصول للدرجة الثالثة .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — كيف تنتخب الشيوخ بالقاهرة  
يا مكباتى بك ؟

حضرة المكباتى بك — بمعرفة الاعيان والتجار ممن لهم إيراد خاص .  
معالي الرئيس — المناقشة استوفت والهيئة تنورت ، سبق أن تقرر انتخاب الشيوخ باكثر من درجة ، فهل يكون انتخابهم من درجتين أو من ثلاث درجات ؟

تقرر بالأغلبية أن يكون انتخاب الشيوخ من ثلاث درجات .  
سعادة يوسف أصلان قطاوى باشا — الساعة السابعة وقال معالي الرئيس أنه كان أخبره بتأخير هذا فى آخر الجلسة الماضية .

معالي الرئيس — طريقة عبد الحميد بك مصطفى وهى الانتخاب من ثلاث درجات أقرب لتمثيل الأمة ، وطريقة رفعت باشا وهى الانتخاب بمعرفة الهيئات أدنى الى المصلحة فأرايكم ؟

حضرة المكباتى بك — القوانين الحديثة ليس فيها نظام الثلاث درجات .  
معالي رفعت باشا — أعضاء مجلس النواب عن المديرية وأعضاء مجلس المديرية ومندوبو المندوبين يشتركون جميعا فى انتخاب عضو مجلس الشيوخ عن المديرية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر الأخذ برأى حضرة عبد الحميد مصطفى باشا وهو انتخاب الشيوخ بمعرفة مندوبين عن المندوبين الناخبين وذلك بأغلبية سبعة أصوات ضد أربعة وافقوا على رأى معالي رفعت باشا وامتنع عن ابداء الرأى سعادة قطاوى باشا وحضرة المكباتى بك وعلى ماهر بك قالوا أنهم ضد الفكرتين .

معالي الرئيس — هل يكون الترشيح شرطاً لانتخاب مجلس الشيوخ أسوة بالنواب .

( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٢٥ من مجموعة المحاضر تلى القرار

الثامن عشر ونصه : « يسمى المجلس الثانى مجلس الشيوخ »

فتقرر ذلك بالإجماع

ثم تلى القرار التاسع عشر والعشرون ونصهما :

( ١٩ ) يؤلف مجلس الشيوخ من ثمانين عضواً .

( ٢٠ ) يكون فى مجلس الشيوخ ثلاثون عضواً معينون وخمسون عضواً

منتخبون ويترك للجنة العامة النظر فى جعل عدد المعينين النصف فى المدة الأولى .

عبد اللطيف المبكباني بك — أطلب أن يكون عدد أعضاء مجلس الشيوخ نصف عدد أعضاء مجلس النواب . وهذه النسبة مأخوذ بها فى أغلب الدساتير ، فإذا انتهى بنا الرأى إلى فرض نائب لكل خمسين ألفاً من عدد السكان لتحصل لنا فى مجلس النواب مائتا وخمسون ، فثمانون فى مجلس الشيوخ على هذا التقدير عدد ضئيل ، فضلاً عن أن مائة أو مائة وعشرين هو العدد الذى يسمح بتشكيل اللجان المختلفة لبحث الأعمال المتنوعة التى تعرض على المجلس . وأرى أن يكون الثلث من أعضاء هذا المجلس معينين والثلثان منتخبين .

سعادة منصور يوسف باشا — أرى كما يرى حضرة عبد اللطيف المبكباني بك أن يؤلف مجلس الشيوخ من مائة وعشرين أو مائة على الأقل بحيث يكون ثلاثون منهم بطريق التعيين والباقون بطريق الانتخاب لأن مهمة مجلس الشيوخ التلطيف من اندفاع مجلس النواب . فلو أخذ بهذا الرأى لادى المجلس مهمته وهو هادئ النفس مطمئن القلب لأن بين أعضائه سبعين على الأقل جاؤوا إليه من طريق الانتخاب فضلاً عن أن مجلسهم نفسه غير مهدد بالحل ثم أن عندى ما أحب أن يضاف الى هذه المادة ، وهو أن الاختيار لمجلس الشيوخ قد انحصر فى طوائف مخصوصة فيحسن أن توزع الكراسى فيه توزيعاً محدود على تلك الطوائف .

حضرة محمد علي بك — سعادة منصور باشا يرى توزيع كراسى مجلس الشيوخ على الطبقات التي يدور فيها الانتخاب ، ولا يفوت سعادته أن عدد الأعضاء إنما يقسم على البلاد بحيث يخص كل منطقة عدد معين من الأعضاء يتفق مع نسبة عدد سكانها فكيف الحيلة مع هذا في توزيع الكراسى في كل منطقة أيضا توزيعا معينا على تلك الطبقات وهي تقرب من العشرين .

سعادة منصور يوسف باشا — الانتخاب عام فيمكن مراعاة النسب بين بعض البلاد وبعضها . على أن لجنة الدستور أو لجنة الانتخاب يمكنها وضع طريقة التخصيص . وهذا سهل جدا .

سعادة قلبي فهمي باشا — أنا مع حضرة عبد اللطيف المكباتي بك من حيث جعل العدد في مجلس الشيوخ على نسبة النصف من أعضاء مجلس النواب ولكني أخالفه في مقدار المعينين . قد لا يرى هذا الرأي كثيرون من اخواني ولكنه المصلحة . لأنه لا يذهب عن الهيئة المحترمة أن هناك كثيرين من صفوة المتعلمين ومن خيرة أهل الرأي في حين أن حالهم وظروفهم ونوع علاقتهم بالجمهور لا تهمد لهم طريقا إلى الانتخاب في المجلس ، فالرأى أن يوسع للحكومة في عدد من تختارهم حتى يدخل هؤلاء بطريق التعيين .

سعادة صالح الملووم باشا — أنا مع حضرة عبد اللطيف المكباتي بك من حيث جعل أعضاء مجلس الشيوخ بنسبة النصف من النواب . ولكني أخالفه في التعيين بتاتا لأنى أرى أن يكونوا كلهم منتخبين .

فضيلة الشيخ محمد نجيت — أنا مع حضرة المكباتي بك في رأيه ، فلقد حصرتم الطوائف التي يدور فيها الانتخاب لمجلس الشيوخ في تسع عشرة طائفة فلو جرت الهيئة على تقدير اللجنة الفرعية لأصاب كل طائفة أربعة أعضاء وكسور . وهذا لا سبيل الى تحقيقه عملا ، أما اذا جعلنا أعضاء مجلس الشيوخ بنسبة النصف من أعضاء مجلس النواب ثلثهم معين والثلثان منتخبون بحيث نلاحظ نسبة خاصة لكل طبقة في الانتخاب كما يلاحظ توزيعهم على جميع مناطق القطر ، فان بهذا يتحقق تمثيل الأمة في تلك الطوائف على وجه أنهم .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - لما بحثت اللجنة الفرعية في عدد أعضاء مجلس الشيوخ لوحظ أن يكون عددهم نصف عدد النواب لأن البحث في هذا قام على أساس نيابة نائب واحد عن كل خمسة وسبعين ألفا. ولهذا قدرنا أن عدد مجلس النواب يكون حوالى المائة والستين، فيكون النصف ثمانين وهذا الذى قررناه بآدى. الرأى لمجلس الشيوخ .

ليس لى اعتراض على العدد فى ذاته بالغنا ما بلغت به المناقشة ، وإنما كل اعتراضى أن يكون ضبط هذا العدد جاريا على نسبة معينة لان ذلك عملا وفى الواقع مما يتعذر تنفيذه ، لنفرض أن مديرية أصابها خمسة من النواب فكيف يتوب عنها فى مجلس الشيوخ ؟ اثنان ونصف أم ثلاثة ؟ والاول مستحيل والثانى خروج عن النسبة المقدرة ، والذى أرجوه أن تفعوا عددا من الآن ولا تكلوا الاموال النسبة بين الشيوخ والنواب ، فاذا اتسع الفرق فى المستقبل بين المجلسين أمكن تلافى الامر بزيادة العدد . وفيما يتعلق بتقسيم الاعضاء فان لجنة الانتخاب توزع عدد المنتخبين على المديريات والمحافظات وعلى النسبة التى تتفق مع عدد السكان .

وأما الكلام فى الاعضاء المعينين فعندما نذا كرنا فى المسألة فى المرة الاولى لم أستشف من روح الاعتراض الا أنهم معينون من الحكومة فهم دائما فى صفها وهم مظاهروها على اخوانهم المنتخبين كلما قام بينها وبينهم الخلاف ، فيجب التقليل من عددهم بقدر الامكان . ولكن اذا لاحظنا أنهم معينون لمدة عشر سنوات وهى مدة طويلة تتعاقب فيها وزارات كثيرة فانه يسقوط الوزارة التى يوالىها العضو المعين تقطع من هذه الناحية صلته بالحكومة التالية ، فلا محل للخوف من أن يكون الاعضاء المعينون بمالكين على الدوام للحكومة . فضلا عن الوزارة مسئولة أمام مجلس النواب وحده فليس يعينها كثيرا مظاهرة أولئك لها ان كان لا بد لنا من اتمامهم الى هذا الحد .

أول مجلس للشيوخ فى فرنسا عينت الحكومة فيه خمسة وسبعين عضوا لمدة الحياة . فى ايطاليا مجلس الشيوخ معين كله ، وايطاليا بالغة فى الديمقراطية أقصى حددا ، كذلك أكثر الشيوخ فى أسبانيا معينون ، والحال كانت كذلك

في النمسا القديمة . ولم ترأمة من تلك الامم في ذلك غضاضة على النظام الدستوري ولم يترتب عليه اختلال بسلطة الامة .

الغرض من وجود المعينين في المجلس الحصول على رجال فنيين لا تهم لهم ظروفهم الدخول فيه بطريق الانتخاب . هناك اقليات من ألوان مختلفة ، دينية ، وجنسية ، وأيضا اقليات كفاءة وبالتعيين وحده يمكن ان تسد مواضع النقص في هذا الباب من حيث تمثيل تلك الاقليات . ولقد كنت أميل اولاً إلى جعل النصف بالتعيين والنصف بالانتخاب ، ولكن اذا مضى رأى الاغلبية على ابقاء النص على حاله فلا أمانع في ذلك .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك - اعترض عبد الحميد مصطفى باشا على الرأي الذي رأيته بأن اجراء الانتخاب على حكم النسبة غير ميسور عملاً وضرب لنا مثلاً بالمديرية التي يخرج منها خمسة من النواب فلا يتبأ ان يكون للشيوخ عضوان ونصف ، وهذا الاعتراض نفسه يلحق نفس الرأي الذي رآه سعادة عبد الحميد بدوى باشا أيضاً . لانه قرر أن توزع لجنة الانتخاب الخمسين عضواً المنتخبين على مديريات القطر ومحافظاته طوعاً لنسبة عدد السكان ، فلو فرضنا ان مديرية خصها خمسة اعضاء في مجلس الشيوخ فان المديرية التي تساوى نصفها في العدد يخصها بحكم النسبة عضوان ونصف ، فالاعتراض باق على رأي سعادته ايضاً .

اما توجيه المعارضة في زيادة عدد المعينين على اتمامهم بممالة الحكومة فلما لهذا يعترض المعترضون ؟ انما نعترض لأن التعيين مخالف للديمقراطية ولحق الأمة في اختيار نوابها ، المسألة كلها مسألة نائب معين ونائب منتخب ، انما تنجح الامم الى تولى أمورها بنفسها في جميع أحوالها ومظاهرها السياسية . ولذلك أطلب قصر التعيين على ثلث الاعضاء حتى يمكن أن تسد الحكومة بالتعيين ما فات بطريق الانتخاب .

سعادة منصور يوسف باشا — يظن سعادة عبد الحميد مصطفى باشا أن اعتراضاً على كثرة عدد الشيوخ المعينين بسبب الخوف من ممالة الحكومة ونحن في وضع الدستور لا نلاحظ حكومة معينة ، بل نضع قواعد ثابتة تجري على الحكومة الحاضرة وعلى جميع الحكومات المستقبلية .

سعادة قليني فهمي باشا — تتمه لما قاله سعادة عبد الحميد مصطفى باشا  
أذكر أنه كان في الجمعية التشريعية أعضاء معينون من الحكومة، ومع هذا  
فلم مواقف مشهورة في معارضة الحكومة في بعض مشروعاتها .  
واعتقادي أن المعينين لا يقلون شعورا بحق أمتهم واحسانا في الدفاع عنها  
على أن اختيارهم انما يكون لصفات قد تتوافر في كثيرين ممن يجيء بهم  
الانتخاب .

حضرة محمد علي بك — ما زلت أرى أن يكون أعضاء مجلس الشيوخ  
تسعين على التحديد . وقد لوحظ في هذا العدد الحاجة الى اللجان المتعددة التي  
تشكل من أعضاء المجلس لبحث الموضوعات المختلفة .

وانى لا أوافق على عقد نسبة خاصة بين عدد الشيوخ وعدد النواب لأن  
ذلك يحدث ارتباكا عظيما .

ورأيت أن يكون ثلاثون من هؤلاء معينين بمعنى أن يكون الثلث على الدوام  
بطريق التعيين .

سعادة يوسف أصلان قطاوى باشا — الانتخاب المقبل سيجرى على  
مقتضى التعداد الأخير وهو تعداد سنة ١٩١٧ فإذا كان العدد تسعين الذى  
يراه حضرة محمد علي بك ملحوظا فيه التناسب مع عدد النواب فإن انتخاب  
الدور الثانى سيجرى بعد خمس سنين وقد بينى على تعداد جديد قد يزيد فيه  
عدد سكان القطر زيادة ظاهرة . وحينذاك تحتل النسبة بين عدد الشيوخ  
وعدد النواب اختلالا عظيما ، وعلى هذا أرى الأخذ برأى حضرة عبداللطيف  
المكبائى بك .

حضرة على ماهر بك — لم يمكننا في لجنة وضع المبادئ العامة أن نجرى  
المنافسة بطريقة مريحة ، إذ كنا نأخذ في البحث في كل مادة على حدها  
وقد يكون بينها وبين غيرها ارتباط تام . وكان الأمثل أن نضم كل جنس  
الى جنسه ونصل كل مادة بجميع ما يلابسها وننظر في الكل نظرة واحدة  
حتى تتلام المواد ولا تفقد أبواب المشروع تماسكها . وأسوق المثل على ذلك  
هذه المادة هي موضع بحثنا الآن فان مجلس الشيوخ قد فرضت له سلطة  
لا تزال موضع النزاع بيننا . فعلى أى أساس نبحت إذن هذه المادة ؟ إن كان

على اعتبار تلك السلطة التي منحت لمجلس الشيوخ فلا شك أن العدد المقترح لا يتناسب معها بحال ، وإن كان على فرض التقليل من سلطته فإن النظر في العدد اللازم له يتغير طبعاً .

وعلى كل حال فإن البحث في عدد أعضاء مجلس الشيوخ وطريقة اختيارهم مرتبط كل الارتباط بمبلغ السلطة التي تعين له .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ليس هناك ما يمنع حضرة ماهر بك من أن يبدي رأيه في هذه المادة ملاحظاً جميع الأفكار والآراء التي صحت عنده في سائر المواد الأخرى المرتبطة بها .

حضرة على ماهر بك — رأيي أن مجلس الشيوخ ليس إلا ملطفاً لمجلس النواب . وعلى هذا فإن تحديده بنسبة الربع من عدد النواب كاف في القيام بالمهمة الموكولة إليه .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — أفكر أننا ننبي الآن على أساس سبق لنا وضعه ، وإذا كنا ننظر في كل مادة على حدة فإنا كنا لنغفل ما سبقها وما يلحقها من المواد الأخرى التي تصل بها وتلتئم معها .

سمعتنا آراء مختلفة في العدد الذي يؤلف منه مجلس الشيوخ . والذي أراه أن يكون على نسبة النصف من أعضاء مجلس النواب بحيث يكون لكل عدد معين من الأمة نائب في مجلس الشيوخ . سيأتي الكلام في أن الأصل في المجلسين التساوى في السلطة . فإذا ما اجتمع المجلسان كان حقاً أن يفرض للشيوخ صوت يسمع مع النواب . وأقل ما يتحقق به ذلك أن يكونوا نصف عددهم . وإذا قررنا أن كل سلطة مستمدة من الأمة فكان الأصل ألا تعين الحكومة في مجلس الشيوخ أحداً . ولكن هناك محظورا يقوم وهو الخوف من فوات تمثيل بعض الطوائف في المجلس . هذه ضرورة والضرورة تقدر بقدرها . وتعين الحكومة للربع فيه كفاية وغناء .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء أولاً على أن يكون أعضاء مجلس الشيوخ على نسبة معينة من عدد أعضاء مجلس النواب أم أن يكون لهم عدد محدد معين .



فتقرر بأغلبية الآراء أن يكون عدد أعضاء مجلس الشيوخ على نسبة

معينة من أعضاء مجلس النواب .

معالي الرئيس — إذن تؤخذ الآراء على مقدار هذه النسبة .

فتقرر بالأغلبية أن تكون النصف .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أرجو حضرات الذين أخذوا بهذا رأى أن يعطونا صورة واضحة من انتخاب مجلس الشيوخ على هذه الكيفية .

حضرة محمد على بك — لا أرى أنه فى الامكان اعطاء هذه الصورة . وإلکم مثلا من محذوراتها . المقدّر أن المدة التشريعية لمجلس النواب خمس سنين وهى المجلس الشيوخ عشر . فلو فرضنا أنه عند تجديد مجلس النواب بعد الخمس السنين زاد عدد السكان فزاد عدد النواب فكيف الحيلة فى مجلس الشيوخ وأمامه خمس سنوات كاملات ؟ فهل يزداد فى أعضائه احتفاظا بالنسبة المقدرة ؟ وما حكم الأعضاء الذين زيدوا فهل يتخبون لعشر سنوات كما هو الأصل فيتجاوزون دور المجلس بخمس سنين أم ماذا تكون الحال ؟

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لقد أخذنا قرارا فى هذه المادة وفرغنا من أمرها كسائر المواد التى تقرر ، فاثارة البحث فيها بعد ذلك يصح اثاره البحث فى جميع المواد الأخرى من جانب من تقرر على غير رأيهم . على أننا سنعود الى بحث جميع المواد فى قراءة ثانية . فضيلة الشيخ بخت — أخذ الرأى وتقرر المبدأ فلا يمكن العودة الى المناقشة فيه .

حضرة الياس عوض بك — هذه مسألة حساية . وكل مجلس يقضى مدته المقررة له ، فاذا وقع الفرض الذى اقترضه حضرة محمد على بك فعند تجديد مجلس الشيوخ تراعى النسبة فى الانتخاب الجديد .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هل حضرة الياس بك يريد أن يكون المعينون عددا محدودا أم بالنسبة أيضا ؟

حضرة الياس عوض بك — ان القدر الذى تعينه الحكومة انما دعت اليه الحاجة الوقتية لتمثيل الكفاءات التى يخشى أن تفوتها الانتخاب ، على أنه فى المستقبل ينتظر أن تكفى البلاد هذه الحاجة بانتشار الكفاءات بدرجة

عظيمة فلا يبقى حينئذ محل لدخول الحكومة في تعيين الأعضاء لضمان تحقيق تلك الكفادات في المجلس اذ يمكن تحقيقها بطريق الانتخاب .

معالي طلعت باشا — اذن فكم يكون عدد المعينين في رأى حضرة الياس بك عوض الياس بك — رأى أن يكون عدد المعينين ثلاثين .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على المعينين في مجلس الشيوخ وهل يكونون على نسبة خاصة أم يكون لهم عدد معين .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — أرى أن يكون المعينون على نسبة الربع من مجموع أعضاء المجلس .

وأخذت الآراء فتقرر بالأغلبية أن يكونوا بعدد معين .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على العدد .

فتقرر بالأغلبية أن يكون عدد الأعضاء المعينين ثلاثين .

وفي صفحة ٣٠ من مجموعه المحاضر

تلى القراران الرابع والعشرون والخامس والعشرون وهذا نصهما :

(٢٤) يكون انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ المنتخبين بثلاث درجات .

(٢٥) يكون انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ بواسطة مندوبين ينتخبون عن المندوبين الناخبين .

حضرة علي ماهر بك — أرى أن يكون انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ باحدى طريقتين : فاما أن يكون بدرجة واحدة مع اشتراط صفات خاصة في الناخبين كعرفة القراءة والكتابة وبلوغ سن الثلاثين . واما أن يكون بدرجتين بالشروط العادية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح أن يكون الناخبون لأعضاء مجلس الشيوخ هم أعضاء مجلس النواب والمجالس البلدية والمحلية ومجالس المديرية يضم اليهم كبار التجار وكبار المزارعين ويصح أن يشترط فيهم نصاب مالى وكذلك رجال المهن الحرة ويشترط فيهم الحصول على شهادات . ولم أرد باقتراحى هذا أن يكون الانتخاب من درجة أو من درجتين وإنما أردت أن يكون الناخبون لأعضاء مجلس الشيوخ رجالا مفسكين يحسنون اختيار من ينتخبهم . لأن لمجلس الشيوخ ميزة خاصة وهى تلطيف

حده مجلس النواب فيجب أن يراعى في من ينتخب لعضوية الشيوخ أن يكون ممن يقدر هذه الميزة حق قدرها .

واشتراك الهيئات التي ذكرتها في اقتراحى لانتخاب الشيوخ منصوص عليه في دساتير كثيرة .

حضرة محمود أبو النصر بك — الهيئات النيابية في بلادنا ليست واحدة في جميع الجهات لذلك لا يسهل تطبيق اقتراح حضرة المكباتى بك في كل منها . وزيادة على ذلك فالاقتراح يجعل الانتخاب لمجلس الشيوخ من ثلاث درجات فالأولى الموافقة على نص القرار .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ليس في تنفيذ اقتراحى حرج ما لأن انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ سيكون في دوائر أوسع من دوائر انتخاب أعضاء مجلس النواب وكل دائرة بالطبع سيكون فيها أعضاء من البرلمان ومجلس المديرية وباقي الهيئات الأخرى التي ذكرتها وأذن لا يكون هناك حرج في التنفيذ . وللاحظ أن الانتخاب من ثلاث درجات يبعد صفة التثيل عن العضو الذي ينتخب لمجلس الشيوخ .

سعادة منصور يوسف باشا — يحسن أن يكون انتخاب الشيوخ من درجتين لا من ثلاث أى أن الناخبين العاديين ينتخبون عنهم مندوبين يشترط فيهم معرفة القراءة والكتابة وأن يكون سن الواحد منهم لا يقل عن ٢٥ سنة . وأرى أن يكون الانتخاب بدون ترشيح .

سعادة قلبي فهمى باشا — أوافق حضرة ماهر بك على أن يكون انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ بدرجة واحدة مع اشتراط صفات خاصة في الناخبين . كأن يشترط فيهم دفع نصاب مالى وأن يعرفوا القراءة والكتابة وأن لا يقل سن الواحد منهم عن ٢٥ سنة .

حضرة زكريا نامق بك — عرضت في اللجنة الفرعية هذه الاقتراحات جميعها تقريبا وتناقشنا فيها طويلا والمناقشات ثابتة في محاضر الجلسات . وقد قيل ردا على اقتراح انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ بواسطة أعضاء الهيئات النيابية ان هذه الهيئات ليست واحدة في جميع الجهات فالقاهرة لا مجلس بلدي لها والإسكندرية مجلسها البلدي مختلط ككثير من المجالس البلدية في

جهات أخرى لذلك لم توافق اللجنة الفرعية على هذا الاقتراح لعدم امكان تطبيقه كما أنه لا ينقص انتخاب الشيوخ في الواقع عن ثلاث درجات .  
والاقتراحات الأخرى بمحت أيضا و انتهى البحث الى جعل انتخاب الشيوخ من ثلاث درجات ما دام انتخاب أعضاء مجلس النواب من درجتين وما دمنا متفقين على أن لمجلس الشيوخ ميزة خاصة وهى تلطيف حدة مجلس النواب لذلك أوافق على إبقاء النص على أصله .

حضرة الياس عوض بك — ما قاله حضرة زكريا بك وقع تماما . ولكنى لا زلت أفضل أن يكون انتخاب الشيوخ من درجتين ليكون أقرب منا للائمة على أن يشترط فى الناخبين المندوبين شروط خاصة .  
حضر حضرات أصحاب السعادة اسماعيل أباطه باشا ومحمود أبو حسين باشا وحسن عبد الرازق باشا .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — اتفقنا على أن يكون لنا مجلسان : مجلس نواب ومجلس شيوخ . فلأجل أن لا تتحمل الائمة من أعباء الانتخابات أكثر مما يحتمل يجب أن يستفيد كل مجلس من عملية الانتخاب للمجلس الآخر . وعلى ذلك يجب الارتفاع فى انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ بالنظام الذى تقرر لانتخابات مجلس النواب فقوائم الناخبين وكشوف المندوبين عنهم تبقى واحدة فى الانتخابين ويطلب من المندوبين الناخبين أن ينتخبوا من بينهم نوابا عنهم بنسبة واسعة وهؤلاء ينتخبون أعضاء مجلس الشيوخ . هذا هو ما قرره اللجنة الفرعية . أما ما يقترحه حضرة المكباتى بك فلا يمكن تطبيقه فى جميع المناطق لعدم وحدة الهيئات النيابية فى كل منها فضلا عن أنه يجعل انتخاب الشيوخ من ٣ درجات أيضا والاقتراحات الأخرى التى تشترط فى الناخبين لأعضاء مجلس الشيوخ أن يدفعوا نصابا ماليا وأن يعرفوا القراءة والكتابة وأن لا تقل سن الواحد منهم عن ٢٥ أو ٣٠ سنة من شأنها أن تجعل عدد الناخبين للشيوخ قليلا جدا وتبعد المجلس عن أن يكون ممثلا للامة .

لأجل هذا أقترح بقاء القرارين على أصلهما .

معلل الرئيس — تؤخذ الآراء على بقاء القرارين على أصلهما .

فوافقته الهيئة بأغلبية الآراء على ذلك .

وفي صفحة ٨٨ من مجموعته المحاضر ثارت المناقشة التالية :

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أطلب تعديل المادة ٢٠ ووضع نسبة للأعضاء المعيّنين بمجلس الشيوخ بدلا من عدد ثابت وأقترح أن يكون عدد الشيوخ المعيّنين بنسبة الخمسين . هذا التعديل أصبح لازما بعد أن تقرر أن يكون بين عدد أعضاء مجلس الشيوخ ومجالس النواب نسبة معينة وبعد أن زدتم عدد أعضاء مجلس النواب بتقرير أن لكل ستين ألفا نائبا بعد أن كان العدد ٧٥ ألفا وزاد تبعا له أعضاء مجلس الشيوخ . إن الغرض المحفوظ من إيجاد أعضاء معينين هو إيجاد كفاءات خاصة لا يكفي الانتخاب للحصول عليها في المجلس وقد لوحظ أيضا أن يكون مجموعها عددا له قيمة وشأن بأزاء عدد المنتخبين بحيث يمكن أن يكون لهم أثر ظاهر في التصويت . والآن قد زاد عدد المنتخبين فيتعين إذن أن نزيد في عدد المعيّنين ليتحقق الغرض المقصود وذلك لا يكون إلا بتعيين نسبة تتمشى مع الزيادات الممكنة لمجموع عدد الأعضاء .

حضرة على ماهر بك — لم تراع اللجنة الفرعية عند وضعها عددا ثابتا من الأعضاء بالتعيين أن يدخلوا في التصويت ككتلة واحدة من الأكفاء لأن هذا غير محقق ولا يمكن الجزم بأن ستكون كلها من رأى واحد عند التصويت وإنما رأيت أن هذا العدد يكفي لتحقيق الكفاءات الفنية والأشخاص ذوى التجارب التى قد يفوتها الانتخاب ، لهذا أرى بقاء النص على ما هو عليه .

حضرة محمد على بك — الأصل أن يكون مجلس الشيوخ بالانتخاب ونظرا لحالة بلادنا وأن الانتخاب قد لا يضمن وجود الكفاءات رؤى إيجاد كفاءات مخصوصة وهذه يمكن أن يجمعها عدد الثلاثين وبلا شك هذا الاحتياج يقل كلما ارتقت البلاد فلهذا أقترح بقاء العدد على أصله بدون زيادة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ترون عدد الثلاثين كافيا لتمثيل الكفاءة في الوقت الحاضر ولكننا عند ما أخذنا بفكرة التعيين وحددنا العدد لأول مرة لم نلاحظ الظرف الحاضر وحده وهو انتشار الامية وانما اتخذنا تلك الفكرة لعل أعم وأدوم . هذه العلة هي ان الانتخاب فيه دائما عيوب أهمها

انه لا يضمن تمثيل جميع الطبقات والكفاءات ايا كانت درجة انتشار التعليم ولذلك رأى بعض البلاد ان يجعل طريقة التعيين وحدها الوسيلة لتكوين مجلس الشيوخ لذلك اريد الا يكون التعيين مرتبطا بالظروف الوقتية الخاصة واريد ان نسمو عنها وان نلحظ فيه فكرة الدوام والاستمرار وان يكون منتجا للغرض المقصود منه وذلك لا يكون الا اذا جعلنا له شانا ظاهر الأثر، وغير مجد في هذا الصدد الاحتجاج بسلطة الأمة فانه لا علاقة لها بتحديد العدد كما لا علاقة لها بطريقة التعيين نفسها والا انتفت سلطة الأمة في البلاد الملكية عموما وفي مثل ايطاليا واليابان على وجه الخصوص، والواقع أن المعين والمنتخب سواء في تمثيل سلطة الأمة وان اختلفا في طريقة الدخول في المجالس التشريعية.

حضرة زكريا نامق بك — أويد فكرة حضرة بدوى بك واطلب أن يكون عدد المعينين في الدور الأول نصف المجلس وأن يكون ٢/٥ المجلس فيما بعد.

فضيلة الشج بخيت — قلنا أن المعينين يكونون ٣٠ عضوا من وقت أن قدرنا المجموع بثمانين والآن وقد عدلنا العدد وجعلناه بنسبة مجلس النواب أطلب بقاء النسبة الأصلية على حالها وجعل المعينين ٣/٨ المنتخبين وبهذا لا تكون قد خرجنا عن قرارنا الأول.

سعادة حسن عبد الرزاق باشا — اذا أردتم العدول عن العدد الثابت الذي تقرر واستبداله بنسبة أطلت أن تكون الخمس بالنسبة للاعضاء.

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — لما قررنا أن مجلس الشيوخ يكون من ٨٠ عضوا تعين الحكومة منهم ثلاثين كان هذا لغرض خاص وهو أن الحكومة الدستورية الحائزة لثقة الأمة يصح أن يترك الحرية في اختيار نواب عنها في مجلس الشيوخ لتستعين بهم على القيام بالأعمال الموكولة اليها وهذه الروح روح الثقة الكاملة يجب أن تبقى فاذا أردتم اليوم أن لا توافقوا على زيادة الاعضاء المعينين بعد أن زدتم في عدد المجلس يجب على الأقل أن تختفطوا بالنسبة التي قررتموها وهى نسبة ال ٣/٨

حضرة عبد اللطيف المكياتى — لم نكن نلاحظ في الماضي سوى

أن عدد الثلاثين كاف ليتيسر للحكومة تمثيل الكفاءات فلا محل لزيادة هذا العدد .

حضرة على المنزلاوى بك - أؤيد فكرة بقاء العدد على ما هو عليه ولا أرى أن نظرية حضرة الهلباوى بك تتفق مع الحالة التى نحن عليها الآن والقرض من التعيين هو تكميل النقص الذى يحدثه الانتخاب فى تمثيل الكفاءات .

معالي الرئيس - تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية بقاء العدد كما هو .

وفى صفحة ١١٥ من مجموعة المحاضر : عادت اللجنة للنقاش فى هذا الموضوع .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - قررتم فيما يتعلق بمجلس الشيوخ أن يكون عدد أعضائه نصف عدد أعضاء مجلس النواب ووضعتم للمعنيين رقما ثابتا بمعنى أنه عندما يكون مجلس النواب من ٢٠٠ عضو يكون مجلس الشيوخ من ١٠٠ عضو ٣٠ منهم معينون و ٧٠ منتخبون - تقرر المبدأ بهذه الصورة فيه صعوبة عملية وتنفيذه عند الانتخاب غير ميسور لأنه كان فى مديرية من المديرية مثلا ست دوائر انتخاب تنتج ستة أعضاء لمجلس النواب لا يمكننا أن نعرف بالضبط كم يلزم انتخابهم لمجلس الشيوخ لأن عندنا ٣٠ معينين فلا نعرف النسبة التى تخص كل دائرة أو كل مديرية فى عضوية مجلس الشيوخ - وسبب هذا أن عدد الثلاثين ثابت أما الجزء الانتخابى فتغير لأنه يجب أن يكمل النصف من عدد النواب . فلأجل التفادى من هذه الصعوبة العملية وحتى لا تضطر لاييجاد دوائر انتخابية خاصة لمجلس الشيوخ غير دوائر الانتخاب التى لمجلس النواب - أقترح بقاء عدد المعنيين كما هو وأن يجعل عدد المنتخبين فى مجلس الشيوخ بنسبة أعضاء مجلس النواب أى الثلث مثلا .

حضرة الشيخ خيرت راضى بك - ولكن هذه الصعوبة تبقى موجودة إذا كانت النسبة لا تنتج عددا صحيحا فى مديرية معينة فيحسن أن يوزع عدد

الأعضاء المنتخبين على عموم القطر بغير ملاحظة النسبة الموجودة بين المديرية فيما يتعلق بعدد النواب .

حضرة على المنزلاوى بك — أطلب أن يؤجل البت في ذلك إلى ما بعد الفراغ من وضع قانون الانتخاب .

حضرة محمد على بك — أوافق على اقتراح حضرة عبد العزيز بك وتسيلا للعمل الانتخاب أن يكون الانتخاب لمجلس الشيوخ بنسبة واحد إلى ١٨٠ ألفا من السكان .

سعادة صالح الموم باشا — أقترح جعل عدد المعينين في مجلس الشيوخ نصف الأعضاء في الدور الأول وأطلب أخذ الآراء على اقتراحى .

حضرة محمود أبو النصر بك — الأصل في التمثيل هو الانتخاب ولكن هذه القاعدة عدل عنها في مجلس الشيوخ وتقرر وجود عدد من أعضائه بطريق التعيين ليتمكن تمثيل الكفاءات التي قد يفوتها الانتخاب وبما أن الأقلية قد يفوتها الانتخاب أيضا فأقترح زيادة عدد المعينين وجعله ٣٥ حتى يمكن تمثيل الكفاءات والأقلية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر رفض الاقتراح المقدم من سعادة صالح الموم باشا .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — بقى اقتراح حضرة عبد العزيز بك فهى وأطلب رفضه أيضا لأنه سبق لنا أن درسناه مرارا وكنت أظن أننا اتهمنا منه . فان أصر عليه عدت الى اقتراحى السابق وهو أن يكون لكل خمسين ألفا من السكان نائب في مجلس النواب . هو يطلب التغيير لمصلحة العمل وتحديد الدوائر فألاحظ عليه أن دوائر النواب تغير عند كل احصاء جديد والاحصاء يحصل لكل عشر سنين فهل هناك مانع من أن تعين أيضا دوائر خاصة لمجلس الشيوخ كل عشر سنين .

وحيث كانت الساعة الواحدة بعد الظهر أعلن معالي الرئيس انتهاء الجلسة على أن تستمر المناقشة في الاقتراح في الجلسة التالية التي تقرر أن تكون في صباح اليوم التالى .

واتممت اللجنة بمبحث هذا الاقتراح في الجلسة التالية .



حضرة عبد العزيز فهمى بك — أعود لاقتراحى الذى بدأت اللجنة فى بحثه فى الجلسة السابقة فأقول إن أعضاء مجلس الشيوخ قسماً ثابت لا يتغير وهم الأعضاء المعينون وعددهم ثلاثون عضواً وقسم قابل للتغيير بنسبة زيادة عدد السكان وهم الأعضاء المنتخبون . فهذا القسم الأخير هو الذى يجب أن يكون بين عدده وعدد أعضاء مجلس النواب نسبة معينة ولذلك أقترح أن يكون عدد الشيوخ المنتخبين ثلث عدد أعضاء مجلس النواب . وقد اقترح حضرة محمد على بك أن يكون لكل ١٨٠ ألفاً من السكان عضو منتخب فى مجلس الشيوخ وماكل الاقتراحين واحد ما دام كل ستين ألفاً من السكان يمثلهم نائب بمجلس النواب . والغرض من ذلك أن تكون دوائر الانتخاب واحدة لأعضاء مجلس النواب ومجلس الشيوخ فينتخب عن كل ثلاث دوائر من دوائر مجلس النواب عضو فى مجلس الشيوخ .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — المبدأ الذى اتفقنا عليه هو أن يكون مجموع أعضاء مجلس الشيوخ يعادل نصف أعضاء مجلس النواب وهذا مبدأ دستورى لا غبار عليه ولا داعى معه لإيجاد نسبة خاصة بين أعضاء مجلس الشيوخ المنتخبين وأعضاء مجلس النواب . وإذا كان الغرض من هذا الاقتراح جعل دوائر الانتخاب واحدة لمجلس النواب والشيوخ فلا أرى ضرورة لتوحيد الدوائر بل يمكن جعل دوائر خاصة لأعضاء مجلس الشيوخ المنتخبين، لأن قبول هذا الاقتراح بنقص عدد الشيوخ المنتخبين يقتضى تعديل المبادئ ١٩ و ٢٠ و ٨٧ و ١٢٠ من المبادئ التى سبق أن قرناها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — الغرض من الاقتراح جعل دوائر الانتخاب واحدة عند انتخاب النواب وانتخاب الشيوخ وفى هذا فائدة عملية لا بأس بها . والاقتراح يقتضى تعديل المبدأ ١٩ . أما المبدأ ٢٠ الذى يقضى بأن يكون فى مجلس الشيوخ ٣٠ عضواً معينا فيبقى على ما هو عليه .

حضرة توفيق دوس بك — إذا فرض وكان عدد النواب ٢١٠ فيكون عدد أعضاء مجلس الشيوخ ١٠٥ باعتبار أن مجلس الشيوخ نصف أعضاء مجلس النواب ويكون منهم ٣٠ معينين و ٧٥ منتخبين .

أما إذا قبل الاقتراح الذى يقضى بأن يكون أعضاء الشيوخ المنتخبون

ثلك أعضاء النواب فيكون هددهم ٧٠ أى بانقاص ه عن حكم النص الاول .  
سعادة حسن عبد الرازق باشا — لأجل هذا الفرق أرى بقاء النص  
الاول على أصله ورفض الاقتراح .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — للاقتراح فائدة عملية عند اجراء  
الانتخاب . وهو جعل دوائر الانتخاب واحدة عند انتخاب أعضاء مجلس  
النواب وأعضاء مجلس الشيوخ . ولنضرب لذلك مثلاً مديرية عدد سكانها  
٣٦٠ ألف ساكن يخصص ستة أعضاء فى مجلس النواب باعتبار كل نائب  
يمثل ٦٠ ألفاً . فيجب تقسيم هذه المديرية الى ست دوائر كل دائرة تنتخب  
عضوا فى مجلس النواب . هذا التقسيم بعينه لو قبل الاقتراح يصلح  
لانتخاب أعضاء الشيوخ المنتخبين بأن ينتخب كل ٣ دوائر عضوا فى مجلس  
الشيوخ أما النص الاول فلا يمكن تنفيذه عملياً .  
سعادة حسن عبد الرازق باشا — اذن يحول الاقتراح على لجنة الانتخاب  
لأنه من اختصاصها .

حضرة محمد على بك — لجنة الانتخاب تحتاج فى وضع مشروع قانون  
الانتخاب لاتباع مبدأ أساسى تقرره اللجنة العامة فى هذا الموضوع أسوة  
بالمبادئ التى قررتها عن أحكام قانون الانتخاب .

فضيلة الشيخ بختيار — سبق قررنا أن كل ٦٠ ألفاً من السكان ينتخبون  
عضوا فى مجلس النواب فيجب أى نقرر العدد الذى يمثله عضو منتخب فى  
مجلس النواب فيجب ان نقرر العدد الذى يمثله عضو منتخب فى مجلس الشيوخ  
وارى أن الاقتراح المقدم يكفل ذلك سواء أخذنا برأى حضرة عبد العزيز  
بك او حضرة محمد على بك .

حضرة توفيق دوس بك — اقترح أن يستبدل المبدآن التاسع عشر  
والعشرون بالنص الآتى :

« يتكون مجلس الشيوخ من ثلاثين عضوا معينين ومن أعضاء منتخبين  
بنسبة عضو واحد عن كل ١٨٠ ألفاً من السكان » .  
موافقة بالأغلبية على ذلك .

**مادة ٧٥** — كل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين ألفاً أو أكثر تختب عضواً  
عنه كل مائة وثمانين ألفاً أو كسر منه هذا العدد لا يقل عنه تسعين ألفاً . وكل  
مديرية أو محافظة لا يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين ألفاً ولكن لا يقل عنه  
تسعين ألفاً تختب عضواً . وكل محافظة يقل عدد أهاليها عنه تسعين ألفاً تختب  
عضواً عالم بلحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية .

**مادة ٧٦** — تعتبر دائرة انتخابية كل مديرية أو محافظة لها من انتخاب عضو بمجلس الشيوخ  
وذلك كل قسم منه مديرية أو محافظة له من انتخاب عضو بهذا المجلس .  
تحدد الدوائر الانتخابية بقانون يكفل بقدر الإمكان مساواة الدوائر  
في المديرية والمحافظة التي لها من انتخاب أكثر من عضو بمجلس الشيوخ .  
على أنه يجوز أن يعتبر القانون عواصم المديرية التي لا يبلغ عدد أهاليها  
مائة وثمانين ألفاً ولكم لا يقل عنه تسعين ألفاً دائرة انتخابية مستقلة . وفي  
هذه الحالة تعتبر جهات المديرية الأخرى كأنها مديرية مستقلة فيما يتعلق بتحديد  
عدد الأعضاء التي لها من انتخابهم وتحديد الدوائر الانتخابية .

المادة ٢ من قانون فرنسا الظام الصادر في ٩ ديسمبر سنة ١٨٨٤

وللمادة ٥٣ من دستور بلجيكا

وللمادتين ٨ ، ١٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا

وللمادة ٥٩ من دستور اليونان

المادة ٧٥ ، ٧٦ يقابلها

قد راعى الدستور المصري في تكوين مجلس الشيوخ ما راعته أكثر البساتير الأوروبية من العمل على تكوين مجلس يختلف عن مجلس  
النواب — في العدد والميزات والكفايات وشروط العضوية — فنس على أن كل مائة وثمانين ألفاً أو أكثر من الأهالي ينتخبون  
ثانياً عنهم في مجلس الشيوخ في حين اشترطت هذا العدد بالنسبة لانتخاب عضو النواب .  
وظاهر أن عدد السكان عرضة للزيادة والنقصان لهذا كان عدد أعضاء المجلس معرضاً للتغير المستمر كل عشر سنوات (لأن إحصاء  
السكان في مصر يجري كل عشر سنوات) .

أما دستور سنة ١٩٣٠ فقد حدد عدد الأعضاء بمائة عضو — أربعون منهم منتخبون والباقيون معينون . ونصت المادة ٧٥  
على أن الجدول ١ الملحق بهذا الدستور — وهو جزء منه — يتضمن بياناً لتوزيع العدد للقرار انتخابه بين الأعضاء بين المديرية  
والمحافظات . أما الدوائر الانتخابية فتحدد بقانون =

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٣٣ من مجموعة المحاضر :  
تليت المادة الأولى من الفرع الأول الخاص بمجلس الشيوخ وهذا نصها :

« فعدد الأعضاء طبقا لهذا الدستور محدد غير قابل للزيادة أو القصور وقد عللت مذكرته التفسيرية ذلك فقالت « والأمل في هذا الشأن أن يكون العدد ثابتا بحيث لا تعرض له الزيادة كلما زاد عدد الأعمال بحسب ما يشتهه احماء كل عصر سنين اذ زيادة عدد الأعضاء على وجه الاضطراد فيها ما فيها من أسباب الارتباك في العمل ، وليست مع ذلك ضرورة لابد منها اذا روعى بقدر الاسكان في توزيع عدد الأعضاء على دوائر الانتخاب تساويا في عدد السكان وبما أن ازدياد عدد السكان يحصل على وجه العموم بنسبة واحدة في كل دائرة فائتيل يظل بذلك عادلا لاطراد التناوب فيه » .

وجاء في محاضر اللجنة الاستشارية التفسيرية عن هذه المواد ما يأتي : —

« أن المواد ٧٦ ، ٧٧ الخاصة بمجلس الشيوخ وكذلك المواد ٨٤ ، ٨٥ الخاصة بمجلس النواب ( المذكورة تقصد المواد ٧٥ ، ٧٦ ، ٨٣ ، ٨٤ ) تثير للملاحظات التالية :

(١) هذه المواد تبين الدوائر الانتخابية على أساس مطلق وفي نفس الوقت تقرر النظام الانتخابي الفردي في الدستور نفسه . وقد يتساءل البعض عما اذا كان من المناسب أن تعطى صفة دستورية لطريقة الانتخاب ؟ ولتنظيم هذه الدوائر ؟ في الواقع أن تنظيم الدوائر الانتخابية أمر صعب وهو خاضع للضرورات العملية والتغيرات السريعة التي يراد منها جعل هذه الدوائر الانتخابية وحدات متجانسة تماما .

ومع ذلك فإن أحسن نظام انتخابي يمكن وضعه سيظل أمرا قابلا للتعديل والتغير طبقا لمتغيرات التجارب العملية .  
لهذه الأسباب يلاحظ أن معظم الدساتير الأجنبية تكفي بتنظيم النواحي الأساسية للسلطات العامة وترك لبرلمان مهمة وضع التفاصيل . كتحديد الدوائر الانتخابية والنظام الانتخابي .

(٢) ومن السهول أن لا يقرر انتخاب أعضاء الشيوخ كبدأ دستوري — طبقا للاقتراع العام — اذ قد يراد في المستقبل القريب أن ينتخب أعضاء مجلس الشيوخ بواسطة مجالس المديرات ( على الأقل في المديرات ) — فيجب تجنب أحداث تغير في الدستور اذا اريد استعمال هذه الطريقة في انتخاب الشيوخ .

(٣) يشكل مجلس الشيوخ في نفس الوقت لمن أعضاء معينين عددهم ثلاثين ومن أعضاء منتخبين بتغير عددهم بنسبة تغير عدد سكان المقاطع .

ولما كان مجلس الشيوخ مكون من طائفتين من الشيوخ فقد رأت اللجنة أنه من الضروري أن تكون النسبة بين هاتين الطائفتين ثابتة بمعنى أنه اذا تغير عدد الشيوخ للمنتخبين تغير بنفس النسبة بما له عدد الشيوخ المعينين .

ولقد فكرت اللجنة في أن تجعل مجلس الشيوخ مكون من عدد ثابت بحيث يحدد عدد الشيوخ المنتخبين وكذا المعينين . وكذلك رؤى أنه اذا حدد الدستور أعضاء مجلس الشيوخ يتغير مجلس النواب تبعاً لتغير السكان فال الامر سيؤدي الى اضعاف أثر مجلس الشيوخ اذا ما اجتمع المجلسان في هيئة مؤتمرة .

وما دام عدد أعضاء مجلس النواب يتغير بما زيادة عدد السكان فمن الضروري تغيير عدد الشيوخ المعينين والمنتخبين لحفظ النسبة بين أعضاء مجلس النواب ومجلس الشيوخ .

واذا رجعنا للدساتير الأجنبية وجدنا أن مجلس الشيوخ الفرنسي ينتخب بواسطة لجان Colleges تتكون في كل مديرية من مثلى هذه المديرية في مجلس النواب ومن أعضاء مجلس المديرية conseillers genereaux ومن أعضاء المجالس المركزية conseillers d'arrondissements ومن مندوبين عن جميع المجالس البلدية البالغة في حدود هذه المديرية delegués des conseils municipaux . أما مجلس الشيوخ البلجيكي فبعضه منتخب بالاقتراع العام وبعضه بواسطة مجالس المديرات وبعضه بواسطة أعضاء المجلس نفسه بعد التثبت من صحة نياهم .

يؤلف مجلس الشيوخ من ثلاثين عضوا يعينهم الملك ومن أعضاء ينتخبون بالاقتراع العام على مقتضى أحكام قانون الانتخاب باعتبار واحد لكل مائة وثمانين ألفا من أهالى كل مديرية أو محافظة وكل مديرية أو محافظة تبقى فيها زيادة تبلغ تسعين ألفا تزداد عضوا . والمديريات والمحافظات التى لا يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين ألفا يكون لكل منها عضو .

معالى توفيق رفعت باشا - وضعنا فى قانون الانتخاب كلمة السكان وقتلم هنا الأهالى ويظهر أن غرضكم هو اخراج الأجانب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - نعم المراد هم الوطنيون فقط .  
معالى توفيق رفعت باشا - جعلتم لكل مديرية أو محافظة لا يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين ألفا عضواً واحداً مع أنه لا توجد مديرية أو محافظة يقل سكانها عن ١٨٠ ألفا .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - ربما تنشأ مديريات أخرى فى المستقبل فينطبق عليها النص .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - ان كان لهذا مبرر لمجلس النواب فلا مبرر له بالنسبة لمجلس الشيوخ . والمحافظات الصغيرة تضاف الى ما يجاورها . \*

حضرة على ماهر بك - أقترح أن يحذف من النص العبارة الأخيرة من المادة ابتداء من ( وكل مديرية أو محافظة ) وينص على أن التفصيل يرجع فيه الى قانون الانتخاب .

حضرة محمود أبو النصر بك - هذه مسألة دستورية يجب النص عليها فى الدستور .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - يظهر أن نصنا ونص لجنة الانتخاب لا يتعارضان الا فى صورة واحدة وهى أن يبقى كسر بعد الكسر الذى اقتص به البندر فهل يزداد نائب آخر بسبب هذا الكسر أم لا .

وهذا أمر يحتاج للتفكير ويحسن أن يترك نص المادة على حاله مؤقتاً حتى نأخذ فى مناقشة قانون الانتخاب .

( موافقة عامة )

وفي صفحة ١٨٥ من مجموعة المحاضر . أثار أحد الأعضاء المناقشة في هذا الموضوع .

حضرة عبد العزيز فهمي بك - بحسب ما قررناه في مشروع قانون الانتخاب فيما يتعلق بتوزيع أهالي المديریات والمحافظات على دوائر الانتخاب يلزمنا إعادة النظر فيما تقرر في مشروع الدستور في فرع مجلس الشيوخ تنص المادة الأولى على أن ( المديریات والمحافظات التي لا يبلغ عدد أهاليها مائة وثمانين الفا يكون لكل منهما عضو ) - وقد قررنا في قانون الانتخاب أو المحافظة التي لا يبلغ عدد أهاليها ثلاثين ألفا لا يكون لها حق في عضو في مجلس النواب والتي لا يبلغ عدد أهاليها تسعين الفا لا يكون لها حق في عضو في مجلس الشيوخ - فلما كان العمل بما يرد وضعه في قانون الانتخاب يجب فتح الباب لذلك في الدستور واقترح ان يضاف الى المادة الأولى من فرع مجلس الشيوخ ما يأتي : فاذا لم يبلغ عدد أهالي محافظة تسعين الفا ضمت فيما يختص بالانتخاب الى أقرب جهة بحسب ما يقرره قانون الانتخاب ) - وكذلك في فرع مجلس النواب أقترح أن يضاف الى المادة الأولى : ( فاذا لم يبلغ عدد أهالي محافظة ثلاثين الفا ضمت فيما يختص بالانتخاب الى أقرب جهة بحسب ما يقرره قانون الانتخاب ) .

( موافقة عامة ) .

وفي صفحة ١٨٧ في مجموعة المحاضر أقرت اللجنة التعديل التالي :

حضرة عبد العزيز فهمي بك - وكذلك تعدل المادة الأولى من فرع مجلس الشيوخ بأن يحذف منها الفقرة التي تقرر انضمامها إليها في جلسة الأمن وهي ( فاذا لم يبلغ عدد أهالي محافظة تسعين ألفا ضمت فيما يختص بالانتخاب الى أقرب جهة بحسب ما يقرره قانون الانتخاب ) وأن يوضع مكانها العبارة الآتية ( والقانون ينظم كيفية تمثيل المحافظات التي ينقص عدد أهاليها عن تسعين ألفا وله أن يعتبر عواصم المديریات التي يبلغ عدد أهاليها تسعين ألفا فأكثر وحدة انتخابية مستقلة وأن يضع في هذه الحالة ما يناسب من الأحكام ) .

فوافقت الهيئة على ذلك .

مادة ٧٧ — يشترط في عضو مجلس الشيوخ زيادة على الشروط المقررة في قانونه الانتخاب أن يكون بالغاً منه السن أربعين سنة على الأقل بحساب التقويم المبدئي .

الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٤ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — ما السن الذي يشترط لعضوية مجلس الشيوخ ولم تكون مدة العضوية .  
تقرر بالاجماع أن يكون أدنى السن أربعين سنة وأن تكون مدة العضوية عشر سنين .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٢٨ من مجموعة المحاضر .  
تلى القرار الحادي والعشرون ونصه :  
يكون عمر العضو في مجلس الشيوخ أربعين سنة على الأقل ، وأن تكون مدة العضوية عشر سنين .  
موافقة عامة .

حضرة عبد اللطيف المكباتي — أرى أن يشترط فيمن ينتخب

المادة ٤ . من قانون فرنسا النظام الصادر في ٩ ديسمبر سنة ١٨٨٤	المادة (٧٨) يقابلها
والمادة ٥٦ من دستور بلجيكا	
والمادة ٣٣ من دستور إيطاليا	
والمادة ٦٨ من دستور رومانيا	
والمادة ٣٤ ، ٣٥ من دستور البافرك	
والمادة ١٥ من دستور تشيكوسلوفاكيا	

اختلعت أعضاء لجنة الدستور عند تقرير سن عضو الشيوخ — فاقترح البعض أن يكون سن العضو ٣٥ سنة ولكن الأغلبية اتفقت على رفعه إلى ٤٠ سنة ليكون العضو أوسع خبرة كما أكثر تجارب كما اقترح البعض أن ينص في الدستور على شرط إحسان القراءة والكتابة ولكن استقر الرأي على عدم لياقة النص على مثل هذا الشرط في صلب الدستور وأن يترك ذلك لقانون الانتخاب وبالفضل ورد هذا الشرط بقانون الانتخاب ( مادة ٥٥ ) .

ويلاحظ أن مبدأ اختلاف سن عضو الشيوخ عن سن النواب متبع في أكثر الدساتير الأوروبية — ففي بلجيكا سن عضو

أو يعين في مجلس الشيوخ احسان القراءة والكتابة أسوة بمجلس النواب .

سعادة قليني فهمى باشا — أوافق على ذلك .

حضرة محمود أبو النصر بك — انما ينتخب مجلس الشيوخ من طبقات معينة ، وانتخابهم يكون بثلاث درجات ، ثم هم بعد ذلك صفوة الأمة وخلاصة ذوى رأى والعلم والحسب فيها ، فأى فضيحة أبلغ من أن نشترط في هؤلاء احسان القراءة والكتابة ؟

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اننا انما نتحرى المصلحة أولا ولا نغفل الأمر الواقع ، ولقد أعرف بالذات من كبار أرباب المقامات في مصر ومن الذين يسهل انتخابهم لمجلس الشيوخ من لا يقرأون ولا يكتبون بل ولا يعرفون اللغة العربية لغسة البلد الذى يتحدثون بحكم النيابة عنه في مجلس الشيوخ .

حضرة محمود أبو النصر بك — لست أجزى دخول مجلس الشيوخ للأمين وانما أضن بكرامة أمنى أن ينص في دستورها على أنه من المقدر في أخص طبقاتها الامية ، في حين يمكننا الجمع بين الشرط المبتغى ودفع هذه المخزية ، بأن نكتفى بالنص على ذلك في المحضر على أن هذا الشرط مفروض ضمنا وأن لمجلس الشيوخ أن يلغى عضوية من لا يحسن القراءة والكتابة .

وفي صفحة ١٣٤ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتى :

و يشترط في عضو مجلس الشيوخ أن يكون بالغا من السن أربعين سنة

على الأقل .

( موافقة عامة ) .

---

== مجلس النواب ٢٥ سنة — وسن عضو الشيوخ ٤٠ سنة وفي رومانيا سن عضو النواب ٢٥ سنة وسن عضو الشيوخ ٤٠ أيضا . وفي تشيكوسلوفاكيا سن عضو النواب ٣٠ سنة وسن عضو الشيوخ ٤٥ وفي ايطاليا سن عضو النواب ٣٠ وسن عضو الشيوخ ٤٠ بل ان الدساتير ( ومنها الدستور المصرى ) قد ميزت بين ناخب عضو النواب وناخب عضو الشيوخ — فقد اشترط قانون الانتخاب أن لا يقل سن ناخب عضو النواب عن ٢١ سنة في حين استلزم أن لا يقل سن ناخب عضو الشيوخ عن ٢٥ سنة — كما اشترط دستور تشيكوسلوفاكيا أن يكون سن الناخب لعضوية مجلس النواب ٢١ سنة وللمجلس الشيوخ ٢٦ سنة .



مادة ٧٨ — يَستَطر في عضو مجلس الشيوخ منتخباً أو معيّناً أنه يكونه منه احدى الطبقات الآتية :

أولاً — الوزراء ، الممثلين السياسيين ، رؤساء مجلس النواب ، وكلاء الوزارات ، رؤساء ومستشارى محكمة الاستئناف أو أية محكمة أخرى منه ودرجتها أو أعلى منها ، النواب العموميين ، نقباء المحامين ، موظفى الحكومة منه ودرجة مدير عام فصاعداً — سواء فى ذلك الحاليون والسابقون .

ثانياً — كبار العلماء والرؤساء الروميين ، كبار الضباط المتقاعدين منه رتبة لواء فصاعداً ، النواب الذين هم فى النيابة ، الملاك الذين هم يؤدونه ضريبة لا تقل عنه مائة وخمسين جنبرها مصرها فى العام ، من لا يقل دخلهم السنوى عن ألف وخمسمائة جنبر منه المشتغلين بالأعمال المالية أو التجارية أو الصناعية أو بالأمور الحرة . وذلك كله مع مراعاة عدم الجمع بين الوظائف التى نهى الدستور أو قانونه الانتخاب على عدم جواز الجمع بينها .  
وتحدد الضريبة والدخل السنوى فيما يخص بمديرية أسوان بقانونه الانتخاب .

الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

جلس الشيوخ جلسة  
٤ أغسطس سنة ١٩٢٦ :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤ فى مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — انى أعرض على الهيئة رأى فى الطبقات التى يختار منها أعضاء مجلس الشيوخ (أولاً) الأمراء (ثانياً) الوزراء (ثالثاً) رؤساء مجلس النواب (رابعاً) هيئة كبار العلماء والرؤساء والروحيون (خامساً) وكلاء

المادة ٦ من قانون فرنسا النظام الصادر فى ٩ ديسمبر سنة ١٨٨٤

والمادة ٥٦ من دستور بلجيكا  
والمادة ٣٣ من دستور إيطاليا  
والمادة ٣٦ من دستور النمسا  
والمادة ٥٩ من دستور اليونان

السادة (٧٨) تابعها

وأنت لجنة وضع المبادئ العامة للدستور العبرى أن يكون مجلس الشيوخ من طبقات معينة من الشعب سواء فى ذلك المعيين أو المنتخبين ولم تكن اللجنة مبتدعة فى هذا فقد جرت عادة الأمم الدستورية على وضع نظام خاص بالمجلس الثانى يلاحظ فيه عادة تاريخ

جاء به. ووالجنة لم تراأخذ في توفر النصاب المال لا بالمصرف ولا ببناء المنزل ولا باقتناء الكتب ولا بأنه ضمن أعضاء بعض الشركات لأن كلا من ذلك لو صح لا يدل مطلقا على توفر النصاب عنده.

الوزارات (سادسا) رؤساء محكمة الاستئناف والنواب العموميون (سابعا) مستشارو الاستئناف (ثامنا) رؤساء المصالح العامة الذين شغلوا تلك المراكز خمس سنين على الأقل (تاسعا) كبار الضباط من رتبة لواء فصاعدا (عاشرًا) النواب الذين قضوا مدتين في النيابة (حادى عشر) كبار الملاك الذين يؤيدون ضريبة لا تقل عن ثلثائة جنيه في العام (ثانى عشر) كبار التجار وكبار رجال الصناعة وكبار أصحاب المهن الحرة ممن لا يقل دخلهم السنوى عن ألف جنيه وقد تقرر تأجيل المناقشة في ذلك الى جلسة أخرى.

== الأمة وحالتها الاجتماعية وتطورها السياسى - فمجلس الوردات في إنجلترا يجلس فيه أشخاص من طبقة الأشراف القديمة ويرجع تكوينه الى أسباب تاريخيه - كما أن مجلس شيوخ اليابان مكون من أفراد المائلة المالكه والأشراف - في حين أن مجلس الشيوخ الفرنسى كله منتخب - وكذلك مجلس الشيوخ البلجيكي مع اشتراط أن يدعى العضو ضريبة قدرها ١٢٠٠ فرنك أو أن يكون مالكا أو صاحب حق انتفاع بغير في بليجيكا ايراده ١٢٠٠ فرنك في السنة . أمام هذا التباين في تكوين مجالس الشيوخ في العالم وأمام حالة البلاد الاجتماعية فضلت اللجنة أن تسلك سبيلا وسطا فرأت أولا أن تجعل جزءا منه معين - ثم الأقلية - على أن تكون الأغلبية منتخبة مع قصر هذا الحق في الحاليين على طوائف معينة هي في الواقع أوسع الطوائف مصلحة مادية وأديية في البلاد . وبهذا أصبح مجلس الشيوخ - يجرى - موازن لمجلس النواب موازنة يستقيم بها التفرع ويؤمن معها التناز . ومن الشروط التي أثارها جدلا أثناء المدل في تحقيقها أو عدم تحقيقها شرط الفصل السنوى وطريقة تقديره .

ففي سنة ١٩٢٧ وافق مجلس الشيوخ على ٥ أن الدستور لا يحتم أن يكون دخل المشتغلين بالهن الحره مبلغ ١٥٠٠ جنيه على الأقل من ملهم في تلك المهن فقط بل يسوغ أن يضم الى ما يدخل اليهم من اشتغالهم بالهن المذكورة ما عساه أن يصل الى أيديهم من ايراد املاك أو عقارات أو موارد أخرى وذلك للأسباب الآتية :

أولا : بالرجوع الى محاضر أعمال لجنة الدستور تبين مما جاء بالصفحات ٢٨ و ٢٩ و ١٣٤ أن اللجنة اعتبرت وقت نظرها اشتراط هذا النصاب أن يدخل فيه ما عساه أن يكون للعضو للنتخب من اليراد من موارد أخرى خلاف ما يدخل اليه من المنة التي يشتغل بها . ثانيا : ان نص المادة ٧٨ من الدستور في هذا العبد لا يمكن معه تحميم أن يكون مبلغ ١٥٠٠ جنيه بالنسبة للمشتغلين بالهن الحره هو من مهنتهم دون سواء .

ثالثا : أن النص الفرنسى للعادة المذكورة واضح جدا وهو يؤيد توسيع اضافة اليرادات الخاصة للمشتغلين بالهن الحره الى ايرادهم من مهنتهم .

كذلك تار البحث حول المقصود من عبارة « موظف الحكومة » من درجة مدير عام فصاعدا : فرأى البعض أن المقصود بها موظف الحكومة الذين هم في درجة مدير عام أو في درجة أعلى منها وأن المقصود ببسارة مدير عام في الدستور وقانون الانتخاب هم مديرو المصالح المتعلقة في ادارتها كمدبر موم الجمارك والبوستة والسلك الحديدية وما شاكها .

ورأت لجنة العلون بمجلس الشيوخ أن هذه العبارة تفصل أيضا كل موظف تكون درجته من درجة مدير عام فصاعدا . والرجوع الى نظام تعديل الدرجات التي صدق عليه مجلس الوزراء بجملة ١٥ أبريل سنة ١٩٢٣ ( أى قبل صدور الدستور ) والى ميزانيات الحكومة في السنوات السابقة يتبين : أولا ان مديري العموم في المصالح قد جعلت درجاتهم في الدرجة الأولى الادارية بأقسامها الثلاثة ( ا ) و ( ب ) و ( ج ) بعضهم كمدبر عام مصلحة الطرق والسكك الحديدية بوزارة المواصلات وضع في الدرجة الأولى حرف ( ج ) التي مربوطها من ١٢٠٠ الى ١٣٦٠ جنيها وبعضهم كمدبر عام مصلحة التنظيم بوزارة الأشغال وضع في الدرجة الأولى حرف ( ب ) التي راتبها من ١٢٠٠ الى ١٥٠٠ جنيه والبعض الآخر كمدبر عام مصلحة البوستة بوزارة المواصلات وضع في الدرجة الأولى حرف ( ا ) التي مربوطها من ١٢٠٠ الى ١٦٠٠ جنيه .

وفي الجلسة التالية عادت الهيئة لبحث هذا الموضوع .

دولة الرئيس — نريد أن نبحت في الطوائف التي عرضتها أسس ليختار منها أعضاء مجلس الشيوخ العيينون وبعد هذا ننظر في شروط الأعضاء المنتخبين .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى ترك هذا البحث للجنة التي ستكلف بوضع قانون الانتخاب لأنه ليس بيننا على ما أظن من هو مستعد لفحص هذه المسألة وهي تحتاج الى عناية ومراجعة لظايرها في القوانين

== ثانياً — ان مديري الأقاليم جعلت درجاتهم كالآتي :

- (١) مدير الغربية وأسيوط ومحافظة مصر والاسكندرية — الدرجة الأولى حرف ( ا ) التي مربوطها من ١٢٠٠ جنيه الى ١٦٠٠ جنيه .
- (٢) باقى مديري مديريات الدرجة الأولى ومحافظة اقال — الدرجة الأولى حرف (ب) التي مربوطها ١٢٠٠ جنيه الى ١٥٠٠ جنيه .
- (٣) مديرو المديريات من الدرجة الثانية — الدرجة الأولى حرف (ج) التي مربوطها من ١٢٠٠ جنيه الى ١٣٦٠ جنيه .
- (٤) مديرو الدرجة الثالثة ومحافظة السويس — الدرجة الثانية التي مربوطها من ٩٠٠ الى ١١٤٠ جنيه .

وبناء على ذلك يكون المديرون بمديريات الدرجة الثانية والمديرون بمديريات الدرجة الأولى ومحافظة مصر والاسكندرية والقتال

م في درجة مدير عام .

يؤيد ذلك ان « كبار الضباط المتفاعدين من رتبة لواء فصاعدا » — وم احدى الطوائف المنصوص عليها في المادة ٧٨ — لا يندى مربوط درجة اللواء منهم ١٢٠٠ جنيه في السنة أى ما يوازي أول مربوط للـ . بات المختلفة التي وضعها المديرون لمديريات الرجين الثانية والأولى ومحافظة مصر والاسكندرية والقتال .

ومن الطبقات التي اشتد حولها الخلاف أيضاً — طبقة كبار العلماء :

فقد رأى البعض أن المقصود بعبارة « كبار العلماء » « هيئة كبار العلماء » وهي الهيئة المحصورة العدد المعلومة الأعضاء . واستندوا في رأيهم هذا على ما يأتي :

- (١) أنه لم يرد في قانون الأزهر والمعاهد الدينية ذكر لكبار العلماء الا عند التكلم على تلك الهيئة .
- (٢) ان الشارع عند ما حدد الطبقات التي يختار من بينها أعضاء المجلس بالانتخاب أو التعيين أراد أن يكون المضمون من أرق طبقات كل فئة وفصل ذلك في المادة ٧٨ من الدستور ومن غير المعقول أن تكون الرغبة متجهة لغير أكبر هيئة العلماء وهي هيئة كبار .
- (٣) ان القول بوجود فئة أخرى خلاف هيئة كبار العلماء تسمى كبار العلماء يعد تعديلاً لا مسوغ له في القوانين الخاصة بالأزهر — الحديثة والقديمة — ويؤيد ذلك ما ورد في كثير من مواد قانون الأزهر عند التعبير عن هيئة كبار العلماء بعبارة « كبار العلماء » دون لفظ « هيئة » مثال ذلك مادة ٢٣ من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩١١ .
- (٤) ان عبارة النص الفرنسي للدستور تؤيد هذا الرأي .

ورأى البعض الآخر أن لفظ كبار العلماء الوارد بالدستور وقانون الانتخاب أوسع دائرة من « هيئة كبار العلماء » واستدلوا

على ذلك بما يأتي :

أولاً : ما جاء بمحاضر أعمال لجنة وضع المبادئ العامة — في محضر ٢١ أبريل سنة ١٩٢٢ أنه كان قد ورد في أصل المشروع عبارة هيئة كبار العلماء ولكن كلمة هيئة حذفت بعد ذلك بناء على اقتراح أحد حضرات الأعضاء وموافقة اللجنة حتى يتسنى انتخاب العلماء من يكتفون قد شغلوا مراكز عالية في القضاء كرئيس المحكمة العليا المصرية أو أعضاءها ولم يكتفوا من هيئة كبار العلماء .

من علمهم في تلك المهن قطع  
بل يسوغ أن يضم الى  
ما يدخل اليهم من اشتغالهم  
بالمهن المذكورة ما عساه  
أن يصل إلى أيديهم من  
إيراد أملاك أو عقارات  
أو موارد أخرى .

الأخرى وقد يفوتنا ذكر بعض الطوائف التي يحسن ذكرها .  
حضرة محمود أبو النصر بك — اذا بدا لنا بعد النظر في هذه الطوائف  
أنه فاتنا شيء في الامكان استدراكه .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — يجب النظر فيما هو موجود أولا ثم  
فيما عداه .  
دولة الرئيس — هذه الطوائف التي اقترحتها هي التي يصح الابتداء بالنظر  
فيها فاذا كان لعبد اللطيف بك اعتراض على طائفة منها فليدعه حتى اذا رأت

== نانيا : أنه لا حصلت للنانثة في الادة ٦٦ من قانون الانتخاب الحال أمام مجلس الشيوخ بمجلة ١٠ يولييه سنة ١٩٢٦ ذكر  
مفر لجنة الامور الداخلية في سبيل الرد على استفسار من أحد حضرات الاعضاء عن المقصود بعبارة « كبار العلماء » الواردة في الادة  
الذكورة . « ان المقصود كبار العلماء مطلقا » .  
ثالثا : ان حصر عضوية مجلس الشيوخ في هيئة كبار العلماء عند الانتخاب أو التعيين منهم يعد حرمانا لمن عدا أعضائها من كبار  
العلماء الذين يكونون أهلا لعضوية المجلس ولم يدخلوا ضمن تلك الهيئة . وان من القواعد المقررة أن لا يكون الحرمان الا بنفس .  
وفي سنة ١٩٢٧ رأت لجنة العلوم بمجلس الشيوخ أن لا تترك الامر بدون ضابط فقررت أن أم ما يجب توفره في العالم ليكون

من كبار العلماء هو ما يأتي : —

أولا : أن يكون قد درس في الأزهر والمعاهد الأخرى ( بعد نواله شهادة العالية ) مدة أقلها عشر سنين .  
ثانيا : أن يكون مرموقا بالورع والتقوى وليس في ماضيه ما يشين — أما الشرط للتعلق بالنس فغير محتاج اليه مع تحديد سن  
العضو بالمجلس في الدستور وقانون الانتخاب وأما التأليف وما يتعلق به فلا يلزم توفره في تحقق ذلك الوصف لأن القانون رقم ١٠  
لسنة ١٩١١ أباح تشكيل هيئة كبار العلماء مع عدم مراعاة شروط المادة (١٠٧) منه . ومن شكلت منهم هذه الهيئة لأول مرة لاشك  
من كبار العلماء .

واستندت أغلبية اللجنة في رأيها هذا على ما يأتي :

أولا : ان كبار العلماء ليس لهم ضابط يصح الرجوع اليه في القوانين السابقة على القانون رقم ١٠ لسنة ١٩١١ رغم ترغيهم في  
قانون بدل الكساي لانه تعريف غير مميز .  
ثانيا : ان الشروط التي وضعت في المادة (١٠٧) من قانون سنة ١٩١١ ليست مشروطة لكبار العلماء بحيث يمكن للانسان أن  
يجزم بأن من لم تتحقق فيه تلك الشروط لا يعد من كبار العلماء . بل دليل النص في القانون على عدم مراعاتها عند تأليف هيئة كبار العلماء  
لأول مرة .  
ثالثا : ان الطالع على القوانين السابق ذكرها قديما وحديثا يعزم تماما بأن التدريس في المعاهد الدينية قد وضع أساسا في كل أمر  
هام يتعلق بالعلماء حتى ما لا يصل إلى الأهمية إلى عضوية مجلس الشيوخ وذلك لا يأتي : —  
(١) ان الأمر العالي الصادر في ٢٩ يونيه سنة ١٨٩٥ المذكور الذي فيه تعريف أكابر العلماء جاء فيه أنهم الذين حازوا الأقدمية  
في العلم والتدريس .

(٢) ان المادة (١١) من ذلك القانون نصت على أن استحقاق المرتبات العلمية مشروط بالمواظبة على تدريس علم من العلوم  
لشروط تدريسها بالأزهر .

(٣) لا تدرس هذا القانون للدرسين من الموظفين شرط في استحقاقهم للرتب العلمي تدريسهم في الجامع الأزهر . =

اللجنة حذفها فعلت ولا مانع من أن يزداد عليها فيما بعد.

وفي جلسة ١٤ فبراير

سنة ١٩٢٧ :

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب من الآن اخراج طائفة البرنسات لأننا في بلاد شرقية يتأثر فيها الناس بالألقاب والمراتب ونحن نريد أن تنمى روح الديمقراطية والحرية فلا يجوز أن ندخل في المجالس النيابية العناصر التي لها تأثير على نفوس الناس وقد منع الأمراء من الانتظام من المجالس التشريعية في دساتير كثيرة .

(١) = ولا تعرض أيضا للجمع بين المرتبات العلمية ومراتب الوظيفة في المادة (٢٨) من القانون السالف الذي ذكرتم يستثنى إلا الموظف الذي يدرس علما من علوم الأزهر في القاهرة مع المواظبة .

(٥) لا لم يوصف أعضاء لجنة الامتحان في الأمر الذي صدر في أول يونيو سنة ١٨٩٦ بأنهم من كبار العلماء كنوابهم من القوانين نس في المادة (٤٠) منه على وصفهم (بالمدرسين) .

(٦) لا أريد في القانون رقم ١٠ لسنة ١٩١١ وضع شروط لمن يمين من مشايخ المعاهد ووكلائهم شرط توفر ما هو مدون بالادة (١٥) منه التي تنص على أن يكون قد درس عشر سنوات .

(٧) ان المادة ١٠٧ من قانون رقم ١٠ لسنة ١٩١١ لما عدلت بالقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٠ نص في الأصل على شرط التدريس مدة عشر سنوات .

(٨) ان لائحة كسبي التشرريف جعلت التدريس لنوال السكوة شرطاً أساسياً ولا جعلتها لغيرهم من العلماء الموظفين شرطت شروطا خاصة بهم .

(٩) أن لائحة الامتحانات التي وضعتها مجلس الأزهر الأعلى بتاريخ ١٤ مارس سنة ١٩١٤ نصت على الشروط التي تراعى فيمن يختار للامتحان من العلماء وجعلت فيها التدريس ثمان سنوات .

فمن هذا كله يتبين أن يكون أول شرط يشترط لتحقيق وصف كبار العلماء أن يكون العالم قد درس في الأزهر مدة أقلها عشر سنوات كما ذكر .

وأما شرط الورع والقوى وخلو الماضي مما يشين فلا يصح أن يهمل في طبقة كبار العلماء الذين هم من رجال الدين .

وقد رأت اللجنة أن صدور الأمر السكريم بتعيين شخص بمجلس إدارة الأزهر تطبيقاً على المادة (٨) من قانون ١٩٢٨

سنة التي نصت على تشكيل ذلك المجلس من أكابر العلماء لا يكتبه صفة أنه من أكابر العلماء — لأنه لم يكن الفرض منه

اكتساب الصفة والا لكان للرسم القاضي بتعيينه عضواً في مجلس الشيوخ بالتطبيق على الدستور وقانون الانتخاب مانعاً من النظر في الطعن فيه وعليه لا يصح الاعتداد على ذلك الأمر في اكتساب الصفة لأنه تطبيق لا يتفق مع الواقع فلا يكون صحيحاً .

وقد يتساءل البعض هل عضو مجلس الشيوخ الذي صحت عضويته اذا طعن عليه بعد ثبوت العضوية لسبب ما يكون هو المكلف

بتقديم الدليل على نفس ما استند اليه كما هي الحالة عند تقديم الدليل على صحة النيابة أو أنه لا يكلف بذلك ويبنى حقه في

العضوية محفوفاً الى أن يقدم الدليل على صحة الطعن ؟

الجواب على ذلك قول أن الطعن بفقد العضوية هو في الواقع تبلغ للمجلس بأن عضواً معيناً أصبح فاقد لصفات التي يشترطها

الدستور في العضو فيحرك المجلس « دعوى تصحيح النيابة » — ان صح لنا أن نسبها كذلك — بل ان تحريك هذه الدعوى جائز

للمجلس في كل الأوقات ومن تلقاء نفسه .

وعلى العضو المظنون عليه أن يسارع إلى تقديم الأدلة التي تبين بقاء شروط عضويته وأن يثبت توفرها فيه — والجنة دائماً على اللبث

لاعلى الثاني — ومن الصعب بل قد يستحيل على الطاعن إثبات أن المحامي أو المهندس لا يكتب في العام ألفاً وخمسة مائة .

دولة الرئيس — هذا في فرنسا لأن العائلة الملكية محرومة من كثير من الامتيازات وأما عندنا فالأمراء ملتهبون ديموقراطية على ما أرى وليس من الانصاف حرمانهم لأنهم مصريون كثيرهم من الأفراد .  
معالي رفعت باشا — مجلس الشيوخ سيؤلف من مجموعة راقية لا يسهل التأثير فيها بهذا القدر .

حضرة محمد علي بك — الأمراء في اليابان يقبلون في مجلس الشيوخ .  
حضرة عبد الحميد مصطفى بك — لست أرى في طلب المكباتي بك فائدة عملية لأن حرمانهم من عضوية مجلس الشيوخ بوصف كونهم أمراء لا يمنع من دخولهم بطريق الانتخاب بوصف كونهم من كبار الملاك .  
حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أرى وجوب النص على عدم دخولهم في مجلس الشيوخ من أى طريق .

حضرة عبد الحميد مصطفى بك — هذا غير مقبول .  
دولة الرئيس — هذا تحديد لهم في مصريتهم .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — لقد كنت أرى رأى المكباتي بك ولكننى الآن بعد التفكير أخالفه في الرأى لأنهم اذا منعوا بوصف كونهم أمراء فلا يمكن منعهم بوصف كونهم أعيانا وملاكا والا فقد حرمانهم من مصريتهم وحقوقهم السياسية .

دولة الرئيس — أرى أنه يكفي النص على منعهم من دخول الوزارة  
حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — اذن فليمنعوا أيضا من دخول

من المادة ٧٨ من الدستور بشأن النصاب المالى لعضو الشيوخ عن شبه جزيرة سيناء أسوة بعضو الشيوخ عن أسوان . ورأى المجلس لإرجاء هذا التعديل في الدستور الى المستقبل عند وجود سبب يدعو الى تنقيح آخر في الدستور .

وفي جلسة ٢٦ أبريل  
سنة ١٩٢٧ :

وافق مجلس الشيوخ على أن المراد ببشارة « موظفي الحكومة من درجة مدير عام فما فوق » الواردة بالمادة ٧٨ من الدستور تشمل الموظفين الذين يشغلون وظائف تكون درجتها من درجة مدير عام فصاعدا — ولذلك يمكن تعيين أو انتخاب

نحن هنا ولو أن مرسوم التمين يبتزق بقوة على توافر شروط العضوية الا أن الحكومة لا تتحقق عادة شروط العضوية في العضو الميمن فهي لا تسأل عن دخله مثلا قبل أن تعينه .

وعنك رأى مرجوح يقول بأن الصفة التي ليسها العضو وهي صفة العضوية التي أصبحت حقا له بقوة الحالة الناتجة Situation acquise تنتج حتما نتيجة واحدة هي أن يبقى هذا الحق محفوظا — فلا يتحرك العضو من مكانه ولا يكلف بتقديم دليل حتى يقوم الدليل على تبدل حاله .

وقد يسأل البعض عن حكم العضو الذي ثبت له المجلس أن شروط العضوية لم تتوفر فيه الا بعد تعيينه أو انتخابه عضوا بالمجلس ؟

للجواب على ذلك نقول أن القاعدة العامة المعروفة « الباطل لا تلحقه الاجازة » يجب أن نطبقها فالعضو الذي عين على أنه من هيئة كبار العلماء ولم يدخل هذه الهيئة الا بعد تعيينه يكون تعيينه قد وقع باطل ولا يمكن تصحيحه — وكذلك العضو الذي كان دخله وقت تعيينه أقل من ١٥٠٠ جنيه ثم ارتفع دخله بعد تعيينه الى هذا القدر بل وجاوزه — تكون عضويته باطلة من أساسها ويتعين قبول الطعن فيه .

الموظف الذى يشغل أو كان يشغل وظيفة مدير باحدى المديریات من الدرجتين الأولى والثانية أو وظيفة محافظ بمحافظات مصر والاسكندرية والقال .

وفي جلسة ١٤ مارس

سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على تقرير لجنة الطعون عن الطعن المقدم ضد أحد الأعضاء بسقوط العضوية عنه لعدم توفر الشروط اللازمة لاعتباره من كبار العلماء وقد جاء هذا التقرير . ان التدريس شرط أساسى فى اعتبار العالم من كبار العلماء وأن العضو المطعون عليه لم يتحقق فيه تعريف أكابر العلماء الوارد بالمادة الثانية من قانون ٢٩ يونيه سنة ١٨٩٦ الذى نص على أنهم هم الذين حازوا الأقدمية فى العلم والتدريس مع الشهرة بالفضل والتحقى وارتفاع الصيت بين العلماء والطلاب ( راجع نص التقرير صفحة ١٠٤ من الجزء الثانى من هذا الكتاب ) .

مجلس الشيوخ اذ لا فرق بين الحالتين .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — الفرق كبير لأن الوزير يحمل عبء المسؤولية السياسية أما عضو مجلس الشيوخ فهو جزء من هيئة كبيرة العدد ولا مسؤولية عليه .

فضيلة الشيخ محمد نجيت — أى تأثير يخشى أن يكون للأمرء فى أعضاء مجلس الشيوخ وأن البلد والحمد لله قد أصبح فيه من قوة العقيدة واحترام النفس ما لا يكون معه خوف مما يخامر عبد اللطيف بك وكثيرا ما تألفت جمعيات فيها امرء وانتخب للرئاسة غيرهم .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان للأمرء مركزا خاصا لانصالحهم بالعرش ولهذا ارى ان الأسباب التى تمنع من دخولهم الوزارة تقضى ايضا بمنعهم من عضوية المجالس التشريعية .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — ان الغرض من ابعاد الأمرء عن الوزارة هو استدامة حسن العلاقات بين الأمة والبيت المالك لأن الوزير يحمل اعباء مسؤولية كبيرة ولا يجوز ان يحمل هذه المسؤولية امير من الأمرء خوفا من تخرج المركز ولكن اى حرج فى دخول الأمير فى مجلس الشيوخ وانه لن يكون له من الأمرء أكثر مما لساير أعضاء المجلس . ان امرءنا يشاركوننا فى كثير من اعمالنا الحيوية فهل يليق ان نبعدهم عنا فى وقت ننشئ فيه نظاما جديدا اساسه المساواة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — حياة النظامات النيابية ملحوظ فيها على مدى الزمن ان تكون حياة احزاب وسياىى يوم يكون فيه بمصر احزاب ويغلب ان يكون لحزب واحد الغالبية فى المجلسين وقد يقع لأحد الأمرء ان يكون رئيسا لحزب المعارضة والجمع بين الامارة ورياسة المعارضة يؤدى إلى حرج لا يقل عن الحرج الذى خشيه هلباوى بك فى حالة الوزارة .  
حضرة محمد على بك — هذا الحرج أيضا يقع عند انتخابهم فكان اللازم ان يتمتعوا أيضا من الانتخاب .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — نحن نمشى خطوة خطوة على اننا إذا حذفنا اسماهم من التعيين فقد يتبع ذلك حرمانهم من الاشتراك فى الانتخاب

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى منهم من الانتخاب ومن التعيين .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية اجازة تعيين الأمراء .

معالي يحي باشا — أرى ألا يذكر في المحضر أننا نخوفنا من تأثير الأمراء فان في هذا حطة للأمة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا أريد أن أحط من قدر الأمة ولكن مقام التشريع يباح فيه ابداء جميع الأسباب التى تدعو اليه .

دولة الرئيس — هل هناك معارضة فى سائر الطبقات .

تقرر بالاجماع عدم المعارضة فى سائر الطبقات .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أما وقد ذكر رؤساء المصالح ومستشارو محكمة الاستئناف فليذكر أيضا بالنص نقباء المحامين .

دولة الرئيس — لا مانع عندى ولتؤخذ الآراء .

حضرة على بك المنزلاوى — وهل يدخل نقباء المحامين الشرعيين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نعم يدخل نقباء المحامين الشرعيين أيضا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أعارض فى ذكر نقباء المحامين لأنه

لا معنى لتمثيل نقابة المحامين دون سائر النقابات .

حضرة عبد الحميد مصطفى بك — أقترح أن يذكر فى النص نقباء المحامين

ونقباء المهن الحرة الأخرى التى تنشأ لها نقابات بأمر رسمى .

دولة الرئيس — أوافق على ذلك وأطلب رأى الهيئة .

حضرة زكريا نامق بك — الخطر كبير اذا ذكرنا النقابات الأخرى فهناك

نقابات من أنواع شتى وللعمال الآن نقابات وقد يحول تشريعنا هذا دون

اعتراف الحكومة بنقابات أخرى حتى لا يكون نقباؤها أهلا للتعين فى مجلس

الشيوخ فيحسن أن يقصر النص الآن على نقباء المحامين .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا أرى محلا لتخصيص نقباء المحامين

بالذكر فان لكثير من الطوائف الأخرى نقابات ولن يمضى كبير زمن حتى

تنشأ نقابات أخرى وتشريعنا يجب أن ينظر فيه الى حاجات القطر الحاضرة



والمستقبله فاذا خصصنا بالذكر فريقا دون فريق كان تشريعنا مقصورا على الحاضر ولكنه لا يفيد المستقبل ولهذا أقترح عدم النص على نقباء المحامين اكتفاء بأن ينص على كبار المحامين فانه يضمن للنقابة التعيين من طريق المال . حضرة محمود أبو النصر بك — نحن بصدد تشكيل مجلس تشريعي يراد أن نجتمع فيه الاخصائيين من رجال القانون والمفروض أن نقباء المحامين من أكفأ رجال القانون ولهم ميزة خاصة على نقباء الهيئات الأخرى فلا محل لاستنكار تمييزهم .

حضرة عبد الحميد بك مصطفى — عدلت عن رأي وأرى قصر النص على نقابة المحامين فقط ولكن يحسن أن يذكر في التقرير تقليل قصر النص عليهم وهو أن نقابة المحامين هي النقابة الوحيدة المؤسسة بطريقة رسمية والتي لها نظام مقرر .

حضرة عبد الحميد بك بدوي — التصديق في هذا لأبأس به وإذا نص على نقابة المحامين فلأنها نقابة قديمة أما فكرة نقابة مهندسين فغير ميسورة لأن أكثرهم موظفون والأطباء يلاقون صعوبة في تأسيس نقابة بالمعنى المفهوم في نقابة المحامين لدخول كثير من الأجانب بينهم فافراد نقباء المحامين بالذكر له محل ومن مميزاته أنه يحدد مهمة الحكومة ويسهل لها اختيار من ترى اختياره من المحامين .

حضرة محمد علي بك — رأي أن ينص على نقباء المحامين ولكن يجب أن تخير نضا لا يجرح الطوائف الأخرى .

حضرة عبد العزيز بك فهمي — أرى أن يقصر النص على نقباء المحامين ويفتح الباب لغيرهم بأن ينص على كل نقابة تشكل ويخول القانون هذا الحق لنقباتها .

حضرة علي بك المنزلاوي — أؤيد فكرة مكباتي بك لأن الشرط المالى متوفر في جميع النقباء فهم في غنى عن نص خاص

حضرة عبد الحميد بك بدوي — الايراد إذا ذكر لرجال التجارة والصناعة والمال فهو مفهوم بالنسبة اليهم لانه أساس أعمالهم أما المحاماة فهنة فنية وليس أساس النظر فيها الايراد أو المال .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وأنا أؤكد فى ذكر نقباء المحامين لأنه  
لامعنى للنص على مستشارى محكمة الاستئناف وإهمال نقباء المحامين واقترح أن  
يضاف إلى البيان السابق تقريره ما يأتى :

( ثامنا ) نقباء المحامين .

( تاسعا ) نقباء المهن الحرة الأخرى الذين يصدر قانون بتحويلهم هذا الحق .  
هنا اعتذر دولة الرئيس لغيابه ربع ساعة وتولى زياصة الجلسة معالى  
حشمت باشا .

معالى الرئيس — يؤخذ الرأى على اقتراح عبد العزيز بك وأمر بتلاوة  
نصه قلى فقرر بالأغلبية هذ النص  
هنا عاد دولة رشدى باشا .

حضرة على المنزلاوى بك — أرى أن ينص أيضا على رئيس المحكمة  
الشرعية العليا وأعضائها اذ لامعنى لأن يحرم هؤلاء من عضوية مجلس الشيوخ  
بعد النص على النقيب الشرعيين وقد يتفق أن لا يكون أحد من قضاة المحكمة  
الشرعية العليا عضوا فى هيئة كبار العلماء الوارد ذكرهم فى النص .  
الرئيس — إذن أقترح كلمة هيئة ليكون النص كبار العلماء وبهذا يجوز  
دخول أولئك الذين ذكرهم منزلاوى بك .  
موافقة بالأغلبية .

الآن نريد تحديد الطبقات التى يجوز الانتخاب منها لمجلس الشيوخ فهل  
توافقون على أن تكون هى عين الطبقات السالفة الذكر ؟  
موافقة بالأغلبية .

وما طريقة انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ المنتخبين ؟

وفى صفحة ٣٠ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — أقترح أن تعاد المناقشة فى شرط المال وفى المسئولية  
الوزارية . قررنا فيما سبق أن الذى ينتخب هو الذى يدفع ضريبة ولم نشترط  
أن تكون الضريبة عقارية ولكن اشتراط الضريبة على العموم يحرم من  
الانتخاب أشخاصا عديدين يملكون أموالا طائلة ولا يؤدون ضريبة عنها  
ويحصر الانتخاب فى طائفة خاصة وتميز طبقة عن طبقة بدون مسوغ فنما

لهذا أقترح أن يعطى الحق لكل من له ريع معين أو يدفع إيجارا معيناً والحكمة من اتخاذ الإيجار قاعدة لتقدير الثروة هو أنه من المظاهر الطبيعية لها وعلى هذه القاعدة جرت إنجلترا فهل ترون البحث في هذا الموضوع الآن أو نقصر على الإشارة إليه في التقرير الذى سيرفع للجنة العامة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نبهت فيه الآن ومن رأى إلغاء شرط الضريبة أصلاً لأن البحث في ثروة الناس يدعو إلى إجراء تحقيقات وتحريات شاقة عملة ولا يمكن منع التلاعب في إثباتها .

دولة الرئيس — التلاعب يمكن منعه بأن نشترط أن الإيجار يكون عن ثلاث سنوات سابقة على الانتخاب وبغير هذا أخشى أن نكون قد ساعدنا على وجود حزب عمال في المجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — قد لا يكون هناك عقد إيجار أو يكون العقد قد مرق وما دمت قد أعطينا حملة الشهادات العالية من شرط المال ووضعنا شرط الترشيح فلا خوف من أن يتقدم للانتخاب من لا قيمة لهم في البلاد .

حضرة بدوى بك — إن النظام الذى يقترحه دولة الرئيس يوجد مقاييس متعددة : مقياس ضرائب ومقياس إيجار ومقياس رأس مال وهذا فضلاً عما فيه من تداخل المقاييس بعضها في بعض اعتراف بتعدد الموضوع وطريقة غير مستحسنة في التشريع فأقترح أن يكون هناك مقياس واحد ولكن الإيجار مثلاً لتكون القاعدة واحدة في تقدير الثروة لأن تعدد المقاييس مهما أحكم وضعها وضبطت سترتب عليه شيء من التفاضل وعدم التساوى في الطبقات التى يجوز انتخابها وذلك بسبب اختلاف دلالة هذه المقاييس على الثروة .

دولة الرئيس — يمكن توحيد المقياس بدون وضع قاعدة واحدة فتى عرف مقدار الضريبة المشتربة للأطيان أمكن القياس عليها بالنسبة للباقي .

حضرة قلين فهمى باشا — الطريقة التى هى أقرب للعدالة والمساواة هى إلغاء شرط الضريبة وإذا ترتب على هذا وجود عدد من المجلس فسيكون قليلاً جداً .

حضرة على المنزلاوى بك — أرى إلغاء شرط الضريبة لأن مسألة

الايجار ان أمكن تنفيذها في مصر والاسكندرية فلا يمكن تنفيذها في القرى حيث يوجد من لا يدفعون ايجارا أصلا أو يدفعون ايجارا زهيدا وبممكن أن تكون ثروة كبيرة غير عقارية .

دولة الرئيس — أضيف على اقتراحى أرباب المعاشات فان منهم من يستولى على معاش قدره ٨٠٠ جنيه فى السنة وأكثر وهؤلاء لا يصح حرمانهم من الانتخاب .

حضرة عبد الفتاح يحيى باشا — كذلك التجار الذى يدفعون عوائد على بضائعهم قد تبلغ الآلاف من الجنيهات لا يصح حرمانهم من الانتخاب .  
حضرة بدوى بك — كبار التجار وحمله الأسهم وأرباب المعاشات يصح انتخابهم والعدل فى التمثيل يقضى بذلك .

دولة الرئيس — أعدل اقتراحى بأنه يشترط فيمن يشخب أن يدفع ضريبة معينة على أطيان أو عقارات أو يكون له ايراد معين أو يدفع ايجارا سنويا معينا فهل توافقون عليه أو توافقون على عدم اشتراط المال ؟  
تقرر بالأغلبية رفض الاقتراح الخاص بالغاء شرط المال .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المبدأ الذى قررناه متخاذل وما دمتنا سوينا فيما مضى بين المعرفة وبين الثروة فيكنى أن نشترط بدلا من شرط المال احسان القراءة والكتابة وأن نكل لأهل الجهة اختيار من يرون فيه الكفاءة اذ قد يكون من بين الأكفاء من لا مال له وشرط الترشيح كفيلا بعدم انتخاب أحد من صعايلك القوم .

حضرة توفيق دوس بك — أؤيد عبد العزيز بك فى رأيه .  
دولة الرئيس — الأصل أن يكون المنتخب له مصلحة فى البلد أما مسألة المعرفة فاستثناء لهذه القاعدة ومن هذه الوجهة يكون اعتراض عبد العزيز بك فهمى فى غير محله .

حضرة بدوى بك — ان الاعتبار المقدم فى هذا الموضوع هو تعيين نوع الطبقة التى يراد انتخابها — أى هل تكون طبقة الأغنياء وكبار الملاك أو طبقة متوسطى الايراد الذى أبلغته فى اقتراح دولة الرئيس هو أن يقصد به تعميم الانتخاب فيمن لهم ثروة متوسطة ومن يكونون من متوسطى الحال وهذا

هو الحق والواجب ويجب أن يلحظ ذلك اذن في تقدير الضريبة أو الايجار ولكن إذا صح هذا وجب إعادة النظر في اعفاء حملة الشهادات من الشرط المالى فانه فضلا عن أننا نكون منفردين به فأنى لا أرى محلا له ما دمتنا نزد في الشرط المالى عن نصاب متوسطى الحال اذ معنى ذلك أننا نريد أن يكون من بين أعضاء المجلس أشخاص ليس لهم كفاف من العيش وهذا مناف للمعنى المقصود من اشتراط الشرط المالى لذلك أقترح إلغاء الامتياز الذى أعطى لحملة الشهادات وعدم اعفائهم من الشرط المالى مع تخفيضه بوجه عام .

دولة الرئيس — يجب تمييز المتعلمين في بلادنا لانتشار الأمية فيها أو شبه الأمية انتشارا كبيرا وقد يكون حامل الشهادة العالية مقبلا مع أبويه ولا يدفع ضريبة فلا يجوز لهذا السبب حرمانه من الانتخاب أما عن قيمة الضريبة فيحسن أن يلاحظ فيها عدم حصر الانتخاب في طبقة كبار الأغنياء وجعل الباب مفتوحا للطبقة المتوسطة .

حضرة توفيق دوس بك — ان انتشار الأمية في بلادنا أدعى لإلغاء شرط المال لأنه قد يكون الشخص الذى يرشحه أهل بلده على جانب كبير من الخبرة والدراية يجعله أهلا للانتخاب ولا مال له .

حضرة المكباتى بك — أنا لا أوافق على شرط المال وإذا كان ولا بد منه فيكون في المندوب الناخب لأن الموكل يجب أن يكون صاحب مصلحة في البلد وقد جرت أغلب الشرائع على ذلك والكفافة في نظرى تقوم مقام كل شئ. خصوصا بعد أن احتطنا لها وجعلنا الترشيح من شروط الانتخاب .  
حضرة محمود أبو النصر بك — ان أخلاقنا لم تصل الى الحد الذى يقوم فيه الترشيح مقام كل شئ .

حضرة بدوى بك — أطلب أن تؤخذ الأصوات على اقتراحى وهو إلغاء الامتياز لحملة الشهادات لأنى لا أرى الكفافة أو العلم تقوم مقام الغنى الملحوظ في الشرط المالى اذ المقصود به الآن هو الدلالة على أن الشخص متوسط الحال وليس معدما ولا يريد أن يجعل النيابة مرتزقا .

دولة الرئيس — اعفاء المتعلمين من شرط المال هو امتياز يرجع السبب

فيه إلى أننا في بلاد لا يزال الجهل فيها منتشرا .

حضرة على المنزلاوى بك — بعد أن اشترطنا في المنتخب احسان القراءة والكتابة أرى من الصواب أن تترك للنتخبين الحرية في اختيار النائب عنهم . أن الشهادة لا تكون دائما على الكفاءة وقد يوجد من غير حملة الشهادات من يكون قادراً على اجادة وظيفته النياية فهذا قد يعادل الشهادة في نظر الناخبين ويكفي اننا اشترطنا اجادة القراءة والكتابة ذلك الشرط الذى لا يوجد فى أى بلد أوروبية .

دولة الرئيس — وجد في البلاد الأوروبية هذا الشرط لما كانت في حالتها . حضرة زكريا نامق بك — يجب أن لا تساعد على إيجاد المفلسين والمشردين في المجلس فلا نسمح للأكثرية الغير المتعلمة أن تنتخب شخصاً لا يدفع ضريبة أطيان ولا عوائد أملاك ولا ايجار بيت يسكن فيه ومن لايراد له لا من وقف ولا معاش ولا غيره بل يجب أن تساعد الناخبين على أن يحسنوا الاختيار أما المتعلم الحاصل للشهادة العالية فهو كفء لأن يعيش برأس ماله العلى .

حضرة المكباتى بك — اذا كان الترض تحرى المصلحة فيكون أن يشترط ذلك في المنتخب الناخب .

حضرة هلباوى بك — كنت أول القائلين بضرورة وضع شرط الضريبة للنائب ولكنى أيقنت الآن أن هذا القيد لا ينتج الغرض المطلوب واقترح دولة الرئيس زادنى إيماناً بعدم صلاحية هذا الشرط لأن المعيشة في مصر معيشة تسامح بين أفراد العائلة وكثيرا ما يكون الملك مقيدا باسم شخص معين مع أنه لا يملكه في الواقع فن الصعب حرمان هذا الشخص من حق النيابة مع أنه المالك الحقيقي .

دولة الرئيس — ان الغنى الذى لا يتعلم لا يستحق أن يكون محلا للاهتمام .

حضرة الهلباوى بك — انى مع الاقرار بفضل العلم والمتعلمين أرى أن التعليم قد لا يعطينا صورة جديدة فكثيرا ما يتساوى المتعلم وغير المتعلم كما أن كثيرا من اصحاب الأملاك تكون املاكهم مستغرقة بالديون فلا التكليف يفيد الملك والثروة ولا الإيجار يصح أن يكون معيارا لها ولا ينكر أن في

بلادنا من يميلون للظهور بما هو فوق طاقتهم ومن الصعب أيضا معرفة إيراد التاجر. سعادة عبد الحميد مصطفى بك — غرضنا جميعا الوصول إلى أن يكون أعضاء المجلس من الأكفاء وأرى أن إلغاء الضريبة لا يساعد في الأقاليم على وجودهم لأن أصحاب الثروة سيزاحونهم وحظهم انما يكون أوفر في المدن فإذا رفعتنا شرط المال أخشى أن يزاحمهم فيها العمال لأن معظمهم يعرف القراءة والكتابة فتملأ المقاعد النيابية بأشخاص لا كفاءة لهم ويحرم المتعلمون الذين لا يستطيعون مزاحمتهم ولا محل لأن نقيس أنفسنا بأوروبا فهناك الانتخابات منتظمة بحيث لا يسمح لغير الأكفاء بالدخول في المجالس النيابية .

حضرة المكباتى بك — ما الضرر من وجود عدد قليل من العمال ؟ ان وجودهم قد يفيد في المشروعات الخاصة بالصناعة والمعامل .

دولة الرئيس — تؤخذ الأصوات .

( تقرر بالأغلبية اشتراط المال ) .

حضرة بدوى بك — أطلب أخذ الأصوات على اقتراحى وهو إلغاء الامتياز الخاص باعفاء حملة الشهادات العالية من شرط المال .

دولة الرئيس — تؤخذ الأصوات .

( تقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح ) .

حضرة محمد على بك — أقترح إلغاء شرط الخمس السنين بالنسبة لحملة

الشهادات العالية

دولة الرئيس — تؤخذ الأصوات .

( تقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح ) .

دولة الرئيس — ننقل الآن الى القدر اللازم توفره في المال وأقترح أن تكون الضريبة التى يدفعها المنتخب ٢٥ أو ٣٠ جنيها في السنة وأن يكون الإيجار الذى يدفعه مائة جنيه في السنة وغرضى من رفع الإيجار لهذا الحد منع الطبقة التى لا تملك شيئا مطلقا وتدفع إيجارا مناسبا .

أخذت الأصوات فتقرر أن تكون ضريبة الأطنان ٣٠ جنيها في السنة وعوائد الأملاك ١٢ جنيها في السنة وإيجار السكن ١٢٠ جنيها في السنة .

وتقرر بالنسبة لأصحاب الإيراد أن لا يقل إيرادهم السنوى عن ٥٠٠ جنيه وأن يكون هذا الإيراد ثابتاً من سنتين سابقتين على الانتخاب .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — كل هذا تخطط لأن تحرى هذه الأمور يقتضى عنا كبيراً ويكلف الحكومة مصاريف باهظة .  
دولة الرئيس — توجد المصادر الرسمية والشهادات .

حضرة بدوى بك — بعد أن وضحت المسألة الآن وأصبح الكلام فى الشرط المالى غير مبهم بل له صورة معينة يمكن عمل موازنة أتم بين الرأيين القائلين باشتراطه أو عدم اشتراطه ويصح الآن التساؤل أى الضررين أكبر ضرراً دخول عمال لا إيراد لهم فى المجلس يكونون نواة لنزاع مستقبل بين رأس المال والعمل أو ضرر تعقيد الطريقة التى انتهى إليها رأى ومشقة الوصول فيها الى نتيجة مرضية لذلك أرى أن يحسن أن تؤخذ الأصوات من جديد على اشتراط دفع ضريبة أولاً .

دولة الرئيس — تؤخذ الأصوات من جديد .  
تقرر بالأغلبية إلغاء شرط المال .  
دولة الرئيس — أقترح أن يقرر شرط المال فى مدة الخمس السنوات الأولى تقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح .

وفى صفحة ٤٨ من مجموعة المحاضر أثار أحد الأعضاء المناقشة التالية .  
سعادة حسن عبد الرازق باشا — لى ملحوظة على شىء سبق تقريره وهى أنه من بين شروط العضوية لمجلس الشيوخ أن تكون الضريبة التى يؤدونها النائب ثلثمائة جنيه سنوياً أو أن يكون إيراده فى العام ألف جنيه وهذه النسبة غير متوازنة ، لأن من يؤدى ضريبة قدرها ثلثمائة جنيه فى العام لا يمكن أن يقل دخله فى العادة عن ألفى جنيه ، لهذا أرى تخفيض الضريبة المشترطة فى عضوية مجلس الشيوخ الى مائة وخمسين جنيهاً .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .  
تقرر بالإجماع الموافقة عليه .

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ٢٨ من مجموعة المحاضر .  
معالى الرئيس — يتلى القرار الثانى والعشرون قتلى ونصه :



يختار الأعضاء المعينون بمجلس الشيوخ من الطبقات الآتية :  
الأمراء ، الوزراء ، رؤساء مجلس النواب ، كبار العلماء والرؤساء  
الروحانيون ، وكلاء الوزارات ، رؤساء محكمة الاستئناف ، النواب العموميون ،  
مستشارو الاستئناف ، نقباء المحامين ، نقباء المهن الحرة الأخرى الذين يصدر  
قانون بتخويلهم هذا الحق ، رؤساء المصالح العامة الذين شغلوا تلك المراكز  
خمس سنين على الأقل ، كبار الضباط من رتبة لواء فصاعدا ، النواب  
الذين قضوا مدتين في النيابة ، كبار الملاك الذين يؤدون ضريبة لا تقل عن  
مائة وخمسين جنيا في العام ، كبار التجار وكبار رجال الصناعة وكبار اصحاب  
المهن الحرة عن لا يقل دخلهم السنوي عن ألف جنيه .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أرى أن نحذف طبقة الأمراء وكلمة  
نقباء المحامين ونقباء المهن الأخرى الذين يصدر بشأنهم قانون الخ ، أما الأمراء  
فلأن لهم نفوذا كبيرا وخصوصا عند أعيان البلاد ، ويخشى أن هم قاموا  
بالنيابة عن الأمة أن يحدثوا ما لا تحمد عواقبه بحكم تأثيرهم وقوة سيطرتهم  
ونفوذهم إذا عرضت مسألة من المسائل الحيوية الهامة في البلاد ، وقد جرت  
البلاد الأخرى على أن لا تولى الأمراء وزارة ، وفي إنجلترا حين وضع الدستور  
كان للرؤساء الروحانيين تأثير كبير في الشعب فنص صريحا على حرمانهم من  
الدخول في الانتخابات فإذا كانت تلك الحال في إنجلترا فان سلطان الأمراء  
في الشرق أجل وأعظم ، فيجب أن نختلط نحن لهذا الأمر عندنا كما احتاطوا  
له في إنجلترا ، وكما احتاطوا في فرنسا بحرمان الأمراء من حق الانتخاب .

أما نقباء المحامين فلست أرى موزعا لتخصيصهم ، لأنى لا أفهم لذلك علة ،  
أفهم ان يميز كبار الملاك وكبار التجار مثلا عن سائر أبناء مهنتهم ، ولكنى  
لا أرى وجها لتمييز نقباء المحامين عن سائر زملائهم ، والانتخاب للنقابة لا يبنى  
على التفرد بالكفاءة ، بل قد يكون كل منبأه على أسباب أدبية أو مجرد شعور  
أو سن ، وقد يجوز ان يكون احد المحامين اصلح من النقيب نفسه ، فلماذا ارى  
انه لا عمل لاختصاص نقباء المحامين والاكتفاء بالنص على كبار المحامين كما  
نص على كبار الملاك ونحوهم ، وإذا نظرنا إلى طبقة المحامين من حيث هي فلا  
يصح التفرقة بينها وبين كبار الأطباء وكبار المهندسين .

سعادة قلبنى فهمى باشا — اضم صوتى إلى صوت حضرة عبد اللطيف  
المكباتى بك .

حضرة الياس عوض بك — أرى انه لا يجوز حرمان الأمراء من هذا  
الحق لأنهم مصريون ويجب ان يتمتعوا بكل ما يتمتع به قومهم ، وإذا جاز  
لأصغر الأفراد ان يتمتع بحق عام فلا محل لأن يحرم منه امير ، اما دعوى  
الخوف من تأثيرهم فان هذا التأثير أصبح فكرة عتيقة بالية ، فقد انتشرت  
المبادئ الديمقراطية فى البلاد على الأقل بالقدر الذى طوى أمثال هذه  
الأوهام .

ولسنا نسى أن أمراءنا قد شاركوا الأمة فى عواطفها وتضامنوا معها فى كل  
أدوار حركتها الوطنية .

أما الفكرة الثانية فان المحاماة بطبعها تنطوى على معنى الديمقراطية فتخصيص  
بعض المحامين دون بعض ليس من الحكمة فى شيء ، فضلا عن أنه قد يجر  
الى التزام الضار على نقابة المحاماة توسلا الى الدخول فى مجلس الشيوخ ؛  
فلهذا أرى الاكتفاء بالنص على كبار المحامين ، والمحامين على الاطلاق ،  
وكذلك يكون الحكم فى المهن الأخرى .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كبار المحامين داخلون بحكم النص فى كبار  
رجال المهن الحرة الأخرى ، وانما يصح أن يكون لابقاء النص على النقيب  
مزية فى أنه إذا كان أحد النقباء لا يتحقق فيه الوصف الحالى جاز اختياره  
بحكم النص على خصوص النقباء ، ومهما كان الاعتبار الذى يلاحظ فى اختيار  
المحامين لتقييمهم فهو اعتداد بضرب من الكفاءة ولو كفاءة أدبية كما يشير  
حضرة المكباتى بك .

لم تأخذ المسألة فى أول الامر حيزا من خاطرننا وانما الذى أثارها هو أنه  
حين عرض ادخال مستشارى الاستئناف فى الطبقات التى يجوز اختيارها  
لمجلس الشيوخ عز على زميلنا الأستاذ الهلباوى بك ألا ينص على نقيب المحامين  
رفعا لشأنهم وتكريما لمهنتهم .

وعلى هذا أخالف حضرة عبد اللطيف المكباتى بك فى اخراج الأمراء  
واهمال النص على تخصيص نقيب المحامين .

حضرة محمد علي بك — أطلب بقاء النص على أصله ، وكان خيرا لو أطلق الأمر واكتفى بالنص على كبار المحامين وكبار الأطباء وكبار المهندسين الخ لولا أن كلمة كبار كلمة مطلقة يختلف الناس في وزنها وتقديرها وتعيين من تناوله وخصوصا عند الطعن في الانتخاب ، ولهذا يحسن بقاء النص على النقباء دفعا لمثل هذا الاشكال .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — أرى حذف اشتراط امضاء رؤساء المصالح خمس سنوات في رياسة مصالحهم .

حضرة محمود أبو النصر بك — ابعاد أى مصرى من المتع بحق النيابة هو حكم عليه بالحرمان من الحقوق السياسية والمدنية معا وهذا الحكم لا يصح مطلقا أن يبنى على مجرد فكرة احتمال أن وجوده في هيئة نيابية قد يؤثر فيها ، وهو احتمال يصح أن يكون ويصح أن لا يكون ، والواقع أن ما وصلت اليه حالتنا الاجتماعية وما اجتراه من أنواع التطور يرجح كثيرا سقوط هذا الاحتمال .

لم يبق للأمرء في هذا الباب شأن غير شأن الافراد فقيم خشيتهم والخوف من جانبهم خصوصاً وهم انما يجلسون بين الصفوة من رجال الامة الذين يعرفون ما لهم وما عليهم ولا تضعفهم العوامل عن الاخذ بما يرونه حقا لامتهم .  
سعادة قليني فهمى باشا — فلماذا تحرمون الوزارة عليهم ؟

حضرة محمود أبو النصر بك — هذا قياس مع الفارق ، الوزارة هى المظهر التنفيذى للسلطة التشريعية ، ان الوزير يده سيف الحكم ، ان وزير الداخلية مثلا هو صاحب الولاية المباشرة على الأمن العام في البلاد وهو الرئيس الفعلى لكل الحكام الاداريين من مديريين ومحافظين ومن دونهم ، قلوا أن اميرا تولى مثل هذا المنصب وجمحت به شهوة سياسية لخيف حقا أن يتحدث الاحداث في البلاد ، فالفرق بين الحالين واضح .

أما ما يختص بنقباء المحامين ، فلقد تكلم فيه الأستاذ عبد العزيز بك والأستاذ هلباوى بك وتكلمت كذلك ، وكلنا تولى النقابة ، وما كنا لتتكلم لأنفسنا فان لنا بحمد الله ثلاثنا غنى عن هذا بما توفر فينسا من شروط

الانتخاب من جهات أخرى ، إنما تكلمنا وتكلم للصلحة في ذاتها وللحق مجردا من كل اعتبار شخصي .

ولقد وفي زميلاي الكلام حقه وإنى أزيد على ما قاله في هذا الباب إن هيئة المحامين أخص أعمالها التشريع وصفوة المحامين ولو بمقتضى الظواهر هم قباؤهم ، والمجالس النيابية مهمتها التشريع فلماذا أطلب بقاء المادة على أصلها . سعادة منصور يوسف باشا — أطلب الاكتفاء بكبار المحامين .

سعادة حافظ حسن باشا — أكرر رؤساء المصالح العامة انجليز من عهد طويل فالنص على رؤساء المصالح بهذه الكيفية لا يجدى فائدة ولا يحقق غرضنا وأرى أن يوسع في النص بحيث يتناول كل موظف عمومي يزيد راتبه في العام على ألف جنيه مثلا .

وهناك ملاحظة أخرى وهو أنه قد اشترط في الانتخاب لمجلس النواب أن المرشح يجب أن يكون مقيدا في دفاتر الانتخاب ولم يذكر شيء من ذلك في أعضاء مجلس الشيوخ .

سعادة قلبي فحى باشا — يجوز أن يكون هناك رئيس مصلحة ولا يتناول مرتبا يعادل المرتب الذي قدره سعادة حافظ باشا حسن .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأي أولا على بقا طبقة الأمراء وحذفها ، فتقرر بالأغلبية بقاؤها .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأي على بقاء النص الخاص بنقباء المحامين أو حذفه .

فتقرر بالأغلبية بقاؤه .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأي على بقاء اشتراط الخس سنوات في رؤساء المصالح .

فتقرر بالأغلبية حذفه بحيث يقصر النص على عبارة (رؤساء المصالح العامة) . حضرة عبد الحميد بدوى بك — كلمة (رؤساء المصالح العامة) بحسب النظام الحاضر تتناول مصالح معينة مساة ولا يدخل فيها المديرون ولا المحافظون فإذا أرادت اللجنة ادراجهم فيمن يدور الانتخاب فيهم لمجلس الشيوخ فلنضع لهم النص الذي يشملهم .

معالي طلعت باشا — على هذا أرى أن يضاف الى تلك الطبقات (المديرون والمحافظون من الدرجة الأولى) .

فقرر ذلك بالاجماع .

حضرة على المنزلاوى بك — هل اشتراط الألف جنيه إيراد فى العام لأرباب المهن الحرة تشتمل إيراداتهم الخاصة مضمومة إلى إيرادهم من مهنتهم ؟

معالي الرئيس — نعم .

ووافقت الهيئة على هذا التفسير بالاجماع .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أرى أن يضاف الى الطبقات التى

يختار منها مجلس الشيوخ ( كبار المالىين ) .

فقرر ذلك بالاجماع .

حضرة الياس عوض بك — هل كبار المحامين يدخلون فى مفهوم النص

على أرباب المهن الحرة .

معالي الرئيس — نعم يدخلون .

ووافقت الهيئة على هذا التفسير بالاجماع .

ثم تلى المبدأ الثالث والعشرون ونصه :

يكون انتخاب الأعضاء المنتخبين بمجلس الشيوخ من نفس هذه الطبقات

فقرر بالاجماع .

وفى صفحة ١٣٤ من مجموعة المحاضر

تليت المادة الثالثة ونصها :

يشترط فى عضو مجلس الشيوخ منتخبا أو معينا أن يكون من إحدى

الطبقات الآتية :

أولاً — الوزراء ، السفراء ، رؤساء مجلس النواب ، وكلاء الوزارات ، رؤساء محكمة الاستئناف ومستشاريها ، النواب العموميين ، نقباء المحامين رؤساء المصالح العامة ، المديرين والمحافظين من الدرجة الأولى سواء فى ذلك الحاليون والسابقون .

ثانياً — الأمراء ، كبار العلماء والرؤساء الروحيين . الضباط من رتبة لواء فصاعداً ، النواب الذين قضوا مدينين فى النيابة ، الملاك الذين يؤدون ضريبة

لا تقل عن مائتي جنيه مصري في العام ، وجوه المالكين والتجار ورجال الصناعة وأصحاب المهن الحرة ممن لا يقل دخلهم السنوي عن ألف وخمسمائة جنيه .  
ويجوز التعديل في حكم هذه المادة بقانون .  
معالي رفعت باشا — أقترح أن يقيد لفظ الضباط بالمقتاعدين .  
( موافقة عامة )

## مادة ٧٩ - مدة العضوية في مجلس الشيوخ عشر سنين .

وتجوز اعتبار نصف الشيوخ المعيّنين ونصف المنتخبين كل خمس سنوات .  
ومما انتهت مدة منه الأعضاء يجوز إعادة انتخابه أو تعيينه .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

جلس الشيوخ جلسة  
١٨ يونيو سنة ١٩٢٨ :  
قرر المجلس أنه هو  
وحده صاحب الحق في  
تعيين علية الاقتراع وأن  
لاداعي لإصدار قانون بها .  
لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — ما السن الذي يشترط لعضوية مجلس الشيوخ وكم  
تكون مدة العضوية .  
تقرر بالإجماع أن يكون أدنى السن أربعين سنة وأن تكون مدة  
العضوية عشر سنين .

المادة ٧ من قانون فرنسا النظامي الصادر في ٩ ديسمبر سنة ١٨٨٤	المادة (٧٩) يقابلها
والمادة ٥١ ، ٥٥ من دستور بلجيكا	
والمادة ٣٣ من دستور إيطاليا	
والمادة ٣٩ من دستور النمسا	
والمادة ١٦ من دستور تشيكوسلوفاكيا	

أراد الدستور أن يكون مجلس الشيوخ أكثر استقرارا من مجلس النواب فلم يجر حله وأطال مدة للعضوية فيه فجعلها ضعف مدة العضوية بمجلس النواب وخشية أن تنقطع صلة الأمة بهذا المجلس طوال هذه المدة رأى الدستور أن ينس على تجديد اختيار نصف الشيوخ المعيّنين ونصف المنتخبين كل خمس سنوات . ويلاحظ أن النص قد فصل بين الأعضاء المنتخبين وبين الأعضاء المعيّنين أي أن الجديد يشمل نصف المنتخبين ونصف المعيّنين ولا يصح أن يقع الجديد على نصف مجموع الأعضاء اذ لو أراد الدستور أن تؤخذ كنية المجلس فالت المادة « نصف الشيوخ المعيّنين والمنتخبين » ولكن تحديد النصف للمعيّنين والنصف للمنتخبين جعل الأمر لا يقبل التأويل مطلقا .

ولكن كيف يحدث هذا التجديد ؟

نص الدستور في المادة ١٦٢ على أن يكون تعيين من يخرج من أعضاء مجلس الشيوخ في نهاية الخمس سنوات الأولى بطريق الفرعة

وفي جلسة ١٩ فبراير

سنة ١٩٣٠ :

وافق المجلس على تقرير

لجنة الحقاينة والداخلية

عن مشروع القانون

الخاص بتحديد دوائر

الاختخاب وقد تضمن

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٨٨ من مجموعة المحاضر اقترح أحد

الإعضاء الاقتراح التالي :

حاضرة على ماهر بك — لكي يكون في مجلس الشيوخ معنى الثبات

والاستمرار اقترح أن يتجدد تجديدا نصفيا مرة في كل خمس سنين وأن

يكون في أول مرة بطريق الاقتراع وأن تشمل القاعدة المعينين والمنتخبين .

( موافقة عامة ) .

== أن الدستور اقتصر على القول بإجراء القرعة من غير أن يضع لهذه القرعة نظاما تحمى بموجبها أنه لم ينس على طريقة لتقسيم دوائر القطر — فكل تحمى القرعة بين (١) جميع دوائر القطر المصرى كله باعتبارها كتلة واحدة ؟ (٢) أو أن يقسم القطر الى منطقتين تضم كلا منهما عدد من المديريات والمخافظات ؟ (٣) أو أن تضرب القرعة بين دوائر كل مديرية أو محافظة على حدة ؟ يلاحظ على الطريقة الأولى : رغم سهولتها وبساطتها أنها لا تحقق النرض الذى قصده الشارع من التجديد وهو استثناء الشعب بأكمله اذ قد تحل محل مديرية من التجديد بتاتا في حين يتجدد اختيار جميع أعضاء مديرية أخرى — ففى الوقت الذى انعدم فيه التجديد بتاتا في جبة من جهات القطر تجدد قد طفر طفرة واحدة في جبة أخرى ولا شك أن الدستور لم يقصد ذلك مطلقا . كما لم يقصد أن يكون التجديد رمحا للصدفة للطفلة .

أما الطريقة الثانية : فهي متبعة في تجديد مجلس الشيوخ الفرنسى وفي معظم البلاد الدستورية التى تأخذ بمبدأ التجديد الجزئى كالإندونكرو وألمانيا .

فجلس الشيوخ الفرنسى ينتخب أعضاؤه لمدة تسع سنوات ويتجدد ثلثهم كل ثلاثة سنوات وتنص المادة ٦ من القانون الدستورى الصادر في ٢٤ فبراير سنة ١٨٧٥ صراحة على تقسيم جميع المقاطعات الفرنسية الى ثلاثة أقسام متساوية في عدد أعضائها وعلى أن يكون تجديد القسم الذى يخرج في نهاية الثلاث السنوات الأولى والقسم الذى يخرج في نهاية الثلاث السنوات الثانية بالقرعة — وتنفيذا لهذا النص وضع مجلس الشيوخ منذ المهد الأول لاجتماعه في سنة ١٨٧٦ قرارا بتقسيم المقاطعات الفرنسية بحسب ترتيب الحروف الأبجدية الى ثلاثة أقسام أ ، ب ، ج ثم سحبت القرعة بواسطة رئيس المجلس نفسه في جلسة علنية لتعيين دور خروج كل قسم وعلى ذلك أمضيت الانتخابات العامة تحمى في القسم الأول كل تسع سنوات على التوالى في سنة ١٨٧٩ ، ١٨٨٨ ، ١٨٩٧ . وهكذا . وبعد ذلك بثلاث سنوات في القسم الثانى أى في سنة ١٨٨٢ ، ١٨٩١ ، ١٩٠٠ . وهكذا . وبعد ذلك بثلاث سنوات أخرى في القسم الثالث أى سنة ١٨٨٥ ، ١٨٩٤ ، ١٩٠٣ . على أن المادة ٦ من قانون ٢٤ فبراير سنة ١٨٧٥ تزعت عنها الصفة الدستورية بمقتضى تعديل دستورى صدر في ١٣ ، ١٤ أغسطس سنة ١٨٨٤ وأصبحت تنص عا عا على تجديد القسمين بالتناوب والبالق المقابلة ونظرا أعقب هذا التعديل صدور قانون بتعديل والنهاء تلك النصوص ولكن هذا القانون الأخير عني بأن ينس في على أن تجديد أعضاء مجلس الشيوخ يستمر جازيا على الطريقة المقررة من قبل .

أما الطريقة الثالثة : وهي دعوة كل مديرية وكل محافظة لاختخاب نصف ممثليها كل خمس سنوات . ففى من أصح الطرق ومن أفرها الى حكمة التجديد لولا الصعوبات المادية في تطبيقها خصوصا عند زيادة عدد السكان .

ولقد رأت لجنة الحقاينة والداخلية بمجلس الشيوخ سنة ١٩٣٠ أن خير الطرق هي اعتبار الدوائر كلها وحدة يخرج نصفها بالقرعة . ووافقت اللجنة على ذلك (راجع نص تقرير اللجنة صفحة ١٢٧ من الجزء الثانى من هذا الكتاب) .

ووجب أن نلاحظ أن عدد أعضاء مجلس الشيوخ غير ثابت بل هو متغير تبعاً لتغير عدد السكان . لذلك قد يتعرض الطرق سافة الذكر بعض صعوبات بسبب ازدياد عدد السكان والرغبة في تمثيلهم في المجلس .

فنادى مجلس الشيوخ هذه الصعوبة سنة ١٩٣٠ باعتباره الدوائر الجديدة وحدة قائمة بذاتها تحمى القرعة على نصفها .

وفي صفحة ١٣٦ من مجموعة المحاضر : وافقت الهيئة بالاجماع على النص الآتي :

«مدة العضوية في مجلس الشيوخ عشرين سنين ويتجدد اختيار نصف الشيوخ المعينين ونصف المنتخبين كل خمس سنوات ويجوز إعادة اختيار من انتهت مدته من الأعضاء ،

التقرير بحث لطريقة القرعة التي يتحقق بها التجديد النصفي (راجع نص التقرير صفحة ١٢٧ من الجزء الثاني) .

**مادة ٨٠ -** رئيس مجلس الشيوخ يعينه الملك وينتخب المجلس وكيلين . ويكونه تعيين الرئيس والوكيلين لمدة سنتين . ويجوز إعادة انتخابهم .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمرسوم : صفحة ٤٥ من مجموعة المحاضر دولة الرئيس — يرشح مجلس الشيوخ ثلاثة من أعضائه تعرض أسماؤهم على الملك لينتخب من بينهم رئيسا للمجلس . ويعين للمجلس من بين أعضائه وكيلان بطريق الانتخاب .

رؤساء مجلس الشيوخ بحسب تاريخ تعيين كل منهم .  
أحمد زور باشا تعيين في فبراير سنة ١٩٢٤

ولادة ١١ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولي سنة ١٨٧٥  
ولادة ٣٧ من دستور بلجيكا  
ولادة ٣٥ من دستور ايطاليا  
ولادة ٥٩ من دستور النازيك  
ولادة ٣٥ من دستور تشيكوسلوفاكيا

السادة (٨٠) تعالها

ان مركز رئيس مجلس الشيوخ من أكبر مراكز الدولة وأهمها وهو في مصر على مركز رئيس مجلس الوزراء مباشرة ولو أنه في فرنسا يسبقه ويأتي في المركز التالي لرئيس الجمهورية ويأله رئيس مجلس النواب .  
( دمجى جزء رابع صفحة ٢٦٦ )

Au point de vue honorifique, le président du sénat est le second personnage de l'Etat, et le president de la chambre le troisieme.

(Duguît Tome IV P. 267).

ولرئيس مجلس الشيوخ فوق مهامه العظيمة في ادارة شؤون المجلس وجلساته أثر آخر في حياة البلاد السياسية اذ جرى العرف أن يستشير الملك رئيس مجلس الشيوخ عند نشوء الأزمات السياسية الخارجية أو الداخلية .

لهذا يجب أن يختار رئيس مجلس الشيوخ من الشخصيات البسيطة عن الحزبية حتى لا يتأثر في حكمة برأى حزب معين . وليقوم بوظيفته داخل المجلس على أكمل ولهذا يقول بول ديشانل Poul Deschanel في مقدمته لكتاب « رئاسة المجالس السياسية »

لهنرى ريبير "La Présidence des Assemblées Politiques par Henry Ripert"

« كما عظمت أعمال المجلس البابى زاد أثر تدخل الرئيس في حماية الأقلية وتحقيق المساواة بين الأعضاء جميعا » .

==



حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — قد فرضنا لكل من المجلسين الحرية المطلقة فى أعماله الداخلية فلا يجوز أن تدخل السلطة التنفيذية فى شئ من هذه الأعمال الى حد أن تعرض عليه الرئيس الذى يختاره الملك . لأن فى هذا ضربا من التحكم فى انتخاب الهيئة الداخلية للمجلس .

حضرة على ماهر بك — أنا من رأى حضرة عبد اللطيف المكباتى بك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وأنا أيضا .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — مجلس الشيوخ فيه أعضاء معينون وآخرون ينتخبون والطبعي أن تعين الرئيس مجتمع فيه معينان الانتخاب والتعيين . والطريقة التى اقترحها دولة الرئيس فيها توفيق بين المعنيين ، فـ رئيس المجلس ولو أنه معين لا يمكن القول بأنه غير منتخب لأنه أحد الثلاثة الذين

محمد توفيق نسيم باشا  
تعيين فى نوفمبر سنة ١٩٢٤  
حسين رشدى باشا  
تعيين فى مايو سنة ١٩٢٦  
عبدل يكن باشا تعيين  
فى يناير سنة ١٩٣٠  
يحيى ابراهيم باشا تعيين  
فى يونيه سنة ١٩٣١ وأعيد  
تعيينه فى مايو سنة ١٩٣٣  
محمود بسبوى افندى  
تعيين فى مايو سنة ١٩٣٦

ويقول « ان اليوم الذى تمتد فيه روح الحزبية الى الرئاسة يكون هو اليوم الذى ينهدم فيه النظام التباينى من أساسه » .

"Le jour ou l'esprit de parti pénètre la magistrature présidentielle, le régime parlementaire est vicié dans son principe".

ومما يسهل تحقيق حجة رئيس مجلس الشيوخ فى مصر انه غير منتخب — فالفضل فى وجوده على كرسية لا يرجع الى حزب أو أحزاب معينة بعكس الحال فى مجلس الشيوخ الفرنسى أو البلجيكي حيث ينتخب الرئيس .

وبهذه المناسبة غول ان لجنة الدستور كانت قد قررت أن ينتخب مجلس الشيوخ ثلاثة من بين أعضائه لتعرض أسوأهم على الملك فيختار من بينهم رئيسا للمجلس — ولما دعا اللجنة لطريق خاصة فى أمر رئيس مجلس الشيوخ أن ذلك للمجلس مؤلف من تعيين من الأعضاء معينين ومنتخبين وان فى اختيار رئيس ذلك المجلس على هذا النحو أخذ بالمعنيين . ولكن لجنة التحرير عدلت غن هذه الطريقة لما فيها من ماس من لا يقع عليهم الاختيار .

والسبب الذى حدى بالدستور الى تحديد مدة الرئاسة بسنتين ان الفصل التفرعى لمجلس الشيوخ ضعف الفصل التفرعى لمجلس النواب — فهو لمجلس الشيوخ عشر سنوات فى حين انه للنواب خمسة فقط . ولما كان رئيس مجلس النواب ينتخب لدورة واحدة — فقد رأت اللجنة العامة لوضع الدستور أن يكون تعيين الرئيس لضف هذه المدة ( جلسة ١٣ يونيه سنة ١٩٢٧ ) .

وقد يتساءل البعض عن المقصود بعبارة « ويكون تعيين الرئيس والوكيلين لمدة سنتين » ؟

للجواب على ذلك نقول ان مجلس الشيوخ لم يمر فى تقاليد على وتيرة واحدة .

فى سنة ١٩٢٧ اعتبرت رئاسة للروحوم حين رشدى باشا منتهية بعد مرور دورتين برلمائيتين — مع أن هاتين الدورتين لم يتفرقا أكثر من سنة وبعض أشهر . فى حين جددت مدة رئاسة الروحوم يحيى ابراهيم باشا سنة ١٩٣٣ بعد أن قضى سنتين متتاتين فى رئاسته الأولى .

وفى ٨ مايو سنة ١٩٣٨ اعتبرت رئاسة الأستاذ محمود بسبوى منتهية باعتبار انه مكمل لرئاسة الروحوم توفيق نسيم باشا التى بدأت فى ٩ مايو سنة ١٩٣٦ . رغم أن تعيين الأستاذ محمود بسبوى كان فى ١٩ مايو سنة ١٩٣٦ بل ورغم إعادة تعيينه رئيسا للمجلس فى ١٧ نوفمبر ( وذلك لأنه كان قد عين وزيراً للاوقاف فى أغسطس سنة ١٩٣٧ ) .

وقد استندت الحكومة فى هذا الى المادة ١١٣ من الدستور التى تنص على أن « لا تدوم نيابة العضو الجديد الا الى نهاية مدة سلفه » .

أما بالنسبة لوكلى المجلس فأقول سابقة من نوعها حدثت فى نوفمبر سنة ١٩٣٧ فقد أعاد المجلس انتخاب وكيله بعد مرور دورتين مع أن انتخابهم كان فى مايو سنة ١٩٣٦ .

من هذا نرى ان السبل لم يمر على وتيرة واحدة سواء بالنسبة للرئيس أو الوكيلين .

وفى اعتقادي أن الأصوب اتباع نص الدستور الذى صرح أن تعيين الرئيس والوكيلين يكون لمدة سنتين — ولو أنه أراد أن يكون تنظيم لمدة دورتين نص على ذلك كما نصت اللائحة الداخلية بالنسبة لسكرتيرين المجلس ومراقبه ( مادة ١١ ) وإذا رجعتا للمساتير الأجنبية وجدنا أن بعضها قد أخذ بمبدأ انتخاب رئيس مجلس الشيوخ عند أول كل دور انعقاد — كفرنسا وبلجيكا والفاكر وكثيرون سلفا كما فى حين أخذ البعض الآخر بمبدأ تعيين كاطاليا — حيث بين الملك الرئيس والوكيلين وفى آخرها بـراس وزير الخزانة مجلس الأوردات وبسى "Lords Chancellor"

وأعيد تعيينه في نوفمبر  
سنة ١٩٣٧  
محمد محمود خليل بك  
تعين في مايو سنة ١٩٣٨

رضيهم المجلس للرياسة ، والذي لا يصح القول به أن يكون للملك حق الاستبداد بتعيين الرئيس اطلاقا ، أما على هذه الصورة المقترحة فان الملك لا يجوز ان يتعدى الاشخاص الذين ينتخبهم المجلس نفسه .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء

فتقرر بالأغلبية الموافقة على اقتراح دولة الرئيس

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر

تلى القرار الثلاثون وهذا نصه :

« يرشح مجلس الشيوخ ثلاثة من أعضائه تعرض أسماؤهم على الملك ليختب منهم رئيسا للمجلس ، ويعين لهذا المجلس وكيلان بطريق الانتخاب . »

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أريد أن يكون رئيس مجلس الشيوخ منتجبا بمعرفة أعضاء المجلس أسوة برئيس مجلس النواب ولا معنى لجعل رياسة مجلس الشيوخ ذات صبغة حكومية .

حضرة علي المنزلاوي بك — أوافق على بقاء القرار كما هو ولا ضرر من أن ينتخب المجلس ثلاثة من أعضائه وتعرض أسماؤهم على الملك ليختار للرياسة واحدا منهم .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — انتخاب واحد من ثلاثة مرشحين لا يخرج عنه أن يكون له صفة التعيين .

حضرة محمد علي بك — وهل يكون ذلك سنويا أو يبق الرئيس في مركزه طول المدة التشريعية .

حضرة علي المنزلاوي بك — يمكن أن يكون ذلك كل خمس سنين .  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أوافق على بقاء النص كما هو على أن يعين الرئيس كل سنتين لأن المدة التشريعية لمجلس الشيوخ هي ضعف مدة مجلس النواب .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — أرى بقاء النص كما هو لأن فكرة تجديد انتخاب الرئيس في مجلس النواب لا محل لها في مجلس الشيوخ إذا أخذت الهيئة مبدأ تعيين الرئيس ومادام يوجد في مجلس الشيوخ أعضاء معينون ولمدة عشر سنوات .

حضرة محمد على بك — فكرة انتخاب رئيس مجلس النواب في أول كل دور عادي لم تأت لأنه منتخب لا معين بل الغرض تجديد الثقة بالرئيس سنويا حتى لا يبق في مركز الرئاسة إلا من كان حائزا لثقة أغلبية المجلس لذلك أوافق على النص على أن يكون التعيين سنويا .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقرر بالأغلبية الموافقة على النص على أن يكون انتخاب الرئيس والوكيلين لمدة سنتين ويجوز تجديد انتخابهم .

وفي صفحة ٩٤ في مجموعة المحاضر أثيرت المناقشة التالية .

حضرة عبداللطيف المكياني بك — أعود الآن إلى المادة ٣٠ الخاصة بتعيين رئيس مجلس الشيوخ وأرى أن يكون هذا التعيين بالانتخاب أسوة بمجلس النواب والا كان تشريعا متناقضا .

سعادة صالح الموم باشا — أطلب بقاء النص على أصله لأن في مجلس الشيوخ عددا معينا فيجب أن يبقى للحكومة نصيب من الرأي في اختيار رئيسه !

سعادة ابراهيم أبو رحاب باشا — مجلس الشيوخ يختلف عن مجلس النواب ويصح أن يكون في ذلك ما يبرر الاختلاف في طريق تعيين رئيس كل منهما .

معالي الرئيس تؤخذ الآراء .

فقرر بالأغلبية بقاء النص على حاله .

وفي صفحة ١٣٦ في مجموعة المحاضر تليت المادة الخامسة وهذا نصها :

يرشح مجلس الشيوخ ثلاثة من أعضائه لرئاسة المجلس تعرض أسماؤهم على الملك ليعين أحدهم . ويتنخب المجلس وكيلين ويكون تعيين الرئيس والوكيلين لمدة سنتين . ويجوز إعادة انتخابهم .

حضرة توفيق دوس بك — فكرة ترشيح مجلس الشيوخ ثلاثة من أعضائه للرئاسة تعرض أسماؤهم على الملك ليعين أحدهم رئيسا تتفق مع الواقع أي مع تشكيل المجلس من أعضاء منتخبين وأعضاء معينين . ولكني أرى في ذلك احراجا للعضوين الآخرين . واقترح تعديل المادة يجعل تعيين رئيس مجلس

الشيوخ للملك . أو بأن ينتخب مجلس الشيوخ رئيسه أسوة بمجلس النواب وأفضل الآخذ بالرأى الثانى .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — انتخاب المجلس ثلاثة أعضاء يعين الملك أحدهم رئيسا لا شأن له مطلقا بتكوين المجلس من أعضاء منتخبين وأعضاء معينين . لأنه لم يقل أحد مطلقا أن الأعضاء المعيّنين يمثلون الحكومة فى المجلس . بل الاجماع على أن المعيّنين مثل المنتخبين نواب يمثلون الأمة . وانما تقرر أن تعين الحكومة باعتبارها وكالة عن الأمة بعض الافراد أعضاء بمجلس الشيوخ لسد النقص فى الكفاءات الذى قد يحصل لسبب الانتخاب .

وبما أن مجلس النواب ينتخب رئيسه ووكيله فلا محل للعدول عن ذلك بالنسبة لمجلس الشيوخ بل يجب العمل بطريقة واحدة فى المجلسين ليكون تشريعنا متشابها ومتناسكا .

ولازيد بذلك مطلقا انقاص شئ من حقوق الملك وإنما زريد أن نحقق فكرة النيابة بكامل صورها .

سعادة قلبنى فهمى باشا — أقترح أن يرشح المجلس عضوا واحدا فقط يعينه الملك رئيسا .

حضرة الياس عوض بك — أعارض فى هذا لأن نتيجته أن المجلس هو الذى يعين رئيسه . والفكرة الأساسية فى ترشيح ثلاثة يعين الملك أحدهم رئيسا ان المجلس يثق بمرشحه الثلاثة على السواء ويترك للملك اختيار ألقمهم فى نظره للرئاسة . ولا يضير العضوين الآخرين عدم انتخابهم للرئاسة مادام المجلس وثق بهم ورشحهم .

حضرة محمود أبو النصر بك — أوافق حضرة الياس بك على مقاله وأطلب بقاء المادة على أصلها .

حضرة على المنزلاوى بك — أطلب تعديل المادة بأن يجعل تعيين رئيس مجلس الشيوخ من حق الملك بدون ترشيح ولا أرى فى ذلك انتقاصا لحق من حقوق الأمة إذ ليس لرئيس المجلس إلا حفظ النظام والأمر كله فى يد الأغلبية تسيره كما تراه وأغلبية مجلس الشيوخ من الأعضاء المنتخبين .

حضرة عبد اللطيف المكتباتى بك — أظن أن حضرة منزلاوى بك لا ينكر أن الأعضاء المعينين والمنتخبين يمثلون الأمة على السواء فاهو السبب الذى جعله يفضل أن يكون الرئيس معينا لا منتخبا بواسطة ممثلى الأمة ؟

حضرة على المنزلاوى بك — أرى أن تعيين الرئيس بواسطة الملك فيه مراعاة لمركز الملك وليس فيه مطلقا انقاص لحق من حقوق الأمة .

حضرات عبد العزيز فهمى بك ومحمد على بك وحسن عبد الرازق باشا :  
نرى بقاء المادة على أصلها .

فضيلة الشيخ بجيت — أنا منضم لرأى سعادة قلىنى باشا .

حضرة الشيخ خيرت راضى بك — وأنا منضم لحضرة المنزلاوى بك لأن الفرق بين مجلس النواب ومجلس الشيوخ واضح فالاول كله منتخب والثانى والثانى فيه المنتخبون والمعينون ولو أنهم كلهم يمثلون الأمة فيجب أن يراعى فى اختيار المجلس الثانى مالا يكون فى الاول خصوصا إذا لم يكن فى هذا التفريق أى مساس بحق من حقوق الأمة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اعطاء الملك حق تعيين رئيس مجلس الشيوخ مع العلم بأن الرئيس هو المشخص للمجلس والمجلس نائب عن الأمة معناه أن هذه الظاهرة المبنية على سلطة المجلس الاتخاية تعطى للسلطة التنفيذية وهذا غير مقبول . لأنه لا يجوز أن يكون للسلطة التنفيذية حق التداخل فى شؤون السلطة التشريعية . لذلك أقترح الموافقة على نص المادة كما هى .  
أخذت الآراء فتقرر بالأغلبية ابقاء المادة على أصلها .

## مادة ٨١ — إذا حل مجلس النواب توقف جلسات مجلس الشيوخ .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — إذا انحل مجلس النواب توقف جلسات مجلس الشيوخ .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر :

تلى القرار الأربعون وهذا نصه :

إذا انحل مجلس النواب توقف جلسات مجلس الشيوخ .  
سماعة قلبي فهمي باشا — هذا يؤدي الى تعطيل الاعمال التشريعية وأرى  
أن الواجب يقضى باستمرار مجلس الشيوخ في العمل أثناء انحلال مجلس  
النواب .

حضرة الياس عوض بك — هذا الحكم متفرع عن القرار السابق  
وأساسهما عدم جواز انفراد أحد المجلسين بالعمل .  
معالي رفعت باشا — الأعمال التشريعية لا تؤدي الا باشتراك المجلسين .  
موافقة عامة على القرار .

وفي صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على النص التالي :

« إذا حل مجلس النواب توقف جلسات مجلس الشيوخ » .

---

نص الدستور على انقاف جلسات مجلس الشيوخ اذا حل مجلس النواب وحكمة ذلك أن كلا من المجلسين يكمل أحدهما الآخر  
فالاعمال التشريعية لا تؤدي الا باشتراك المجلسين — وما دام لا يمكن لأحدهما أن ينفرد بالعمل دون الآخر فان في اجتماع مجلس الشيوخ  
وحده مضيقه الوقت فوق ما قد يحدثه هذا الاجتماع من اضطراب في الرأي العام والادارة الحكومية .  
ولل دستور المصري قد أخذ هذا الحكم عن الدستور البلجيكي الذي نص في المادة ٥٩ على أن « كل اجتماع لمجلس الشيوخ  
خارج دورة اجتماع مجلس النواب باطل بمحكم القانون » .

Toute assemblée du Sénat qui serait tenue hors de temps de la session de la chambre des représentants est  
nulle de plein droit.

## الفرع الثانى

### مجلس النواب

مادة ٨٢ — يؤلف مجلس النواب من أعضاء منتخبين بالاقتراع العام على مقتضى أمطام قانونه الانتخاب .

الإعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة لل دستور : الجلسة الأولى صفحة ١ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — هل يشكل البرلمان من هيئة أو هيئتين ؟  
تقرر بالإجماع أن يكون من هيئتين وكل أعضاء الهيئة الأولى ينتخبون  
ويسمى مجلس النواب .

دولة الرئيس — والانتخاب بدرجة واحدة أو درجتين .

المادة ١ من قانون فرنسا النظامى الصادر فى ٢١ يوليه سنة ١٩٢٧	{ المادة (٨٢) تقابلها
والمادة ٤٧ من دستور بلجيكا	
والمادة ٤٠ من دستور ايطاليا	
والمادة ٨ من دستور تشيكوسلوفاكيا	
والمادة ٣٦ من دستور استونيا	

نس الدستور المصرى على أن يكون انتخاب الأعضاء فى كلا المجلسين بالاقتراع العام suffrage universal — وكما سبق أن قلنا فى التعليق على المادة ٧٤ — أنه ليس معنى الاقتراع العام أن يشترك كل فرد من الأمة فى عملية الانتخاب — فليس للنساء والأطفال والقصر والمهجور عليهم والمحكوم عليهم بأحكام تحمل بالعرف أن يشتركوا فى الانتخاب . ولكن معنى الاقتراع العام أن لا يشترط فى الناخب شروط خاصة — كمنصب مالى معين — أو شهادة دراسية معينة أو أن يقصر الانتخاب على فئات أو طوائف من الشعب دون غيرها . فى هذه الاحوال يكون الانتخاب مقيدا Suffrage restraint .

وقد ترك الدستور بيان طريقة الانتخاب لقانون الانتخاب .

ونصت للمادة الأولى من القانون نمرة ١١ لسنة ١٩٢٣ على أن لكل مصرى من الذكور حق انتخاب أعضاء مجلس النواب متى بلغ إحدى وعشرين سنة كاملة .

ونصت المواد ٢٠ ، ٢٥ من القانون سابق الذكر على جعل الانتخاب بالنسبة لمجلس النواب على درجتين — وبالنسبة لمجلس الشيوخ على ثلاث درجات — وبالفعل تم الانتخاب الأول على هذا الشكل .  
وقد عللت لجنة وضع المبادئ هذه الأحكام فى تقريرها إذ قالت :  
==

حضرة المنزلاوى بك — أرى أن يكون الانتخاب من درجة واحدة لأن جعله من درجتين قد يحمل على غير الغرض النافع الذى تتوخاه ويستعين به البعض على اتهام الحكومة بالعمل على تنفيذ مآرب خاصة .

== أمثل الطرق للانتخاب فى رأى اللجنة أن يكون لدرجتين : الأولى درجة الناخبين ، والثانية درجة المتدوين الناخبين . وقد تركت اللجنة تقدير المدد الذى ينوب عنه كل مندوب ناخب الى لجنة قانون الانتخاب . وأما دعا اللجنة لتقرير مبدأ الدرجتين وتفضيله على مبدأ الانتخاب المباشر الذى رأى بعض الاعضاء الأخذ به سببان : أولهما تاريخ مصر الانتخابى ، فان مصر لم تمتد الانتخاب السياسى المباشر بل كانت كل قوانين الانتخاب الماضية لمجلس النواب فى سنة ١٨٨٢ ومجلس الشورى والجمعية العمومية فى سنة ١٨٨٣ وللجمعية التشريعية فى سنة ١٩١٣ تص على حصول الانتخاب بدرجتين . وقد أسفرت انتخابات الجمعية التشريعية على الرغم من قلة عدد المنتخبين فيها عن نتيجة لا بأس بها . فمن المنتظر أن تسفر الانتخابات لمجلس النواب من درجتين عن نتيجة أحسن لأن الشعب أكثر شعورا بمفه السياسى وضرورة اختيار النواب الذين يحسنون تحيله ولأن المدد ثلاثة أضعاف عدد أعضاء الجمعية التشريعية تقريبا . وهو لذلك يسمح للأكفاء بالوقوف الى جانب ذوى المصالح الواسعة . أما السبب الثانى فراجع الى حال البلاد العامة . لأن الأكثرين من السكان لا يعرفون فى الغالب شيئا كثيرا عن الأشخاص الذين يقدمون لنيابة عنهم . وقد يتقدمون بمن لا يعرفونه لا يزينه لهم من الأقوال . ولما كان أساس النيابة الثقة . والثقة لا تنأتى الا عن معرفة . فالناخبون الذين يولون اهتمام لمن لا يعرفونه يفرجون بالانتخاب عن الملقى المقصود منه . أما مندوبو الناخبين فهم بالضرورة من درجة أرق وهم أكثر معرفة بالناس . على أن تمدد الدرجات متبع فى بلاد شتى فيما يتعلق بمجلس الشيوخ وكان متبنا أيضا فى فرنسا بالنسبة لمجلس الآخر فى دستور سنة ١٧٨٩ لذلك رأيت اللجنة من المجازفة أن ترجع بالبلاد فى غمار التجربة فى الظروف الحاضرة فتررت أن تستبقى طريقة الانتخاب القديمة التى غيرتها البلاد من عهد طويل .

ولكن هذا الحكم قد عدل بالقانون رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ واستبدل الانتخاب غير المباشر بالانتخاب المباشر . وقد تناك التعديلات بعد ذلك فصدر مرسوم بقانون فى ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ يبين نظام الانتخاب غير المباشر . ولكن هذا الرسوم بقانون أدركه الألفاء بقانون نمرة ٢ لسنة ١٩٢٦ .

وفى سنة ١٩٣٠ صدر دستور جديد وقانون انتخاب جديد ( قانون رقم ٣٨ لسنة ١٩٣٠ ) أعاد الانتخاب غير المباشر وجعله جزء من الدستور بل واشترط فى ناخبي الدرجة الثانية أن يكونوا على جانب من الثروة أو الكفاءة — مادة ٨١ . ثم صدر المرسوم بقانون رقم ١٤٨ لسنة ١٩٣٥ مبيداً للانتخاب المباشر .

وقد عالت للذكرة الصغرية لدستور سنة ١٩٣٠ العودة للانتخاب غير المباشر بقولها « والانتخاب المباشر وإن شاع العمل به ليس فى نظر مجبذيه أعظم أكثر من صورة من صور الحكم أفضى اليها تطور الأحوال الاجتماعية فى أوروبا وجعل منها ضرورة حاضرة من ضرورات النظام البائى فيها ومع ذلك فأهل الرأى فى أمره على خلاف — وكثير من كتبوا فى أزمة الأنظمة البرلمانية يؤثرون عليه نظام الانتخاب ذى الدرجتين ويقولون أنه « كالرشم يطبق ماء أشد تقاء وصفاء دون أن يغير بنبوعه » .

وللم خارج الأنظمة النيابية لا يفوته ادراك ارتباط الانتخاب العام المباشر بالتطور الصناعى وانتشار التعليم — فقد كان أبدا شعار أوساط العمال والمطابع الثابت لأحزابهم الناشئة . وما زالوا طوال السنين العديدة يلحون فى المطالبة به والدفاع عنه . وكأما اشتد ساعد الصناعة واحتشدت الجماعات الكبيرة متراسة فى جوار المراكز الصناعية شجرت تلك الجماعات بمكانتها وأيقنت أن سبيلها الى اظهار قوتها وانجاح مقاصدها هو أن يزيد تمثيلها فى المجالس النيابية . وكان الطريق لذلك طبعاً نصرة الدعوة الى الانتخاب العام المباشر مطلقا فى بعض البلاد من نظام الدرجتين ومطلقا فى الأخرى من قيد التصاى للسالى يشترط فى النائب . نجمت تلك الدعوة فى عصور مختلفة بحسب سرعة التطور الصناعى وانتشار التعليم فى البلاد المختلفة ويطبقها . ولكنها ما لبقت حتى خلقت مشاكل جديدة لا يزالون يطبونها لها يختلف الطرق للمقعدة كالتيميل النفسى وتمثيل المصالح وحتى استغاضت الشكوى من أزمة الأنظمة البرلمانية تهم تارة بالغم والثروة وطورا بالظلم على السلطة التنفيذية . وتهم دائما باعطاط مستوى أعضاء المجالس النيابية بسبب تحول السياسة الى صناعة يدنس فيها ==



دولة الرئيس — ضرر الانتخاب بدرجة واحدة ربما كان أشد من أتهم الحكومة بالتحيز .

حضرة عبد العزيز بك — ضرر الانتخاب بدرجة واحدة أن الناخب لا يعرف الصالحين للانتخاب فيؤول الأمر لأن يجري الانتخاب طبقا لأهواء سياسة الانتخاب .

ومزية الانتخاب بدرجتين أن يوكل الأمر إلى من هم أرقى من الناخبين وأكثرا علما باللائقين للنيابة .

حضرة علي ماهر بك — أرى أن يكون الانتخاب من درجة واحدة لأن الأصل أن يستعمل كل واحد حقه بنفسه .

دولة الرئيس — أو بوكيله إذا عجز الأصل .

---

== من كانت بضاعتهم الأخلاق والكفاءة مزجا . ومن لا يثبتون بها الطريق الجري وراء النافع، إلى أنهم كثيرة أخرى لا يجعلها المطلب على ما كتب أخيرا في هذا الصدد وهو كثير أو على التحقيقات التي قام بها المؤتمر البرلماني الدول للوقوف على أسباب أزمة الأنظمة البرلمانية كما لا يجعلها المشاهد للتغيرات التي تمت في كثير من البلاد ثورة بتلك الأنظمة وخروجها عليها .

هذا شأن الانتخاب المباشر في أوروبا نظرا وعملا . فقيم كان التجويل ينقله إلى مصر والتنويه بغضائه وتهديسه حتى ما يبدله شيء ؟ لم يكن التفكير في تغيير نظام الانتخاب رغبة في مصادرة تطور حدث في البلاد جعل ما كان صالحا في زمن غير صالح لزم من آخر . فقد وقع هذا التغيير في أول دور اعتقاد لأول فصل تشرى بعد إصدار الدستور دون أن يقع بين ١٩٢٢ ، ١٩٢٣ من الأحداث والتطورات ما يسوغ أي تغيير . وفي حين لا تغير قوانين الانتخاب عادة إلا قبل انتهاء الفصل التشريعي والقرب من موعد إجراء الانتخابات الجديدة . وتم هذا التغيير بغير مناقشة جدية وبطريق التشريع العادي بالرغم من أنه وقد جعل الانتخاب ذو الدرجتين في بنية الدستور كأن لا يجوز على أي حال تغيير النظام القديم بغير طريقة تعديل الدستور .

والسبب الذي حدا بالمذكرة التفسيرية إلى القول بوجوب أن يكون التغيير بتعديل الدستور هو اعتقادها أن لجنة الدستور وهي اللجنة التي وضعت قانون الانتخاب قد أسست عملها على أن يكون الانتخاب لمجلس النواب ذا درجتين وما شكت لحظة في أن سيظل ذلك من بنية النظام الثنائي الثابت . وقد تسرب اعتقادها إلى تحرير الدستور فوضعت المادة ٨٩ فتشترط عند حل مجلس النواب أن أن يدعى المندوبون لإجراء انتخابات جديدة وهو تعبير اصطلح عليه لتعريف ناخبي الدرجة الثانية .

فكانت المذكرة تستلزم أن يكون تغيير طريقة الانتخاب بتعديل الدستور لأن واضعي الدستور اعتقدوا بصلاحيته الانتخاب ذي الدرجتين وما شكوا لحظة في أن ذلك سيدوم مادام النظام الثنائي الثابت . ولكن غاب عن الوزارة أن واضعي الدستور لم يفصخوا عن نواياهم ولم ينصوا في صلب الدستور على طريقة الانتخاب .

فكيف إذن تطلب منا المذكرة تعديل الدستور — وما هو النقص الذي كان لا بد أن يشمل هذا التعديل ؟ لاشك أن هذا التعديل مستحيل ماديا لعدم وجود النص الذي كان يجب تعديله .

يؤيدنا في ذلك اعتراف المذكرة نفسها منتقمة عدم النص في دستورها سنة ١٩٢٣ على طريقة الانتخاب إذا قالت « كذلك دلت التجارب على وجوب النص في الدستور بصورة صريحة لا لبس فيها ولا إلهام على الأصول الكلية لنظام الانتخاب أي على نظام الدرجتين وعلى أن تكون الانتخابات الأولى على أساس الاقتراع العام وأن يشترط في ناخبي الدرجة الثانية شرط نصاب مالي أو تعليم حتى لا يهبط بذلك الأصول في سبيل الأهواء والمصالح الخاصة » .

حضرة على ماهر بك - والقول بان الناخبين لا يعرفون اللائقين  
للاتخاب ينفيه حكم القانون الحالى الذى يقضى بأن يستير المندوب الناخبين  
فيعن يحسن انتخابه وضرر جعل الانتخاب بدرجتين أنه يسهل التأثير على  
المندوبين الناخبين لقلة عددهم .

كثير من الاعضاء أيدوا جعل الانتخاب من درجتين ،  
أخذت الآراء فتقرر بالأغلية جعل الانتخاب من درجتين ولم يصر على  
جعله من درجة واحدة سوى حضرات طلعت باشا ومنزلاوى بك وماهر بك

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ١٥ من مجموعة المحاضر  
تلى القرار الرابع ونصه ( تكون الهيئة التى يؤلف منها المجلس الاول  
منتخبة وتسمى مجلس النواب ) .  
فوافقت عليه الهيئة بالإجماع .

وفى صفحة ١٦ من مجموعة المحاضر تلى القرار السادس وهو ( يكون  
الاتخاب لمجلس النواب بدرجتين .

حضرة على ماهر بك - أطلب أن يجعل الانتخاب بدرجة واحدة لأن  
الأصل أن الانسان يستعمل حقه بنفسه . أما الأسباب التى وردت تبريرا  
لجعل الانتخاب بدرجتين فتقتصر فى أمرين ( الاول ) تاريخنا الدستورى  
( والثانى ) عدم معرفة الناخب للأشخاص المرشحين للتيابة معرفة أما عن  
السبب الاول فأقول أنه لا يصح أن يكون معناه عدم جواز الانتقال من حال  
قديم الى حال جديد فقد كنا ننتخب بدرجتين فى وقت كان الشعور السياسى  
فيه أقل بكثير مما هو الآن ومن المسلم به أن البلاد تطورت تطورا تناول  
جميع مظاهر الحياة فلا يصح إذن الاحتجاج بالقديم أمام هذا التطور والحديث  
بل أظن أنه قد آن لنا أن ننتقل إلى حالة جديدة . وأما عن السبب الثانى فانا  
إذا راجعنا أنفسنا وجدنا أن المندوب الناخب لا يختلف كثيرا عن الناخب  
من حيث العلم بالمرشحين ففى قانون سنة ١٩١٣ يختار المندوب الناخب من  
بين خمسين ناخبا وهو عادة من طبقتهم والواقع أنه إذا كان الغرض أن  
يكون للناخب صفات خاصة فيصح وضع قواعد لذلك كما فى إنجلترا فان  
الاتخاب هناك مباشر ولكن القانون الإنجليزى مع ذلك يشترط شروطا

خاصة فيمن يكون أهلا للانتخاب كأن يكون له محل سكن من قيمة معينة والا يكون مثيرا للخ. أضف إلى هذا انه سيتولد عن الحياة البرلمانية حتما قيام الأحزاب السياسية ومتى وجدت الأحزاب فلا يهم أبدا معرفة الناخب لشخصية النائب وإنما يجرى الانتخاب تبعا للبادئ السياسية فإذا كان نقصنا الآن شيء من الأخلاق الدستورية فسيكمل بالقرين. ولا يصح أن يجعل هذا النقص سببا للعدول عن مبدأ عام. والانتخاب بدرجتين يؤدي إلى حصر الانتخاب في طائفة قليلة جداً فيكون عدد المندوبين الناخبين في الدائرة الانتخابية ٣٠٠ فقط إذا اعتبرنا أن لكل ٥٠ ناخباً مندوباً ناخباً واحداً واستبعدنا النساء والأطفال والمحكوم عليهم الخ. وعلى هذا الاعتبار يكفي للحصول على النيابة اجتماع ١٥١ صوتاً للرشح وهذا يسهل جداً وقوع الجرائم الانتخابية ومن واجبتنا أن نمنع وقوع هذه الجرائم أو نقلل من وقوعها بتوسيع دائرة الناخبين. والانتخاب المباشر أكثر اتفاقاً مع سلطة الأمة لأن سيادة الأمة معناها سيادة الناخبين وسيادة الناخبين تقتضي عموم السيادة لا حصرها في عدد قليل من الأمة فإذا أخذ بالانتخاب لدرجتين أصبحت سيادة الأمة منحصرة في ٥٢ ألفاً من الناخبين على حين أننا إذا أخذنا بالانتخاب المباشر كانت سيادة الأمة من حق مليونين وستمائة ألف نفس. وأكبر دليل على صحة الانتخاب المباشر أخذ جميع الدول به.

سعادة محمود أبو حسين باشا — إذا أخذنا بمبدأ الانتخاب المباشر فهل توجد في كل بلد دائرة انتخاب ومن الذي يستطيع حفظ النظام في هذه الحالة أنى أرى أنه لا يمكن أبدا تنظيم عملية الانتخاب في بلادنا إذا أخذنا بطريق الانتخاب المباشر فضلا عما يترتب على ذلك من الطعون التي لا نهاية لها.

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — إذا صح أن أكبر دليل على أفضلية الانتخاب المباشر هو اجماع الأمم على الأخذ به فانه يصح أن ننظر حتى نصبح في مستوى تلك الدول التي أخذت بذلك النظام فإن كثيرا من تلك الدول أخذت في أول عهدها بالدستور بمبدأ الانتخاب بدرجتين فلما توفرت عندها وسائل الرقي عدلت عنه إلى الانتخاب المباشر — على أنى لا أريد أن أحرم بلادنا من التطلع إلى الانتخاب المباشر بل أرى أن تأخذ بما أخذت به

بلاد السويد فقد قررت في أول أمرها نظام الدرجتين ولكنها نصت في دستورها على أن كل مديرية يصبح فيها عدد المتعلمين أزيد من خمسين في المائة يحق لها أن تأخذ بنظام الانتخاب المباشر ومثل هذا النص يوجد بين المدرجات تنافسا حميدا في سبيل الرقي وتستحقها على ترقية التعليم . فيمكن إذن أن تقرر الانتخاب بدرجتين مع تقرير أنه اذا زاد مع عدد المتعلمين في مديرية على خمسين في المائة أمكن الأخذ فيها بنظام الانتخاب المباشر وقد يقال إن في الامكان الوصول الى هذا من طريق تعديل القانون غير اني اخشى الا يتم بهذا التعديل في المستقبل او ان يحول بطله التشريع دون تحقيق هذا الغرض في الوقت المناسب ولهذا اقترح ان ينص على ذلك من الآن .

سعادة حسن عبدالرازق باشا — مبدئي الاصلى أنه في حكومة دستورية برلمانية يجب ان يكون الانتخاب مباشرا ولكل الظروف التي تمنح فيها تقضى على بأن ارجو الهيئة ان تقرر الانتخاب من درجتين لأسباب هامة ( منها ) الترية العملية فان الانتخاب المباشر في امة لا يزيد المتعلمون فيها على سبعة في المائة عملية شاقة لا يمكن ان تحتمها البلاد (ومنها) الترية السياسية فانها ضعيفة جدا والسواد الاعظم من سكان القطر مقيم بالارياف وهناك لا يهتم الناس بالانتخاب ولا يمكن ان تصور ان يترك العمال اعمالهم التي يقتاتون منها ويقضون يوما كاملا في عملية الانتخاب . لهذين السببين أميل كثيرا الى الانتخاب بدرجتين فضلا عن أن قانون الانتخاب ليس كالقانون النظامي يشترط لتعديله شروط مخصوصة بل من السهل تعديله متى زاد عدد المتعلمين وخفت الصعوبات التي نعانها الآن .

أستاذن حضرة على ماهر بك في الانصراف فأذن له معالي الرئيس .  
حضرة الياس عوض بك — لى ملاحظة واحدة وهي أن حضرة على ماهر بك بنى اعتراضه على الانتخاب بدرجتين على أن عدد المندوبين الناخبين سيكون ثلاثمائة فقط ولا مانع من أن نجعلهم ستمائة .

حضرة على المنزلاوى بك — يظهر أن اخواننا يرون صعوبه في الأخذ بالانتخاب المباشر لانهم يرون أن هيئة الامة في مجموعها لا تستطيع أن تقدر قيمة هذا الانتخاب ولا أن تثبت مزاياه الحقيقية وربما كان لهم الحق في ذلك

ولكننا إذا أردنا أن نصل بالامة إلى درجة الكمال فلا يمكن ذلك الا اذا أخطأت في بادى الامر ونتج عن خطتها اصلاح . واذا بحثنا المسألة من وجهها الحقيقة وجدنا أن الامة لا تستحق دستوراً بالمعنى الواسع الذى قررناه ولكن الذى دعانا الى ذلك التوسع هو كما قال حضرة على ماهر بك ذلك الشعور القومى والسياسى الذى عم البلاد فى الحركة الأخيرة . وقد يصح أن يكون لنا أسوة ببلاد الصرب والبلغار والجبل الاسود فان الانتخاب فيها بدرجة واحدة وهى مع ذلك لم تصل الى الدرجة العلمية المرغوبة — واذا جعلنا الانتخاب بدرجتين كان معنى ذلك أننا نصرف مجهودين لانتخاب المنبوين أولاً ولا انتخاب النواب ثانياً وما أجددنا بأن نحرص على توفير جهودنا فى هذا السبيل .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على درجة أو درجتين .

فقرر بالأغلبية أن يكون الانتخاب بدرجتين .

مادة ٨٣ - كل مديرية أو محافظة يبلغ عدد أهاليها ستين ألفاً فأكثر تتخب نائباً واحداً لكل ستين ألفاً أو كسر منه هذا الرقم لا يقل عن ثلاثين ألفاً . وكل مديرية أو محافظة لا يبلغ عدد أهاليها ستين ألفاً يكون لها نائب ما لم يلحقها قانون الانتخاب بمحافظة أخرى أو بمديرية .

مادة ٨٤ - تعتبر دائرة انتخابية كل مديرية أو محافظة لها حق انتخاب نائب . وكذلك كل قسم من مديرية أو محافظة له هذا الحق .

وتحدد الدوائر الانتخابية بقانونه يكفل بقدر الإمكان مساواة الدوائر في المديريات والمحافظة التي لها حق انتخاب أكثر منه نائب . وللقانون مع ذلك أنه يعتبر عواصم المديريات التي لا يبلغ عدد أهاليها ستين ألفاً ولا يقل عن ثلاثين ألفاً دائرة انتخابية مستقلة .

وفي هذه الحالة تعتبر جهات المديرية الأخرى كأنها مديرية مستقلة فيما يختص بتحديد عدد الأعضاء الجائز انتخابهم وتحديد الدوائر الانتخابية .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ١ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — والنائب يمثل أى عدد من السكان ؟

حضرة توفيق دوس بك — كل خمسين ألفاً من السكان يمثلهم نائب  
ليتسع المجال للتعليق .

---

إذا رحنا إلى نصوس الدستور وقانون الانتخاب نجد أن المديرية هي الوحدة الانتخابية الكبرى . فلا توجد دوائر انتخابية عامة بالفطر محددة بالنسبة لعدد سكانه عموماً بل توجد دوائر انتخابية بالمديرية وتبا لعدد سكان المديرية نفسها باعتبارها عن سكان إحدى وحدة قائمة بذاتها . فهل يحق ذلك مبدأ نيابة العضو عن الفطر كله ؟ لو أخذ الدستور بهذا المبدأ بشكل مطلق لوجب ضم ما يزيد المديرية إلى المديرية المجاورة لها لتكون دائرة انتخابية — بل لوجب أن يكون الفطر كله وحدة واحدة وأن تتألف الدوائر من بلاد متجاورة بقطع النظر عن الحدود الإدارية لكل مديرية .

حضرة عبد العزيز بك — يحسن أن كل مائة ألف يمثلهم نائب .  
حضرة الهلباوى بك — أفضل الاقلال ما أمكن من عدد النواب .  
أخذت الآراء فلم توافق الأغلبية على أن كل مائة ألف يمثلهم نائب .  
وأخذت ثانيا فتقرر بالأغلبية أن كل ٧٥ ألفا يمثلهم نائب في مجلس النواب .

== والواقع أن جعل المديرية وحدة انتخابية رئيسية ليس مبنيا فقط على أنها وحدة ادارية ( لأن الحدود الادارية وهى حدود وهمية قصد بها الى تسهيل الادارة والنظام لا تكفى لتسوية مثل هذا التفریق في الانتخاب ) ولكنه مبنى على أن المديرية في الواقع وحدة جغرافية متجانسة الميول متفقة للمصالح متكاثرة في درجة الزمن الاجتماعي والعلمى والاقتصادى .  
ولهذا فالدستور لا يسمح بالمخالط بين مديرية وأخرى في الانتخاب الا في حالة استثنائية واحدة وهى أن يكون مجموع عدد سكان المحافظة أقل من تسعين ألفا فلا تناس في هذه الحالة من الحاقها بمديرية أو محافظة أخرى .  
وقد صدرت مجلة قرارات وزارية بتحديد دوائر الانتخاب لمجلس النواب بالمديريات والمحافظات .  
وبمناسبة زيادة تمدد القطر في سنة ١٩٣٧ صدق مجلس الوزراء في ٣٠ فبراير سنة ١٩٣٧ على تحديد دوائر الانتخاب لمجلس النواب . وهذا القرار مكون من مادتين :

مادة ١ — يكون عدد الدوائر الانتخابية لانتخاب أعضاء مجلس النواب بالمديريات والمحافظات مائتين وأربع وستين ، ويكون تقسيم تلك الدوائر وتحديد على الوجه المبين بالكشوف المرفقة بهذا القرار .  
مادة ٢ — على المحافظين والمديرين تنفيذ قرارنا هذا وإعلانه بمقر المحافظات والمديريات والراكر والأقسام .  
محمد محمود

صدر هذا التعديل بقرار وزارى في حين أن الدستور يشترط في المادة ٨٤ أن يكون تحديد الدوائر الانتخابية بقانون . كما نصت المادة ٧٦ على مثل هذا الحكم بالنسبة للدوائر الانتخابية لمجلس الشيوخ وبالمثل حدث في سنة ١٩٣٠ أن تمعددت دوائر الانتخاب لمجلس الشيوخ بالقانون رقم ٤ لسنة ١٩٣٠ — ولا شك أن هذا هو الواجب دائما كلما أريد تحديد الدوائر الانتخابية سواء بالنسبة لمجلس النواب أو مجلس الشيوخ .  
ولا يمكن تبرير إصدار القرارات الوزارية بالمادة ٢١ من قانون الانتخاب لأنها لا تنس الا على حالة تقسيم دائرة الانتخاب الواحدة الى دوائر فرعية — ولا يمكن أن تنس لتشمل تحديد جميع دوائر القطر أو تحديد جزء كبير من هذه الدوائر . كما لا يمكن تبريره بالمادة ٨٢ من قانون الانتخاب لأنها تقرر حكما وقتيا .  
وقد قصد الدستور من ذلك أن لا يترك للحكومة وحدها حق تحديد الدوائر وتعيينها لأنها قد تستعمل حقها هذا للكيد بمصروها السياسيين والتكيد بهم .

وقد اختلفت الآراء في لجنة الدستور على نسبة عدد الأعضاء لمجموع السكان واخيرا استقر الرأى على جعلها نائب لكل ستين ألف نسمة . وان من يعرف حالة البلاد الاجتماعية يدرك أن هذه النسبة توافق تماما حالتها وظروفها الخاصة . ولو أنها زادت عن ذلك لكانت زيادة عدد النواب مدعاة لطول النقاش والجلد .  
ولقد نص دستور سنة ١٩٣٠ في المادة ٨٠ على أن يؤلف مجلس النواب من مائة وخمسين عضوا ويوزع العدد بين المديريات والمحافظات .

وعلى الذكر التفسيرية هنا التعديل بقولها « ان عدد أعضاء مجلس النواب أكثر مما تقتضيه ضرورات الحكم الصالح وحالة البلاد الحاضرة . وقد جعل التمثيل بنسبة نائب الى ستين ألفا من الأمالي فكان عدد النواب ٢١٤ قبل سنة ١٩٢٧ ، فلما ظهرت نتيجة الاحصاء الذى جرى في ذلك العام أصبح ذلك العدد ٢٣٥ ، ولن يزال ذلك العدد يزداد بتلك النسبة على اطراد كل عشر سنوات . وقد كان عدد أعضاء مجلس شورى القرايين ٣٠ وعدد أعضاء الجمعية التشريعية ٨٣ لما شكا أحد من الأخيرة أنه أقل من ٢٠٠ ألف نسمة . وللعرف في علوم الاجتماع وللشاهد في المجالس الكبيرة العدد انه كلما ازداد العدد كانت المناقشات أقل جدوى واستغلال الرأى ==

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٧ من مجموعة المحاضر .

أمر معالي الرئيس قتي القرار نمرة ٧ ونصه : ( يؤخذ بطريق الانتخاب الفردى بأن ينتخب عن كل دائرة انتخاب نائب واحد ) .  
حضرة الياس عوض بك — هذه الطريقة عدل عنها في أوروبا بعد أن ظهرت بالتجربة عيوبها وقد عدلت عنها فرنسا بعد أن جربتها ثلاث مرات أو أربعاً وهي مضیعة لكرامة النائب فانه يرى أن نجاحه في الانتخاب يتوقف على التزلف الى الناخبين والاسراف في الوعود التي كثيرا ما تضطره الى التردد على الوزارات والوقوف بأبواب وزرائها سعياً وراء القيام بما تعهد لناخبيه . لهذا أقترح أن تأخذ اللجنة بطريقة الانتخاب بالقائمة لأن النائب يتعذر عليه التزلف لناخبيه نظراً لأن عددهم يربو على نصف عدد سكان المديرية . لا عيب

== ونضوجه أضعف سبباً . وقد حددت لجنة الدستور هذا العدد احتذاء لثالث بعض الدول الأوربية . على أن الاستتكار من عدد النواب في تلك الدول يُلغى فيه رقب الترية السياسية فيها وتعدد المصالح واختلافها لكي تجتد الآراء المتباينة والمصالح المختلفة أبداً متلا ينطق بلسانها .

وقد أتى فريق الأوتوقراطية في هذا العدد الكبير أداة مستحبة لاستهواء الأنصار أو إرضائهم وطريقاً مبعداً لاستدامة نفوذه وسلطانه بما نشأ بينه وبين هؤلاء الأنصار من الاتفاق والتواضع — ثم يؤيدونه بالاستسلام له في المجلس وهو يجزيهم على ذلك تمضيدها ومنافع أخرى تجعلهم أكثر حرصاً على الاحتفاظ به وتغافياً في الدفاع عنه . بل لم يكتف هذا العدد الكبير فزاد من عدد أعضاء مجالس المديریات زيادة لا تفي بها ضرورة ولا تنبزها مصلحة جعلت من أعضاء هذه المجالس ضمنى عدد أعضاء مجلس النواب . وليس من شك في أنه مع غلبة الشبه في نواحى الحياة المصرية وقلة وجوه الاختلاف ودرجة الترية السياسية يكتفى عدد أقل من ذلك العدد بكثير لفناء كل حاجات التمثيل في مجلس النواب . بل إن هذا العدد الأقل الذى سينتخب عن دوائر أوسع يكون بطبيعة الحال أرفع مستوى وأكثر جدارة من متوسط النواب الحاليين .

والأفضل في هذا الشأن أن يكون العدد ثابتاً بحيث لا تعرض له الزيادة كلما زاد عدد الأقاليم بحسب ما يشته إحصاء كل عشرين . إذ زيادة عدد الأعضاء على وجه الاضطراب فيها ما فيها من أسباب الارتباك في العمل وليست مع ذلك ضرورة لا بد منها إذا روعى قدر الإمكان في توزيع عدد الأعضاء على دوائر الانتخاب تساويها في عدد السكان . وربما أن ازدياد عدد السكان يعمل على وجه المنوم بنسبة واحدة في كل دائرة فالتثمين يظل بنفسك عادلاً لاطراد التساوى فيه . على أن المؤلف أيضاً في أغلب البلاد الدستورية أن للنواب عدداً ثابتاً يوزع على أقسامها الإدارية لا يتغير بتغير عدد السكان بل لقد يعرف عن بعضها تفاوت ظاهر بين الدوائر المحتللة من حيث ذلك العدد .

وهذا التفاوت الذى كثيرا ما يكون نتيجة الممران اللازم عن رقب الصناعة واتساع نطاقها هو وحده الذى يدعو بين فترات طويلة لاعادة النظر في التوزيع .

وترى الوزارة أن عدد أعضاء مجلس النواب الذى قضى به الاعتبارات المنظم ذكرها يجب ألا يزيد على ١٥٠ وأن يتولى الدستور توزيع هذا العدد على المديریات والمحافظات تاركا تحديد الدوائر الانتخابية الى قانون .

من هنا ترى ان دستور سنة ١٩٣٠ قد حدد عدداً ثابتاً يوزع على أقسام البلاد الإدارية ولا يتغير بتغير عدد السكان وذلك أسوة بدستورى إنجلترا وفرنسا .



على هذه الطريقة سوى أنها لا تكفل معرفة الناخبين للمرشحين الذين كثيرا ما يقع الاختيار عليهم لمجرد الثقة في المرشح المبين اسمه على رأس القائمة فنما لهذا يمكننا هنا أن نتبع النظام الذى وضع فى أوروبا لمعالجة هذه الحالة وهو أن توضع دوائر يضاء أمام أسماء المرشحين فالناخب يسود هذه الدوائر أمام الأسماء التى يقع اختياره عليها ويترك الأخرى يضاء .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — طريقة الانتخاب الفردى حسبا ورد على ذهن اللجنة عندما أخذت بها هى أن المديرية تقسم الى دوائر انتخاب بنسبة واحد لكل خمسة وسبعين ألفا من عدد السكان فكل من يرشح نفسه للانتخاب ويحصل على التزكية المطلوبة ترسل أوراقه الى المديرية ومتى انقضى الميعاد المقرر تجمع هذه الأوراق ويحرر منها كشف بالمرشحين الحائزين للشروط ويعرض على الناخبين فى دائرة الانتخاب ليختار كل ناخب اسما من بين هذه الأسماء . أما طريقة الانتخاب بالقائمة فتكون بجعل المديرية دائرة انتخاب واحدة وفى مركز المديرية يحصل انتخاب النواب جميعهم للمديرية ويكون ذلك بناء على قوائم يحررها الأحزاب كل حزب له قائمة وتعرف القائمة بالاسم المبين على رأسها فالناخبون يختارون قائمة من القوائم باسمها وهذا يدعوهم لانتخاب أشخاص لا يعرفونهم لمجرد ثقتهم بالاسم الوارد على رأس القائمة .

حضرة الياس عوض بك — يمكن تلافي هذا الضرر بعمل دوائر انتخاب بقدر عدد النواب المقرر للمديرية ووضع جميع المرشحين فى قائمة واحدة ترسل لكل دائرة ويكلف الناخب بأن يختار من القائمة العدد المطلوب . وبهذا تصان كرامة النائب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هل كل دائرة تنتخب النواب جميعهم أو تنتخب النائب عنها .

حضرة الياس عوض بك — كل دائرة تنتخب النائب عنها .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه هى طريقة الانتخاب الفردى ،  
حضرة الياس عوض بك — يمكن جعل الدائرة أوسع بأن ينتخب أكثر من نائب أى تقسيم المديرية الى قسمين كل قسم ينتخب نصف الاعضاء

لنمنع بذلك أسباب السعي والرشوة والزنى للحكام .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا لا يكفي وما على المرشح إلا أن يسعى عند الناخب ليضع اسمه فى الكشف المتضمن للأربعة أو خمسة النواب المطلوبين .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ان فرنسا لم تلجأ الى طريقة الانتخاب بالقائمة الا أخيرا ولتحقيق التمثيل النسبى للاقليات السياسية .

حضرة الياس عوض بك — وقد تفيد فى بلادنا أيضا لتمثيل الاقليات . سعادة منصور يوسف باشا — أطلب ألا تكون المناقشة فى المواد من

٦ الى ١٣ نهائية لأنها من حق لجنة الانتخاب .

معالي الرئيس — اللجنة العامة لها أن تضع القواعد الاساسية لقانون الانتخاب الذى ستكلف لجنة الانتخاب وضعه ولجنة الانتخاب لم تشكل بعد . سعادة منصور يوسف باشا — القاعدة التى وضعت وهى تقسيم البلاد الى دوائر الانتخاب نائب عن كل خمسة وسبعين الفا من السكان فيها حرمان للتعيين .

معالي الرئيس — الكلام الآن فى هل يكون الانتخاب بطريقة القائمة أو يكون بالاسم ؟

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أخالف الياس عوض بك فى رأيه وأرى أن يكون الانتخاب فرديا لا بالقائمة . يستشهد الياس بك عوض بفرنسا وفرنسا لم تقف عند طريقة واحدة فى سنة ١٨٤٨ كان الانتخاب بالقائمة وفى سنة ١٨٥٢ كان بالاسم وفى سنة ١٨٨٥ كان بالقائمة وفى سنة ١٨٨٩ كان بالاسم وفى سنة ١٩١٩ رجعت فرنسا إلى طريقة الانتخاب بالقائمة وهى تجرى فى هذا على ما تبين لها من التجارب فكلما تجرب طريقة ولا تنجح تعود الى الأخرى . وقد سار النظام فى فرنسا من زمن . بعيد على طريقة الانتخاب بالاسم ولم ترتكب جرائم فى الانتخابات الا قليلا وما يقدم الى المحاكم أقل بكثير منه فى البلاد الأخرى ولم يكن هذا النظام مانعا فى بلادنا من انتخاب الأكفاء ولا مفسدا للاخلاق . الاعتراض على الانتخاب بالقائمة أن الناخب لا يعرف من ينتخبه وهذا يجعل التمثيل غير صحيح ، ربما

يكون التمثيل في أوروبا على طريقة القائمة مفيدا لأن انتشار الجرائد فيها وانتشار التعليم ونظام الاحزاب السياسية كل ذلك يجعل الناخب أكثر اتصالا بالمرشحين ولكن في مصر لم نصل إلى هذه الدرجة فلا يمكن الناخب أن يعرف خمسة أسماء أو عشرة في المديرية المعركة التامة ، وبديهي أن الناخب يجب أن يعرف النائب عنه ، ويلاحظ أن أهل كل مركز ميا لون لاختيار كبار الرجال الظاهرين في مركزهم وهذا يؤدي الى أن أهل المركز الاكثر عددا يفوز بانتخاب النواب عن المديرية باجمعها من مركزه فمن المجازفة أن نستعص عن نظام جربناه وعرفنا نتائجه بنظام لم نالقه ولم نعرف نتائجه الى الآن

حضرة عبد الحميد بدوى بك — الذى يشغل الياس عوض بك هو القياس الذى اطلع عليه في النظام الفرنسى ، نعم يعيب بعضهم على نظام الانتخاب الفردى أنه يجعل النائب أكثر اهتماما بالمسائل المحلية الخاصة وبمجايات أهل الجهة لأنه بهذا يشتري مركزه ويعوض ناخبيه عن ثقتهم به ومن يفضل نظام القائمة يرى فيه أنه يسمح بانتخاب أشخاص لا يدنون بمراكزهم لجهة معينة . قد تكون هذه الاعتبارات صحيحة بالنسبة لفرنسا حيث ينقطع الكثير للأعمال العامة وتتجاوز شهرتهم حدود مركزهم فاذا ما عرضت أسماءهم في قائمة كانت شهرتهم هذه سبيلا إلى انتخابهم لمعرفة الناس بآرائهم وصفاتهم بالشهرة العامة وفضلا عن هذا فان نظام القائمة مبنى على النظام الحزبى وعلى تسائد الأعضاء الذين يحررون القائمة وتضامهم . اذ ليس معنى نظام القائمة أن يترك للمنتخب الخيار في تحرير قائمة بالاسماء التى يختارها لأنه يترتب على هذا أن يصيب الانتخاب المركز الاكثر عددا كما قال عبد الحميد باشا مصطفى . القوائم في فرنسا تحرر بواسطة أحزاب أو جماعات متساندة فيتقدم أصحاب الاسماء الميئنة في القائمة ككتلة واحدة ولا يترك للناخب الخيار في تحرير قائمة بل عليه أن يرضى باحدى القوائم الموضوعة فنظام قائم على الاحزاب ومن جهة أخرى نظام لا يمكن تصوره أو تحقيقه إلا اذا كان هناك أشخاص مشغولون بالأعمال العامة تتجاوز شهرتهم مدى مركز اقامتهم ويعرفون في دائرة الانتخاب الواسعة كلها لا يمكن ولا يجوز أن يطبق في مصر حيث هذه الشهرة لا تمتد الى أصحاب الاملاك الواسعة ،

أما القول إن أهل الفضل والعلم عندنا معروفون في كل أنحاء المديرية ويمكن انتخابهم في جملة جهات فهذا مخالف للوقائع . إن النظام الحزبي لم يوجد للآن والتساند بين المرشحين لا يتيسر الآن لعدم وجود طوائف سياسية قوية متساندة إذ الحياة السياسية عندنا لا تزال في دور الطفولة . وإذا كان أساس نظام القائمة من نظام حزبي ومن الانقطاع للأعمال العامة والاشتهار بها غير موجود فلا يمكن أن يكون الانتخاب الا فرديا . ولو سمح لكل ناخب أن يضع قائمة كما اقترح الياس بك فإنه سيضع فيها أسماء من يعرفهم في مركزه أو في المركز القريب منه فتوزع الأصوات ويكون الفوز متروكا للبصافة المحضة .

حضرة الياس عوض بك — يكفيني ردا على هذا أن الانتخاب بالقائمة مقرر في فرنسا وأسبانيا وبلجيكا وأن طريقة الانتخاب الفردي حكم عليها بالافلاس في البلاد الأخرى .

معالي الرئيس — تؤخذ الأصوات .

تقرر بالأغلبية أن يكون الانتخاب فرديا .

معالي الرئيس — يتلى القرار الثامن .

تتلى القرار الثامن ونصه : ( ينتخب نائب واحد عن كل ٧٥٠٠٠ من السكان ) .

حضرة علي ماهر بك — وضعت اللجنة الفرعية هذه النسبة ولا اعتراض عليها فقد لوحظ بالاستقراء أن هذه النسبة تزيد كلما نقص عدد السكان وتنقص كلما زاد عددهم . ففي أمريكا بدأت بواحد لكل ٣٠ ألفا ثم انتهت بواحد لكل ٢٠٠ ألف وإذا رجعنا الى البلاد التي يقرب عدد سكانها من عدد سكان مصر وجدنا أن النسبة فيها واحد لكل ٤٠ ألفا . والمقصود من هذا هو إيجاد العدد الكافي من الأكفاء وتمكين الطبقات المختلفة من التمثيل وإيجاد العدد الكافي لتكوين اللجان .

سعادة منصور يوسف باشا — أوافق على ماهر بك وأزيد على ما قاله أن مركز مصر الحالي يحتاج الى مجلس نيابي واسع يجمع بين أعضائه العدد الكافي من الأكفاء ولقد رفع شرط الضريبة للاكثار من المتعلمين وهذا

لا يتفق مع النسبة التي قررتها اللجنة الفرعية . والرغبة العامة الآن هي أن تكون النسبة واحدا الى خمسين ألفا وكلما زاد أعضاء المجلس كلما قلت المزاخمة وامتعت الضغائن التي يتخشاها سعادة المحافظ وتوفر في المجلس أهل الكفاية . سعادة حافظ حسن باشا — بحث الموضوع باعتبار النسبة التي قررتها اللجنة الفرعية بحسب الاحصاء الأخير لسكان القطر فوجدت أن عدد مجلس النواب سيكون ١٥٨ عضوا وقد كان الانتخاب للجمعية التشريعية بنسبة واحدة الى ٢٠٠ ألف والبلاد التي كان عدد سكانها أقل من هذا العدد كدمياط والسويس كان يسمح لها بانتخاب نائب عنها وجرت العادة أن بعض المديریات عندما كانت تقسم الى دوائر انتخاب بنسبة ٢٠٠ ألف فما تبقى يكون دائرة اذا زاد على النصف فاذا اتبعنا هذه الطريقة ووضعنا لها نصوصا خاصة في قانونتنا كما اقترح يزيد عدد الاعضاء أيضا عشرة فيكون المجلس الجديد من ١٦٨ عضوا وهذا عدد كبير مانع من حسن النظام ويدعو الى كثرة الكلام في المجلس والى مناقشات طويلة لا فائدة منها وهذه المناقشات ستكون بين أعضاء لا تجانس بينهم لأنه كلما زادت دوائر الانتخاب كلما صادف الانتخاب أهل القرى لأنهم هم أقرب اتصالا من غيرهم بالناسخين وأقربهم الى مقعدهم . وبالعكس كلما قل العدد كلما أمكن انتخاب عدد كبير من أهل الرأي الذين يقدرن الواجب ويشعرون بالمسؤولية فيراقبون أعمال الحكومة مراقبة فعالة . والمرغوب فيه هو أن يكون مجلس النواب من خلاصة الأمة . لهذا أقترح جعل النسبة واحدا الى مائة ألف .

سعادة قلبي فهمي باشا — أرى أن نسبة واحد الى ٧٥ ألفا وافية بالغرض لأنه كلما كان العدد قليلا كلما أمكن درس المسائل درسا وافيا ويمكن فيما بعد عندما ينتشر التعليم تعديل النسبة وجعلها واحدا لكل ٥٠ ألفا . أما النسبة التي يقترحها حافظ حسن باشا فبالع فيها .

حضرة عبد اللطيف المكي بك — أقترح أن تكون النسبة واحدا الى ٥٠ ألفا لأنى أرى أن ١٦٨ نائبا عن القطر طبقا لما أبداه سعادة حافظ حسن باشا قليل جدا وقد كنت أتوقع أن النسبة التي قررتها اللجنة الفرعية تجعل المجلس مكونا من ١٨٠ عضوا .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — نحن نبنى أحكامنا الآن على فروض وتقديرات يجوز أن تختلف فيها الى ما لا نهاية والأفضل أن تعين عدد أعضاء المجلس الذى نراه مناسباً ثم نبنى عليه النسبة ،  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح أن يكون مجلس النواب من مائتى عضو حتى يكون لئسائته عددها كاف لتكوين اللجان وللبحث فى مهام البلاد .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — النسبة التى جاءت فى تقرير اللجنة الفرعية تسمح بوجود هذا العدد تقريباً .

حضرة على ماهر بك — أنا لا أطلب عدداً معيناً لمجلس النواب بل يهمنى أن أعرف النسبة التى يبنى عليها العدد .  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — اذن ما هى العلة التى تتوفر فى واحد الى ٥٠ ألفاً ولا تتوفر فى واحد الى ٧٥ ألفاً ؟

حضرة محمد على بك — أطلب مؤقتاً ابقاء النسبة التى قررتها اللجنة الفرعية وأقول مؤقتاً انه لا نزاع فى أن هذه النسبة لوحظ فيها عدد سكان القطر الآن ولرغوب فيه أن يكون فى مجلس النواب العدد الكافى للقيام بالأعمال المنوطة بالمجلس . فبعد ما قررنا النسبة واحداً الى ٧٥ ألفاً قيل أن واحداً الى مائة ألف قليلة جداً لأن مجلس النواب يجب أن يقسم الى لجان وقيل أن نسبة واحد الى ٥٠ ألفاً كبيرة جداً لأن بلادنا لم تعود الآن الأنظمة الدستورية وربما تكون الكثرة ضارة . أما العدد الذى اقترحه حافظ باشا فلا يكفى وإذا لوحظ أن الكسور ستحسب وان بعض البلاد الصغيرة ستمثل كما اقترح سعادة المحافظ وان الأقليات ربما تمثل وان بعض عواصم المديرىات ستكون دوائر منفصلة فقد يصل عدد الأعضاء الى ٢٠٠ ، لهذا أطلب ابقاء النسبة على ما هى عليه . على أن هذا لا يمنع من إعادة النظر فى الامر فيما بعد .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — أرى أن تكون النسبة واحداً لكل خمسين ألفاً أولاً لأن هذا يكون حذاً مناسباً للدوائر التى أشار اليها محمد على بك ويحسن أن يكون الأساس هو المديرية لا المركز كما جرى عليه العمل فى الماضى . وثانياً لأن الانتخابات ستكون محصورة فى عنصر معين فان لم تتوسع

في الانتخابات تغلب العنصر القديم وفاز في الانتخابات .

فضيلة الشيخ نجحت — أوافق حسن عبد الرازق باشا وأقترح زيادة على ما قاله أن كل مركز يزيد على خمسين ألفا بمقدار النصف يكون له الحق في نائب آخر وكل مركز ينقص عدد سكانه عن خمسين ألفا يكون له الحق في انتخاب نائب عنه . أن الغرض هو تمثيل الأمة والأفضل الزيادة في النواب لا النقص ولا خوف من تشعب الآراء بالكثرة لأن العادة جرت على تقسيم المجلس الى لجان تفحص المسائل في دائرة ضيقة وتقدم تقريراً عنها للمجلس . حضرة زكريا نامق بك — ان زيادة الأعضاء ستقلل من حدة الانتخابات التي ستكون شديدة على ما أتوقع ولا ضرر من الكثرة فان المجالس يتولى المناقشة فيها عادة عدد قليل من النواب .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — الخلاف بين الأرقام خلاف تقديري وليس لأى رقم من الأرقام المعروضة قيمة ذاتية وحد الخلاف هو معرفة عدد الاعضاء المطلوبين للمجلس . وأكبر دليل على ذلك أن النسبة ليست واحدة في كل البلاد فان البلاد الصغيرة عدد السكان تختار نسبة أصغر ليكون عدد النواب أكبر في حين أن البلاد كبيرة عدد السكان تختار نسبة أكبر ليكون عدد النواب أصغر . والواقع أنه في كل بلد يبحث أولاً في كم عضواً يطلب أن يكونوا في المجلس لحسن القيام بأعماله ثم يبنى على هذا العدد نسبة الانتخاب . وقد قدرنا العدد المطلوب عندنا بمائة وثمانين فاذا عملنا حساباً للكسور فقد نصل الى مائتين . أما اذا أخذنا بنسبة واحد الى ٥٠ ألفاً فنصل الى ٣٠٠ . يريد حسن باشا أن نجدد وأن ندخل عناصر جديدة في المجلس وأنا أؤكد له أن نوع المنتخبين سيكون هو هو بعينه مع تفاوت بين درجة الوجاهة . والعادات الباقية الى الآن لا يمكن أن تعطينا الا طبقة من الطبقات السابقة لأن بين حاضرتنا وماضينا صلة لا يصح أن نتجاهلها وليس من المتصور أن يكون قد حدث في الأربع السنين الاخيرة انقلاب عام في الاخلاق أما فكرة التسهيل لادخال المتعلمين فلا تفيد ما داموا ليس لهم جاه خاص في بلادهم والمسألة بعد ذلك مسألة مسئولية فان كل عضو من أعضاء الهيئة الجديدة يجب أن يشعر بثقل المسئولية الملقاة على عاتقه وكلما كان العدد أقل

كانت المسؤولية أظهر . أما اذا كثر العدد شاعت المسؤولية بدرجة تقضى عليها ويجب أن نعمل على أن يكون احساس كل عضو بمسئوليته الخاصة في كل مداولة احساسا شديدا جدا

سعادة اسماعيل أباطه باشا — دلتني خبرتي الماضية أنه كلما قل عدد النواب كلما صلح المجلس ، قد يقال أن الامة كانت فيما مضى متسلطة على الامة والآن انتشر العلم ، نعم انتشر العلم ولكن في عواصم الأقاليم وفي المدن ولكن في القرى لا تزال الحال على ما كانت عليه وليس من العدالة أن مدينة القاهرة تمثل في المجلس بنفس العدد الذي تمثل به مديرية الشرقية مثلا مع التفاوت في التعليم بين الـاثنتين . لهذا أقترح وضع نسبة خاصة للبادر ولعواصم المديريات . وعلى كل حال فاني لا أرى فائدة من كثرة العدد ويهمني وجود الالكفاء .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه الفكرة وجية ولكن الفوارق بين المدن والأرياف الآن ليست ظاهرة أو قوية بحيث يستدعى هذا التفريق ولكن ربما نصل اليه قريبا .

حضرة الياس عوض بك — ان الامة كلها لها حق التمثيل وكل منطقة لها عقلية وأفكار ويجب أن تمثل . لهذا أطلب أن تكون النسبة واحدا الى ٥٠ ألفا فنفسح المجال للفكرين ونسترضى جميع الطبقات ونكون قد أجابنا رغبة البلاد .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أؤيد قرار اللجنة الفرعية وأطلب أن تكون النسبة واحدا لكل ٧٥ ألفا . نحن الآن نتردد في حياتنا الدستورية ومتصلون بتاريخنا الماضى والواقع أن نهضتنا السياسية اقتضت الى الآن على النفور من الحكم الأجنبي وهذا شعور يستوى فيه العالم والجاهل والنقى والفقير . أما النهضة الحقيقية فلم توجد بعد وسيتولى أمرها هذا المجلس الجديد الذى نضع اليوم أساسه فهو الذى سيتولى قيادة الامة الى الخير وأخشى ونحن داخلون على تجربة سعيدة وخطيرة في آن واحد أن نكثر من عدد النواب فنفسح المجال لعدى الكفاءة فنكون قد عرضنا أعمالنا للخطر . ان الجهلاء في بلادنا أكثر عددا من المتعلمين فكلما أفسحنا المجال زادت نسبة



المجلاء، فضلا عن ذلك فإن كثرة العدد تطيل المناقشة وتعطل الأعمال ،  
قالوا ان التقسيم الى لجان يوضح المسائل ويقل المناقشة ولكن عمل اللجان  
تخصيري والمجلس هو الذى سيبت فيه .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء ،  
تقرر بالاغلبية بقاء النص على أصله ،

وفي صفحة ٨٧ من مجموعة المحاضر :

حضرة توفيق دوس بك — أقترح تعديل المادة ٨ وأطلب أن يكون  
لكل ٥٠ ألفا من السكان نائب في المجلس ،

سعادة يوسف قطاوى باشا — كنت من الموافقين على أن يكون لكل  
٧٥ ألفا من السكان نائب واحد ولكن تبين لى فيما بعد أن هذه النسبة  
ضعيفة فانه على مقتضاها يكون مجلس النواب مكونا من ١٦٨ عضوا وهذا  
قليل فلو رفعناها وجعلنا لكل ٥٠ ألفا نائبا كان عندنا ٢٥٠ عضوا أما لو  
جعلنا النسبة واحدا لكل ٦٠ ألفا فيكون عندنا ٢١٠ وأنا أوافق على جعلها  
واحدا لكل ٥٠ ألفا ليكون التمثيل كاملا .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ليست المسألة مسألة تمثيل لانه يمكن أن  
يقال إن التمثيل موجود بأى نسبة كانت والواجب هو أن ننظر الى درجة  
اللياقة في الوقوف عند نسبة معينة وأن نراعى في ذلك درجة التعليم عندنا  
وأظن أن النسبة الأصلية كافية نظرا لانتشار الأمية في مصر .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كثرة النواب موجهة لتعطيل الأعمال .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب أن يكون لكل ٦٠ ألفا من  
السكان نائب في المجلس . المسألة مسألة تمثيل في الواقع لأن النسبة ان كانت  
ضعيفة كان التمثيل ضعيفا ولا يلىق أن نعتبر أن ١٥٠ أو ١٦٠ عضوا في المجلس  
يمثلون أمة من ١٣ مليون من النفوس .

حضرة محمود أبو النصر بك — أوافق على ما يقترحه حضرة المكباتى بك  
وأزيد على ما يقول أننا بذلك نفسح المجال لذوى الكفاءات الذين قد يفوتهم  
الحظ في الانتخاب .

حضرة توفيق دوس بك — جعل النسبة واحدا لكل ٥٠ ألفا يفسح

المجال لذوى الكفاءات لأن الأعيان ستكون لهم مراكز مضمونة في المجلس نظراً لما لهم من الجاه في البلاد وسيزاحمون المتعلمين فكلما زاد العدد كان لهؤلاء حظ أوفر .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر أن يكون لكل ٦٠ ألفاً من السكان نائب في المجلس .

حضرة محمود أبو النصر بك — أطلب أن تعدل المادة ١٣ وأن يباح لكل من يرشح نفسه للانتخاب أن يتقدم في دائرتين على الأكثر . لأنه قد يتصادف أن أنصار المرشح للانتخاب في المركز الواحد لا يكونون في دائرة واحدة بل موزعين على دوائر المركز الواحد إن كان له عدة دوائر فقصر الترشيح على دائرة واحدة يجعل النجاح غير محقق وفي هذا من الضرر ما فيه . يقولون إن التجربة السياسية غير مباحة وأنا لا أرى أى ضرر من أن يلجأ إليها في الانتخاب في سبيل الخدمة العامة . القاعدة الأصلية مأخوذة عن فرنسا وقد وضعت هناك لعلة خاصة معروفة وهي أن الجنرال بولانجي رشح نفسه في خمسين دائرة لينال الإجماع وليستطيع بما يكتسبه من السلطة أن يقلب نظام المملكة فوضعت هذه القاعدة بناء على اقتراح النائب « واللون » ولكن نفس المقترح عدل عنها لأنها تحرم النائب الكفء من الوصول إلى البرلمان وبالرغم من ذلك بقيت هناك على أصلها .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — اقتراحك يكون مقبولاً لو قصرته على المديرية الواحدة وعلى دائرتين متجاورتين فيها .

حضرة محمود أبو النصر بك — أعدله واشترط أن يكون في المديرية الواحدة .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — اشتراط الجوار في الدائرتين هو الذي يزيل الضرر الذي نخشاه .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — هذه مقامرة سياسية وتجربة يجب منعها والأولى أن نجعل الترشيح في دائرة واحدة في أى جهة من القطر لأن النائب الكفء يجد من يرشحه في أى دائرة .

فضيلة الشيخ بخيت — قانون الجمعية التشريعية يبيح الترشيح في أكثر

من دائرة واحدة فلا معنى لأن نضيق الحكم الآن لأننا نسعى إلى إطلاق الحرية ورفع القيود . لهذا أطلب أن يؤخذ بما هو مقرر في قانون الجمعية التشريعية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر إباحة الترشيح في دائرتين في المديرية أو المحافظة الواحدة وعدم اشتراط الجواز .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أطلب أن ينص على أن لكل شخص أن يغير موطنه السياسى قبل عملية الانتخاب بثمان وأربعين ساعة .  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — يحسن أن تترك هذا للجنة الانتخاب .  
( موافقة عامة ) .

وفي صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الأولى وهذا نصها :

يؤلف مجلس النواب من أعضاء منتخبين بالاقتراع العام على مقتضى أحكام قانون الانتخاب وباعتبار نائب واحد لكل ستين ألفا من أهالى كل مديرية أو محافظة . وكل مديرية أو محافظة تبقى فيها زيادة تبلغ ثلاثين ألفا تزداد نائبا . والمديريات والمحافظات التى لا يبلغ عدد أهاليها ستين ألفا يكون لكل منها نائب .

فتقرر تأجيل البحث فيها الى وقت نظر مشروع قانون الانتخاب .

وفي صفحة ١٨٧ من مجموعة المحاضر :

حضرة عبد العزيز فهمى بك — والآن أعود الى المادة الأولى من فرع مجلس النواب وأقترح للتوفيق بين حكمها وما تقرر بقانون الانتخاب أن تضاف اليها الفقرة الآتية : ( والقانون ينظم كيفية تمثيل المحافظات التى ينقص عدد أهاليها عن ثلاثين ألفا . وله أن يعتبر عواصم المديريات التى يبلغ عدد أهاليها ثلاثين ألفا فأكثر وحدة انتخابية مستقلة وأن يضع فى هذه الحالة ما يناسب من الأحكام ) وذلك بعد حذف الاضافة التى تقررت بالأمس وهى ( فاذا لم يبلغ عدد أهالى محافظة ثلاثين ألفا ضمت فيما يختص بالانتخاب الى أقرب جهة بحسب ما يقرره قانون الانتخاب ) وأن تحذف كذلك كلمة ( والمديريات )

من العبارة الأخيرة من المادة لأنه لا توجد مديرية لا يبلغ عدد سكانها  
ستين ألفا .

فوافقت الهيئة على ذلك

**مادة ٨٥ —** بشرط في النائب زيادة على الشروط المقررة في قانونه الانتخاب أنه يكونه بالغا

من السن ثلاثين سنة على الأقل بحساب التقويم الميموى .

**مادة ٨٦ —** مدة عضوية النائب خمس سنوات .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — تنتظر في شروط العضوية لمجلس النواب مبتدئين بالسن .

حضر تاحمد على بك والمنزلاوى بك — ليكن عمر العضو ٣٠ سنة

على الأقل .

المادة ٥٠ ، ٥١ من دستور بلجيكا	المادة ٨٥ ، ٨٦ تعابلهما
والمادة ٣٠ ، ٣١ ، ٣٣ من دستور النازك	
والمادة ١٠ ، ١١ من دستور تشيكوسلوفاكيا	
والمادة ٦ ، ١٥ من قانون فرنسا النظامى الصادر في ٣٠ نوفمبر سنة ١٨٧٥	
والمادة ٤٢ من دستور ايطاليا	
والمادة ٣٩ من دستور استونيا	
والمادة ١٣ من دستور بروسيا	

رأت لجنة وضع المبادئ العامة للدستور أن تقتصر في النائب أن يكون بالغا من العمر ثلاثين سنة على الأقل — وكان هذا الشرط موضع بحث وجدل في اللجنة فقد اقترح أن يكون السن خمس وعشرين سنة كما اقترح أن يكون خمس وثلاثين سنة — وكان أصحاب الرأي الأول يؤيدون رأيهم بأن الحادية والعشرين هي سن العضوية للبرلمان وأن الأمم الأخرى كلها لم ترعلا لاشتراط أكثر من خمس وعشرين سنة وأن الحياة السياسية أثبتت أن أشخاصا لم يبلغوا هذا السن قادوا الأمم وكانوا فيها عوامل تقدم ونجاح . وأيد أصحاب الرأي الثانى رأيهم بأن الحياة الشرقية تنقلب فيها الماطفة إلى ما بعد الخامسة والعشرين . وإن مركز البلاد السياسى من الدقة والمخاطرة بحيث يحتاج الى الأناة وطول الروية وقد رأت اللجنة أن المجمع الذى تقدم بها أنصار الخمس والعشرين سنة مع صاحبها لا تصلح لمصر لأن الأشخاص الذين يحسنون تقدير مصالح البلاد في هذا السن نواذر لا يبنى عليهم حكم . وأن تربية الأوربيين السياسية الطويلة وانتشار الآراء الاجتماعية بينهم وتمكنهم جيدا من الاطلاع على كل ما يكتب وتكويهم مبادئ خاصة لأهملهم كل ذلك من شأنه أن التقدم للانتخاب حتى من كان في الخامسة والعشرين له آراء خاصة به أو مشاركة في تقدير الصالح العام وقدرة على الدفاع عن تلك الآراء . أما في مصر فالأمر مختلف ويجب أن يبنى القانون بشيء من حماية الناخبين في اختيارهم حتى لا يقع الاختيار على غير ذى رأى =

حضرة دوس بك — أرى أن يكون ٣٥ سنة .

حضرة ماهر بك — ٢٥ سنة .

تقرر بالأغلبية أن يكون عمر العضو ٣٠ سنة على الأقل .

دولة الرئيس — وهل يجب أن يشترط أن يكون العضو من يدفعون مالا عن عقار أو غيره .

حضرة على ماهر بك — النيابة حق لا امتياز لذلك لا أوافق على اشتراط المال .

حضرة محمد على بك — لا يشترط المال بالنسبة للحاصلين على شهادة عالية .  
فضيلة الشيخ بجيت — أرى اشتراط دفع مال قليل على غير الحاصلين على شهادة عالية واعفاء هؤلاء من اشتراط دفع أى ضريبة .

حضرة المنزلاوى بك — أرى الأخذ بأحكام القانون النظامى الحالى .

حضرة المكباتى بك — يعنى من شرط دفع المال حامل الشهادة العالية .

حضرة عبد الحميد مصطفى بك — يعنى من شرط المال الحاصلون على شهادة عالية مضى عليها خمس سنين .

أخذت الآراء أولا على اشتراط دفع المال فتقرر بالأغلبية اشتراط دفع المال ثم تقرر بالأغلبية اعفاء الحاصلين على شهادة عالية مضى عليها خمس سنين من شرط دفع المال .

دولة الرئيس — هل ترون النص على وجوب معرفة القراءة والكتابة .

---

== نتائج . أما سن الحامسة والثلاثين فقد روى أنها تحرم طبقات كثيرة في مقدورها أن تخدم للبلد خدمات جليلة . لذلك أخذت اللجنة بسن الثلاثين حدا أدنى لجواز النيابة .

ونسب الدستور على أن مدة العضوية في مجلس النواب خمس سنوات ولم يجعلها عشر سنوات كمجلس الشيوخ حتى لا تتقطع صلة البلاد بالبلدية النيابية واقترح بعض أعضاء اللجنة العامة جعلها أقل من ذلك ولكن اللجنة رفضت هذا الاقتراح لما ينشأ عن تكرار الحركة الانتفاذية من نزاع واضطراب وتعطيل للمصالح مما لا يحسن منه تكرارها الاكل أمدا طويلا . كما رأيت أن لا تكون الفترة أكثر من ذلك حتى لا يفقد الشعب كل رقابة على مثليه — وللتوقيت الضيق حسنة أخرى هي حرس النواب على احترام ارادة الأمة والعمل على خدمتها رغبة في الاحتفاظ بمقاعدكم في الانتخابات التالية .

ويلاحظ أن مجلس النواب المصرى — منذ بدء الحياة النيابية الى اليوم — لم يتم فصلا قهرىيا بأكله .

واذا رجعنا للدهاتير الأجنبية وجدنا أن سن عضو مجلس النواب الفرنسى يجب أن لا تقل عن ٢٥ سنة ومدة العضوية أربعة سنوات وسن عضو مجلس النواب البلجيكي ٢٥ سنة على الأقل ومدة العضوية أربعة سنوات وسن عضو مجلس النواب الايطالى ٣٠ سنة على الأقل ومدة العضوية خمسة سنوات .

جملة أعضاء — يجب النص على أن يحسن العضو القراءة والكتابة .  
حضرة بدوى بك — أرى عدم لياقة النص على شرط معرفة القراءة  
والكتابة لأنه لا يعقل أن المجلس يقر عضوا يجملهما .  
أخذت الآراء فتقرر بالأغلبية النص على أن يحسن النائب القراءة  
والكتابة .

وفي صفحة ٤٨ من مجموعة المحاضر :

دولة الرئيس — سبق أن قررنا المدة التشريعية لمجلس الشيوخ وحددناها  
بعشر سنوات ولم نذكر المدة التشريعية لمجلس النواب الا عرضا وأرى  
تعديدها بخمس سنين .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العام لموضع الدستور : صفحة ١٥ من مجموعة المحاضر  
تلى القرار الخامس وهو ( مدة العضوية بمجلس النواب خمس سنين ) .  
حضرة الياس عوض بك — اقترح أن تجعل المدة النيابية أربع سنين  
فقط كما في فرنسا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اقترح حضرة الياس بك عوض  
في محله لأننا في حالتنا الأولى وهى حالة التكوين سيكون للعواطف مجال كبير  
في الانتخابات فيحسن أن تكون مدة النيابة قصيرة حتى يمكن تجديد مجلس  
النواب تبعاً لحالة تطور البلاد وتقدم الأفكار .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نحن نريد أن يتمرن رجالنا على الأعمال  
السياسية وليست الخمس السنين في ذلك بالشئ الكثير واقترح بقاء المدة  
كما هى .

سعادة حافظ حسن باشا — علمتنا التجارب انه كلما قامت بالبلاد حركة  
انتخاب ترتب عليها ضعائن وأحقاد وأرى اننا أحوج ما نكون في الدور  
الأول من عهدنا الجديد الى الراحة والطمأنينة فاذا جعل الانتخاب كل أربع  
سنين خشي أن تستمر الأحقاد والعداوات بتجدد الانتخابات في قرات  
قصيرة فضلاً عن جواز حل المجلس في بحر المدة النيابية وقد علمت بالخبرة  
أن هناك ارتباطاً كبيراً بين الأمن العام وحركات الانتخاب .

سعادة صالح ملوم باشا — أضمر رأيي الى حضرة الياس عوض بك أما ما قاله سعادة حافظ باشا حسن فأجيب عنه بأنني لم ألاحظ أن الانتخابات أدت الى أحقاد وعداوات كما يقول .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء ،

تقرر بالأغلبية ابقاء مدة الخمس السنين ،

وفي صفحة ٢٠ من مجموعة المحاضر :

تلى القرار التاسع من القواعد التي قررتها لجنة المبادئ العامة ونصه :  
تكون سن النائب ثلاثين سنة على الأقل .

حضرة علي ماهر بك — يحيل البعض عند ما يراد جعل السن الأدنى خمسا وعشرين سنة أن أغلب أعضاء مجلس النواب أو كلهم وعددهم مائتان سيكونون في سن الخامسة والعشرين وهذا غير الواقع . فسيكون عدد من سنهم خمس وعشرون قليلا . والحكمة التي تقتضى ضرورة وجود هؤلاء النواب انا قادمون على عصر يحتاج الى جانب أناة الشيوخ وتجاربهم اندفاع الشباب بغية تحقيق آماله الكبار ، وليس في مقدور أحد أن يجرم ما اذا كانت الحقيقة في جانب الشبية أو في الجانب الآخر وهي قد تكون أغلب الأمر بين الاثنين ، أضف الى ذلك جواز أن يكون الانسان قاضيا في الخامسة والعشرين ومستشارا بمحكمة الاستئناف في الثامنة والعشرين ، وقد تقررت سن الثلاثين لعضوية الشيوخ لا النواب في أمريكا ويكفى أن يبلغ الانسان خمسا وثلاثين سنة ليكون رئيسا للجمهورية — أما الخامسة والعشرون فسن أخذ به معظم الأمم لمجلس النواب .

وتاريخ مصر الدستوري يؤيد هذا الطلب ، فقد كانت سن الخامسة والعشرين هي المقرر في قانون سنة ٦٦ وسنة ٨٢ مع أن القانونين كانا ينصان على وجود هيئة تشريعية واحدة ، فليس يصح لنا أن نعدل عنه بعد ما أخذنا مبدءاً تأليف مجلس الشيوخ الى جانب مجلس النواب ويسمح لي أخيرا بأن أقول أنه بعد الاعمال العظيمة تقرر الأمم لعامة أفرادها ميزات خاصة على سبيل المكافأة لما حصل اذ أباحت الدول بعد الحرب للجند الذين سنهم تسع عشرة سنة أن ينتخبوا مع أن السن القانونية للناخب الحادية والعشرون

فليس بدعا أن نقر لشباننا من بلغوا الخامسة والعشرين بحق العضوية في مجلس النواب وقد شاركوا في حركة البلاد من سنة ١٩١٨ الى يومنا الحاضر سعادة حسن عبد الرازق باشا — أميل الى سن الثامنة والعشرين . فقد كانت نظمنا القديمة تقرر الثلاثين سنًا للنيابة . وبين الثلاثين والخامسة والعشرين مدى واسع . فالثامنة والعشرون توفيق بين جميع الآراء .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أطلب بقاء النص على حاله . واني أرى أن عبارة حضرة على ماهر بك أقرب إلى الزخرف ، فهو لم يطلب سن الخامسة والعشرين لذاتها بل لغرض آخر هو مكافأة الشبان الذين قاموا بالحركة . وتلك الملاحظة التي جاءت آخر ملاحظاته هي خلاصتها ومقصودها إذ لو صح أن تكون سن القاضي خمسا وعشرين سنة فالشارع الذي يضع القوانين للقاضي يجب أن تكون سنه ثلاثين سنة . أضف إلى ذلك ملاحظة عمله . فالطالب عندنا يتخرج وسنه ٢٢ أو ٢٣ سنة . وفي المستقبل ستراد سنو الدراسة فلا يتخرج قبل الرابعة والعشرين . فاذا أراد أن يشتغل محاميا قضى ثلاث سنوات أو خمسا تحت التمرين ولا يصح يومئذ أن يكون قاضيا قبل الثلاثين خصوصا متى تقرر عدم قابلية القضاة للعزل أو النقل . فسن الثلاثين هي إذن أقل سن يمكن تقررها .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء

قررت الهيئة بالأغلبية بقاء النص .

وفي صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الثانية وهذا نصها :

يشترط في النائب أن يكون بالغا من السن ثلاثين سنة على الأقل وأن يحسن القراءة والكتابة .

حضرة الشيخ خيرت راضي بك — أرى أن يقصر الشرط الثاني على احسان القراءة دون الكتابة .

تقرر بالأغلبية بقاء النص على أصله .

ثم تلى النص الآتي :

« مدة عضوية النائب خمس سنوات ، ووافقت عليه الهيئة .



مادة ٨٧ — ينتخب مجلس النواب رئيساً ووكيلين سنوياً في أول كل دور انعقاد عادي .  
ورئيس المجلس ووكيلاه يجوز إعادة انتخابهم .

الآعمال التحضيرية :  
التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للرستور : صفحة ٤٥ في مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — ينتخب مجلس النواب في ابتداء نيابته رئيساً له ووكيلين  
من بين أعضائه .  
موافقة عامة .

اللجنة العامة لوضع الرستور : صفحة ٣١ من مجموعة المحاضر

المادة (٨٧) تنالها  
} المادة ٣٧ من دستور بلجيكا  
والمادة ٤٣ من دستور إيطاليا  
والمادة ٥٩ من دستور النمسا  
والمادة ٣٥ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ١٨ من دستور بروسيا

رأت اللجنة العامة في بادئ الأمر أن ينتخب مجلس النواب في ابتداء مدة نيابته رئيساً له ووكيلين من أعضائه — وهنا النص يقضى بأن ينتخب الرئيس والوكيلان لمدة التشريعية كلها . ولكن الرأي استقر أخيراً أن يكون انتخاب الرئيس والوكيلين سنوياً وفي أول كل دور انعقاد عادي — لأن رئاسة المجلس شرف يجب أن يتناوبه الأعضاء لا أن يمحصر في واحد مدة خمس سنوات . وقد جرت العادة في مبدأ كل دورة — وقبل انتخاب الرئيس — أن يرأس الجلسة أكبر الأعضاء سنأ لحين انتخاب الرئيس . وفي إنجلترا ينتخب رئيس مجلس العموم House of Commons لدى الفصل التشريعي كله . وقد جرت العادة على تجديد انتخابه ولو تغير أغلبية المجلس — لأنه معتبر حكماً أكثر منه رئيساً — وهو لا يبقى رأيه في المناقشات إلا إذا تساوت الأصوات فيرجع الحكمه . كما أن قرارات الرئيس في مسائل حفظ النظام نهائية أي أنها لا تحتاج لتفاذهما الى موافقة المجلس . وإذا تغيّب الرئيس حل محله Chairman of Committee ورئيس مجلس النواب في فرنسا يأتي في المركز الثالث بعد رئيس الجمهورية ورئيس مجلس الشيوخ .  
وقد منحت المادة ٥ من القانون الصادر في ٢٤ يولييه سنة ١٨٧٩ لرئيس كل مجلس سلطة طلب القوة للسلطة وكل القوات التي يراها لازمة لحفظ النظام .

( ديجي جزء رابع صفحة ٢٦٨ ) .

وللرئيس فوق ذلك سلطات أخرى يضفها قد نصت عليه اللائحة والبيض الآخر جرى به العرف .  
فهو الذي يدير المناقشات ويتلقى الرسائل ومشروعات القوانين المرسلة من الحكومة أو من الأعضاء — وكذلك الاقتراحات والطلبات والأشئلة والاستجوابات وهو الذي يتكلم باسم المجلس ويمثله وهو الذي يبعث الى الهيئات والدول بتيارات المجلس وهو الذي يرسل باسم المجلس رسائل التهنئة مشاركة أحد البهان في حزنها لفقد أحد عظمائها وهو الذي يبلغ المجلس بآ وفاة مواطن عظيم وهو الذي يتولى تأيين هذا اللواطن باسم المجلس .

تلى القرار التاسع والعشرون وهذا نصه :

ينتخب مجلس النواب في ابتداء مدة نيابته رئيسا له ووكيلين من أعضائه .  
معالي رفعت باشا — ينص كثير من الدساتير على أن يكون انتخاب  
الرئيس والوكلاء في مبدأ كل دور عاды أى سنويا فهل النص المعروض علينا  
يقضى بذلك ؟ أو بأن يبقى الرئيس والوكيلان في مراكزهم طول المدة  
التشريعية أى خمس سنين ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يقضى النص المعروض بأن ينتخب  
الرئيس والوكيلان للمدة التشريعية كلها .

معالي رفعت باشا — أفضل أن يكون الانتخاب سنويا لأن رئاسة  
المجلس شرف يجب أن يتناوبه الأعضاء لا أن يحصر في واحد مدة  
خمس سنوات .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ربما كان ذلك في المستقبل أما في الابتداء  
فالأفضل لمصلحة العمل أن تطول المدة لتزداد خبرة الرئيس والوكلاء بالأعمال  
وقد يكون في تجديد الانتخاب سنويا في بدء عهدنا الدستوري مزاحمة ضارة .  
حضرة الياس عوض بك — أرى أن يجدد الانتخاب سنويا في أول دور  
الانعقاد العاды لتجدد ثقة الأعضاء بالرئيس والوكيلين أما من لم يحصل على  
تلك الثقة فلا يكون أهلا للبقاء في مركزه .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — في المجالس النيابية الأوروبية وعلى  
الأخص في فرنسا ينتخب في أول كل دور عاды الرئيس والوكيلان والسكرتير  
العام لذلك أرى الأخذ بهذا المبدأ في دستورنا .

قد يكون في بقاء الرئيس والوكيلين في مراكزهم طول المدة التشريعية  
فائدة هي التعود على أعمال الرئاسة ولكننا في أول عهدنا الدستوري في حاجة  
لأن تتجدد الثقة سنويا بمن يتولون الرئاسة .

سعادة قلبنى فهمى باشا — أوافق سعادة حسن عبد الرازق باشا وحضرة  
الياس بك على وجوب انتخاب الرئيس والوكيلين في أول كل دور عاды أما  
السكرتير فينتخب لمدة خمس سنوات .

حضر حضراتنا على المنزلاوى بك وعبد الحميد بدوى بك .

حضرة على ماهر بك — أوافق على انتخاب الرئيس والوكيلين سنويا ولا أجد في ذلك صعوبة ما اذ عملية الانتخاب تقع داخل المجلس ولا تستغرق من وقته الا زمنا يسيرا ونحن في أول عهدنا بالدستور أشد احتياجا لتجربة النواب الذين يصلحون للرياسة . أما بقاء الرئيس والوكيلين في مراكزهم طول المدة التشريعية فلا يتفق مع الروح الدستورية لأن الأغلبية قد تتحول من حزب لحزب ورئيس المجلس يكون عادة من حزب الأغلبية .

حضرة محمد علي بك — أوافق حضرة على ماهر بك .

حضرة الياس عوض بك — ليس من المحتم أن ينتخب رئيس المجلس من حزب الأغلبية بل ينتخب الرؤساء عادة من الأشخاص الذين لهم شخصية بارزة تجعلهم محل ثقة جميع الأحزاب . فيكرر في الغالب انتخاب الشخص الواحد منهم للرياسة عدة مرات . لذلك أقترح وجوب جعل الانتخاب سنويا وأن ينص على جواز تجديد الانتخاب .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقرر بالأغلبية أن يكون انتخاب الرئيس والوكيلين سنويا وفي أول كل دور انعقاد عادي ويجوز تجديد انتخابهم .

حضرة على ماهر بك — أقترح عند حل مجلس النواب أن يبقى الرئيس والوكيلان في مراكزهم الى أن ينتخب المجلس الجديد .  
فقرر تأجيل النظر في ذلك .

وفي صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر : تلي المبدأ التالي :

« ينتخب مجلس النواب رئيسا ووكيلين سنويا في أول كل دور انعقاد عادي ورئيس المجلس ووكيلاه يجوز إعادة انتخابهم » .

مادة ٨٨ — إذا حل مجلس النواب في أمر فهو يجوز حل المجلس الجدير منه أجل ذلك الأمر

مادة ٨٩ — الأمر الصادر بحل مجلس النواب يجب أنه يشتمل على دعوة المندوبين لإجراء

انتخابات جديدة في ميعاد لا يتجاوز شهرين وعلى تحديد ميعاد لإجتماع المجلس الجدير في العشرة الأيام التالية لتفاسم الانتخاب .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — سبق عند الكلام على سلطة الملك أن قررنا أن له حق

حل مجلس النواب وقد خيل الى أن بين حضراتكم من يريد المناقشة في هذا الموضوع .

للادة ٥	من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥
واللادة ٧١	من دستور بلجيكا
واللادة ٩	من دستور إيطاليا
واللادة ١٥	من دستور بروسييا
واللادة ١٣٧	من دستور بلغاريا

مادة (٨٨) و (٨٩) تقابلهما

شرع حق الحل في الدساتير الموازنة بين السلطين التشريعية والتنفيذية فإذا تعادلت السلطة التشريعية واستبدت بالأمر فإن السلطة التنفيذية وعلى رأسها الملك تلجأ لاستعمال حق الحل .

وبما أن هذا الحق هو في الواقع رجوع الى الأمة لتحكيمها في الخلاف الواقع بين السلطين . وبما أن هذا الحكم سيصدر من الهيئة صاحبة السيادة ومصدر كل السلطات فهو حكم نهائي لا يقبل التفسير . لذلك حرم الدستور حل المجلس الجديد لنفس الأمر الذي حل من أجله المجلس السابق .

ويعبرون عن ذلك بالفرنسية "dissolution sur dissolution ne vaut".

ولما كان حق الحل من أخطر الحقوق الدستورية التي منحها الدستور للسلطة التنفيذية فقد قيده بقيد آخر إذ نص على وجوب الاسراع الى دعوة المندوبين لإجراء انتخابات جديدة في ميعاد لا يتجاوز شهرين وعلى تحديد ميعاد لإجتماع المجلس الجديد في العشرة الأيام التالية لتفاسم الانتخاب حتى لا تتعطل الاداة التشريعية في البلاد .

وقد عدل دستور ١٩٣٠ حكم هذه المادة فلم ينص على أن يكون موعد إجتماع المجلس الجديد في العشرة الأيام التالية لتفاسم الانتخاب — كما مد فترة اجراء الانتخابات الى ثلاثة أشهر — وقد عللت المذكرة التفسيرية هذا التعديل بقولها « كذلك يرى أن ما اشترطته المادة ٨٩ من أن الأمر الصادر بحل مجلس النواب يجب أن يشتمل على دعوة المندوبين لإجراء انتخابات جديدة ... الخ ليس له وجه راجع للفائدة . فان الغاية من هذا الحكم هو تأكيد ضرورة انصال الحياة النيابية ولا كانت الضرورات تهدر بقدرها — فلا شك انه يكفي في تأكيد هذا الاتصال بإيجاب أن تجري الانتخابات في مدة يحدد أقصاها بحيث لا تكون فترة طويلة — ولكن ثلاثة أشهر مثلا بدلا من شهرين — دون أن يشترط أن يشتمل الأمر الصادر بالحل على دعوة المندوبين — فقد يرى مرة أن يكون العمل على هذه الطريقة في حين يرى في مرات أخرى التريس زمنا قبل الحكم على الوقت الذي يجب أن تجري فيه الانتخابات — وما دامت الانتخابات جارية حتماً وعلى أى حال في مدة عرف أقصاها فالدستور مصون والحياة النيابية متصلة . »

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب ألا يكون للملك حق حل المجلس الا بعد أخذ رأى مجلس الوزراء .

دولة الرئيس — سبق أن قررنا أن الملك انما يحكم بواسطة وزرائه .

حضرة المكباتى بك — الحكم قد ينسحب على حق التشريع فقط فهل يدخل فيه حق حل المجلس .

دولة الرئيس — نعم القاعدة عامة ويدخل فيها حق حل المجلس . وبهذه المناسبة أقترح أنه إذا حل مجلس النواب بسبب ما فلا يجوز حل المجلس الجديد لنفس السبب الذى حل من أجله المجلس الأول .  
( موافقة عامة ) .

دولة الرئيس — أقترح أيضا أن يحدد فى أمر الحل ميعاد لاجراء الانتخاب للمجلس الجديد .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ٢٣ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار السادس عشر وهذا نصه :

إذا حل مجلس النواب لسبب ما فلا يجوز حل المجلس الجديد لنفس السبب الذى حل من أجله المجلس الاول .  
( موافقة عامة ) .

ثم تلى القرار السابع عشر وهذا نصه :

يحدد فى أمر الحل ميعاد لاجراء الانتخاب للمجلس الجديد .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — اقترح وجوب تحديد الميعاد بشهرين  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه مسألة تفصيلية ستنتص عليها  
لجنة التحرير .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — وما المانع من النص على ذلك من الآن  
وتحديد الميعاد بشهرين ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا ميعاد لا يمكن البت فيه قبل أن  
تضع لجنة الانتخاب قواعد الانتخاب ، على أن فى قانون الجمعية التشريعية  
نصا على جواز حل واعادة الانتخاب فى ثلاثة أشهر . ولم تكن لدى حكومة

ذلك الوقت أية فكرة سياسية خاصة أملت عليها المطال أو اطالة الوقت .  
فيصح أن نأخذ بهذا الميعاد هنا لأنه قد بنى حتما على تقديرات فنية خاصة . فإن  
لم توافقوا على هذا الميعاد فأرجو أن توجوا البت في الأمر حتى يتم البحث  
اللازم وتقرر قواعد الانتخاب واجراءاته .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فتقرر بالأغلبية تحديد الميعاد الآن وأن يكون شهرين لاجراء الانتخابات .  
حضرة محمود أبو النصر بك — أرجو أن يضاف الى هذا وأن يعقد  
المجلس بعد تمام الانتخاب بعشرة أيام .

معالي رفعت باشا — الشهران حق يعطى للحكومة لتشريع أثناءهما في  
الانتخابات . وقد يكون تمام الانتخاب بعد ذلك .  
عدة أصوات بعدم الموافقة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لكى يقال لتمام الانتخاب يجب أن  
تكون أمامنا صورة واضحة لعملية الانتخاب وهذا ما لم فصل اليه بعد . لذلك  
لا يصح أن نحدد من الآن ميعادا فنحن تمام الانتخاب في شهرين بل نقرر  
ضرورة تحديد الميعاد من غير أن نعين أجله اليوم وذلك لأن عملية الانتخاب  
مرتبطة باجراءات لم نعالج بحثها بعد .

معالي طلعت باشا — يجب أن فصل حين وضع اجراءات الانتخابات  
الى طريقة تمكن المجلس النيابى من الاشتغال بعد شهرين .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — تبدأ اجراءات الانتخاب بوضع  
كشوف الانتخاب . فهل نهمل تحديد موعد الاتمام فنترك للحكومة أن تقف  
عند وضع الكشوف وترجىء باقى الاجراءات .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يهمننا اذا وضعنا قاعدة أن تكون بمكنة  
التنفيذ فأرجو ترك هذه المسألة للجنة الدستور ما دمنا لا نملك الآن  
من المقدمات ما يسمح بتحديد الوقت تحديدا صحيحا .

حضرة على المنزلاوى بك — تحديد المدة الآن مفيد للجنة الانتخاب اذ  
يمكنها من تنظيم الاجراءات تنظيما يتفق مع المدة التى تحدد .

معادة حافظ حسن باشا — مسألة الانتخاب مسألة فنية للخبرة دخل فيها .

العادة أنه اذا توفي مندوب ناخب انتخب غيره أثناء السنة . لكن قد يجوز أن يحصل الحل أثناء عملية انتخاب المندوبين الناخبين التي تستغرق نحو خمسة عشر يوما . لذلك كان من الواجب حذف هذه المدة من الميعاد المقرر ثم يجرى بعد تشكيل دوائر الانتخاب والأشخاص الذين تولف الدوائر منهم . وهذا يستدعى مخاطبات مع المحاكم لتعيين رؤساء لدوائر الانتخاب ويستدعى شيئا من النظام يحتاج زمنا . لهذا أرى أن ميعاد الشهرين يكفي للبدء في عملية الانتخاب . ولكن الأتمام قد يستغرق زمنا طويلا ، ولذا أقترح أن يجعل الميعاد ثلاثة أشهر لاتمام الانتخاب بجميع أدوارها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن نسترد في هذا الصدد بالقانون البلجيكي فقد حدد أربعين يوما للانتخاب ، وقرر اجتماع البرلمان عند تمام الستين .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — وأزيد على ذلك أن مثل هذا مدون في القانون الهولندي .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — الانتخاب في بلجيكا مباشر ، أما عندنا فهو لدرجتين . ولابد عند حل المجلس من حل نيابة المندوبين الناخبين واجراء انتخابات جديدة بكل درجاتها ليكون الاتصال بالرأى العام تاما وحقيقيا فاذا استشهد حضرة عبد اللطيف المكباتى بك بما هو واقع في بلجيكا حيث الانتخاب مباشر ومع ذلك تقرر ستون يوما فيجب أن يكون الوقت عندنا أطول ، وكل ما أرجوه أن لا يبت في هذه المسألة قبل أن يستقر الرأى على اجراء الانتخاب وحتى نعرف المواعيد الزمنية التي تكون بين كل اجراء وآخر . أما الان فيمكن البت فيما اذا كان الميعاد الواجب النص عليه هو ميعاد اجراء الانتخاب أو اتمامه ، أما التحديد فيترك للجنة التحرير .

حضرة على المنزلاوى بك — قد يتوهم السامع أن عملية الانتخاب درجتين صعبة مع أنها من أسهل الأمور ، إذ أنه متى وضعت سجلات الناخبين أمكن انتخاب المندوبين في ظرف ثمانية أيام وأصبحنا وحكمنا حكم الانتخاب المباشر . لذلك أرى وجوب تحديد ميعاد انعقاد المجلس الجديد الآن حتى تنقيد به لجنة الانتخاب .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — قلنا فى الماضى ان قانون الانتخاب معلق على قواعد الدستور ، ولكن يظهر أن بعض قواعد الدستور يجب أن تراعى فيه قواعد الانتخاب . وهذه المسألة التى تتكلم عنها دليل على ذلك ، ولذلك أرى لكى لا تتناقض مع أنفسنا أن يكتفى بذكر عبارة ( ويحدد ميعاد كذا لأنمام الانتخابات ) وتبقى تسمية الميعاد الى ما بعد انمام نصوص قانون الانتخاب .

حضرة على المنزلاوى بك — نقرر المدة الآن فاذا جد ما يوجب تغييرها نظرنا فيه .

معالى طلعت باشا — مسألة وجود المجلس الجديد بعد حل المجلس الثيانى مسألة هامة ويجب نهوها فى أقرب ما يمكن .

حضرة زكريا نامق بك — أرى أن يضاف ما يأتى : تم الانتخابات الجديدة فى شهرين ويكون الانعقاد فى العشرة الايام التالية . معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقرر ما يأتى : يجب أن تم الانتخابات للمجلس الجديد فى ميعاد لا يتجاوز شهرين وأن يعقد المجلس الجديد فى العشرة الايام التالية لتمام الانتخاب .

وفى صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الآتية : اذا حل مجلس النواب فى أمر فلا يجوز حل المجلس الجديد من أجل ذلك الأمر بل يكون قراره فيه نافذا ، ووافقت عليها الهيئة .

ثم تليت المادة الآتية : الأمر الصادر بحل مجلس النواب يجب أن يشتمل على دعوة المندوبين لاجراء انتخابات جديدة فى ميعاد لا يتجاوز شهرين وعلى تحديد ميعاد لاجتماع المجلس الجديد فى العشرة الايام التالية لتمام الانتخاب .

معالى رفعت باشا — هل يؤخذ من هذا النص ان حل مجلس النواب لا يستلزم انتخاب مندوبين جدد ؟



حضرة عبد العزيز فهمى بك — أى نعم هذا مقرر .  
( موافقة عامة ) .

حضرة على المتزلاوى بك — هذه المادة تحدد ميعادا لاجراء الانتخابات بعد حل مجلس النواب وميعاداً آخر لانعقاد المجلس الجديد لذلك أقترح تأجيل البحث فى هذه المواعيد الى أن تنظر اللجنة قانون الانتخاب لتأكد من امكان تطبيقها أم لا .

موافقة عامة على تأجيل بحث المادة .

وفى صفحة ١٨٩ من مجموعة المحاضر : تناقشت اللجنة فى هذا المبدأ ،  
معالي الرئيس — بقى فى الدستور مادة موقوفة وهى المادة السادسة من  
فرع مجلس النواب التى تحدد ميعاد شهرين لعمل انتخابات جديدة عقب حل  
مجلس النواب فهل توافقون على بقاء نصها ؟

حضرة عبد الحميد بدوى بك — الشهران لا يكفيان لأن الانتخاب عندنا  
بدرجتين وهو فى أوربا بدرجة واحدة فيحسن أن نلاحظ ذلك عند تقدير  
الزمن اللازم لاعادة الانتخاب .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — وجدنا بالحساب أن مدة الشهرين  
كافية ولكن يحسن أن نزيد الميعاد خمسة عشر يوما على سبيل الاحتياط .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — حل مجلس النواب لا يقع عادة  
الا عقب أزمة سياسية ومصلحة البلاد تقتضى الاسراع فى حلها فلا يصح أن  
نمد فى مواعيد الانتخاب وتترك البلاد بغير برلمان يشرف على الاعمال العامة  
وقد رأى حضرات أعضاء لجنة الانتخاب أن الميعاد المحدد كاف بعد أن  
حسبوا كل المواعيد وقدروا كل الظروف فلا معنى لمعارضتهم فيما اتفقوا  
عليه بعد الحساب والتقدير فضلا عن أن جميع الدول الأوربية اتفقت على  
ضرورة الاسراع فى اجراء الانتخاب عقب حل المجلس فيجب أن لا نشد  
عما رأته هذه الدول .

حضرة على ماهر بك — يظن حضرة بدوى بك أن الشهرين قد لا يكفيان  
لأن الانتخاب عندنا بدرجتين لكن اذا لاحظنا أن عملية الانتخاب عندنا  
تبدأ من دور الترشيح — لأن المندوبين يكونون دائما معدين للانتخاب قبل

قبل حلوله — وان الكلام لا يتناول مجلس الشيوخ ، تبين أنه لا محل للاحتجاج بتعدد درجات الانتخاب ، وقد أحطنا عملية الانتخابات بكل العناية الممكنة وقررنا المواعيد بقدر الحاجة فوجدنا أن عملية الانتخاب لا تستغرق أكثر من اثنين وخمسين يوما أى أقل من شهرين فلا وجه بعد هذا لزيادة الميعاد ، الا أننا لاحظنا أنه في حالة خلو محل أحد الأعضاء بالوفاة أو الاستقالة ( مادة ٢٥ من فرع الاحكام العامة للمجلسين ) قد لا تعلم الوفاة الا بعد زمن ولذلك لا نعارض في اطالة مدة الانتخاب في هذه الحالة وجعلها شهرين ونصفا أو ثلاثة ولا ضرر في ذلك لأن البرلمان يكون خلال ذلك مستمرا في عمله .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — اتى أفضل توحيد المدد فلا نجعلها شهرين هنا وثلاثة هناك .

حضرة على المنزلاوى بك — يلوح لى أن اللجنة بنت حساب المواعيد على اعتبار أن الانتخاب سيجرى بالتلغراف ولم تحسب حسابا للفترة التي تقع عادة بين قيام داعى الانتخاب والبدء فعلا في اجراءاته ولست أرى ضررا في جعل الميعاد شهرين ونصفا .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية بقاء نص المادة على حاله .



مادة ٩١ - عضو البرلمان ينوب عنه الأمر كلها ولا يجوز لتأخير ولا للسلطة التي تعينه توكيد بأمر على سبيل الالتزام .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع البادئ العام للدرستور : صفحة ٤٥ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — هنا بعض مسائل صغيرة لا أظن أن طرحها للنظر يوجب صعوبة لنا . فلقد سبق لنا أن قررنا قواعد خاصة بكل من المجلسين ، وقواعد مشتركة بينهما ، وإنى أعرض على حضراتكم ما فاتنا من القواعد العامة التي تلتحق بهذا الباب .

أعضاء البرلمان ينوبون عن كل الأمة ولا يجوز تحميلهم بأى توكيل على سبيل الأمر والالتزام سواء من قبل منتخبهم أو من قبل السلطة التي تعينهم . ( موافقة عامة ) .

المادة ٣٢ من دستور بلجيكا  
والمادة ٤١ من دستور إيطاليا  
والمادة ٤٢ من دستور رومانيا  
والمادة ٥١ من دستور أسبانيا

المادة (٩١) تقابلها

مق تم انتخاب أعضاء البرلمان وتعين من ينس الدستور على تعيينهم صاروا نوابا عن الأمة كلها — ومهما قيل في الرف البرلماني أن فلانا نائب الجهة الفلانية فإن ذلك ليس إلا من باب الإشارة إلى تاختيه بالفعل — وما دام الأمر كذلك فليس لناخين أن يترموا من انتخابه ولا للحكومة أن تلزم من يعينهم برأى خاص أو بأى توكيل فإن النائب متى انتخب أو تعين أصبح ولا سلطة لأحد عليه إلا شميعة — وقد كان للثورة الفرنسية فضل نصر هذا للبدا في أوروبا . إذ كان النواب في الهيئات العمومية Les Etats généraux لا يمثلون إلا ناخبين وحدهم يتفقون منهم التعليمات ولا يدافعون إلا عن مصالحهم . فكان مثلهم كمثل الوكيل العادي عن شخص معين حتى أنهم كانوا يتفاوضون مرتباتهم من أهل البائرة على اعتبار أن الوكيل يدفع لوكيله جميع المصاريف . وكان الأهالي يمتنعون عن دفع هذه المبالغ إذا لم يحسن النائب القيام بوكالته — وظل الأمر كذلك حتى قررت الجمعية التأسيسية ل'Assemblée Nationale Constituante في ٨ يولية سنة ١٧٨٩ بطلان جميع التوكيلات التي أعطاهها الناخبون للنواب .

وقد نص دستور سنة ١٩٣٠ على أن « عضو البرلمان ينوب عن الأمة كلها — ولا يجوز أن يوكل بأمر على سبيل الالتزام » . وعلت المذكرة التفسيرية هذا التعديل بقولها « ويرى تعديل حكم المادة ٩١ الخاصة بالتوكيل على سبيل الالتزام لتحريره إطلافا وأيا كان مصدره دون تخصيص بالناخبين أو بالسلطة المعنية . فإن تكليف الأعضاء مثلا بالتصويت على وجه خاص يرسم لهم في شأن قرارات أعدت في مجامع سرية وحرمت عليهم المناقشة فيها ، فضلا عن أنه يجعل البرلمان سخرية ، هو أدخل في باب التوكيل على سبيل الالتزام من التوصيات التي قد يفرضها الناخبون أو السلطة المعنية » .

الهيئة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣١ من مجموعة المحاضر

تلى المبدأ الآتي :

كل عضو من أعضاء المجلسين يعتبر نائباً عن مجموع الأمة ولا يجوز تحميله بأى توكيل على سبيل الأمر والالزام سواء من قبل منتخبه أو من قبل السلطة التى تعينه .

فوافقت الهيئة عليهما بالإجماع .

وفى صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر : وافقت الهيئة على النص الآتى :

عضو البرلمان ينوب عن الأمة كلها ولا يجوز لناخيه ولا للسلطة التى للسلطة التى تعينه بتوكيله بأمر على سبيل الالزام .

مادة ٩٢ - لا يجوز الجمع بين عضوية مجلس الشيوخ ومجلس النواب . وفيما عدا ذلك

بمعد قانونه الانتخاب أموال عدم الجمع الاخرى .

التقاليد البرلمانية :

الاعمال التحضيرية :

مجلس الشيوخ جلسة

٥ ديسمبر سنة ١٩٢٧ :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس - لا يجوز لاحد أن يكون عضواً فى مجلس النواب ومجلس

لم يسمح المجلس لعضو

نواب انتخب فى مجلس

الشيوخ فى آن واحد .

موافقة عامة :

للمادة (٩٢) تعابها

للادة ٣٥ من دستور بلجيكا	}
وللمادة ٦٤ من دستور ايطاليا	
وللمادة ١٨ ، ٢٠ من دستور تشيكوسلوفاكيا	
وللمادة ٣٨ من دستور استونيا	

تنص المادة ٩٢ من الدستور على عدم جواز الجمع بين عضوية مجلس الشيوخ ومجلس النواب .

وهو نص صريح قاطع لم يرد عليه أى استثناء .

وللملم به فى بلاد العالم الدستورية جميعها أنه لا يمكن لعضو من الاعضاء أن يباشر سلطته فى كلا المجلسين والا صار المجلس الثانى صورة طبق الاصل من المجلس الاول - اذا تمورنا توفر هذه الحالة فى عدد كبير من الاعضاء - وهذا مما يناقض حكمة وجود المجلسين . =

الشيخ أن يباشر عمله  
في المجلسين - وفي جلسة  
٧ يونيه سنة ١٩٣٨ قرر  
المجلس أن للاعضاء الحق  
في مباشرة سلطتهم في كلا  
اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر .  
تلى النص الآتى ووافقت عليه الهيئة :  
« لا يجوز لأحد أن يكون عضوا في مجلس الشيوخ ومجلس النواب  
في آن واحد » .

== وقد سار العمل في فرنسا على اعتبار العضو الذى ينتخب في المجلس الآخر وقسم اليين فيه متازلا عن عضويته في المجلس الاول .  
ورد في ديغوي Duguit جزء رابع صفحة ١٧٦ :

« لا يجوز الجمع بين عضوية مجلس النواب ومجلس الشيوخ ولكن لثائب أن يرشح نفسه لمجلس الشيوخ ولاشيخ أن يرشح نفسه لمجلس النواب دون أن تازمه بالاستقالة قبل الترشيح ومن الثابت في الفقه أنه لا يمكن لعضو الشيوخ الذى انتخب نائبا ولا لثائب الذى انتخب شيخا أن يختار بين العضويتين الا بعد الحكم بصحة نيابته .

والثائب الذى ينتخب عضوا في مجلس الشيوخ اذا اشترك في عمل بصفته عضوا في الشيوخ قبل الفصل في صحة نيابته لا يمكنه أن يعود للجلوس في مجلس النواب - ويلتزم عضو الشيوخ المنتخب نائبا بمجلس النواب اذا اشترك في أعماله قبل الفصل في صحة نيابته لا يمكنه أن يعود للجلوس بمجلس الشيوخ ويعتبر جلوسه في المجلس الذى انتخب فيه أخيرا اختيار منه لا يمكنه الرجوع فيه » .

“Le mandat de député et celui de sénateur sont évidemment incompatibles. Mais un député peut poser sa candidature au Sénat et un sénateur sa candidature à la chambre sans démission préalable. Il est de jurisprudence constante qu'un sénateur élu député ou un député élu sénateur n'est obligé de faire connaître lequel des deux mandats il entend exercer que lorsque sa nouvelle élection est validée.

Mais le député élu sénateur, s'il avait fait acte de sénateur avant d'être validé, ne pourrait pas revenir siéger à la Chambre; et réciproquement, le sénateur élu député, qui aurait fait acte de député avant sa validation, ne pourrait pas revenir siéger au Sénat; en venant siéger à la Chambre à laquelle il vient d'être nommé, le nouvel élu a fait son choix sur lequel il ne peut pas revenir.”

وعلى هذا رأى أيضا أوجين بير Eugene Pierre ص ٢٢٤ بند ٣١٣ إذ يقول « ويمكن القول أن العضو الذى يجوز العضوية في المجلسين يصبح من تلقاء نفسه مستقلا من المجلس الأول بمجرد استعماله حقه في المجلس الثانى » .

On peut dire que le membre qui détiert deux mandats devient ipso facto démissionnaire du premier des qu'il use du second.

وجاء في اسمين Esmein الجزء الثانى :

« عضو النواب الذى ينتخب شيخا يجب أن يعتبر متازلا عن عضوية النواب بمجرد قيامه بأى عمل بصفته عضوا في الشيوخ » .

Le député élu Sénateur doit être considéré comme ayant abandonné son mandat de député par le fait qu'il use de l'une quelconque de ses prérogatives de Sénateur.

وغرب مثلا بأن مجرد جلوسه بقاعة جلسات مجلس الشيوخ في قصر اللوكسبرج يعتبر اختيارا منه .  
ومن هذا رأى جوزيف بارثلى في كتابه القانون الدستورى ص ٦٠٢ طبعة ١٩٣٣ وزاد عليه « أن هذا الحكم ولو أن الدستور لم ينس عليه ولكن للبادئ الصريحة والمنطق السلم يقضيان به » .

وجاء في كتاب الأوضاع البرلمانية لقواد بك كمال ص ٢٢٠ بند ٤٣٤ :

« النائب الذى ينتخب شيخا له الحق في التصويت بمجلس النواب حتى تعتمد عضويته في مجلس الشيوخ وتحضى ثمانية أيام على هذا الاعتراف غير أنه يفقد هذا الحق بمجرد استقالته من مجلس النواب أو بمجرد حضوره في مجلس الشيوخ وحلفه اليين هناك ولو قبل تصحيح عضويته به . وغنى عن البيان أنه لا يجوز لثائب المنتخب شيخا أن يشترك في التصويت بكلا المجلسين والا كان صوته باطلا » .

ثم تلى القرار الرابع والثلاثون وهذا نصه :  
« لا يجوز الجمع بين عضوية مجلس الشيوخ أو مجلس النواب وبين أية  
وظيفة حكومية ذات مرتب ما عدا وظيفة الوزارة على أن هذا الاستثناء  
لا يكون فيما يتعلق بأعضاء مجلس الشيوخ المعيّنين » .

== مما تقدم يظهر جليا أن عضو أى للمجلس اذا انتخب عضوا في المجلس الآخر وبأمر أى عمل في المجلس الجديد يعتبر متنازلا  
عن عضويته القديمة .  
يعتبر متنازلا حتى قبل أن يفصل في صحة نيابته فباشرة العضو لأى عمل في المجلس الجديد — كمجرد قسمه لليمين الدستورية —  
يعتبر بمثابة استعمال منه لحق اختياره قبل الأوان .  
على هذا سار العمل في فرنسا مع أن الدستور الفرنسي جاء خلوا من نص يقابل المادة ٩٢ من الدستور .  
وفي ١٠ يولييه سنة ١٩٢٧ صدر قانون يمنح العضو فترة اختيار بين عضوية المجلسين قدرها شهر من يوم تصحيح نيابته وهذا هو  
نص القانون .

“Daus la mois qui suit leur validation, les deputés en exercice élu senateurs et les senateurs en exercice élus  
deputes sont tenus d'opter entre les deux mandants dont ils se trouvent simultanément investis. Faute d'avoir  
opté dans ce délai, ils sont censés s'être demis du premier mandant qu'ils detenaient”.

Esmein II V. Edition 1927 Page 395.

وهكذا تساوى الحال في فرنسا بالحال في مصر من حيث النص على فترة الاختيار . ولم يمنح هذا القانون الصراح من الاجماع على  
تحريم الجمع بين العضويتين .

( راجع اسم الجزء الثاني صفحة ٣٩٤ طبعه ١٩٢٧ )

لأنه من المجرم به أن فترة الاختيار غير فترة الجمع كما سبق أن ذكرنا .  
وزيد مركزنا وضوحا في مصر أن الدستور قد نص صراحة على عدم جواز الجمع بين عضوية المجلسين .  
وأغلب الظن أن الدستور المصري قد أخذ هذا الحكم من الدستور البلجيكي الذي نص في المادة ٣٥ على أنه لا يمكن الجمع بين  
عضوية المجلسين في وقت واحد .

“On ne peut être à la fois membre des deux chambres”.

وجاء في كتاب العلامة تونسون J. Thonissen تليفا على هذه المادة « ان الابدأ الدستوري الذي يقضى باختلاف تكوين هيئة  
المجلسين ينهار اذا أمكن للمرء أن يكون عضوا في كلا المجلسين » .  
أما في مصر وقد جاء الدستور صريحا في عدم جواز الجمع بين عضوية المجلسين . ولم يرد على هذا النص أى استثناء . وخشية  
أن يظن خطأ أن ما ورد بالمادة ٥٩ من قانون الانتخاب (التي نصت على منح من انتخب عضوا في كلا المجلسين فترة ثمانية أيام فيصرح  
فيها في أى المجلسين يريد الجلوس ) قد جاء على سبيل الاستثناء من حكم المادة ٩٢ من الدستور قوله انه من المنفخ عليه الذى  
لا يقبل الجدل أن أحكام الدستور لا يرد عليها أى تعديل أو استثناء الا بصروط وشكل معين يبيته المادة ١٥٧ من الدستور .  
لهذا لا يمكن أن تفسر حكم المادة ٥٩ من قانون الانتخاب الا بأنها تمنح العضو فترة للاختيار لا للجمع بين عضوية المجلسين .  
فلا شك مطلقا أن الأعضاء الذين انتخبوا في مجلس النواب وباشروا سلطتهم الدستورية في هذا المجلس يجب أن يتجهوا متنازلين  
عن عضوية مجلس الشيوخ .  
وكذلك أعضاء مجلس النواب الذين انتخبوا أعضاء في مجلس الشيوخ وباشروا سلطتهم فيه يجب أن يتجهوا متنازلين عن عضوية  
مجلس النواب .

وأن على رئاسة مجلس الشيوخ أن تحيط برئاسة مجلس النواب علما بذلك . ==

مجلس النواب جلسة  
أول يولييه سنة ١٩٢٤ :  
أجاز المجلس لأحد  
أعضائه أن يجمع بين وظيفة  
حضره عبد العزيز فهمي بك — اقترحت في اللجنة الفرعية الاستثناء  
الآخر من هذا القرار وهو ، على أن هذا الاستثناء لا يكون فيما يتعلق  
بأعضاء مجلس الشيوخ المعينين ، والآن أقترح حذفه لأنني لم أجد له تمليلا  
وجيا .

مفهوم مما تقدم أن العضو الذي يجمع بين عضوية المجلسين ويريد أن يستعجى الجارية المنصوص عليه في المادة ٥٩ من قانون الانتخاب عليه أن ينتج عن مباشرة سلطته الدستورية في المجلس الذي ينتخب فيه أخيراً حتى تتحقق صحة نيابته في المجلسين فبدأ فترة الاختيار .

وقد حدث في سنة ١٩٣٨ أن رشع كثير من أعضاء مجلس الشيوخ أنفسهم في انتخابات مجلس النواب ونحوها في الانتخاب وجلسوا في المجلسين وباشروا سلطتهم في كليهما . مما دعا أحد الأعضاء لتقديم اقتراح بتعميم من المجلسين تطبيق المادة ٩٢ من الدستور . وقد أجيل هذا الاقتراح على لجنة الحفائيه التي قضت برفضه وقررت أنه يجوز للعضو أن يباشر سلطته في كلا المجلسين حتى تصبح نيابته في كليهما وتضى فترة الثمانية الأيام المنصوص عليها في المادة ٥٩ من قانون الانتخاب فإذا لم يصرح بالاختيار اعتبر عضواً بمجلس الشيوخ ورأت اللجنة أن نص المادة ٥٩ من قانون الانتخاب تمنع العضو فترة للاختيار ولم يرد بالدستور نص بمنع العضو من مباشرة عمله في كلا المجلسين أثناء هذه الفترة كما رأت أن المقصود بالتمنع من الجمارق الهام بين حق الاختيار بين العضويتين لا شك أن اللجنة قد أسرفت في الاستنتاج وفي تخريج النصوص كما أنها قد غفلت عن الماروق الهام بين حق الاختيار بين العضويتين وبين حق الجمع بينهما وهو ما سبق أن شرحناه — كما أن اللجنة في استنتاجها أن المراد بعدم الجمع هو تحريم الجمع المستمر لم تستند إلى نص في الدستور أو إلى قرار من اللجنة التي قامت بوضعه . بل إن الأمر على القيش فإن اللجنة العامة لوضع الدستور وافقت في جلسة ١٣ يولييه سنة ١٩٢٢ على أنه « لا يجوز لأحد أن يكون عضواً في مجلس الشيوخ ومجلس النواب في آن واحد » .

ومن السائل الهامة مسألة عدم الجمع بين الوظيفة وعضوية البرلمان في وقت واحد — فقد نصت المادة ٦٦ من قانون الانتخاب . على أن كل موظف أو مستخدم عام من أشير إليهم في المادة السابقة (تقصده موظفي الحكومة ومستخدمو مجالس المديريات والمجالس البلدية وكل موظفي وزارة الأوقاف ومستخدموها) . . . ينتخب أو عين عضواً بأحد المجلسين بتسريح متخلياً عن وظيفته . . . إذا لم يتنازل في الثمانية الأيام التالية ليوم الفصل في صحة نيابته عن تلك العضوية .  
يمكن تصور سهولة البت في هذا الأمر لو أن العمل يجري في مجلس الشيوخ وفي مجلس النواب على قاعدة واحدة فيما يختص بالفصل في صحة نيابة الأعضاء .

أما وقد جرى العمل في مجلس النواب على قاعدة تحقق صحة نيابة جميع الأعضاء في حين اقتصر مجلس الشيوخ على تحقيق صحة نيابة الطعون فيهم فقط فإنه من الصعب وضع مبدأ عام .

فإذا فرض أن وظائفنا انتخب عضواً في المجلسين ولم يظن في انتخابه — أو ظن فيه أمام مجلس النواب فقط .  
فانه طبقاً للمادة ٥٧ من قانون الانتخاب يجب عليه أن يختار بين الوظيفة وعضوية مجلس الشيوخ في بحر الأيام الثمانية التي تلي انتهاء الخمسة عشر يوماً التالية لإعلان انتخابه فإذا لم يعلن عن رغبته في الاختيار اعتبر عضواً بمجلس الشيوخ — وتنتشر عضويته بمجلس الشيوخ ومجلس النواب حتى يفصل مجلس النواب في طعنه إن كان قد طعن فيه أو يستعجى من صحة نيابته إن كان لم يظن فيه — وبمجرد إعلان النتيجة بصحة العضوية في مجلس النواب يبدأ موعد الثمانية أيام المنصوص عليها في المادة ٥٩ من قانون الانتخاب للاختيار بين عضوية الشيوخ وعضوية النواب — فإذا لم يصرح برغبته اعتبر أنه اختار مجلس الشيوخ . أما إذا كان الموظف قد طعن في انتخابه في مجلس الشيوخ أيضاً ( ومعنى ذلك أن مجلس النواب سيحقق نيابته كما أن مجلس الشيوخ سيفصل في الطعن للقدم

ضده ) في هذه الحالة للموظف أن يعلن عن رغبته في الاختيار بين الوظيفة والعضوية في بحر الثمانية الأيام التالية لتحقيق صحة نيابته بمجلس النواب أو رفض الطعن للقدم ضده بمجلس الشيوخ — فإذا لم يعلن اعتبر متنازلاً عن الوظيفة . =



حضرة محمد على بك - أرى إبقاء هذا الاستثناء .  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - قد يحول هذا الاستثناء دون اختيار وزراء من أعضاء مجلس الشيوخ المعينين الذين مارسوا العمل النيابي في المجلس وأظهروا كفاءة ممتازة ما دام تعيينهم وزراء يحرمهم من عضوية المجلس وهي أثبت من مراكز الوزراء ، لذلك أوافق على حذف هذا الاستثناء .  
معالي الرئيس - تؤخذ الآراء .

فوافقت الأغلبية على القرار مع حذف عبارة « على أن هذا الاستثناء لا يكون فيما يتعلق بأعضاء مجلس الشيوخ المعينين » .  
تلى القرار الخامس والثلاثون وهذا نصه :  
« يحال النظر على اللجنة العامة في حكم انتخاب العمدة أعضاء في البرلمان » .  
حضرة الياس عوض بك - أرى أنه لا يجوز الجمع بين العضوية ووظيفة العمدة فإذا انتخب عمدة نائباً يخير بين الوظيفة ومركز النيابة .  
سعادة قلبي فهمي باشا - أرى أن يستقيل العمدة إذا أراد ترشيح نفسه للنيابة حتى لا يؤثر بحكم وظيفته في الانتخاب .

---

تستمر عضويته بالمجلسين حتى ينتهي المجلس الآخر من إعلان صحة نيابته فيه وبعدئذ يبدأ موعد الأيام الثمانية للاختيار بين عضوية المجلسين - فإذا لم يصرح برغبته في خلالها اعتبر أنه اختار مجلس الشيوخ .

وقد يتساءل البعض - هل يجوز الجمع بين مرتب الوظيفة ومكافأة العضوية حتى يحصل في صحة النيابة وتنتهي مدة الاختيار ؟

للجواب على ذلك نقول أن مجلس النواب قد خالف مجلس الشيوخ في هذا الحكم أيضاً - فقد سار العمل في مجلس النواب على جواز الجمع بين المرتب والمكافأة حتى تنتهي مدة الاختيار . في حين أن العمل في مجلس الشيوخ قد جرى على عدم جواز الجمع بين مرتب الوظيفة ومكافأة العضوية وإنما يأخذ العضو أكبر المرتبين حتى يحصل في صحة نيابته وتنتهي مدة الاختيار .

كما قرر المجلس في جلسة ١٤ يونيه سنة ١٩٢٨ أنه لا يجوز للأعضاء الذين يتناولون مرتبات من الأموال العامة ويصح لهم الجمع بين العضوية والوظيفة أن يجمعوا بين المكافأة والمرتب بل لهم أن يختاروا أحدهما .

وحكمة منع الجمع بين عضوية البرلمان وأية وظيفة حكومية ذات مرتب تحقيق مبدأ فصل السلطات وتحييد الحلف بينها - فإن وجود أفراد من الهيئة التنفيذية ضمن أعضاء الهيئة التشريعية يضعف ما لهذه من حق المراقبة على تلك ويتناقض ما تقتضيه الوظائف الحكومية من وجوب طاعة الرؤساء . أضف إلى ذلك أن ما للوظائف من السلطة يعطيهم امتيازاً على غيرهم أثناء الانتخابات - وقد كان مما عرض على لجنة وضع المبادئ العامة للدستور مسألة جواز أو عدم جواز انتخاب المندوبين في البرلمان لأن انتمائهم بالحكومة باعتبارهم موظفين عموميين قد يدخلهم في طائفة الأشخاص الذين ينطبق عليهم الحكم السابق .

وقد جاء قانون الانتخاب الصادر سنة ١٩١٣ ونص في المادة العشرين على عدم جواز الجمع بين وظيفة عمومية وبين العضوية في الجمعية التشريعية - ولا نزاع في أن عبارة الوظيفة العمومية يدخل فيها وظائف المندوبين على ذلك المثلين على عدم جواز الجمع بين وظيفة العمدة والعضوية في الجمعية التشريعية .

وقد قررت اللجنة العامة لوضع الدستور في جلسة ١٣ يونيه سنة ١٩٢٢ أن تدخل وظيفة العمدة في حكم الوظائف ذات المرتب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا محل لهذا لأن فيه حرجا وتضييقا .  
حكم العمدة كباقي الموظفين الذين لهم أن يرشحوا أنفسهم ومتى انتخبوا  
يخبرون بين الوظيفة ومركز النيابة .

سعادة أبو رحاب باشا — العمدة له حق الترشيح وحق الانتخاب فإذا  
انتخب نائبا يستقيل من وظيفته .

سعادة منصور يوسف باشا — أرى أن لا يجوز للعمدة أن ينتخب  
في دائرة وظيفته .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى أن ندخل وظيفة العمدة في حكم  
الوظائف ذات المرتب فيسرى عليها حكم القرار الرابع والثلاثين .  
موافقة عامة .

سعادة صالح الملوم باشا — هل يسرى حكم عدم الجمع بين عضوية أحد  
المجلسين ووظيفة العمدية على عمد العرب مع أنهم ليسوا عمد بلاد بل رؤساء  
قبائل .

سعادة حافظ حسن باشا — فرق بين عمدة القبيلة وعمدة البلد . فالثاني  
له مركز خاص في بلد معين واختصاصه لا يتعدى دائرة بلده . أما الأول  
فهو رئيس للقبيلة وأفرادها تابعون له في أى بلد أقاموا .  
معالي طلعت باشا — الحكم هنا خاص بعمد البلاد .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لمناسبة البحث في جواز ترشيح الموظف  
لعضوية أحد المجلسين أقترح أولا أنه لا يجوز للموظف أن يرشح نفسه  
في المديرية أو المحافظة التى بها مركز وظيفته ما عدا العمدة والموظف الذى  
لوظيفته إشراف عام لا يحد بمديرية أو محافظة كالنائب العمومى مثلا .

حضرة على ماهر بك — رأيت في القانون البولونى أن الموظف لا يجوز  
أن ينتخب في الدائرة التى بها مركز وظيفته إلا إذا كان موظفا في المصالح  
المركزية كموظفى الوزارات .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقترح تأجيل البحث في هذه المسألة  
أيضا لدراستها .

موافقة عامة .

عضوا في أحد المجلسين .  
( راجع تقرير اللجنة  
صفحة ١١٩ من الجزء الثانى  
من هذا الكتاب ) .

ووافق مجلس الشيوخ

في جلسة ١٠ يونيه

سنة ١٩٣٦ : على استثناء

الوكلاء البرلمانين أسوة  
بالوزراء من حكم عدم  
الجمع بين الوظيفة وعضوية  
البرلمان الوارد بالمادة ٦٠  
من قانون الانتخاب .

وفي صفحة ٧٢ أثار أحد الأعضاء المناقشة التالية :

حضرة على ماهر بك — سبق أن قررنا أنه لا يجوز الجمع بين النيابة وأى وظيفة حكومية سوى الوزارة في حين أن النائب قد يكلف بمأمورية سياسية ولذلك أرى أن يكون الاستثناء هكذا ( إلا أن يكون منصبا سياسيا ليشمل الوزير ووكيل الوزارة البرلماني والسفير والنائب المفوض في مأمورية سياسية خاصة ) .

وفي مسألة محاكمة الوزراء أقترح وجوب إيقاف الوزير بمجرد اتهامه وأن استقالته لا تمنع محاكمته .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — وأنا أقترح أن وظيفة التدريس في المدارس العالية لا تتنافى مع عضوية البرلمان .

معالي الرئيس — ما رأى حضراتكم ؟

قررت الهيئة تعديل القاعدة بأنه لا يجوز الجمع بين النيابة ووظيفة حكومية إلا المناصب السياسية والتدريس في المدارس العليا .

وفي صفحة ١٣٧ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الرابعة وهذا نصها :

لا يجوز الجمع بين عضوية البرلمان وبين عضوية مجلس المديرية ولا بينها وبين أى منصب أو وظيفة حكومية عدا المناصب السياسية ووظائف التدريس في المدارس العليا .

معالي رفعت باشا — ذكرنا في مشروع قانون الانتخاب ( الشياخة ) مع العمدية واعتبرناهما بما لا يجوز الجمع بينه وبين عضوية البرلمان .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذا تنزيل لقيمة عضوية البرلمان لأن شيخ البلد الذى ينتخب نائبا لا تهمه وظيفة الشياخة مطلقا والمفروض بدها أنه يتنازل عنها فأرجو أن لا تذكر هنا ولا في قانون الانتخاب .

موافقة عامة على ذلك .

معالي رفعت باشا — واقترحت لجنة الانتخاب أيضا عدم جواز الجمع بين عضوية البرلمان ووظيفة التدريس في المدارس العليا . أى أنها ترى حذف الاستثناء المدون في آخر المادة لأسباب يبينها في محضرها منها قلة عدد أولئك

المدرسين الآن وضيق وقهم الذى لا يتسع للتدريس والنيابة فى آن واحد .  
تقرر بالأغلبية الموافقة على المادة مع حذف عبارة ( ووظائف التدريس  
فى المدارس العليا ) .

حضرة على المنزلوى بك — هل موظفو مجالس المديريات والمجالس  
البلدية والمحلية يشغلون وظائف حكومية .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا يمكننا أن نبت الآن فى تحديد  
الوظائف الحكومية بل يجب أن يترك ذلك للقانون .  
( موافقة بالأغلبية ) .

وفى صفحة ١٨٦ من مجموعة المحاضر وافقت الهيئة على الاقتراح التالى :  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — عندى تعديل لفظى فى المادة الرابعة  
من فرع الاحكام العامة للمجلسين وأقترح أن يكون النص هكذا ( لا يجوز  
الجمع بين عضوية البرلمان وعضوية مجلس المديرية ولا بينها وبين العمدية  
أو أى منصب أو وظيفة حكومية عدا المناصب السياسية ) .  
( موافقة عامة ) .

مادة ٩٣ — يجوز تعيين أمراء الاسرة المالكة ونهبوتها أعضاء بمجلس الشيوخ ولا يجوز  
انتخابهم بأحد المجلسين .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٥ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — نريد أن نبحث فى الطوائف التى عرضتها أمس لاختار  
منها أعضاء مجلس الشيوخ المعينون وبعد هذا نتظر فى شروط الأعضاء المنتخبين .

المادة (٩٣) تقابلها { المادة ٥٨ من دستور بلجيكا  
والمادة ٣٤ من دستور إيطاليا }

نص الدستور على جواز تعيين أمراء الاسرة المالكة وتبلائها أعضاء بمجلس الشيوخ — كما نص على تحريم انتخابهم بأحد المجلسين .  
وقد رأى بعض أعضاء لجنة الدستور أن يحرموا الامراء من الانتخاب والتعيين نظرا لهم عن الجدل والمناقشة وخوفا من تأثير الاعضاء

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى ترك هذا البحث للجنة التى ستكلف بوضع قانون الانتخاب لأنه ليس بيننا على ما أظن من هو مستعد لفحص هذه المسألة وهى تحتاج الى عناية ومراجعة لظواهرها فى القوانين الأخرى وقد يفوتنا ذكر بعض الطوائف التى يحسن ذكرها .

حضرة محمود أبو النصر بك — اذا بدا لنا بعد النظر فى هذه الطوائف أنه فائتاً شئ. فى الامكان استدراكه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يجب النظر فيما هو موجود أولاً ثم يفكر فيما عداه .

دولة الرئيس — هذه الطوائف التى اقترحتها هى التى يصح الابتداء بالنظر فيها فاذا كان لعبد اللطيف بك اعتراض على طائفة منها فليده حتى اذا رأت اللجنة حذفها فعلت ولا مانع من أن يزداد عليها فيما بعد .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب من الآن اخراج طائفة البرنسات لآتنا فى بلاد شرقية يتأثر فيها الناس بالالقب والمراتب ونحن نريد أن تنمى روح الديموقراطية والحرية فلا يجوز أن ندخل فى المجالس النيابية العناصر التى لها تأثير على نفوس الناس وقد منع الامراء من الانضمام من المجالس التشريعية فى دساتير كثيرة .

دولة الرئيس — هذا فى فرنسا لأن العائلة المملوكية محرومة من كثير من الامتيازات وأما عندنا فالامراء ملتهبون ديموقراطية على ما أرى وليس من الانصاف حرمانهم لأنهم مصريون كغيرهم من الأفراد .

معالي رفعت باشا — مجلس الشيوخ سيؤلف من مجموعة راقية لا يسهل التأثير فيها بهذا القدر .

حضرة محمد على بك — الامراء فى اليابان يقبلون فى مجلس الشيوخ .  
حضرة عبد الحميد مصطفى بك — لست أرى فى طلب المكباتى بك فائدة

---

==وجودهم بينهم — ولكن اللجنة رأت أن هذا الخوف لا محل له وقررت جواز تعيينهم . ولو أنه الآن وقد مضى على العمل بالدستور في نحو الخمس عشرة سنة لم يبين أحد من الامراء أو النبلاء عضواً فى مجلس الشيوخ .

وبنص الدستور البلجيكي وكذا الدستور الايطالى على أن أمراء البيت المالئ يكونون بحكم القانون أعضاء مجلس الشيوخ .

Art 34. Const. Il. "Les princes de la maison royale font de plein droit partie du Sénat.

عملية لأن حرمانهم من عضوية مجلس الشيوخ بوصف كونهم أمراء لا يمنع من دخولهم بطريق الانتخاب بوصف كونهم من كبار الملاك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى وجوب النص على عدم دخولهم في مجلس الشيوخ من أى طريق .

حضرة عبد الحميد مصطفى بك — هذا غير مقبول .

دولة الرئيس — هذا تحديد لهم في مصريتهم .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لقد كنت أرى رأى المكباتى بك ولكننى الان بعد التفكير أخالفهم في رأى لأنهم اذا منعوا بوصف كونهم أمراء فلا يمكن منعهم بوصف كونهم أعيانا وملاكا والا فقد حرمانهم من مصريتهم وحقوقهم السياسية .

دولة الرئيس — أرى أنه يكفي النص على منعهم من دخول الوزارة .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اذن فليمنعوا أيضا من دخول مجلس الشيوخ اذ لا فرق بين الحالتين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الفرق كبير لأن الوزير يحمل عبء المسؤولية السياسية أما عضو مجلس الشيوخ فهو جزء من هيئة كبيرة العدد ولا مسئولية عليه .

فضيلة الشيخ محمد نجيت — أى تأثير يخشى أن يكون للأمراء في أعضاء مجلس الشيوخ وأن البلد والحمد لله قد أصبح فيه من قوة العقيدة واحترام النفس ما لا يكون معه خوف مما يخامر عبد اللطيف بك وكثيرا ما تألفت جمعيات فيها امراء وانتخب للرئاسة غيرهم .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان للأمراء مركزا خاصا لاتصالهم بالعرش ولهذا أرى أن الأسباب التى تمنع من دخولهم الوزارة تقضى أيضا بمنعهم من عضوية المجالس التشريعية .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — ان الغرض من ابعاد الأمراء عن الوزارة هو استدامة حسن العلاقات بين الأمة والبيت المالك لأن الوزير يحمل أعباء مسئولية كبيرة ولا يجوز أن يحمل هذه المسئولية أمير من الأمراء خوفا من يخرج المركز ولكن أى حرج في دخول الأمير في مجلس الشيوخ وأنه لن

يكون له من الأمر أكثر مما لسائر أعضاء المجلس . ان أمراءنا يشاركوننا في كثير من أعمالنا الحيوية فهل يليق أن نبعدهم عنا في وقت تنشئ فيه نظاما جديدا أساسه المساواة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — حياة النظمات النيابية ملحوظ فيها على مدى الزمن أن تكون حياة أحزاب وسيأتى يوم يكون فيه بمصر أحزاب ويغلب أن يكون لحزب واحد الغالبية في المجلسين وقد يقع لاحد الامراء أن يكون رئيسا لحزب المعارضة والجمع بين الامارة ورياسة المعارضة يؤدي الى حرج لا يقل عن الحرج الذى خشيه هلباوى بك فى حالة الوزارة .

حضرة محمد على بك — هذا الحرج أيضا يقع عند انتخابهم فكان اللازم أن يمنعوا أيضا من الانتخاب .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — نحن نمشى خطوة خطوة على أننا اذا حذفنا أسماءهم من التعيين فقد يتبع ذلك حرمانهم من الاشتراك فى الانتخاب حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى منعهم من الانتخاب ومن التعيين .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية اجازة تعيين الأمراء .

معالي مجي باشا — أرى ألا يذكر فى المحضر أننا نخوفنا من تأثير الأمراء فان فى هذا حطة للامة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا أريد أن أحط من قدر الامة ولكن مقام التشريع يباح فيه ابداء جميع الأسباب التى تدعو اليه .

دولة الرئيس — هل هناك معارضة فى سائر الطبقات .

تقرر بالاجماع عدم المعارضة فى سائر الطبقات ؟

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٢٨ من مجموعة المحاضر

عند ما استعرضت اللجنة الطبقات التى يختار منها الاعضاء المعينون

بمجلس الشيوخ ثارت المناقشة التالية :

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن تحذف طبقة الأمراء

وكلمة : و تقباء المحامين وتقباء المهن الأخرى الذين يصدر بشأنهم قانون الخ ،

أما الأمراء فإن لهم نفوذا كبيرا وخصوصا عند أعيان البلاد، ويخشى أن هم قاموا بالنيابة عن الأمة أن يحدوثوا ما لا تحمد عواقبه يحكم تأثيرهم وقوة سيطرتهم ونفوذهم إذا عرضت مسألة من المسائل الحيوية الهامة في البلاد، وقد جرت البلاد الأخرى على أن لا تولى الأمراء وزارة، وفي إنجلترا حين وضع الدستور كان للرؤساء الروحيين تأثير كبير في الشعب فنص صريحا على حرمانهم من الدخول في الانتخابات فإذا كانت تلك الحال في إنجلترا فإن سلطان الأمراء في الشرق أجل وأعظم، فيجب أن نختاط نحن لهذا الأمر عندنا كما احتاطوا له في إنجلترا، وكما احتاطوا في فرنسا بحرمان الأمراء من حق الانتخاب . . .

سعادة قلبي فبهي باشا — أضرم صوتي الى صوت حضرة عبد اللطيف المكباتي بك .

حضرة الياس عوض بك — أرى أنه لا يجوز حرمان الأمراء من هذا الحق لأنهم مصريون ويجب أن يتمتعوا بكل ما يتمتع به قومهم، وإذا جاز لاصغر الأفراد أن يتمتع بحق عام فلا محل لأن يحرم منه أمير، أما دعوى الخوف من تأثيرهم فإن هذا التأثير أصبح فكرة عتيقة بالية، فقد انتشرت المبادئ الديمقراطية في البلد على الأقل بالقدر الذي طوى أمثال هذه الاوهام .

ولسنا ننسى أن أمراءنا قد شاركوا الأمة في عواطفها وتضامنوا معها في كل أدوار حركتها الوطنية . . . . .

حضرة محمود أبو النصر بك — ابعاد أى مصرى من التمتع بحق النيابة هو حكم عليه بالحرمان من الحقوق السياسية والمدنية معا وهذا الحكم لا يصح مطلقا أن يبنى على مجرد فكرة احتمال أن وجوده في هيئة نيابية قد يؤثر فيها، وهو احتمال يصح أن يكون ويصح أن لا يكون، والواقع أن ما وصلت اليه حالتنا الاجتماعية وما اجتزاه من أنواع التطور يرجح كثيرا سقوط هذا الاحتمال .

لم يبق للأمراء في هذا الباب شأن غير شأن الأفراد فقيم خشيتهم والخوف



من جانبهم خصوصا وهم انما يجلسون بين الصفوة من رجال الامة الذين يعرفون ما لهم وما عليهم ولا تضعفهم العوامل عن الأخذ بما يروونه حقا لامتهم .

سعادة قليني فهمي باشا — فلياذا تحرمون الوزارة عليهم ؟

حضرة محمود أبو النصر بك — هذا قياس مع الفارق ، الوزارة هي المظهر التنفيذي للسلطة التشريعية ، ان الوزير بيده سيف الحكم ، ان وزير الداخلية مثلا هو صاحب الولاية المباشرة على الأمن العام في البلاد وهو الرئيس الفعلي لكل الحكام الاداريين من مديريين ومحافظين ومن دونهم ، فلو أن أميراً تولى مثل هذا المنصب وجعلت به شهوة سياسية لخيف حقا أن يحدث الأحداث في البلاد ، فالفرق بين الحالين واضح .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأي أولا على بقاء طبقة الامراء وحذفها .  
تقرر بالأغلبية بقاؤها .

**مادة ٩٤ -** قبل أنه يتولى أعضاء مجلس الشيوخ والنواب عملهم يقسموه أنه يكونوا منقسمين

للوطنه وللملك مطيعين للمستور وقوانين البلاد وأنه يؤدوا أعمالهم بالزمت

والصدق .

وتكونه نادرة اليمين في كل مجلس علنا بقاعة مجلسه .

الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٢٣ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس نريد أيضا أن ينص على اليمين التي يحلفها أعضاء المجلسين .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أقترح أن يكون النص كالآتي :

مجلس الشيوخ جلسة

٨ مايو سنة ١٩٣٦ :

حلف بعض الاعضاء .

المادة ٤٩ من دستور إيطاليا  
والمادة ٢٢ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٥٤ من دستور الدانمرك  
والمادة ٤٢ من دستور اليونان  
المادة (٩٤) تعابها

من انتخب العضو أو عين وجب عليه قبل مباشرة عمله أن يقسم بأن يكون خالصا للوطن والملك الدستوري مطيعا لأحكام الدستور =

اليمين وهم وقوف في امكانهم  
فقال الرئيس انه لا يجوز  
أن يثبت في المحضر الا  
اليمين التي تؤدي على المنبر.

• قبل أن يباشر أعضاء مجلسي الشيوخ والنواب عملهم يحلفون اليمين بأن  
يكونوا مخلصين للوطن وللملك الدستوري مطيعين لأحكام الدستور وقوانين  
البلاد وأن يؤديوا وظائفهم بالذمة والصدق .

== وقوانين البلاد وأن يؤدي عمله بالذمة والصدق .

وقسم بين الولا الملك والاحترام للدستور مقرر في قواعد نظام الملوكيات إلا القليل منها . وفي بعض الجمهوريات فقد نس دستور  
الولايات المتحدة على أن الأعضاء يقسمون أو يؤكفون أنهم يؤيدون الدستور — كذلك نس دستور تشيكوسلوفاكيا واليونان .  
وما دام الدستور قد قرر أن يقسم الملك على احترامه واحترام قوانين البلاد مع المحافظة على استقلالها وعلى سلامة أراضيها فقد  
كان واجبا أن ينس على أن يقسم أعضاء البرلمان بين الولا الملك والاحترام للدستور .  
ويلاحظ أن الدستور لم ينس صراحة على سيفة نس القسم الذي يؤديه الأعضاء — لذلك اختلف مراراً على هذه السيفة .  
ففي جلسة ١٨ مايو سنة ١٩٢٨ قدم أحد حضرات الأعضاء اقتراحا خاصا باليمين الدستورية التي يقسمها الأعضاء قبل توليهم  
عملهم ونس الاقتراح هو الآتي :

« في جلسة الليلة أقسم بنس حضرات الذين انتخبوا والذين عينوا أعضاء بهذا المجلس قسا ناقصا حيث لم يصرح في قسمه بأنه  
يقسم بالله واكتفى بأن يقول أقسم . فاقترح على المجلس أن يوافق على أن يعيد هؤلاء الأعضاء قسمهم بالله واعتبار من يمتنع عن  
ذلك غير مؤد لليمين .

وتناقش المجلس في هذا الاقتراح فأيد بعض الأعضاء ورفضه البعض الآخر . وانتهى الرأي بأن أعاد من لم يقسم منهم بالله العظيم قسمه .  
وبالرجوع الى تعاليد مجلس الشيوخ نجد أن المجلس لم يمر على وثيرة واحدة .  
ففي ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ حلف الأعضاء اليمين مشتملة على لفظ الجلالة « أقسم بالله العظيم » .  
وفي جلسة ١١ ابريل سنة ١٩٢٧ أثير هذا الموضوع وانتهى المجلس الى قرار فيه هو « ان الأمر متروك للمصوت نفسه فله أن يؤدي  
اليمين مصرا فيها باسم الجلالة كما أن له أن يؤديها من غير هذا التصريح » .

وفي هذه الجلسة بحث المجلس هذا الموضوع بحثا مستفيضا وأدل كل فريق بحججه . فرأى المؤيدون لرجوب النس في القسم على  
لفظ الجلالة .

- ( ١ ) ان الحلف بغير اسم الله ليس يمين .
- ( ٢ ) ان الفصل المضارع « يقسمون » لا يمكن اعتباره شاملا لصيغة اليمين بل هو تضمين لليمين — أما صيغة اليمين فذكورة  
في الدستور في المادة ٥٠ .
- ( ٣ ) ان التعاليد سارت في المحاكم بأن يحلف الشاهد « بالله العظيم » كذلك يحلف وكيل النيابة — أمام وزير الحفانية كما يحلف  
التاب العام والمستشارون أمام الملك اعانا تشتمل كلها على لفظ الجلالة .
- ( ٤ ) انه غير مقبول من أعضاء البرلمان أن يخرجوا عما يتقيد به جلالة الملك من وجوب القسم بالله العظيم .  
وتناول المعارضون لهذا الرأي هذه الحجج بالرد فقالوا :

- ( ١ ) انه ليس من الضروري مطلقا لانتقاد اليمين صحبة أن يصرح فيها بلفظ الجلالة واستشهدوا في ذلك ببعض كتب الدين  
الاسلامي في مختلف النواصب . فقد ورد بكتاب « رد المختار على البر المختار لابن عابدين في الجزء الثالث صفحة ٧٣ »  
والقسم أيضا بقوله ( أنسم أو أحلف أو أعزم أو أشهد ) بلفظ المضارع وكذا الماضي بالأولى كما قصت وحلفت وعزمت وآليت  
وشهدت ( وان لم يقل بالله ) كما ورد في كتاب الفتاوى الهندية جزء ثاني صفحة ٥٣ .  
ولو قال أشهد أو أنفل كذا أو أشهد بالله أو قال أحلف أو أحلف بالله أو أقسم بالله أو أعزم أو أعزم بالله —  
أو قال عليه عهد أو عليه عهد الله ألا يفعل كذا يكون يمينا .

- ( ٢ ) ان عبارة « يقسمون اليمين » تفيد القسم بالصيغة التي يصح أن تكون قبا — والصيغة قسم صحيح سواء صرح فيها بلفظ  
الجلالة أو ترك مضمرا . ==

وفي صفحة ٥١ من مجموعة المحاضر اقترح أحد أعضاء الهيئة أن يعدل نص الميثاق التي يحلفها أعضاء المجالس على الوجه الآتي : والله العظيم أني لأحافظن على العمل بهذا الدستور وعدم الخروج عن شيء من نصوصه وعلى أداء وظيفتي بالصدق والأمانة مع الطاعة والاخلاص للملك الدستوري . ولكن اللجنة رفضت هذا الاقتراح .

اللجنة العامة لموضع الدستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر

تلى القرار الحادي والثلاثون وهذا نصه :

(٣١) قبل أن يباشر أعضاء مجلس الشيوخ والنواب عملهم يحلفون الميثاق

بأن يكونوا مخلصين للوطن وللملك الدستوري مطيعين لأحكام الدستور

(٣) ان التقاليد التي أشار إليها المؤيدون ليست موجودة بالفعل فان الحاكم الشرعية تميز على عدم ذكر لفظ الجلالة في الميثاق وكذلك الحاكم المختلطة — أما في الحاكم الأهلية فيبض القضاة يطلبون الى الشهود الحلف بالله العظيم وبضميرهم يميز على ما تميز عليه الحاكم الشرعية .

(٤) ان عدم عقيد أعضاء البرلمان بالقسم المنصوص عليه في المادة ٥٠ يرجع الى رغبة للفرع في التفرقة بين الصيغة التي يؤدي بها الملك الميثاق والصيغة التي يؤدي بها الأعضاء ولو أراد الدستور توحيد الميثاق لمن عليه صراحة وانه اذا خرجنا عن هذه الصيغة نكون قد عدلنا في الدستور وهذا غير جائز .

وعلا بعض الأعضاء حكمه هذه التفرقة بأن الدستور قد أراد أن يترك العضو حراً يقسم بما يعتقد لعدم ابراج من لا يعتقد بالله وارغامه على التصريح بأنه لا يؤمن بالله تعالى » .

هذا هو محل ما حدث في سنة ١٩٢٧ . وقد انتهى الرأي كما سبق أن ذكرنا — بترك الخيار للعضو .

وبالرجوع الى أعمال لجنة الدستور نجد أن اللجنة وضعت منذ المبدأ صيغة خاصة بالميثاق التي يؤديها الملك كما تركت الأعضاء أحراراً في الميثاق التي يؤديونها وقد حدث في إحدى جلسات لجنة وضع المبادئ العامة للدستور (جلسة ١٩ مايو سنة ١٩٢٢) أن اقترح فضيلة الشيخ نجيح تعديل نص الميثاق التي يحلفها أعضاء المجلسين على الشكل الآتي: — « والله العظيم أني لأحافظن على العمل بهذا الدستور... » ولكن اللجنة رفضت هذا الاقتراح .

ولعل السبب الذي حدا باللجنة الى اشتراط القسم بالله في عين الملك دون اشتراطه في عين الأعضاء — ان الملك يفتضى المادة السادسة من الأمر الكريم رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٢ الخاص بوضع نظام لتوارث العرش يجب «أن يكون عقلاً مسلماً من أبوين مسلمين» . كما اشترط هذا الأمر في عين في هيئة الوصاية أن يكون مصرياً مسلماً (مادة ١٠) في حين أنه من الجائز أن يكون العضو من الطبيعيين "naturaliste" الذين لا يعتقدون في وجود الخالق أو الذين تزمهم أديانهم بأداء القسم بشكل خاص .

فانما جعل القسم بالله شرطاً لازماً لتولي الأعضاء سلطاتهم الدستورية لفرضنا بحرمان هؤلاء من مواولة حقوقهم التي نص عليها الدستور . مما تقدم يتضح لنا أن من الواجب ترك الحرية للأعضاء ليقسم كل منهم حسب عقيدته التي كفلها الدستور حريراً (مادة ١٢) .

وقد تكلم اسمين "Esmaïn" في كتابه « القانون الدستوري » صفحة ٦٠٣ جزء ثان عن الميثاق فقال: لا يوجد الآن موضع لحلف الميثاق بأشكاله المختلفة الا في المسائل المدنية والجنائية . . . والقسم في الواقع أمر ديني ومدني في آن واحد وبالرغم من أنه لا تمت بصلة الى دين معين اذ ان صفته الدينية تنحصر في كلمة « أقسم » فهناك تقليد ثابت يطبق هذه السكلمة معي التوجه بالقسم الى الله وفي بعض الأحيان يكون هذا اللفظ منظوماً به صراحة » .

وقوانين البلاد وأن يؤدوا وظائفهم بالذمة والصدق .  
ووافقت عليه الهيئة .

وفي صفحة ١٣٨ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتى :

« قبل أن يتولى أعضاء مجلس النواب والشيخ أعمالهم يقسمون أن  
يكونوا مخلصين للوطن وللبلد الدستوري مطيعين للدستور ولقوانين البلاد  
وأن يؤدوا أعمالهم بالذمة والصدق » .  
وتكون تأدية اليمين في كل مجلس علنا بقاعة جلساته .  
موافقة عامة عليها .

مادة ٩٥ — ينحصر كل مجلس بالفصل في صحة نيابة أعضائه . ولا تعتبر النيابة باطلة إلا بقرار  
بصدر بأغلبية ثلثي الأصوات

ويجوز أنه يصدر القانون بهذا الاختصاص الى سلطة أخرى .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

قرر مجلس الشيخ	لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢ من مجموعة المحاضر .
في جلسة ٢٤ مارس	حضرة عبد العزيز فهمي بك -- يجب أن تقرر أولا من الذي يفصل
سنة ١٩٢٤ : ان اختصاص	في الطعون التي تقدم في انتخاب الأعضاء هل المجلس نفسه أو المحاكم ؟
المجلس بالنظر في صحة النيابة	تقرر أن المجلس هو نفسه الذي يفصل في ذلك .

المادة ١٠ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥

والمادة ١٩ من دستور تشيكوسلوفاكيا

والمادة ٤٣ من دستور اليونان

والمادة ٦٠ من دستور إيطاليا

والمادة ١٢ من دستور بروسيا

المادة (٩٥) نقابلها

قرر الدستور أن ينحصر كل مجلس بالفصل في صحة نيابة أعضائه وأساس هذا الحكم رغبة واضعو الدستور في تحقيق مبدأ فصل  
السلطات بعضها عن بعض بأن لا تتداخل السلطة القضائية في شيء من أمر أعضاء السلطة التشريعية .

وفي الواقع أن عملية فحص الطعون أو تحقيق صحة النيابة عملية كثيرة الشبه بالدعوى القضائية لذا يستلزم الفصل فيها ما يستلزمه  
الفصل في المحرمات من دقة واثابة وحيدة تامة . ولقد منح قانون الانتخاب (في المادة ٥٧) لكل من المجلسين اختصاصات قضائية =

قاصر على الأعضاء المطعون  
فيهم .

وقرر مجلس النواب

في جلسة ٢٢ مارس

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر

تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة .

يكون للمجلسين حق الفصل في الطعون التي تقدم ضد أعضائهما ،

— واسعة . فلم حق إعلان الشهود وسماعهم بل ان مجلس النواب قرر في جلسة ١٩ يونيه سنة ١٩٢٦ أن له حق توقيع العقوبة على شاهد الزور تطبيقاً للفقرة الخامسة من المادة ٥٧ التي تنص على أن « لكل من المجلسين سلطة سماع الطالب وإعلان الشهود إذا رأى محلاً لذلك وتجري في حق هؤلاء الشهود أحكام قانون العقوبات وتحقيق الجنايات الخاصة بمواد الجنيح » .  
والطعون تومأ : —

(١) طعون في صحة الانتخاب : وهذه تقدم من الناخبين أو المرشحين وموقفا عليها منهم ومصدقا على هذا التوقيع . ويجب تقديمها في الحصة عمر يوماً التالية لإعلان نتيجة الانتخاب (مادة ٥٧ من قانون الانتخاب) . وقد قرر مجلس النواب في جلسة ٥ أبريل سنة ١٩٢٤ « ان التصديق القصود في القانون هو الذي يحصل أمام المحاكم دون غيرها فلا يقبل التصديق من جهات ادارية » . كما قرر في نفس الجلسة أن العبرة في احتساب الحصة عمر يوماً هي وصول الطعن للرياسة قبل مرورها .

(٢) طعون في أهلية النيابة : أو كما يسميها البعض بـ « فقدان أحد شروط العضوية » . وهذا النوع من الطعون يمكن تقديمه من كل إنسان وفي أي وقت (مادة ٦٢ من قانون الانتخاب) كالطعن بفقدان النصاب للمال المتزامن في عضو الشيوخ — مادة ٧٨ دستور — أو بأن عضواً لا يحسن القراءة والكتابة — أو بأنه لم يبلغ السن القانونية — مادة ٢٣ من قانون الانتخاب . وقد قرر مجلس الشيوخ في جلسة ٢٧ ديسمبر سنة ١٩٢٧ المبدأ الآتي « من الآن فصاعداً لا يقبل ببلغ من فقد أحد الأعضاء شروط العضوية إلا إذا كان موقفاً عليه من المبلغ وموضحاً به عنوانه ومصدقا على اضافته » . وقد اختلف مجلس الشيوخ مع مجلس النواب على مبدأ تحقيق صحة نيابة الأعضاء .

فقد سار مجلس النواب منذ سنة ١٩٢٤ على أن تحقق لجنة الطعون صحة نيابة جميع الأعضاء — لهذا سميت هذه اللجنة بمجلس النواب « لجنة فحص الطعون وتحقيق صحة النيابة » . في حين اقتصر عمل لجنة الطعون في مجلس الشيوخ على فحص الطعون فقط دون تحقيق صحة نيابة الأعضاء .

وهذا الاختلاف موجود بين المجالس النيابية الأوربية فبعضها يحقق صحة نيابة جميع أعضائها وبعضها يقتصر على تحقيق نيابة الأعضاء للطعون فيهم .

وحجة الفريق الأول : أن المجالس النيابية باعتبارها للرجح الأعلى للتصريح وسن القوانين التي تسرى على مجموع الأمة فيستقيم حينئذ منهم الأمة عنها في سن قوانينها أن يكون انتخابهم صحيحاً طبقاً لجميع الشروط التي أوجبها الشارع وجعلها ضماناً لصدق التمثيل . اذ لا يصح لمجلس أن يكون من بين أعضائه أفراد يفتقرون عند الاطلاع على محاضر انتخابهم أنهم لم يفوزوا في الانتخاب حقاً ولم يكسبوا حق النيابة الا من طريق غلطات مادية في المحاضر غابت على اللجان التي وكل اليها أمر مراقبة انتخابهم أو غابت على غيرهم من لهم حق الطعن .

وحجة الفريق الآخر : أن الأصل دائماً هو العمة ما لم يطمح بالبطان في عملية الانتخاب وأنه لهذا جاز للمجلس انتخاب لجانه وهيئة مكتبه قبل التحقق من صحة نيابة أعضائه .

ذكرنا أن مجلس النواب يحقق صحة نيابة أعضائه فهل معنى ذلك أنه يبحث كافة الأوراق والدفاتر الخاصة بانتخاب كل عضو ؟

لقد على ذلك تأتي بنص قرار المجلس الصادر بجلسته ٥ أبريل سنة ١٩٢٤ :

« أنه وإن تكن القاعدة أن يقوم المجلس بمراجعة كافة الإجراءات للتحقق من صحة النيابة — فليجئ الطعون وتحقيق النيابة غير ملزمة مع ذلك بمراجعة دفاتر القيد وقرارات لجان الترشيح الا عند قيام الشبهة على بطلانها وهذا الرأي مبني على أن الشارع قد أحاط عملية القيد بكثير من الضمانات — وعلى أن عمل لجنة الترشيح إنما هو اجراء مادي للنتج من وجود الشرائط المدونة في القانون —

وفي صفحة ١٣٨ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة السادسة وهذا نصها :

سنة ١٩٢٤ تحقيق صحة

نيابة جميع أعضائه .

== وينبغي بناء على ذلك اعتبارها صحيحة الى أن يوجد في الأوراق ما يستدعي بحثا .

وهنا يصح أن نقسأل هل يكتب العضو بمجرد انتخابه وحلفه اليمين الدستورية أمام المجلس — كل صفات وحقوق العضوية —

أم أن ذلك يتوقف على الفصل في الطعن المقدم ضده أو التسعق من صفة نيابته ؟

لا شك أننا في مصر نعتبر أن شروط العضوية قد تمت بالقسم وأن حقوق النيابة قد نشأت من يوم الانتخاب وما التحقق من صحتها إلا إجراء نص عليه الدستور لزيادة الثقة بالعضو — بمعنى أن هذا الإجراء لا ينفي حقا جديدا وإنما هو اعتراف بحق موجود .

وقد يتساءل البعض عن مدى سلطة المجلس في إعلان نتائج الطعون فهل كل مهمته إذا قبل الطعن أن يعلن بطلان الانتخاب وخلو

الباثرة أم أنه لا أن يرد الأمور الى نصابها فيصح الباطل ويعلن اسم المنتخب الذي أسفر الانتخاب عن فوزه حقيقة .

رأت لجنة الطعون بمجلس النواب في يونه سنة ١٩٣٨ أن من حق المجلس بل من واجبه أن يعلن نتيجة الانتخاب على الوجه الصحيح . وجاء في تقريرها ما يأتي : « من رأينا استناداً الى نص الفقرة الأخيرة من المادة ٥٧ من قانون الانتخاب التي نصها « ويفصل المجلس في الطلبات والنازعات فيعلن صحة عملية الانتخاب ويقرر خلو المحل » والى طبيعة الأشياء أن من حق مجلس النواب بل من واجبه أن يعلن نتيجة الانتخاب على الوجه الصحيح وسلطته في ذلك سلطة واسعة لا حد لها . فهو المرجع الأعلى في أمر خاص بصميم كيانته وأساس تكوينه وحفه مطلق في كل ما له علاقة بالانتخاب ولجان الانتخاب إنما تعمل تحت هيئته ولطابه . فإذا كان عليها صحيحاً أجازته أو خاطأ صحتها . والقول بغير هذا يجعل نتيجة الانتخاب متوقفة على عضو إرادة لجان الفرز في وسعها . ان شئت — أن تصدر قراراً باطلاً حتى إذا أبطله مجلس النواب ولم يكن له حق إعلان نتيجة اسم المنتخب الذي أسفر الانتخاب عن فوزه حقيقة ، أعطيت فرصة جديدة للرشع الذي سقط ، لانتخاب جديد . وهذا يخالف روح التعاون ويقاشر مع اللطاف السليم » .

لهذا قررت اللجنة ووافقها المجلس على إعلان انتخاب عضو كانت لجنة الفرز قد أعلنت إعادة الانتخاب بينه وبين منافسة . كما قررت اللجنة — بناء على الأسباب سالفة الذكر — زوال العضوية عن أحد الأعضاء الطعون فيهم وفي نفس الوقت أعلنت انتخاب منافسة نائباً — ووافقها المجلس على ذلك .

ورأت اللجنة في نهاية تقريرها أن تعطى فرصة جديدة للطعن في انتخاب العضو الذي يعلن المجلس انتخابه حتى يتسنى لمنافسه أو لمن يشاء من الناخبين أن يقدموا في الخمسة عشر يوماً التالية لقرار المجلس طلباً بإبطال الانتخاب فإذا تقدم طعن في هذا الميعاد نظره المجلس وإذا لم يقدم حقن صفة النيابة .

ولقد اشترط الدستور توفر أغلبية ثلثي الأصوات لاعتبار النيابة باطلة في حين اكتفى بالأغلبية العادية لاعتبارها صحيحة . وإذا رجعنا الى قانون الانتخاب نجد أن المادة ٦٢ تنص على أغلبية عادية لسقوط عضوية من فقد أحد الصفات المشتركة في العضو والمنصوص عليها في المادة ٢٣ من قانون الانتخاب أو من وجد في حالة من أحوال عدم الأهلية المنصوص عليها في المادتين الرابعة والخامسة .

فهو معنى ذلك انه تكفي الأغلبية العادية لقبول طعن تضمن سببا من أسباب سقوط العضوية كعدم احسان القراءة والكتابة أو عدم بلوغ السن مثلا — أم انه يجب التمسك بنص المادة ٩٥ من الدستور التي استلزمت أغلبية ثلثي الأصوات لقبول الطعن ؟

ثار هذا النزاع في جلسة مجلس النواب المنعقدة في ٢٢ يونه سنة ١٩٣٨ وذلك بمناسبة نظر تقرير لجنة الطعون عن طعن مقدم في أحد الأعضاء جاء في أحد أوجهه أن الطعون في صحة انتخابه لا يجسّن القراءة والكتابة — ورأت اللجنة قبول الطعن واقترحت على المجلس إعلان سقوط عضوية العضو لأنه لم يتوافر فيه شروط الأهلية المنصوص عليها في المادة ٢٣ من قانون الانتخاب — ولما لاحظت اللجنة أن قبول هذا الطعن يكون بالأغلبية العادية تطبيقاً للمادة ٦٢ من قانون الانتخاب ولكن أغلبية المجلس عارضتها في هذا الرأي وقررت أن قرار سقوط العضوية يكون في هذه الحالة بأغلبية الثلثين .

ولا شك أن المجلس قد وفق في هذا الرأي — لأن الدستور صريح في القول بأن بطلان نيابة العضو لا تكون إلا بأغلبية ثلثي

ويختص كل مجلس بالفصل في صحة نيابة أعضائه ، ولا تعتبر النيابة باطلة  
الا بقرار يصدر بأغلبية ثلثي الاعضاء الحاضرين .  
ومن هذا التاريخ سار  
كل من المجلسين على المبدأ  
الذي اختاره .

== الأصوات — والحالة التي عرضت على المجلس لم تخرج عن أنها « سقوط لمعضوية » سواء كان سبب السقوط بطلان في عملية الانتخاب أم فقد لأحد شروط صحته فالنتيجة على كل حال هي قبول الطعن ان صح .  
في حين أن نص المادة ٦٢ من قانون الانتخاب قد وُضع لحالة مختلفة كل الاختلاف عن الحالة الأولى — فهو يقرر حكما خاصا لحالة « فقدان المعضوية » — وبعبارة أوضح فان المقصود بالمادة ٦٢ هو القرار الذي يصدر بابطال نيابة قامت وكان المجلس قد أصدر قرارا بصحتها . وأكتفى بالأغلبية العادية في هذه الحالة لأن اثبات فقدان العضو لهذه الضوابط ( المنصوص عليها في المواد ٤ ، ٥ ، ٢٣ من قانون الانتخاب ) أمر سهل لا يحتاج لبث كثير أو تأويلات مختلفة — فاثبات الأخكام المخلة بالعرف أو تمس السن القانونية أو عدم ادراج الاسم بمحاول الانتخاب — لا يحتاج لأكثر من الحصول على ورقة رسمية من الجهة المختصة ليحكم المجلس بفقدان هذا العضو لنيابته دون أن يختلف في ذلك اثنان .

لما كانت للمجالس النيابة هيئات سياسية قبل كل شيء ولما كانت الانتخابات أعمال سياسية قبل أي اعتبار آخر فقد عينا بجمع طائفة من أهم السوابق البرلمانية في تفسير الدستور وقانون الانتخاب فيما يتعلق بالطعون — ومنها سيضع أن المجلس الواحد قد يسمد في بعض الأحيان الى التسكك بحرية النص ودلالته في حين يلجأ الى التوسع في تفسيره وتأويله حتى يتسع لما قلناه في الحال الأولى . لهذا قال أحد أعضاء مجلس النواب في جلسة ٢٢ يونيه سنة ١٩٣٨ « يتضح لحضراتكم من هذا البيان البسيط أن القول بأن مجلس النواب عند ما يفصل في طعن من الطعون إنما يفصل فيه باعتباره هيئة قضائية تنفذ بالنصوص القانونية ، قول مبالغ فيه ، إذ أن الرأي السائد في فرنسا أن النواب حين يجتمعون للفصل في طعن من الطعون إنما يجتمعون كعضوين ومعني محلفين في القانون : انه يجوز لهم أن يحكموا بصحة انتخاب عضو وان بدا لهم أن في انتخابه مخالفة صريحة للقانون » .

وأرى قبل التكلم في صميم موضوع الطعون أن أذكر أن مجلس قد قرر في جلسة ٢٦ يونيه سنة ١٩٢٦ الموافقة على الاقتراح الآتي « اطلع المجلس على عريضة الاستعفاء التي قدمها اليه توفيق دوس باشا عقب التعرّويع في تحقيق الطعن المقدم ضد انتخابه عضوا بمجلس النواب عن دائرة « بني قرق » وتمرر السكرام على ما تضمنته من التائب وقرر قبول الاستعفاء مع الاستمرار في تحقيق الطعن المقدم ضد انتخابه تنويرا للجمعية فيما يرجع الشأن فيه الى أحكام القوانين المتعلقة بالنظام العام » .  
وعندئذ أن هذا القرار هو عين الصواب . إذ المفروض ان المجلس عند تحقيق صحة نيابة الاعضاء لا ينظر الى أشخاصهم مطلقا بل هو ينظر الى جوهر الموضوع . فسواء توفى الطعون فيه أو استقال تلك اعتبارات ثانوية بالنسبة للسألة الأساسية التي ينظرها المجلس ألا وهي حصول الانتخاب — فاذا كان للاستقالة أو الوفاة أثر في العضو فلا تؤثر في حق المجموع — لأن فكرة تحقيق صحة النيابة ملحوظ فيها أن الهيئة التشريعية هي المرفوعة على الهيئة التنفيذية فيما يخص بأعمال الانتخابات من أولها الى آخرها فاذا تخلت الهيئة التشريعية فاذا تخلت الهيئة التشريعية عن واجبها هذا لأى سبب من الاسباب هدمت بعملها هذا الاساس الذي حولها الحق في الفصل في صحة نيابة الاعضاء .

#### السوابق :

- (١) وافق مجلس الشيوخ في جلسة ٢٤ مارس سنة ١٩٢٤ على أن العضو المظنون له له الحق في أن يشترك في المناقشة عند عرض الموضوع على المجلس على أن ينسحب عند أخذ الآراء .
- (٢) ورفض مجلس الشيوخ في جلسة ٤ أغسطس سنة ١٩٢٦ اقتراحا قدم اليه مضمونه « انه في حالة الطعن بفقدان الأهلية يجب على الطاعن أن يقيم الدليل على سقوط المعضوية » .
- (٣) وافق مجلس النواب في جلسة ٢٠ سبتمبر سنة ١٩٢٦ على أنه عند الطعن بمحمول اضطراب شديد في لجنة من لجان الانتخاب يقوم المجلس بعملية بتر "Retrenchement" بمعنى انه يستبعد جميع الأصوات في هذه اللجنة — فاذا كانت الأصوات المستبعدة لا تؤثر في نتيجة الانتخاب فان الطعن يرفض أما اذا أثرت فان الطعن يقبل . ==

معالي رفعت باشا - أرى تأجيل الفصل فيها إلى أن ينظر قانون الانتخاب  
( موافقة عامة ) .

(٤) قررت لجنة الطعون بمجلس النواب ووافقها المجلس في جلسة ٣ فبراير سنة ١٩٣٠ على أنه لا يتبرأ قاضي محكمة الخط موظفا بالمعنى الذى قصده قانون الانتخاب وبناء ذلك فلا حرج عليه من ترشيح نفسه بدائرة عمله .

(٥) اقترح أحد النواب بمجلة ٢٢ مارس سنة ١٩٢٤ تحويل لجنة الطعون حق معاقبة الشهود فاعترض مقرر لجنة اللائحة الداخلية على ذلك لأن هذا الحق خاص بالمجلس ولا يجوز للجنة أن تستعمله الا اذا صدر قانون بذلك — ووافق المجلس على هذا رأى .

ملاحظة : عدل القانون رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ للمادة ٥٧ بأن أضاف عليها : " ولكل من المجلسين أن يعهد بهذه السلطة للجنة التى يتنصها للمعنى نيابة الأعضاء " .

(٦) ذكرنا أن مجلس النواب قرر في ٢٦ يونيو سنة ١٩٢٦ ان استقالة العضو لا تمنع من الاستمرار في نظر الطعن المقدم في انتخابه وفي جلسة ٢٨ مارس سنة ١٩٢٧ قرر مجلس الشيوخ انه اذا كان الطعن خاصا بشخص العضو المظنون فيه كماله فقدانه النصاب مثلا وأراد العضو أن يستقيل قبل الفصل في الطعن فان للمجلس قبول هذه الاستقالة — أما اذا كان الطعن خاصا بمسائل عامة كاجراءات الانتخاب مثلا فللمجلس أن لا يبت في أمر الاستقالة قبل البت في الطعن نفسه .

(٧) قررت لجنة الطعون بمجلس الشيوخ ووافقها المجلس في جلسة ٤ أغسطس سنة ١٩٢٦ على أنه لا يجوز الأخذ في توفر النصاب السالى لا بالمصرف ولا ببناء المنزل ولا باقتناء الكتب ولا بأن العضو ضمن أعضاء بعض الشركات لأن كلا من ذلك لو صح لا يدل مطلقا على توفر النصاب عند العضو .

(٨) قررت لجنة الطعون بمجلس الشيوخ ووافقها في جلسة ٣١ يناير سنة ١٩٢٧ " ان الدستور لا يمنح أن يكون دخل المنتخبين بالهنر الحرة مبلغ ١٥٠٠ جنيه على الأقل من عملهم في تلك المهن فقط بل يسوغ أن يضم ما يدخل اليهم من اشتغالهم بالهنر المذكورة ما عدا أن يصل الى أربعمائة من ايراد أملاك أو عقارات أو موارد أخرى " .

(٩) وافق مجلس الشيوخ بمجلة ٢٧ ديسمبر سنة ١٩٢٦ على الاقتراح الآتى :  
" من الآن فصاعدا لا يقبل تبليغ عن فقد أحد الأعضاء شروط العضوية الا اذا كان موقفا عليه من التبليغ وموضعا به عنوته ومصدقا على امضائه " وفسر الرئيس عبارة التصديق — بأنه التصديق أمام المحاكم .

(١٠) رأت لجنة الطعون بمجلس الشيوخ وأقرها المجلس في جلسة ١٤ مارس سنة ١٩٢٧ على أن أمم ما يجب توفره في العالم ليكون من كبار العلماء ما يأتى :

أولا : أن يكون قد درس في الازهر والمعاهد الأخرى ( بعد نواله شهادة المالية ) مدة أقلها عشر سنين .

ثانيا : أن يكون مرفوقا بالورع والفقر وليس في ماضيه ما يشين .

أما الشرط المتعلق بالنسب فغير محتاج اليه مع تعديد سن العضو بالمجلس في الدستور وقانون الانتخاب .

(١١) اقترح أحد أعضاء مجلس الشيوخ بمجلة ١٥ يونيو سنة ١٩٣٦ على المجلس أن يقرر أن لجنة الطعون لا تتعرض في بحثها الا الى وجوه الطعن التى تقدمت اليها ، هذا اذا كان الطعن مقبولا شكلا ، أما اذا كان الطعن باطلا شكلا فلا يجوز لها التعرض بتاتا لبحث صحة النيابة قياسا على حالة الشيوخ الذين لم يطعن عليهم .

ورأت لجنة الطعون أن مجلس الشيوخ واللجنة الطعون الحق في الفصل في صحة نيابة الأعضاء المظنون عليهم وغير الطعون عليهم بالنسبة للاشتراطات الواردة في المادة ٥٥ من قانون الانتخاب سواء كان الطعن مقبولا شكلا أو غير مقبول شكلا لأن تحقيق صحة النيابة من النظام العام — أما اذا كان الطعن قاصرا على المسائل المتعلقة بعملية الانتخاب — فاذا كان الطعن غير مقبول شكلا فانه لا يجوز للجنة الطعون أن تتدخل في موضوع الطعن لأنه قاصر على المسائل المتعلقة بعملية الانتخاب وليس له علاقة بصحة نيابة الأعضاء . أما القرار الذى أصدره مجلس الشيوخ بمجلة ٢٤ مارس سنة ١٩٢٤ وهو أن اختصاصه بالنظر في صحة النيابة قاصر على الأعضاء الطعون فيهم فانه مخالف للمادة ٩٥ من الدستور تلك المادة التى جعلت كل مجلس مختص بالفصل في صحة نيابة أعضائه ولم تقل بأن =



وفي صفحة ١٨٦ اقترح أحد الاعضاء الاقتراح التالي :

حضرة عبد العزيز فهمي بك — قلت ان رأيي في سلطة المجلسين فيما يتعلق بالفصل في الطعون يجب أن تكون مطلقة . وهذه المسألة وان لم يبت فيها ينينا لأن الا أنى أرى أن أفتح الباب في الدستور وأدخل تعديلا على المادة ٦ من فرع الاحكام العامة للمجلسين بحيث يمكن وضع نظام آخر في

== اختصاصه قاصر على الأعضاء الملعون فيهم فقط — ولقد طبق مجلس النواب هذه المادة تطبيقا صحيحا ينطبق على رأى اللجنة — هنا وقرار المجلس سالف الذكر لم يحرم اللجنة من النظر في صحة نيابة الاعضاء الملعون فيهم ولم يقل بأنه اذا كان الطعن غير مقبول شكلا فان اللجنة تكون غير مختصة بالفصل في صحة نيابة الأعضاء بل جعل اختصاص اللجنة عند تحقيق صحة النيابة قاصر على الأعضاء الملعون فيهم فقط ولنا يكون الاقتراح على كلا الرأين رأى المجلس أو رأى اللجنة مرفوضا لأن رأى اللجنة أن المجلس يخضى المادة ٩٥ من الدستور حتى الفصل في صحة نيابة جميع الأعضاء وأن قرار المجلس الصادر في ٢٤ مارس سنة ١٩٢٤ يقضى بقصر حقه على فحص صحة نيابة الأعضاء الملعون في انتخابهم سواء كان الطعن مقبولا شكلا أو غير مقبول شكلا .

(١٢) قرر مجلس النواب في جلسة ٢٠ مايو سنة ١٩٢٤ أنه لا يجوز للمحامين من أعضاء المجلس أن يقبلوا توكيلا من الطاعنين في انتخاب أحد الأعضاء أو من أحد الملعون في انتخابهم في أى عمل من أعمال هذا الطعن سواء أكان يعمل خارج المجلس أم داخله . (١٣) قرر مجلس النواب في جلسة ٥ أبريل سنة ١٩٢٤ رفض اقتراح قدمه أحد الأعضاء (الدكتور احمد ماهر) يقضى « باحساب الأصوات الباطلة لمعرفة هل حصل العضو على الأغلبية المطلقة أم لا » .

وقد اتبع المجلس هذه القاعدة — أى عدم احتساب الأصوات الباطلة — وبناء على ذلك رفض الطعون المقدمة في صحة انتخاب حضرات عبد الفتى سليم عبده بك وعبد الرحمن الرافعى بك ومحمد نجيب برعى بك .

وفي ٨ يونيه سنة ١٩٣٨ وافق المجلس على تقرير لجنة الطعون الذى أخذ بالمبدأ سالف الذكر — وجاء في هذا التقرير « وفضلا عن ذلك فالتفهم بدهاء أن الأصوات الباطلة في حكم الدم ويجب ألا تحسب لهذا المرشح أو ذاك ولا يصح أن يضار بها أحدهما دون الآخر — فاذا أدخلت هذه الأصوات في حساب الأغلبية المطلقة كان هذا مدعاة للاضرار بالمرشح الذى نال أكثر الأصوات واستفاد منها المرشح الآخر » .

كما وافق المجلس في هذه السنة على ثلاثة تقارير أخرى بهذا المعنى .

وبالرجوع لدستور سنة ١٩٣٠ نجد أنه قد نص على أن يكون الفصل في صحة نيابة أعضاء البرلمان من اختصاص المحاكم وعملت الذكرة التفسيرية هذا الأمر بقولها « . . . ولكن دساتير أخرى ومن الطراز الأول بعضها قديم والجيش حديث ( كالجبلترة وكندا والولايات المتحدة والبرتغال والمجر وتشيكوسلوفاكيا ) تجعل ذلك الفصل من عمل المحاكم العامة أو من عمل محاكم خاصة . كذلك كان الحال في الجمعية التشريعية وما سبقها من المجالس . وقد كانت لجنة الدستور شديدة التردد والحذر في الأخذ بهذا البند ولسكنها رأت آخر الأمر أن يعطى حظه من التجربة فاذا أثبتت بالجبرة أنه لا يوافق هذه البلاد عدل عنه الى غيره بقانون عادى دون حاجة الى تعديل الدستور . لذلك قررت أنه يجوز أن يهد القانون بهذا الاختصاص الى سلطة أخرى » .

وكذلك نص دستور سنة ١٩٣٠ على « أن يحال الى المحاكم أيضا كل ما يتعلق بسقوط الاعضاء حتى لا يكون بقاء العضو أو سقوطه بالرغم من توفر شروط السقوط أو عدم توفرها رهنا بالأغراض الجزئية » .

ويلاحظ أن دستور سنة ١٩٣٠ قد سكت عن مسألة الفصل في صحة نيابة الأعضاء الذين لم يظن في انتخابهم وسلم أن هذه المسألة يماثلها المجلس كعضية من القضايا فاذا توزع الاختصاص في الفصل يخفى تناقض الأحكام .

ولا يمكن القول بإعطاء المحاكم هذا الحق أيضا لأن المحاكم لا تحكم الا في المناقصات أى يجب أن يكون هناك خصمان يتنازcan والمحاكمة تفصل بينهما . فاذا لم يكن هناك قضايا فما الذى تفصل فيه المحاكم ؟

المستقبل للفصل في الطعون اذا شتمت المجالس الفصل فيها كما جرى في بعض البلاد الاخرى — لهذا أقترح ان يضاف الى المادة المذكورة ( ويجوز بمقتضى قانون ان يعهد بهذا الفصل الى سلطة اخرى ) .  
( موافقة عامة ) ،

**مادة ٩٦** — يدعى الملك البرلمانية سنويا الى عقد جلساته العادية قبل يوم السبت الثالث منه شهر نوفمبر . فاذا لم يبرع الى ذلك يجتمع بحكم القانون في اليوم المذكور .  
ويروم دور انعقاده العادى مرة ستة شهور على الاقل . ويعلن الملك  
فصل انعقاده .

## التقاليد البرلمانية : الاعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — اقترح ان ينص على ان الملك هو الذى يدعو البرلمان  
الى الاجتماع وله تأجيل انعقاده وله حل مجلس النواب ومع ذلك فلا يجوز  
أن يزيد التأجيل على شهر ولا أن يتكرر فى دور الانعقاد الواحد بدون  
موافقة المجلسين .

المادة ١	من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥
واللادة ٧٠	من دستور بلجيكا
واللادة ٣٠، ٢٨	من دستور تشيكوسلوفاكيا
واللادة ١٠، ١٩	من دستور النامرك
واللادة ٤١	من دستور استونيا
واللادة ١٧	من دستور بروسيا

المادة (٩٦) تقابلها

دور الانعقاد العادى يتبدى، أما بناء على دعوة الملك وذلك قبل يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر أو بحكم القانون ومن تلقاء نفسه في اليوم المذكور . ويدوم دور الانعقاد ستة أشهر على الأقل . ولم ير الدستور المصرى الأخذ بطريقة الانعقاد البائم التى يترك فيها للبرلمان أن يحدد أوقات عمله وأوقات عطلته لا هذه الطريقة من عيوب اذا نشغل البلاد بالتنازعات والمنازعات الحزبية وتعطل أعمال السلطة التنفيذية — لذلك فضل الدستور أن يأخذ بالطريقة للقررة في أغلب النسخات والنسخة كانت مقررة من قبل في قانون الجمعية التشريعية . وهى طريقة الانعقاد الدورى الذى يدوم ستة أشهر على الأقل ثم تكون العطلة السنوية . فاذا حدث ما يقتضى نظر السلطة التشريعية فانه يجوز عند الضرورة دعوتها للاجتماع بصفة غير عادية . —

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أريد أن ينص على حكم يتمتع بمقتضاه أن يكون للملك سلطة تعطيل انعقاد البرلمان .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فى قانوننا القديم كانت الجمعية التشريعية تعتقد من تلقاء نفسها فى مواعيد محددة فى قانونها فلا مانع من أن ينص على أن البرلمان ينعقد من تلقاء نفسه فى الأدوار العادية فى مواعيد مقرر .

دولة الرئيس — هل تقصد بذلك أن تقصر دعوة الملك البرلمان الى الاجتماع على الانعقاد غير العادى ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا مانع من ابقاء النص على حاله ولكن ينص أيضا على أن البرلمان فى أدواره العادية ينعقد من تلقاء نفسه فى المواعيد المقررة فينصرف معنى النص الأول الى الاجتماع غير العادى .

دولة الرئيس — الأولى أن يقصر النص على الدعوة الى الاجتماع غير العادى .  
( موافقة عامة ) .

---

== فى مرقعة المطلة يرجع كائب نائب الى دائرته للاتصال بناخيه لاستطلاع آرائهم فى الشؤون السياسية والاجتماعية والاقتصادية وللمداخلة للثورة فيما يهمهم من الأمور العامة .

ويجب أن نميز بين دور الانعقاد Session { وهو على نوعين (١) دور انعقاد عادى Session ordinaire وهو الذى يبدأ قبل السبت الثالث من شهر نوفمبر وينتهى فى شهر مايو أو بعد ذلك (٢) ودور انعقاد غير عادى Session extraordinaire وهو الذى يحدث فى وقت العطلة البرلمانية بناء على رغبة الملك أو غالب أغلبية أحد المجلسين — مادة ٤٠ من الدستور — أو اذا أصدرت السلطة التنفيذية أثناء العطلة مراسيم لها قوة القانون — مادة ٤١ — { وبين الفصل التشريعى Legislature ، فالدورة هى مجموعة جلسات يقدمها المجلس بناء على دعوة انعقاد واحدة والفصل التشريعى هو مجموعة الدورات التى تحدث بناء على عملية انتخاب واحدة . وقد نص دستور سنة ١٩٣٠ على أن تبدأ الدورة فى السبت الثالث من شهر ديسمبر ( بدلا من شهر نوفمبر ) كما قصر دور الانعقاد على خمسة أشهر — وعملت المذكرة التشريعية هذا التعديل بما يأتى \* ومن خبر أحوال الادارة المصرية وعرف موقع فترة الأجازات من السنة لاشك يدرك أن العمل على هذا الوجه من شأنه أن يعطل الحكومة من غير فائدة للبرلمان . ففى منتصف نوفمبر لا تكون الحكومة قد فرغت من اعداد الأعمال التى تريد عرضها على البرلمان لأول انعقاده وعلى الخصوص من تحضير للبرلمان . ومن شأن واجب الوزراء فى حضور جلسات البرلمان أن يحول دون هرقهم لذلك الاعداد والتحضير . لذلك ترى الوزارة أن يكون بدء دور الانعقاد العادى هو السبت الثالث من شهر ديسمبر — كذلك ترى الوزارة أن دور انعقاد بدوم ستة شهور يربو على حاجة البلاد وأعمالها خصوصا اذا قورن بطول أدوار الانعقاد فى البلاد الأخرى . لهذا ترى أن دور انعقاد بدوم خمسة أشهر فيه الكفاية كل الكفاية وهو اذا بدى فى السبت الثالث من شهر ديسمبر ينتهى فى النصف الأخير من شهر مايو . وهذا المبدأ الأخير يوافق حاجة الأعضاء الى الفراغ الى شؤونهم كما يوافق حاجة رجال الحكومة الى التفرغ لتنفيذ البرزانية » .

وبالرجوع الى المسامير الأوربية نجد أن الدستور الفرنسى قد نص على وجوب اجتماع البرلمان فى يوم الثلاثاء الثانى من شهر يناير اذا لم يدعه رئيس الجمهورية قبل هذا التاريخ — وإن دور انعقاد يستمر خمسة أشهر على الأقل .

ونسى الدستور البلجيكي على اجتماع البرلمان بحكم القانون فى يوم الثلاثاء الثانى من شهر نوفمبر ما لم يدعه الملك قبل هذا التاريخ وعلى أن يدوم دور انعقاده أربعين يوما على الأقل .

وفي صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر :

دولة الرئيس — يلتزم البرلمان كل سنة في يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر لعقد جلساته العادية ويمتد دور انعقاده الى آخر شهر أبريل من السنة التالية . ويجوز عند الضرورة دعوة البرلمان الى الاجتماع بصفة غير عادية . ومدة انعقاده تحدد في أمر الدعوة .

( موافقة عامة ) .

الباب العاشر لوضع الدستور : صفحة ٣٣ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار السابع والثلاثون وهذا نصه :

و يلتزم كل من المجلسين كل سنة في يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر لعقد جلساته العادية ويمتد دور انعقاده الى آخر شهر أبريل من السنة التالية .

حاضرة على المنزلاوى بك — أرى امتداد الانعقاد لآخر شهر مايو لأن انتهاءه في آخر شهر أبريل يجعل العطلة ستة أشهر ونصفا ، وللحكومة أن تصدر في أثنائها مراسيم استثنائية وتنفذها وهذا ليس في مصلحة الأمة .

حاضرة عبد العزيز فهمي بك — جعل مدة الانعقاد أكثر من خمسة أشهر ونصف كثير يتعب الأفكار ويهيج الأعصاب ويدخل الملل على نفوس الأعضاء والمحذور الذى ذكره حاضرة منزلاوى بك لا يمكن تفاديه سواء كانت العطلة خمسة أشهر ونصفا كما يقترح أو ستة ونصفا كنص القرار . معالى طلعت باشا — يتخلل مدة العمل أعياد ومواسم يجعلها لا تكفى لاتمام الأعمال لذلك أوافق على مد دور الانعقاد الى آخر مايو .

فضيلة الشيخ بخت — أرى أن يكون اجتماع المجلسين في السبت الاول من شهر نوفمبر على أن يمتد دور الانعقاد الى آخر مايو .

حاضرة الشيخ خيرت راضى بك — أرى حلا للخلاف ألا ينص في الدستور على نهاية مدة الانعقاد بل يترك للمجلس تحديدها بحسب حاجة العمل ، فاذا احتاج العمل لزم أطول وجب امتدادها الى آخر مايو والا فلا وبهذه الطريقة نكون أخذنا بكل الآراء .

معالى سبابا باشا — اقترح حاضرة منزلاوى بك وجيه وكنت أوافق عليه لولا أن أغلب أعضاء المجلسين من غير القاهرة فيصعب أن يتركوا بلادهم .

وأعمالهم مدة ستة أشهر ونصف في السنة وينقطعون فيها للأعمال النيابية لذلك أرى الاكتفاء بجعل مدة الدور خمسة أشهر ونصفاً .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يعلل شرح الدساتير قصر مدة العمل في المجالس النيابية بأن فيها راحة للسلطتين التشريعية والتنفيذية معا وحتى لا تعطل الأعمال العامة إذ يكون الوزراء في مدة انعقاد المجالس النيابية دائماً تحت تصرفها فتعطل بذلك أعمالهم التنفيذية .

وإذا كان دور العمل في المجالس الأوروپية خمسة أشهر ونصفاً فيجب أن يكون في بلادنا أقل من ذلك نظراً لحالة الجو لأجل هذا أرى بقاء النص كما هو .

حضرة على المزلاوى بك — إذا انقطع الوزراء في مدة انعقاد المجلسين للأعمال النيابية فلوزاراتهم وكلاء يقومون بالأعمال العامة نيابة عنهم . معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية أن يمتد دور الانعقاد الى آخر شهر مايو .  
وفي صفحة ١٣٨ وافقت الهيئة على النص التالى :

يعقد البرلمان كل سنة جلساته العادية من يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر ويمتد دور انعقاده الى آخر شهر مايو من السنة التالية .  
وفي صفحة ١٨٦ اقترح أحد الأعضاء تعديل النص :

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كذلك المادة السابعة من فرع الاحكام العامة للمجلسين اقترح تعديل صيغتها على الوجه الآتى :

يعقد البرلمان بحكم القانون جلساته العادية في يوم السبت الثالث من شهر نوفمبر من كل سنة ويمتد دور انعقاده الى آخر شهر مايو من السنة التالية .  
فوافقت الهيئة على ذلك .

مادة ٩٧ — أدوار الانعقاد واحدة للمجلسين فإذا اجتمع أحدهما أو كلاهما في غير الرسم

القانوني فالاجتماع غير شرعي والقرارات التي تصدر فيه باطلة بحكم القانون .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — أدوار الانعقاد واحدة للمجلسين . فإذا اجتمع أحدهما في غير الزمن القانوني فالاجتماع غير شرعي وأعماله باطلة .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر .

تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة .

« أدوار الانعقاد واحدة للمجلسين فإذا اجتمع أحدهما في غير الزمن القانوني فالاجتماع غير شرعي وأعماله باطلة » .

وفي صفحة ١٣٨ وافقت اللجنة على النص الآتي :

« أدوار الانعقاد واحدة للمجلسين فإذا اجتمع أحدهما أو كلاهما في غير الزمن القانوني فالاجتماع غير شرعي والأعمال باطلة .

المادة ٤ : من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥  
المادة ٤٨ :قرة ثانية من دستور إيطاليا  
المادة ٢٩ : من دستور تشيكوسلوفاكيا  
المادة (٩٧) تقابلها

سبق أن ذكرنا أن الأخذ بمبدأ ازدواج المجالس النيابية يستلزم توحيد أدوار الانعقاد بينهما بما أن كل مجلس يكمل الآخر ويراجع عمله فإذا اجتمع أحدهما دون الآخر رجعا إلى حالة للمجلس الواحد وما فيه من عيوب وفوق ذلك فإن قرارات أحد المجلسين — في المسائل العامة — لا تنفذ عادة الا اذا أقرها المجلس الآخر وما دام الأمر كذلك فإن اتحاد المجلسين في الزمن يوفر مجهود يكاد يكون ضائعا .

وإذا رجعنا للدساتير الأوروبية نجد أن الدستور الفرنسي قد ذكر نصا يقابل نص الدستور المصري .

“Toute assemblée de l'une des deux Chambres qui serait tenue hors du temps de la session commune est illicite et nulle de plein droit...”

وترجمته « كل اجتماع لأحد المجلسين خارج دور الانعقاد المعتاد غير صحيح وباطل بحكم القانون » .  
وكذلك ورد بالدستور الإيطالي والتشيكوسلوفاكي نصوص بهذا المعنى .

مادة ٩٨ — جلسات المجلسين علنية على أنه محدد منهما ينقصر بهيئة سرية بناء على طلب الحكومة أو عشرة من الأعضاء . ثم يقرر ما اذا كانت المناقشة في الموضوع المطروح أمام تجري في جلسة علنية أم لا .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر .  
دوله الرئيس — تكون جلسات كل من المجلسين علنية . ومع ذلك فكل منهما يتشكل بهيئة لجنة سرية بناء على طلب الحكومة أو عشرة من الأعضاء ثم يقرر ما اذا كانت المناقشة في الموضوع المطروح أمامه يجب حصولها في الجلسة العلنية أم لا .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٥ من مجموعة المحاضر  
تلى القرار الثاني والأربعون وهذا نصه :  
تكون جلسات المجلسين علنية ومع ذلك فكل منهما يتشكل بهيئة لجنة

مجلس النواب جلسة

المادة ٥ . من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولي سنة ١٨٧٥  
والمادة ٣٣ من دستور بلجيكا  
والمادة ٥٢ من دستور إيطاليا  
والمادة ٦٣ من دستور اليونان  
والمادة ٢٣ من دستور روسيا  
والمادة ٦٣ من دستور النمسا  
والمادة ٤٧ من دستور استونيا  
والمادة ٣٦ من دستور تشيكوسلوفاكيا

المادة (٩٨) هابلها

اشتراط الدستور العلانية في جلسات المجلسين — ويتحقق هذا الشرط بأمرين . الأول : اباحة مشاهدة الجلسات للجمهور تبعا لنظام خاص . والثاني : نشر مضابط الجلسات في الجريدة الرسمية . وبهذه العلانية يتسنى للجمهور مراقبة أعمال النائبين عنه وهذا المبدأ العام معمول به في كل الأمم وكان مقررا في مصر بقانون الجمعية التأسيسية وفي هذا المبدأ أكبر الضمانات لحسن قيام النواب لمهامهم . الا أن المصلحة العامة قد تقتضي بحث بعض المسائل سرا خشية ما يترتب على افشاء أسرار الدولة من عظيم الضرر بالبلاد . لذلك أجاز الدستور لكل مجلس أن يتشكل بهيئة لجنة سرية بناء على طلب الحكومة أو عشرة من أعضائه ثم يقرر ما اذا كانت المناقشة في الموضوع المطروح أمامه تجري في جلسة علنية أم لا .

١٥ ديسمبر سنة ١٩٢٦ :  
وافق المجلس على أن  
تكون الجلسة سرية للمناقشة  
الاقتراح الخاص بدخول  
الحكومة بورصة العقود  
مشترية .  
وفي ٣٠ أبريل سنة  
١٩٢٨ قرر المجلس جعل  
الجلسة سرية بناء على رغبة  
الحكومة للرد على سؤال  
لاحد الاعضاء .

سرية بناء على طلب الحكومة أو عشرة من الأعضاء ثم يقرر ما اذا كانت  
المناقشة في الموضوع المطروح أمامه يجب حضورها في الجلسة العلنية أولا .  
( ووافقت عليه الهيئة ) .  
وفي صفحة ١٣٨ تلى النص الآتي :  
جلسات المجلسين علنية على أن كلا منهما ينعقد بهيئة سرية بناء على  
طلب الحكومة أو عشرة من الأعضاء .  
ثم يقرر ما اذا كانت المناقشة في الموضوع المطروح أمامه تجري في  
جلسة علنية أم لا .  
( موافقة عامة ) .

## مادة ٩٩ - لا يجوز لأى المجلسين أنه يقرر قرارا اذا حضر الجلسة أغلبية أعضائه .

### التقاليد البرلمانية :

المادة ٣٨ (فقرة ثالثة) من دستور بلجيكا  
والمادة ٥٣ من دستور إيطاليا  
والمادة ٤٦ من دستور استونيا  
والمادة ٦٠ من دستور الدانمرك  
والمادة ٣٢ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٢١ فقرة أولى من دستور بروسيا

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — يجب أولا أن نعرف العدد اللازم توفره لصحة الانعقاد  
وهل هو نصف أعضاء المجلس زائدا واحدا .  
( موافقة عامة ) .

مجلس النواب جلسة  
٢٤ فبراير سنة ١٩٢٧ :  
لاحظ رئيس المجلس أن  
العدد غير قانوني فرد عليه

قرر الدستور بوجه عام أنه لا يجوز لأى المجلسين أن يقرر قرارا اذا حضر الجلسة أغلبية أعضائه . وهذا النص عام لم يرد عليه  
الا استثناء واحد في الفقرة الثانية للمادة ٥٤ من الدستور — وهى حالة خلو العرش واجتماع المجلسين فى هيئة مؤقتة لاختيار الملك  
قادما لم ينس الاختيار فى المبادى التى حدده الدستور ( ثمانية أيام ) فى اليوم التاسع يهرع المجلسان مجتمعين فى الاختيار أيا كان عدد  
الأعضاء الحاضرين .



اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٥ من مجموعة المحاضر  
تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة  
• يصح انعقاد المجلسين بحضور نصف الأعضاء زائداً واحداً ،  
وفي صفحة ١٣٨ وافقت اللجنة على النص التالي :  
• لا تصح مداولات أى المجلسين الا اذا حضر الجلسة أكثر من نصف  
أعضائه .

وفي ١٢ مايو سنة ١٩٢٧

أجاز مجلس النواب  
الاعتراض على عدم تكامل  
العدد بمسء أخذ رأى  
وذلك لمواقفة الرئيس على  
ذلك .

== ويحصل التحقق من تكامل العدد قبل افتتاح الجلسة بواسطة الرئيس وبمعاونة مكتب المجلس — ولكل عضويتك من تكامل  
النصاب أن يطلب التحقق منه من رئيس المجلس .  
ويجب أن تقدم طلبات التحقق قبل التصويت لا بعده إذ أنه لا يجوز الطعن بعدم تكامل النصاب في القرارات بعد صدورها .  
ويلاحظ أن اشتراط تكامل العدد لا يستلزم لاستمرار انعقاد الجلسة — فإذا انقضت والعدد متوافر ثم انصرف بعض الأعضاء  
حتى أصبح العدد القانوني غير متوافر فإن ذلك لا يؤثر على صحة الانعقاد والمناقشات وتلاوة التقارير والقراءات البيانات — ماعدا اصدار  
القرارات فإنه يجب لصحته حضور أغلبية الأعضاء وهذا الحكم ظاهر من نص المادة « لا يجوز لأى المجلسين أن يقرر قراراً الا اذا  
حضر الجلسة أغلبية أعضائه » .

وجاء في محاضر اللجنة الاستشارية التفسيرية عن هذا النص ما يأتي : « وقد رأيت اللجنة أن تهتسب عن الدستور البلجيكي ( مادة  
٣٨ ) النص الخامس بالنصاب العددي . وهذا النص يسمح ببيان غرض واضع للمادة من أن اشتراط توفر النصاب غير لازم الا عند  
اتخاذ قرار نهائي » .

وبهذه المناسبة نلاحظ أن النص الذى اقترحتة لجنة الدستور هو « لا تصح مداولات أى المجلسين الا اذا حضر الجلسة أكثر  
من نصف أعضائه » .

وهذا النص باشتراطه حضور أكثر من نصف الأعضاء لصحة المداولات كان يسمح بالك في صحة المناقشات وتلاوة التقارير  
والقراءات البيانات إذا لم يتوافر العدد القانوني وقد أحسنت اللجنة الاستشارية صنعا باقتباس النص الحالي عن الدستور البلجيكي قطعت  
بذلك كل شك أو تأويل . .

وإذا رجعنا للدساتير الأوربية نجد أن بعضها — كدستور تشيكوسلوفاكيا — قد اكتفى بحضور ثلث أعضاء المجلس لصحة  
الانعقاد في حين أن أكثر هذه الدساتير قد اشترطت الأغلبية المطلقة كدستور بلجيكا وإيطاليا .

مادة ١٠٠ - في غير الأحوال المشترط فيها أغلبية خاصة تصدقر القرارات بالأغلبية المطلقة وعند تساوى الآراء يكون الأمر الذى حصلت المداولة بشأنه مرفوضاً .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية

مجلس النواب جلسة	لجنة وضع المبادئ العامة للرستور : صفحة ٤٦ من مجموعه المحاضر
٣١ مايو سنة ١٩٢٧ :	دوله الرئيس — في غير الأحوال المشترط فيها أغلبية خاصة تكون
قرر مجلس النواب	القرارات بالأغلبية المطلقة لآراء الأعضاء الحاضرين ، وعند تساوى الآراء
الرجوع عن قراره السابق	يكون الأمر المنظور فيه مرفوضاً .
واعتبار العضو الممتنع عن	( موافقه بالأغليه ) .
التصويت رافضاً للمشروع .	اللجنة العامة لوضع الرستور : صفحة ٣٥ من مجموعه المحاضر
وبما أن الأصوات قد	تلى القرار الرابع والأربعون وهذا نصه :
تساوت فقد اعتبر المشروع	في غير الأحوال المشترط فيها أغلبية خاصة تكون القرارات بالأغلبية
مرفوض .	

المادة (١٠٠) نابلها } المادة ٣٨ من دستور بلجيكا  
والمادة ٥٤ من دستور إيطاليا  
والمادة ٢٢ من دستور بروسيا

تم الدستور فى المادة ٩٩ وجوب حضور أغلبية أعضاء المجلس حتى تكون قراراته صحيحة كما اشترطت اللائحة الداخلية ( فى المادة ١٨ شيوخ ، و ٢٢ نواب ) أن يمتحق الرئيس من وجود أغلبية الأعضاء قبل افتتاح الجلسة .  
ونس الدستور فى المادة ١٠٠ على وجوب توفر الأغلبية المطلقة لعدد الحاضرين لصحة إصدار القرارات فى غير الأحوال المشترط فيها أغلبية خاصة . ويجب أن نلاحظ الفارق الهام بين النصاب ائندى الواجب توفره لصحة انعقاد الجلسة أو لأصدار القرارات — مادة ٩٩ دستور — وبين الأغلبية المطلقة الواجب اتقاقها على الموضوع المطروح على المجلس لاتخاذ قرار فيه .  
فالأغلبية الأولى ( أو النصاب العدى ) هو نصف عدد الأعضاء المكون منهم المجلس زائداً واحداً .  
والأغلبية الثانية — هى نصف عدد الحاضرين زائداً واحداً وبعبارة أخرى هى — على أقل تقدير — ربع عدد الأعضاء المكون منهم المجلس زائداً واحداً . ما دام الدستور قد اشترط لصحة إصدار القرارات حضور أغلبية أعضاء المجلس .  
من هذا نرى أن الأغلبية الثانية — المشتربة متفردة بتغير عدد الأعضاء الحاضرين . فهى ترتفع كلما زاد عدد الأعضاء الحاضرين للجلسة وتنخفض كلما نقص عديم على أن لا تقل عن الربع زائداً واحد بحال من الأحوال .  
وقد ينسأله البعض هل يحسب فى النصاب العدى عدد الأعضاء الفعلي ( الحقيقى ) أو عدد الأعضاء القانونى ؟  
جرى العمل فى مجلس النواب على احتساب الأغلبية بالنسبة الى عدد الأعضاء القانونى لا الى عديم الفعلي — أما مجلس الشيوخ فقد جرى العمل فيه على العكس أى على احتساب الأغلبية بالنسبة الى عدد الأعضاء الموجود فعلاً — أما المقاعد الخالية — مهما كان سبب خلوها — فانها لا تدخل فى الحساب . —

مجلس الشيوخ جلسة

١٧ نوفمبر سنة ١٩٢٤ :

تساوت الأصوات

المطلقة لأراء الاعضاء الحاضرين وعند تساوى الآراء يكون الامر المنظور

فيه مرفوضاً .

( موافقة عامة )

== ولم يستند أى مجلس منهما في هذا العمل على نص في الدستور أو اللائحة . بل ولم يسل أى منهما سبب اختياره لهذه الطريقة دون الأخرى . ومن رأى أن بحسب النصاب العددي دائماً بالنسبة للعدد القانوني للاعضاء ما دام نص المادة ٩٩ من الدستور صريحاً في اشتراط حضور أغلبية أعضاء المجلس لصحة صدور القرارات . ولا شك أنه قصد الأغلبية القانونية .

وإذا اجتمع العدد الذى يصح به الانعقاد تكون القرارات بالأغلبية المطلقة لأراء الاعضاء الحاضرين . فإذا اهتمت آراء الاعضاء في مسألة معينة وتساوت الأصوات في الجانبين وجب اعتبار الامر المنظور مرفوضاً . وقد رأيت لجنة وضع المبادئ العامة عدم الأخذ بالطريقة التي ترجع الجانب الذى فيه الرئيس عند تساوى الأصوات .

كل ذلك اذا لم ينص الدستور على اشتراط أغلبية خاصة في مسألة معينة .

وقد نص الدستور على اشتراط أغليات معينة في المواد ٣٦ ، ٤٧ ، ٥٣ ، ٥٤ ، ٦٦ ، ٩٥ ، ١١٢ ، ١٥٧ .

وهناك مسألة قد يثيرها البحث وهي ما حكم المتنعين عن التصويت — هل يمد امتناعهم رفضاً للامر المروض أم لا ؟

قبل الجواب على ذلك نقول أن الامتناع عن ابداء الرأى في ذاته عمل محفوت فيه اهدار للامانة التي حملتها الامة والضو وطلبتها بصيانتها — ولا شك أن مجلساً تسود فيه هذه الروح تضع في الحقيقة اذ تنقلب الأغلبية أقلية والمقبول مرفوضاً . خصوصاً اذا أخذنا بنظرية أن المنتع عن التصويت يعتبر رافضاً وهي في اعتقادي النظرية الواجب الأخذ بها . اذ بالرجوع الى المادة ٩٩ من الدستور نجد أن الشارع قد استلزم وجوب حضور أغلبية أعضاء المجلس لتكون قراراته صحيحة . ولا يمكن أن نقول أن استلزام هذا الحضور كان القرض منه مجرد الحضور فقط ، بل المقول أن اشتراط حضور أغلبية الاعضاء إنما هو لبداء آرائهم فيما يرضى عنهم . فالمنتع عن الاشتراك في التصويت محسوب في تكوين أغلبية المجلس وبناء على ذلك يجب أن يقام لصوته وزن عند التفاضل بين الأصوات .

وإذا قلنا بغير ذلك فكأننا نقرض للشئ الوجود والمدم في وقت واحد وهذا غير جائز ولا مقبول .

وما لا شك فيه أن المنتع لم يرد أن يحكم لصالح الاقتراح أو المرفوع فهو معتبر رافضاً للاقتراح ضمناً ولو أنه لم يرفضه صراحة . ولزيادة الايضاح وليان أن الأخذ بعكس هذا الرأى قد يوصلنا لنتيجة غاية في الغرابة تضرب للمثل الآتي : لنفرض أن عدد الحاضرين في أحد جلسات مجلس الشيوخ كان ١٠٠ عضو صوت منهم في صالح المشروع ٢٦ وصوت ضده ٢٥ وامتنع عن ابداء الرأى ٤٩ عضواً . فهل يمكن أن نعتبر أن مجلس الشيوخ قد أقر هذا المشروع مع أن الموافقين عليه هو ٢٦ من ١٠٠ . وهل يمكن أن يكون لهذا القانون الاحترام الواجب أن تتمتع به القوانين .

وقد يتساءل البعض عن حالة الوزراء عند أخذ الرأى على الثقة بالوزارة — وهل يجوز لهم أن يشتركوا في التصويت أم لا ؟

من رأى أوجين بير أنه « عند ما تعرض مسألة الثقة يمتنع الوزراء الذين هم أعضاء بالمجلس عن ابداء رأيهم محافظة على كرامتهم وحتى لا يقال أنهم يريدون البقاء في كراسيهم باعطاء أصواتهم لأعضائهم ولكنهم غير ملتزمين بهذا الامتناع » .

أوجين بير بند ١٠٢٤ صفحة ١١٦٨ .

وعندى أن هذا الرأى واجب الاتباع في مصر أيضاً ما دام الدستور لم ينص على خلافه وما دام في القول بمرمان الوزراء من التصويت اعتداء على حتمهم الدستوري المطلق بل واعتداء على حقوق ناخبينهم .

ويقول أوجين بير في صفحة ١١٦٨ « أنه يجوز لبعض الاعضاء الذين يكونون أعضاء أيضاً في مجالس ادارة الشركات الكبيرة أن يمتنعوا عن ابداء الرأى اذا عرض على المجلس أمر يتعلق بالمركات المذكورة » .

ولا شك أن هذه الاحوال وأمثالها تحيز للعضو أن يمتنع عن ابداء رأيه ولكن ليس معنى هذا أن وجوده وعدم وجوده في قاعة الجلسة يعتبر سبباً .

وفي صفحة ١٣٨ تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة .  
مادة ١٢ — في غير الاحوال المشترط فيها أغلبية خاصة تكون القرارات  
الاعلية المطلقة لأراء الاعضاء الحاضرين . وعند تساوى الآراء يكون الامر  
المنظور فيه مرفوضا .

المؤيدة للاقتراح  
بالاصوات المعارضة  
فاقتصر أحد الاعضاء على  
قرعه — ولكن الرئيس  
رفض ذلك نزولا على حكم  
المادة ١٠٠ من الدستور .

## مادة ١٠١ — تعطى الآراء بالتصويت شفويا أو بطريقة القيام والجلوس .

وأما فيما يختص بالقوانين عموما وبالاقتراح في مجلس النواب على سائر  
الثقة فانه الآراء تعطى دائما بالناداء على الاعضاء بأسمائهم وبصوت عال .  
وبحسب للوزراء دائما أنه يطلبوا منه مجلس النواب تأجيل المناقشة لمدة ثمانية أيام  
في الاقتراح على عدم الثقة بهم .

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة  
٢٠ مايو سنة ١٩٢٤ :  
لجنة وضع المبادئ العامة للرسم : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس — تنتقل الى المسئولية الوزارية — أن بعضكم لا يرى أن

للادة (١٠١) يقابلها ) للادة ٣٩ من دستور بلجيكا  
( وللادة ٦٣،٥٥ من دستور إيطاليا

حسب الدستور للناداء بالاسم عند الاقتراح على القوانين عموما (ومنها قانون للبرازية) وعند الاقتراح على مسألة الثقة بالوزارة بل  
وذهب الى حد اشتراط ان يكون اعطاء الرأي بصوت عال ليدرك المصو أهمية الأمر الذي يقترح عليه المجلس ولينجمل مسؤولية عمله  
أمام الرأي العام وأمام ناخبيه .

وقد خشيت اللجنة أن تطرح مسألة الثقة بالوزارة فجأة فمنحت الوزراء حق طلب تأجيل المناقشة لمدة ثمانية أيام في الاقتراح على  
عدم الثقة بهم . وذلك حتى يجاح للوزارة فرصة اعداد ما لديها من البيانات والايضاحات فإذا حان موعد الاقتراح على الثقة أبدت الوزارة  
ما لديها ونطق المجلس عن بينة وبما يطابق الحق ويبر عن حقيقة رأى البلاد . وهذا الاختياط له نظير في التقاليد المعمول بها في أكثر  
الأمم الديمقراطية وفي إنجلترا بنوع خاص .

وجاء عن هذا النص بمحاضر اللجنة الاستشارية التفسيرية ما يأتي :

« لم يكن مشروع الدستور مشتملا على طريقة التصويت في المجلس ولا كان تحديد هذه الطريقة أمر واجب لذلك اقترحت اللجنة  
هذه الطريقة (تقصد القيام والجلوس) وقد أخذتها عن اللادة ٣٩ من دستور بلجيكا ولاحتت اللجنة كذلك انه من المستحسن في حالة  
طرح مسألة الثقة أخذ الاصوات بالناداء بالاسم وبصوت عال وهذه الطريقة مفيدة في الدول البرلمانية لتجنب الأزمات الوزارية وخشية  
أن تعاجل الحكومة بطرح مسألة الثقة رأيت اللجنة أن تقترح النص على منح الوزراء حق طلب مهلة قدرها ثمانية أيام قبل الاقتراح  
على الثقة بهم » .

القرار الذى أصدرناه يحقق معنى المسؤولية مع أن هذا القرار له نظير في الدستور العثماني .

حضرة على ماهر بك — القرار السابق مناقض للبداية الدستورية لأنه لا يجوز أن يصوت أغلب الأعضاء الحاضرين ضد الوزارة وتبقى مع ذلك في مناصبها .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — القرار السابق غير دستوري لأننا إذا جعلنا الوزارة لا تسقط إلا بأغلبية مخصوصة أصبح مركزها حرجا ويلزمنا أن لا نسمح بمقاضاة الوزارة ولكن نشترط أن كل طلب إيضاح يترتب عليه

مجلس النواب جلسة

٢٢ ديسمبر سنة ١٩٢٦

— وزيادة في بيان المقصود من المادة ١٠١ من الدستور رأيت أن أثبت مناقشة قيمة تارث في مجلس النواب بجملة ٧ ديسمبر سنة ١٩٢٧ : حسن صبرى بك — بالأساس عند ما أريد الاقتراع على مشروع قانون زراعة الثلج قطنا في جلته أخذت الأصوات بطريقة القيام والقعود ارتكنا على أن هناك سابقة برلانية تفضي بذلك . ولما كان هذا العمل مخالفا لمخالفة صريحة لنس صريح من الدستور ولآخر مثله في لائحة مجلس النواب الداخلية كان الارتكان على السوابق ارتكنا على خطأ . . . وإذا رجعا إلى الدستور وجدنا أن المادة ١٠١ منه الخاصة بأخذ الآراء تنس في الفقرة الأولى منها على أن « تعطى الآراء بالتصويت شفهيًا أو بطريقة القيام والجلوس » ونس الفقرة الثانية هو « أما فيما يختص بالقوانين عموما وبالاقتراع في مجلس النواب على مسألة الثقة فإن الآراء تعطى دائما بالناداء على الأعضاء بأسمائهم ويصوت عال » .

وهذه التفرقة لم تأت عينا وإنما جاءت لحكمة وهي أن الأمور التي رأى الشارع وجوب أخذ الآراء عليها بالناداء بالاسم إنما هي الأمور العامة — وكذلك نس المادة ٩١ من اللائحة الداخلية صريح في ذلك .

مصطفى النحاس باشا — إن المسألة التي أراد حضرة حسن صبرى بك إثارتها اليوم قد سبقت إثارتها من قبل في البورة الماضية وأصدر المجلس فيها قرارا مفسرا لنصوص الدستور . . . وقد ورد في المادة ١٠١ ما يأتي « وأما فيما يختص بالقوانين عموما وبالاقتراع في مجلس النواب على مسألة الثقة فإن الآراء تعطى دائما بالناداء على الأعضاء بأسمائهم ويصوت عال » فاما معنى عبارة « فيما يختص بالقوانين عموما » هل يراد بكلمة « عموما » كما يقول حضرة العضو المحترم أنها تتناول كل قانون في كل دور من أدوار أخذ الرأي فيه سواء أكان في جلته أم في كل مادة منه ؟ إذا كان كذلك فهذا غير صحيح لأن هذه العبارة إنما يقصد منها ما يختص بالقوانين في جلتها وذلك صريح في النص الفرنسي لنس المادة وهو :

Les votes sont émis a haute voix au par assis et levé sur l'ensemble des lois. . . il est toujours vote par appel nominal et a haute voix.

وهذا معناه مجموع القانون أى جلته وهذه فقط هي الحالة التي يؤخذ عليها الرأي بالناداء بالاسم وهي لا تكون إلا بعد مناقشة مشروع القانون مادة مادة وأخذ الرأي على كل مادة . وبعد الانتهاء من ذلك يؤخذ الرأي على المشروع في جلته وحيث أن فقط يكون أخذ الرأي بالناداء بالاسم . وهذا يتفق مع نص اللائحة الداخلية في المادة التي أراد أن يستند إليها حضرة العضو المحترم وهي المادة ٩١ من اللائحة حيث تشير إلى أنه يجب أيضا الناداة بالاسم في الاقتراع على مشروعات القوانين في جلتها ومجموعها . وقد فصلت المادة ١١٥ من اللائحة كيفية أخذ الرأي في مشروعات القوانين التي يقرر مناقشتها بوجه الاستعجال — وفي الجلسة الماضية أخذ الرأي على الانتقال لمناقشة المشروع مادة مادة — لذلك لا تكون المادة ١٠١ من الدستور والمادة ٩١ من اللائحة منطبقين على هذه الحالة بل ينطبق عليها النص الوارد في ذيل المادة ١١٥ من اللائحة . بناء على ذلك يكون ما حصل أمس صحيحا ومتفقا مع الدستور واللائحة وليس مبنيا فقط على السابقة الدستور — ولهذا لا أرى محلا لفتح باب المناقشة في هذا الموضوع وواقفه المجلس على ذلك .

وجلسة ٢٥ يناير سنة ١٩٢٧

وافق المجلس على أن مشروعات القوانين يؤخذ الرأي عليها بطريق المناقشة بالاسم ولو كانت مكونة من مادة واحدة — ولو كان المجلس قد أجمع على قبول المشروع أو رفضه.

اقترح بالثقة أو عدما يجب أن يقدم قبل الجلسة المحددة للمناقشة بثمانية أيام على الأقل .

حضرة بدوى بك — على بك ماهر وعبد العزيز بك فهمي متأثران في رأيهما بالنظام الحزبي في أوروبا وسيمضي زمن طويل قبل أن يكون للأحزاب وجود في مصر وستكون مسألة الثقة وعدمها من الأمور الشخصية التي يرجع الأمر فيها لرضا المجلس وعدمه عن الأشخاص لا عن مبادئهم لذلك يجب أن تحاط هذه الحالة بضوابط خاصة واشتراط الأغليات الخاصة له أمثلة في الدساتير .

مادة ١٠٢ — كل مشروع قانونه يجب قبل المناقشة فيه أنه يحال إلى إحدى لجانه المجلس لفحصه وتقديم تقرير عنه .

مادة ١٠٣ — كل مشروع قانونه يقترعه عضو واحد أو أكثر يجب إحالته إلى لجنة لفحصه وإبداء الرأي في جواز نظر المجلس فيه . فإذا رأى المجلس نظره اتبع فيه حكم المادة السابقة .

مادة ١٠٤ — لا يجوز سوى المجلسين تقرير مشروع قانونه إلا بعد أخذ الرأي فيه مادة مادة . وللمجلسين حق التعديل والتجزئة في المواد وفيما يعرضه منه التعديلات .

مادة ١٠٥ — كل مشروع قانونه يقرره أحد المجلسين يبعث برئيسه إلى رئيس المجلس الآخر

مادة ١٠٦ — كل مشروع قانونه اقترعه أحد الأعضاء ورفضه البرلمان لا يجوز تقديم ثانياً في دور الانعقاد نفسه .

للرؤساء من ٤٢٤١١ من دستور بلجيكا  
وللمادة ٥١ من دستور الدانمارك  
وللمادة ٥٦٤٥٥ من دستور إيطاليا  
وللمادة ٤٤٤٤٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
للرؤساء من (١٠١) إلى (١٠٦) تقابلها  
نسب الدستور على وجوب إحالة مشروعات القوانين إلى لجنة لفحصها وذلك لبيان : =

## الأعمال التحضيرية :

## التقاليد البرلمانية :

### مجلس الشيوخ جلسة

١٢ ديسمبر سنة ١٩٢٨ :

قرر المجلس قصر

اختصاص لجنة لخص

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — كل مشروع قانون تقدمه الحكومة يجب قبل طرحه

للمناقشة العلنية أن يحال الى اللجنة لفحصه وتقديم تقرير عنه .

( موافقة عامة ) .

== الأول : ان للجان من سعة الوقت ما يمكنها من تطلب الأمر على كل وجوهه — وهي بانضمامها لرجال الحكومة المختصين تستطيع ان تصل في مجملها إلى أحسن النتائج .

الثاني : ان عرض القانون على المجلس دون أن يبحث في جو هادئ قد يثير من المناقشات العقيمة ما يستفد من المجلس الجزء الأكبر من وقته .

وقررت المادة ١٠٣ من الدستور ان كل مشروع قانون يقترحه عضو واحد أو أكثر يجب إحالته الى لجنة لفحصه وإبداء الرأي في جواز نظر المجلس فيه .

واللجنة التي قصدتها الدستور في هذا النص هي لجنة الاقتراحات (مادة ٧٥ من لائحة مجلس الشيوخ ، ٧٢ من لائحة مجلس النواب وجلة مجلس النواب المنقذة في ٧ أبريل سنة ١٩٢٤) وتقوم هذه اللجنة بفحص مشروعات القوانين والاقتراحات التي يقدم بها الأعضاء وتثير على المجلس بما تراه في أمرها وللمجلس الرأي الأخير .

وللجنة الاقتراحات أن تشير برفض المشروع أو الاقتراح المقدم اذا كان غير مدروس أو غير محكم أو كان لا يستحق مناقشة

المجلس فيه .

ومن هذا الرأي العلامة ديجي صفحة ٣٢٣ جزء رابع اذ يقول « تقوم هذه اللجنة بعمل تقرير مختصر بقبول أو رفض المشروع أو الاقتراح ويمكنها أن تقرر أنه غير دستوري ولكن لا يمكنها ادخال تعديلات تمس أساس المشروع .

ومن هذا الرأي أيضاً أوجين بيير بند ٦٩٤ صفحة ٨٤٠ وعمل ذلك بأن الفرض من بحث لجنة الاقتراحات للمشروعات هو استبعاد غير المدروس منها محافظة على وقت المجلس » .

ويلاحظ أن الدستور قد فرق بين مشروع القانون الذي يقترحه أحد الأعضاء وبين مشروع القانون الذي تقدمه الحكومة فليس في المادة ١٠٣ على وجوب إحالة المشروع المقدم من أحد الأعضاء على لجنة لفحصه في حين أنه على الحكومة من هذا الشرط — وقد أبدت اللائحة الدستور في هذا الرأي (مادة ٧٥ شيوخ ، ٧٢ نواب) وحكمة ذلك أن للحكومة أقالم ولجان تخصص لها مشروعات القوانين ولا تقدمها لبرلمان الا اذا كانت صالحة للنظر والنقاشه — كما أن القوانين المقدمة من الحكومة على هذه الصورة مفروضة فيها انها ترقى غالباً مع بيول أغلبية المجلس — أما الأعضاء فليس لهم أقالم أو لجان لتحضير مشروعات القوانين التي يقترحونها كما انهم قد يقدموا قوانين تخالف في روحها النظام القائم — فطرحها للنقاشه عبث لا يجدي غير إضاعة الوقت — ولذلك أجازوا في فرنسا — وفي مصر للجنة الاقتراحات ان تدرس الاقتراحات المقدمة وتبدي رأياً من حيث جدية الاقتراح أو المشروع وتعليق وملاحظته لطرفي الحال كما أجازوا لها أن تترشح برفض المشروع اذا كان غير مستوفى البدر أو غير دستوري .

يؤيد هذا القول في رأينا أن اختصاص لجنة الاقتراحات بفحص المشروع وإبداءها الرأي في جواز نظر المجلس فيه قد عبرت عنه المادة الفرنسية بعبارة Prendre en consideration وترجمتها « استحقاق النظر » بمعنى أن الاقتراح يستحق النظر .

وتنص الدستور في المادة ١٠٤ على عدم جواز تقرير مشروع قانون الا بعد أخذ الرأي فيه مادة مادة .

وليان طريقة ذلك تقول ان اللائحة الداخلية (مادة ٧٩ شيوخ ، ٨٠ نواب) قد نصت على أن يشرح المجلس عقب تقديم تقرير اللجنة ==

الاتقراحات على البحث في  
جواز نظر المجلس فيها بحال  
عليها من مشروعات  
القوانين — وذلك بمناسبة  
اضافة اللجنة للمادة على  
المواد المكون منها مشروع  
دولة الرئيس — كل مشروع قانون أو اقتراح يقدمه واحد أو أكثر من  
الأعضاء يجب إحالته الى لجنة تكلف بفحصه وإبداء رأيا فيها اذا كان يقبل  
النظر فيه لدى المجلس أم لا . وفي حالة ما يرى المجلس قبول النظر فيه يحصل  
السير فيه أسوة بالمشروعات المقدمة من الحكومة .  
( موافقة بالأغلبية ) .

== في مناقشة المشروع اجلا من حيث المبدأ وبمجل الاقتراح فاذا قرر قبوله انتقل الى مناقشة مادة فمادة تفصيلا حسب ترتيبها ثم يتلى  
مرة ثالثة في جلسة أخرى لأخذ الآراء على مجموعة .

ومعنى ذلك أن المشروع قبل أن يقره المجلس يجب أن يمر في ثلاث مراحل .

المرحلة الاولى : مناقشة اجمالية يقرر المجلس بعدها قبول المشروع أو رفضه من حيث المبدأ .

المرحلة الثانية : مناقشة المواد مادة فمادة وذلك بالطبع اذا قبل المشروع من حيث المبدأ .

المرحلة الثالثة : اذا ما انتهى المجلس من مناقشة المشروع مادة فمادة أجل أخذ الرأى عليه لجلسة أخرى — وفي هذه الجلسة

يؤخذ الرأى عليه في مجموعة بد تلاوة المشروع وأخذ الرأى على مواده مادة فمادة .

ويكون أخذ الرأى على المشروع في مجموعة بالناداء على الأعضاء بأصواتهم — مادة ١٠١ دستور — ويستثنى من ذلك ( أى من

هذه المراحل الثلاث ) :

( ١ ) مشروعات القوانين المكونة من مادة واحدة . وهنا أمر يدهى ونصت عليه المادة ٨٦ من لائحة مجلس النواب .

( ٢ ) مشروعات القوانين التي يقرر نظرها بطريق الاستعجال — فان حالة الاستعجال وعدم تحديد الدستور في المادة ١٠٤  
لطريقة أخذ الرأى وخلو المادة ١١٥ من اللائحة من اشتراط التلاوة أجاز لمجلس النواب في جلسة ٢٦ يولييه سنة ١٩٣٧ أن يقرر  
عدم تلاوة جميع مواد مشروع قانون تحقيق الجنابات . كذلك سار العمل في مجلس الشيوخ والنواب بالنسبة لمشروعات الليزانية  
والامتدات الاضافية على اعنائها من تأجيل أخذ الرأى الى الجلسة التالية لمرضاها على المجلس .

ونص الدستور في المادة ١٠٤ على حق التعديل والتجزئة في المواد وفيما يعرض من التعديلات — وذلك لسهولة البحث وحسن

العمل وضمان أخذ القرار بعد ايمان وروية .

ولما كان حق التعديل من أهم الحقوق الدستورية التي منحت للاعضاء بل ومن أخطر هذه الحقوق وخشية أن يكون اقتراح التعديل  
قد جاء غفوا لمخاطر أو تحت تأثير ما وروغة في تجنب اندفاع المجلس ومواقفته في نفس الجلسة على التعديل المقترح قد نصت اللائحة  
الداخلية لمجلس الشيوخ واللائحة الداخلية لمجلس النواب على وجوب تقديم كل تعديل بالكتابة الى رئاسة المجلس .

وهذه التعديلات قد اختلفت في شأنها الاثمنان .

فنصت لائحة مجلس النواب على أن التعديلات التي تقدم قبل الجلسة المحددة للمداولة الأولى أو الثانية يحيلها الرئيس الى اللجنة المختصة .

أما التعديلات المقدمة أثناء المداولة الاولى فقد أوجبت اللائحة إحالتها على اللجنة التي غصت للمشروع الاصلى كلما طلب ذلك مقررها .

أما التعديلات التي تقدم أثناء المداولة الثانية فقد أجازت اللائحة للمجلس — بعد سماع أقوال مقدمها ورد مقرر اللجنة — أن يحيلها  
على اللجنة أو أن يرفض النظر فيها .

وفي حالة إحالتها يوقف نظر المشروع أو الاقتراح حتى تنتهى اللجنة من بحثها ( مواد ٨٢ — ٨٥ ) .

أما لائحة مجلس الشيوخ فلم تفرق بين تقديم التعديل أثناء المداولة الاولى أو الثانية . فنصت على أن يبدأ صاحب التعديل بشرح

اقتراحه وأسبابه . وإذا قرر المجلس إحالة هذا الاقتراح على اللجنة أو طلب ذلك صاحب المشروع أو رئيس اللجنة أو مقررها تؤجل  
المناقشة حتى تنتهى اللجنة من بحثه .

وقد اشتركت اللامتحان في النس على البدء بأخذ الرأى على التعديل أو الاضافة قبل أخذه على النصوص الأصلية ( ٨٢ شيوخ ، ٩٥ نواب ) .



دولة الرئيس — لا يجوز لأى المجلسين الاقرار على مشروع أى قانون  
الا بعد أخذ الرأى فيه مادة فمادة ، وله حق التعديل والتجزئة فى المواد وفيما  
يصير عرضه من التعديلات .  
( موافقة عامة ) .  
١١ يناير سنة ١٩٣٧ :  
وافق المجلس على تقرير

وعند تقديم أى اقتراح أو مشروع قانون يجوز تقديمه أو لأى واحد من الأعضاء طلب الاستعجال فى نظره على أن يرفع هذا الطلب بيان الأسباب للبررة له ( مادة ١١٤ من لائحة مجلس النواب ، ٨٥ لائحة مجلس الشيوخ ) .  
وينظر المجلس فى طلب الاستعجال فإذا أقره كافى اللجنة المختصة بنظر المشروع المستعجل قبل أى مشروع آخر — وله أن يشكل لجنة خاصة لفحصه ( مادة ٨٦ من لائحة مجلس الشيوخ ، ١١٤ فقرة ثانية من لائحة مجلس النواب ) .  
ومشروعات القوانين أو الاقتراحات التى يقرر الاستعجال فى نظرها تحصل للمادة فيها بتناقشة للمشروع بمجلسه ثم يؤخذ رأى المجلس فيها إذا كان يرى وجوب المناقشة فى المشروع أو الاقتراح مادة مادة — أو يكتفى بتلاوة بعض المواد أو عدم تناولها مطلقا .  
ما دام الدستور فى المادة ١٠٤ لم يحتم التلاوة وكل ما استلزمه هو وجوب أخذ الرأى على المواد مادة مادة . وقد أكتفى مجلس النواب بتوزيع المشروع مطبوعا على الأعضاء مع تقرير اللجنة ( جلسة ٢٦ يولييه سنة ١٩٣٧ ) .  
والتعديلات التى يراد إدخالها على المشروع المنظور على وجه الاستعجال أما أن ينظرها المجلس مباشرة أو يحيلها على اللجنة المختصة إذا طلب ذلك مقرر اللجنة ( مادة ٢١٦ من لائحة مجلس النواب ) .  
وإذا كان للمشروع القدم هو « اقتراح رغبة » فالمجلس أن ينظر فيه فوراً أو يحيله على اللجنة المختصة .  
ويلاحظ أن لائحة المجلسين لم يحددا موعد تقديم طلب الاستعجال فيصبح تقديمه حتى بعد المناقشة العامة وبعد صدور قرار المجلس بالانطلاق إلى مناقشة المواد .

كذلك سكنت اللائحة عن بيان اللجنة التى يحال عليها مشروع القانون أو الاقتراح للقر نظره على وجه الاستعجال ؟

وقد سار العمل فى المجلسين على منع هذا الحق للمجلس فله أن يحيل للمشروع على لجنة الاقتراحات كما أن له أن يحيله مباشرة على اللجنة المختصة .

وقد نص الدستور فى المادة ١٠٥ على أن كل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين يمت به رئيسه إلى رئيس المجلس الآخر . وهذا تطبيق لمبدأ المساواة بين المجلسين الذى أخذ الدستور به فى أكثر نصوصه .

وكل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين ويمت به رئيسه إلى المجلس الآخر يتبع فى نظره أمام هذا المجلس نفس الاجراءات التى تتبع فى شأن مشروعات القوانين المقدمة من الحكومة وإذا كان المجلس الأول قد قرر نظرها بطريق الاستعجال وجب أن يؤخذ رأى للمجلس الآخر فى شأنه الاستعجال ( مادة ١٢١ لائحة شيوخ ، ١٤١ لائحة نواب ) .

وإذا أدخل مجلس تعديل على مشروع قانون أو اقتراح قدمه المجلس الآخر فللمجلس أن يقرر بناء على اقتراح أحد أعضائه تكليف اللجنة المختصة أو تأليف لجنة يختارها بالإجماع مع لجنة من المجلس الآخر للاتفاق على نصوص تقبلها اللجان فإذا اتفقت اللجان على نص تمام المناقشة فى المجلس على النص الجديد .

فإذا رفض المجلس الآخر اقتراح نوب لجنة أو لم تتفق اللجان أو أصر المجلس الآخر على قراره الأول ورفض المشروع الذى قرره المجلس الأول فلا يجوز إعادة النظر فيه قبل مضي شهر على الأقل ( مادة ١٢٤ من لائحة مجلس الشيوخ ، ١٤٤ من لائحة مجلس النواب ) .  
من هنا يتضح أن الدستور والوائح الداخلية لم تضع قاعدة الزامية لتسوية الخلاف بين المجلسين إذا استعجم الا إذا كان الخلاف على تقرير باب من أبواب الميزانية ( مادة ١٦٦ من الدستور ) .

وتنص اللائحة الداخلية لمجلس النواب فى المادة ١٣٩ واللائحة الداخلية لمجلس الشيوخ فى المادة ١١٩ على أنه إذا تدهم لسلك من مجلس النواب والشيوخ اقتراح أو مشروع قانون عن موضوع واحد وكانت المناقشة فيه قد بدأت فى مجلس الشيوخ مثلا فهذا الاقتراح أو المشروع لا يدرج فى جدول أعمال مجلس النواب الا بعد صدور قرار نهائى بشأنه فى مجلس الشيوخ — والعكس صحيح .

وفسر مجلس الشيوخ ذلك المنع بأنه عدم جواز البدء فى المناقشة لهذا يجوز لسلكا للمجلسين أن يدرسا فى وقت واحد بواسطة

لجنة الشؤون الدستورية دولة الرئيس -- كل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين يبعث عن اختصاص لجنة رئيسه الى رئيس المجلس الآخر .  
الاقتراحات التى تضمن ( موافقة عامة ) .

== لجنتها المشروعات والاقتراحات الثلاثة والذى يقدم اليه منها التقرير قبل الآخر يكون له الحق فى ادراج المشروع أو الاقتراح فى جدول الأعمال من غير التفات الى أيهما كان الأسبق فى اقتراح المشروع أو الاقتراح .  
ويلاحظ أن ادراج المشروع أو الاقتراح فى جدول الأعمال بأحد المجلسين لا يكتفى لمنع ادراج المشروع فى جدول أعمال الآخر بل لابد أن تكون المناقشة قد بدأت فى الآخر بالفعل .

وجاء بأوجين بير بنده ٦٧٩ صفحة ٨٢٣ \* لقد أديحت المادة ١٢٥ من لائحة مجلس النواب والمادة ١٤٠ من لائحة مجلس النواب فى القانون المكتوب قاعدة عرفية قررها للمجلس منذ مدة طويلة وهى « أن أحد المجلسين ممنوع من أن يدرج فى جدول أعماله مشروعات القوانين أو الاقتراحات بقوانين التى تشترك فى موضوع واحد متى بدأت مناقشتها فعلا فى المجلس الآخر . ولا يجب أن يتم الادراج فى جدول الأعمال فى هذه الحالة الا بعد التصديق التام من المجلس الآخر . الا ان أحد المجلسين له الحق فى دراسة مشروعات مشابهة فى نفس الوقت والذى يقدم اليه التقرير أولا له الحق فى أن يدرجه فى جدول أعماله بدون بحث فيما اذا كان هو الذى بدأ قبل المجلس الآخر بالاقتراح ويجب أن يفهم من عبارة « تصديق نهائى » التى تستعملها لوائح المجلسين ليس فقط قرار الانفصال الى المناقشة الثانية وأما يشمل كذلك قرار المجلس الذى به تنتهى المناقشة الثانية . وبناء عليه فإن أى مشروع قرر مجلس الشيوخ مناقشته للمرة الثانية لا يجب درجه فى جدول الأعمال بمجلس النواب حتى ولو كان بشأن قانون مالى بطريق ادماجه فى الميزانية . وحتى اذا وافقت لجنة الميزانية على ادماجه فانه من واجب الرئيس فى الجلسة أن يطبق للمادة ١٤٠ من تلقاء نفسه فيقرر الاستبعاد دون أن يأخذ قرارا من المجلس بذلك . ومن اللجوء جليا أن المادة ١٤٠ لا تقرر الحظر الا فى الحالة التى يكون فيها للمشروعين اللذين أحيلتا الى كل من المجلسين غرض متماثل . مثال ذلك الحالة التى يبدأ فيها مجلس الشيوخ مناقشة مشروع خاص بسرية التحقيق الجنائى فانها لا تمنع مجلس النواب من أن يدرج بجدول أعماله مشروعا يتضمن اصلاح الكلى لمجموعة قانون تحقيق الجنائيات . »

قد يتساءل البعض هل للاعضاء الحق فى تقديم اقتراحات يرغبون تستلزم تسميها أو أن مثل هذه الاقتراحات يجب أن تقدم فى صورة

#### اقتراحات بقوانين ؟

وهل مثل هذه الرغبات تكون ملزمة للحكومة ؟

تأثرت هذه المناقشة فى مجلس النواب مرارا كان آخرها بجلسته ١٨ يناير سنة ١٩٣٧ ذلك بمناسبة تقديم بعض الأعضاء اقتراحا بمنع دخول الخمر لقطر مصرى الاسبب شرعى ومما يجنب من يتجر فيها أو من يستجلبها من الخارج — وراى لجنة الاقتراحات أن هذا الاقتراح يرى الى وضع نصوص تفسيرية جديدة فهو فى الواقع اقتراح بمشروع قانون لم تتوافر فيه الشروط المنصوص عليها فى المادة ٧٣ من اللائحة الداخلية ولذلك رفضته شكلا .

وقد رأيت لجنة الشؤون الدستورية أن يميز المجلس تقديم اقتراحات يرغبات من هذا القبيل ولولم تقدم فى صورة مشروعات قوانين ، على أن يكون مفهومها أن قرارات المجلس بالموافقة عليها لا تكون ملزمة للحكومة ، وهو ما سبق أن قرره المجلس فى ظروف متعددة بالنسبة الى جميع الرغبات الأخرى . وراى اللجنة أن اتباع هذه الطريقة لا يثنائى مع أى نص ولا يترتب عليه أى ضرر لأن النائب الذى يقدم اقتراحه بهذا الشكل إنما يرى الى توجيه نظر الحكومة الى درس الموضوع والقدم برأيها فيه الى المجلس ، فأما أن تقدم له بمشروع القانون ، وأما أن تقدم بالأسباب التى تحول دون وضعه أما اذا أراد النائب الحصول على موافقة المجلس لاثام الحكومة بوجهة نظره فليس امامه إلا التقدم باقتراح مصاغ فى صورة مشروع قانون .  
( راجع نص التقرير صفحة ١٥٦ من الجزء الثانى من هذا الكتاب ) .

وسبق لمجلس النواب أن تعرض لهذا الموضوع بجلسته ٢١ فبراير سنة ١٩٢٧ ووافق على تقرير لجنة الحفاية الذى ورد به « ان للمجلس الحق فى أن يقترح على اقتراح برغبة وفى هذه الحالة إذا لم توافق الحكومة على هذه الرغبة أو على تنفيذها فعليها أن تدلى ==

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٧ من مجموعة المحاضر .  
تلى النص الآتي :  
يكون لكل من المجلسين حق اقتراح القوانين .  
فوافقت عليه الهيئة بالإجماع ما عدا حضرة ماهر بك .

== المجلس بالأسباب التي حالت دون قبولها أو تنفيذها ليقدمها قدرها مع عدم اللامس ببدأ المسؤولية الوزارية .  
ووافق المجلس على هذا الرأي ( راجع نس التقرير صفحة ٨٣ من الجزء الثاني من هذا الكتاب ) .  
وكان للمجلس قد سبق له أن قرر في ١٧ مايو سنة ١٩٢٤ ان الرغبات التي يقرها غير ملزمة للحكومة مع عدم اللامس ببدأ مسؤولية الوزارة .

كما قرر في جلسة ٢١ فبراير سنة ١٩٢٧ :

الواقعة على تقرير لجنة الحفانية الذي ورد به « ليس لمجلس النواب أن يبدى رغبات في أمور من اختصاص مجالس اللديريات والبلديات وذلك لا يمنع ما للمجلس من حق اقتراح القوانين ومن حق الرقابة العامة » .  
( راجع نس تقرير اللجنة صفحة ٨٣ من الجزء الثاني من هذا الكتاب ) .  
ولما كان هذا الموضوع متشعب المالك رأيت زيادة في البيان والإيضاح أن آتى على بعض سوابق دستورية عليها تفسر ما غرض من نصوص اللائحة .

(١) أقر مجلس النواب في جلسة ٢٧ أبريل سنة ١٩٢٤ : مشروع قانون خاص بالكفأة البرلانية وإحاله على مجلس الشيوخ الذي عدل فيه وأعاد مجلس النواب فنتظره في جلسة ٢٤ مايو سنة ١٩٢٤ ووافق عليه بالتعديلات التي أدخلها عليه مجلس الشيوخ — وعندما أقر أحد الأعضاء وجوب التساؤلة بالاسم عند أخذ الرأي عليه — عارضه المجلس واكتفى الرئيس بأخذ الرأي إجمالاً بالموافقة على التعديلات .

(٢) قرر مجلس الشيوخ في جلسة ١٨ أبريل سنة ١٩٢٧ : تهميد النظر في مشروعات القوانين على غيرها في المسائل الواردة بالجدول .

(٣) قرر مجلس النواب في جلسة ١٨ يونيو سنة ١٩٢٧ :

كما قرر مجلس الشيوخ في جلسة ٢٠ يونيو سنة ١٩٢٧ : ان ما يرد في تقارير اللجان من ملاحظات ولم يصدق عليه المجلس صراحة بل سككت عنه يعتبر مقبولا منه على ألا يسرى ذلك على الماضي .

وصرح رئيس الحكومة بهذه المناسبة « ان المسائل الواردة في تقارير اللجان ولا يترضى عليها للمجلس أو الحكومة تعتبر من الآن ملزمة ولو لم يؤخذ عليها قرار بالموافقة » .

(٤) قرر مجلس الشيوخ في جلسة ١٠ يناير سنة ١٩٢٧ : البدء الآتي « ألا ينظر المجلس في المستقبل أى مشروع قبل توزيعه ودرسه دراساً كافياً بالطريقة التي نصت عليها اللائحة الداخلية » .

وصرح رئيس مجلس النواب بجملة ٣ يناير سنة ١٩٢٧ انه « لا يمكن مطالبة أحد بإبداء رأيه في مشروع قانون لم يتمكن من قراءته » .

(٥) مجلس الشيوخ جلسة ١٧ مارس سنة ١٩٣٠

اقتراح أحد الأعضاء أن الاقتراح الذي يكون موضوعه واحداً ومجال إلى لجنيتين يجب أن تجتمع اللجنتان لتتبع اختلاف الرأي بينهما وطلب أخذ قرار من المجلس في هذا الشأن ولكن المجلس رأى « أن لا داعي لاجتماع اللجان معاً إلا إذا كان الموضوع واحداً ومثبتاً بين لجنيتين — ولا داعي لتقرير قواعد تطبيقها للمجلس إذ قد تصادفه أمور استثنائية تستوجب الخروج على هذه القواعد » .

مجلس النواب جلسة  
٢٢ ديسمبر سنة ١٩٢٦ :  
كل مشروع قانون تقدمه الحكومة يجب قبل طرحه للنقاش العلنية أن  
يحال الى لجنة لفحصه وتقديم تقرير عنه .  
( موافقة عامة )  
الرأى عليها بطريق المناذاة

== (٦) وقرر مجلس النواب جلسة ٢٢ ديسمبر سنة ١٩٢٦ عدم قبول الاقتراح بإنشاء وزارة للتجارة والصناعة شكلا لأنه كان  
يجب أن يقدم في صورة مشروع قانون .  
ولكنه كان قد قرر عكس ذلك في جلسة ٢ سبتمبر سنة ١٩٢٦ اذ قبل اقتراح بتعديل التشريع الخاص بالمجالس البلدية والمحلية  
واعتبره اقتراح برغبة واحاله على لجنة الداخلية .  
وكذلك الحال في جلسة ٢١ يولييه سنة ١٩٣٦ عندما نظر المجلس في اقتراحات لبعض حضرات النواب تقتضى تعديل قوانين  
التعليم — فمع أنها لم تقدم في صورة مشروعات قوانين الا أن المجلس اعتبرها اقتراحات برغبات وأحالها على لجنة المعارف .  
وأخذ المجلس بهذا الرأى في جلسة ١٨ يناير ١٩٣٨ أيضا .  
(٧) مجلس الشيوخ جلسة ٢٢ نوفمبر سنة ١٩٢٧ :

أراد أحد الأعضاء أن يصدر المجلس قرارا بحالة الأعمال المتأخرة لدى اللجان المنحلة — لانهاء الدور — الى نفس اللجان فرد  
عليه عضو آخر بأن للمشروع أو الاقتراح اذا سبق احالته الى لجنة معينة كاللجنة الحفانية مثلا ولم تقدم تقريرها عنه وهو الآن لا زال  
بين أيدينا لفحصه لم يكن ثمة حاجة لحالة الاقتراح أو للمشروع اليها مرة أخرى لأنه حال اليها من قبل سواء كان تأليفها باقيا على  
ما كان عليه في العام أو غير .  
ولم يعارض أحد في هذا الرأى وسار عليه المجلس .  
(٨) مجلس الشيوخ جلسة ١٣ فبراير سنة ١٩٣٠ :

سأل أحد الأعضاء السؤال الآتي « هل يرى المجلس أن تشير لجنة الاقتراحات والمرائش في تقريرها (عندما يقدم اقتراح بمشروع  
قانون خاص بإحدى الوزارات كوزارة الزراعة مثلا ) الى احالة المشروع المروض الى اللجنة المختصة » فأخذ الرئيس الرأى على احالة  
الاقتراح الى لجنة الحفانية فووقت اقلية — فقرر الرئيس احالته على لجنة الزراعة .  
(٩) مجلس النواب جلسة ١٦ يونيو سنة ١٩٣٧ :

اقتراح أحد الأعضاء أثناء نظر ميزانية وزارة الأوقاف زيادة مبلغ ٥٠٠٠ جنيه في باب « الأعمال الجديدة » وقد طلب بعض  
الأعضاء ومنهم رئيس اللجنة المالية أن يقررها احالة هذا الاقتراح على اللجنة لبعنه — لكن رئيس المجلس رفض الاحالة على اللجنة  
وعرض الاقتراح على المجلس في الحال فأقره — وقال الرئيس مبررا هذا العمل « ان في طلب الاحالة على اللجنة تفويت لنظر اقتراح  
يصل بالميزانية في الوقت الذي تعرض فيه على المجلس لتقرير الزيادة أو الحذف » .  
(١٠) مجلس النواب جلسة ٢٧ أبريل سنة ١٩٢٤ :

وافق المجلس على عدم قراءة مواد القانون مرة ثانية وعلى الاكتفاء بأخذ الرأى عليه جملة بالمناذاة بالاسم ما دام المجلس قد وافق  
على نظره بطريق الاستعجال .  
وفي جلسة ٢٥ يولييه سنة ١٩٣٧ :

رأى رئيس المجلس وجوب قراءة مواد مشروعات القوانين مادة فمادة قبل أخذ الرأى عليها طبقا للمادة ١٠٤ من الدستور —  
ورأى رئيس الحكومة أن الدستور لم يحتم ثلاثة المواد وأن المجلس عند نظر قانون تحقيق الجنايات بطريق الاستعجال قرر أن  
لا داعي لثلاثة مواده اكتفاء بتوزيعها مطبوعة . ==

ثم تلى القرار الثامن والأربعون وهذا نصه :  
كل مشروع قانون أو اقتراح يقدمه واحد أو أكثر من الأعضاء يجب  
احالته الى لجنة تكلف بفحصه وإبداء رأيها فيما اذا كان يقبل النظر فيه لدى  
المجلس أم لا . وفي حالة ما يرى المجلس قبول النظر فيه يحصل السير فيه .  
( موافقة عامة ) .

== وقد أحيل الموضوع على لجنة الشؤون الدستورية فرأت أن الموضوع المطروح على اجتهد فيجوز للمجلس أن يقرر عدم تلاوة  
جميع مواد مشروع من المشروعات أو عدم تلاوة بعضها كما يجوز أن يقرر العكس . ( راجع نص التقرير صفحة ١٧ من الجزء الثاني )

( ١١ ) مجلس النواب جلسة ٣٠ يونيه سنة ١٩٢٤ :

ورد لرئيس مجلس النواب خطابا من رئيس مجلس الشيوخ يخبره فيه أن مجلس الشيوخ لم ير ما رآه مجلس النواب من الغاء  
مكتب رقابة البعثات من ميزانية وزارة المعارف — . وعند عرض هذا الخطاب على مجلس النواب اقترح بعض الأعضاء أن يحال  
الموضوع على لجنة المعارف ولكن الأغلبية رفضت هذا الاقتراح وقررت نظر المسألة في الحال . وانتهى الأمر بموافقة مجلس الشيوخ  
على ما رآه .

( ١٢ ) مجلس الشيوخ جلسة ١٣ أبريل سنة ١٩٣٨ :

أقر المجلس مشروعات قوانين أرسلها إليه مجلس النواب السابق (للتحل) ولم تتعرض الحكومة على ذلك وحدث في مجلس النواب  
بجلسة ٢ مايو سنة ١٩٣٨ أن أثار أحد الأعضاء مسألة عدم صحة نظر مجلس الشيوخ لمشروعات قوانين بشأنها إلى مجلس النواب السابق  
وعارضه بعض الأعضاء — وانتهى الرأي الى الموافقة على عدم جواز عودة مجلس النواب لنظر مشروعات قوانين كان قد أقرها  
المجلس للتحل .

( ١٣ ) مجلس النواب جلسة ٧ أبريل سنة ١٩٢٤ :

قدم أحد الأعضاء اقتراحا بمشروع قانون وأراد أن ينظره المجلس بطريق الاستعجال وطلب عدم إحالته على لجنة الاقتراحات  
واحالته على اللجنة المختصة مباشرة — طبقا للمادة ١١٧ من اللائحة الداخلية ولكن للمجلس لم يوافق على ذلك — إذ أن تبصير  
المستور لا يخرج عليها ولو بنس في اللائحة الداخلية — وقصر معنى الاستعجال المنصوص عليه في المادة ١١٧ من اللائحة بأنه هو  
تقديم بحثه في لجنة الاقتراحات عن غيره من الاقتراحات الموجودة لدى اللجنة .

( ١٤ ) مجلس النواب جلسة ١٠ فبراير سنة ١٩٣٠ :

أجاز المجلس توزيع التقرير الخاص بمشروع قانون على الأعضاء في نفس اليوم الذي نظر فيه المشروع وذلك للضرورة .

( ١٥ ) مجلس الشيوخ جلسة ١٢ يولييه سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على جواز أخذ الرأي على عدة قوانين دفعة واحدة كسبا للوقت .  
وسار العمل على ذلك الى الآن .

( ١٦ ) مجلس الشيوخ جلسة ١١ يونيه سنة ١٩٢٨ :

وافق المجلس على اقتراح قدمه أحد الأعضاء بإباحة المناقشة وتهديم الاقتراحات وطلب التعديلات أثناء القراءة الأخيرة  
لمشروعات القوانين . ( راجع تقرير اللجنة صفحة ١٤٧ من الجزء الثاني )

في الجلسة السابقة .

مجلس الشيوخ جلسة

٢٤ مارس سنة ١٩٣٠ :

لم يوافق المجلس لجنة الاقتراحات والعرائض على رأيها في حالة اقتراح على المجلس ليقرر فيه ما يراه دون أن تبدى رأياً في قبوله أو رفضه .

مجلس الشيوخ جلسة

١٩ مايو سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على أخذ الرأي بالتدء بالاسم على جملة مشروعات قوانين دفعة واحدة .

مجلس الشيوخ جلسة

١٠ مارس سنة ١٩٣٧ :

وقاة العضو واستقالته لا تمنع من استمرار نظر الهيئة في الاقتراحات المقدمة منه حدث من ذلك جلسة ١٤ يونيه سنة ١٩٣٨ .

ثم تلى القرار التاسع والأربعون وهذا نصه :

لا يجوز لأى المجلسين الاقرار على مشروع أى قانون الا بعد أخذ الرأى فيه مادة فادة ولها حق التعديل والتجزئة فى المواد وفيما يصير عرضه من التعديلات .

( موافقة عامة ) .

ثم تلى القرار الخمسون وهذا نصه :

كل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين يبعث به رئيسه الى رئيس المجلس الآخر .

حضرة الياس عوض بك — أرى أنه اذا عرض مشروع قانون على أحد المجلسين فلا يجوز أن يتعرض المجلس الآخر لذلك المشروع حتى يفرغ المجلس الأول من بحثه وأقترح النص على ذلك صراحة .

معالي الرئيس — هذا بليسى .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه نتيجة لازمة لنظام المجلسين .

حضرة الياس عوض بك — فليص على ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا يمكن تقرير قاعدة كهذه اذ لا مانع من أن ينظر المجلسان مشروعا فى آن واحد .

حضرة الياس عوض بك — الغرض من دراسة المشروع فى كل مجلس على حدة أن يبحث كل مجلس المشروع بحثا وافيا ثم يرفعه الى المجلس الآخر مشفوعا بأرائه وأبحاثه فيدرسه المجلس الثانى وهو على بينة من رأى المجلس الأول فيه وبذلك يكون البحث أوفى وأتم .

== (١٧) مجلس النواب جلسة ٢١ فبراير سنة ١٩٢٧ :

قرر المجلس البدا الآق « ان موضوع الاقتراح يجب أن يكون دستوريا وقانونيا وكل اقتراح مخالف للدستور أو لقانون من القوانين أو لالامعة المجلس لا يصح الاقتراح عليه ولرئيس المجلس سلطة مطلقة فى هذا الموضوع فن حقه بل ومن واجبه أن يمنع عرض أى اقتراح من هذا القبيل على المجلس » .

وفى جلسة ٢٦ يولييه سنة ١٩٣٧ اختلف رئيس مجلس النواب مع المجلس على دستورية اقتراح هدم به أحد الأعضاء وقرر المجلس إحالة الأمر على لجنة الشؤون الدستورية لبعثه فأنتت اللجنة بمكس رأى الرئيس — أى يجوز نظر هذا الاقتراح — وخضع الرئيس لرأى اللجنة ووافق المجلس على ذلك .

(١٨) مجلس الشيوخ جلسة ٧ يونيه سنة ١٩٣٨ :

رأى الرئيس استبعاد اقتراح قدمه أحد الأعضاء لأنه غير دستورى . لتمرره لانتخاب مجلس النواب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا زلت أرى أن للمجلسين بحث المشروعات فى آن واحد ، والمادة التى نحن بصدها الآن لا تطبق الا حيث يكون المشروع المعروض على أحد المجلسين مقدما من أحد أعضائه فبعد فراغ المجلس منه يبعثه الرئيس الى رئيس المجلس الثانى أما المشروعات التى تقدمها الحكومة فانها ترد الى الحكومة بعد الفراغ من بحثها وليس لرئيس المجلس أن يبعث بها الى رئيس المجلس الآخر من فوره .

حضرة محمود أبو النصر بك — الآن ظهرت مسألة يجب أن تطرح على بساط البحث وهى هل يمكن أن يشتغل المجلسان فى آن واحد بدرس قانون واحد أو أن ذلك غير جائز. ظهرت هذه المسألة من سؤال حضرة الياس بك وكنت أظنها من البديهيات حتى اذا تكلم حضرة عبد العزيز بك تبين أنها غير بديهية ، ورأيت أن اشتغال المجلسين بمشروع واحد فى وقت واحد تشويش كبير واضاعة للغرض الذى أنشئ لاجله المجلسان ففى عرض مشروع قانون على أحد المجلسين كان حراما على المجلس الآخر أن يتعرض لذلك المشروع حتى ينتهى منه المجلس الاول فاذا انتهى منه أرسله رئيسه الى رئيس المجلس الآخر سواء كان المشروع من اقتراح أحد أعضاء ذلك المجلس أو مقدما من الحكومة فى الأصل . أما ارسال المشروع الى الحكومة قبل أن ينظره المجلس الآخر فهذا أمر لم ينص عليه فى أى دستور ، وأقترح النص على هذه القاعدة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أخالف حضرة محمود أبو النصر بك فيما ذهب اليه. لو أن لأحد المجلسين اشرافا على الآخر كما أراد حضرة على ماهر بك لكان خفا أن لا ينظر مجلس الشيوخ قانونا يكون مجلس النواب مشتغلا به . أما المجلسان متساويان فى الاختصاص ولكل منهما أن يبدى رأيه بنجام الحرية فلتست أفهم وجهها لضرورة اطلاع كل منهما ابتداء على رأى الآخر . وقد يكون من الأحكم أن يطلع أحد المجلسين على رأى الآخر حتى يكون ملما بملاحظاته وآرائه ولكن هذا غير ضرورى فى أصل القاعدة . وقد يكون العمل جاريا على هذا النمط ولكن قاعدة تساوى المجلسين لا تؤدى الى هذه النتيجة العملية . فلكل مجلس أن ينظر القانون بدوره أو فى وقت واحد مع

المجلس الآخر فان وجده صالحا أقره والا رفضه . أما أن يقال بضرورة انتظار أحدهما لنتيجة عمل الآخر فهذا تحتمل لأجله محلا لأننا نستشير المجلسين في القانون فاذا أعطانا كلاهما رأيه في آن واحد فأى عيب في ذلك ؟

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — حضرة عبد العزيز بك يريد ألا يمنع أحد المجلسين من نظر مشروع أثناء طرحه على المجلس الآخر تحقيقا لفكرة التساوى ولكن اذا خالف أحد المجلسين رأى الآخر وكانا قد بحثناه في آن واحد فاذا يكون العمل ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — عند الخلاف يسقط المشروع .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — كأن المشروع قد فحص مرة واحدة بالقبول أمام أحد المجلسين ولخص مرة أخرى بالرفض أمام المجلس الآخر ولم يطلع أحدهما على رأى الآخر فيه مع أن الغرض من وجود المجلسين أن يسترشد كلاهما برأى المجلس الآخر .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يصح أن يعيد العضو المقترح للمشروع اقتراحه مرة أخرى الى الهيئة التى رفضته .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — وكيف يكون ذلك اذا كان مقترح القانون قد اقتنع بعدم صلاحية ولم يقدمه مرة أخرى ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه المسألة فى ذاتها قد أكون مخطئا فيها ولذا أرجو أن توجه للبحث .

حضرة محمد على بك — أنا متضم لأرى حضرة الياس بك . ولهذه المسألة أهمية عظمى فان الغرض ليس أخذ رأى المجلسين فحسب وانما الغرض أن ينظر المشروع مجلس ثان مستأنسا فيه برأى المجلس الأول والا فلا حاجة الى وجود مجلسين . ومن اللازم عند تقديم المشروع الى المجلس الثانى أن يكون مشفوعا بمحاضر وآراء المجلس الأول . أما اذا أتيح لكل مجلس أن يبحث المشروع غير مستأنس فيه برأى المجلس الآخر فان هذا يكون مدعاة لاختلاف الرأى والشقاق بين المجلسين . يقول حضرة عبد العزيز بك أن هذا الرأى يكون مقبولا لو أن لأخذ المجلسين اشرافا على الآخر والواقع أن كلا المجلسين مشرف على الآخر ينظر فى أعماله ليستخلص منها الصحيح



ومن الخطر طرح القانون على المجلسين دفعة واحدة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فى القول بعدم امكان ذلك مجازفة لا ارتضيها لأنى أذكر أن بعض الشراح قال يجوز عرض المشروعات على المجلسين دفعة واحدة (Simultanément) والواقع أن كل مجلس يستطيع أن يدرس القانون فى نفس الوقت الذى يدرسه فيه الآخر ، على أنى قد أكون غلطاً فيما أرى .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — المسألة متفرعة عن ازدواج المجلسين لا عن التساوى فى الاختصاص .

حضرة الياس عوض بك — أطلب أخذ الرأى فى المسألة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أعارض فى اخذ الرأى وأطلب التأجيل الى أن نبحث المسألة لأنى لا زلت متمسكا برأى واعتقد انه الصحيح واضرب لكم مثلاً :

اقترح احد الاعضاء فى مجلس النواب مشروع قانون واقترح احد اعضاء مجلس الشيوخ نفس هذا المشروع فى نفس الوقت فماذا يكون العمل ؟  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — استشهاد حضرة عبد العزيز بك يرجع الى الاجراءات ، اما بحثنا فخاص بالجواهر وهو انه لا يجوز ان يعرض مشروع قانون فى آن واحد على المجلسين ،

حضرة الياس عوض بك — فى الحالة التى يقول عنها حضرة عبد العزيز بك يجب أن يؤجل أحد المجلسين البحث .

حضرة محمد على بك — أطلب أن يضاف الى النص العبارة الآتية :

« ولا ينظر المشروع أمام المجلسين فى وقت واحد » .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وأنا أطلب التأجيل للبحث .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أنا لا أوافق حضرة عبد العزيز بك على رأيه ولكنى أرى أنه اذا بدا لاحد الاعضاء رأى يقتضى التأجيل للبحث وطلب ذلك وجب أن يجاب الى طلبه .

حضرة على المنزلاوى بك — هذا يؤدى الى تعطيل العمل .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أنا متنازل عن طلب التأجيل .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية الموافقة على النص مع اضافة : ( ولا ينظر المشروع أمام المجلسين في وقت واحد ) .

وفي صفحة ١٣٨ من مجموعة المحاضر : تليت النصوص الآتية ووافقت عليها الهيئة .

مادة ١٢ — في غير الاحوال المشترط فيها أغلبية خاصة تكون القرارات بالأغلبية المطلقة لآراء الاعضاء الحاضرين ، وعند تساوى الآراء يكون الامر المنظور فيه مرفوضا .

مادة ١٣ — كل مشروع قانون تقدمه الحكومة يجب قبل طرحه للمناقشة العلنية أن يحال الى لجنة لفحصه وتقديم تقرير عنه .

مادة ١٤ — كل مشروع قانون يقترحه عضو واحد أو أكثر يجب إحالته الى لجنة لفحصه وإبداء الرأي في جواز نظر المجلس فيه فاذا رأى المجلس نظره اتبع فيه حكم المادة السابقة .

مادة ١٥ — لا يجوز لاي المجلسين تقرير مشروع قانون الا بعد أخذ الرأي فيه مادة مادة .

مادة ١٦ — كل مشروع قانون يقرره أحد المجلسين يعث به رئيسه الى رئيس المجلس الاخر .

مادة ١٧ — كل مشروع قانون اقترحه أحد الاعضاء ورفضه البرلمان لا يجوز تقديمه ثانية في دور الانعقاد نفسه .

مادة ١٠٧ - لكل عضو منه أعضاء البرلمان أنه يوصح الى الوزراء أسئلة أو استجوابات وذلك على الوصح الذي يبين باللائحة الدخالية لكل مجلس ولا تجرى المناقشة في استجواب او بعد ثمانية أيام على الاقل منه يوم تقديمه وذلك في غير حال استعجال وموافقة الوزير .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر .  
مجلس الشيوخ جلسة ٧ أبريل سنة ١٩٣٠ :  
أجل المجلس الاجابة على السؤال لغياب مقدمه .  
ولكن هذه القاعدة لم تتبع دائما ، فقد اجاب الوزير على السؤال في غية مقدمه بجملة ٩ يونيو سنة ١٩٣٠  
مجلس النواب جلسة ٢٤ نوفمبر سنة ١٩٢٦ :  
لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٣٢ من مجموعة المحاضر .  
تناقشت الهيئة في مبدأ المسؤولية الوزارية وفي النسبة الواجب توفرها لاسقاط الوزارة .  
دولة الرئيس - القول بأن قرارنا السابق غير دستوري في غير محله ولكنني أقترح الان أنه يشترط لتقرير عدم الثقة بالوزارة الاغلبية المطلقة للاعضاء الحاضرين ، ولكن لا يجوز الاقتراع على الثقة بها الا بعد تقديم طلب ايضاح قبل الجلسة بثمانية أيام على الاقل ، وبصفة استثنائية يشترط لتقرير عدم الثقة بالوزارة نصف أعضاء المجلس زائدا واحدا وذلك في الدور التشريعي الاول .

المادة ١٠٧ ) هابالملا {  
والمادة ٥٢ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
والمادة ٦١ من دستور الفاعرك  
والمادة ٥٦ من دستور استونيا

السؤال والاستجواب من مستزمات الحكم الثابتي وبدونها لا يمكن للبرلمان أن يقوم بماله من حق مراقبة أعمال السلطة التنفيذية على الوجه الأكمل .  
ولقد جاء نص المادة ١٠٧ من الدستور عاما لم يقيد الأعضاء بأى قيد فلم يبين متى يجوز توجيه السؤال ولا ما هي الأحوال التي تصبح أن تكون محلا للاستجواب .  
لهذا استغر الرأي على أن للاعضاء كامل الحرية في استعمال هذا الحق .  
ووافق مجلس الشيوخ في جلسة ٤ مايو سنة ١٩٢٤ على أن الأمور التي يجوز لمعضو المجلس أن يوجه بخصوصها سؤالاً أو استجواباً الى الوزير ليست محدودة فله أن يسأل عن كل أمر داخلى في دائرة اختصاصه بدون قيد ولا شرط .  
وقد عرف دولة رئيس مجلس النواب (الروح سعد زغلول باشا) السؤال والاستجواب بقوله : «السؤال هو استيضاح واستجلاء لأمر غامض أو مجهول - غامض ليوضح ومجهول ليعلم - والاستجواب مناقشة في سياسة خاصة أو عامة .  
( مجلس النواب جلسة ١٥ ديسمبر سنة ١٩٢٦ ) ==

وافق المجلس على عدم ادراج الأسئلة والاستجوابات الباقية من الدورة السابقة بجدول الأعمال ما دام مقدموها لم يتمسكوا بإعادة قيدها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — اضيف على هذا الاقتراح انه يشترط لصحة انعقاد المجلس عند الاقتراح على الثقة بالوزارة حضور ثلثي الاعضاء وقد نهى الى هذا الراى قطاوى باشا وانى موافق عليه ،

حضرة على المنزلاوى بك — ما الحال اذا كان النائب لا يهتم ولا يحضر كما كان يحصل فى الماضى فهل تقف المسألة الى ما شاء الله .

== ذكرنا أن المادة ١٠٧ من الدستور نعت على حق العضو سؤال الوزير واستجوابه — وقد فصلت المواد ٤٩ و ٥١ من لائحة مجلس الشيوخ والواد ١٠٩ و ١١١ من لائحة مجلس النواب طريقة تقديم الاستجواب .

فذكرت المادة ٤٩ على العضو الذى يريد أن يستجوب واحداً أو أكثر من الوزراء أن يقدم الى الرئيس بيانا مكتوبا بموضوع هذا الاستجواب يأمر الرئيس بتلاوة هذا البيان فى الجلسة .

ونعت المادة ٥١ « يبدأ المستجوب بشرح الموضوع ثم يجيب عضو الحكومة . كما نصت المادة ١٠٩ و ١١١ بما لا يخرج عن هذا المعنى .

والطريقة التى جرى عليها العمل فى فرنسا عند تقديم الاستجواب هي أن يرسل العضو طلبا باسم رئيس المجلس يوضح فيه باختصار موضوع استجوابه وتتلو الرئيس هذا الطلب على المجلس الذى يحدد موعد المناقشة فيه ( بند ٦٥٦ أوجين بير ) .

ويلاحظ أن ما يمرض على المجلس فى أول الأمر هو ملخص لموضوع الاستجواب أما تفاصيله فتتراجأ ليعرضها العضو شفويا فى الجلسة التى تحدث للمناقشة فى الاستجواب . واللائحة الداخلية لم تحدد الموضوعات التى يصح تقديم الاستجواب عنها — لهذا فإن كل استجواب يكون مقبولا مادام لا يتعارض والدستور — وللرئيس أن يمنع عرض استجواب يخالف الدستور ( أوجين بير بند ٦٥٧ ) .

#### تحديد موعد نظر الاستجواب

تنص المادة ١٠٧ من الدستور على أن « لا تجرى المناقشة فى استجواب الا بعد ثمانية أيام على الأقل من يوم تقديمه وذلك فى غير حالة الاستعجال وموافقة الوزير .

فأول خطوة يخطوها المجلس نحو نظر الاستجواب هي تحديد موعد بائفاق المستجوب والوزير المختص بموافقة المجلس . ومعنى ذلك أنه اذا تتيب الوزير استعمال تحديد الموعد حتى ولو أتيحت العضو أن الوزير كان على علم بتقديمه هذا الاستجواب .

( أوجين بير صفحة ٧٩٧ بند ٦٥٨ )

واذا تتيب العضو المستجوب فانه لا يجوز طرح الاستجواب للمناقشة بل ولا تجوز المناقشة فى تحديد موعد نظره وأغما يؤجل للجلسة التالية . (أوجين بير بند ٦٦٠)

ولم يجز العمل فى مصر على هذه القاعدة . بل ولم يجز العمل على قاعدة ثابتة . ففى بعض الأحيان اعتبر الرئيس تتيب العضو استرداداً منه للاستجواب وأجاز للاعضاء أن يطلبوا الاستمرار فى نظره . قياسا على نص المادة ١١٣ من اللائحة الداخلية التى تجيز لأعضاء الاستمرار فى نظر الاستجواب إذا استرده مقدمه .

( مجلس النواب جلسة ٢٢ يوتيه سنة ١٩٣٦ )

وفى اعتقادى أن هذا القياس بعيد عن الصواب . فالمعلوم أن الاستجواب ينطوى على عنصر شخصى وعلى غرض معين قد يخفيه مقدمه الى يوم طرحه للمناقشة . ففى تأويل رغبته وتفسير تقييه بما قد لايطابق الواقع ضياع لحق العضو بل واعتداء على سلطته الدستورية . لهذا ترى أن العمل فى فرنسا قد جرى على عكس ذلك كما سبق أن ذكرنا .

بل لقد حدث فى مجلس النواب فى جلسة ٦ يوليه ١٩٣٦ أن قرر المجلس سقوط الاستجواب لنياب مقدمه . ولنا فى حاجة لبيان خطأ هذا القرار . =

دولة الرئيس — اقتراح بدوى بك وجيه ولا ينتظر كما يخشاه على بك وأجاز المجلس بمجلسه المنزلاوى ألا يهتم الأعضاء بالحضور لأن الحالة تغيرت الآن وأصبحت ٧ مارس سنة ١٩٢٧ تحويل مأمورية النائب هامة لا كما كانت فى الماضى فهو سيهتم بالحضور كثيرا . السؤال إلى إستجواب على

== حدث فى مجلس الشيوخ عكس ذلك إذ تغيب العضو مقدم الاستجواب فأجل المجلس الاستجواب إلى أجل غير مسمى . ( جلسة ٢٠ يولية سنة ١٩٣٧ )

وقد يتبادل البعض عن حكم الأسئلة والاستجوابات إذا استغالت الوزارة ؟ إذا سقطت الوزارة أو استقال الوزير قبل مناقشة الاستجواب فالأصل القانونى أن يبقى الاستجواب ولكن لما كان الاستجواب ماساً بمسألة الثقة ومتوطنا على عنصر شخصى ومنصبى على تصرف وزير معين فقد جرى العمل عندنا — مع الاعتراف بقيام الاستجوابات المقدمة للوزارة المستغلة — على عدم ادراجها فى جدول الأعمال إلا إذا أعلن مقدموها تسكهم بها فان لم يفعلوا اعتبروا متنازلين . ( جلس الشيوخ جلسة ٢ مايو سنة ١٩٢٧ ومجلس النواب جلسة ١٩ مارس سنة ١٩٢٨ ) ومجلس الشيوخ جلسة ٢٨ يونيه سنة ١٩٣٨ ) . كذلك الحال بالنسبة للأسئلة ولكن حدث عكس ذلك بمجلس النواب المتفقد فى ٢٧ يونيه سنة ١٩٣٨ فقد أجابت الوزارة الجديدة على أسئلة كانت موجهة للوزارة المستغلة .

والوزير عند المناقشة فى تحديد ميعاد نظر الاستجواب أن يعلن أنه سوف لا يجب على هذا الاستجواب .

[ مجلس الشيوخ الفرنسى جلسة ٨ أبريل سنة ١٨٨٩ ، مجلس الشيوخ الفرنسى جلسة ١٩ يناير سنة ١٨٩٢ ، مجلس النواب الفرنسى جلسة ٥ يونيه سنة ١٨٩٤ ( أوجين بير صفحة ٧٩٧ بند ٦٥٨ ) ] . وقال الرئيس جريفي Grevy فى جلسة ٣١ يولية سنة ١٨٧١ :

« لقد صممت تصريح رئيس السلطة التنفيذية بأنه لا يستطيع أن يجب على هذه الاستجوابات — لا شك أن حق أعضاء المجلس قد انتهى إذ لكل عضو أن يقدم استجوابات والمجلس أن يحدد موعدا للمناقشة — أما الحكومة فلها أن تجيب أو لا تجيب كيفما يترادى لضميرها أن تفعل أو لا تفعل .

( أوجين بير بند ٦٦٣ ) .

من هذا يتضح أن للوزير دائما أن يتمتع عن الاجابة .

ولما كان الاستجواب حقا من الحقوق الدستورية التى نشأت عن المسئولية الوزارية Le droit d'interpellation est un droit constitutionnel qui decoule de la responsabilité ministérielle.

Eugène Pierre. Sup. p. 959.

( أوجين بير ملحق صفحة ٩٥٩ ) .

ولما كان ينطوى على معنى من معانى عدم الثقة بالوزير المستجوب فان من طبيعته طرح الثقة بالوزارة عقب الاتهام من المناقشة فيه . فالذى يمكن تصوره اذا امتنع الوزير عن الاجابة هو أن يطلب العضو المستجوب طرح مسألة الثقة بالوزارة ولما كانت المسئولية الوزارية قد قررنا الدستور أمام مجلس النواب دون مجلس الشيوخ . فان هذا الأمر قد يكون عديم الأثر فى مجلس الشيوخ من الوجهة الدستورية البحتة ولو أن أثره السياسى عظيم .

قد يلاحظ البعض على استجواب ما أن به شيئا من القموض ما دام مقدمه لم يحدد الوقائع التى يريد أن يستجوب عنها . ولكن يرد على ذلك بأن كل ما استنزته اللائحة الداخلية من العضو تقديم بيان عن موضوع استجوابه .

ولهذا حتمت أن يبدأ للمستجوب بشرح موضوع استجوابه .

فلو أن المطلوب أن يقدم العضو استجوابه مفصلا لما كان هناك حاجة لاشتراط أن يبدأ العضو بشرح استجوابه أى يشرح ما أجله عند تقديمه الطلب . بعكس الحال فى السؤال فقد نصت اللائحة (مادة ٤٦) على وجوب النص فى السؤال على الوقائع التى تحمله مفعوما . ==

حضرة عبد الحميد بدوى بك - ليس فيما أقرحه أى مساس بالنظامات الدستورية وإنما اقتراحى يمنع المفاجأة خصوصا وأن مسألة الثقة بالوزارة ستأخذ في بلادنا اهتماما خاصا أكثر مما لها في البلاد الأوروبية وليس من المستحيل أن يتصور اجتماع ثلثي الأعضاء .

حضرة محمد على بك - ان الاعلان عن الثقة قبل الجلسة ثمانية أيام سيدعو في الغالب الكثير من الأعضاء للحضور ولكن اذا لم يحضر الانصف المجلس زائدا واحدا بالرغم عن هذا الاعلان فليس من الضروري اشتراط عدد خاص لصحة الانعقاد .

دولة الرئيس - ان مدة الثمانية الأيام كافية تماما ولكن يلزم على كل حال أن نشترط حضور عدد معين في الدور الأول لأن هذا الدور مملوء بالآخطار وسيكون فيه اندفاع شديد وانفعالات خاصة .

حضرة على المنزلاوى بك - هذه الانفعالات مفيدة لتكوين الأحزاب حضرة عبد الحميد بدوى بك - أنا أفضل ألا توضع أحكام خاصة للدور الأول بل أكتفي باشتراط عدد معين لصحة الانعقاد وذلك عند الاقتراع على الثقة .

دولة الرئيس - الدور الأول مهم جدا لأنه ليس لنا تقاليد ولا أحزاب وفى هذا الدور ستكون التقاليد والأحزاب .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - لماذا يكون الاحتياط في الدور

أن يسرى عليه كل أحكام الاستجواب - وان لكل عضو في المجلس سواء كان السائل نفسه أم غيره أن يطلب هذا الطلب سواء كان طلب التحويل قبل الاجابة عن السؤال أو بعدها .

مجلس الشيوخ جلسة

٦ يولييه سنة ١٩٢٦ :

أعلن المجلس استيائه من سؤال قدمه أحد الأعضاء وفى جلسة ٢٢ ديسمبر سنة ١٩٣٧ قرر المجلس استبعاد سؤال لأنه غير لائق .

== كما لم تحم أن يبدأ السائل بشرح سؤاله - لأن صيغة السؤال مفصلة وشارحة للفرض نفسه وليست هناك ثمة داع لاعادة الصرح . ولوزير دائما عند طرح الاستجواب للنقاشه - وبعد أن يشرح العضو المستجوب موضوع استجوابه - أن يطلب تأجيل الرد عليه - لأن المستجوب قد أتى بمعلومات ووقائع لم يستند الوزير للاجابة عنها .

وقد حدث بمجلس الشيوخ (جلسة ٢١ يونيه سنة ١٩٣٨) أن قدم أحد الأعضاء استجوابا عن تصرفات الحكومة في الانتخابات العامة لمجلس النواب - فطلبت الحكومة من المستجوب أن يوضح استجوابه وعارضت في تحديد يوم المناقشة في الاستجواب إذا بقي بالصيغة التي قدمه بها المستجوب - فرد العضو بأنه يريد أن يستجوب الحكومة عن تصرفاتها في الانتخابات من مبدئها لنهايتها . وقال ان الثقة الدستورية قد تعارف على أن الاستجواب يكون موجهاً وأن يترك التفصيل للجلسة المحددة للمناقشة - وأخيراً اتفق المستجوب مع الحكومة على أن يبدل بيانه في الجلسة المقبلة على أن تحدد جلسة أخرى للمناقشة في الاستجواب . ووافق المجلس على ذلك . وبصبح أن نتساءل - هل يجوز لأحد المجلسين أن يدرج في جدول أعماله استجواباً بدأت المناقشة فيه فعلاً في المجلس الآخر ؟

لا شك أنه لا يمكن القول نمن العضو من تقديم استجواب تقدم مثله في المجلس الآخر - ولكن اذا بدأت المناقشة في الاستجواب في أحد المجلسين وجب على المجلس الآخر انتظار قرار المجلس الذي بدأت فيه مناقشة موضوع الاستجواب وهذا ما جرى عليه العمل في فرنسا ( أوجين بير بند ١٦٩ ) .

الأول لمسألة الثقة بالوزارة دون غيرها وقد يكون من المسائل المعروضة ما هو أهم من الثقة كإعلان الحرب والتصديق على المعاهدات وغير ذلك أن اشتراط الثمانية الأيام يكفل اهتمام الأعضاء فيحضر منهم العدد الكثير .

دولة الرئيس — اعلان الحرب والمسائل الأخرى التي ذكرتها لا تدخلها الانفعالات النفسية ولا المطامع الشخصية فالأغلبية العادية تفصل فيها بلا غرض وبكل هدوء متوخية المصلحة العامة . أما مسألة الثقة بالوزارة فقد تغلب فيها المطامع الشخصية والانفعالات النفسية ولا يتصور عند النظر في اعلان الحرب أن الأعضاء لا يهتمون بالحضور ، لهذا أقترح وضع حكم خاص للدور الأول فاما أن تشتتر حضور الثلثين لصحة الانعقاد أو تشتتر أغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين لسقوط الوزارة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أفضل اشتراط حضور ثلثي الأعضاء .

حضرة توفيق دوس بك — أوافق على هذا .

حضرة على ماهر بك — على هذا يكفي أن يتغيب أنصار الوزارة فلا يصح الانعقاد وتبقى الحكومة في مراكرها .

حضرة على المنزلاوى بك — الأولى بنا ألا يكون لنا دستور على أن نضع شرطاً كهذا .

دولة الرئيس — اتنا في دور التكوين وليس لنا تقاليد ولا أحزاب وأقترح لازالة الخطر الذي يخشاه على ماهر بك أنه اذا لم يحضر الثلثان فتشتتر أغلبية الثلثين للأعضاء الحاضرين لتقرير عدم الثقة وذلك في الدور الأول فقط . وليؤخذ رأى : هل تشتتر أغلبية خاصة في الدور الأول للاقتراع على الثقة بالوزارة ؟

تقرر بالأغلبية اشتراط أغلبية خاصة في الدور الاول .

دولة الرئيس — ما عدها ؟

حضرة توفيق دوس بك — أغلبية الأعضاء الحاضرين بشرط أن لا تقل عن ثلث أعضاء المجلس جميعا .

تقرر بالأغلبية الأخذ بهذا الاقتراح .

وفي صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر :

دولة الرئيس — لكل عضو من أعضاء البرلمان الحق في أن يوجه للوزراء أسئلة أو أن يستجوبهم وذلك بالكيفية التي تتعين في اللائحة الداخلية لكل مجلس .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٢٣ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار الخامس عشر وهذا نصه .  
كل استجواب يترتب عليه اقتراح على الثقة بالوزارة يجب أن يقدم قبل الجلسة المحددة للمناقشة بثمانية أيام على الأقل .  
موافقة عامة على بقاء النص على حاله .  
فضيلة الشيخ محمد بنحيت — اذا عرض استجواب خلال الجلسة أثناء نظر مشروع قانون فإذا يعمل ؟  
معالي الرئيس — تؤجل المناقشة أسبوعاً .  
فضيلة الشيخ محمد بنحيت — إذن يجب النص على ذلك .  
معالي الرئيس — هذا مفهوم من طبعه .

وفي صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر : وافقت الهيئة على النص التالي  
لكل عضو من أعضاء البرلمان الحق في أن يوجه للوزراء أسئلة أو استجوابات وذلك بالكيفية التي تتفق باللائحة الداخلية لكل مجلس .

وفي صفحة ١٣٨ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الثامنة عشرة وهذا نصها :  
لكل عضو من أعضاء البرلمان أن يوجه للوزراء أسئلة أو استجوابات وذلك على الوجه الذي يبين باللائحة الداخلية لكل مجلس . ولا تجرى المناقشة في استجواب الا بعد ثمانية أيام على الأقل من يوم تقديمه وذلك في غير حالة الاستعجال أو موافقة الوزير .  
معالي رفعت باشا — كلمة ( استجواب ) في اللغة تقيد الجواب لاطلب الجواب وعلى ذلك لا تكفي للدلالة على المعنى المقصود من كلمة :



( Interpellation ) لذا أفضل وضع جملة بدل هذه الكلمة تفيد لإزام الوزراء بالاجابة .

حضرة محمود أبو النصر بك — السين والتاء فيهما معنى الطلب لذلك أرى أن كلمة استجواب تفيد طلب الجواب .

فضيلة الشيخ بنحيت — السين والتاء فيهما معنى الطلب في أحوال ولكن هناك أحوال مستثناة فتأتى لمعان أخرى . وفي القرآن الكريم « أدعوني أستجب لكم » بمعنى أجبكم لذلك أوافق على رأى معالى رفعت باشا .

حضرة محمود أبو النصر بك — الكلمات اللغوية لها أيضا مدلول عرقي . حضرة عبد العزيز فهمى بك — يكفى أن يذكر بالمحضر أن كلمة ( استجواب ) يراد بها ( Interpellation )

حضرة على المنزلاوى بك — قانون الجمعية التشريعية كان يعطى للاعضاء حق توجيه أسئلة تكميلية فأطلب أن ينص على ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — الاستخبار على نوعين : أسئلة وهذه يوجهها عضو من الاعضاء لوزير فيجب عليها وفي هذه الحالة يجوز للعضو نفسه أن يوجه أسئلة تكميلية لاستيضاح الجواب .

والنوع الثانى هو الاستجواب ويبدأ بسؤال بسيط ولكنه يسمح لكل عضو آخر أن يوجه أسئلة فى الموضوع للوزير نفسه أو لنيره من الوزراء . موافقة على ذلك وعلى بقاء كلمة استجوابات بمعناها الاصطلاحى وأن تبقى المادة كما هى .

وفي صفحة ١٥٠ عادت الهيئة للنقاش فى هذا المبدأ

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — المادة ١٨ من فرع الاحكام العامة للجلسين احتاطت للاقتراح على اسقاط الوزارة فنصت بأن لا تجرى المناقشة فى استجواب الا بعد ثمانية أيام على الأقل من يوم تقديمه وذلك فى غير حالة الاستعجال أو موافقة الوزير .

هذا من غير شك احتياط يراد به ألا تتفاجأ الوزارة بما يفضى الى اسقاطها من غير أن تتمكن من الادلاء بحجتها والدفاع عن نفسها . فكيف العمل إذا قرر المجلس فى أثناء مناقشته توجيه اللوم الى الحكومة وهو مفض

حتما الا الاستقالة ، وتوجيه اللوم لا يدخل في الاستجواب حتى يعطى حكمه من حيث المهلة المفروضة في المادة ، لهذا أطلب أن يتناوله ذلك الحكم ، وأقترح لذلك النص الآتي : « كل توجيه لوم أو اقتراح بعدم الثقة بالوزارة أثناء النظر في مشروع يجب أن يحاط الوزراء علما به قبل حصوله بثمانية أيام على الأقل » .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذا من شئون اللائحة الداخلية .  
حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — اذا كان مرجع الامر للائحة الداخلية فلماذا اختصتم صورة منه بالدستور ؟  
معالي الرئيس — توخذ الآراء على اقتراح حضرة عبد اللطيف المكباتي بك فتقرر بأغلبية الآراء رفضه .

مادة ١٠٨ — لكل مجلس من اجراء التحقيق ليستبر في مسائل معينة داهية في مدور اختصاصه

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع الجاوىء العامة لدستور : صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر

مجلس النواب جلسة

٣١ يولي سنة ١٩٢٦ :

المادة (١٠٨) هابلها } المادة ٤٠ من دستور بلجيكا  
والمادة ٤٥ من دستور النامرك  
والمادة ٢٥ من دستور بروسيا

لكل من المجلسين فوق حق السؤال وحق الاستجواب ، حق اجراء التحقيق Doit d'enquete — أو كما يسميه الشراح الفرنسيين "enquete parlementaire".

فاذا رأى أحد المجلسين أن يخص مسألة معينة أو حادثة سياسية هامة أو يجرى بحثا عن موضوع اقتصادى أو زراعى أو تجارى كان له هذا الحق ما دام الأمر واقع في حدود اختصاصه . وظاهر أن ليس في ذلك اختشات على السلطة التنفيذية ما دام هذا التحقيق خاصا بمسائل داخلية في اختصاص السلطة التشريعية فعلى الحكومة أن تدين اللجنة على الوصول الى حقيقة الأمر وقد جرت العادة أن المجلس لا يتولى التحقيق بكامل هيئته بل يختار لتلك لجنة من أعضائه تسمى لجنة التحقيق .  
وفى هذا المعنى يقول العلامة ديجي صفحة ٣٩٤ جزء رابع : « ولما كان حق التحقيق هو أحد وسائل الرقابة فانه لا يمكنه أن يتعداها فلا يجوز القيام بعمل هو من خصائص رجال الادارة أو القضاء فالبرلمان حق رقابة كل الأعمال العامة عن طريق المسؤولية الوزارية » .  
وقد يشاء البعض عن مدى سلطة لجان التحقيق ؟

لارد على ذلك بقول أن الدستور وقانون الانتخاب لم ينص على بيان مدى هذه السلطة اللهم الا فيما يتعلق بتحقيق صحة نيابة الأعضاء  
أولنظر في الطعون المقدمة فقد نصت المادة ٥٧ من قانون الانتخاب على أن « لكل من المجلسين سلطة مباح الطالب واعلان الشهود »

دولة الرئيس — لكل مجلس من المجلسين حق الاجراء التحقيق .  
وافق المجلس على تأليف  
لجنة التحقيق مع وزير موافقة عامة .

إذا رأى علائقك وتجربى فى حق هؤلاء الشهود أحكام قانون العقوبات وتحقيق الجنايات الخاصة بمواد الجنب — ولكل من المجلدين أن يعهد بهذه السلطة لجنة التى ينتخبها نفس نيابة الأعضاء .

فالحال عندنا نشبه — من بعض الوجوه — الحال فى فرنسا قبل صدور قانون ٢٣ مارس سنة ١٩١٤ الذى حدد سلطة لجان التحقيق البرلمانية ومنحها من الحقوق ما سنأتى على بيانه .

فقبل هذا التاريخ لم يكن بالاستور الفرنسى أو بالقوانين المختلفة أى نص يشير الى التحقيق بواسطة لجان برلمانية — ورغم ذلك كان من السلم به أن لكل مجلس حق التحقيق ليستنير فى السائل المروضة عليه .

ومنذ سنة ١٨٣٠ صار حق المجلس فى اختيار لجان للتحقيق من التقاليد البرلمانية ومن ذلك التاريخ تألفت عدة لجان تحقيق اشتهر أرمها — فقد تالفت لجنتين للتحقيق فى مسألة بنا Panama فى سنة ١٨٩٢ وسنة ١٨٩٦ وفى سنة ١٩٠٤ تالفت لجنة للتحقيق مسألة مهربت Humbert ، التى سببت سقوط وزارة السيوا كلينصو .

وسار العمل على منح سلطة لجان التحقيق للجان قاعة فلا ( اللجان السندعية ) فى سنة ١٩١٦ أعطى مجلس النواب سلطة لجنة التحقيق لجنة الاقتصادية Commission des economies وكان للجان التحقيق الحق فى الاتصال بمصالح الحكومة وإدارتها وبالنائبية العمومية لطلب المعلومات أو الوثائق التى تحتاج إليها أثناء التحقيق .

وقد حدث فى سنة ١٨٩٢ أن ملئت لجنة التحقيق المكلفة بالتحقيق فى مسألة بنا بعض محاضر من تحقيق النيابة — فرضن المدعى المسمى طلبها محتجاً بالبلاد ٣٨ من قانون ٢٩ يولييه سنة ١٨٨١ الذى يمنح نشر محاضر التحقيقات فى الجنايات والجنب . ولكن حدث بعد ذلك أن تغيرت الوزارة وأجاب وزير الحفانية الجديد رغبة لجنة التحقيق .

وكان للجان التحقيق أن تدعو الموظفين الحضور أمامها — ولم يكن لديها نص من القانون يعاقب المنتع عن الحضور — الا أن الموظف الذى كان يرتكب مثل هذا العمل يكون معرضاً لتطبيق جزاء ادارى عليه بواسطة رئيسه .

ولم يكن هناك أى الزام للانفراد الماديين بالحضور أمام لجان التحقيق .

ولم يكن الشاهد ملزم بإداء اليمين بل أن اداء اليمين لم تكن له أية فية ما دام شاهد الزور لا يمكن معاقبته ولم يكن للجنة التحقيق أن تحكم بالفاء الفبى أو بتوقيع عقوبة مادية أو جسمانية .

هذه هى سلطة لجان التحقيق فى فرنسا قبل سنة ١٩١٤ — أما بعد صدور قانون ٢٣ مارس سنة ١٩١٤ فقد تغير الحال وصار لكل مجلس أن ينتخب لجان بناء على اقتراح يقدمه أحد الأعضاء ولهذا اللجان سلطات قضائية واسعة فلها أن تمنل الشهود بواسطة المحضرين أو رجال الضبطية القضائية — وأن توقع عقوبة على الشاهد المنتع عن الحضور تتراوح بين ١٠٠ فرنك و ١٠٠٠ فرنك — وقرر القانون مثل هذه العقوبة بالنسبة للشاهد الذى يمتنع عن اداء اليمين — كما أجاز للجنة أن تطبق المادة ٣٦٣ من قانون العقوبات على شاهد الزور .

وهذه الحقوق لا يمكن للجنة أن تستعملها اذا لم يصرح لها المجلس بذلك عند تأليفها .

( راجع فى كل ما تقدم أوجين بير صفحة ٦٧٨ وما بعدها وديجى جزء رابع صفحة ٣٩٠ وما بعدها ) .

ولقد آثار اصدار هذا القانون عاصفة من الانتقادات فلقد رأى فيه بعض الكتاب اعتداء صريح على مبدأ فصل السلطات وحذروا الهيئة التشريعية من التماذى فى استعمال هذا الحق ونصمروا الحكومة بطرح مسألة الثقة اذا شرعت باعتداء على اختصاصات السلطة القضائية أو التنفيذية .

وقد يتساءل البعض — هل يجوز للمجلس أن يؤلف لجنة للتحقيق فى اجراء قضائى ؟

من السلم به أن الرأية البرلمانية تمتد الى كل عمل يقوم به عمال الدولة وما رجال السلطة القضائية الا فريق من هؤلاء العمال ولا شك أن أعمالهم لا يمكن أن ترتفع عن هذه الرأية .

المعارف السابق . واختار  
المجلس سبعة من أعضائه  
لتكوين هذه اللجنة .  
اللجنة العامة لوضع الدستور : تلى النص الآتى ووافقت عليه الهيئة  
لكل مجلس حق اجراء التحقيق ،

== وليس معنى ذلك — مطلقاً — ان لجنة التحقيق أو البرلمان أن يعدل في حكم صدر أو أن يوجه النيابة الى وجهة معينة ولا أن يحكم في قضية معروضة على القضاء .

وهذا الأمر سلم به في فرنسا حتى قبل صدور قانون سنة ١٩١٤ .  
ففي ٢١ نوفمبر سنة ١٨٩٢ عين مجلس النواب لجنة للتحقيق في مسألة رغم أن التحقيق كان قد بدأ بواسطة السلطة القضائية .  
(راجع ديجي جزء رابع صفحة ٣٩٤)

ويصح أن نشاهد ما هي نتيجة التحقيق الذي تجريه اللجنة ؟

لسنا في حاجة إلى القول أن اللجنة ترفع تقريراً عن عملها إلى المجلس — ويستحسن أن تسرع اللجنة ما أمكن في تقديم هذا التقرير حرصاً على المصلحة العامة وحتى لا تتكرر الاشاعات والتأولات .  
وعند عرض التقرير يشترك الأعضاء في مناقشته ثم ينتقل المجلس إلى جدول الأعمال ما لم يقترح أحد الأعضاء توجيه اللوم إلى الوزارة كلها أو إلى وزير معين أو يقترح طرح الثقة .  
وغني عن البيان انه لا يمكن توجيه اللوم إلى موظف مهما كبر مركزه لأن الوزراء هم وحدهم المسؤولون أمام البرلمان .  
ولكن هل يصح اجراء تحقيق في عمل أته الوزارة المستقيلة أو الوزير المستقيل ؟

للجواب على ذلك نقول ان حق التحقيق يختلف عن حق الاستجواب وحتى السؤال في هذا الأمر أيضاً — فمن الجائز أن يختار المجلس لجنة للتحقيق في أعمال وزارة مستقيلة أو وزير مستقيل وفي هذه الحالة إذا اتفق مجلس النواب بمسؤولية الوزير الجنائية جاز له أن يصدر قرار اتهام فيفرض المجلس المخصوص في محاكمة الوزير أو الوزراء المتهمين .  
يؤيدنا في هذا الرأي أن الدستور قد نص في المادة ٧١ على أن استعفاء الوزير لا يمنع من اقامة الدعوى عليه أو الاستمرار فيها .  
وبالرجوع إلى الدساتير الأوروبية الأخرى نجد أن الدستور البلجيكي نص في المادة ٤٠ على حق كل مجلس في التحقيق .  
ونص القانون الصادر في ٣ مايو سنة ١٨٨٠ على أن لكل مجلس أن يستعمل هذا الحق بنفسه أو أن يختار لجنة لذلك .  
ونصت المادتان ٤ ، ١١ من هذا القانون على منح لجان التحقيق السلطة والاختصاصات الممنوحة لقاضي التحقيق .  
أما في إنجلترا فقد سارت التقاليد منذ عهد الملك جورج الثالث على منح لجان التحقيق سلطة غير محدودة .

ويقول « هالام » Hallam في كتابه « تاريخ إنجلترا » صفحة ١٤٣ من الجزء الثاني — ان هذا الحق بدأ منذ سنة ١٦٨٩ —  
وان لجان التحقيق كانت تستدعي اليهود وتسلمهم بعد أن يقسموا العيّن — وكان الوزراء دائمو الاحتجاج على هذا العمل لما ينطوي عليه من اعتداء على خصائص الحكومة ولتدخل هذه اللجان في أعمال موظفي التاج البريطاني .  
وقد يتساءل البعض هل يجوز تأليف لجان برلمانية لمراقبة عمل من أعمال الحكومة ؟

في فرنسا يجوز ذلك وتسمى هذه اللجان Commissions de contrôle et de surveillance .  
فكل مجلس أن يؤلف لجنة لمراقبة عمل معين أو تنفيذ مشروع خاص يقوم به رجال الحكومة .  
وقد يكون في هذه الرقابة بعض التدخل في أعمال رجال السلطة التنفيذية مما قد يسبب شل العمل وتعطيله لذلك يجب الاتفاق بادي ذي بدء بين الحكومة والمجلس على مدى عمل لجنة الرقابة .  
وفي اعتقادي أن الدستور المصري لا يمنع من تأليف مثل هذه اللجان .

مادة ١٠٩ - لا يجوز مؤاخذة أعضاء البرلمان بما يبديونه من الأفكار والآراء في المجلسين  
مادة ١١٠ - لا يجوز أثناء دور الانعقاد اتخاذ إجراءات جنائية نحو أى عضو من أعضاء  
البرلمان ولا القبض عليه إلا بأذن المجلس التابع له . وذلك فيما عدا حالة  
التلبس بالجنائية .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

مجلس النواب جلسة

٤ سبتمبر سنة ١٩٢٦ :

رأى رئيس المجلس

أنه لا يجوز للأفراد ارسال

تلغراف احتجاج أو

استنكار لعمل أثناء المجلس

لأن نص المادة ١٠٩ يمنع

لجنة وضع المباني العامة للمستور : صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس - أقرح النص على حقوق وامتيازات أعضاء المجلسين

من حيث عدم جواز مؤاخذتهم على ما يبديونه من الأفكار والآراء بالمجلس

وعدم جواز القبض على أحدهم أو اتخاذ إجراءات جنائية ضده إلا بتصريح

المجلس التابع هو له .

( موافقة عامة ) .

للواد ١٤١٣	من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٠
واللواد ٤٥٤٤	من دستور بلجيكا
واللواد ٥١٢٥٤٤٣٧	من دستور ايطاليا
واللادة ٣٥	من دستور بروسيا
واللواد ٢٥٤٢٤٢٣	من دستور تشيكوسلوفاكيا
واللادة ٥٦	من دستور الدانمرك
واللادة ٤٩	من دستور استونيا

للواد (١٠٩) و(١١٠) يقابهما

ضمانا لاستغلال عضو البرلمان في عمله وحماية له من أنواع التهديد والتفكيك التي يقوم بها الأفراد أو توجيهها اليه الحكومة نص  
الدستور في المادة ١٠٩ على عدم جواز مؤاخذة أعضاء البرلمان بما يبديونه من الأفكار والآراء في المجلسين كما حي العضو من اتخاذ  
اجراءات جنائية نحوه أثناء دور الانعقاد (مادة ١١٠) .

وقد أراد الدستور بذلك أن يكفل حسن أداء الأعضاء لمهمتهم لبدعم عن كل مؤثر يؤثر في عقيدتهم أو يحول بينهم وبين الحضور  
إلى مجلسهم .

والحصانة اجراء استثنائي اقتضته ضرورة جعل السلطة التشريعية بمنأى عن اعتداء السلطات الأخرى وظيفتها . وهي وإن كانت  
في ظاهرها تخل بمبدأ المساواة بين الأفراد إلا أن عدم المساواة هنا لم يقرر لمصلحة النائب بل لمصلحة سلطة الأمة ولحفظ كيانه التتيل  
التباني وصيانته ضد كل اعتداء .

وهنا الضمان لأهميته وبعد أثره قد نصت عليه كل الدساتير الحديثة . وعرفت مصر منذ سنة ١٨٦٦ إذ نصت لائحة تأسيس مجلس  
شورى النواب في اللادة ٥٣ على أنه في مدة افتتاح مجلس الشورى وفي الأيام المحددة لا تعمل دعوى على أحد من أعضائه بوجه

ذلك . ووافق المجلس على  
هذا الرأي .  
المجتهد العام لوضع الدستور : صفحة ٥٧ من مجموعة المحاضر  
معالي الرئيس — ليتل القرار الستون .

== من الوجوه إلا إذا كان لا ممتنع حصل من أحدهم — مادة قتل — فطبعاً لا يعد من أعضاء مجلس الشورى ويتعين بدله حسباً  
في مادة ١٣ من اللائحة الأساسية .

كذلك نصت المادة الرابعة من لائحة مجلس النواب الصادرة في سنة ١٨٨٢ على أنه « لا يجوز التعرض لقنواب يوجه ما وإذا وقع  
من أحدهم جناية أو جنحة مدة اجتماع المجلس فلا يجوز القبض عليه إلا بمقتضى إذن من المجلس » .  
كيف يقدم طلب الإذن باتخاذ الإجراءات الجنائية إلى المجلس التابع له المصو ؟  
طلب الإذن إما أن تقدمه النيابة أو أحد الأفراد .

فإننا نفهمه النيابة فإن ذلك يكون بمطاب من وزير الحفانية لرئيس المجلس وقد جرت المادة أن تكون بالصفة التالية وأن يتولى  
تقديمه وزير الحفانية وليس لموظف من مرؤوسيه مهما علا مقامه أن يتولى هذا الأمر بنفسه .

« حضرة صاحب . . . رئيس مجلس الشيوخ  
نتصرف بأن نرسل مع هذا قضية ( المخالفة أو الجنحة أو الجناية ) رقم . . . سنة . . . بندر أسبوط — مثلاً — للنسوبة  
لعمادة العضو المحترم . . . . . عضو مجلس الشيوخ لارتكابه . . . . . ونرجو التفضل برض الأمر على المجلس لاستئنائه في رفع  
الحصانة البلاغية عن حضرة الشيخ المحترم تمهيداً لسير في الإجراءات القانونية .  
وزير الحفانية  
. . . . .

من هنا يظهر أن الإجراءات القانونية لا يمكن أن تبدأ قبل العضو إلا بعد رفع الحصانة عنه — فلا يجوز اعلان العضو إلا بعد  
استئذان مجلسه — إذ أن مجرد الاعلان يعتبر ضمن الإجراءات المشار إليها في المادة ١١٠ والتي لا يجوز أن تبدأ إلا بعد استئذان  
المجلس ( مجلس الشيوخ جلسة ٢٧ يناير سنة ١٩٣٧ ) فلا يجوز اعلان العضو ولا استجوابه ولا اصدار أمر لاحتضاره ولا تفتيش  
منزله ولا ملبسه ولا مراقبة رسائله .

(راجع مختصر جازو — تحقيق جنائيات صفحة ٥٦٢ — ودمجى جزء رابع صفحة ٢١٨) .

ويظهر كذلك من صيغة الخطاب سابق الذكر أن السادة قد جرت على أن تودع الحكومة بين يدي المجلس ملفات القضايا التي  
تطلب من أجلها رفع الحصانة .

وقد يتساءل البعض عن مدى سلطة المجلس في فحص ملفات هذه القضايا ؟

للإجابة على ذلك نقول إن مهمة المجلس عند النظر في طلبات رفع الحصانة — بوجه عام — هي مهمة سياسية أكثر منها قضائية  
فقد جرت العادة أن يعيّل المجلس طلب رفع الحصانة على أحد لجانه ( لجنة الحفانية ) ليستعرض وتقدم تقرير عنه — ومهمة هذه اللجنة  
تتصرف في أمرين : (١) بحث جدية الطلب . (٢) وتقدير أهميته . فبقي تأكدت أن الباعث على اتخاذ الإجراءات الجنائية  
بيد عن الرغبة في التأكيد للعضو والتشهير به أو محاولة انتزاعه من مقعده بالمجلس تبين عليها قبول الطلب — كذلك تبين عليها  
القبول إذا كانت التهمة من المحطورة بحيث تبرر رفع الحصانة — أما إذا انتقض لها أن التهمة من التفاعة وعدم الأهمية بحيث لا ينتج  
عن تأجيل اتخاذ الإجراءات إلى وقت المظلة أى ضرر فأنها ترفض الطلب .

فليست مهمة اللجنة أو المجلس إذن أن يتحقق من ثبوت التهمة أو توافر أركانها وبالتالي فلا يملك المجلس أن يقوم بتحقيق قضائي  
مع طالبي رفع الحصانة . أو مع المتهمين والألاكان متندياً على اختصاص السلطة القضائية .

وقد قرر مجلس النواب بمجلة ٧ فبراير سنة ١٩٢٧ المبادئ الآتية :—

(١) ليس للمجلس أن يفعل في موضوع التهمة أو يتعرض له إذ أن هذا العمل يتناقض مع مبدأ فصل السلطات ، هذا فضلاً عما  
قد يحدثه قرار يتعرض للموضوع من التأثير في العدالة سواء أكان لمصلحة المصو أو ضده . =

وقرر المجلس في

تلى وهذا نصه :

٣٠ ديسمبر سنة ١٩٢٦ :

لا يجوز مؤاخذه أعضاء المجلسين على ما يبدونه من افكار والآراء بالمجلس . ولا يجوز اتخاذ اجراءات جنائية ضد أحدهم أو القبض عليه الا بتصريح المجلس التابع هو له .

== (٢) لا يصح أن يسلم المجلس باتخاذ الاجراءات أو الاستمرار فيها في الأحوال الآتية أو ما يعاثلها : —

( أ ) متى كان اتخاذ الاجراءات الجنائية ضد العضو مسببا لوقوع اضطرابات أو معطلا لأعمال المجلس .

( ب ) متى كانت الاجراءات المطلوب التصريح بها أو الاستمرار فيها كيدية أو تنسفية تحلها روح الحزبية .

( ج ) متى ظهر أن الفرض من الأجراءات هو التأثير في العضو لتعطيل عمله التسياسي سواء لثمة من التصويت أو لحرماته من الاشتراك في المناقشة في موضوع ما بكامل الحرية والطائفة .

( د ) متى كان ظاهراً بالبداهة أن الدعوى على غير أساس كأن سقط الحق في اقامتها بحسب المدة أو سبق الفصل فيها أو شملها الغفر . على هذا كان الحال في فرنسا أيضاً حتى سنة ١٩٢١ فقد كان من المسلم به أن عمل المجلس هو التثبت من جدية وأهميته وبمسه عن الأغراض السياسية . ولكن حدث في ١٢ أبريل سنة ١٩٢١ أن قدم السيور بارليني تقريراً لمجلس النواب آني فيه على نظرية تخالف كل المخالفة القاعدة التي كانت متبعة فقال انه لا يمكن لاجابة طلب رفع الحصانة أن يكون الطلب جدي بعيد عن الأغراض السياسية ولكن يجب فوق ذلك أن يكون المانع الى هذا الطلب على جانب عظيم من الأهمية كأن تتطلب الصلحة العامة بيان هذا الحادث — لأن رفض الطلب سوف لا يترتب عليه الا تأخير اتخاذ الاجراءات بضعة شهور — أي الى انتهاء الدورة .

وعارضة في هذا الرأي ديجي قال ان النص الذي يمنح الأعضاء الحصانة يقرر قاعدة استثنائية لا يجب التوسع في تفسيرها — وأنه باتباع رأي السيور بارليني سوف يكون من السير اجابة طلب رفع حصانة لأنه من النادر أن تتحقق تلك الشروط لقبول الطلب . وفي اعتقاده أنه يمكن لقبول الطلب أن يكون جدي وقانوني وغير منطوي على غرض سياسي . ( ديجي جزء رابع صفحة ٢٢٢ ) . ولا كان اختصاص المجلس ينحصر في بحث جدية الطلب وأهميته فان قبوله رفع الحصانة لا يعني ثبوت التهمة كما أن رفضه رفعها لا يعني عدم ثبوتها .

ذكرنا أن طلب رفع الحصانة اما أن تقدمه النيابة العمومية أو يقدمه أحد الأفراد . فلما قدمه أحد الأفراد وجب عليه أن يقيم الدليل على أنه رفع دعوى اللجنة المباشرة أمام القضاء وأنه منع من مواصلة دعواه بسبب الحصانة البرلمانية للتمتع بها العضو ( راجع ديجي جزء رابع صفحة ٢١٩ ) .

وفي اعتقادي أن المجلس أيضاً حق تقدير جدية هذه الدعوى وأهميتها — اذ قد يبالغ أحد الأفراد لرفع دعوى مباشرة للسكيد بالعضو والتكيد به . والقول بغير ذلك يترتب عليه تفضيل طلب رفع الحصانة للقدم من فرد من الأفراد عن الطلب المقدم من النيابة العمومية .

وقد يلجأ الأفراد يشكواهم الى النيابة العمومية وفي هذه الحالة لا يحق لهم ان يطلبوا رفع الحصانة اذ أن هذا الحق ينتقل الى النيابة .

#### ما هي الجرائم التي يجوز من أجلها طلب رفع الحصانة ؟

ان عبارة « اجراءات جنائية » الواردة بالادة ١١٠ من الدستور عبارة عامة لا شك أنها تشمل كل اجراء جنائي سواء كان خاصاً بمخالفة أم جنحة أم جريمة يعكس الحال في فرنسا فان نص المادة ١٤ من القانون الصادر في ١٦ يولي سنة ١٨٧٥ قصر وجوب طلب رفع الحصانة على المنح والمجانيات وأغفل المخالفات لتفاهتها . كذلك فعل الدستور المصري الصادر في سنة ١٩٣٠ . وقد نص الدستور على استثناء حالة التلبس وذلك لانعدام حكمة الاستثناء في هذه الحالة ومحافظة على الشعور العام من ترك مجرم مطابق السراح يذهب ويحى كما يريد لأنه عضو في البرلمان ( راجع اسن جزء ثاني صفحة ٣٨٩ )

ويرى ديجي Duguit أن الحصانة البرلمانية تنعدم كلية في حالة التلبس ويعد عضو البرلمان فرداً عادياً يمكن القبض عليه ومحاكمته ولا محل مطلقاً لاستثنائ مجلسه — وليس للمجلس أن يطلب إيقاف الاجراءات أو تعطيلها وذلك لأن حالة التلبس اعتداء كبير على حقوق الأفراد ولأن الحصانة اجراء استثنائي لا يجوز التوسع فيه . ( ديجي جزء رابع صفحة ٢١٦ ) .

الاجراءات الجنائية التي  
تتخذ ضد العضو عن جريمة  
تقع منه قبل دور الانعقاد  
ولم تتم فيها الاجراءات قبل  
الاجتماع — كما أنه يعين  
واقفت الهيئة عليه كما هو .  
وفي صفحة ١٣٩ تليت المادتين التاليتين  
مادة ٢٠ — لا يجوز مؤاخذة أعضاء البرلمان بما يبدوون من الأفكار  
والآراء في المجلسين .

== وعندى أن هذا الرأى واجب الاتباع في مصر خصوصا وأن حكم الدستور المصرى — في المادة ١١٠ — عام كحكم الدستور  
الفرنسى في المادة ١٤ .

ولما كانت الحصانة لم تقرر إلا لمصلحة النظام التباين فإنه لا يمكن للعضو أن يتنازل عنها من غير إذن المجلس كما أن له أن يتمسك  
بها أمام سلطات التحقيق والمحاكمة في أية حالة كانت عليها الاجراءات الجنائية — حتى أمام محكمة النفس والارام لأول مرة —  
وإذا رقت الدعوى للمحاكمة وجب عليها من تلقاء نفسها وبالرغم من قبول العضو للمحاكمة أن تحكم بعدم قبولها حتى يصرح المجلس  
بالسير في الاجراءات .

ويجب أن يلاحظ أن قرار رفع الحصانة قاصر على التهمة التي من أجلها رقت الحصانة فإذا وجهت إلى العضو بعد صدور القرار ==  
تتها أخرى وجب الحصول على إذن جديد من المجلس . كما أن أثر هذا القرار لا يس مطلقا سائر حقوق العضو وامتيازاته .  
وقد يتساءل البعض — من الذى يتمتع بالحصانة — متى تبدأ هذه الحصانة ومتى تنتهى ؟

يتضح بهذه الحصانة كل عضو انتخب أو عين في البرلمان بمجرد ابتداء الدور وحتى قبل أن يحقق المجلس صحة نيابته أو يعلن رفض  
الطعن ان كان مطعوناً في صحة انتخابه .

وتشمل الحصانة كل مدة دور الانعقاد سواء كان عاديا أو غير عادى — وتستمر حتى ولو تأجلت جلسات المجلس سواء كان هذا  
التأجيل بأمر الملك — مادة ٣٩ دستور — أو بقرار من المجلس .  
وفي هذا المعنى يقول الأستاذ ديجي ( جزء رابع صفحة ٢١٤ ) :

L'inviolabilité n'existe que pendant la session, elle commence avec la session et finit avec elle. Les  
ajournements que les chambres s'octroient à elles-mêmes n'interrompent pas la session et, par conséquent, ne  
suspendent point l'inviolabilité.

ويقول أنه لا يمكن اعتبار دور الانعقاد منتهايا الا بتلاوة مرسوم القس للمجلسين .  
وما دامت الحصانة قاصرة على مدة الانعقاد فيجوز القبض واتخاذ الاجراءات قبل بدء الانعقاد أو فيما بين الدورين .  
وهنا يصح أن نتساءل عن تأثير ابتداء الدور على الاجراءات التي بدأت ضد عضو قبل انعقاد الدور ؟

أستمر من غير قيد ولا شرط ومن غير حاجة لاذن ؟

أم توقف بمجرد افتتاح الدور ويخرج عن العضو ولا تستأنف الا بعد إذن المجلس ؟

أم يتوقف الاستمرار وعدمه على رغبة المجلس ؟

قد تبدأ الاجراءات الجنائية ضد عضو من الاعضاء في زمن العطلة وهذه الاجراءات اما أن تم نهائيا قبل افتتاح الدورة كأن تحقق  
النيابة مع العضو ويقض عليه وتقدمه للمحاكمة ويحكم عليه وينفذ فيه الحكم كل ذلك قبل ابتداء الدورة وفي هذه الحالة لا يكون  
للعضوية أى أثر في الاجراءات .

وقد يبدأ التحقيق ويقض على العضو ويقدم للمحاكمة وتصدر حكمها ثم تبدأ الدورة قبل تنفيذ الحكم — وفي هذه الحالة كذلك  
لا يمكن أن يكون للحصانة أثر في إيقاف أو انهاء حكم تم إصداره القضاء المختص — فلا يمكن للمجلس أن يمرض الحكم صدر على عضو  
بالجن أو الحبس ( ديجي جزء رابع صفحة ٢٢٩ ) .

وقد يبدأ التحقيق ويقض على العضو ثم تبدأ الدورة قبل تقديمه للمحاكمة فلماذا يكون الحكم ؟

هل تستمر النيابة في اجراءاتها وتقدمه للمحاكمة أم تستأنف المجلس قبل ذلك — أم يخرج عن العضو مباشرة وتقف الاجراءات  
حتى يأذن المجلس بمودتها ؟



ثم تليت المادة الحادية والعشرون وهذا نصها :  
 لا يجوز أثناء دور الانعقاد اتخاذ اجراءات جنائية نحو أى عضو من  
 أعضاء البرلمان ولا القبض عليه إلا بأذن المجلس التابع هو له . وذلك فيما عدا  
 حالة التلبس بالجناية .  
 في حالة الاستئذان أن ترسل  
 النيابة أوراق الدعوى  
 لكي يتمكن المجلس من  
 الاطلاع عليها لا بداء رأيه  
 فيها كما هو الشأن في التهم

== ثار الخلاف في مصر حول الجواب على هذا السؤال .  
 فمن رأى البعض : أن نص المادة ١١٠ من الدستور يسمح بالقول بوجود الحصانة وقيامها وأنه يجب الافراج فوراً وإيقاف  
 الاجراءات بمجرد انعقاد الدور وأنه يجب على ذى الشأن ( النيابة العمومية أو المدعى اذا كانت اللجنة مباشرة ) أن يستأذن المجلس  
 في اتخاذ الاجراءات .

وبعض الآخر يرى أن القبض والاجراءات يستمران حتى يتدخل المجلس فيأمر بالاقباط أو الافراج .  
وأدلة الفريقان تتفق في أنه لا يستطيع أحد الجزم بان عبارة « لا يجوز اتخاذ اجراءات جنائية » تقصر الأمرحما على البدء في اتخاذ  
 اجراءات لأن عبارة الألفاظ لا تسمح بهذا الجزم . وأن الاجراءات الجنائية للستر فيها والتي لم تكن قد اتخذت من قبل لا تخرج عن  
 كونها « اجراءات جنائية » وما دامت الاجراءات الجنائية لم تنته مع التهم فلا زالت تتخذ معه اجراءات جنائية لأنه في كل مرحلة  
 تتخذ الاجراءات وأن حكمه النص — على فرض قصوره — نفى أن يتفرغ ثواب البلاد للقيام بواجبهم نحوها مدة دور الانعقاد  
 وأن لا يمنحوا من ذلك باية وسيلة بغير موجب وأن السماح باستمرار اجراءات اتخذت قبل الانعقاد يتناقض مع الغرض من الحصانة  
 النائية وحكمة تشريعها .

ويردون على حجة عدم وجود نص مقابل للفقرة الثانية من المادة ١٤ من دستور فرنسا انه لم يثبت اقتباس نص المادة ١١٠ عن  
 الدستور الفرنسي وانه عندما كان نص الدستور مماثلا لنصنا الحالي كان يفسره القضاء ومجلس النواب بالحقائق يقولون به رغم خلوهم  
 من النص على حق المجلس في إيقاف الاجراءات .

وهناك فريق ثالث يقول بان نص المادة ١١٠ من الدستور لا يسمح مطلقا بتناول الاجراءات السابقة على دور الانعقاد والتي تتخذ  
 خلاله والا لما كان هناك مسوغ لوضع عبارة « أثناء دور الانعقاد » .

وأن السانبر الأجنبي التي نقل عنها واضع الدستور دستور سنة ١٩٢٣ تضمنت فقرة لم يتضمنها الدستور المصري وهي « ويجوز  
 لأي المجلس أن يقرر إيقاف الاجراءات المتخذة نحو عضو من أعضائه والافراج عنه مدة دور الانعقاد كله » .

وقد وردت هاتان الفقرتان بالمادة ٤٥ من دستور بلجيكا والمادة ١٤ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥  
 — مع أن هاتين المادتين قد ورد بالفقرة الأولى لكل منهما الحكم الوارد بالمادة ١١٠ من الدستور المصري .

وهذا دليل على أن المحققين تخلفين تماما طبيعة وحكما ولو أن هذا الحق الأخير كان من طبقة الحق الأول لصح القول بأن سكوت  
 الشارع عنه لا يمنع من استنتاجه وأن نص المادة ١١٠ يقتضيه ويوجب . ولو كان الحق الأول يقتضى هذا الحق الأخير لما استدعى  
 تقرير هذا ضرورة وضع نص خاص في هذين الدستورين .

وقد يسد التحقيق ويقدم العضو للمحاكمة — دون أن يقبض عليه — ثم تبدأ البورة فماذا يكون الحكم ؟  
 في اعتقادي أن المحكمة أن تفصل في الدعوى دون استئذان المجلس ودون إيقاف الاجراءات لأنه لا يمكن أن نزاع من المحكمة  
 قضية تتعلق بها قضاياها تعلقا صحيحا قبل الدور .

أما اذا كان التحقيق قد بدأ ولم يقبض على العضو ولم يقدم للمحاكمة فمن رأي أن نص المادة ١١٠ لا يمنع من استمرار الاجراءات  
 رغم ابتداء الدور في حين أنه لا يميز القبض عليه بعد ابتداءه ويجب في هذه الحالة استئذان المجلس قبل القبض — اذ أن هذا النص  
 يسمح بالتفريق في الحكم بين الاجراءات وبين القبض فان طبيعة الاجراءات تحتل الاستمرار أما القبض فهو عمل يصح لحظوته  
 اعتباره مستقلا عن الاجراءات ومتصلا عنها وهذا ما قصد واضع الدستور بآفراده بالذكر .  
 ==

سماعة حافظ حسن باشا — لم لا يقال التلبس بالجرمة ؟  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذا اصطلاح وضع في قانون تحقيق  
الجنايات من سنة ١٨٨٣ للدلالة على التلبس بالجرمة سواء كانت جنائية أو جنحة  
موافقة عامه .

التي توجه للاعضاء بعد  
الاستعداد .

نظر مجلس النواب  
بجلسة ٢٧ ديسمبر سنة  
١٩٢٦ في تقرير لجنة

الحقانية الذي تضمن عدم  
جواز تعرض المجلس  
لأبحاث اجرامات اتخذت  
في المعلقة .

( راجع نص التقرير  
صفحة ٦٦ من الجزء  
الثاني من هذا الكتاب ) .

ولكن حدث في ديسمبر سنة ١٩٢٦ ان صرح وزير الحقانية بمجلس النواب التصريح التالي بمناسبة بحث المجلس لرغم حصانة عن  
أحد الأعضاء . . . على أن الحكومة تشارك المجلس رأيها فيما يخص بالاستئذان في الاستمرار في الاجراءات التي اتخذت ضد أحد  
أعضائه قبل دور الانقضاء واستمرت بعده . ولذلك فهي ستعمل على تنفيذ رغبة المجلس وتبنيها سابقا دستورية من السوابق التي  
تعتبر تقريبا للدستور .  
ويمكن أن يهيب حالة الاجراءات التي تتخذ ضد شخص قبل انتخابه عضوا في البرلمان على حالة الاجراءات التي تتخذ ضد العضو  
في زمن المعلقة .

ونس الدستور في المادة ١٠٩ على عدم مسؤولية أعضاء البرلمان عما يصدر منهم من الأقوال وما يبدونه من الآراء في المجلس وهذا  
مبدأ من أقدس المبادئ الدستورية فانه اذا أجاز سلطة من السلطات . واخذت النائب بسبب أفكاره وآرائه حد ذلك من حريته واستقلاله  
وحال بينه وبين ادائه لواجباته على الوجه الذي يرتضيه ضميره .

ونظرا لأهمية هذا الحق فقد نصت عليه كل المساتير في الدول البرلمانية وعرف في إنجلترا منذ سنة ١٦٨٨ ( Bill of Rights )  
وعرف في فرنسا منذ سنة ١٧٨٩ ثم نص عليه بعد ذلك في دستور سنة ١٨٧٥ . وللتعارف عليه أن هذا الحق لا يشمل فقط أقوال  
العضو داخل البرلمان بل أنه يشمل أيضا أقواله داخل اللجان وقهاريه التي يكتبها وكذلك أقواله التي يبدوها خارج المجلس بمسابقة قيامه  
بعمل برلماني ( راجع ديمبي جزء رابع صفحة ٢٠٧ ) .

ولكن عدم المسؤولية لا يشمل بطبيعة الحال مطلقا ما يكتبه عضو البرلمان في إحدى الصحف ملتما في جماعة أو أحد الأفراد ولا آرائه  
التي يبدوها في اجتماعات حزبية أو انتخابية كذلك لا يمكننا أن نعتبر الجرائم التي يرتكبها العضو داخل البرلمان كاعتدائه بالضرب أو  
اطلاقه عيارا ناريا على أحد زملائه — من الأعمال التي تشملها عدم مسؤوليته لأن النص قصر عدم المسؤولية على الأفكار والآراء .  
وبلاحظ أن عدم مسؤولية العضو لا يقتصر على مدة الدورة ولا تزول بزوال صفة العضوية بمعنى أن ما يبدوه العضو من الآراء  
والأفكار أثناء قيامه بعمل في حدود نيابته لا يمكن أن يسأل عنه في زمن المعلقة أو بعد زوال صفة العضوية عنه بالاستئذان أو بانهاء  
الفصل التشريعي أو بحل المجلس .

وبالرجوع الى دستور سنة ١٩٣٠ نجد أنه قد أجاز مؤاخذه الأعضاء عما يقع منهم في المجلسين من الفتن في الحياة العائلية  
أو الخاصة لأي شخص كان أو من العيب في ذات الملك أو في أعضاء الأسرة للملكة — وعملت المذكرة التفسيرية هذا التعديل بقولها  
« وما يرى تعديله أخذا عن بعض المساتير » المادة ١٠٩ لاجازة مؤاخذه عضو البرلمان عند الفتن في المجلسين في الحياة العائلية أو  
الحياة الشخصية أو عند العيب في ذات الملك أو في أعضاء الأسرة للملكة وللمادة ١١٠ لاجراج المخالفات من حكم الاستئذان .

مادة ١١١ — لا يمنح أعضاء البرلمان رتبا ولا نياشين أثناء مدة عضويتهم . ويستثنى من ذلك الأعضاء الذين يتقلدونه مناصب حكومية لا تخافى مع عضوية البرلمان كما تستثنى الرتب والنياشين العسكرية .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر  
سعادة قلبي فهمى باشا — أقرح النص على أنه لا يجوز أن يمنح أعضاء المجلسين رتبا ولا نياشين مدة العضوية ولا بعدها بسنة .  
دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .  
تقرر بالإجماع قبول هذا الاقتراح .  
اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر .  
تلى النص الآتى ووافقت عليه الهيئة :  
ولا يمنح أعضاء البرلمان رتبا ولا نياشين أثناء مدة العضوية ولا بعد دور الانعقاد بسنة .

وفي صفحة ٧٣ من مجموعة المحاضر ثارت المناقشة الآتية :  
حضرة ابراهيم الهلباوى بك — بقيت مسألة الرتب — يرى كثير من

---

(للمادة ١١١) حرم الدستور منح أعضاء البرلمان رتبا ولا نياشين أثناء مدة عضويتهم مع استثناء الأعضاء الذين يتقلدون مناصب حكومية لا تخافى مع عضوية البرلمان — كالوزراء والوكلاء البرلمانيين — كما استثنى الرتب والنياشين العسكرية .  
وقد عاق الأستاذان آيت ابراهيم ووحيد رأفت على هذا الحرمان بالعبارة الآتية \* ولكن يمكن بسهولة تحويل هذا النص ، فبدلا من أن تمنح الرتب والنياشين لأعضاء البرلمان أنفسهم تعطى — بناء على توصيتهم — لأقاربهم وأصحابهم والمحسوبين عليهم وهناك وسيلة أخرى فإن الحكومة لا يجوز لها أن تعطى رتبة أو نيشانا لمضو البرلمان لكنها تستطيع أن تعينه فى وظيفة حكومية ( على أن يخفى حيثئذ عن المضوية لعدم امكان الجمع بينها وبين الوظيفة) ومن بين أعضاء البرلمان من يفضل مرحبا بالوظيفة الحكومية الثانية ذات الرتب الحسن والمماش المضمون على عضوية برلمانية مرعزة . الواقع انه مهما كان حرص الدستور ، فالحكومات لاتنقصها الوسائل للتأثير فى أعضاء البرلمان إذا أرادت ، وإن تمذروالقضاء على هذه الوسائل جميعا فيحسن على الأقل استعمال مايمكن استتماله ، بل لقد رأت لجنة وضع المبادئ العامة — زيادة فى الاحتياط — أن تقترح عدم منح الأعضاء رتبا ولا نياشين حتى بعد المضوية لمدة سنة .

وحكمة استثناء الوزارة هى أن الوزارة فى الحكومات البرلمانية ليست فى الواقع وظيفة حكومية ولكنها المظهر التيميزى لأغلبية آراء اللجالس التشريعية . وليس هناك محل للخوف من أن تتأثر حريات أعضائها بمراكزهم الحكومية .

الناس في الخارج أن حرمان الأعضاء في المجالس النيابية من الرتب وعناوين الشرف غير ظاهر .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ظاهر جدا .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — اذا صح أن يقرر نوابنا وهم في مقدمة الخادمين لوطنهم الموافقة على أن تمنح الحكومة رتبة أو نيشانا لمن يخدم وطنه فهل ترون أن يحرم من يقرر هذا المبدأ من مثل المكافأة التي يقبلها سواء .

حضرة توفيق دوس بك — يحرم منها لأنها محل شبهة . أن للأعضاء رقابة على الحكومة ولهم تقرير الثقة بها فلا يجوز أن يترك للحكومة أن تستهويهم . قد يصح أن يكون هناك محل لمنح رتبة لعضو البرلمان اذا هو ندب في مركز خاص كأن يكون العضو افنديا ويصير وزيرا أو سفيرا فهنا يصح أن يمنح رتبة بالاستثناء .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ولا هذا الاستثناء .

حضرة محمد على بك — الاتقادات التي قيلت في الخارج لم تكن خاصة بالأعضاء . وانما فرض تكليف عضو البرلمان بمهمة سياسية خطيرة كالمهمة التي قام بها فرنكلان يون . فلو أن الحكومة أرادت مكافأة هذا العضو فهل يحرم من رتبة أو نيشان — ان عضو البرلمان السفير قد يمنح رتبا من الحكومات الأجنبية فن الاغراق في التطور حرمانه من رتب بلاده .

حضرة محمود أبو النصر بك — الأصل الحرمان والعطاء استثنائي .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — نحن شرقيون تستهوينا الرتب والنياشين ، لذلك أرى اصلاحا لهذا النقص أن لا تمنح الرتب والنياشين لنائب أو عين منصب سياسى .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المراد أن لا يكون للحكومة تأثير على النائب من طريق الرتبة أو النيشان مخافة التأثير في رأيه ، لكن هذا المحظور لا محل له مع الذين يعينون في مناصب سياسية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ولا مع المدرسين في مدارس عالية حضرة عبد العزيز فهمى بك — لذلك أقترح أن يستثنى من النص الخاص

بالرتب والنياشين النواب الذين يتقلدون مناصب في الحكومة لا يترتب عليها حرمانهم من عضوية البرلمان .

معالي الرئيس — ما رأى الهيئة في ذلك .

موافقة بالأغلبية

وفي صفحة ١٣٩ من مجموعة المحاضر

لميت المادة الثانية والعشرون وهذا نصها :

لا يمنح أعضاء البرلمان رتبا ولا نياشين أثناء مدة عضويتهم ، ويستثنى من ذلك الأعضاء الذين يتقلدون مناصب حكومية لا تتنافى مع عضوية البرلمان كما تستثنى الرتب والنياشين العسكرية .

فقررت الهيئة بالإجماع الموافقة عليها

## مادة ١١٢ — لا يجوز فصل أحد من عضوية البرلمان الا بقرار صادر من المجلس التابع

هو . ولا يشترط في غير أموال عرم الجمع وأموال السقوط المبينة بهذا

المرسور وبقانونه الانتخاب أنه يصدر القرار بأغلبية ثلثي أرباع الأعضاء

الذين يتألف منهم المجلس .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للمرسوم : صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — فيما عدا أحوال السقوط المبينة في قانون الانتخاب

لا يجوز فصل أحد من عضوية أى المجلسين الا بمقتضى مرسوم ملكى . بناء

على قرار صادر من المجلس التابع هو له بأغلبية ثلاثة أرباع أعضائه .

( موافقة عامة ) .

---

(المادة ١١٢) لضمان حرية الأعضاء أيضا رأت لجنة وضع المبادئ العامة أن ينص في الدستور على أنه لا يجوز فصل أحد من عضوية أى المجلسين إلا بناء على قرار صادر من المجلس التابع هو له بأغلبية ثلاثة أرباع أعضائه . حتى يتفادى بقدر الامكان تحكم الأغلبية في الأقلية .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر

تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة .

( فيما عدا أحوال السقوط المينة بقانون الانتخاب لا يجوز فصل أحد من عضوية أحد المجلسين الا بمقتضى مرسوم ملكى بناء على قرار صادر من المجلس التابع هو له بأغلبية ثلاثة أرباع أعضائه .

وفي صفحة ١٣٩ من مجموعة المحاضر

تليت المادة الآتية :

( لا يجوز فصل أحد من عضوية البرلمان الا بقرار صادر من المجلس التابع هو له . ويشترط في غير أحوال عدم الجمع وأحوال السقوط المينة بهذا الدستور وبقانون الانتخاب أن يصدر القرار بأغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء ) .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هل يراد بعبارة ( بأغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء ) الحاضرون أو جميع أعضاء المجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المقصود جميع أعضاء المجلس .  
موافقة على المادة مع اضافة كلمة جميع في آخرها فصارت بأغلبية ثلاثة أرباع جميع الأعضاء .

مادة ١١٣ — اذا غاب محل أحد أعضاء البرلمان بالوفاء أو الاستقالة أو غير ذلك من الأسباب

يختار برده بطريق التعيين أو الانتخاب على حسب الاموال وذلك في مدى شهرين من يوم اعلان البرلمان الحكومة بخلو المحل . ولا تروم نيابة العضو الجدير الا الى نهاية مدة سلفه .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٦ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — اذا خلا محل أحد الأعضاء لاي المجلسين يختار بدله في ظرف ثلاثة اشهر على الاكثر بطريق التعيين أو الانتخاب على حسب

الأحوال . ولا يدوم توكيل العضو الجديد الا الى نهاية توكيل سلفه .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٣ من مجموعة المحاضر  
تلى النص الآتى .

و إذا خلا محل أحد الاعضاء فى أى المجلسين يختار بدله فى ظرف ثلاثة أشهر على الأكثر بطريق التعيين أو الانتخاب على حسب الأحوال ولا يدوم توكيل العضو الجديد الا الى نهاية مدة توكيل سلفه .  
حضرة الياس عوض بك — أرى أن لا ينتخب خلف للعضو اذا كان الباقي من مدة عضوية السلف ستة أشهر أو أقل .

حضرة محمد على بك — أرى أن يكون الانتخاب فى مدة شهرين لا ثلاثة لأننا قررنا عند حل مجلس النواب وجوب أتمام انتخاب المجلس الجديد بأكمله فى شهرين فلا محل لتأجيل انتخاب عضو واحد ثلاثة أشهر .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

فقرر بالأغلبية الموافقة على القرار مع جعل المدة شهرين بدل ثلاثة أشهر وفى صفحة ١٨٩ من مجموعة المحاضر : أثار أحد الاعضاء المناقشة التالية  
حضرة على ماهر بك — نتقل اذن الى المادة الخامسة والعشرين من فرع الأحكام العامة للمجلسين وأرى أنه يمكننا توسيع الميعاد فيها بتحويل فى الصيغة فأقترح أن تعدل على الوجه الآتى ، ( اذا خلا محل أحد الاعضاء البرلمان بالوفاة أو الاستقالة أو غير ذلك من الاسباب يختار بدله بطريق التعيين أو الانتخاب على حسب الأحوال وذلك فى مدى شهرين من يوم اعلان الخلو . ولا تدوم نيابة العضو الجديد الا الى نهاية مدة سلفه ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا التعديل لا يحدد ميعادا ثابتا لجواز أن يتوانى وزير الداخلية فى اعلان الخلو فيبقى الكرسي شاغرا زمنا طويلا .  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — الذى أفهمه أن المجلس يجب أن يعلن وزير الداخلية بمحصول الخلو فالميعاد يبتدىء من هذا التاريخ ولا يتصور وقوع اهمال من المجلس فى طلب سد ما يحدث فيه من الفراغ .  
حضرة على ماهر بك — يمكننى اذن دفعا لاعتراض حضرة عبد العزيز

بك وأخذاً بتفسير حضرة بدوى بك أن أعدل النص الذى اقترحته فبدلاً من عبارة ( فى مدى شهرين من يوم اعلان الحلو ) أقول ( فى مدى شهرين من يوم اشعار البرلمان الحكومة بخلو المحل ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرجو بقاء النص على حاله لأن أقل ما يستفاد منه وجوب الاسراع فى سد المحل الخالى ولهذا النص مقابل فى قانون الجمعية التشريعية وله أشباه فى دساتير كثيرة ولذلك أطلب عدم تغييره .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — الفترة التى تمضى بين الوفاة والعلم بهاليس لها ضابط وقد تتفاوت بحسب الظروف وبقاء المادة على حالها يترك ميعاد البدء فى عملية لانتخاب بلا ضابط فيجب أن نحدد نقطة يحسن البدء منها وهى التبليغ الرسمى الذى يرسله البرلمان إلى وزير الداخلية ولذلك أوافق على اقتراح حضرة ماهر بك .

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالاغلبية تعديل نص المادة الخامسة والعشرين من فرع الاحكام العامة للمجلسين على الوجه الآتى : ( إذا خلا محل أحد أعضاء البرلمان بالوفاة أو الاستقالة أو غير ذلك من الأسباب يختار بدله بطريق التعيين أو الانتخاب على حسب الأحوال وذلك فى مدى شهرين من يوم اشعار البرلمان الحكومة بخلو المحل . ولا تدوم نيابة العضو الجديد إلا الى نهاية مدة سلفه ) .

وفى صفحة ٢١٠ من مجموعة المحاضر

تليت المادة الآتية ونصها .

« تسقط العضوية اذا استقال العضو وقرر المجلس قبول الاستقالة » .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هل يراد بهذه المادة القول بأن العضوية جبرية .

حضرة على ماهر بك — العضوية جبرية ولكن للعضو أن يسترد استقالته ما دامت لم تقبل . وفائدة تعليق الاستقالة على القبول أن ذلك يحدد وقت انقطاع العضو عن المجلس .

معالى رفعت باشا — القانون الفرنساوى يقتصر على الإشارة الى أن المجلس هو الذى يجب أن ترفع اليه وحده الاستقالة فيرسل صورة منها الى



وزير الداخلية — ويمكننا أن نقله هنا بدلا من هذه المادة .  
معالي طلعت باشا — كثير جدا أن نشترط في الاستقالة وجوب عرضها  
على المجلس وأخذ الاراء فيها — وماذا تكون الحال اذا رفض المجلس قبولها  
وأصر العضو على الاستقالة — أرجو أن لا تعرضوا المجلس لهذه الالهانة .  
حضرة محمود أبو النصر بك — رأي أن العضوية لا تسقط الا بعد أن  
يقرر المجلس قبول الاستقالة .

معالي رفعت باشا — جاء في ديجي ( Duguit ) تعليقا على هذه المادة  
أن المجلس له أن يؤجل النظر في قبول الاستقالة أو أن يرفضها ومتى  
قرر قبولها يعتبر العضو منفصلا في الحال عن المجلس ويجب عليه الخروج  
من قاعته .

معالي طلعت باشا — واذا لم يقبل المجلس الاستقالة ولم يقبل العضو  
الاستمرار في العمل فهل هناك سبيل لا كراهه عليه  
حضرة محمود أبو النصر بك — يجب أن يلاحظ أيضا أننا اذا قررنا أن  
العضو يعتبر منفصلا بمجرد الاستقالة تكون قد أوجدنا للعضو وسيلة  
الهروب من قرار الفصل من العضوية عندما يرتكب جريمة أو عملا شائنا  
يستدعي فصله — فقد يبادر في هذه الحالة الى رفع استقالته الى المجلس تخلصا  
من النتائج الأخرى .

حضرة علي ماهر بك — هذا سبب جديد يقتضي ابقاء النص على حاله .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — اذن أقترح النص الآتي . ( تسقط  
العضوية بالاستقالة وهي تقدم الى رئيس المجلس وتعتبر نهائية من وقت  
تقرير المجلس قبولها ) .  
( موافقة عامة ) .

مادة ١١٤ - تجري الانتخابات العامة لتجديد مجلس النواب في فعمل الستين يوما السابقة لانتهاء مدة نيابته وفي حالة عدم اطلاله اصرار الانتخابات في الميعاد المذكور فانه مدة نيابة المجلس القديم تمتد الى حين الانتخابات المذكورة .

مادة ١١٥ - يجب تجديد نصف مجلس الشيوخ سواء اطلاله التجديد بطريق الانتخاب أو بطريق التعيين في فعمل الستين يوما السابقة على تاريخ انتهاء مدة نيابة الأعضاء الذين انتهت مدتهم . فانه لم يتيسر التجديد في الميعاد المذكور امتدت نيابة الأعضاء الذين انتهت مدتهم الى حين انتخاب أو تعيين الأعضاء الجدد .

### الأعمال التحضيرية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٥٢ من مجموعة المحاضر .  
أثار أحد الأعضاء المناقشة التالية :

حضرة عبد العزيز فهمي بك — ما قولكم اذا طرأ ما يدعو لعقد مؤتمر من المجلسين أو لدعوة غير عادية في الوقت الذي يجب فيه تجديد نصف أعضاء مجلس الشيوخ أو في الوقت الذي انقضت فيه مدة عضوية مجلس النواب . هل يبقى مجلس النواب القديم في وظيفته الى أن يجتمع المجلس الجديد وكذا أعضاء مجلس الشيوخ هل يقون في كراسيهم الى أن يختار الأعضاء الجدد أو ماذا ترون ؟

حضرة الياس عوض بك — قبل انتهاء مدة مجلس النواب أو مدة نصف أعضاء مجلس الشيوخ بوقت كاف تبدأ الانتخابات الجديدة مع بقاء المجلسين الى أن يتم الانتخاب .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — مع موافقتي لما يقوله حضرة الياس عوض بك أقترح النص الآتي ليكون مادة في باب أحكام المجلسين تأتي بعد المادة التاسعة : « مجلس النواب الذي تنتهي مدة نيابته يستمر في وظيفته حتى

### التقاليد البرلمانية :

مجلس الشيوخ جلسة  
١٨ يونيو سنة ١٩٢٨ و جلسة  
١٩ فبراير سنة ١٩٣٠ :

بحث المجلس موضوع  
تجديد نصف الأعضاء  
بالقرعة وقرر المبادئ  
الآتية :

(١) ان المجلس مستقل  
في اختيار طريقة القرعة .  
(٢) فصل الأعضاء  
المعينين عن المنتخبين .

(٣) اعتبار دوائر القطر  
وحدة ويعمل القرعة على  
نصفها .

يجتمع المجلس الذي يخلفه ، وكذلك نصف أعضاء مجلس الشيوخ الذين تنتهي مدة نيابتهم .  
موافقة عامة على ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — قد يقال ان في هذه المادة التي تقررت الآن محذورا وهو أنه في وقت عطلة البرلمان قد يحصل انتخاب جديد فبحسب ظاهر النص يكون هناك نظريا مجلسان قائمان . وهذا المحذور غير وارد لأن النص موضوع الضرورة التي تقضى بوجود مجلس النواب مجتمعاً في الفترة التي تقع بين تمام انتخاب المجلس الجديد وبين اجتماعه فعلا والضرورات تقدر بقدرها . أما الصورة التي لا توجد فيها هذه الضرورة فلا شك أن المجلس الجديد يكون هو صاحب النيابة القانونية بمجرد انتخابه .  
فصدقت الهيئة على هذا التفسير .

**مادة ١١٦ —** لا يسوغ لأحد مخاطبة البرلمان بشخص . ولكل مجلس أنه يحيل الى الوزراء ما يقدم اليه من العرائض وعليهم أنه يقدموا الايضاحات الخاصة بما تضمنته تلك العرائض كلما طلب المجلس ذلك إليهم .

**الأعمال التحضيرية :** **التقاليد البرلمانية :**

**لجنة وضع المبادئ العامة للمستور :** صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر .  
**مجلس الشيوخ جلسة**  
**٢١ يناير سنة ١٩٢٧ :**  
دولة الرئيس — بقي من اختصاص البرلمان النص على أن يكون للأفراد حق تقديم عرائض وأقترح أن يوضع نص عن ذلك وأن ينص على منع أوجب المجلس ذكر

للسادة (١١٦) تقابلها { المادة ٦ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٢ يولييه سنة ١٨٧٩  
والمادة ٥٩ من دستور أيضا

مقترح البرلمان وأخذ يباشر أعماله لم يكن لأحد غير أعضائه الكلام فيه حتى يجتمع بذلك التشويش على المجلس أو محاولة التأثير في آراء أعضائه — ولكن للأفراد والهيئات حق تقديم العرائض لأى المجلسين Droit de petition .  
وقد قرر مجلس الشيوخ بجلسته ٣ فبراير سنة ١٩٣٠ ان العرائض الخالية من الامضاءات ومن عناوين مقدميها لا يجوز الالتفات اليها فلا تنظرها اللجنة ولا تشير اليها في تقريرها .

وفي جلسة ٢٠ يناير سنة ١٩٣٠ — ثارت مناقشة حول عريضة قدمها أحد الأفراد طالبا اثناء سكة زراعية — فرأى فريق من الأعضاء أن الدستور في المادة ١٣٢ ، ١٣٣ قد اعتبر مجالس المديرية هيئة مستغلة ولم يجعل للسلطة التنفيذية أى سلطان عليها ولما كان هذا العمل داخل في اختصاصها فمن الواجب حفظ هذه العريضة — ولكن المجلس أخذ بالرأى المكسب وأحال العريضة لأن عمل اللجنة هو بحث العريضة من حيث الشكل ثم إحالتها على الجهة المختصة .

اسم مقدم العريضة في التقرير  
الذي تقدمه لجنة الاقتراحات  
للمجلس .

مجلس النواب جلسة  
أول سبتمبر سنة ١٩٢٤ :

رفض المجلس مثول  
وزير المعارف السابق بين  
يديه للدفاع عن خطته في  
تعديل برامج التعليم .

الناس من مخاطبة البرلمان بأشخاصهم سواء كانوا أفرادا أو جماعات .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر .  
تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة :

يمنع الناس من مخاطبة البرلمان بأشخاصهم سواء كانوا أفرادا أو جماعات  
فتقرر ابقاؤها كما هي .

وفي صفحة ١٣٩ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الخامسة والعشرون فقررت الهيئة الموافقة عليها وهذا نصها :  
لايسوغ لأحد مخاطبة البرلمان بشخصه ولكل مجلس أن يحيل الى الوزراء  
ما يقدم له من العرائض . وعليهم اجابة المجلس الى ما يطلبه من الايضاح عما  
تضمنه تلك العرائض .

مادة ١١٧ — كل مجلس له وحده المحافظة على النظام في دأبه ويقوم بها الرئيس .

ولا يجوز لأي قوة مسلحة الدخول في المجلس ولا الاستقرار على مقربة  
من أبوابه الا بطلب رئيسه .

الأعمال التحضيرية :  
التقاليد البرلمانية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — كل مجلس له وحده حق المحافظة على النظام في داخله  
وذلك بواسطة رئيسه ، ولا يجوز لأي قوة مسلحة الدخول في أى المجلسين  
ولا الاستقرار على أبوابه أو فيما حوله الا بناء على طلب رئيسه .  
( موافقة عامة ) .

( المادة ١١٧ ) نص الدستور المصري في المادة ١١٧ على أن كل مجلس له وحده المحافظة على النظام في داخله ويقوم بها الرئيس .  
ونصت اللائحة في المادة ١٠٣ على أن المحافظة على نظام المجلس من اختصاص الرئيس — كما نص في المادة ٢٤ على أنه لا يجوز  
لأحد من الأعضاء أن يتكلم في الجلسة الا بعد أن يأذن له الرئيس بالكلام .  
وورد باللائحة نصوص أخرى متفرعة عن المبادئ سالفة الذكر .

ولما كان البرلمان المصري لا زال حديث العهد قليل السوابق في بيان مدى سلطة الرئيس في المحافظة على هذا النظام الذي أولاه  
الدستور حق المحافظة عليه رأينا أن نرجع للسوابق في فرنسا .

الهيئة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر

تلى النص الآتى :

« كل مجلس له وحده حق المحافظة على النظام فى داخله وذلك بواسطة رئيسه ولا يجوز لأى قوة مسلحة الدخول بأى المجلسين ولا الاستقرار على أبوابه أو فيما حوله إلا بناء على طلبه » .  
فوافقت عليه الهيئة .

==  
يعتبر الرئيس فى فرنسا هو المعبى عن رغبة المجلس . أو كما يقولون : La bouche de la chambre . وعلى ذلك فهو صاحب الحق فى الكلام فى كل الأحوال مهما كانت الظروف ما دام قد بدا له من المصلحة أن يتكلم . ويحق له الكلام قبل قراءة الرسائل وقبل أن يتكلم الوزير وقبل أن تبسدى الوزارة تصريحاً — كل هذا لا يمكن أن يسبب تأجيل تدخل الرئيس وهذا للبدأ مسلم به فى فرنسا كما هو مسلم به فى إنجلترا (أوجين بير صفحة ١٢٩٠) .

Lorsqu le Président doit prendre la parole en séance, il est, suivant l'expression consacrée en Angleterre. "la bouche de la Chambre". Il lui appartient donc de parler la premier en tout état de cause, s'il juge utilis. Ni l'envoi d'un message, ni le discours d'un ministre, ni une déclaration du Gouvernement, ni le dépôt d'un projet de loi ne sauraient avoir pour conséquence d'obliger le Président d'une Assemblée à ajourner son intervention.

Il est manifeste que les libertés parlementaires sont essentiellement intéressées à ce que l'homme d'Etat chargé d'exprimer au sein même de la Chambre la pensée des représentants du pays puisse toujours choisir librement son heurs. (Eugène Pierre, Sup. p. 1290).

وجاء فى صفحة ١٠٥٣ من كتاب أوجين بير  
أن الرئيس وحده حق ادارة المناقشات وهو وحده الذى يمنح للتكلم حق الكلام وهو وحده الذى يملك حق مقاطعة للتكلم .  
Le président seul dirige les débats, de même qu'il accorde la parols, il a seul le droit d'interrompre l'orateur.

يضاف الى البداين السابقين للبدأ العام الآتى :

« للرئيس سلطة تفويضية فى تقديره اذا كان حق العضو فى الكلام مرونوا .

Le président a un pouvoir discrétionnaire pour apprécier si le droit de parole d'un membre est forcos.

يمكننا ان نرى على هذه المبادئ الثلاث مختلف الحقوق والسلطات التى اكتسبها بالتقاليد رئيس المجلس فى فرنسا .

البداى :

( ١ ) لا يمكن طلب الاذن بالكلام ولا تقييد السكرتير لاسم طالب الكلام بل يجب أن يأذن له الرئيس . وقد حدث فى مجلس النواب البلجيكي سنة ١٨٨١ أن قال الرئيس ان هذه القاعدة تنطبق أيضا على الوزراء — وحدث مثل هذا فى فرنسا سنة ١٨٣٤

( أوجين بير صفحة ١٠٣٧ )

( ٢ ) لا يجوز طلب الكلام فى موضوع انتهى المجلس من نظره ولرئيس أن يمنح الكلام فى موضوع اختق من جدول الأعمال .

( أوجين بير صفحة ١٠٤٣ )

Président Cambetta : " Je ne puis donner la parole sur un sujet qui a disparu de l'ordre du jour " .

(Eugène Pierre, P. 1043)

( ٣ ) كما لا يمكن الكلام بعد أن يعلن الرئيس بدء أخذ الأصوات .

( أوجين بير صفحة ١٠٥٠ )

وفي صفحة ١٣٩ تليت المادة السادسة والعشرون وهذا نصها .

لكل مجلس المحافظة على النظام في داخله ويقوم بها الرئيس . ولا يجوز  
قوة مسلحة الدخول في المجلس ولا الاستقرار على أبوابه أو فيما حوله إلا  
بطلب رئيسه .

== ( ٤ ) ومن حق الرئيس أن يمنع التكلم من الكلام في كل ما يمس الاحترام الواجب للدستور .  
( أوجين بير صفحة ١٠٥٥ )

Il est dans le droit du Président d'interdire toute parole, toute manifestation contraire au respect dont la Constitution doit être entouré.

(Eugène Pierre, P. 1055)

( ٥ ) كما أن عليه أن يمنع الكلام في الشؤون الشخصية — وعليه أن يمنع العضو من مهاجمة زملائه الأعضاء .  
( أوجين بير صفحة ١٠٥٦ )

( ٦ ) كما أن على الرئيس أن يمنع للتكلم من الكلام في ثروة شخص خارج المجلس أو أن يقرأ برقية خاصة بشخص خارج المجلس  
أو أن يتعرض لموضوع لم يرض على المجلس به .  
( أوجين بير صفحة ١٠٥٧ )

( ٧ ) إذا أهان عضو لجنة من لجان للمجلس فان للرئيس وحده حق الرد عليه وليس للجنة أن ترد . وعلى الرئيس أن يذكر  
العضو بعدم ذكر ما دار داخل اللجنة .

( ٨ ) وعلى الرئيس أن يمنع العضو من توجيه الكلام لجماعة معينة من الأعضاء .  
( ٩ ) كما أن على الرئيس أن يمنع الكلام فيما يمس الأديان .

( ١٠ ) وواجب على الرئيس أن يمنع العضو من الزج باسم رئيس الجمهورية في مناقشاته ولا يجوز الكلام عن مسؤولية رئيس  
الجمهورية عن عمل من الأعمال ولا التعرض له من فوق منبر المجلس ما دامت توقيعات الوزراء ترفع عن كاهله كل مسؤولية . وقد صرح  
رئيس المجلس بهذه المناسبة بالتصريح الآتي :

« إذا حاول أحد الأعضاء أن يزعج باسم رئيس الجمهورية في المناقشة فاني سأمنعه » .  
( أوجين بير صفحة ١٠٥٤ و ١٠٥٥ )

( ١١ ) بعد الانتهاء من اقرار مشروع يجب على الرئيس أن لا يسمح لأحد بالكلام حتى ولو أراد مجرد الاستغناء من الحكومة .  
وإذا كان هذا الاستغناء هاما فعليه أن يصفه في قالب سؤال . وللبدا العام التبع .

Le principe général est que nul ne peut obtenir la parole à propos d'un vote,  
(Eugène Pierre, P. 1061)

( ١٢ ) على الرئيس أن يمنع التكلم في الأحكام الصادرة من المحاكم أو في الوثائق للعروض على المحاكم .  
ولا يجوز المناقشة في أحكام صدرت من المحكمة العليا وإذا حاول أحد الأعضاء التكلم في هذا الموضوع فان على الرئيس أن يمنعه .  
( أوجين بير صفحة ١٠٥٨ )

( ١٣ ) على الرئيس بمجرد رغبته أن يأمر برفع أحوال تمس شبا صديقا كما أن عليه أن يمنع للتكلم من مناقشة أعمال داخلية لولا أخرى .  
( أوجين بير الملحق صفحة ١٢٨٤ )

( ١٤ ) كما أن من واجب الرئيس أن يلتفت لنظر التكلم لعدم اتهام وزير غير موجود اذ من العدل والأمانة أن لا تهجم وزارة  
وهي لا تملك وسائل الدفاع .

== ( أوجين بير ملحق صفحة ١٢٨٥ )

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى أن تبدأ المادة هكذا ( كل مجلس له وحده المحافظة على النظام الخ ) حتى لا يكون لغير المجلس أى مداخلة للمحافظة على النظام فيه .  
( موافقة عامة ) .

== ١٥ — وعلى الرئيس أن يتج مهاجة القضاء . وكذلك أن يمنع قراءة وثائق متعلقة بقضايا لا زالت معروضة على المحاكم .

(أوجين بير ملحق صفحة ١٢٨٦)

١٦ — اذا طلب عضو الكلام فى الالتماع أثناء تلاوة الرئيس فانه لا يمكن أن يجاب الى طلبة الا بعد انتهاء الرئيس من تلاوة خطابه  
(أوجين بير ملحق صفحة ٤٩٨)

١٧ — صاحب الاستجواب اذا انتهى من كلامه وترك المنبر فانه لا يملك العودة اليه متى شاء وعليه أن ينتظر دوره كباقي الأعضاء .  
(أوجين بير ملحق صفحة ١٢٧٠)

١٨ — أعمال اللجان لا يجوز طرحها على المجلس كما لا يجوز مهاجمة أعمال اللجان .  
(أوجين بير ملحق صفحة ١٢٨٠)

١٩ — اذا أراد الرئيس أن يشارك الأعضاء فى المناقشات فيجب عليه أن يتخلى عن كرسى الرئاسة حتى تنتهى المسألة موضوع المناقشة — وفى هذا المعنى قال الرئيس فلوكية « اذا استمرتم من الرئيس الحيات فليس من حركم أن تستلزموا فيه البكم فلا يشارك المجلس رغبته بمجال من الأحوال .

ولكن الرئيس يمكنه أن يتكلم من كرسبه لشكر الأهل لانتخابهم اياه أو لتعيتهم عند نهاية الدورة — أو حتى بعد قراءة مرسوم القضى — . وكذلك يمكنه أن يتكلم من كرسبه اذا أراد أن يبت الى الجيىس بتحيات المجلس — وكذلك يمكنه أن يتكلم من كرسبه ليهرح للمجلس بش أعمال المكتب أو ليدافع عن عمل المراقين .  
وكذلك له أن يتكلم مشاركا أحد اللدان فى حزنها فقد أحد عظمائها أو لايلاغ المجلس نبأ وفاة مواطن عظيم أولأين هذا المواطن .  
(أوجين بير ملحق صفحة ١٠٦٢)

حدث فى مجلس النواب (جلسة أول فبراير سنة ١٩٢٧) أن تناقش أعضاء المجلس فى اختصاص الرئيس بالنسبة لمرض أو عدم عرض ما يراه مخالفًا للدستور فقال أحد الأعضاء (دكتور أحمد ماهر) « الرئيس يمثل المجلس ولكنه يستمد سلطته منه والمجلس هو صاحب الرأى الأعلى والا أصبح رئيس مجلس النواب لا رقابة عليه » فرد الرئيس عليه « كلمة الدستور فوق كل كلمة وانى أنكم باسم الدستور لأنى اعتبر نفسى واحد منكم . ان الدستور وديعة فى يدى يمكنى مادمت رئيسا للمجلس أن أصيح بمناقشة موضوع مخالف للدستور — فقال أحد الأعضاء — ان المجلس هو الذى يقرر دستورية المشروع أو مخالفته للدستور فيجب أن يطرح الموضوع على أو يحال الى لجنة الشؤون الدستورية .

وقال الدكتور ماهر « نحن ٧ تنازع فى أن من حق الرئيس أن يوقف المناقشة اذا تمدت اختصاص المجلس . ولكن لما لاشك فيه أن العضو الذى يتقدم أن الموضوع لم يخرج من اختصاص المجلس أن يحكم الى المجلس ومن واجب الرئيس فى هذه الحالة أن يرض الأمر على المجلس ليفصل فيه ويجب أن يمتنع الجميع لما يقرره » .  
فرد الرئيس — لا أخالف حضرة العضو المحترم فى ذلك .

## مادة ١١٨ - يتناول كل عضو من أعضاء البرلمان مظانة سنوية تحدد بقانونه .

### التقاليد البرلمانية: الاعمال التحضيرية

مجلس النواب جلسة  
٢٤ مايو سنة ١٩٢٤ :  
لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس - يتناول كل عضو من أعضاء المجلسين مكافأة سنوية .  
وافق المجلس على ( موافقة عامة ) .

المادة (١١٨) تقابلها { المادة ٧ من قانون فرنسا النظامي الصادر في ٣٠ نوفمبر سنة ١٨٧٥  
والمادة ٢٧ من دستور تشيكوسلوفاكيا }

نصت المادة ١١٨ من الدستور على حق أعضاء البرلمان في تناول مكافأة سنوية فلم يبق بعد تقرير المبدأ سوى تحديد المبلغ .  
وفي سنة ١٩٢٤ اقترح بعض الأعضاء جعلها ٦٠٠ جنيه في السنة واقترح البعض جعلها ٤٠٠ جنيه أو ٥٠٠ على الأكثر .  
وقد بنى القائلون بمبلغ ٦٠٠ جنيه مصري رأيهم على الاعتبارات الآتية :

(١) ان مكافأة أعضاء الجمعية التشريعية كانت ٣٠٠ جنيه في العام فاذا اعتبر هذا أساسا للتحديد تحتم أن تكون مكافأة أعضاء البرلمان نصف هذا المبلغ على الأقل لأن أسعار الحاجيات وتكاليف المعيشة قد زادت النصف بالنسبة لما كانت عليه في سنة ١٩١٤ مما ترتب عليه الى حد ما مضاعفة مرتبات الموظفين وتأثرت به الإيرانية فبلغت في السنين الأخيرة ثمانية وثلاثين مليوناً بعد أن كانت ستة عشر - فضلاً عن أن مبلغ ٣٠٠ جنيه كان مراعى فيه أن من مروط أهلية الأعضاء اذ ذاك دفع مبلغ معين من الضرائب .

(٢) ان الأخذ بتقدير أقل فيه تقويت للحكمة التي أرادها الشارع من تقرير مبدأ المكافأة : لأن هذا المبدأ قد تقرر كنتيجة حتمية للحق الذي حوله الدستور لجميع المصريين في التقدم للانتخابات دون اشتراط كفاءة مالية خاصة وبغير تفریق بين غنيهم وفقيرهم فلو أن المكافأة خفضت الى حد غير مناسب لأصبحت إباحة التقدم للانتخاب عيشاً من الوجهة العملية . فان من أصحاح ذلك الحق من م في حاجة الى جميع أوقاتهم لقيام بأعباء أنفسهم . وان تصرفنا كهذا من شأنه أن يتهى بلا شك بإبعاد الرجال العاملين ذوي القدرة والكفاءة الحائزين لثقة جمهور الناخبين .

(٣) ان عددا كبيرا من الطبقة المتصلة بالنشطة في البرلمان قد شادت للمصادقات أن يكونوا ممن يعتمدون في حياتهم على صناعاتهم وهذه تأثر تأثراً شديداً بانعاشهم عنها بالأعمال النيابية .

(٤) انه اذا قيس المبلغ المقترح بالمبالغ المقررة في البلاد ذات الأنظمة النيابية لوجد في المتوسط مادالا للكثير منها .  
ففي فرنسا كانت المكافأة قبل الحرب ١٥٠٠٠ فرنك ذهباً أى ٦٠٠ جنيه وهي في استراليا ١٠٠٠ جنيه وفي الولايات المتحدة ١٧٠٠ جنيه .

وانتهى الرأي بموافقة المجلسين على أن يتناول كل عضو من أعضاء البرلمان مكافأة سنوية قدرها ستمائة جنيه مصري ويستثنى من ذلك الوزراء ويستحق العضو هذه المكافأة من يوم حلفه اليمين وتصرف على أقساط متساوية كل شهر . ولا يجوز توقيع الجزاء عليها الا بحكم نهائى أو سند واجب التنفيذ .

كما وافق المجلسان على منح العضو جواز السفر مجاناً في الدرجة الأولى من التذكرة التي يختارها في دائرته الانتخابية الى القاهرة على جميع خطوط سكة حديد الدولة المصرية الموصلة لمائتين المجهتين .



مشروع قانون المكافأة  
البرلمانية بالتعديلات التي  
أدخلها عليه مجلس الشيوخ  
— وقرر مجلس النواب  
بجلسة ٢٨ يونيه سنة ١٩٢٦  
ومجلس الشيوخ بجلسة  
٢٩ يونيه على أن قرار  
مجلس الوزراء الصادر  
في ٣ مايو سنة ١٩٢٥  
بإقصاص مكافأة أعضاء  
الشيوخ والنواب لا يؤثر  
مطلقا على القانون الصادر  
في سنة ١٩٢٤ الخاص  
بتحديد المكافأة.

وفي جلسة ٢٤ مايو  
سنة ١٩٢٧ وافق مجلس  
النواب على تخفيض المكافأة  
٢٠٪ أي جعلها ٤٨٠ جنيه  
في السنة .  
وفي ٨ يونيه سنة ١٩٣٦  
وافق مجلس النواب على  
تعديل المكافأة البرلمانية  
وجعلها ٤٠ جنيه في الشهر  
( لأنها كانت ٣٠ بمقتضى  
دستور سنة ١٩٣٠ ) وأقره  
مجلس الشيوخ على ذلك  
في جلسة ١٠ يونيه  
سنة ١٩٣٦ .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٥٦ من مجموعة المحاضر  
تلى القرار السابع والخمسون وهذا نصه :  
يتناول كل عضو من أعضاء المجلسين مكافأة سنوية .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن تكون المكافأة عن أشهر  
الانقطاع فقط .  
حضرة محمد على بك — هذا تفصيل .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — كلمة « سنوية » تفيد أن صرف  
المكافأة يكون مستمرا طول السنة .  
سعادة حسن عبد الرازق باشا — أرى بقاء النص على أصله .  
حضرة محمد على بك — أرى إبدال كلمة « مكافأة » بكلمة « تعويض »  
لأنها أكثر مطابقة للواقع .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا النص مأخوذ عن قانون الجمعية  
التشريعية .

حضرة على المنزلاوى بك — أرى بقاء النص كما هو .  
موافقة بالأغلبية على بقاء النص كما هو . وفي صفحة ١١٧  
حضرة توفيق دوس بك — أقترح أن تكون المكافأة التي تقرر لأعضاء  
المجلسين بنسبة عدد الجلسات التي يحضرها كل عضو لأننا مع الأسف  
رأينا أن بعض الأعضاء لا يحضرون الجلسات مكتفين باعتذارات بسيطة  
عن تغييبهم .

وهذا الحكم الذي اقترحه له نظيره في دستور البرازيل . ولأجل تنفيذه  
أعد لدى السكرتارية فيش يأخذ كل عضو حضر جلسة فيشة منه وفي آخر  
الشهر يقبض من الخزانة ما يقابل عدد الفيشات التي بيده .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — حضرة توفيق بك يقصد بهذا الاقتراح  
الأعضاء الذين يقنعون من انتحاحهم في البرلمان بالمكافأة الشهرية ولا يحضرون  
الجلسات . وهؤلاء لا فائدة منهم أن حضروا أو غابوا . بل ربما كان في  
حضورهم ضرر لأنهم يعطون أصواتهم تبعا بدون تمحيص فالأولى أن يترك  
للبرلمان تنظيم أمر المكافأة كما يرى .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - سبق أن طلبت جعل المكافأة عن أشهر الانعقاد فقط والآن لأجل أن يكون للبرلمان الحرية المطلقة في تنظيم أمر المكافأة فيجعلها عن كل جلسة أو عن أشهر دور الانعقاد أرى أن أن يحذف من المبدأ ٥٧ كلمة ( سنوية ) .

حضرة توفيق دوس بك - اذن أقترح أن يضاف للبدا ٥٧ ما يفيد أن المكافأة « يقدرها وينظمها البرلمان في لائحته الداخلية » .

حضرة على المنزلاوى بك - لا محل للنص على شيء لأن النص المقرر كاف .  
حضرة عبد العزيز فهمى بك - ليس في النص ما يمنع البرلمان من أن يرتب أمر المكافأة بحسب ما يشاء .

حضرة على ماهر بك - لا أنظر في مسألة غياب الأعضاء للمكافأة في ذاتها وإنما أنظر إليها من وجهة إهمال العضو لواجباته لذلك أقترح أن ينص في الدستور على أنه اذا تغيب عضو من الأعضاء عشر جلسات متواليات بغير عذر مقبول سقطت عضويته وعليه أن يقدم نفسه للانتخاب مرة أخرى.  
حضرة عبد العزيز فهمى بك - أرى أن يستغنى عن اقتراح حضرة ماهر بك بحكم المادة ٤٥ التي تجيز للمجلس أن يفصل أى عضو من أعضائه بقرار منه يصدر بأغلبية ٣/٤ أعضائه .

حضرة توفيق دوس بك - وضع هذا النص ضمانا للعضو حتى لا يفصل الا بأغلبية كبرى . لا ليكون عقوبة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - المبدأ ٤٥ فيه ضمان للعضو وضمان للمجلس من سلوك الاعضاء أيضا .

حضرة على ماهر بك - وهل يدخل في حكم هذه المادة الحالة التي ذكرتها ، اذا كان ذلك فأكتفى بنص المبدأ ٤٥ وحكم البرلمان وأسحب اقتراحى  
حضرة عبد العزيز فهمى بك - لا نزاع في ان النص يشمل هذه الحالة لأنه عام .

معالي الرئيس - يؤخذ رأى على ابقاء نص المبدأ ٥٧ كما هو او يحذف منه كلمة ( سنوية ) .

فتقرر بالاغلبية بقاء النص على حاله .

## مادة ١١٩ - بضع كل مجلس لائحته الداخلية سبيلاً في تأدية أعماله .

### الأعمال التحضيرية

### التقاليد البرلمانية :

مجلس النواب جلسة

١٧ مارس سنة ١٩٢٤ :

وافق المجلس على أن

الأعضاء الأربعة الذين

قاموا بأعداد مشروع

لجنة وضع المبادئ العامة للمستور : صفحة ٤٨ من مجموعة المحاضر

حضرة عبد العزيز فهمي بك — بين كل مجلس بنفسه في لائحته الداخلية

الطريقة التي يؤدي أعماله على موجبها .

( موافقة عامة ) .

للادة ١١٩ ) تأملها { للادة ١١ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولي سنة ١٨٧٥  
واللادة ٦٤ من دستور الدانمارك  
واللادة ٤٤ من دستور استونيا

نس الدستور على أن يقوم كل مجلس بوضع لائحته الداخلية Reglement interieur عقده وهذه اللائحة تسري على كل الأعضاء داخل المجلس ويتجنبون أثناء قيامهم بوظيفتهم البرلمانية وهي تين عادة كيفية اختيار هيئة المكتب — المؤقت والبالغ — وكيفية الفصل في صحة نيابة الأعضاء ونظام ادارة الجلسات وما يتضمنه من بيان شروط صحة المناقشة وطريقة طلب الكلام وترتيب التكلمين والوضوعات وشروط الكلام وحريته وسلطة الرئيس في منع التكلم والحفاظة على النظام وما يفعله اذا اخل نظام الجلسة وطريقة اقال باب المناقشة والموعة اليها — ولما يتأخذ الآراء على القوانين وغيرها وكيفية احصاء الأصوات وما يتبع في تقديم الأسئلة والاستجابات وتحديد مواعيدها وطريقة المناقشة فيها وترتيب هذه المناقشة — وبيان لجان المجلس الدائمة والمؤقتة وطريقة العمل في هذه اللجان — وبيان طريقة تقديم الحكومة لمروعاتها وكذلك حق الأعضاء في ذلك وحتم في التعديل وما يتبع في مقترحات التعديل — والمرائض وما يتبع في شأنها — ثم بيان الصلة بين المجلسين وطريقة تعديل اللائحة .

من هنا يظهر أهمية اللائحة الداخلية مما دعي بعض الفراح الى القول بأن لها من الأثر ما يفوق أثر الدستور في تسيير شؤون الدولة لأن على نصوصها وحسن تطبيقها يتوقف سير العمل البرلماني كله .

لهذا نصت بعض الدساتير على وجوب اشراك السلطة التنفيذية بمجلس اللائحة قانون يطبق في المجلسين على السواء — ومنع ذلك أن يصدر باللائحة قانون يقره كل من المجلسين ويوقعه الملك ويصدره — وهذا النظام أخذ دستور سنة ١٩٣٠ وعملت مذكرة ذلك بقوله « وقد جرى الدستور أخذا بما هو متبع في دساتير أخرى على أن يترك لكل مجلس وضع لائحته وآت هذه الطريقة في مصر الى محاولة اتخاذ اللائحة كمعيار أحكام الدستور أداء المساواة التي تدمغ وجه الحياة القباية . فاذا أريد أن تستقيم الأمور وجب أن يحال بين المجلسين وبين الحرية في أن يضمها ما يشاء باللائحة ولها ما يلزم من الخطر . وليس من طريق الى ذلك الا أن يتبع ما أخذت به بعض البلاد الدستورية ( كالإيابان وقتلنا ) من جعل اللائحة قانونا وتطبيقه على المجلسين على السواء ويمكن انقل الأحكام الاجرائية التي سبقت الاشارة اليها الى ذلك القانون . بهذا يكون السلطة التنفيذية من الشأن في أمور اللائحة ما لها من الشأن في أمور القوانين الأخرى . فلا يرى ما نراه الآن من الاستهتار في وضع ميزانية المجلس وزيادتها في غير ضرورة أو مطلحة ، ومن البت في شؤون الوظيفة الجارية في المجلسين عبثا أصبحت القاعدة معه الاستثناء مما أدخل بكل توازن في الوظائف العامة » .

ولكل مجلس مطلق الحرية فيما يتعلق بموظفيه وقد صرح وزير المالية باسم الحكومة في مجلس الشيوخ بمجلة ١٠ يولي سنة ١٩٢٤  
« ان الحكومة لا تعارض في أن يتولى كل من مجلسي الشيوخ والنواب وضع ميزانيته بنفسه بحيث أنهما لا يخرجان في ذلك عن القواعد »

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر  
تلى النص الآتي :  
« بين كل مجلس لنفسه في لائحته الداخلية الطريقة التي يؤدي أعماله  
على موجبها .  
فوافقت عليه الهيئة .  
وفي صفحة ١٣٩ تليت المادة الثامنة والعشرون فقررت الهيئة بقاءها على  
أصلها وهذا نصها :  
يضع كل مجلس لائحته الداخلية مينا فيها طريقة السير في تأدية أعماله .

اللائحة الداخلية يكونون  
للجنة أن تقدم مشروع  
اللائحة للمجلس .

مجلس الشيوخ جلسة  
أول ابريل سنة ١٩٢٤ :  
وافق مجلس الشيوخ  
على لائحة الداخلية — وفي  
٢٣ مايو سنة ١٩٣٦ وافق  
المجلس على اللائحة الداخلية  
التي أقرها سنة ١٩٢٤ .

## الفرع الرابع

أحكام خاصة بانعقاد البرلمان بهيئة مؤتمر

- مادة ١٢٠ — فيما عدا الأموال التي يجمع فيها المجلسان ، يحكم القانونوه فإنهما يجتمعان بهيئة  
مؤتمر بناء على دعوة الملك .
- مادة ١٢١ — كلما اجتمع المجلسان بهيئة مؤتمر تكونه الرئاسة لرئيس مجلس الشيوخ .
- مادة ١٢٢ — لا تعد قرارات المؤتمر صحيحة الا اذا توفرت الاغلبية المطلقة من أعضاء كل من  
المجلسين المزمين يتألف منهما المؤتمر . ويراعى المؤتمر في الاقتراع على هذه  
القرارات أرقام المادتين المائة والاولى بعد المائة .

---

== التي تجري عليها الحكومة في وضع ميزانيتها بالنسبة للأمور الحسائية والنسبة الموظفين من حيث تعيينهم وترقيتهم وتسوية معاشاتهم  
ومكافآتهم » .

وفي جلسة ١٥ يونيو سنة ١٩٢٦ قرر المجلس « أنه متمسك باستقلاله استقلالاً تاماً عن مصالح الحكومة في ادارة شؤونه العامة  
وأنه هو الذي يتولى ادارة هذه الشؤون بنفسه بواسطة هيئاته بدون أى تدخل من أية وزارة مع تبليغ هذا القرار لهيئة الحكومة » .

مادة ١٢٣ - اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر في فخلل أدوار انعقاد البرلمان العادية أو غير العادية لا يحول دونه استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية .

## الاعمال التحضيرية التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور :  
 ثم تليت المادة العاشرة ونصها :  
 لا يجوز احدث أى تنقيح فى الدستور مدة قيام وصاية العرش .  
 فقررت الهيئة الموافقة عليها بالايجاب .  
 حضرة يوفيق دوس بك — سبق ان تكلمنا فيمن تعقد له الرئاسة اذا  
 اجتمع المجلسان بهيئة  
 مؤتمر فى ٧ يوليوسنة ١٩٢٧  
 لوقوع خلاف بين المجلسين  
 بشأن توسيع شارع الهرم  
 — كما اجتمعا فى ٨ مايو  
 سنة ١٩٣٦ بدوفاة الملك —

المادة ١١ قرة ثانية من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ١٦ يولية سنة ١٨٧٥  
 والمادة ٦٥ من دستور البانرك  
 والمادة ٣٨ من دستور تشيكوسلوفاكيا  
 والمادة ٣٩ من دستور بولونيا  
 للواد من (١٢٠) الى (١٢٣) تقابلها

ينقد البرلمان بهيئة مؤتمر فى الأحوال :

- (١) افتتاح الدورة — مادة ٤٢
  - (٢) حلف الملك لليمين الدستورية قبل مباشرته سلطته — مادة ٥٠
  - (٣) وفاة الملك — مادة ٥٢
  - (٤) الموافقة على اختيار الملك لمن يخلفه على العرش — مادة ٥٣
  - (٥) حالة خلو العرش لمدم وجود من يخلف الملك — مادة ٥٤
  - (٦) اذا استحكمت الخلاف بين المجلسين على تقرير باب من أبواب الميزانية — مادة ١٦٦
- وكما اجتمع المجلسان بهيئة مؤتمر تكون الرئاسة لرئيس مجلس الشيوخ — وهذا للبدأ مقرر مقرر فى أكثر الدساتير التى تتبع نظام المجلسين كدستور فرنسا وتشيكوسلوفاكيا .

واذا تقيب رئيس مجلس الشيوخ حل محله فى الرئاسة وكيل المجلس وقد حدث ذلك فى ١٧ نوفمبر سنة ١٩٢٧ وفى ٧ يولية سنة ١٩٢٧ وقد اشترط الدستور لصحة قرارات المؤتمر حضور الأغلبية المطلقة لأعضاء كل مجلس . ومعنى ذلك أنه اذا حضر جميع أعضاء أحد المجلسين ومضى أعضاء المجلس الآخر مما يكون أغلبية فإن الاجتماع لا يكون صحيحا .  
 ونس الدستور على اتباع المادتين ١٠٠ ، ١٠١ بمعنى أن القرارات تصدر بالأغلبية المطلقة لمدد الحاضرين واذا تساوت الأصوات عد الأمر الذى حصلت المداولة بشأنه مرفوضا كما أن التصويت على القوانين عموما يكون بالناداة بالاسم .  
 ومحاضر جلسات المؤتمر لا يجوز أن يشتمل إلا من هيئة المؤتمر ذاته أى انه لا يجوز أن يشتمل على مجلس النواب وحده ثم مجلس الشيوخ . وقد قرر مجلس النواب انه لا يملك وحده حق المصادقة على محضر الجلسة الافتتاحية للهيئة التأسيسية الأولى .  
 ونس الدستور فى المادة ١٢٣ على أن اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر فى خلال أدوار الانعقاد العادية أو غير العادية لا يمنع من استمرار كل منهما فى تأدية وظائفه الدستورية بمعنى أن كل مجلس يستطيع أن يحدد موعداً لجلساته فى غير موعد المؤتمر وأن يعقد هذه الجلسات وأن يتخذ فيها ما شاء من القرارات .

وفي ٢٩ يولية سنة ١٩٣٧ اجتمع المجلسان وهنا موضع النص على ذلك . فاقترح ان تضاف الى هذا الباب مادة جديدة : « كلما اجتمع المجلسان بهيئة واحدة تكون الرئاسة لرئيس مجلس الشيوخ » ، موافقة بالاجماع ،

## الفصل الرابع

### السلطة القضائية

مادة ١٢٤ — القضاء مستقلونه و سلطانه عليهم في قضائهم لغير القانونه وليس لأية سلطة في الحكومة التدخل في القضاء .

مادة ١٢٥ — ترتيب درجات القضاء وتحديد اختصاصها يكونه بقانونه .

مادة ١٢٦ — تعيين القضاة يكونه بالكيفية والشروط التي يقرها القانونه .

مادة ١٢٧ — عدم جواز عزل القضاة أو نقلهم تبين عبوده وكيفيته بالقانونه .

مادة ١٢٨ — يكون تعيين رجال النيابة العمومية في المحاكم وعزلهم وفقا للشروط التي يقرها القانونه .

مادة ١٢٩ — جلسات المحاكم علنية الا اذا أمرت المحكمة بجمعها سرية مراعاة للنظام العام أو للمحافظة على الآداب .

مادة ١٣٠ — كل منهم مجناية يجب أنه يكونه له من برفع عنه .

مادة ١٣١ — بوضع قانونه خاص شامل لترتيب المحاكم العسكرية وبيان اختصاصها والشروط الواجب توفرها فيمن يتولونه القضاء فيها .

## الأعمال التحضيرية :

## التقاليد البرلمانية :

مجلس الشيوخ جلسة

٢٢ يونيو سنة ١٩٣٧ :

ورد على لسان الوكيل  
البرلماني لوزارة الحفانية  
ما يأتي وأخذ الدستور بمبدأ  
فصل السلطات — فالسلطة  
القضائية سلطة مستقلة  
وليس لأحد سلطان على  
القضاء في أحكامه واعتقادي  
انه اذا كان من حق المجلس  
الموقر أو من حق حضرات  
أعضائه أن يتقدموا  
بأقترحات للإصلاح أو  
ملاحظات من الوجهة

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٣ وما بعدها من مجلد

المحاضر .

معالي الرئيس — تقرر في الجلسة الماضية أن نبحث في حدود السلطة  
القضائية .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — كل ما هو متعلق بالسلطة القضائية واقع  
بالفعل في بلادنا بحكم قوانين الحالية ولكن سأعرض على حضراتكم بعض  
نصوص توضع علاوة في الدساتير لتقرروا إثباتها أو عدم إثباتها في دستورنا  
فالنص الاول هو « ما عدا هو مستثنى بنصوص القانون يكون القضاء في مواد  
الأحوال الشخصية والأوقاف من اختصاص المحاكم الشرعية التي هي السلطة  
القضائية العادية بهذه المواد »

معالي الرئيس — اقترح ان تكون الفقرة الاخيره نصا منفردا دلالة على  
ان المحاكم الشرعية هي الاصل في قضاء الأحوال الشخصية .

المواد من ٩٢ — ١٠٧ من دستور بلجيكا	} للواد من (١٢٤) الى (١٣١) نقابها
والمواد من ٩٣ — ١٠١ من دستور اليونان	
والمواد من ٦٨ — ٧٣ من دستور ايطاليا	
والمادة ٦٨ من دستور استونيا	

أهملت بعض الدساتير النص على السلطة القضائية باعتبارها فرما من السلطة التنفيذية . لكن الأكتية المطلقة من الدساتير قررت  
نصوما خاصة بالسلطة القضائية دخلت فيها في بعض تفاصيلها .

وحال دون النص على هذه التفاصيل في الدستور للصرى شعب هيئات القضاء ووجود نظام الامتيازات والأمل في القضاء على  
هذا النظام ما دعا لجنة الدستور الى الاكتفاء بالنص على الكليات المتعلقة بالسلطة القضائية والى ترك التفاصيل تقررهما القوانين حتى  
لا يتيق التطور المنتظر .

وأول قاعدة كلية مقدمة فيما يتعلق بالسلطة القضائية يجب النص عليها هي أن الحاكم مستقلا لا سلطان على رجالها في قضائهم ادير  
القانون وليس لأية سلطة في الحكومة أن تتدخل في شؤونهم — وهذه قاعدة بسيطة اتفق عليها الرأي في لجنة الدستور .

وقد عرضت مسألة عدم قابلية القضاء للزلز أو النقل على اللجنة فرأت اللجنة صمويات شق في اقرارها هذا للبدأ كقاعدة عامة .  
وانه من الصعب فرض هذا النظام دفعة واحدة وفضلا عما يمترضه من صمويات خاصة بالملحة العامة تمترضه كذلك صمويات عملية  
خاصة بالقضاء أنفسهم . فليس كل قاضي راضيا عن مركزه وعن الجهة التي تذب لفضله فيها .

لهذه الاعتبارات العامة والحاسمة رأيت لجنة وضع المبادئ العامة للدستور أن تترك تطبيق هذا النظام للبرلمان ليسيريه حسب الظروف  
فلذلك قررت أن عدم قابلية القضاء للزلز أو النقل تكون بالحدود والكيفية التي يقرها القانون .

الادارية بشأن طريقة العمل فان هذا أمر سائغ ويعتبر داخلا في نطاق الأعمال التي يصح أن يتناقش فيها — أما التعرض بصفة عامة الى القضاء فلا أعتقد أن العبارات التي بدت على لسان الشيخ المحترم تعبر تعبيرا صحيحا عما يقصده — فنحن جميعا متفقون أن القضاء المصري قد أدى رسالته وواجه حق الأداء. وردت هذه العبارة بمناسبة تعرض أحد الأعضاء لانتقاد أحد الأحكام .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذا مسلم وتعديل النص بما يريد معالي الرئيس يلاحظ عند التحرير .

حضرة محمد علي بك — هل يقصد بكلمة « والأوقاف » في النص الذي عرضه حضرة عبد العزيز بك « أصل الوقف » ،

حضرة عبد العزيز فهمي بك — القانون هو الفاصل في المسائل الخاصة بالأوقاف التي يرجع اختصاصها للمحاكم الشرعية أو الأهلية لأن عبارة ما هو مستثنى بنصوص القانون تسع ما يريد حضرة محمد علي بك .

وأقترح أيضا أن ينص على « أن ترتيب المحاكم الشرعية واختصاصاتها مبنية في القانون ، ولي اقتراح ثالث وهو « أن مسائل الأحوال الشخصية المتعلقة بالوصاية على القصر والحجر على عديمي الأهلية وإدارة أموالهم وأموال الغائبين يجب أن تنظر فيها جهة اختصاص تكون واحدة بالنسبة الى جميع أهالي القطر على اختلاف دياناتهم ، والقانون ينظم هذه المادة .

حضرة علي ماهر بك — أنا من أنصار هذه النظرية فأؤيد رأى حضرة عبد العزيز فهمي بك إلا في كلمة « يجب » فأقترح ابدالها بكلمة « يجوز » ، حتى لا يكون الوجوب أصلا في الدستور لا يصح العدول عنه .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أردت بكلمة « يجب » الالتزام في المستقبل والمقصود هو إصلاح محاكم الأحوال الشخصية على أساس جديد مع توحيد الاختصاص وقد يكون ماهر بك بملاحظته متخوفا من معارضة بعض الطوائف ولكنني أعتقد أن هذا النص في مصلحة الجميع .

حضر حضرة عبد الحميد بدوي بك والساعة الحادية عشرة والدقيقة الخامسة .

حضرة ابراهيم الهلباوي بك — كل الطوائف تن من النظام الحالي ويمكن مراعاة الاعتبارات الدينية التي ربما كانت هي منشأ الاعتراض على هذا النظام المقترح .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — لا أرى محلا للنص في الدستور على هذه الأمور لأنها تفصيلية وقد يجري الإصلاح على أساس غير الذي يقترحه حضرة عبد العزيز فهمي بك . واني لا اعترض على أن يدخل في صلب الدستور



أحكام تتعلق بأنواع جهات القضاء قد تكون بعض الدساتير الأوروبية تتضمن بعض الأحكام عن السلطة القضائية . ولكن هذه الأحكام تتعلق بوجه خاص بتقسيم أعمال القضاء بين جهات القضاء العادى وجهات القضاء الإدارى ولهذا التقسيم ارتباط بالحقوق الشخصية وطرق حمايتها فانه اذا أريد أن تخرج المنازعات بين الحكومة والافراد من اختصاص المحاكم الاعتيادية وأن يجعل من اختصاص سلطة للإدارة فيها شأن خاص وجب أن يكون ذلك بحكم من أحكام الدستور لأن تعيين جهة القضاء فى هذه المنازعات له أثر فى الحريات العامة ولكن الذى لا محل له فى الدستور هو تفصيل جهات القضاء العادى خصوصا فى بلادنا حيث هذه الجهات متعددة لأن الإشارة إليها به تقتضى جمودا فى هذا التقسيم ناتجا من صعبه تعديل أحكام الدستور اذ المفهوم دائما أن يكون تعديل أحكام الدستور أصعب من امضاء أى قانون هذا فضلا عن أن هذا التقسيم ليس فيه شىء من طابع الدستور لأن انقسام جهات القضاء لا علاقة له بالسلطة القضائية من حيث هى ركن من أركان الدستور بل هى أمر من أمور التشريع العادية وقد تعرض البحث للمحاكم الشرعية وهناك أيضا البطر كخانات . ولكن ما يدرينا ألا يكون هناك نظام قضائى مستقل عن الدين مهما بعد زمنه ، أ يكون ادخال مثل هذا النظام فى صعوبة تعديل أحكام الدستور . ولقد نذكر أنه عرض منذ سنين تعديل فى تشكيل المحاكم الشرعية . وقد يحتاج الأمر الى عرض مثله فى المستقبل . أ يكون حكم هذا التعديل الذى من شأنه أن يخرج المحاكم الشرعية عن أن يجوز انطباق هذه التسمية عليها حكم تعديل الدستور والاحظ أن هذا البحث جر الى وضع قاعدة تتعلق بجهات القضاء فى مسائل الوصاية والقيامه وإيجاب توحيدها . مع أن هذا حاولته الحكومة فى الماضى . ولم تنجح فيه أمام احتفاظ السلطات الدينية بامتيازاتها وحقوقها فاذا وضع هذا الإيجاب ولم يتيسر تنفيذه فكيف يكون الحال فى حكم من أحكام الدستور يعطل منذ وضعه ؟

أليس الأولى مع كل هذا ألا تعرض فى الدستور لتفصيل أحكام جهات القضاء وأن تعتبرها من الأمور العادية التى يجرى فيها الإصلاح بما يجرى به وأن تكون عرضة للتعديل بحسب ما تهدى إليه التجارب والتطورات الاجتماعية.

حضرة محمد على بك — تعيين الوحدات القضائية وتوزيع اختصاصها لا يكون موضع نص دستوري لارتباطه بالتجارب العملية والمستقبل لازال مجهولا فالأولى أن يترك هذا الأمر للتطور التدريجي لنظامنا القضائي ومن الخطر تقييد ذلك بنصوص دستورية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — النصوص التى عرضتها على حضراتكم تقرر أمورا واقعة وما أظن أن فى الامكان الغاء المحاكم الشرعية فى المستقبل ولا ابطال اختصاص مجالس الطوائف المالية أو البطر كخانات فى مسائل الزواج لأن هذه المسائل مرجعها الى الدين .

حضرة بدوى بك — قد كانت المحاكم الشرعية فى وقت ما مختصة بنظر جميع الأمور وقد خرج من اختصاصها أشياء كثيرة ولم تكن صبتها الدينية مانعة من ذلك فالتغيير فى الأنظمة القضائية ممكن على مدى الايام وليس فى مقدورنا التنبؤ بما يمكن ادخاله من التعديل فى المستقبل ، فيحسن ألا تتعرض لشيء من ذلك فى الدستور لأنه يعطل التطورات الاصلاحية التى يمكن أن يكون من المفيد ادخالها فى المستقبل .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نحن أمة للدين فيها شأن خاص سواء فى ذلك الدين الاسلامى أو المسيحى فالكلام فى الدستور على السلطات التى هى أمس الهيئات بالدين لا ضرر فيه فالمحاكم الشرعية ومجالس الطوائف الأخرى مظهر من المظاهر الدينية الدائمة فيمكننا أن نطمئن المسلمين والمسيحيين على أنظمتهم القضائية بالنص عليها فى الدستور .

ولكن اذا كانت الهيئة لا ترى الحاجة الى النص على شيء من ذلك فلا مانع عندى . ويترك الأمر للنظر فى القواعد العادية .

معالي الرئيس — هل توافقون حضراتكم على أن يدون فى الدستور النصوص التى ذكرت فى أول الجلسة أم لا ؟  
رأت الهيئة عدم تدوينها .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لم يبق سوى النص على أن « المحاكم مستقلة لا سلطان على رجالها فى قضائهم لغیر القانون ولا رقيب عليهم فيه لغیر ضمايرهم وليس لأية سلطة فى الحكومة التدخل فى شؤون القضايا » .

معالي طلعت باشا — يجب أن ينص أيضا على عدم قابلية القضاة للعزل.  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — فصل السلطة القضائية والنص على  
استقلال القضاء يترتب عليه عدم قابلية القضاة للعزل .  
حضرة محمد علي بك — الأصل في القضاء عدم العزل لكن لا مانع من  
أن يترك للقوانين العادية تنظيم ذلك . وأرى أن العبارة الأولى من نص  
حضرة عبد العزيز بك كافية ولا حاجة لذكر باقي النص .  
معالي يحيى باشا — اذا لم يذكر صراحة مبدأ عدم العزل فلا فائدة من  
هذا النص ..

حضرة المنزلاوى بك — أوافق على رأى حضرة محمد علي بك .  
حضرة علي ماهر بك — يجب أن ينص صراحة على مبدأ عدم العزل .  
حضرة بدوى بك — يصح أن ينص على مبدأ عدم العزل ولكن عدم  
العزل لا يجوز أن يستتبع عدم النقل وان كان الأمران داخليين فيما يسمونه :  
Inamovibilité وبالرغم من أن مستشارى محكمة الاستئناف غير قابلين للعزل  
بقدر مخصوص وانكار عدم النقل اطلاقا .  
معالي طلعت باشا — مستشارو محكمة الاستئناف أخذ رأيهم في احتمال  
نقلهم اذا أنشئت محاكم استئنافية أخرى .

حضرة بدوى بك — ولكن ذلك شرط التعيين فن لا يقبله لا يعين على  
أن تقاليدنا المالية تقتضى عدم الاستغناء عن مبدأ جواز النقل لأن القطر  
المصرى ممتاز بعضه عن بعض بحسب وضعه الجغرافى وسهولات المعيشة فلا  
يمكن أن يتصور أن الذى يعين فى قنا أو أسيوط يستمر فيها على الدوام بغير  
نقل لأن مصلحة العمل تقتضى أن يتبادل القضاة المراكز حتى لا يقع على  
بعضهم واجب القيام بأعباء القضاء على الدوام فى جهة غير مرغوب فيها .  
معالي رفعت باشا — مبدأ عدم النقل متبع فى فرنسا لأن محاكمها مقسمة  
الى ست درجات فالقاضى يعين أولا فى الدرجة الأخيرة ثم يرتقى منها الى  
غيرها حتى يصل الى محكمة باريس التى هى من الدرجة الأولى وليس لهذا  
النظام شبه فى مصر .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — مبدأ عدم العزل منطبق الآن على فريق

معين من القضاة وهم مستشارو الاستئناف فيصح أن نبحت في جواز التوسع في تطبيق هذا المبدأ والذي أراه أن يضم لمستشارى الاستئناف رؤساء المحاكم الابتدائية ووكلاؤهم .

حضرة الملباوى بك — لا أرى التوسع في تطبيق هذا المبدأ .  
معالي رفعت باشا — أرى تطبيق مبدأ عدم العزل على مستشارى الاستئناف مع النص على جواز تطبيقه على غيرهم بقوانين خاصة .  
حضرة زكريا نامق بك — مبدأ عدم العزل مقرر في جميع الدساتير ولا يصح أن يكون دستورنا خلوا منه فعلينا أن نقرر المبدأ ونترك للمستقبل امكان تطبيقه على من يرى جواز تطبيقه عليهم .

حضرة على ماهر بك — لا قضاء بغير هذا المبدأ فيجب أن ينص عليه في الدستور وأن يعمم تطبيقه ويجب على الحكومة أن تتخير قضائها الذين يليق أن يتمتعوا بهذا المبدأ ولها أن تضع قيود الاختيار القضاة كما تشاء ولكن لا يصح أن تعين قاضيا وتحرمه من مبدأ عدم العزل .  
حضرة على المنزلاوى بك — هذا المبدأ ليس مدونا في جميع الدساتير الأوروبية فيحسن ترك هذه المسألة للبرلمان يقرر فيها ما يشاء .  
حضرة بدوى بك — أوافق حضرة المنزلاوى بك على رأيه .

حضرة على ماهر بك — هذا نص أسامى يجب أن يقرر في الدستور .  
حضرة بدوى بك — لنا في هذا الموضوع تقاليد وليس هذا الوقت بحث هذه التقاليد وتعديلها ويمكننا مع ما في قوانيننا الحالية من النقص والعيوب أن نقول أن قضاءنا حائز على استقلاله . والحكومة التي لها الحق في النقل والعزل لم تستعمله الا بكل حذر واحتياط . نحن داخلون على عصر فيه مفاجآت كثيرة ولا ندرى ما يجتبه لنا المستقبل فيحسن أن نترك هذا الأمر للبرلمان يقرر فيه ما يراه .

معالي يحيى باشا — إذن لا معنى لأن تقسم السلطة الى ثلاثة أقسام بل يجب أن نعلن أن السلطة القضائية تابعة للسلطة التنفيذية .

حضرة على ماهر بك — الدساتير التي نصت على السلطة القضائية جعلتها مستقلة :

حضرة بدوى بك — اذن أقترح أن لا ينص في الدستور على السلطة القضائية .

حضرة محمد على بك — أقترح أن ينص في الدستور على السلطة القضائية ويقرر مبدأ عدم العزل على أن يترك تنظيمه للقوانين للقوانين العادية .

حضرة الملباوى بك — تقرير المبدأ في الدستور يقتضى تعميم تطبيقه ولا يصح أن يذكر في دستورنا ما يشعر بأن بعض قضائنا غير قابلين للعزل والبعض الآخر قابلين للعزل .

حضرة بدوى بك — جرت بعض الدساتير على عدم النص على السلطة القضائية فيحسن بنا اتباع هذا الرأي تقاديا من الدخول في تفاصيل لا يحسن الاغضاء عنها ولسنا على استعداد للخوض فيها .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى وجوب النص على السلطة القضائية في الدستور وتقرير مبدأ عدم العزل مع جعله مطابقا لمقتضيات أحوالنا بأن نقرر أن مستشارى الاستئناف غير قابلين للعزل والنقل من الآن ويصح أن يعطى هذا الحق لغيرهم بمقتضى قانون .

حضرة بدوى بك — اغضال هذا النص أولى من النص على قاعدة عدم قابلية العزل وتقرير الحق لبعض القضاة وانكاره على آخرين فانه فضلا عن أن هذا حكم مؤقت لا محل له في الدستور فانه يشعر بسوء الظن وعدم الثقة والسكوت عن ذلك أحكم .

حضرة زكريا نامق بك — هذا أساس لا بد من النص عليه لأن استقلال القضاء هو استقلال البلد وإذا كان في القضاء الحالى عيوب فعلاجها تقرير مبدأ عدم العزل والنص على ذلك محله الدستور ، وأقترح أن يكون النص هكذا والأصل أن القضاة غير قابلين للعزل ، وبعد ذلك يمكن تنظيم هذا المبدأ بحسب مقتضيات الأحوال .

معالي رفعت باشا — عثرت الآن في مؤلف اسمان على رأيه في هذا الموضوع وهو اذا تناول الدستور ذكر السلطة القضائية فينص على الجهة التى تتولى تعيين القضاة وعلى مبدأ عدم قابليتهم للعزل .

معالي الرئيس — أرى أنه ليس من اللائق أن لا يقرر دستورنا مبدأ

عدم العزل ولا أقول أن نظامنا القضائي لا عيب فيه ولكنه خير نظام وجد في مصر الى الآن وأرى أن تؤخذ الآراء في هل ينص في الدستور على السلطة القضائية وحقوقها أم لا ؟  
تقرر بالأغلبية وجوب النص في الدستور على الكليات المتعلقة بالسلطة القضائية .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أول هذه الكليات النص الذي سبق أن عرضته على حضراتكم وهو « المحاكم مستقلة لا سلطة على رجالها في قضائهم لغير القانون وليس لأية سلطة في الحكومة التدخل في شؤونهم » .  
معالي الرئيس — يؤخذ الرأي على هذا النص .  
( موافقة عامة )

معالي الرئيس — لتتكلم الآن في المبدأ الخاص بعدم العزل .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — يحسن البحث الآن فيما إذا كان يصح التوسع في تطبيق مبدأ عدم العزل ( الذي هو من حق مستشاري الاستئناف الآن ) حتى يتناول رؤساء ووكلاء المحاكم الأهلية وأعضاء المحكمة الشرعية العليا اذا وافقت الهيئة على ذلك .

أما باقي القضاة فلا أرى تعميم مبدأ عدم العزل بالنسبة لهم الآن . ولا مانع من تقرير هذا الحق لهم في المستقبل بقانون .  
معالي عبد الفتاح محي باشا — القضاة في مجموعهم أرقى من الأمة في مجموعها وقد قررنا مبدأ سيادة الأمة فيجب الاعتراف أيضا بمبدأ استقلال القضاء بان تقرر عدم قابلية جميع القضاة للعزل .  
حضرة الهللاوى بك — القضاء أرقى حقيقة ولكن مهمة القضاة دقيقة وتستدعي مزيد الاحتياط .

حضرة بدوى بك — اذا كان لا بد من النص على مبدأ عدم العزل فالأولى أن يذكر النص مطلقا بلا استثناء أو تحديد . وأن يشير النص الى أن تحديد من لهم الحق في عدم العزل يكون بقانون .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — أقترح أن يكون النص هكذا :

« عدم قابلية القضاة للعزل أو النقل تكون بالحدود وعلى الكيفية التي يقررها القانون »

والغرض من هذا النص أن يبقى الحال على ما هو عليه الآن الى أن يصدر البرلمان قانونا يطبق به هذا النص بحسب ما يراه . ومن الجائز أن يعمم الحكم بالنسبة لجميع القضاة أو أن يضيف الى الطبقة التي تتمتع بهذا الحق الآن طبقات أخرى معينة .

معالي يجي باشا — لا أوافق على هذا النص لأنه لا يقيد الحكومة بشئ .

حضرة محمد علي بك — لا أوافق على هذا النص .

حضرة بدوي بك — أما أنا فأوافق عليه .

حضرة الياس عوض بك — اذا سمحت لي الهيئة أقترح أن يكون الأصل

عدم قابلية القضاة للعزل على أن لا يسرى هذا الحكم على قضاة المحاكم الابتدائية الا بعد ثلاث سنين من صدور الدستور .

حضرة بدوي بك — هذا النص يبعث على سوء الظن بقضاة المحاكم الابتدائية ويشعر بأن الحكومة تريد تصفيتهم في هذه المدة فلا تبقى منهم إلا من ترصاه وهذا مدعاة للأقاويل فيجب تجنبه .

حضرة زكريا نامق بك — أوافق على ما اقترحه الياس عوض بك .

حضرة محمد علي بك — أقترح نصا ثالثا وهو ، الأصل عدم قابلية القضاة

للعزل والنقل وتحقق هذه القاعدة بالحدود وعلى الكيفية التي يقررها القانون ،

أي أن القاعدة الأساسية هي عدم العزل وهي من حق مستشاري الاستئناف

الآن ولكنها تعمم بقانون يصدر في المستقبل .

حضرة الهلباوي بك — هذا النص يمنع نقل أو عزل أي قاض في الفترة

الواقعة بين صدور الدستور ووضع القانون .

حضرة بدوي بك — فكرة التعميم في صدر النص الذي اقترحه حضرة

محمد علي بك تمنع من عزل أو نقل القضاة قبل أن يصدر القانون الذي يبين

الحدود والكيفية .

معالي الرئيس — لتأخذ الرأي على كل من هذه النصوص الثلاثة مبتدئين

بالنص الذي عرض أولا وهو ما اقترحه حضرة عبد العزيز فهمي بك .

أخذ الرأي فتقرر بالأغلبية الموافقة على النص الذى اقترحه حضرة عبد العزيز فهمى بك .

حضرة على ماهر بك — أترح أن محكمة الاستئناف تنتخب مستشارها من طبقات معينة .

حضرة بدوى بك — محكمة الاستئناف هيئة محترمة ولكن ليس من عملها البحث فى أخلاق الناس وكفاءاتهم وتحقيق سمعهم ، وليس رجالها أقدر من غيرهم على تقدير الكفاءات والأخلاق . قد يجوز أن يقترح على الهيئة أن ترشح محكمة الاستئناف أشخاصا تختار الحفانية أحدهم ولكن لا يمكن الانتقال طرفة الى إعطائها حق انتخاب قضاتها فان ذلك يترتب عليه اضطراب فى العمل ولا يرجى منه تحسين فى الاختيار .

حضرة على ماهر بك — لا غرابة فى ذلك فاللدستور البلجيكي وهو من الدساتير القديمة فيه مثل هذا النص ، ومع ذلك أعدل اقتراحى بأن ترشح محكمة الاستئناف ثلاثة يختار واحد منهم .

حضرة محمد على بك — فى الدستور البلجيكي ما يفيد تعيين القضاة بطريق الترشيح بواسطة هيئات معينة ، فهل ترون حضراتكم اتباع هذه الطريقة فى اختيار القضاة عموما ؟

تقرر بالأغلبية عدم الموافقة على ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا محل للنص على هذه الأمور التفضيلية فى الدستور بل يجب الاكتفاء بوضع القواعد الأساسية

حضرة محمد على بك — الغرض من جعل تعيين القضاة بالانتخاب أن لا يعين فى هيئة ما قاض غير مرغوب فيه من زملائه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ولكن من الذى يصدر أمر التعيين ؟  
حضرة محمد على بك — الملك طبعاً .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اذن أترح النص الآتى وأراه كافياً وهو « تعيين القضاة كافة يكون بأمر عال بالكيفية والشروط الى يقررها القانون » .

( موافقة بالأغلبية )



حضرة عبد العزيز فهمي بك — أظن أن لا حاجة لنا بمحاكم إدارية .  
( موافقة عامة ) .

ولكن يلزمنا محاكم عسكرية فأقترح النص الآتي :  
و يصدر قانون خاص بترتيب المحاكم العسكرية ويان اختصاصها  
والشروط الواجب توفرها فيمن يقومون بالقضاء فيها .  
( موافقة عامة ) .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — وأقترح أيضا أن لا يجوز أحداث  
شيء في أمر الترتيب والاختصاص الا بقانون يصدر بهذا الغرض .  
حضرة محمد علي بك — هل يدحل في هذا المنع انشاء محكمة جديدة من  
أى درجة كانت ؟

حضرة عبد العزيز فهمي بك — نعم .  
( موافقة عامة على النص ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٠ وما بعدها  
تلى القرار ١٠٦ وهذا نصه :

ينص في الدستور على الكليات المتعلقة بالسلطة القضائية .  
حضرة توفيق دوس بك — لا أرى أى فائدة لهذه القاعدة وأقترح حذفها  
تقرر بالإجماع حذف هذا القرار .  
تلى القرار ١٠٧ وهذا نصه :

المحاكم مستقلة لا سلطان على رجالها في قضائهم لغير القانون وليس لاية  
سلطة في الحكومة التدخل في شئونهم .  
تقرر الموافقة عليه مع تغيير عبارة ( في شئونهم ) الوارد في آخر القرار  
بعبارة ( في شئون هذا القضاء ) .

تلى القرار ١٠٨ وهذا نصه :  
عدم قابلية القضاء لل عزل أو النقل تكون بالحدود وعلى الكيفية التي  
التي يقررها القانون .

تقررر الهيئة الموافقة عليه بالإجماع .  
تلى القرار ١٠٩ وهذا نصه :

تعيين القضاة كافة يكون بأمر عالى بالكيفية والشروط التى يقرها القانون .

قررت الهيئة الموافقة عليه بالاجماع .

تلى القرار ١١٠ وهذا نصه :

لا يجوز احدث شئ فى أمر الترتيب والاختصاص الا بقانون يصدر لهذا الغرض .

قررت الهيئة الموافقة عليه بالاجماع .

تلى القرار ١١١ وهذا نصه :

يصدر قانون خاص يترتب المحاكم العسكرية وبيان اختصاصها والشروط الواجب توفرها فيمن يقومون بالقضاء فيها .

قررت الهيئة الموافقة عليه بالاجماع .

وفى صفحة ١٣٩ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الاولى من الفصل الثالث الخاص بالسلطة القضائية وهذا نصها  
المحاكم مستقلة لا سلطان على رجالها فى قضائهم لتغير القانون وليس لاية سلطة فى الحكومة التداخل فى القضايا

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هل المقصود بكلمة ( المحاكم ) فى هذه المادة كل المحاكم على اختلاف أنواعها قضائية أو ادارية .

حضرة توفيق دوس بك — نعم كل المحاكم القضائية على اختلاف أنواعها واللجان الادارية التى تصدر أحكاما .

موافقة عامة على ذلك وعلى المادة .

تليت المادة الثانية وهذا نصها :

ترتيب جهات القضاء وتحديد اختصاصها يكون بقانون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أصل هذا النص فى الدساتير الاوربية ( لا يجوز احدث شئ فى أمر الترتيب أو الاختصاص القضائى الا بقانون ) .

حضرة محمد على بك — النص الحالى كاف لأداء هذا الغرض .

موافقة عامة على المادة كما هى .

تليت المادتان الثالثة والرابعة فوافقت الهيئة عليهما وهذا نصهما :

مادة ٣ — تعيين القضاة يكون بالكيفية والشروط التي يقررها القانون.  
مادة ٤ — عدم جواز عزل القضاة أو نقلهم تعيين حدوده وكيفيته  
بالقانون .

تليت المادة الخامسة وهذا نصها :  
جلسات المحاكم علنية الا اذا اقتضت المحافظة على الآداب أو النظام العام  
جعلها سرية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذا الحكم من مفصلات النظام  
القضائى فيصعح الاكتفاء بذكره فى لائحة المحاكم .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذا حكم دستورى عام .  
موافقة عامة على بقاء المادة على أصلها .

تليت المادة السادسة وهذا نصها :  
كل متهم بجنائة يجب أن يكون له من يدافع عنه  
( موافقة عامة )

تليت المادة السابعة وهذا نصها :  
يوضع قانون خاص شامل لترتيب المحاكم العسكرية وبيان اختصاصها  
والشروط الواجب توفرها فيمن يتولون القضاء فيها ..  
( موافقة عامة ) .

## الفصل الخامس

### مجالس المديريات والمجالس البلدية

مادة ١٣٢ - تعتبر المديريات والمدره والقرى فيما يختص بمباشرة حقوقها اختصاصا معنوية

وفقا للقانون العام بالشروط التي يقرها القانون .

وتتمثلها مجالس المديريات والمجالس البلدية المختلفة .

ويعين القانون حدود اختصاصها .

مادة ١٣٣ - ترتيب مجالس المديريات والمجالس البلدية على افتتوف أنواعها واختصاصاتها

وعملها بمجربات الحكومة تبينها القوانين . ويراعى في هذه القوانين المبادئ

الآتية :

( أولا ) اختيار أعضاء هذه المجالس بطريق الانتخاب الا في الحالات الاستثنائية

التي يبيح فيها القانون تعيين بعضهم أعضاء غير منتخبين .

( ثانيا ) اختصاص هذه المجالس بكل ما يهم أهل المديرية أو المديرية أو الجهة

وهذا مع عدم الاغتراف بما يجب من اعتماد أعمالها في الأحوال المبينة في

القوانين وعلى الوجه المقرر بها .

( ثالثا ) نشر ميزانياتها ومسابقاتها .

( رابعا ) علنية الجلسات في الحدود المقررة بالقانون .

( خامسا ) مرافل السلطة القضائية أو التنفيذية لمنع تجاوز هذه المجالس حدود

اختصاصها أو اضرارها بالصالح العام وإبطال ما يقع من ذلك .

---

(الواد ١٣٢ و ١٣٣) أنشئت ونظمت مجالس المديريات لأول مرة بالقانون النظامى الصادر في أول مايو سنة ١٨٨٣ .  
وأول من فكر في تشكيل هذه المجالس هو اللورد دوغرين لتكون مدرسة يتعلم فيها الشعب الاهتمام بالشؤون العامة وأساليب  
الحياة النيابية . =

## الاعمال التحضيرية :

## التقاليد البرلمانية :

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٠٢ من مجموعة المحاضر

تلى المبدأ التاسع عشر وهذا نصه :

في المديريات والمحافظات تشغل مجالس المديريات والمجالس البلدية على اختلاف أنواعها إلى جانب السلطات الادارية الممثلة للحكومة وهذه المجالس هي أشخاص معنوية قائمة بذاتها ومهمتها النظر في مصالح المديريات والمدن والقرى الممثلة هي لها والعمل على ما يرقى شئونها .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — جعلنا في هذا النص المجالس هي الاشخاص المعنوية ولكن الحقيقة أن الجهات التي بها هذه المجالس هي الاشخاص المعنوية كالقرية أو المدينة أو المديرية والمجالس نائبة عنها وأقترح تعديل النص هكذا

---

== وبناء على اقتراحه صدر القانون سابق الذكر مقررًا إنشاء مجلس مديرية في عاصمة كل مديرية من مديريات القطر تحت رئاسة المدير وكان يتراوح عدد أعضاء هذه المجالس بين ثلاثة وعمانية بحسب أهمية المديريات وعدد سكانها — وكانت اختصاصات هذه المجالس محدودة ورأيًا في شكل الأمور استشاري بحت .

وفي ١٣ سبتمبر سنة ١٩٠٩ : صدر القانون رقم ٢٢ منبثًا لهذه المجالس الشخصية المعنوية بمدلا بعض أحكام قانون سنة ١٨٨٣ فأكثر من الأعضاء ووسع من الاختصاص وجعله قطعي في بشئ الأمور فصار من حق هذه المجالس فرض رسوم مؤقتة في المديرية لصرنفها في منافع عمومية وخصوصا التعليم وصار قرارها في فرض الرسوم وتخصيصها قطعيًا مادام لا يتجاوز ٥ ٪ من مجموع الضرائب في المديرية .

وفي أول يولي سنة ١٩١٣ صدر القانون رقم ٢٩ بمدلا طريقة تشكيل مجالس المديريات وشروط الضوية . وكان للحرب المظلى أثرها في هذه المجالس فلم تجر انتخابات لها حتى بعد صدور الدستور انتظارًا لوضع قانون انتخاب جديد يتبنى مع روح الحياة النيابية الجديدة — وكان من نتيجة عدم اجراء انتخابات لهذه المجالس طوال هذه المدة أن نقص عدد أعضائها نقصا شديداً ووصل الحال ببعضها أن أصبح المجلس يتعقد المجلس من عضوين اثنين — أى عضو واحد غير الرئيس .

وفي سنة ١٩٣١ صدر القانون رقم ٤٣ بوضع نظام لانتخاب أعضاء مجالس المديريات . وفي ١١ يونيو سنة ١٩٣٤ صدر القانون رقم ٢٤ بوضع نظام لمجالس المديريات — وقد ألغى هذا القانون نظام هذه المجالس التى كان مقررًا بالقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩١٣ .

وفي ٢٤ سبتمبر سنة ١٩٣٦ صدر القانون رقم ٦٨ لتنظيم طريقة انتخاب أعضاء مجالس المديريات فحل هذا القانون محل قانون سنة ١٩٣١ ونص هذا القانون في مادته الأولى على أن « ينتخب عضوان لمجلس النواب وتكون مدة الضوية ٥ سنوات » — هنا خلاف الأعضاء بحكم وظائهم — كما نص على أن انتخاب أعضاء مجالس المديريات يقوم به الناخبون الذين لهم حق انتخاب أعضاء مجلس النواب طبقا لقانون الانتخاب رقم ١٤٨ لسنة ١٩٣٥ .

وقد فصل القانون رقم ٢٤ لسنة ١٩٣٤ اختصاصات مجالس المديريات في الباب الثانى فجعل لهذه المجالس اختصاصات صحية وتعليمية وزراعية ومالية . . . الخ .

في المديریات والمحافظات تشغل مجالس المديریات والمجالس البلدية على اختلاف أنواعها الى جانب السلطات الادارية الممثلة للحكومة ومهمة هذه النظر في مصالح المديریات والمدن والقرى الممثلة هي لها والمعتبر كل منها شخصا معنويا قائما بذاته والعمل على ما يرقى شؤونها .  
موافقة بالاجماع على المبدأ مع التعديل الذى وضعه حضرة عبد العزيز فهدى بك .

ثم تلى المبدأ العشرون وهذا نصه :  
و ترتيب هذه المجالس واختصاصاتها وعلاقتها بجهات الحكومة المختلفة  
ويجب أن تقوم هذه القوانين على المبادئ الآتية :

أولاً — أن يكون أعضاء هذه المجالس منتخبين وذلك فيما عدا  
لاستثناءات الضرورية التى يقررها القانون بخصوص أعضاء غير منتخبين .  
ثانياً — أن تختص هذه المجالس بكل ما يهم أهل جبتها وخصوصا في  
مسائل التعليم العام والأمن العام والرى والزراعة والتجارة والصناعة وطرق  
المواصلات والصحة العمومية وانشاء البنوك الزراعية وغيرها من النظم المالية  
والاقتصادية .

وكل هذا مع عدم الاخلال بما يلزم من اعتماد أعمالها في الأحوال المينة  
بالقوانين وبالكيفية المقررة لها .  
ثالثاً — موافقة هذه المجالس على كل ضريبة أو تكليف من أى نوع كان  
خاص بمصالح أهل جبتها .

رابعا — اعلان ميزانياتها وحساباتها .  
خامسا — علانية جلساتها في الحدود المقررة بالقانون .  
سادسا — تدخل السلطة التشريعية أو التنفيذية لمنع تجاوز هذه المجالس  
حدود اختصاصها واضرار بالمصلحة العامة .

سعادة حافظ حسن باشا — لى ملاحظة على الفقرة الثالثة المتعلقة  
بالضرائب وهى أن ضرائب الاطيان تسرى على الوطنيين والأجانب ، أما  
ضرائب العقارات فلا تسرى على الأجانب الا بموافقة دولهم والنص يشمل  
الضرائب بكافة أنواعها فهل تريد اللجنة أن ينص في الدستور على نفاذ

قوانين الضرائب في المدن على الأجانب .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المقصود هنا أنه لا تفرض ضريبة على جهة الموافقة مجلسها وليس الغرض الخروج عن الأنظمة والقوانين المتبعة. تقرر التصديق على المبدأ بأغلبية الآراء .

وفي صفحة ١٤٠ من مجموعة المحاضر

تليت المادة الأولى من الفصل الرابع الخاص بمجالس المديريات والمجالس البلدية وهذا نصها :

تقوم مجالس المديريات والمجالس البلدية على اختلاف أنواعها الى جانب السلطات العامة . وتنظر هذه المجالس في الشؤون الخاصة بالمديريات والمدن والقرى المعتبر كل منها شخصا معنويا يمثل مجلسه .

تقرر بالإجماع الموافقة عليها مع اضافة عبارة ( قائما بذاته ) بعد عبارة ( شخصا معنويا ) .

ثم تليت المادة الثانية وهذا نصها :

ترتيب هذه المجالس واختصاصاتها وعلاقتها بجهات الحكومة المختلفة تبين بالقوانين . ويراعى في هذه القوانين المبادئ الآتية :

أولا — اختيار أعضاء هذه المجالس بطريق الانتخاب مع جواز تعيين أعضاء غير منتخبين .

ثانيا — اختصاص هذه المجالس بالنظر في كل ما يهم أهل جبتها وخصوصا في مسائل التعليم والأمن والرى والزراعة والتجارة والصناعة وطرق المواصلات والصحة العمومية وانشاء البنوك الزراعية وغيرها من النظم المالية والاقتصادية وكل هذا مع عدم الاخلال بما يجب من اعتماد أهمالها في الأحوال المينة بالقوانين وعلى الوجه المقرر بها .

ثالثا — موافقة هذه المجالس على كل ضريبة أو تكليف يقرر على أهل جبتها خاصة .

رابعا — نشر ميزانياتها وحساباتها

خامسا — علنية جلساتها في الحدود المقررة بالقانون .

سادسا — تداخل السلطة التشريعية أو التنفيذية لمنع تجاوز هذه المجالس

حدود اختصاصاتها واضرارها بالمصلحة العامة وابطال ما يقع من ذلك  
حضرة على المتزلاوى بك — من هم الأعضاء المعينون أى غير المنتخبين  
الذين أشير اليهم في العبارة — أولا — من هذه المادة ،  
حضرة عبد العزيز فهمى بك — القاعدة العامة أن يكون أعضاء هذه  
المجالس منتخبين ولكن النص أجاز للبرلمان أن يضع قوانين ينص فيها على  
أعضاء معينين .

حضرة توفيق دوس بك — وطبعاً هذا لا يكون إلا في حدود القانون  
الذى يضعه البرلمان .

سعادة حافظ حسن باشا — المعروف أن مجالس المديرية هي التي  
تفرض الضرائب على المديرية ولا يفرض عليها ضرائب من قبل الحكومة  
لذلك أرى أن يقال في العبارة ثالثاً ( اقرار الضرائب )

حضرة عبد العزيز فهمى بك — تقرير الضرائب عامة لا يكون إلا  
بقانون — فإذا أرادت الحكومة أن تنظر في مصالح جهة من الجهات بحق  
اشرافها العام ورأت لزوم فرض ضريبة على تلك الجهات فلا يمكنها اقتراح  
ذلك لاستصدار القانون اللازم الا بعد موافقة المجلس التابع له الجهة .

حضرة على المتزلاوى بك — تغالت مجالس المديرية في السنوات  
الآخيرة في تقرير الضرائب حتى بلغت أخيراً ضرائب مجلس مديرية المنوفية  
١٠ في المائة من الضرائب العقارية لذلك أقترح تحديد سلطة المجالس في ذلك  
فلا يكون لها رأى قطعى فيما يزيد عن ٥ في المائة من أموال الأديان .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أحكام الدستور تقضى بأن لا تفرض  
ضريبة الا بقانون وحق اقتراح الضرائب خاصة أو عامة للحكومة دون غيرها  
والحكومة لا تقترح الا بعد موافقة مجلس الجهة . فأرى أن هذه الضمانات  
كافية ولا حاجة للنص على شيء بعدها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — مجالس المديرية بحكم قانونها الحالى  
ليس لها رأى قطعى في تقرير ما يزيد عن ٥ في المائة من الضرائب لأجل  
هذا لا أرى حاجة للنص على شيء في الدستور بشأن ذلك .

ويجب أن لا ننسى أن مجالس المديرية تقوم بمشروعات كثيرة لا يمكنها



أن تقوم بها الا بالمال وهي لا تقرر ضرائب ولا تقرر حيا الا طبقا للحاجة .  
تقرر تأجيل أمام البحث في ذلك جلسة تعقد غدا الساعة ٩ صباحا .

#### وفي الجلسة التالية أعيدت المناقشة.

حضرة عبد العزيز فهمي بك — ملاحظة سعادة حافظ حسن باشا التي أبدأها في جلسة الامس في محلها لأن مجالس المديريات لها بحكم القانون الحالي سلطة قطعية في فرض ضرائب لا تزيد عن خمسة في المائة من الاموال الاميرية فلا يصح اذن أن نحرم المجالس من هذا الحق ولذا أوافق على تعديل الفقرة الثالثة من المادة الثانية من باب ( مجالس المديريات والمجالس البلدية بما يأتي : ) اختصاص هذه المجالس بتقرير ضرائب أو تكاليف على أهل جهتها خاصة في حدود القانون وموافقتها على كل ضريبة أو تكليف يفرض عليهم خاصة ( حضرة علي المنزلاوي بك — أطلب أن يحدد القدر الذي يجوز لمجالس المديريات فرضه من الضرائب بنص دستوري حتى لا تسرف في فرض الضرائب على الأهالي .

حضرة محمد علي بك — هذا دخول في تفاصيل لا محل لها هنا فضلا عن أن التحديد يكون تعديلا لقانون مجالس المديريات والاولى أن يترك تعديل هذا القانون الى قانون آخر .

حضرة علي المنزلاوي بك -- كلا ليست هذه المسألة من التفاصيل الجزئية بل هي كلية يصح النص عليها في الدستور .

حضرة زكريا نامق بك — النص هنا عام ويشمل أحكام مجالس المديريات والمجالس البلدية والقروية واقترح حضرة المنزلاوي بك خاص بمجالس المديريات فلا يمكن النص عليه هنا بل يجب أن يترك للقانون الخاص بمجالس المديريات .

حضرة علي ماهر بك — اقترح أن يكون تعديل النص على الوجه الآتي ( اختصاص هذه المجالس بتقرير ضرائب أو تكاليف على جهاتها خاصة أو باقتراح ذلك أو الموافقة عليه في حدود القانون ) بغير ذكر كلمة ( أهالي ) حتى يشمل النص الاجانب والوطنيين معا وهذا مطابق لما حكمت به المحاكم

المختلطة من قبل من أن ضرائب مجالس المديريات مفروضة على الأجانب  
أسوة بالوطنيين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أوافق على هذا الاقتراح .  
تقرر بالأغلبية تعديل الفقرة الثالثة من المادة الثانية على الصورة التى  
اقترحها حضرة على ماهر بك .  
ثم وافقت الهيئة على باقى أحكام المادة الثانية من هذا الباب .

---

## الباب الرابع

### في المالية

مادة ١٣٤ - لا يجوز إنشاء ضريبة ولا تعريفا أو الفاؤها إلا بقانونه . ولا يجوز تكليف الأهالي بتأدية شيء منه الأموال أو الرسوم إلا في حدود القانونه .

مادة ١٣٥ - لا يجوز إعفاء أحد منه أداء الضرائب في غير الأموال المبينة في القانونه .

مادة ١٣٦ - لا يجوز تقرير معاش على خزنة الحكومة أو تعويمه أو إهانة أو مصادرة إلا في حدود القانونه .

مادة ١٣٧ - لا يجوز عقد فرصة عمومي ولا تعهد قد يترتب عليه انقاف مبالغ منه الخزانة في سنة أو سنوات مقبلة إلا بموافقة البرلمان .

وكل التزام موضوع استغلال مورد منه موارد الثروة الطبيعية في البلاد أو مصلحة منه مصالح الجمهور العامة وكل اعتذار لا يجوز منحه إلا بقانونه وإلى زمة محدود .

يشترط اعتماد البرلمان مقوما في إنشاء أو إبطال الخطوط الحديدية والطرق العامة والترع والمصارف وسائر أعمال الري التي تهم أكثر منه مديرية . وكذلك في كل تصرف مجاني في أملاك الدولة .

التقاليد البرلمانية :

الأعمال التحضيرية :

مجلس النواب جلسة  
٢٥ يونيو سنة ١٩٢٤ :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٠ من مجموعة المحاضر

وافق المجلس على

دولة الرئيس - في الجلسة الماضية أرجانا البحث في حق الاقتراح في

ضرورة تأليف لجنة لتتظر مسائل الضرائب واليوم أقترح أن يص على أنه لا يجوز للمجلسين انشاء ضريبة أو زيادة ضريبة أو تخفيض ضريبة أو حذف ضريبة الا بمصادقة الحالية لمرة ما اذا كان الحكومة .

الواد ١١٠ ، ١١١ ، ١١٢ من دستور بلجيكا  
ولادة ٨ فقرة ثانية من قانون فرنسا الدستورى الصادر فى ١٦ يوليسنة ١٨٧٥  
الواد من ١٣٤ إلى ١٣٧ يقابلها  
ولادة ٣٠ من دستور ايطاليا  
ولادة ٨٣ ، ٨٤ من دستور استونيا  
ولادة ٤٦ من دستور الدانمرك  
ولادة ١١١ من دستور تشيكوسلوفاكيا

فما عدا الأحوال المتصور عليها صراحة في القانون لا يجوز تكليف الأهالي بدفع شيء من الاموال الا بصفة ضريبة لفائدة الحكومة أو لمجالس الأقاليم . ولا يجوز انشاء أو تعديل أو إلغاء ضريبة الا بقانون .  
هذه قاعدة أساسية من قواعد الدستور . وقد رأيت معظم الدساتير أن يكون الشأن في الضرائب كالشأن في اللبازية من حيث ضرورة مرورها والتصويت عليها بمجلس النواب أولا . وذلك راجع الى تاريخ أوروبا السياسى . فقد كان تحكيم اللوك في جباية الضرائب وابتزاز الأموال من الرعايا على غير قاعدة أساس الاضطراب والفوضى التي قامت بها الشعوب خصوصا وقد كانت طبقة الأشراف متميزة من حيث الضرائب وكان الأثريون من أهلها معفيين من كل ضريبة .

لكن هذا التطور التاريخي لا ينطبق على حالة مصر . لذلك رأيت لجنة الدستور محافظة على قاعدة التناوب بين المجلسين أن يكون الشأن في القوانين التي تقرر الضرائب كالشأن في غيرها من القوانين من حيث جواز اقتراحها بمعرفة أى المجلسين أو طرحها بمعرفة الحكومة على أيها الاقتراح عليها والسير بها في الطريق الذي تديره القوانين العادية .

وقد اقترح بعض أعضاء لجنة الدستور أثناء مناقشة هذه المسألة أن يحتفظ للحكومة وحدها بحق اقتراح انشاء الضرائب أو زيادتها أو أن لا يفد قرار البرلمان في هذا الشأن الا بموافقة الحكومة . ولكن الهيئة لم تر عملا لهذا التحديد في سلطة البرلمان الذي يمثل دافعى الضرائب على اختلاف درجاتهم . معتبرة أن البلاد في حاجة الى أعمال الإصلاح والتجديد وان منع البرلمان من اقتراح الضرائب أو إيقافها ما يفره منها يؤدي الى تعطيل الأعمال التي يرى المجلس ضرورتها بحجة عدم وجود المال الذي يلزم لها .  
وقد نصت المادة ٢٨ من الدستور على أن اقتراح القوانين الخاصة بانشاء ضرائب أو زيادتها من حق الملك ومجلس النواب . ولكن ليس معنى هذا أنه يجب أن تبدأ الحكومة بمجلس النواب عند اقتراحها انشاء ضريبة أو زيادتها أو تعديلها بل لها دائما أن تبدأ بمجلس الشيوخ ان أرادت .

وقد رأيت اللجنة ألا تناقش القوانين المتعلقة بالضرائب في سياق بحث الميزانية وتقريرها لأن الميزانية موقوفة بمبدأ خاص ومناقشة القوانين المتعلقة بالضرائب بصدد بحثها يترتب عليه أحد أمرين ، تعطيل الميزانية أو عدم توفية القانون حق من البحث .  
وكألا يبت في أمر ضريبة الا بقانون فكذلك لا يجوز عقد أى سلفة عمومية ولا أى تعهد مستوجب لصرف مبالغ من الخزينة غير واردة بالميزانية الا بموافقة البرلمان .

وحكمة هذا أن القرض التزام خطير كبير الاثر على الدولة وللأسالة أيضا ارتباط بمبدأ الضرائب فان كل سلفة عمومية تقتضى في الغالب فرض ضرائب لسدادها .

وإذا صحت أن يكون لهذا المبدأ المقرر في كل الدساتير أهميته فاهيته في مصر أكثر منها في الأمم الأخرى . فان تاريخ مصر في هذا الباب وما جنته الاستدانة عليها من تناخل الدول الأجنبية في شؤونها يجعل من الواجب العناية بالنس على هذه المسألة في قواعد الدستور الأساسية . وان ما لا يزال الى اليوم قائما من القوانين الخاصة بترتيب ديون مصر ورقابة صندوق الدين عليها وعلى طرق دفع فوائدها واستهلاكها ليس من شأنه أن يجعل عملا للقانون في هذا الباب .

الأساس الذي ترتكز عليه  
هذه الضرائب مقبولا  
وطريقة توزيعها عادلة وما  
إذا كان هناك وسائل لزيادتها  
مجلس الشيوخ جلسة

١٧ فبراير سنة ١٩٣٧ :

شرح أحد الأعضاء  
المقصد من المادة ١٣٧  
فقال : الواجب أن تتقدم  
وزارة الأشغال بمشروعاتها  
مستقلة واضحة كامل  
مصروفاتها حتى يتمكن  
البرلمان من اقرار التكاليف  
جملة واحدة ويبين ما إذا  
كانت ميزانية الدولة يمكن

حاضرة على المنزلاوى بك — أرى أن يحفظ للحكومة وحدها حق  
اقتراح انشاء الضرائب أو زيادتها أما النقص أو الحذف فيكون للمجلسين حق  
اقتراحه .  
دولة الرئيس — إذن يكون النص هكذا : « لا يجوز للبرلمان انشاء ضريبة  
أو زيادتها الا بناء على اقتراح الحكومة وحدها .  
( مواقة من بعض الأعضاء ) .

حاضرة عبد العزيز فهمي بك — أرى أن تبقى هذه المسألة خاضعة للقواعد  
العامة للتشريع فلا يوضع لها نص خاص وللحكومة اذا لم توافق على الضريبة  
أن تحمل مجلس النواب .  
حاضرة توفيق دوس بك — للنص هنا فائدة خاصة اذ به تستطيع  
الحكومة اسقاط الضريبة الجديدة بمجرد امتناعها عن الموافقة عليها وبغير أن  
تلجأ الى حل المجلس .  
حضاة عبد العزيز فهمي — لا أرى على كل حال مانعا من النص للحكومة  
هي التي تقترح انشاء الضرائب عادة وقلبا يطلب المجلس ذلك ولكن هل

---

== كذلك قرر الدستور أن كل التزام موضوعه استغلال مورد من موارد الثروة الطبيعية في البلاد أو عمل تجارى أو صناعى له  
صفة المصلحة العامة وكذلك كل احتكار لا يجوز منحه الا بعد اعتماد البرلمان .

وبالرجوع الى محاضر اللجنة الاستشارية التشريعية نجدها قد علقت على المادة ١٣٤ بما يأتى « . . . أما بخصوص الأموال أو  
الرسوم فان القانون يحدد مدى التحصيل — ولكن يجوز للسلطة التنفيذية في حيز هذا المدى أن تحدد ما يحصل كما أن لها أن تعين  
طريقة التحصيل بواسطة اللوائح أو الأوامر الادارية » .

وقد علقت على المادة ١٣٧ بقولها « ان الفقرة الاولى من هذه المادة قد ترتبط في الصل مع المادة ١٤٣ التي تقرر أن كل مصروف  
غير وارد بالميزانية أو زائد على التقديرات الواردة بها يجب أن يأذن به البرلمان .  
وأن مفهوم المادة ١٣٧ هو أنها تقرر منع التصديقات التي يترتب عليها التزام مالى من غير الموافقة السابقة للبرلمان . فاذا رغبت  
الحكومة — بعد الموافقة على الميزانية — في انشاء عقد ينتج عن تنفيذه استحقاق دين استحال عليها ذلك دون موافقة البرلمان .  
لأن هذا العقد ينطوى على معنى الاستئذنة ويجب محافظة على مبدأ الرقابة البرلانية أن تسبق موافقة البرلمان هذا التصرف .  
وعند المناقشة في الفقرة الاولى من المادة ١٣٧ تعرضت الهيئة لمسألة المصروفات غير المتوقعة — أو غير المتوقعة — فقد بحثت  
أن تضطر الحكومة في سبيل المصلحة العامة أن تصرف مبلغا لم تتوقع صرفه يوم عرضت الميزانية على البرلمان — فقد يدعو انهيار قناطر  
مثلا الى صرف مبلغ من المال على وجه السرعة .

وان مبدأ الرقابة السابقة للبرلمان على مصروفات الحكومة لا يمنع من اصدار مبلغ خاص لتل هذه المصروفات المفاجئة — وفي  
السنوات القليلة ستكون الميزانية المصرية أكثر قابلية لهذا التخصيص لما سكتسبه من مرونة وسوف يحول هذا دون احراج الحكومة  
إذا ما واجهتها ظروف استثنائية تستدعي مصروفا عاجلا » .

يستفاد من النص أن يكون للمجلسين حق اقتراح انقاص الضرائب وحذفها ؟  
دولة الرئيس — نعم .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أنا أعارض في فكرة منع المجلسين من اقتراح أى شيء يتعلق بالضرائب سواء كان بالانقضاء أو الزيادة أو بالنقص أو بالحذف لأن الأمة هي التي تحمل أعباء الضرائب فلماذا يمنع نوابها من زيادة هذه الضرائب إذا رأوا ضرورة لذلك . وليس من المنطق أن يمنع أعضاء البرلمان من اقتراح الضرائب أو زيادتها ثم يخول لهم حق اقتراح تخفيضها أو حذفها .

دولة الرئيس — كان لي اقتراح وسط وهو ألا يكون للبرلمان حق انشاء الضرائب أو زيادتها أو انقاصها أو حذفها الا بمصادقة الحكومة .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أخشى أن يجر ذلك الى تعطيل كثير من المشروعات النافعة . أننا في حاجة الى كثير من أعمال الإصلاح وسنضطر الى فرض ضرائب جديدة على التجار وغيرهم ممن يربحون أموالا طائلة ولا يدفعون عنها شيئا للحكومة . وقد تمتنع الحكومة تحت تأثير عوامل خارجية عن موافقة المجلس على ما يقترحه من الضرائب الجديدة فهل يصح أن نقف من أجل ذلك أعمال الإصلاح التي تطلبها البلاد ؟

دولة الرئيس — تؤخذ الأصوات .

تقرر بالأغلبية عدم الموافقة على الاقتراح السابق وهو أنه لا يجوز انشاء ضريبة أو زيادتها الا بناء على اقتراح الحكومة وحدها .

دولة الرئيس — أقترح النص على أنه لا يجوز انشاء ضريبة أو تعديلها أو إلغاؤها الا بقانون .  
( موافقة عامة ) .

دولة الرئيس — أقترح النص على أنه لا يجوز عقد أى سلفة عمومية ولا أى تمهيد مستوجب لصرف مبالغ من الخزينة غير واردة بالميزانية الا بموافقة البرلمان .  
( موافقة عامة ) .

دولة الرئيس — أقترح أن ينص على أن كل التزام موضوعه استقلال

أن تحمل تلك المصروفات  
أم لا .

وفي جلسة ١٠ مارس  
سنة ١٩٣٧ :

تكلم أحد الأعضاء عن هذا الموضوع فقال واشترط الدستور صراحة في المادة ١٣٧ ان أمثال هذه التعهدات التي يترتب عليها اتفاق مبالغ من خزانة الدولة في سنة أو سنوات مقبلة يجب أن تعرض على البرلمان مستقلة عن الميزانية — والحكمة في ذلك هي عدم ارتباط الحكومة والبرلمان بارتباطات يترتب عليها تهديد الحرية في المستقبل اذا أريد عمل اصلاحات مستقبلية .

مجلس النواب جلسة

١٩ مايو سنة ١٩٣٦ :

قدم أحد أعضاء مجلس النواب اقتراحا بتقرير مدسكة حديد حلوان الى بلدة الكريمات فرأى بعض الأعضاء انه لا يجوز النظر في هذا الاقتراح لأن في تقريره تداخل في أعمال السلطة التنفيذية وفسروا نص المادة ١٣٧ بما يأتي :

مورد من موارد الثروة الطبيعية بالبلاد أو عمل تجارى أو صناعى له صفة المصلحة العامة وكذلك كل احتكار لا يجوز منحه الا بعد اعتماد البرلمان ( موافقة عامة ) .

دولة الرئيس — أقترح أن ينص أيضا على أنه يشترط اعتماد البرلمان مقدما كلما اقتضى الحال انشاء أو ابطال خط حديدى أو ترعة أو مصرف مار بأكثر من مديرية أو أى أعمال عامة للرئى كالخزانات وغيرها وكذلك كلما اقتضى الحال تصرفا ماليا في الأملاك الاميرية .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٧ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار الثالث والتسعون وهذا نصه :

« ولا يجوز انشاء ضريبة أو تعديل ضريبة أو إلغاؤها الا بقانون » .  
سعادة منصور يوسف باشا — أقترح ألا تقرر ضريبة الا بأمر ملكى .  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الضريبة تقرر بقانون .  
حضرة زكريا نامق بك — غرض سعادة منصور باشا أن لا يكون للمجلس حق اقتراح الضرائب وهذا بحث سبق لنا أن تكلمنا فيه في اللجنة الفرعية .

حضرة على المنزلاوى بك — كنت اقترحت أن لا يكون للمجلس حق اقتراح الضرائب ويكون للحكومة وحدها هذا الحق .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أنا أعارض في ذلك .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أجمع الشراح على أن المجالس التى خول لها حق اقتراح الضرائب أسرفت في هذا الحق وأكثر من الضرائب وأن الأغلبية ان كانت من الزراع ترهق التجار بالضرائب وان كانت من التجار ترهق الصناع بالضرائب . ولدينا في مصر دليل على ذلك فان مجالس المديرىات زادت الضرائب زيادة كبرى . لهذا أفضل أن يكون هذا الحق للحكومة لأنها سلطة خارجة عن المجلس لا تتأثر بدافع خاص بل تراعى في وضع الضرائب التوزيع العادل . وأذكر أن يوسف بك النحاس نشر في الجرائد انتقادا

د أن الحكومة اذا أرادت أن تأتى أمر من الأمور التى نص عليها في هذه الفقرة الأخيرة تستصدر من البرلمان اعتمادا سابقا على تنفيذه . — ورأى هذا الفريق انه يجب أن يقدم صاحب الاقتراح اقتراحه الى السلطة التنفيذية فان رأت انه مقبول وأنه عما يدخل تحت حكم المادة ١٣٧ تطلب الاعتماد من البرلمان . ورد عليهم أحد الأعضاء « انه ما دامت المادة ١٣٧ تشترط اعتماد البرلمان مقدما في انشاء الخطوط الحديدية أى أن الاعتماد من حق البرلمان فن حقه القرار فيه وكذلك يملك الاقتراح تبعا للقاعدة المشهورة ان من يملك الحق يملك الاقتراح والقرار فيه — وانتهى الرأى بوجوب وضع هذا الاقتراح في صيغة مشروع قانون » .

مجلس الشيوخ جلسة

٦ يولييه سنة ١٩٣٧ :

بمناسبة اعتماد ميزانية وزارة الأشغال العمومية لسنة ١٩٣٧ — ١٩٣٨

لأعمال اللجنة في هذا الموضوع .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - الضرائب هنا كلها عقارية ولا ضرائب على الاراد ولا على التجارة . فاصلاح هذه الحال يقتضى تحويل المجلس حق اقتراح الضرائب . ويخشى أن تقع الحكومة تحت تأثير أصحاب رؤوس الأموال فلا تقترح الضرائب للمشروعات العامة التى يقتضيا الاصلاح .

حضرة زكريا نامق بك - تحويل حق اقتراح الضرائب للمجلس فيه خطر خصوصا بعد أن تقرر مبدأ الانتخاب من غير اشتراط النصاب . فقد يوجد مجلس أغلبية اشتراكية أو أغلبية من الملاك فيرهبون التجار أو العكس . ويلاحظ أن الحكومة مسؤولة وهذا يدعوها الى الاحتراس . أما المجلس فغير مسؤول ويخشى أن يسرف في هذا الحق .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - لو رجنا الى تجارب الامم الاخرى لوجدنا أن اعطاء هذا الحق للمجالس فيه خطر على الشعب . أما الحكومة فسؤولة عن عملها وقد لا تلجأ الى الزيادة فى الضرائب بل تعالج الحالة من طريق الاقتصاد فى المصروفات . ويخشى ان خول للمجلس هذا الحق أن تقف الحكومة فى وجه كل مشروع يقترحه المجلس بدعوى أن ليس لديها المال وتطلب من المجلس فرض ضريبة جديدة . ولكن لو كان هذا الحق للحكومة فتكون مأمورية المجلس مطالبتها بالمشروعات اللازمة والحكومة يكون عليها إيجاد المال اللازم لذلك من أى طريق تراه .

حضرة زكريا نامق بك - أزيد على ما قلت أن وضع هذا الحق فى يد الحكومة وحدها يطمئن الأجانب فى الوقت الحاضر ويوجب الثقة المالية .

حضرة على ماهر بك - أرى أن تحويل الحكومة هذا الحق دون المجلسين فيه فائدتان : الأولى أن الحكومة هى التى تكون مسؤولة عن إيجاد المال اللازم لتنفيذ المشروعات التى يطلبها المجلس سواء من طريق الاقتصاد أو من طريق وضع الضرائب . والثانية أن الحكومة لن تجعل الضرائب غرضا لذاته لأن الحكومة التى تقترح الضريبة ستعمل حسابا لمناقشتها فى ذلك على أن حسن السياسة المالية يقضى بأن تكون الضرائب أقل ما يمكن والضرائب من المسائل

اقترح أحد الاعضاء بأن يقرر المجلس أن اقرار الميزانية بما فيها الاعتمادات الواردة برسم مشروعات يقتضى تنفيذها صرف مبالغ فى أكثر من السنة المالية الحالية لا يعنى الاقرار المطلوب بحكم الفقرة الأولى من المادة ١٣٧ من الدستور ولا يعنى الوزارة من واجب التقدم للبرلمان بهذه المشروعات مستقلة ومع كافة البيانات الخاصة بها . وهذا تنفيذ لرغبة لجنة المالية بمجلس الشيوخ فى تقريرها عن ميزانية وزارة الأشغال لسنة ١٩٣٦ - ١٩٣٧ التى رأت فيه أن لا تكتفى الوزارة باقرار المشروعات الكبرى التى يدرجها ضمن الميزانية بل يجب عرضها مستقلة - وتنفيذا لقرار البرلمان بمجلسى النواب فى ١٨ يونيه سنة ١٩٢٧ والشيوخ فى ٢٠ يونيه سنة ١٩٢٧ تكون ملاحظات اللجان ملزمة للحكومة اذا لم يعترض عليها .



الفنية التي تكون الحكومة أقدر على بحثها ودراستها .  
حضرة محمد علي بك — أنا من رأى حضرة المكباتى بك .  
معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر الموافقة على القرار مع اضافة العبارة الآتية فى آخرها : ( وانشاء  
الضرائب أو زيادتها لا يكون الا بناء على اقتراح من الحكومة ) .  
وتلى القرار الرابع والتسعون والخامس والتسعون وهذا نصهما :

(٩٤) لا يجوز عقد أى سلفة عمومية ولا أى تعهد مستوجب لصرف  
مبالغ من الخزينة غير واردة بالميزانية الا بموافقة البرلمان .

(٩٥) كل التزام موضوعه استغلال مورد من موارد الثروة الطبيعية  
بالبلاذ أو عمل تجارى أو صناعى له صفة المصلحة العامة وكذلك كل احتكار  
لا يجوز منحه الا بعد اعتماد البرلمان .  
فوافقت الهيئة عليهما .

تلى القرار السادس والتسعون وهذا نصه :  
يشترط اعتماد البرلمان مقدما كلما اقتضى الحال انشاء أو ابطال خط  
حديدى أو ترعة أو مصرف مار بأكثر من مديرية أو أى أعمال عامة  
لارى كالحفريات وغيرها وكذلك كلما اقتضى الحال تصرفا بمجانيا فى الأملاك  
الأميرية .

فوافقت الهيئة عليه بعد استبدال كلمة (أعمال) ب (أشغال) .  
ثم تلى القرار السابع والتسعون وهذا نصه :

فيما عدا الأحوال المنصوص عنها صراحة فى القانون لا يجوز تكليف  
الأهالى بدفع شيء من الأموال الا بصفة ضريبة لفائدة الحكومة أو مجالس  
الأقاليم .  
فوافقت الهيئة .

حضرة على ماهر بك — أقترح أنه اذا اختلف المجلسان بشأن ضريبة  
فيحل الخلاف باجتماع المجلسين كما هو الحال بالنسبة للبيزانة لأنه قد يترتب  
على ذلك الخلاف إيقاف اصلاحات هامة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — مسألة الضرائب لها أهمية خاصة وقد

وقال أحد الأعضاء  
محذا هذا الاقتراح :  
والسبب فى ذلك بسيط  
هو تمكين البرلمان فى بسط  
رقابته التامة على المشروعات  
الكبرى أى أن رقابة  
البرلمان طبقا للدستور  
يجب أن تنصب على  
المشروع فى ذاته لا على  
الاعتمادات الابتدائية —  
وهذا انما تأتى تبعاً  
للمشروع . وقلب الاوضاع  
يسلب كل سلطان للبرلمان  
فى رقابته على المشروعات  
الكبرى التى تنوى الوزارة  
القيام بها .  
ولكن المجلس وافق  
على اقبال باب المناقشة  
دون ابداء رأى فى  
الاقتراح بالرفض أو  
القبول .

توجد أغلبية من الملاك مثلا في أحد المجلسين فتقف حجر عثرة في سبيل  
الاصلاحات لهذا أنضم لرأى حضرة على ماهر بك .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أضيف على هذا الاقتراح أن لا يجتمع  
المجلسان الا اذا طلبت الحكومة ذلك . لأن الحكومة التي لها حق اقتراح  
الضريبة لها أن تنازل عن طلبها اذا اقتنعت بأدلة الرضى . فاذا لم تقتنع يكون  
لها أن تعرض الامر على المجلسين .

حضرة على المنزلاوى بك — في هذا خطر كبير . لأن الوزارة لو كانت  
مستندة الى غالبية في مجلس النواب تؤيدها فجمع المجلسين يضع قوة مجلس  
الشيوخ لأنه أقلية بالنسبة لمجلس النواب في العدد .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

قرر رفض الاقتراح .

وفي صفحة ١٤١ من مجموعة المحاضر :

تليت أحكام الباب الرابع .

المادة الأولى ( لا يجوز انشاء ضريبة ولا تعديل ضريبة أو الغاؤها  
الا بقانون ) .

حضرة على المنزلاوى بك — هل يراد بالضرائب هنا الضرائب العامة  
فقط أو كافة الضرائب ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المراد هنا هو الضرائب العامة فقط لأن  
الضرائب الخاصة قد جعلت من اختصاص مجالس المديريات والمجالس البلدية  
كما ذكر في الباب السابق .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — لا بد اذن من النص على أن الضرائب  
المشار اليها هنا هي الضرائب العامة وأقترح أن يكون نص المادة كالآتي :  
( لا يجوز انشاء الضريبة العامة ألخ ) .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — لا أوافق على هذا الاقتراح لأن  
القانون قد يقتضى أن بعض الضرائب الخاصة بالمديريات أو البلديات لا يفرض  
الا بقانون .

حضرة توفيق دوس بك — المقصود بالضريبة هنا الضريبة العامة التي

تشمل كافة أهل القطر والضرائب الخاصة بأحدى الجهات التي قد تستلزم تصديق البرلمان اذا اقتضى القانون ذلك .

فوافقت الهيئة بالأغلبية على نص المادة الأولى وعلى هذا التفسير .

ثم تليت المادة الثانية ونصها :

فيما عدا الأحوال المنصوص عليها في القانون لا يجوز تكليف الأهالي تأدية شيء من الأموال الا ما كان ضريبة لجهة الحكومة أو مجالس المديرية أو المجالس البلدية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — تحرير هذه المادة عليه اعتراض وقد كان الغرض منها التوسعة على الحكومة فى أن تقتضى من الأهالي رسوما مقابل خدمات تؤديها لهم كرسوم المستشفيات وأجور السكك الحديدية وعوائد السلخانات وعوائد الأرصقة ونحو ذلك ولكن وضع المادة الحالى لا يوضح الغرض المقصود منها .

حضرة على ماهر بك — اذن تحذف العبارة الأخيرة من المادة وهي ( الا ما كان ضريبة لجهة الحكومة أو مجالس المديرية أو المجالس البلدية ) .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — حذف هذا الاستثناء الأخير لا يؤدى الى الغرض الذى يقصده حضرة عبد العزيز بك لأن بعض الرسوم يقرر بغير قانون كرسوم المستشفيات .

حضرة توفيق دوس بك — هذه الرسوم تكون بلائحة واللوائح يضعها الوزير مستمدا سلطته فى ذلك من القانون .

عبد الحميد مصطفى باشا — النص الحالى يفيد أنه لا يجوز دفع شيء من الأموال الا اذا صدر به قانون ولكى يدخل فيه الرسوم التى يجوز فرضها بمقتضى لوائح يحسن تعديله على الوجه الآتى : ( لا يجوز تكليف الأهالي تأدية شيء من الأموال الا فى حدود القانون ) .

فوافقت الهيئة بالإجماع على هذا التعديل

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اذن تجعل هذه المادة هى المادة الأولى فى الباب وتجعل المادة الأولى مادة ثانية .

( موافقة عامة ) .

ثم تليت المادتان الثالثة والرابعة والخامسة ووافق عليهم الهيئة .  
مادة ٣ — لا يجوز اعفاء أحد من أداء الضرائب في غير الأحوال  
المبينة في القانون .

مادة ٤ — لا يجوز تقرير معاش على خزنة الحكومة ولا مكافأة  
ولا اعادة ولا مرتب أيا كان نوعه الا في حدود القانون .  
فوافقت الهيئة عليهما بالاجماع .  
ثم تليت المادة الخامسة ونصها :

لا يجوز عقد قرض عمومي ولا تعهد موجب لاتفاق مبالغ من الخزنة  
غير واردة بالميزانية الا بموافقة البرلمان .

وكل التزام موضوعه استغلال مورد من موارد الثروة الطبيعية في البلاد  
أو عمل تجارى أو صناعى في مصلحة الجمهور وكل احتكار لا يجوز منحه  
الا بعد اعتماد البرلمان والى زمن محدود .

يشترط اعتماد البرلمان مقدما فى انشاء وابطال الخطوط الحديدية والترع  
والمصارف وسائر أعمال الرى التى تهتم أكثر من مديرية . وكذلك فى كل  
تصرف مجانى فى أملاك الدولة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح اضافة ( والطرق العامة ) فى  
الفقرة الثالثة من هذه المادة بعد عبارة ( وابطال الخطوط الحديدية ) .  
فوافقت الهيئة على المادة وعلى اضافة عبارة ( والطرق العامة ) .

مادة ١٣٨ - الميزانية السامدة لإيرادات الدولة ومصروفاتها يجب تقديمها الى البرلمان قبل ابتداء السنة المالية بثلاثة شهور على الأقل لفحصها واعتمادها . والسنة المالية يعينها القانون .

وتقرر الميزانية بابا بابا

مادة ١٣٩ - تكونه منافسة الميزانية وتقريرها في مجلس النواب أولا .

مادة ١٤٠ - لا يجوز فحصه دور انعقاد البرلمان قبل الفراغ منه تقرير الميزانية .

الأعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

مجلس الشيوخ جلسة

٢١ يونيه سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على المبدأ

الآتي اذ اعرضت الحكومة

في مشروع الميزانية اعتمادا

فرضه مجلس النواب فانه

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ١٧ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس - لا شك في أن مجلس النواب أبلغ تمثيلا للأمة وأكثر

تعبيرا عن رأيها ، والآآن تتكلم في الاستثناء الثاني وهو وجوب تقديم

الميزانية أولا الى مجلس النواب .

( موافقة عامة ) .

المادة ٨ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٤ فبراير سنة ١٨٧٥

والمادة ١١٥ من دستور بلجيكا

والمادة ٤٧ من دستور الدانمرك

والمادة ٥٢ من دستور استونيا

والمادة ١٠ من دستور ايطاليا

والمادة ٤١ ، ٤٣ من دستور تشيكوسلوفاكيا

والمادة ٣٤ من دستور اليونان

للواد ١٣٨ ، ١٣٩ ، ١٤٠ تعالها

الميزانية Budget هي للسند الشامل على بيان مصروفات وإيرادات الدولة - وباتخاذها تبدأ الحكومة باهتاف الأولى وتحصيل الثانية .

ونظرا لأن الميزانية تستدعي مراجعة أعمال الحكومة بوجه عام فان نظرها يستغرق معظم وقت البرلمان . لذلك نص الدستور على وجوب تقديمها الى البرلمان قبل ابتداء السنة المالية بثلاثة شهور على الأقل - وقد حدد القانون ابتداء السنة المالية بأول شهر مايو وعليه يجب ارسال الميزانية للبرلمان قبل أول فبراير - حتى يجد البرلمان من الوقت متيسرا لفحصها واعتمادها .

طريقة دراسة الميزانية في البرلمان : الميزانية كأى مشروع قانون - تمحال على اللجنة المختصة لدراستها - وهذه اللجنة هي لجنة المالية - ومن يوم احالة الميزانية على اللجنة المالية تبدأ هذه اللجنة في دراسة ميزانية كل وزارة على حدة وبدأن تبحث السياسة المالية لامة الحكومة وبعد أن تبحث الإيرادات والمصروفات بوجه عام . =

يجوز مع ذلك لمجلس الشيوخ أن ينظره وأن يقره ويعيده لمجلس النواب

حاضرة عبد اللطيف المكباتى بك — وهل يدخل في مفهوم كلمة «الميزانية» ميزانية وزارة الأوقاف العمومية .

دولة الرئيس — نعم أنى ما قصدت بلفظ «الميزانية» الا القدر الذى يتناول ميزانيات جميع وزارات الحكومة ومصالحها ، وهذا يدخل فيه بالطبع ميزانية وزارة الأوقاف العمومية .

بجلسة ٣ أغسطس سنة ١٩٢٦

ان ميزانية الجامعة تقدم ( موافقة بالاجماع على هذا التفسير ) .

== وقد اعتدنا في البرلمان المصرى أن نبث الإيرادات قبل المصروفات ولو أن هذا هو خلاف المتبع في الدول البرلمانية الاخرى — وفي هذا يقول أحد النواب بمجلسة ٣١ ايو سنة ١٩٢٤ « ان تقرير الإيرادات متناه الجبر على حريتنا في التكلم في المصروفات لأننا اذا جعلنا إيرادات الدولة ٣٤ مليون جنيه وتناقشنا اليوم في مسألة ضريبة القطن مثلا وتمكنا من انزالها وهى عبارة عن مليون وخمماية الف جنيه فاننا لا نعلم من أين نسد هذا العجز في المصروفات . . . ولكن اذا قرأنا الإيرادات قبل المصروفات فاقى أخفى أننا ان نتقاد في هذا وراء تقرير اللجنة فنقرر أشياء لا ترتاح لها ضمائرنا . ولما أن نطاول ضمائرنا وننتير منه ما نرى ضرورة لتغييره وهذه مسألة لا تنيب من حضراتكم خطورتها » .

وعلى مقرر اللجنة (دكتور احمد ماهر) هذا الوضع الشاذ بقوله « لا نزاع في أن المبادئ المالية بالنسبة لميزانيات الحكومات الاجنبية تقضى بان يبدأ أولا بدرس المصروفات فالإيرادات ، هذه هى القاعدة بخلاف ما يحصل في ميزانية الأفراد العادية ولكن لجنة المالية قد رأت أن تخرج عن هذه القاعدة في هذا العام للأسباب التى يبينها وهى ضيق الوقت ومسألة تقديم الميزانية في وقت متأخر عن الوقت اللازم مدة أربعة شهور تقريبا . . . وهذا هو ما حذا بالجنة أن تخرج عن هذه القاعدة العادية المتبعة في ميزانيات الحكومات الاجنبية وان تلجأ الى قاعدة ميزانية الأفراد » .

حدث هذا في سنة ١٩٢٤ وسارت عليه الحكومات الى اليوم — وتكرر الاعتراض على هذا الوضع في ٥ يولي سنة ١٩٣٨ عندما عرضت الميزانية على مجلس الشيوخ وأجاب وزير المالية (دكتور احمد ماهر) بان الحكومات تحدد مصروفاتها أولا ثم تنظم إيراداتها على أساس تلك المصروفات ولكن جرى العمل بالنسبة للميزانيات المصرية على مخالفة هذه النظرية لغاية الآن وذلك لظروف كثيرة مختلفة أشار اليها حضرة الشيخ المحترم لويس قانوس اقتدى وهذه الظروف لم تتغير إلا أن .

لذلك أرجو من حضراتكم أن تستمروا في نظر باب الإيرادات قبل نظر باب المصروفات في هذا العام الى أن تتغير الأسس التى توضع عليها الميزانية ويمكن بهتدئ البدء في نظر باب المصروفات قبل باب الإيرادات — أما القول بغير هذا فيعتبر ترتيبا صناعيا لأن الميزانية وضعت فعلا لدراستها بطريقة عكسية لا تؤدى الا الى الضرر . لأنها طريقة صناعية وكل ما يريد منا أن نشبه بغيرنا في دراسة الميزانية من غير أن يكون الأساس الذى سار عليه الغير قد اتبع عندنا لهذا أرجو أن تصرفوا النظر عن هذا الاقتراح » .

من هنا نرى أن الحكومة المصرية قد دأبت منذ سنة ١٩٢٤ على عرض الإيرادات على البرلمان قبل المصروفات مخالفة بذلك ما سارت عليه الحكومات الدستورية الاجنبية وما اتفق عليه رأى الصراح (راجع في هذا بارنلى طبعة ١٩٢٦ صفحة ٦١٧ وديجى مختصر طبعة ١٩٢٣ صفحة ٤٨٢) .

وقد أوجب الدستور قراءة الميزانية بابا بابا وحكمة ذلك أن يستطيع البرلمان القيام بالرقابة الواجبة بطريقة فعلية . وقد رأى الدستور أن يستثنى الميزانية من قاعدة المساواة بين المجلسين وأوجب أن يعرض مشروعها على مجلس النواب أولا — وذلك راجع الى طبيعة تكوين المجلسين واعتبار أن مجلس النواب هو المجلس الأكثر تمثيلا للامة — وهذا المبدأ موجود في كثير من الدساتير الاجنبية ومنها الدستور الفرنسى .

وقد سمّ الدستور على البرلمان أن لا ينفذ قبل اعتماد الميزانية لما لاقرار البرلمان لها من عظم الأثر في حياة البلاد ونشاط الأداة الحكومية . =

وفي صفحة ٢٠ من مجموعة المحاضر :  
دولة الرئيس -- متى تقدم الميزانية الى مجلس النواب ؟  
فقرر بالاجماع أنه يجب تقديمها قبل انتهاء السنة المالية بثلاثة أشهر  
على الأقل .  
وفي صفحة ٤٨ من مجموعة المحاضر :  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أن المصروفات المدرجة في الميزانية  
اليه كجرم من ميزانية الدولة  
وأن يوقف كل اعتداد  
يخص الجامعة الى وقت  
تقديم الميزانية المذكورة  
وأن المجلس يلزم أن يحثها  
كأبحث سائر أجزاء الميزانية  
وأن يقرها باباً باباً .

وقد بالرجوع الى دستور سنة ١٩٣٠ نجد أنه قد حذف هذا الشرط وعلت مذكرته التفسيرية هذا الحذف بقولها « وقد احتاط  
الدستور لحالة التي لا يكون صدر فيها القانون بالميزانية قبل ابتداء السنة المالية فدل في المادة ١٤٢ على أن الطريق الذي يتبع وهو  
العمل بالميزانية القديمة مع اكمال العمل بما أقره المجلسان من أبواب للميزانية — فبعد هذا كله لا ترى حاجة لما قضت به المادة ١٤٠  
إذا رأيت السلطة التنفيذية من دور الانقضاء قبل تقرير الميزانية قائما بفعل ذلك على مسؤوليتها — وليس من للصحة في شيء أن يبين  
الدستور على الحالة النظر في الميزانية حتى بعد بدء السنة المالية بل أن بعض السائير ونذكر على وجه الخصوص دستور بولونيا —  
توجب إيجاباً أن يفرغ من نظر الميزانية وأن يقرر قبل ميعاد معين . فان لم يقرر حتى ذلك الميعاد أصدرت الحكومة قانون للميزانية  
عسب للمروع الذي وضعت هي — ولا ترى الوزارة أن تعمل الى مثل ذلك الحد من جواز تحطى ارادة نواب الأمة — وتكتفي  
في هذا الشأن بمحذ المادة ١٤٠ . فاذا منى دور الانقضاء بعد نهايته ولم تكن الميزانية قد قررت لزم الحكومة نتيجة عملها من أنها  
لا تستطيع أن تزيد على الميزانية القديمة » .

وقد يتساءل البعض — هل يجوز للمجلس عند نظر مشروع الميزانية أن يعدل في أبواب الإيرادات حتى للفرقة منها بقوانين أم لا ؟  
لقد أجابت الحكومة على هذا السؤال بالنفي ( مجلس النواب جلسة ٦ يونيه سنة ١٩٢٧ ) وعللت رأياً بما يأتي « ان الدستور  
في المادة ١٣٤ يحرم انشاء ضريبة أو تعديلها الا قانون وان ميزانية الإيرادات ليست الا تقدير ما يتوقع تحصيله من الضرائب والرسوم  
بحسب القوانين الخاصة بها وبناء عليه لا يجوز تعديل تلك القوانين بمجرد الاقتصاد على تعديل أرقام الميزانية — بل لابد من نصوص  
قانونية معدلة للقوانين المذكورة — فيمكن تقديم مشروعات بقوانين تنظر بطريق الاستعجال » .

عارض الحكومة في هذا الرأي بعض الأعضاء فقرر المجلس لحالة الموضوع على لجنة الشؤون الدستورية لبحثه — وتلخص حجب  
المعارضين فيما يأتي « انه اذا كان الدستور قد اشترط اصدار قانون لانشاء ضريبة أو تعديلها — فان الميزانية في ذاتها قانون في تعديل  
الإيرادات أو المصروفات بتعديل أرقام الميزانية خضوع لدستور لأن التعديل انما حصل بقانون — على أن استعمال هذا الحق  
يجب أن يكون محكمة وروية فكل تعديل يقدم بحال على لجنة المالية التي تبحثه .

ولقد قدمت اللجنة تقريرها للمجلس في جلسة ٢٦ يونيو سنة ١٩٢٧ وملخص ما جاء فيه : —

- (١) أن للمجلس الحق المطلق فله أن يعدل في الميزانية كما يشاء مع عدم الاخلال بما استثناه الدستور في المواد ٥٦ ، ١٤١ .
- (٢) عدم ما يقرر أى تعديل يضاف الى مشروع قانون الميزانية مادة تتضمن هذا التعديل .
- (٣) أن يحال على لجنة المالية كل اقتراح يقدمه أحد الأعضاء متى طلب ذلك مقرر اللجنة أو الحكومة وقد وافق المجلس على هذا  
التقرير ( راجع نص التقرير في صفحة ١١٦ من الجزء الثاني ) .

وهل يتساءل البعض — هل يجوز لمجلس الشيوخ أن يقترح ادراج اعتبارات جديدة في الميزانية ؟

للجواب على ذلك نقول ان المادة ٢٨ من الدستور تمنع على أن الملك والمجلس الشيوخ والنواب حق اقتراح القوانين عدا ما كان  
منها خاصا بانشاء الضرائب أو زيادتها فاقترحه الملك والمجلس النواب .

وهذه المادة تعالها المادة ٨ من القانون الدستوري الفرنسي الصادر في ٢٤ فبراير سنة ١٨٧٥ ونصها « لمجلس الشيوخ كالمجلس =

مجلس الشيوخ جلسة

٢٨ يونيو سنة ١٩٢٦ :

نظراً لتأخر عرض

الميزانية على البرلمان اقترح

أحد الأعضاء مخاربة مجلس

النواب للاتفاق على التصريح

حالا لوزير المالية بفتح

الاعتادات اللازمة لتباشر

كل وزارة الأعمال

المستعجلة بدون إبطاء .

فرد عليه الرئيس بأن

هذا العمل غير دستوري

تنفيذا لقانون لا يجوز تغييرها الا بعد تعديل القانون أو الغائه بالطريق

العادي .

( موافقة عامة ) .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — واذا رأى المجلسان عند بحث الميزانية

تعطيل عمل يرتبط بالادارة العامة وخالفته الحكومة فان التقديم يبقى على قدمه

مؤقتا ويستمر البحث مع الحكومة حتى يقرر ما يتبع في ذلك نهائيا .

( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٥ من مجموعة المحاضر .

أمر معالي الرئيس قنلى القرار الخامس والثمانون وهذا نصه :

يجب أن يقدم مشروع الميزانية الى مجلس النواب أولا .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أطلب أن يضاف الى النص عبارة

تتالنواب حق اقتراح القوانين ووضعا . على أن القوانين المالية يجب أن تقدم أولا الى مجلس النواب ووافق عليها هذا المجلس .  
وقد فسرت هذه المادة في فرنسا بأنه لا يجوز لمجلس الشيوخ الفرنسي أن يدرج في مشروع ميزانية الدولة اعتدادا جديدا لم تدرجه  
الحكومة أو مجلس النواب — كما أن يزيد في الاعتادات المدرجة — لأن هذا العمل يكون من قبيل اقتراح القوانين المالية — ومجلس  
الشيوخ ممنوع من اقتراح القوانين المالية على إطلاقها طبقاً لقانون سالف الذكر .

وقد سار مجلس الشيوخ على اتباع وسيلة غير مباشرة اذا ما أراد أن يجعل الحكومة على إعادة ادراج اعتماد مالى حذف من  
مفروع للميزانية ، أو ادراج اعتماد جديد ، هي أن يخفف أحد الاعتادات المدرجة في نفس الفرع من الميزانية . مما يؤثر على ارادة  
الحكومة . فترضخ لرأى مجلس الشيوخ وتدرج الاعتماد الذى يرغب مجلس الشيوخ في ادراجه أو زيادته .

راجع في هذا أوجين بير ملحق بند ٥٣٢ صفحة ٦٧٨ ، ٦٨٣ ، ٦٨٧ . وبارنلى « القانون الدستورى » صفحة ٦٢٦ .

فهل يمكن أن نأخذ بهذا الحكم في مصر ؟

في اعتقادى أن النص الوارد بالدستور المصرى يمنح مجلس الشيوخ سلطة أوسع بالنسبة لاقتراح القوانين المالية على اختلاف أنواعها  
اذ ان النص لا يمنح مجلس الشيوخ الا من اقتراح القوانين الخاصة بإنشاء ضرائب أو زيادتها وكل ما عدا ذلك من القوانين المالية  
فاقتراحه مباح .

وزيد في بيان رجحان هذا الرأى أن دستور سنة ١٩٣٠ عندما أراد أن يسلب المجلسين حق اقتراح القوانين المالية بوجه عام  
اقتبس المادة الثامنة من دستور فرنسا .

و يجب أن نلاحظ أنه لا يجوز لمجلس الشيوخ أن يقرر من المصروفات الجديدة ما يضطر الحكومة لانشاء ضرائب جديدة أو زيادتها  
لأن مجلس الشيوخ ممنوع من انشاء الضرائب أو زيادتها طبقا للمادة ٢٨ من الدستور .

وبالرجوع الى محاضر اللجنة الاستشارية التشريعية نجد أنها قد علقت على المادة ١٣٨ بما يأتى « لم يعين الدستور طريقة التصويت  
على الميزانية لهذا يمكن أن تتبع في ذلك بعض الطرق المعمول بها في الدول الأخرى فى بعضها تشمل الميزانية كل المصروفات وكل  
الارادات ويصدر بها قانون واحد وفى البعض الآخر يكون لكل وزارة ميزانية خاصة .

وقد تحدث الموافقة على الميزانية باباً باباً أو مادة مادة . وقد استحسنات اللجنة الأخذ بطريقة الموافقة باباً باباً » .



(ليفصل أولا) لأن هذا أصرح في الدلالة على الغرض المقصود من هذه المادة ولأنه ليس ما يمنع الحكومة من أن تقدم الميزانية لكل من المجلسين في وقت واحد ولكن الممنوع هو أن يتناقش فيها مجلس الشيوخ قبل أن يبدى مجلس النواب رأيه .

وافقت الهيئة على هذه الاضافة .

تلى القرار السادس والثمانون وهذا نصه :

يجب تقديم الميزانية الى مجلس النواب قبل ابتداء السنة المالية الجديدة بثلاثة أشهر على الأقل .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - في الدستور البولونى نص بأن المجلس يجب أن يستمر في العمل حتى ينتهى من الميزانية وأقترح إضافة هذا الى المادة .

حضرة محمد على بك - ولكن قد تسحب الحكومة الميزانية في أثناء بحثها لادخال تعديل عليها فهل يبقى المجلس بلا عمل .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك - لا أظن أن الحكومة تسحب الميزانية بعد تقديمها وإذا أرادت أن تدخل تعديلا عليها تقدمه للمجلس .

حضرة عبد العزيز فهمى بك - الاولى أن تترك الحرية للمجلس .

وفي الواقع فإن مدة الانعقاد العادية كافية لدرس الميزانية .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا - لا أرى مانعا من الاضافة التى يقترحها حضرة المكباتى بك .

حضرة عبد الحميد بدوى بك - وأنا من رأى حضرة المكباتى بك .

معالي الرئيس - تؤخذ الآراء .

تقرر اضافة العبارة الآتية في آخر القرار ( ويستمر في نظرها حتى يفرغ منها .

ثم تلى النص الآتى :

المصروفات المدرجة في الميزانية تنفيذا لقانون لا يجوز تغييرها الا بعد تعديل القانون أو الغائه بالطريق العادى .

فوافقت الهيئة عليه .

لأنه ليس لمجلس الشيوخ أن يرسم خطة السير لمجلس النواب ووافقه المجلس على ذلك وقرر رفض الاقتراح السبب الذى أبداه الرئيس ولأنه لا يجوز أن يسمح لوزير المالية بالتصرف من تلقاء نفسه وبغير مصادقة البرلمان في أى مبلغ .

مجلس الشيوخ جلسة

١٨ أبريل سنة ١٩٢٧ :

لاحظت لجنة المالية أن

مشروع القانون الذى

قدمته وزارة الأوقاف

لمجلس النواب كان خلوا

من عبارة « ويعمل به من

تاريخ نشره بالجريدة

الرسمية ، الواردة في

المادة الخامسة من المشروع

وأن المشروع الذى أقره

مجلس النواب اشتمل على

هذه العبارة في المادة

المذكورة - فتباحث

اللجنة في هذه المسألة

ورأت حذف هذه العبارة

في المادة الخامسة لأن

الميزانية - بقسمها

«الإيرادات والمصروفات»

غير قابلة بطبيعتها لأن يحدد

لبده العمل بها موعد غير

تلى القرار التاسع والثمانون وهذا نصه :  
إذا رأى المجلسان عند بحث الميزانية إيقاف أو تعطيل عمل يرتبط بالإدارة العامة وخالفتهما الحكومة يبقى القديم على قدمه مؤقتا . ويستمر البحث مع المجلسين حتى يتقرر ما يتبع في ذلك نهائيا .  
بعض الأعضاء — نريد تفسيراً لهذه المادة .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — إذا اقترح المجلس في أثناء نظر الميزانية إلغاء مصلحة من المصالح العامة غير منشأة بقانون كإدارة التعليم الفنى مثلا وما يتبعها من المدارس ولم تكن الحكومة على استعداد للدخول مع المجلس في المناقشة واقتاعه بفائتها فلها أن تطلب منه بقاء القديم على قدمه مؤقتا ويستمر البحث مع المجلس حتى يقرر المجلس ما يتبع ، ورأى المجلس بالطبع هو النهائى .  
حضرة على المنزلاوى بك — إذا قرر المجلسان حذف مصلحة عامة فإيهما يجب أن يحترم احتراماً لمبدأ سيادة الأمة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذا هو ما يجب أن يكون ولذا أقترح حذف هذه المادة .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — المسألة قاصرة على طلب تأجيل لامعارضة المجلس فيما يقرره . ان قرار المجلس محترم على كل حال ولكن المقصود من هذه المادة هو أن لا تفاجىء الحكومة وهي مشغولة في الميزانية بطلب إلغاء مصلحة عامة . لهذا أعطى لها الحق في أن تطلب مهلة للاستعداد مع استمرار البحث مع المجلس في أمر هذه المصلحة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المادة غامضة ويجب أن تحدد إذ يخشى أن تدعى الحكومة أن إلغاء أى اعتماد فيه تعطيل لمصلحة عامة فيكون بحث الميزانية غير مجد .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الغرض من المادة هو ما بينت ومع ذلك فأنا أقترح تعديلها بالصيغة الآتية لتكون أكثر وضوحاً : ( إذا اقترح عند بحث الميزانية أمر يرتب عليه إيقاف أو تعطيل عمل قائم يرتبط بمصلحة إدارية عامة فللحكومة أن تطلب بقاء القديم على قدمه مؤقتا ويستمر البحث مع المجلسين حتى يقرر المجلسان ما يتبع في ذلك نهائياً ) .

بده المدة التى وضعت لها  
فان الإيرادات هى عبارة  
عن تقديرات لما ينتظر  
تحصيله في هذه المدة فهى  
بطبيعة ذلك لا تحتمل  
تحديد مدة أخرى للعمل  
بها — والمصروفات هى  
حصر لنفقات الدولة في المدة  
التي تتناولها الميزانية مهما  
يكن التاريخ الذى يصدر  
فيه قانونها وهذه المدة قد  
حددها القانون — وما يؤيد  
هذا الرأى أن العمل قد  
جرى على أن لا يحدد في  
قانون الميزانية موعد للعمل  
بها اعتماداً على استنادها .

وقد وافق المجلس على  
رأى اللجنة ورأى أنه لا  
يجوز أن ينص في القانون  
على « ويعمل به من تاريخ  
نشره في الجريدة الرسمية » .

مجلس النواب جلسة

٢٨ يونيو سنة ١٩٢٧ :

قرر المجلس أنه لا يمكن

المرافقة على اعتماد على أن  
لا يصرف الا بعد الموافقة  
على المشروع الخاص به  
لان المجلس لا يمكن ان  
يقر مبالغ لم تبين الحاجة  
اليها .

ووافق المجلس في

٢٠ يونيو سنة ١٩٢٧ على

اقرار اعتنادين بشرط ألا

يصرف منها شيء. الا بعد

اتهاء اللجنة الفنية من بحثها.

مجلس الشيوخ جلسة

٢٠ يونيو سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على جواز

زيادة اعتماد عما هو وارد

بالمشروع المقدم من غير

حاجة لتقديم مشروع قانون

ويكتفي بتعديل الأرقام في

الباب المختص ووافق في نفس

الجلسة على عدم جواز اقرار

اعتماد على أن لا يصرف

الا تحت شرط — فاما أن

يعتمد المبلغ بلا قيد ولا

شرط واما أن لا يعتمد .

مجلس الشيوخ جلسة

٢٨ يولييه سنة ١٩٢٨ :

قرر المجلس المبدأ التالي

و للمجلس الحق عند نظر

ايرادات الدولة أن يقرر

رغبات واقتراحات يطلب

من الحكومة النظر فيها قبل

تقديم الميزانية عن السنة

المقابلة .

ولم يوافق المجلس على

جواز اقتصاص مبلغ من

حضرة عبد العزيز فهمي بك — لا أوافق على عبارة « عمل قائم يرتبط

بالادارة العامة » لأنها مطلقة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أقترح النص الآتى : ( اذا أقرح في

المجلسين أثناء نظر الميزانية أمر يترتب عليه ايقاف أو تعطيل مصلحة إدارية

عامة قائمة فللحكومة أن تطلب بقاء القديم على قدمه مؤقتا إلى ما بعد نظر الميزانية

حتى يقرر المجلسان ما يتبع في ذلك نهائيا ) .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — أطلب أن يضاف أيضا إلى ذلك النص

عبارة ( تعطيل كلياً ) .

حضرة على ماهر بك — أطلب أن يضاف أيضا (إذا تعذر على الحكومة

البحث في موضوع الاقتراح أثناء نظر الميزانية .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — المفروض أن هذا النص استثنائي

لا تلجأ الحكومة اليه إلا إذا تعذر عليها ابداء المعلومات اللازمة عند البحث

في الميزانية .

حضرة المتزلاوى بك — أطلب حذف عبارة ( إلى ما بعد نظر الميزانية )

من النص الذى يقترحه حضرة بدوى بك .

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر تعديل القرار بالصيغة التى اقترحها حضرة بدوى بك مع حذف

عبارة ( إلى ما بعد نظر الميزانية ) .

وفي صفحة ١٤٢ من مجموعة المحاضر :

تليت المواد السادسة والسابعة والثامنة ونصها :

مادة ٦ — الميزانية الشاملة لايرادات الدولة ومصروفاتها يجب تقديمها

الى البرلمان قبل انتهاء السنة المالية بثلاثة أشهر على الأقل لفحصها واعتمادها

والسنة المالية يعينها القانون .

مادة ٧ — تكون مناقشة الميزانية وتقريرها في مجلس النواب أولا .

مادة ٨ — لا يجوز فض دور انعقاد البرلمان قبل الفراغ من تقرير

الميزانية .

فوافقت الهيئة عليها بالإجماع .

حضرة عبد الحميد مصطفى باشا — المتبع في مصر الى الآن أن يصدر قانون في مادتين بالتصديق على الميزانية ويعتبر هذا تصديقاً عليها في مجموعها من إيرادات ومصروفات. أما في فرنسا فالمتبع أن يحصل التصديق على ميزانية كل وزارة على حدها — وينبئ على ذلك أنه لا يمكن تجاوز الاعتماد المقرر لأية وزارة أو النقل من وفرها الى وزارة أخرى الا بقانون . أما النقل من مصلحة الى مصلحة أخرى في نفس الوزارة فهذا مثار خلاف شديد في البلاد الأخرى — وأطلب أن ينص في دستورنا على وجوب التصديق على الميزانية وزارة وزارة وعلى أنه لا يجوز النقل من اعتماد وزارة الى وزارة أخرى الا بقانون وأن تفصلوا في مسألة النقل من مصلحة الى مصلحة أخرى في نفس الوزارة بما تزرون اما بالاكتفاء بتصديق مجلس الوزراء كما هو الحاصل الآن أو بغير ذلك وأن تنصوا أيضا على ما يجب اتباعه في حالة النقل من باب الى باب مشابه له في ميزانية الوزارة الواحدة

حضرة عبد العزيز فهمي بك — هذه مسائل تفصيلية والأولى أن تترك للبرلمان ليقرر في شأنها ما يراه .  
موافقة عامة على ذلك .  
تليت المادة التاسعة ونصها :

المصروفات المدرجة في الميزانية تنفيذا لقانون لا يجوز حذفها ولا النقص منها بما يؤدي الى تعطيل حكم من أحكام القانون الا بعد الغاء ذلك القانون أو تعديله بالطريق العادي .

حضرة الياس عوض بك — أطلب حذف هذه المادة لأنه لا نظير لها في الدساتير الأخرى . والمتبع في الدساتير الأخرى أن للبرلمان أثناء بحث الميزانية أن يحذف من أبوابها ما يشاء وقد لا يكون غرضه من ذلك سوى احراج الوزارة لعدم رضاه عن سياستها فيحذف بابا يعلم أنه لا يمكن الاستغناء عنه وبذلك تضطر الوزارة الى الاستقالة . وهذا حق من أهم الحقوق الممنوحة للبرلمان لارغام الحكومة عند اللزوم والشرائح متفقون على أنه من الوسائل الدستورية المشروعة التي يصح للبرلمان أن يلجأ اليها فاذا قبلنا النص المعروض علينا فقد حرمتنا برلماننا سلاحا هو من أمضى الاسلحة البرلمانية .

باب الإيرادات وصرح وزير المالية ومقرر اللجنة المالية بالمجلس أن ذلك لا يكون الا بقانون .

ووافق مجلس الشيوخ

في ٣ فبراير سنة ١٩٣٠ :  
على احالة كل ما يرد في مجلس النواب خاصا بمشروع الميزانية الى لجنة المالية مباشرة دون حاجة الى استئذان المجلس في ذلك .

مجلس النواب جلسة

٣٠ ديسمبر سنة ١٩٢٩ :

قرر المجلس أن السنة المالية المنصوص عنها تبدأ في أول مايو وكانت قبل سنة ١٩٢٧ تبدأ في أول ابريل وتنتهي في ٣١ مارس (وذلك بمقتضى القانون رقم ٢١ لسنة ١٩١٣

— ولكن رأى البرلمان تعديلها بحيث تبدأ في أول مايو — وسبب ذلك أن عرضها في أول ابريل كان يستدعي عرضها على مجلس الوزراء في أوائل ديسمبر ولا يخفى أن وزارة المالية تحتاج الى ثلاثة أشهر على الأقل لبحث اقتراحات

الوزارات والمصالح المختلفة  
ومناقشتها بما يحتم على تلك  
المصالح تقديم ما لديها في  
شهر سبتمبر — وهو موعد  
لايساعد المصالح ولاوزارة  
المالية على ضبط التقديرات  
لتقدم هذا التاريخ . وما  
قد يجد من عوامل قد تؤثر  
في التقدير .

#### مجلس النواب جلسة

أول يونيه سنة ١٩٢٧ :

اقترح أحد الأعضاء  
تعديل في الميزانية ( فرع  
الارادات) فأعرض مقرر  
اللجنة المالية بأن المجلس  
قد انتهى من نظر الارادات  
— ولكن رئيس المجلس  
رأى جواز ذلك ما دامت  
الميزانية لازالت معروضة  
على المجلس .

وفي جلسة ٢٠ يونيو

سنة ١٩٢٧ — وفي نفس

اليوم بمجلس الشيوخ وافق

المجلس على جواز عرض  
جزء من ميزانية وزارة  
لاعتياده قبل نظر تلك  
الميزانية بأكملها — دون  
حاجة لقانون خاص .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — ربما كان في اقتراح حضرة الياس  
عوض بك شيء من النفع ولكني سأبين لكم أن هذا النفع لا يوازي شيئا  
من المضار التي تترتب على حذف المادة . وضعنا المادة في دستورنا تلافياً  
لاضرار لاحظها الشراح في فرنسا لأن الدستور الفرنسي يميز للبرلمان تعديل  
نظام الحكومة أثناء نظر الميزانية ولقد شكوا من هذا كثيراً في فرنسا لأنه  
غير جائز بحسب الأصل فضلاً عن أنه معطل للميزانية ولأعمال الحكومة  
وداع إلى التسرع في وضع أنظمة واصطلاحات لم تستوف حقها من العناية  
والتدبير ولهذا اقترحوا في فرنسا اقتراحات عديدة لتلافي هذه الحالة يريد  
حضرة الياس بك الحذف حتى يكون للبرلمان حق اجراء الحكومة وداع  
الى التسرع في وضع أنظمة واصطلاحات لم تستوف حقها الاسقاط مسور  
لدى البرلمان على طول أيام السنة فليس هو في حاجة الى التبرص بالحكومة  
حتى يأتي ميعد تقديم الميزانية . وعلى كل حال فهو حق ضئيل لا يوازن  
ما يجره علينا حذف المادة من المضار الكثيرة ولهذا أطلب بقاءها .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — نظرية حضرة الياس بك دستورية  
حقيقة وهي في أغلب الدول وسيلة لاثبات مسؤولية الوزارة . واطلاق يد  
البرلمان هو خير الوسائل للقيام بالاصلاحات المطلوبة ولا يوجد في دستور  
من الدساتير نص كالذي عندنا ولكن ظروف التطور التي نمر بها الآن تقتضي  
بقاء النص لما قد يترتب على حذفه من الخطر كالفاء مصلحة لها أهمية عظيمة  
واقترح أن يبقى هذا النص في الدستور في المدة التشريعية الأولى فقط حتى  
تتركز أعمال البرلمان ثم يطل العمل بها .

حضرة الياس عوض بك — مع تمسكي برأي الأول قد أوافق احتياطياً  
على بقاء هذه المادة في الدور التشريعي الأول .

حضرة محمد علي بك — أرجو بقاء النص على حاله لما في ذلك من المصلحة  
الكبرى للبلد ولا يخفى أن القوانين اذا بحثت عرضاً خلال نظر الميزانية  
فإنها تقرر جزافاً أو تلغى جزافاً دون أن تستوفى حقها من العناية والبرور .  
سعادة قليني فهمي باشا — أوافق على بقاء النص للأسباب التي أبدأها  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه المادة والتي بعدها لا نظير لها في سائر الدساتير والعمل بهما يغل يد البرلمان عن التصرف في الميزانية لأن المصروفات المدرجة بالميزانية إما أن تكون مدرجة تنفيذاً لقانون وإما أن تكون بغير قانون فالأولى يتمتع النظر في حذفها حتى يلغى القانون أو يعدل والثانية يتمتع النظر في حذفها كذلك إذا طلبت الدولة أرجاء النظر فيه . وعلى ذلك لا يستطيع البرلمان أن يس شئاً من الميزانية . هاتان المادتان خطر تان ولا نستطيع أن نقدر النتائج التي يمكن أن توصلنا هاتان المادتان إليها وخير لنا أن لا نتقيد بهما وأن نتعرض للأضرار التي قد تترتب على حذفها على أنه لا حرج على الحكومة من تأخير الميزانية فإن المادة الثامنة من هذا الباب تنص على عدم جواز فض دور انعقاد البرلمان قبل الفراغ من تقرير الميزانية والمادة الثالثة عشرة تجيز العمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة . فلا توافقوا على بقاء المادتين فإن أخوف ما تخاف منه الحكومة المستبدة هو الميزانية واحتمال رفضها فإن أردتهم أن تكونوا أحراراً في برلمانكم فاحذفوا المادتين .

معالي رفعت باشا — يقول حضرة عبد العزيز بك أنه لم يكن في دستور من الدساتير ما يقابل المادة التاسعة وقد وقفت على مقابل لها في دستورين الدستور الفرنسي لسنة ١٧٩١ والدستور الأسترالي المعمول به الآن فقد جاء فيهما ما معناه : انه محظور عند وضع القوانين المالية التخصيص على أمور لا علاقة لها بموضوع تلك القوانين .

حضرة الياس عوض بك — هذه النصوص لا تظعن في كلامي ولا في كلام حضرة عبد العزيز فهمى بك فانها فضلاً عن عدم ذكرها للوضع الذي نحن فيه بخصوصه فإن أحدها كان في دستور من قرن مضى وغير معمول به الآن والآخر لا ندرى حقيقة الظروف التي اقتضت وضعه .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أحتج حضرة عبد العزيز بك بصفة خاصة بالمادة الثامنة التي تنص أنه لا يجوز فض دور انعقاد البرلمان قبل الفراغ من تقرير الميزانية ولعل هذه المادة هي التي تخيفنا أكثر من الوقوع في المحذور الذي أشار إليه الشراح في فرنسا لأن لديهم مندوحة عن العجلة بتقرير المقرر

واقف مجلس الشيوخ  
في جلسة ٢٧ يوليو سنة ١٩٢٦  
على ما سبق أن وافق عليه  
البرلمان بمجلسيه سنة ١٩٢٤  
وملخصه انه يجب على كل  
مصلحة من المصالح الرئيسية  
ذات الاراد أن تلحق  
جداول اضافية لبيان  
الارادات والمصروفات  
يانا تفصيلاً وأن تشمل  
هذه الجداول مقارنة بين  
مصارفها وإيراداتها لعدة  
سنوات حتى يمكن الوقوف  
على حقيقة حالتها .

ولاحظت اللجنة في  
سنة ١٩٢٦ أن هذه الرغبة  
نفذت جزئياً بالنسبة لبعض  
المصالح — أما عن المقارنة  
فقد قالت الوزارة أن ذلك  
ميسور مادامت الارادات  
والمصروفات موضحة في  
الميزانية — ولكن اللجنة  
صممت على أن تقوم الوزارة  
بهذا العمل — وقبل وزير  
المالية ذلك .

وقد طلبت لجنة المالية  
بمجلس النواب هذا الطلب  
في تقريرها المقدم للجلسة  
في جلسة ١٩ يوليو سنة ١٩٢٦

مجلس الشيوخ جلسة

٢٧ يناير سنة ١٩٣٧

ومجلس النواب جلسة

١١ يناير سنة ١٩٣٧ :

صرح وزير المالية  
في مجلس النواب بمناسبة  
نظر الميزانية بالعبارة الآتية  
« لهدارينا أنت فصل  
بين الميزانية العامة وميزانية  
المعاهدة » فاعترض أحد  
أعضاء مجلس الشيوخ على  
انشاء ميزانية خاصة لعمل  
معين وقال ان في هذا مخالفة  
لنص المادة ١٣٨ من  
الدستور فرد وزير المالية  
بأنه يقصد وضع حساب  
خاص لتنفيذ المعاهدة وهذا  
الحساب الخاص هو جزء  
من الميزانية ولا يعتبر  
ميزانية مستقلة بل انه يعتمد  
في الوقت الذي تعتمد فيه  
الميزانية العامة — وبأن  
سبب وضعه حسابا خاصا  
للمعاهدة هو تسهيل الأمر  
على البرلمان بتسهيل الأمر  
الرقابة عليه بعدم ادماج  
حساب تنفيذ المعاهدة في  
أبواب الميزانية.

مجلس النواب جلسة

٦ يونيو سنة ١٩٣٦ :

الشهري الاحتياطي الذي يصح للحكومة أن تطلبه خلال بحث الميزانية وهذا  
مقرر عندنا بمقتضى المادة ١٣ من الدستور نفسه وانما أريد أن أقول أن المادة  
الثامنة توجد المخذور بشكل أوضح لأنه لا ميعاد لنا فقد يأتي دور عطلة  
البرلمان ولكنه يستمر في العمل طبقا للمادة الثامنة وبذلك نكون قد ألزمناه  
العجلة لأننا بهذا التحميم نوجب عليه في الغالب أن يفرغ من الميزانية بسرعة  
حتى لا يضيع أيام عطلته في الاشتغال بها . أما ما يخشاه حضرة عبد العزيز  
بك في موضوع المادتين من أنهما معطلتان لسلطة البرلمان في نظر الميزانية  
فالجواب عليه أن الميزانية مكونة من عدة مسائل لا ترجع الى قانون واحد  
وليس من المتصور أن البرلمان يطلب إلغاء القوانين كلها مرة واحدة بل يقع  
الإلغاء على قانون بعينه وليس في هذا شيء من الخطر الذي يتصوره حضرة  
عبد العزيز بك ولا يمكن أن يترتب على هذا مثل حركة البرلمان أو غل يده  
عن النظر في الميزانية لأن الخطر لا يتحقق الا اذا ورد الإلغاء على عموم  
القوانين التي أسست عليها الميزانية أو على كل المصالح المنشأة بغير قانون .  
واذا أمكن تصور أن البرلمان سيطلب إلغاء كل القوانين والمصالح فن باب  
أولى يكون النص أوجب ما يجب — المسألة كلها ترجع الى اعطاء الأمور  
حقها من العناية في وقت لا تكون فيه أفكار الأعضاء مشتغلة بالميزانية فإذا  
قرر الحذف أو الإلغاء عندئذ فان آثار ذلك ستلحق بالميزانية حتما فليغنى منها  
ما سبق تقريره . أما المسألة الأولى وهي المصروف الوارد تنفيذا لقانون فقد  
وجدت لها صورة تتحقق بها وهي إلغاء القانون بالطريق العادي وحكمة تحميم  
أن لا يلغى القانون الا بالطريق العادي أن للقوانين أسبابا لا تلاحظ خلال  
بحث الميزانية اذ الميزانية لا يلاحظ فيها سوى الوجوه المالية الصرفة أما القوانين  
فيجب عند بحثها أن تنظر الى فائدة وجودها والغرض منها والنتائج التي تترتب  
على إلغائها وغير ذلك من الشئون فن المعقول أن يطلب تأجيل القانون  
للبحث في الأسباب الخاصة به وهذه الحكمة بعينها هي حكمة وضع المادة  
العاشرة وانما ترتبت بصورة أخرى لأن المجلس ليس له بحسب الأصل أن  
يتعرض الى وجود المصالح لأنها أنظمة ادارية لا يرجع فيها الى المجلس الا من  
باب تقرير الاعتماد المخصص لها في الميزانية فحق المجلس في النظر فيها مستمد

من حقه في الميزانية وليس له كيف مخصوص وكيف القانون وكل ماوضعناه في المادة العاشرة أننا طلبنا أن يسمح للحكومة بالتأجيل حتى لا تفاجأ بالغاء المصالح الادارية على غير استعداد ولما كان المجلس لا يملك في الاصل نظرها خارج الميزانية قلنا له ان حقه محفوظ بعد الميزانية ويكون قرارك منسجبا على الماضي فيسقط المصروف الذي تقرر بالميزانية متى قررت الالغاء — فالمسألة لا ترجع في الحقيقة الى خطر عام شامل وانما ترجع الى باب واحد أو بايين من أبواب الميزانية واذا جاز أن يسمى ذلك تعطيلاً لسلطة البرلمان فان ذلك لا يكون الا اذا طلب البرلمان الغاء المصالح كلها واذا أمكن تصور ذلك فأنا أطلب أن تبقىوا النصين حرصاً على سياسة البلد لأنهما يدرآن خطراً أكبر من تعطيل الميزانية وهو شل الحركة العامة .

حضرة توفيق دوس بك — لم يقل حضرة عبدالعزيز بك أن الغرض تخويل البرلمان سلطة شل الحكومة بالغاء كل القوانين فان المادة التاسعة لا تمنع الحذف فقط بل والتتقيص أيضاً فاذا قام خلاف فيما اذا كان طلب البرلمان مطلقاً للقانون أو غير معطل فليس يكون الحكم في ذلك .  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — الحكم للمجلسين طبعاً .

حضرة توفيق دوس بك — اذن النص موقوف على مشيئة المجلس .

حضرة الشيخ محمد خيرت راضى بك — كل ما يمكن أن يستنتج الآن أن حجة القائلين بالحذف قوية بالنسبة للمادة العاشرة وأنا أقترح حذفها أما المادة التاسعة فتعلقة بمصروفات مدرجة تنفيذاً لقانون والقوانين واجبة الاحترام والتنفيذ ولا يصح الغاؤها خلال نظر الميزانية غير أني أطلب تعديل نص المادة التاسعة على الوجه الآتي : ( المصروفات المدرجة في الميزانية تنفيذاً لقانون لا يجوز حذفها الا بعد الغاء ذلك القانون أو تعديله بالطريق العادي ) .  
حضرة محمد علي بك — أرجو بقاء المادة التاسعة فليس الغرض منها شل سلطة البرلمان وانما الواقع أن أمام الحكومة قوانين وضعت في هدوء وسكينة وقد اتخذتها دستوراً لها في وضع الميزانية ومراقبتها للحكومة في وضع الميزانية انما تكون طبقاً لتلك القوانين فاذا أراد البرلمان الغاء قانون خلال نظر الميزانية فلا يفسر هذا الا بان الالغاء كان بناء على شهود خاصة والإلا

استن وزير المالية سنة جديدة بتقديمه الميزانية لمجلس النواب بخطابه بين فيه سياسة الدولة المالية وحالتها الاقتصادية .

مجلس الشيوخ (جلسة

٢١ يونيو سنة ١٩٢٤ )

واقفت لجنة المالية على الطريقة التي اتبعتها الحكومة في تبويب الميزانية وجعلها ١٤٦ باباً .

مجلس الشيوخ جلسة

٣ أغسطس سنة ١٩٢٦ :

سار العمل في المجلسين على وضع ميزانيتها الخاصة بواسطة لجنة المحاسبة ومكتب كل مجلس على أن يلغى كل مجلس للآخر بطريقة اجمالية .

مجلس الشيوخ جلسة

٢١ يونيو سنة ١٩٢٤ :

أحال مجلس النواب على مجلس الشيوخ بخطابه الرقم ١١ يونيو سنة ١٩٢٤ مشروع الميزانية المقدم اليه من الحكومة — وفي اليوم الذي ورد فيه خطاب مجلس النواب بحالة مجلس الشيوخ مع مرفقاته على



اللجنة المالية — ونظر،

للحالة الاستثنائية الناشئة

من فتح البرلمان في ١٥ مارس

سنة ١٩٢٤ وتقديم مشروع

الميزانية الى مجلس النواب

في يوم ١٢ أبريل سنة ١٩٢٤

وحتى لا يتأخر التصديق

عليه منعاً لتعطيل أعمال

الحكومة رؤى أن تحصل

دراسة مشروع الميزانية

في لجنة المالية بمجلس

الشيوخ بصفة غير رسمية

في الوقت الذي ينظرها فيه

مجلس النواب ( جلسة

٢١ يونيو سنة ١٩٢٤ ) .

فما الذي كان يمنع البرلمان من إلغاء القانون قبل ذلك .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يظهر أن الحق المملطى للجالس حق أريد

به مسألة كلية أعلى من هذا بكثير ذلك أن ميزانية البلد هي حياة البلد وروحه

وقد وضع بحث الميزانية في يد الأمة مباشرة ولذلك جعل معظم الدساتير

الرأى الأول في الميزانية لذلك المجلس الذى هو أقرب المجلسين اتصالاً

بالأمة وهو مجلس النواب ونتيجة ذلك هائلة جداً فإن مجلس النواب له أن

يقر الميزانية أو يعدلها بالزيادة أو النقص أما مجلس الشيوخ فمحروم من زيادة

الاعتمادات وغاية ما فى الأمر أنه اذا أنقص مجلس النواب شيئاً كان لمجلس

الشيوخ أن يردده الى الأصل الذى طلبته الحكومة . وقد يدعو التصرف فى

أموال الأمة فى مجموعته الى تدمير شيء كثير حتى من القوانين من أجل هذا

كان قول الشراح الذين أشار اليهم حضرة الياس بك عوض من أن تعرض

المجلس للقانون أثناء نظر الميزانية عمل دستورى صحيح هو قول مؤسس

على فكرة عالية جداً . لهذا لا زلت مصراً على أن للجالسين تقليل المصروفات

أثناء نظر الميزانية ولو كان صادراً بها قانون ومن أجل هذا لم يقبل الفرنسيون

أن يغيروا من سلطة البرلمان الفرنسي فى التعرض للقوانين خلال بحث الميزانية .

أما القول بأن الشهوة قد تتحكم فأظن أنه يمكن القول به لا فى قانون الميزانية

فقط بل فى سائر القوانين ومع ذلك فهناك مجلسان يراجع كل منهما الآخر .

ولهذا أرجو أن يحذفوا المادتين ٩ و ١٠ لأن فيهما ابتداء فى التشريع لا نعرف

تسألجه ومن القواعد المقررة أنه اذا وجد شك فى صلاحية مبدأ أو عدم

صلاحيته وجب ابقاء القديم على قدمه .

معالي الرئيس — يؤخذ الرأى على حذف المادة التاسعة .

فقرر بالأغلبية حذفها .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أريد أن أوجه سؤالاً الى الهيئة ليجاب

عليه فى المحضر وهو ( هل يراد بعد حذف المادة التاسعة وبعد أن أعطى

للميزانية صورة خاصة فوق القوانين وبعد أن أثبتت للميزانية حكم خاص من

حيث التوقيت — هل يراد أنه اذا رفع اقتراح من أحد أعضاء المجلس بشأن

إلغاء قانون أثناء نظر الميزانية أن لا يجرى عليه فى الأحوال العادية من وجوب

مروره دورين باللجان ؟ )

حضرة عبد العزيز فهمي بك — الجواب على هذا يكون بعد بحث الموضوع ودراسته .

ثم تليت المادة العاشرة ونصها :

المصروفات المدرجة في الميزانية لمصلحة إدارية عامة قائمة لم يرد بها قانون يجوز حذفها أثناء نظر الميزانية إلا إذا طلبت الحكومة أرجاء النظر في ذلك إلى ما بعد الفراغ منها . وكذلك الحال في النقص من تلك المصروفات إذا أدى إلى تعطيل تلك المصلحة .  
تقرر بالإجماع حذفها .

مادة ١٤١ — اعتمادات الميزانية المخصصة لسداد أقساط الدين العمومي لا يجوز تعديلها بما يمس تمهيدات مصر في هذا الشأن . وكذلك الحال في كل مصروف وارد بالميزانية تقبيرا للتعهد دولي .

مادة ١٤٢ — إذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ابتداء السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة متى يصدر القانون بالميزانية الجديدة .  
ومع ذلك إذا أقر المجلس بعضه أبواب الميزانية أمكن العمل بها مؤقتا .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ١٩ من مجموعة المحاضر .

مجلس النواب جلسة

٢٥ يونيو سنة ١٩٢٤ :

دولة الرئيس — أقرح التقرير بأنه ليس للجلستين ولا لأحدهما التعرض

أقرحت اللجنة المالية

---

( المادة ١٤١ ) لاحظ واضع الدستور أن مسألة الدين العمومي قد أخذت صبغة دولية صار من غير الممكن معها أن لا ينص على أنه ليس للجلستين ولا لأحدهما التعرض للديون السوفية ولا للالتزامات المالية الناشئة عن تمهيدات دولية — ولو أن هذا لا يمنع البرلمان من أن يقف على ما يتم في أمر سداد فوائد هذه الديون واستهلاكها أو إثارة البحث في وضع اتفاق دولي بشأنها . ولكن المتنوع هو التعرض للديون التي تهرت بالاتفاق مع حكومات مصر السابقة . لأن هذه التمهيدات شرعية وأقرتها نظمات مصر فلا تجوز الماشية فيها .

للدیون العمومية ولا للالتزامات المالية الناشئة عن تعهدات دولية .  
بالمجلس انشاء قسم خاص  
في الميزانية للديون التي على  
الحكومة .

وفي صفحة ٢٠ من مجموعة المحاضر :  
دولة الرئيس — اذا لم يقرر البرلمان الميزانية ولم يصدق عليها الملك قبل  
ووافقها الاعضاء على ذلك .

المادة (١٤٢) تقابلها }  
المادة ٤٧ من دستور البعرك  
والمادة ٨٥ من دستور استونيا  
والمادة ٦٤ من دستور بروسيا

اذا تأخر اعتماد البرلمان لقانون الميزانية عن أول مايو — وكثيرا ما يحصل هذا — فان الحكومة تنبع الميزانية القديمة — حتى لا يفت دولاب العمل فيها اذا ما تأخر البرلمان عن اعتماد الميزانية الجديدة . هذا اذا كان عدم اصدار قانون الميزانية ناشئاً عن تأخير البرلمان في اعتمادها — ولكن ما الحكم اذا كان تأخير الاصدار راجع لعدم تصديق الملك عليها ؟ أنتع في ذلك ما ينتع في شأن سائر القوانين العادية ، يعني أن بيد الملك معزوع قانون الميزانية الى البرلمان في مدى شهر لاعادة النظر فيه — ويلزم لاتقراره في هذه الحالة موافقة ثلثي الأعضاء الذين يتألف منهم كل من المجلسين — واذا لم تتوافر هذه الأغلبية امتنع النظر في المشروع في دور الاعتقاد نفسه — ولا بد من الانتظار الى دور آخر ؟

الجواب على ذلك : ان ظاهر النص ومفهومة لا يميز بين قانون الميزانية وأى قانون آخر .  
أى أنه يجب تصديق الملك لاصدار القانون — وقد حاول بعض أعضاء لجنة الدستور أن يميزوا قانون الميزانية عن سائر القوانين — معنى أنه متى قررها البرلمان وجب على الحكومة العمل بها دون انتظار تصديق الملك — لأن الاجراءات التي تتبع بالنسبة للقوانين العادية اجراءات طويلة وصعبة التحقيق ومعلقة لتنفيذ القوانين — وهذه الاجراءات اذا كان العمل بها مستغاثا بالنسبة للقوانين التي تتعلق بمصالح جزئية فان المصلحة العامة تفضي بتفجيرها بالنسبة الميزانية . وبعد مناقشات طويلة رفضت اللجنة هذا الاقتراح .  
ويلاحظ أن النص الذي اعتمدته لجنة الدستور لم يكن مشتملا على الفقرة الأخيرة من هذه المادة وهي «ومع ذلك اذا أقر المجلس بعض أبواب الميزانية أمكن العمل بها مؤقتا » .

وبالرجوع الى محاضر اللجنة الاستشارية التشريعية نجد أنها هي التي أضافت هذه الفقرة — وعلت هذه الاضافة بقولها « ولتكلمة هذه المادة نرى أن ينص على أنه اذا لم يتم اقرار الميزانية في مجموعها فانه يجوز العمل مؤقتا بما يقره المجلسان من هذه الأبواب وأن هذه الاضافة مستفادة من الفقرة الأولى من مشروع المادة التي تنص على طريقة حل الخلاف بين المجلسين على تقرير باب من أبواب الميزانية » — وبالرجوع الى محاضر لجنة الدستور نجد أن الفقرة التي قصدها اللجنة التشريعية في مذكرتها هي « اذا استحكم الخلاف بين المجلسين على بعض مسائل الميزانية اتبع في العام الجديد ما كان مقررا في شأنها في الميزانية القديمة » .

فهل يفهم من ذلك أن اللجنة التشريعية قد قصدت بالعمل بما تم اقراره من أبواب الميزانية — مجرد حالة التأخير بسبب وتوقع الخلاف بين المجلسين — أم أن هذا النص عام ؟

في اعتقادي أن الفقرة التي أضافتها اللجنة التشريعية فوق أنها تقرر مبدأ عاما فانها تقرر استثناءا هاما للمادة ٣٥ من الدستور .  
فلو تصورنا أن البرلمان يجلسه قد اتفق على أن يلزم الحكومة بتنفيذ ما يقره من أبواب الميزانية أولا فأول وأن الحكومة قامت بهذا العمل بالفعل — لو تصورنا ذلك وهو ليس بيد الاحتمال فان تصديق الملك على قانون الميزانية يكون قليل الأثر ان لم يكن عديمه — ما دامت أبواب الميزانية قد نفذت بالفعل .

ولا يمكن القول بأن عدم تصديق الملك على قانون الميزانية عند انتهاء المجلسين من اقرارها يسبب الغاء ما تم من الأعمال طبقا لما أقره المجلسان من أبواب الميزانية ما دام هذا التصرف كان في حدود الدستور وما دام أثر التصديق لا يمكن أن ينصب الا على المستقبل ما دام الملك قد صرف والقرارات قد نفذت .

ختام السنة المالية فللحكومة حق العمل بالميزانية القديمة حتى يصدق على الميزانية الجديدة .  
فتقرر ذلك بالأغلبية .

اللمجة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٧ من مجموعة المحاضر .

تلى النص الآتي :

« ليس للمجلسين ولا لأحدهما التعرض للديون العمومية ولا للاقتراحات المالية الناشئة عن تعهدات دوائية » .  
فوافقت الهيئة عليه .

ثم تلى القرار التسعون وهذا نصه :

إذا لم يقرر البرلمان الميزانية ولم يصدق عليها الملك قبل ختام السنة المالية فللحكومة حق العمل بالميزانية القديمة حتى يصدق على الميزانية الجديدة .  
فوافقت عليه الهيئة بالصيغة الآتية :

إذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ختام السنة المالية فيعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة .

وفي صفحة ١٤٥ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتي ووافقت عليه الهيئة  
« اعتمادات الميزانية المخصصة لسداد أقساط الدين العمومي لا يجوز تعديلها بما يمس تعهدات مصر في هذا الشأن » .

وكذلك الحال في كل مصروف وارد بالميزانية تنفيذا لتعهد دولي » .  
ثم تليت المادة الثالثة عشرة ونصها :

إذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ختام السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — إذا فرضنا أن المجلسين وافقا على الميزانية هل يجب إصدارها حتما أو تعطى حكم القوانين الأخرى من حيث جواز تصديق الملك وعدم تصديقه .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أتركوا هذه المسألة للعمل .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — الحالة التي يفرضها حضرة عبد العزيز

بك هي حالة عدم ثقة بالوزارة وحدها اظهار عدم الثقة ولكن حكمها كحكم  
أى قانون آخر لأن الميزانية لم تخرج عن أنها قانون . وكونها مهمة ووقية لا  
يغير من ذلك شيئا . فكلوا المسألة للقواعد العامة وهي كفيلة بحلها .  
فوافقت الهيئة بالاجماع على المادة وعلى هذا البيان .  
وفي صفحة ١٨٦ ثارت المناقشة الآتية :

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لى ملاحظة على المادة ١٣ من الباب الرابع  
( فى المالية ) — فقد نصت على أنه إذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ختام  
السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة —  
وهذا نص خطر لأنه ما يدرينا أنه بعد أن يقرر البرلمان الميزانية الجديدة  
تتباطأ الحكومة فى استصدار قانون بها لتعمل بالميزانية القديمة — ومن جهة  
أخرى هل يجوز اعتبار الميزانية كسائر القوانين خاضعة لحق التصديق  
ولاجراءاته الطويلة الواردة بالدستور مع كونها من القوانين الوقية التى لا  
تحمّل التأخير — ومن رأى أنه متى قرر المجلسان الميزانية يجب على الحكومة  
العمل بها لهذا أقترح تعديل النص على الصورة الآتية : ( اذا لم يقرر البرلمان  
الميزانية قبل ختام السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون  
بالميزانية الجديدة ) .

حضرات محمد على بك والياس عوض بك — هذه مسألة تحتاج لروية  
وتفكير فيحسن أن يؤجل النظر فيها الى جلسة الغد .  
موافقة على تأجيل النظر فيها الى جلسة الغد .  
وفي الجلسة التالية عادت الهيئة لمناقشة هذا المبدأ

حضرة عبد العزيز فهمى بك — بقيت المادة الحادية عشرة من باب المالية  
وهي التى أشرت اليها بجملة أمس وقد قلت أن النص الخالى خطر لأنه اذا  
أريد أن تعتبر الميزانية كسائر القوانين صح أن يقررها المجلسان ثم يسار  
فيها بالطرق العادية للقوانين بمعنى أنه اذا لم يوافق عليها الملك ردها الى المجلسين  
فى ميعاد شهر ولا تنفذ بعد ذلك الا اذا أقرها المجلسان بأغلبية الثلثين فى كل  
منهما وفى خلال ذلك يباح للحكومة العمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون  
بالميزانية الجديدة وقد لا تحوز أغلبية الثلثين فى المرة الثانية فيمتنع العمل بها

حتى يأتي العام القادم وتتم بالأغلبية العادية . وهذا نظام خطر غير معمول به في أى دولة أخرى فضلا عن عدم اتفاقه مع فكرة توقيت الميزانية . ولهذا أطلب تعديل النص على الوجه الآتى :

( اذا لم يقرر البرلمان الميزانية قبل ختام السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة ) .

فضيلة الشيخ نجيت — أوافق على التعديل لأن فيه مصلحة للأمة .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — معرض الكلام فى النص الحالى ينحصر فى مسألة نظامية والمسألة التى تعرض لها حضرة عبد العزيز بك فى اقتراحه تتعلق بجوهر سلطة المجلس وهذا أمر تقدم بيانه عند ذكر نظام المجلسين والاحكام العامة لهما فقد بينا هناك ما يملكه المجلسان بالنسبة للحكومة وما تملكه الحكومة بالنسبة للمجلسين بغير استثناء . ولم نتحر عندئذ أن تفصل هذه الاحكام فى كل مسألة على حدها . فالاحكام التى سبق بيانها متسلطة على كل مسألة تعرض . لكن موضوع المادة التى نحن بصدها موضوع نظامى فلا يمكن أن ينصرف الا الى الحالة النظامية التى سبق من أجلها الحكم — أما كون البرلمان يملك اصدار الميزانية بغير تصديق فمحله الكلام على حق الملك فى التصديق على القوانين عامة فان الميزانية لم تخرج عن أنها قانون ولكنه خاص بالوقية والدورية وأقصى ما يتطلبه هذا أن توضع له أحكام خاصة فى باب الميزانية بقدر ما تتطلبه هذه الصفات الخاصة . فالمسألة اذن تنحصر فيما يأتى : ما ذا يكون الحكم اذا جاء ختام السنة المالية ولم يكن صدر قانون بالميزانية الجديدة . والجواب يجب أن يكون بقدر هذا الموضوع أى أنه اذا لم يصدر القانون يعمل كيت وكيت . ذلك لأن قانون السنة الماضية قد فرغ حكمه ووجب البسده بقانون آخر ، ولكن هذا القانون قد يتأخر صدوره بسبب ما فاقضى الحال أن ينص على الترخيص للحكومة بالعمل بالقانون القديم حتى يصدر الجديد . ذلك حكم نظامى اقتضته الصفة الوقية التى انصف بها قانون الميزانية وما كنا لنورده لولا الضرورة التى اقتضته فان الحكومة لا تستطيع تسير الشؤون العامة بغير المال وهى لا تستطيع تحصيل ذلك المال الا بقانون تستند اليه . تلك هى الحالة النظامية التى سبقت المادة

النص عليها فيما يتعلق بقانون الميزانية أما فيما عدا ذلك فالقواعد العامة تطبق على قانون الميزانية كسائر القوانين . فاذا أريد أن يوضع لهذا القانون حكم خاص يخرج عن حكم القواعد العامة فليس موضع ذلك في باب الميزانية إنما يكون تقريره في باب الأحكام العامة بالمجلسين استثناء من القواعد التي قررت فيه .

هذا ما يتعلق بالشكل وأما من حيث الموضوع فلم أر في كل ما أورد من الاعتراضات ما يدعو الى اخراج قانون الميزانية عن نظام القوانين العادية والقول بأن لا حاجة في الميزانية الى تصديق الملك وأنه يكفي أن يقرها البرلمان فتصبح قانونا كما يرى حضرة عبد العزيز بك . قاعدة التصديق قاعدة كلية وقد رأينا ألا يكون حق التصديق مطلقا فقيدها ببعض القيود فلا يصح بعد هذا أن تزيد هذه القيود والا اختل التوازن بين السلطتين التشريعية والتنفيذية وما دامت الوزارة حائزة لثقة الأغلبية في المجلس فن الواجب الحرص على وجود هذا التوازن الذي ضمنته القواعد التي وضعت للتصديق . ولم ير في عموماً الأحوال أن حق التصديق يحتاج الى قيود أكثر مما قيد به . فهل يصح أن يكون مجرد التأخير في اصدار الميزانية موجبا لاسقاط التصديق . قد يكون هذا التأخير ناشئا عن حاجة الحكومة الى بحث الميزانية ومراجعتها فكيف يجوز أن ترتب على ذلك إلغاء حق التصديق . اذا كان التأخير ناشئا عن سبب مادي فكثير أن ترتب عليه هذا الحكم واذا كان ناشئا عن اختلاف في السياسة فهذه حالة مسؤولية وزارية ويجب حلها قبل أن تحل مسألة الميزانية . فاذا اختلف المجلس مع الوزارة في صدد الميزانية وأنكر المجلس على الوزارة تصرفها فله أن يسقط الوزارة ويأتى بأخرى تفاهم معه ولكن لا يصح مطلقا أن يكون تأخير الميزانية مشوها للصورة التي وضعناها لحق التصديق — ما أظن أن حضراتكم تريدون أن تحدثوا استثناء لقاعدة التصديق يخل بالتوازن بين السلطتين أو تضعوا حكما يضر بالسلطة التنفيذية بغير فائدة . انكم اذا قررت وجوب العمل بالميزانية متى أقرها البرلمان أدى ذلك الى نتيجة غريبة . فان الحكومة اذا كانت راضية عن الميزانية لم يظهر رضاها بصورة واضحة واذا كانت غير راضية ولم تعرض المسؤولية الوزارية على بساط

ألبحث أصبحت الحكومة مكلفة بتنفيذ ميزانية لم توافق عليها . فحق التصديق يجب أن يبقى كما هو وما دامت الميزانية القديمة كفيلة بتنفيذ الأعمال على صورة حسنة فلا يضير البلاد أن يجرى العمل بها حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة وقد سلمتم بجواز ذلك في حالة عدم فراغ المجلسين من نظر الميزانية الجديدة فليس منكرا أن يجرى العمل بها عند تأخير اصدار القانون من قبل الحكومة الا أن تكونوا أردتم أن تقرروا بمناسبة هذا النص الغاء حق التصديق على الميزانية وأن تضعوا حكما جديدا ليس من ورائه قاعدة خاصة فان المسؤولية الوزارية وحدها كفيلة بمنع ما يخشى من تعطيل الميزانية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — وهل في النص الجديد ما يمنع من تصديق الملك .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ذلك هو مفهوم القاعدة لأن حضرة عبد العزيز بك يريد أن يمنع العمل بالميزانية القديمة اذا كان البرلمان قد فرغ من نظر الميزانية الجديدة ومعنى هذا أنه يجب العمل عندئذ بالميزانية الجديدة أى أنه يجب التصديق عليها في كل الأحوال .

حضرة على المزلاوى بك — أؤيد حضرة بدوى بك فيما قال وأطلب بقاء المادة على حالها .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أوافق على تعديل حضرة عبد العزيز بك لأنه ان كانت هناك مسألة حيوية أنشئت من أجلها البرلمانات فهي المراقبة على الاموال العامة . وقد وضعنا للميزانية أحكاما استثنائية فيما يتعلق بحل الخلاف الذى يقوم بشأنها بين المجلسين وغير ذلك ، فلا مانع من أن يكون لها حكم استثنائى خاص في هذه الحالة أيضا . ولذلك أؤيد التعديل لأنه يتضمن حقا كبيرا من حقوق الأمة التى لا يصح التفریط فيها .

فضيلة الشيخ يخيت — أؤيد حضرة عبد العزيز بك لأننا اذا أبقينا النص على حاله أخضعنا قانون الميزانية لجميع الاحكام التى تسرى على سائر القوانين فاذا لم يصدق عليه الملك ورده للبرلمان وجب أن تقرره أغلبية الثلثين ويستمر العمل خلال ذلك بالميزانية القديمة الى ما شاء الله .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أما ما يتعلق بالشكل فلا يهمنى مطلقا



ومتى استطعنا تحديد الموضوع أمكننا معالجة الشكل على الوجه الذى تنفق عليه .  
أما فى الموضوع فأرى أن من الخطر الكلى أن نعتبر الميزانية كالقوانين  
العادية لأنها اذا لم يصدق عليها فى المرة الأولى وجب عند ردها للمجلسين أن  
تحصل الموافقة عليها بأغلبية الثلثين وهذا أمر عسير جدا ولا يسهل تحقيقه .  
وإذا أمكن الاستغناء عن القوانين العادية التى لم تمل موافقة الثلثين لأنها تتعلق  
بمصالح جزئية فإن الميزانية لا يمكن الاستغناء عنها ومن أجل هذا طلبت التعديل  
لأن عدم التصديق على الميزانية يقتضى العمل بالميزانية القديمة طول العام  
الجديد بل قد يترتب عليه العمل بميزانية واحدة سنين عديدة ولهذا أصم على  
التعديل الذى عرضته . أما الاحتجاج بأن مسؤولية الوزارة قائمة ويمكن  
الرجوع إليها لعلاج هذه الحالة فأنى لا أراها كافية اذ متى قررتم أن الميزانية  
هى كالقوانين العادية تعسر جدا على المجلس أن يسأل الوزارة أو يقرر عدم  
الثقة بها بمجرد أن الدستور تنفذ فى حالة عدم التصديق باعادة الميزانية للبرلمان  
والتصديق عليها بأغلبية الثلثين الى آخر الاجراءات الخاصة بالتصديق تلك  
الاجراءات التى لا يكون فى أخذ الحكومة بها أى مسؤولية وزارية .

حضرة الياس عوض بك — لست أرى مبررا لوضع حكم خاص بالميزانية  
لا نظير له فى القوانين الأخرى . وليس من الحكمة أن نضع قيودا وأحكاما  
لكل مسألة فرعية بل الأولى أن تترك الأمر للتقاليد البرلمانية على أنى استبعد  
أن ترفض الحكومة العمل بميزانية قررها المجلسان وهى ان فعلت ذلك عرضت  
نفسها للمسؤولية ولسخط البلاد فلا تستطيع البقاء فى مناصبها . لهذا أرى أن  
التعديل المقترح يضع قيودا لمسألة لا تستحق أن توضع لها قيود . وبقاء المادة  
على حالها أمر واجب وتغييرها قد يبنى عليه نتائج غير حميدة .

سعادة قلبنى فهمى باشا — مع احترامى لأراء حضرة عبد العزيز بك  
أخالفه فى هذا المبدأ أولا — لأنه لم يحصل فى التاريخ أن ميزانية قررها البرلمان  
ثم عطلتها الحكومة ويؤيد ذلك أن الحكومة كانت أثناء انعقاد الجمعية التشريعية  
تستهضهم الأعضاء للفراغ من بحث الميزانية . وثانيا — لأن الضمانات  
التي شرحها حضرة بدوى بك كافية لمنع المخاوف التي يخشاها حضرة  
عبد العزيز بك .

حضرة زكريا نامق بك — الميزانية أكبر عمل من أعمال الحكومة فيه أكبر مسؤولية عليها وهي قانون كسائر القوانين ولكنها تختلف في أنها موقوتة وسرعان ما يظهر رأى الحكومة بالنسبة إليها إما بالموافقة أو بالمخالفة فإن كان الثانى طرحت المسؤولية الوزارية على بساط البحث فوراً أو في هذه المسؤولية العلاج الشافى مما تتخوفه فلا يمكن إذن أن يرد بالخاطر احتمال العمل بالميزانية القديمة طول العام الجديد أو أعواماً متتالية . واذن فلا يصح أن نهدم حقاً قرناه من أجل أمر لا يتصور وقوعه .

فضيلة الشيخ بخت — جميع كلام المعارضين لحضرة عبد العزيز بك يدور على الاعتراف بأن الميزانية أهم أعمال الحكومة وأنها من القوانين الاستثنائية التى تقتضى نظاماً خاصاً فلماذا نضع نصاً يقتضى تعريض الوزارة للمسؤولية بين حين وآخر ونأبئ الأخذ بالنص الذى يرفع كل مصادمة أو احتكاك بين الوزارة والبرلمان . اننى أرى مراعاة لمصلحة الأمة والحكومة والبرلمان وجوب الموافقة على اقتراح حضرة عبد العزيز بك .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — لقد حضرت متأخراً ويلوح لى أن اقتراح حضرة عبد العزيز بك يراد به الخروج عن قاعدة كلية فى الدستور وتقرير أن الميزانية تصح قانوناً بمجرد موافقة البرلمان عليها ولكن التشريع باللازم غير مفهوم وظاهر النص الذى يقترحه حضرة عبد العزيز بك قاصر على تقرير أمر واحد وهو اجازة العمل بالميزانية الجديدة . على أنى لا أرى حاجة الى هدم قاعدة دستورية سبق تقريرها وأعتقد أن فى مراقبة الأمة والبرلمان الضمان الكافى لعدم تعطيل الميزانية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا يوجد فى دستور من الدساتير نص كالذى عندنا وأنا يرضينى حذف المادة اذا لم توافقوا على تعديلها .  
معالى الرئيس — تؤخذ الآراء على تعديل حضرة عبد العزيز بك .  
تقرر بالأغلبية رفضه .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اذن أطلب حذف المادة .  
حضرة عبد الحميد بدوى بك — طلب حذف المادة جاء جواباً على كلام حضرة الهلباوى بك فى أن اقتراح حضرة عبد العزيز بك هادم لاحكام

الاستور . وصحيح أنه قد لا يوجد نص دستوري يقابل نصنا ولكن هناك تقاليد دستورية أغتت في البلاد الأخرى عن النص لأن التقاليد الدستورية اذا ثبتت أصبح لها حكم القانون . وقد دعانا الى وضع النص في الدستور أنه ليس لنا تقاليد قديمة . فالنص بهذا المقدار له فضل خاص .  
معالي الرئيس — يؤخذ الرأي على طلب حذف المادة .  
مقرر بالأغلبية رفضه .

**مادة ١٤٣ —** كل معسروف غير وارد بالميزانية أو زائر على التقريرات الواردة بها يجب أنه يأذره به البرلمان . ويجب استقذاره كذلك كلما أريد نقل مبلغ من باب الى آخر من أبواب الميزانية .

**الاعمال التحضيرية :**

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٨ من مجموعة المحاضر .  
قر مجلس النواب  
بجلسة ٩ فبراير سنة ١٩٢٧ :

تلى النص الآتي :  
ولا يجوز عقد أى سلفة عمومية ولا أى تعهد مستوجب لصرف مبالغ من الخزينة غير واردة بالميزانية الا بموافقة البرلمان ،  
فوافقت عليه الهيئة

( المادة ١٤٣ ) تعالها { المادة ٦٧ من دستور بروسيا  
{ والمادة ٤٧ من دستور النمسا

قيد الدستور الحكومة بجرعه تجاوز الميزانية التي اعتمدها البرلمان الا بعد استقذاره — كما حرم عليها نقل مبلغ من باب الى آخر من أبواب الميزانية — ولولا هذه القيود لما تحققت الفائدة المرجوة من بحث البرلمان الميزانية واتفراره لها اذا كان في استطاعة الحكومة أن تغير وتبدل فيما قرره — لهذا كان البرلمان يجلسه منذ مبدأ الحياة النيابية حريس على تخدير الحكومة من ولوج هذا الطريق الخطر . فقد وافق مجلس الشيوخ في جلسة ٢٧ يولية سنة ١٩٢٦ على تحرير لجنة المالية التي جاء به « د » وقد اتبعت وزارة المالية في المشروع الحال القاعدة الموافقة للدستور والموصلة الى الرقابة البرلمانية السكانية والتي أقرها المجلسان حين نظر ميزانية سنة ١٩٢٤ — ١٩٢٥ من جهة زيادة أبواب الميزانية كما أنها جرت أيضا على القاعدة التي وعدت باتباعها سنة ١٩٢٤ على لسان حضرة وكيلها والمخاضة بمائلة تجاوز الميزانية عند الاقتضاء مقابل وجود وفر في بند أو بند أخرى ضمن حدود باب واحد لتتمكن من مراقبة تصرف المصالح المختلفة داخل حدود تلك القاعدة ولما فقد أصدرت تعليماتها بأنه لا يجوز صرف أى مبلغ غير وارد في الميزانية أو زائد عن التقديرات الواردة بها ولا نقل مبلغ من باب الى آخر من أبواب الميزانية الا بعد موافقة البرلمان كما وجهت النظر الى أن الموافقة على تجاوز اعتماد بند من البنود في أحد أبواب الميزانية مقابل وجود وفر في بند آخر من بنود نفس ذلك الباب هي من اختصاص وزارة المالية ما دام التجاوز لا يزيد عن ١٠ في المائة من جملة ربط البند أو ١٠٠٠ ج.م (أيما أكثر) على ألا يتجاوز مقدار ال ١٠ ٪ ١٠٠٠٠ ج.م وما زاد على هذا الحد يكون الاذن فيه بالتجاوز من اختصاص مجلس الوزراء كما أبلغت وزارة المالية الوزارات والمصالح أنه قد تقرر أن تعامل معاملة البند المستقل مفردات البند المخصصة لسكل نوع من المصروفات الآتية : —

وفي صفحة ١٠٣ من مجموعة المحاضر  
تلى المبدأ الثالث والعشرون وهذا نصه :

أن يقدم طلب الاعتمادات  
بالطريقة التي تقدم بها  
الحكومة الى المجلس كل

- (١) = ماهيات المستخدمين الدائمين والمؤقتين .
- (٢) ماهيات الخارجين عن هيئة المال .
- (٣) أجر الشغالة باليومية .
- (٤) المرتبات .
- (٥) كل عمل من الأعمال الجديدة على حدته .

وحدث في جلسة ١٧ يناير سنة ١٩٢٧ أن اقترح أحد أعضاء مجلس الشيوخ « أن تمتنع الحكومة في المستقبل عن فتح أى اعتماد غير وارد بالميزانية الا بعد الحصول على إذن البرلمان وذلك طبقا للمادة ١٤٣ » ووافق المجلس على ذلك — وصرح وزير المالية بالنيابة عن الحكومة أنها أيضا توافق على هذا الاقتراح .  
وحدث عند تقديم الحساب الختامي للميزانية أن لاحظت لجنة المالية بمجلس النواب بمجلة ٢١ مايو سنة ١٩٢٨ أن هناك تجاوزا لتزعمادات قدره ٣٦,٧٠٤ جنيا — فرأى بعض الأعضاء أن الحكومة قد خالفت الدستور للمادة ١٤٣ لانه كان يجب أن تستأذن البرلمان قبل صرف أى مبلغ يزيد عن الاعتمادات المقررة — ودافع وكيل الوزارة عن هذا العمل وكذلك مقرر اللجنة وقال بأن الزيادات لا يمكن لوزارة المالية أن تستحق من وقوعها الا بصدد الحساب الختامي لأن الباب مكون من بنود كثيرة وكل بند له حساب في الاتفاق قائم بخاتمه لا يمكن معرفة نتيجته الا اذا انتهى الاتفاق من كل البنود وذلك عند جمع البنود وضم بعضها الى بعض عند الحساب الختامي .

وأخيرا قرر المجلس إحالة الموضوع على لجنة الشؤون الدستورية بالمجلس تقدمت تهريرا بالمجلس في جلسة ٢١ مايو سنة ١٩٢٨ ووافق عليه المجلس .

ولمخلص ما جاء فيه وان اللجنة مع تهريرا بأن التجاوز في ذاته مخالفة صريحة لنص دستوري واجب الاحترام ترى أن الظروف التي دعت لهذا التجاوز هي ظروف اضطرابية — تسمح بالموازاة على تسوية هذا التجاوز على أن يقرر المجلس لفت نظر الحكومة الى وجوب التشديد في مراقبة الصرف في كل باب من أبواب الميزانية والالتزام بالصروف من أى باب ما خصص له الا بإذن البرلمان .  
( انظر نص التقرير والنقاشات التي دارت حوله في صفحة ٢٦١ من الجزء الثاني من هذا الكتاب ) .

وفي جلسة ١٥ يونيو سنة ١٩٢٧ اعترض أحد أعضاء مجلس النواب على تقديم الحكومة لمشروع قانون بفتح اعتماد اضافي قدره ٣٥٣٣٨١ جنيا — وقال أنه لا يفهم كيف يزيد ما أنفق بالفعل عن ٣٠٠ ألف جنيه دون أن يبلغ هذا الى وزارة المالية ودون أن طلب اقرار الاعتماد في حينه من مجلس الوزراء ودون أن يرضى كل ذلك على البرلمان في الوقت المناسب .  
وقد سلم وزير المالية بالنيابة بوجاهة الملاحظة وصرح أن الحكومة قد رأت وضع حد لتجاوز في الاعتمادات استكمالا للعقوبة .  
ولقد اختلفت الحكومة مع البرلمان في سنة ١٩٣٧ على تهمير القصود بلفظ « يأذن » الواردة في هذه المادة . فرأى بعض الأعضاء أن هذا اللفظ صريح في معناه وأن لا بد من أن يسبق الاذن العمل وتأذن به — وحاولت الحكومة أن تفسر حكم المادة بما يستفاد من النص الفرنسي لما الذي عبر عن الاذن بكلمة approuver ومنعها « الموافقة على » — أى أن مهمة البرلمان هي الموافقة على ما صرف بالفعل .

وفي اعتقادي أن هذا الترخيص فوق انه غاية في الضعف فهو غاية في الخطورة — اذ أن يقتضاه تصبح الحكومة مطلقة الحرية في أموال الدولة ويصبح اقرار البرلمان للميزانية عبث لا طائل ورائه ولا فائدة منه — وهذا هو ما جبل مجلس النواب يوافق في ٢١ أغسطس سنة ١٩٢٦ على الاقتراح بالنس في مشروع القانون الخاص بمحاكمة الوزراء الذي وعدت الحكومة بتقدمه — على معاقبة كل وزير يقوم على تكليف الخزانة مبلغا لم يكن مدرجا في الميزانية أو لم يصدر عنه اعتماد من البرلمان .

لاشك أن في هذا التصير اعتداء صريح على سلطة البرلمان وأحراج له بوضعه أمام الأمر الواقع — واعدام لأثر رفضه الاعتماد مادام المال تصرف بالفعل . وفوق ذلك فإن الممول عليه دائما ( هو النص العربي ) اذا ما تناقض النص الفرنسي مع النص العربي لمادة من مواد الدستور .

وهذا هو ما سار عليه المجلسان منذ وجد الدستور (راجع مجلس الشيوخ جلسة ٧ مارس سنة ١٩٢٧) وبالرجوع الى دستور سنة ١٩٣٠ بمجده قد نص على جواز تقرير مصروف غير وارد بالميزانية أو زائد على التقديرات الواردة بها فيما بين ادوار الانعقاد أو في فترة الحل كما أجاز نقل مبلغ من باب الى آخر من أبواب الميزانية — على أن يكون ذلك بمراسيم تعرض على البرلمان في معام

« كل مصروف غير وارد بالميزانية أو يزيد عن التقديرات الواردة بها  
يجب ابتداء أن يصرح به البرلمان .  
تقرر الموافقة عليه بالإجماع .  
وفي صفحته ١٤٥ تلى النص الآتي  
ووافقت عليه الهيئة .  
مادة ١٤ — كل مصروف غير وارد بالميزانية أو زائد على التقديرات  
الواردة بها يجب أن يأذن به البرلمان .  
صفحة ٨ من الجزء الثاني(١)

لا يتجاوز الشهر من اجتماعه التالي . وقد عللت المذكرة النفسية هذا الحكم بقولها « والاعتمادات الإضافية تفتح بقوانين فليس  
ما يحول دون دخولها في عموم حكم المادة ٤١ ( مع ملاحظة أن المادة ٤١ من هذا الدستور قد أجازت إصدار مراسيم بقوانين في فترة  
الحل أسوة بفترة ما بين أدوار الانعقاد ) — غير أن الاعتمادات ليست في الواقع قوانين إلا من الوجهة الشكلية — تلك ونظرا  
لأهميتها ولأن بعض الدساتير تخصها بالذكر عند الكلام عن حق السلطة التنفيذية فيما بين أدوار الانعقاد أو في فترة الحل ترى الوزارة  
أن تخرجها من عموم المادة ٤١ ليكون لها حكم خاص بها في الباب الخامس بالمالية . على أن ذلك التخصيص لا تراد به المغايرة بين  
التصرع والتدابير المالية في الحكم فالق واحد في الحالين ووجوب العرض على البرلمان يشترك بينهما وفي كليهما لا يكون رفض البرلمان  
للمرسوم أو الاعتماد نافذ الحكم إلا بالنسبة للمستقبل » .  
وفي فرنسا نجد نوعين من الاعتمادات .

اعتمادات تهديدية : وهي التي يكون معنى اقرار البرلمان لها أنه يوافق على الغرض المطلوبة هي له وعلى ما يختص به من النفقات —  
ويخصم لها من باب التقدير فقط مبلغ معين من المال .  
وفي الواقع أن تقرير المجلس لها ينصب لا على المبلغ للتعهد وحده بل ينصب على الأخص على الغرض المطلوب من أجله هذا المبلغ .  
ومن ذلك اعتمادات تنشيط الملاحة واعتمادات الأحكام الصادرة ضد الخزانة العامة واعتمادات الماشات .  
واعتمادات تحديدية : وهي التي يضع لها البرلمان اذ يقرها حداً أقصى لا يجوز تعديده بحال من الأحوال كاعتماد ماهيات الموظفين .  
والوزير الذي يتجاوز هذا الاعتماد يكون مسؤولاً مدنياً فوق مسؤوليته السياسية .  
وقد عرف القانون الصادر في ١٤ ديسمبر سنة ١٨٧٩ المقصود بالاعتمادات الإضافية اذ نص في المادة ٢ على أن « الاعتمادات  
الإضافية هي الاعتمادات التي تستعمل في تنفيذ مشروع سبق أن وافق عليه البرلمان بشرط أن لا يكون في هذا الاستعمال تغيير  
في طبيعة هذا المشروع » .

( أوجين بير صفحة ٥٧٥ )

(١) بعض سوابق .

مجلس النواب جلسة ٢٦ مايو سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على فتح اعتماد اضافي لأعمال انتهت ولغظية مصاريف صرفت قبل تصديقه — لأنه لم يجد نتيجة لعدم التصديق .  
وقرر في ٢٣ يونيو سنة ١٩٢٧ أن المديلات والاعتمادات الإضافية تدم بمرسوم حتى اذا كان البرلمان جاري نظر الميزانية —  
ويجب أن يأخذ بمبدأ الطريق القانوني — ولكن اذا أرفق الوقت يمكن للبرلمان النظر في التعديل أو الاعتماد الإضافي من عند اتباع  
ذلك الطريق الطويل باقتراض أن اللجنة المالية في المجلس هي التي اقترحت التعديل أو الاعتماد الإضافي .  
وقرر المجلس في جلسة ٢٥ يناير سنة ١٩٢٧ و٤ يونيو سنة ١٩٢٧ : وان كانت المادة ١٤٣ لم تمنح ما اذا كان الاذن يجب  
أن يكون بقرار أو بقانون إلا أن المادة ١٤٢ تهدد أن الميزانية يجب أن يصدر بها قانون لأن كل اعتماد اضافي هو تعديل لما ورد  
بالميزانية التي صدرت بقانون — والقانون لا يعدل الا بقانون .

مادة ١٤٤ — الحساب الختامي لموارد المالية عمه العام المنقضى يقرر الى البرلمان في مبدأ

كل دور انعقاد عادي لطلب اعتماد .

مادة ١٤٥ — ميزانية ايرادات وزارة الأوقاف ومصروفاتها وكذلك حسابها الختامي

السوى تجرى عليها الأوامر المقررة الخاصة بميزانية الحكومة وحسابها الختامي .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

مجلس الشيوخ جلسة

٦ يولييه ١٩٢٦ :

اقترح أحد الأعضاء

أن تعرض ميزانية وزارة

الأوقاف على مجلس

الوزراء ويكون له كل

الرأى فيها وأن يكون رأى

المجلس الأعلى استشارياً—

لجنة وضع لمبادئ العام للدرستور : صفحة ١٧ من مجموعة المحاضر

حضرة عبد اللطيف المكيانى بك — وهل يدخل في مفهوم كلمة

« الميزانية » ميزانية وزارة الأوقاف العمومية ؟

دولة الرئيس — نعم انى ما قصدت بلفظ « الميزانية » إلا القدر الذى

يتناول ميزانيات جميع وزارات الحكومة ومصالحها ، وهذا يدخل فيه بالطبع

ميزانية وزارة الأوقاف العمومية .

( موافقة بالإجماع على هذا التفسير ) .

( للادنان ١٤٤ و ١٤٥ ) حتم الدستور على الحكومة أن تدم للبرلمان الحساب الختامى للميزانية لتكمل الرقابة البرلمانية على أعمال

الحكومة بتحقيق الأعضاء من تنفيذ رغباتهم ومن عدم وجود تجاوز في الاعتبارات أو تقصير في صرف ما اعتمدوه .

وقد اقترحت اللجنة المالية بمجلس النواب ( في ٢٤ يولييه سنة ١٩٢٦ ) « انشاء ادارة مستقلة لتثبت من تحصيل إيرادات الدولة

ودخلها الخزانة ومن اغاتها في الوجوه التى عنها البرلمان » وأقر المجلس هذا الاقتراح .

والقصد بهذا الاقتراح هو انشاء ديوان للحاسبة تكون وظيفته بحث الحساب الختامى للحكومة قبل عرضه على البرلمان . كما

هو الحال في بلجيكا فقد نس دستورهما في المادة ١١٦ على وجوب عرض الحساب الختامى على هيئة الحاسبة Cour des comptes

وقد اقترح أحد أعضاء مجلس النواب ( بجلية ٨ مارس سنة ١٩٢٧ ) انشاء ديوان للحاسبة مكون من رئيس مجلس النواب

ومرأى مجلس النواب ومجلس الشيوخ — وراأت لجنة الاقتراحات أن المادة ١٤٤ تضى بأن الحساب الختامى للادارة المالية عن العام

المنقضى يقدم الى البرلمان وفي هذا تحقيق للأغراض التى أرادها صاحب الاقتراح ولأحظت اللجنة أن في هذا الاقتراح خروج على مبدأ

فصل السلطات .

ويقرر الدستور في المادة ١٤٥ أن ميزانية وزارة الأوقاف وكذلك حسابها الختامى تجرى عليها الأحكام الخاصة

بميزانية الحكومة .

وفي جلسة ١٥ سبتمبر سنة ١٩٢٦ اقترح رئيس مجلس النواب على المجلس أن يقرر إلزام الحكومة بتقديم قانون يربط ميزانية

وزارة الأوقاف أسوة بميزانية الدولة — ووافق المجلس على ذلك — وبالفعل قدمت الوزارة مشروع قانون يربط هذه الميزانية

واعتمده البرلمان وسار السبل بد ذلك على هذه القاعدة ، =

وفي جلسة ٢ أغسطس/فر

المجلس احالة هذا الاقتراح  
على مجلس الوزراء .

مجلس الشيوخ جلسة

٢٧ ابريل سنة ١٩٢٧ :

رأت الحكومة أن

يعتمد الحساب الختامي

بقانون ووافقها المجلس

على ذلك .

وفي صفحة ٢١ من مجموعة المحاضر :

دولة الرئيس — أقرّح أنه ينص على أن الحساب الختامي للإدارة المالية  
عن العام المنقضى يقدم للبرلمان في كل مبدأ دور انعقاد عادي لطلب  
التصديق عليه .  
( موافقة عامة ) .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٧ من مجموعة المحاضر

تلي النص الآتي ووافقت عليه اللجنة

« الحساب الختامي للإدارة المالية عن العام المنقضى يقدم للبرلمان في كل  
مبدأ دور انعقاد عادي لطلب التصديق عليه .

وفي صفحة ١٠٣ من مجموعة المحاضر :

تلي المبدأ الرابع والعشرون وهذا نصه :

« ادارة الأموال الموقوفة والمساجد والمنشآت الخيرية التابعة للأوقاف  
الإسلامية تكون من اختصاص وزارة الأوقاف حسب الكيفية المبينة  
بالقانون . وميزانية إيرادات ومصروفات هذه الوزارة يجب تقديمها سنويا  
للبرلمان في الميعاد وبالطريقة المقررين لميزانية الحكومة وذلك لمناقشتها  
واقرارها ثم يصير التصديق عليها واعلانها من قبل الملك . ويكون الاجراء  
كذلك في حسابها الختامي السنوي » .

حضرة الشيخ محمد خيرت راضي بك — الفقرة الأولى مطلقة وظاهرها

يشمل الأوقاف الأهلية والخيرية التي لها نظار خصوصيون وكذلك تشمل

---

وتبين في ميزانية وزارة الأوقاف ما يتبع في سائر ميزانيات الأوقاف من ناحية تبويبها وعدم جواز نقل مبلغ من باب إلى آخر  
الا بعد استئذان البرلمان ( مجلس الشيوخ جلسة ١٢ سبتمبر سنة ١٩٢٦ ) .

وفي جلسة ٨ سبتمبر سنة ١٩٢٦ تمهد وزير الأوقاف في مجلس النواب بما يأتي : —

- (١) زيادة عدد أبواب المصروفات لتتفق رقابة البرلمان .
- (٢) الحاق بيان لاحتياطي الوزارة — على أن لا تنصرف الوزارة في شيء منه دون اذن البرلمان .
- (٣) بيان متجدد فاضل ربع أوقاف الحرمين الشريفين مع عدم جواز صرف شيء منه دون اذن البرلمان .
- (٤) تخصيص مكان في الميزانية لبيان أموال الاستبدال والأموال التي تحجز في خزانة الوزارة سنويا طبقا لعمرو طالواقيين .
- (٥) الحاق الميزانية بكشف بيان الديون التي للوزارة والتي على الوزارة .
- (٦) وجوب بحث حالة الأوقاف قبل ادارتها أو تولي الحراسة عليها .

الأوقاف الملكية فأرى أن تقيد الأوقاف بالأوقاف التابعة لوزارة الأوقاف  
حضرة محمود أبو النصر بك — أرى أن اطلاق صدر المادة فيه خطر  
كبير لأنه لا يجعل رقبيا على وزارة الأوقاف في أن تتناول جميع أوقاف  
المسلمين ولى في هذا ملاحظة على المحاكم الشرعية وهى أنها لا يكاد يمر بها  
نزاع على وقف حتى تبادر وتحيله اعتبارا على وزارة الأوقاف .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أتريد تعديل اختصاص المحاكم  
الشرعية .

حضرة محمود أبو النصر بك — لا وانما أريد أن تمنعوا تدفق خروج  
الأوقاف من يد أهلها الى وزارة الأوقاف . من أجل هذا أرجو حضرة  
عبد العزيز بك أن يفكر فى صيغة تدرك هذا الخطر .  
فضيلة الشيخ بنحيت — لا تزال الأوقاف تدير قسمين من الأوقاف  
أوقاف خيرية تديرها الوزارة بالتوكيل عن الملك . وأوقاف أهلية تديرها  
الوزارة مؤقتا لأن المحاكم الشرعية قد تحكم بضم ثقة أو تقيم ناظرا مؤقتا اذا  
خلا الوقف من ناظر حتى يعين ناظر طبقا لشروط الواقف فتعين الأوقاف  
فى هاتين الحالتين .

وقد جرت عادة الأوقاف الا تقدم حسابا عن الأوقاف الاهلية وأحيانا  
تلجىء المستحق الى التوقيع على صحة الحساب بدون أن يراجعه والا  
حبست عنه الاستحقاق . فأرى أن تعدل المادة هكذا : ( ادارة الأموال  
الموقوفة خيرية كانت أو أهلية والمساجد والمنشآت كذلك التى تديرها وزارة  
الأوقاف يجب تقديم ميزانية إيراداتها ومصرفاتها سنويا للبرلمان ألخ النص  
المعروض ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — اسمحوالى أولا أن أبين مرمى المادة  
المعروضة : الواقع أن ديوان الأوقاف له لائحة صدرت فى يولييه سنة ١٨٩٥  
وأول مادة فيها تنص على اختصاص ديوان الأوقاف بادارة الأوقاف  
المندثرة أى المجهول مستحقوها وشرط النظر فيها والأوقاف الخيرية التى  
انقطع شرط النظر فيها وكذا الأوقاف التى تحال عليه من المحاكم أهلية كانت  
أو خيرية . فوزارة الأوقاف تدير الآن نوعين من الأوقاف طبقا للوائح



الموضوعة لها ونحن لانريد أن نتعرض للحالة الحاضرة بل ندع الأمر على ما هو عليه ليجرى طبقا للقوانين والأنظمة الموضوعة وهذا لا يمنع البرلمان في المستقبل من أن يسن للأوقاف من القوانين ما يرى فيه المصلحة والنص المعروض الآن لم يزد شيئا على ما هو واقع بالفعل فلذا يطلب تعديله .

حضرة محمود أبو النصر بك — عبارة النص تشمل في عموم مدلولها كل الأوقاف حتى التي في أيدي نظارها بحيث يبيع لوزارة الأوقاف غدا أن تقول اني بنص الدستور مختصة بإدارة جميع الأوقاف .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — اذن يعدل بالنص بما يطابق الغرض منه فيقال ( تكون من اختصاص وزارة الأوقاف في حدود القانون ) .

حضرة محمود أبو النصر بك — هذا لا يدفع المحذور مطلقا فان حكم المادة ولو بهذا التعديل يجعل لوزارة الأوقاف مختصة بجميع الأوقاف وغاية ما هنالك ان يكون ذلك بتنظيم القانون .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أريد أن أقول كلمة في مسألة الوقف. الوقف وقفان خيري مخصص لجهة بر وآخر أهلي ، وأرى أن البرلمان يجوز له أن ينظر في الأول لأنه متعلق بشؤون عامة ولكني لا أهم أن البرلمان الذي يشغل سياسة البلاد وبشؤونها العامة يتخصص شطرا من وقته الثمين لنظر الأوقاف الأهلية وبحث وجوه النزاع بين المستحقين ونظر مشاكلهم وتصحيح حساباتهم . اتنا ان جعلنا ذلك من اختصاص البرلمان صرفناه عن التفرغ لشؤون البلاد الحيوية فضلا عما يترتب على ذلك من تشجيع الأفراد على وقف أملاكهم متى علموا أن ادارتها ستكون تحت مراقبة البرلمان واشرافه وفي هذا ضرر كبير من الوجهة الاقتصادية لأن الوقف بطبيعته معطل لاستثمار الأملاك ويشل حركة الانتفاع بها كجزء من ثروة البلاد . ولهذا أطلب ألا ينظر البرلمان سوى حسابات الأوقاف الخيرية المحضة والتي خصصت لجهات بر .

حضرة محمود أبو النصر بك — جذبا لو أضاف حضرة المكباتي بك الى اقتراحه تحريم تحويل الأوقاف الأهلية على وزارة الأوقاف . أما والحال باق على ما هو عليه فان تخصيص الأوقاف الخيرية بمراقبة البرلمان معناه إباحة

الأوقاف الأهلية المحالة على وزارة الأوقاف لعمال تلك الوزارة فيجب إذن تكليف وزارة الأوقاف بتقديم حساب عن الأوقاف الأهلية المحالة عليها أسوة بالأوقاف الخيرية . على أن هذا الكلام منصب على الشق الثاني من المادة . أما الشق الأول فإني متفق فيه مع حضرة عبد العزيز فهمى بك وأقترح النص الآتى :

( إدارة جميع الأموال الموقوفة التى تحت نظر وزارة الأوقاف أهلية كانت أو خيرية والتى يؤول نظرها اليها بالطرق القانونية وكذا المساجد والمنشآت الخيرية التابعة للأوقاف الاسلامية تكون بمعرفة وزارة الأوقاف حسب الكيفية المبينة بالقانون ) .

حضرة زكريا نامق بك — عندى نص أعرضه على الهيئة وهو :

( تدير وزارة الأوقاف بالكيفية المبينة بالقانون الأموال الموقوفة والمساجد والمنشآت خيرية كانت أو أهلية التابعة لها الآن والتى تحال عليها فى المستقبل بالطريقة القانونية ويجب تقديم ميزانية إيراداتها ومصروفاتها سنويا للبرلمان فى الميعاد ألخ النص ) .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — يظهر أن الغرض الاصلى من المادة هو وجوب نظر البرلمان لميزانية الأوقاف وأرى أن يقتصر على النص الآتى :

( ميزانية مصروفات وإيرادات الأوقاف يجب تقديمها سنويا للبرلمان فى الميعاد وبالطريقة ألخ ) .

فضيلة الشيخ محمد بجيت — هذا النص بعينه الذى يقترحه سعادة حسن عبد الرازق باشا موجود بقانون الجمعية التشريعية ( صح بقانون انشاء وزارة الأوقاف ) ولكن مع هذا لم تكن وزارة الأوقاف تقدم ميزانية الا عن الأوقاف الخيرية . ولذلك أقترح أن يعدل نص سعادة حسن باشا عبد الرازق باضافة عبارة ( أهلية كانت أو خيرية ) .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أنا مع حضرة المبكبائى بك فى أنه لا يصح عرض ميزانية الاوقاف الاهلية على البرلمان لأن هذا يشغله عما هو أهم فضلا عن أن الاوقاف الاهلية لها من يراقب شؤونها والنزاع الخاص بها يصح أن تفصل فيه المحاكم أهلية كانت أو شرعية فاذا جعل من اختصاص البرلمان

نظرها جاز أن يقع تعارض بين أحكام المحاكم وقرارات البرلمان بشأنها وليس هذا بما يستحسن وقوعه .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ما الذى يحصل اذا صدق البرلمان على ميزانية وقف أهلى ثم جاء مستحق ورفع دعوى أمام احدى المحاكم الاهلية أفلا يجوز أن تحكم المحكمة بصد ما قرره البرلمان وبذلك يقع ما لا يصح من التناقض بين حكم المحكمة والبرلمان .

حضرة محمود أبو النصر بك — قد يكون كلام حضرة الهلباوى بك وجها من الوجهة النظرية لانه قد يظهر لأول وهلة أن الاوقاف الاهلية عليها رقباء ولها مستحقون يحرصون على مصالحهم ولكن الواقع غير ذلك فان وزارة الاوقاف تستبد بالمستحقين استبدادا عظيما . ومهما يكن فيما أطلب من الشذوذ التشريعى فانى ألح فى وجوب احالة ميزانية الاوقاف الاهلية على البرلمان .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان استعمال عبارة ( الموجودة تحت يده ) أو عبارة ( المحالة عليه الآن ) يمنع البرلمان فى المستقبل من أن يدخل فى اختصاص ديوان الاوقاف غير ما هو موجود فعلا تحت يده اليوم من الاوقاف بحيث لو كان هناك وقف خيرى ضائع أو مقتصب فلا يستطيع القانون أن يسهل له سبيل السعى فى ادخاله تحت ادارته ولذلك فعلىنا الابتعاد عن استعمال احدى هاتين العبارتين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — كلام حضرة المكباتى بك فى محله ومن جهة أخرى فان عبارة حسب الكيفية المبينة بالقانون منصبة فى أصل اقتراحى على أمر الاختصاص فأنا أريد فى أصل عبارة اقتراحى أن الاختصاص يعينه القانون ولكن ما دامت عبارة أصل هذا الاقتراح فيها اللبس الذى قد يؤدى الى المحذور الذى فهمه حضرة محمود بك أبو النصر وغيره من حضرات اخواننا فأقترح تعديل النص بما يأتى : ( تختص وزارة الاوقاف بادارة الاموال الموقوفة والمساجد والمنشآت الخيرية التابعة للاوقاف الاسلامية المحالة عليها بالكيفية المبينة بالقانون ) .

فضيلة الشيخ محمد بحيث — أطلب أن يؤخذ باقتراح سعادته حسن عبد

الرازق باشا مع تعديله على الوجه الآتي : ( ميزانية وزارة الاوقاف يجب أن تكون شاملة للأوقاف الخيرية والاهلية التابعة لها ويجب أن تقدم سنويا للبرلمان في الميعاد وبالطريقة ألخ ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نحن فى صدد عمل دستور يبين اختصاص كل جهة من جهات الحكومة ومن جهات الحكومة مصلحة كبرى هى وزارة الأوقاف فيجب حتما بيان اختصاصها فى الدستور .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اختصاص كل وزارة مبين فى الامر العالى الصادر بانشائها .

حضرة محمود أبو النصر بك — كذلك وزارة الاوقاف المبين اختصاصها فى الامر العالى الصادر بانشائها ولو أخذنا برأى حضرة عبد العزيز فهمى بك لوجب أن نص أيضا فى الدستور على أن وزارة الداخلية اختصاصها تعيين المديرين ونقلهم وعزلهم واختصاص الحفائية تعيين القضاة ونقلهم وهكذا وهذا شئ لا حد له ولا شأن للدستور به .

معالى الرئيس — يؤخذ رأى على الفقرة المتعلقة باختصاص وزارة الاوقاف .

فتقرر بالأغلبية قبول النص الذى اقترحه حضرة عبد العزيز فهمى بك أخيرا وهو : ( تختص وزاره الاوقاف باداره الاموال الموقوفة والمساجد والمنشآت الخيرية التابعة للأوقاف الاسلاميه المحالة عليها بالكيفية المبينة بالقانون ) .

ووافقت الهيئة على تأجيل النظر فى الفقرة المتعلقة بالميزانية الى جلسة الغد وانتهت الجلسة والساعة ١ بعد الظهر .

وفى الجلسة التالية عادت اللجنة للمناقشة فى هذه المادة .

معالى الرئيس — قررت اللجنة أمس الفقرة الاولى من المبدأ الرابع والعشرين ( الذى صار الثانى والعشرين ) الخاصة بادره الاوقاف الاسلاميه المحالة على وزارة الاوقاف وعلينا الآن أن ننظر فى باقى هذا المبدأ فليت .

تلى وهذه صورته : وميزانية ايرادات ومصروفات هذه الوزارة يجب تقديمها سنويا للبرلمان فى الميعاد وبالطريقة المقررين لميزانية الحكومة وذلك

لمناقشتها وإقرارها ثم يصير التصديق عليها وإعلانها من قبل الملك . ويكون الاجراء كذلك في حسابها الختامي السنوى .

فوافقت اللجنة بالايجاع على بقاءه على أصله .

تلى المبدأ الخامس والعشرون ( الذى صار الثالث والعشرين ) وهذا نصه :  
إدارة أوقاف الكنائس والمعابد والمحلات الخيرية التابعة للطوائف الدينية الأخرى تكون من اختصاص مجالس هذه الطوائف على حسب الكيفية المبينة فى القانون .

فقرر بالايجاع الموافقة عليه .

وفى صفحة ١٤٥ من مجموعة المحاضر .

تليت المادتان الآتيتان ووافقت عليهما اللجنة :

« الحساب الختامى للإدارة المالية عن العام المتقضى يقدم الى البرلمان فى مبدأ كل دور انعقاد عادى لطلب اعتياده » .

« ميزانية إيرادات وزارة الأوقاف ومصروفاتها وكذلك حسابها الختامى السنوى تجرى عليهما الأحكام المتقدمة الخاصة بميزانية الحكومة وحسابها الختامى » .

# الباب الخامس

## القوة المسلحة

مادة ١٤٦ — قوات الجيش تقرر بقانونه .

مادة ١٤٧ — يبين القانونه طريقة التجنيد ونظام الجيش وما لرجالها من الحقوق وما عليهم من الواجبات .

مادة ١٤٨ — يبين القانونه نظام هيئات البوليس وما لها من اختصاصات .

التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٢٩ من مجموعة المحاضر .  
حضرة عبد العزيز فهمي بك — أقرح النص على أن قوى الجيش تقرر بقانون .

( موافقة عامة ) .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — طريقة جمع رجال الجيش وكيفية تنظيمهم وترقيتهم وتأديبهم وما لهم من الحقوق وعليهم من الفروض كل ذلك تبينه القوانين . ( موافقة عامة ) .

---

المادة ٣ من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥ }  
والمادة ١١٨ من دستور بلجيكا } ( المواد من ١٤٦ — ١٤٨ ) هابلا  
والمادة ٧٥ من دستور إيطاليا }

قرر الدستور أن قوات الجيش تقرر بقانون — كذلك طريقة جمع رجال الجيش وكيفية تنظيمهم وترقيتهم وتأديبهم وما لهم من الحقوق وما عليهم من الفروض كل ذلك تبينه القوانين — وقد أحسنت لجنة الدستور صنعا بعدم النص في الدستور على شيء خاص بالجيش لأن مسألة الجيش متعلقة بظروف الحياة الدولية العامة التي يمكن أن تتغير من حين إلى حين . لذلك كان من الحكمة ترك كل شيء في هذا الباب لترجيه القوانين الخاصة .

وفي أغسطس سنة ١٩٣٦ عقدت مصر مع بريطانيا معاهدة التحالف والصداقة — وقد نص في ملحق للمادة الثامنة في هذه المعاهدة على أن الدولة المصرية حرة في تقوية جيشها تحت إشراف بشة عسكرية بريطانية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقترح النص على أن تنظيم قوى البوليس واختصاصاته تقرر بقانون .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه مسائل أمس بالنظام الإدارى ولست أرى محلا لتخصيصها بالذكر لأن كثيرا من الأمور الإدارية يجب تنظيمها أيضا بقوانين فلو أننا تحرينا فى وضع الدستور كل ما يجب تنظيمه بقانون لشق علينا الأمر وقد يتعذر علينا الإحصاء وافراد بعض الأمور بالذكر فى القانون الأساسى قد يفيد معنى الحصر .

معالى طلعت باشا — وضريبة الخفر التى وضعت بارادة فردية ونفذت على الأهالى فى حين أنها لم تصدر بحكم قانون .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى أن تنظيم قوى البوليس تحقيق بان ينص عليه فى الدستور لأنه أهم مظهر من مظاهر الحكومة اذ كان البوليس هو الادارة اللازمة لامكان الحكومة القيام بأهم واجباتها وهو حفظ الأمن العام وأما النص على مسألة الخفر التى أشار اليها معالى طلعت باشا فان معاليه يرمى الى ما تستدعيه قوة الخفر من الضرائب التى فرضت على الأهالى بطريقة غير نظامية . فلدفع هذا المحذور يمكن أن يوضع نص فى الأبواب المالية هكذا . « فيما عدا الأحوال المنصوص عنها صراحة فى القانون لا يجوز تكليف الأهالى بدفع شئ من الأموال الا بصفة ضريبة كفائدة الحكومة أو بمجالس الأقاليم » ( موافقة عامة ) على أن يثبت هذا النص فى الموضع المناسب له .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٠ من مجموعة المحاضر .

تلى النص الآتى :

« قوى الجيش تقرر بقانون » .

فقررت الهيئة الموافقة عليه بالاجماع .

ثم تلى النص التالى :

« طريقة جمع رجال الجيش وكيفية تنظيمهم وترقيتهم وتأديبهم وما لهم من الحقوق وعليهم من الفروض كل ذلك تبينه القوانين » .  
ووافقت عليه الهيئة .

وفى صفحة ١٤٥ من مجموعة المحاضر .

تليت النصوص الآتية :

« قوات الجيش تقرر بقانون » .

« يبين القانون طريقة التجنيد ونظام الجيش وما لرجاله من الحقوق وما

عليهم من الفروض » .

« يبين القانون نظام هيئات البوليس وما لها من الاختصاصات » ،

ووافقت عليها الهيئة .



# الباب السادس

## أحكام عامة

- مادة ١٤٩ — الاسلام دين الدولة واللغة العربية لغتها الرسمية .  
 مادة ١٥٠ — مدينة القاهرة قاعدة للمملكة المصرية .  
 مادة ١٥١ — تسليم المومنين السياسيين محظور وهذا مع عدم الإغفل بالاتفاقات الدولية التي يقصر بها المحافظة على النظام الاجتماعي .  
 مادة ١٥٢ — العفو الشامل لا يكونه الا بقانونه .

## الاعمال التحضيرية : التقاليد البرلمانية :

- لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٣٠ من مجموعة المحاضر .  
 قررت اللجنة بالاجماع المبادئ الآتية :  
 (١) اللغة العربية هي اللغة الرسمية للدولة ،  
 (٢) تسليم اللاجئين السياسيين محظور .

المادة ١	من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٢ يولي سنة ١٨٧٩	المواد من ١٤٩ — ١٥٢ تقابلها
والمادة ٣، ٢٦	من دستور النمسا	
والمادة ٢	من دستور التروبيج	
والمادة ١	من دستور اليونان	
والمادة ١	من دستور ايطاليا	
والمادة ١١	من دستور استونيا	
والمادة ١	من قانون ٢٩ فبراير سنة ١٩٢٠ الصادر في تشيكوسلوفاكيا	
والمادة ٣	فقرة ثانية من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥	

نص الدستور على أن الاسلام دين الدولة واللغة العربية هي لغتها الرسمية ومن المسلم به أن هذا النص لا يمكن أن يعارض مع ضمان حرية الاعتقاد المطلقة (مادة ١٢ دستور) أو مع ضمان حرية اقامة الشعائر الدينية غير الاسلامية (مادة ١٣) .  
 وبالرجوع الى المسانير الأوروبية نجد أن أكثرها قد نص على دين الدولة الرسمي — في حين أن بعضها وهو أقلية ضئيلة — نص على أن لا دين للدولة — كدستور استونيا مادة ١١ . =

وفى صفحة ٥١

فضيلة الشيخ نجيت — أريد أن أعرض على الهيئة بعض قواعد اقترح اضافتها الى أحكام الدستور. أطلب أولاً أن ينص على أن الدين الرسمي للدولة المصرية هو الدين الاسلامى .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .  
تقرر بالإجماع قبوله .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٠ من مجموعة المحاضر

وافقت الهيئة على النصوص الآتية :

« اللغة العربية هى اللغة الرسمية للدولة »

« تسليم اللاجئين السياسيين محظور » .

وفى صفحة ٩٤ من مجموعة المحاضر :

اقترح حضرة على ماهر بك أن يضاف الى الكليات القضائية ما يأتى :

« العفو الشامل لا يكون الا بقانون » .

فوافقت الهيئة بالإجماع .

وفى صفحة ١٤٥ و ١٤٦

وافقت الهيئة على هذه النصوص بنفس الصيغة السالفة الذكر .

---

Il n'y a pas de relegion d'Etat en Esthonie.

==

وقد نص الدستور فى المادة ١٥١ على مبدأ عدم تسليم اللاجئين السياسيين وهو مبدأ عام تترف به كل الأمم المتمدنية على اعتبار أن اللاجئين السياسيين كل جريمتهم هى المجاهرة بأراء سياسية لا يقرها القانونون بالأمر فى بلام وقد تصبح هذه الآراء بعد وقت قصير هى الآراء التى يعتقها الشعب بأسره ويصبح هؤلاء اللاجئين زعماء الشعب وقادته .  
ونص الدستور على أن العفو الشامل لا يكون الا بقانون — وفى اعتقادى هذا العفو لا يمكن أن يصدر بمرسوم له قوة القانون لذلك كان العفو الشامل الذى أصدرته الحكومة فى فترة حل مجلس النواب فى فبراير سنة ١٩٣٨ استنادا الى نص المادة ٤١ من الدستور عملا مخالفا للدستور .

وعندما أرادت الحكومة فى سنة ١٩٢٦ اصدار عفو شامل عن الجرائم الواقعة بين ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ ، ٣ ابريل سنة ١٩٢٦ أعدت بذلك مشروع قانون أقره مجلس النواب بمجلة أول سبتمبر سنة ١٩٢٦ وأقره مجلس الشيوخ بمجلة ٧ سبتمبر . وانبثقت من هذه الطريقة لاصدار عفو شامل عن الجرائم التى وقعت بين ١٩ يونيه سنة ١٩٣٠ ، ٨ مايو سنة ١٩٣٦ .  
( مجلس النواب جلسة ٣ أغسطس سنة ١٩٣٦ ومجلس الشيوخ جلسة ٥ أغسطس سنة ١٩٣٦ )

**مادة ١٥٣** — ينظم القانون الطريقة التي يباشرها الملك سلطته طبقاً للعبادة المقررة بهذا الدستور فيما يختص بالعاهد الدينية وتعيين الرؤساء الدينيين والأوقاف التي تديرها وزارة الأوقاف وعلى العموم بالمسائل الخاصة بالأوقاف المسموح بها في البعور . وإذا لم توضع أحكام تشريعية تستقر مباشرة هذه السلطة طبقاً للعقود والعادات المعمول بها الآن .

تبقى الحقوق التي يباشرها الملك بنفسه بصفتها رئيس الأسرة المالكة كما قررها القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٢ الخاص بوضع نظام الأسرة المالكة .

للادة (١٥٣) تاريخ الجدل حول تفسيرها النص منذ بدأ الحياة البرلمانية وتكرر وقوع النزاع بين الحكومة والبرلمان على تحديد مدى سلطة الملك بالنسبة للعاهد الدينية والنسبة لتعيين الرؤساء الدينيين — اذ تنص المادة على أن يستمر الملك في مباشرة سلطته طبقاً للقواعد والمبادئ المعمول بها اذا لم توضع أحكام تشريعية جديدة .

بدأ هذا النزاع في مجلس النواب بجلسته ٣٠ يونيو سنة ١٩٢٤ — فعندما عرضت ميزانية وزارة الأوقاف على المجلس تمسكت الوزارة بمبدأ عدم اختصاص البرلمان بنظر ميزانية أوقاف الحرمين الشريفين وميزانية الأوقاف الأهلية اعتماداً على نص المادة ١٥٣ — ولكن المجلس قرر اختصاصه بنظرها — ووافق مجلس الشيوخ على ذلك في جلسته ٣ يولييه سنة ١٩٢٤ — ورفضت للبرلمان الثلاث إلى الملك لتصديق عليها طبقاً للمادة ٣٤ من الدستور — وصدر الأوامر للملكيان رقم ٥٠ ، ٥١ بتاريخ ٦ أغسطس سنة ١٩٢٤ باعتناء ميزانتي الأوقاف الخيرية وأوقاف الحرمين .

واحتفظت الوزارة بمخفها في إعادة طرح مسألة الاختصاص من جديد على البرلمان — ولكن مجلس النواب قرر في ١٢ سبتمبر سنة ١٩٢٦ عدم إعادة المناقشة في هذا الموضوع احتراماً لقراره الصادر في سنة ١٩٢٤ — كما وافق مجلس الشيوخ في ١٤ سبتمبر سنة ١٩٢٦ على تقرير لجنة الأوقاف الذي يقضي باختصاص البرلمان بنظر ميزانية الأوقاف الأهلية . وكانت الوزارة قد اعتمدت في طلبها على مذكرة لجنة فضاي الحكومة تتلخص فيما يأتي :

(١) لا يمكن من الوجهة القانونية والمالية أن توجد ميزانية للأوقاف الأهلية لأن كل وقف أهلي يكون وحده قانونية منفصلة تماماً عن الأوقاف الأخرى التي من نوعها وأن ما تضمنته الميزانية العامة تحت هذه التسمية هي بيانات تقريبية وتفسيرية وأن إدارة الوزارة للأوقاف الأهلية أساسها التوقيت وعدم الاستمرار .

(٢) ان الأموال الناتجة من إدارة الأوقاف الأهلية لا تكون لها في أي وقت صفة الأموال العامة بنفس الأوقاف الخيرية قائماً وقف على منافع عامة ويمكن تشييدها بالأموال العامة .

(٣) ان إدارة الأوقاف الأهلية خاضعة دائماً لرقابة الفاضل الفرعي التي له أن يوافق أو لا يوافق على ادارتها — ويناقشها لحساب فلا يمكن أن تكون وزارة الأوقاف خاضعة في آن واحد للبرلمان وللغضاء الشرعي والمستحقين .

ورأت لجنة القضاء مع ما تقدم ان للبرلمان الحق في الاقتراع والتصديق على ما يؤول للخيرات من هذه الأوقاف وما تتقاضاه الوزارة من رسوم ادارتها وأن له أيضاً رقابة أدبية وسياسية على الأوقاف الأهلية .

وردت لجنة الأوقاف بالمجلس على جميع لجنة القضاء بما يأتي :

(١) أن هذا الحق كان لجميعية التشريعية . =

- (٢) أن في التسليم بالرقابة البرلمانية على ما تتقاضاه الوزارة نظير الادارة ومن الأوقاف الخيرية تسليم بحق البرلمان في نظر ميزانية الأوقاف الأهلية والافتراء عليها وذلك لأن الافتراء والتصديق على ١٠ ٪ من الإيرادات هو في الواقع تصديق على أصلها ولا يمكن التصديق على هذا الجزء إلا بعد التحقق من أصله وبحث تفصيلاته . كذلك فإن التصديق على ما يؤول لفتريات من هذه الأوقاف هو بمثابة تصديق على إيراداتها ومصروفاتها ويستدعى حتما وجود رقابة فعلية عليها وذلك لأن الخيرات حصص مقدرة وشاملة في هذه الأوقاف تستوفي بيد مصروفاتها وتزيد المبالغ الواردة من هذه الحصص أو تقل بزيادة المصروفات أو قلتها .
- (٣) أن مراقبة الميزانية هو أول مظهر لحق البرلمان في مراقبة الادارة العامة وفي تهديقية الوظائف والاعتمادات اللازمة لها .
- (٤) وكون كل وقف أهلي يكون وحدة قانونية منفصلة عن الأوقاف الأخرى التي من نوعها لا يمنع من اعتبار مجموع إيرادات هذه الأوقاف ومصروفاتها ميزانية .
- (٥) وقول لجنة القضاء بأن خضوع الأوقاف الخيرية لرقابة البرلمان مستمد من كون أموالها أشبه بالأموال العامة وأن أموال الأوقاف الأهلية أموال خاصة وبذلك تخرج من رقابة البرلمان لا يمكن قبوله بحال . لأن إيرادات الاوقاف الخيرية ملك للجهات الرصدة عليها حسب شروط الواقفين وليست من الأموال العامة ولا شبيهة بها .
- (٦) أما القول بأن ادارة الوزارة للاوقاف الأهلية خاصة لرقابة الغاضى الشرعى فمردود بأن ادارة الاوقاف الخيرية خاصة أيضا لرقابة الغاضى الشرعى ومع ذلك فلم ينهض هذا الاعتراض دليلا على عدم اختصاص البرلمان بنظر ميزانية الاوقاف الخيرية .
- (٧) أن المادة ١٤٥ من الدستور صريحة في أن ميزانية إيرادات وزارة الاوقاف ومصروفاتها وحسابها الختامى يقدم للبرلمان — ولو أن الدستور أراد أن يقصر اختصاص البرلمان على ميزانية وزارة الاوقاف الخيرية لنص على ذلك صراحة .
- وفي جلسة أول فبراير سنة ١٩٢٧ قدم أحد أعضاء مجلس النواب مشروع قانون بشأن الأحكام التي تحجر عليها ميزانية الأزهر والمعاهد الدينية — تتضمن مشروع القانون المذكور تعديلات في المادة ١٠ فقرة والمواد ١١٤ ، ١١٥ ، ١١٦ من القانون رقم ١٠ سنة ١٩١١ .
- وملخص ذلك : (١) أن يصير مجلس الوزراء يبحث ميزانية الجامع الأزهر والمعاهد الدينية — بدل مجلس الأزهر الاعلى —
- (٢) وأن يصير البرلمان مختصا بالنظر فيها وإقرارها .
- (٣) جعل سلطة مجلس الأزهر قاصرة على جواز نقل مبلغ من بند إلى آخر بصرط ألا تتجاوز قيمته ٥٠٠ جنيه . في حين أن سلطته كانت مطلقة .
- (٤) عدم جواز الجمع بين مرتبتين .
- ولكن المجلس قرر بعد مناقشات طويلة إحالة هذا المشروع على لجنة الشؤون الدستورية .
- وفي جلسة ١٤ فبراير سنة ١٩٢٧ سأل أحد الأعضاء رئيس الحكومة عن موعد تقديم القانون المتصور عليه في المادة ١٥٣ . فاجابه بأن الحكومة مشغولة بموضع هذا القانون وأنه يادل أن يقدمه للمجلس قبل عرض ميزانية وزارة الاوقاف عليه .
- وقد أبدى مجلس النواب بعد ذلك رغبته مرارا في وضع تفرع ينظم الطريقة التي يباشر بها الملك سلطته فيما يخص بالمعاهد الدينية وكانت هذه الرغبات موضع عناية لجنة الأوقاف والمعاهد الدينية كما كانت موضع عناية الحكومة فوضعت كل من الهيئتين مشروع قانون بمقتضاها اللجنة بمحضر مندوب الحكومة وقدم للمجلس في جلسة ٤ مايو سنة ١٩٢٧ ما اتفقت عليه اللجنة مع مندوب الحكومة ويضمن هذا المشروع مبادئ أساسيتين .
- الأول : أن يكون استعمال الملك لسلطته فيما يخص بالمعاهد الدينية بواسطة وزير مسؤول أمام مجلس النواب .
- الثاني : كان المنهج في ميزانية هذه المعاهد وحسابها الختامى أن يصدر بإرادة ملكية بناء على عرض من شيخ الجامع الأزهر — وقد غير مشروع القانون هذه الطريقة — فنصار البرلمان هو الذى يقرر هذه الميزانية ويوافق على حسابها الختامى بعد بحثها كباق ميزانية الدولة .
- واستمر العمل بهذا القانون حتى صدر دستور سنة ١٩٣٠ فأعاد الحال إلى ما كانت عليه قبل سنة ١٩٢٧ .
- وحدث في جلسة ٦ يولييه سنة ١٩٣٨ أن اعترض أحد أعضاء مجلس الشيوخ عند نظر الميزانية على إلغاء وظيفة مدير ادارة =

المعاهد الدينية . ووجه المصو السؤال التالي الى وزير المالية :

« من هو الوزير المسؤول الذى يستعمل جلالة الملك سلطته الدستورية بالنسبة للأزهر والمعاهد الدينية بواسطة ؟ »

فأجاب الوزير : « الوزير المسؤول هو رئيس مجلس الوزراء » .

وانتهت المناقشة بعود المصو بتقديم مشروع قانون بتنظيم سلطة الملك ازاء الأزهر والمعاهد الدينية .

ويلاحظ أن سبب كل ما ثار من النزاع والجدل حول تعيين هذا النـس راجع الى التصعود بلفظ « سلطته » الوارد في عبارة

« ويأمر الملك سلطته طبقا للبادئ المقررة بهذا الدستور » .

فقد فسرها البعض على أنها رجوع الى البادئ العامة للتبعية في كل مصالح الحكومة بمعنى أن الملك يباشرها بواسطة وزرائه وتحت

مسؤوليتهم — وأنهم مسؤولون عن أعمالهم في هذه الادارات كسؤوليتهم عن أعمالهم في سائر الادارات الحكومية .

وأن هذه الادارات لا يمكن أن ترتفع عن الرقابة البرلمانية .

وأما القائلون بالعكس فيذهبون الى القول بأن هذه السلطة لم تحدد بعبود وحدود معينة وأن اشارة للمادة ١٥٣ الى اقرار القواعد

المول بها يدل على أن الدستور قصد بقاء سلطة الملك للجنة في المادة ١١٤ من قانون للمعاهد الدينية حتى يعمل تصريح جديد .

#### ملحوظة عامة :

هذه المادة من الدستور لم تقتربها لجنة الدستور ولم تتناقش في أى جزء من أجزائها — وبالرجوع الى مغاير اللجنة الاستشارية

التفسيرية نجد أن هذه المادة من محل هذه اللجنة — وقد علقت اللجنة هذه الاضافة بقولها « تمسكت مشروع الدستور عن الكلام

على حقوق الملك الشخصية المقررة من الناحية الدينية فمنذ تأسيس المعاهد الدينية الاسلامية ولللك حقوق مقررة معترف بها في القوانين

( انظر قانون رقم ١٠ لسنة ١٩١١ المحاسن بالجامة الأهلية والقوانين التى عدلته وكتلته ) فهو الذى يبين كبار الموظفين الدينيين

ومنتج البراءة للمعاهد — ويتبع قواعد الصرية في ادارة الأوقاف التابعة لوزارة الأوقاف — ولقد زادت سلطة الملك فيما يتعلق

بمسألة البادات ( حتى بسن البادات غير التابعة للدين الرسمى للدولة ) خصوصا بعد انتهاء الرعية التركية .

كل هذه الخصائص تعتبر حقوقا شخصية للملك .

وازاء الأحكام التى أتى بها الدستور ( راجع مادة ٤٩ ، ٦١ ) وهى أحكام عامة — رأت اللجنة أن تحتفظ بالحالة الراهنة بالنس

عليها في الدستور .

ولللك حقوق شخصية أخرى باعتباره رئيس العائلة المالكة وبهذه الصفة يباشر سلطة واسعة ( راجع القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٢

الذى ينظم أحوال العائلة المالكة ) — لذلك أزم النص في الدستور على ما هو متبع في الواقع في البلاد الملكية من تقرير سلطة شخصية

للك بالنسبة لعائلة المالكة » .

وبهذه المناسبة نقول أنه قد حدث في جلسة ٢٨ ديسمبر سنة ١٩٢٢ أن قدم بسن أعضاء مجلس النواب مشروع قانون بمنح الوقف

الأهلى وحل الموجود منه وقد ثار الجدل حول هذا المشروع وقال الممارسون أن هذا المشروع به ثلاث مخالفات دستورية : —

( ١ ) أن المادة ١٦٧ من الدستور تحرم التعديل أو الالغاء الذى ينصب على الماضى — وقد رد عليهم المؤيدون بأن المادة ١٦٧

لا تمنع ذلك لأن الدستور قصد تطبيق المادة ٢٧ بتقريبه أى أنه يجوز سريان التعديل على الماضى ما دام القانون ينص على ذلك .

( ٢ ) قالوا ان هذا المشروع يخالف لنس المادة ٩ من الدستور التى تنص مبدأ حرية الملك — وقد رد المؤيدون — ان هذا

المشروع يرمى لاعطاء المستحق في الوقف حق الرقبة زيادة عن حق المنفعة وزيادة على ذلك فان نص المادة ٩ يقصد عدم نزاع ملكية

أحد الا لسبب المنفعة العامة ، وهذا المشروع لا يقصد نزاع الملكية .

( ٣ ) ان في هذا المشروع اعتناء على حرية الاعتقاد المضمونة بالمواد ١٢ ، ١٣ من الدستور — ورد عليه المؤيدون — ان

الوقف ليس من شروط الاسلام ولا من أركانه وكون الانسان مسلماً أو غير مسل لا يس عقيده حل الوقف .

وأخيرا أحيل هذا المشروع على لجنة الأوقاف . وفي سنة ١٩٣٧ تمجد تقديم هذا المشروع ولم يفصل المجلس فيه للآن .

مادة ١٥٤ — لا يخل تطبيق هذا الدستور بتعهدات مصر للدول الأجنبية ولا يمكن أن  
يمس ما يكون له من جانب منه الحقوق في مصر بمقتضى القوانين والمعاهدات  
الدولية والعادات المرحية .

مادة ١٥٥ — لا يجوز لاية مال تعطيل حكم منه أمطام هذا الدستور الا أنه يكون ذلك  
وقبلا في زمنه الحرب أو أثناء قيام الأمطام العرفية وعلى الوجه المبين في القانون  
وعلى أى مال لا يجوز تعطيل انعقاد البرلمان متى توفرت في انعقاده الشروط  
المقررة بهذا الدستور .

### التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ٣٠٤ من مجموعة المحاضر

#### تليت النصوص الآتية

« تطبيق هذا الدستور لا يجوز أن يخل بتعهدات مصر لدى الدول  
الأجنبية . ولا أن يمس بما يكون للأجانب من الحقوق في مصر بمقتضى  
الاتفاقات والمعاهدات الدولية » .

لا يجوز لأى علة كانت إيقاف مفعول أى حكم من أحكام هذا الدستور  
ولا ترك العمل به الا مؤقتا في زمن الحرب أو عند اعلان الاحكام العرفية  
وعلى مقتضى الكيفية المبينة في القانون » .  
ووافقت عليها الهيئة .

---

المادة (١٥٤) ، (١٥٥) : ضمن نص المادة ١٥٥ عدم تعطيل أحكام الدستور الا في حالتين .

الاولى : حالة الحرب — وحكمة ذلك ما تتطلبه الحرب من اجراءات سريعة ومن الضغط على بعض الحريات في سبيل المصلحة العامة .

الثانية : حالة اعلان الاحكام العرفية — وقد اشترط الدستور أن يكون ذلك على الوجه المبين في القانون .

ويلاحظ أن الدستور قد نص في المادة ٤٥ على وجوب عرض اعلان الاحكام العرفية على البرلمان فوراً عقب اعلان الملك لها ليقرر

استمرارها أو إلغاؤها — واذا كان البرلمان في عطلة فيجب دعوتها الى دور غير عادى — وفي هذا ضمان للدستور من الاعتداء عليه

بأنه تعطيل بسبب اعلان الاحكام العرفية دون سبب جدى .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧٠ من مجموعة المحاضر .

تلى القرار ١١٧ وهذا نصه :

تطبيق هذا الدستور لا يجوز أن يخل بتعهدات مصر لدى الدول الأجنبية ولا أن يس بما يكون للأجانب من الحقوق في مصر بمقتضى الاتفاقات والمعاهدات الدولية .

قررت الهيئة الموافقة عليه بالاجماع .

ثم تلى القرار ١١٨ وهذا نصه :

لا يجوز لآى علة كانت ايقاف مفعول أى حكم من أحكام هذا الدستور ولا ترك العمل به إلا مؤقتا فى زمن الحرب أو عند إعلان الأحكام العرفية وعلى مقتضى الكيفية المبينة فى القانون .

فضيلة الشيخ نجيت — يجب أن يحذف من المادة الاستثناء الخاص بعدم سريان الدستور ابان الحرب أو مدة اعلان الاحكام العرفية . فان تعطيل المجلس من شأنه أن يعطل العمل . هذا من الجهة القانونية . أما من الجهة العملية فالحرب ليس عهدها منا يعيد . قامت الحرب الاوربية الكبرى فكان الفضل فى كسب النصر النهاى بما تقرر من توحيد القيادة وغير ذلك من تنظيم وسائل الحرب إلى انعقاد البرلمانات انعقادا مستمرا أثناءها .

حضرة على ماهر بك — أن من أهم خصائص المجالس أن تكون منعقدة أثناء الحرب فأطلب النص فى المادة على وجوب عقد المجلسين أثناءها .

حضرة محمود أبو النصر بك — لست أفهم كيف يعطل المجلس أثناء الاحكام العرفية وقد قررنا وجوب أخذ رأى المجلس فى أمر الموافقة عليها . فأرى لذلك بقاء المجالس منعقدة أثناءها .

حضرة محمد على بك — قد تعلن الحرب ويبقى البرلمان منعقدًا كما كان الحال أثناء الحرب الماضية فى أوروبا . والبرلمان بانعقاده فى ذلك الظرف العسير يعين الحكومة ويمدها بالرأى . أما فى حالة الاحكام العرفية فادعنا قررنا وجوب أخذ رأى البرلمان فى استمرارها فأرى أن يترك للبرلمان نفسه الفصل فى بقاء جلساته أو فى ايقاف انعقاده .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أرى أن المادة لا تقتضى تعطيل

المجلس اقتضاء فهمي إنما تنص على تعطيل بعض أحكام الدستور في ظروف تجعل هذا التعطيل ضرورة مشروعة تقضى بها المصلحة كتعطيل حرية الاجتماع أو كصرف بعض أموال الحكومة في مسائل سرية لا تبيح المصلحة إفشاءها بعرضها على المجلس وغير ذلك مما تقضى به ضرورات الحرب .  
حضرة على ماهر بك — نحن معك على كل هذا إلا في تعطيل اجتماع المجلس .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — قدمت أن المادة لا تقتضى تعطيل المجلس .  
حضرة على ماهر بك — المادة تجعل حكم اجتماعه أو تعطيله كباقي أحكام الدستور .

حضرة توفيق دوس بك — يصح أن تعدل المادة كما يأتي : ( لا يجوز لاية علة كانت تعطيل اجتماع المجلس ولكن يجوز في حال الأحكام العرفية إيقاف المجلس ) .  
حضرة على ماهر بك — يكفي إتوفيق بك أن تضاف العبارة الاولى على نص القاعدة الحالية .  
حضرة محمد على بك — أرى أن هذه القاعدة تحتاج لعناية ويحسن تأجيل مناقشتها لقد .

فوافقت الهيئة على تأجيل مناقشة القرار ١١٨ إلى غد .  
وفي الجلسة التالية عادت الهيئة لمناقشة هذا المبدأ .

حضرة على ماهر بك — أخرنا الكلام في المادة (١١٨) إلى اليوم .  
فاسمحوا لي أن أفضي إلى حضراتكم بما بدا لي من الرأي فيها . حكم هذه المادة عام . فهو يميز تعطيل أى حكم من أحكام الدستور في زمن الحرب وإعلان الأحكام العرفية . لم أعر على نص في الدساتير الاخرى يبيح تعطيل المجالس في غير الاحوال المبينة بصفة عامة كاتهاء الدور أو تأجيله .  
وبالرجوع الى العمل أثناء الحرب العظمى وفي فرنسا على الاخص قرأت في أسمن صفحة ١٦٣ جزء ثانى أنهم عقدوا دورا استثنائيا في ٤ أغسطس سنة ١٩١٤ قرروا فيه القواتين اللازمة .



وفي ديسمبر من السنة نفسها اجتمع المجلس يوما واحدا لتقرير اعتمادات مالية دعت اليها حاجة الحرب . وأقفل المجلس في اليوم الثاني . فأنار ذلك غضب النواب وحرك اشمئزازهم . فلما فتح المجلس في يناير عام ١٩١٥ ظل مفتوحا بغير انقطاع إلى ٣١ يولييه سنة ١٩٢٠ وفي ذلك الحين استعملت الحكومة حقها العادي في اقفال الدور السنوي .

ومن هذا يظهر أنه في أثناء الحرب إنما تعطلت نصوص الدستور لمصلحة المجالس ولم تتعطل المجالس نفسها .

على أنني قد رأيت أحكام هذا الباب مبسطة لفصلة في المادة (١٢٤) من القانون البولوني فأقترح تقريرها بعد تعديلها بما يناسب باقي أحكام دستورنا وهذه ترجمتها :

« ويجوز إذا اقتضت ضرورة المحافظة على الامن العام ايقاف الاحكام الخاصة بالحقوق الشخصية ايقافا مؤقتا أعنى الحرية شخصية وحرمة المنازل وحرية الصحافة وسرية المخاطبات وحق الاجتماع وحق تكوين الجمعيات وحق تأسيس الشركات وذلك في كل أجزاء المملكة أو بعضها . والمجلس الوزراء وحده حق تقرير هذا الالغاء وذلك بتصريح رئيس الجمهورية في حالة الحرب أو خطر الحرب وفي حالة الاضطرابات الداخلية أو المؤامرات الخطيرة التي تأخذ شكل الحياة العظمى المهددة للدستور أو لامن السكان .

وأمر مجلس الوزراء الصادر في أثناء انعقاد البرلمان يجب عرضه فوراً على البرلمان للتصديق عليه . وفي حالة ما اذا كان هذا الامر صادرا بخصوص منطقة تزيد عن مديرية في أثناء أجازة البرلمان فإن البرلمان ينقذ من تلقاء نفسه في ظرف ثمانية الايام التالية لتاريخ نشر هذا الامر وذلك لنظر وتقرير ما يلزم .

إذا امتنع البرلمان عن الموافقة فإن حالة الاحكام العرفية تنقطع فوراً . وإذا كان أمر مجلس الوزراء الخاص باعلان الاحكام العرفية صادرا بعد دور انعقاد البرلمان أو بعد حله وجب عرضه بدون تأخر على المجلس الجديد في أول جلسة فيه .

وهذه الاحكام تحدد بكيفية أدق بنفس قانون الاحكام العرفية .

حضرة محمود أبو النصر بك — نحن في غنى عن هذا النص الطويل العريض بالنص المحكم الذي قررناه في أصل المادة فإن كل ما امتازت به مادة القانون البولوني أنها دخلت في تفصيل أحكام الدستور التي يمكن تعطيلها وقت الازمات . على أن تلك المادة عجزت في النهاية عن استيفاء الحصر فردت الامر أخيرا الى القانون الذي يسن لذلك في حين أن مادتنا قد اختصرت الطريق وعمدت الى ذلك بادية الرأي .

حضرة توفيق دوس بك — أنا على رأى حضرة على ماهر بك . لأن أحكام الدستور جملة لا يجوز أن تكون رهنا بقانون يصدر بحيث يمكن بهذا الاسلوب تعطيلها كلها اذا شاء البرلمان . مع أن الغرض من وضع المادة إنما هو بيان الاحكام التي يجوز وقفها وقت الشدائد فلا يجوز بحال تعديها وتعطيل ما سواها من أحكام الدستور .

فضيلة الشيخ نجيت — هذا موضوع سبق لنا أن قررناه بمناسبة الكلام في اعلان الاحكام العرفية مستأنسين فيه بما قرره اسمن في هذا الباب . وبما قررناه أنه يجب حتما عقد البرلمان عند اعلان الاحكام العرفية .

على أننا اذا نظرنا الى العمل فائنا نجد أن برلمانات الدول المتحاربة وعلى الخصوص في إنجلترا وفرنسا وإيطاليا قد كبحت من جماح النخوة العسكرية ذ كانت كل فئة عسكرية تميل الى الاستئثار بالتصرفات الحربية حتى تمكنت المجالس النيابية من توحيد القيادة ووضعها في يد القائد العام للجيش الفرنسية . ولولا ذلك ما تم الظفر لجيوش الحلفاء .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — المادة التي عرضها حضرة على ماهر بك تتناول صوراً من الجزئيات التي يجوز تعطيل أحكامها الدستورية أثناء الازمات . وأرى أن ننظر اليوم في حقوق الأفراد حتى اذا تهيأ لنا درس تلك المادة وتدبرنا فيها التدبير اللائق بمكانها رجعنا اليها بالمناقشة والتحصيل .

سماحة السيد عبد الحميد البكرى — أوافق حضرة الهلباوى بك على تأجيل المناقشة في هذه المادة فإن اعلان الاحكام العرفية إنما يؤثر أولاً في حقوق الأفراد . وهذه لم نفرغ منها بعد .

وفي صفحة ١٤٦ من مجموعة المحاضر :

تليت المادة الخامسة ونصها :

لا يخل تطبيق هذا الدستور بتعهدات مصر للدول الأجنبية ولا يس  
ما يكون للأجانب من الحقوق في مصر بمقتضى الاتفاقات والمعاهدات الدولية  
فوافقت الهيئة بالإجماع .

ثم تليت المادة السادسة ونصها :

لا يجوز لأية علة تعطيل حكم من أحكام هذا الدستور الآن يكون ذلك  
وقتها في زمن الحرب أو أثناء قيام الأحكام العرفية وعلى الوجه المبين بالقانون  
وعلى أى حال لا يجوز تعطيل انعقاد البرلمان .  
فوافقت الهيئة عليها بالإجماع .

مادة ١٥٦ - للعالم ولكل منه المجلسين اقتراح تنقيح هذا الدستور بتعديل أو حذف

حكم أو أكثر منه أو إضافة أحكام أخرى ومع ذلك فإنه الأعظم الخاصة  
بشكل الحكومة النيابي البرلمانى وبظام وراثته العرش وبمبادئ الحرية والمساواة  
التي يكفلها هذا الدستور لا يمكنه اقتراح تنقيحها .

مادة ١٥٧ - لاجل تنقيح الدستور يصدر كل منه المجلسين بأغلبية المطلقة لأعضائه جميعا

قرارا بضرورته وتحديد موضوعه .

فإذا صدق الملك على هذا القرار يصدر المجلسان بالاتفاق مع الملك قرارهما

بشأن المسائل التي هي محل للتنقيح . ولا تصح المناقشة في كل منه المجلسين إلا

إذا حضر ثلثا أعضائه ويشتترط لصحة القرارات أنه تصدر بأغلبية ثلثي الأعضاء .

مادة ١٥٨ - لا يجوز إهداء أى تنقيح في الدستور خاص بمقوق مسند الملكية مدة قيام

وصاية العرش .

## التقاليد البرلمانية :

## الأعمال التحضيرية :

مجلس الشيوخ جلسة

٩ مارس سنة ١٩٢٧ :

وافق المجلس على أن

التفسير إذا كان ماساً بأصل

من أصول الدستور كان

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : الجلسة الاولى : اقرح

حضرة المكاتبى بك — أن يكون للهيئة التأسيسية عن الأمة حق النظر

في كل شئ. ما خلا مرسومى العرش والوراثة .

ولم تنته اللجنة الى قرار في هذا الشأن في هذه الجلسة .

المادة ٨ من قانون فرنسا الدستورى الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥

والمادة ١٣١ من دستور بلجيكا

والمادة ٩٤ من دستور الدانمارك

والمادة ٨٧ من دستور استونيا

والمادة ٦ ، ٣٠ من دستور بروسيا

المواد ١٥٦ ، ١٥٧ ، ١٥٨ يقابلها

نظرت لجنة الدستور في مسألة تعديل الدستور وتفسيره وقد مارحت أمام الهيئة الصور المختلفة المقررة في المسانيد الاجنبية فوافقت على أن يكون التفسير والتعديل بآء على اقتراح أحد المجلسين أو الحكومة وأن يكون على مرحلتين ينظر في الاولى في جواز التعديل وفي حصر قطعه وفي المرحلة الثانية يفصل في موضوع التعديل الذى تقرر نظره . ويعرض اقتراح التعديل وموافقته على كل من المجلسين منفردا فاذا اقره كل منهما بأغلبية نصف مجموع عدد أعضائه زائدا واحدا اجتمع المجلسان هيئة مؤتمرة للفصل في موضوع التعديل . ويشترط لصحة قرارات المؤتمر توفر أغلبية نصف عدد أعضائه زائدا واحدا . ويرفع التعديل بعد ذلك الى الملك للمصادقة عليه . وقد عرض في أثناء البحث أن ينهل المجلسان بعد المرحلة الأولى على نحو ما هو مقرر في دستور بلجيكا ليكون ذلك بمثابة الرجوع الى الأمة لتعرف رأيا في التعديل المطلوب ادخاله . لكن الهيئة لم تر محلا للاخذ بهذا الرأي لأن المجلسين ينوبان عن الأمة . وكذلك عرض أن تكون الأغلبية في المرحلة الأولى أغلبية عادية على نحو ما هو مقرر في دستور فرنسا لكن اللجنة رأت عدم الأخذ بهذا الرأي لخطورة مسألة تعديل الدستور ولوجوب الاحتفاظ بنصومه حتى تقرر أغلبية تعبر عن أغلبية رأى الأمة ضرورة تعديله . ولأنه نظام حياة البلاد السياسى فلا تكفى أغلبية اعتبارية لاجازة تعويره .

وقد رأى بعض أعضاء اللجنة أن تشترط في قرارات المؤتمر أغلبية أكبر من الاغلبية التى اشترطت في المرحلة الاولى كثنائى مجموع أعضاء المؤتمر لأن القرارات التى تصدر في المرحلة الثانية أعظم شأنًا من القرارات التى تصدر في المرحلة الاولى فاذا اكتفى فيها بالاغلبية المطلقة لمجموع أعضاء المؤتمر كان ذلك مخالفاً في الحكم لأن هذه الاغلبية قد تسفر عن عدد أقل من العدد الذى تنتجه الاغلبية التى تقرر في المرحلة الاولى . ولكن اعترض على هذا بأن اشتراط أغلبية الثلثين يجعل امكان الموافقة على التعديل أمرا كبيرا الصعوبة . هنا ما انتهت اليه لجنة الدستور ولكن لجنة التحرير ( اللجنة التشريعية ) أدخلت تعديلات هامة على أحكام هذا النص . هى :

أولا : وجوب تصديق الملك على القرار الاجدى الذى يصدره البرلمان باقتراح التعديل .  
ثانيا : عدلت عن اشتراط اجتماع المجلسين هيئة مؤتمرة واكتفت باجتماع كل مجلس على حدة مع وجوب حضور ثلثا أعضاء كل مجلس لصحة القرارات ويعرط موافقة ثلثي الحاضرين .

وقد عاينت هذا التعديل قولها « انتصح لنا أن الطريقة التى اقترحتها لجنة الدستور لتعديل الدستور . طريقة تجعل هذا التعديل سهلا الحصول فوق أنها تعطى مجلس النواب سلطة بيده الامر في هذا الامر فان أغلبية من أعضاء مجلس النواب يمكنها أن تفرض التعديل على مجلس الشيوخ — لهذا لجأت اللجنة الى الطريقة للتمتع في الدستور البلجيكي مادة ١٣١ وتبعا لأحكام هذا الدستور ، اذا اتفق الملك ومجلس الشيوخ ومجلس النواب ( باعتبارهما جميعا السلطة التشريعية ) على تعديل نص من نصوص الدستور حل مجلس الشيوخ ومجلس النواب بحكم القانون ==

وفي صفحة ٤٨ من مجموعة المحاضر .  
دولة الرئيس تتكلم الآن في إعادة النظر في القانون الأساسي .

حضرة عبد العزيز فهمي بك -- أقرح أن كل تفسير أو تعديل لنص من نصوص الدستور وكل إضافة عليه لا يصح إجراؤها إلا بموافقة ثلاثة أرباع أعضاء المجلسين وهما مجتمعان هيئة جمعية وطنية تحت رئاسة رئيس مجلس الشيوخ . واقترح التفسير أو التعديل أو الإضافة يكون حقا للحكومة ولكل من المجلسين .

== ثم يبحث المجلسان الجديدان -- كل منهما على أفراد -- في هذا التعديل . وفي هذه الحالة لا بد لصحة الاجتماع من حضور ثلث الأعضاء السكون منهم كل مجلس ولا بد لصحة القرارات من موافقة ثلثي الحاضرين .  
ولم تذهب اللجنة إلى حد تقرير الحل واكتفت باشتراط المناوالة في كل مجلس على حدة بشرط حضور أغلبية خاصة وبشرط موافقة أغلبية مميّنة -- وقد فضلت اللجنة هذه الطريقة على طريقة جمع المجلسين هيئة مؤتمرة وإصدار قرارات بالأغلبية المطلقة .  
وقد كان النص المقترح لا يربأ أثراً لتدخل للكل في اقتراح التعديل -- ولا شك أن هذا القسم لم يكن متمسداً لأنه من غير القول أن لا يشترك الملك -- وهو الذي سيتماد الدستور الجديد -- في تنقيح سيكون له صفة الدوام في المستقبل .  
ويلاحظ أن المادتين ٣٥ ، ٣٦ المجامعتان بالتشريع على وجه عام سوف لا يطبقان عند اقتراح تنقيح الدستور -- فإن حق الاعتراض droit de Veto في هذه المادة هو حق اعتراض مطلق absolu .  
من هنا نرى أن اللجنة الاستشارية قد أدخلت تعديلات هامة على النص الذي اقترحت لجنة الدستور .

وقد أشارت اللجنة الاستشارية في محاضراتها إلى استثناء حكم المادة ١٥٧ من القاعدة العامة الواردة بالمادتين ٣٥ ، ٣٦ وزيادة في إضاح هذا الاستثناء . تقول أن حق التصديق الوارد بالمادتين ٣٥ ، ٣٦ يختلف اختلافاً أساسياً عن حق التصديق الوارد بالمادة ١٥٧ لحق التصديق للنصوص عليه في المادتين ٣٥ ، ٣٦ هو حق التصديق التوقيني . أو بعبارة أصح -- حق اعتراض توقيني Veto suspensif بمعنى أن أثر عدم التصديق ليس مطلقاً فيجوز أن يصدر قانون لم يصدق عليه الملك -- إذ قد يعد عدم رد القانون للبرلمان في مدى شهر تصديفاً من الملك . وكذلك يصدر القانون إذا رده الملك للبرلمان فوافقت عليه أغلبية ثلث أعضاء كل مجلس -- أو الأغلبية العادية في دور انعقاد آخر .

أما حق التصديق المنصوص عليه في ١٥٧ فهو حق مطلق بمعنى أنه يستحيل على البرلمان أن يتناول نصاً من نصوص الدستور إذا لم يصدق الملك على القرار الذي يصدره المجلسان ببيان ضرورة التعديل وتحديد موضوعه .  
وبالرجوع إلى دستور سنة ١٩٣٠ نجد أنه قد عدل من حكم المادة ١٥٧ فاشتراط لصحة القرارات موافقة ثلث أعضاء كل من المجلسين . وعملت المذكرة هنا التعديل بقولها ولا شك في أن المقصود أن تكون الأغلبية الثانية أكبر من الأولى فقد يمكن في الواقع أن تكون أقل إذا لم يحضر إلا ثلث الأعضاء ولم يوافق على التنقيح إلا ثلث الحاضرين وبذلك يتم التنقيح بأغلبية أربعة أسياع الأصوات » .  
ويلاحظ أن الدستور قد سكت عن تقرير قاعدة للتفسير -- ولو أن لجنة المبادئ السامة قررت أن اقتراح تغيير الدستور أو تعديله يكون للحكومة ولكل من المجلسين -- ونصت في التقرير الذي أحضته بالمشروع على أن التعديل والتفسير سواء في الحكم -- وتناقشت اللجنة العامة في ذلك بمجلسها المتقدم في ١٤ أغسطس سنة ١٩٢٢ واتبته المناقشة على أنه عند اختلاف المجلسين في تفسير نص من نصوص الدستور مجتمعان ويكون قرارها بالأغلبية العادية -- ولكن لجنة تحرير الدستور اقتضت على إيراد حق التنقيح فقط . فماذا يكون حكم النص ؟

في الواقع أن التفسير ليس إلا تحديد لمعنى من معان متعددة يحتملها النص وقد يكون في تحديد المعنى خروج عن روح أصل القانون ==

وفي جلسة ٢٤ فبراير

سنة ١٩٢٧ :

لم يوافق المجلس على تعديل العبارة الأخيرة من نص المادة ٧٨ من الدستور بشأن النصاب المالي لمعوض مجلس الشيوخ عن شبه جزيرة سينا وقرر ارجاء النظر في ذلك الى المستقبل عند وجود سبب لاقتراح تنقيح آخر في الدستور .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك — أطلب أن يكون هذا النص مقصورا على الأعمال المستقبلية في أثناء سير المجلسين ولكن في أول مرة يجتمعان فيها يجب أن يكون لها الحق المطلق في نظر كل أحكام الدستور وتعديل ما يريان تعديله من أحكام بدون اشتراط أغلبية خاصة . بل يكتفي باشتراط حضور ثلاثة أرباع كل من المجلسين .

لقد وضعت الحكومة الدستور وكان حقا أن تهبأ الفرصة للمجلسين لاعادة النظر فيه . وبهذا تحقق غرضا ساميا نبيلًا وهو أن الأمة كان لها رأى في وضع دستورها . لست أرى أن يكون للمجلسين حق المناقشة في مسألتى العرش وقانون الوراثة . فاذا نحن جنبنا المجلسين هذين الموضوعين فقد حققنا أمانة الأمة والحكومة معا .

حضرة توفيق دوس بك — أريد رأى المكباتي بك وأتوسع في النص

==فذلك يجب أن تكون السلطة التي تحدد أحد المائتين هي السلطة المخولة لها التنقيح . وبهذا نضمن أن لا يأتي تفسير يناقض حكما من أحكام أصل الدستور — وبالتالي أن لا يبدل الدستور تحت ستار التفسير — وبمسن بنا في هذا المقام أن نرجع الى التقاليد في البرلمان الفرنسي نظرا لتشابه المادة ١٥٦ بالمادة ٨ من دستور ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥ . اتفق الرأى في فرنسا — رغم خلو الدستور من نص على طريقة التفسير — على أن تفسر الدستور يكون بالطريقة التي يحصل بها التنقيح (راجع أوجين بير نبذة ٧ طبعة ١٩٢٤) — وراجع ديجي جزء رابع ص ٤٢٥ . وقال كثير من الكتاب أن السلطة التي يجوز لها أن تفسر قانونا هي السلطة التي تملك اصدار هذا القانون (راجع اوبري ورو الجزء الاول ص ١٨٦ طبعة خامسة) .

ويلاحظ أن البرلمان المصري بمجلسيه قد اتفق على أن العبارة في تفسير نصوص الدستور المصري بالنس للرئى — لأن الدستور وضع باللغة العربية .

( مجلس النواب جلسة ١٣ أبريل سنة ١٩٢٤ ومجلس الشيوخ جلسة ٧ مارس سنة ١٩٢٧ ) .

وقدثار موضوع تفسير مواد الدستور في ديسمبر سنة ١٩٣٧ إذ رأت الوزارة (التجاسية الرابعة) أن البرلمان وحده هو صاحب الحق في تفسير الدستور — ورات السراى أن تؤلف لجنة من رؤساء الوزارات السابقين ووزراء الحفانية السابقين ورؤساء مجلس الشيوخ ومجلس النواب السابقين ورئيس محكمة النقض السابق ومن رئيس مجلس الشيوخ ورئيس مجلس النواب ووزير الحفانية الحاليين للفصل في النزاع حول تفسير أحد مواد الدستور .

وقد انتهت هذه الازمة السياسية بالالة الوزارة .

وقد حرم الدستور احدثات أى تنقيح في الدستور خاص بحقوق مسند الملكية مدة قيام وصاية العرش حرصا منه على حقوق الجالس على العرش ودفعًا للشبهات وقطعا للافتاويل . ويلاحظ أن النص الذى اقترحتة لجنة الدستور كان يقرر امالاتق للنق بمعنى أنه كان يحرم احدثات أى تنقيح في الدستور مدة قيام وصاية العرش .

وانت عدلت اللجنة الاستشارية حكم هذه المادة فقصرت المنع من التنقيح مدة الوصاية على حقوق مسند الملكية . وعلات ذلك بقولها « ان من التنت منق أى تعديل طوال مدة الوصاية فان هذه المدة قد تمتد سنين طويلة وليس من الحكمة منع كل تعديل طوال هذه المدة — وقد يبدأ التعديل في عهد أحد الملوك فيستحيل اتمامه في عهد ملك فاصر .

لهدا اكنت اللجنة بحرم التعديلات في حقوق مسند الملكية مدة قيام وصاية العرش » .

بالطريقة الآتية بحيث يبق نص حضرة عبد العزيز بك كما هو مع اشتراط وجوب عرض الدستور على المجلسين . ولا أشرت حضور ثلاثة أرباع أعضاء المجلسين لأن مجلس الشيوخ وهو أكبر من ربع المجموع يدخل في امكانه بهذا الشرط تعطيل النظر ، لهذا أرى أن يجمع المجلسان ويصدر القرار بالأغلبية المطلقة لمجموع أعضاء المجلسين مهما كان عدد الحاضرين وأزيد على منعهما من المناقشة في أمرى العرش والوراثه منعهما من التعرض لكل ما ارتبطت به الحكومة بمقتضى تعهدات دولية .

حضرة على ماهر بك — ان أهم مظهر لسيادة الأمة هو اصدار القوانين وأ أكبر هذه القوانين ورأسها هو الدستور . ومع أنى لا أرى مانعا من أن تستأثر الحكومة باصدار قانون الانتخاب فأنى أقترح ألا يعطى للدستور صفة القانون الا اذا صادق عليه البرلمان باجتماع مجلس النواب ومجلس الشيوخ بصفة جمعية مؤسسه .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أؤيد اقترح حضرة عبد العزيز بك . أننا معكم لا نبحد سلطة الأمة ولكن ما كان لنا أن نفسى الظرف الخاص الذى نحن فيه الآن . نحن فى ظرف فقدت فيه ثقة الناس بعضهم ببعض نحن فى دور التطور تسلط فيه حكم العاطفة واستكان لها حكم العقل .

يا طالما طارت الاشاعات يوم شكلت هذه اللجنة وتناثرت من حولها قاله السوء وكنتم أول العالمين يطلانها وسوء نية مديعها . ولا والله ما كنتم لحظة عند ظن السفهاء بكم .

لقد اجتمعتم وعلمتم للمصلحة بصرف النظر عن كل اعتبار حكتم العقل فلم يفتكم عن القيام بحق وطنكم أن كان الرأى صادرا من متطرف أو معتدل فإذا أتم عرضتم هذا الدستور على المجلسين وحالنا على ما نرى . نفوس ملتبه . وعواطف ثائرة فإذا أعددتهم لتغلبوا عقول الناس على هواهم ، وتحكموا مصالحهم على عواطفهم ؟ من أجل هذا أرى أنه فى الدور الاول حتى تجوز هذه العاصفة — يجب أن يكون حق التعديل مقررا بأغلبية الثلاثة الارباع . على أنه بعد ذلك يصح أن ينظر فيما اذا كان يصلح التعديل بحكم الاغلبية المطلقة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا نزاع فى أننا نعمل بوحى ضمائرنا  
وبقدر ما يلهنا علمنا بمواضع الخير لوطننا ، ولكن يجب أن يسمع لنواب  
الامة أحرارا فى برلمانهم صوت فى دستور البلاد ، أن الامة التى ضحت  
ضحاياها ، التى قربت كل ما ملكت يمينها لتدرك حريتها واستقلالها لا يجوز  
لنا أن نستأثر دونها بوضع قانونها الاساسى . ولا نفرض لها على الأقل نظرة  
فيه يوم تجتمع مشيخة فى برلمانها .

نعم لقد عملنا بكل ما تهيأ لنا من علم وخبرة . ولكن ألا يجوز أن يكون  
قد فاتنا من وجوه الرأى ما يمكن أن يلتفت اليه البرلمان فيستدرك مصلحة  
البلاد فيه . إن العدل والمصلحة يتضافران كلاهما على تأييد هذا الطلب .

دولة الرئيس — لا شك أن البرلمان سيجتاز دوره الأول فى مهب عاصفة  
السياسة الهائلة . هنالك يخشى أن تسود الانفعالات النفسية ويكون الحكم  
كله للاهواء ونزوات الانفس . ومن حق الوطن عليكم أن تحاطوا الاحتياط  
كله لذلك اليوم . ولست أرى فى اشتراط أغلبية الثلاثة أرباع ضمنا يعصم  
قانون البلاد مما أخشى ، ولذلك أقترح أنه فى الدور الأول يجب أن يصدر  
المجلسان قرارا بجواز إعادة النظر بأغلبية ثلاثة الأرباع ، وهذا القرار يترتب  
عليه حل المجلس فوراً وإعادة الانتخاب لتقرير وجوه التعديل . هذا  
فى قانون الدستور .

أما قانون الانتخاب فهو قانون عادى يعدل بالطرق العادية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أرائنا قد خرجنا من البحث فى تعديل  
الدستور الى بحث آخر هو أن تقر الدستور جمعية وطنية . هذا واضح صريح  
فى اقتراح حضرة على ماهر بك وهو أقل صراحة فى اقتراحى حضرتى المكباتى بك  
ودوس بك ولكنهما فى غايتهما لا يخرججان عن هذا المعنى فان الاكتفاء  
فى تعديل الدستور فى الدور الأول بأغلبية عادية أو بأغلبية دون ما يشترط  
للأدوار المقبلة دعوى ولو مستترة بنقص مشروعية الدستور .

فالواقع اذن أن هذه الاقتراحات تعدى الكلام فى موضوع تعديل  
الدستور الى تكميل ما يظن من نقص فى مشروعيته . على أن هذه المسألة  
قد فصل فيها بالقرار الصادر بتشكيل اللجنة ، وفى الخطاب الذى أفتتح به رئيس



الوزراء جلساتها . تحددت وظيفة هذه اللجنة بأنها معاونة للحكومة بوضع مشروع دستور . أما الدستور نفسه فقد أخذت الحكومة على نفسها مسئولية إصداره ، فإذا هي فعلت أصبح قانونا نافذا في البلاد . فتقرر اللجنة بأنها تضع مشروع دستور يجب عرضه على جمعية وطنية للتصديق عليه انكار لحدود اختصاصها ورفض للقيام بالمهمة التي عهدت اليها على الوجه المطلوب منها .

والذي أفهمه في هذا الموضوع هو أن المشروع الذي تضعه اللجنة يقرر أحكام الدستور بطريقة كاملة . ومن بين هذه الأحكام القاعدة التي يجرى عليها العمل في تعديل مواد الدستور . أما البحث في تقرير حكم استثنائي خاص بالمدة الأولى فعناه أن مشروعية الدستور ستكون ناقصة في الدور الأول ، وهذا ما لا أظن أن أحدا من حضرات زملائنا يفكر فيه .

حضرة توفيق دوس بك — من حقنا أن نشير على الحكومة بالرأى الذي نراه .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه مسألة مقضى فيها مقدما . فلقد أخذت الحكومة على عاتقها مسئولية وضع الدستور دون أن يترك ذلك لجمعية مؤسسة . وقد انتخبت هذه اللجنة لتبدي رأيا فيما يتعلق بأحسن النصوص التي تقوم عليها أحكامه . لا بكيفية إصداره .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أنا من رأى حضرة عبد الحميد بك فيما يتعلق برده على حضرة على بك ماهر في طلب عرض الدستور على البرلمان مجتمعاً بهيئة جمعية وطنية ولكننى استزیده يانا عن أسباب تخرجه من استثناء المدة الأولى بفرض القيود التي اشترطها بعض حضرات الاعضاء .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — من رأى ألا يقرر حكم خاص للبدّة الأولى لأن في هذا معنى اعتبار الدور التشريعى الاول للبرلمان جمعية وطنية . والاقتراحات الثلاثة التي طرحت علينا وإن اختلفت في أساليبها إلا أنها ترمى كلها الى غرض واحد هو إيجاد جمعية وطنية تعطى الدستور صفة القانون . اذا ما هي حكمة تخفيف الاغلبية في الدور الاول إلا أنك ترى أنه يجب أن يسهل على المجلس النيابي جعل جميع أحكام الدستور مطابقة لما كانت الجمعية المؤسسة تفعله .

والذى أقترحه أن تقرر لتعديل الدستور نظاما ثابتا مطردا يجرى حكمه في جميع أحوال الانتقاد كنظام تعديل الدستور في القانون البلجيكي . والذى يشترطه في هذا الباب هو أن الهيئة التشريعية هي التي توافق على تعديل الدستور . فإذا تمت الموافقة انحل المجلسان بحكم القانون . ولهذا ميزتان : الأولى أن انحلال المجلس بحكم القانون حازم دون الاسراف في طلب تعديل الدستور وهو الأساس في حكم البلاد فلا يظل دائما متزلزلا مضطربا . والثانية أنه يمكن الاتصال بالرأى العام اتصالا خاصا عند تطلع الرغبة الى تعديل الدستور . وهذان غرضان جوهريان يجب أن نحصلهما معا في دستورنا وأن يضاف لهما اشتراط أغلبية خاصة لتقرير التعديل ، والقانون البلجيكي يشترط وجود ثلثي الاعضاء . وأن تكون الموافقة على التعديل بأغلبية ثلثي الحاضرين . إلا أنى أقترح الأخذ برأى عبد العزيز بك فيما يتعلق بالأغلبية وهو أن يوافق المجلسان الجديدان على التعديل بأغلبية الثلاثة الأرباع .

حضرة محمود أبو النصر بك — لست أرى ما رأيته حضرتا عبد اللطيف بك وعلى ماهر بك لانهما انما يذهبان الى عقد جمعية وطنية . وأخشى وهى تحت سلطان العواطف أن تقلب ما وضعناه رأساً على عقب . على أننا لسنا في مقام تقرير أمر كهذا . وإنما نحن الآن بصدد البحث في كيفية تعديل الدستور تعديلا جزئيا . وإنى أوافق على رأى حضرة عبد الحميد بك ولكنى ألاحظ على النظام البلجيكي في هذا الموضوع ما يلاحظه غيرى من نقص في هذا الباب ، فانه جعل تعديل الدستور متناولا امرين : الاول الهيئة المختصة بتقرير ما اذا كان هنالك محل لتعديل الدستور . وقد جعل ذلك لكل من مجلس النواب ومجلس الشيوخ منفردين . والثاني الهيئة التي يرجع اليها الفصل في ذلك التعديل . فقد جعل هذا للمجلسين الجديدين كل على حدة أيضا . هذا معيب جدا لأنه يفضى الى تأجيل الفصل في المواطن التي تقرر بالفعل تعديلها . فهذا النقص يجب أن نتلافاه في تشريعنا بأن نجعل النظر في التعديل باجتماع المجلسين ويكون بأغلبية الثلاثة الأرباع أو نحو ذلك .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا أريد جمعية وطنية بالمعنى الذى فهمه حضرات زملائي تفاديا من المناقشة في مسألتى العرش والوراثه . أما وقد

استأثرنا بوضع الدستور فكل ما أرجو أن يكون للأمة رأى فيه أيضا ثم أن فكرة حضرة بدوى بك التي ترمى الى التشكك في مشروعية الدستور لا محل لها لأن اللجنة طلبت منها الحكومة أن تبدى رأيها في وضع الدستور فلها أن تبديه على الوجه الذي تراه . واذن لا تنافي مع فكرة مشروعية الدستور . واما أن يكون البرلمان له صفة جمعية مؤسدة فهذا لا وجود له أيضا لأن الفكرة المعروضة هي فكرة تعديل . والذي أقصده هو توسع في التعديل .

حضرة على المنزلاوى بك — أرى أنه يمكن التوفيق بين الآراء المختلفة . لا أظن أن اللجنة تشير على الحكومة حين نرفع مشروعنا اليها بعرضه على المجلسين ولكنى أقترح أنه اذا أريد تعديل في القانون الاساسى يكون ذلك طبقا للشق الاخير من اقتراح حضرة عبد العزيز بك بحيث يتم بأغلبية ثلثي الأعضاء الحاضرين من المجلسين . والتصويت صحيح وملزم بالأغلبية المطلقة للمجلسين . دولة الرئيس — أماننا اقترحات محصورة معينة فلتقتصر البحث عليها حتى يصدر قرار الهيئة فيما يكون .

حضرة على ماهر بك — لى اقتراح احتياطي وهو أنه قد نص في بعض الدساتير على تعديلها بعد زمن معين . فأرى النص على أن تعديل الدستور يكون بعد مضي ثلاث سنوات بحيث تحصل مراجعة تامة لجميع أحكام الدستور باجتماع المجلسين بصفة جمعية مؤسدة : ويكون التعديل بالأغلبية المطلقة . ولهذا مزاياما منها أن يتم التعديل قبل انتخاب الدور الثاني فلا يحل هذا الدور إلا والقانون قد توطد على أحسن أساس . ومنها أن عيوب الدستور تكون قد ظهرت بالتجارب وأن تكون المفاوضات قد انتهت مع إنجلترا وأن تكون العاصفة السياسية قد سكنت وقرت الأمور في نصابها .

دولة الرئيس — أظن أن على ماهر بك يعدل اقتراحه هذا بجعل التعديل بعد خمس سنوات لانه بعد مضي الثلاث سنوات قد تكون الصلة فقدت بين النواب والناخبين . أما بعد خمس سنين فسيكون المجلس تجدد ويكون معبرا تماما عن رأى الأمة .

وفي صفحة ٥٢ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — ننقل الآن إلى مسألة تعديل الدستور ولنبدأ بتلاوة

الاقتراحات الثلاثة التي سبق عرضها .

ففي اقتراح حضرة عبد العزيز فهمى بك وهو :

كل تفسير أو تعديل لنص من نصوص الدستور وكل إضافة عليه لا يصح اجراءها إلا بموافقة ثلاثة أرباع المجلسين وهما مجتمعان هيئة جمعية وطنية تحت رئاسة رئيس مجلس الشيوخ . واقترح التفسير أو التعديل أو الإضافة حق للحكومة ولكل من المجلسين .

حضرة محمد على بك — أوافق على اقتراح حضرة عبد العزيز بك إذا جعلت الأغلبية الثلثين فيما يتعلق بتقرير لزوم التعديل .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أنا أشرت حضور ثلثي الأعضاء والا يقرر التعديل إلا بأغلبية ثلاثة أرباع الأعضاء الحاضرين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أعدل اقتراحى باشتراط أن يكون التعديل بموافقة أغلبية مجموع أعضاء المجلسين .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أريد أن أفهم هل تكون المداولة باجتماع المجلسين أو في كل مجلس على انفراده .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — لا أوافق على أن يقرر التعديل باجتماع المجلسين لأن هذا يهدر سلطة مجلس الشيوخ كهيئة منفردة ، ولكن يمكن النص على أن تكون المداولة باجتماع المجلسين ولكن عند التصويت يجب اشتراط الأغلبية في كل مجلس على انفراده .

دولة الرئيس — أقترح موافقة لرأى عبد الحميد مصطفى باشا أن تكون المداولة في لزوم التعديل أو عدمه باجتماع المجلسين وعند تقرير لزوم ذلك يفترق المجلسان ويتداول في التعديل في كل مجلس على انفراده

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أرى قبل هذا أن نبحث فيمن يملك حق طلب التعديل وأقترح أن ينص أولا على أن اقتراح تفسير الدستور أو تعديله يكون للحكومة ولكل من المجلسين .

دولة الرئيس — هذا طبعى وتؤخذ الآراء .

( موافقة عامة )

دولة الرئيس — أرى أن أعادة النظر في الدستور يجب أو تكون على مرحلتين :

الأولى لتقرير ما إذا كان ثمة داع للتعديل وما مواضع هذا التعديل ؟ ثم تأتى بعدها المرحلة الثانية وهى أصوات التعديل بالفعل وأن تكون الأغلبية التى تشترط واحدة فى الحالتين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المرحلة الأولى مرحلة أولية صرفة ، ولا يحتاج البت فيها الى أغلبية خاصة فيصح أن يكتفى فى هذه الحالة بالأغلبية المطلقة .

دولة الرئيس — مسألة وجود وجه للتعديل أولا هذه مسألة هامة ويلزم لها أغلبية خاصة لأن تعديل الدستور يحدث رجة هائلة فى البلد .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — قد يجوز أن يكون طلب التعديل آتياً من السلطة الحكومية رغبة منها فى انقاص حقوق الأمة فكيف يكتفى فى تقرير هذا بأغلبية عادية .

حضرة محمود أبو النصر بك — مسألة اشتراط أغلبية خاصة يجب أن تتوفر فى المرحلة الأولى لان الهيئة التى تقرر أن هناك محلاً للتعديل يجب عليها أن تقرر مواطن التعديل وهذا أمر له من الاهمية ما للنظر والفصل فى نفس التعديل ، لهذا أرى وجوب اشتراط الاغلبية الخاصة بعينها التى تقرر للمرحلة الثانية .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — تعديل الدستور على العموم إما أن تكون النفوس مستعدة له وعندئذ فلا يخشى التشدد فى الاحتياط لان أى احتياط لا يحول إذ ذاك دون التعديل ، وأما ألا تكون النفوس متيئة له فالواجب التشدد فى الاحتياط للتعديل منعاً للمفاجآت ، وليس أى احتياط يقصد .  
التأكد من موافقة التعديل للرأى العام أمراً كثيراً ، فلا محل للتحرج من اشتراط أغلبية خاصة على الحاليين ، وانما المسألة التى بدأنا بها هى هل تعديل الدستور يمر بدور أو دورين ؟ أى هل يجب أن تتحل الهيئة التى تقرر جواز تعديل الدستور لتؤلف هيئة أخرى تنظر فى التعديل ، نفسه ولا وجه للانتقال الى التفاصيل إلا بعد تقرير هذا المبدأ نفسه ؟

دولة الرئيس — إذا تقرر أن الهيئة التى تقرر تعديل الدستور يجب أن تتحل فأنا أكتفى بالأغلبية العادية . فلتؤخذ الآراء أولاً على ما إذا كانت

المهية التي تقرر تعديل الدستور تحمل أم لا .

تقرر بالأغلبية عدم حل المهية التي تقرر التعديل .

دولة الرئيس — اذن الأغلبية الخاصة لها أهمية عظمى . وأطلب الآن رأى المهية في أن يكون التعديل على مرحلتين . بمعنى أن تقرر أو لاضرورة اعادة النظر في الدستور وحصر نقط التعديل ثم يفصل في التعديل بعد ذلك فقرر بالأغلبية أن يكون التعديل على مرحلتين على الوجه المتقدم .

دولة الرئيس — تنظر اذن في هل يكون البحث في لزوم التعديل باجتماع المجلسين أو يكون ذلك في كل مجلس على انفراده .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — جواز النظر في تعديل الدستور متحتم أن يكون بالطريقة المنفردة . وهذا هو النظام الطيبى إذ لا معنى لجمع المجلسين بمجرد صدور اقتراح بالتعديل لجواز أن يسفر اجتماع أول مجلس ينظر فيه عن رفض فكرة التعديل . والاحتياط الأكبر واجب في هذا الدور لانه هو الذى يقرر فيه المبدأ فيجب أن نشتط فيه أغلبية خاصة .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — فكرة بدوى بك فيها تعطيل ومنع لتعديل الدستور مع أن تعديل الدستور مسألة هامة عندنا فلا ينبغي أن نضع في سبيلها الحواجز والموانع . نحن نضع الدستور في حين لا يملك من الامر فيه أكثر مما يملك غيرنا من أفراد الأمة . لهذا أقترح أن يكون للتعديل دوران : دور عادى وهو الذى تتكلم فيه الآن . ودور آخر سيجيء القول فيه فيما بعد ولا أتعرض له الآن .

أما الدور الأولى فلتنظر في لزوم تعديل الدستور وفيه يتعقد المجلسان بصفة مؤتمر يختلط فيه أعضاءهما فلا يقال هذا من النواب وهذا من الشيوخ بل يراعى أمر واحد وهو أن المؤتمر مكون من أعضاء يمثلون الأمة تمثيلاً حقيقياً . ويتعقد هذا المؤتمر متى قدم طلب في أحد المجلسين بتعديل الدستور ووافق عليه المجلس . ويكون انعقاد المؤتمر صحيحاً متى حضر ثلثا أعضاء المجلسين . أما القرارات فتكون فيه بالأغلبية العادية .

وفي الجلسة التالية عادت المهية للبحث في إعادة النظر في الدستور .

حضرة محمد أبو النصر بك — أقترح أن يكون التعديل في الدستور على

الخط الفرنسي بمعنى أن يكون التعديل على مرحلتين وأن تكون المرحلة الأولى قاصرة على النظر فيما إذا كان هناك محل لتعديل الدستور وبيان مواضع التعديل . والاقتراح المقدم من مجلس النواب أو من مجلس الشيوخ أو من الحكومة على السواء . ويشترط للتقرير بأن الدستور واجب التعديل أن يصدر هذا القرار من كل من المجلسين على حدة بأغلبية نصف أعضاء كل مجلس زائداً واحداً على الأقل فإذا تقرر وجوب التعديل وحددت النصوص التي يجب أن يتناولها التعديل يجتمع المجلسان بهيئة جمعية وطنية لتقرير التعديل أو رفضه بنفس الأغلبية التي اشترطت في المرحلة الأولى أي نصف أعضاء المجلسين جميعاً زائداً واحداً .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك - أقترح أنه في السنة الأولى لانتعقاد البرلمان إذا قرر أحد المجلسين بالأغلبية العادية وجوب تعديل الدستور يجتمع المجلسان بهيئة مؤتمرة للنظر في التعديل ويشترط لصحة انعقاد الهيئتين مجتمعتين حضور ثلثي الأعضاء وما تقررره الأغلبية المطلقة ينفذ . أما في أدوار الانعقاد الأخرى فيصح أن يوضع لذلك أحكام خاصة كأن يشترط اجتماع المجلسين وأن يشترط لصحة الانعقاد حضور ثلثي الأعضاء . قد يعترض بأن خربت في الدور الأول إحدى الهيئتين من النظر في أمر وجوب التعديل وأقررت بها هيئة دون الأخرى وهذا الاعتراض مدفوع لأنه متى قررت إحدى الهيئتين النظر في موضوع فإنه يقدم للهيئة الأخرى للنظر فيه فكان إذن من الواجب أن تنظر فيه الهيئة الثانية واذن اجتماعهما معاً ليس معناه إلا تعجيل نظر المشروع من الهيئتين معاً

دولة الرئيس - مكباتي بك يحوم حول فكرة أن هذا الدستور ليس بدستور مشروع وأن من واجب الهيئة النيابية كهيئة مؤسسة ألا تقتصر فقط على تعديل هذا الدستور بل توضع دستوراً جديداً وأرى رفض هذا الاقتراح .

حضرة عبد اللطيف المكباتي بك - ليس هذا ما أقصد وعرضي فقط ألا تكثر في السنة الأولى من القيود لاستعمال هذا الحق وأن توسع فيه . دولة الرئيس - انكارك هذا لا ينفي مطلقاً ما قررته . وأطلب أخذ الآراء .

فتقرر بالاغلبية رفض الاقتراح المقدم من مكباتى بك .  
دولة الرئيس — أعرض على الهيئة اقتراح أبو النصر بك وهو أنه يشترط  
لتقرير إعادة النظر في الدستور وبيان مواضع التعديل فيه أن يصدر قرار  
بذلك من كل من المجلسين على انفراد باغلبية نصف مجموع أعضاء كل مجلس  
زائداً واحداً .

تقرر بالاغلبية الموافقة على ذلك .

دولة الرئيس — في المرحلة الثانية أطلب أخذ الآراء على اقتراح  
أبو النصر بك وهو أنه يشترط لتقرير التعديل في الدستور أن يجتمع  
المجلسان بهيئة مؤتمر وأن يقرر التعديل باغلبية نصف مجموع أعضاء المجلسين  
زائداً واحداً

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذه الاغلبية أضعف من الاغلبية التي  
اشتطت في المرحلة الأولى وأرى أنه يجب اشتراط أغلبية أكبر نظرا  
لاهمية هذه المرحلة . وقد لوحظ ذلك في الدستور الفرنسى فاكتفى بالاغلبية  
العادية في الدور الأول واشترط توفر أغلبية خاصة في الدور الثانى . وهذا  
معقول .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — بدوى بك يريد جعل التعديل أمرا  
مستجيلا — لقد اشتراطتم أغلبية خاصة في الدور الأول مخالفين في ذلك كل  
الذساتير والآن تريدون اشتراط أغلبية أكبر . هذا تدرج في التشديد يجعل  
التعديل مستجيلا ولا أوافق عليه .

حضرة على المنزلاوى بك — بعد أن اشتراطتم أغلبية خاصة في المرحلة  
الأولى لم يعد هناك محل اشتراط أغلبية أشد منها في الدور الثانى بل يكفى  
بالاغلبية عنها .

حضرة على ماهر بك — سبق لى أن قدمت اقتراحا احتياطيا في جلسة  
سابقة ولم تؤخذ الآراء عليه . ولا أزال متمسكا به . وألاحظ على اقتراح  
محمود بك أبو النصر أنه خالف النظام الفرنسى بأن وضع قيودا شديدة في  
المرحلة الأولى جعلت التعديل متعذرا وليس من الحكمة أن نضع نظاما  
لا يكون من المرونة بحيث يسمح بتعديل الدستور بالطرق المأدبة . يكفى



أنا اشتراطنا أغلبية خاصة عند اجتماع المجلسين في المرحلة الأخيرة . أما اشتراط أغلبية خاصة في المرحلة الأولى فغير مقبول ولا نظير له في دساتير فرنسا وبلجيكا التي أخذنا عنها كثيرا وأني ألفت نظرا لهيئة إلى أن الأغلبية على هذه الصورة أشد بكثير من اشتراط أغلبية مخصوصة في المرحلة الثانية عند اجتماع المجلسين وهو غير معقول لأن القرار في المرحلة الأولى تمهيدى ولكنه قطعى ونهاى في المرحلة الثانية . لهذا أرى أن اتفاق المجلسين في المرحلة الثانية فيصح اشتراط أغلبية خاصة على الطريقة الفرنسية .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على بك ماهر .

( فتقرر رفضه بالأغلبية )

توفيق رقت باشا — هل القرار الذى يصدر في المرحلة الاولى يحتاج لتصديق الملك ؟

دولة الرئيس — القرار في المرحلة الاولى قرار تمهيدى لا يحتاج لتصديق الملك . أما القرار الذى يصدر بالتعديل في المرحلة الثانية فلا يصبح قانونا إلا بالتصديق وللملك أن يصدق وأن يحل المجلس .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أولى أن يحصل الاحتكام إلى رأى العام في الدور الاول لا في الدور الثانى فيعطى للملك حق التصديق على القرار الاول أيضا بدلا من ترك المسألة معلقة إلى أن يصدر القرار الاخير بالتعديل .

دولة الرئيس — لا محل لذلك لان القرار الاول قرار تمهيدى فقط .

حضرة إبراهيم الهلباوى بك — يرى على بك المتزلاوى أن المرحلة الثانية لا تزيد في الاهمية عن المرحلة الاولى ويطلب أن تكون الاغلبية واحدة مع أن المرحلة الاولى هى عبارة عن قرار سلبى يشير فقط إلى أن تعديل الدستور واجب في بعض المواد . أما المرحلة الثانية ففيها كل الاهمية لان فيها سيعدل الدستور أو بعبارة أخرى ستوضع دستور جديد وبديهي أن الحالة التي يتغير فيها التشريع يجب أن تكون أهم من الحالة السابقة عليها . لهذا أرى اشتراط أغلبية أشد في المرحلة الثانية .

حضرة محمود أبو النصر بك — ردى على هلباوى بك أن الاغلبية في

المرحلة الثانية تؤخذ بهيئة المجلسين متحدة .

دولة الرئيس — هل يشترط في المرحلة الثانية أغلبية نصف الأعضاء زائدا واحدا أو أغلبية ثلثي الأعضاء ؟  
تقرر بالأغلبية الأخذ بالرأى الاول وهو أنه في الدور الثاني يكون التعديل باجتماع المجلسين وبأغلبية نصف مجموع أعضاء المجلسين زائدا واحدا .

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧١ من مجموعة المحاضر .  
تلى النص الآتى :

« اقترح تفسير الدستور أو تعديله يكون للحكومة ولكل من المجلسين .  
ويكون التعديل على مرحلتين ففي المرحلة الأولى ينظر في جواز تعديل الدستور وفي حصر نقط التعديل . وفي المرحلة الثانية يفصل في موضوع التعديل الذى تقرر نظره .

وبعرض اقتراح التعديل ومواضعه على كل من المجلسين منفردا فاذا أقرها كل منهما بأغلبية نصف مجموع أعضائه زائدا واحدا اجتمع المجلسان بهيئة مؤتمر للفصل في التعديل . ويشترط لصحة قرارات المؤتمر توفر أغلبية نصف مجموع أعضائه زائدا واحدا » .

حضرة محمد على بك — هذه القاعدة قاصرة لأنها بعد ما نصت في صدرها على أمرى التعديل والتفسير قصرت الحكم في النهاية على التعديل .

حضرة عبد اللطيف المكيانى بك — ما زلت مصما على الرأى الذى أيدته أمام اللجنة الفرعية وأرى حتى لا تحرم الأمة من حق الاشتراك في وضع الدستور أن يترك في دور الانعقاد الاول للمجلسين حق الاجتماع بهيئة مؤتمر للنظر في كل مواد الدستور وتعديل ما يرى تعديله منها على شرط أن يكون ذلك بأغلبية ثلاثة أرباع عددهم وذلك فيما عدا ما قررنا عدم جواز المساس به . أما التقييد الموجود في المادة حالا فيجعل التعديل شبه مستحيل .  
سعادة منصور يوسف باشا — أرى أن الثلاثة أرباع كثيرة .

حضرة محمود أبو النصر بك — العمل بهذه الكيفية شذوذ على كل مبادئ التشريع ، فالدستور اما أن تضعه جمعية وطنية أو تضعه الحكومة بعد استشارة

هيئة خاصة . أما فتح الباب على مصراعيه بهذا الشكل ففضاذا وكان الأولى اذ أريد الأخذ به أن يوكل أمر الدستور الى جمعية وطنية .

حضرة على ماهر بك — أرى تعديل الحكم المقرر للمرحلة الأولى من مرحلتى التعديل المبينتين فى القاعدة — نحن قد نقلنا هذا الحكم والحكم الذى يليه من القانون الفرنسى . لكننا قلنا الامر فجعلنا الاغلبية المطلوبة فى المرحلة الأولى أعسر من الاغلبية المطلوبة فى المرحلة الثانية مع أن المرحلة الأولى إنما هى مرحلة تمهيدية يراد فيها النظر فيما اذا كان لتعديل الدستور محل وما هى مواضع هذا التعديل . أما المرحلة الثانية فهى التى يبت فيها فى أمر التعديل وذلك من غير شك أخطر بكثير . لذلك أقترح تعديل المرحلة الأولى بجعل الاغلبية فيها أغلبية عادية للحاضرين فى كل من المجلسين مع ابقاء الاغلبية المقررة فى المرحلة الثانية كما هى .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — المرحلة الأولى تمهيدية لا تستوجب كل التنفيذ الذى تقرر لها وإنما يجب أن تمر هذه المرحلة على النحو العادى الذى تمر به القوانين ولذلك أنا أتفق فى رأى مع حضرة على ماهر بك

حضرة عبد العزيز فهمى بك — يصح أن يكون ذلك فى المرحلة الأولى . ولكننا يجب أن نقابله فى المرحلة الثانية بشئ يدفع به خطر العبث بالدستور وذلك بأن تكون الاغلبية فى هذه المرحلة الثانية النصف زائدا واحدا بشرط أن لا يقل عدد هذه الاغلبية فى كل مجلس عن نصف هذا المجلس زائدا واحدا وليس فى ذلك أى خروج عن المصلحة لأن كل حركة من حركات تغيير الدستور من شأنها أن تحدث رجعة لا تعلم نتائجها خصوصا وانا نحن المصريين لنا خصوم كثيرون قد يتأولون فى كل حالة من حالات التعديل تأويل تعود على البلاد بالضرر الشديد . لذلك أرى اذا كان لا بد من تسهيل المرحلة الأولى أن يتشدد فى المرحلة الثانية بحيث يكون الامر كما ذكرت .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — ان هذا التعديل من شأنه أن يقفل باب تعديل الدستور . ونكون عملنا هنا ما عملناه فى مسئولية الوزارة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وهل تريد فى مسألة الوزارة أن نكون أحسن من انجلترا ،

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اقترح حضرة عبد العزيز بك لا  
مثيل له فى الدساتير .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — ومع ذلك فعندنا فى تعديل الدستور  
تسهيل أكثر مما يلزم .

معالى الرئيس — يؤخذ رأى على بقاء المادة على أصلها .  
تقرر بالأغلبية بقاء المادة على أصلها .

حضرة محمد على بك — قدمت أن المادة نصت على حكم فى أمر التعديل  
وأهملت مسألة التفسير ، ونحن لا نستطيع أن نقول فى أمر التفسير بضرورة  
أغلبية خاصة لأنه إذا لم تتوفر هذه الاغلبية بقى الدستور غير مفسر وبقي  
النص عاطلا — وعلى ذلك أقترح أن يكون التفسير بقرار من كل من المجلسين  
باغلبية عادية وعند الخلاف يجتمع المجلسان بهيئة مؤتمر لتقرير ما يراه فى أمر  
الخلاف ويكون قراره بالأغلبية العادية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هل مصادقة الحكومة على التفسير  
واجبة أم لا .

حضرة محمد على بك — اذا لم تصادق على التفسير كان لها أن تأخذ فى  
الامر بالطرق الدستورية العادية .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — اذا كان التفسير يمس معنى اصليا  
فى الدستور كان حكمه حكم التعديل لأنه قد يصل الى أن يكون تعديلا بالفعل  
أما اذا كان التفسير مجرد ايضاح فلا ضرورة لاجتماع المجلسين .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لا يمكن التسليم بأن يكون التفسير  
كالتعديل لان هذا معناه أن يكون التفسير محالا أيضا .

حضرة محمد على بك — وهل يرى حضرة هلباوى بك أنه اذا وقع  
غموض ولم تتوفر الأغلبية الخاصة يبقى الامر على الابهام .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — يجب أن يكيف القانون بطريقة يفهما  
من يوافقون عليه ومن يخالفونه .

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء على جعل أحكام التفسير كأحكام التعديل  
تقرر رفض ذلك بالأغلبية .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — التفسير لا يكون الا عند الخلاف بين المجلسين كان يقضى مجلس النواب بناء على نص فى الدستور قضاء يخالفه فيه مجلس الشيوخ .  
حضرة محمود أبو النصر بك — قد يكون الخلاف بين المجلسين والحكومة .

معالى الرئيس — يكون الحال مثله عند وقوع أى خلاف بين الحكومة والمجلسين فهمى اما أن تقبل تفسيرهما أو تلجأ لحل مجلس النواب وما يقرره المجلس الجديد يكون نافذا حتما .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — نحن انما يعيننا التفسير حين حصول الخلاف بين المجلسين . وأرى أنه اذا حصل خلاف بين المجلسين فيما يتعلق بتفسير نقطة من نطق الدستور يجتمع المجلسان ويقرران بأغلبية تقررناها . وأنا مع شديد احتراى لراى أستاذى هلباوى بك أرى ضرورة اجتماع المجلسين كما رأها حضرة محمد على بك والا استحال التفسير . لكنى لا أوافق فى الأغلبية العادية .

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء .

قررت الموافقة على أن المجلسين يجتمعان عند الاحتياج للتفسير وأن يكون قرارهما بالأغلبية العادية .

وفى صفحة ١٤٥ من مجموعة المحاضر . اقترح

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أن المواد التى لا تأمس ولا تنقض هى المواد الآتية :

المادة ١ ص ١ التى تنص على شكل الحكومة .

المادة ٢ ص ٢ التى تقضى بالمساواة .

المادة ١ ص ٤ المقررة لسلطة الأمة .

المادة ٢ ص ٥ فى وراثة العرش .

المادة ١٦ ص ٦ التى تنص على أن الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه .

المادة ٤ ص ٨ فى مسؤولية الوزراء .

المادة ٩ ص ٨ فى سلطة النواب على الوزراء .

المادة ٥ ص ٢٠ تعهدات مصر وحقوق الأجانب .  
وكذلك الحال في أحكام الباب الثانى الخاصة بتقرير أنواع الحرية . هذه  
مجموعة المواد التى لا تنقض ولا تمس .  
( موافقة عامة ) .

وفى صفحة ١٤٦ تلى النص الآتى :

• للملك ولكل من المجلسين اقتراح تنقيح هذا الدستور بتعديل بعض  
حكامه أو حذفها أو إضافة أحكام أخرى إليها . على أن أحكام المواد ( كذا )  
لا تنقض ولا تمس .

سعادة قلبنى فهمى باشا — ألاحظ على هذه المادة أنها لم تحدد الوقت  
لذى يحصل فيه التعديل اذا قبل الاقتراح وانى أرى أنه اذا طلب تعديل شىء  
من أحكام الدستور فان ذلك لا يجوز قبل السنة الخامسة من وقت العمل به .  
وذلك لأنه عند تشكيل هذه اللجنة قامت ضجة بأن هذا العمل من حق الجمعية  
الوطنية وأكثروا من ترديد ذلك على الناس حتى ظنه جمهور منهم حقاً وما  
هو بحق . وأخشى أنه بمجرد التام البرلمان أن تنهات طلبات التعديل فى غير  
احساس بالحاجة ولكن لمجرد الشهوة وتعديل الدستور أجل من ذلك  
وأعظم . فاذا قيد هذا الحق بالسنة الخامسة كان خيراً لفتور هذه الشهوة  
المجردة من جهة ولخبرة النواب بطول التدريب على مهمتهم مدة أربع سنين  
من جهة أخرى .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فكرة سعادة قلبنى باشا فيها شىء من  
الوجاهة ولكن الاحتياط الذى اتخذ فى الدستور للتعديل كاف فى انقاء مثل  
هذا المحذور .

معالى الرئيس — تؤخذ الآراء على المادة وعلى اقتراح سعادة قلبنى فهمى باشا  
فتقرر بأغلبية الآراء بقاء المادة على أصلها .  
ثم تليت المادة التاسعة ونصها :

فى تنقيح الدستور يصدر كل من المجلسين بالأغلبية المطلقة لاعضائه  
جميعاً قراراً بضرورته وبالتحديد موضوعه فاذا أصدر المجلسان قراريهما  
جمعاً بمهيئة مؤتمراً للنظر فى هذا التنقيح .

ويشترط لصحة قرارات المؤتمر الصادرة بالتفويض توفر الاغلبية المطلقة لاجتماعه جميعا .

حضرة على ماهر بك — ( في تنقيح الدستور يصدر كل من المجلسين بالاغلبية المطلقة لاجتماعه جميعا قرارا بضرورته الخ ) وانى اقترح حذف كلمة ( جميعا ) من المادة أسوة بالطريقة الفرنسية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء على هذا الاقتراح .

فتقرر رفضه بأغلبية الآراء وبقاء المادة على أصلها .

ثم تليت المادة العاشرة ونصها :

لا يجوز احداث أى تنقيح في الدستور مدة قيام وصاية العرش .

فقررت الهيئة الموافقة عليها بالاجماع .

**مادة ١٥٩ —** تجرى أمطام هذا الدستور على المملكة المصرية بروه أنه يخل ذلك مطلقا

بما لمصر من الحقوق في السيادة .

نسخة ١٩٢٤

**التقاليد البرلمانية :**

**الاعمال التحضيرية :**

وافق مجلس الشيوخ

في جلسة ٣٠ يونيه سنة ١٩٢٤

على ارسال تلغراف للجلالة

الملك يتمسك فيه بحقوق

مصر في السودان وانه يؤيد

رئيس الوزراء في دفاعه

عن هذه الحقوق .

مجلس النواب جلسة

١١ نوفمبر سنة ١٩٣٦

ورد عن السودان

بتقرير لجنة الشؤون

الخارجية عن مشروع

القانون بالموافقة على

لجنة وضع لبارى العامر للدستور : صفحة ٣٤ من مجموعة المحاضر

دولة الرئيس — تكلم الآن في مسألة السودان

حضرة عبد العزيز فهمي بك — اقترح أن ينص في الدستور على : ه أن

السودان جزء من مصر داخل تحت سيادتها خاضع للملكها ولكن نظام الحكم

فيه يقرر بمقتضى قانون يصدر فيما بعد .

دولة الرئيس — اقترح تعديل النص على الصورة الآتية وهى : دولو أن

السودان جزء من الدولة المصرية داخل تحت سيادتها خاضع للملكها إلا أن

نظام الحكم فيه يقرر بمقتضى قانون يصدر فيما بعد .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — هذان نصان كلاهما مقرر لسيادة مصر

على السودان مثبت لحقها فيه ، ولكن دولة الرئيس صدر نصه بعبارة دولو أن،

ليفيد أن مسألة سيادة مصر انما جاءت عرضا بمناسبة الكلام على اخراج

السودان من حكم الدستور المصرى إذ لو لم يذكر هذا النص لسرى الدستور المصرى على السودان باعتباره جزءاً من مصر ، كما أنه يفيد أن سيادة مصر على السودان مسألة مسلم بها فتحن لا ندعى بهذا النص حقاً جديداً والواقع أنه ليس من اختصاص اللجنة تقرير حقوق مصر على السودان فضلاً عن أن هذا النص أخف وطأة وأقل جفاء في التعبير ولهذا الاعتبار أفضل نص دولة الرئيس .

حضرة محمود أبو النصر بك — إذن أقترح أن يعدل نص دولة الرئيس على الوجه الآتى : « السودان مع أنه جزء من الدولة المصرية داخل تحت سيادتها خاضع للملكها إلا أن نظام الحكم فيه يقرر بمقتضى قانون يصدر فيما بعد » .

دولة الرئيس — أوافق على هذا التعديل .

حضرة عبد العزيز بك — وأنا أوافق .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — وأنا موافق أيضاً .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — قد تكون سيادة مصر على السودان مسلماً بها ولكنى أنظر إلى المسألة من وجهة أن لجنة الدستور مكلفة ببيان حدود مصر وذكر أجزائها سواء كانت مما تسرى عليه أحكام الدستور أو لا فلا جل تبين ملك المصريين تيناً واضحاً يجب أن تثبت في الدستور أن السودان جزء من مصر وأن يذكر ذلك بطريقة أصلية لا بطريقة عرضية . دولة الرئيس — أفهم ما تقول لو أننا ذكرنا حدود مصر كلها ولكننا لم

تعرض للحدود الأخرى

حضرة المكباتى بك — فى ذكر أن السودان جزء من مصر تبين لكل

الحدود لأن حدود مصر والسودان مدونة فى القرارات

دولة الرئيس — وما قولك فى الحدود الغريبة ؟

حضرة المكباتى بك — أرى أنه بعد الذى ذكر فى الجرائد أخيراً عن

السودان وما يتحدث به رأى العام يجب أن نذكر السودان صراحة لاضماناً

وأن نقرر أنه جزء من مصر وأقترح بهذه المناسبة أن ملك مصر يلقب بملك

مصر والسودان .

معاهدة الصداقة والتحالف

بين مصر وبريطانيا العظمى

ما يأتى : « بينا اخفقت

جميع المفاوضات السابقة

دون الوصول إلى حل

لمسألة السودان أو إبراز

حق مصر فيه ، فإن أحكام

هذه المعاهدة تظهر أن

هناك تقدماً محسوساً

ملبوساً فى حقوق مصر فى

السودان

فينا تحتفظ بنصوص

المعاهدة الحالية بمسألة

السيادة على السودان وبحرية

عقد اتفاقات جديدة فى

المستقبل لتعديل اتفاقيتى

١٩ يناير و ١٠ يولي سنة

١٨٩٩ فانها تقرر لمصر

تصياحاً عملياً فى إدارة السودان

لم يكن من قبل مرعياً ،

وتشركها فى هذه الإدارة

اشراكاً فعلياً فاصبح حق

مصر فى ادارة السودان

بارزاً ، اذ نصت المعاهدة

على أن يباشر الحاكم العام

السلطات ، المخولة له بمقتضى

اتفاقيتى السودان بالنيابة

عن كلا الطرفين المتعاقدين

وعليه أن يقدم إلى

الحكومتين الانجليزية



حضرة عبدالعزيز فهمى بك — قد يستوى النصفان فى المعنى ولكنى متمسك بنصى لانه أظهر .

حضرة توفيق دوس بك — أقترح نصاً جديداً وهو (يسرى هذا الدستور على جميع أجزاء المملكة المصرية ما عدا السودان فمع أنه جزء من مصر تحت سيادتها خاضع للملك ما كان نظام الحكم فيه يقرر بقانون خاص) .

دولة الرئيس — أوافق على هذا النص

حضرة محمد على بك — يوضع عند بيان أجزاء المملكة المصرية فان هذا مما تعنى الدساتير بذكره فقد نص دستور رومانيا مثلاً على الولايات التى تتناولها المملكة الرومانية

دولة الرئيس — ولكن حدود مصر غير ثابتة

حضرة بدوى بك — وكيف يريد حضرة محمد على بك أن ينص على هذا ؟

حضرة محمد على بك — يقال أولاً أن الدولة تشمل مصر والسودان حضرة بدوى بك — لا أدرى بأى وجه وبأية مناسبة ثبت نصاً عن السودان فى صدد وضع الدستور ، السودان هذا مطلب سياسى لمصر مستقل عن نوع الحكومة فيها سابق على الكلام فى الدستور مقدم عليه فاذا ذكرت لجنة الدستور قائماً تذكره فى سياق سريان أحكام الدستور الذى نضع مشروعه ويكون ذكره بالقدر اللازم لتقرير امتناع سريان الدستور عليه .

حضرة على ماهر بك — أوافق على اقتراح حضرة عبدالعزيز فهمى بك مع حذف كلمة « لكن » ،

حضرة عبدالعزيز فهمى بك — أنا أنضم الى النص الذى اقترحه دولة الرئيس .

حضرة المكباتى بك — إذا كان حضرة عبدالعزيز بك تنازل عن اقتراحه فانا متمسك به .

حضرة محمد على بك — أظن حضرة المكباتى بك ينضم معى إلى اقتراح حضرة على ماهر بك فى حذف كلمة « لكن » ؟

حضرة المكباتى بك — أوافق

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على النصوص الثلاثة المعروضة

والمصرية تقريراً سنوياً عن إدارة السودان وأن يبلغ التشريع السودانى إلى رئيس مجلس الوزراء المصرى مباشرة .

ومن مظاهر الشراكة فى الإدارة والمساواة بين الفريقين ما نصت عليه الفقرة الثانية من المادة الحادية عشرة بأن يختار الحاكم العام المرشحين الصالحين للوظائف الحالية بالسودان من بين البريطانيين والمصريين على السواء وسيكون للوظائف المصريين — بحكم الفقرة الخامسة عشرة من محضر متفق عليه — الحق فى الترقية إلى أية درجة كانت والوصول فى سلم الوظائف بحكومة السودان إلى أرقى المناصب الرئيسية متى أهلت المرشح كفاءته ومواهبه لذلك .

ومن مظاهرها أيضاً ما نصت عليه الفقرة الخامسة من المادة الحادية عشرة من المساواة وعدم التمييز بين الرعايا البريطانيين والرعايا المصريين فى شؤون

فقرر بالأغلبية الموافقة على النص الذى اقترحه حضرة توفيق دوس بك وهو د يسرى هذا الدستور على جميع أجزاء المملكة المصرية ماعدا السودان فمع أنه جزء من مصر تحت سيادتها خاضع للملكها فان نظام الحكم فيه يقرر بقانون خاص ،

حضرة المكباتى بك — أقترح أن ملك مصر يلقب بملك مصر والسودان .  
تقرر ذلك بالاجماع .

اللمحة العامة لوضع الدستور : صفحة ٧١ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتى :

يسرى هذا الدستور على جميع أجزاء المملكة المصرية ما عدا السودان فمع أنه جزء من مصر تحت سيادتها خاضع للملكها فان نظام الحكم فيه يقرر بقانون خاص .

سعادة منصور يوسف باشا — المفروض أنه متى تم وضع الدستور ابتدأت الحكومة المصرية النياية مفاوضتها مع إنجلترا بشأن النقاط المعلقة التى منها السودان . وأنى لذلك أرى ضرورة اشراك السودانيين فى المفاوضات لانهم أدرى ببلادهم وأعلم برغباتها .

معالى الرئيس — المفاوضات شىء وما نقوم نحن به من وضع الدستور شىء آخر .

حضرة توفيق دوس بك — الدستور لا يتعرض للمفاوضة ولا للفاوضين سعادة منصور باشا — أنا أطلب أن يسرى الدستور على السودان ليتخبط منه أعضاء فى البرلمان وليكون منهم أعضاء ضمن المفاوضات .

فضيلة الشيخ بخيت — أطلب وضع المادة هكذا : ( يسرى هذا الدستور على جميع أجزاء المملكة المصرية مع مراعاة أن السودان جزء منها خاضع للملكها ) . أن المادة لا تستقيم إلا بهذا التعديل لأنه لا معنى لاعتبار السودان جزءاً من مصر واستثناءه من حكم الدستور . أننا بقولنا و ماعدا السودان كأنما قلنا ما عدا طططا أو أسبوط . ولا يعترض على هذا بأن السودان يحفظ بأمره للمفاوضة لأن اتفاقية السودان نفسها تعترف بأن السودان داخل فى ملك مصر وكذلك اعترفت لإيطاليا كما اعترفت إنجلترا أيام حادثة فاشودة . على

التجارة والمهاجرة أو فى الملكية . . أما من حيث الواجبات فىما يتعلق بالدفاع عن السودان فقد نصت الفقرة الثالثة من المادة الحادية عشرة على أن يقوم به جنود مصريون تحت تصرف الحاكم العام فضلا عن الجنود السودانيين وهو أمر يقتضيه الاشتراك فى الإدارة .

ولقد أشارت الفقرة

١٦ من المحضر المتفق عليه أن الحكومة المصرية ترسل فوراً بمجمر نفاذ المعاهدة ضابطا مصرياً عظيماً يستطيع الحاكم العام استشارته فى الأمور الخاصة بعدد الجنود المصرية

اللازمة للخدمة فى السودان والأما كن التى يقيمون فيها والكنكات اللازمة لهم واتفق على تعيين ضابط مصرى سكرتيراً حرياً للحاكم العام . وعلى نذب خير اقتصادى مصرى للخدمة فى الخرطوم لتوثيق الروابط الاقتصادية بين القطرين السودانى والمصرى .

أن شمول أحكام الدستور للسودان لا يتنافى مع وضع نظام لإدارته في المستقبل .

حضرة توفيق دوس بك — لكن الإرادة مشتملة في أحكام الدستور .  
فضيلة الشيخ نجيت — أليس في الإدارة المصرية مستشار مالى . أليس فيها كثير من الأجانب بين رجال البوليس والمعلمين — لذلك أقترح التعديل والأخذ بالنص الذى تلوته .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالأغلبية بقاء القرار كما هو .

وفي صفحة ١٤٦ من مجموعة المحاضر تلى النص التالى :

تجرى أحكام هذا الدستور على المملكة المصرية ما عدا السودان فمع أنه جزء منها يقرر نظام الحكم فيه بقانون خاص .  
فوافقت الهيئة عليها بالإجماع .

يتبين من هذا أنه قد أصبح لمصر بمقتضى المعاهدة نصيب على فى الاشتراك فى إدارة السودان ، وحق فى إعادة جيشه . رى إليه وتساو فى الوظائف بين المصريين والبريطانيين وحق فى الهجرة والتملك فى السودان كما أصبح لها أن توثق العلاقات الاقتصادية بين البلدين بلا قيد ولا شرط . فهى قد حصلت بهذا على مزايا لم تكن لها من قبل وذلك كله مع عدم المساس بمسألة السيادة على السودان ، وعدم اقفال الباب مستقبلا فى إعادة النظر فى اتفاقيتى ١٩ يناير و ١٠ يوليه سنة ١٨٩٩ .

وقد وافق المجلس على

هذه المعاهدة فى جلسة ١٤

نوفمبر سنة ١٩٣٦ كما وافق

عليها مجلس الشيوخ فى

١٨ نوفمبر .

## أحكام ختامية وأحكام وقتية

مادة ١٦١ - مخصصات مهنة الملك الحالي هي ١٥٠,٠٠٠ جنيه مصري ومخصصات البيت

مادة ١٦٢ - يكونون نعيين من يخرج من أعضاء مجلس الشيوخ في نهاية الخمس السنوات

مادة ١٦٣ - يعمل بهذا الدستور من تاريخ انعقاد البرلمان .

الرسور الى ميين انعقاد البرلمان والقواعد والامراءات المتبعة اليه . ومع ذلك  
يجب مراعاة عدم مخالفة ما يوضع من الاطلام للمبادئ الاساسية المقررة  
بهذا الدستور .

القانون الذي يصدر بميزانية السنة المذكورة الوعاء المدة الباقية منها منه يوم نشره  
أما الحساب الخاص لإعداداته المالية عهد سنة ١٩٢٢ - ١٩٢٣ فيعتبر كأنه مصدق

عليه من البرلمان بالحالة التي صدر عليه بها مجلس الوزراء .

## التقاليد البرلمانية :

## الاعمال التحضيرية :

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ١٩ من مجموعة المحاضر  
دولة الرئيس — توجد بعض مسائل مما لا يجوز للمجلسين ولا لأحدهما  
التدخل فيه ولا التعرض له كمخصصات جلالة الملك ومراتب البيت المالكة .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى — أعارض فى ذلك لأننا نريد أن نحفظ  
لأنفسنا الحق فى نظر هذه المسألة كغيرها من فروع الميزانية وأرى أن يكون  
لكلا المجلسين الحق فى تقدير المبالغ المقررة للملك والبيت المالكة بحيث أنه  
كلما ارتقى العرش ملك جديد يكون للمجلس رأى فى تقرير مرتباته وحاشيته  
فذلك أطلب ألا يستثنى شئ من اختصاص المجلسين فى مسائل الميزانية .  
دولة الرئيس — كيف لا نستثنى شيئاً فلعلك تريد أن يتدخل المجلس أيضاً  
فى شأن الديون العمومية .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — يستثنى من اختصاص المجلس النظر  
فى الديون العمومية وما كان نتيجة لاتفاقات دولية .  
سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — المبالغ المخصصة للعائلة المالكية بعضها

---

للادة (١٦١) تنص الصلحة العامة أن تعين مخصصات الملك فى الدستور حتى لا يكون للسلطة التشريعية أى سلطان عليه —  
وقد لاحظ واضع الدستور أن قيمة التقدير قد تتغير تبعاً للحالة الاقتصادية فأجازوا للبرلمان زيادتها .  
والمبالغ المخصصة للبيت المالكة فى مصر بعضها مرتبات والبعض الآخر فى مقابل الأملاك التى زرعت منهم ودخلت فى الديون العمومية .  
قد تخفى الحديق السابق عن أطيان العائرة السنية وكذلك تخفى بعض أفراد العائلة المالكة عن أطيان الدوميين وفى مقابل ذلك تهدت  
الحكومة بأن تقرر لهم المرتبات الحالية عوضاً عما تجاوزوا لها عنه — وقد تم هذا الاتفاق على يد لجنة عرفت بلجنة التصفية العمومية .  
ويلاحظ أن الدستور قد نص فى اللادة ٥٦ على أن مخصصات الملك ومخصصات البيت المالكة تعين يقاتون عند تولية الملك .

للادة (١٦٢) بحث مجلس الشيوخ فى جلسى ١٨ يونيه سنة ١٩٢٨ ، ١٩ فبراير سنة ١٩٣٠ مسألة تجديد نصف أعضاء  
المجلس بمناسبة مرور الخمس سنوات الأولى .  
وقرر المجلس البادى الآتية : —

- (١) يستغل المجلس بتقرير الطريقة التى يرى اتباعها فى عمل القرعة وأن لا حاجة لإصدار قانون بذلك .
- (٢) فصل الأعضاء للنتخبين عن المنتخبين عند الاقتراح على النصف نزولاً على حكم اللادة ٧٩ من الدستور .
- (٣) اعتبار جميع دوائر الفطر كتلة واحدة وتعمل القرعة عنها جميعاً دفعة واحدة بأسماء المنتخبين — ثم تنبع نفس الطريقة بالنسبة للمعينين .

وبمناسبة نمو عدد السكان وزيادة الدوائر فقد وافق المجلس أن يوضع لمساكنهم نص فى مشروع القانون الذى سيقدم بتجديدها .  
( راجع مذكرة مكتب المجلس وخطاب سعادة رئيس أعلام قضائى الحكومة ومذكرة السكرتير العام للمجلس ص ١٢٧ وما بعدها  
من الجزء الثانى ) .

مرتبات والبعض الآخر في مقابل الأملاك التي نزعتم منهم ودخلت في الديون العمومية وذلك حق ثابت لهم حتى بأحكام المحاكم .

سعادة قليني فهمي باشا — سمحوا لي أن أقدم في هذه المسألة بياناً : كانت أطيان الدائرة السنوية في العهد القديم مملوكة للخديوى شخصياً وتنازل عنها لسداد الدين العمومي . وكانت أطيان الدومين ملكاً للعائلة وتخلت عنها لذلك الغرض أيضاً وفي مقابل ذلك تعهدت الحكومة بأن تقرر لهم المرتبات الحالية عوضاً عما تجاوزوا لها عنه من أملاكهم كما تقرر ذلك بلجنة التصفية العمومية .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — رأى حضرة المكباتى لا يتعارض مع الاقتراح المقدم من دولة الرئيس لأننا الآن سنقرر التصديق على مرتبات العائلة المالكة وعلى كل حال فإن الأمة إذا تجاوزت عن النظر في القدر المخصص للعائلة المالكة فلا يعد اضراراً لسلطانها ولا غمضاً لحقها .

دولة الرئيس — أقترح أن يوضع نص بأن تكون مخصصات الملك والبيت المالك مبلغ ( وهنا ينص على المبلغ الحالى ) وأنه يجوز زيادته بقرار من البرلمان .  
( فتقرر الموافقة على ذلك بالأغلبية ) .

الجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٤٦ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتى :

« مخصصات جلالة الملك الحالى ١٥٠,٠٠٠ جنهما مصرىا ومخصصات البيت المالكة ١١١,٥٥٢ جنهما مصرىا ويجوز زيادة هذه المخصصات بقرار من البرلمان »

فتقرر الموافقة عليها بالاجماع

ثم تلى النص الآتى

« يخرج نصف أعضاء مجلس الشيوخ المعينين ونصف أعضائه المنتخبين في نهاية الخمس السنين الاولى ويكون تعيين من يخرجون بطريقة القرعة فتقرر الموافقة عليها بالاجماع .

وفي صفحة ١٥١ في مجموعة المحاضر

حضرة عبد العزيز فهمي بك - المادة الثالثة من باب الأحكام  
الوقية تقضى ببقاء القوانين الحالية نافذة في كل ما لا يتناقض من أحكام  
هذا الدستور . وقد يخشى بعض اخواننا في اللجنة أن يجعل هذا النص  
القوانين التي تشير إليها جزءا من الدستور فلا تعدل إلا بطريقة تعديله  
ومنعا لهذا المحذور أقترح أن يضاف في آخر المادة الثالثة المذكورة  
ما يأتي :

( وهي أى القوانين، خاضعة للسلطة التشريعية التي لها أن تعدلها أو تلغيها  
عند الاقتضاء ) .

حضرة علي ماهر بك - لا حاجة مطلقا لهذا النص التكميلي في الدستور  
ويكفي الإشارة إليه في المحضر كتفسير يفهم منه أن القوانين المشار إليها في  
المادة الثالثة خاضعة للسلطة التشريعية .  
موافقة عامة على ذلك .

## مادة ١٦٦ - إذا استحكم الخلاف بين المجلسين على تقرير باب منه أبواب الميزانية يحل

بقرار يصدر منه المجلسين مجتمعين بهيئة مؤتمر بالاغلبية المطلقة .

ويعمل بذلك الى أنه يصدر قانونه بما يخالفه .

التقاليد البرلمانية :

الأعمال التحضيرية

لجنة وضع المبادئ العامة للدستور : صفحة ١٧ من مجموعة المحاضر  
اجتمع المجلسان بهيئة  
مؤتمري يوم الخميس ٧ يوليو  
سنة ١٩٢٧ لحل الخلاف دولة الرئيس - من صور الخلاف بين المجلسين على الميزانية أن يقر

(للمادة ١٦٦) اذا ما أقر مجلس النواب جزءا من أجزاء الميزانية أرسله الى مجلس الشيوخ فان وافقه على رأيه وأقره نفذ هذا  
الجزء - وان خالفه واستحكم الخلاف بينهما فقد قرر الدستور اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر .  
ويلاحظ أن هذا الحل الذي نس عليه الدستور في حالة اختلاف المجلسين على تقرير باب من أبواب الميزانية هو استثناء من القاعدة  
العامة التي تقرر اهمال ما يخالف عليه المجلسان وإبقاء القديم على قدمه . فلقد رأى واضعو الدستور أن العمل لتدعيم التعليم والمساواة  
بالصحة العامة وملائمة أوجه النفس الكثيرة التي خلفها الماضي والرغبة في السير بالبلاد في سبيل التقدم السريع وللدنى كل ذلك نجح  
النتيجة به في أول فرصة وكل ذلك يحتاج الى وضع نظام للميزانية غير النظام الحاضر ويقضى فيها تحويرا وتعديلا حسب ما تصح به  
التجارب فالقول ببقاء القديم على قدمه فيما يخالف فيه المجلسان يفت حجر عثرة في سبيل التقدم للشود .

أحد المجلسين زيادة المصروفات أو تخفيضها ولا يوافق المجلس الآخر على ذلك فكيف يكون الحل لهذا الخلاف ؟

انى أرى أنه فى هذه الحالة ينفذ الرأى الذى يتفق مع ما سبق تقريره فى الميزانية السابقة زيادة كان أو نقصا أى أن يبقى القديم على قدمه لأن تلك الميزانية انما نفذت باقرار المجلسين وما تم بقرار المجلسين لا ينفرد أحدهما بتنقضه ، وتلا دولته فقرات من مؤلف « لسروابوليه » تؤيد ما ذهب إليه فى هذا الباب .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هذه المسألة خطيرة لأن بلادنا الآن تتطلع إلى القيام بمشروعات كبيرة وتتحرك فيها رغبات عظيمة فى التقدم والاصلاح سواء فى مسائل التعليم أو الرى أو غيرهما فجعل الواقع أساسا لتنفيذ قانون الميزانية فيه من الضرر ما لا يقدر ، نعم ان غيرنا يجرى على القاعدة التى أشار إليها دولة الرئيس ولكن بعد ما نالت بلادهم قسطا من الاصلاح والتقدم بحيث لا ينالهم الخطر من وقوف أحد مشروعاتهم بسبب مثل هذا الخلاف على الميزانية فى سنة من السنين .

دولة الرئيس — القاعدة انه لا ينفذ قانون إلا إذا أقره المجلسان جميعا فالقانون الذى يختلف المجلسان عليه يجب تعطيله ولكن لا يذهب عن حضرة عبد اللطيف بك أن للميزانية شأن آخر لانه لا يمكن بحال من الأحوال تعطيلها فإذا نعمل اذن ؟

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — محل المسألة بالطريق العادى .  
دولة الرئيس — الطريق العادى انما يصلح لحل الخلاف فى القوانين الاخرى لانه لا خطر من اهمالها ، أما الميزانية فكما بينت لا تحتمل ذلك .  
حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — هناك حل آخر كأن يجتمع المجلسان فى هذه الحالة وينفذ ما تقرر الاغلبية عليه وهذا هو المعمول به فى بلاد النرويج .

حضرة توفيق دوس بك — هذا اهدار لرأى مجلس الشيوخ لأن الاغلبية تكون لمجلس النواب حتما وعلى ذلك أرى أن يجمع من بين أعضاء المجلسين عددان متساويان .

الذى استحكم بينهما على  
الباب الثالث من الفصل  
الاول (من الفرع الخامس  
للقسم العاشر من الجدول  
حرف «ب» ( مصروفات  
١٩٢٧—١٩٢٨ المالية )  
وذلك فيما يتعلق بالاعتداد  
المطلوب لتوسيع شارع  
الاهرام الوارد بالبند ٢٤  
من الباب المذكور .

وقد وافق المؤتمر على  
الاعتداد المطلوب بأغلبية  
١٣٦ صوتا ضد ٩٠ صوتا .



حضرة عبد اللطيف المكياني بك — لا أرى محلا لذكر العدد فلقد طالما أهدرنا العدد وقتنا أنهما هيتان قد تساويتا في الحقوق .

دولة الرئيس — أظن أن حضرة عبد اللطيف بك يخشى تقصير الحكومة في بعض المشروعات النافعة كالتعليم .

حضرة عبد اللطيف المكياني بك — نعم

دولة الرئيس — ان الوزارة التي تتخلف عن رغبة الأمة في الأمور النافعة فقي يد المجلس اسقاطها .

حضرة علي ماهر بك — ان اسقاط الوزارة يستدعي مائة صوت وصوت وليس ذلك بالميسور بهذا المقدار .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — المسألة ليست تنازع حريات وحقوق بين المجلسين وبين الحقوق وإنما هي مسألة نظام حالي وهذا أمر بالغ منتهى الدقة فاذا ما اتفق رأى المجلسين حق على الحكومة التزول عليه وإن اختلفا فلم نقل بأنه في هذه الحالة يجب الأخذ برأى الحكومة ولا تسليطها على حق من حقوق البلد أو حرية من حرياته بل الحل لا يتجاوز الرجوع الى الاصل إذا سبق أن تقرر برأى المجلسين جميعا في السنة السابقة والذي يؤيده مع ذلك أحد المجلسين وهو الغرض الذي تتناقش فيه الآن . وهذا الحل أوفى بالغرض وأدعى إلى عدم الشطط وهو من المسائل المالية أجل خطرا .

دولة الرئيس — أنا من رأيك .

حضرة عبد اللطيف المكياني بك — الخطر هو في تقرير الاحتفاظ بالحالة لأن هذا يعطل تنفيذ المشروعات النافعة .

حضرة عبد الحميد بدوي بك — حضرة المكياني بك مشغول بميزانية السنة المقبلة والكلام إنما هو في القانون الذي يتناول الحكم في جميع الميزانيات في المستقبل .

حضرة علي ماهر بك — إن الرجوع إلى الحالة السابقة عند الخلاف بين المجلسين يشمل أسباب التقدم .

دولة الرئيس — يتلو فقرات من « لسرا بوليه » مشيراً إلى أن يؤيد رأى

حضرة بدوي بك .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — إذا عرضت الحكومة أول ميزانية وأدرجت في باب المصروفات مبالغ كثيرة حررتها لوجوه المشروعات النافعة ووافق عليها المجلسان فإذا عرضت ميزانية العام التالي وأراد أحد المجلسين منفرداً أن يحذف هذه النفقات أو ينقص منها فإنه لا يملك هذا الحق لأنه سبق تقريره برأى كلا المجلسين .

حضرة توفيق دوس بك — تفرض بأن الظروف تغيرت كأن نقصت الإيرادات مثلاً نقصا واضحا رأى معه مجلس النواب أن الميزانية لا تتحمل بعض ما أدرج فيها لوجوه المشروعات التي سبق تقريرها في الميزانية السابقة فلماذا لا يراعى مثل هذا الطرف أيضاً ؟

حضرة عبد الحميد بدوى بك — أرجو أن تراعى اللجنة زيادة الدقة في مسألة الميزانية العامة لأنه يجب أن توضع قواعد تضمن ثبات الحالة المالية في القطر وهذا من أهم ما يجب أن نلاحظه خصوصاً ونحن في مبدأ عهد جديد ولستنا على حال أفضل من حالة إنجلترا فإن لوزير المالية هناك رأياً خطيراً في مسائل الميزانية وسلطة مجلس النواب في هذا الباب محدودة والذي عرضه دولة الرئيس لا يخرج عن المتبع في إنجلترا والمرغوب اتباعه في فرنسا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — لست أفهم كيف يمكن لإحراج مركز وزير المالية إذا كنت سأحتفظ على كل حال بالتوازن بين الإيراد والمنصرف والذي أراه أن خير الوسائل لمعرفة حقيقة ميول الأمة هو جمع المجلسين .

عبد الحميد بدوى بك — إجتاع المجلسين صورة كبيرة جداً ينبغي أن تدخر للحوادث الكبيرة جداً لتعديل الدستور فالتخاذها كقاعدة لجميع المسائل العادية ليس من الحكمة في شيء .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — الخلاف في شأن الميزانية جوهرى وليس بكبير عليه أن يجتمع من أجله المجلسان .

معالي محمد توفيق رفعت باشا — إذا أجزنا اجتماع المجلسين عند الخلاف بينهما على مسألة مالية فكانت نتيجة اجتماعهما مخالفة الحكومة فهل تعمد الحكومة في هذه الحالة إلى حل مجلس النواب وهي إنما تستعين على حله بمجلس

الشيوخ في حين أنه في مثل هذه الحالة يعتبر جزءاً من الهيئة التي صدر قرارها مخالفاً لرأى الحكومة ؟

حضرة علي بك المزلاوى — أرى أنكم -يجوتنا أحيانا بأراء علماء الاوربيين وأحيانا تضعون لنا قواعد خاصة فاما أن تقتبسوا لنا جميع القواعد من القوانين الاوربية حتى يكون بعضها متجانسا مع بعض وإما أن تضعوا لنا الضمانات الكافية الكفيلة بمصالح الأمة ، فثلاً قيدتم الثقة التامة بالوزارة بأغلبية مجموع أعضاء مجلس النواب وليس لهذا نظير في البلاد الاوربية ولا تتحقق به المسؤولية الوزارية .

دولة الرئيس — إن إنكار المسؤولية الوزارية إنكار للشمس .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — الواقع يؤيد احتجاج علي بك المزلاوى لأن العمل أثبت أنه لا يمكن في مجلس من المجالس النيابية اجتماع الاغلبية المطلقة من أعضائها .

دولة الرئيس — إننا إذا أخذنا في بعض القواعد باحكام الدساتير الاوربية فلا تأخذها على علاقتها بل نعمل على معالجة عيوبها ومادلت عليه التجارب على مواضع الخلل فيها وإنما قرأت لكم من « لسروابوليه » ما يثبت الضرر الجسيم الذى دل عليه العمل في محاولة افراد أحد المجلسين بالتغيير في الميراثية .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أنا مستعد لأن أضع مذكرة وافية أحضر فيها وجوه الشكاوى والعيوب التي تنم منها البلاد الدستورية الأخرى والتي يحسن بنا أن نتداركها قبل الوقوع فيها .

حضرة محمد علي بك — كنت أميل إلى الاخذ بما قرره « لسروابوليه » لكن هذا الرأي مرجعه إلى حالة فرنسا الخاصة على أن حالتنا الحاضرة والتي بحكم هذه القاعدة تعتبر أصلاً يرجع اليه عند الخلاف بين المجلسين هي الحالة السيئة التي نشكو منها ونعمل ما استطعنا على الخروج عنها لا أن نجعلها أساساً لحل مشاكلنا المالية في المستقبل والذي أراه أن خير علاج لذلك هو جمع المجلسين ولا غضاضة علينا في ذلك ولا صعوبة فضلاً عن أن اجتماعهما سيكون نادراً جداً .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — ان اقامة أصل ثابت يرجع اليه عند الخلاف انما يتكون بنسبة واحدة .

دولة الرئيس — أقترح توفيقاً بين الرأيين أن يؤخذ باجتماع المجلسين في الدور التشريعى الاول حتى تتكون للبلد تقاليد مالية وبمعد ذلك يرجع الى قاعدة الاحتفاظ بالأصل وأطلب أخذ الآراء على ذلك .

حضرة ابراهيم الهلباوى بك — أعترض على هذا الاقتراح لانه لا يوصل إلى حل مقبول وسيكون رأى فى كل الاحوال لمجلس النواب .

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء على أن تكون القاعدة الاصلية أنه عند الخلاف بين المجلسين على مسائل الميزانية يبقى القديم على قدمه .

تقرر بالأغلبية قبول هذا رأى .

دولة الرئيس — بقى أن يؤخذ رأى على أنه فى الدور التشريعى الاول إذا قام خلاف بين المجلسين فى مسائل الميزانية فانه يحل باجتماع المجلسين .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — أثبتوا لى فى المحضر أتى أخالف فى هذا الاستثناء

حضرة عبد العزيز فهمى بك — وأثبتوا لى أتى أقرر أن هذا يتجاوز كبير فى التشريع وهو اجتماع المجلسين عند كل خلاف على أى مبلغ قل أو كثر .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — وأنا موافق على رأى حضرة عبد العزيز بك فهمى .

حضرة محمود أبو النصر بك — لا أوافق مطلقاً على اجتماع المجلسين للسلطات المالية لأن هذا يضعف من هيبة البرلمان

دولة الرئيس — إذن تؤخذ الآراء

تقرر بالأغلبية أنه فى الخمس السنين الأولى يحل الخلاف فى مسائل الميزانية باجتماع المجلسين .

وفى صفحة ٤٧ من مجموعة المحاضر .

دولة الرئيس — فى حالة وجود خلاف مستمر بين المجلسين بخصوص نص قانون أو أى مسألة أخرى تدخل فى اختصاصهما يكون للملك حق جمع الهيئتين كاملتين فيتفاوض أعضاء المجلسين مجتمعين . ويصدر القرار فى موضوع

الخلاف بالأغلبية المطلقة للأعضاء الحاضرين

حضرة توفيق دوس بك — بهذا تضيغ المساواة بين المجلسين بحيث يصبح مجلس الشيوخ لا أهمية له

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لقد أجبنا ذلك فى حالة واحدة وهى حالة الخلاف فى الميزانية وفى دور الانعقاد الاول فقط ولا يجوز أن يجرى العمل بهذا كقاعدة

دولة الرئيس — تؤخذ الآراء  
تقرر بالأغلبية رفض هذا الاقتراح

اللجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ٦٦ من مجموعة المحاضر  
تلى القرار السابع والثلاثون وهذا نصه :

عند قيام خلاف بين المجلسين على مسائل الميزانية يكون حل هذا الخلاف بإبقاء القديم على قدمه ، لكن فى السنين الخمس الأولى يكون حل الخلاف باجتماع المجلسين .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أطلب تعديل هذه المادة واشترط اجتماع المجلسين لحل كل خلاف يقع بينهما فى الميزانية .

حضرة محمد على بك — اجتماع المجلسين يؤدى إلى تغلب مجلس النواب دائماً لأنه أكثر عدداً . فاقترح حضرة المكباتى يؤدى فى الواقع الى إلغاء مجلس الشيوخ .

سعادة عبد الحميد مصطفى باشا — اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر يجب أن لا يكون إلا لأمور هامة جداً ولا يصح أن يلجأ اليه إلا عند الضرورة القصوى وقد لاحظت اللجنة الفرعية أن البلاد فى الخمس السنين الأولى فى حاجة إلى وضع أساس ثابت لميزانياتها ولذا قررت على سبيل الاستثناء عرض الخلاف على المجلسين فى هذه المدة فقط ولا معنى لأن يلجأ لهذه الآداة الكبرى للنظر فى كل خلاف يقع بين المجلسين إذ قد يكون الخلاف فى أمور تافهة كمصروفات نثرية أو مبالغ جزئية

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لاشك أن جمع المجلسين فيه إهدار

لمجلس الشيوخ نظرا لتفوق مجلس النواب في العدد لهذا أفضل أن يعرض الخلاف على لجنتين من كل من المجلسين متساويتين في العدد . وما تقررهُ الاجتئان مجتمعتين يكون واجب التنفيذ . هذه الطريقة أعدل فضلا عن أن أعضاها سيلحظ في اختيارهم أن يكونوا من ذوى الخبرة في الأمور المالية .

حضرة على المتزلاوى بك — كيف تجعل رأى لجنة لا يزيد عددها عن العشرين ملزما للمجلسين .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لأن المفروض أن المجلسين احتكما إليها فأيها إذن يكون نافذا .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — اقترأحى له نظير في الدستور الترويجى . وأرى أن الغرض من اجتماع المجلسين يجب أن لا يلاحظ فيه العدد في كل من المجلسين حتى أن مجلسا يتغلب على مجلس آخر وإنما الذى يلاحظ هو أن تجمع هيثان اختصاص احدهما يساوى اختصاص الأخرى فقرارهما كأنه قرار هيئة واحدة .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — فى الترويج المجلسان أصلهما مجلس واحد .

حضرة الشيخ محمد خيرت راضى بك — لا أظن أن كل مجلس يصير على رأيه إذا اجتمعا كما يخشى حضرة عبد العزيز بك فهمى فان الغرض من جمعهما هو الوصول إلى التفاهم .

كذلك لا أهمية للسأله العديدة لأن الأغلبية التى ستكون فى المجلسين هما مجتمعان قد تزيد عن الأغلبية التى تكونت فى كل مجلس على حدة . والمفروض فى نواب الأمة أنهم يعملون لمصلحتها لا أن يتحزب كل لرأيه . لهذا أطلب بقاء المادة على ما هى عليه .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — يخشى حضرة عبد العزيز فهمى بك من تغلب مجلس النواب دائما إذا اجتمع بمجلس الشيوخ وهذا قد يقع ولكن لا يمكن القول بأنه يقع دائما فقد تنضم الأقلية فى مجلس الشيوخ إلى الأكثرية من مجلس النواب أو العكس . فليس ما يخشاه حضرة عبد العزيز بك إلا

صورة من صور عدة واحتمالاً لا مبرر معه لأن نحدث بدعة في التشريع — أمر الميزانية موكول دائماً إلى لجنة من المجلس ولكن الرأي النهائي للمجلس نفسه ولا يمكن التسليم أن للمجلس أن يتنازل عن السلطة التي استمدها من ناخبيه. إلى لجنة يوكل إليها الفصل في الميزانية التي هي أهم عمل في التشريع لأنه لا يملك هذا التنازل ولا هذه الانابة — أشعر بأن اجتماع المجلس فيه عيب يجب أن نبحت في اصلاحه ولكن نزول المجلس عن حقه للجنة هو خروج على النظام العام . وأفضل أن يترك الأمر للعرف وإلى التقاليد النيابية .

معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بقاء القرار على حاله .

وفي صفحة ١٤٥ من مجموعة المحاضر تلى النص الآتي :

إذا استحکم الخلاف بين المجلسين على بعض مسائل الميزانية اتبع في العام الجديد ما كان مقرراً في شأنها في الميزانية القديمة غير أن الخلاف في الخمس السنين الأولى محل بقرار يصدر من المجلسين مجتمعين بهيئة مؤتمر وبالأغلبية المطلقة للأعضاء الحاضرين ، فوافقت الهيئة عليها بالإجماع .

## مادة ١٦٧ — كل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح والقرارات من الإهظام

وكل ما سن أو اتخذ منه قبل من الأعمال والأجراءات طبقاً لمصطلح والأوضاع المتبعة يبقى نافذاً بشرط أن يكون نافذاً متفقاً مع مبادئ الحرية والمساواة التي يكفلها هذا الدستور وكل ذلك برودة أفعال بما للسلطة التشريعية من هو الفاعل وتعبيرها في حدود سلطتها على أنه لا يمس ذلك بالمبدأ المقرر بالمادة السابعة والعشيرة بشأنه حرص سريانه القوانين على الماضي .

---

(المادة ١٦٧) قبل أن يوضع هذا الدستور تولت هيئات مختلفة إصدار قوانين ومراسيم ولوائح وأوامر ولقد رأى واضعو الدستور أن تظل هذه القوانين واللوائح سارية ما دامت تتفق مع مبادئ الحرية والمساواة مع حفظ حق البرلمان في إلغاؤها وتعديلها . وسبب =

## التقاليد البرلمانية : الأعمال التحضيرية .

الجنة العامة لوضع الدستور : صفحة ١٩٠ من مجموعة المحاضر

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لم أحضر تقرير المادة الأخيرة من باب الأحكام الوقتية وقد نص فيها على أن القوانين الحالية تبقى نافذة في كل ما لا يتناقض من أحكامها هذا الدستور فقصرتم حكم المادة على القوانين مع أن كثيرا من الأمور تنظمها دكريات أو لوائح والنص الحالي يسقط كل ما ليس بقانون فإذا بقي بصورته الحاضرة سقطت كل المسائل المنظمة بغير القوانين بمجرد صدور الدستور ولهذا أقترح أن يعدل النص على الوجه الآتي :

( القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح تبقى نافذة ألخ ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — النص الذى يقترحه حضرة بدوى بك يجعل للأوامر واللوائح قيمة دستورية ولو كانت صادرة من مجلس الوزراء أو أحد الوزراء وهذا كثير .

حضرة عبد الحميد بدوى بك — لهذا كنت أود أن أضع صيغة أخرى تدفع هذا الاعتراض فإذا سمحتم وضعت النص كما يأتى : ( كل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح والقرارات فيما أحال فيه الدستور على القانون أو في غير ذلك يبقى نافذا مؤقتا ما لم يتناقض مع أحكام هذا الدستور ) .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — أقترح أن يؤجل البحث في هذا الاقتراح الى جلسة الغد حتى يتسع لنا الوقت في التفكير فيه .

( موافقة عامة ) .

---

==الحرس على بقاء الصالح منها هو خشية اضطراب الأداة الحكومية اذا تم اثناء هذه القوانين والأوامر دفعة واحدة .  
ويلاحظ أن البرلمان حق التعديل والائلاء بشرط مراعاة نص المادة ٢٧ من الدستور ومعنى هذا أن الدستور قد قصد تطبيق المادة ٢٧ بشقيها — أى انه يجوز تعديل قانون قائم مع جعل التعديل ساريا على الماضى بشرط النص على ذلك .  
والقول بغير هذا يوصلنا الى نتيجة خطيرة — فلو أن أثر التعديل قاصر على المستقبل ولم يجرى سريان التعديل على الماضى لهدمنا حكما عاما نص عليه الدستور في باب الأحكام العامة وهو حكم المادة ٢٧ الذى نص على أن أحكام القوانين لا تجرى الا على ما يقع من تاريخ نفاذها ولا يقرب عليها أثر فيما وقع قبله مال نص على خلاف ذلك بنص خاص .



وفي الجلسة التالية عادت الهيئة للمناقشة :

حضرة عبد العزيز فهمي بك - عرض في الجلسة السابقة يضاف للتعديل  
أولها .

( القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح المعمول بها الآن تبقى نافذة مؤقتا  
في كل ما لا يناقض في أحكامها هذا الدستور )

وقد لاحظ بدوى بك ملاحظة دقيقة إذ قال لو اكتفينا بهذا النص لسقط  
من تشريعات الحال أحكام كثيرة قررتها مراسيم ولوائح وقرارات لا تناقض  
أحكامها الدستور في موضوعها ولكنها تناقضه من جهة الشكل . لأن الدستور  
رسم طريقة خاصة للتشريع إذ أحال في مواضيع كثيرة على القانون . مع أن  
التشريع الحال كان يكتفى في أمثاله بمرسوم أو قرار أو لأئحة كانت تشرع  
بها الأحكام دون أن توصف بأنها قوانين . فإذا لم تذكر في النص صراحة  
سقطت أحكامها حتما عند صدور الدستور . وسقوط تلك الأحكام القديمة  
دفعه واحدة قبل أن يحتاج لها بتشريع يحل محلها يجر الى الفوضى والاضطراب  
فمننا لهذا عرض النص الآتي وهو :

وكل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح والقرارات فيما أحال  
الدستور فيه على قانون أو غير ذلك يبقى نافذا مؤقتا ما لم يتناقض مع أحكام  
هذا الدستور .

نص الدستور في بعض المواضع على أن أحكامها تنظم بقانون ولم ينص في  
البعض الآخر لذلك أضاف حضرة بدوى بك عبارة ( فيما أحال الدستور  
فيه على قانون أو في غير ذلك ) حتى تبقى جميع تلك الأحكام نافذة مؤقتا إلى  
أن تعدل . وأنا لنخشى أن يكون بعض هذه الأوامر واللوائح والقرارات قد  
صدر بطريقة غير نظامية فيكون من نتيجة النص عليها في الدستور إزالة هذا  
النقص منها فيصبح لها قوة أكثر من قوتها الأصلية . ويجب أن تحتاط لذلك  
بأن يضاف الى النص الثاني العبارة الآتية :

( ولا يترتب على هذا النص أن يلحق تلك الأحكام من الصحة أو القوة  
ما لم يكن لها من قبل قانونا ) .

وبذلك يبقى لنا الحق في المستقبل في أن نطعن في اللوائح والأوامر السابقة اذا كانت غير قانونية في أصلها .

سعادة حسن عبد الرازق باشا — عبارة ( أو في غير ذلك مهمة جداً ونحن نخشى وضعها في دستورنا مع إبهامها .

حضرة علي ماهر بك — يمكن الاستغناء عن هذه العبارة بدون ضرر .

حضرة إبراهيم الهلباوي بك — بل يمكن حذف جملة ( فيما أحال الدستور فيه على قانون أو في غير ذلك ) . لان الغرض ظاهر بدونها خصوصاً مع الاسترشاد بما دار من المناقشة .

حضرة عبد العزيز فهمي بك — المقصود بهذه العبارة زيادة الإيضاح ومع ذلك لا مانع من حذفها .

موافقة الاغلبية على تعديل الفقرة الأولى من المادة الثالثة من باب الاحكام الوتقية كالآتي :

وكل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح والقرارات المعمول بها الان من الاحكام يبقى نافذاً مؤقناً ما لم يتناقض مع هذا الدستور . ولا يترتب على هذا النص أن يلحق تلك الاحكام من الصحة أو القوة ما لم يكن لها قبل قانوناً .

**مادة ١٦٨ —** تعتبر أعلام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص بتصفية أملاك المحديوي السابق عباس حلمي باشا ونفسيه ما له من الحقوق كأهلها صيغة دستورية ولا يصح اقتراح تغييرها .

للادة (١٦٨) قام بعض الشك في أويل المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص بتصفية أملاك المحديوي السابق فأصدرت الحكومة مرسوم بقانون في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ — وأحالته مجلس النواب على لجنة الحفائية لبعثه في ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٦ .

أما سبب هذا الشك فهو أن إحدى الاميرات قاضت المحديوي السابق حكم لها ثم استأنف المحديوي فدفعت الاميرة دفعا فرعيا عدم قبول الاستئناف تنزيها للقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ وحكمت محكمة الاستئناف برفض الدفع الفرعي وقبول الاستئناف — فرعت الاميرة التماسا عن هذا الحكم وقضت محكمة الاستئناف غايبا بقبوله فعارض المحديوي وحكمت محكمة الاستئناف بقبول المعارضة وبالنهاء بالحكم النهائي ويرفض التماس — فأصدرت الحكومة قانونا في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ يقضي بأن « كل دعوى رفعها المحديوي السابق أو رفعت عليه وكل اجراء اتخذه أو اتخذ ضده سواء كان ذلك باسمه شخصيا أو كان باسم دائرته أو بواسطتها . . . أو أى شخص يجب أن يقضى بعدم قبوله حتماً ومن تلقاء نفس المحكمة . . . من غير اخلال بما لدوى الشأن من الحق في تحديد الدعوى ضد الجهة الحكومية للشار إليها . . . » .

مادة ١٦٩ — القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر العالي الصادر بتاريخ ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ (١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤) تعرضه على مجلسي البرلمان في دور انعقاد الأول فانه لم تعرضه عليهما في هذا الدور بطل برها في المستقبل .

### التقاليد البرلمانية :

### الأعمال التحضيرية

مجلس النواب  
٥ أبريل سنة ١٩٢٤ :

قدم رئيس الحكومة القوانين التي صدرت من ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ لغاية اجتماع البرلمان وعددها أكثر من ربعية قانون فأعرض أحده الأعضاء على هذا العمل واقترح أن تقوم الحكومة بفحص هذه القوانين

ورد عن هذه المادة في صفحة ١٣٢ من محاضر اللجنة العامة ما يأتي : —  
حضره على ماهر بك — كانت لي ملاحظة على المادة ١١ من الفرع الأول الخاص بالملك أبقيتها إلى أن عثرت على الأمر العالي الصادر في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ الذي بمقتضاه أوقعت أعمال الجمعية التشريعية وقد نص فيه على أن ما يصدر من القوانين في مدة عطلة الجمعية التشريعية يجب عرضه عليها في ميعد مخصوص فيما بعد وإلا كانت باطلة . فلماذا أطلب أن يقرر مثل هذا الحكم في دستورنا حتى يشمل جميع القوانين التي صدرت من تاريخ عطلة الجمعية التشريعية إلى يوم انعقاد البرلمان وحكم ثابت بشأن القوانين التي تصدر في عطلة البرلمان بين دور وآخر

ولقد أفتت اللجنة أن الرسوم بمقتضى القانون الصادر في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ جصية أملاك المديوى آتى مخالفا للدستور لصدوره من جهة لا تملك تفسير نص دستوري ولقد اتصلت اللجنة بوزارة الحفانية ولم يعترض مندوبى على وجهة نظر اللجنة من اعتبار الرسوم غير دستوري .

( راجع نس قانون التصفية ومذكرته التفسيرية وتقرير لجنة الحفانية في صفحة ٩٢ وما بعدها من الجزء الثاني ) .  
( المادة ١٦٩ ) قرر الأمر العالي الصادر في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ إيقاف جلسات الجمعية التشريعية وجاء في هذا الأمر أن القوانين التي تصدر في فترة التعطيل يجب أن تعرض على الجمعية التشريعية في مدى خمسة عشر يوما من يوم اجتماعها . فلما صدر الدستور وترتب على ذلك إلغاء الجمعية التشريعية رأت لجنة وضع المبادئ العامة للدستور أن ينتقل هذا الحق للبرلمان — فنص في الدستور على وجوب عرض هذه القوانين على البرلمان في دور الانعقاد الأول والا بطل العمل بها في المستقبل .

ويلاحظ أن المادة استلزمت عرض هذه القوانين على المجلسين في دور الانعقاد الأول . . . . . ولقد اختلفت الآراء في تفسير معنى العرض — فذهب البعض إلى أنه مجرد الإبداء ورأى البعض الآخر وجوب مناقشة هذه القوانين ومبشها . ولعل سبب إثارة هذا الرأي الأخير ما ورد بأول خطاب عرش أئني في البرلمان فقد جاء به « ..... فليها (أي الحكومة) تنفيذ مبادئ الدستور وتطبيق أحكامه بروح تامة من الحرية والديمقراطية وعليه (أي البرلمان) أن يتم التفرع بوضع القوانين الناقصة وأن يعيد النظر في القوانين المعمول بها خصوصا ما لم يعرض منها على الجمعية التشريعية بسبب إيقاف أعمالها » .

ومن عبارة « يعيد النظر » قد يفهم أن الحكومة كان من رأيها بحث هذه القوانين من جديد .  
ولكن مجلس النواب رأى في سنة ١٩٢٤ أن العرض معناه تقديم القوانين إلى البرلمان وإبداءها به — وفي سنة ١٩٢٦ واتى =

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هذه المسألة تحتاج لدرس خاص فأرجو تأجيلها إلى ما بعد .

واقعت الهيئة على تأجيل النظر فيها إلى جلسة تالية .

وفي صفحة ١٤٧ من محاضر اللجنة العامة ورد عنها ما يأتي : —

حضرة عبد العزيز فهمى بك — بناء على اقتراح سابق لحضرة على بك ماهر أقر ما يأتي :

أصدرت الحكومة قوانين عدة مدة عطلة الجمعية التشريعية وقد قررت في نفس الامر العالى الصادر بوقف الجمعية التشريعية أنها تعرض عليها عند عودة اجتماعها جميع القوانين التي ليست لها صفة وقية والتي يجب بحكم القانون النظامى عرضها عليها وأرجوا أن تعطوا الفرصة للجنة التحرير حتى تدبر في وضع نص يقضى على الحكومة بعرف هذه القوانين على البرلمان . كذلك أرجو أن تسمحوا للجنة التحرير بوضع أحكام وقية تلزم الحكومة بسن قوانين فوراً لتنظيم التعليم العام والمجالس العسكرية .

فضيلة الشيخ نجيت — ما المراد بالقوانين الحالية ؟

حضرة عبد العزيز فهمى بك — هي القوانين المعمول بها الآن في كل فروع الحكومة .

وعرض ما تراء صالح للعرض على المجلس ولكن هذا الاقتراح رفض وقرر المجلس أن يعرض مكتب المجلس القوانين الواردة واحدا بعد واحد مينا رؤوس موضوعاتها ليحيلها المجلس على اللجان المختصة .

وفي جلسة ٢٨

أبريل سنة ١٩٢٤ وافق

المجلس على تقسيم هذه

القوانين بينه وبين

مجلس الشيوخ فينظر مجلس

الشيوخ القوانين التي صدرت

في سنوات ١٩١٦، ١٩١٧،

١٩١٨، ١٩١٩ — وينظر

مجلس النواب القوانين

الصادرة في ١٩١٤، ١٩١٥،

١٩٢٠، ١٩٢١، ١٩٢٢ .

المجلس على تفسير كلمة تعرض deposer بكلمة تدفع — وأن القوانين متى أودعت المجلس حفظت قوتها ثم تواترت السوابق بعد ذلك كلما حل المجلس أو عطلت الحياة النيابية على تفسير العرض بأنه الإيداع حتى في ظل دستور سنة ١٩٣٠ فان رئيس الحكومة أتى بيانا بجملة ٢٠ يونيو سنة ١٩٣١ قال فيه « ويعتفى هذه المادة تصرفت بأن أودعت سكرتيرية المجلس كافة القوانين التي صدرت منذ ٢١ يونيو سنة ١٩٣٠ الى الآن » .

وفي جلسة ٦ يولي سنة ١٩٣٦ رأى أحد أعضاء مجلس النواب أن اغفال الإيداع اللادى لا يجوز أن يترتب عليه الإعلان وأن هذا الإيداع أمر شكلى بسيط لا يصح أن يظل بسبب اغفاله عمل الحكومة أو الوزير في حين أنه من عمل السكاتب أو الخاجب فرد عليه بمقرر لجنة الشؤون الدستورية « ان هذا المعنى الذى يرى اليه كلام النائب المحترم هو الذى أراد النص ثلاثيه وهذه الاستهانة هي مقصود النص وحكته — فان الاجراءات التفسيرية والبرلمانية بالغة غاية الخطورة ولها أثر كبير قوى في حياة الأمة ولذلك أوجبت النصوص والتقاليد الدستورية أن يبقى كل من يقوم بأى اجراء منها كل العناية مما يؤديه وأن يردد للنظر فيه » .

وقد وافق المجلس على تهريب لجنة الشؤون الدستورية الذى قرر أن « ٨ مايو سنة ١٩٣٦ الذى تلى في مجلس النواب لم يكن عرضا صحيحا كاملا للاعمال التشريعية » .

راجع نص التقرير صفحة ١٧٧ من الجزء الثانى وفي صفحة ٢١ بحث عن عدم جواز نظر البرلمان للقوانين التي انتهى العمل بها ومتناقضات في هذا الموضوع .

فضيلة الشيخ بجيت - هل معنى هذا أن البرلمان ممنوع من تعديلها أو الغائها؟

حضرة توفيق دوس بك - لا أبدا . وإنما تبقى نافذة إلى أن تلغى أو تعدل بالطريق العادى .

فضيلة الشيخ بجيت - اذن ينص على هذا التفسير .

وفي صفحة ١٥١ من هذه المحاضر ورد عنها

حضرة عبد العزيز فهمى بك - فى أوائل الحرب صدر أمر عال بتاريخ ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ قضى بتأجيل دور انعقاد الجمعية التشريعية الى أول يناير سنة ١٩١٥ وقد جاء فى المادة الثانية منه ، ان كل أمر عال لا يكون بطبيعته ذا صفة وقتية محضنة . ويكون قد صدر دون عرضه على الجمعية التشريعية . فى حين أنه كان من الواجب عرضه عليها بمقتضى أحكام القانون النظامى يطل مفعوله حتما بعد اجتماع الجمعية التشريعية بخمسة عشر يوما الا اذا حصل فى خلال هذه المدة عرضه على تلك الجمعية معدلا أو غير معدل ، وهذه المسألة سبق أن أشار اليها حضرة على ماهر بك .

بعد صدور هذا الأمر العالى صارت الجمعية التشريعية تؤجل من مدة الى أخرى الى أن أجلت الى أجل غير مسمى وفى هذه الاثناء صدرت قوانين كثيرة بعضها وقى وبعضها لا زالت سارية المفعول وكان يجب عرضها على الجمعية التشريعية كنص الامر العالى السالف الذكر فى ظرف ١٥ يوما والا كانت باطلة حتما . وبما أن البرلمان سيحل محل الجمعية التشريعية فيجب أن تعرض عليه هذه القوانين لقرها أو يعدلها أو يلغىها . لذلك أقترح أن يضاف فى آخر المادة الثالثة من باب الاحكام الوقتية ما يأتى .

على أن القوانين التى كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الامر العالى الصادر فى ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ ( ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ ) تعرض على البرلمان فى دور انعقاده الاول ليقرر فيها ما يراه .

حضرة على ماهر بك - اوافق على عرض القوانين التى صدرت ولم تنظرها الجمعية التشريعية على البرلمان على ان يحدد لعرضها مدة معينة والا

١٩٢٣ ، ١٩٢٤ .

وفى جلسة فى أول يوليو

سنة ١٩٢٤ : تناقش الأعضاء

فى هل القوانين المعروضة

عليهم - هى مشروعات

قوانين يتوقف استمرار

نفاذها على ارادة البرلمان -

أم هى قوانين نافذة بالفعل؟

وكذلك تناقش المجلس

فى عمل اللجان التى تعرض

عليها هذه القوانين .

وقد أجاب رئيس

الحكومة عن السؤال

الاول ، ان هذه القوانين

المعروضة هى قوانين نافذة

بالفعل - وقد يصح أن

تسمى « قوانين مؤقتة »

والتوقيت يضيق أثره

بعرضها على البرلمان فإذا لم

تعدل أو « تلغ » تصح

قائمة نافذة المفعول - وان

قائمة العرض هى حفظ

قوة هذه القوانين .

وأجاب عن السؤال

الثانى - أن اللجنة التى ترى

أن القانون لا يحتاج الى

تعديل وأن من المصلحة

عدم الغائه - يمكن أن تبدى

هذا الرأى للجلس - وأن

لا داعى مطلقا لأن يصدر

يطل مفعولها كحكم الامر العالى الصادر فى ١٨ اكتوبر سنة ١٩١٤  
سعادة حسن عبد الرازق باشا — الامر العالى المذكور لا يزال معمولاً  
به فلا محل لنص جديد .

حضرة محمد على بك — أرى وجوب النص وأن يحدد لعرض القوانين  
على البرلمان وقت معين تصبح تلك القوانين غير معمول بها إن لم تعرض فى  
أثنائه . وأرى أن تكون المدة المحددة لعرض القوانين أوسع مما هى فى الامر  
العالى حتى تتمكن الحكومة من فحص تلك القوانين قبل عرضها

حضرة عبد العزيز فهمى بك — لا حاجة لكل ذلك لأن البرلمان يملك  
تقرير الغاء تلك القوانين دون أن تعرض عليه ولكل عضومه أن يطلب ذلك .  
الامر العالى الصادر فى سنة ١٩١٤ انما صدر لتطمين الاهالى على أن رأى  
الجمعية التشريعية سيؤخذ فى القوانين التى تطبق عليهم ومع ذلك فقد كان رأيها  
استشارياً أما الآن فللبرلمان أن يقرر الغاء أو تعديل أى قانون عرض عليه أو  
لم يعرض .

حضرة على ماهر بك — الامر العالى الصادر فى سنة ١٩١٤ يحدد ميعاد  
لعرض القوانين ولذلك مزيان : الأولى أن القوانين التى لم تعرض على الجمعية  
التشريعية تعد ناقصة من الوجهة النظامية فيجب عرضها عليها بعد اجتماعها  
بخمسة عشر يوماً والا كانت لاغية واعتبر أن الحكومة لا ترى من حاحة  
لبقائها والعمل بها .

والمزية الثانية أنها ستعرض كمشروعات قوانين فلا تنفذ إلا إذا أقرها  
المجلسان . وزيادة فى البيان ألفت نظر حضراتكم الى أن هذه الاوامر العالية  
إذا اعتبرنا أنها قوانين نافذة بذاتها حتى يلغىها البرلمان أو يعدلها كفى فى منع  
الالغاء أو التعديل أن لا يتفق أحد المجلسين مع الآخر . أما إذا اعتبرت عند  
تقديمها مشروعات ذات صفة خاصة فيجب لاستمرار قوتها أن يقررها البرلمان  
من جديد ففى هذه الصورة يلزم اتفاق المجلسين معا حتى تستمر قوتها نافذة .  
وفرق كبير جداً بين الصورتين وأنا أميل لاعتبارها مشروعات ذات صفة  
خاصة لا قوة لها فى المستقبل إلا إذا صدق عليها المجلسان ولذلك أصر  
على طلب إضافة الفقرة التى تقضى بأنها إذا لم تعرض فى الميعاد تعتبر باطلة .

أقرراً بالتصديق على القانون  
ثم يصدر أمر ملكى به  
مرة أخرى ما دام هذا  
الامر قد صدر بهذا القانون  
ولم يعدله البرلمان .

مجلس النواب جلسة  
٢٤ نوفمبر سنة ١٩٢٦ :

قرر المجلس أن القوانين  
التي كان يجب عرضها على  
الجمعية التشريعية تعرض  
على البرلمان وأن معنى  
العرض — هو الايداع —  
وأن هذه القوانين متى  
أودعت سكرتارية مجلس  
النواب فأنها تحفظ قوتها  
لأنها لا تبطل الا بعدم  
الايداع .

وافق مجلس الشيوخ  
على تقرير لجنة الحاقية  
المقدم له فى جلسة ٢١ فبراير  
سنة ١٩٢٧ عن القوانين التى  
صدرت فى المدة الواقعة  
بين تاريخ صدور الدستور  
وتاريخ العمل به ومضمون  
هذا التقرير ، ان مجرد  
عرض تلك القوانين على  
البرلمان كاف لبقائها نافذة  
المعمول دون حاجة لقرار  
المجلس اياماً — وذلك  
طبقاً للسلادة ١٦٩ من  
الدستور .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — المرجع فى شأن هذه الأوامر العالية إلى نفس المادة الثانية من ديكريته سنة ١٩١٤ ؛ وهذه المادة تعتبرها قوانين قائمة لا تبطل إلا إذا لم تقدم فى الميعاد فإذا قدمت فيه استمرت قائمة فع مخالف للحضرة على ماهر بك فى الفكر لا أرى مانعا من إضافة ما طلبه على التعديل الذى قدمته أولا .

حضرة زكريا نامق بك — من عهد إيقاف أعمال الجمعية التشريعية إلى الآن صدرت قوانين عديدة والأمر العالى الصادر فى سنة ١٩١٤ لم يكن فقط مطمنا للأمة وإنما كان بتحديد ميعاداً للعرض فى مصلحة الحكومة أيضا . بأن جعل لها حق اعتبار هذه القوانين لاغية بمجرد مضى المدة المحددة لعرضها فما تريد الحكومة استمرار العمل به تقدمه فى الميعاد وما لا ترى حاجة لبقائه لا تقدمه فيطال من نفسه . ويكون للبرلمان الحرية التامة فى نظر تلك القوانين وقتها يشاء ويقرر فيها ما يراه .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — كلنا متفقون على وجوب عرض تلك القوانين على البرلمان ولكن الخلاف فى تحديد وجوب ميعاد لعرضها تكون لاغية إذا لم تعرض فى أثنائه أو عدم الحاجة لذلك . ويقول حضرة ماهر بك أنها ستعرض كشروعات لا تنفذ إلا إذا أقرها المجلسان . مع أن هذه القوانين معمول بها الآن وبعضها له أهمية فيجب أن تقدم كقوانين فى ميعاد معين ويستمر العمل بها إلى أن يقرر البرلمان بشأنها ما يراه . فإذا لم تقدم فى الميعاد تعتبر لاغية ويفهم من هذا أن الحكومة ترى أن لا حاجة لها بها .

حضرة عبد العزيز فهمى بك — قلت لى غير موافق على رأى حضرة ماهر بك ولكنى أقترح على حضراتكم أن يضاف على التعديل الذى عرضته فى أول المناقشة ، فإن لم تعرض عليه فى هذا الدور بطلت حتما . موافقة عامة على ذلك .

وفى صفحة ١٩١ من هذه المحاضر ورد عنها : —

و على أن القوانين التى كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر العالى الصادر فى ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ ( ١٨ أكتوبر

سنة ١٩١٤) تعرض على البرلمان في دور انعقاده الأول ليقرر فيها ما يراه .  
فإن لم تعرض عليه في هذا الدور بطلت حتماً .

حضرة عبد اللطيف المكباتى بك — أقترح تعميم هذا النص بحيث  
يشمل جميع القوانين والمراسيم والأوامر التي صدرت من وقت إيقاف  
الجمعية التشريعية إلى أن يعقد البرلمان سواء في ذلك ما كان يدخل في  
اختصاص الجمعية أو غيره لأنه ربما كان فيما صدر من القوانين والمراسيم  
ما لا يدخل في اختصاص الجمعية التشريعية ولكنه داخل في اختصاص  
البرلمان .

حضرة توفيق دوس بك — أقترح حضرة المكباتى بك وجيه في ظاهره  
ولكن ربما صدرت قوانين تنفيذاً لاتفاقات دولية لا يمكن للبرلمان أن يعدها  
إلا باتفاقات أخرى فما حكم هذه القوانين ؟

حضرة على ماهر بك — القوانين التي صدرت من وقت إيقاف الجمعية  
التشريعية إلى أن يصدر الدستور وكانت مستوية شكلها النظامي يجب أن  
تعتبر من القوانين التي يسرى عليها حكم الفقرة الأولى من المادة .  
معالي الرئيس — تؤخذ الآراء .

تقرر بالاغلبية الموافقة على النص كما هو

مادة ١٧٠ — على وزرائنا تنفيذ هذا الدستور كل منهم فيما يختص ؟

فؤاد

صدر بمراسم عابدين في ٣ رمضان ١٣٤١ هـ ( ١٩ أبريل ١٩٢٣ )



مواد الدستور

الصفحة	المادة	الصفحة	المادة	الصفحة	المادة	الصفحة	المادة
٥٢٠	مادة ١٣٠	٤٢٧	مادة ٨٧	٢١١	مادة ٤٤	١	مادة ١
٥٢٠	١٣١ د	٤٣٠	٨٨ د	٢١٤	٤٥ د	١٢	٢ د
٥٣٤	١٣٢ د	٤٣٠	٨٩ د	٢١٩	٤٦ د	١٤	٣ د
٥٣٤	١٣٣ د	٤٣٧	٩٠ د	٢٢٣	٤٧ د	٣٩	٤ د
٥٤١	١٣٤ د	٤٣٨	٩١ د	٢٢٤	٤٨ د	٤٠	٥ د
٥٤١	١٣٥ د	٤٣٩	٩٢ د	٢٢٧	٤٩ د	٤١	٦ د
٥٤١	١٣٦ د	٤٤٦	٩٣ د	٢٢٩	٥٠ د	٤٢	٧ د
٥٤١	١٣٧ د	٤٥١	٩٤ د	٢٣١	٥١ د	٤٥	٨ د
٥٥١	١٣٨ د	٤٥٤	٩٥ د	٢٣٢	٥٢ د	٤٦	٩ د
٥٥١	١٣٩ د	٤٦٠	٩٦ د	٢٣٣	٥٣ د	٤٧	١٠ د
٥٥١	١٤٠ د	٤٦٤	٩٧ د	٢٣٧	٥٤ د	٤٩	١١ د
٤٦٤	١٤١ د	٤٦٥	٩٨ د	٢٣٩	٥٥ د	٥٠	١٢ د
٤٦٤	١٤٢ د	٤٦٦	٩٩ د	٢٤٠	٥٦ د	٥٠	١٣ د
٥٧٣	١٤٣ د	٤٦٨	١٠٠ د	٢٤٤	٥٧ د	٥٢	١٤ د
٥٧٦	١٤٤ د	٤٧٠	١٠١ د	٢٤٦	٥٨ د	٥٦	١٥ د
٥٧٦	١٤٥ د	٤٧٢	١٠٢ د	٢٤٦	٥٩ د	٦٥	١٦ د
٥٨٤	١٤٦ د	٤٧٢	١٠٣ د	٢٤٩	٦٠ د	٦٧	١٧ د
٥٨٤	١٤٧ د	٤٧٢	١٠٤ د	٢٥١	٦١ د	٦٧	١٨ د
٥٨٤	١٤٨ د	٤٧٢	١٠٥ د	٢٥١	٦٢ د	٦٧	١٩ د
٥٨٧	١٤٩ د	٤٧٢	١٠٦ د	٢٥٦	٦٣ د	٧٤	٢٠ د
٥٨٧	١٥٠ د	٤٨٥	١٠٧ د	٢٥٩	٦٤ د	٧٧	٢١ د
٥٨٧	١٥١ د	٤٩٢	١٠٨ د	٢٧٦	٦٥ د	٧٨	٢٢ د
٥٨٩	١٥٢ د	٤٩٥	١٠٩ د	٣٠٧	٦٦ د	٨٣	٢٣ د
٥٩٢	١٥٣ د	٤٩٥	١١٠ د	٣٠٧	٦٧ د	٨٦	٢٤ د
٥٩٢	١٥٤ د	٥٠١	١١١ د	٣٠٧	٦٨ د	٨٦	٢٥ د
٥٩٧	١٥٥ د	٥٠٣	١١٢ د	٣٠٧	٦٩ د	٩١	٢٦ د
٥٩٧	١٥٦ د	٥٠٤	١١٣ د	٣٠٧	٧٠ د	٩١	٢٧ د
٥٩٧	١٥٧ د	٥٠٨	١١٤ د	٣٠٧	٧١ د	٩٢	٢٨ د
٥٩٧	١٥٨ د	٥٠٨	١١٥ د	٣٠٧	٧٢ د	١١٠	٢٩ د
٦١٧	١٥٩ د	٥٠٩	١١٦ د	٣٢٣	٧٣ د	١١٢	٣٠ د
٦٢٢	١٦٠ د	٥١٠	١١٧ د	٣٣٥	٧٤ د	١١٢	٣١ د
٦٢٢	١٦١ د	٥١٤	١١٨ د	٣٦٥	٧٥ د	١١٥	٣٢ د
٦٢٢	١٦٢ د	٥١٧	١١٩ د	٣٦٥	٧٦ د	١١٧	٣٣ د
٦٢٢	١٦٣ د	٥١٨	١٢٠ د	٣٦٩	٧٧ د	١١٩	٣٤ د
٦٢٢	١٦٤ د	٥١٨	١٢١ د	٣٧١	٧٨ د	١١٩	٣٥ د
٦٢٥	١٦٥ د	٥١٨	١٢٢ د	٣٩٢	٧٩ د	١١٩	٣٦ د
٦٢٥	١٦٦ د	٥١٩	١٢٣ د	٣٩٤	٨٠ د	١٢٠	٣٧ د
٦٣٣	١٦٨ د	٥٢٠	١٢٤ د	٤٠٠	٨١ د	١٧٢	٣٨ د
٦٣٦	١٦٨ د	٥٢٠	١٢٥ د	٤٠١	٨٢ د	١٩٢	٣٩ د
٦٣٧	١٦٩ د	٥٢٠	١٢٦ د	٤٠٨	٨٣ د	١٩٤	٤٠ د
٦٤٢	١٧٠ د	٥٢٠	١٢٧ د	٤٠٨	٨٤ د	٢٠١	٤١ د
		٥٢٠	١٢٨ د	٤٢٢	٨٥ د	٢٠٨	٤٢ د
		٥٢٠	١٢٩ د	٤٢٢	٨٦ د	٢١٠	٤٣ د

مطبعة الاعتماد  
بشارع حسن الأكبر بمصر

## الجزء الثاني



## مجلس النواب جلسة ٢٦ ابريل سنة ١٩٢٤

تقرير مرفوع للمجلس من اللجنة المالية عن المكافأة وجواز السفر  
مشروع قانون لتحديد مكافأة وامتيازات أعضاء البرلمان

نحن ملك مصر

بعد الاطلاع على المادة ١١٨ من الأمر المملكى رقم ٤٢ لسنة ١٩٢٣ الصادر بوضع نظام  
دستورى للدولة المصرية .

وبناء على موافقة مجلس النواب والشيوخ .

رسمنا بما هو آت :

مادة ١ — يتناول كل عضو من أعضاء البرلمان مكافأة سنوية قدرها خمسمائة جنيه مصرى  
ويستثنى من ذلك الوزراء .

مادة ٢ — يتناول كل من رئيسى المجلسين مكافأة سنوية مساوية لمرتب وزير يخضع منها  
المكافأة المنصوص عنها فى المادة السابقة وما يكون لأى منهما من حق فى معاش .

مادة ٣ — تستحق هذه المكافأة لكل عضو من يوم حلف اليمين وتصرف على أقساط  
فى آخر كل شهر .

مادة ٤ — يعطى كل عضو من أعضاء البرلمان جوازاً للسفر مجاناً فى الدرجة الأولى على جميع  
خطوط سكك حديد الدولة المصرية .

مادة ٥ — على وزيرى مالية ومواصلات حكومتنا تنفيذ هذا القانون من تاريخ نشره فى  
الجريدة الرسمية .

عن مقدار المكافأة : نصت المادة ١١٨ من الدستور على حق أعضاء البرلمان فى تناول مكافأة  
سنوية فلم يبق بعد تقرير المبدأ سوى تقدير مبلغها .

أقترح الاستاذ مصطفى الخادم بك نائب كرموز ٦٠٠ جنيه مصرى .  
واقترح حسين هلال بك نائب ميت غمر أن يكفى بمبلغ ٥٠٠ جنيه مصرى .  
وكان من رأى بعض أعضاء اللجنة أن لا تزيد المكافأة على مبلغ ٤٠٠ جنيه مصرى .  
وقد بنى القائلون بمبلغ ٦٠٠ جنيه مصرى رأيهم على الاعتبارات الآتية :

أولاً — سبق للشرع المصرى أن حدد المكافأة لأعضاء الجمعية التشريعية بمبلغ ٣٠٠ جنيه مصرى فإذا اعتبر هذا أساساً للتقدير تحتم أن تكون مكافأة أعضاء البرلمان ضعف هذا المبلغ على الأقل لأن أسعار الحاجيات وتكاليف المعيشة قد زادت الضعف بالنسبة لما كانت عليه فى سنة ١٩١٤ مما ترتب عليه إلى حد مامضاعفة مرتبات الموظفين وتأثرت به الميزانية فبلغت فى السنين الأخيرة ثمانية وثلاثين مليوناً بعد أن كانت ستة عشر هذا فضلاً عن أن مبلغ ٣٠٠ جنيه مصرى كان مراعى فيه أن من شروط أهلية الأعضاء إذ ذاك دفع مبلغ معين من الضرائب .

ثانياً — أن الأخذ بتقدير أقل فيه تفويت للحكمة التى أرادها الشارع من تقرير مبدأ المكافأة :  
بيان ذلك : أن هذا المبدأ تقرر كنتيجة حتمية للحق الذى خوله الدستور لجميع المصريين فى التقدم للانتخابات دون اشتراط كفاءة مالية خاصة وبغير تفريق بين غنيهم وفقيرهم . فلو أن المكافأة خفضت إلى حد غير مناسب لأصبحت إياحة التقدم للانتخاب عبثاً من الوجهة العملية . فان من أصحاب ذلك الحق من هم فى حاجة إلى جميع أوقاتهم للقيام بأعباء أنفسهم وحاجات عائلاتهم فلا يستطيعون إذا حرموا من مكافأة معقولة أن يتركوا شيئاً من وقتهم فى سبيل المصلحة العامة مع أنهم قد يكونون من أقدر الناس على أداء هذه الخدمة ومن أكرمهم نفعا وما هو وجه المصلحة فى أن يعمد إلى تحميل القادرين على حمل هذه الأعباء العامة باخلاص فوق طاقتهم من التضحية ؟

ان تصرفاً كهذا من شأنه أن يقضى بلا شك بإبعاد الرجال العاملين ذوى المقدرة والكفاءة الحائزين لثقة جمهور الناخبين ولا عيب فيهم إلا أن مركزهم المالى لا يمكنهم من إهمال صناعتهم التى من فضلها يعيشون .

ثالثاً — فإذا أضيف إلى ما تقدم أن عددا كبيرا من الطبقة المتعلمة النشيطة فى البرلمان قد شامت المصادقات أن يكونوا ممن يعتمدون فى حياتهم على صناعتهم — وهذه تأثر تأثراً شديداً

بانشغالهم عنها بالأعمال النيابية — كان من المصلحة العامة ووفاء بواجب الحرص عليها أن لا تضن الخزانة العامة عليهم بما يمكنهم من الاستمرار في تأدية واجباتهم النيابية .

رابعا — على أنه اذا قيس المبلغ المقترح بالمبالغ المقررة في البلاد ذات الأنظمة النيابية لوجد في المتوسط معادلا للكثير منها .

ففي فرنسا كانت المكافأة قبل الحرب ١٥٠٠٠ فرنك ذهباً أى ٦٠٠ جنيه وهى في استراليا ١٠٠٠ جنيه وفي الولايات المتحدة ١٧٠٠ جنيه ونظرا لتغير أسعار القطن زادت فرنسا مكافأة نوابها من ١٥٠٠٠ الى ٣٧ ألفاً من الفرنكات وقد عزز الدين يكتفون بمبلغ ٤٠٠ ج.م. رأيم بأن بلادا كثيرة كبلجيكا وايطاليا واليونان والترويج تعطى أقل من هذا المقدار وأن مصر قادمة على مشروعات عامة خاصة بالتعليم وغيره وستقتضى نفقات كبيرة فن الواجب مراعاة الاقتصاد وخصوصا اذا أريد البحث في تخفيض مرتبات الموظفين وزيادة على ذلك فان عمل البرلمان لا يشغل العضو أكثر من ستة شهور في السنة .

وقد أجيب على هذه الملاحظات :

(١) بأن مبلغ السامية الجنيه قد لوحظ فيه أن يكون وسطا فلا هو بالكثير المرهق كما في استراليا والولايات المتحدة ولا بالقليل النافه كما هو في اليونان وايطاليا وهو يضارع المبلغ المقرر في فرنسا . وليس من ينكر على هذه البلاد روح القصد والاعتدال فيها .

(٢) وبأن حاجتنا الى الرجال ذوى الكفاءة في هذه المرحلة من حياتنا العامة تقتضى تشجيبا للطبقة المتعلمة العاملة التي قد يحول دون الاستفادة بمواهبها أنها قد لا تستطيع تأدية واجباتها النيابية على أتم وجه اذا لم تموض بدرجة معقولة عن الخساره التي تلحقها بعدم الانقطاع لصناعتها .

(٣) أما أن عمل البرلمان لا يشغل العضو أكثر من نصف السنة فأمر قد لا يكون صحيحا على إطلاقه فان الأعمال متراكمه وسوف لا يكفى نصف السنة في إنجازها وستدوم الحال على ذلك بضع سنين الى أن تسير مياه الأحوال في مجراها الطبيعي .

رأى اللجنة : ولكن اللجنة رأت نزولا على أن الاقتصاد هو من أهم ما تربي اليه البلاد في حياتها الجديدة أن تكفي بمبلغ ٥٠٠ جنيه مصري .

الوزارة المكافأة : وقد رأت أن لا يجمع من يكون من الوزراء عضوا في البرلمان بين مرتبة الوزاري وبين المكافأة كما هو الحال في مجلس النواب في إنجلترا وفرنسا وهولندا اكتفاء بمرتبتهم. مكافأة رئيسي المجلسين : ورأت اللجنة أن تأخذ باقتراح الاستاذ حسين يوسف عامر من حيث تقدير المكافأة الخاصة برئيسي المجلسين ، وقررت أن تكون المكافأة لكل منهما معادلة لمرتب وزير على أن لا يجمع بينها وبين المكافأة البرلمانية ولا بينها وبين ما يكون مستحقا له من معاش. وقد روعي تمييز الرئيس لأنه يمثل المجلس ، ويشغل في الرسمى المكان الأول بعد رئيس مجلس الشيوخ ، ولأنه يقوم بأعباء الحفلات والمقابلات . وقد جرى بذلك العرف في الممالك الأخرى ، حيث لا تقل مكافأة رئيس المجلس عن مرتب رئيس الوزراء بل هي تفوقه في كثير منها .

مبدأ استحقاق المكافأة : ورأت اللجنة أن حق العضو لا يتعلق بالمكافأة إلا من اليوم الذي يبدأ فيه بمباشرة عمله النيابي ، لا من يوم انتخابه ، وقررت أن استحقاقها يبدأ من يوم حلف اليمين .

كيفية الدفع : وتدفع المكافأة على أقساط متساوية في نهاية كل شهر . أما اقتراح عدم جواز توقيع « الحجز » على المكافأة ، فلم تر اللجنة مسوغا له . لقد قيل في بيان ضرورة النص على عدم جواز الحجز ، أن المكافأة باعتبار أنها المبلغ المعادل بلا زيادة للمصروفات التي تحتها أعباء النيابة لا يجوز الحجز عليها ، وحرمان العضو منها ، حتى لا يتأثر بذلك نشاطه وإقباله على العمل . وكأن القانون قد وضع مبدأ الحصانة البرلمانية للمحافظة على استقلال العضو في يديه من الآراء ، فمن الواجب أيضا أن يلاحظ استقلاله بالنسبة لحالة المعيشة بتقرير عدم جواز الحجز على مكافأته .

وليس للدائنين أن يتضرروا من مثل هذا القرار لأن عضوية البرلمان كانت خارجة وقت تعاملهم مع العضو عن ملكه فضلا عن أن العضوية ليست صناعة ولا عملا من الأعمال الاقتصادية المقصود بها جرّ المنافع والأرباح المادية حتى يتعلق بها حق الدائنين .



هذا ما يقوله أنصار عدم جواز الحجز .

ولكن هذا القول مردود .

فالمكافأة من يوم تقررها تصبح جزءا من ممتلكات المصور .

وبما أن جميع ممتلكات الشخص ضمان لدائتيه فالمكافأة جزء من ذلك الضمان ولا يصح الاعتراض بأن مرتبات الموظفين غير جائز الحجز عليها . إذ لا بد من التفریق بين هذه المرتبات وبين المكافأة . المرتب أجر على وظيفة أعد الموظف نفسه لها بدراسة أو تجارب خاصة ليحيا ويميش بواسطتها أما النيابة فتكليف وعبء الغرض منه خدمة المصلحة العامة ، وإذا كان رضى من الضروري تحديد مبلغ لمكافأة النائب فليس الغرض من ذلك أجر على عمله وإنما هو المحافظة على المصلحة العامة بتعويضه عن بعض ما يضحى .

ليست النيابة وظيفة ولا مرتزقا وليس من اللائق بالرجل المكبل بالديون أن يتعرض لمثل هذه الخدمة العامة لأن من أول واجباته أن يتفرغ لاصلاح شؤون نفسه قبل أن يفكر فى اصلاح شؤون الدولة .

جواز السفر : وقد رأت اللجنة أن تؤيد اقتراح جواز السفر على سائر خطوط السكك الحديدية للدولة المصرية باعتبار أنه امتياز لا يكلف الخزانة العامة شيئا ويسهل من جهة أخرى على النائب وسائل البحث والتنقيب عند ما تقضى بهما الضرورة وفى الممالك الأجنبية شبه اجماع على تحويل النواب هذا الامتياز ولم يعدل عن هذا الاجماع إلا فى البلاد التى تستغل فيها السكك الحديدية بواسطة الشركات وهى انجلترا وبلجيكا والولايات المتحدة ومع ذلك فالنواب فى تلك البلاد غير محرومين على الاطلاق من مجانية السفر أو شبهها ففى انجلترا وبلجيكا رغم أن السكك الحديدية ملك للشركات يباح للعضو السفر مجانا بين العاصمة ودائرة انتخابه وفى الولايات المتحدة يباح له السفر على سائر الخطوط بنصف أجرة وله أن يستصحب معه تابعين وان كان رئيس لجنة قناتة . فالقاعدة فى أغلب الممالك هى المجانية ما دامت الخطوط ملكا للدولة .

وهذه القاعدة تطبق فعلا فى فرنسا وإيطاليا وهولندا واليونان وتشكوسلوفاكيا والسويد والترويج وأستراليا الخ .

لقد قيل أن فى ذلك تحميلا للبرزانية بعبء ثقيل لأن قيمة الاشتراك الواحد على جميع

الخطوط يساوى مبلغ ٧٨٠ جنيهها و ٥٠٠ مليم وهذا القول مردود .  
أولا — لأنه ليس بين أعضاء المجلسين من كان مشتركا بالفعل حتى تتأثر الميزانية بفقده  
كتميل لها .

ثانيا — لأن مجرد وجود الجواز ليس معناه الاستعمال الفعلى . ولم يوجد بعد بين النواب من  
تسمح له مصالحه بقضاء أوقاته في مركبات السكك الحديدية .  
على أن لدينا مثلا نستطيع إذا طبقناه على حالتنا أن نعرف مقدار الخسارة الحقيقية التي تتحملها  
الخطوات العامة المصرية من جراء هذا الجواز المجانى .

في فرنسا يوجد اتفاق بين جميع شركات السكك الحديدية و بين مجلس النواب على أن  
يكون لكل نائب الحق في السفر على سائر خطوطها نظير عشرة فرنكات كل شهر ، أى ١٢٠ فرنكا  
في العام .

فاذا طبقنا هذه العملية في مصر كانت النتيجة ان الميزانية لن تتحمل في الواقع إلا عشر هذا  
المبلغ بالنسبة لكل عضو لأن مجموع خطوط شركات الحديدية بفرنسا لا يقل عن عشره أمثال  
خطوط حكومتنا .

#### لهذا

تقترح اللجنة على المجلس الموافقة على مشروع القانون المدون في صدر هذا التقرير .  
عن رئيس اللجنة  
احمد ماهر

## مذكرة

مرافقة لمشروع قانون خاص بالناء القانون ١٤

الصادر فى ٣٠ مايو سنة ١٩٢٤

مجلس النواب جلسة أول يوليه سنة ١٩٢٤

مقدمة : حرية ابداء الرأى حق طبعى للناس وينخل تحت حرية ابداء الرأى حرية الاجتماع وحرية الصحافة إذ هما وسيلتان ناجمتان لنشر الرأى وتمحيصه من طريق الجدل فيه حتى يصل الناس إلى أسد الآراء وأنفها .

هذه الحرية كانت ولا تزال عاملاً كبيراً فى تقدم الأمم من الوجهة السياسية والعلمية والاجتماعية غير أن بعض الحكومات المستبدة تباعدت عن الأمة واعتبرت أن لها كياناً ووجوداً خاصين منفصلين عن الشعب ووجهت عنايتها ومهما إلى حفظ هذا الكيان والدفع عن هذا الوجود بقطع النظر عما ينجم عن ذلك من الضرر البالغ بالأمة . ولما كانت حرية إبداء الرأى هى فى الواقع فى مصلحة الشعب دون الحكومة المستبدة عمدت الحكومات المستبدة إلى حرمان الأمم من هذه الحرية فوضعت لها قيوداً وأغلالات أهمها قوانين الاجتماعات وقوانين المطبوعات وقوانين التجبير وقوانين الاتفاقات الجنائية وغيرها متذرة فى ذلك بالدفع عن النظام العام وهى فى الواقع تهدمه من أساسه ولا تدافع إلا عن نفسها وعن بقائها .

غضبت الأمم من سلب حقوقها وثارَت فى وجه الحكومات الناصبة ثم استردت حريتها وكان فى الغالب من أول نتائج الثورات تقرير حرية إبداء الرأى وإزالة كل ما وض فى سبيلها من العقبات كقوانين الاجتماعات والصحافة والتجبير وغيرها وذلك يدل على عظم تقدير الأمم لحريتها فى ابداء رأيا . مرَّ هذا الدور على فرنسا فقامت فيها الثورات إلى أن قررت الحرية فى القرار الصادر من الجمعية التأسيسية سنة ٢٨٩ «L'assemblée Conatituante» القاضى بإعلان

« Déclaration des droits de l'homme . » حقوق الانسان

ومن أهم المبادئ التي تقررت فيه حرية إبداء الرأي وما يقبها من حرية الاجتماعات والمظاهرات. كما مر بالإنجليز فتأروا ثورتهم إلى أن تقررت حريرهم بواسطة وثيقة معروفة بالمشاق الأكر « Magna Charta » ثم تدعت هذه الحرية وأيدتها أحكام الحاكم لدرجة أن صارت حرية الاجتماع في إنجلترا مطلقة من كل قيد . نعم أن حق الأفراد في أن يجتمعوا في محل خاص أو عام لم يكتسب من قانون خاص ولكنه مكتسب من القانون العام المقرر لخلق كل فرد من الأفراد في أن ينهب أينما يريد وأن يقول لنيره ما يريد ما دام في الدائرة التي رسمها القانون العام . ولما كان هذا الحق مقرا لكل فرد فليس هناك ما يمنع من أن يستعمله عدد من الأفراد مهما كبر في وقت واحد أي أن حرية الاجتماع في مكان خاص أو عام حق من حقوق الشعب المقررة بالقانون العام — وأن علماء القانون الدستوري في بلاد الأنجليز — ليفخرون بأن هذه الحرية مقررة عندهم كحق طبيعي يدهي من غير من على الشعب بواسطة تقريرها في قانون خاص كاللستور ومن هؤلاء العلامة (ديسي) إذ يقول في مؤلفه « قانون الدستور » ما ترجمته « ان حرية الاجتماع بأكل معانيها مقررة عندنا من غير نص خاص بها بينما نراها عند سوانا منحت للشعب في شكل هبة أو امتياز وهي لا تخلو من بعض قيود دقيقة » .

مر هذا الدور على ألمانيا أيضا ورغما من أن الاجتماعات كان لها قانون مخفف لا يكاد يشعر الانسان بوطأته على حرية الاجتماعات وضع في ١٩ أغسطس سنة ١٩٠٨ فانه عند مائار الامان أخيرا في سنة ١٩١٨ قرروا إلغاء هذا القانون ( راجع كتاب رينيه برونيه في الدستور الألماني الصادر في ١١ أغسطس سنة ١٩١٩ صفحة ٢٤٤ ) إذ ورد فيها ما ترجمته « أما فيما يتعلق بحق الاجتماع فان المادة ١٢٣ من الدستور الألماني الحديث لا تختلف في أساسها عن القواعد الموضوعة سابقا وهي : ( الألمان جميعا لهم حرية الاجتماع بهوده وسكينة غير حاملين سلاحا وذلك بدون حاجة إلى اخطار سابق ولا تصريح خاص ) . أما التزام المجتمعين باخطار السلطات المختصة قبل الاجتماع فقد أُلتي . ومن جهة أخرى بينما أن قانون سنة ١٩٠٨ يتطلب تصريحاً سابقاً على الاجتماع العام والمظاهرة العامة بمدة لا تقل عن ٢٤ ساعة فان الدستور الألماني الحديث قرر كبداً أن هذه الاجتماعات والمظاهرات انما هي حرة وطليقة من كل قيد ولا تحتاج إلى أي تصريح أي أن الدستور ألتي قانون سنة ١٩٠٨ » .

## قانون الاجتماعات في مصر

ومر هذا الدور على مصر أيضا ولقد كانت حملة حكومتها على حرية ابداء الرأي أنكر منها في أي بلد آخر وذلك لأن الحكومة المصرية لم تكن استبدادية فقط بل كانت في الوقت نفسه مسيرة بيد أجنبية تعمل على هدم حقوق الأمة والتضييق على حريتها فوضعت قوانين الاجتماعات والمطبوعات والتجمهر والاتفاقات الجنائية وغير ذلك متفرعة بالدفاع عن النظام والامن العام وهي في الواقع لم توضع إلا لتنظيم الاستبداد بالأمة والتشكيل بها واليك بيان النصوص الجائرة الواردة في قانون الاجتماع لتبينوا أن الغرض منها إنما هو القضاء على حرية الأمة واخفأت صوتها ومنعها عن إبداء رأيها والتعبير عن رغباتها .

( المادة الأولى ) مصدرة ببشارة خلافة تشع بأن الشارع من أكبر أنصار الحرية وهي « الاجتماعات العامة حرة » ولكنه ما لبث أن قضى على هذه الحرية قضاء مبرما بقوله « على الوجه المقرر في هذا القانون » وقد وضع فيه من القيود ما جعل حرية الاجتماعات العامة أثرا بحد عين ومن هذه القيود ما يأتي :

أولا - ( المادة الثانية ) اشترطت على المجتمعين اخطار السلطات المختصة قبل عمل الاجتماع بثلاثة أيام على الأقل وتنقص هذه المادة إلى ٢٤ ساعة إذا كان الاجتماع انتحائيا ولا يسيب عن الأذهان أن هذا القيد لا يوجد في أي أمة من الأمم الراقية وفوق ذلك فإن الشارع فضلا عن أنه ألزم المجتمعين بالاخطار فإنه لم يلزم السلطات بالتصريح في الميعاد والمشاهدات دلت على أن السلطات كانت تؤخر التصريح محتجة بعمل التحريات حتى يضع على المجتمعين قصدهم والغرض من اجتماعهم .

ثانيا - ( المادة الثالثة ) حشيت قيودا ومن أغربها وجوب بيان موضوع الاجتماع وهذه عبارة مهمة خصوصا أن الشارع لا يقصد منها الغرض من الاجتماع لأنه ذكر الغرض من الاجتماع منفصلا عن الموضوع وقائما بذاته كما هو ظاهر من نص المادة الثالثة من القانون . هذه القيود تجعل للإدارة سلطة مطلقة في جواز التصريح أو عدمه لأن القيود وضعت بكثرة وبعبارات غامضة يمكن التوسع فيها إلى حد يمنع أي اجتماع وقد دلت الحوادث على صحة هذا . ولا يقل غرابة عن القيد السابق اشتراطه أن يمضي الاخطار من خمسة أو اثنين على الأقل من المروفين بحسن السمعة

وهذه العبارة يمكن أن تسع حدودها كل انسان كما يمكن أن تضيق لدرجة أنها لا تشمل الا من ترضى عنهم الحكومة وقد دلت الحوادث أيضا على أن الحكومة المصرية في عهدها الاستبدادى ما كانت تمنح لقب حسن السمعة إلا لانصارها وأعوانها الذين كانوا في الواقع يد الناصب التي تعمل على القضاء على حرية الشعب .

ثالثا — ( المادة الرابعة ) يظهر أن الحكومة السابقة لم تكنف تلك الاغلال والقيود التي وضعتها في المادة الثالثة فأرادت أن تجهز على حرية الاجتماع بأن وضعت المادة الرابعة التي أعطت للادارة حق منع الاجتماع متى اقتضت ارادتها ذلك .  
وبما يستلقت النظر في هذه المادة ما يأتي قوله :

( ١ ) ( المحافظ أو المدير أو سلطة البوليس بالمركز ) أى يجوز لشرطى بسيط أن يفض الاجتماع .

( ٢ ) وقوله ( رأوا أن من شأنه أن يترتب عليه الخ ) وهذا منتهى ما يتصور من السلطة المطلقة أى أن منع الاجتماع راجع إلى محض تقدير الادارة .

( ٣ ) ثم قوله ( بسبب ظروف الزمان والمكان الملائسة له ) وهى وحدها عبارة لا يمكن ضبطها ويمكن توسيع تطبيقها إلى أبعد مدى ولكنه مع ذلك أضاف أو بأى سبب خطر غير ذلك .

( ٤ ) منظمو الاجتماع مهددون بمنع الاجتماع إلى ما قبل الاجتماع بست ساعات فقط أى بعد أن يكونوا قد أعدوا كل معداته .

رابعا — ( المادة الخامسة ) قررت ألا يطول الاجتماع إلى ما بعد الساعة ١١ مساء وفى هذا من المضايقة ما فيه .

خامسا — ( المادة السابعة ) إلزام المجتمعين بأن يكون البوليس بينهم وأن يختار المكان الذى يستقر فيه وفى هذا من الضغط على حرية الاجتماع ما فيه فوق أن المجتمعين يشعرون دائما بضيق تقيل يتحملون بقاءه بينهم من غير مقتضى وقد أعطى هذا الضيق حق حل الاجتماع ولا ضابط لحكمه إلا بمجرد إرادته وتقديره كما ورد ذلك فى المواد التالية .

سادسا — استبعت الحكومة فى مسألة المظاهرات لدرجة أنها اعتبرت أن تشييع الجنازات داخل فى قانون المظاهرات وذلك طبقا للمادة ٩ أما المادة ١٠ فأعطت البوليس السلطة والحرية

المطلقة في فريق كل احتشاد أو تجمع حتى ولو كان مصرحا به وهو سلطان نفسه في تقرير هذا التفريق .

سابعا — العقوبات المقررة في المادة ١١ لمخالفة هذه القوانين قاسية جدا إذ فيها الحكم لسته شهور وبرامة ١٠٠ جنيه أو إحدى هاتين العقوبتين مع أن البلاد التي بها شيء من هذه القوانين تعتبر عدم الاخطار مخالفة بسيطة لا تزيد القوانين فيها على ١٠٠ جنيه .

فلما نهضت الأمة نهضتها الأخيرة وجاء الدستور موقرا في المادة ٢٣ أن الأمة هي مصدر جميع السلطات وأن الحكومة هي من الأمة . كان حقا على نواب الأمة أن يقرروا إلغاء قانون الاجتماع وهو القانون ١٤ الصادر بتاريخ ٣٠ مايو سنة ١٩٢٣ وذلك تنفيذا للمادتين ١٤ و ٢٠ من الدستور . نعم جاء في الفقرتين الأخيرتين من المادتين المذكورتين ما يشير إلى أن المظاهرات والاجتماعات العامة يجب أن تسفل في حدود القانون وأن تكون خاصة لأحكامه وهذه العبارة لا تفيد حتما وجوب وضع قانون خاص للاجتماعات والمظاهرات لاسيا والقانون العام كفايل بتحقيق فكرة الشارع في المحافظة على الأمن والنظام وهذا بيان المواد الواردة في قانون العقوبات التي يسفل نحتها كل جريمة ترتكب في اجتماع أو مظاهرة عامة : ( ٧٧ و ٨٠ و ٨٣ و ٨٨ و ١١٧ و ١١٩ و ١٣٨ و ١٦٧ و ١٩٤ و ٢٢٤ و ٢٦١ و ٢٦٢ و ٢٦٥ و ٢٦٩ و ٢٧٦ و ٣٠٩ و ٣٢٧ و ٣٣٨ و ٣٤٠ و ٣٤٥ والفقرة الثانية من المادة ٣٤٧ ) .

على أن الدستور لو أراد وجوب وضع قانون خاص بالاجتماعات لجاء نصه مطابقا لنص المادة ١٩ من الدستور البلجيكي وترجمتها « للبلجيكيين حق الاجتماعات في هدوء وسكينة غير حاملين سلاحا في حدود القوانين التي تنظم استعمال هذا الحق » هنا ولا يمكن أن تكون كلمة القانون الواردة في الدستور تشمل قانون الاجتماعات لان قانون الدستور صدر في ١٩ أبريل سنة ١٩٢٣ أي قبل أن يخلق قانون الاجتماعات الصادر في ٣٠ مايو سنة ١٩٢٣ ويقول العلامة ديسى في هذا الصدد ما ترجمته « للافراد حقهم وحريةهم في الاجتماع بناء على أن لكل منهم الحق في أن ينهب أيأ يريذ وأن يقول ما يشئى ولكن ليس معنى هذا أن اجتماعهم يستحيل أن يخرج عن دائرة القانون — لان الاجتماع قد يكون لارتكاب جريمة أو للاخلال بالأمن العام وفي هذه الحالة يصبح الاجتماع غير مباح لانه خرج عن دائرة حقهم في أن ينهبوا أيأ يريذون وأن يقولوا ويسلوا ما يشاءون » إلى أن قال « أما الاجتماع غير المخالف للقانون العام في شيء فلا يصبح مخالفا له

لجهد أنه قد يؤدى إلى الاخلال بالأمن من طريق تحريض غير المجتمعين على المعارضة والتدخل بالقوة مخالفين القانون » خذ لذلك مثلا حزب له فكرة خاصة عول على عقد اجتماع لبث تلك الفكرة والحزب المعارض عول على تشتيت الاجتماع بالقوة فدعى الناس الذين يخشون على الأمن البوليس إلى فض الاجتماع . هذه الدعوة ربما يظهر لأول وهلة أنها فى محلها إلا أن التفكير قليلا يحتم على البوليس ألا يجيب هذه الدعوة وهذا التفكير التليل لا يكلفه أكثر من أن يقول لنفسه زيد له حق فى أن يسير فى الطريق ولا يجرمه من هذا الحق كون عمرو سيضربه ان سار فيه . حقيقة سير زيد لم يسبب ذلك الاخلال إلا بقدر ما يسببه من يحمل سلسلة وساعة وينشلها فحال إذ كلاهما مجنى عليه لم يتسبب فى الاخلال بالأمن إلى أن قال ( حينئذ تكون القاعدة المقررة هى أن الاجتماع فى حدود القانون لا يصبح غير مشروع وبذا يجوز منعه بمجرد جوارزوا احتمال الاخلال بالأمن بواسطة من يحاولون العبث بالأمن بمنعه من غير المجتمعين » ثم ذكر الكاتب لهذه القاعدة استثناءين أى حالتين يجوز فيها فض الاجتماع وهما أولا : « إذا صدر من المجتمعين أثناء الاجتماع مخالفة للقانون من شأنها إثارة غيرهم وتحريضهم على الاخلال بالأمن بواسطة استعمال القوة ضد المجتمعين . ثانيا : حالة عدم كفاية قوة البوليس لمنع المعتدين على المجتمعين : وفى هذه الحالة يفرض الاجتماع للضرورة القصوى ومن هذا يتضح أن حرية الاجتماع حق طبيعى للأفراد مادام فى دائرة القانون العام .

بنساء عليه :

تقترح اللجنة على المجلس الموافقة على مشروع القانون المقدم من اللجنة الثقافية بالناء القانون نمرة ١٤ الصادر بتاريخ ٣٠ مايو سنة ١٩٢٣ الخالص بالاجتماعات والمظاهرات العامة وذلك للأسباب المقدمة وخلصتها .

(١) الامم المتقدمة فى المدنية والحرية كألمانيا وإنجلترا وغيرها ليس عندها قوانين خاصة بالاجتماعات والمظاهرات وحتى الامم التى بها قانون اجتماعات كفرنسا وغيرها فان جميع نصوص القانون فى الواقع هى امتيازات للمجتمعين ولمصلحة المنظمين وليس للبوليس أو الادارة أى دخل مطلقا الا اذا طلب المجتمعون ذلك

(٢) القانون العام كفىل بالمحافظة على النظام والأمن العام فى الاجتماعات والمظاهرات العامة كما سبق بيانه ؟ إضاءات : عبد اللطيف الخناوي أحمد فهمي ابراهيم شفيق منصور



## مجلس النواب جلسة ١٢ ابريل سنة ١٩٢٦

### تقرير لجنة الشؤون الدستورية

عن المرسوم بقانون الصادر في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بشأن الانتخابات

المقرر — اجتمعت لجنة الشؤون الدستورية مرات عديدة للنظر فيما عرض عليها من القوانين أو ما اصطلح على تسميته بقوانين أو مراسيم بقوانين ، وإذا كانت اللجنة لم تنته بعد من أبحاثها فذلك إلا لأن هذه المباحث شاقة ودقيقة مما . والواقع أن المسألة في الدرجة الأولى من الأهمية كما قرر المجلس ذلك بحق حتى لقد عهد إلى لجنة خاصة في بحث دستورية هذه المراسيم بقوانين التي أصدرتها الوزارة السابقة وتحديد مدى بطلانها إذا رأت أنها باطلة .

ولقد كان غرض المجلس من ذلك ( كما فهمته اللجنة ) هو محو كل أثر اعتداء على الدستور حتى لا يكون هذا الاعتداء سابقة سيئة وحتى لا تفنى تقاليدنا الدستورية على هذه السوابق الزائفة ولهذا قد اهتمت اللجنة اهتماما كبيرا بأبحاثها ، ولو كانت مهمتها قاصرة على مجرد الهدم لسهل الأمر كثيرا لأن زيور باشا لم يفضل إلا أن هدم الدستور وما كان علينا إلا أن نهدم ماعمله زيور باشا ولكننا رأينا أن كل هدم وإن كان قانونيا لا ينتج إلا أنقضاء وليست مهمتنا أن نضيف أنقضاء إلى أنقضاء بل بالعكس مهمتنا أن نبني ما هدم غيرنا والبيان يحتاج إلى روية واتقان .

لهذا رأينا أن ندرس كل قانون لا في شكله الدستوري فقط بل في موضوعه أيضا لتعرف هل ترتب عليه نتائج يجب احترامها أو تقديرها على الأقل فإذا كانت هناك نتائج تستحق التقدير عملنا على احترامها بالطريقة الدستورية التوجيه مراعين في ذلك الأشكال والأوضاع القانونية . غير أن هناك قوانين لم تنتج أثرا ما ولم ترتب عليها نتائج فعلية ومن ضمن هذه القوانين قانون الانتخاب المروض على حضراتكم اليوم ، ولقد رأينا عرضه على حضراتكم لأنه ( أولا ) لم ينتج نتائج فعلية وليس علينا إلا مجرد البحث في دستوريته و ( ثانيا ) لأنه متعلق بانتخاب البرلمان وقد رأينا أن الحاجة ماسة إلى انتخاب أعضاء مجلس الشيوخ الذين خلت مراكرم و ( ثالثا ) لأن الحكومة عرضت على البرلمان مشروع قانون تری اللجنة أن لا لزوم له ولا توافق

على إصداره لأن إصداره اعتراف ضمني بدستورية قانون الانتخاب الزبوري وهو ما لا نسلم به  
ويظهر أن الحكومة لا تسلم به معنا فالحلاف يبيننا وبين الحكومة هو خلاف شكلي .

لذلك رأينا تقاديا لهذا الحلاف أن نعرض على حضراتكم قانون ٨ ديسمبر الذي أصدرته  
الوزارة الزبورية ونقترح رفضه لأننا إذا ألتينا به قانون من عندنا فالتنا نكون قد اعترفنا  
ضمنا بأن قانون زبور باشا كانت له قوة القانون ونحن نريد أن نسلج أن قانون ٨ ديسمبر باطل  
بطلانا أصليا .

أشار قانون الانتخاب الصادر في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ في ديباجته إلى ثلاثة قوانين أخرى  
(الأول) هو قانون رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ المعدل بالقانون البرلماني رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ وإلى  
القوانين الآتية الصادرة بعد حل البرلمان وهي : قانون ٢٤ ديسمبر لسنة ١٩٢٤ وقانون ٥ يناير  
سنة ١٩٢٥ وقانون ٤ مارس سنة ١٩٢٥ الذي ألتى في مادته الأخيرة كل ما كان مخالفا لهذا القانون  
من نصوص القوانين السابقة . والواقع أن زبور باشا قصد أن يجعل من قانوننا جامعا مانعا ،  
وإن كانت له مزية ما فهي أنه ألتى القوانين التي أصدرها هو من قبل ، فكفنا مؤونة بمجتها ،  
غير أن هذه القوانين السابقة ستعرض على حضراتكم مع جميع القوانين الأخرى وقد امتنعنا من  
عرضها عليكم الآن لأنها أنتجت أثرا وترتب عليها نتائج يجب تقديرها :

( ١ ) قانون ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ نص على وجوب الانتخاب بواسطة المندوبين الناخبين  
فضلا عن تجديد انتخاب هؤلاء المندوبين وجاء في ديباجته ما يأتي : « نظرا لأن جداول الانتخاب  
الجديدة المشار إليها في القانون البرلماني رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ لم تحضر بالطريقة القانونية وأن تقسيم  
دوائر الانتخاب الذي يستوجب نظام الانتخاب الجديد لم يتم إلا بمضغ . . . الخ » أعنى أن هذا  
القانون صدر بناء على عنز وهو عدم إتمام الجداول ، وأن الجداول لم يتم تنظيمها ، فالحاجة إذن  
لعرض هذا القانون الآن على حضراتكم لأن الجداول والدوائر قد تم تنظيمها وحصل الانتخاب  
فلا بمقتضاها أما ما ترتب عليه من الأثر فتقديره سيكون عند عرض القانون بالذات .

( ٢ ) قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ خاص بالشرائح الانتخابية وطريقة طبعا وتوزيعها ومماقية  
من يخالف أحكامه وهذا القانون مشتمل على مادتين أدخلتا بالحرف الواحد فيما بعد على قانون  
٨ ديسمبر المعروض على حضراتكم والمادتان ألتان أشير إليهما هما ٦١ و ٨٠ وبما أن القانون  
المدكور قد ألتى برمته فهاتان المادتان تدخلان فيه طبعا فلا عقوبة إذن على مثل هتئم الشرائح

ولا يراعى فيها الا مانص عليه قانون البرلمان أما النتائج التى أنتجها قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ فتتكون محل تقدير اللجنة التى سنعرضها عليكم عند نظر القانون بالذات .

( ٣ ) قانون ٤ مارس سنة ١٩٢٥ هو قانون مؤقت ونتأمله مستقرا عند ما تعرض على المجلس فيها بعد وهذا القانون فى الواقع ملغى لأنه داخل فى نص قانون ٨ ديسمبر الذى ألغاه زيور باشا نفسه بالنسبة لانتخاب مجلس النواب والمطلوب الفأوه اليوم بالنسبة لمجلس الشيوخ أيضا .  
النتيجة : هذه القوانين ذات أثر وقى وسيقدر هذا الأثر عند عرضها على المجلس بالذات ولكن نصوصها قد ألغيت فعلا ولم يعمل بها منذ قانون ٢٢ فبراير سنة ١٩٢٦ الذى نص على « أن الانتخابات المقبلة لمجلس النواب تجري طبقا لأحكام قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ المعدل بالقانون رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ » .

وهى أيضا ( من باب أولى ) ملغاة إذا أعلنتم حضراتكم بطلان قانون ٨ ديسمبر الذى اشتمل على كل هذه القوانين السابقة فالفأوه للجميع .

حق التشريع نصت المادتان ٢٤ و ٢٥ من الدستور على « أن السلطة التشريعية يتولاها الملك بالاشتراك مع البرلمان » . وألا يصدر قانون إلا إذا أقره البرلمان وصدق عليه الملك — وهذان النصابان خاصان كما هو ظاهر بشكل الحكومة النيابى وينطبق عليهما نص المادة ١٥٦ من الدستور التى نصت على « أن الأحكام الخاصة بشكل الحكومة النيابى البرلمانى ونظام وراثة العرش ومبادئ الحرية والمساواة التى يكفلها هذا الدستور لا يمكن اقتراح تنقيحها ، سواء بواسطة الملك أو أى المجلسين » فلم يكن إذن لوزارة زيور أو أية وزارة أخرى أن تفتصب سلطة التشريع فتحل محل البرلمان لأن فى ذلك مساسا بشكل الحكومة النيابية التى لا يمكن لأية سلطة فى مصر الاقدام عليه .

ثم أن زيور باشا باغتنابه سلطة التشريع خالف نصا آخر من نصوص الدستور وهى المادة ١٥٥ التى تقول : « لا يجوز لأية حال تعطيل حكم من أحكام الدستور الا أن يكون ذلك وقتيا فى زمن الحرب أو أثناء قيام الأحكام العرفية وعلى الوجه المبين بالقانون — وعلى أية حال لا يجوز تعطيل انقضاء البرلمان متى توافرت فى انقضاده الشروط المقررة بهذا الدستور » وقد عطل زيور باشا البرلمان مدة سنة ونصف سنة ولم يكن هناك حرب أو أحكام عرفية .

ولكن الوزارة ارتكبت في مخالفتها للمستور على المادة ٤١ مع أن هذه المادة صريحة في كل سطر من سطورها واليك نصها : « إذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الاسراع إلى اتخاذ تدابير لا تتحمل التأخير فللملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط ألا تكون مخالفة للمستور ويجب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادي وعرض هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فإذا لم تعرض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون » .

إذن يجب توافر الشروط الآتية في كل مرسوم بقانون تصدره التنفيذية طبقا للمادة ٤١ :

- ( ١ ) يجب أن يصدر المرسوم فيما بين أدوار انعقاد البرلمان .
- ( ٢ ) يجب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادي في الحال . وكلة في الحال سقطت من النص

المر في وورثت في النص الفرنسي للمادة "Immédiatement"

- ( ٣ ) يجب أن يكون المرسوم الصادر من التدابير التي لا تتحمل التأخير .

- ( ٤ ) ألا يكن المرسوم مخالفا للمستور .

فالشرطان الأولان خاصان بالشكل الدستوري للقانون والشرطان الآخران خاصان بموضوعه ولقد اجتمعت في قانون الانتخاب الزبوري جميع العيوب فهو باطل شكلا وموضوعا ولم يتوافر فيه أى شرط من شروط المادة ٤١ كما سترون حضراتكم :

أولا — لم يصدر القانون المذكور فيما بين أدوار انعقاد البرلمان بل صدر في وقت كان البرلمان فيه منحللا .

ثانيا — لم يدع البرلمان إلى اجتماع غير عادي حالا ولا يمكن تفسير عبارة أدوار الانعقاد على الفترة بين الحل والانعقاد لأن كلمة حل تنفي طبعها فكرة الانعقاد إذ تنتهي أدوار انعقاد المجلس بحله وهذا ظاهر أيضا مناجاه في المادة من وجوب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادي لأن للبرلمان أدوارا عادية وهي الأدوار السنوية وغير عادية وهي الأدوار التي يدعى فيها في غير مواعيده . وبما يدل دلالة أكيدة على أن المقصود بأدوار انعقاد البرلمان أن المجلس يكون منعقدا لامتحلا مناجاه في المادة ١٢٣ من الدستور وهذا نصها :

« اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر في خلال أدوار انعقاد البرلمان العادية أو غير العادية لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية » .

وهذا صريح في أن المجلس يبق قائما في خلال أدوار انعقاده العادية وغير العادية وأن عبارة  
خلال أدوار الانعقاد لا يمكن أن تنطبق على المجلس المنجل . ولا يمكن تطبيق المادة ٤١  
على حالته .

... الخ بطريق القياس للسببين الآتيين :

أولاً — لأن المادة ٤١ نص استثنائي ولا نظير له في أي دستور معروف اللهم إلا دستور  
تركيا القديم ولا قياس في استثناءه .

ثانياً — لأن ذلك يتعارض مع الحكمة المقصودة من المادة ٤١ نفسها ولنا نستنتج هذه  
الحكمة استنتاجا بل هي ظاهرة صراحة من نص المذكرة التفسيرية قد لاحظت اللجنة التشريعية  
ما يأتي :

« أن الحاجة الماسة إلى اتخاذ تدابير مستعجلة بمراسم لها قوة القانون قد تنشأ حينما يكون  
البرلمان منعقدا كما قد تنشأ بين أدوار انعقاده وتلك الحاجة على أشدها في مسائل الضرائب  
والتدابير المتعلقة بالصحة العامة والكوارث العامة ولا محل للخوف من استعمال السلطة التنفيذية  
الحق المخول لها في هذا الشأن حينما يكون البرلمان منعقدا فإن المرسوم يجب عرضه عليه في أول  
اجتماع له وهذا الاجتماع يكون عادة بعد تاريخ صدور المرسوم بيوم أو يومين وإذا لم يكن البرلمان  
منعقدا وجبت دعوته في الحال إلى الاجتماع بصفة غير عادية » .

فإذا حل البرلمان وجب انتظار سبعة أيام إلى انعقاد البرلمان الآخر فلا يمكن طبعا دعوته  
في الحال ، وهنا محل للخوف من سوء استعمال السلطة التنفيذية الحق المخول لها . وإذا فرضنا  
جدلا أي مجرد الغرض — مع أن مثل هذا الغرض لا تحتمله نصوص الدستور — أن المادة ٤١  
يمكن تطبيقها من طريق القياس على حالة الحل ، ففترة الحل لا يمكن أن تزيد على سبعة أيام  
طبقا لنص المادة ٨٩ ويجب صدور المرسوم بالقانون خلال هذه المدة ولكن قانون الانتخاب  
المعرض على حضراتكم صدر بعد مرور ما يزيد على ستة شهور من تاريخ الحل ، فليأى الفروض  
ومهما قلبنا وجه الامر نجد أن القانون باطلا بطلانا أصليا وصدوره من سلطة غير مختصة  
هنا من وجهة الشكل الدستوري .

أما من جهة الموضوع فتاتون الانتخاب باطل أيضا في ذاته طبقا للمادة ٤١ لأنه لم يتوافر فيه  
الشرطان الأخيران من المادة المذكورة وهما :

أولا — يجب أن يكون القانون من التدابير التي لا تحتل التأخير وقد نصت المذكرة التفسيرية على أمثلة لهذه التدابير وهي التدابير المتعلقة بالصحة العامة والكوارث العامة والضرائب . وليس هذا القانون من هذا النوع خصوصا مع وجود قانون آخر واف بالمرام ؛

ثانيا — يجب أن تكون نصوص القانون غير مخالفة لنصوص الدستور والقانون المذكور مخالف لمبدأ الاقتراع العام المنصوص عليه في المادة ٨٢ ومناف أيضا للمادة الثانية من الدستور التي تنص على أن المصريين متساوون في التمتع بالحقوق المدنية والسياسية .

ولقد نصت المادة ٤١ على أن القوانين بالمراسيم الصادرة في ما بين أدوار انعقاد البرلمان يجب ألا تكون مخالفة للدستور وأن تعرض على البرلمان في أول اجتماع غير عادي وإذا لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون ، ومعنى ذلك أن البرلمان له ألا يقر أى قانون صدر بين أدوار انعقاده حتى ولو كان مطابقا للدستور فمن باب أولى ألا يقره إذا كان مخالفا للدستور كل المخالفة ، ومن باب أولى أيضا إذا كان القانون مخالفا للدستور ولم يصدر بين أدوار انعقاد البرلمان فلا يبرلمان أن يرضه ، والفرق بين هذه الحالة وحالة ما إذا كان القانون مطابقا للدستور أن القانون المخالف للدستور يصدر بإطلا . ورفض البرلمان له إنما هو اعلان لبطالته ، أما إذا كان القانون متفقا مع الدستور فإنه لا يستبر بإطلا الا من وقت رفض البرلمان له . فالمطالب من حضراتكم اذن هو عدم اقرار هذا القانون لأنه صدر بإطلا أى أنه باطل بطلانا أصليا .

مصطفى النحاس باشا — أريد أن أصحح نقطه وردت في كلام حضرة المقرر فهو يقول أن ابطال قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ يترتب عليه ابطال جميع ماسبقه من القوانين التي وضع بدلا منها ، وليس الأمر كذلك لأننا عند ما نقرر أن هذا القانون باطلا بطلانا أصليا لا يمكن بأية حال من الأحوال أن يكون له أثر في القوانين السابقة له لأن وجهه نظرنا لهذا القانون هي في الحقيقة أنه لم يوجد أصلا ، وهذا معنى بطلانه بطلانا أصليا ، فتلا القانون الذي ورد ذكره في كلام حضرة المقرر قانون ٥ يناير وحقيقته ٦ يناير سنة ١٩٢٥ ، لا يمكن أن يلغى بقانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ لمجرد أن هذا القانون الأخير قد حوى في المادة ٦١ منه على ما جاء في قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ .

والواجب علينا الآن ألا نكتفى برفض هذا القانون فقط ، ولكن يجب أن يكون ما قرره أن هذا القانون باطل بطلانا أصليا ينسحب الى بذه وجوده للاسباب الذي شرحتها حضرة المقرر

شرحا وإفيا . أما قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٤ فقد كان قانونا مؤقتا بالنسبة لعلم التحمل تحضير الجداول ولذا لا حاجة لعرضه الآن .

ولا يمكن فيما يتعلق بمرسوم ٦ يناير سنة ١٩٢٥ الخاص بالنشرات الانتخابية أن يعتبر ملغى لانه عدل مادة في قانون الانتخاب . وعلى كل حال فالمطلوب الآن النظر في إلغاء قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ الذي عدل قانون البرلمان .

وليم مكرم عبيد اقندى — أخالف سعادة النحاس بأشاكل المخالفة فيما يتعلق بأن قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ الخاص بالنشرات الانتخابية باقى لاتنا حين نلغى قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ الذى نص على إلغاء القوانين السابقة له ( ممارسة ) فكأننا ألغينا القانون الصادر فى ٦ يناير سنة ١٩٢٥ الذى هو بطبيعة الحال سابق له على أن قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ قد نص فى المادة ٦١ على ما يأتى : « ابتداء من يوم نشر المرسوم أو القرار الصادر بدعوة الناخبين فى الجريدة الرسمية وإلى نهاية عملية الانتخاب فكل نشرة أو وسيلة من وسائل الملنية المنصوص عليها فى المادة ١٥٠ من قانون العقوبات الأهلى ترمى إلى ترويج الانتخاب يجب أن تشتمل اسم محررها واسم الطابع والناشر » . وإذا ظهرت النشرات أو وسائل الملنية المشار إليها تحت اسم لجان أو هيئات أيا كانت تمثل أحزابا أو جمعيات أو غير ذلك من الجماعات فيجب ان تشتمل على أسماء أعضاء تلك اللجان أو الهيئات فضلا عن اسم الطابع والناشر .

وتطبق أحكام هذه المادة أيضا فى حالة النشر فى الصحف أو غيرها من الرسائل الدورية . وهذا هو مضمون قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ ولست أريد القول أن هذا القانون يصير ملغى بإلغاء قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بالنسبة لنتائج السابقة بل أريد أن يكون ملغى بالنسبة لنتائج اللاحقة أعنى اذا كان قد حوكم أناس بموجب هذا القانون فلا شأن لنا بهم وإنما المهم الآن ألا يكون له أثر فى المستقبل .

مصطفى النحاس باشا — الحقيقة أن هذا البحث خارج عن الموضوع المروض على المجلس لاتنا انما نبحث الآن فى قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ دون سواء فيجب علينا أن نقصر بحثنا على بطلان هذا القانون بطلانا أصليا من عدمه وهذا الذى من أجله اتدبت لجنة الشؤون الدستورية حضرة الأستاذ ليقرره أمام المجلس ولذا فأنى أردت لفت نظر المجلس إلى أن إلغاء هذا القانون لا يستوجب بأى وجه إلغاء القوانين الصادرة قبله ولو أشار نفس هذا القانون إلى ذلك .

أما قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ الذى عدل مادة فى قانون الانتخاب فهذا شئ آخر مستظرفه لجنة الشئون الدستورية ويعرض على حضراتكم رأيها فيه فيما بعد وأنا أخالف حضرة الأستاذ المقرر من أن ادماج هذا القانون فى قانون ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ يحمله باطلا لأننا متى قررنا أن هذا القانون الأخير باطل بطلانا أصليا أى كأنه لم يكن فلا معنى للقول أنه يلغى قانون ٦ يناير سنة ١٩٢٥ أو أى قانون آخر غيره .

محمد فكرى أبانظه افندى — أريد أن أسأل حضرة المقرر عن الاسباب التى بنت عليها اللجنة تقريرها لالتنا بمواقفتنا على التقرير كأننا وافقنا على الاسباب ضمناً وفى أرا كما مختلفين مع أنكما فى لجنة واحدة .

وليم مكرم عبيد افندى — لستنا مختلفين ، وإنما .  
احمد حافظ عوض بك — هذه مناقشة أفلاطونية لا فائدة فيها سوى اضعاء الوقت عبثا .  
الرئيس — وصلنا الآن اقتراح من حضرات : محمد صبرى أبو علم افندى . محمد يوسف بك  
اسماعيل حمزه افندى . احمد حمدى سيف النصر بك . هذا نصه :  
« يعلن المجلس أن المرسوم بقانون الصادر فى ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بشأن الانتخابات صدر باطلا بطلانا أصليا » .

عبد السلام فهمى جمعه بك — أرى ألا يؤخذ رأى على اقتراح لمقترح بل يجب أن يؤخذ على تقرير اللجنة .

المقرر — هذا الاقتراح يمثل رأى اللجنة تملأا .  
عبد السلام فهمى جمعه بك — يجب أن يتقدم المقرر باقتراح اللجنة وعلى ذلك أرى أن يكون هذا الاقتراح صادرا من اللجنة .

الرئيس — يؤخذ رأى على هذا الاقتراح باعتبار أنه صادر من اللجنة ،  
فوافق المجلس عليه بالإجماع .



بحث في عدم جواز نظر البرلمان للقوانين التي انتهى العمل بها

مقدم لمجلس الشيوخ من معالي محمد شفيق باشا العضو بالمجلس

جلسة ١٣ يولييه سنة ١٩٢٦

مصدر الآراء :

(١) اني مستمد كثيرا مما سأقوله مما سمعته في الجلسة الماضية من حضرة صاحب الدولة الرئيس وحضرات الزملاء الذين تكلموا في الموضوع وحضرتي حبيب المصري بك السكرتير العام للمجلس ومحمود شوكت بك مدير الادارة التشريعية خارجا عن الجلسة .

وما سأقوله مؤسس على المواد ٢٧ و ١٦٣ و ١٦٤ و ١٦٧ و ١٦٩ من الدستور .

التقسيم :

(٢) تقسم القوانين من حيث أدوارها ( كالوارد بالدستور ) إلى ثلاث طوائف :

الطائفة الأولى — التي صدرت قبل اعلان الدستور .

الطائفة الثانية — التي صدرت بعد اعلان الدستور وقبل انعقاد البرلمان .

الطائفة الثالثة — التي صدرت بعد انعقاد البرلمان

الطائفة الأولى ( المادتان ١٦٧ و ١٦٩ ) :

(٣) فالطائفة الاولى — قالت عنها المادة ١٦٧ من الدستور ما يأتي : كل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر والوائح والقرارات من الاحكام وكل ما سن أو اتخذ من قبل من الأعمال والاجراءات طبقا للاصول والأوضاع المتبعة يبقى نافذا بشرط أن يكون نفاذها متقا مع مبادئ الحرية والمساواة التي يكفلها هذا الدستور وكل ذلك بدون اخلال بما للسلطة التشريعية من حق النافذ وتمديدها في حدود سلطاتها على ألا يمس ذلك بليلبدأ المقرر بالمادة ٢٧ بشأن عدم سرعان القوانين على الماضي .

(٤) واشترط لبقاء هذه القوانين نافذة ما جاء بالمادة ١٦٩ من الدستور التي نصت على أن القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر العالي

الصادر بتاريخ ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ ( ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ ) تعرض على مجلس  
البرلمان في دور الانعقاد الأول فإن لم تعرض عليهما في هذا الدور بطل العمل بها في المستقبل .

لا شيء على الماضي :

( ٥ ) ظاهر من لفظ ومعنى هاتين المادتين أن الغرض منهما هو المحافظة على العمل بالقوانين  
المتبعة وقت اعلان الدستور إلى أن ينظرها البرلمان وليس فيهما أدنى إشارة إلى ما قد يكون  
ألنى منها سواء باقتضاء المدة المحددة للعمل بها أو لصدر قوانين أخرى بالنائها لأن غرض  
الدستور ألا تسقط الأمة المصرية في الغرض فيا لو ألغيت تلك القوانين القديمة قبل الاستعاضة  
عنها بشيها أو تعديلها .

المادة ٢٧ :

أما القوانين غير المعمول بها فأنهى أمرها وليس على الدستور أن يفكر فيها ولذلك قد  
أغفلها اغفالا تاما . هذا من جهة ، ومن جهة أخرى قد نصت المادة ٢٧ من الدستور على ألا  
تجبر أحكام القوانين ألا على ما يقع من تاريخ فإذاها ولا يترتب عليها أثر فإما وقع قبله ما لم  
ينص على خلاف ذلك بنص خاص .

صرحة المادة ١٦٧ :

وهذه المادة صريحة في أن للسلطة التشريعية أى البرلمان أن يجعل القوانين التي يضمنها  
سارية على الماضي ولكن المادة ١٦٧ من الدستور صريحة أيضا في أن مثل هذا الحق لم يخول  
للبرلمان بالنسبة للقوانين التي صدرت قبل الدستور حيث جاء في هذه المادة أن فإذا تلك القوانين  
يكون بدون الاخلال بما للسلطة التشريعية من حق النائها وتعديلها في حدود سلطتها على ألا يس  
ذلك بالبداً المقرر بالمادة ٢٧ بشأن عدم سريان القوانين على الماضي .

البرلمان ممنوع :

فالبرلمان ممنوع بحكم المادة ١٦٧ من الدستور من سلطة التشريع على الماضي ، وما مصادقته  
على القوانين التي صدرت قبل اعلان الدستور إلا ليعمل بها في المستقبل ولا تنصب تلك المصادقة  
على ما وقع قبل التصديق عليها .

أما قبل تصديق البرلمان فالقوانين حائزة لقوتها الدستورية في المادة ١٦٧ من الدستور .

لماذا تعرض القوانين :

(٦) ولماذا تعرض على البرلمان قوانين ألفت سواء لصدر قوانين أخرى بالنائها أو لانتفاء المدة المحددة للعمل بها ؟ يقولون ان ذلك العرض هو لأنه كان يجب قبل العمل بتلك القوانين عرضها على الجمعية التشريعية

ولما كانت تلك الجمعية معطلة عند ما صدرت تلك القوانين فللذين أساءتهم أحكامها الرجوع على الحكومة لتعويض ما أصابهم من جراء تطبيقها عليهم لأنها لم تكن مصدقا عليها من الجمعية التشريعية ولا من البرلمان .

عدم وجهة السبب :

ولذا الاعتراض وجهة في الظاهر ولكن المادة ١٦٧ من الدستور كفيلا بالرد عليه حيث قررت بقاء كل ما قرره القوانين الخ نافذا فلا خوف حينئذ من الرجوع على الحكومة بتعويضات من هذا القبيل خصوصا أن عرض تلك القوانين على البرلمان ما هو إلا للصادقة عليها أو إلغائها أو تعديلها فكيف يصادق البرلمان الآن أو يعدل أو يلغى قانونا انتهى العمل به قبل عرضه عليه . كيف يصادق أو يعدل أو يلغى قانونا غير موجود .

الطائفة الثانية :

(٧) الطائفة الثانية — وهي القوانين التي صدرت بين صدور الدستور وانقضاء البرلمان هذه الطائفة من القوانين تكفلت المادة ١٦٤ بأمرها حيث قالت :

« تتبع في إدارة شؤون الدولة وفي التشريع الخصاص بها من تاريخ نشر هذا الدستور إلى حين انقضاء البرلمان التواعد والاجراءات للتمتة الآن . ومع ذلك يجب مراعاة عدم مخالفة ما يوضع من الأحكام للمبادئ الأساسية المقررة بهذا الدستور » .

وجاء في المادة ١٦٣ أنه يعمل بهذا الدستور من تاريخ انقضاء البرلمان . وأمام هذا النص الصريح للمادة ١٦٤ لا أدري لماذا لا تنتظر أيضا لجنة الشؤون الدستورية التي شكلت في مجلس الشيوخ لنظر القوانين التي صدرت في مدة تعطيل البرلمان في القوانين التي صدرت في الفترة بين صدور الدستور وانقضاء البرلمان . ويكون الغرض من بحثها معرفة ما إذا كانت القوانين المذكورة متفقة مع المبادئ الأساسية المقررة في الدستور أو مخالفة لها .  
ومالا نزاع فيه تشابه الحالتين سواء بسواء .

تاريخ الحد الفاصل بين الطائفتين :

( ٨ ) على أن الذى يؤخذ صراحة من مجموع المادتين ١٦٣ و ١٦٤ هو أن العمل بالدستور يكون من تاريخ انعقاد البرلمان وهو التاريخ الذى يجب أن يجعل حدا فاصلا بين قوانين الطائفة الثانية والثالثة .

ولاصحة للرأى القائل بجعل هذا الحد هو تاريخ تقديم القوانين للبرلمان . ذلك لأن المادة ١٦٩ من الدستور لم تحدد تاريخا ثابتا للعرض بل جعل العرض في دور الانعقاد الأول : وما قبل عن القوانين التى ألغيت بانتهاء مدة العمل بها فى الطائفة الأولى يقال هنا سواء بسواء . ( ٩ ) الطائفة الثالثة — وهى القوانين التى صدرت بعد انعقاد البرلمان وهذه تنقسم إلى قسمين :

القسم الأول — القوانين التى أصدرها البرلمان نفسه .

القسم الثانى — القوانين التى صدرت مدة تمطيل البرلمان وهذه شكلت لها لجان فى كل من مجلسى النواب والشيوخ للنظر فى دستوريتها .

ولا محل هنا للكلام على هذين اللتين لبعدهما عن موضوع بحثنا وهو النظر أو عدمه فى القوانين التى انتهت مدة العمل بها . على أنه لا نزاع فى أن المجلس يختص بالنظر فيما ألغى منها لعدم وجود نص فى الدستور يمنع من ذلك .

بناء على ما ذكر جميعه اقترح على المجلس الموقر أن يقترح على ما يأتى :

يقرر مجلس الشيوخ عدم نظر القوانين التى انتهت مدة العمل بها . إلى يوم انعقاد البرلمان فى دوره الأول الذى أتى عقب اعلان الدستور وكذلك عدم نظر القوانين التى ألغيت بقوانين أخرى إلى التاريخ المذكور .

محمد شفيق

سعادة محمود شكرى باشا — تناقشت لجنة المالية فى جلستها التى انعقدت صباح اليوم فى مساءة القوانين والمراسيم المروضة على المجلس والتى انتهى العمل بها ورات أن تبديل رأيها فى القوانين الذى وضعته عن هذه القوانين بأن تكون القاعدة ألا تنظر القوانين التى انتهى العمل بها لانتهاؤ المدة فيها قبل انعقاد البرلمان لدوره الأول فى ١٩ مارس سنة ١٩٣٤ وهو الدور الذى عرضت فيه

تلك القوانين

أما عن القوانين المعلقة فاللجنة ما فكرت مطلقاً في نظرها وكل البحث كان دائراً على القوانين التي تحدد أجل للعمل بها وانتهى هذا الأجل قبل ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ موعداً انعقاد البرلمان لدوره الأول

حضرة محمود أبو النصر بك — ومارأى اللجنة إذن فيما عرض على البرلمان يوم ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ من القوانين وانتهى أجل العمل بها قبل أن تطرح على بساط البحث ؟  
سعادة محمود شكرى باشا — رأى اللجنة أن هذه القوانين يجب نظرها .  
حضرة محمود أبو النصر بك — ولو انتهى أجل العمل بها فعلاً قبل أن تبحث ؟  
سعادة محمود شكرى باشا — نعم

حضرة محمود أبو النصر بك — هذا ما أخالف اللجنة فيه . إن تلك القوانين إذا طالت عليها الأيام وهي مقدمة للمجلس حتى انتهى أجل العمل بها قبل أن ينظر فيها . يجب استبعادها وحتى في ذلك أن السبب الذى من أجله ترى اللجنة عدم النظر في القوانين التي انتهت العمل بها قبل عرضها على المجلس قائم بالنسبة للقوانين التي انتهت أجل العمل بها بعد عرضها عليه وقبل بحثها إلا إذا فائدة من نظر المجلس فيها على الحالين .

لقد كانت هناك فرصة سانحة للمجلس لو أنه سارع إلى النظر في هذه القوانين الأخيرة قبل انتهاء العمل بها . أما وقد انتهى العمل بها فقد فانت هذه الفرصة ولا فائدة من النظر فيها . وليس مجرد العرض الذى جاء ذكره في الدستور ملازماً للمجلس بالنظر في تلك القوانين لأن البرلمان ليس هيئة قضائية يجب أن تنظر في القضايا بمجرد رفعها إليها . كما أن الدستور ليس كالتقوانين التي تطبق أحكامها على الأفراد . وأحكامه لا تفسر بطريق القياس على تلك القوانين . ولذلك فاني أخالف اللجنة في رأيها الأخير وأطلب استبعاد تلك القوانين التي عرضت وانتهى أجل العمل بها قبل أن يتناولها البحث .

معالى محمد شفيق باشا — اننى أخالف حضرة الزميل في هذه النظرية لأن المادة ١٦٤ تناولت القوانين التي صدرت من وقت اعلان الدستور إلى حين انعقاد البرلمان فأوجبت أن تجري هذه القوانين على ما يتفق مع المبادئ الأساسية المقررة في الدستور — فهذه طائفة وسطى من الجهة الزمنية تحدد طائفتين آخرين من القوانين . طائفة سابقة لها وطائفة لاحقة بها .

أما الطائفة السابقة فقد تناولت المادتان ١٦٧ و ١٦٩ النص على وجوب عرضها على البرلمان ضمن الحدود المبينة فيها وتلخص هذه الحدود بأن كل ما كان يجب عرضه على الجمعية التشريعية يجب عرضه على البرلمان والا بطل العمل به وأن سلطة البرلمان في الانقضاء والتعديل لا تسرى إلا على المستقبل .

وأما الطائفة اللاحقة فهي القوانين التي صدرت بعد انعقاد البرلمان وهي أشبه في حكمها بالقوانين السابقة لوجوب عرضها على البرلمان .

والذي يستخلص من هذا أن القوانين التي انتهت مدتها قبل انعقاد البرلمان لا محل لأن ينظر فيها المجلس لأنها أصبحت باطلة .

وأما القوانين التي لم تكن قد انتهت مدتها قبل انعقاد البرلمان فيجب النظر فيها لأنها كانت قائمة وقت الانقضاء والمادة ١٦٩ لم تحدد تاريخاً لمرس القوانين بل جعلت العرض في دور الانقضاء الأول فإذا وقع أن قانوناً من هذه القوانين انتهى أجل العمل به بعد انعقاد البرلمان فلا يترتب على ذلك عدم النظر فيه لأنه كان نافذاً المفعول وقت الانقضاء .

ومن الحق أن ليس من وراء ذلك فائدة عملية ولكننا أمام دستور يجب ألا نتسامح مرة في حكم من أحكامه فقد يترتب على هذا نتائج سيئة .

فأرجو أن تقرروا بصيغة قاطعة عدم نظر القوانين التي انتهت مدة العمل بها إلى يوم انعقاد البرلمان في دوره الأول الذي أتى عقب إعلان الدستور وكذلك عدم نظر القوانين التي ألغيت بقوانين أخرى إلى التاريخ المذكور .

حضرة السيد فوده بك — نصت المادة ١٦٩ من الدستور على أن « القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر المالى الصادر بتاريخ ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ تعرض على مجلسى البرلمان في دور الانقضاء الأول فان لم تعرض عليهما في هذا الدور بطل العمل بها في المستقبل » .

وقضت المادة الثانية من ذلك الأمر المالى بأن « كل أمر عال لا يكون بطبيعته ذا صفة وقتية محضة ويكون قد صدر دون عرضه على الجمعية التشريعية في حين أنه كان من الواجب عرضه عليها بمقتضى أحكام القانون النظامى يبطل مفعوله حتماً بعد اجتماع الجمعية التشريعية بخمسة عشر يوماً إلا إذا حصل في خلال هذه المدة عرضه على تلك الجمعية معدلاً أو غير معدل » .

فحينئذ تكون القوانين الواجب عرضها على البرلمان هي التي لم تصف دائماً . أما القوانين الوقتية فلا يجوز عرضها ولا نظرها .

خضرة الشيخ حسن عبد القادر — للفصل في هذه المسألة يجب الرجوع إلى الأمر العالي الصادر في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ الذي أشار إليه حضرة زميلي السيد فوده بك حتى نعلم ما هي القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية لأن المادة ١٦٩ من الدستور جاء بها أن القوانين التي تعرض على البرلمان في دور الانعقاد الأول هي التي كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية . فأرجو تأجيل هذه المسألة ولو لجلسة الغد حتى نطلع على نص الأمر العالي المذكور .

سعادة محمود شكرى باشا — لا حاجة للتأجيل لأن الأمر العالي المشار إليه موجود وهذا نصه :

« مادة ١ — يؤجل ابتداء دور الجمعية التشريعية المقبل إلى أول يناير سنة ١٩١٥  
مادة ٢ — كل أمر عال لا يكون بطبيعته ذا صفة وقتية محضة ويكون قد صدر دون عرضه على الجمعية التشريعية في حين أنه كان من الواجب عرضه عليها بمقتضى أحكام القانون النظامي يبطل مفعوله حتماً بعد اجتماع الجمعية التشريعية بخمسة عشر يوماً إلا إذا حصل في خلال هذه المدة عرضه على تلك الجمعية معدلاً أو غير معدّل » .

ومن هذا يتضح أن المادة الثانية منه جعلت حداً فاصلاً هو خمسة عشر يوماً بعد انعقاد الجمعية التشريعية ، فكل القوانين التي لم تعرض عليها في هذا الميعاد يبطل العمل بها .

دولة الرئيس — يقول حضرة السيد فوده بك أن القوانين التي تعرض هي القوانين الدائمة المستمرة ويفتق من هذا أنه ليس للمجلس حق النظر في القوانين المؤقتة .

حضرة السيد فوده بك — القوانين غير الوقتية التي كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى الأمر العالي الصادر في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ هي التي يجب عرضها على البرلمان .

حضرة الشيخ حسن عبد القادر — كيف ذلك ؟ لو فرضنا مثلاً أنه في سنة ١٩٢٣ أى قبل انعقاد البرلمان صدر قانون بمنع زراعة الخشخاش لمدة ثلاث سنوات وكان قد مضى سنة بين تاريخ صدور هذا القانون وانعقاد البرلمان وبقي من مدته سنتان ، فهل مثل هذا القانون لا يبرء على البرلمان باعتبار أنه قانون مؤقت ؟

سماعة محمود شكرى باشا — مثل هذا القانون لا يكون موقتا لأن القوانين التى ما كانت تعرض على الجمعية التشريعية ولا ينظرها المجلس هى التى تكون ذات صفة وقتية محضة. أما القوانين المحدد للعمل بها ثلاث أو خمس سنوات فلا تعتبر مؤقتة .

حضرة الشيخ حسن عبد القادر — إذا تمسكنا مع هذا الرأى تكون نظرية معالى محمد شفيق باشا فى محلها وتكون نظرية حضرة أبو النصر بك فى غير محلها .

دولة الرئيس — وكذلك تكون نظرية حضرة السيد فوده بك فى غير محلها .

حضرة الشيخ حسن عبد القادر — نحن متفقون على أن المراسم ذات الصفة الوقتية المحضة لا تعرض لها .

دولة الرئيس — يقول حضرة السيد فوده بك أن المراسم الصادرة بفرض ضرائب على الأطنان لمدد معينة هى من المراسم الوقتية .

حضرة الشيخ حسن عبد القادر — لقد انتقلنا من موضوع بحثنا إذ أن ما هو جار البحث فيه هو تلك المراسم التى انتهت العمل بها قبل ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ وهو تاريخ انعقاد البرلمان وكنا مجمعون على أنه لا يجوز نظرها .

سماعة محمود شكرى باشا — أرجو من حضرة الزميل أن يسمح لى بأن أخلص له مادارت عليه المناقشة فى الجلسة الماضية التى لم يحضرها . كان هناك رأيان الرأى الأول أن ينظر المجلس فى القوانين على الإطلاق سواء انتهى العمل بها أو لم ينته وكان هذا رأى اللجنة المالية أيضا ومقررها . والرأى الثانى ألا تنتظر القوانين التى أنهى العمل بها قبل انعقاد البرلمان سواء انتهت مدتها أو لا لغائها .

بعد ذلك اجتمعت اللجنة المالية وبحثت الموضوع وقر رأبها على أن القوانين التى أنهى العمل بها لغاية ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ وهو تاريخ افتتاح البرلمان لا تنتظر .

عرضت اليوم نظريتان لحضرة محمود أبو النصر بك يرى أن عدم جواز النظر يسرى أيضا على القوانين التى كان معمولاً بها يوم افتتاح البرلمان وعرضت عليه فعلا ولكن انتهى العمل بها قبل أن ينظرها المجلس ، مثلاً قانون عرض فى ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ وانتهى العمل به فى ١٥ مارس سنة ١٩٢٥ ونحن الآن فى سنة ١٩٢٦ ولم نبدأ فى فحصه ، فهذا القانون لا ينظره المجلس .

وحضرة السيد فوده بك له نظرية أخرى فانه يتمسك بالمادة الثانية من قانون إيقاف الجمعية التشريعية وهى التى تقضى بأن كل أمر عال لا يكون بطبيعته ذا صفة وقتية ويكون قد صدر دون عرضه على



الجمعية التشريعية - - في حين أنه كان من الواجب عرضه عليها - يطل مفعوله بعد اجتماع الجمعية التشريعية بمخمسة عشر يوماً إلا إذا عرض في خلال هذه المدة على الجمعية معدلاً أو غير معدل .

فوجب البحث الآن فيما إذا كانت هذه القوانين مما كان يجب عرضه على الجمعية التشريعية أم لا .

وأرى أن يدرس الموضوع نقطة فنقطة فيؤخذ الرأى أولاً على رأى حضرة محمود أبو النصر بك أو رأى اللجنة .

حضرة محمود يسوي أفندى - رأى اللجنة المالية وإن كنت أعطيه كثيراً من الاحترام ولكن نظراً لأن المسألة خرجت عن كونها مالية بمحنة وتعرضت يبحثنا إلى ما أكسبها صبغة قانونية أخرى فكان الواجب عرضها على لجنة الحقانية لأنها من الخطورة بمكان عظيم ولا يصح أخذ رأى المجلس إلا بعد أن تفحصها لجنة الحقانية .

حقاً أن لجنة المالية لم تأل جهداً في تمحيص المسألة من الجهة القانونية ولكننا نستطيع القول بأنه كان يجب عرض المسألة على لجنة الحقانية حتى تبين فيها برأى ثم تعرض على المجلس لأن هذه المسألة صبغة قانونية جديدة بالاهتمام وهذا هو ما أقترحه .

« وأخيراً قرر المجلس أن القوانين التي ألغيت أو انتهى العمل بها قبل انعقاد البرلمان في ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ لا ينظر فيها أما فيما يتعلق بالقوانين التي كان معمولاً بها ثم انتهى العمل بها بعد ذلك قبل النظر فيها في المجلس فقد قرر المجلس إحالتها على لجنة الحقانية لتقديم تقرير عن نظرها بالمجلس أو عدمه » .

## مجلس الشيوخ جلسة ١٧ يناير سنة ١٩٢٧

تقرير لجنة الحقاينة بمجلس الشيوخ عن القوانين الصادرة قبل اجتماع البرلمان  
وكان يجب عرضها على الجمعية التشريعية وأوجب الدستور عرضها على البرلمان  
في أول دور انعقاده

تقرير اللجنة : أحال المجلس بجلسته ٣٠ نوفمبر سنة ١٩٢٦ الكتاب الوارد من مجلس النواب  
بشأن القرار الذي أصدره عن تلك القوانين على هذه اللجنة .

فالمسألة المطروحة على لجنة الحقاينة لفحصها وإعطاء رأيها عنها تنحصر في معرفة ما يقصده  
الدستور من وجوب عرض القوانين التي نص عليها في الأمر العالي الصادر بتاريخ ١٨ أكتوبر  
سنة ١٩١٤ على البرلمان في دور انعقاده الأول . وهل يجب على مجلس الشيوخ وقد عرضت هذه  
القوانين على البرلمان أن يفحصها ويصدر قراراتها أو تعديلها أو الغائها أم أن ذلك  
غيرا واجب عليه وأن مجرد عرض هذه القوانين على البرلمان كاف لتبقى نافذة المفعول ؟  
واللجنة ترى أن عرض تلك القوانين على المجلس لا يوجب عليه فحصها وإصدار قرارات  
عنها لأنها نافذة المفعول قانوناً بدون حاجة لإقرار المجلس بإياها .

والمقصود بتلك القوانين هو ما صدر منها في المدة من سبتمبر سنة ١٩١٤ إلى أبريل سنة ١٩٢٣  
أي أثناء مدة الحرب وأثناء تعطيل الجمعية التشريعية لغاية صدور الدستور .

وقد نص في المادة ( ١٦٩ ) من الدستور على وجوب العرض فقط على المجلس .

ونص في المادة ( ١٦٧ ) منه على أن كل ما قرره القوانين والمراسيم والأوامر واللوائح  
والقرارات من الأحكام وكل ما سن أو اتخذ من قبل من الأعمال والاجراءات طبقاً للأصول  
والأوضاع المتبعة يبقى نافذاً بشرط أن يكون نفاذها متقاع مبادئ الحرية والمساواة التي  
يكفلها الدستور مع عدم الاخلال بما للسلطة التشريعية من حق الغائها وتعديلها .

وبالرجوع إلى أصل المادة ( ١٦٩ ) من الدستور وهو المادة ( ١٥١ ) من المشروع وجد أن  
الفقرة الثانية من هذه المادة أصبحت مادة مستقلة بذاتها في الدستور وهي المادة ( ١٦٩ ) منه  
وقد كان النص الأصلي كما يأتي :

« . . . . على أن القوانين التي كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثامنة من الأمر العالى الصادر فى ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ ( ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ ) تعرض على البرلمان فى دور انعقاده الأول ليقرر فيها ما يراه فان لم تعرض عليه فى هذا الدور بطلت حتما . »

فلما عرض المشروع أمام اللجنة التشريعية لوزارة الحفانية حذفت منه عبارة « ليقرر ما يراه » وهذا يدل صراحة على أن الغرض إنما كان ترك الحق للمجلس فى نظر القوانين المذكورة لا إلزامه بالنظر فيها وإصدار قرار عنها لمجرد إقرارها لأنها نافذة فعلا لا تحتاج إلى عمل تشريعى جديد .

ولكل عضو من أعضاء المجلس الحق طبعاً فى طلب إلغاء هذه القوانين أو ادخال أى تعديل عليها بتقديم اقتراح خاص بذلك للمجلس يأخذ سيره التشريعى .

ويؤيد ذلك ما جاء فى المادة ٤١ من الدستور عند التكلم عن المراسم بقوانين التى تصدر فيها بين أدوار انعقاد البرلمان فقد نص فيها صراحة على وجوب عرضها على البرلمان فوراً فى أول اجتماع له « فإذا لم تعرض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون » فأوجب هذا النص عرضها كما أوجب سقوطها فى حالة عدم إقرار أحد المجلسين عليها ويعنى آخر أوجب فحصها وإصدار قرار عنها بخلاف القوانين الداخلة تحت حكم المادة ١٦٩ من الدستور فإنه لم ينص إلا على وجوب عرضها على البرلمان فقط ؟

رئيس اللجنة بالنيابة

٨ يناير سنة ١٩٢٧

أحمد على

وقد قرر المجلس الموافقة على التقرير

## مجلس الشيوخ جلسة ١٨ يناير سنة ١٩٣٧

### لجنة الحقانية

(١) — تقرير اللجنة عن القوانين التي انتهى العمل بها قبل أن ينظر فيها المجلس وكانت مما عرض عليه في أول دور انعقاده له — موافقة المجلس على رأى اللجنة بعدم الحاجة إلى تصديق البرلمان عليها .

تلى كتاب اللجنة وهذا نصه :

حضرة صاحب الدولة رئيس مجلس الشيوخ

أنشرف بأن أرفع ليدولتكم مع هذا تقرير لجنة الحقانية عن القوانين التي انتهى العمل بها قبل نظر المجلس لها على أثر انعقاد البرلمان في ١٥ مارس سنة ١٩٣٤ لعرضه على هيئة المجلس . وقد انتدبت اللجنة حضرة صاحب العزة محمد محمود خليل بك ليكون مقررًا لها أمامه . وتفضلوا بقبل احترامى ٩

رئيس اللجنة بالنيا بة

أحمد على

تلى تقرير اللجنة وهذا نصه :

بينت اللجنة في تقريرها المؤرخ ٨ يناير سنة ١٩٣٧ ما رأته بالنسبة للقوانين التي عرضت على البرلمان في أول دور انعقاده وكان يجب عرضها على الجمعية التشريعية بموجب الأمر العالى الصادر في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤

وحيث أن المجلس بتاريخ ١٣ يولييه سنة ١٩٣٦ أحال على هذه اللجنة القوانين التي كان معمولاً بها يوم انعقاد البرلمان وهو ١٥ مارس سنة ١٩٣٤ واستمر العمل بها مدة ما ولكن انتهى العمل بها قبل نظرها فعلاً أمام المجلس وذلك للنظر فيها وغص حالتها وبيان رأيها فيها إذا كان يجب على المجلس أن ينظر في هذه القوانين مع انتهاء العمل بها أم لا .

وحيث أن اللجنة رأت في تقريرها المؤرخ ٨ يناير سنة ١٩٣٧ المشار إليه أن جميع القوانين التي صدرت في عطلة الجمعية التشريعية وعرضت في أول جلسة لانعقاد البرلمان نافذة وليست

في حاجة لأن يقرها البرلمان والقوانين المطلوب من اللجنة ابداء رأيها عنها داخلة في عداد هذه القوانين .

لذلك :

تري اللجنة أن القوانين التي انتهى العمل بها لا تحتاج إلى تصديق من البرلمان ؟  
رئيس اللجنة بالنيابة  
أحمد على

دولة الرئيس — هل توافقون حضرتكم على رأى اللجنة ؟  
أصوات : موافقون .

قرر المجلس الموافقة على ما رأته لجنة الحقانية من أن القوانين التي انتهى العمل بها لا تحتاج إلى تصديق من البرلمان .

### تقرير لجنة الحقانية بمجلس الشيوخ

عن القوانين التي صدرت في المدة الواقعة بين تاريخ صدور الدستور وتاريخ العمل به — كتاب لجنة الحقانية — موافقة المجلس على رأى اللجنة من أن مجرد عرض تلك القوانين على البرلمان كاف لبقائها نافذة المفعول دون حاجة لاتقرار المجلس بإيها طبقا للعادة ١٦٩ من الدستور

تلى كتاب اللجنة وهذا نصه :

حضرة صاحب الدولة رئيس مجلس الشيوخ

بمناسبة ورود كتاب دولتكم المؤرخ ٣ فبراير سنة ١٩٢٧ء والمتضمن موافقة المجلس على تقرير اللجنة الخاص بالقوانين الصادرة قبل اجتماع البرلمان والتي كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية وهي القوانين التي صدرت في المدة من سبتمبر سنة ١٩١٤ الى أبريل سنة ١٩٢٣ أى لغاية تاريخ صدور الدستور ؛ أتشرف بأن أخبر دولتكم أن لجنة الحقانية عند اطلاعها على هذا الكتاب في جلستها التي عقدت اليوم بحثت فيما اذا كان الحاكم الوارد في تقريرها السابق يسرى أيضا على

القوانين التي صدرت في المدّة الواقعة بين تاريخ صدور الدستور أى أبريل سنة ١٩٢٣ وبين تاريخ العمل به أى ١٥ مارس سنة ١٩٢٤ وهو تاريخ انقضاء البرلمان . فرأت اللجنة بالإجماع أنه يسرى عليها وأن مجرد عرض هذه القوانين على البرلمان كاف لبقائها نافذة المفعول دون حاجة لإقرار المجلس إياها تطبيقاً للمادة ١٦٩ من الدستور .

وتفضّلوا دولتكم بقبول وافر الاحترام

رئيس لجنة الحفائية (بالنيابة)

أحمد على

حضرة محمود بسيوني أفندي (الرئيس بالنيابة) — هل توافقون حضراتكم على رأى اللجنة ؟  
أصوات : موافقون .

حضرة محمود بسيوني أفندي (الرئيس بالنيابة) — المجلس يقرر الموافقة على رأى اللجنة .

## لجنة الشؤون الدستورية

مجلس النواب جلسة ٧ أغسطس سنة ١٩٢٦

الرئيس — لننظر الآن في تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن المراسيم التي صدرت في غيبة البرلمان وهو المؤجل إلى جلسة اليوم .

وليم مكرم عبيد أفندي (مقرر لجنة الشؤون الدستورية) — قد أدخلنا على هذا التقرير بعض التعديلات بالاتفاق مع معالي وزير الحفائية . وهذه التعديلات تتناول موضعين :  
الأولى — عند تطبيق المبادئ التي رأتها اللجنة ، فقد جاء في الفقرة « ثانياً » ما يأتي :  
« ان حكم هذا الإعلان يسرى على نتائج المراسيم بقوانين المينة بالكشف المرافق لهذا مما كان خاصاً بالانتخابات أو لم يطبق للآن » .

والجمله التي تلت هذه العبارة هي : « أو تتضمن أحكاماً وضعت لظروف بنائها » قد رأينا تغيير هذه العبارة الاخيرة بـ « أو تتضمن نصوصاً تسرى على أحكام انتهائية بحقوق مكتسبة » .  
والثاني — عند الكلام على المراسيم بقوانين التي لم تطبق للآن أو تضمنت نصوصاً تسرى

على أحكام انتهائية بحقوق مكتسبة فقد ذكرنا فيها ان من بين القوانين التي يسرى حكم البطلان على نتائجها القانون رقم ٢ الذى صدر به مرسوم فى ٣٠ مايو سنة ١٩٢٦ وهو خاص بتعديل لأئحة ترتيب واجراءات المحاكم الشرعية والمنشور بالوقائع المصرية فى ٧ مايو سنة ١٩٢٦ بالعدد ٥٤ فقد رأينا أن نحذف هذا المرسوم من بين المراسم الباطلة بطلانا تلماً والسبب فى ذلك هو أننا ذكرنا أن هذا القانون تضمن أحكاماً ونتائج لا يحسن الناوذا بل قد يحصل شئ من الضرر إذا ما أُلغيت وهذا بعد أن أطلعنا وزير الحفانية على إحصاءات مهمة فى هذا الموضوع ، فرأينا أن نضع هذا القانون ضمن القوانين التى يجب استصدار قوانين جديدة بها .

والآن أتلو على حضراتكم تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن المراسم بقوانين التى صدرت فى غيبة البرلمان .

» من حيث أن المراسم بقوانين الصادرة من تاريخ حل مجلس النواب الواقع فى ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ لغاية انعقاد البرلمان فى ١٠ يونيه سنة ١٩٢٦ صدرت لابن أدوار انعقاد البرلمان بل فى مدة تعطيله حيث لا يمكن عقده لعرضا عليه .

وحيث أن الدستور فى المادة ٤١ لم يميز للسلطة التنفيذية أن تصدر مراسم يكون لها قوة القانون إلا فى المدة الأولى فقط وهى مدة ما بين أدوار الانعقاد حيث يمكن عقد البرلمان فوراً وعرضها عليه .

وحيث أنه لا يمكن إجراء حكم المدة التى بين أدوار الانعقاد على مدة التعطيل بقياس المشابهة : ( أولاً ) لوجود الفرق بين المدة الأولى والمدة الثانية وهو فرق جوهري تعلقه بعلة هذا الحكم ووجود هذا الفرق تندم المشابهة ، ( وثانياً ) لأن نص المادة ٤١ السالف ذكرها هو نص استثنائي لا يصح القياس عليه .

وحيث أنه بناء على ذلك لا تكون المادة ٤١ من الدستور منطبقة على هذه المراسم وحيث أن تكون هذه المراسم غير دستورية وباطلة بطلانا أصلياً .

وحيث أنه يترتب على هذا البطلان سقوط جميع الآثار المترتبة على هذه المراسم من وقت صدورهما .

وحيث ان تعميم نتائج هذا البطلان وان كان طبيعياً وموافقاً للمبادئ العامة ومتحفاً قضائياً مهما كانت خطورته لأن السلطة القضائية مكلفة بتطبيق القوانين كما هى بقطع النظر عما يترتب

عليها من النتائج إلا أن النتائج إلا أن الحالة ليست كذلك بالنسبة للسلطة التشريعية التي لا يجدها إلا العدل والمصلحة العامة .

وحيث أنه لا شك في أن تعميم حكم البطلان على نتائج ، كثير من هذه المراسيم يترتب عليه انقلاب هائل فيه ضرر كبير على المصالح العامة وحقوق الأفراد وهو ما لا يستهان به ولا يصح تعريض البلاد له .

وحيث أنه ليس أقدر من الشارع على التوفيق بين احترام الدستور وبين الوقاية من هذا الانقلاب فيما يختص بالمراسيم التي تؤدي إليه بأن يقصر بطلان المراسيم المذكورة على منفعة الدستور ويجعلها في حكم الصحيحة بالنسبة لنتائجها .

وحيث أن لهذه الطريقة نظيرا في الشرع الفرنسي الذي يميز محكمة النقض والابرار الفناء الاحكام الصادره بالبراءة في منفعة القانون واستبقائها بالنسبة لنتائجها

وحيث أن الأبطال في منفعة الدستور يترتب عليه قطع كل شك بالنسبة لعدم دستورية مثل تلك المراسيم ومتع كل تأويل وتحذير للسلطة التنفيذية من العودة إلى الوقوع في هذا المحذور وحيث أنه يجب العمل على استبقاء السكينة للنفوس والتمهيد للصفاء بعد الخصومة وحيث أنه تطبيقا لهذه المبادئ ترى اللجنة :

أولا — أن جميع المراسيم بقوانين الصادرة من تاريخ حل مجلس النواب الواقع في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ لغاية انعقاد البرلمان في ١٠ يونيو سنة ١٩٢٦ غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا في منفعة الدستور

ثانيا — إن حكم هذا البطلان يسرى على نتائج المراسيم بقوانين المبينة بالكشف المرافق لهذا عما كان خاصا بالانتخابات أولم يطبق للآن أو تضمنت نصوصا تسري على أحكام انتهائية بحقوق مكتسبة .

ثالثا — إنه فيما عدا ذلك من المراسيم بقوانين يصدر قانون يجعلها في حكم الصحيحة من يوم صدورها إلى أن يقرر أحد مجلسي الشيوخ أو النواب عدم الموافقة عايبها . ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم للمجلس بوجه السرعة مشروع هذا القانون .

رابعا — نمنا لشكر إصدار مثل هذه المراسيم يجب التعميل بوضع القانون المشار إليه في المادة ٦٨ من الدستور وتضمينه نصا بمراقبة من يتعرض من وزراء الدولة في المستقبل لاستصدار



مثل تلك المراسيم بقوانين . ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم للمجلس بوجه السرعة مشروع هذا القانون .

خامسا — أن يصدر قانون بالعفو الشامل عن الجرائم التي تكون قد وقعت بمناسبة تنفيذ المراسيم بقوانين التي رؤى سريان حكم البطلان على نتائجها . ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم للمجلس بوجه السرعة مشروعا لهذا القانون تمين فيه هذه الجرائم .

سكرتير اللجنة      رئيس اللجنة  
أحمد رمزي      وبصا واصف

راغب اسكندر افندي — مبين بالصفحة التاسعة من مجموعة القوانين الصادرة في الثلاثة الأشهر الأولى من سنة ١٩٢٥ مرسوم بدعوة الناخبين الى انتخاب المندوبين وهذا المرسوم صدر في ٢٥ يناير سنة ١٩٢٥ ونشر في عدد غير عادي من الوقائع المصرية في نفس اليوم الذي صدر فيه ولكن لم يرد هذا المرسوم ضمن المراسيم الخاصة بالانتخابات وهي التي أشارت اللجنة بسريان حكم البطلان على نتائجها مع أن هذا المرسوم متعلق بالانتخابات ويجب أن يسرى عليه حكم البطلان. المقرر — هذا المرسوم تنفيذه فقط وهو تابع لمرسوم بقانون أصبح باطلا فهو باطل بالتبعية .

راغب اسكندر افندي — ولكن هذا المرسوم له نتائج القوانين .

الرئيس — المراسيم بقوانين التي نظرت فيها اللجنة هي التي كان من حق هذا المجلس اقرارها، ولكن المرسوم الذي تتكلم بشأنه إنما هو عمل من شأن السلطة التنفيذية ، وهو ليس بقانون من الوجهة القانونية .

راغب اسكندر افندي — وما الحكم في المرسوم الصادر بمحل مجلس النواب ؟

المقرر — نحن إنما نظرنا في المراسيم بقوانين وقررنا بشأنها ماورد في تقرير اللجنة ، أما المراسيم التنفيذية التي يعتبر المرسوم الصادر بمحل مجلس النواب أحدها فليس للجنة أن تنظر فيه لأنه ليس مرسوما بقانون .

راغب اسكندر افندي — وهل ترى اللجنة على أي حال أن هذا المرسوم باطل من الوجهة الدستورية ؟

المقرر — لا شك في ذلك .

راغب اسكندر افندي — اذن افقنا .

مصطفى الشوربجي افندي — جاء في البند الثالث من تقرير اللجنة « انه فيما عدا ذلك من المراسيم بقوانين يصدر قانون يجعلها في حكم الصحيحة من يوم صدورها الى أن يقرر مجلس الشيوخ أو النواب عدم الموافقة عليها » .

وهذا معناه أنها لم تأخذ كل القوة القانونية لأنها لو كانت أخفت كل هذه القوة لما كان يمكن لانفاؤها بمجرد قرار يصدر من أحد المجلسين بل كان لابد من صدور تشريع كامل بالغائها . أعني أنها أصبحت في القوة كالمراسيم المستندة الى المادة ٤١ من الدستور ولكن اللجنة قررت أن هذه المادة لا يصح الاستناد اليها في حالتها هذه واذن لا سبيل لعرض هذه المراسيم على المجلس بحكم هذه المادة بل لا بد من نص صريح يحتم عرضها علينا .

المقرر — ان هذه المراسيم ستكتسب القوة من القانون الذي سنصدره نحن وعرضها علينا لاقرارها بعد ذلك أو عدم اقرارها انما سيكون بناء على هذا القانون لا بناء على المادة ٤١ من الدستور .  
مصطفى الشوربجي افندي — اذن سينص في القانون الذي سنصدره على وجوب عرضها علينا .  
المقرر — نعم بطبيعة الحال .

مصطفى الشوربجي افندي — لى ملاحظة أخرى خاصة بالبند الرابع من تقرير اللجنة الذي يتص على أنه « منعاً لتكرار اصدار مثل هذه المراسيم يجب التعجيل بوضع القانون المشار إليه في المادة ٦٨ من الدستور وتضمنه نصاً بمراقبة من يتعرض من وزراء الدولة في المستقبل لاستصدار مثل تلك المراسيم بقوانين . ومن المنفق عليه أن الحكومة ستقدم للمجلس بوجه السرعة مشروع هذا القانون » ، وإني أرى أن ينص على مراقبة « من تعرض ومن يتعرض » وليس في ذلك مخالفة للدستور لأن المادة ٢٧ منه تنص على أنه « لا تجري أحكام القوانين إلا على ما يقع من تاريخ نفاذها ولا يترتب عليها أثر فني وقع قبله ما لم ينص على خلاف ذلك بنص خاص » .

الرئيس — لا أظن أن هذه النظرية صحيحة لأن القواعد العامة تستوجب ألا يعاقب انسان بقانون صدر بعد ارتكابه الجريمة ولو صح غير ذلك لأدى إلى حالة غريبة .  
مصطفى النحاس باشا — ويكون ذلك مخالفاً للدستور أيضاً لأن المادة السادسة منه تنص على أن « لاجرمه ولا عقوبة إلا بناء على قانون ولا عقاب إلا على الأفعال اللاحقة لصدور القانون الذي ينص عليها » .

الرئيس — هل هناك من يريد التكلم في موضوع تقرير لجنة الشؤون الدستورية .  
فلما لم يطلب الكلام أحد أخذ دولة الرأي فوافق المجلس بالإجماع على رأى اللجنة .

## مجلس الشيوخ — جلسة ١٨ أغسطس سنة ١٩٢٦

### لجنة الشئون الدستورية

تقرير عن المراسيم بقوانين التي صدرت والبرلمان معطل بجل مجلس النواب

١ — بتاريخ ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ حل مجلس النواب وجرّت انتخابات ودعى البرلمان بعدها للانقضاء في ٢٣ مارس سنة ١٩٢٥ ولم يقته ذلك اليوم حتى حل ذلك المجلس للمرة الثانية وبعد أن حصلت انتخابات أخرى انعقد البرلمان في ١٠ يونية سنة ١٩٢٦ فكانت الفترة من يوم الحل الأول إلى الانقضاء الأخير فترة لم يكن لمجلس النواب وجود فيها .

٢ — في تلك الفترة صدرت مراسيم بقوانين من السلطة التنفيذية ارتكبت تلك السلطة في إصدارها على المادة ٤١ من الدستور .

٣ — ولما انعقد البرلمان في ١٠ يونية سنة ١٩٢٦ للدور الثالث رأى كل من مجلسيه أن يؤلف لجنة سماها لجنة الشئون الدستورية وعهد إليها البحث في أمر تلك المراسيم التي صدرت في زمن تعطيل البرلمان بجل مجلس النواب .

٤ — بناء على ذلك عقدت لجنة الشئون الدستورية لمجلس الشيوخ جلساتها وتباحثت في تلك المراسيم واطلمت على ما صدر بشأنها من مجلس النواب ولجنته فكانت نتيجة أبحاثها ومناقشتها أن أصدرت ما يأتي :

٥ — من حيث أن المراسيم بقوانين المنوه عنها قد اعتمدت السلطة التنفيذية في إصدارها

على المادة ٤١ من الدستور التي نصها :

« إذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير فللملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط أن لا تكون مخالفة للدستور ويجب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادي وعرض هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فإذا لم تعرض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون ».

٦ — وحيث أن هذه المادة هي في الحقيقة استثناء من حكم المادتين ٢٤ و ٢٥ من الدستور

التي نص أولاهما :

« السلطة التشريعية يتولاها الملك بالاشتراك مع مجلسي الشيوخ والنواب » ونص ثانيتهما :  
« لا يصدر قانون إلا إذا قرره البرلمان وصدّق عليه الملك » .

٧ — وحيث أن من القواعد المقررة أن حكم الاستثناء لا يقبل التوسع ولا يصح القياس عليه  
إذا توسع فيه والقياس عليه قد يهدم الأصل المستثنى منه .

٨ — وحيث أنه لذلك يجب قصر المادة ٤١ على الحالة التي نصت عليها فقط وهي الفترة  
التي بين أدوار انعقاد البرلمان ولا يمكن سريان حكم تلك المادة على فترة تعطيله بالحل لأن هذا  
يجري « السلطة التنفيذية على أن تعمل دائماً على تعطيل البرلمان فتصبح هي سلطة تشريعية أيضاً  
ويهدم بذلك الدستور وتقتد الأمة سلطتها في حين أنها هي مصدر السلطات كما نصت على ذلك  
المادة ( ٢٣ ) من الدستور .

٩ — وحيث أنه من جهة أخرى فالفرق شاسع بين الفترة التي بين أدوار الانعقاد وبين زمن  
التعطيل والحل لأن البرلمان له وجود في الفترة الأولى ولذلك نصت المادة ٤١ على وجوب دعوته  
الى اجتماع غير عادي لمرض المراسيم التي تصدر في تلك الفترة عليه ولا وجود له في فترة تعطيله  
بجل مجلس النواب حتى يكون من الممكن دعوته للاجتماع إذ لا وجود لأعضاء مجلس النواب  
في فترة الحل لفقدان صفة النيابة عنهم :

١٠ — وحيث أنه بفرض التسليم بصحة التوسع في الاستثناء والقياس عليه ووجود أقل شبه  
بين الفترة التي تتخلل أدوار الانعقاد وبين فترة التعطيل بالحل وهو ما لم يقل به أحد فإن الشروط  
المشروطة لاصدار مراسيم بقوانين تطبيقاً للمادة ٤١ لم تتوافر في مرسوم من تلك المراسيم المعروضة  
على اللجنة للنظر فيها وذلك لما يأتي :

أولاً - أن المادة المذكورة اشترطت حدوث ما يوجب الاسراع الى اتخاذ تدابير لا تحتمل  
التأخير ولا يمكن للسلطة التنفيذية أن تدعى حدوث ذلك فيما يختص بالمراسيم التي صدرت  
في فترة التعطيل بالحل لأن الواقع لا يساعدها على هذا الادعاء وها هي المراسيم بين أيدينا لا  
نجد من بينها مرسوماً واحداً صدر بناء على أمر حدث في الدولة يستوجب الاسراع الى اتخاذ  
تدابير لا تحتمل التأخير .

ثانياً - اشترطت المادة المذكورة أيضاً أن لا تكون تلك المراسيم مخالفة للدستور وكل  
المراسيم التي نحن بصدد الكلام عليها ناطقة بمخالفة المواد ( ٢٣ و ٢٤ و ٢٥ و ٢٩ ) من الدستور

فإنها قد نصت صراحة على أن جميع السلطات مصدرها الأمة وأن السلطة التشريعية هي للملك بالاشتراك مع مجلسي الشيوخ والنواب وأن لا يصدر قانون إلا إذا أقره البرلمان وأن السلطة التنفيذية يتولاها الملك في حدود الدستور .

وأقرار تلك المراسيم التي صدرت في مدة تعطيل البرلمان بالحل فيه إهدار لسلطة الأمة وإلغاء للمادتين ٢٤ و ٢٥ وجعل السلطة التنفيذية سلطة تشريعية على غير ما تقتضيه صراحة المادة ٢٩ من الدستور .

حضرة لويس أخنوخ فائوس أفندي — أرى أن عبارة اللجنة التي تقول « وحيث أنه يفرض التسليم بصحة التوسع في الاستثناء والقياس عليه ووجود أقل شبه بين الفترة التي تتخلل أدوار الانقضاء وبين فترة التعطيل بالحل وهو ما لم يقل به أحد » .

هذه العبارة يجب حذفها لأنها مضعفة للنتيجة التي وصلت إليها اللجنة .

دولة الرئيس — المهم لدينا الآن هو قرار اللجنة نفسه .

حضرة لويس أخنوخ فائوس أفندي — المجلس له الحق في تصحيح عبارة اللجنة بما يراه من الصواب وأقترح حذف العبارة التي قرأناها على حضراتكم الآن

حضرة محمود بسبوي أفندي (مقرر اللجنة) — عبارة التقرير وافية وليس فيها ضعف ولا إيهام

دولة الرئيس — نحن نفهم من العبارة التي تريد حذفها غير ما فهمت والمجلس لا يوافقك على رأيك .

استمرت تلاوة الباقي من تقرير اللجنة .

١١ — وحيث أنه بناء على ذلك يكون مما لا يقبل الجدل أن تلك المراسيم لا تنطبق على المادة ٤١ من الدستور التي اتخذتها السلطة التنفيذية تكاكة تلجأ إليها كلما اشتبهت إصدار مرسوم من تلك المراسيم ، ومن المتعين على السلطة التشريعية أن تقرر بطلانها بطلاناً أصلياً صيانة للدستور الذي أقسمت على احترامه .

١٢ — وحيث أنه يترتب على هذا البطلان سقوط جميع الآثار المترتبة على هذه المراسيم من وقت صدورها . وحيث أن تميم نتائج هذا البطلان وإن كان طبيعياً وموافقاً للبادئ العامة إلا أن السلطة التشريعية يجب عليها أن تراعي المصلحة العامة وأن تعمل على إيجاد الوسائل التي توصل إلى تحقيقها .

١٣ — وحيث أنه مما لا شك فيه أن تميم حكم البطلان على نتائج كثير من هذه المراسيم يترتب عليه انقلاب هائل فيه ضرر كبير على المصالح العامة وحقوق الأفراد ، وهذا ما لا يستهان به ولا يصح تريض البلاد له .

١٤ — وحيث أنه ليس أقدر من الشارع على التوفيق بين احترام الدستور وبين الوفاة من هذا الانقلاب فيما يختص بالمراسيم التي تؤدي إليه بأن يقصر بطلان المراسيم المذكورة على ما يبقى حرمة الدستور ويجعلها في حكم الصحيح بالنسبة لنتائجها ، وليس هذا بدعا فله في التشريع نظائر فان الشرع الفرنسي يجيز لمحكمة النقض والابرار إلغاء الأحكام النهائية معافضة على كيان القانون دون أن تمس النتائج التي ترتبت عليها .

١٥ — وحيث أن الإبطال للمحافظة على كيان الدستور يترتب عليه قطع كل شك بالنسبة لعدم دستورية مثل تلك المراسيم ومنع كل تأويل يتخذ للدستوريتها ويكون ذلك تحذيرا للسلطة التنفيذية من العودة إلى الوقوع فيما يخالف الدستور ويوسع دائرة سلطتها بغير حق .

وحيث أن التجاه السلطة التشريعية إلى استبقاء النتائج التي ترتبت على تلك المراسيم إنما هو لارغبة منها في المحافظة على السكينة للنفوس والتمهيد للصفاء بعد الخصومة التي نشأت من تعطيل الحياة النيابية واغتصاب السلطة التنفيذية لحقوق السلطة التشريعية وهو التجاه تدعو إليه الضرورة القصوى والمصلحة العامة التي يجب على كل سلطة أن تنشدها في جميع أعمالها

١٦ — وحيث أنه تطبيقا لهذه المبادئ ترى هذه اللجنة ما رأته لجنة الشؤون الدستورية لمجلس النواب وأقرها عليه مجلسها وهو ما يأتي :-

أولا — أن جميع المراسيم بقوانين الصادرة من تاريخ حل مجلس النواب الذي حصل في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ لغاية انقضاء البرلمان في ١٠ يونيو سنة ١٩٢٦ غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا احتراما لأحكام الدستور .

( تصفيق ) .

ثانيا — أن حكم هذا البطلان يسرى على نتائج المراسيم بقوانين الميينة بالكشف المرافق لهذا مما كان خاصا بالانتخابات أو لم يطبق إلى الآن أو تضمن نصوصا تسرى على أحكام انتهائية بحقوق مكتسبة .

ثالثا — أنه فيما عدا ذلك من المراسيم بقوانين يصدر قانون يجعلها في حكم الصحيحة من يوم

صدورها إلى أن يقر أحد مجلسي الشيوخ والنواب عدم الموافقة عليه ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم للمجلس بوجه السرعة مشروع هذا القانون .

رابعا — منعا لتكرار اصدار مثل هذه المراسيم يجب التعميل بوضع القانون المشار إليه في المادة ٦٨ من الدستور وتضمنه نصا بماقبة من يتعرض من وزراء الدولة في المستقبل لاستصدار مثل تلك المراسيم بقوانين ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم للبرلمان بوجه السرعة مشروع هذا القانون . ( تصفيق ) .

خامسا — أن يصدر قانون بالعمو الشامل عن الجرائم التي تكون قد وقعت بمناسبة تنفيذ المراسيم بقوانين التي رؤى سريان حكم البطلان على نتائجها . ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم للمجلس بوجه السرعة مشروعا لهذا القانون تعين فيه هذه الجرائم .

كشف ببيان المراسيم والقوانين التي يسرى حكم البطلان على نتائجها

(أولا) مراسيم بقوانين خاصة بالانتخابات

١ — المرسوم الصادر في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بشأن تطبيق قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ ورقم ٤ لسنة ١٩٢٤ والمنشور بالوقائع المصرية في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بالعدد ١١٧ (غير اعتيادي) .

٢ — المرسوم الصادر في ٦ يناير سنة ١٩٢٥ بشأن نشرات ترويج الانتخاب والمنشور بالوقائع المصرية في ٦ يناير سنة ١٩٢٥ بالعدد ٣ (غير اعتيادي) .

٣ — المرسوم الصادر في ١٨ يناير سنة ١٩٢٥ بتحديد مواعيد جديدة لانتخاب المنوبين وأعضاء مجلس النواب ولادعوة مجلس النواب للاجتماع والمنشور بالوقائع المصرية في ١٨ يناير سنة ١٩٢٥ بالعدد ٧ (غير اعتيادي) .

٤ — المرسوم الصادر في ٤ فبراير سنة ١٩٢٥ بفتح ميعد الترشيح لمضوية مجلس النواب في بعض دوائر الانتخاب والمنشور بالوقائع المصرية في ٤ فبراير سنة ١٩٢٥ بالعدد ١٤ (غير اعتيادي) .

٥ — المرسوم الصادر في ٤ مارس سنة ١٩٢٥ بتعديل المادة ٤٦ من قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ المعدلة بقانون الانتخاب رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ والمنشور بالوقائع المصرية في ٤ مارس سنة ١٩٢٥ بالعدد ٢٤ .

٦ — المرسوم الصادر في ٢٦ مارس سنة ١٩٢٥ بإيقاف عمليات الانتخاب والمنشور بالوقائع

المصرية في ٢٧ مارس سنة ١٩٢٥ بالعدد ٣٥ (غير اعتيادي) .

٧ — المرسوم الصادر في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بقانون الانتخاب والمنشور بالوقائع المصرية في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بالعدد ١١٨ (غير اعتيادي) وهو المرسوم الذى قرر مجلس النواب بمجلسة ١٢ يولية سنة ١٩٢٦ أنه باطل بطلانا أصليا .

(ثانيا) مراسيم بقوانين لم تطبق للان

أو تضمنت نصوصا تسرى على أحكام انتهائية بحقوق مكتسبة

١ — المرسوم الصادر في ٩ يولية سنة ١٩٢٥ بتعديل بعض نصوص قانون العقوبات الاهلى

الخاصة بجرائم النشر والمنشور بالوقائع المصرية في ١٣ يولية سنة ١٩٢٥ بالعدد ٦٩

٢ — المرسوم الصادر في ٣٠ مايو سنة ١٩٢٦ بتعديل المادة الثالثة من القانون رقم ٢٥

لسنة ١٩٢٠ وازضافة مادة أخرى هي المادة الثالثة مكررة والمنشور بالوقائع المصرية في ٧ يولية سنة ١٩٢٦ بالعدد ٥٤

دولة الرئيس -- هل توافقون حضراتكم على رأى اللجنة ؟

أصوات : موافقة .

دولة الرئيس — المجلس يقرر الموافقة على رأى اللجنة .

---

مجلس الشيوخ جلسة ٧ سبتمبر سنة ١٩٢٦

تقرير لجنة الحقاينة عن مشروع القانون القاضى باعتبار القوانين غير الواردة

فى الملحق المرفق به فى حكم الصحيحة ما لم يقرر أحد المجلسين

عدم الموافقة عليها

أحال مجلس النواب هذا المشروع بتاريخ ٤ سبتمبر سنة ١٩٢٦ على مجلس الشيوخ فقرر  
بجلسته المنعقدة فى يوم الاثنين ٦ سبتمبر سنة ١٩٢٦ إحالته على لجنة الحقاينة للنظر فيه .

وبناء على ذلك اجتمعت اللجنة بدار المجلس فى يوم الاثنين ٦ سبتمبر سنة ١٩٢٦ الساعة  
السادسة والنصف لبحث هذا المشروع الذى هو تنفيذ لما رآه المجلسان فيما يتعلق بالمراسم والقوانين  
التي صدرت فى عطلة البرلمان .



وتنحصر القوانين المدرجة بالملحق المرفق بالمشروع المذكور في تسعة قوانين منها سبعة خاصة بالانتخابات وقانون خاص بتعديل بعض نصوص قانون العقوبات الأهل الصادر في ٩ يولية سنة ١٩٢٥ والقانون التاسع هو الصادر في ٣٠ مايو سنة ١٩٢٦ بتعديل المادة الثالثة من القانون رقم ٢٥ لسنة ١٩٢٠ وإضافة مادة أخرى هي المادة الثالثة مكررة .  
واللجنة ترى بإجماع الآراء الموافقة على هذا المشروع .

القاهرة في ٦ سبتمبر سنة ١٩٢٦  
رئيس اللجنة  
أحمد علي

ثم تلى مشروع القانون المذكور والملحق المرفق به ووافق المجلس عليه .

نص مشروع القانون والملحق

نحن فؤاد الأول ملك مصر

قرر مجلس الشيوخ ومجلس النواب القانون الآتي نصه وقد صدقنا عليه وأصدرناه .

مادة ١ — المراسيم بقوانين التي صدرت منذ حل مجلس النواب في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ إلى تاريخ انعقاد البرلمان في ١٠ يونية سنة ١٩٢٦ ولم تكن واردة في ملحق هذا القانون تعتبر في حكم الصحيحة ما لم يقرر أحد المجلسين عدم الموافقة عليها فإذا قرر ذلك بطل العمل بها في المستقبل  
مادة ٢ — على وزرائنا كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون ويعمل به من تاريخ نشره بالجريدة الرسمية .

نأمر بأن يبصم هذا القانون بخاتم الدولة وأن ينشر في الجريدة الرسمية وينفذ كقانون من قوانين الدولة .

#### ملحق

١ — المرسوم الصادر في ٢٤ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بشأن تطبيق قانون الانتخاب رقم ١١ ورقم ٤ لسنة ١٩٢٤

٢ — المرسوم الصادر في ٦ يناير سنة ١٩٢٥ بشأن نشرات ترويج الانتخاب .

٣ — المرسوم الصادر في ١٨ يناير سنة ١٩٢٥ بتحديد مواعيد جديدة لانتخاب المنوبين وأعضاء مجلس النواب ولدعوة مجلس النواب للإجتماع .

٤ — المرسوم الصادر في ٤ فبراير سنة ١٩٢٥ بفتح ميدان الترشيح لعضوية مجلس النواب في بعض دوائر الانتخاب .

٥ — المرسوم الصادر في ٤ مارس سنة ١٩٢٥ بتعديل المادة ٤٦ من قانون الانتخاب  
نمرة ١١ لسنة ١٩٢٣ المعدلة بقانون الانتخاب نمرة ٤ لسنة ١٩٢٤

٦ — المرسوم الصادر في ٢٦ مارس سنة ١٩٢٥ بإيقاف عمليات الانتخاب .

٧ — المرسوم الصادر في ٩ يولية سنة ١٩٢٥ بتعديل بعض نصوص قانون العقوبات الأهل.

٨ — المرسوم الصادر في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بقانون الانتخاب .

٩ — المرسوم الصادر في ٣٠ مايو سنة ١٩٢٦ بتعديل المادة الثالثة من القانون رقم ٢٥  
لسنة ١٩٢٠ وإضافة مادة أخرى هي المادة الثالثة مكررة .

أخذ الرأي على مشروع هذا القانون في مجموعه بالنسبة بالاسم ابتداء باسم حضرة حافظ السيد بك  
الذي أسفرت عنه القرعة فكان مجموع الأصوات ٧٤ صوتاً كلها موافقة على مشروع القانون .  
دولة الرئيس — المجلس يقرر الموافقة على هذا المشروع .

مجلس النواب جلسة ٢٤ مارس سنة ١٩٣٠

تقرير للجنة الشؤون الدستورية

عن الاجراءات التشريعية التي اتخذت في فترة تعطيل البرلمان

( من ١٩ يولية سنة ١٩٢٨ — ٣١ ديسمبر سنة ١٩٢٩ )

حضرة الأستاذ المحترم رئيس مجلس النواب

أشرف بأن أرفع لحضرتكم مع هذا التقرير الأول للجنة الشؤون الدستورية عن الاجراءات  
التشريعية التي اتخذت في فترة تعطيل البرلمان من ١٩ يولية سنة ١٩٢٨ لغاية ٣١ ديسمبر سنة ١٩٢٩  
وذلك لمرضه على هيئة المجلس المؤقت .

وقد انتخبت اللجنة حضرة الأستاذ محمد صبرى أبو علم افتدى مقررا لها وفضلوا بقبول  
عظيم الاحترام  
رئيس اللجنة  
على سالم

الرئيس — الكلمة لحضرة المقرر .

محمد صبرى أبو علم افتدى ( المقرر ) — أتلو على حضراتكم تقرير اللجنة :

« منذ أحال المجلس على اللجنة بمجلسة ٢٩ يناير سنة ١٩٣٠ الاجراءات التشريعية التى صدرت  
فى غيبة البرلمان والى اللجنة اجتماعاتها فقدت خمس جلسات واتصلت فيها بوزارة الحفانية حيث  
ناب عن معالى الوزير فى حضور جلساتنا جناب المسيو لينان دى بلفون المستشار الملكى للوزارة  
وحضرة صاحب العزة خليل غزالات بك المستشار الملكى المساعد وقد اتفقنا فى وجهه نظرها  
ونظرا لكثرة المواد التى أحيلت على اللجنة لم يتسع لها الوقت لبحثها جميعا بل اقتصر  
البحث على المراسيم بقوانين الموضحة بهذا التقرير .

وظاهر أن ما انتهت اليه اللجنة من رأى بخصوصها يعتبر قاصراً عليها أما ما عداها من  
المراسيم فسنتشرع اللجنة فى بحثه واقتراح ما تراه بصده .

\*\*\*

ان المراسيم بقوانين الموضحة بهذا التقرير صدرت استنادا الى الأمر الملكى رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨  
الذى نصت الفقرة الثالثة منه على ما يأتى : « أما السلطة التشريعية فى فترة السنين الثلاث المذكورة  
أو فى أى فترة أخرى تؤجل اليها الانتخابات فستتولاها طبقا لحكم المادة ٤٨ من الدستور وذلك  
بمراسيم تكون لها قوة القانون » .

وظاهر أن المادة ٤٨ المشار اليها فى هذا الأمر ليس فيها ما يسمح للسلطة التنفيذية بإصدار  
مراسيم تكون لها قوة القانون . وان الحالة الوحيدة التى يميز فيها الدستور للسلطة التنفيذية أن تصدر  
مراسيم يكون لها قوة القانون هى التى نصت عليها المادة ٤١ دون غيرها كما سبق لهذه اللجنة أن  
أوضحته فى تقريرها الذى رفع للمجلس فى ٢ أغسطس سنة ١٩٢٦ والذى أقره المجلس بمجلسة  
٧ أغسطس سنة ١٩٢٦

وقد راجعت اللجنة موضوعات المراسيم بقوانين المراقبة لهذا التقرير فوجدت أنها من الاجراءات  
التشريعية التى يحتم الدستور صدورها بقانون بالطريقة التى ينص عليها فى المادة ٢٥ منه وبما أنها

لم تعرض على البرلمان ولم يصدق عليها فتعتبر غير دستورية وباطلة بطلاناً أصلياً ويترتب على هذا البطلان سقوط جميع الآثار المترتبة عليها من وقت صدورها .

وظاهر أنه يكفي لسقوط هذه المراسيم وزوال ما ترتب عليها من آثار قرار من أحد المجلسين إذ أنه متى قرر مجلس النواب بطلانها وعدم دستوريتها لم يصبح بعد ذلك محل لعرضها على مجلس الشيوخ لأنه لا يعرض عليه مما يقرره مجلس النواب الا مشروعات القوانين وما هو في حكمها وهذه المراسيم ليست في شيء من ذلك .

ولما كانت بعض المراسيم بقوانين التي يتناولها هذا التقرير قد ترتبت عليها آثار كان من المعلوم أن السلطة التنفيذية مقتولة — في حدود اختصاصها — تلافى هذه الآثار ومعالجتها كما أنه إذا اقتضى الحال اقتراح تعويض الذين أصابهم ضرر من تنفيذها كان لها أن تسلك الطريق التشريعي الذي يقضى به الدستور في شأنه . وترى اللجنة أن تشير هنا بإيجاز الى هذه المراسيم : أولاً — المرسوم بقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٢٩ بالمعاقبة على بعض جرائم ضد السلم العام وقد صدر في ٢٠ مارس سنة ١٩٢٩ ( وهو المرسوم الذي كان يراد به حماية نظام الحكم المقرر بالأمر الملكي رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ ) .

ثانياً — المرسوم بقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٢٩ بإضافة فقرة الى المادة ٥٢ من قانون تحقيق الجنايات الأهلى الصادر في ١٠ مارس سنة ١٩٢٩

ثالثاً — المرسوم بقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٩ بإضافة أحكام تكميلية الى القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٢٣ بتقرير الأحكام الخاصة بالاجتماعات العامة والمظاهرات في الطرق العمومية .

رابعاً وخامساً — المرسوم بقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام لائحة الحماية أمام المحاكم الأهلية . والرسوم بقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام لائحة الحماية أمام المحاكم الشرعية . وقد صدر الأول في ٢٤ فبراير سنة ١٩٢٩ والثاني في ٧ مارس سنة ١٩٢٩

وليس هناك شك في أن هذين الرسمين قد ترتبت عليهما آثار كثيرة في الماضي قد صدرت أحكام كثيرة من الهيئتين اللتين نقل اليهما الاختصاص بهذين الرسمين ولا شك في أن اعلان بطلان هذين الرسمين يلحق أثره تلك الأحكام التي صدرت سواء منها ما قضى بالبراءة وما قضى بالعقوبة ويترتب على ذلك أن السلطة التي من حقها الاحالة على مجلس التأديب تسترد كامل حريتها في رفع الدعوى من جديد أمام المجلس المختص بحسب قوانين البلاد الشرعية

مراعية بطبيعة الحال انه اذا كانت الدعوى التأديبية قد رفت فعلا الى مجلس تأديب المحامين قبل صدور المرسوم الجديد فتعود اليه من جديد للفصل فيها .

وقد يبدو شيء من الصعوبة بالنسبة للأحكام التي قضت بالاياقاف اذا ما صدر حكم جديد من مجلس التأديب قضى هو أيضا بالاياقاف وذلك بالنسبة لاحتساب مدة الايقاف التي تكون قد نفذت قبل الآن — كلها أو بعضها — وهذه مسألة تنفيذية تترك لتقدير الهيئة القائمة بتنفيذ أحكام مجلس التأديب بالاشتراك مع نقابتي المحامين .

وغنى عن البيان ان القضايا المعلقة أمام مجلس التأديب في الهيئتين عند اعلان بطلان هذين المرسومين تعود من جديد الى السلطة التي تبأشر رفع الدعوى التأديبية لتتصرف فيها حسب القوانين الشرعية غير مقيدة بما يكون قد صدر من قرارات تمهيدية أو غيرها .

سادسا — مرسوم بقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٢٩ خاص بحفظ النظام في معاهد التعليم .

سابعا — مرسوم بقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٢٩ بتعديل تشكيل المجلس الأعلى للجمعيات التعاونية .

ثامنا — مرسوم بقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٢٩ باضافة حكم الى المادة ٨٨ من القانون رقم ١٠

لسنة ١٩١١ اغلص بالجامع الأزهر والمعاهد الدينية العلمية الاسلامية .

وظاهر أنه اذا كان هذا المرسوم قد طبق فيجب أن يمتحى أثر كل عقوبة وقت بمقتضاه وهذا

لا يمنع من اعادة محاكمة الطلبة أمام السلطة المختصة أصلا ان كان هناك ما يقتضى ذلك .

تاسعا — مرسوم بقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام الباب الثالث من الكتاب

الثاني من قانون العقوبات الأهل .

وبناء عليه تقترح اللجنة أن يقرر المجلس ان جميع هذه المراسيم بقوانين غير دستورية وباطلة

بطلانا أصليا »

كشفت بالمراسيم بقوانين التي ترى اللجنة اعتبارها باطلة

( ١ ) مرسوم بقانون رقم ٢٩ لسنة ١٩٢٩ بالمعاقبة على بعض جرائم ضد السلم العام ، الصادر

في ٢٠ مارس سنة ١٩٢٩ ،

( ٢ ) مرسوم بقانون رقم ٢٣ لسنة ١٩٢٩ باضافة فقرة إلى المادة ٥٢ من قانون تحقيق الجنايات

الأهل ، الصادر في ١٠ مارس سنة ١٩٢٩ .

(٣) مرسوم بقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٩ بإضافة أحكام تكميلية إلى القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٢٣ بتقرير الأحكام الخاصة بالاجتماعات العامة والمظاهرات في الطرق العمومية ، الصادر في ٢٠ مارس سنة ١٩٢٩ .

(٤) مرسوم بقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام لائحة المحاماة أمام المحاكم الأهلية ، الصادر في ٢٤ فبراير سنة ١٩٢٩ .

(٥) مرسوم بقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام لائحة المحاماة أمام المحاكم الشرعية ، الصادر في ٧ مارس سنة ١٩٢٩ .

(٦) مرسوم بقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٢٩ بتعديل تشكيل المجلس الأعلى للجمعيات التعاونية ، الصادر في ٢٠ أبريل سنة ١٩٢٩ .

(٧) مرسوم بقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٢٩ خاص بحفظ النظام في معاهد التعليم ، الصادر في ١٠ مارس سنة ١٩٢٩ .

(٨) مرسوم بقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٢٩ بإضافة حكم إلى المادة ٨٨ من القانون رقم ١٠ لسنة ١٩١١ الخاص بالجامع الأزهر والمعاهد الدينية الإسلامية ، الصادر في ٣٠ أبريل سنة ١٩٢٩

(٩) مرسوم بقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام الباب الثالث من الكتاب الثاني من قانون العقوبات الأهلي ، الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٩٢٩ .

المقرر — بعد أن تناقشت لجنة الشؤون الدستورية في موضوع التقرير علمت أن هنالك رأياً أو اقتراحاً كان يرى الى أن يقرر البطلان بقانون وقد تناقشت اللجنة في هذا الرأي ولم تر محلاً لأن تعمل عن القاعدة التي أخذت بها في سنة ١٩٢٦ لأن الطريقة التي اتبعت في الأعوام السابقة لسنة ١٩٢٦ — وهي الفترة التي عطلت فيها بعض أحكام الدستور ولم يدع فيها البرلمان للاجتماع — هي نفسها التي صدرت بموجبها مراسيم بقوانين في فترة تعطيل البرلمان في هذه المرة . ففي الحالتين ما كان للحكومتين القائمتين أن تصدراً تشريعاً في غيبة البرلمان لأن طريقة إصدار القوانين مبنية بالدستور .

في الحق أن حكومة سنة ١٩٢٥ — ١٩٢٦ — اعتمدت على ظاهر نص المادة ٤١ ولكن حجتها في ذلك كانت ضعيفة وواهية ولم يأخذ بها المجلس عند ما نظر في التشريعات التي أصدرتها في ذلك الوقت . وضعف هذه الحجة التي أخذت بها حكومة سنة ١٩٢٥ — ١٩٢٦ هو الذي دعا

حكومة الدكتاتورية الى عدم الالتجاء إلى المادة ٤١ من الدستور . فإكان يعمل تحت ستار هذه المادة سنة ١٩٢٥ — ١٩٢٦ عمل في الفترة الأخيرة إستناداً الى المادة ٤٨ من الدستور وهذه مخالفة علنية للدستور .

والنتيجة أنه في الفترتين المذكورتين كانت هناك مخالفة صريحة . فإقراره المجلس سنة ١٩٢٦ هو ما مقترح تطبيقه على هذه الاجراءات التشريعية التي صدرت أثناء تعطيل الحياة النيابية .

وظاهر أن هذا الرأي الذي أخذت به اللجنة ومجتهه لا ينصب إلا على المراسم بقوانين التي يتضمنها هذا التقرير لأن باقي الاجراءات التشريعية لم يتسع الوقت لدى اللجنة لبحثها لأنها طلبت بيانات وإحصاءات ولم تصل اليها لأن إذن ، فقرار البطلان المقترح على المجلس إصداره قاصر على المراسم بقوانين التسع المعروضة على حضراتكم في تقرير اللجنة ولا يمكن أن يلحق باقي المراسم لأن اللجنة لم تبحثها لأن ولم تبد رأياً فيها .

محمود سليمان غنام افندي — أرى تقييماً على تقرير لجنة الشؤون الدستورية وكلام حضرة المقرر أن أشير إلى رأي عاكفنا في شأن دستورية القوانين ، لأن العمل دلنا على أنها تتردد في بحث هذه الدستورية وفي بطلان الاجراءات التشريعية التي تصدر أثناء تعطيل البرلمان . وأغلب ظني أنها تستند في ذلك إلى المادة ٤ من لائحة ترتيب المحاكم الأهلية التي تقضى بأنه « لا يبطل نص من القوانين أو الأوامر إلا بنص قانون أو أمر جديد يتقرر به بطلان الأول »

وعلى ذلك دار البحث في اللجنة في أن هذه الاجراءات التي صدرت في عهد الدكتاتورية يتقرر بطلانها بقانون أو يتقرر هذا البطلان بدون اجراءات ومن تلقاء نفسه والرد على ذلك أنه لا محل لتطبيق المادة ٤ من لائحة ترتيب المحاكم الأهلية لأنها تشترط أن تكون القوانين الملغاة صادرة من سلطة تشريعية .

ان كلمة القوانين الواردة في المادة ٤ من لائحة ترتيب المحاكم الأهلية يقصد بها القوانين التي تصدر من سلطة شرعية دستورية صحيحة .

وقد بين الدستور حدود هذه السلطة كما بين شروط سن القوانين فنص في المادة ٢٤ من الدستور على ما يأتي :

« السلطة التشريعية يتولاها الملك بالاشتراك مع مجلسي الشيوخ والنواب . »

وكذلك نص في المادة ٢٥ على ما يأتي :

« لا يصدر قانون إلا إذا أقره البرلمان وصدق عليه الملك » .

ومن المعروف الثابت أن الاجراءات الدستورية المعروضة الآن على المجلس لم يشترك فيها

البرلمان بمجلسيه ولم يقرأها فهي باطلة من تلقاء نفسها وبقوة القانون « de plein droit »

اخذ لا محل للرأى الذى يقول بالنفاذ هذه القوانين بقانون آخر إذ أنها باطلة فعلا .

عبد السلام فهمى محمد جمه بك — الذى أود توجيه النظر اليه بهذه المناسبة أنه في سنة

١٩٢٦ . لما أن عاد البرلمان قرر قراراً في الموضوع الذى نحن بصدده ويبحث المادة ٤١ من الدستور

وصرح بلسان النواب جميعاً أن هذه المادة لا تنطبق على الحالة التى يراد تطبيقها عليها .

كان لزاماً على الحكومة إذ ذاك أن تسارع إلى وضع حد للاعتداء على الدستور بهذه الحجة .

وقد تمهتت حكومتنا في أول هذه الدورة في خطاب العرش بأنها ستعمل على وضع الضمانات

اللازمة لحماية الدستور . ووضع قانون للحاكمة الوزراء . فالذى أراه أن تسارع الحكومة إلى سن

هذه القوانين لأنها في الواقع الحائل الوحيد الذى يمكن أن يحول بين الطغیان وبين المساس

بحقوق البلاد . فان المستقبل الظالم الذى قد تحدته نفسه بالاعتداء على حقوق الأمة يرتدع إذا رأى

قضاء جريئاً وثابتاً عاماً جريئاً غير قابل للعزل يقدم هؤلاء الطغاة للقضاء العادل لينتقم للأمة منهم

لذلك ألح على الحكومة بأن تسرع في تقديم هذه القوانين لتنتمتع الأمة بسيادتها كاملة

وتستطيع أن تمنع نهج المعتدين على كرامتها ( تصفيق ) .

عمر عمر افندى — متى تنوى الحكومة تقديم مشروع حماية الدستور وقانون محاكمة الوزراء ؟

وزير الحفانية — ان تمديد وقت لتقديم مثل هذه القوانين الهامة أمر غير ميسور الآن وكل

ما تستطيع الحكومة أن تصرح به هو أنها مهتمة بوضع مشروعات هذه القوانين ومتى أتمت بحثها

بحثاً دقيقاً مستوفياً تقتضيه طبيعة هذه القوانين وأهميتها ، قدمتها إلى المجلس بدون لأنها

جزء من برنامج الوزارة الذى ارتبطت به أمام البلاد وستقدمها قبل نهاية هذه الدورة ( تصفيق )

وقد وافق المجلس على التقرير .



## مجلس الشيوخ جلسة ٤ يونيو سنة ١٩٣٠

### تقرير لجنة الحقانية

عن الاجراءات التشريعية التي اتخذت في فترة تعطيل البرلمان

( من ١٩ يولية سنة ١٩٢٨ لغاية ٣١ ديسمبر سنة ١٩٢٩ )

( المقرر حضرة الشيخ المحترم محمد محمود خليل بك )

في يوم ٢٨ يناير سنة ١٩٣٠ قدمت الحكومة الى مجلس الشيوخ ومجلس النواب جميع الاجراءات التشريعية التي اتخذت في مدة تعطيل البرلمان أى في المدة من ١٩ يولية سنة ١٩٢٨ الى ١٠ يناير سنة ١٩٣٠ ليبدى كلا المجلسين رأيهما فيها .

أحال مجلس الشيوخ هذه الاجراءات الى لجنة الحقانية في يوم ٣ فبراير سنة ١٩٣٠ لبحثها منعقدة بهيئة لجنة شؤون دستورية فوالث اللجنة اجتماعها وعقدت لذلك ست جلسات وانتهت في بحثها الى ما يأتي :

صدرت في فترة تعطيل البرلمان مراسيم في شؤون تشريعية وصفت بأنها مراسيم بقوانين استنادا الى الأمر الملكي الذي استصدرته الوزارة في شهر يولية سنة ١٩٢٨ بإيقاف العمل ببعض مواد الدستور وضمنته فترة خاصة بمباشرة السلطة التشريعية في غيبة البرلمان هذا نصها :

« أما السلطة التشريعية في فترة السنين الثلاث المذكورة أو في أى فترة أخرى تؤجل اليها الانتخابات فسننولها طبقا لحكم المادة ٤٨ من الدستور وذلك بمراسيم تكون لها قوة القانون »  
وظاهر أن المادة ٤٨ من الدستور وهي « الملك يتولى سلطته بواسطة وزرائه » لا تحول الوزارة حق الحلول محل السلطة التشريعية ولا تميز لها اصدار مراسيم تكون لها قوة القانون .

ولإنما أجاز الدستور للسلطة التنفيذية اصدار مراسيم لها قوة القانون في حالة واحدة هي المنصوص عليها في المادة ٤١ وليست هذه المادة منطبقة على المراسيم المعروضة الآن على البرلمان لأنها خاصة بالمراسيم التي تصدر في الفترة بين أدوار انعقاد البرلمان وفي ظروف خاصة وشرائط معينة فلا يسرى حكمها على تلك المراسيم .

وغنى عن البيان أنه ما دام الدستور قائما فلا يصدر قانون إلا إذا قرره البرلمان .

لذلك :

تكون هذه المراسيم غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا . و يترتب على هذا البطلان سقوط جميع الآثار المترتبة عليها من وقت صدورها .

\*\*\*

ولكن ترى اللجنة من جهة أخرى أن تعميم حكم البطلان على نتائج كثير من هذه المراسيم بقوانين يترتب عليه ضرر كبير للمصالح العامة ولحقوق الأفراد وليس أقدر من الشارع على التوفيق بين احترام الدستور والعمل على الوقاية من هذا الضرر فيما يختص بالمراسيم التي تؤدي إليه . وذلك بأن يقصر بطلان هذه المراسيم على منفعة الدستور ويجعل في حكم الصحيحة

بالنسبة لنتائجها

لهذه الأسباب :

لا ترى اللجنة بدا من أن تشير على المجلس بأن يتبع في معالجة نتائج الاجراءات التشريعية التي اتخذت في فترة تعطيل البرلمان التواعد الآتية :

أولا — إن جميع المراسيم بقوانين الصادرة في فترة تعطيل البرلمان هي مراسيم غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا في منفعة الدستور .

ثانيا — إن حكم هذا البطلان يسرى على نتائج المراسيم بقوانين التي يقدر المجلس أن بطلان نتائجها لا يترتب عليه ضرر للمصلحة العامة وحقوق الأفراد .

ثالثا — أنه فيما عدا ذلك من المراسيم بقوانين يصدر بشأنها قانون يجعلها في حكم الصحيحة من يوم صدورها الى أن يقرر أحد المجلسين عدم الموافقة عليها .

المراسيم بقوانين

التي يسرى حكم البطلان على نتائجها

بحثت اللجنة المراسيم المروضة على المجلسين فبين لها أن من بينها مراسيم بقوانين وضعت لحماية الحكم غير الدستوري كالمراسيم رقم ٢٣ و ٢٨ و ٢٩ لسنة ١٩٢٩ فهذه يجب أن تزول بزوال ذلك الحكم .

ويمكن أن يلحق بهذه المراسيم لعلاقة الارتباط بها المرسوم بقانون رقم ٢٢ لسنة ١٩٢٩

الخاص بحفظ النظام في معاهد التعليم والمرسوم بقانون رقم ٣٥ لسنة ١٩٢٩ الخاص بالجامع الأزهر والمعاهد الدينية .

ومن بينها أيضا ما وضع لغرض حزبي محض وهو المرسوم بقانون رقم ٣٢ لسنة ١٩٢٩ الخاص بتعديل تشكيل المجلس الاعلى للجمعيات التعاونية وكان الغرض منه اقضاء أعضاء البرلمان عن هذا المجلس .

ومنها ما وضع في ظروف ومناسبات تشف عن أغراض حزبية كالمرسوم بقانون رقم ١٦ لسنة ١٩٢٩ والمرسوم بقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٢٩ اللذين صدرا بتعديل بعض أحكام لائحة المحاماة أمام المحاكم الأهلية والشرعية . فقد وضع أولها بمناسبة الحكم الصادر من مجلس التأديب ببراءة طائفة من المحامين النواب ولم يكن لنقض هذا الحكم سبيل مشروع فوضع القانون لتزع الاختصاص من مجلس التأديب وتحويله الى محكمة الاستئناف منعقدة بهيئة محكمة تقضى بإبرام وتولى واضع المذكرة الايضاحية ايراد الاسباب التي يعتبرها كافية لتزيف ذلك الحكم وتفتيد أسبابه بصرف النظر عما يلحق سمعة القضاء من التعريض الذي يجب أن ينتزه عنه الشارع

ويمكن أن يلحق بهذه المرسومين المرسوم بقانون رقم ١٧ لسنة ١٩٢٩ بتعديل بعض أحكام من قانون العقوبات لتطبيق عقوبة الرشوة على الأشخاص الذين لهم صفة نيابية . فقد وضع هذا القانون تحت تأثير الفكرة التي دفعت الى تعديل المحاماة كما يقين من العبارة التي استهلكت بها المذكرة الايضاحية لهذا القانون فضلا عما في هذه العبارة من تسجيل لوقائع يعتبرها واضع القانون صحيحة مع أنها ستكون محل نظر القضاء بعد إلغاء المرسومين السابقين

تلك هي المراسيم بقوانين التي تترج اللجنة على المجلس أن يقرر بأنها غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا وأنه يترتب على بطلانها سقوط جميع الآثار التي ترتبت عليها من وقت صدورها .

وظاهر أن بطلان هذه المراسيم بقوانين يلحق أثره ما صدر من الأحكام بناء عليها سواء ما قضى منها بالمعقبة أو بالبراءة . و يترتب على ذلك أن تسترد سلطة الإلهام حريتها في إجراءات الدعوى أمام الهيئة المختصة بمقتضى القوانين الشرعية .

وقد يبدو شيء من الصعوبة بالنسبة للأحكام التي قضت بالإيقاف في محاكمة تأديبية إذا صدر حكم جديد يقضى بالإيقاف أيضاً . فاللهو في هذه الحالة أن قواعد العدالة تقتضى أن تعجب

عقوبة الايقاف السابقة المعقوبة اللاحقة بمقدار ما نفذ منها .  
وترى هذه اللجنة أن بطلان المراسيم بقوانين وبطلان الآثار التي ترتبت عليها لا تقتضى تمويصاً لأن هذه المراسيم وليدة انقلاب فى نظام الحكم لم تكن ضحاياه بعض أفراد عرضت لم قضايا وصدرت ضد م أحكام . فلا مبرر لطلب تمويص تدفمه خزانة الدولة .

\*\*\*

وفى عدا ذلك من المراسيم بقوانين ترى اللجنة أن تستبقى نتائجها بأن يصدر قانون يجعلها فى حكم الصحيحة من يوم صدورها إلى أن يقرر أحد المجلسين عدم المراقبة عليها .  
وقد اتصلت اللجنة بالحكومة فحضر جلستها وزير الحفانية ووافق اللجنة على وجهة نظرها كإهى موضحة بهذا التقرير . ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم إلى المجلس بوجه السرعة مشروع هذا القانون .

\*\*\*

حدث فى أثناء اشتغال هذه اللجنة بدراسة المراسيم بقوانين أن ورد إلى مجلس الشيوخ كتاب من رئاسة مجلس النواب للاحاطة بأن هذا المجلس نظر فى تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن تسعة مراسيم بقوانين - وهى المراسيم التسعة التى تكلفنا عنها فى هذا التقرير - وقرر بأنها غير دستورية وباطلة بطلاناً أصلياً .

وتبين لهذه اللجنة من مراجعة تقرير لجنة الشؤون الدستورية لمجلس النواب أنها بعد أن أوردت الأسباب التى بنت عليها رأيها بأن هذه المراسيم التسعة غير دستورية وباطلة بطلاناً أصلياً قالت :

« وظاهر انه يكفى لسقوط هذه المراسيم وزوال ما ترتب عليها من آثار قرار من أحد المجلسين ، اذ أنه متى قرر مجلس النواب بطلانها وعدم دستوريتها لم يصبح بعد ذلك محل لرضها على مجلس الشيوخ لأنه لا يعرض عليه مما يقرره مجلس النواب الا مشروعات القوانين وما هو فى حكمها وهذه المراسيم ليست فى شىء من ذلك .

قد تحمل هذه الجملة على التساؤل عما اذا كان لمجلس الشيوخ بعد ذلك أن يقتاول فى بحثه هذه المراسيم ؟ وترى اللجنة من مقارنة تقريرها بتقرير لجنة الشؤون الدستورية بمجلس النواب أن هناك اتفاقاً فى رأى بين الاجنتين من حيث تقدير المراسيم بقوانين من الوجهة الدستورية بأنها مراسيم

غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا . ولكنها ترى من جهة أخرى انه يجب اشتراك مجلس النواب والشيوخ في تقدير نتائج هذه المراسيم ولا يكفي لسقوطها أو سقوط بعضها وزوال ما ترتب عليها من آثار قرار من أحد المجلسين . وذلك للأسباب الآتية :

أولا — لأن المراسيم بقوانين عرضت جميعها على مجلس الشيوخ من قبل الحكومة كما عرضت على مجلس النواب فلا محل للبحث في جواز عرض المراسيم التسعة على مجلس الشيوخ لأنها معروضة عليه من قبل .

ثانيا — لأن هذه المراسيم لم تعرض على المجلسين باعتبار أنها مراسيم بقوانين صدرت صحيحة استنادا الى المادة ٤١ من الدستور حتى يجوز لأحد المجلسين أن يتمسك بحقه في إسقاطها بمجرد اعلانه عدم إقرارها . وإنما عرضت على المجلسين معا لأنها من الاجراءات التشريعية التي يحتم الدستور صدورها بقانون يقرره البرلمان . فوجب عرضها على البرلمان ليبدى رأيه فيها . وإذا نظر مجلس النواب في هذه الاجراءات بناء على هذا العرض فهو انما ينظر فيها بصفته سلطة تشريعية . وليس يخاف أن مجلس النواب لا يكون وحده السلطة التشريعية وإنما تتكون هذه السلطة من المجلسين . لذلك عرضت الاجراءات عليهما معا ووجب بناء على ذلك أن يكون لكل من المجلسين رأيه في موضوع هذه الاجراءات .

ثالثا — لأن عمل البرلمان بشأن المراسيم بقوانين المعروضة عليه الآن ليس مقصوراً على إعلان مبدأ بطلان هذه المراسيم من الوجهة الدستورية فحسب . بل يطلب إلى البرلمان في الوقت نفسه أن يستعمل سلطته التشريعية بأوسع معانيها . تلك السلطة التي لا يحدها إلا العدل والمصلحة العامة والتي من شأنها تقدير نتائج تلك المراسيم وتلافى الضرر الذي يترتب على بطلان نتائج كثير منها .

ولا ريب أن تقدير نتائج الاجراءات التشريعية من عمل السلطة التي سكان من حقها إصدارها . فمن حق هذه السلطة مكونة من المجلسين استبقاه أو عدم استبقاه النتائج التي ترتبت على تلك الاجراءات .

رابعا — لأنه في حالة عدم وجود نص صريح في الدستور يرجع عادة الى السوابق الدستورية التي يقرها البرلمان . ولما كان الدستور خلوا من نص صريح يبين الطريقة التي تعامل بها مثل هذه المراسيم فهناك محل للأخذ بالسابقة الدستورية التي وضعها البرلمان بشأن المراسيم

بقوانين التي صدرت في فترة تعطيله السابق وكان من شأنها اشتراك المجلسين في تقدير نتائج تلك المراسيم .

ومما هو جدير بالذكر أن مقرر لجنة الشؤون الدستورية لمجلس النواب صرح أثناء المناقشة في تقرير اللجنة بأنهم يقترحون تطبيق ما قرره المجلس بشأن مراسيم سنة ١٩٢٦ على المراسيم المروضة الآن . فقال :

« وقد تناقشت اللجنة في هذا الرأي ولم ترحلا لأن تعديل عن القاعدة التي أخذت بها في سنة ١٩٢٦ لأن الطريقة التي اتبعت في الأعوام السابقة لسنة ١٩٢٦ هي نفسها التي صدرت بموجبها مراسيم بقوانين في فترة تعطيل البرلمان في هذه المرة » .  
الى أن قال :

« والنتيجة أنه في العتريتين (أي فترة تعطيل البرلمان في سنة ١٩٢٦ وفترة تعطيله في سنة ١٩٢٨) كانت هناك مخالفة صريحة للدستور . فما قرره المجلس في سنة ١٩٢٦ هو ما نترح تطبيقه على هذه الاجراءات التشريعية التي صدرت أثناء تعطيل الحياة النيابية » .

والواقع أن الذي تشير به لجنة الحفائية على مجلس الشيوخ هو أن يجري في معالجة هذه المراسيم على القاعدة التي جرى عليها في معالجة المراسيم بقوانين التي عرضت عليه في المرة السابقة . تلك القاعدة التي كان من شأنها أن يشترك المجلسان في تقدير المراسيم من الوجهة الدستورية ثم في تقدير نتائج تلك المراسيم لاستبقاء ما يترتب على بطلانه ضرر بالمصلحة العامة ولحقوق الأفراد . وقد اتصلت هذه اللجنة بلجنة الشؤون الدستورية بمجلس النواب وحضر هذه الجلسة وزير الحفائية . وتم التوافق بين اللجنتين وبموافقة الحكومة على أن تعالج المراسيم بقوانين جميعها بالكيفية المبينة بهذا التقرير .

لذلك :

تقترح اللجنة على مجلس الشيوخ أن يقر :

أولا — أن جميع المراسيم بقوانين الصادرة من تاريخ حل البرلمان في ١٩ يولييه سنة ١٩٢٨ -  
لغاية انعقاد البرلمان في ١١ يناير سنة ١٩٣٠ غير دستورية وباطلة بطلانا أصليا في منقعة الدستور .  
ثانيا — أن حكم هذا البطلان يسرى على نتائج المراسيم بالقوانين التسعة المبينة بالكشف المرافق لهذا .

ثالثاً — أنه فيما عدا ذلك من المراسيم بقوانين يصدر قانون يجعلها في حكم الصيغة من يوم صدورها الى أن يقرر أحد مجلسي الشيوخ أو النواب عدم الموافقة عليها . ومن المتفق عليه أن الحكومة ستقدم الى المجلس بوجه السرعة مشروع هذا القانون .

رئيس اللجنة

أحمد زكي أبو السعود

### ( تقرير لجنة الحقائقية بمجلس الشيوخ )

عن الاقتراح المقدم من حضرة الشيخ المحترم عبد الستار الباسل بك بتفويض مكتب المجلس في الاتفاق مع مكتب مجلس النواب على توزيع المراسيم بقوانين التي صدرت في غيبة البرلمان على مجلسي الشيوخ والنواب أحال المجلس بجلسته المنعقدة في ٢٣ ديسمبر سنة ١٩٣٦ هذا الاقتراح إلى اللجنة لدراسته وتقديم تقرير عنه للمجلس .

فاجتمعت اللجنة ودرسته بمجلسي ٦ يناير سنة ١٩٣٧ و ٢٧ يناير سنة ١٩٣٧ وفيها على تقريرها عنه :

قدم حضرة الشيخ المحترم عبد الستار الباسل بك بمجلسه ٢٣ ديسمبر سنة ١٩٣٦ الاقتراح التالي : « أقترح أن يفوض المجلس مكتب المجلس في الاتفاق مع مكتب مجلس النواب على توزيع المراسيم بقوانين التي صدرت في غيبة البرلمان على مجلسي الشيوخ والنواب وأن يوزع مكتب المجلس هذه المراسيم على اللجان المختصة بمجرد وصولها اليه » .

وبهذا المناقشة في هذا الاقتراح أخذ رأي المجلس فيه بقرار الموافقة عليه .

وبمجلسه ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٣٦ قدم حضرة الشيخ المحترم أحمد كامل بك الطلب الآتي :

بمجلسه ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٣٦

طبقاً للمادة ٣٦ من اللائحة الداخلية أرجو أن تتفضلوا فتحضروا على المجلس العودة للمناقشة في اقتراح حضرة الشيخ المحترم عبد الستار الباسل بك الخالص بالمراسيم بقوانين التي صدرت

في غيبة البرلمان والذي أخذ عليه الرأي في الجلسة الماضية .

وتفضلوا بقبول فائق الاحترام

وبعد المناقشة في هذا الطلب قرر المجلس إحالة الاقتراح الى لجنة الحفائية لدرسه وتقديم تقرير عنه للمجلس .

وقد تبين للجنة أن المراسيم بقوانين محل البحث هي التي عرضتها الحكومة على البرلمان في مستهل دور انعقاده المادى الحادى عشر والتي صدرت في الفترة بين ٢٨ يونيه سنة ١٩٣٤ و ٧ مايو سنة ١٩٣٦ وذلك طبقا للمادة الرابعة من الأمر المملكى رقم ٦٧ سنة ١٩٢٤ بشأن النظام الدستورى للدولة والتي تنص على أن :

« تعرض المراسيم بقوانين التي تصدر طبقا لأمرنا هذا على البرلمان الجديد في دور انعقاده الأول فان لم تعرض بطل العمل بها في المستقبل » .

فموضوع البحث هو معرفة هل يجب على البرلمان وقد عرضت الحكومة عليه هذه القوانين أن يضعها ويصدر قرارات عنها باقرارها أو تعديلها أو بالنائها أم أن ذلك غير واجب عليه وأن مجرد عرض هذه القوانين على البرلمان كاف لتبقى نافذة .

وقد تبين للجنة أنه قد أقبح رأى البرلمان في عام ١٩٢٤ إلى ضرورة اعادة النظر في القوانين التي صدرت أثناء غيبة الجمعية التشريعية والتي قدمت إلى المجلسين طبقا لنص المادة ١٦٩ من الدستور وهي :

القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر العالى الصادر بتاريخ ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ ( ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ ) تعرض على مجلسى البرلمان في دور الانعقاد الأول فان لم تعرض عليهما في هذا الدور بطل العمل بها في المستقبل .

واستقر الرأى وقتئذ على ضرورة تقسيم تلك القوانين بين المجلسين ليقوما بنظرها كما لو كانت مشروعات قوانين وفعلاتم هذا التقسيم بالاتفاق بين مكتبى المجلسين ووافق على ذلك المجلسان وأحال كل منهما القوانين التي وقع في اختصاصه على اللجان المختصة .

وفي عام ١٩٢٦ تناول المغفور له سعد زغلول باشا بحث موضوع المراسيم بقوانين التي صدرت في أثناء غيبة البرلمان فقال إن هذه القوانين والمراسيم تنقسم الى قسمين :

القسم الأول - ما كان يجب عرضه على الجمعية التشريعية من مشاريع القوانين .



القسم الثانى — المراسيم يقوانين التى صدرت أثناء العطلة البرلمانية تحت حجة المادة ١٤ من الدستور .

أما عن القسم الأول فإن كلمة « تعرض » الواردة فى المادة ١٦٩ من الدستور يقابلها فى النص الفرنسى كلمة « تودع » ولذلك فإن هذه القوانين متى أودعت بمجلس النواب حفظت قوتها لأنها لا تكون باطلة إلا إذا لم تودع بالمجلس — فإذا أودعت بالمجلس حفظت قوتها وكانت حينئذ كسائر القوانين لا يمكن أن تُلغى أو تعدل إلا بعمل تشريعى يصدره البرلمان أى بقانون يصدق عليه مجلس الشيوخ والنواب جميعا .

أما إذا لم يحسم المجلسان بتعديل أو إلغاء فأنها تبقى حافظة لقوتها فلا لزوم للنظر فى هذه القوانين لمجرد إقرارها لأنها نافذة فعلا أما إذا رأت إحدى اللجان أو أحد حضرات أعضاء المجلس تعديل أو إلغاء أحد هذه القوانين فيقدم العضو أو اللجنة اقتراحا خاصا بذلك وهذا الاقتراح يأخذ سيره الفاتوى .

أما فيما يخص بالقسم الثانى وهو الخاص بمراسيم القوانين التى صدرت فى عطلة البرلمان تحت حجة المادة ٤١ من الدستور فهذه يجب النظر فيها لأن تلك المادة نصت على أنه « إذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير فللملك أن يصدر فى شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط أن لا تكون مخالفة للدستور ويجب دعوة البرلمان الى اجتماع غير عادى وعرض هذه المراسيم عليه فى أول اجتماع له . فإذا لم تعرض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون .

ثم طرح رحمه الله على مجلس النواب تطبيقا للنظرية السابقة موضوع القوانين التى سبق أن أصدر فيها البرلمان قرارا بالتقسيم وقال إنها قد حفظت بمجرد عرضها على البرلمان كل قوتها وأنه لا لزوم للنظر فيها لمجرد إقرارها لأنها نافذة فعلا ولا تحتاج فى إقرارها إلى عمل تشريعى جديد وأنه لا داعى لاشتغال المجلسين بالنظر فيها إلا إذا تراءى لأحدى اللجان أو لأحد حضرات الأعضاء تعديل أحدها أو إلغاؤه فتمتدئ بتقديم اقتراح خاص بذلك يأخذ سيره التشريعى . وقد وافق مجلس النواب على ذلك وأخطر مجلس الشيوخ بهذا القرار فأحاله إلى لجنة الحقانية وقسمت تقريرها بالموافقة عليه وأقرها المجلس على ذلك .

واللجنة ترى أن الحكم الذى طبق فى عام ١٩٢٦ على النوع الأول من المراسيم بقوانين هو ما يجب

أن يطبق على المراسيم بقوانين موضوع الاقتراح — وهي التي صدرت في عهد وزارتي صاحبي الدولة محمد توفيق نسيم باشا وعلى ماهر باشا وبخاصة أنه قد وضعت مادة في الأمر الملكي رقم ٦٧ لسنة ١٩٣٤ بشأن النظام الدستوري للدولة المصرية لتعمل عمل المادة ١٦٩ من الدستور التي جاءت في باب الأحكام الوقائية وهي المادة الرابعة .

وقد أخذت الوزارة الحالية بهذا التقليد فعرضت على كل من المجلسين ما رأت عرضه من هذه المراسيم بقوانين استبقاء لها واستبعدت ما رأت استبعاده فبطل العمل به .

لذلك

ترى اللجنة أنه بهذا العرض قد احتفظت المراسيم بقوانين المعروضة بمجرد عرضها بقوتها وأصبح لا لزوم للنظر فيها من جديد إلا إذا تراءى لأحد حضرات الأعضاء تعديل أو إلغاء أحدها فيقيم اقتراحا خاصا بذلك يأخذ سيره التشريعي المعتاد .

ولذلك فلا عمل للاقتراح المقدم من حضرة الشيخ المحترم عبد الستار الباشا بك وقررت رفضه بإجماع الآراء .

وهي تتشرف بمرض تزيروها على هيئة المجلس الموقر

رئيس اللجنة

حسن نبينه المصري

مجلس النواب — جلسة ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٣٦

مذكرة مرفوعة إلى مجلس الوزراء من وزارة الداخلية

عن نظام مجالس المديرية

جرت مجالس المديرية منذ أنشأتها في سنة ١٨٨٣ بدورين . امتد الدور الأول من تاريخ انشائها إلى سنة ١٩٠٩ وأبتدأ الدور الثاني من سنة ١٩٠٩ — ١٩١٣ ، وقد كانت اختصاصاتها في الدور الأول استشارية محضة وكانت اجتماعاتها قليلة وأعمالها غير ذات أهمية . وكان لكل مديريةية مجلس يرأسه المدير ويختلف عدد أعضاء المجالس حسب اختلاف أهمية المديرية . وكان ينتخبون علي درجتين ليست سنتين ويتجدد نصفهم لكل ثلاث سنوات ، وزعماء كان أهم

شأن المجالس المديرية أن عضو مجلس شورى القوانين كان ينتخب من بين أعضائه .  
وفي الدور الثاني بدى بتعديل اختصاصاتها في سنة ١٩٠٩ فأصبحت المجالس أشخاصا  
مفوضية تصرف أمورها بيدها واتسعت اختصاصاتها فن حقا فرض رسوم مؤقتة دون توقف على  
موافقة الحكومة إذا كانت لا تتجاوز ٥ ٪ من ضرائب الأطنان و بموافقتها فيما زاد على ذلك ،  
الى اشتراط موافقتها على بعض التدابير الادارية ، الى إيجاب أخذ رأيها مقدما في بعض المسائل ،  
الى حقا في إبداء رأيها في كل ما يهم المديرية . وكان التعليم أكبر ما عني به الشارع وربما كان  
من أجله تقرير الشخصية المفوضية كما أن الملمحوظ في حق المجالس في فرض الرسوم المؤقتة كان  
الاتفاق على شؤونه .

وفي الشارع في سنة ١٩١٣ بتعديل نظام تشكيله . وإذا كان نظام الانتخاب قد ظل  
مرتبطا بنظام الانتخابات السياسية مبنا على جداوله و بترجيتين على مثاله فانه لم يعد المجالس  
المديرية شأن في انتخاب أعضاء الجمعية التشريعية الذي أصبح مستقلا بنفسه ، وجعل عدد  
أعضاء كل مجلس تابعا لعدد المراكز في كل مديرية لكل مركز عضوان وأصبح العضو ينتخب  
لأربع سنين ويتجدد نصف الأعضاء كل سنتين .

أما المجالس البلدية والمحلية فقد كانت لها سيرة أخرى . لم ترتبط يوما بالحياة السياسية  
كما كان الشأن في مجالس المديرية . وقد جاء التفكير في انشائها وتنظيمها وتعميمها متأخرا عن  
وضع القانون النظامي بشهر سنين . أما الاسكندرية فنظراً لظروف عمرائها الخاصة ومركز الأجانب  
فيها فقد ظفرت منذ سنة ١٨٩٠ بنظام بلدية أقرب ما يكون الى نظم البلديات في أوروبا  
من حيث الاختصاص واستقلت بتشكيل روعيت فيه حداثة عهد البلاد بتلك النظم بالاستكثار  
من الأعضاء المعينين كما روعي فيه مركز الأجانب والحاجة الى الحصول على موافقة الدول على  
تحويل القومسيون حق فرض الضرائب البلدية . وأما باقي مدن القطر المصري فكان أول عهدا  
بالتنظيم قرار مجلس الوزراء الصادر في سنة ١٨٩٣ بإنشاء مجالس محلية في تسع مدن وكانت  
موارد تلك المجالس قاصرة على ما تخصصها الحكومة من الاعانات ، ولذلك كان مجهودها  
محصورا وميدان العمل فيها ضيقا . فلما طلبت المنصورة في سنة ١٨٩٦ إحياء الأمر العالي الصادر  
في سنة ١٨٨١ بإنشاء بلدية فيها والذي كان العمل به موقوفا نشأ طراز جديد من البلديات كان أهم  
ما يتميز به فرض رسوم اختيارية على البضائع الصادرة من المدينة والواردة اليها والاشترائك

الأجانب في العضوية في المجالس بعدد مساو لعدد المصريين المنتخبين . ولما كان هذا النوع من المجالس أوسع موارد رأي كبير سلطانا في إدارة الشؤون البلدية فقد كان أثره في تحسين المدن وتنظيمها وتوفير أسباب الصحة والترقية أكثر ظهورا . وقد حذا حذو المنصورة غيرها من البلاد و يبلغ عدد هذه المجالس التي تسمى الآن المجالس المحلية المختلطة أو المجالس البلدية ١٣ .

على أن الطراز الأول لم يعمد طلابا فقد أخذ به كثير من المدن ودعا هذا التوسع في الأخذ به إلى وضع نظام أساسي له في سنة ١٩٠٩ أصبح ينطبق على كل بلد ينقرر إنشاء مجلس محلي به . ولما كانت الاعانات التي كانت تمنحها الحكومة لهذه المجالس غير كافية للصرف على المصالح البلدية فقد بدا لهذه المجالس أن تستعمل هي أيضاً نظام الرسوم الاختيارية وبدأت تفرض تلك الرسوم بلا رقابة حتى صدر قرار في سنة ١٩١٨ بالموافقة على ماسبق فرضه من الرسوم واشترائط موافقة وزارة الداخلية على ما يفرض منها من جديد . وقد بلغ عدد المجالس المحلية ٥٣

وفشت الرغبة في بعض البلاد التي ليست مقرر مركز في بعض القرى في أن تحصل هي أيضاً على نظام بلدي يسمح بتوفير أسباب الصحة والنظام فوضع في ٩ فبراير سنة ١٩١٨ نظام أساسي للمجالس القروية . وقد بلغ عدد المجالس القروية ٣٤

وتشارك هذه الأنواع الثلاثة على خلاف في التشكيل غير كبير عدا فيما بين المجالس المحلية والقروية من جانب والمجالس البلدية من جانب آخر بالنسبة للأجانب ، في أن الفرض منها هو القيام على المصالح البلدية من تنظيم وإنارة وتهدل للطرق والشوارع وإنشاء مجار وتوفير مياه إلى غير ذلك من الأعمال ، ولم يعتبر أن أي نوع منها كانت له شخصية معنوية بل كانت تعتبر جميعا أنها فروع من الإدارة العامة تختص بأعمال البلديات ولها مالماسائر أجزاء الحكومة من الحقوق وعلى الأخص فيما يختص باستعمال الطرق الادارية للتنفيذ بالرسوم .

يتبين من تاريخ هذه المجالس أنها كانت دائمة التطور مطردة الرقي والتحسين فلما كان وضع الدستور رأيت لجنة الدستور أن تخصصها يشرف الذكر فيه وألا تقف من الأمر عند حد إثبات ما أفضى اليه ذلك التطور التدريجي بل أن تسبقه وتقرر في شأن تلك المجالس قواعد تشاكل ما كان يراد وضعه بشأن الهيئات السياسية .

وقد قررت أن « يقوم مجالس المديريات والمجالس البلدية على اختلاف أنواعها إلى جانب السلطات

العاملة» وأن «تتظر هذه المجالس في الشئون الخاصة بالمديريات والمدن والقرى المعتبر كل منها شخصاً معيناً قائماً بذاته يمثل مجلسه» .

ولما عرض مشروع لجنة الدستور على اللجنة الاستشارية التشريعية رأت هذه اللجنة أن من المجازفة أن يعترف لقرى القطر جميعاً بالشخصية المنوية وأن تكن القرى التي لا يكون لها مجالس لا تستطيع الانتفاع بشخصيتها فعدلت الصيغة على وجه أن القانون هو الذي يضع الشروط التي تكون المدن والقرى بمقتضاها أشخاصاً معنوية واعتبرت من مزايا هذا التعديل أنه يمكن من مشاكلة الهيئات المحلية لأحوال التطور المتفاوتة في جهات القطر المختلفة . وقد صدر الدستور بهذه الصيغة المعدلة فأصبحت الشخصية المنوية لأقسام البلاد أمراً غير مطلق ولا مطرد بل أصبح مناطها ما يرضه القانون من الشروط الخاصة بمباشرة حقوقها . ولكن روح الدستور ترى يوضح إلى التوسع في الاعتراف بالشخصية المنوية لهذه الأقسام .

على أن الدستور لم يقصر همه على هذا الإصلاح بل عقبه بآخر فقد ضمن المادة ١٣٣ المبادئ التي يجب أن تراعى في القوانين التي توضع لترتيب مجالس المديريات والمجالس البلدية وتحديد اختصاصها .

وهذه المبادئ المأخوذة عن دساتير بلاد طويلة العهد باللامركزية الإدارية تتم أيضاً على رغبة التوسع في الأخذ بمبدأ الانتخاب ومبدأ استقلال هذه المجالس في الشئون المحلية .

وقد أصبح وضع هذه القوانين حاجة ماسة لالوجوب المشاكلة بين النظم السياسية وبين ما يقوم إلى جانبها من النظم المحلية ولا لأن إدخال وجوه من الإصلاح مختلفة أصبح ضرورة عاجلة. لاهذين السببين وحدهما بل لأن مجالس المديريات بصفة خاصة انتهت مدد أعضائها من زمن طويل ولم يعد من الممكن حتى يحسب نظامها القائم انتخاب من يحل محلهم إذا كانت الجداول بعد أن تركت زمناً بلامراجعة غير مطابقة للواقع .

ولذلك لم تتردد الحكومة في وعد مجلس النواب والشيوخ بأنها جادة في تشكيل لجنة لاعداد مشروعات تلك القوانين .

ولما كان إعداد هذه المشروعات يهم عدة وزارات ومصالح فقد رأت وزارة الداخلية أن يكون في اللجنة إلى جانب من يمثلها ممثلون للوزارات والمصالح الأخرى كما رأت أن يكون بها أيضاً أعضاء من

مجلسي الشيوخ والنواب لتكون أبحاثها جانباً لأطراف المسائل شاملة لوجهات النظر المختلفة وتقرع  
وزارة الداخلية أن تشكل لجنة من تآى أسماء :

رئيساً

حضره صاحب العالى أحمد زكى أبو السمود باشا وزير الحفانية

المره محمد علوى الجزار بك وكيل مجلس الشيوخ

السعادة أحمد على باشا عضو

وكيل وزارة الداخلية

للشؤون الصحية

المالية

عبد الحميد بدوى باشا رئيس لجنة قضايا الحكومة

المره حسين سرى بك وكيل وزارة الأشغال العمومية المساعد

السعادة محمد صفوت باشا عضو مجلس الشيوخ

محمد زغلون باشا عضو مجلس النواب

المره الدكتور حسن كامل بك عضو مجلس النواب

أعضاء

حافظ عفيفى بك

لذلك تشرف وزارة الداخلية برفع هذه المذكرة إلى مجلس الوزراء حتى إذا وافق عليها أصدر  
قراره بتشكيل اللجنة المذكورة .

القاهرة فى ١٣ ديسمبر سنة ١٩٢٦ .

وزير الداخلية

على يكن

مجلس النواب جلسة ٢٧ ديسمبر سنة ١٩٢٦

تقرير عن الحصانة البرلمانية

( فى الاجراءات المتخذة ضد حضرة النائب أمين هام حادى افندى )

مجلس ٢٠ نوفمبر سنة ١٩٢٦ . أجال المجلس على اللجنة المكاتبه البارزة من حضرة رئيس نيابة

مصر بتاريخ ١٥ نوفمبر سنة ١٩٢٦ لرياسته بخصوص قضية حضرة النائب أمين مام حمادى أفندى المتهم بالتحريض على قتل المرحوم محمد شرف أفندى . وقد استدعى هذه الاحالة ما ظهر أثناء المناقشة بتلك الجلسة من ضرورة تحديد حق المجلس في هذا الصدد ومعرفة ما إذا كان للنائب الذى تتخذ ضده إجراءات أو يقبض عليه قبل ببدء دور الانقضاء أن يتمسك بالحصانة بمجرد افتتاح الدور أم لا ؟ وهل للمجلس أن يتدخل فيطلب إيقاف الإجراءات والانقراض عنه ؟

وقد أحالت اللجنة هذا الموضوع على لجنة فرعية مشكلة من ثلاثة من أعضائها بمحتة وقدمت تقريراً ختمته بأنه ليس للنائب الذى اتخذت ضده إجراءات أو قبض عليه قبل ببدء دور الانقضاء أن يتمسك عند انقضاء المجلس بالحصانة كما أنه ليس للمجلس أن يتدخل فيماخر بالانقراض عنه أو بإيقاف الإجراءات المتخذة ضده .

وقد بحثت اللجنة العامة في عدة جلسات عقدتها في القرار الذى وصلت اليه اللجنة الفرعية وانتهت في بحثها إلى ما يأتى :

١ — أصل الحصانة وتاريخ مصر الدستورى :

... ضماناً لاستقلال البرلمان في عمله وحماية لأعضائه ضد أنواع التهديد والانتقام التى قد تقوم بها حكومة يديها زمام الدعوى العمومية ضد عضو يزعمها بمحملاته أو يقوم بهأفرد أو هيئة ضد عضو يحشون نفوذ أو آراءه أو يحقدون عليه لموقف من مواقفه البرلمانية قررت دساتير العالم مبدأ عدم جواز التقيض على أحد أعضاء البرلمان وعدم اتخاذ إجراءات جنائية ضده إلا بتصريح من المجلس التابع هو له حتى لا يكون للحكومة أو لغيرها من السلطات أن تنتزع النائب من مقعده البرلمانى جرياً وزاء عاطفة حقد أو انتقام ومنعاً له من أداء واجبه البرلمانى .

والحصانة إجراء استثنائى اقتضته ضرورة جعل السلطة التشريعية بمنأى عن اعتداءات السلطات الأخرى وطنياتها . وهى وإن كانت في ظاهرها تخل بمبدأ المساواة بين الأفراد إلا أن عدم المساواة هنا لم يقرر لمصلحة النائب بل لمصلحة سلطة الأمة ولحفظ كيان التمثيل النيابى وصيافته ضد كل اعتداء .

... ولما كانت الحصانة لم تقرر إلا لمصلحة النظام النيابى لم يكن للعضو أن يتنازل عنها من غير إذن المجلس كما أن له أن يتمسك بها أمام سلطات التحقيق والمحاكمة في أية حالة كانت عليها الإجراءات الجنائية حتى أمام محكمة النقض والإلزام لأول مرة . وإذا رفضت الدعوى للمحكمة

وتجب عليها من تلقاء نفسها وبالرغم من قبول العضو للمحاكمة أن تحكم بعدم قبولها حتى يصرح المجلس بالسير في الاجراءات ( راجع ديمجوى فى الدستور جزء رابع طبعة ثانية سنة ١٩٢٤ صفحة ٢١٣ ) .

٢ — نصت المادة ١١٠ من الدستور المصرى على أنه « لا يجوز أثناء دور الانعقاد اتخاذ اجراءات جنائية نحو أى عضو من أعضاء البرلمان ولا القبض عليه إلا باذن المجلس التابع هو له وذلك فيما عدا حالة التلبس بالجناية » .

ولم تكن هذه أول مرة فى تاريخ مصر الدستورى يتقرر فيها مبدأ الحصانة فقد نصت المادة ٥٣ من لائحة تأسيس شورى النواب الصادرة فى سنة ١٨٦٦ على أنه « فى مدة افتتاح مجلس الشورى فى الأيام المحددة له لا تعمل دعوى على أحد من أعضائه بوجه من الوجوه إلا إذا كان لا صريح أقدم حصل من أحدهم — مادة قتل — فطبعاً لا بعد من أعضاء مجلس الشورى ويتعين بدله حسباً فى مادة ١٣ من اللائحة الأساسية » .

ونصت المادة الرابعة من لائحة مجلس النواب الصادرة فى سنة ١٨٨٢ على أنه « لا يجوز التعرض للنواب بوجه ما وإذا وقع من أحدهم جناية أو جنحة مدة اجتماع المجلس فلا يجوز القبض عليه إلا بمقتضى إذن من المجلس » .

ونصت المادة الخامسة على أنه « للمجلس حال انعقاده أن يطلب الافراج أو توقيف الدعوى مؤقتاً لحد انقضاء مدة اجتماع المجلس عن يدعى عليه جنائياً من أعضائه أو يكون مسجوناً فى غير مدة انعقاد المجلس بدعوى لم يصدر فيها حكم » .

٣ — ولتعرف المصدر الذى نقل عنه واضع الدستور المصرى المادة ١١٠ رأت اللجنة أن ترجع إلى أعمال لجنة الدستور فتبين لها من الرجوع إلى تقرير لجنة المبادئ العامة وهى المروفة بلجنة الثمانية عشر أنها لم ترجع فى بحثها إلى لائحة مجلس شورى النواب المصرى سنة ١٨٨٢ بل رجعت فى ذلك إلى الدساتير الأوروبية . فقد جاء فى التقرير المشار اليه ما نصه « وقد قررت الهيئة أيضاً أنه لا يجوز اتخاذ اجراءات جنائية ضد أحد من أعضاء المجلسين أو القبض عليه إلا بتصريح المجلس التابع هو له ، لأنه إذا أجاز لسلطة أن تقبض على النائب أو أو تتخذ اجراءات جنائية ضده يخشى من سوء استعمال هذا الحق أو اتخاذه وسيلة للتهديد .

» تقرير هذا المبدأ فى فرنسا فى المادة ١٤ من دستور سنة ١٨٧٥ وفى المادة ٤٤ (صحتها ٤٥) .



من الدستور البلجيكي والمادتين ٣٧ و ٤٥ من الدستور الايطالى وفى دساتير العالم كله . كما تقرر أن المجالس النيابية هى وحدها صاحبة الحق فى موازنة أعضائها على الطريقة التى تقررها ولوائحها الداخلية وهى كذلك صاحبة الحق فى التصريح للسلطة التنفيذية باتخاذ اجراءات ضد العضو الذى يخالف القانون فى أعماله الخارجية .

٤ — متى تبدأ الحصانة ومتى تنتهى :

من المتفق عليه أن الحصانة تشمل كل مدة دور الانقضاء سواء كان عادياً أو غير عادى فتبدأ بإنتدائه وتنتهى بإنتهائه . وتظل قائمة حتى ولو كانت جلسات المجلس مؤجلة سواء كان التأجيل بقرار من المجلس أو كان بأمر رئيس الدولة للمدة التى ينص عليها الدستور ( راجع المادة ٣٩ من الدستور المصرى ) إذ لا يمكن اعتبار دور الانقضاء مقفلاً إلا بتلاوة رسوم الغنى بالمجلسين ( راجع المادة ٩٦ من الدستور المصرى فقرة ثانية )

( Duguitt IV, p.215, Esmein 11, p. 389 )

وما دامت الحصانة ماصرة على مدة الانقضاء فيجوز القبض واتخاذ الاجراءات قبل بدء الانقضاء أو فيما بين الدورين .

١ — الاجراءات التى تشملها الحصانة :

الحصانة تحمى العضو من الاجراءات الجنائية كلها ومن القبض عليه . وقد اختلف القبض بالذكر وإن كان يدخل فى الاجراءات نظراً لخطورته ولأنه فى بعض الأحيان قد يحصل القبض ثم تبدأ اجراءات التحقيق بعده ، فيكون القبض فى هذه الحالة أول خطوة فى الاجراءات ، ( يلاحظ ما سيرد فيما بعد بند ١٤ ) فكل ما يدخل فى اجراءات التحقيق والمحاكمة وكذلك القبض ممتنع إلا باذن المجلس . فثلاً لا يصح أن يستجوب العضو ولا أن يصدر ضده أمر احضار ولا ضبط ولا قبض ولا ترفع ضده دعوى أما القضاء الجنائى ولا يفتش منزله ( راجع فى ذلك Dalloz Pratique. تحت كلتى دستور وسلطات عامة بند ٥٥ و ٥٦ و ٥٧ ، Constitutions. Pouvoirs Publics وجارو تحقيق جنايات مختصر صفحة ٥٦٣ خصوصاً بالنسبة لعدم جواز تفتيش المنزل )

ولا تضبط رسائله . وقد حدث أثناء الحرب الكبرى الأخيرة أن اعترفت الحكومة الفرنسية بأن مبدأ الحصانة لا يميز حتى فى مدة اعلان الأحكام العرفية اجراء الرقابة العسكرية على

الخطابات والرسائل الخاصة بأعضاء البرلمان .

٦. — مقارنة النصوص الخاصة بالحصانة في المساتير المختلفة :

تبين مما تقدم أن لجنة المبادئ العامة أشارت الى دستور فرنسا سنة ١٨٧٥ وبلجيكا وإيطاليا وقد رأت اللجنة أن تضع هذه النصوص في مقدمة تقريرها حتى يتبين تماما أى دستور نقلت عنه المادة ( ١١٠ ) .

Constitution Egyptienne (1923) :

Article 110.—Aucun membre de l'une ou de l'autre Chambre ne pourra, pendant la durée de la session, être poursuivi ni arrêté, en matière de répression, qu'avec l'autorisation de la Chambre dont il fait partie, sauf le cas de flagrant délit.

Constitution Belge.

Article 45 (Al. 1er.).—Aucun membre de l'une ou de l'autre Chambre, ne peut, pendant la durée de la session, être poursuivi ni arrêté en matière de répression, qu'avec l'autorisation de la Chambre dont il fait partie, sauf le cas de flagrant délit.

Loi Organique Française (1875).

Article 14 (Al. 1er.).—Aucun membre de l'une ou de l'autre Chambre ne peut, pendant la durée de la session, être poursuivi ou arrêté en matière criminelle ou correctionnelle, qu'avec l'autorisation de la Chambre dont il fait partie, sauf le cas de flagrant délit.

Constitution Italienne .

Article 37.—Hors le cas de flagrant délit, aucun sénateur ne peut être arrêté sinon en vertu d'un ordre du Sénat.

Article 45.—Aucun député ne peut être arrêté, hors le cas de flagrant délit, dans le temps de la session, ni traduit en justice en matière criminelle, sans l'autorisation préalable de la Chambre.

ومن هذا يتضح أن المادة المصرية منقولة عن الفقرة الأولى من المادة ٤٥ من الدستور البلجيكي

٧ — تأثير انعقاد المجلس في الاجراءات التي بدأت قبله :

ما هو تأثير ابتداء الدور على الاجراءات التي بدأت ضد عضو أو قبض عليه قبل

انعقاد الدور :

(١) أستمز من غير قيد ولا شرط ومن غير حاجة لاذن ؟ .

(٢) أم توقف بمجرد افتتاح الدور ويخرج عن المعنى ولا تستأنف إلا بعد اذن المجلس ؟ .

(٣) أم تستمر الاجراءات ويبقى القبض حتى يتدخل المجلس فيطلب إيقافها أو يأمر بالافراج ؟

هنا انقسم أعضاء اللجنة ، فريق وهم الأقلية يرون ان المادة ( ١١٠ ) من الدستور المصري بنصها الحالي تسمح بالقول بوجود الحصانة وقيامها وبمض حضرات الاعضاء الذين يقولون بهذا يرون أنه يجب الافراج فوراً وإيقاف الاجراءات بمجرد انقضاء الدور . ويجب على ذى الشأن ( النيابة اليومية أو المدعى إذا كانت اللجنة مباشرة ) أن يستأذن المجلس في اتخاذ الاجراءات ، والبعض الآخر يرى أن القبض والاجراءات يستمران حتى يتدخل المجلس فيأمر بالإيقاف أو بالافراج .

أما الأغلبية فترى أن المادة ( ١١٠ ) لا تسمح مطلقاً بالقول ببقاء الحصانة في هذه الحالة بأي شكل من الاشكال .  
وتبليغ من أدلة كل من الفريقين فيما يلي :

٨ — يرى القائلون بوجود الحصانة أن المادة ( ١١٠ ) من الدستور لا يتخلو جلياً عن أحد أمور ثلاثة :

( ١ ) إما أن تكون قاصرة على منع البدء في اجراءات جنائية أثناء الدور فله يبدى فيها قبل الانقضاء ولو لم تكن قد انتهت فلا حصانة .

( ٢ ) وإما أن تعتبر عبارة المادة مطلقة فكما تسرى على البدء تسرى على الاستمرار في الاجراءات والاجراءات الجديدة التي لم تكن اتخذت قبل الانقضاء .

( ٣ ) وإما أن تعتبر مبنيّة بين القصر والاطلاق .

أما عن الفرض الأول فيرون أنه لا يستطيع أحد الجزم بأن عبارة « لا يجوز اتخاذ اجراءات جنائية » قصر الأمر حتماً على البدء في التجاذ اجراءات لأن لفظة « الاطلاق » لا تمنع بهذا الجزم .  
وأما عن الفرض الثاني فليس هناك ما يمنع من القول بها بل يرون أن عبارة المادة تحتملها وقولون أن الاجراءات الجنائية المستمر فيها والتي لم تسكن فيها تخفى من قبل لا تخرج عن كونها « اجراءات جنائية » . ومادامت الاجراءات الجنائية لم تنته مع المتهم فلا زالت تتخذ منه اجراءات جنائية لأنه في كل مرحلة تتجدد الاجراءات .

إذا لم يقبل الفرض الأول ولا الثاني واعتبر نص المادة فيهما بين القصر والاطلاق فيجب

إذن الاجتهاد والتفسير مسترشدين بحكمة التشريع وبالسوابق في البلاد الدستورية والأجنبية .  
أما حكمة التشريع فتتقضى أن يتفرغ نواب البلاد للقيام بواجبهم نحوها مدة دور الانعقاد وأن لا ينموا من ذلك بأية وسيلة بغير موجب والسماح باستمرار إجراءات انخفت قبل الانعقاد يتناقض مع الغرض من الحصانة النيابية وحكمة تشريعها .

ويردون على عدم وجود نص مقابل للفقرة الثانية من المادة الرابعة عشرة من قانون فرنسا الدستوري الصادر في ١٦ يولية سنة ١٨٧٥ بأنه بالرجوع إلى أعمال لجنة الدستور لا يجد أن اللجنة قصدت أن تقصر الحصانة على مدة دور الانعقاد :

وليس في أعمال اللجنة ما يدل على أنها أخفت المادة (١١٠) من الدستور عن المادة (١٤) الفرنسية وتمتعت عدم نقل الفقرة التالية من المادة

٩ — على أنهم يقولون أيضا أنه عند ما كان نص الدستور الفرنسي ممثلا لنصنا الحالي فقد كان يفسره القضاء ومجلس النواب الفرنسي بالمعنى الذى تقول به . فدستور فرنسا الصادر في سنة ١٨٣١ كان خلافا من الاشارة إلى حق مجلس النواب فى إيقاف الاجراءات أو الأمر بالاخراج إذا انخفت الاجراءات أو حصل القبض قبل انعقاد الدور واستمر بعده ، وهذا نصها :

#### Constitution 14 Août 1831 .

Article 44. —Aucun membre de la Chambre ne peut, pendant la durée de la session, être poursuivi ni arrêté, en matière criminelle sauf le cas de flagrant délit, qu'après que la Chambre ait permis sa poursuite.

وبالرغم من هذا النص حدث عند انعقاد الدور فى سنة ١٨٣٢ أن قدم أحد النواب معارضة فى حكم جنائى صدر عليه من محكمة الجنايات قبل انعقاد الدور فلم يقم الخلاف حول قيام الحصانة بل حول من الذى يطلب رفع الحصانة من المجلس ويستصدر الاذن أهو العضو أم النيابة العمومية وانتهت بأن طلب وزير الحفائية بنفسه الاذن ، ويقولون أيضا أنه مع خلو دستور سنة ١٨٤٨ من مثل هذا النص الحالي فقد حدث فى سنئ ١٨٤٩ و ١٨٥٠ أن استأذن النائب العموى المجلس فى الاستمرار فى الاجراءات الحفائية التى كان قد بدى فيها مع شخصين لم يكونا نائبين ثم انتخبيا .

وكذلك قررت محكمة النقض سنة ١٨٤٢ ( D, 1842, 1. 140 ) بأن الحصانة باقية فى مثل هذه الحالة وكانت الحادثة تتلخص فى أن نائبا قدم قضا دون أن يقدم نفسه لتنفيذ الحكم الصادر

عليه بالعقوبة والمادة (٤٢١) من قانون تحقيق الجنايات تشترط لصحة النقض أن يقدم رافعه نفسه للتنفيذ إذا كان الحكم بالحكم بالحبس لمدة تزيد عن ستة أشهر . فرأت محكمة النقض أن الحصانة تحول دون ذلك وقبلت النقض شكلا .

وقررت محكمة النقض والابرام سنة ١٩١٢ بأنه لا يجوز القبض على النائب بمدا فتتاح البرلمان ولو كانت قد اتخذت نحوه إجراءات جنائية من قبل ( D21-1-249 ) وكانت القضية خاصة أيضا بقبول النقض .

١٠ — غير أن أنصار هذا الرأي ينقسمون بعد ذلك إلى فريقين : فريق منهم يرى أنه بمجرد افتتاح الدور يجب الافراج عن العضو وإيقاف الإجراءات واستصدار إذن من المجلس . والفريق الآخر يرى أن الإجراءات تستمر والقبض يديم حتى يتدخل المجلس فيأمر بإيقاف الإجراءات أو بالافراج .

١١ — والآن نستعرض رأي الفريق الثاني وأدلته :

يرى الفريق الثاني أن الحصانة حق استثنائي تقرر بنص خاص فلا يجوز التوسع فيه ولا تأويله تأويلا من شأنه إضافة حق جديد لا تحتمله ألفاظه ولا معانيه . وأن نص المادة ( ١١٠ ) من الدستور لا يسمح مطلقا بالقول بأنه نص مطلق يقتناول الإجراءات السابقة على دور الانقضاء والتي تتخذ خلاله وإلا لما كان هناك مسوغ لوضع عبارة « انتهاء دور الانقضاء » .

وأنه بالرجوع إلى المساتير الأجنبية التي نقل عنها وضعوا دستور سنة ١٩٢٣ نرى أنه بجانب النص الذي تضمنته المادة ( ١١٠ ) توجد فقرة أخرى تنص بصراحة على حق المجلس بالنسبة للإجراءات التي اتخذت قبل انقضاء الدور وحل الدور وهي مستمرة ( راجع الفقرة الثالثة من المادة ٤٥ من دستور بلجيكا سنة ١٨٣١ ) وهو الدستور الذي نقل عنه نص المادة ١١٠ و ( راجع الفقرة الثانية من المادة ١٤ من قانون فرنسا الأسامي الصادر في ١٦ يولييه سنة ١٨٧٥ )<sup>(١)</sup> فكلاما يتضمن الفقرة الإضافية التالية « ويجوز لأى المجلسين أن يقرر إيقاف الإجراءات المتخذة نحوه عضو من أعضائه والافراج عنه مدة دور الانقضاء كله » .

فهاتان الفقرتان تقرران حقا آخر للبرلمان بالنسبة للإجراءات السابقة على دور الانقضاء .

(1) La détention ou la poursuite d'un membre de l'une ou de l'autre Chambre est suspendue pendant la session, et pour toute sa durée, si la Chambre le requiert.

وهو حق مختلف كل الاختلاف عن الحق الذى تقررته الفقرة الأولى فى كل من المادتين ٤٥ و ١٤ و فرسئى. فهذا الحق الأخير أساسه أن كل اجراء يتخذ أو قبض يحصل أثناء دور الانقضاء يعتبر باطلا وغير موجود إذا حصل من غير تصريح المجلس . أما الحق المقرر بعد ذلك فأساسه أن الاجراءات الجنائية التى اتخذت وأوامر القبض التى صدرت قبل بدء دور الانقضاء تعتبر صحيحة وناقضة حتى يتدخل المجلس فىأمر بإيقاف مفعولها أو بمبارة أخرى يعلق نفاذها حتى ينتهى الدور .

فلحقان مختلفان تماما طبيعة وحكما ولو أن هذا الحق الأخير كان من طبقة الحق الأول لصح القول بأن سكوت الشارع عنه لا يمنع من استنتاجه وأن نص المادة (١١٠) يقتضيه ويوجبه . ولو كان الحق الأول يقتضى هذا الحق الأخير لما استدعى تقرير هذا ضرورة وضع نص خاص فى الدستورين اللذين تقلنا عنهما ولا فى لأئحة مجلس النواب المصرى السالف ذكرها .

١٢ - أما القول بأن الاجراءات الجنائية تتجدد فى كل مرحلة فلو بدأت قبل انقضاء الدور ثم استمرت حتى يبدئه فلا بد من استئذان جديد والاستشهاد على ذلك بسابقة سنة ١٨٣٢ فدفوع أيضا لأن قضاء محكمة النقض والابرام الذى لم يشذ عنه علماء الفقه الدستورى بل أقروه هو أنه إذا بدأت الاجراءات فى غير الدور ثم حل الدور فلا حاجة لاستئذان لاستمرارها ( راجع دالوز سنة ١٩١٣ قسم أول صفحة ٧٢ ) حيث تقرر بصحة السير فى نظر المعارضة المقدمة من نائب أثناء انقضاء الدور من غير استئذان ما دامت الاجراءات بدأت قبل الدور . والحكم الذى يصدر فى المعارضة حكم صحيح لأنه يعتبر من الاجراءات التى بدأت صحيحة .

ويظهر أن نقطة الخلاف كانت « هل كان النائب وقتها متمتعا بالحصانة فلا بد من استئذان أم تعتبر الاجراءات مستمرة فلا حاجة لإذن للسير فى المعارضة » فلم يكن من رأى محكمة النقض أن الحصانة باقية كما ترى .

وكذلك جاء فى دالوز سنة ١٩١٢ قسم أول صفحة ٢٤٩ حكم لمحكمة النقض جاء فيه : « لا توقف الاجراءات المتخذة ضد النائب فى غير مدة الانقضاء ( إلا إذا طلب المجلس ذلك ) لأنه ما دام النائب العام قد وجه تهمة الى النائب فى وقت لم يكن المجلس فى دور انعقاده فتكون الدعوى العمومية مقبولة ألهم إلا إذا استعمل المجلس حقه المقرر فى الفقرة الثانية من المادة ١٤ سنة ١٨٧٥ وطلب إيقاف الاجراءات » .

ولا تأثير للقرار الذى يتخذه مجلس النواب معلنا فيه أنه لا بد من الاستئذان لألبده فى اتخاذ إجراءات بل للاستمرار فيها أثناء دور الانعقاد لأن قراره هذا لا يمكن بحال أن يغير من نص قانون دستورى .

ولما كانت المارضة فى حكم غيابة ليست إلا استمرارا للإجراءات الأصلية ومن شأنها أن تحفظ الديموقراطية فيها فإذا زفت مراضة من نائب أثناء انعقاد الدور كان للحكمة أن تفصل فى المراضة من غير استئذان ما دامت الإجراءات كانت قد بدأت قبل الدور ولا يؤثر على حق المحكمة مطلقا أن النائب العمومى قد قدم طلبا بالتصريح برفع الحصانة البرلمانية والقاء القبض أثناء الدور لأن مثل هذا الطلب ليس بين شأنه أن يتزع من المحكمة قضية تعلق بها قضاؤها تملقا صحيحا قبل الدور .

١٣ — على أننا لا ندري ما هو تأثير افتتاح الدور على الإجراءات التى بدأت قبله واستمرت فى رأى القائلين بوجود الحصانة ، أوقف كل تحقيق ويفرج عن التهم بمجرد انعقاد المجلس ويجب على النيابة أن تطالب بالتصريح برفع الحصانة أم يستمر القبض والإجراءات حتى يتدخل المجلس فيوقفها ؟

إن قالوا بالحل الأول فكأنهم يقررون أن دستورنا الذى جاء نصه قاصرا فى هذا الموضوع من دستورى فرنسا وبلجيكا يقرر فى الوقت ذاته للنائب والمجلس حقا أوسع من الحق المقرر فى تلك الدساتير فأنها كما مر بيانه تقرر أن الإجراءات التى اتخذت قبل انعقاده صحيحة وناقذة ولا يوقف أثرها الا عند تدخل المجلس . أما الحل الذى يقترحوه فى حالتنا فهو أنها تبطل من نفسها (Ipso facto) بمجرد انعقاد المجلس بحيث أن كل قبض بعده يكون باطلا .

وان قالوا بالحل الثانى فكأنهم يقررون حبسا وإجراءات فى وقت النائب فى نظرم متمتع فيه بالحصانة فهو حبس باطل وإجراءات باطلة هذا فضلا عن أنهم يعطون للمجلس فى هذه الحالة حقا من غير نص .

١٤ — أما أعمال لجنة الدستور فليس فيها ما يدل على حقيقة قصد من عدم جل نص المادة (١٥) شاملا للحالتين اللتين يشملهما نص المادة ٤٥ من دستور بلجيكا المنقولة عنه . والواقع أن لجنة الثمانية عشر أو لجنة المبادئ أقرت مبدأ عدم جواز القبض على أعضاء البرلمان إلا بإذن المجلس وبموافقة اللجنة العامة على هذا المبدأ إحاطته على لجنة التحرير وركزت

لها تفصيل المبدأ تجاه التحرير قاصرا على النص الحالي .

ويلاحظ أن لجنة الثمانية عشر ما كانت تقصد تطبيق المبدأ أو قصره بالشكل الذي استقر عليه أخيرا . ولكن الواقع أن النص قاصر بسكوته عن الحالة التي نحن بصدها وليس لنا أمام قصور النص أن نسد هذه الثغرة بما نستنتجه من الدساتير الأخرى أو نقيس عليه من السوابق أو نتخيله من قصد لجنة المبادئ . فيجب أن لا ننسى دائما أننا في صدد حق استثنائي يجب عدم التوسع في تأويله .

١٥ — أما الاستناد الى السوابق الدستورية التي تقرر بفرنسا قبل سنة ١٨٧٥ وقت ما كان النص عندهم موافقا لنص المادة (١١٠) فغير منتج .

فهم يرون الرجوع الدستوري سنق ١٨٣١ و ١٨٤٨ لأن النصين الخاصين بالحصانة فيهما يمثلان تماما نص الدستور المصري على قولهم .

وهنا نسارع الى القول بأن النص الموجود في الفقرة الثانية من المادة ١٤ من القانون الاساسي الفرنسي لسنة ١٨٧٥ هو أول نص من نوعه وجد بتاريخ فرنسا الدستوري . وفي هذا الموضوع يقول الأستاذ ديجي في كتابه عن الدستور جزء رابع صفحة ٢٢٥ و صفحة ٢٢٦ « لقد قررنا فيما سبق أن النائب لا يتمتع بالحصانة الا أثناء انعقاد الدور . وقد يحدث أنه فيما بين دورى الانعقاد تتخذ اجراءات ضد نائب ويقبض عليه احتياطيا ثم يحل موعد انعقاد المجلس قبل أن تنتهى الاجراءات فيدوم الحبس فها هي حقوق المجلس التابع له الموضوعة في هذه الحالة لم تتعرض لهذه الحالة لا دساتيرنا ولا قوانيننا السابقة » .

ويقول أوجين بيرير في مؤلفه بند (١٠٦٠) أن النص الحالي حدد بمجلاء الحكم في حالة ما يحصل القبض أو تتخذ الاجراءات ضد نائب قبل انعقاد المجلس قضى بذلك على كل خلاف يقوم حول تحديد حق المجلس في مثل هذه الحالة .

من هنا يظهر لنا أن النص الجديد في قانون سنة ١٨٧٥ وضع لأول مرة في قوانين فرنسا سنة ١٨٧٥ وأن الأمر استدعى وضعه ليقطع المشرع برأى حاسم في مسألة كثر فيها الخلاف . فلا يصح مع ذلك الرجوع الى دستوري فرنسا في سنة ١٨٣١ وسنة ١٨٤٨ ولا القول بأنه كان لفرنسا تقاليد وسوابق دستورية مقرر .

أما دستور سنة ١٨٤٨ فيختلف كثيرا عن نص دستورنا ويحتوى أحكاما كثيرة فلا محل



للرجوع الى الأحكام والسوابق التي قررت تحت سلطانه خصوصا وأنه أشار في قترته الأخيرة الى أن الشخص المجهوس اذا انتخب نائبا فبجرد انتخابه يتمتع بالحصانة ويجب الاستئذان حتى يمكن محاكمته .

Article 37 (Consitution 1848).

Ils ne peuvent être arrêtés en matière criminelle, sauf le cas de flagrant délit, ni poursuivis qu'après que l'Assemblée a permis la poursuite.

En cas d'arrestation pour flagrant délit, il en sera immédiatement référé à l'Assemblée, qui autorisera ou refusera la continuation des poursuites. Cette disposition s'applique au cas où un citoyen détenu est nommé représentant.

١٦ — على أن السوابق الدستورية التي يتكلمون عنها لانتفض بمجتمعهم وبين ذلك :

(أولا) ظهر مما قدمنا بيند ١٢ أن الرأي الذي استقر عليه قضاء محكمة النقض والابرام هو أن الاجراءات متى بدأت صحيحة قبل انعقاد الدور فلا حاجة للاستئذان عند انعقاد للاستمرار فيها . فاذا صدر حكم غيابي ضد نائب قبل بدء الدور ثم بدأ الدور فعارض فيه النائب صح السير في نظر المعارضة من غير حاجة لطلب رفع الحصانة والحكم الذي يصدر في المعارضة يصبح واجب النفاذ .

(ثانيا) أما حكا سنة ١٨٤٢ وسنة ١٩١٢ الغلصان بقبول النقض من نائب لم يقدم نفسه لتنفيذ فالاستشهاد بهما في موضوع بحثنا لا يصح على اطلاقه وذلك لأن (١١٠) من الدستور نصت على عدم جواز اتخاذ اجراءات جنائية ونصت أيضا على عدم جواز القبض أثناء دور الانعقاد . وقد لاحظنا فيما سبق أن الاجراءات الجنائية تشمل بطبيعة الحال القبض فلماذا اذا خص الشارع القبض بالذكر ؟ المقول والمفهوم أنه لم يفرد بالذكر دون سائر الاجراءات الجنائية الا لخطورة شأنه ولبعطيه حكا خاصا .

اذ الواقع أن الشارع رعى الى عدم جواز القبض على النائب أثناء دور الانعقاد سواء كان القبض عملا قضى به تطور الاجراءات التي اتخذت ضد النائب قبل دور الانعقاد أو كان اجراء مستقلا بذاته وبداية للتحقيق .

فاذا كانت محكمة النقض والابرام قضت في حكميها الصادرين في سنة ١٨٤٢ وسنة ١٩١٢ بصحة النقض الذي قسمه نائب بعد بدء دور الانعقاد من غير أن يقدم لنفسه لتنفيذ الحكم لانه متى بدأ الدور فلا يصح القبض عليه فهذا التفسير صحيح ومنطبق على نص البقرة الأولى من

المادة الثالثة للمادة (١١٠) من دستورنا لأنها تمنع القبض على النائب أثناء دور الانعقاد (أيًا كانت مناسبة القبض) إلا بعد استئذان المجلس التابع له له . فلا يمكن اتخاذ هذه الأحكام حجة على ما ينهون إليه من أن قضاء محكمة النقض جرى على أن الاجراءات التي بدأت قبل دور الانعقاد تقف بمجرد ابتداء الدور ، لأن نفس الحكم الذي يستشهدون به قضى بغير ذلك كما سبق بيانه وبصدد المعارضة في الأحكام القياسية .

واللجنة ترى أن نص المادة (١١٠) يسمح بالتفريق بين الاجراءات وبين القبض في الحكم ، فان طبيعة الاجراءات تختمل الاستمرار أما القبض فهو عمل يصح لظهوره اعتباره مستقلا عن الاجراءات ومنفصلا عنها وهذا ما قصد الشارع وأقراده بالذكر وعلى هذا الرأي الأستاذ (Ch. Roux) في تعليقه على حكم محكمة النقض في سنة ١٩١٢ المنشور في مجلة سيرى سنة ١٩١٣ :

\*\*\*

لهذه الاعتبارات كلها رأيت أغلبية اللجنة ما يأتي :

(أولاً) ان النائب الذي تتخذ ضده اجراءات أو يقبض عليه قبل ابتداء الدور لا يتمتع بالحصانة اذا انعقد المجلس بل تستمر الاجراءات ويدوم القبض من غير حاجة لاستئذان المجلس للاستمرار فيها .

(ثانياً) انه ليس للمجلس في هذه الحالة أن يتدخل في الاجراءات أو في القبض فأمر بإيقافها أو بالأقراج من النائب .

(ثالثاً) انه اذا بدأت الاجراءات ضد النائب قبل بدء دور الانعقاد من غير أن يقبض عليه ثم بدأ الدور واستدعت التحقيقات ضرورة القبض عليه فيجب في هذه الحالة استئذان المجلس في القبض .

\*\*\*

وبناء عليه يكون حضرة النائب أمين همام حمادى افندى غير مشتمع بالحصانة بالنسبة للاجراءات التي اتخذت ضده قبل يوم ١٨ نوفمبر سنة ١٩٢٦ الذى بدأ فيه دور الانعقاد الخالى ولا يملك المجلس التدخل في هذه الاجراءات ولا في أمر القبض الذى كان قد صدر ضده قبل الدور .

١٧ - وقد رأيت اللجنة ازاء ملاحظته من قصور الدستور المصرى عن معظم الضمانات في هذا الصدد وعدم تناوله هذه الحالة بحكم مبرمج مما نشأ عنه الخلاف في وجود الحصانة أن تقترح على

المجلس علاجاً للملأفة سكوت المادة (١١٠) عن حالة علقتها الدساتير التي أخذنا عنها بنص صريح ونصت عليها لأئمة مجلس النواب المصرى سنة ١٨٨٢ ، ولذلك ففى تطلب من المجلس الموافقة على اقتراح تعديل نص المادة (١١٠) من الدستور بإضافة فقرة مماثلة للمادة الخامسة من لأئمة مجلس النواب المصرى سنة ١٨٨٢ والفقرة الثانية من المادة ١٤ من قانون فرنسا الأساسى الصادر فى ١٦ يوليه سنة ١٨٧٥ والفقرة الثالثة من المادة (٤٥) من دستور بلجيكا التى تتكفل ببيان أن لكل من المجلسين أن يأمر بإيقاف الاجراءات التى اتخذت ضد أحد أعضائه قبل بدء دور الانعقاد أو بالإفراج عنه وذلك مدة انعقاد الدور .

وقد اشتركت أقلية اللجنة مع أغليبيتها فى هذا الطلب حتى لا يكون الحق موضع خلاف .

\*\*\*

١٨ — وكذلك ترى اللجنة بهذه المناسبة أيضاً ضماناً لعدم انتهاك حرمة الحصانة البرلمانية أن تقترح وضع مادة تقابل المادة (١٢١) من قانون العقوبات الفرنسى لمراقبة كل موظف قضائى أو نائب عمومى أو عضو نيابة أو قاض يأمر أو يوقع على أمر أو حكم أو تفويض بألقاء القبض أو باتخاذ الاجراءات الجنائية أو بتوجيه الاتهام ضد أحد أعضاء المجلسين دون الحصول على ترخيص من المجلس التابع له فى الأحوال التى يحتم الدستور فيها الحصول على هذا الترخيص . وستقدم اللجنة مشروع قانون بذلك .

\*\*\*

١٩ — ولا يفوتنا أخيراً أن نلاحظ أن التقاليد البرلمانية جرت على أن وزير الحفانية هو الذى يتولى طلب رفع الحصانة البرلمانية عن أحد أعضاء المجلسين أو إخطار المجلس بالاجراءات التى اتخذت ضد أحد أعضائه اذا بدأت قبل دور الانعقاد فليس لموظف من الرؤوسين له مهما علا مقامه أن يتولى بنفسه رفع هذا الأمر للمجلس ( راجع فى ذلك كتاب أوجين بيير بند ١٠٩٠ ) .

تحريراً فى ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٦

السكرتير  
رئيس اللجنة  
محمد صبرى أبو علم  
مصطفى النحاس

## مجلس النواب جلسة ٩ فبراير سنة ١٩٢٧

### لجنة الشؤون الدستورية

#### تقرير عن الصيغة القانونية لقرار الاعتمادات الاضافية

عهد المجلس بمجلسه المنعقدة في ٢٥ يناير سنة ١٩٢٧ إلى لجنة الشؤون الدستورية البحث فيما إذا كان يجب لقرار الاعتمادات الاضافية إصدار قانون أم يكفي اتخاذ قرار .  
بحثت اللجنة بمجلسيتها المنعقدتين في ٢٠ يناير سنة ١٩٢٧ و ٤ فبراير سنة ١٩٢٧ الموضوع وهي تقشرف بعرض نتيجة بحثها مبينة فيما يلي :

١ — تمحضر الحكومة الميزانية ويقراها مجلس الوزراء ويصدر بمرضاها على البرلمان مرسوم ثم تقدمها إلى البرلمان لنحضرها واعتمادها عملا بنص المادة ١٣٨ من الدستور .

هذه الاجراءات هي بعينها الأدوار التي تمر بها مشروعات القوانين التي تقدمها الحكومة للبرلمان فتعي اعتمد البرلمان الميزانية ويجب أن تعرض لتصديق جلالة الملك حتى يصدر القانون بالميزانية من ذلك يكون حكم المادة ١٣٨ من الدستور كافيا وحده في وجوب إصدار الميزانية بقانون .  
ولذلك لما أراد واضع الدستور أن يضع حكما للحال التي لا يستطيع فيها الانتهاء من بحث الميزانية قبل ابتداء السنة المالية عبر في المادة ١٤٢ بأنه « إذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ابتداء السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة » ولم يكن قد أشير قبل إلى أن الميزانية تصدر بقانون .

يمر هذا أيضا مراراً علماء القوانين الدستورية والمالية في فرنسا من « أن تصديق المجلسين (البرلمان) على الميزانية كاف وحده لاعتبارها قانونا وهي كذلك » (صفحة ٦٢ من الجزء الخامس بالنظرية العامة للميزانية من مؤلف العلوم المالية . والتشريع المالي الفرنسي للعلامة جابستون جيز) .

٢ — متى كانت الميزانية كما هو الواقع قانونا سنويا فكل تعديل فيها بزيادة أو نقص أو تبديل أو تغيير في أبوابها يجب أن يكون بقانون . فالقانون لا يعدل إلا بمثله . ولما كانت الاعتمادات التي تتطلب بحد اعتماد الميزانية هي زيادة في ربط المصروفات التي هي جزء هام من أجزاء الميزانية كان لا بد للتصريح بها من قانون يصدر بها حتى ولو لم يكن ثم نص على ذلك في الدستور المعرر على أن

ذلك الدستور قد صرح في المادة ١٤٣ بأن « كل مصروف غير وارد بالميزانية أو زائد على التتدبرات الواردة بها يجب أن يأذن به البرلمان . ويجب استثنائه كذلك كما أريد نقل مبلغ من باب إلى آخر من أبواب الميزانية » .

٣ - إن الطريقة التي تطلب بها الحكومة فتح هذه الاعتمادات لاختلاف كثيرا عن الطريقة التي تقدم بها الميزانية للبرلمان إذ هي في طلب الاعتمادات تمرض الأمر على مجلس الوزراء وبعد إقراره تبث بالطلب إلى مجلس النواب فلا ينقصها إلا أن يصدر بقرار مجلس الوزراء مرسوم فتي تم تصديق البرلمان وأذن بفتح الاعتماد تبين أن يعرض الاذن لتصديق جلالة الملك ليصبح قانونا .

٤ - هذه النتيجة هي التي ينتهي اليها الباحث في موسوعات شراح القوانين الدستورية فيما يتعلق بهذا الموضوع .

فلا يصح بالاعتمادات في فرنسا إلا بقانون . وإذا صرحت بعض القوانين في الأحوال الاستثنائية في غيبة البرلمان بفتح اعتمادات بمراسيم ( ديكر يات ) فهي تحم عرض هذه المراسيم على البرلمان عند انعقاده لاجازتها وإقرارها ( يراجع مؤلف جاستون جيز « الميزانية » وديمي « الجزء الرابع صفحة ٤١٩ » وأسمن جزء ثان « صفحة ٤٢٢ » ) .

٥ - إن في العمل بهذا المبدأ في مصروف الحيلة في تنفيذ الدستور ما قد يدغو إلى التدقيق في طلب الاعتمادات الاضافية .

٦ - من كل هنا :

تري اللجنة باحلام آراء أعضائها

( أولا ) أن اقرار الاعتمادات الاضافية يجب أن يكون بقانون

( ثانيا ) أنه لذلك يجب أن يقدم طلب الاعتمادات بالطريقة التي تقدم بها الحكومة إلى

المجلس كل مشروعات القوانين التي تريد إصدارها أي بمرسوم بعد قرار من مجلس الوزراء ..

وكذلك يجب أن تفضل في سحب الاعتمادات أي أن الحكومة إن أرادت أن تسحب طلب

اعتماد فتمتد فليها أن تسحبه بمرسوم بعد قرار من مجلس الوزراء .

واللجنة بعد هذا تتشرف بعرض ما رأت على المجلس ليقر ما يراه

رئيس اللجنة

سكرتير اللجنة

ويضا واصف

أحمد رمزي

الرئيس — لتتقدم حضرة المقرر بعرض آراء اللجنة بإيجاز لإكثفاء بإثبات التقرير في المصبطة .

المقرر — عهد الى لجنة الشئون الدستورية ببحث موضوع أخذ إذن المجلس في الاعتمادات الاضافية . أليكون بقانون أم بقرار من المجلس ؟ تبحث اللجنة الدستور المصري ورجعت الى ما آخذه في الدستور الفرنسي قرأت أن المادة ١٣٨ من دستورنا تنص على ما يأتي :

« الميزانية الشاملة لايرادات الدولة ومصروفاتها يجب تقديمها الى البرلمان قبل ابتداء السنة المالية بثلاثة شهور على الأقل لفحصها واعتمادها والسنة المالية يعينها القانون » .

وجدت اللجنة أن هذه المادة كافية للتدليل على أن الميزانية يجب أن تصدر بقانون وذلك لأن الدستور نفسه لما أراد أن يضع حكما خاصا في مادة أخرى بالحالة التي لا ينتهي المجلس فيها من بحث الميزانية في الميعاد المحدد عبر عن الميزانية بكلمة قانون إذ جاء في المادة ١٤٢ من الدستور ما نصه :

« إذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ابتداء السنة المالية يعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة . ومع ذلك إذا أقر المجلس بعض أبواب الميزانية أمكن العمل بها مؤقتا » .

.. إن لفظة الميزانية قد ذكرت ضلا في المادة ١٣٨ ولم يقل عند ذكرها أنها تصدر بقانون وإنما ورد ذلك في المادة ١٤٢ فكان ما يجره البرلمان بشأنها هو قانون . وقد وجدت اللجنة أن هذا التفسير منطبق على ما ذكره شرح القانون الدولي والقانون المالي الفرنسي إذ وجدنا في المؤلف الذي وضعه جاستون جيز على الميزانية ما يأتي : « إن تصديق المجلس ، أعني البرلمان على الميزانية كاف وحده لاعتبارها قانونا » وقد نشأ بحث اللجنة من الاعتراض بأن القانون الدستوري في بعض الدول ينص في مثل هذه الاحوال على أن يكون العمل بقانون وفي البعض الآخر لم ينص على ذلك لوجود نص خاص يتعلق باعتبار الميزانية قانونا . ثم انتقلت اللجنة الى بحث مسألة الاعتمادات الاضافية التي هي في الواقع زيادة في ربط المصروفات التي تنحدرت بالميزانية فهي جزء مهم من أقسام الميزانية والاذن بها هو في الواقع زيادة لما ربط بالميزانية أو بمعنى آخر تعديل له . ولما كانت الميزانية قانونا وجب حكما أن يكون التمدل بقانون لأن القانون لا يعمل الا بقانون وهنم نتيجة محتمة .

بحثت اللجنة أيضا في كتب شراح القوانين المالية فوجدت أن الاعتمادات يجب أن تكون بقانون في فرنسا ونص على ذلك في كتاب « جاستون جيز » عن القانون المالي وكتابه « دييجوى » و« انبان » عن القوانين الدستورية فإذا فرض وأجازت بعض القوانين للحكومة في غيبة البرلمان أن تفتح اعتمادا بمرسوم فيجب على الحكومة حتما أن تعرض هذا الاعتماد في بمر مدة معينة على المجلس ليقر المرسوم بقانون أعنى إذا فتح اعتماد بمرسوم في غيبة البرلمان وجب على الحكومة أن تعرضه على البرلمان لأقراره بقانون في بحر خمسة عشر يوما على ما أذكر فاستخلصت اللجنة من كل ذلك أن الاعتمادات يجب أن تكون بقانون ولذلك رأت أن تقدم الاعتمادات بالطريقة التي تقدم بها الحكومة للمجلس كل مشروعات القوانين وكذلك الحال بالنسبة لسحب الاعتمادات . وما أن مهمة اللجنة كانت محدودة فلم تر التعرض لبعض الاعتمادات المطلوبة الآن والنظر في محتها شكلا ولا النظر في الاعتمادات التي سبق إقرارها وهذا ما رأت اللجنة التشرف بعرضه على حضراتكم .

الرئيس — هل توافقون حضراتكم على رأى اللجنة ؟  
أصوات : موافقون .

## مجلس النواب جلسة ٢١ فبراير سنة ١٩٢٧

### تقرير لجنة الحفائية

عن اختصاص مجلس النواب بنظر الاقتراحات برغبات

قر مجلس النواب بمجلسه المتقدمة يوم ١٥ ديسمبر سنة ١٩٢٦ تأليف لجنة الحفائية يبحث ما يأتى :

أولا — هل يجوز للمجلس أن يبدى رغبات أولا ؟

ثانيا — إذا كان له هذا الحق فهل له أن يبدى رغبات مما يدخل في اختصاص مجالس المديرات والبلديات ؟

بحثت اللجنة فيما كلفت به وكانت نتيجة بحثها ما يأتى :

أن تنبى الغموض في هذه المسألة يرجع إلى أن حق اقتراح الرغبات نذكور اقترحة في

اللائحة الداخلية (المواد ٧٢ وما بعدها) ولم يأت به نص في الدستور. فكان هذا الحق مشار خلاف في سنة ١٩٢٤ أمام مجلس النواب الأول بمناسبة اقتراح برغبة قدمه حضرة صاحب السعادة محمد بدرأوى عاشور باشا بفصل مركزي ملخا وشرحين من وجهة الأعمال الادارية عن مديرية الغربية .

رأت لجنة الاقتراحات في ذلك الوقت أن الاقتراح « هو رغبة وأنها مختصة بنظره وقررت عدم قبوله موضوعاً لعدم اختصاص المجلس بنظره لأنه خاص بمسائل إدارية ليس للمجلس عليها من سلطان إلا الهيمنة العامة » ثم قامت مناقشة حضرات النواب بمجلس ١٠ مايو سنة ١٩٢٤ في موضوع حق المجلس في ابداء الرغبات ثم تأجلت المناقشة الى يوم ١٢ مايو وفيه أعلن معالي رئيسه أن مكتب المجلس بحث مسألة الرغبات ووجد أنه يمكن تقديم رغبات بدون أن تكون ملزمة للحكومة : وأخيراً قرر المجلس بالأغلبية أن « الرغبات التي يقرها غير ملزمة للحكومة مع عدم الساس بمبدأ مسئولية الوزارة » وكان رأى الأقلية أن « الرغبات التي يقرها المجلس ملزمة للحكومة » .

ورأى المجلس الحالي إعادة بحث هذا الموضوع من جديد :

### رأى اللجنة

#### عن المسألة الأولى

« هل يجوز للمجلس أن يبدى رغبات أولاً »

قلنا ان حق ابداء الرغبات مذکور صراحة في المواد ٧٢ وما بعدها من اللائحة الداخلية ولم يأت عنه نص صريح في الدستور ونضيف أن حق ابداء الرغبات معترف به للجمعية التشريعية في المادة ١٩ من القانون النظمي اذ نصت هذه المادة على أن «الجمعية أن تبدى رأياً أو رغباتها سواء كان ذلك بناء على طلب الحكومة بالنسبة للمسائل والمشروعات المروضة عليها أو من تلقاء نفسها » ..

ولما كانت هذه الرغبات من جانب الجمعية التشريعية ذات صبغة استشارية وآفى الدستور خلوا منها فقد قام الشك في جواز أن يبدى المجلس النيابي مثل هذه الرغبات بناء على أن المجالس النيابية هيئات تشريع — فليس من شأنها أن تبدى رغبات في عمل من أعمال السلطة التنفيذية



وان حق اشراف المجالس البرلمانية لا يتفق وابداء رغبات يجوز للسلطة التنفيذية صاحبة الشأن أن لاتنفذها . وان ابداء الرغبات كان مفهوما صدوره من الجمعية التشريعية باعتبار أنها هيئة استشارية محضة ولم يصبح الآن متقاع مع السلطة البرلمانية التي يتمتع بها مجلس النواب وأن مبدأ فصل السلطات يحول دون تدخل السلطة التشريعية في أعمال حكومية هي من اختصاص السلطة التنفيذية وحدها . وأن واجب مجلس النواب أن يترك الحكومة تعمل داخل سلطتها واختصاصها بكامل حريتها وهي أعرف بدخائل أمورها من غيرها دون أن يمس ذلك مبدأ المسؤولية الوزارية فلا مسؤولية إلا عند حرية العمل — وأن الدستور قد منح المجلس حق السؤال وحق التحقيق البرلماني وحق الاستجواب الذي يمكن أن يبقعه منح الثقة بالوزارة أو رفضها وكل ذلك حقوق معينة بنص الدستور فلا يمكن التوسع فيها بما ليس فيه — وأخيرا فان مصلحة البلاد تقتضى بعدم تدخل سلطة فيما هو من اختصاص سلطة أخرى وإلا اضطرب النظام وتطلعت الأهمال وضاعت المسؤولية . ذلك بعض ما قيل للحيلولة بين مجلس النواب وبين حق ابداء الرغبات ونتيجته أن ابداء الرغبة من المجلس اعتداء على السلطة التنفيذية ومخالفة للدستور ( راجع مضبطة جلستي ١٠ و ٧١ مايو سنة ١٩٢٤ لمجلس النواب ) .

ولكن التقاليد الدستورية الأوروبية على غير هذا الرأي وتقرر بأن السلطة التي تخولها الدساتير للمجالس النيابية ليست منحصرة في مجرد التشريع وإنما تتناول الرقابة البرلمانية على أعمال الحكومة وتتناول المسؤولية الوزارية وهذان الحقان ينتجان حتما بطبيعتهما وبلا احتياج لنص في الدستور حق مجلس النواب في تكليف الحكومة بالقيام بعمل معين أو باتخاذ خطوة معينة . وإن الدستور المصري يؤيد هذه النظرية تمام التأييد بما قرره من حق المجلس في الاشراف العام على شؤون الدولة ومراقبة سياسة الحكومة فيها ( راجع بالأخص المواد ٤٢ و ٦١ و ١٠٧ و ١٠٨ و ١٣٨ من الدستور ) .

فمن ذلك ترى اللجنة أن لمجلس النواب حق إقرار الرغبات كمجالس النواب الأوروبية التي قررت لنفسها هذا الحق — مع عدم وجود نص صريح عليه في دساتيرها — باعتباره حقا طبيعيا مستمداً من طبيعة النظام البرلماني نفسه . ولو قلنا بنفي ذلك فالتنازع يحرم المجلس من حق هو من أقدس الحقوق النيابية ولم يصبح نظامنا الدستوري كأحدث الأنظمة الدستورية في العالم . وتبادر اللجنة بأن تلاحظ أن الرغبات ليست مفهومة في المجالس النيابية الأوروبية كما يفهمها

البعض هنا من أنها من نوع تلك الرغبات التي كانت تبديها الجمعية التشريعية ولا تكون ملازمة للحكومة . فان رغبات الجمعية التشريعية كانت قريبة من الالتماس يجوز للحكومة أن تقبلها أو أن ترفضها ولكن رغبات المجالس النيابية غير ذلك فاما أن تقبلها الحكومة فتعني بتبنيها أو أن تبارض فيها فيطرح على المجلس مسألة الثقة .

راجع كتاب موريس هريو صفحة ٥٨١ المطبوع سنة ١٩٢٣

(Précis de Droit constitutionnel-par Maurice Hauriou page 581.)

ولهذا كان التعبير عن الأمر الذي تقره المجالس النيابية لابل كلمة « رغبة » كما هو في قانون الجمعية التشريعية أو في لأئحتنا الداخلية الحالية بل بكلمة « اقتراح » .

Motion أو Proposition وما نسميه نحن « اقتراحا برغبة » يسوونه أحيانا في مجلس نواب فرنسا مشروع قرار Projet de résolution وكل هذه التعبيرات تتناسب مع مدلولها ومرماتها . وقد قرروا أن لمجلس النواب الفرنسي حق الاقتراح على رغبة يقدمها أحد أعضائه فتكون بذلك ملازمة للحكومة .

وهذا الحق البرلماني لم يحده الدستور ويجوز استعماله في كل موضوع ما دام في دائرة حق الاقتراح البرلماني .

Droit, d'Initiative parlementaire

فمن المسلم به مثلا أن لمجلس النواب الفرنسي الحق في تكليف الحكومة بتقديم مشروع قانون في أمر معين (أنظر أوجين بيير صفحة ٧٠ نبذة ٦٦ وصفحة ٧٤ نبذة ٧١ فقرة ثانية — طبعة سادسة).

(Eugène Pierre page 70 No. 66 et page 74 No. 71 Parag. II 6me. édition)

وهذا الحق مقرر أيضا لمجلس العموم الانجليزي (« أنظر الكتاب المذكور صفحة ٧٤ » في الملامش آخر تمرة ٤ ) وقرر مجلس النواب الفرنسي مرات عديدة عقب أقرار مشروع قانون تكليف الحكومة بأن تدافع بشدة أمام مجلس الشيوخ عن مشروع هذا القانون حتى يصبح نهائيا . (اسم الجزء الثاني طبعة سابعة لكتاب القانون الدستوري صفحة ٤٦٥) .

(A. Esmein-Droit Constitutionnel-tome II page 465, 7me. édition).

وعلى هذه القاعدة جاز للنواب أن يقترحوا فتح اعتمادات جديدة في الميزانية أو زيادة بعض الاعتمادات كما جاز لهم أن يقترحوا فتح اعتمادات خارجة عن الميزانية .

« كتاب القانون الدستوري لليون دوجي — الجزء الرابع صفحة ٣١٣ طبعة ثانية » .

(Léon Duguit-droit Constitutionnel-tome 4 page 313—2me édition).

وعلى هذه القاعدة أصدر مجلس نوابنا قرارا في ١٥ ديسمبر سنة ١٩٢٦ بمخول الحكومة شارية قطنا في بورصة العقود كما أصدر قرارا في ١١ يناير سنة ١٩٢٧ في الرغبات المقدمة لتخفيض ايجارات الاطيان وصرحت الحكومة بأنها لا تمارض في هذين الاقتراحين .

انما المنوع على المجالس النيابية نظره كاقترح برغبة واصدار قرار فيه هو التمثل في الأمور الادارية البعثة التي هي من اختصاص الحكومة وحدها كاسداء الشكر لبعض الموظفين فان تمة المجالس لا تمنح الا للوزراء وكانظر في حالة موظفين بالثبات لأن قرارات المجالس النيابية يجب أن تكون في مسائل عامة لا في مسائل شخصية ( أوجين بيير ملحق صفحة ٥٦٨ طبعة خامسة ) وهذا لا يحول بين المجلس وبين حقه في مراقبة الحكومة في هذا الصدد عن طريق السؤال والاستجواب .

منى عرفنا ذلك ، علمنا ما لقرارات مجلس النواب في شأن الرغبات من خطر قد يكون في بعض الظروف أعظم خطرا من قراراته في شأن القوانين نفسها .

وقد دل العمل في المجالس النيابية الأوروبية على أن أعضائها يسرفون أحيانا في اقتراح رغبات في مسائل مالية يقرها المجلس فترهق الميزانية وتسبب المعجز فيها ويكون الدافع لتقديم هذه الرغبات اعتبارات انتخابية ، ويزداد هذا الخطر وضوحا اذا علمنا أن رغبات كثيرة تقدم فجأة أثناء نظر الميزانية وينظر المجلس فيها فمدلت اللائحة الداخلية بفرنسا بما ينظم حق الاعضاء في الاقتراحات الخاصة بالشؤون المالية .

وقد جرت تقاليد مجلس عموم إنجلترا بطريقة مستمرة على أن للنواب حق اقتراح كل شيء الا فتح اعتماد أو زيادة في أى باب من أبواب الميزانية وبالجمله فلا يقبل من أن نائب أى اقتراح يرمى إلى زيادة في مصاريف الدولة وأن كل اقتراحات من هذا القبيل متروكة إلى الحكومة وحدها . ( أوجين بيير صفحة ٧٠ الهامش نمرة ٣ ) .

ذلك ما جرى عليه العمل وأقرته التجارب للصصلحة العامة — وزادوا على ذلك أن موضوع الاقتراح يجب أن يكون دستوريا وقانونيا وكل اقتراح يخالف للمستور أو لقانون من القوانين أو لللائحة المجلس لا يصح الاقتراح عليه ورئيس المجلس سلطة مطلقة في هذا الموضوع فمن حقه بل من واجبه أن يمنع عرض أى اقتراح من هذا القبيل على المجلس . واذا فرض أن اقتراحا

قرره أحد من المجلسين وكان مناقضا لنص قانون من القوانين فإن الحكومة لا تأخذ به لأنه ليس من اختصاص السلطة التنفيذية أن توقف العمل بقانون بمجرد طلب أحد المجلسين ( أنظر دوجي جزء رابع صفحة ٣٢٢ وأوجين بيير صفحة ٦٦ وما بعدها نبذة ٦٣ وما بعدها صفحة ٤٢٤ نبذة ٤٥٠ ).

من هنا كله ترى اللجنة أن حق المجلس في تقرير رغبات حق ثابت بمقتضى طبيعة النظام الدستوري وجرى عليه العمل في البلاد المتمتعة بالأنظمة الدستورية الحديثة ولا محل لأن نخرج عنه . وإن قرارات المجلس في هذه الاقتراحات ملزمة للحكومة بالمعنى السالف بيانه .

الآن وقد انتهينا من بحث حق المجلس في الاقتراح على رغباتنا بآن له حق الاقتراح و بأن رأيه ملزم للحكومة فلننظر بعد ذلك في الطريقة التي تجري عليها المجالس في الاقتراح على تلك الرغبات .

الطريقة مقررة عندنا وهي أن يحال الاقتراح على لجنة الاقتراحات و بعد عودته الى المجلس يحيله الى اللجنة المختصة وعند رجوعه ثانية اليه يصدر قرارا بشأنه .

هذه القاعدة مقررة في البلاد الأخرى بضمان بحث الموضوع بحثا وافيا . ولهذا قيل بعدم جواز تعديل نص في اللائحة الداخلية دون أن يأخذ الاقتراح لهذا التعديل سيره الطبيعي ويمر على جميع تلك العجان المختلفة ولا يجوز تكليف مكتب المجلس بعمل هذا التعديل . ( أوجين بيير صفحة ٤٩٤ نبذة ٤٥٠ ) .

أما يوجد نوع من الاقتراحات برغبات لا علاقة لها بالسلطة التنفيذية ولا تمس الدستور أو القوانين أو اللائحة الداخلية لأنها بسيطة في موضوعها وفي مرامها وتسمى بالاقتراحات البسيطة *Simple motions d'ordre* كقترح اسداء الشكر للجيش . أو أن فلانا استحق تقدير الوطن . أو إيفاد وفد برلماني في حفلة . أو حضور الهيئة كاملة عند استعراض الجيش . أو ارسال شكر الى أمة أجنبية . أو نحية رئيس حكومة أجنبية ألى البلاد زائراً فمثل هذه الاقتراحات يمكن أخذ رأى المجلس عليها فوراً بدون حاجة الى مرورها على لجان مختلفة ( أوجين بيير صفحة ٤٩٥ ) .

#### النتيجة

وما تقدم ترى اللجنة ما يأتي :

( أولاً ) ان للمجلس الحق في أن يقترح على اقتراح برغبة وقراره في هذا ملزم للحكومة بقوة مبدأ المسؤولية الوزارية

(ثانيا) يشترط لقبول اقتراح برغبة توفر شرطين أحدهما أن يكون ضروريا وثانيهما أن يكون تنفيذه ممكنا بمعنى أنه لا يرهق الميزانية وأن لا يعطل مشروعا أو مشروعات ألزم منه وذلك كله مع اشتراط أن موضوع الاقتراح غير مخالف للدستور أو القوانين أو لأئحة المجلس الداخلية .  
(ثالثا) تشير اللجنة بأخذ رأى الحكومة فى كل اقتراح قبل الاقتراع عليه .

(رابعا) بعد قبول كل اقتراح يستدعى فتح اعتماد غير وارد بالميزانية يقرر المجلس ما اذا كانت هناك ضرورة ماسة لاتخاذ الاجراءات اللازمة لطلب الاعتماد اللازم له فوراً أو ادراجه فى مشروع الميزانية المقبلة .

(خامسا) اذا لم يتوفر فى الاقتراح شرطا الضرورة وامكان التنفيذ فللمجلس أن يرفضه أو أن يعتبره كهرضة من أحد أفراد المصريين تسرى عليها أحكام المادتين ٢٢ و١١٦ من الدستور.  
عن المسألة الثانية

هل للمجلس أن يبدى رغبات مما يدخل فى اختصاص مجالس المديرية والبلديات .  
ان القانون النظمى نمرة ٢٩ لسنة ١٩١٣ جعل لمجالس المديرية رأيا قطعيا فى بعض المسائل التى تنظرها وجعل لها رأيا استشاريا فى البعض الآخر وأعطاهما الحق فى أن تبدى للمدير ولسلك وزير والمجلس الوزراء رغبات فيما يتعلق بمحاجات المديرية العمومية وعلى الأخص فى شؤون الزراعة والرى وطرق المواصلات والأمن العام والصحة العمومية والتعليم ( تنظر المواد ٣٥ و٣٦ و٣٧ من القانون المذكور ) .

كما أن القوانين واللوائح الخاصة بإنشاء البلديات جعلت من اختصاصها النظر فيما يتعلق بمصالح المدن كهيانة الشوارع والميادين والحدايق العمومية وكلبائه والنور والأسواق والملاهي والأمور الصحية وجعلت لوزارة الداخلية حق التصديق على قراراتها .

( ينظر مثلا الأمر المالى الصادر فى ٥ يناير سنة ١٨٩٠ الخاص ببلدية الاسكندرية — والقانون رقم ٢٠ لسنة ١٩٠٥ الخاص بتشكيل مجلس محلى مختلط بمدينة طنطا — واللأئحة الأساسية للمجالس المحلية الصادرة فى ١٤ يولييه سنة ١٩٠٩ والمعدلة بقرار ١٥ مارس سنة ١٩٢٠ وقرار ٢٩ سبتمبر سنة ١٩٢٤ ) .

ومن هذا كله ترى اللجنة ما يأتى :

(أولا) ان مجالس المديرية والمجالس البلدية والمحلية اختصاصات حددتها القوانين

والوائح وقد أقر الدستور وجودها واختصاصاتها ولم ينص عن حق تدخل السلطة التشريعية أو التنفيذية في شؤونها إلا لمنع تجاوز هذه المجالس حدود اختصاصها أو أضرارها بالمصلحة العامة وإبطال ما يقع من ذلك . ( المادة ١٣٢ و ١٣٣ من الدستور ) .

( فبعد أن سوى الدستور بين السلطة التشريعية وبين السلطة التنفيذية في حق التدخل هذه المجالس صار بعيدا عن الدستور أن تنفرد السلطة التشريعية بالتدخل في أمور ممنوعة عن السلطة التنفيذية نفسها مع أنها هي المهيمنة على هذه المجالس بمقتضى القوانين وأكثر ارتباطا بها من السلطة التشريعية وقبما في كتاب قانون بلجيكا للدستور مؤلفه هنري فان مول Hanri Van-Mol في موضوع رقابة السلطة المركزية في أمور أمثال هذه المجالس ما يأتي :

« وينتج من هذه المبادئ أن ليس السلطة المركزية أن تتدخل في أعمال المديرات أو المرا كز إلا في الأحوال التي يسمح بها القانون » أنظر صفحة ١٤٨ رقم ١٩٥ و صفحة ١٤٤ رقم ١٨٨ وما بعدها .

( ثانيا ) ان مجالس المديرات والبلديات هيئات منحها القوانين حقوقا كانت من اختصاص السلطة التنفيذية لما رآه الشارع من أن هذه المجالس أدرى من غيرها بالنظر في شؤونها وأقدر على تعرف حاجتها الخاصة فاذا اقترح مجلس النواب رغبة من اختصاص هذه المجالس كان معناه تكليف السلطة التنفيذية بأن تتدخل فيما ليس من اختصاصها قانونا أو بعبارة أخرى مخالفة القانون ومصادرة المصلحة العامة .

( ثالثا ) نضيف أن صكرامة السلطة التشريعية تقضى بعدم تقرير اقتراح برغبات من اختصاص تلك المجالس لأنه اما أن يكون هذا الاقتراح من المسائل التي يحق لهذه المجالس قانونا أن تبدي فيه رأيا قطعيًا وعندئذ يجوز لهذه أن تقرر قرارا يهدم اقتراح السلطة التشريعية بقوة القانون واما أن يكون اقتراح السلطة التشريعية في أمر من الأمور التي يجب عرضها على تلك المجالس أو التي يحق لها أن تبدي رغبته فيها وفي هذه الحالة يجوز لهذه المجالس أن ترفض الاقتراح أو أن تبدي رغبة منافية له ولا ندرى بمد ذلك كيف تكره السلطة التشريعية مجلس مديرية أو مجلسا بلديا على أمر من اختصاصها النظر فيه ولا يريانه مفيدا لمصلحتها وما أدرى من غيرها . لهذا كله ترى اللجنة أن ليس لمجلس النواب أن يبدى رغبات في أمور من اختصاص مجالس المديرات والبلديات وذلك لا يمنع ما للمجلس من حق اقتراح القوانين ومن حق المراقبة

العامه ومنها استجواب الحكومة فى شؤون هذه المجالس عند الاقتضاء .  
وبناء عليه يجب ألا يتناول الاقتراح برغبة مسائل تدخل فى اختصاص مجالس المديرىات  
والبلديات والمجالس المحلية .  
فى ١٩ يناير سنة ١٩٢٧

السكرتير  
محمد صبرى أبو علم  
رئيس لجنة الحفائية  
مصطفى النحاس

### ملحق لتقرير لجنة الحفائية

الخلاص باختصاص المجلس بنظر الاقتراحات برغبات

قرر مجلس النواب فى أول فبراير سنة ١٩٢٧ إعادة تقرير لجنة الحفائية عن اختصاص مجلس  
النواب بنظر الاقتراحات برغبات الى اللجنة لبحثه مع وزارة الحفائية وعرض النتيجة عليه  
ليقرر ما يراه

وقد اتصلت اللجنة بمعالى وزير الحفائية نائباً عن الحكومة بمجلسة ٩ فبراير سنة ١٩٢٧ واتصل  
رئيسها أيضا بمعالى اليوم وتم الاتفاق بين اللجنة والحكومة على أن يكون نص الفقرة الأولى من  
النتيجة الواردة بتقرير اللجنة المذكورة كما يأتى :

( أولا ) ان للمجلس الحق فى أن يترع على اقتراح برغبة وفى هذه الحالة اذا لم توافق  
الحكومة على هذه الرغبة أو على تنفيذها فمليها أن تدلى للمجلس الأسباب التى حالت دون  
قبولها أو تنفيذها ليقدرها قدرها مع عدم المساس بمبدأ المسئولية الوزارية .

وهذا النص يتفق تمام الاتفاق مع وجهة نظر اللجنة ؟

١٦ فبراير سنة ١٩٢٧

السكرتير  
(عنه) عمر عمر  
رئيس لجنة الحفائية  
مصطفى النحاس

## مجلس النواب جلسة ١٤ فبراير سنة ١٩٢٧

نص القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢

بإقرار تصفية أملاك الخديو السابق عباس حلمى باشا  
وتضييق ماله من الحقوق

نحن ملك مصر

بعد الاطلاع على أمرنا الكريم الصادر فى ١٥ شعبان سنة ١٣٤٠ (١٣ أبريل سنة ١٩٢٢)  
يوضع نظام توارث عرش المملكة المصرية ؛  
وبما أن الأحوال تقضى بإقرار ما قامت به السلطة العسكرية البريطانية فى ظل الأحكام  
العرفية من تصفية أملاك عباس حلمى باشا الخلوغ من الخديوية المصرية ؛  
وبما أنه يحسن من جانب آخر أن يضيق من الحقوق التى يجوز لعباس حلمى باشا أن يباشرها  
فى هذه البلاد فى المستقبل ، محافظة على النظام الموضوع لتوارث العرش ،  
وبعد موافقة رأى مجلس الوزراء ؛  
رسمنا بما هو آت :

مادة ١ — جميع التصرفات الخاصة بالأملاك التى صفيت باعتبارها مملوكة للخديو السابق  
عباس حلمى باشا فى الديار المصرية و يدخل فيها البيع والتحويل والنقل وغير ذلك من اجراءات  
تصفية الأملاك المذكورة يقرها هذا القانون و يعتبرها صحيحة نافذة لازمة نهائية تلقاء عباس حلمى باشا  
أو أى شخص آخر .

وعلى ذلك فلا تقبل ولن تقبل أمام أية هيئة قضائية فى الديار المصرية أية دعوى رفعت ولم  
يحكم فيها ، أو ترفع فيما بعد ، من عباس حلمى باشا أو من أى شخص آخر ويكون الفرض منها  
بالذات أو بالواسطة بإبطال أى تصرف أو إجراء من التصرفات أو الاجراءات المذكورة أو الرجوع  
فيه أو تعديله و يجب على المحكمة حتماً و بحكم القانون رفض مثل هذه الدعوة أياً كانت الحالة  
التي هى عليها .

مادة ٢ — يحرم على الخديو السابق عباس حلمى باشا أن يهبط الاراضى المصرية فاذا فعل  
أعادته السلطة التنفيذية فوراً إلى الحدود .



ولا يجوز له أن يباشر فيها بنفسه أو بواسطة غيره أى حق من الحقوق السياسية أو أن تكون له يد على مال ثابت أو منقول أو أن يمتلك مثل ذلك المال بمقد من عقود المعارضة أو التبرع إلا أن يكون ذلك بطريق الارث الشرعى أو بحكم حق مكتسب من قبل كما لا يجوز أن يكون له استحقاق فى أى وقف ينشأ فيها منذ الآن أو أن يقبض فيها أى مبلغ أو أن يتولى فيها نظارة وقف أو وصاية أو قيامة أو وكالة أو أى عمل آخر من هذا القبيل أو أن يتقاضى فيها أمام أية هيئة قضائية بنظر واسطة الجهة المنصوص عليها فى المادة الرابعة .

مادة ٣ — يصادر لجانب الحكومة كل مال منقول أو ثابت وكل مبلغ أو اعتماد اكتسب خلافا لحكم الفقرة الثانية من المادة السابقة .

أما ماعدا ذلك من الأموال المنقولة والثابتة والمبالغ والاعتمادات التى تؤول الى عباس حلى باشا فنضبطها بالطرق الادارية الجهة المنصوص عليها فى المادة الآتية وتبيع الأموال المنقولة أو الثابتة بالزاد . ويضاف صافي المتحصل من إدارة وتصفية الأموال المذكورة والمبالغ والاعتمادات سنويا إلى حساب عباس حلى باشا أو أى شخص آخر تؤول اليه حقوقه ويعلن عن قيمة هذا الصافي فى « الجريدة الرسمية » .

وكل مبلغ لا يطالب به المذكورون فى بحر سنة من تاريخ الاعلان المشار اليه يسقط الحق فيه ويؤول إلى خزانة الحكومة .

مادة ٤ — يمتن مجلس الوزراء الجهة الحكومية التى يعهد اليها بالقيام بالاجراءات المنصوص عليها فى المواد السابقة ويناط بها بوجه عام أن تتولى وتدير جميع مالىات حلى باشا وما عليه من الحقوق والمصالح وأن تنوب عنه فيها نيابة صحيحة وذلك فى حدود هذا القانون ووفق أحكامه .

مادة ٥ — على وزرائنا كل فيما يخصه تنفيذ هذا القانون ويكون وزير الداخلية والمالية على الأخص مأذونين بأن يصدرا ما يقتضيه ذلك التنفيذ من التدابير .

ويجبرى العمل بهذا القانون من تاريخ نشره فى الجريدة الرسمية .

صدر بمرأى رأس التين فى ٢٢ ذى القعدة سنة ١٣٤٠ (١٧ يولية سنة ١٩٢٢)

المرسوم الصادر فى ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤

عن تصفية أملاك الخديو

نصن فؤاد الأول ملك مصر

بعد الاطلاع على المادة ٤١ من الدستور

وبعد الاطلاع على القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص باقرار تصفية أملاك الخديوي السابق عباس حلمي باشا و بتضييق ماله من الحقوق ؛

ونظرا لأن المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ قضت بأن الخديوي السابق عباس حلمي باشا لا يجوز له أن يتقاضى أمام أية هيئة قضائية بنزير واسطة الجهة المنصوص عليها في المادة الرابعة من القانون المشار إليه ؛ ولأنه قد قام شك في تأويل هذه المادة ومن الضروري المبادرة إلى إزالة هذا الشك بنص تشريعي ؛

وبعد موافقة رأى مجلس الوزراء ؛

رسمنا بما هو آت :

مادة ١ — الحكم الوارد في المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ قاضيا بأن الخديوي السابق عباس حلمي باشا لا يجوز له التقاضى أمام أية هيئة قضائية بنزير واسطة الجهة المنصوص عليها في المادة الرابعة منه يجب أن يؤول على أن الجهة الحكومية المشار إليها وحدها صفة النيابة عن الخديوي السابق في جميع حقوقه ومصالحه مالية كانت أو شخصية في كل دعوى وفي كل اجراء مهما كان نوعها وأمام أية هيئة قضائية في البلاد ، وعلى أن الخديوي السابق ليس له في أى حال من الأحوال أن يتقاضى باسمه شخصا أو بواسطة دائرته أو بواسطة حارس أو مصف أو مدير أو أى شخص آخر وسواء كان مدعيا أو مدعى عليه أو بأية صفة أخرى .

وبناء على ذلك :

( أولا ) فكل دعوى رفعها الخديوي السابق أو رفعت عليه وكل اجراء اتخذته أو اتخذت ضده سواء كان ذلك باسمه شخصا أو كان باسم دائرته أو بواسطة حارس أو مصف أو مدير أو أى شخص آخر أو بواسطة أى واحد من هؤلاء يجب أن يقضى بعدم قبولها أو برفضها حتما ومن تلقاء المحكمة نفسها إيا كانت الحالة التي عليها الدعوى من غير أن يترتب على ذلك اختلال بما لدى الشأن من الحق في تجميد الدعوى أو الاجراء السابق ذكرها ضد الجهة الحكومية المشار إليها أو بواسطة تلك الجهة .

( ثانيا ) جميع الأوراق التي تعلن على يد محضر وأعمال الاجراءات مهما كان نوعها لمصلحة الخديوي السابق أو ضده لا يسوغ قبولها أو اعلانها أو تنفيذها إلا إذا صدرت بناء على طلب الجهة المشار إليها أو ضدها ،

مادة ٢ - على وزراء الداخلية والمالية والمحاسبة تنفيذ هذا القانون كل فيما يخصه . ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية .

ويعرض هذا القانون على البرلمان في أول اجتماع له  
صدر بمرأى عابدين في ٢ جمادى الثانية سنة ١٣٤٣ ( ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ ) .

### مذكرة تفسيرية

عن القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص بتصفية أملاك  
الخدو السابق عباس حلى باشا وأضييق ماله من الحقوق

ينص المشروع على :

- (١) الموافقة على التصفية التي عملت لأمالك الخديو السابق وجعلتها نهائية .
  - (٢) عدم قبول أية دعوى قضائية سواء أكانت مرفوعة أم مترفع فيها بعد وكان المقصود منها الغاء أو سحب أو تعديل أعمال هذه التصفية .
  - (٣) تسليم الناتج من هذه التصفية الى صاحب الشأن والموافقة على سقوط حقه فيه لصالح الحكومة في حالة امتناعه عن استلامه في مدة خمس سنوات .
  - (٤) منع الخديو السابق من السكن أو الإقامة في الأراضي المصرية .
  - (٥) حرمانه من التمتع بحقوقه السياسية في مصر ومن القيام ببعض وظائف شرعية وكذلك من حق امتلاك أموال منقولة وغير منقولة .
  - (٦) القيام في المستقبل بإدارة وتصفية ما يمكن أن يكون له من أموال نقدية أو غير نقدية سواء آلت اليه بالوراثة الشرعى أو من طريق الحق المكتسب على أن يتبع في ذلك نفس النظم التي اتبعت في التصفية السابق اجراؤها .
- من المعلوم أن تصفية أملاك الخديو السابق كانت بناء على اعلانات صادرة من السلطة العسكرية الإنجليزية بتصفية أموال الأعداء ويظهر أن عملية التصفية قد تمت فيما يخص المطالبات المستحقة له قبل النير وأما فيما يتعلق بما عليه من ديون فلا يزال منها بعض مسائل تحت البحث لم يفصل فيها بعد كالدين الهام الذى يطالب به الأمير محمد عبد المنعم أباه ، وعلى ذلك لا يمكن إصدار القانون الخاص بهذا الموضوع قبل التحقق من صافي التصفية .

ويجب من جهة أخرى على الحكومة الإنجليزية التي تباشر بنفسها هذه التصفية أن تكون قد قبلت التواعد القائم عليها هذا المشروع لا سيما فيما يخص بسقوط حق صاحب الشأن في تلك الاموال لصالح الحكومة المصرية كما أنه ينبغي أن تكون على اتفاق مع هذه الحكومة على كيفية تنفيذ هذا القانون .

وبناء على هذا الاعتبار يجب أن يفصل فيما لو كانت المبالغ الناجمة من التصفية والتي دفع الحارس القضائي لأموال الأعداء جزءا منها الى الخزينة الإنجليزية ينبغي تحويلها الى خزينة الحكومة المصرية لتسليمها فيما بعد عند ما تحين الفرصة الى الخديو السابق أو أن للحكومة الإنجليزية أن تتكفل بتأدية ذلك مباشرة على أنه لا يمكن ايضا إيداع المبالغ المذكورة في إحدى المصارف الأجنبية لحساب الخديو السابق .

وليست المادة الأولى من هذا المشروع في حاجة إلى شرح أو تعليق .  
ينبغي أن يلاحظ أنه اجتنب كل إشارة إلى الاعلانات والأحكام العرفية إذ أن الاعتراف بهذه متروك لقانون التضمنات الذي لا يزال موضوع بحث الحكومتين المصرية والإنجليزية .  
أما المادة الثانية فيلاحظ أولا ان اللجنة الاستشارية قد طرحت جانباً الاقتراح الموجود في المشروع التهميدي السابق عرضه عليها بشأن تسليم الخديو السابق المبالغ المذكورة على شرط أن يعتمد التصفية التي حصلت لأن هذا الشرط يمكن في الحقيقة أن يضعف من قوة القانون ، ومن جهة أخرى فإن القيمة القانونية لهذا الاعتماد قابلة جدا للأخذ والرد . لذلك فضل اعتبار مجرد تسليم تلك المبالغ إبراء ذمة المصفين .

وفى المشروع التهميدي أيضا على أن صافي التصفية يصبح حقا مكتسبا للحكومة المصرية إذا امتنع الخديو السابق عن إعطاء الخالصة اللازمة في مدة ستة شهور .  
غير أن اللجنة الاستشارية رفضت هذا الاقتراح أيضا لأن الأصل في تصفية أموال الخديو السابق لم يكن المصادرة وإنما هو التصفية الجبرية منع حفظ حقوقه في حاصل التصفية .  
وعلى ذلك فالمسألة حق للخديو السابق قبل المصفي لا يمكن زواله إلا بأحدى ثلاث : بدفع المبالغ لصاحب الشأن ، أو يتنازل هذا عنه ، أو بسقوط حقه فيه بمضى المدة القانونية .  
أما والدين الذي للحكومة من نوع خاص فإن اللجنة رأت أنه في الامكان إنقاص المهلة المادية لسقوط الحق إلى خمسين سنوات بالنسبة لرأس المال وإلى سنة بالنسبة للفائدة التي رأت من العدل .

احتسابها بواقع ٣ ٪

والمادتان الثالثة والرابعة تقرر أن مركز الخديو السابق في مستقبل الآيام :

محظور عليه التوطن بالأراضي المصرية أو الإقامة فيها وعلى الحكومة تنفيذ هذا القانون بالقوة إذا اقتضى الحال .

محظور عليه أيضا التمتع بحقوقه السياسية أو القيام بنظارة أو قاف أو بوظائف وصاية أو قوامة أو وكالة أو ما شابه ذلك .

أما فيما يخص بحق تصرفه في أمواله فقد نص المشروع التمهيدى السالف الذكر على حرمان الخديو السابق بالمرّة منه مستميرا النص بالحرمان من كل حق مدنى من قانون فرنسى قديم ، إلا أن اللجنة رأت أن هذا النص ( الوارد فى القانون الفرنسى لأسباب خصوصية جدا ) يمكن أن يس الحقوق الشرعية لعائلة الخديو السابق ولذا ثنيه ، ويمكن كذلك أن يقيد بطريقة غير عادلة مدينه ففرقت بين الأموال المملوكة والحقوق المكتسبة أو المورثة بالطريقة الشرعية .

واقترحت بناء على ذلك أن يحرم الخديو السابق من حق التملك في مصر وقبول الهبة وطلب إدخاله في ريع وقف سيشرع في وقفه . وفى حالة مخالفته لذلك تصادر الأملاك والريع المذكور .

أما فيما يتعلق بالأموال المستحقة له سواء أكانت حقا مكتسبا قد تحقق أم لم يتحقق بعد كما هى الحال فى انتقال ريع له وقف سابق أم آلت اليه عن طريق الميراث الشرعى فإن اللجنة ترى ضرورة التمسك بالطريقة التى سبق اتباعها أى ايداع جميع هذه الأموال بين يدي إدارة رسمية تدبرها وتباشر التصفية وتحفظ الصافي منها لحساب الخديو السابق وتحت تصرفه أو تصرف ورثاءه حتى انتهاء مهلة السنوات الخمس المقررة لسقوط الحق .

أما الإدارة الرسمية التى لابد من وجودها لتنفيذ باقى نصوص القانون وتشيل مصالح الخديو السابق بصفة عامة سواء كانت تلك المصالح مطلوبات أو زمامات فتشكل ( كنص المادة الخامسة ) بقرار من مجلس الوزراء .

والمادة الأخيرة تحول لوزيرى الداخلية والمالية الحق فى إصدار القرارات اللازمة لتنفيذ هذا القانون .

وقد كان المشروع التمهيدى السابق الذكر يبيح التوسع فى كل أو جزء من المواد الخاصة بنفى الخديو السابق ويحرمانه من الحقوق المدنية المختلفة وفى تطبيقه هنا الحرمان على أسلافه وذرائبه

وأشقاؤه وشقيقاته أو أنسابه عدا ولي عهد المملكة المصرية ولكن اللجنة الاستشارية التشريعية رأت بالإجماع أنه لا يمكن قانونا قبول هذا الاقتراح ولا حظت أن هذا النوع من التفويض التشريعي الذى يسلّم للهياة التنفيذية بسلطة غير محدودة لا يتفق مع المبادئ العامة القانونية . والحقيقة أن هذا النوع من التفويض لا يمكن التسليم به إلا إذا نص القانون بصفة واضحة ومحدودة على الشروط الفعلية والقانونية التى يمكن بمقتضاها أن تستعمل الهياة التنفيذية ذلك التفويض ومن جهة أخرى فإن مشروعية أحكام هذا المشروع تنحصر فى حرمان الخديو السابق من توارث عرش مصر بموجب الأمر الملكى الصادر فى ١٣ ابريل سنة ١٩٢٢ لأن هذا الحرمان شخصى لا تسرى نتائجه على غيره . أما أعضاء العائلة الخديوية المنوه عنهم فى هذا الاقتراح فهم يتمتعون فعلا بكافة الحقوق المشروعة المعترف بها قانونا لكل المصريين كما أنهم يتمتعون بالنظام الخاص بالعائلة المالكة المقرر بقانون نمره ٢٥ سنة ١٩٢٢

وبناء على ذلك لا يمكن حرمانهم من حقوقهم العامة والخاصة الا بتطبيق قانون آخر وفى حالة مخالفتهم لمواد خاصة فى هذا القانون الخاص ؟  
الاسكندرية فى ٦ يوليه سنة ١٩٢٢

### مذكرة إيضاحية

عن المرسوم الصادر فى ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بتصفية أملاك الخديو  
إن نص المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص باقرار تصفية أملاك الخديو السابق عباس حلمى باشا وتضييق ماله من الحقوق لم يفسر على الدوام بالمعنى الذى قصده واضع القانون .

فانه وإن كانت المادة المشار اليها تقضى صراحة بأن الخديو السابق لا يجوز له التقاضى أمام أية هيئة قضائية بغير واسطة الجهة المنصوص عليها فى المادة الرابعة منه إلا أنه قد ذهب بعضهم إلى أن هذا التحريم لم يكن مطلقا وأنه من اللازم التفرق بين المصالح الايجابية أو السلبية الناشئة عن الحقوق المعترف بها بموجب القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ وبين الحقوق المقول عنها إنها شخصية . وأن الحرمان من هذا الحق يجب أن يكون محصورا فى حدود الغرض الذى رعى اليه القانون أى توصلا لضمان النظام الذى وضع لتوارث العرش . وأن اللجنة المشكلة لتطبيقا للمادة

الرابعة من القانون اختصاصها بمحدد تحديدًا بينا ، وأنه فيما عدا هذا الاختصاص يجوز للخديو السابق أن يتقاضى أمام المحاكم سواء باسمه أو بواسطة دائرته أو أى شخص ينوب عنه .

ونظرا لما لهذا الموضوع من المساس الكلى باستتباب النظام العام ومصالحة العرش ، فالحكومة ترى من الواجب عليها أن تحدد المعنى الذى يجب فهمه من نص المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ بنص تشريعى ، ولهذا السبب قد وضع مشروع القانون المرفق بهذا فى عهد الوزارة السابقة والغرض منه ضمان تفسير هذا النص تفسيراً يوافق قصد الشارع .

ولما كان من اللازم الاسراع فى اصدار هذا القانون التفسيري نظرا لوجود قضايا مطروحة الآن أمام المحاكم تقترح إصداره بمرسوم له قوة القانون على أن يعرض فيما بعد على البرلمان تطبيقاً للمادة ٤١ من الدستور على أن الظروف التى وضع فيها القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ تؤيد النص الصريح الوارد فى المادة الثانية منه بمعنى أن الخديو السابق لا يجوز له مطلقاً التقاضى لأى سبب كان وأمام أية هيئة قضائية كانت فى القطر المصرى وأن الذى يمثل أمامها فى جميع الأحوال هى الجهة الحكومية التى تعينت لهذا الغرض . فلهذه الجهة وحدها الصفة فى أن تتراض عنه فى موضوع الدعوى أو أن تقدم دفوعاً فرعية بعدم الاختصاص أو غير ذلك من المسائل التى ترى تقديمها لمصلحة الدفاع عن الخديو السابق ، كما أن لها أيضاً أن ترفع الدعاوى التى ترى لزوماً لرفها صيانة لمصالح الخديو السابق فى مصر .

وبما أن مرسوم القانون المروض الآن هو تفسيري فمن المفهوم أن يكون له حتماً تأثير على الدعاوى المطروحة الآن أمام المحاكم التى لم ترفع طبقاً للقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ ؛

وعليه فالدعاوى التى لم ترفع بشكل صحيح مهما كانت الحالة التى هى عليها يجب أن يتقرر عدم قبولها ورفضها حتماً ومن تلقاء نفس المحكمة وهذا من غير مساس بما للوى الشأن من الحق فى تجديد دعاويهم طبقاً للقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ حسب التفسير الموضح آنفاً بمعنى أنه يجب رفضها ضد أو بناء على طلب الجهة الحكومية المعنية خصيصاً لتمثل مصالح الخديو السابق أمام المحاكم بمصر .

رئيس مجلس الوزراء

أحمد زبور

### تقرير لجنة الحقانية

عن المرسوم الصادر بتاريخ ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ عن تصفية أملاك الخديو  
احال المجلس بتاريخ ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٦ على لجنة الحقانية المرسوم بقانون الصادر في ٢٩  
ديسمبر سنة ١٩٢٤ عن تصفية أملاك الخديو السابق لبحثه وتقديم تقرير عنه وبعد أن خصته  
لجنة فرعية نظرت اللجنة العامة في ست جلسات بتاريخ ٥ و ١٢ و ١٩ و ٢٣ و ٣٠ يناير سنة ١٩٢٧  
و ٣ فبراير الجارى فتبينت ما يأتى :

صدر المرسوم بقانون المشار اليه بناء على أنه قد قام شك في تأويل المادة الثانية من القانون  
رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص بالقرار تصفية أملاك الخديو السابق عباس حلمى باشا وتضييق ماله  
من الحقوق .

وقد أرادت اللجنة أن تعرف سبب هذا الشك والداعى إلى إصدار المرسوم الآنف الذكر  
لتفسير المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ فوجت أن السبب في إصدار مرسوم التفسير  
يرجع إلى أن سمو الأميرة إقبال هاتم رفضت دعوى أمام محكمة مصر الابتدائية الأهلية تحت نمرة  
٧١٢ سنة ١٩٢٣ وحكم لها بتاريخ ١٥ مايو سنة ١٩٢٣ على سمو عباس حلمى باشا بمبلغ وبأن يسلم  
الأشياء المودعة بالبنك الأهلى عيناً مع تثبيت الحجز المتوقع تحت يد وزارة المالية فاستأنف سموه  
هذا الحكم بتاريخ ٢٨ يوليى سنة ١٩٢٣ وتفيد الاستئناف بنمرة ١٢٢٠ سنة ٤٠ قضائية وفى أثناء  
نظره رفع وكيل سمو الأميرة إقبال هاتم مسألة فرعية بعدم قبول الاستئناف لأن الخديو السابق  
لا يملك أن يرفع الاستئناف تنفيذاً للقانون رقم ٢٨ سنة ١٩٢٢ وليس له بموجب هذا القانون أن  
يتقاضى باسمه أمام المحاكم بأية صورة كانت فحكمت محكمة الاستئناف بتاريخ ٢٦ ابريل سنة ١٩٢٤  
برفض الدفع الفرعى الذى رفضه سمو الأميرة المستأنف عليها و بقبول الاستئناف وحددت جلسة  
لنظر الموضوع وقد بلت المحكمة حكماً برفض الدعوى على أنه « لا يمكن قبول مذهب المستأنف  
عليها وتأويل معنى القانون بأنه لا حق لسمو الخديو السابق مطلقاً فى الدفع عن نفسه حتى فى كل  
القضايا الشخصية المحضة فان ذلك ليس من غرض القانون » وعلى أن الخصومة القائمة بين سمو  
عباس حلمى باشا وبين سمو الأميرة إقبال كانت قضايا شخصية محضة لا يتناولها القانون رقم ٢٨  
لسنة ١٩٢٢ .



فرغت سمو الأميرة اقبال هاتم التماس عن هذا الحكم قيد بالجدول العمومي بتمرة ٨٨٥ سنة ٤١ قضائية وقضت فيه محكمة الاستئناف غايبا بقبوله وبالنفاذ الحكم الاستئنافي الصادر بتاريخ ٢٦ ابريل سنة ١٩٢٤ . (وكان ذلك بتاريخ ٣١ مايو سنة ١٩٢٤ )

فرغ سمو عباس حلمي باشا بعد ذلك معارضة في الحكم المذكور فقضت محكمة الاستئناف بتاريخ ٩ سبتمبر سنة ١٩٢٤ بقبول المعارضة وبالنفاذ الحكم الغيابي المعارض فيه وبرفض التماس المرفوع من سمو الأميرة اقبال هاتم . بعد ذلك صدر مرسوم بقانون بتاريخ ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بتفسير المادة الثانية من القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ وهو القانون المروض على لجنة الحاقية ويقضى في تفسيره للقانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ « بأن كل دعوى رفعها الخديو السابق أو رفعت عليه وكل اجراء اتخذه أو اتخذ ضده سواء كان ذلك باسمه شخصيا أو كان يدم دائرته أو بواسطتها أو باسم حارس أو مصف أو مدير أو أى شخص آخر أو بواسطة أى واحد من هؤلاء يجب أن يقضى بعدم قبولها وبرفضها حتما ومن تلقاء المحكمة نفسها أيا كانت الحالة التي عليها الدعوى من غير أن يترتب على ذلك اخلال بما لذى الشأن من الحق في تجديد الدعوى أو الاجراء السابق ذكرها ضد الجهة الحكومية المشار اليها أو بواسطة تلك الجهة » الخ .

تحدد ير في الدعوى بعد ذلك أمام محكمة الاستئناف لحسنت بتاريخ ٢٥ يناير سنة ١٩٢٥ « بالنفاذ الحكم المستأنف ورفض دعوى سمو الأميرة اقبال هاتم وحفظ حقها في تجديد دعواها ضد اللجنة الحكومية المذكورة بأسباب هذا الحكم » وذلك اعتمادا على الرسوم الأخير الصادر في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ .

#### بحث اللجنة

قبل أن تبحث اللجنة فيما اذا كان الرسوم بقانون الصادر في ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ ادى مفسرا حقيقة لمنطوق القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ أو أنه خالف بعضها من أحكامه بزيادة أو بخفض أو بتضييق يجب البحث ابتداء في هل تفسير هذا القانون يحصل بطريق التشريع المادى ؟

قضت المادة ١٦٨ من الدستور بما يأتى :

« تعتبر أحكام القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ الخاص بنصفية أملاك الخديو السابق عباس حلمي باشا وتضييق ماله من الحقوق كأن لها صبغة دستورية ولا يصح اقتراح تنقيحها » .

وعلى ذلك يكون القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ جزءاً من الدستور فما هي الطريقة لتفسير نص من نصوص الدستور؟

رجعت اللجنة لأعمال لجنة الدستور فوجدت أن لجنة المبادئ قررت في المشروع الذي رفعته اللجنة العامة أن اقتراح تفسير الدستور أو تعديله يكون للحكومة ولكل من المجلسين ويكون التعديل على مرحلتين إلى آخر ما جاء بالقرار ١٢٠ من مشروعها ونصت في التقرير الذي اصحبهته بالمشروع على أن التفسير والتعديل سواء في الحكم غير أنه لما عرض مشروعها على اللجنة العامة بمجلسة ٢٤ أغسطس سنة ١٩٢٢ دارت مناقشة حول التسوية بين التفسير والتنقيح في الطريقة والمفهوم من المناقشة أن الخلاف كان قائماً حول مسألتين هما حالة اختلاف المجلسين فيما بينهما أو فيما بينهما وبين الحكومة .

وانتهت المناقشة على أنه عند اختلاف المجلسين في تفسير نص من نصوص الدستور يجتمعان ويكون قرارهما بالأغلبية العادية غير أنه عند وضع الصيغة النهائية لمشروع الدستور لم يوضع حكم خاص لحالة التفسير واقتصر على وضع المادة ١٤٦ من مشروع الدستور التي أصبحت ١٥٦ في الدستور وهي خاصة بطريقة تنقيح الدستور

إن سكوت هذه المادة عن موضوع التفسير دفع لجنة الحفائية إلى البحث فيما هو متبع في البلاد الأخرى بشأن التفسير فوجدت أن نص المادة ١٥٦ من الدستور يتفق مع نص المادة الثامنة وراجع ليون ديجي جزء رابع ص ٥٤٢ من القانون النظامي الفرنسي الصادر في ٢٥ فبراير سنة ١٨٧٥ فإن نص المادة الثامنة المذكورة خاص بطريقة تنقيح الدستور الفرنسي ومع ذلك فقد سار العمل في فرنسا على أن تفسير الدستور يكون بالطريقة التي يحصل بها تنقيح الدستور نفسه (راجع أوجين بيير نبذة ٧ طبعة ١٩٢٤) . (Eugène Pierre, No. 7, édition 1924.)

وراجع ليون ديجي جزء رابع ص ٥٤٢

(Léon Dugint, Droit Constitutionnel, tome 4, page 542, 2me, édition.)

ويظهر اللجنة الحفائية أن الأخذ بهذه القاعدة متفق مع المبادئ القانونية للأسباب الآتية:  
أولاً — أنه مما لا نزاع فيه في قواعد تفسير القوانين تفسيراً تشريعياً أن السلطة التي يجوز لها أن تفسر قانوناً هي السلطة التي تملك إصدار هذا القانون .

( انظر أوبري ورو الجزء الأول ص ١٨٦ نبذة ٣٩ وما بعدها طبعة خامسة وبودرى لا كانتنري )

وهوك فوركاد كتاب الاشخاص الجزء الأول ص ١٩٨ نبة ٢٥٥ الطبعة الثانية ) .

Aubry&Rau, tome I, page 186, No. 39, 5 me. édition et G. Baudry-Lacantineri  
& M. Houques-Fourcade, tome I, page 198, No. 255, 2 me. édition.)

ومضى كانت السلطة التى تفسر قانونا هى السلطة التى تضعه كان لمجلس النواب والشيوخ أن يفسرا بالطريقة التشريعية قانونا عاديا ولكن القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ قد أصبح جزءا من الدستور بنص المادة ١٦٨ منه وصار بذلك قانونا دستوريا فلا يجوز تفسيره بالطريقة التى تفسر بها القوانين العادية وانما يجب تفسيره بالطريقة المنصوص عنها فى المادة ١٥٦ من الدستور أى بالطريقة التى ينقح بها الدستور .

ثانيا — ان هذه القاعدة التى ذكرناها تتفق مع روح الدستور نفسه ومع المعقول لأن فيها ضمانا أكيدا بعدم الخروج عن تفسير صحيح يتفق مع روح أصل القانون لأنه قد يخشى أن يأتى تفسير يناقض حكما من أحكام أصل الدستور تحت سنار التفسير وهذه المناقضة تكون بلا شك تنقيحا لنص من نصوص الدستور فلضمان عدم الخروج عن أحكامه يجب أن يكون التفسير بنفس الطريقة التى ينقح بها الدستور .

ثالثا — ان التفسير ليس الاتحديدا لمعنى من معان متعددة يحتملها النص ومضى كان الأمر كذلك وجب أن تكون السلطة التى تحدد أحد معانى النص هى السلطة المخول لها تنقيح الدستور بتعديل أو حذف أو اضافة فى أحكامه .

لهذه الأسباب رأيت اللجنة باجماع الآراء أن المرسوم بقانون الصادر بتاريخ ٢٩ ديسمبر سنة ١٩٢٤ بتصفية أملاك الخديوى أتى مخالفا للدستور لصدوره من جهة لا تملك تفسير نص دستورى . وقد اتصلت اللجنة فى جلستين من جلساتها بوزارة الحفانية وأبدى سعادة مندوبها أن « لا اعتراض عند الوزارة على وجهة نظر اللجنة من اعتبار المرسوم غير دستورى » .

وعلى هذا يكون هذا المرسوم بقانون باطلا دستوريا وتقرح اللجنة أن يقرر المجلس عدم المرافقة عليه لمخالفته للدستور ومع هذا نصا المرسوم والقانون السالف ذكرهما ؟

٨ فبراير سنة ١٩٢٧

رئيس لجنة الحفانية

السكرتير

مصطفى النحاس

محمد صبرى أبو علم

## مجلس الشيوخ جلسة ٧ مارس سنة ١٩٢٧

### تقرير لجنة الطعون

#### عن الطعن المقدم ضد فضيلة السيد محمد على البيلادى

بتاريخ أول سبتمبر سنة ١٩٢٦ تقدمت عريضة ممن يدعى الشيخ عباس طه الحامى وأحد علماء الأزهر الساكن بزعم النوى قسم الدرب الأحمر إلى دولة رئيس مجلس الشيوخ ضمنها أن فضيلة العضو لم تتوفر فيه الشروط اللازمة لاعتباره من كبار العلماء فيكون تعيينه بمجلس الشيوخ مخالفاً للمستور فأحال المجلس هذا التبليغ على لجنة الطعون لمحصه وتقديم تقرير بما تراه وقد فحصته وقدمت تقريرها بسقوط عضوية فضيلته .

ولما عرض على المجلس وكان لنظر هذا الطعن ارتباط بنظر الطعن المقدم ضد فضيلة الشيخ على سليمان وطلب هذا الأخير التأجيل ليرد على تقرير اللجنة وقرر المجلس قبول طلبه مع تقديم ملحوظاته إلى اللجنة رأى أيضاً تأجيل النظر في هذا الطعن لارتباطهما بموضوع واحد وإعادته إلى اللجنة لبحث ما عسى أن يقدمه حضرة العضو المطعون فيه من الملاحظات بناء على ذلك أعيدت الأوراق للجنة وقدم فضيلة العضو المطعون فيه تقريراً لها أهم ملجاء فيه أن القانون الذى صدر بتاريخ ٥ مارس سنة ١٩٠٧ نص فى المادة الثامنة منه على تشكيل مجلس إدارة الأزهر من ستة من العلماء اثنين من أكابر علماء الخفية واثنين من أكابر الشافعية واثنين من أكابر المالكية وأنه تطبيقاً لهذه المادة صدر لفضيلة شيخ الجامع الأزهر أكرم كريم بتاريخ ٧ مارس سنة ١٩٠٨ بتشكيل ذلك المجلس من ستة أحدهم فضيلة السيد محمد على البيلادى فهو بهذا الأمر الكريم معتبر من أكابر العلماء . ويلاحظ أنه عين قبل ذلك فى مجلس إدارة الأزهر بالتطبيق للأمر الصادر فى ٢٠ محرم سنة ١٣١٤ ( أول يولييه سنة ١٨٩٦ ) التى نصت المادة الخامسة منه على تشكيل هذا المجلس من خمسة أعضاء غير الرئيس منهم ثلاثة من أفاضل علماء الأزهر واثنان من العلماء الموظفين كان فضيلته أحدهما .

وبمناقشة اللجنة فى ذلك رأى حضرة صاحب المعالى محمد شفيق باشا أن هذا الأمر الكريم أكسب فضيلة العضو صفة أنه من أكابر العلماء ولا يجوز البحث فى صحة التعيين أو عدمها لأن

قوانين الأزهر خلو من أية طريقة يمكن بها الطعن على هذا التمين فلا يقاس هذا على التمين  
في عضوية مجلس الشيوخ المشروع فيها الطعن بما تدون في هذا الصدد في الدستور وقانون الانتخاب .  
ورأى صاحب السعادة محمود شكرى باشا أن الأمر المشار إليه لم يطبق المادة الثامنة من قانون  
٥ مارس سنة ١٩٠٨ تطبيقاً صحيحاً لأنه لم يتحقق في حضرة العضو تعريف أ كابر العلماء الوارد  
بالمادة الثانية من قانون ٢٩ يونيو سنة ١٨٩٦ الذى نص فيه على أنهم هم الذين حازوا الأقدسية  
فى العلم والتدريس مع الشهرة بالفضل والتحقيق وارتفاع الصيت بين العلماء والطلاب . كما أنه  
لا تنطبق عليه أيضاً شروط المادة ١٠٧ من القانون رقم ١٠ سنة ١٩١١  
ورأى حضرة صاحب الدولة يوسف وهبه باشا وجوب توفر شروط المادة ١٠٧ جميعها كما رأته  
اللجنة أولاً لعدم صحة التمسك بغير قانون سنة ١٩١١ الذى كان معمولاً به وقت صدور الدستور  
وقانون الانتخاب ووافق دولته على ذلك حضرة الأستاذ الشيخ حسن عبد القادر . أما باقى  
حضرات الأعضاء فقد رأوا أن التدريس شرط أساسى فى اعتبار العالم من كبار العلماء وإن كانت  
المسألة تقديرية وهذا غير متحقق فى فضيلة العضو المظمون فى عضويته وصدور الأمر الكريم  
يجمعه من أعضاء مجلس إدارة الأزهر تطبيقاً على المادة ( ٨ ) من قانون ( ٥ مارس سنة ١٩٠٨ )  
التي نصت على تشكيل ذلك المجلس من أ كابر العلماء لا يكسبه صفة أنه من أ كابر العلماء . لأنه  
لم يكن الغرض منه أكساب الصفة وإلا لكان المرسوم القاضى بتعيينه عضواً فى مجلس الشيوخ  
بالتطبيق على الدستور وقانون الانتخاب مانعاً من النظر فى الطعن فيه وعليه لا يصح الاعتماد  
على ذلك الأمر فى أكساب الصفة لأنه تطبيق لا يتفق مع الواقع فلا يكون صحيحاً .

بناء على ذلك :

قررت اللجنة بأجماع الآراء ما عدا معالى شفيق باشا بقاءها على قرارها السابق من قبول  
الطعن وسقوط عضوية فضيلة السيد محمد على الببلاوى .

رئيس اللجنة

يوسف وهبه

## تقرير لجنة الطعون

عن الطعن المقدم ضد فضيلة الشيخ حسين والى عضو مجلس الشيوخ

تقدم طعن بتاريخ ٢٣ أغسطس سنة ١٩٢٦ من حضرة الشيخ عباس طه المحامى الشرعى ضد فضيلة الشيخ حسين والى يقول فيه ان حضرة العضو المذكور لم يدخل ضمن هيئة كبار العلماء الا بعد أن تعين عضوا بمجلس الشيوخ وأنه ليس له مكانة ممتازة بين العلماء تجعله من كبارهم . وقد أحال المجلس هذا الطعن بمجلسة ٢٥ أغسطس سنة ١٩٢٦ على هذه اللجنة لنظره وايداء رأيها فيه بتقرير تقدمه للمجلس .

نظرت اللجنة هذا الطعن فى عدة جلسات واطلمت على ما قدمه فضيلة العضو المطعون فيه من المذكرات وندبت من بين حضرات أعضائها صاحب السعادة محمد صفوت باشا لاستيفاء تقط خاصة بهذا الطعن بالاطلاع على ما يرى الاطلاع عليه من دقائر وأوراق بالأزهر وعلى تأليف الأستاذ المطعون فيه وما تم بشأنها وكانت نتيجة أبحاثه أن الأستاذ المطعون فيه ألف بعض كتب وقسمها للأزهر فى سنة ١٩١٣ لتقرر اللجنة المختصة كتبه واستحقاقه للجائزة عليها ليكون له حق الانتخاب لهيئة كبار العلماء وأن تلك اللجنة قررت بعد تعيينه فى مجلس الشيوخ بعضا من تلك الكتب وأنه يستحق الجائزة عليها كما كانت نتيجة البحث أنه درس بالأزهر ومدرسة القضاء الشرعى أكثر من عشر سنين منها مدة أكثر من أربع سنين بالقسم المالى .

وحيث أن اللجنة سبق أن بحثت فى موضوع الطعن الذى قدم فى حق فضيلة الأستاذ الشيخ على سليمان وبينت فى تقريرها الذى قسنته بشأنه آراء حضرات أعضاء اللجنة فيمن يمكن وصفهم بكبار العلماء بذلك التقرير .

وحيث انه تبين من تلك الأبحاث ان حضرة العضو المطعون فيه حائز للشروط التى تجعله من كبار العلماء على أى رأى من الآراء المختلفة لحضرات أعضاء اللجنة السابق بيانها بالتقريرين الخالص أحدهما بالطعن فى عضوية فضيلة الشيخ على سليمان وثانيهما بالطعن فى عضوية فضيلة السيد محمد على البيللاوى ولذا يكون هذا الطعن فى غير محله .

فبناء عليه :

رأت اللجنة بالإجماع رفض الطعن ؟

رئيس اللجنة

٢٩ فبراير سنة ١٩٢٧

يوسف وهبة

## مجلس النواب جلسة ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٧

قانون التجنيز ومشروع قانون بالغائه وتقرير لجنة الداخلية عن هذا المشروع

قانون رقم ١٠ لسنة ١٩١٤ بشأن التجنيز

نحن خديو مصر

بعد الاطلاع على الأمر المالى الصادر فى ١٤ يونيه سنة ١٨٨٠ المشتمل على لائحة ترتيب المحاكم الأهلية .

ونظرا لأن الضرورة تقضى بالتعجيل فى إيجاد عقوبة للجرائم التى ترتكب بواسطة التجنيز تكون أشد تأثيرا من الأحكام المعمول بها الآن .

وبناء على ما عرضه علينا ناظر الحقانية وموافقة رأى مجلس النظار .

أمرنا بما هو آت :

مادة ١ — إذا كان التجنيز المؤلف من خمسة أشخاص على الأقل من شأنه أن يجهل السلم العام فى خطر وأمر رجال السلطة المتجنزين بالتفرق فكل من بلغه الأمر منهم ورفض طاعته أو لم يعمل به يعاقب بالحبس مدة لا تزيد عن ستة شهور أو بغرامة لا تتجاوز عشرين جنيتها مصريا .

مادة ٢ — إذا كان الغرض من التجنيز المؤلف من خمسة أشخاص على الأقل ارتكاب جريمة ما أو منع أو تعطيل تنفيذ القوانين أو اللوائح . أو إذا كان الغرض منه التأثير على السلطات فى أعمالها أو حرمان شخص من حرية العمل سواء كان ذلك التأثير أو الحرمان باستعمال القوة أو التهديد باستعمالها فكل شخص من المتجنزين اشترك فى التجنيز وهو عالم بالفرض منه أو علم بهذا الفرض ولم يعتمد عنه يعاقب بالحبس مدة لا تزيد عن ستة شهور أو بغرامة لا تتجاوز عشرين جنيتها مصريا .

وتكون العقوبة الحبس الذى لا يزيد مدته عن سنتين أو الغرامة التى لا تتجاوز خمسين جنيتها مصريا لمن يكون حاملا سلاحا أو آلات من شأنها إحداث الموت إذا استعملت بصفة أسلحة .

مادة ٣ — إذا استعمل المتجنزون المنصوص عليهم فى المادة السابقة أو استعمل أحدهم القوة أو العنف جاز إبلاغ مدة الحبس المنصوص عليه فى الفقرة الأولى من المادة المذكورة إلى سنتين

لكل شخص من الأشخاص الذين يتألف منهم التجمر . وجاز ابلاغ مدة الحبس المنصوص عليه في الفقرة الثانية منها إلى ثلاث سنين لحاملي الأسلحة أو الآلات المشابهة لها .

وإذا وقعت جريمة بقصد تنفيذ الغرض المقصود من التجمر فجميع الأشخاص الذين يتألف منهم التجمر وقت ارتكاب هذه الجريمة يتحملون مسؤوليتها جنائيا بصفتهم شركاء إذا ثبت عليهم بالغرض المذكور .

مادة ٤ — يعاقب مديرو التجمر الذي يقع تحت حكم المادة الثانية من هذا القانون بنفس العقوبات التي يعاقب بها الأشخاص الداخلون في التجمر ويكونون مسؤولين جنائيا عن كل فعل يرتكبه أى شخص من هؤلاء الأشخاص في سبيل الغرض المقصود من التجمر ولو لم يكونوا حاضرين في التجمر أو ابتعدوا عنه قبل ارتكاب الفعل .

مادة ٥ — على ناظر الحفانية تنفيذ هذا القانون ويعمل به من تاريخ نشره في الجريدة الرسمية صدر بالقاهرة في ٢٨ ذى القعدة سنة ١٣٣٢ ( ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ )

ناظر الحفانية	بأمر الحفنة الخديوية	بالتبابة عن الحفنة الخديوية
ثروت	رئيس مجلس النظار	حسين رشدى
	حسين رشدى	

#### مذكرة إيضاحية

عن الاقتراح بمشروع قانون بالناء قانون رقم ١٠ لسنة ١٩٢٤ الخاص بالتجمر

في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ صدر قانون رقم ١٠ لمنع التجمر المؤلف من خمسة أشخاص على الأقل وبمعاينة المتجمرين بالحبس لمدة لا تتجاوز ستة أشهر أو بفرامه لا تتجاوز عشرين جنبا مصرى وفي بعض الاحوال بالحبس مدة لا تزيد عن سنتين أو بفرامه لا تتجاوز خمسين جنبا مصرى وفي البعض الآخر بالحبس ثلاث سنين .

وجاء في مقدمة هذا القانون ما نصه :

« ونظرا لأن الضرورة تقضى بالتعجيل في ايجاد عقوبة للجرائم التي ترتكب بواسطة التجمر تكون أشد تأثيرا من الأحكام الممول بها الآن . »

هذه الضرورة التي يشير إليها هذا القانون هي — على رأى واضعيه — حالة الحرب العمومية التي ابتدأت في السنة التي صدر فيها هذا التشريع وفي الحقيقة لم تكن هناك ضرورة تقضى بذلك



التشريع الاستثنائي في مصر الذي هو بمسألة الأحكام العرفية ، فلم تكن البلاد في ذلك الوقت إلا هادئة ، ولم يكن السلم إلا مستقرا .

لم يكن هذا القانون قاصرا على تشديد العقوبة على الجرائم التي ترتكب بواسطة التجمهر كما جاء في مقدمته ، بل انه يعاقب على مجرد التجمهر المؤلف من خمسة أشخاص على الأقل من غير ارتكاب أى جريمة ، بل كان التجمهر من هذا العدد القليل جريمة في ذاتها اذا رؤى ( لرجال السلطة بحسب تقديرهم ) ، أن من شأنه أن يجعل السلم العام في خطر وأمر رجال السلطة المتجمهرين بالتفرق فن رفض طاعة أمر التفرق أو لم يعمل به يعاقب بالحبس أو الغرامة طبقا للمادة الأولى من ذلك القانون .

لا شك في أن الناس أحرار في الغدو والرواح فرادى أو مجتمعين ، وفي التفرق والاجتماع مهما كان عددهم ، ما دام عملهم لا يضر بالغير . فان ارتكبوا عملا يعد جريمة يعاقب عليها القانون العام كان لرجال السلطة منهم عن ارتكاب هذه الجريمة أو ضبطهم ان ارتكبوها بحسب ما هو مبين في قانون تحقيق الجنايات .

وأما ما جاء في المادة الثانية من هذا القانون من تشديد عقوبة التجمهر إذا كان الغرض منه منع أو تعطيل تنفيذ القوانين أو الاوامر ، أو إذا كان الغرض منه التأثير على السلطات في عملها أو حرمان شخص من حرية العمل .... الخ ، فهو مخالف للقواعد العامة الخاصة بالجرائم ، لأن ذلك الغرض عبارة عن النية ، وهذه النية فضلا عن كونها أمرا نفسانيا فلا تعتبر جريمة ولا شروعا في جريمة ، لأنها هي العزم الذي قضت المادة (٤٥) عقوبات على عدم اعتباره شروعا في جريمة أو جنحة ، ومثله كمثل الأعمال التحضيرية . هذا فضلا عن كون الأعمال التي يظن أنها كانت غرضا للتجمهرين . اما أن تكون مباحة فلا عقوبة عليها ، واما أن تكون محظورة بحسب القانون العام فيعاقب مرتكبوها طبقا لقانون العقوبات .

هذا القانون الاستثنائي الذي هو من الأحكام العرفية قد استعمله رجال السلطة التنفيذية مصادرة لحرية الأفراد وتكديلا بهم في ظروف عديدة في إبان الحرب العالمية وبعد أن وضعت الحرب أوزارها وقبل اعلان الأحكام العرفية في البلاد وأثناءها وبعد زوالها ، ولا يزالون يستعملونه إلى الآن على الرغم من القضاء عليه بالمستور الذي نس في المادة الرابعة منه « بأن الحرية الشخصية مكفولة » وفي المادة العشرين منه « بأن المصريين حق الاجتماع في هدوء وسكينة . . .

الخ » فلا وجه إذا لبقاء هذا القانون ، ويجب النفاذ

نائب كفر الدوار .

محمد يوسف

١٥ يناير سنة ١٩٢٦

### تقرير لجنة الداخلية

عن مشروع القانون الخاص بالناء القانون رقم ١٠ سنة ١٩١٤ الخاص بالتجمهر

أحال المجلس على لجنة الداخلية بتاريخ ٢٥ فبراير سنة ١٩٢٧ مشروع قانون مقدم من حضرة  
المضو المحترم محمد بك يوسف بالناء القانون رقم ١٠ لسنة ١٩٢٤ الخاص بالتجمهر لبحثه وعرض  
النتيجة على المجلس .

وقد بحثت اللجنة هذا المشروع في جلسات عديدة وأخيرا لما أتى مندوب الحكومة وطلب  
ارجاء النظر في هذا المشروع أخطرت اللجنة المجلس بذلك بتاريخ ٢٦ يونيه سنة ١٩٢٧

وأخيرا عرض المشروع بجلسة ١٣ ديسمبر سنة ١٩٢٧ وفيها حضر سعادة على بلتا جمال  
الدين وكيل الداخلية وبسؤاله عن وجهة نظر الحكومة في هذا المشروع قرر أن الحكومة لاتعارض  
في النائه وأنها موافقة على المشروع المذكور .

فأرت اللجنة أن قانون التجمهر المذكور صدر في ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ وكان السبب الذي  
دعا المشروع إلى إصداره حالة الحرب العامة .

وحيث أن هذا القانون لا يتفق مع الحرية الشخصية المكفولة بالدستور ولا يتماشى مع العصر  
الحاضر الذي لا يسمح فيه البرلمان بوجود مثل هذه القوانين المقيدة للحرية والمخالفة للدستور  
التي جعل للمصريين حق الاجتماع في هدوء وسكينة خصوصا وأن قانون الاجتماعات العامة  
والمظاهرات في الطرق العمومية معروض على المجلس الآن .

وعلى ذلك رأيت اللجنة باجماع الآراء المراقبة على الناء قانون التجمهر المذكور والموافقة على  
مشروع القانون المقدم بالنائه وهي تعرضه على المجلس لاقراءه طبقا للقواعد الدستورية  
وقد وافق المجلس بالاغلبية على هذا التقرير

## مجلس النواب جلسة ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٧

### تقرير لجنة الداخلية عن مشروع قانون الاجتماعات

الرئيس — ننقل الآن الى نظر تقرير لجنة الداخلية عن مشروع القانون الخاص بالاجتماعات العامة والمظاهرات في الطرق العامة .

المقرر — أتلو على حضراتكم تقرير اللجنة :

د أرسلت الحكومة الى مجلس النواب في الدورة الأولى عملاً بالمادة ١٦٩ من الدستور فيما أرسلته من القوانين القانون رقم ١٤ لسنة ١٩٢٣ الخاص بالاجتماعات العامة والمظاهرات في الطرق العمومية الصادر في ٣٠ مايو من تلك السنة فأحالته المجلس على لجنة الداخلية إذ ذاك هي بعد أن فحصته وتناقشت فيه قررت إلغاؤه ووضعت مشروع قانون بهذا الالفاء ، ولما عرض على المجلس في اليوم الأول من شهر يولييه سنة ١٩٢٤ أقر اللجنة على عملها ووافق على مشروعها .

انتقل الأمر الى مجلس الشيوخ في ذلك العام فأحالته على لجنة الداخلية ولما عرضته على المجلس أظهرت الحكومة رغبتها في ضرورة وجود قانون ينظم أمر هذه الاجتماعات والمظاهرات صونا للنظام والأمن وقدمت الى اللجنة في إحدى جلساتها مشروعا بتعديل ثلاث مواد في القانون الأصلي فيها بعض التخفيف من قيوده . وقال وزير الداخلية ( بالنيابة ) يوشئ انه يقدم المشروع للجنة على سبيل الاستئناس فلم تر الأخذ بالتعديل الوارد فيه بل عدلت القانون بما رأته منطبقا على مبدأ الحرية وقيدت السلطة الادارية بما يرى في مشروع التعديل .

وفي سنة ١٩٢٦ أرسل مجلس الشيوخ مشروع هذا القانون معدلا الى مجلس النواب فأحالته على لجنة الداخلية ، وبعد أن بحثته في عدة جلسات أقرته كما جاء من مجلس الشيوخ وأرسلته الى المجلس بتاريخ ١٢ أغسطس سنة ١٩٢٦ .

وبسبب انتهاء الدورة البرلمانية قبل نظره فقد أعاده المجلس الى لجنة الداخلية لتنفيذ لقراره الصادر بجلسته ٢٤ نوفمبر سنة ١٩٢٦ القاضي بحالة مشروعات القوانين التي لم يتمكن المجلس من اتمامها الى اللجان الجديدة لاعادة النظر فيها وتعيين مقررين جديدا لها .

وفي هذا العام نظرت اللجنة في مشروع هذا القانون نظرة ثانية وعقدت لذلك عدة جلسات

بتاريخ ٢٧ يناير ٢١ فبراير ٢٩ مارس سنة ١٩٢٧ حضرها سعادة وكيل الداخلية مندوبا وقد بين لها وجهة نظر الوزارة المذكورة فيه ، وأخيرا رأت اللجنة في جلسة ١٨ مايو سنة ١٩٢٧ أن تسحل على المشروع الوارد من مجلس الشيوخ تعديلا في المادتين ٢ و ٧ من القانون الأصلي وزادت كذلك مادة خاصة بعقاب من يمنع الاجتماع العام أو الخاص أو يقضه أو يمنع المظاهرة أو يقضها احتراماً لحق الأفراد في ذلك .

ثم رأت بعد أن عدل مجلس الشيوخ ست مواد من مواد هذا القانون وهي المواد ٢ و ٣ و ٧ و ٨ و ٩ و ١١ وألغى منه ثلاث مواد وهي المواد ٤ و ٥ و ١٠ وأضافت اليه هذه اللجنة مادة جديدة كما تقدم مع أن كل مواد ١٣ أن تسحب هذا القانون قانونا غيره بسبب ما أدخل على بعض مواد من تعديلات ومن حذف البعض الآخر ، ولعلم الاضطراب كلما جدد أمر الى مراجعة قانونين واستعراض نصوصهما عند كل بحث لمعرفة ما حذف وما لم يحذف وما عدل أو أضيف فجمعت اللجنة القانون كما صار أخيرا وذيلته بمادة تفيد إلغاء كل نص يخالفه .

ولما عرض المشروع على المجلس بمجلسه يوم الأحد ٢٦ يونيو سنة ١٩٢٧ طلبت الحكومة تأجيل نظره لغياب حضرة صاحب الدولة وزير الداخلية . وفي مستهل هذه الدورة أعيد المشروع ثانية الى اللجنة فأعلنت بجمته بحضور سعادة وكيل وزارة الداخلية وافقت وجهة نظره مع وجهة نظر اللجنة في المواد وطلب اضافة بعض أحكام ولم تر اللجنة مانعا من اضافتها كما سيحيى .

وقد اجتمعت اليوم لجنة الداخلية وأدخلت تعديلا للمادة (٩) سنتلوه على حضراتكم عند ما نصل اليها . وقد تم هذا التعديل بالاتفاق مع سعادة وكيل الداخلية . وبذلك لم يبق أى خلف بين اللجنة ووزارة الداخلية في مشروع القانون الذى وضعته اللجنة . والآن أعود الى تلاوة التقرير : « ولأجل أن نبين الفكرة التى استوجبت تعديل القانون الأصلى قول :

إن حرية ابداء الرأى مكفولة، ولكل انسان الاعراب عن فكره بالقول بالكتابة أو بالتصوير أو بنزير ذلك فى حدود القانون ( المادة ١٤ من الدستور ) وأن المصريين حق الاجتماع فى هدوء وسكينة غير حاملين سلاحا . وليس لأحد من رجال البوليس أن يحضر اجتماعهم ولا حاجة بهم الى اشعاره . لكن هذا الحكم لا يجرى على الاجتماعات العامة فانها خاضعة لأحكام القانون كما أنه لا يقيد أو يمنع أى تدبير لوقاية النظام الاجتماعى ( المادة ٢٠ من الدستور ) .

ولما كانت الاجتماعات العمومية والمظاهرات ترمى إلى إبداء الأفكار فقد وجب أن تكفل

حريتها بالطريقة التي يسنها المشرع كافلة لهذه الحرية من جهة ، وحافطة للنظام من جهة أخرى .  
ولا ترجع حرية الاجتماعات والمظاهرات الى حرية الفكر فقط ، بل هي داخلة أيضا في الحرية الشخصية المكفولة بالمادة الرابعة من الدستور ، لأنهم قالوا أنه لما كان لكل فرد حرية الذهب والمكث أنى شاء كان لمجموع الأفراد مثل ذلك .

ومن يذكر الأيام الماضية يذكر معها تدخل الادارة في كل اجتماع حتى ما كان منه يتناكر خصوصية في المنازل أو بعض الاندية . مع أن الاجتماعات الخاصة مباحة لم يقيد بها القانون بأى قيد أيا كان عدد المدعوين وسواء أكان الباعث على الاجتماع سياسيا أم انتخابيا أم دينيا كما حكمت المحاكم بالفرنساوية ، بل الدستور نفسه يحتم احترامها وأن لا يحضرها أحد من رجال البوليس ولا حاجة بأصحابها إلى إشعاره ( المادة ٢٠ المذكورة ) .

وبدئى أن بعض الاجتماعات كاجتماعات الأفراح والمآتم والجنائز والاحتفالات الدينية والزيارات والمقابلات والاستقبالات في أى مكان ليست باجتماعات عامة بالمعنى المقصود في القانون الذى نحن بصدده ، لأنها في غالب أمرها لا يقصد إلى تكوينها بل يذهب إليها بغير دعوة ، وعلى الأخص لا يلحظ فيها معنى التنظيم ، بخلاف الاجتماعات والمظاهرات التى عنها القانون . كما أن الحصر الوارد بالمادة الثالثة من القانون الأصلى في قولها عما يتضمنه الاخطار « أنه يجب أن يبين فيه اذا كان الغرض منه — أى من الاجتماع — محاضرة أو مناقشة عامة أو إذا كان الاجتماع انتخابيا » يخرج الأحوال السالف ذكرها . نعم ان التعديل الذى أدخله مجلس الشيوخ أكتفى بأنه يتضمن الاخطار زمان الاجتماع ومكانه وبيان موضوعه ولم يفصل الموضوع كما فعل القانون الأصلى ولكن لم يظهر من مناقشة المجلس المذكور أنه أراد التضييق بل الأمر بالعكس فهو قد أدخل التعديل على القانون الأصلى ابتغاء التوسيع واطلاق الحرية . أضف الى ذلك جميعه أنه لا يتصور الاخطار في أمور مفاجئة كالمقابلات والمآتم قبل حصولها بأربع وعشرين ساعة أو ثمان وأربعون ساعة .

كما أنه لا حاجة الى النص على أن الاجتماع في مكان عام يجوز أن يجمل اجتماعاً خاصاً بالدعوة الفردية لأن الموكل على صفة الدعوة لا على المكان الذى يحصل فيه الاجتماع ونص المادة الثامنة يحتمل هذا المعنى .

والآن نذكر بعض التعديلات التى أدخلت على القانون الأصلى :

ان القانون الأصلي مأخوذ عن القانون الفرنسى الصادر فى ٣٠ يونيه سنة ١٨٨١ حتى أنه متفق معه كلمة كلمة فى كثير من نصوصه التى لا تتعارض مع الحرية . وقد نص القانون الفرنسى المذكور فى المادة الأولى على جواز حصول الاجتماع العلم بدون اذن سابق ، أما قانوننا فإنه أجاز للادارة منع الاجتماع غير الانتخابى اذا رأت أن من شأنه أن يترتب عليه اضطراب فى النظام أو الأمن العام بسبب الغاية منه أو بسبب ظروف الزمان والمكان والملابسة له وبأى سبب خطير غير ذلك . فانظروا هذه العبارة « اذا رأت ، ومن شأنه وظروف الزمان والمكان ، وأى سبب خطير غير ذلك » وقفا نجد الادارة أن الأمن لا يضطرب من اجتماع ، ثم قلنا نجد الظروف مناسبة له وثالثة الأثافي أنها يمكنها لأى سبب خطير غير ذلك موكل لتقديرها أن تحرم أشخاصا حرية اجتماعهم أو مظاهراتهم وإبداء فكرهم .

ان القانون الفرنسى الذى قل عنه القانون المصرى كان يشترط الاخطار قبل الاجتماع بأربع وعشرين ساعة وقد خفض الى ساعتين اذا كان الاجتماع انتخابيا ( المادة ٢ ) أما قانوننا فقد اشترط ثلاثة أيام على الأقل مع خفض المدة الى أربع وعشرين ساعة فى الاجتماعات الانتخابية ، على أن القانون الفرنسى عدل بقانون ١٨ مارس سنة ١٩٠٧ فأجاز التسامح حتى فى الأخطار وقد قالت المادة الأولى منه :

« الاجتماعات العامة أيا كان الغرض منها يجوز حصولها بدون اخطار سابق . »

وقد جعل مجلس الشيوخ مدة الاخطار أربعاً وعشرين ساعة للاجتماع الى اذا كان انتخابيا فيكون الاخطار قبله بانتهى عشرة ساعة ولكن اللجنة رأت الأخذ باقتراح مندوب وزارة الداخلية من اجل المدة الأولى ثمانيا وأربعين ساعة والثانية أربعاً وعشرين ساعة ليكون لدى الحكومة الوقت الكافى لاتخاذ الحيلة . وعلى أى حال لم يجعل القانون الفرنسى مخالفته الا مخالفة بسيطة ، ثم نص على أنه يجوز للقاضى أن يخفف من عقوبتها باستعمال الرأفة ، والتعديل الذى أدخله مجلس الشيوخ يمنع الاستئذان حتى لا يترك حرية الاجتماع معلقة على رغبة الادارة هو تعديل مهم ، وكذلك لم يجعل نص الاجتماع الذى حصل الاشعار به منوطاً بهذه الرغبة فان شاءت فضته لسبب أو بغير سبب لتكون حرية الاجتماع كلمة بلا معنى بل عين التعديل الأحوال التى يحصل فيها هذا النص فقال إنه يحصل بطلب اللجنة المنظمة للاجتماع فإذا لم توجد فيكون بطلب الموقعين على الاخطار أو اذا حصل تعاضد أو ضرب . أما لجنة الداخلية بمجلس النواب ترى أن تبديل

بكلمات « تصادم أو ضرب » كلفى « اضطراب شديد » حتى لا يكون كل تصادم أو ضرب ولو كان بسيطاً مسوغاً لفض الاجتماع إذ قلما يخلو اجتماع منه أو احتمال حصول ذلك كما أضافت اللجنة عبارة تسمح باستمرار الاجتماع أو أعادته اذا عادت السكينة احتراماً لحق المصريين فى الاجتماع وابتعاداً عن أن يعبث به عايب لأقل سبب لأن من واجب البوليس المحافظة على الحرية وحقوق الناس فى الاجتماع والمظاهرة والعمل على صيانتها .

ومن أعظم أوجه التعديل اعتبار عدم الاخطار عن الاجتماع أو المظاهرة مخالفة عقابها عقاب المخالفة وكذلك اشتراك فى اجتماع أو مظاهرة رغم تحذير البوليس أو عصيان الأمر الصادر الى المجتمعين بالتفرق بعد أن كان كل ذلك جنحة وكان عقابها شديداً لا مسوغ له على الإطلاق وقد كان هذا العقاب يصل فى بعض الأحيان إلى سنتين .

ومن الاطلاع على المادة ٩ التى أضاعتها هذه اللجنة الى المشروع يعلم العقاب الذى وضع لكل موظف يفض اجتماعاً خاصاً أو علماً اعتياداً على وظيفته فى غير الأحوال المبينة بالفقرة الأولى ، وفى الفقرة الثانية عقاب كل شخص موظفاً كان أو غيره ارتكب شيئاً مما ذكر فهو كأحد الأفراد وقد جعل الشروع كالفعل التام .

وتعترف هذه اللجنة كما اعترف مجلس الشيوخ بمما للبوليس من الحق فى منع كل تجمع فى الطريق محل بالامن العام أو مقيد لحرية المرور كما تعترف بمما له من الحق فى اتخاذ التدابير لمنع ارتكاب أية جريمة مع المحافظة على حرية الاجتماع .

هذا ما رأيته اللجنة فى الدورة الماضية وقد أبنت الحكومة وجهة نظرها بمما يخالف كثيراً مشروع اللجنة . فلما أعيد المشروع فى مستهل هذا العام الى اللجنة تنفيذاً لقرار المجلس الصادر فى ٢٢ نوفمبر سنة ١٩٢٧ ومممت اللجنة أقوال مندوب الحكومة قرر أنه يوافقها على مشروعها فى المواد ١ و ٢ و ٣ و ٤ وطلب إضافة مادة جديدة تجيز لوزير الداخلية منع الاجتماع إذا تبين أن الغاية منه ارتكاب الجريمة المنصوص عنها فى الفقرتين ٢ و ٣ من المادة ١٥١ من قانون العقوبات ، وأن الاجتماعات الانتخابية لا يجوز منعها مطلقاً وقال إن هذا الجواز الذى يكون من حق وزير الداخلية مأخوذاً من الدستور نفسه كما يفهم من المادة ٢٠ منه فوافقت اللجنة على ما نصت عليه المادة المذكورة وهو خاص بالفقرة ٣ من المادة ١٥١ عقوبات وصار فقرة ٢ من المادة الأولى :  
وطلب سعادة وكيل الداخلية أيضاً تحديد وقت الاجتماعات الانتخابية وخبذه بالفترة

الواقعة بين تاريخ دعوة الناخبين واليوم المحدد للانتخاب . فوافقت اللجنة على ذلك و اضافته  
لآخر المادة (٦) .

وطالب كذلك وضع مادة بعدم امتداد الاجتماعات إلى ما بعد الساعة الحادية عشرة ليلا إلا  
بإذن خاص من البوليس . فوافقت اللجنة على ذلك وجعلته فقرة أخيرة للمادة (٥) .

وبناء على طلبه حذفت اللجنة كلمة ( الاجتماعات العامة ) في المادة (٧) من مشروع اللجنة  
واستهيى عنها بكلمة ( المواقب ) ما دام قد تقرر أن الاجتماعات العامة لا تعقد في الطرق أو  
الميادين العامة .

ولم توافق اللجنة سعادة وكيل الداخلية على حذف المادة (٩) من مشروعها وهي الخاصة  
بمقاب الموظفين وغيرهم لمنعهم الاجتماعات أو المظاهرات المبلحة أو فضها لأنها ترى أنه من  
الواجب المحافظة على الحرية الشخصية بما يكفل عدم الاعتداء عليها من أى إنسان وبالأخص  
إذا كان المعتدى موظفا مطلوبا منه أن يصونها .

ولكن الاتفاق قد تم اليوم بين اللجنة وبين سعادة وكيل الداخلية على نص المادة التاسعة  
كما سأتلوها على حضراتكم في مشروع القانون .

« هذا ما رأيته اللجنة في مشروع قانون الاجتماعات العامة والمظاهرات في الطرق العمومية  
تقدم به الى هيئة المجلس المقرر ليقدر فيه ما يراه » .

### مجلس النواب جلسة ٢٦ يونيه سنة ١٩٢٧

#### تقرير لجنة الشؤون الدستورية

عن حق المجلس في تعديل القوانين المالية أثناء نظر الميزانية

الرئيس — لننتقل الآن لبحث تقرير لجنة الشؤون الدستورية والكلمة لحضرة المقرر .  
أحمد رمزي بك (المقرر) — أحال المجلس على لجنة الشؤون الدستورية بمجلسه المتعقبة  
في ٦ يونيه سنة ١٩٢٧ البحث بوجه الاستعجال في حق مجلس النواب في تعديل القوانين المالية  
أثناء نظر مشروع ميزانية الدولة .

وقد بحثت اللجنة هذه المسألة في جلستين عقدتهما في ١٦ و ١٨ يونيه سنة ١٩٢٧ ووات أن



لجنة الدستور قد ناقشتها غير مرة ومناقشتها هذه مدونة بالصفحات ٦٦ و٦٧ و١٤٢ و ١٤٣ و ١٤٤ و ١٤٩ من مجموعة محاضرها واتضح من الاطلاع على هذه الأبحاث أن لجنة المبادئ العامة كانت وضعت مشروع مادتين :

المادة التاسعة ونصها :

« المصروفات المدرجة في الميزانية تنفيذاً لقانون لا يجوز حذفها ولا النقص منها بما يؤدي الى تعطيل حكم من أحكام القانون إلا بعد إلغاء ذلك القانون أو تعديله بالطريق العادي » .

ثم المادة العاشرة ونصها : « المصروفات المدرجة في الميزانية لمصلحة إدارية عامة قائمة لم يرد بها قانون يجوز حذفها أثناء نظر الميزانية الا اذا طلبت الحكومة ارجاء النظر في ذلك الى ما بعد الفراغ منها . وكذلك الحال في النقص من تلك المصروفات اذا أدى الى تعطيل تلك المصلحة » .

فلما عرضت هاتان المادتان على اللجنة العامة جرت فيها مناقشة طويلة انتهت بمحذفها .

ويتبين من المناقشة أن الحذف مبني على ضرورة تمتع المجلس بالحرية التامة في نظر الميزانية لأن ميزانية البلد أساس نظاماته وإدارته وقد وضع بمحذفها في يد الأمة مباشرة اذ جعل معظم الدساتير الرأي الأول في الميزانية لمجلس النواب الذي هو أقرب المجلسين اتصالاً بالأمة ومن أجل هذا لم يقبل الفرنسيون أن يقيدوا من سلطة البرلمان الفرنسي في التعرض للقوانين خلال بحث الميزانية .

وقد جاء في هذه المناقشة أيضاً أن من الأسباب التي حدثت بالبلاد الدستورية الى الحرص على هذه السلطة أن يكون للمجلس من الميزانية أداة فعالة لحل الحكومة على احترام ارادة الأمة التي يمثلها . كذلك ورد في المناقشة أنه لا يوجد نص يحد من سلطة المجلس في نظر الميزانية في أي دستور من دساتير العالم غير الدستور الفرنسي الصادر في سنة ١٧٩١ والدستور الأسترالي فانهما يحظران أن يوضع في القوانين المالية نص على أمور لا علاقة لها بها . ومع ذلك فأول هذين الدستورين غير معمول به الآن والثاني لا تمل الظروف التي وضع فيها هذا النص الذي تضمنه .

وبعد اطلاع اللجنة على هذه المناقشة لم تجد مندوحة عن الأخذ بهذا التفسير لأنه من الأعمال التحضيرية للدستور التي يجب الرجوع اليها والأخذ بها . أما الاعتراض على ذلك بأن هذه المناقشة كانت مقصوده على المصروفات دون الإيرادات فيرد عليه بأن الأصل في كل شيء هو الأباحة والدستور يعطي المجلس حق اقتراح القوانين وتعديلها كما يشاء الا ما استثناه بنص صريح ، فلما أرادت لجنة المبادئ العامة أن تحد من سلطة المجلس في تعديل الميزانية على الوجه

المبين آنفا لم تتعرض الا للمصروفات ولم تمس حق المجلس بالنسبة للإيرادات ولما عرض الأمر على اللجنة العامة حذفت هذا القيد الذى كان يراد ادخاله بشأن المصروفات فصارت هي والایرادات سواء .

غير أنه تناديا من اتخاذ قرارات غير مبنية على بحث شامل دقيق ، ونظرا الى أن بعض أبواب الميزانية ولاسيما بعض الإيرادات التى تمس الأجانب لا يمكن تعديلها تعديلا يسرى عليهم الا باتباع اجراءات مخصوصة ، رأت اللجنة أنه يحسن وضع طريقة لتنظيم استعمال المجلس لحقه فى تعديل الميزانية وذلك بأن يحتم احالة كل تعديل فى الميزانية يقترحه أحد الأعضاء على لجنة المالية ، لا كلما طلب ذلك مقررها فقط كنص اللائحة الحالية ( المادة ٨٣ ) ، بل أيضا كلما طلبته الحكومة .

بناء على ذلك قررت اللجنة بأغلبية الآراء ما يأتى :

( أولا ) أن حق المجلس فى نظر مشروع الميزانية من إيرادات ومصروفات حق مطلق ، فله أن يعدل فيها بالنقص والزيادة والالغاء والانشاء كيفما أراد ، مع عدم الاخلال بما استثناء الدستور بنص صريح ( المادة ٥٦ الخاصة بمخصصات جلالة الملك والمادة ١٤١ الخاصة بأقساط الدين العمومى والمصروفات الواردة فى الميزانية تنفيذا لتعهدات دولية ) .

( ثانيا ) عند ما يقرر أى تعديل فى الميزانية يترتب عليه تعديل أو حذف نص قانونى ، يضاف الى مشروع قانون الميزانية مادة تتضمن هذا التعديل أو الحذف .

( ثالثا ) أن يحال على لجنة المالية كل اقتراح يقدمه أحد الأعضاء بتعديل مشروع الميزانية متى طلب ذلك مقرر اللجنة أو الحكومة .

« هذا وقد رأى أحد حضرات أعضاء اللجنة أنه لا يجوز تعديل الأرقام الواردة فى مشروع الميزانية من مصروفات وإيرادات تنفيذا لقانون الا من طريق تعديل هذا القانون بالوسائل العادية » .

الرئيس — هل توافقون حضراتكم على رأى لجنة الشؤون الدستورية فى هذا الموضوع ؟

( موافقة عامة )

## مجلس الشيوخ جلسة ٢٤ يناير سنة ١٩٢٨

### تقرير لجنة الحفائية بالمجلس

عن الجمع بين عضوية الشيوخ والمجالس البلدية

نص التقرير عن الكتاب المقدم من حضرة سعد مكرم بك بشأن الجمع بين عضوية مجلس الشيوخ والمجالس البلدية والمحلية ومجالس المديريات ولجان الشياخات وهو الكتاب الذى قرر المجلس بجلسته ٦ يولية سنة ١٩٢٧ إحالته الى لجنة الحفائية فنظرته بجلستى ٢١ و ٢٨ ديسمبر سنة ١٩٢٧ .

قدم حضرة سعد مكرم بك الكتاب المبينة صورته بآخر هذا التقرير للمجلس بمناسبة تصريح حضرة عبد العزيز رضوان بك فى جلسة ٢٢ يونيه سنة ١٩٢٧ بأنه ما زال عضوا بمجلس بلدى الزقازيق .

وحيث أن حضرة عبد العزيز رضوان بك منتخب لمجلس الشيوخ بمقتضى قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ وجب الرجوع أولا إلى نصوص القانون المذكور ثم البحث فى التعديلات التى أدخلت عليه بقوانين لاحقة له والبحث فيما اذا كانت تلك التعديلات لها أثر جسمى فتسرى على من انتخبوا بمقتضى القانون الأول .

نصت المادة ٧١ من قانون سنة ١٩٢٣ على عدم جواز الجمع بين عضوية مجلسى البرلمان والوظائف العامة ثم بينت بصريح العبارة أن المقصود بالتولين للوظائف العامة هم :

( ١ ) كل الموظفين والمستخدمين الذين تصرف مرتباتهم من ميزانية الحكومة ويدخل فيها الميزانيات الخاصة ؛

( ٢ ) كل موظفى وزارة الأوقاف ومستخدمىها ؛

( ٣ ) المدد .

فيتضح اذن من هذا البيان الصريح أن عضوية مجالس البلديات ليست مما لا يجوز الجمع بينه وبين عضوية مجلسى البرلمان بمقتضى هذا القانون .

تقدمت الحكومة فى سنة ١٩٢٤ للبرلمان بمشروع قانون معمل لقانون رقم ١١ لسنة ١٩٢٣

ولم يكن ضمن هذا المشروع أى تعديل للعادة ٢١ المذكورة غير أن لجنة الحفائفة بمجلس النواب رأت أن النص الأصلي للعادة مقيد بقيود أفسحت الطريق لامكان الجمع بين العضوية بأحد المجلسين وبعض الوظائف التى يتقاضى صاحبها مرتبه من الأموال العامة كوظفى بمجالس المديريات والمجالس البلدية كما رأت أن أبحاث الجمع بين عضويه أحد المجلسين وعضوية مجالس المديريات والمجالس البلدية من شأنه أن يمحصر العضوية فى أيدي أفراد قليلين وليس هذا من المصلحة العامة فى شىء فأدخلت اللجنة على المادة المشار اليها تعديلين الأول خاص بمن يتولون الوظائف العامة إذ أطلقت النص حتى شمل جميع من يتقاضون مرتبات من الأموال العامة والثانى خاص بتحريم الجمع بين عضوية أحد المجلسين وعضوية مجالس المديريات والمجالس البلدية بأنواعها . ولقد ورد بقرار اللجنة المشار اليها عند الكلام على التعديل الأول الخاص بالوظائف العامة أن الأغلبية من أعضائها رأت أن لا يسرى التعديل على من انتخبوا طبقا لقانون سنة ١٩٢٣ لأنهم اكتسبوا حق الجمع بين العضوية والوظائف التى يشغلونها وذلك لا يتخالفهم على هذا الأساس . أما عن التعديل الثانى وهو الخاص بتحريم الجمع بين عضوية أحد المجلسين وعضوية مجالس المديريات والمجالس البلدية فانه وان لم يرد بقرار اللجنة المشار اليها شىء خاص بعدم سريانه على من انتخبوا طبقا لقانون سنة ١٩٢٣ الا أن هذا طبعاً يتبع بطريق القياس على ما ورد بشأن التعديل الأول الذى أدخل على نفس المادة خصوصاً وأن السبب الذى جعل اللجنة ترى عدم سريان التعديل الأول على الماضى موجود أيضاً فيما يختص بالتعديل الثانى لأن أعضاء المجالس البلدية الذين انتخبوا فى أحد المجلسين بمقتضى قانون سنة ١٩٢٣ قد اكتسبوا حق الجمع بين عضوية البرلمان وعضوية المجالس البلدية لأنهم انتخبوا على أساس جواز الجمع بينهما . يتضح من هذا أن فكرة الشارع فى تعديل المادة ٧١ من القانون رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ هى عدم سريان التعديل على من انتخبوا طبقاً لذلك القانون .

فلهذه الأسباب :

قررت اللجنة بالإجماع أن من انتخب من أعضاء مجالس المديريات أو المجالس البلدية عضواً فى أحد مجلسى البرلمان بموجب قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ له حق البقاء فى المجلسين وأن ليس هناك إذن ما يمنع حضرة عبد العزيز رضوان بك من الجمع بين عضوية مجلس الشيوخ وعضوية مجلس بلدى الزقازيق .

رئيس اللجنة

محمد بسيوى

ووافق المجلس على هذا التقرير

## مجلس النواب جلسة ٢١ مايو سنة ١٩٢٨

### تقرير لجنة الشؤون الدستورية

عن تجاوز بعض المصالح بعض أبواب ميزانية سنة ١٩٢٦ - ١٩٢٧

المقرر :

« أحال المجلس على اللجنة بمجلسة ٢٩ فبراير سنة ١٩٢٨ بمناسبة نظره في الحساب الختامي لعام ١٩٢٦ - ١٩٢٧ المالية مسألة التجاوز التي حدثت من بعض المصالح بعض أبواب المصروفات المقررة في ميزانية ذلك العام .

وقد بحثت اللجنة هذه المسألة في جلسة عقدتها بتاريخ ٥ أبريل سنة ١٩٢٨ وهي ترى ازاء نص المادة ١٤٣ من الدستور القاضي بأن ( كل مصروف غير وارد بالميزانية أو زائد عن التقديرات الواردة بها يجب أن يأذن به البرلمان ) ان هذا التجاوز هو بلا شك مخالفة لنص دستوري صريح . ولأجل استيفاء البحث وتقدير المسؤولية عن هذه المخالفة رأت اللجنة أن تعرف ما هو معمول به في فرنسا فوجلت أنه وأن كان مبدأ تخصيص الاعتمادات وتحديد مقرر في المادة ٣٠ من القانون المالي الصادر في ١٦ سبتمبر سنة ١٨٧١ والمادة ٤٤ من قانون ٣١ مايو سنة ١٨٦٢ فإنه لا يطبق بالنسبة لجميع الاعتمادات على حد سواء .

فالاعتمادات التقديرية - وهي التي يكون معنى اقرار البرلمان ايها أنه يوافق على الفرض المطلوب هي له وعلى ما يقتضيه من التفتتات ويخصص لها من باب التقدير فقط مبلغ معين من المال - يعتبر أن تقرير المجلس لها ينصب لا على المبلغ المعتمد وحده بل ينصب على الأخص على الفرض المطلوب من أجله . ومن ذلك اعتمادات الماشات والمصروفات القضائية والأحكام الصادرة ضد الخزانة العامة واعتمادات الجوائز المخصصة لتنشيط الملاحة . فقد تعرض طوارىء فيحصل الاعتماد غير كاف فلا يحسن تعطيل العمل حتى يميز البرلمان اعتمادا اضافيا . وإذا كان قد وقع في هذه الأحوال خطأ في التقدير فهم لا يعتبرونه تجاوزا بالمعنى الذي يستوجب مسؤولية الوزير قضائيا أو سياسيا . وأما الاعتمادات التحديدية - وهي التي يضع لها البرلمان ، اذ يقرها حدا أقصى لا يجوز تعدي به حال كاعتمادات ماهيات الموظفين واعتمادات الأعمال الجديدة - فالبرلمان بموافقته عليها

يحرم على الوزير المختص نحر بما مطلقاً أن يتجاوز ولا يخالف إرادة البرلمان وأخل بمبدأ تخصيص الاعتمادات ووقع تحت طائلة القانون وأصبح بلا نزاع مسئولاً مدنياً عن هذا التجاوز .  
( راجع جاستون جيز : كتاب الميزانية صفحة ٣٩٥ و ٣٩٧ طبعة سنة ١٩١٠ وأوجين بيير جزء أول فقرة ٥١٧ ) .

على أن هذه اللجنة لا تذهب هذا المذهب في التفريق بين أنواع الاعتمادات ولا ترى أن تحمل نص المادة ١٤٣ من الدستور استثناء لا تختمله ، خصوصاً أنه من الممكن في عامة الأحوال أن تطلب الحكومة من البرلمان الاعتدال اللازم في الوقت المناسب وفي حالة عدم انعقاد البرلمان يمكنها بحسب شروط المادة ٤١ من الدستور أن تستصدر مرسوماً بقانون بما يلزم على أن تحصل على موافقة البرلمان عند انعقاده بالصفة الواردة في المادة المذكورة .

وحيث أن القول بغير ذلك إحلال للسلطة التنفيذية محل البرلمان في تقرير أبواب الميزانية وهذه مخالفة خطيرة لا يمكن قبولها بحال كما أن الأمر الواقع لا يمنع البرلمان من استعمال سلطته بكل حرية .

ولكن بما أن التجاوز الذي حصل في ميزانية سنة ١٩٢٦ — ١٩٢٧ قد حدث معظمه ( وهو مبلغ ٣٥١٤٨ ج.م من مجموع التجاوز الكلي وهو ٣٦٧٠٤ ج.م ) في اعتمادات المعاشات والمكافآت والباقي منه مبلغ ٧٥ ج.م مصاريف انتقال وبدل سفر للمجالس الحسبية لكثرة الانتقال التي استلزمها زيادة اختصاص هذه المجالس ثم مبلغ ١٤٨١ ج.م نشأ عن زيادة مصاريف التكنات بالمعادى على الاعتماد المقرر لها وكانت الحرية قد تقدمت بطلب اعتماد اضافي إلا أنها عادت فسحبت من مجلس النواب على أمل أن الوفرة في جملة الباب سيكفي لتسوية التجاوز ولكن هذا الأمل لم يتحقق بأكمله . فقد كان للمصلحة من هذه الظروف شبه عذر إذ لا عذر عند مخالفة الدستور . يضاف إلى ذلك أن اللجنة لم يقدم لها ما يدل على أن النفقات التي أنفقت زيادة على المقرر كانت في غير محلها وأنها عرضة للرفض من جهة لزومها ولم يقل أحد ذلك . ثم انه من المسلم به على كل حال أن مثل هذه التجاوزات تمتنع عند وضع نظام حسابي دقيق يمكن من الالتزام في الوقت المناسب بما تنفقه كل مصلحة على حدة في كل بند بنود ميزانيتها الأمر المنتظر تحقيقه بإنشاء نظام السكرتيريين الماليين وإنشاء ديوان المحاسبة .  
فلأسباب المتقدمة ترى اللجنة الموافقة على المادة الثانية من مشروع قانون الحساب الانتخابي

المتقدم للمجلس وهي المادة الخاصة بهذه التجاوزات ما عدا حضرة النائب المحترم حسن صبري بك أحد حضرات أعضاء اللجنة فإنه يرى عدم الموافقة على ذلك لأن فيها مخالفة دستورية وهذا يكفي لرفض اعتماد التجاوز.

#### لذلك

ترى أغلبية اللجنة — مع تقريرها بأن التجاوز في حد ذاته مخالفة صريحة لنص دستوري واجب الاحترام — (أولاً) ان الظروف المتقدمة مجتمعة تسمح بالموافقة على تسوية هذا التجاوز بمناسبة اعتماد الحساب الختامي (ثانياً) أن يقرر المجلس لفت نظر الحكومة إلى وجوب التشديد في مراقبة الصرف في كل باب من أبواب الميزانية وألا يتجاوز المصروف من أى باب ما خصص له إلا باذن البرلمان »

والآن أتو على حضراتكم التقرير الثاني الذي قسمته اللجنة كملحق لتقريرها الأول :  
« لما عرض تقرير اللجنة بشأن هذا التجاوز على المجلس في جلسة ١٧ أبريل سنة ١٩٢٨ طلب حضرة مقررها بناء على رغبة وزارة المالية إعادة التقرير إلى اللجنة كي تبدي الوزارة وجهة نظرها ، ولما أعيد التقرير إليها عقدت جلسة في يوم الأربعاء الموافق ٢٥ أبريل سنة ١٩٢٨ حضرها مندوب وزارة المالية حضرة صاحب العزة يوسف مرزا بك مراقب الميزانية وبسط وجهة نظر الوزارة كما يأتي :

أولاً — تسلّم الوزارة بأن التجاوز الذي حصل هو مخالفة ، بدليل ادخلها في مشروع قانون الحساب الختامي المعروض الآن على المجلس مادة لتسوية هذا التجاوز مع أن قانون الحساب الختامي الذي أجازته البرلمان في الدور الماضي خلو من مثل هذه المادة بالرغم من اشتغال ذلك الحساب على تجاوز يفوق التجاوز الحالي أهمية ، غير أن الوزارة تريد أن تلفت النظر الى أن المخالفة ليست لنص دستوري صريح . كما جاء في تقرير اللجنة . بل لنص قانون عادي هو قانون الميزانية . ذلك بأن المادة ١٣٨ من الدستور التي تنص على أن يقرر البرلمان الميزانية بإبأ باباً لا تتضمن تعريفاً للباب ، واذ كان لا يوجد تعريف لكلمة الباب لا في الموسوعات ولا في القوانين والوائح المعمول بها فالمفروض أن كلمة « باب » الواردة في الدستور تنصب على الباب كما كان محمداً عند ما صدر الدستور أي في ميزانية سنة ١٩٢٣ التي لا تشمل مصروفاتها الا على اثنين وعشرين باباً منها باب واحد لكل وزارة . وقد لاحظت الحكومة في عهد الدستور أنه لو استمر وضع الميزانية على هذا

النظام لأدى ذلك الى تضيق سلطة البرلمان فرفعت وزارة المالية الى مجلس الوزراء مذكرة في ٢١ مارس سنة ١٩٢٤ بتعديل أبواب الميزانية لكي تجعل مراقبة البرلمان أدق وأوفى وقد أشار الى ذلك معالي وزير المالية مرتين في مجلس النواب : مرة في جلسة ٢٦ أبريل سنة ١٩٢٤ ومرة في جلسة ٧ يونيو سنة ١٩٢٤ كما أشارت اليه لجنة المالية بمجلس النواب في تقريرها عن ميزانية ذلك العام ، ولما كان التجاوز الذي حصل لا يقتل أبواب الميزانية كما كانت محده عند ماصد الدستور فالمخالفة ليست لنص دستوري بل لنص قانون الميزانية .

ثانياً — تتعامل وزارة المالية عما اذا كانت المادة ٤١ من الدستور تسمح لها بأن تستصدر بين حوار انعقاد البرلمان مراسيم بقوانين لفتح اعتمادات اضافية منما لما يتوقع حدوثه من التجاوز مع أن هذه المادة تشترط شرطين : ( أولها ) ألا تكون المراسيم بقوانين مخالفة للدستور فإذا اعتبر التجاوز مخالفة لنص دستوري كالمرسوم بقانون الصادر بفتح الاعتماد الاضافي أى بتجاوز الاعتماد الأصلي هو نفسه مخالفاً للدستور وانتفى بذلك أول الشرطين ، (ثانيهما) أنه ينبغي بحسب نص المادة ٤١ من الدستور دعوة البرلمان لاجتماع غير عادي لكي يعرض عليه ماصد من المراسيم بقوانين وقد يتبادر الى الذهن أن فتح اعتماد اضافي منما لتجاوز يتوقع حصوله ليس من الأمور الخطيرة التي تبرر دعوة البرلمان الى اجتماع غير عادي .

ثالثاً — تلاحظ وزارة المالية أن ما أشارت اليه اللجنة في تقريرها من تقسيم الاعتمادات الى نوعين : تحديدية وتقديرية هو نتيجة متحتمة لطبيعة الاعتمادات في ذاتها ، ولذلك جرى العمل عليه في فرنسا حيث ينص في قانون الميزانية على الاعتمادات التي تعتبر من النوع التقديرى ويباح للوزير تجاوزها عند الضرورة . والمالية تريد أن تتعامل عما اذا لم يكن من المناسب أن يوضع عندنا تشريع بتحديدية الأبواب التقديرية . وضرب حفرة المندوب مثلاً بالمعاشات فقد يتفق بالرغم من كل احتياط أن يتجاوز المنصرف منها مبلغ الاعتماد المقرر لها دون أن يفتن الى التجاوز الا بعد انقضاء العام المالي ، كذلك قد يحدث أن تقتل البلاد طوارئ كانتشار الجراد أو قفص الاوبئة في هذه وأمثلة من الأحوال يمين على الوزير المسئول أن يبادر الى اتخاذ كل ما ينبغي من الاحتياطات واتفاق كل ما يستدعيه دره الكارثة من النفقات ، وقد لا يتسع الوقت لمرور طلب الاعتماد الاضافي بمراحله التشريعية المختلفة فيحصل التجاوز بالرغم من كل مجهود في الطاقة بذله . . . واللجنة بعد اطلاعها على وجه نظر الحكومة رأت فيما يختص بهذه الملاحظات ما يأتي :



أولا — أنه لأجل معرفة مدلول « الباب » كما أراده الدستور لا يصح التقيد بما كان عليه الباب في ميزانية سنة ١٩٢٣ ، بل يجب الرجوع بالنسبة لكل ميزانية الى مدلول الباب كما تضمنته. والواقع أن الدستور حينما أطلق كلمة الباب دون أن يحددها لم يرد شيئا معنا بالذات ، بل أراد الباب بحسب الوضع الذى تكون عليه الميزانية كالنما ما كان . لذلك يكون ما وقع من التجاوز مخالفا لنص الدستور لا لنص قانون الميزانية وحده .

ثانيا — أن المادة ٤١ من الدستور تسمح ، مع مراعاة شروطها ، باستصدار مراسيم بقوانين بفتح اعتمادات اضافية في الأمور التى لا تخالف الدستور ولا تخضع للتأخير ، لأنه فيما يخص بالشرط الأول يجب أن يلاحظ أن المخالف للدستور في مثل حالتها هو التجاوز في ذاته ، وبما أن المادة ٤١ ترمى إلى احلال السلطة التنفيذية مؤقتا وبشروط معينة محل السلطة التشريعية ولما كان الغرض من المرسوم بقانون الصادر بموجبها هو منع التجاوز فلن يكون ثمة أمر مخالف للدستور ما دام استصدار المرسوم بقانون حاصلانيا بين أدوار انعقاد البرلمان ومن أجل أمور لا تخضع للتأخير . وأما فيما يخص بدعوة البرلمان لاجتماع غير عادى فانه ليس محتما أن يكون لأمور ذات خطر خاص ، بل يكفى أن يكون الغرض من هذه الدعوة تنفيذ الدستور واحترام نصوصه فان هذا وحده من الأهمية بالمكان الأول .

ثالثا — أنه نظرا الى عموم نص المادة ١٤٣ من الدستور لا سبيل الى وضع تشريع يفرق بين أنواع الاعتمادات من تقديرية ومجديدية ويبيح ضمنا تجاوز بعض التقديرات الواردة بالميزانية. غير أن اللجنة تهم مركز وزارة المالية إزاء الطوارئ والحوادث العجائية وترى لملاج ذلك أن تحتاط الوزارة للأمر عند تقدير باب النفقات غير المنظورة . . »

يترتب على عدم اقرار المجلس لهذا التجاوز تكليف الوزير أو الرئيس الذى صرف المبلغ المطلوب اقراه أن يدفعه من ماله الخاص ، كما حصل مرة في فرنسا مع وزير للحقانية ، ولكن اذا عرض الموضوع على محكمة مدنية فأول شيء تبحثه المحكمة هو هل هذا المبلغ انتفعت به الحكومة أو لم تنتفع به ؟ أو كان صرفه لازما أولا ؟ فنتيجة بحثها يؤدى حتما الى عدم مسئولية الوزير في شيء ، وليس من شأن المجلس ولا اللجنة البحث في المسئولية المدنية أو الجنائية أو السياسية ، بل كل المطلوب منا بحثه هو هل هذا المبلغ يقرر في الحساب الختامى ويوافق عليه أولا ؟ ونحن بصد الاعتبار المتقدمة وبمد أن تبين أن المبلغ كان صرفه ضروريا للقيام بالأعمال التى تقتضيها مصلحة

الدولة أن تقرر المادة الثانية من مشروع القانون الخاص بالحساب الختامي للأسباب التي أبديناها.  
لذلك نرجو اللجنة اعتماد المبلغ الذي تجاوزت فيه الحكومة بعض أبواب ميزانية

سنة ١٩٢٦ — ١٩٢٧

حسن صبرى بك — أرجو أن يقرر المجلس عدم اعتماد هذا التجاوز لمخالفته لنص صريح  
في الدستور .

أحيل الموضوع على لجنة الشؤون الدستورية لبحثه من الوجهة الدستورية لمعرفة هل هناك  
مخالفة دستورية ؟

سملت أغلبية اللجنة في مقدمة تقريرها بوقوع مخالفة دستورية ، وخالفت في نتيجة هذا التقرير  
ما سملت به في مقدمته ، حيث أقرت التجاوز في الوقت الذي سملت فيه بوجود مخالفة دستورية .  
ان أغلبية اللجنة وجدت نفسها أمام حالة معقدة فأرادت أن ترجع الى مثل هذه الحالة  
في الدستور الفرنسي ، وقد وجدت فعلا نصا ، ربما أفاذ في ظاهره ولكن في الواقع لا يقيد ،  
وذلك أن الحكم الذي وضعت له المادة ١٤٣ من الدستور المصرى لا يقابله حكم نظيره في الدستور  
الفرنسى وانما يقابله حكم في قانون مالى صادر في سنة ١٨٦٢ ولا يزال معمول به في فرنسا إلى الآن  
هذا القانون المالى الفرنسى فرق في الواقع بين الاعتمادات وقسمها الى قسمين :

- ١ — اعتمادات تحديدية يجب ألا يتجاوزها الوزراء بحال من الأحوال .
- ٢ — اعتمادات تقديرية ، وهى تعرف بالأعمال المقررة ، وقد نص القانون على أنه يجوز  
للوزير أن يتجاوزها بشرط استصدار مرسوم بزيادة الاعتماد ويمر هذا المرسوم بمجلس شورى  
الدولة "Conseil d'Etat" ، فضلا عن ذلك فانه يلحق بالميزانية كشف مبين فيه جميع الأبواب  
التقديرية التى يجوز للوزراء أن يتجاوزوها بالشرط السابق .

كل هذا بنص في القانون المالى في فرنسا لا في الدستور ، وذلك يخالف الحاصل عندنا اذ أن  
حكم المنع ورد عنه نص في الدستور لا في قانون عادى ، وهناك فرق كبير بين الحالتين ، فاذا كانوا  
في فرنسا يميزون التجاوز فالامر معقول لأن القانون العادى يمكن تعديله أو إلغاؤه بقانون عادى  
مثله ، أما اذا أراد مجلسنا اقرار اعتماد يتجاوز الوزير من الاعتمادات التقديرية فانه يقره بقانون ،  
فكانه في الواقع أصدر قانونا يميز تصرف الوزير ، وفي الوقت نفسه يعطل نصا دستوريا . وهذا  
لا يمكن مطلقا لأنه يشترط لتعديل الدستور اجراءات خاصة فالفرق بيننا وبين فرنسا ظاهر في أن

الأمر عندنا منصوص عليه في الدستور وعندهم في قانون عاды كما أن الاعتمادات هناك قسبان وهنا قسم واحد .

النتيجة أن هناك اعتمادات صرفت فكان في صرفها مخالفة صريحة للدستور .  
تقول أغلبية اللجنة أن ما عرض عليها أمر يتعلق بمبالغ صرفت وكان صرفها في عملها ،  
والواقع أن هذا ليس من عملها ، اذ ليس من شأنها أن تبحث في مسئولية الوزير ، ولكن الواجب  
عليها البحث في هل في المبالغ التي صرفت زيادة على الاعتمادات المقررة مخالفة للدستور ؟ ومتى  
تحقق وجود المخالفة تبين عدم اقرار التجاوز . أما كيفية تسوية التجاوز فليس من شأن اللجنة بل  
من عمل الحكومة ، فلنبحث هي عن حل لتصحيح خطئها والحلول عندها كثيرة .  
لذلك أطلب أن ترفضوا تسوية التجاوز .

المقرر — لا أريد أن أزيد شيئاً على ما قلته ولا على ما تضمنته تقرير اللجنة . لأن في عدم  
ادراج المبلغ في الحساب الختامي إلزاماً للوزارة التي خالفت بدفعه ، وقد سبق أن بينت لحضراتكم  
أنه لا يمكن لأية محكمة أن تحكم بذلك .

لهذا أرجو الموافقة على رأى اللجنة للأسباب الواردة في تقريرها .

الرئيس — الموافق على رأى حضرة النائب المحترم حسن صبرى بك يقف .  
( وقت أقلية ) .

الرئيس — اذن تقرر الموافقة على رأى اللجنة .

---

مجلس الشيوخ جلسة ١٨ يونيه سنة ١٩٢٨

تقرير لجنة الحقائق

عن تجدييد نصف أعضاء مجلس الشيوخ

أحال المجلس بجلسته ٢٢ مايو سنة ١٩٢٨ الى اللجنة البحث بصفة مستعجلة في موضوع  
تجدييد نصف أعضاء المجلس معينين ومنتخبين بالقرعة طبقاً للمادة ١٦٢ من الدستور . فبحثه  
اللجنة بمجلساتها التي عقدت في أيام ٢٤ و ٢٧ مايو و ٥ يونيه سنة ١٩٢٨ وهاهي تقدم تقريرها  
في هذا الموضوع فيما يلي :

نصت المادة ٧٩ من الدستور على أن مدة العضوية في مجلس الشيوخ عشر سنين وأن يتجدد اختيار نصف كل من حضرات الشيوخ المعيينين والمنتخبين كل خمس سنين .

ونصت المادة ١٦٢ منه على أن تعيين من يخرج من أعضاء المجلس في نهاية السنين الخمس الأولى يكون بطريق القرعة وأن تلك السنين الخمس تنتهى في ٣١ أكتوبر سنة ١٩٢٨

ونصت المادة ١١٥ منه على أن تجديد نصف أعضاء المجلس معينين كانوا أو منتخبين يجب أن يكون في خلال السنين يوما السابقة على تاريخ انتهاء مدة نيابتهم .

ولما كان النص صريحا على أن تعيين من يخرج لأول مرة يكون بطريق القرعة كما تقدم وجب البحث في الطريقة التي تتبع لتنفيذ هذا النص من طرق الاقتراع وتبين الطريقة التي تكون أكثر تشميسا مع روح الدستور وأقل ضرراً في النتائج حيث خلت محاضر جلسات لجنة وضع مبادئ الدستور من أية إشارة إلى طريقة خاصة من طرق الاقتراع لتنفيذ مبدأ التجديد التصفي الذي نص عليه في الدستور .

وقد زاد الأمر صعوبة في موضوع التجديد أن عدد الاعضاء المنتخبين للمجلس مرتبط بمد سكان القطر كنص المادة ٧٥ من الدستور وعدد الاعضاء المعينين مرتبط بعدد المنتخبين إذ هم خسا المجلس فندم أيضا مرتبط بمد سكان القطر والمشهد أن هذا المدد غير ثابت على حالة واحدة بل مطرد الزيادة كما يعلم من عملية الاحصاء التي تجري كل عشر سنين عن سكان القطر .

وقد اقتضى الاحصاء الذي عمل في سنة ١٩٢٧ زيادة دوائر الانتخاب ثمانى دوائر .

إن طريقة إخراج نصف المعينين أمر واضح بعمل القرعة بينهم .

أما فيما يتعلق بالمنتخبين فالباعث في طرق الاقتراع يخطر على باله الطرق الآتية :

أولا — أن تعتبر جميع الدوائر في القطر المصرى كتلة واحدة وتعمل القرعة عنها جميعا دفعة واحدة بأسماء المنتخبين أو بأسماء الدوائر .

ثانيا — أن تعمل القرعة عن دوائر كل مديرية وكل محافظة على حدها باعتبار أنها وحدة انتخابية .

ثالثا — أن يقسم القطر كله إلى قسمين متساويين في عدد الدوائر الانتخابية ويجرى القرعة بين القسمين فالذي يخرج يصاد انتخاب أعضائه .

و بالبحث في هذه الطرق الثلاث نجد أنه في البلاد التي يكون التمثيل فيها بنسبة عدد السكان أى التي يتغير فيها عدد الدوائر بتغير عدد السكان — كما هو الحال في مصر — يصعب الأخذ بالطريقتين الأولى والثانية وذلك لأن الاقتراع على سقوط الدوائر يكون حتماً على حسب الدوائر الحالية الممثلة الآن في المجلس ولكن الانتخاب لا بد أن يحصل حسب التقسيم الجديد للدوائر الانتخابية فيكون من الصعب معرفة الدائرة الجديدة التي تقابل فعلاً الدائرة القديمة التي سقطتمثلها بالاقتراع وذلك لأن حدود الدوائر ومعالها والبلاد التي تشملها . كل هذا قد يتغير عند إعادة تحديد الدوائر الانتخابية بعد تعداد السكان . نعم انه يمكن عمل مقابلة تقريبية بين الدوائر الجديدة والقديمة وذلك بأن كل دائرة جديدة تتكون من بلاد أو أحياء كان معظمها داخلاً ضمن حدود دائرة قديمة تعتبر مقابلة لهذه الدائرة وحلت محلها ولكن هذا بالطبع حل تقريبي ويجرد تصور وفضلاً عن أنه حل تقريبي ففي بعض الأحيان يكون الأخذ به مستتراً وذلك لاستحالة المقابلة بين دائرة قديمة وأخرى جديدة كما إذا تألفت دائرة جديدة كان نصفها داخلاً ضمن حدود دائرة قديمة والنصف الآخر كان داخلاً ضمن حدود دائرة أخرى ففي هذه الحالة يستحيل القول بأن إحدى الدائرتين القديمتين أكثر شبيهاً بالجديدة من الأخرى ويصبح من المستحيل تعيين الدائرة الجديدة التي تقابل الدائرة القديمة .

هذا و يفرض أن الصيغة سهلت في مرة من المرات المقابلة بين الدوائر الجديدة والقديمة فإنه يتعين — عند الأخذ بأحدى الطريقتين الأولى والثانية — عمل قرعة أخرى عن الدوائر الزائدة لتجرى الانتخابات في نصفها الآن والنصف الثاني بعد خمس سنوات . ذلك لأنه لا يمكن اجراء الانتخاب عن كل الدوائر الجديدة مع أن الانتخاب لا يقصد به إلا التجديد النصفى للمجلس ويتحقق مع هذا ألا يؤدي الانتخاب إلا لتصوير الحالة الجديدة لتعداد القطر في نصف المجلس فقط ، ولا يمكن أن يجري الانتخاب للدوائر الزائدة كلها من الآن لان ذلك يستدعى عمل قرعة أخرى بعد خمس سنوات لاسقاط نصفها والنص الدستوري الخاص بالاقتراع قاصر على التجديد الأول فقط وعلاوة على ذلك فلا يمكن الانتخاب للدوائر الزائدة كلها من الآن والاقتراع على أن تكون مدة العضوية لنصفها خمس سنوات والنصف الآخر لعشر سنوات لأن هذا يتناقض مع نص الدستور الذي جعل مدة العضوية في المجلس عشر سنوات ولم يستثن إلا المدة الأولى ولا يصح بحال من الاحوال التوسع في هذا الاستثناء ، ومن أظهر معائب هاتين الطريقتين

أننا مهما دققنا عند عمل المقابلة بين الدوائر الجديدة والقديمة قد تدخل ضمن حدود الدوائر التي سيجرى فيها الانتخاب بعض البلاد أو الأحياء التي كانت حسب التحديد القديم داخلة ضمن دوائر لم تسقطها القرعة فينتخب أهالي هذه البلاد أعضاء جدد للمجلس في حال أن الأعضاء الذين انتخبوهم في المرة الأولى ما زالوا محتفظين بالمعصية أو بعبارة أخرى نكون قد أبجنا هؤلاء الأهل استعمال حقهم الانتخابي مرتين .

ومما يجب مراعاته أن هذه الصعوبات التي تقوم دون الأخذ بأحدى الطريقتين الأولى أو الثانية لن تكون قاصرة على التجديد الأول بل أنها تقوم عند كل تجديد سبقه تعداد جديد أظهر زيادة في السكان استوجبت زيادة الدوائر مع أنه يتعين على الباحث الآن أن يضع طريقة تكون أساسا يسير عليه التجديد في المستقبل من تلقاء نفسه .

وفضلا عن هذه الصعوبات توجد صعوبة أخرى تحول دون الأخذ بالطريقة الثانية أي إجراء القرعة بين دوائر كل مديرية أو محافظة على حدة باعتبار أنها وحدة انتخابية . وهي صعوبة إجراء القرعة في المديريات أو المحافظات التي عدد شيوخها فردى ولا يمكن التغلب على الصعوبة إلا بأحدى طريقتين ( الأولى ) أن يضم إلى المديرية أو المحافظة أخرى مثلها في الفردية ويجرى القرعة بين مجموع الوحدتين ولكن هذا يخرج الطريقة عن الباعث لاتباعها وهي أن المديرية أو المحافظة وحدة انتخابية ( الثانية ) هي إجراء عملية قرعة تمهيدية تكون أوراقها بعدد تلك الوحدات يكتب في نصفها « زائد الكسر » والنصف الآخر « ناقص الكسر » ثم تضرب قرعة إخراج النصف على ما اقتضته القرعة التمهيدية . ولكن يترتب على هذا أن يخرج من بعض المديريات أكثر من النصف أو أقل منه فلا تتحقق العدالة بين الوحدات الفردية والوحدات الزوجية .

على أن تلك الصعوبات التي تمررنا إذا أخذنا بأحدى الطريقتين الأولى أو الثانية — وخصوصا صعوبة المقابلة بين الدوائر القديمة والجديدة — تتلاشى إذا أخذنا بالطريقة الثالثة وهي تقسيم مديريات ومحافظات القطر الى قسمين يشمل كل منهما عددا من الدوائر مساويا لما في القسم الآخر والافتراع بينهما . وقد أخذت فرنسا بهذه الطريقة وفضلتها على الطريقتين الآخرين رغم أن صعوبة المقابلة بين الدوائر القديمة والجديدة التي تمررنا في مصر لا تتعرض الفرنسيين لو أخذوا بأحدى هاتين الطريقتين وذلك لأن عدد الدوائر في فرنسا ثابت لا يتغير بتغير عدد السكان وفضلا عن ذلك فقد يكون في فرنسا سبب يبرر الأخذ بالطريقة الثانية وهو

أن النزعات السياسية للأهالى تختلف باختلاف المناطق فبعض الجهات مثلا اشتراكية والأخرى رأسمالية وبعضها نزعاتها ملكية والأخرى جمهورية الخ .

وأما في بلادنا فلا تختلف النزعات السياسية باختلاف المديريات ورغم ذلك فإن فرنسا فضلت الأخذ بالطريقة الثالثة ولا شك أننا — بعد أن تبينا معائب وصعوبات الطريقتين الأولى والثانية — أخرى باتباع الطريقة الثالثة إذ فضلا عن أن فيها تمحاشيا بصعوبة المكافحة بين الدوائر القديمة والجديدة ومنعا لبعض الأهالى من استعمال حق الانتخاب مرتين فانها تحل مشكلة انتخاب الدوائر التى تزيد بزيادة عدد السكان لأن المديرية أو المحافظة التى تسقط بالاقتراع تسقط كاملة بكل دوائرها ثم يجرى الانتخاب فيها حسب التحديد الجديد للدوائر أى بما فيها الدوائر التى زادت . وأما المديريات أو المحافظات التى تبقى فلا ينتخب من يمثل الدوائر التى زادت فيها إلا عند حلول موعد الانتخاب فيها أى عند انتخاب أعضاء القسم الثانى من المجلس بعد خمس سنوات . فهذه الطريقة فصل إلى تصوير القطر من حيث زيادة عدد السكان فى نصف المجلس تصويرا حقيقيا متمشيا مع مبدأ التجديد النصفى محققا للأغراض التى رعى إليها الشارع بتقريره هذا المبدأ . وزيادة على ما تقدم فانها طريقة سلسلة إذا أخذنا بها الآن نكون قد وضعنا قاعدة أساسية يسير عليها التجديد النصفى فيما بعد من تلقاء نفسه دون أن تعترضه أية صعوبة .

وقد روى أن أقرب طريقة للتقسيم وأبعدها عن التجكّم هى التقسيم على حسب الحروف الأبجدية للمحافظات والمديريات ولكن مراعاة لتساوى المدد بين القسمين فى الدوائر القديمة والجديدة وضعت التنوفية فى القسم الأول وسينا والشرقية فى القسم الثانى وعليه يكون القسمان كما يأتى :

القسم الأول			القسم الثاني		
اسم المديرية أو المحافظة	عدد الدوائر القديمة	عدد الدوائر الجديدة	اسم المديرية أو المحافظة	عدد الدوائر القديمة	عدد الدوائر الجديدة
اسكندرية ...	٢	٣	مينيا ...	١	١
أسوان ...	١	١	شرقية ...	٥	٦
أسيوط ...	٥	٦	صحراء جنوبية ...	١	١
بحيرة ...	٥	٥	صحراء غربية ...	١	١
بنى سويف ...	٣	٣	غربية ...	٩	١٠
جرجا ...	٥	٥	فيوم ...	٣	٣
جيزة ...	٣	٤	قليوبية ...	٣	٣
دقهلية ...	٥	٦	قنا ...	٥	٥
دمياط ...	١	١	قنال ...	١	١
الويس ...	١	١	مصر ...	٤	٥
منوفية ...	٦	٦	منيا ...	٤	٥
المجموع	٣٧	٤١	المجموع	٣٧	٤١

ومضى تم التقسيم على هذا الوجه ضربت القرعة لاجراء أحد القسمين والذي يخرج منهما تجرى الانتخابات فيه حسب تقسيم الدوائر الجديد . أما الثانى فتنتهى مدة العضوية فيه سنة ١٩٣٣ واذ ذاك تجرى الانتخابات فيه حسب التقسيم الجديد فيتم فيه تمثيل السكان حسب التعداد الأخير . هذا وأما عن الاعضاء الميينين فمعلوم أن المجلس الان فيه ٧٤ عضوا منتخبا و ٤٨ عضوا ميينا ومعلوم أن المجلس يتألف من أعضاء منتخبين بنسبة ثلاثة أخماس وأعضاء معينين بنسبة الخمسين أى أن الميينين يجب أن يكونوا ثلثى المنتخبين وعلى هذا كان يجب أن يكونوا ٤٩ لان ثلثى الارسة وسبعين تسعة وأربعون وكسر لا ٤٨

ومن البديهي أنه لا بد عند تعيين بدل من تخرجهم القرعة من مراعاة النسبة إلى عدد



المنتخبين بعد التجديد وهم سيكونون ثمانية وسبعين أى السبعة والثلاثين الباقين والواحد والأربعين الذين سينتخبون فيجب إذن أن يكون عدد المعينين بعد التجديد اثنين وخسين. وبما أن الاقتراع على نصف العدد الحالي سيقبى أربعة وعشرين فيجب أن يعين ثمانية وعشرون .  
بقى أمر يجب البحث فيه وهو هل يستقل مجلس الشيوخ بقرار الطريقة التى يرى السير عليها من طرق القرعة أو لابد من أن يكون تقريرها بقانون .

نصت المادة ١٦٢ من الدستور على أن تعين من يخرج من أعضاء مجلس الشيوخ فى نهاية الخمس السنوات الأولى يكون بطريق القرعة فالطريق إذن معين بنص صريح فى الدستور وهو خاص بمسألة داخلية لمجلس الشيوخ فهو وحده الذى يناط به تنفيذ هذا النص ولا يصح أن يقبل تدخل أية سلطة كانت فى أمر خاص به وقاصر عليه فهو الذى يقرر الطريقة التى يتبناها لتنفيذ هذا النص الدستورى الصريح دون حاجة لتشريع خاص تشترك فى وضعه سلطة أخرى .

فبناء عليه

قررت اللجنة بإجماع الآراء اتباع الطريقة الثالثة من طرق القرعة السابق شرحها وأن يكون تقسيم القطر على الوجه المبين بالجدول السابق ذكره وألا حاجة الى تشريع خاص بذلك ؟  
رئيس لجنة الحقائق  
(عنه) ثروت

## م ر س م

بمرض مشروع قانون على البرلمان خاص بتحديد دوائر الانتخاب لمجلس الشيوخ

نحن فؤاد الأول ملك مصر

بعد الاطلاع على المادتين ٧٥ و ٧٦ من الدستور ؛

وعلى المواد ٦٣ و ٦٤ و ٩٥ من قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ المعدل بالقانون رقم ٤

لسنة ١٩٢٤ ؛

وبناء على ما عرضه علينا وزير الداخلية ، ومواقفة رأى مجلس الوزراء ؛

رسمنا بما هو آت :

مشروع القانون الآتى نصه يقدم باسمنا الى البرلمان :

المادة الأولى — يكون عدد الدوائر الانتخابية لمجلس الشيوخ بالمديرية والمحافظات —  
وتدخل فيها المحافظات التابعة لمصلحة الحدود — ٨٢ دائرة .

ويكون تقسيم تلك الدوائر وتحديد على الوجه المبين بالجدول ( ا ) المرفق بهذا القانون .

ويبين الجدول (ب) المرفق بهذا القانون ما يعتبر من هذه الدوائر مقابلا للدوائر الحالية كما  
يبين الدوائر الإضافية .

المادة الثانية — على وزير الداخلية تنفيذ هذا القانون . ويعمل به ابتداء من الانتخابات  
العامة التى تجرى بعد نشر هذا القانون لتجديد نصف أعضاء مجلس الشيوخ طبقا لأحكام المادتين  
٧٩ و١٦٢ من الدستور وبحسب النظام المقرر لذلك .

ويتضمن التجديد المذكور انتخاب أعضاء يمثلون نصف الدوائر الحالية التى يخرج أعضاؤها  
بطريق القرعة . كما يتضمن انتخاب أعضاء يمثلون نصف الدوائر الثمان الإضافية التى تتحدد  
أيضا بطريق القرعة .

صدر بمرأى القبة فى ١٠ شعبان سنة ١٣٤٨ (١٠ يناير سنة ١٩٣٠)

(فؤاد)

بأمر حضرة صاحب الجلالة

رئيس مجلس الوزراء

مصطفى النحاس

وزير الداخلية

مصطفى النحاس

٢٨—٤—٣٠

مرسل الى وزارة الداخلية لتقديمه الى البرلمان .

معه مذكرتان و١٧ جدولاً

رئيس مجلس الوزراء

مصطفى النحاس

### مذكرة من وزارة الداخلية إلى رئاسة مجلس الوزراء

تقضى المادة ٧٦ من الدستور ، والمادة ٦٤ من قانون الانتخاب رقم ١١ لسنة ١٩٢٣ المعدل بالقانون رقم ٤ لسنة ١٩٢٤ ، بأن تحدد دوائر الانتخاب لمجلس الشيوخ وتعين بقانون .

وفي الانتخابات الأولى ، حصل تحديد الدوائر مؤقتا ، بالكيفية المبينة في المادة (٩٥) من قانون الانتخاب على أساس تعداد سنة ١٩١٧ ، وصدر بهذا التحديد قرار من وزير الداخلية في ١٥ نوفمبر سنة ١٩٢٣ بتصديق مجلس الوزراء .

والآن ، وبمناسبة ظهور نتائج التعداد الاخير الذى عمل في سنة ١٩٢٧ ، محتوية على زيادة في عدد السكان يترتب عليها زيادة ثمان دوائر ، رأت الوزارة أن الوقت قد حان ، لتحضير مشروع القانون المنصوص عليه في المادتين المذكورتين ، وتقديمه الى البرلمان .

وتعميدا لذلك ، وضعت الوزارة تعليقات ، لاعداد مشروع تحديد الدوائر ، على أساس ذلك الاحصاء الجديد ، المديرية (ماعدا أسوان) وفي محافظتى القاهرة والاسكندرية . وهذه الخمس عشرة مديريةية ومحافظه هي التي يحق لكل منها أن تنتخب أكثر من عضو لمجلس الشيوخ . وقد ألفت كل منها لجنة لذلك على مثال اللجنة السابق تأليفها لتحديد الدوائر في المرة الأولى ، بموجب المادة (٩٥) المذكورة آنفا .

أما مديريةية أسوان ومحافظات القنال والسويس ودمياط ومحافظات الحدود الثلاث ، فلا يلزم لها مشروعات تحديد ، لأن كلا من هذه المحافظات وتلك المديرية ، تكون دائرة انتخاب واحدة . وقد أعطت الوزارة للأهالى فرصة للاطلاع على مشروعات اللجان قبل رفعها إلى الوزارة ، ليبدى من يشاء منهم ، ما يمت له من الملاحظات ، ورأت الوزارة عرض هذه الملاحظات على اللجنة لتفحصها وتصدر قرارا بما تراه في كل ملاحظة ، وأبيع لها أن تدخل على المشروع ما تراه لازما من التعديلات . وبعد أن أتمت اللجان عملها على هذا الوجه ، وصل الى الوزارة بضع ملاحظات على هذا العمل ، من بعض ذوى الشأن في خمس مديريات ، فرغبة في الوصول إلى جمل مشروع التحديد ، على أكل وجه يمكن أن تتقدم به الحكومة إلى البرلمان ، لم تكثف الوزارة بعمل اللجان ، بل عنيت بفحص تلك الملاحظات والشكاوى ، بحضور مقدميها غالبا ، وذلك بواسطة مراجعة مواقع البلاد على انظرائط ، وبمراعاة سهولة المواصلات . وقد ظهر أن أغلب هذه الملاحظات

غير وجيه فرفضته الوزارة ، وقبلت القليل منها وعدلت بناء عليه التحديد بما جعله أقرب إلى الصواب والمصلحة العامة .

ولم تسكنف الوزارة في هذا الموضوع بفحص الشكاوى والملاحظات التي قدمت إليها ، بل أدخلت من تلقاء نفسها بعض تعديلات رأتها ضرورية ، تبعا لتعديلات سبق إدخالها في تحديد بعض دوائر مجلس النواب ، كما عدلت مقر دائرة ، ليكون مطابقا لتعليمات الوزارة .

\*\*\*

وبناء على ذلك حضر بموافقة سعادة رئيس لجنة قضايا الحكومة ، مشروع مرسوم ، يتضمن عرض مشروع القانون الخاص بذلك على البرلمان ، مشتملا على نص بأن يكون العمل بالتحديد الجديد ابتداء من الانتخابات العامة التي تجرى بعد نشر هذا القانون لتحديد نصف أعضاء مجلس الشيوخ ، على أن يتضمن التجديد المذكور انتخاب أعضاء يمثلون نصف الدوائر الحالية التي يخرج أعضاؤها بطريق القرعة ، كما يتضمن انتخاب أعضاء يمثلون نصف الدوائر الثمان الإضافية التي تتحدد أيضا بطريق القرعة ( مرفق بهذا صورة من رأى سعادة رئيس لجنة قضايا الحكومة ) .

ومرسل مع هذه المذكرة ١٨ نسخة من المشروع ، مرفقا مع كل نسخة منها : ( أولا ) صورة من جداول ( ١ ) المشار إليها في المادة الأولى من المشروع عن جميع المحافظات والمديريات ( ثانيا ) صورة من جدول ( ب ) المشار إليه في المادة المذكورة أيضا .

ونرجو عرض هذا المشروع على هيئة مجلس الوزراء حتى مع الموافقة عليه يتخذ اللازم لاستصداره من حضرة صاحب الجلالة الملك توطئة لعرضه على البرلمان ما  
تحريرا في ٧ المحرم سنة ١٣٤٧ ( ٢٥ يونيه سنة ١٩٢٨ )

وزير الداخلية  
مصطفى النحاس

رئاسة لجنة قضايا الحكومة

دوسيه نمرة ٨١

نمرة الانفاذة ٧٥

حضرة صاحب العزة وكيل وزارة الداخلية

... بالإحالة إلى مكتبكم المؤرخ ٢١ يونيو سنة ١٩٢٨ بشأن مشروع القانون الخاص بالدوائر

الانتخابية لمجلس الشيوخ أتشفرف بأن أعيد لكم ذلك المشروع مع الإضافة المطلوبة بعد وضعها في الصيغة القانونية . واني آسف للقرار الذي اتخذته مجلس الشيوخ في موضوع طريقة الاقتراع فقد أشرتم بحق إلى أنه ستحدث دوائر إضافية عقب كل إحصاء عام ، ولذلك سيحتاج حتما في كل واحدة من هذه المرات إلى إجراء اقتراع بينها لتحديد نصفها الذي ينتخب عنه أعضاء إلى جانب نصف الدوائر التي تكون إذ ذاك ممثلة في مجلس الشيوخ مع أن الدستور لم يلح إلا إجراء قرعة واحدة تكون بذاتها كافية على مدى الزمن بالتجدد المطلوب في ذلك المجلس وتحقيق اتصاله بالرأي العام وتصويره له في نصف أعضائه . وربما احتج القائلون بوجوب إجراء الانتخاب عن الدوائر الإضافية كلها بالحكم الدستوري المذكور لاستبعاد القرعة بين الدوائر الإضافية ، ولكنكم إذا اتقوا هذه المخالفة الدستورية فيستقيمون في مخالفة أخرى وهي أنهم بإجراء الانتخاب عن كل الدوائر لا يباشرون تجديد نصفها وهو الذي فرضه الدستور ، بل يزدون عليه انتخاب أعضاء لتكملة النصف الباقي الذي لم يمس ولم يكن ليمسه التحديد . ويظهر أن أساس الرأي القائل بالانتخاب عن كل الدوائر الإضافية هو الخوف من حرمان أربع دوائر من التمثيل بالمجلس مدة الحس السنين الأولى . ولكن ذلك الخوف لا وجه له وإنما يكون له وجه إذا كان هناك ما يوجب تمثيل تلك الدوائر . والواقع أنه ليس ما يوجب ذلك التمثيل بل إن فكرة التجديد النصف (مادة ٧٩ من الدستور) توجب العكس ، فانها تقضي بأن يظل النصف الباقي على حاله لا يمس وأن يستعاض عن النصف الذي يخرج بما يقابله في الوقت الذي يحدث فيه التجديد . فان لم تكن زيادة في عدد السكان استعاض عنه بما يساويه في العدد والا استعاض عنه بالعدد الذي يتفق بالنسبة لذلك النصف مع عدد السكان الجديد .

وتفضلوا عزكم بقبول فائق الاحترام ؟

٢٣ يونيو سنة ١٩٢٨

رئيس لجنة قضايا الحكومة

عبد الحميد بدوي

مجلس الشيوخ جلسة ١٩ فبراير سنة ١٩٣٠

تقرير مرفوع من مكتب مجلس الشيوخ الى هيئة المجلس

« يتشرف المكتب بأن يرفع الى مجلس الشيوخ التقرير الذى وضعه المكتب عن موضوع الاقتراح على نصف أعضاء المجلس .  
وقد اختار المكتب حضرة الشيخ المحترم محمد محمود خليل بك مقررا له عند النظر فى هذا الموضوع .

١٩ فبراير سنة ١٩٣٠

الرئيس

عبدى يكن

نص التقرير :

١ — نظر مجلس الشيوخ بمجلسه المتقدمة فى ١٨ يونيه سنة ١٩٢٨ فى أمر الاقتراح على نصف أعضائه طبقا للمادتين ٧٩ و ١٦٢ من الدستور فقرا اعتبار الأعضاء المنتخبين كتلة واحدة وعمل قرعة بينهم لخراج نصفهم أى ٣٧ عضوا واعتبار الأعضاء المعينين كتلة أخرى قائمة بذاتها وخراج نصفهم أى ٢٤ عضوا بطريق القرعة بينهم . وأحال الى المكتب النظر فى التفاصيل الخاصة بإجراء عملية القرعة وعرضها عليه .

وقد بحث المكتب فى هذا الموضوع فى عدة جلسات وهو يتشرف بأن يعرض هذا التقرير ببيان مقترحاته فى هذا الشأن .

٢ — وقد عرضت للمكتب مسألتان قبل الدخول فى التفاصيل الخاصة بعملية القرعة وأولى هاتين المسألتين خاصة بالبلدة التى تنتهى عندها عضوية الأعضاء الذين ينتخبون أو يعينون بدل من يخرجون بطريق القرعة — والثانية خاصة بمسألة الزيادة الطارئة فى عدد أعضاء المجلس بسبب ازدياد السكان . وهاتان المسألتان قد درستهما لجنة الداخلية والحقانية بمحمتين عند النظر فى مشروع القانون الخاص بتحديد الدوائر الانتخابية والمكتب متفق فى رأى مع اللجنتين فيما وصلنا اليه من النتائج بشأنهما على الوجه المبين فى التقرير المعروض منهما على المجلس .

٣ — وهذا بيان الطريقة التي يقترحها المكتب لاجراء القرعة .

أولاً — تحصل القرعة في الجلسة التي يجدها المجلس على دفتين متواليتين أولاًها للأعضاء المنتخبين والثانية للأعضاء المعيينين ويتولاها الرئيس والسكترير والبرلمانيون وثلاثة غيرهم من الأعضاء يختارهم المجلس .

ثانياً — تمتد ٧٤ ورقة متحدة شكلاً ولونا ويكتب على ٣٧ ورقة منها بطريق الطباعة كلمة « يبقى » وعلى السبع والثلاثين ورقة الباقية كلمة « يخرج » وتختتم بطابع المجلس ويوقع عليها الرئيس ويمطى لكل من القسمين ثمرة سلسلة وتوضع في صندوق خاص .

وفي صندوق آخر يوضع ٧٤ ورقة أخرى بأسماء الدوائر الانتخابية — لا بأسماء الأعضاء أنفسهم ويخرج الرئيس بيده الأوراق من هذا الصندوق الأخير ورقة ورقة اخراج كل ورقة يذكر اسم الدائرة وينادى على العضو الذي يمثلها فيتقدم العضو بنفسه ويسحب ورقة من الصندوق الآخر ويكون بقاؤه في العضوية أو خروجه منها طبقاً لما هو مكتوب في الورقة التي يسحبها .

فان كان عضو الدائرة التي نادى عليها غائباً أو فضل ألا يتقدم بنفسه لسحب ورقته أو كانت الدائرة خالية تولى رئيس المجلس سحب الورقة بمفرته .

ثالثاً — بعد الفراغ من عملية القرعة من الأعضاء المنتخبين تعمل القرعة عنها أى أن يعد صندوقان ويوضع في الصندوق الأول ٤٨ ورقة مكتوب على ٢٤ ورقة منها كلمة « يبقى » وعلى الأربع والعشرين الورقة الأخرى كلمة « يخرج » بنات الشكل المقرر بالقسبة لأوراق الأعضاء المنتخبين ويوضع في الصندوق الثاني ٤٨ ورقة بأسماء الأعضاء المعيينين وتتضمن الأوراق أسماء أولئك الأعضاء جميعاً ومن ضمنهم الأعضاء الذين تكون محالهم خالية ويسحب الرئيس بيده من الصندوق الثاني الأوراق واحدة أثر واحدة كلما سحب ورقة نادى على صاحبها ليسحب بنفسه ورقة من الصندوق الآخر . فان كان غائباً أو رأى ألا يسحبها بنفسه أو كان عمله خالياً تولى الرئيس سحب الورقة .

رابعاً — تعمل قرعة قائمة بناتها عن الدوائر الانتخابية الجديدة بالطريقة السالف ذكرها مع مراعاة أن يكتب على نصف عدد الأوراق « يبقى الى ٣١ أكتوبر سنة ١٩٣٣ » وعلى النصف الآخر « يبقى الى ٣١ أكتوبر سنة ١٩٣٨ » وأن يكون سحب الأوراق جميعها من الصندوقين بمعرفة الرئيس .

خامسا — كذلك تعمل قرعة أخرى للأعضاء المعينين السنة الجدد بسد صدور المرسوم بتعيينهم بنفس الطريقة المقررة للأعضاء المعينين الحاليين مع مراعاة وضع عبارة « يبقى الى ٣١ أكتوبر سنة ١٩٣٨ » على ثلاث أوراق . وعبارة « تبقى الى ٣١ أكتوبر سنة ١٩٣٨ » على الثلاث الأوراق الأخرى .

٤ — والمكتب يقترح على المجلس أن تحصل عملية القرعة في أول جلسة تلى صدور قانون تحديد المواثر .

الرئيس  
على يكن

وبعد مناقشات طويلة وافق المجلس على هذا التقرير .

مجلس الشيوخ جلسة ٢٦ فبراير سنة ١٩٣٠

تقرير مكتب مجلس الشيوخ

بشأن المكافأة البرلمانية المستحقة لحضرات أعضاء المجلس

في مدة تعطيل البرلمان

( المقررة حضرة الشيخ المحترم الشيخ محمد عز العرب بك )

« يشرف المكتب بأن يرفع الى المجلس القرار الذى اتخذته بجلسته ٧ نوفمبر سنة ١٩٢٩ فيما يتعلق باستحقاق حضرات أعضاء مجلس الشيوخ للمكافأة البرلمانية طول مدة التعتيل .

فإذا وافق المجلس على ذلك القرار اتخذت هيئة المراقبة الاجراءات اللازمة لفتح اعتبار بالطريق الدستورية بمقدار المبلغ الذى يقتضيه دفع المكافأة المتأخرة

الرئيس  
على يكن

قرار المكتب

بجلسة ٧ نوفمبر سنة ١٩٢٩ فيما يتعلق بالمكافأة

حصلت المناقشة في موضوع استحقاق حضرات الاعضاء المكافأة فتقرر ما يأتى :



إن صفة أعضاء مجلس الشيوخ لم تتحل عنهم في وقت من الاوقات طبقا لحكم الدستور الذي لا يميز حل مجلس الشيوخ وأن الأمر الملحق رقم ٧٢ لسنة ١٩٢٩ لا يمكن أن يفسر إلا على هذا الوجه وأنه في الحقيقة لا يبدو أنه أقر الأمور في نصابها وأرأى العقبان التي كانت قائمة في سبيل مباشرة الشيوخ لوظيفتهم .

ويرى المكتب بناء على ذلك أن الأعضاء يستحقون قانونا مكافأتهم البرلمانية طول مدة التعطيل كما لو كان المجلس لم يطرأ عليه طارئ .

غير أنه يرى أن يؤجل صرف المكافآت المتأخرة الى حين اجتماع المجلس وتفتح اعتماد بالطريق الدستوري لصرفها وتكتفى الان بصرف المكافأة المستحقة من أول نوفمبر سنة ١٩٢٩ وبناء على ذلك يقرر المكتب أن يطلب إلى وزير المالية بأن يضع تحت تصرف المجلس المال اللازم لمصروفاته من أول نوفمبر سنة ١٩٢٩ على أساس الرقم الوارد في آخر ميزانية أقرها البرلمان طبقا للمادة ١٤٢ من الدستور .

وقد وافق المجلس على ذلك .

### مجلس الشيوخ جلسة ٢٥ يونيو سنة ١٩٢٨

مذكرة بضممان استقلال المجلس فيما يتعلق بميزانيته وبشؤون موظفيه

حضرة صاحب العزة وكيل مجلئ الشيوخ

أتشرف بأبلاغ عزتكم أن مكتب المجلس نظر بمجلسه المنعقدة في ١٠ أبريل سنة ١٩٢٨ في مذكرة المراقبة الآتية نصها وقرر الموافقة عليها وتقديمها للمجلس لأقرارها وهي :

« سبق للمراقبة أن رفعت لمكتب المجلس الموقر بتاريخ ١٤ مايو سنة ١٩٢٥ مذكرة بينت فيها: اقتنيات الحكومة في ذلك العهد على سلطة المجلس واستقلاله وتداخلها في شؤونه الداخلية بأن سجلت ميزانية المجلس فيما يتعلق بمكافأة الأعضاء وأمور موظفيه ومع أن مكتب المجلس لم يرضخ لهذا الاعتداء الا أن قرار المراقبة المذكور لم يصادق عليه المكتب صراحة ولم يعلقه للمجلس لأقراره » .

ولما كانت المراقبة تحضر الآن الميزانية ويههما مصادقة المكتب والمجلس على تفسيراتها بهذا الخصوص رأيت من الضروري أن تطلب من هيئة المكتب المحترمة الموافقة على هذه المذكرة ورفضها للمجلس المصادقة عليها مع التقرير بأنه لا يجوز للحكومة في أية حالة كانت سواء كان مجلس الشيوخ عاملاً أو عاجلاً أو مؤجلاً أن تتعرض لميزانيته سواء فيما يتعلق بمكافأة الأعضاء أو ميزانية موظفيه أو غير ذلك من أبواب الميزانية وأن لا تتدخل بأى حال من الأحوال في شؤون موظفيه سواء كان ذلك بالناء الوظيفة أو بالترقية أو التعمين أو الزل أو الاحالة على المعاش أو النقل أو الإلتداب أو شيء من شؤون الموظفين وأن مكتب مجلس الشيوخ وحده هو صاحب الحق المطلق في ذلك وفي كل ما خول له من الحقوق يقتضى لائحته الداخلية .

لذلك تشرف هيئة المراقبة بأن تقدم هذه المذكرة لهيئة المكتب الموقر للموافقة عليها مع مذكرة ١٤ مايو سنة ١٩٢٥ وتبليغها للمجلس للمصادقة عليها فالرجو التكرم برض ذلك على المجلس بجلسته يوم الاثنين ٢٥ يونيو سنة ١٩٢٨ .

وملحق بهذا مذكرة ١٤ مايو سنة ١٩٢٥ المشار إليها .

وتفضلوا بقبول العظيم الاحترام

وكيل مجلس الشيوخ

محمد علوى الجزائر

### مذكرة إيضاحية

الى مكتب ادارة مجلس الشيوخ

تقضى اللائحة الداخلية بأن مشروع ميزانية المجلس يضعه المراقبات ويرضاه على اللجنة الحسابات ثم يرفع للمجلس للتصديق عليه .

على أنه في هذا العلم لم يضع المراقبان ميزانية المجلس بسبب تعطيل البرلمان ولأن الدستور نفسه قد تولى وضع الميزانية في مثل هذه الحالة حيث نصت المادة ١٤٢ منه على أنه « اذا لم يصدر القانون بالميزانية قبل ابتداء السنة المالية ( أول أبريل ) فيعمل بالميزانية القديمة حتى يصدر القانون بالميزانية الجديدة » .

ولما كانت المادة ٢٥ من الدستور صريحة من جهةها أيضا حيث نصت بأنه لا يصدر قانون

الا اذا قرره البرلمان وصدق عليه الملك قد أصبح العمل حقيقيا ولجبا بالميزانية السالفة بحيث ينقذ البرلمان .

غير أن الحكومة لم تأخذ بهذين النصين وانخفضت لنفسها السلطة التشريعية مستندة الى المادة ٤١ من الدستور التي نص فيها على أنه « اذا حدث فيما بين أدوار الانعقاد ما يوجب الاسراع الى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير فلذلك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط ألا تكون مخالفة للدستور وبشرط أن يدعى البرلمان الى اجتماع غير عادي لمرضاها عليه . » وأننا نرى أن هذه المادة لا تنطبق على وضع الميزانية لأسباب عديدة سبق أن شرحناها بمجلسة المكتب الماضية فلا محل لتكرارها هنا لكننا نقتصر على القول بأن الشؤون المالية عامة والميزانية خاصة هي أساس العمل التشريعي والاختصاص الرئيسي للهيئات التشريعية بل أنها هي التي كانت السبب الأول في وجود البرلمانات ولهذا لم تكنف الدساتير فيما يتعلق بها بالقواعد المقررة لقوانين بصفة عامة بل أفردت لها بابا خاصا ورتبت لها أحكاما دقيقة أرادت بها أن لا ترتبط الحكومة بأى مصرف الا بعد اقراء نواب الأمة وموافقهم بل أنها غالت في ذلك فقررت بأن لا تنقل مبلغا من باب الى آخر الا بعد تصديق البرلمان .

وليست الميزانية بأى حال من الأحوال من التدابير العادية التي يمكن إصدارها بمزعم ولو كان المقصود أن تحمل الحكومة محل البرلمان في مباشرة السلطة التشريعية على اطلاقها لنفس صراحة في الدستور على أنه فيما بين أدوار الانعقاد أو في حالة تعطيل البرلمان تباشر الحكومة تلك السلطة بنير قيد اهم الا وجوب عرض ماقرره من القوانين على البرلمان في أول اجتماع له ولكن لم يشأ الدستور شيئا من ذلك بل احتاط في المادة ٤١ احتياطا شديدا وأحاط ما للحكومة من الحق في وضع مراسيم لها قوة القانون بتدابير تتخذ في أحوال معينة بشروط وقبوض حددت بوضوح وجملة في محاضر جلسات لجنة الدستور وقرير اللجنة الاستشارية التشريعية ( راجع الملحق ) واشترط أن لا تكون في كل حال مخالفة للدستور ولا ندرى أية مخالفة تكون أقوى من الفعل على خلاف أحكام المادتين ١٤٢ و ١٥٠ منه .

ولما كان الحق المقرر في المادة ٤١ حقا استثنائيا ضيقا فلا يجوز قانونا تباعده الا ضمن الحدود المرسومة له وكل عمل يعمل خارج تلك الحدود يكون باطلا بطلانا جوهريا بخلافه لا أحكام الدستور . بل اتنا إذا جارينا الحكومة فيما تدميه لنفسها من حق وضع الميزانية سنرى من أهم

وجوه التشريع - لكانت النتيجة أن من حقها أن تصدر أى قانون بغير قيد ولا شرط نفع أنه ليس من المقول أن القيود التى تضمنتها المادة ٤١ وضعت عبثا ولغوا .  
- وثب متبرض بأن محل المناقشة فى هذا الأمر يكون فى البرلمان نفسه ولكن مما لا نزاع فيه أن لنا حق ابداء رأى الذى نراه فى أمر متعلق بأعمال المجلس ولا يجوز لنا السير على خلاف المبادئ التى وضعت فى الدستور .

على أن هناك أمرا آخر خلاف ما ذكر وهو أنه من المبادئ المقررة أن ميزانية كل مجلس من المجالس النيابية يضعها المجلس وحده بغير أية مراقبة من أى سلطة عملا بمبدأ الفصل بين السلطات الذى قرره الدستور المصرى .

يمثل البرلمان السلطة التشريعية فهو بهذه الصفة مستقل عن مصالح الحكومة غير تابع لأى وزارة من وزاراتها لا يتلقى من أحداها أمرا وليس لمجلس الوزراء سلطان عليه وقد ذكر ضريحنا فى المادة ١٩ من الدستور بأن «يضع كل مجلس لأجهته الداخلية مبينا فيها طريق السير فى تأدية أعماله» وقد وضع المجلس لأجهته فعلا ونص فيها على كيفية وضع ميزانيته ولم تكن الحكومة بسيدة عن ذلك فلم تشترك فى وضع ميزانية المجلس الأولى ولم يكن لديها أى شك فى استقلاله فى إدارة أعماله بنفسه بدليل ما جاء بالقرار الصادر فى أول مارس سنة ١٩٢٤ من رئيس مجلس الوزراء ووزير المالية ونص فيه على أن لكل من المجلسين طبعاً حق تعديل ميزانيته على الصورة التى تلائم حاجة العمل .

وليس النظام الدستورى المصرى نظاما جديدا غير معروف فى أقطار الأرض ولكنه نظام عريق مقرر فى بلدان العالم المتحدنة نقلناه عن تلك الأنظمة نقلا ومعظم مواد منقولة حرفيا عن الدستور البلجيكي فلا يمكن إذن تفسير أى حكم من أحكام دستورنا إلا على الوجه الذى فسرت به الساتير التى أخذناه عنها مع الرجوع الى العرف والتقاليد البرلمانية التى استند عليها والأمر المقرر فى البلاد الدستورية أن كل مجلس من المجالس البرلمانية مستقل استقلالاً تاماً مطلقاً فى وضع ميزانيته وفى وضع النظم الخاصة بموظفيه وأمواره الداخلية عامة وهو يضع تلك الميزانية بنفسه من غير تدخل الحكومة بل من غير أن يتدخل المجلس الثانى فى بحثها وهم يستبرون أن هذا الاستقلال شرط جوهرى لازم لتأدية المجلس وظيفته التشريعية مستقلا عن كل مؤثر خارجى فضلا عن أنه مما تقتضى به التباعدة الدستورية الخاصة بالفصل بين السلطتين التشريعية والتنفيذية

وأن السلطة التشريعية وهى التى تمثل الأمة وتولى الرقابة العامة على السلطة التنفيذية لا يمكن أن تكون خاضعة لآى رقابة فى شؤونها الداخلية من سلطة أخرى .

وقد أصبح هذا الحق مقروا لاجل الخلاف فيه بل ان الحكومة المصرية سلمت بهذا المبدأ حيث صرح وزير المالية بمجلس الشيوخ والنواب فى جلسة ١٠ يوليو سنة ١٩٢٤ بأن الحكومة لا تعارض فى أن يضع كل مجلس ميزانيته بنفسه غير أنه نظراً لأن المجلس لم يكن قد وضع لنفسه لائحة خاصة بإدارة أعماله فى داخلته وهى تلك اللائحة التى نص عليها فى المادة ١١٨ من اللائحة الداخلية فقد طلب الوزير أن يتبع المجلس فى وضع ميزانيته وفى شئون موظفيه ومصرفاته أحكام القوانين واللوائح المتبعة فى الحكومة وليس معنى هذا أن المجلس خاضع لآى سلطة فى الخارج وإنما معناه أن المجلس اتخذ لوائح الحكومة بمحض إرادته وبقرار صادر منه يمكنه تعديله فى كل حين بقرار آخر لائحة خاصة له وهو الذى ينفذها ويطبقها ويفسرهما فيما يتعلق به وعلى كل حال فإن حقه فى وضع ميزانيته ثابت بلا نزاع .

على أن الحكومة لم تراخ هذا المبدأ أيضاً بل تعرضت لاستقلال المجلس نفسه فوضعت له ميزانية جديدة من تلقاء نفسها تختلف عن ميزانية العام الماضى فى كثير من بنودها .

فقد قررت فى الميزانية الجديدة تخفيض الاعتماد الخاص بأعضاء المجلس الى ثلاثة أخماس مما يجمل مكافأة العضو ٣٠ جنيهًا بدلا من ٥٠ مع أن تلك المكافأة مقررة بقانون صادر من البرلمان ومصدق عليه من الملك بتاريخ ٢٣ يونيه سنة ١٩٢٤ ومما لا نزاع فيه أن هذه المكافأة لا يمكن التعرض لها بدون اجراء تعديل فى القانون الصادر بخصوصها ولا يمكن أن يعدل قانون الا بقانون ولا يجوز اصدار القوانين الا من البرلمان وتلك مسألة واضحة لا تحتاج الى عناء وبحث فإدام القانون الصادر بالمكافأة قائماً فلا يجوز اجراء أى تعديل فيها .

وقد قررت الحكومة فى البند الخاص بالموظفين بأن تلتقى كل وظيفة تخلق حتى يصل المبلغ المخصص للموظفين الى ثلثيه وخفضت مصاريف الانتقال من ٧٥٠ الى ١٠٠ جنيه وربطت للاشتراك بالسكة الحديدية مبلغ ١٠٠٠٠ جنيه الى غير ذلك من التعديلات .

وبالاجمال فقد تصرفت الحكومة ازاء مجلس الشيوخ كما لو كان فرعاً من السلطة التنفيذية بل أقل من ذلك اذ الواقع أن كل فرع من السلطة التنفيذية يستشار قبل وضع ميزانيته ولم يؤخذ رأى المجلس فى شىء من ذلك .

ولم تقف الحكومة عند هذا بل أرسلت الى سكرتير عام المجلس خطبا مؤرخا في ٧ مايو سنة ١٩٢٥ تضمنته أحكاما وتعليمات متعلقة بالميزانية وبالوظفين وتبنت عليه بأن يعمل بمقتضاها وجعلته مستولا شخصيا أمامها عن المحافظة عليها .

وأعقبته بمخطاب آخر مؤرخ في ١٠ مايو سنة ١٩٢٥ مرسل من وكيل المالية المساعد الى سكرتير عام المجلس أيضا يبلغة ماقدره مجلس الوزراء بشأن ميزانية المجلس وموظفيه والتوفير منهم حتى يصل المخصص لهم الى الثلثين ويخطر به بأن وزارة المالية مستطلب الى مختلف المصالح الاميرية مخابرة سكرتيرية المجلس اشغال ما يخلو لديها من الوظائف لكي يتسنى نقل ما يحسن نقله من رجال المجلس توصلا الى الفرق المطلوب .

والحكومة بعملها هذا اعتدت على استقلال المجلس اعتداء تاما فنجاهلت أن له مكتبا يدير أعماله وأن له رئيسا يمثل له مراقبة تباشر حساباته وتشرف على موظفيه وأن له لوائح ونظما يسير عليها واعتبرته كأنه فرع من فروع السلطة التنفيذية وهو تابع لها تعطي أوامرها الى موظفيه مباشرة وتسير أعماله الادارية كيف شامت وكل ذلك افتيات على المجلس بصفته ممثلا للسلطة التشريعية مستقلا في ادارة أعماله .

وأنا الآن أمام أمرين الأول أن الحكومة اتخذت لنفسها السلطة التشريعية ارتكانا على المادة ٤١ من الدستور وأصدرت الميزانية العامة بمرسوم والأمر الثاني هو أن الحكومة بتعرضها لميزانية البرلمان وإصدارها تعليمات مباشرة الى سكرتير عام المجلس تعرضت لاستقلال المجلس ولما له من الحق في وضع ميزانيته فضلا بل وفي التصرف في أموره الداخلية وفي شؤون موظفيه .

والذي يدعو إلى إثارة هذه المسألة أن مراقبة المجلس مكلفة بمتنصلي اللامعة الداخلية بمباشرة مصروفات المجلس والاشراف على موظفيه وهي تباشر المصروفات في حدود الميزانية وتشرف على الموظفين في حدود اللامعة الداخلية وقرارات المكتب ولكي يتسنى لها القيام بوظيفتها يلزم أن تعرف ما هي الميزانية التي يجب عليها تنفيذها وإلى أي جهة هي تابعة بخصوص موظفي المجلس طبقا للامعة الداخلية أم لوزارة المالية كما هو مضمون الخطابين السابق ذكرهما ؟

ولذا فانا نرفع الأمر إلى مكتب إدارة المجلس الذي هو صاحب السلطة العليا في إدارة شؤون المجلس لينظر في الأمر وليصدر للمراقبة قرارا تسير على مقتضاه .

محمد محمود خليل  
مراقب المجلس

١٤ مايو سنة ١٩٢٥

الرئيس — هل لأحد من حضراتكم اعتراض على قرار المكتب ؟

حضرة سعيد فهمي الزوي بك — ما هو مضمون هذا القرار ؟

الرئيس — أصدرت هيئة المكتب القرار المذكور لحماية الموظفين من تدخل الحكومة في شؤونهم لأنهم سبق لها في أثناء العطلة البرلمانية أن تصرفت في ميزانية المجلس كما تدخلت في شؤون الموظفين بالنقل وبالتداب . فأراد المكتب أن يحمي موظفي المجلس مما عساه أن يقع من اعتداءات الحكومة في المستقبل . فهل توافقون حضراتكم على قرار المكتب ؟

موافقة عامة .

### مجلس الشيوخ جلسة ١١ يونيو سنة ١٩٢٨

#### تقرير لجنة الداخلية

عن الاقتراح المقدم من معالي محمد شفيق باشا عضو مجلس الشيوخ بمجاوز المناقشة  
في مشروعات القوانين عند تلاوتها للمرة الثالثة

قرر المجلس بجلسته ٥ مارس سنة ١٩٢٨ إحالة هذا الاقتراح الى لجنة اللائحة الداخلية فأحيل  
اليها بتاريخ ٧ مارس سنة ١٩٢٨ لبحثه وإبداء رأيها فيه .  
وقد اجتمعت اللجنة في يوم الثلاثاء ١٥ مايو سنة ١٩٢٨ ونظرت في هذا الاقتراح وبمسند  
مناقشته والرجوع الى نصوص الدستور ولائحة المجلس الداخلية  
قررت بالجماع الآراء :

أولا — قبول هذا الاقتراح شكلا :

ثانيا — في الموضوع أن القرض من القراءة الثالثة لأي مشروع قانون انما هو اصلاح ما قد  
يلاحظ من مخالفة بعض نصوصه الموضوعة أو رفع ما يكون قد وقع من التناقض بين مواد أو بين  
أحكامه وأحكام قانون آخر معمول به .

أما اذا رأى أحد الأعضاء تمديلا فيما عدا ما ذكر فاعليه إلا أن يطلب فتح باب المناقشة  
بالنطبق لللائحة الداخلية قبل أخذ الرأي على مجموع القانون .

وأى هذا التفسير المستمد من أحكام اللائحة الداخلية يتحقق به ما أراده معالى المقترح من اقتراحه .

لذلك

اكتفت اللجنة بهذا التفسير .  
رئيس اللجنة  
محمد علوى الجزائر

وقد وافق المجلس على هذا التقرير

ونص الاقتراح هو الآتى :

« جرت عادة مجلس الشيوخ من بدء افتتاحه فى مارس سنة ١٩٢٤ على اعتبار التلاوة الثالثة لمشروعات القوانين كمجرد واسطة لأخذ الرأى عليها وألا تكون تلك التلاوة سببا لاعادة المناقشة من جديد ، وأن كل ما للمضو هو أن يوافق أو لا يوافق على المشروع عند النداء باسمه ( تراجع صفحة ١٦٣ من مجموعة مضايط دور الانقصاد الأول لمجلس الشيوخ سنة ١٩٢٤ عند ما نظر المجلس قانون مكافأة وامتيازات أعضاء البرلمان والصفحة ٨١ من مجموعة مضايط دور الانقصاد الثالث لسنة ١٩٢٦ عند ما نظر القانون الخاص بتأليف مجلس الأزهر الأعلى والصفحة ٢٩٨ من مجموعة مضايط دور الانقصاد الرابع سنة ١٩٢٧ عند نظر قانون الاحتياط ضد الكلب ) وحجة المجلس فى ذلك هى المادة (٧٩) من لائحته الداخلية تنص على أنه اذا تقرر قبول المشروع من حيث المبدأ بعد القراءة الأولى يشرع المجلس ثانية فى مناقشة مواده مادة فمادة تم ينطى مرة ثالثة فى جلسة أخرى لأخذ الآراء على مجموعه ، و بما أن عبارة المناقشة لم ترد فى تلك المادة الا عند الكلام على القراءة الثانية ولم تذكر عندما تكلمت المادة على القراءة الثالثة فهى حينئذ ممنوعة .

ولقد حاول بعضهم الخروج على هذه العادة والمناقشة فى مواد المشروع عند التلاوة الثالثة فلم يفلحوا . ولم يسمح لهم المجلس باختراق هذا السياج الذى ضربه حول هذا التقليد من أول نشأته مع أنه ضعيف لا يقوى على البقاء بمجرد العمل فيه بأول معول .

يخيل الى أن التمسك بهذه العادة يجعل القراءة الثالثة عديمة الجدوى والزمن الذى يصرف فيها ضائعا سدى ، لأن التلاوة الثانية مادة فمادة والمناقشات التى حصلت أثناءها وما اتخذه المجلس من القرارات يبقى عالقا فى ذهن الاعضاء بأكثر مما تأتى به القراء الثالثة التى تحصل عادة بسرعة خاطفة وبكيفية تجعل الحادثة من أولها الى آخرها مجرد تقليد لنظام تاريخى عتيق .



في اعتقادي أن النظم البرلمانية لم توضع عبثاً وأن التلاوة الثالثة لم تشرع إلا لفرض جدى وهو احتمال أن يرد خاطر جديد لأحد أعضاء المجلس يدل به على مواضع الخطأ فيها فقرر المجلس عند القراءة الثانية خصوصاً إذا كان ذلك العضو غائباً عن المجلس وقت تلك القراءة .  
إن اعتقادي مستمد مما فرضته اللائحة الداخلية من جعل التلاوة الثالثة في جلسة أخرى غير التي حصلت فيها التلاوة الثانية .

ذلك لأن العضو لا يحتاج في تكوين رأى بقبول المشروع أو رفضه الى القراءة الثالثة ولا الى تأجيلها جلسة أخرى ، لأن ذلك التكوين تم فعلاً أثناء المناقشات الطويلة الدقيقة التي حصلت عند التلاوة الثانية . ان الذى يحتاج اليه العضو حقيقة وهو بعيد عن ضوضاء المناقشة في الفترة بين التلاوتين الثانية والثالثة هو الاقتناع بصحة ما قرره المجلس فاذا تبين له العكس واهتدى إلى ما يهض دليلاً على خطأ ما تقرر فلماذا يحرم العضو من الادلاء بذلك الدليل أمام المجلس ، فلماذا يحرم المجلس نفسه من الاجتماع لما قد يقنع بالمدول عن قراره ( تراجع صفحة ٢٩٨ وما بعدها من مجموعة مضابط دور الانقذاد الرابع لمجلس الشيوخ عند نظره القانون الخاص بالتخاذ الاحتياطات ضد الكلب ) .

أما اذا أجزنا المناقشة أثناء القراءة الثالثة مع اشتراط ألا تكون الا بشئ جديد لم يذكر في المناقشات السابقة نكون قد أعدنا للقراءة الثالثة أهميتها التي حرمت منها وجعلناها عملاً منتجاً لا مجرد تقليد تاريخي كما هو حاصل الآن .

لم تأت المادة (٧٩) من اللائحة الداخلية بنص صريح يمنع المناقشة أثناء التلاوة الثالثة . والقاعدة أن ما لم يمنع يباح . وكل ما ورد في الدستور عن صذا الصدد هو ما جاءت به المادة (١٠٤) من أنه لا يجوز لأى المجلسين تقرير مشروع قانون الا بعد أخذ الرأى فيه مادة فادة وحيفئذ فإباحة المناقشة أثناء القراءة الثالثة مع الحصر السالف ذكره ( وهو اشتراط الاتيان أسباب جديدة لم تذكر في المناقشات السابقة ) لا تتنافى مع المادة (١٠٤) من الدستور ولا تتعارض مع نص صريح في اللائحة الداخلية .

وإذا كان الامر كذلك فلماذا تمنعها بحكم المادة بعد أن تبين وجه الضرر من التمسك بها .  
ان اقتراحى هذا هو القاعدة التي يسير عليها مجلس النواب ، واستشهد بتصرفاته حديثاً في مشروعين نظرها أخيراً في شهر يناير سنة ١٩٢٨ وهما :

الأول — مشروع قانون انتخاب أعضاء مجالس المديرية — فلقد بدأ المجلس في مناقشته مادة فادة يوم الثلاثاء ٣ يناير سنة ١٩٢٨ وفرغ من المواد (١ و ٢) وشرع في مناقشة المادة الثالثة في جلسة الأربعاء ٤ يناير .

ثم استمر في مناقشة المادة (٣) في جلسة الاثنين ٩ يناير وفي جلسة ١٠ يناير أقر المجلس المواد ٣ و ٤ و ٥ و ٦ و ٧ وأخذ في مناقشة المادة ٨

وفي جلسة ١١ يناير أقر المجلس المواد ٨ و ٩ و ١٠ وأخذ في مناقشة المادة ١١ وفي جلسة ١٦ يناير سنة ١٩٢٨ انتهى المجلس من قراءة المشروع مادة فادة .  
وفي جلسة ٢٣ يناير سنة ١٩٢٨ كانت التلاوة الثالثة وأخذت الآراء بطريق المناقشة بالأسماء ومع ذلك فقد حصلت مناقشات من جديد في ست مواد من مواد القانون وهي الأولى والثالثة والرابعة والخامسة والسادسة عشرة كما هو مذكور في صحف ٤ و ٨ و ١٠ و ١١ و ١٢ من مضبطة الجلسة الحادية والعشرين .

ثانياً — مشروع قانون روضة الأطفال الذي بدأ مجلس النواب في القراءة الثانية له في يوم الثلاثاء ٢٤ يناير سنة ١٩٢٨ وانتهت المناقشة في المادتين الأولى والثانية منه في ذلك اليوم .  
وفي جلسة الأربعاء ٢٥ يناير سنة ١٩٢٨ انتهى المجلس من قراءة القانون المذكور مادة فادة .  
وفي جلسة يوم الاثنين ٣٠ يناير سنة ١٩٢٨ أقر المجلس القانون بعد القراءة الثالثة ولكنه في أثنائها وقبل أخذ الرأي بالمناداة بالأسماء سمح بإعادة المناقشة في المواد ٢ و ٦ و ٧ و ٩ و ١٢ كما ترى ذلك في الصحف ٨ و ٩ و ١٠ من مضبطة الجلسة الرابعة والعشرين .

لم يسمح المجلس في هاتين الحالتين للمناقشة قطع أثناء التلاوة الثالثة بل تقبلت الرياضة كعادتها اقتراحات عديدة بتعديل بعض المواد ولم تكنف بأخذ الرأي على بعضها بطريقة القيام والعود بل عمدت إلى طريقة المناقشة بالأسماء لأخذ الرأي كما هو مبين في صفحة (٨) من مضبطة الجلسة الرابعة والعشرين .

ان ما يتبعه مجلس النواب يقبله العقل بلا تردد و يتمشى مع قصد واضح لاختناخ الداخلية التي صرح في المادة (٣٦) منها بالعودة للمناقشة في موضوع أخذت الآراء عنه ، لأنه اذا تقدم طلب بالعودة للمناقشة في موضوع مادة من مواد المشروع أثناء التلاوة الثالثة فان للمجلس عملاً بتلك المادة ألا يحرم مقدم الطلب إجابة طلبه حتى ولو أدى ذلك لعدم الاستمرار في تلك التلاوة وأخذ الآراء

على المشروع عملاً بالفقرة الثالثة من المادة (٣٤) من تلك اللائحة .  
وللمجلس كل الحق في ذلك لأن في فتح باب المناقشة تمكيناً له كما قال معالي أحمد على باشا  
من تدبر القوانين وانعام النظر فيها حتى يكون على بينة منها قبل التصديق عليها أو رفضها .  
وتأييداً لاقتراحى هذا أذكر ما حصل عند ما نظر المجلس القانون الخاص بأخذ الاحتياطات  
ضد الكلب فأتى مطلبت بعد القراءة الثالثة المودة للمناقشة في إحدى مواد القانون ومع أتى حظيت  
بالموافقة على طلبى إلا أن ذلك كان استثناء لما جرى عليه المجلس .

ولقد اشترك في المناقشة كثير من حضرات المحترمين أعضاء المجلس واتضح خطأ ما كان  
قرره المجلس من قبول التعديل الذى كانت أدخلته لجنة الصحة على مشروع القانون ، وبناء على  
اقتراح معالى شكرى باشا رجع المجلس عن قراره وتمسك بما أظهرته المناقشة الجديدة رغماً من كل  
المعارضات الشديدة التى حصلت وكان أساسها عدم جواز إعادة المناقشة عند التلاوة الثالثة (تراجع  
صفحة ٢٩٨ وما بعدها من مجموعة مضابط دور الانقضاء الرابع لسنة ١٩٢٧ والصيغة ٥٢٣ وما بعدها  
تلك المجموعة) .

وعند رجوع المشروع من لجنة الزراعة وتلاوته في المجلس للمرة الرابعة لم يعترض أحد على  
حضره صاحب السعادة صفوت باشا عند ما فتح المناقشة في موضوع جديد لم تسبق المناقشة فيه  
من قبل واشترك في تلك المناقشة الجديدة كثيرون من حضرات المحترمين أعضاء المجلس (تراجع  
الصفحة من ٥٢٥ إلى ٥٢٨ من تلك المجموعة) .

أنى أقترح أن يصير الاستثناء الذى حصل في هذه المرة هو القاعدة وعدم المناقشة عند القراءة  
الثالثة يكون هو الاستثناء لا القاعدة .

وليس في اقتراحى هذا تعديل للمادة (٧٩) من اللائحة الداخلية بل هو تفسير لما لكى تنفق  
الاجراءات في مجلس الشيوخ مع ما هو معمول به في مجلس النواب .

نعم ليست عبارة المادة (٧٩) وما يليها من لائحة مجلس النواب هى نفس عبارة المادة (٧٩)  
من لائحة مجلس الشيوخ إلا أنهما اتفقتا على أن يكون أخذ الرأى في مشروعات القوانين ثلاث  
مرات: الأولى بعد مناقشة الموضوع إجمالاً والثانية بعد مناقشته مادة فادة والثالثة بعد التلاوة الثالثة .

أسائل المعارض لاقتراحى هذا أن يخبرنى لماذا تميز مناقشة المواد بالتفصيل في مجلس النواب  
مرتين ليستا في جلسة واحدة ولا تميز تلك المناقشة أمام مجلس الشيوخ الا مرة واحدة :

أما القراء الأولى وهي التي فرضتها اللائحة لبحث ومناقشة الموضوع إجمالاً فقد دلت التجربة على أنها قليلة الأهمية ويسمى ما قيل بخصوصها في مجلس النواب بجلسة ٣ يناير سنة ١٩٢٨ وهو: « لا تصح مناقشة المبادئ المبني عليها قانون معروض أمام المجلس قبل مناقشة القانون نفسه لأن في ذلك مخالفة لللائحة الداخلية ومضية للوقت بل تحصل المناقشة في المواد مباشرة وذلك يجر طبعاً لمناقشة المبادئ ».

يتبين مما ذكر جميعه أن مجلس النواب يناقش المشروع مادة فمادة مرتين ليستا في جلسة واحدة ، أما مجلس الشيوخ فلا يناقشه الا مرة واحدة في جلسة واحدة .  
ولذلك أقترح أن تباح المناقشة وتقديم الاقتراحات وطلب التعديلات أثناء التلاوة الثالثة كما هو حاصل أثناء التلاوة الثانية بشرط الاتيان بشيء جديد لم يذكر في المناقشات السابقة وأن يؤخذ الرأي على المشروع مادة فمادة أثناء التلاوة الثالثة ثم على المجموع بعد الفراغ منها كما هو حاصل في مجلس النواب .

### مجلس النواب جلسة ١١ ديسمبر سنة ١٩٣٧

#### تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن :

اختصاص لجنة الاقتراحات بحسب نص المادة ١٠٣ من الدستور والمادة ٧٥ من اللائحة الداخلية .

« قدم حضرة النائب المحترم محمد قري بك اقتراحاً بمشروع قانون بشأن الأزياء التي تلبسها السيدات المصريات في الطرق والأماكن العامة ، ولما أحيل هذا الاقتراح على لجنة الاقتراحات والعرائض ، نظرت فيه ثم قدمت تقريراً للمجلس بأن الاقتراح مقبول شكلاً ، ولكن اللجنة ترى حفظه أكتفاء بما في القانون العام من نصوص تكفل حفظ الآداب العامة .

وقد تناقش المجلس في هذا التقرير ، فرأى بعض حضرات النواب المحترمين أن اللجنة قد تجاوزت اختصاصها بالتعرض لموضوع الاقتراح والاشارة بمحفظه . مع أن مهمتها مجرد التحقق من استيفاء الاقتراح من حيث الشكل للاجراءات المبينة في الدستور واللائحة الداخلية . فاذا كان

الاقتراح غير مخالف لأحكام الدستور ومصوغا في مواد ، ومؤيدا بمذكرة إضافية ، وجب على اللجنة أن تقترح على المجلس جواز النظر فيه .

ورأى بعض حضرات النواب المحترمين أن اللجنة يجوز لها أن تنظر في موضوع الاقتراحات وأن تقترح على المجلس رفضها باعتبار أنها غير جديرة بالنظر ولا تستحق التقدير من حيث الموضوع .

وقد قرر المجلس إحالة الموضوع على لجنة الشؤون الدستورية لتحديد اختصاصات لجنة الاقتراحات وتفسير المادة ١٠٣ من الدستور والمادة ٧٥ من اللائحة الداخلية .

وقد بحثت لجنة الشؤون الدستورية هذا الموضوع ، فوجدت أن مرجع الأمر فيه إلى المادة ١٠٣ من الدستور وإلى المادة ٧٥ من اللائحة الداخلية .

أما المادة ١٠٣ من الدستور فتتص على أن « كل مشروع قانون يقترحه عضو واحد أو أكثر يجب إحالته إلى لجنة لفحصه وإبداء الرأي في جواز نظر المجلس فيه » .

“et de conclure s'il y a lieu pour la chambre de le prendre en consideration”.

وأما المادة ٧٥ من اللائحة الداخلية فقد أوجبت على لجنة الاقتراحات أن تقدم للمجلس تقريرا مختصرا بجواز النظر في الاقتراح أو رفضه .

وهذان النصان مستمدان من لائحته الداخلية قديمة لمجلس نواب فرنسا . ذلك لأن الدستور الفرنسي اقتصر على النص بأن حق اقتراح القوانين يكون لرئيس الجمهورية بالاشتراك مع أعضاء المجلسين . ولكن اللائحة الداخلية لمجلس النواب التي صدرت في ١٦ يولية سنة ١٨٧٦ نصت على أن اللجنة التي تفحص الاقتراحات تقدم تقريرا بجواز النظر في الاقتراح أو رفضه رفضا تاما

“Le rapport conclu a' la prise en consideration ou rejet pur et simple”

ويلاحظ أن نص هذه المادة بقي معمولاً به في فرنسا الى سنة ١٩١٥ ثم حذف هذا النص وبطل ما كان يترتب عليه من عرض مشروعات القوانين التي يقدمها الأعضاء على لجنة الاقتراحات ومن بحث اللجنة فيما إذا كان الاقتراح مما يجوز النظر فيه أو رفضه . ولقد اكتفت اللائحة الفرنسية الجديدة بإحالة اقتراحات القوانين على اللجان الدائمة المختصة ومع ذلك فقد نقل الدستور المصري جزءا من حكم المادة الملغاة ، وتمت اللائحة الداخلية حكم هذه المادة ، وقد رجعت اللجنة الى ما قرره علماء القانون الدستوري تعليقاً على المبدأ الذي قرره المادة ٣٦ من

اللائحة الفرنسية القديمة ، فتبينت أن واضعي اللائحة قصدوا الى التفرقة بين مشروعات القوانين التي تقدم من الحكومة ، والمشروعات التي تقدم من الأعضاء ، لأن الحكومة لها أقلام ولجان تفحص لها مشروعات قوانينها وتردها الى أصولها ، ولا تقدمها إلا إذا كانت صالحة للنقشة ، كما أن القوانين المقدمة من الحكومة على هذه الصورة مفروض فيها أنها تتفق غالباً مع مبول أغلبية المجلس . فعرضها على المجلس مفروض فيه بتحقيق الفائدة . أما الأعضاء فليس لهم أقلام ولا لجان لتحضير مشروعات القوانين التي يترحمونها ، كما أنه قد تقدم قوانين تخالف في روحها النظام القائم ، فطرحها للنقشة عبث لا يجدي غير إضاعة الوقت ، ولذلك كان واجباً أن ينظر مبديها فيها إذا كان هنالك محل للنظر في هذه المشروعات أم لا<sup>(١)</sup> ولذلك أجازوا اللجنة الاقتراحات أن تدرس الاقتراحات المقدمة وتبدي رأياً من حيث جدية الاقتراح أو المشروع وفعه وملاءمته لظروف الحال ، كما أجازوا لها أن تترح رفض المشروع إذا كان غير مدروس أو غير محكم ، بحيث لا يستحق مناقشة المجلس فيه<sup>(٢)</sup>.

وعلموا ذلك بأن الغرض من بحث لجنة الاقتراحات اقتصاد وقت المجلس باستبعاد الاقتراحات الناقصة شكلاً أو غير المستكاملة لمناصر البحث الجدي فهمة اللجنة ليست مقصورة على بحث الاقتراحات من حيث الشكل ، بل عليها أن تتناول بالبحث موضوع لتأكد من عدم مخالفته للدستور أولاً ومن استحقاقه للنظر ثانياً<sup>(٣)</sup> . وقد أجمع علماء القانون الدستوري على ما تقدم ، وأن حظروا على لجنة الاقتراحات أن تتعرض بالتفصيل لصميم الموضوع أو أن تشير بتعديلات في الاقتراح ، وهذا هو سبب نص اللائحة الداخلية على أن أن تقرير اللجنة يجب أن يكون مختصراً وقد أثبتت هذه المسألة عندنا في جلسة ١٣ أبريل سنة ١٩٢٤ فأصدر المجلس قراراً بأن لجنة الاقتراحات — فوق حقها في نظر الاقتراحات شكلاً — أن تبحث موضوع ما يمرض عليها من الاقتراحات لبيان ما إذا كان من الأهمية بحيث يستحق أن ينظر المجلس فيه . وقد تأيد هذا المعنى في المناقشة التي دارت حول هذه النقطة في جلسة ٢٠ يولييه سنة ١٩٢٦

---

(١) راجع مبادئ القانون الدستوري للأستاذين مصطفى الصاوي وإبراهيم س ١٢٠ وكتاب أسان مبادئ القانون الدستوري جزء ٢ ص ٤٣٩ ، وكتاب بارثلي وديز ص ٧٣٢ وأوجين بير ص ٨٣٨ وديجوري جزء ٤ ص ٣٢٣ .

(٢) المراجع الفرنسية للتقدمة .

(٣) المراجع الفرنسية للتقدمة وكتاب الأوضاع البرلمانية للرحوم نواز بك كمال ص ٨٠ .

حيث لاحظ دولة رئيس المجلس وقتئذ أن مهمة لجنة الاقتراحات أن تنظر أولا فيما إذا كانت الاقتراحات مقبولا شكلا أم لا ، وثانيا فيما إذا كانت صالحة للنظر أم لا<sup>(١)</sup> وهذا هو نفس المبدأ الذى أخذ به علماء القانون الدستورى حتى لا يزدحم جدول الأعمال بالاقتراحات المضنية للوقت<sup>(٢)</sup> ويلاحظ أن هذا المبدأ قد أُلغى فى فرنسا سنة ١٩١٥ فلم يبق هناك أثر للفرقة بين مشروعات القوانين التى تقدمها الحكومة والتى يقترحها الأعضاء ، وكذلك ألغيت لجنة الاقتراحات لهذا السبب . وعلة ذلك أن لجنة الاقتراحات كانت تبحث الاقتراحات بحثا سطحيا وغلب عليها فى قراراتها بحاملة المقترحين مراعاة لاعتبارات الزمالة ، ولذلك لاحظ مجلس النواب الفرنسى أن جميع الاقتراحات أصبحت تحظى بمواقفه لجنة الاقتراحات ، وأن مرورها بهذه اللجنة تضيق الوقت فى غير نفع ظاهر .

ومع أن الدستور المصرى واللائحة الداخلية لمجلس النواب فى مصر قد وضعا بعد الناء هذا النظام فى فرنسا ، فقد رأى واضعو الدستور أن يأخذوا فى مصر بالنظام الذى أُلغى فى فرنسا وجاءت اللائحة الداخلية متممة لهذا النظام ، فأكلت ما أعفله دستورنا من حكم المادة ٣٦ من اللائحة الفرنسية القديمة ، وذلك بأن نصت على أن لجنة الاقتراحات يجوز لها أن تقدم تقريرا برفض المشروع المقترح .

ويلزم مما تقدم أن الدستور واللائحة إنما قصدا إلى الانتفاع بهذه الأحكام وإعطاء اللجنة حق إبداء رأى برفض الاقتراحات ، حتى لا يزدحم جدول الأعمال بمشروعات مخالفة للدستور أو اللائحة الداخلية أو غير صالحة للنظر فيها لعدم جديتها أو لعدم إحكام وضعها أو لعدم ملاءمتها لظروف الحال .

وهذا المبدأ الذى أخذ به الدستور وأخذت به اللائحة الداخلية ظاهر النفع ولا يحتاج أن يترتب عليه أى ضرر ، لأن المجلس هو صاحب رأى فى تقدير اللجنة ، فله أن يأخذ به ويرفض اقتراح القانون ، وله ألا يأخذ به وأن يقرر جواز النظر فيه .

ولهذا ترى لجنة الشؤون الدستورية أن لجنة الاقتراحات مختصة بأن تشير على المجلس برفض الاقتراحات لأسباب تتعلق بالموضوع ، وإن كان للمجلس أن يأخذ أولا يأخذ برأيها .

(١) راجع كتاب الأوضاع البرلمانية ص ٨٠ ومضيقى المجلسين المشار اليهما .

(٢) أوجين بيه وبرطنى وديزى للراجع السابقة .

ولا حاجة الى القول بأن لجنة الشؤون الدستورية لم تتعرض فيما تقدم لموضوع اقتراح النائب المحترم قرنى بك ، ولا لتقرير لجنة الاقتراحات وأقوال حضرة مقرر اللجنة عن موضوع هذا الاقتراح بالذات ، لأن كل هذا خارج عن اختصاص لجنة الشؤون الدستورية ، ولذلك التزمت اللجنة أن تقتصر على بيان اختصاص لجنة الاقتراحات بصفة عامة وبقطع النظر عن موضوع الاقتراح .

الرئيس — هذا التقرير خاص برى لجنة الشؤون الدستورية فيما إذا كان من حق لجنة الاقتراحات أن تقرر ما إذا كان موضوع الاقتراح المحال عليها ، يصح عرضه على المجلس أم لا .

فهل توافقون على رأى اللجنة الوارد بتقريرها ؟

( موافقة عامة ) .

## مجلس النواب جلسة ١٨ يناير سنة ١٩٣٧

### تقرير لجنة الشؤون الدستورية

عما إذا كان للأعضاء الحق في تقديم اقتراحات

برغبات تستلزم تشريعا

« قدم بعض حضرات النواب المحترمين اقتراحا بمنع دخول الخمر للقطر المصرى إلا لسبب شرعى ومعاينة من يتجر فيها أو من يستجلبها من الخارج فأحيل هذا الاقتراح على لجنة الاقتراحات والعرائض ، وبعد أن نظرت هذه اللجنة في الاقتراح المذكور قدمت تقريرا قالت فيه : إن هذا الاقتراح يرمى إلى وضع نصوص تشريعية جديدة تمنع الاتجار في الخمر واستيرادها ، وتقضى بمقابلة من يقدم على مخالفة هذه النصوص ، فالأقترح في الواقع اقتراح بمشروع قانون لم تتوافر فيه الشروط المنصوص عليها في المادة ٧٣ من اللائحة الداخلية ، ولذلك رأت اللجنة أن الاقتراح غير مقبول شكلا . واستندت في ذلك الى المادة ٧٣ من اللائحة الداخلية التى تنص على أن كل اقتراح بمشروع قانون لأحد أعضاء المجلس يجب أن يكون مصوغا في مواد ومؤيدا



بمذكرة إيضاحية ، كما استندت الى المادة ٧٥ من اللائحة ، وهي التي تعطي اللجنة الحق في أن تقدم تقريرا برفض الاقتراحات .

ولما عرض تقرير اللجنة على المجلس انقسم حضرات النواب الذين تكلموا في الموضوع قسمين ، وفريق رآوا أن الاقتراح إنما كان اقتراحا برغبة يكفي فيه بيان الغرض وتحديد الرغبة بوضوح . وفريق رآوا أن كل رغبة تستلزم لتحقيقها من تشريع جديد يلزم أن تقدم في صورة مشروع قانون .

وقد أيد حضرة مقرر اللجنة رأى اللجنة من وجوب تقديم الرغبات التي من هذا القبيل في صورة اقتراحات بقوانين ، بما أخذ به المجلس في هذه الدورة وخاصة بما أخذ به المجلس في نفس الجلسة عند نظر الاقتراح المتقدم من نائب محترم بطلب تعيين العميد بطريق الانتخاب لمدة خمس سنوات .

وقد رجعت اللجنة الى سوابق المجلس في هذا الموضوع ، فتبين لها أنه لم يلتزم فيه رأيا واحدا ، بل كان يقرر أحيانا وجوب أن تقدم الرغبات التي تستلزم تشريعا في صورة مشروعات قوانين ، ويقرر أحيانا أخرى اعتبارها اقتراحات برغبات ثم يحيلها على اللجان المختصة بها . ومن الأمثلة على الرأى الأول ما قرره المجلس في جلسة ٢٢ ديسمبر سنة ١٩٢٦ عند ما عرض عليه اقتراح أحد حضرات النواب بإنشاء وزارة للتجارة والصناعة ، فقد قرر المجلس عدم قبول الاقتراح شكلا لأنه كان يجب أن يقدم في صورة مشروع قانون .

ومن الأمثلة على الرأى الثاني ما قرره المجلس في جلسة ٢ سبتمبر سنة ١٩٢٦ عند ما عرض عليه اقتراح نائب محترم بتعديل التشريع الخاص بالمجالس البلدية والمحلية ، فقد اعتبر المجلس هذا الاقتراح اقتراحا برغبة وأحاله على لجنة الداخلية . وكذلك الحال في جلسة ٢١ يولييه سنة ١٩٣٦ عند ما نظر المجلس في اقتراحات لبعض حضرات النواب تقتضى تعديل قوانين التعليم — مع أنها لم تقدم في صورة مشروعات قوانين إلا أن المجلس اعتبرها اقتراحات برغبات وأحالها على لجنة المعارف .

رجعت اللجنة الى أقوال علماء القانون الدستوري في تعريف الاقتراح المقدم برغبة « *Projet de résolution* » وإلى سوابق الأمم الدستورية في الرغبات التي تستلزم تشريعا جديدا ، فتبينت أن المتبع في فرنسا وإنجلترا قبول الاقتراحات برغبات ولو اقتضى تحقيقها

تشرىما جديدا ولم تقدم فى صورة اقتراحات بمشروعات قوانين - ومن تعرضوا لبحث هذا الموضوع أوجين بير، وقد رأت اللجنة أن تنقل عنه بعض فقرات توضح للمجلس الرأى المتبع فى فرنسا وأنجلترا فى موضوع هذه الرغبات .

فقد جاء فى صفحة ٧٤ بند ٧١ من مؤلفه ما يأتى :

« إن حرية الوزراء فى تقديم الاقتراحات ليست كاملة على الدوام ، فقد نجىء اقتراحاتهم نتيجة لنصوص قانونية أو لرغبات بسيطة ومن المسلم أن أى مجلس من المجلسين يجوز له أن يدعو الحكومة إلى أن تقدم بمشروع قانون . نعم إن الرغبات التى من هذا القبيل لا تلزم الحكومة ولكنها ذات قيمة أدبية وقد تكون لها فى بعض الأحيان قوة كاملة إذا أثبت بسببها مسألة الثقة بالوزارة »

وقد استشهد أوجين بير فى هامش المرجع السابق بما حصل فى مجلس العموم البريطانى فى سنة ١٩٩٦ إذ طلب المجلس من الحكومة أن تقدم بمشروع قانون مقيد لحرية الصحافة ، من حيث إلزام أصحاب الصحف بالحصول على ترخيص بإصدارها قبل إصدارها بالفعل . وقد لبت الحكومة الانجليزية رغبة المجلس ، فتقدمت بمشروع القانون فى بحر يومين من تاريخ القرار .

وبما لاشك فيه أن الحكومة تملك من الوسائل فى إعداد التشريع اللازم أكثر مما يملك مقدم الاقتراح ، ولذلك قالوا إن المجلس إذا قرر الموافقة على الرغبة فلا يكون لقرار حكم إلزامى تضيق له الحكومة ، بل يجوز لها أن تقدم للمجلس أسبابا تقنمه بالمعدل عن هذه الرغبة . وزادوا على ذلك أن المجلس نفسه غير مقيد بقرار الموافقة على الاقتراح ، لأن صوابات التنفيذ والتطبيق وانسجام التشريع لا تظهر إلا عند صيانة القانون . وقد يقرر المجلس رغبة من الرغبات ثم تظهر العقبات التى تحول دون تحقيقها عند بحث مشروع القانون الذى تقدمه الحكومة تحقيقا لرغبة المجلس ، ولذلك ترى أن مجلس العموم البريطانى رفض مشروع القانون المقيد لحرية الصحافة ، والذى أشرنا اليه آنفا مع أن الحكومة إنما قصته تلبية لرغبة المجلس ، وذلك لأن المجلس تبين به التروى وترديد النظر فى النصوص المصوغة أن الأولى عدم تقييد حرية الصحافة وأن ضرر أكبر من فنه .

ولقد جرى العمل باستمرار على إجازة تقديم الرغبات ولو اقتضت تشرىما جديدا ، ولم تقدم

في صورة مشروعات قوانين. وقد حدث في العهد الأخير أن قدم بعض النواب في فرنسا اقتراحا برغبة يدعون فيه الحكومة إلى أن تقدم في أقصر وقت ممكن مشروع قانون لتنظيم الدفع البحري على أن تعاون الحكومة في إعداد المشروع لجنة غير برلمانية. ولما تناقش المجلس في هذا الاقتراح أقر الرغبة مع حذف التقييد الخاص بملاونة اللجنة للحكومة باعتبار أن الحكومة هي صاحبة الحق في أن تعد القوانين بالطريقة التي تراها وبملاونة الأشخاص الذين تختارهم (راجع أوجين بيير supplément ١٩٣٥).

ومن رأى لجنة الشؤون الدستورية أن يأخذ المجلس بالسوابق المتقدمة وأن يميز الاقتراحات برغبات التي من هذا القبيل ولم تقدم في صورة مشروعات قوانين ، على أن يكون مفهوما أن قرارات المجلس بالموافقة عليها لا تكون ملازمة للحكومة ، وهو ماسبق أن قرره المجلس في ظروف متعددة بالنسبة إلى جميع الرغبات الأخرى .

ومن رأى اللجنة أن اتباع هذه الطريقة لا يتنافى مع أى نص ولا يترتب عليه أى ضرر . لأن النائب الذى يقدم اقتراحه بهذا الشكل إنما يرمى إلى توجيه نظر الحكومة إلى درس الموضوع والتقدم برأيها فيه إلى المجلس ، فاما أن تتقدم له بمشروع القانون ، وإما أن تتقدم بالأسباب التي تحول دون وضعه اما إذا أراد النائب الحصول على موافقة المجلس لالتزام بوجهة نظره فليس أمامه إلا التقدم باقتراح مصوغ في صورة مشروع قانون .

هذا وقد رأى اثنان من حضرات أعضاء اللجنة أن كل رغبة تستلزم تشريعا أو تمديلا لتشريع يجب أن تكون في شكل اقتراح بقانون ، مستنديين إلى أن التشريع هو من أخص أعمال مجلسي البرلمان ، وإلى أن إحالة تقدم الأعضاء بمشروعات قوانين في شكل رغبات يعطل هذه الوظيفة ، وقد يميز ألا تقبل الحكومة هذه الرغبات ، وهي غير ملازمة لها ، فيضيق بذلك الغرض المقصود من الرغبة .

وقد وافق المجلس على هذا التقرير .

مجلس الشيوخ جلسة ٣ يناير سنة ١٩٣٧

التقرير الأول للجنة الحقانية

عن البحث في موضوع جواز النظر في أمور غير التي عينت

في مرسوم الدعوة لدور الانقضاء غير العادي

أحال المجلس بمجلسه المنعقدة في ١٤ نوفمبر سنة ١٩٣٦ موضوع هذا البحث إلى اللجنة لدراسته وتقديم تقرير عنه .

فاجتمعت اللجنة بمجلسات ٦ يناير سنة ١٩٣٧ و ٢٧ يناير سنة ١٩٣٧ و ١٥ فبراير سنة ١٩٣٧ ودرسته ، وفيما يلي تقريرها عنه :

أثير هذا الموضوع أثناء اجتماع المجلس في دور الانقضاء غير العادي عند نظر مشروع معاهدة الصداقة والتحالف بين مصر وبريطانيا العظمى إذ قدم حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ فانوس افندى طلبا إلى الرئاسة باستجواب معالي وزير الأشغال بشأن قناطر مجد على فرأت رئاسة المجلس أن الدورة غير العادية قد خصصت لنظر مشروع المعاهدة فلم يدرج الاستجواب في جدول الأعمال .  
و بمجلسة ١٤ نوفمبر سنة ١٩٣٦ طرح حضرة الشيخ المحترم صاحب الاستجواب الموضوع على المجلس ليحكم إليه ويصدر قراره فيه ..

قرر المجلس إحالة الموضوع إلى لجنة الحقانية لدراسته وتقديم تقريرها عنه .

استند حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ فانوس افندى في تأييد وجهة نظره في جواز النظر استجوابه أثناء انعقاد الدورة غير العادية إلى المادة ١٢٣ من الدستور التي تنص على أن :  
« اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر في خلال أدوار انعقاد البرلمان العادية أو غير العادية لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية » .

وأبدى حضرة أن الدستور لم ينص على قيد لحق العضو في الاستجواب الذي هو بطبيعة أم الأسس لرقابة السلطة التشريعية على السلطة التنفيذية وإن عبارة « لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية » الواردة في المادة ١٢٣ من الدستور قصد بها المساواة في تأدية الوظائف الدستورية في الدورتين العادية وغير العادية .

وضرب أمثلة لتأييد وجهة نظره بما يجرى عليه العمل في البلدان الاخرى فقال إن الدستور السويدي قيد سلطة الريشستات مجتمعا في أثناء دور الانقصاد غير العادى بالنظر في المسائل التى عينت في الأمر الملكى دون سواها . أما في فرنسا فهما كان الغرض من الاجتماع غير العادى الصادر به ذكر يتو من رئيس الجمهورية فان المجلسين مجتمعين مطلق الحرية في نظر كافة المسائل التى يظن أن من المفيد يجنبها وإصدار قرار بشأنها .

وأول ما تلاحظه اللجنة أن المادة ١٢٣ من الدستور التى استند اليها حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ فاتوس في تأييده وجهة نظره ترمى إلى غرض غير الذى رآه فالفصود منها تنظيم العمل في المجلسين في حالة اجتماعهما بهيئة مؤتمر سواء أ كانت الدورة عادية أم غير عادية وقصد المشرع ظاهر جلى إذ خشى أن يتصور في هذه الحالة أن قيام المؤتمر خلال الدورة يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية عمله الذى كان يباشره قبل انعقاد المؤتمر . فاذا كان المجلسان منعقدين في اجتماع عادى أو غير عادى وحدث ما دعا إلى اجتماعهما بهيئة مؤتمر وطالت مدته فان هذا لا يمنع كلا من المجلسين في مواصلة عمله الاصلى في الأوقات التى لا يكون فيها المؤتمر منعقدا .

على أنه من المسلم به أن لمضو البرلمان مطلق الحرية في استعمال كافة حقوقه الدستورية حسب نص الدستور ، غير أنه يلاحظ في حالة اجتماع البرلمان في دور غير عادى أن الدعوة لهذه الدورة إنما توجه إذا جد أثناء عطلة البرلمان من الأمور الهامة أو الخطيرة ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ قرارات أو تدابير لا تحتمل التأخير وقد نظم الدستور الخلالات التى من أجلها يدعى البرلمان لعقد دور غير عادى فنص في المادة ٤٠ على أن :

« للملك عند الضرورة أن يدعو البرلمان إلى اجتماعات غير عادية وهو يدعو أيضا متى طلب ذلك بمرضاة تمضيها الأغلبية المطلقة لأعضاء أى المجلسين ويعلم الملك الاجتماع غير العادى » .  
ونص في المادة ٤١ على أن :

« إذا حدث فيها بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير فللملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط ألا تكون مخالفة للدستور ويجب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادى وعرض هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فان لم ترض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون .

فدعوة البرلمان إلى عقد اجتماع غير عادى توجبها الضرورة وحدها إذا حدث فيما بين أدوار الانعقاد ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير وعلى هذا الاعتبار يكون البرلمان والحكومة فى أثناء الانعقاد غير العادى فى شغل تام عن نظر أى مسألة أخرى لأن الوقت مخصص بطبيعة الوضع وحسب نص الدستور لنظر المسائل التى من أجلها دعى البرلمان لعقد الدور غير العادى . ومن غير المقول أن يتصور فى حالة دعوة البرلمان لدور غير عادى لنظر أمر معين بالذات . والبدء فعلا بنظره أن يطلب اليه تأجيل البحث لينتقل إلى نظر موضوع آخر لا علاقة ولا ارتباط له بالموضوع الأساسى محل الانعقاد غير العادى . خصوصا إذا كان الموضوع الآخر سيعرض على البرلمان متى جاء وقته الطبيعى المخصص لذلك .

على أن ذلك لا يمنع البرلمان إذا اجتمع فى دور غير عادى لنظر أمر معين بالذات من أن ينظر بعد الفراغ منه فى أمر آخر خطير مما يدخل تحت نطاق المادة ٤١ من الدستور إذا وافق على ذلك المجلس .

لذلك :

ترى اللجنة أنه فى أثناء اجتماع البرلمان لدور غير عادى يجب أن يخصص الوقت أولا لنظر المسائل التى من أجلها انعقد ذلك الاجتماع غير العادى فإذا ما انتهى منها جاز النظر فيما قد يبعد من أمور خطيرة تتطلب الرض فى دور غير عادى مما يدخل تحت نطاق المادة ٤١ من الدستور إذا وافق على ذلك المجلس .

رئيس اللجنة .

حسن : نبيه المصرى

مجلس الشيوخ جلسة ١٧ مارس سنة ١٩٣٧

التقرير الثانى لجنة الحقائق

عن البحث فى موضوع جواز النظر فى أمور غير التى عينت فى مرسوم الدعوى لدور الانعقاد غير العادى

( المقرر حضرة الشيخ المحترم أحمد الديوانى )

أعادت اللجنة النظر فى التقرير الخاص بهذا الموضوع بمجلسه ٧ مارس سنة ١٩٣٧ .

قرار المجلس الصادر بجملة ٣ مارس سنة ١٩٣٧ وفيما يلي تقريرها :  
أثير هذا الموضوع أثناء اجتماع المجلس في دور الانعقاد غير العادي عند نظر مشروع معاهدة الصداقة والتحالف بين مصر وبريطانيا العظمى إذ قسم حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ فانوس افندى طلبا إلى الرئاسة باستجواب معالي وزير الأشغال بشأن قناطر محمد على ، فرأت رئاسة المجلس أن الدورة غير العادية قد خصصت لتظر مشروع المعاهدة فلم يدرج الاستجواب في جدول الأعمال .

وبجملة ١٤ نوفمبر سنة ١٩٣٦ طرح حضرة الشيخ المحترم صاحب الاستجواب الموضوع على المجلس ليبحثكم إليه ويصدر قراره فيه .

قرر المجلس إحالة الموضوع إلى لجنة الحفانية لدراسته وتقديم تقريرها عنه .  
استند حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ فانوس افندى في تأييد وجهة نظره في جواز نظر استجوابه أثناء انعقاد الدورة غير العادية إلى المادة ١٢٣ من الدستور التي تنص على أن :  
« اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر في خلال أدوار انعقاد البرلمان العادية أو غير العادية لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية » .

وأبدى حضرته أن الدستور لم ينص على قيد لحق العضو في الاستجواب الذي هو بطبيعته أم الأسس رقابة السلطة التشريعية على السلطة التنفيذية وأن عبارة « لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظيفته الدستورية » الواردة في المادة ١٢٣ من الدستور قصد بها المشرع المساواة في تأدية الوظائف الدستورية في الدورتين العادية وغير العادية .

وضرب أمثلة لتأييد وجهة نظره بما يجري عليه العمل في البلدان الأخرى فقال إن الدستور السويدي قيد سلطة الرئاستات مجتمعا في أثناء دور الانعقاد غير العادي بالنظر في المسائل التي عينت في الأمر الملكي دون سواها . أما في فرنسا فهما كان الغرض من الاجتماع غير العادي الصادر به ذكريتو من رئيس الجمهورية فإن للمجلسين مجتمعين مطلق الحرية في نظر كافة المسائل التي يظن أن من المفيد بحثها وإصدار قرار بشأنها .

وأول ما تلاحظه اللجنة أن المادة ١٢٣ من الدستور التي استند إليها حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ افندى في تأييد وجهه نظره ترمي إلى غرض غير الذي رآه فالقصد منها تنظيم العمل في المجلسين في حالة اجتماعهما بهيئة مؤتمر سواء أ كانت الدورة عادية أم غير عادية . وقصد

المشرع ظاهر جلى إذ خشي أن يتصور في هذه الحالة أن قيام المؤتمر خلال الدورة يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية عمله الذى كان يباشره قبل انعقاد المؤتمر. فإذا كان المجلسان منعقدين في اجتماع عادى أو غير عادى وحدث ما دعا الى اجتماعهما بهيئة مؤتمر وطالت مدته فإن هذا لا يمنع كلا من المجلسين من مواصلة عمله الأسمى في الأوقات التى لا يكون فيها المؤتمر منعقدا. على أنه من المسلم به أن لمضو البرلمان مطلق الحرية في استعمال كافة حقوقه الدستورية حسب نص الدستور، غير أنه يلاحظ في حالة اجتماع البرلمان في دور غير عادى أن الدعوة لهذه الدورة إنما توجه إذا جدد أثناء عطلة البرلمان من الأمور الهامة أو الخطيرة ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ قرارات أو تدابير لا تختمل التأخير وقد نظم الدستور الحالات التى من أجلها يدعى البرلمان لعقد دور غير عادى، نص في المادة ٤٠ على أن :

« للملك عند الضرورة أن يدعو البرلمان إلى اجتماعات غير عادية وهو يدعو أيضا متى طلب ذلك بمرئضة تمضيها الأغلبية المطلقة لأعضاء أى المجلسين ويعلم الملك فض الاجتماع غير العادى » .

ونص في المادة ٤١ على أن :

« إذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تختمل التأخير فللملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط ألا تكون مخالفة للدستور ويجب دعوة البرلمان إلى اجتماع غير عادى وعرض هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فإن لم تعرض أو لم يقرها أحد المجلسين زال ما كان لها قوة القانون » .

فدعوة البرلمان إلى عقد اجتماع غير عادى توجهها الضرورة وحدها إذا حدث فيما بين أدوار أدوار الانعقاد ما يوجب الإسراع إلى اتخاذ تدابير لا تختمل التأخير وعلى هذا الاعتبار يكون البرلمان والحكومة في أثناء الانعقاد غير العادى في شغل تام عن نظرية أية مسألة أخرى لأن الوقت مخصص بطبيعة الوضع لنظر المسائل التى من أجلها دعى البرلمان لعقد الدور غير العادى. على أن ذلك لا يمنع البرلمان إذا اجتمع في دور غير عادى لنظر أمر معين بالذات من أن ينظر في أمر آخر يرى المجلس ضرورة نظره لأن كلا من المجلسين يتمتع في الاجتماع غير العادى بكافة حقوقه الدستورية وليس في الدستور المصرى نص صريح يجعل البحث قاصرا على المسائل الواردة في الدعوة للدعوة غير العادية دون غيرها.



لذلك :

ترى اللجنة أن اجتماع البرلمان لدور غير عادى لنظر أمر معين بالذات وارد في الدعوة غير العادية لا يمنع من نظر أية مسألة أخرى يرى المجلس ضرورة نظرها .  
تحريرا في مارس سنة ١٩٣٧

رئيس اللجنة  
حسن نبية المصرى

مجلس الشيوخ جلسة أول نوفمبر سنة ١٩٣٧

التقرير الثالث للجنة الحقانية

عن البحث في موضوع جواز النظر في أمور غير التي عينت  
في مرسوم الدعوة لدور الانعقاد غير العادى

قرر المجلس بمجلسه المنعقدة في ٢٣ أكتوبر سنة ١٩٣٧ « أن تقدم لجنة الحقانية تقريرها عن هذا البحث بعد أن تبدى الحكومة رأيها أمامها على أن ينظر التقرير في جلسة المجلس المقبلة »  
فاجتمعت اللجنة في يومى ٢٧ و ٣٠ أكتوبر سنة ١٩٣٧ بحضور حضرة صاحب المعالي الأستاذ محمد صبرى أبو علم وزير الحقانية ، وقد أقرت اللجنة رأيها الذى سبق أن أبدته وأيدها فيه حضرة صاحب المعالي وزير الحقانية وسجل الرأى الذى أدلى به حضرة صاحب المقام الرفيع مصطفى النحاس باشا رئيس مجلس الوزراء بمجلسة المجلس المنعقدة في ٢٣ أكتوبر سنة ١٩٣٧ وهو أن للمجلس الحرية التامة في مراقبة سير أعمال الحكومة سواء أكان ذلك في دور عادى أو غير عادى .

أثير هذا الموضوع أثناء اجتماع المجلس في دور الانعقاد غير العادى عند نظر مشروع معاهدة الصداقة والتحالف بين مصر و بريطانيا العظمى إذ قدم حضرة النائب المحترم الشيخ لويس أخنوخ أفندى طلبا الى الرئاسة باستجواب معالى وزير الأشغال بشأن قناطر عهد على فرأت رئاسة المجلس أن الهورة غير العادية قد خصصت لنظر مشروع المعاهدة فلم يدرج الاستجواب في جدول الأعمال .

وبمجلسة ١٤ نوفمبر سنة ١٩٣٦ طرح حضرة الشيخ المحترم صاحب الاستجواب الموضوع على المجلس ليحكم اليه ويصدر قراره فيه .

قرر المجلس إحالة الموضوع الى لجنة الحقانية لدراسته وتقديم تقريرها عنه .  
استند حضرة الشيخ المحترم لويس فانوس أفندي في تأييد وجهة نظره في جواز نظر استجوابه أثناء انعقاد الدورة غير العادية الى المادة ١٢٣ من الدستور التي تنص على أن :  
« اجتماع المجلسين بهيئة مؤتمر في خلال أذوار انعقاد البرلمان العادية أو غير العادية لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية » .

وأبدي حضرته أن الدستور لم ينص على قيد لحق العزو في الاستجواب الذي هو بطبيعته أهم الأسس لرقابة السلطة التشريعية للسلطة التنفيذية وأن عبارة « لا يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية وظائفه الدستورية » الواردة في المادة ١٢٣ من الدستور قصد بها المشرع المساواة في تأدية الوظائف الدستورية في الدورتين العادية وغير العادية .

وضرب أمثله لتأييد وجهة نظره بما يجري عليه العمل في البلدان الأخرى وقال إن الدستور السويدي قيد سلطة الرئاستات مجتمعا في أثناء دور الانعقاد غير العادي للنظر في المسائل التي عيقت في الأمر الملكي دون سواها . أما في فرنسا فهما كان الغرض من الاجتماع غير العادي الصادر به ذكرته من رئيس الجمهورية فان للمجلسين مجتمعين مطلق الحرية في نظر كافة المسائل التي يظن أن من المفيد بحثها واصدار قرار بشأنها .

وأول ما تلاحظه اللجنة أن المادة ١٢٣ من الدستور التي استند اليها حضرة الشيخ المحترم لويس أخنوخ فانوس أفندي في تأييد وجهة نظره ترمي الى غرض غير الذي رآه مالمقصود منها تقسيم العمل في المجلسين في حالة اجتماعهما بهيئة مؤتمر سواء أكانت الدورة عادية أم غير عادية وقصد المشرع ظاهر جلي اذ خشي أن يتصور في هذه الحالة أن قيام المؤتمر خلال الدورة يحول دون استمرار كل من المجلسين في تأدية عمله الذي كان يباشره قبل انعقاد المؤتمر . فاذا كان المجلسان منعقدين في اجتماع عادي أو غير عادي وحدث ما دعى الى اجتماعهما بهيئة مؤتمر وطالت مدته فان هذا لا يمنع كلا من المجلسين من مزاولة عمله الأصلي في الأوقات التي لا يكون فيها المؤتمر منعقدا .

واللجنة ترى أن لمضو البرلمان مطلق الحرية في استعمال كافة حقوقه الدستورية وليس في الدستور

ما يحيد من هذا الحق فضلا عن أن التقاليد في أغلب برلمانات العالم تشير على هذه الخطة .  
وقد نظم الدستور حالات اجتماع البرلمان لمقد دور غير عادية فنص في المادة ٤٠ « للملك  
عند الضرورة أن يدعو البرلمان إلى اجتماعات غير عادية وهو يدعو أيضا متى طلب ذلك بمرضىة  
تمضيها الأغلبية المطلقة لأعضاء أى المجلسين ويعلن الملك فض الاجتماع غير العادى » .  
ونص في المادة ٤١ على أن :

« إذا حدث فيما بين أدوار البرلمان ما يوجب الاسراع الى اتخاذ تدابير لا تحتمل التأخير  
فللملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون بشرط أن لا تكون مخالفة للدستور ويجب  
دعوة البرلمان الى اجتماع غير عادى وعرض هذه المراسيم عليه في أول اجتماع له فان لم تعرض  
أو لم يقرها احد المجلسين زال ما كان لها من قوة القانون » .

ويلاحظ أنه لا يجوز أن يتقيد البرلمان بنظر المسائل الواردة في مرسوم الدعوة غير العادية  
فقط فقد يحدث أن تكون قوانين قد صدرت في الفترة بين صدور المرسوم واجتماع البرلمان أو أثناء  
اجتماعه في الدور غير العادى وأن تكون أهميتها وخطورتها أشد وأعظم من أهمية المراسيم بقوانين  
التي دعى من أجلها البرلمان . فاجتماع البرلمان في دور غير عادى لنظر أمر معين بالذات في مرسوم  
الدعوة لا يمنع بحال من الأحوال من النظر في أمر آخر يرى المجلس ضرورة نظره

#### لذلك

ترى اللجنة أن اجتماع البرلمان لدور غير عادى لنظر أمر معين بالذات وارد في الدعوى غير  
العادية لا يمنع من نظر أية مسألة أخرى يرى المجلس ضرورة نظرها ؟

رئيس اللجنة ( بالنيابة )

كامل ابراهيم

ملحوظة : وافق المجلس على حذف كلمة ضرورة الواردة في نتيجة التقرير .

## مجلس النواب جلسة أول نوفمبر سنة ١٩٣٧

### تقرير لجنة الشؤون الدستورية

عن موضوع ما إذا كان يحق للبرلمان في دور انعقاده غير العادي أن ينظر

في مسائل لم ترد في مرسوم الدعوة الى هذا الدور

أحال المجلس بجلسته المنعقدة في ٢٣ أكتوبر سنة ١٩٣٧ على لجنة الشؤون الدستورية بمحت  
ما إذا كان يحق للبرلمان في دور انعقاده غير العادي أن ينظر في مسائل لم ترد في مرسوم الدعوة  
إلى هذا الدور .

وقد اجتمعت اللجنة في يوم ٢٧ أكتوبر سنة ١٩٣٧ وببحث هذا الموضوع وانتهت ببحثها  
إلى ما يأتي :

نصت المادتان ٤٢ و ٩٦ من الدستور على أحكام دور الانعقاد العادي للبرلمان . أما  
الاجتماعات غير العادية فقد نص عليها في مواد متفرقة ومن هذه المواد المادتان ٤٠ و ٤١  
فالمادة ٤٠ تعطى الملك حق دعوة البرلمان الى اجتماعات غير عادية إذا اقتضت ذلك  
ضرورة ، أو إذا طلبت ذلك الأغلبية المطلقة لأعضاء أى المجالسين .  
أما المادة ٤١ فنص على أنه « إذا حدث فيما بين أدوار انعقاد البرلمان ما يوجب الأسراع  
إلى اتخاذ تدابير لا تختمل التأخير فالملك أن يصدر في شأنها مراسيم تكون لها قوة القانون  
بشرط ألا تكون مخالفة للدستور . ويجب دعوة البرلمان الى اجتماع غير عادي وعرض هذه المراسيم  
عليه في أول اجتماع له .... » .

وهو موضوع بحث اللجنة خاص بهذه المادة الأخيرة وإن كان البحث يقتضي التعرض للأصول  
الدستورية التي استمد منها الدستور المصري طرق الانعقاد العادي وغير العادي .

وقد رجعنا في ذلك إلى محاضر لجنة الدستور وقابلنا نصوص الدستور المصري بفهرها من  
نصوص الدساتير الأخرى واستقصينا الحكمة في الأخذ بطريقة الانعقاد الدوري في معظم  
الدساتير الحديثة وإشارها على طريقة الانعقاد الدائم ، وهي التي يترك فيها البرلمان أن يحدد أوقات  
عمله وأوقات عطلة ، وكذلك استقصينا التقاليد الدستورية في البلاد الأخرى وما إذا كانت

الأمم الدستورية فقد التزمت مراعاة العلة الأولى للنصوص الخاصة بأدوار الانقياد أو لم تلتزمها مع بيان سبب عدم التزامها، وأشرنا إلى ما حصل من التطور في نظام الانقياد، وإلى ما إذا كان في هذا التطور إخلال بأحكام النصوص الدستورية وإلى رأى علماء الفقه الدستوري في فيعة نصوص الدستور الخاصة بأدوار الانقياد. وكذلك عرضت اللجنة لما قيل وكتب في هذا الموضوع وبخاصة للمذكرة التي أعدها سمادة الدكتور المحترم رئيس المجلس، ثم انتهت بعد البحث إلى النتيجة التي أثبتتها في هذا التقرير.

رجعت اللجنة إلى أعمال لجنة الدستور فتبين أن هذه اللجنة لم تر الأخذ بطريقة الانقياد الدائم لأنها « تشغل البلاد بالمناقشات والمنازعات الحزبية وتمطل أعمال السلطة التنفيذية » ولذلك أخذت بطريقة الانقياد الدوري لأن فيها راحة للسلطين التشريعية والتنفيذية معا. وحتى لا تتمطل الأعمال العامة إذ يكون الوزراء في مدة انقياد المجالس النيابية دائما تحت تصرفها فتتمطل بذلك أعمالهم التنفيذية.

وقد ترتب على الأخذ بهذا المبدأ وضع النصوص الخاصة بدور الانقياد المادى والنصوص الخاصة بالاجتماعات غير المادية.

وقد رجعنا إلى أعمال اللجنة فيما يخص بالاجتماعات غير المادية أى بنصوص المادتين ٤٠ و ٤١ من الدستور، فلم نعر على شيء يمكن أن يعتبر حلا للشكل القائم، إذ لم تعرض اللجنة لحق البرلمان أثناء الاجتماعات غير العادية وهل هو مقيد بموضوع الدعوة أو الفرض منها أو غير مقيد بهما، حتى أن أحد الأعضاء وجه سؤالاً لرئيس اللجنة يستفهم ما إذا كان الاجتماع الحاصل بناء على طلب أغلبية الأعضاء يعتبر مطلقاً أو خاصاً بمسألة أو مسائل معينة تحدد في نفس الطلب، فلم يلق جواباً من الرئيس ولم تبحث اللجنة موضوع استغفاهه.

وكذلك الحال فيما يتعلق بالاجتماع الحاصل بدعوة من الملك أو بالاجتماع الحاصل تطبيقاً للمادة ٤١ فإنه لم يجز أية مناقشة فيما إذا كان اجتماع البرلمان يعتبر محدود الفرض محدود الاختصاص أو لا يعتبر كذلك.

وظاهر مما تقدم أنه لا محل للاستناد إلى أعمال لجنة الدستور في ترجيح أحد الرأيين عملاً بالقاعدة المشهورة « لا ينسب لساكت قول » وقد يكون سكوت اللجنة عن إبداء رأى أو اقتراح

نحن في هذا الموضوع مقصودا لنترك للتقاليد البرلمانية أن تتكيف بحسب أحوال الزمان وجاياته، كما حصل في معظم البلاد الأخرى .

ولهذا اكتفت اللجنة بالنصوص التي اقتبستها من الدساتير الحديثة وهي التي لم تعرض معظمها لمقصود الدعوة إلى الاجتماعات غير العادية ولم تنص على تحديد الغرض من الدعوة ، ولا على الحد من اختصاصات البرلمان عند اجتماعه ، ثم جاءت التقاليد الدستورية فأكملت هذه النصوص ووضعت للبرلمانات طريق العمل .

... وإذا جاز أن يستفاد حكم من عدم النص ، فهذا الحكم لا يكون إلا الاطلاق والموم وعدم التقيد ، وبخاصة إذا لاحظنا أن الدساتير القليلة التي أرادت التقيد وعدم الاطلاق قد نصت على ذلك صراحة كال دستور السويدي مثلا .

وقد اطلعت اللجنة على مذكرة سعادة الدكتور المحترم رئيس المجلس فبينت أنه يرى التفريق بين الأحوال المختلفة للاجتماعات غير العادية ، ومن رأيه تقيد اختصاص البرلمان عند دعوة الملك بإياه سواء لضرورة اقتضت ذلك أو للنظر في مراسيم قوانين أصدرتها السلطة التنفيذية أما إذا اجتمع البرلمان بطلب من أغلبية أعضاء المجلسين فمعتد أن يكون الاطلاق يعود البرلمان كامل اختصاصه .

وقد بنى سعاده هذه التفرقة على ما يأتي :

أولا — أن الدستور نص على أن دعوة الملك تكون عند الضرورة أو عند صدور مراسيم لما قوة القانون فيما بين أدوار الانقضاء . أما الاجتماع الحاصل بناء على طلب أغلبية أعضاء أي المجلسين فقد اكتفى الدستور باشتراط الطلب ولم يقرنه بملة أخرى .

ثانيا — أن الدستور المصري يختلف في ذلك عن الدستورين الفرنسي والبلجيكي ، لأن هذين الدستورين أعطيا لرئيس الدولة حق دعوة البرلمان من غير أن يقيداه بضرورة أو بسبب معين . وقد عنيت اللجنة ببحث هذا الرأي لأن سعادة الرئيس رتب عليه النتيجة الخطيرة التي انتهى إليها وهي عدم تقيد البرلمان إذا اجتمع بناء على طلب من الأعضاء وتحديد اختصاصه في حالتي الاجتماع الآخرين ، كما رتب عليه وجوب عدم الأخذ بأقوال علماء الفقه الدستوري الجهميين على عدم تقيد اختصاص البرلمان ، وذلك بحجة أن النصوص الدستورية مختلفة وأن

هذا الاختلاف يقتضى بطبيعته عدم الاستشهاد بشراح الدستور الفرنسى .

أما السبب الأول وهو مقابلة النصوص الواردة فى شأن الاجتماعات غير العادية بعضها ببعض فلا ترى اللجنة أنه مؤد إلى النتيجة التى ذهبت إليها المذكورة ، فالمذكورة تسلم بأن المصلحة البرلمانية قد قصد بها مصلحة السلطة التنفيذية من حيث « تفرغها لمباشرة شؤون الحكم فى البلاد دون أن يكون لها من شواغلها البرلمانية ما يعطل أو يعوق هذا التفرغ » وظهر من أعمال لجنة الدستور أن هذا هو الغرض الذى قصدت إليه ، كما يظهر منها أن حق السلطة التنفيذية فى دعوة المجلس كان فى نظرها حقا قويا مسلما ، بخلاف حق الأعضاء فى طلب الاجتماع ، بدليل أن لجنة وضع المبادئ العامة لم تخولهم هذا الحق ، وبدليل أن المناقشات فى اللجنة العامة كانت تميل إلى تصعيب طلب الاجتماع على أعضاء البرلمان من حيث اشتراط أغلبية مخصوصة ومن حيث إن « تحريك الأعضاء من أنفسهم لا يتصور إلا للرغبة فى إحداث أمور استثنائية خطيرة وذلك حقيق بالاحتياط التام » .

ومما تقدم يظهر بوضوح أن المقصود الأول من المصلحة تمكين السلطة التنفيذية من التفرغ لأعمالها فترة طويلة ، وأن حق الملك فى الدعوة إلى اجتماع غير عادى كان حقا مسلما ولم يكن محل تردد أو تصعيب ، بعكس حق الأعضاء فى طلب الاجتماع ، ولا يعقل ، وهذه هى الحال ، أن يكون طلب الأعضاء أكبر أثرا وأعظم شأنًا وأن يترتب عليه استعادة البرلمان لكامل اختصاصاته من غير أن تقيد الدعوة بضرورة أو حالة طارئة ، فى حين أن دعوة الملك يجب أن تقيد بضرورة تعين فى مرسوم الدعوة ، والظاهر المتبادر أن الدستور لم يرد التفرق بين الحالين فيما يتعلق باختصاصات البرلمان ، ولو أراد التفرق لقيّد حق البرلمان عند اجتماعه بناء على طلب أغلبية من أعضائه ، ولأطلق للسلطة التنفيذية دعوة البرلمان من غير قيد لأن مقصود المصلحة هو مصلحة هذه السلطة ، ولكن الواقع أن تخويل الأعضاء حق طلب الاجتماع قد تقرر فى المرتبة الثانية والحق بحق الملك فلا يجوز أن يكون له أثر أخطر ولا أكبر .

ولا فرق فى نظر اللجنة بين حكم المادة ٤٠ والمادة ٤١ بسبب اشتراط الضرورة فى الأولى وصدور مراسيم لها قوة القانون فى الثانية ، لأن التدابير التى لا تحتل التأخير هى نوع من أنواع الضرورة لاتملك معها الوزارة أن تتمهل فى إصدار المراسيم حتى يتعقد البرلمان .

أما السبب الثاني الذي استندت اليه المذكورة وهو اختلاف نصوص الدستور المصري عن نصوص الدستورين الفرنسي والبلجيكي فحجة المذكورة فيه مقصورة على ورود عبارة «عند الضرورة» في الدستور المصري وعدم ورودها في الدستورين .

ولا ترى اللجنة في اغفال هذين الدستورين امارة « عند الضرورة » أية أهمية في الموضوع إذ المفروض والطبيعي أن لا تعتمد الحكومة الى عقد البرلمان في فترة العطلة الا للضرورة ، فهذه الضرورة إن لم يقتضها هناك النص اقتضاها العقل ، والا كان عمل الحكومة استخفافا مجردا عن الفطنة والحكمة .

وليس أدل على ذلك من أن علماء الفقه الدستوري في فرنسا لم يفهموا نصهم الا على هذا الوجه الذي قرره فينتوا في شروحهم أن الدعوة انما تكون طبعيا عند قيام الضرورة .  
مثال ذلك ما جاء في دييجوى جزء ٤ صفحة ٢٤٠

*"Le gouvernement a le droit de convoquer le parlement en session extraordinaire quand il le juge à propos. Le gouvernement a aussi le droit de convoquer le parlement en session ordinaire avant le second mardi de janvier. quand il juge que les circonstances rendent cette convocation nécessaire."*

وأدل من ذلك ما جاء في كتاب اسمان جزء ٢ ص ١١٥—١٥٧ عند تعرضه للأعمال التحضيرية للنصوص التي تتعلق بالاجتماع غير العادية ، فقد جاء في المذكورة الايضاحية لهذه النصوص أن الاجتماعات غير العادية انما تحصل إذا اقتضت ذلك الظروف .

*"Avec faculté d'avoir de sessions extraordinaires si les circonstances l'exigent."*

وظاهر من صفحة ١٥٧ ان اللجنة التي بحثت المشروع والمذكورة الايضاحية كتبت في تقريرها :  
« ونظرا الى أن الحكومة تسلم بحق البرلمان (أي حق الأعضاء في طلب الاجتماع) عند الضرورة » .

*"et considérant que le projet du gouvernement reconnaît tout au moins le droit des chambres en cas de nécessité."*

ومن ذلك يتضح أن عبارة عند الضرورة وردت في الأعمال التحضيرية الخاصة باجتماع البرلمان بناء على طلب الأعضاء . وفي هذا دليل لا يقبل الشك على أن الحال في فرنسا كالحال في مصر تماما ، بمعنى أن الدستور الفرنسي كما هو ظاهر من أعماله التحضيرية لا يرى فروقا بين ظروف الاجتماع في جميع الأحوال ، وذلك لأن الأعمال التحضيرية تشترط قيام الضرورة حتى في الاجتماعات التي تحصل بناء على طلب الأعضاء .



و يفوى صحة هذا ما جاء فى كتاب أوجين بير ، وهو الكتاب الذى ترى مذكرة مساعدة الرئيس عدم الاستشهاد بأقواله لاختلاف النصوص ، فقد جاء فى بند ٤٩٩ إن « حق رئيس الدولة فى الدعوة إلى اجتماعات غير عادية عندما تقضى ذلك ضرورات عامة حق مسلم فى جميع الدول » .  
فهذا الشرط الذى أورده الدستور المصرى قد أورده جميع شراح الدستور الفرنسى وهو من مسلمات العقل ، فلا محل للقول بأن أقوال هؤلاء الشراح لا يجوز الاخذ بها لاختلاف النصوص .  
ولا عبرة بما استشهدت به المذكور مما جاء فى مقدمة دستور سنة ١٩٣٠ . ولا بإضافة عبارة « عند الضرورة » على المادة ٤٠ فى هذا الدستور عند النص على حق الأعضاء فى طلب الاجتماع لأن إضافة هذه العبارة لمحصل حاصل ، بدليل أن هذه الضرورة مسجلة فى فرنسا بفنر حاجة الى النص .

ويلزم مما تقدم أن التقاليد الدستورية فى فرنسا وغيرها يصح أن يؤخذ بها فى مصر ، وهذه التقاليد التى جرت بالاكثار من الاجتماعات غير العادية وبالترخيص للبرلمان ببحث كل ما يرى بحته من المسائل تقاليد محمودة الأثر سجلها علماء الفقه الدستورى وأقروها وبينوا أسبابها ومزاياها ، كما بينوا أنها لا تتعارض مع النصوص الدستورية ولا مع مقصود هذه النصوص .  
ففى ذلك ما جاء فى كتاب أسمان جزء ٢ ص ١٦٢ و ١٦٣ من أن أصول القانون الدستورى تكاد تضمن للبرلمان عملا مستمرا ، فمن جهة نجد أن دور انعقاد البرلمان العادى لا يجوز فضه قبل الفراغ من تقرير الميزانية ، وتقرير الميزانية يمتد بالبرلمان عادة الى ما بعد الحد الأدنى المقرور للمدورة العادية بوقت طويل ، ومن جهة أخرى نجد أن هذا النشاط المستمر أصبح ضرورة من ضرورات الحكم البرلمانى فان الوزارة المسؤولة لدى البرلمان عن السياسة العامة للدولة لا تستطيع أن تغفل مدة طويلة غير متصلة بالبرلمان ولا خاضعة لرقابته .

وأضاف أسمان الى ما تقدم أن هذا الوضع هو الوضع الطبيعى الذى تقتضيه التنظيم الدستورية ومن رأيه أن هذه الضرورات والتقاليد الدستورية قد أضعفت من شأن النصوص الخاصة بأدوار الانعقاد حتى أصبح انعقاد البرلمان فى الواقع انعقادا دائما تنخله فترة ضرورية للراحة .

وكذلك أشار الأستاذان بارثلى وديز فى كتابها صفحة ٥١٧ الى هذا الموضوع واستخلصا من واقع الحال أن الأحكام الخاصة بأدوار الانعقاد قد تبدلت حتى أصبحت الاجتماعات غير

العادية وكأنها أذوار انعقاد عادية من غير مساس بالنصوص الدستورية .

وكذلك تناول أوجين بيير هذا الموضوع في كتابه ص ٥٥٣ وذيل الكتاب ص ٦١٥ ومن رأيه أن البرلمان لا يتقيد بالفرض من مرسوم الدعوة ، وعلى ذلك فإذا اجتمع البرلمان كان له الحق في معالجة جميع المسائل التي يرى بحثها والفصل فيها ، ولذلك جرت العادة بأن لا يبين في مرسوم الدعوة الفرض من الاجتماع . وواضح من رأيه أنه يقرر هذا المبدأ كأصل عام من أصول التنظيم الدستورية إلا إذا نص دستور معين لأمة معينة على أن الاجتماعات غير العادية مقيمة بموضوع الدعوة الى الاجتماع وضرب لذلك مثلا الدستور السويدي .

وقد رجعنا الى الدستور السويدي فوجدنا فيه نصا صريحا بأنه لا يجوز للبرلمان أن يبحث إلا المسائل التي دعى الى الاجتماع لبحثها أو المسائل الأخرى التي يحيلها الملك عليه وكذلك الموضوعات المرتبطة بهذه المسائل ارتباطا تاما (راجع كتاب الدساتير الحديثة لدارست جزء ٢ ص ٤٩٧ و ص ٥١٣) .

وتطبيقا للأصل المتقدم وهو عدم التقيد بموضوع الدعوة أو الفرض منها تناول الأستاذ أوجين بيير الموضوع من ناحية أخرى في ذيل كتابه ( Supplément ص ٦١٩ و ٦٢٠ ) وذلك عندما تكلم عن عقد البرلمان بمرضىة تمضيها الأغلبية ، قال : « إن هذه الاجتماعات لا تتقيد بالفرض الذي من أجله طلب الاجتماع . فإذا اجتمع البرلمان جاز للمجلسين أن يتوليا جميع الأعمال والإختصاصات المحولة لها » .



وبجمل ما تقدم أن نصوص الدستور المصري وأعمال اللجنة التي وضعته لا تقيد اختصاص البرلمان عند اجتماعه بصفة غير عادية كما قيده دساتير أخرى قليلة ، وأن هذا التقيد لم يقيم عليه دليل لا نصا ولا دلالة ، وأن مقابلة أحكام المادتين ٤٠ و ٤١ لا تقيد اختلافا ولا تفرقه ، وأن الدستور الفرنسي وإن أغفل ذكر الضرورة عند دعوة البرلمان لا يختلف عن الدستور المصري في شيء لأن نصوصه فهمت على أساس النصوص المصرية ، وأقوال علماء الفقه الدستوري الفرنسي والأعمال التحضيرية للنصوص الدستورية الفرنسية تقيد ذلك قطعا ، كما تقيد أن البرلمان لا يتقيد بالفرض من الدعوة الى الاجتماع .

يضاف إلى ذلك أن التقاليد الدستورية جرت بإطلاق البرلمان من كل قيد عند اجتماعه إلا في أحوال خاصة كحالة اختيار رئيس الدولة ، وأن هذه التقاليد أصبحت من لوازم الحكم النيابي وضروراته ، كما أنها أضعفت من شأن النصوص الخاصة بأدوار الانقياد ، وأن العلماء وإن رأوا فيها تجاوزا عن المقصود الأصلي للنصوص إلا أنهم لا يرون أنها تتعارض معها ، أو أنها تعتبر تقاليد غير دستورية .

للأسباب المتقدمة رأَت اللجنة أن تقدم رأيها بأنها لا تعتبر المجلس مقيدا بالأعمال التي وردت في مرسوم الدعوة

سكرتير اللجنة	رئيس اللجنة
محمود غنام	أحمد نجيب الملالي

وقد وافق المجلس على هذا التقرير

### مجلس النواب جلسة ٢٦ يوليو سنة ١٩٣٧

#### تقرير لجنة الشؤون الدستورية

عن تلاوة نصوص المواد عند بحث مشروعات القوانين التي

تنظر بطريق الاستعجال

المقرر — أتلو على حضراتكم تقرير اللجنة :

« أحال المجلس بجلسته أمس على لجنة الشؤون الدستورية بحث نصوص الدستور واللائحة الداخلية لتبئين ما إذا كانت توجب التلاوة عند بحث مشروعات القوانين التي قرر المجلس نظرها بطريق الاستعجال .

وقد عقدت اللجنة لذلك جلستين إحداهما مساء أمس والثانية صباح اليوم وقد رجعت في بحثها إلى الأعمال التحضيرية للدستور وإلى أقوال الشراح وعلماء الفقه الدستوري ، وهي تتشرف بعرض رأيها على المجلس الموقر :

لم تحدد المادة ١٠٤ من الدستور طريقة أخذ الرأي وتركزت تنظيم ذلك لللائحة الداخلية التي يضمها كل مجلس لنفسه .

واللجنة الداخلية لمجلس النواب في المواد التي قررت طريقة المناقشة وأخذ رأى في مشروعات القوانين قد نصت على التلاوة ، ولكنها في المادة ١١٥ انحصرت بالاستعجال جاء نصها غفلا من ذكر التلاوة وإن كان قد اختزل بعض الاجراءات .

ومن هنا يفتتح باب الاجتهاد للناظرين ، فالذين يرون وجوب التلاوة يربطون حكم المادة ١١٥ في ذلك بالمادة ٨٩ تناديا من الخلط بين المواد عند أخذ الرأى واستنادا الى رأى بعض الفقهاء وما جرى عليه العمل في فرنسا .

والذين يرون عدم التلاوة يستندون الى خلو المادة ١١٥ من اشتراط التلاوة ويرون هذا مبررا بحالة الاستعجال وأن للمجلس أن يفسر لأئحة الداخلية .

ورى اللجنة بأجماع الآراء أن الموضوع المطروح عليها محل اجتهاد فيجوز للمجلس أن يقرر عدم تلاوة جميع المواد أو بعضها كما جرى بشأن مشروع قانون تحقيق الجنائيات كما يجوز له أن يقرر العكس وليس في الاخذ بأحد الرأيين خطأ .

الرئيس — هل توافقون على تقرير اللجنة ؟

( موافقة عامة ) .

الرئيس — ليس لي باعتمادى رئيسا للمجلس إلا أن أعمل بما رآته اللجنة ولكنى اقترح على حضراتكم فيما يختص بمشروع قانون العقوبات الذى سيعرض الآن وأن تتلى المواد التى تناولها التعديل مع ذكر التعديلات التى أدخلت عليها حتى يتمكن المجلس من أداء عمله على الوجه الأكمل . فهل توافقون على هذا ؟

( موافقة عامة ) .

## مجلس النواب جلسة ٦ يولية سنة ١٩٣٦

### تقرير لجنة الشئون الدستورية

عن عرض المراسيم بقوانين التى صدرت فى الفترة التى سبقت انعقاد البرلمان

المقرر : حضرة النائب المحترم الأستاذ أحمد نجيب الهلالى بك :

فى يوم ٨ مايو سنة ١٩٣٦ قدمت الحكومة إلى مجلس النواب ومجلس الشيوخ بيانا ، تذكر فيه أنها ستعرض على المجلسين ما صدر بعد انتهاء دور الانعقاد الأخير للبرلمان من مراسيم بقوانين وقد قسمت الحكومة مع البيان قائمة بهذه المراسيم ، ولكنها لم تودع تلك المراسيم للمجلسين . وظهر أن الحكومة إنما قدمت البيان والقائمة المشار اليهما ، استنادا إلى المادة ٤ من الأمر المسمى رقم ٦٧ لسنة ١٩٣٤ وإلى المادة ٢ من الأمر المسمى رقم ١١٨ لسنة ١٩٣٥ بشأن النظام الدستورى للدولة .

أما المادة الرابعة من الأمر الأول فنصها كالآتى :

« تعرض المراسيم بقوانين التى تصدر طبقا لأمرنا هذا على البرلمان الجديد فى دور انعقاده الأول فان لم تعرض بطل العمل بها فى المستقبل ولا يجوز أن تنسخ المراسيم بقوانين المعروضة أو أن تعدل إلا بقانون » .

وأما المادة ٢ من الأمر الثانى فنصها كالآتى :

« تظل أحكام المواد ٣ و ٤ و ٥ من هذا الأمر معمولا بها حتى ينفذ ذلك النظام » . وقد بحثت اللجنة عما يراد بفرض المراسيم بقوانين ، وهل يجب فى عرضها أن تقدم نصوصها للمجلسين وتودع مكتبتهما ، أو أنه يجزى عن ذلك تقديم بيان عنها كالبيان الذى تقدمت به الحكومة فى ٨ مايو سنة ١٩٣٦ ، ويتلخص بحث اللجنة فيما يأتى :

تنص المادة ٤ من الأمر المسمى رقم ٦٧ لسنة ١٩٣٤ على وجوب العرض . وكلمة « تعرض »

الواردة فى النص العربى للمادة يقابلها بالفرنسية « تودع بمكتبى المجلسين .

Seront déposées sur le bureau des deux chambres »

ومن ذلك يؤخذ أن الأمر المسمى قصد إلى وجوب الايداع الفعلى .

و يلاحظ أن هذا النص — فيما يتعلق بالعرض — هو يعينه النص الوارد في المادة ١٦٩ من الدستور بشأن القوانين التي كان يجب عرضها على الجمعية التشريعية قبل وضع النظام الدستوري للدولة ، فقد نصت هذه المادة على ما يأتي :

« القوانين التي يجب عرضها على الجمعية التشريعية بمقتضى المادة الثانية من الأمر العالي الصادر بتاريخ ١٨ أكتوبر سنة ١٩١٤ تعرض على مجلسي البرلمان في دور الانعقاد الأول »  
تودع بمكتبي المجلسين .

Seront déposées sur le bureau des deux chambres”

ولذلك رأيت اللجنة أن تتبين كيفية العرض الذي قامت به الحكومة في سنة ١٩٢٤ تنفيذاً لهذه المادة ، فتبين من الاطلاع على مضبطة الجلسة الثالثة عشرة لمجلس النواب بتاريخ ٥ أبريل سنة ١٩٢٤ أن دولة رئيس الوزراء المغفور له سعد زغلول باشا قام في المجلس وأدلى ببيان جاء فيه :

« يشرف رئيس مجلس الوزراء بأن يعرض على مجلس النواب طبقاً للمادة ١١٩ من الدستور الأعمال التشريعية التي يمكن اعتبارها من القوانين وكان الواجب عرضها على الجمعية التشريعية ثم قال دولته « وموافق لهذه المجموعات الرسمية من سنة ١٩١٤ إلى سنة ١٩٢٤ وهي تحتوي على القوانين المشار إليها » .

وفي جلسة أول يولييه سنة ١٩٢٤ جرت مناقشة في معنى العرض ، فقال دولة رئيس الوزراء إن العرض معناه تقديم القوانين إلى البرلمان وايداعها به ثم جرت مناقشة أخرى في هذا الشأن في جلسة ٢٤ نوفمبر سنة ١٩٢٦ فقال دولة المغفور سعد زغلول باشا ، وكان وقتئذ رئيساً لمجلس « كلمة تعرض يقابلها في النص الفرنسي كلمة تودع ، ولذلك فإن تلك القوانين متى أودعت مجلس النواب حفظت قوتها ، لأنها لا تكون باطلة إلا إذا لم تودع المجلس .

وبما تقدم يؤخذ أن العرض فسر في جلسات متعددة بأنه تقديم نصوص القوانين وايداعها المجلس ، وقد جرت الحكومة على ذلك وأخذ بهذا التفسير مجلس النواب .

وفي سنة ١٩٢٦ جرت الحكومة على هذه السابقة أيضاً ، ففي الجلسة الأولى لمجلس النواب المنعقدة بتاريخ ١٠ يونيو سنة ١٩٢٦ تليت مكاتبة من دولة رئيس مجلس الوزراء هذا نصها :

« أتشرف بأن أعرض على مجلس النواب المراسيم التي لها قوة القانون والتي صدرت منذ دور الانعقاد العادي في سنة ١٩٢٤ وهي مودعة في مجموعة القوانين والمراسيم والأوامر الملكية عن الثلاثة الأشهر الأخيرة لسنة ١٩٢٤ وفي مجاميع التسعة الأشهر الأولى لسنة ١٩٢٥ أما ما صدر في الثلاثة الأشهر الأخيرة لسنة ١٩٢٥ وفي جزء سنة ١٩٢٦ السابق على دور الانعقاد الحاضر فهو مروض في أعداد الوقائع المصرية التي نشر فيها والمجاميع وأعداد الوقائع مرفقة بهذا ». وقد تولت الحكومة فئلا طبع هذه القوانين في مجموعات خاصة وزعت على الأعضاء .  
وأما في سنة ١٩٣٠ فقد أثير في مضبطة الجلسة السابعة لمجلس النواب المنعقدة بتاريخ ٢٩ يناير سنة ١٩٣٠ إلى بيان من دولة رئيس مجلس الوزراء هذا نصه :

« أتشرف بأن أعرض على مجلس النواب ما اتخذ من الاجراءات التشريعية في مدة تعطيل البرلمان ( من ١٩ يولية سنة ١٩٢٨ لغاية ٣١ ديسمبر لسنة ١٩٢٩ ) ليرى فيها رأيه »  
ولم تقدم الحكومة للمجلس نصوص الاجراءات التشريعية ، ولم تودعها مكتب المجلس ، مكتفية بقائمة بهذه الأعمال ، كالتقائه التي تقدمت للمجلس في ٨ مايو سنة ١٩٣٦  
وقد يظن أول وهله أن هذه سابقة بدم ابداع نصوص القوانين يصح التماس عليها ، ولكن الواقع غير ذلك ، ذلك لأن الأمر الملكي رقم ٤٦ لسنة ١٩٢٨ القاضي بحل المجلسين وتأجيل الانتخابات ثلاث سنوات قابلة للتجديد قد نص فيها نص على ما يأتي :  
« أما السلطة التشريعية في فترة السنين الثلاث المذكورة أو في أى فترة أخرى تؤجل إليها الانتخابات فستتولاها طبقا لحكم المادة ٤٨ من الدستور وذلك بمراسيم تكون لها قوة القانون »

وبلاط أن الأمر الملكي المذكور القاضي بحل المجلسين لم ينص على وجوب عرض الأعمال التشريعية على البرلمان عند انعقاده ، ولذلك لم يكن العرض أو الابداع واجبا بحال من الأحوال . فلا هو واجب بمقتضى هذا الأمر ، ولا هو واجب بمقتضى نصوص الدستور ، لأن المادة ٤١ من الدستور لا تتعرض إلا للمراسيم بقوانين التي تصدر فيها بين أدوار الانعقاد . ويلزم مما تقدم أن الحكومة لم تكن ملزمة بعرض هذه القوانين أو ابداعها . حتى تلتزم طريقة العرض أو الابداع التي جرت عليها سائر الحكومات ، ولذلك انحصر البحث في تعرف قيمة هذه القوانين من الوجهة الدستورية ، فاما أن تكون قد صدرت صحيحة . وفي هذه الحالة تبقى نافذة المفعول ولولم

أو تودع المجلس، وإما أن تكون قد صدرت باطلة. وفي هذه الحالة لا يصحها عرض أو إيداع.

وقد أخذ المجلسان بالرأى الثانى، واعتبرا هذه الاجراءات التشريعية باطلة وأخذت محكمة النقض والابرام بنفي هذا الرأى واعتبرتها صحيحة، ولم يتعرض أحد لطريقة العرض أو لوجوب العرض لعدم تأثير ذلك في صحتها أو بطلانها فهي إما باطلة، وإن أودعت، وإما صحيحة، وإن لم تودع. أما البيان الذى قدمته الحكومة للمجلسين في سنة ١٩٣٠ فقد قصد إلى إثارة موضوع الصحة أو البطلان في ذاته، ولذلك طلبت الحكومة من المجلس أن يرى رأيه في هذه الاجراءات.

وما تقدم يؤخذ أن طريقة عرض الحكومة لتلك الاجراءات لا يصح أن تعتبر سابقة يقاس عليها، لأن العرض لم يكن مشروطا في ذاته، ولأن بيان الحكومة لم يقدم لثل الغرض الذى نصت عليه المادة ١٦٩ من الدستور أو المادة ٤ من الأمر الملكى رقم ٦٧ لسنة ١٩٣٤.

ويؤكد ما تقدم ما جرت به السوابق الدستورية بعد ذلك، حتى في ظل دستور سنة ١٩٣٠ فان دولة رئيس الوزراء ألقى في الجلسة الأولى لمجلس النواب المنعقدة بتاريخ ٢٠ يونيو سنة ١٩٣١ بيانا قال في آخره ما يأتى :

« بمقتضى هذه المادة تشرفت بأن أودعت سكرتيرية المجلس كافة القوانين التى صدرت منذ ٢١ يونيو سنة ١٩٣٠ إلى الآن » .

ويلاحظ أنه أودع هذه القوانين تطبيقا للقاعدة الخامسة من الأمر الملكى رقم ٧٠ لسنة ١٩٣٠ ونصها مماثل عاما لنص المادة ٤ من الأمر الملكى رقم ٦٧ لسنة ١٩٣٤

وبهذه المناسبة لا يفوتنا أن نلاحظ كذلك أن الحكومة أودعت بالفعل في سنتى ١٩٣٢ و ١٩٣٣ مجموعات المراسيم بقوانين التى صدرت في هاتين السنتين فيما بين أدوار الانعقاد .

وما تحسن الاشارة اليه كذلك ما جاء على لسان دولة على ماهر باشا في مجلس النواب بجلسته المنعقدة في ١٨ يناير سنة ١٩٣٢ وكان دولته وقتئذ وزيرا للحقانية، فقد تعرض دولته في هذه الجلسة لبيان ماهية العرض فقال :

« العرض هو مجرد الإيداع في نظر الشارع سواء أكان في دستور سنة ١٩٢٣ أو في دستور



سنة ١٩٣٠ والمملووظ في العرض أمران : الأول من جانب الوزارة والثاني من جانب البرلمان . ومن واجب الاحترام للهيئة التشريعية أن تتقدم اليها بهذه المراسيم وتودعها المجلس .

ولنزم ما تقدم أن جميع السوابق الدستورية تؤيد وجوب الابداع الفعلي .

ومع ذلك فان بيان الحكومة الذي قدمته في ٨ ماي سنة ١٩٣٦ تلى في مجلس النواب ، ولم يتل في مجلس الشيوخ ، فلا الحكومة تلتها ولا رئيس مجلس الشيوخ أمر بتلاوته . ويؤخذ من ذلك أن التلاوة لم تحصل في مجلس الشيوخ إلى الآن ، وأن الابداع لم يحصل في أي مجلس من المجلسين . ويلاحظ أن العرض أو الابداع في البلاد الدستورية الأخرى يحصل بإحدى طريقتين ، فأما أن تلقى الحكومة بيانا في المجلس وتقدم الأعمال إلى المكتب أو النبر ( بالفرنسية Tribune ; bureau و بالانجليزية Table ) وأما أن تقدمها بخطاب ، يأمر رئيس المجلس بتلاوته في الجلسة ، كما يملأ ابداع النصوص . وفي الأحوال التي لا يشترط فيها تقديم النصوص ينص على أن تقدم الحكومة كشفا أو قائمة او بيانا (État)

وفي بعض البلاد الدستورية يشترط أن تقدم الحكومة أكثر من صورة ما يودع أو يعرض . وقد انعقد اجماع الثقات في القانون الدستوري والأوضاع البرلمانية ، على أن الاجراءات الشكلية ذات أهمية كبرى وبخاصة في المسائل التشريعية ، لأن اجتماع عدد كبير من النواب أو الشيوخ لبحث المسائل يقتضى تحديد الاجراءات وضبطها والعناية باتباعها انبعاثا دقيقا . وهذه الاجراءات والتدابير الخاصة واجبة المراعاة بدقة تامة حتى يؤمن الانتظام في العمل والقصد في الوقت . ولهذا قرروا أن اغفال أي اجراء من الاجراءات الشكلية في شئون القانون العام يقتضى البطلان حتما .

يضاف الى ما تقدم أن العمل قد جرى في البلاد الدستورية عند خلو رئاسة الدولة باعتبار مجلسي البرلمان — بمجرد اعلان الخلو — مجرد هيئة انتخابية يقتصر عملها على اختيار رئيس الدولة الجديد ، ولذلك أوجبوا أن يرفع رئيس كل مجلس جلسة المجلس الذي يرأسه بمجرد اعلان الخلو ، كما أوجبوا عدم مباشرة أي عمل آخر ، بما في ذلك المواقفة على محاضر الجلسات وعدم النظر في أي اقتراح حتى يتم اختيار الرئيس الجديد ، ومتى حلف الرئيس الجديد اليمين وجب على الوزارة أن تقدم استقالتها .

فلما تقدم كله ، ترى اللجنة أن بيان ٨ ماي سنة ١٩٣٦ الذي تلى في مجلس النواب لم يكن عرضاً صحيحاً كاملاً للأعمال التشريعية (وواقعتها المجلس على ذلك)

## محتويات الجزء الثاني

الصفحة	الموضوع	الصفحة	الموضوع
٣٤	مجلس النواب جلسة ٧ أغسطس سنة ١٩٢٦ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن المراسم التي صدرت في غيبة البرلمان	١	مجلس النواب جلسة ٢٦ أبريل سنة ١٩٢٤ تقرير مرفوع المجلس من اللجنة المالية عن المكافأة وجواز السفر ومشروع قانون لتحديد مكافأة وامتيازات أعضاء البرلمان
٣٩	مجلس الشيوخ جلسة ١٨ أغسطس سنة ١٩٢٦ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن المراسم بقوانين التي صدرت والبرلمان معطل بمجلس النواب	٧	مذكرة مراقبة لمشروع قانون خاص بالنساء القانون رقم ١٤ الصادر في ٣٠ مايو سنة ١٩٢٣ عن المجلس بالاجتماعات والمظامرات
٤٤	مجلس الشيوخ جلسة ٧ سبتمبر سنة ١٩٢٦ تقرير لجنة الحفانية عن مشروع القانون القاضي باعتبار القوانين غير الواردة في الملحق المرفق به في حكم الصبيحة مالم يقرر أحد الجلسين عدم الموافقة عليها	١٣	مجلس النواب جلسة ١٢ أبريل سنة ١٩٢٦ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن الرسوم بقانون الصادر في ٨ ديسمبر سنة ١٩٢٥ بشأن الانتخابات
٤٦	مجلس النواب جلسة ٢٤ مارس سنة ١٩٣٠ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن الاجراءات التشريعية التي اتخذت في فترة تعطيل البرلمان (من ١٩ يولي سنة ١٩٢٨ — ٣١ ديسمبر سنة ١٩٢٩)	٢١	بحث في عدم جواز نظر البرلمان للقوانين التي انتهى العمل بها مقدم لمجلس الشيوخ من معالي محمد شفيق باشا العضو بالمجلس جلسة ١٣ يولي سنة ١٩٢٦
٥٣	مجلس الشيوخ جلسة ٤ يونيو سنة ١٩٣٠ تقرير لجنة الحفانية عن الاجراءات التشريعية التي اتخذت في فترة تعطيل البرلمان (من ١٩ يولي سنة ١٩٢٨ لغاية ٣١ ديسمبر سنة ١٩٢٩)	٣٠	مجلس الشيوخ جلسة ١٧ يناير سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الحفانية بمجلس الشيوخ عن القوانين الصادرة قبل اجتماع البرلمان وكان يجب عرضها على الجمعية التشريعية وأوجب الدستور عرضها على البرلمان في أول دور انعاده
٥٩	تقرير لجنة الحفانية بمجلس الشيوخ عن الاقتراح المقدم من حضرة الشيخ المحترم عبد الستار الباسل بك بتفويض مكتب المجلس في الاتفاق مع مكتب مجلس النواب على توزيع المراسم بقوانين التي صدرت في غيبة البرلمان على مجلسي الشيوخ والنواب	٣٢	مجلس الشيوخ جلسة ١٨ يناير سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الحفانية عن القوانين التي انتهى العمل بها قبل أن ينظر فيها المجلس وكانت مما عرض عليه في أول دور انعاده
٦٢	مجلس النواب جلسة ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٦ مذكرة مرفوعة الى مجلس الوزراء من وزارة الداخلية عن نظام مجالس المديرية	٣٣	تقرير لجنة الحفانية بمجلس الشيوخ عن القوانين التي صدرت في المدة الواقعة بين تاريخ صدور الدستور وتاريخ العمل به — كتاب لجنة الحفانية — موافقة المجلس على رأى اللجنة من أن مجرد عرض تلك القوانين على البرلمان يكفي ليلغائها نافذة المسؤول دون حاجة لقرار المجلس اياها طبقا للعادة ١٦٩ من الدستور

الموضوع	الصفحة	الموضوع	الصفحة
مجلس النواب جلسة ٢٧ ديسمبر سنة ١٩٢٦ تقرير لجنة الحفانية عن المعانة البرلمانية (في الاجراءات المتخذة ضد حضرة النائب أمين مام حادي أفندي)	٦٦	عن تجاوز بعض المصالح بعض أبواب ميزانية ١٩٢٦-١٩٢٧	
مجلس النواب جلسة ٩ فبراير سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن الصيغة القانونية لاقراء الاعيادات الاخافية	٨٠	مجلس الشيوخ جلسة ١٨ يونيو سنة ١٩٢٨ تقرير لجنة الحفانية عن تحديد نصف أعضاء مجلس الشيوخ	١٢٧
مجلس النواب جلسة ٢١ فبراير سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الحفانية عن اختصاص مجلس النواب بنظر الاقتراحات برغبات	٨٣	مجلس الشيوخ جلسة ١٩ فبراير سنة ١٩٣٠ تقرير مرفوع من مكتب مجلس الشيوخ الى هيئة المجلس عن موضوع الاقتراع على نصف الاعضاء	١٣٨
مجلس النواب جلسة ١٤ فبراير سنة ١٩٢٧ نص القانون رقم ٢٨ لسنة ١٩٢٢ بقرار تصفية أملاك الخديو السابق عباس حلي باشا وتضييق ماله من الحقوق	٩٢	مجلس الشيوخ جلسة ٢٦ فبراير سنة ١٩٣٠ تقرير مكتب مجلس الشيوخ بشأن المكافأة البرلمانية للمستعفة لحضرات أعضاء المجلس في مدة تعطيل البرلمان	١٤٠
مجلس الشيوخ جلسة ٧ مارس سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الطعون عن الطعن المقدم ضد فضيلة السيد محمد علي البيلالوي	١٠٤	مجلس الشيوخ جلسة ٢٥ يونيو سنة ١٩٢٨ مذكرة بضمن استغلال المجلس فيما يتعلق بميزانيته وبشئون موظفيه	١٤١
مجلس النواب جلسة ٣٠ ديسمبر سنة ١٩٢٧ قانون التجهيز ومشروع قانون بالنفائه وتقرير لجنة الداخلية عن هذا المشروع	١٠٧	مجلس الشيوخ جلسة ١١ يونيو سنة ١٩٢٨ تقرير لجنة الداخلية عن الاقتراح المقدم من معالي محمد شفيق باشا عضو مجلس الشيوخ بمحواز المناقشة في مشروعات القوانين عند تلاوتها للمرة الثالثة	١٤٧
مجلس النواب جلسة ٢٠ ديسمبر سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الداخلية عن مشروع قانون الاجتماعات	١١١	مجلس النواب جلسة ١١ ديسمبر سنة ١٩٣٧ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن اختصاص لجنة الاقتراحات بمسبب نص المادة ١٠٣ من الدستور والمادة ٧٥ من اللائحة الداخلية	١٥٢
مجلس النواب جلسة ٢٦ يونيو سنة ١٩٢٧ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن حق المجلس في تعديل القوانين المالية أثناء نظر الميزانية	١١٦	مجلس النواب جلسة ١٨ يناير سنة ١٩٣٧ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عما اذا كان للاعضاء الحق في تقديم اقتراحات برغبات تستلزم تصريحا	١٥٦
مجلس الشيوخ جلسة ٢٤ يناير سنة ١٩٢٨ تقرير لجنة الحفانية بالمجلس عن الجمع بين عضوية الشيوخ والمجالس البلدية	١١٩	مجلس الشيوخ جلسة ٣ يناير سنة ١٩٣٧ التقرير الأول للجنة الحفانية عن جواز نظر أمور غير التي عينت في مرسوم الدعوة لهوور الانقصاد غير العادي	١٦٠
مجلس النواب جلسة ٢١ مايو سنة ١٩٢٨ تقرير لجنة الشؤون الدستورية	١٢١		

الصفحة	الموضوع	الصفحة	الموضوع
١٧٥	عن موضوع ما اذا كان يحق للبرلمان في دور انعقاده غير المادي أن ينظر في مسائل لم ترد في مرسوم الدعوة الى هذا الدور ١٩٣٧ ١٧٥ ١٧٧	١٦٢	مجلس الشيوخ جلسة ١٧ مارس سنة ١٩٣٧ القرار الثاني لجنة الحفانية عن جواز النظر في أمور غير التي عنت في مرسوم الدعوى لدور الانعقاد غير المادي ١٦٥ ١٦٨
	مجلس النواب جلسة ١٦ يوليو سنة ١٩٣٧ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن تلاوة نصوص المواد عند بحث مشروعات القوانين التي تنظر بطريق الاستعجال ١٧٧		مجلس الشيوخ جلسة أول نوفمبر سنة ١٩٣٧ القرار الثالث للجنة الحفانية عن جواز النظر في أمور غير التي عنت في مرسوم الدعوة لدور الانعقاد غير المادي ١٦٨
	مجلس النواب جلسة ٦ يولي سنة ١٩٣٦ تقرير لجنة الشؤون الدستورية عن المراسيم بقوانين التي صدرت في الفترة التي سبقت انعقاد البرلمان		مجلس النواب جلسة أول نوفمبر سنة ١٩٣٧ تقرير لجنة الشؤون الدستورية

## بيان الخطأ والصواب

الخطأ	الصواب	الخطأ	الصواب	الخطأ	الصواب	الخطأ	الصواب
مخصوصين	مخصوصه	٢١	١٠	العربية	العربية	٢٤	٢١٤
١٩٢٨	١٢٨	أسياء	١٤	أوصياء	١	٢٣٩	١
حضرة بك	حضرة بدوى بك	الكتاب	٢٦	الا كتاب	١٢	٢٦٩	١٢
جديرة	جديده	الشقة	٨	الثقة	٢٢	٢٨٢	٢٢
لان	لأى	يصح	١	يصح	٢٦	٢٨٢	٢٦
بين	بعد	اترك	١١	أن يترك	٨	٢٨٤	٨
مسؤولية	مسؤوليته	احياء	٢٥	احياء	١٨	٢٨٦	١٨
قنارت الهامة	قنارت المناقشة الهامة	ينتخب أعضاءه طبقا	٢٢	ينتخب أعضاءه طبقا	١٢	٣٣٧	١٢
له كان	له الحق	كما أكثر	٤	كما يكون أكثر	٢٣	٣٦٩	٢٣
قناره	قناره	المستجوب	٢١	المستجوب	١٠	٤٨٦	١٠
أم	أم	الاستجواب	٢٦	الاستجواب	١٢	٤٨٦	١٢
أدى	ادرى	منجج	٢٣	منجج	١٦	٤٩٣	١٦
مراما	مرامها	جديه	٢٧	جديته	١١	٤٩٧	١١
تتموض	تتمرض	يتنقد المجلس من	٢٥	يتنقد من	٢٢	٥٣٥	٢٢
لداولة	الدولة	لمجلس الدورية	١٤	لمجلس الدورية	٢٧	٥٣٥	٢٧







Biblioteca Alexandrina



0373855